

प्राकृत-ग्रन्थ-परिषद्—ग्रन्थाङ्क ४

प्राकृतपैंगलम्

(भाषा शास्त्रीय और छन्दःशास्त्रीय अनुशीलन)

भाग २

डा० भोलाशंकर व्यास

रीडर, हिन्दी विभाग

काशी हिंदू विश्वविद्यालय

प्रकाशिका :

प्राकृत ग्रन्थ परिषद्

वाराणसी-५

विक्रम संवत् २०१८]

[ईश्वरी सन् १९९२]

प्रकाशक
दलसुख मालवणिया
सेक्रेटरी, प्राकृत टेक्स्ट सोसायटी
वाराणसी-५

मूल्य: रुपया १५.

मुद्रक
ससार प्रेस
वाराणसी



समर्पण

प्राकृतापभ्रंश छन्दःशास्त्र के महत्वपूर्ण ग्रन्थ

प्राकृतपैंगलम्

का

यह तुलनात्मक अनुशीलन
भारतीय संस्कृति तथा साहित्य
के

अपूर्व अनुरागी एवं उपासक
भारतीय गणतंत्र के माननीय राष्ट्रपति

श्री डा० राजेन्द्रप्रसाद

को

श्रद्धापूर्वक समर्पित

भोलाराम च्यास

PREFACE

The current of Indian literature has flown into three main streams viz Sanskrit Pali and Prakrit. Each of them witnessed an enormous range of creative activity. Sanskrit texts ranging in date from the Vedic to the classical period and belonging to almost all branches of literature have now been edited and published for more than a century beginning with the magnificent edition of the Rigveda by Prof. Max Muller. The Pali literature devoted almost exclusively to the teaching and religion of the Buddha was even more lucky in that the Pali Text Society of London planned and achieved its comprehensive publication in a systematic manner. Those editions of the Pali Vinaya, Sutta and Abhidhamma Pitakas and their commentaries are well known all the world over.

The Prakrit literature presents an amazing phenomenon in the field of Indian literary activity. Prakrit as a dialect may have had its early beginnings about the seventh century B.C. From the time of Mahavira the last Tirthankara who reorganised the Jain religion and church in a most vital manner and infused new life into all its branches. We have certain evidence that he like the Buddha made use of the popular speech of his time as the medium of his religious activity. The original Jain sacred literature or canon was in the Ardhamagadhi form of Prakrit. It was compiled sometime later but may be taken to have retained its pristine purity. The Prakrit language developed divergent local idioms of which some outstanding regional styles became in course of time the vehicle of varied literary activity. Amongst such Sauraseni, Maharashtra and Paisachi occupied a place of honour. Of these the Maharashtra Prakrit was accepted as the standard medium of literary activity from about the first century A.D. until almost to our own times. During this long period of twenty

centuries a vast body of religious and secular literature came into existence in the Prakrit languages. This literature comprises an extensive stock of ancient commentaries on the Jaina religious canon or the Agamic literature on the one hand and such creative works as poetry drama romance stories as well as scientific treatises on Vyakarana Kosha Chhanda etc on the other hand. This literature is of vast magnitude and the number of works of deserving merit may be about a thousand. Fortunately this literature is of intrinsic value as a perennial source of Indian literary and cultural history. As yet it has been but indifferently tapped and is awaiting proper publication. It may also be mentioned that the Prakrit literature is of abiding interest for tracing the origin and development of almost all the New Indo Aryan languages like Hindi Gujarati Marathi Punjabi Kaśmiri Sindhi Bangali Urduya Āssamese Nepali. A national effort for the study of Prakrit languages in all aspects and in proper historical perspective is of vital importance for a full understanding of the inexhaustible linguistic heritage of modern India. About the eighth century the Prakrit languages developed a new style known as Apabhramsa which has furnished the missing links between the Modern and the Middle Indo Aryan speeches. Luckily several hundred Apabhramsa texts have been recovered in recent years from the forgotten archives of the Jaina temples.

With a view to undertake the publication of this rich literature some co-ordinated efforts were needed in India. After the attainment of freedom circumstances so moulded themselves rapidly as to lead to the foundation of a society under the name of the Prakrit Text Society which was duly registered in 1953 with the following aims and objects:

- (1) To prepare and publish critical editions of Prakrit texts and commentaries and other works connected therewith.

- (2) To promote studies and research in Prakrit languages and literature
- (3) To promote studies and research of such languages as are associated with Prakrit
- (4) (a) To set up institutions or centres for promoting studies and research in Indian History and Culture with special reference to ancient Prakrit texts
(b) To set up Libraries and Museums for Prakrit manuscripts, paintings, coins, archaeological finds and other material of historical and cultural importance
- (5) To preserve manuscripts discovered, or available in various Bhandars throughout India, by modern scientific means, *inter alia* photostat, microfilming photography, lamination and other latest scientific methods
- (6) To manage or enter into any other working arrangements with other Societies having any of their objects similar or allied to any of the objects of the Society
- (7) To undertake such activities as are incidental and conducive directly or indirectly, to and in furtherance of any of the above objects

From its inception the Prakrit Text Society was fortunate to receive the active support of His Excellency Dr Rajendra Prasad, President Republic of India who very kindly consented to become its Chief Patron and also one of six Founder Members

The society selected an important text named Angavijja as the first volume of its Prakrit Text Series This was followed by another important text namely Prakrita Paingalam (Part I) a work on mediæval Prakrit and Apabhramsa metres It has been critically edited with three Sanskrit commentaries on the basis of the two earlier editions and further available manuscript

material by Dr Bhola Shanker Vyas a distinguished member of the Hindi Department of the Banaras Hindu University He has also added a Hindi translation with philological notes and a glossary of Prakrit and Apabhramsa words And now we are very much pleased to publish the second part of the same which comprises an Introduction by the editor containing a critical and comparative study of the language and metres of this important text

The programme of work undertaken by the Society involves considerable expenditure towards which liberal grants have been made by the following Governments —

Govt of India	Rs 10 000	Madras	Rs 25 000
Assam	Rs 12 500	Mysore	Rs 5 000
Andhra	Rs 10 000	Orissa	Rs 12 500
Bihar	Rs 10 000	Punjab	Rs 25 000
Delhi	Rs 4 000	Rajasthan	Rs 15 000
, Hyderabad	Rs 3 000	Saurashtra	Rs 1 250
Kerala	Rs 5 000	Travancore	
, Madhya Pradesh	Rs 22 500	Cochin	Rs 2 500
Madhya Bharat	Rs 10 000	Uttar Pradesh	Rs 20 000
Maharashtra	Rs 5 000	West Bengal	Rs 5 000

To these have been added grants made by the following Trusts and individual philanthropists —

Sir Dorabji Tata Trust	Rs 10 000
Seth Lalbhai Dalpatbhai Trust	Rs 20 000
Seth Narottam Lalbhai Trust	Rs 10 000
Seth Kasturbhai Lalbhai Trust	Rs 8 000
Shri Pam Mills Bombay	Rs 5 000
Shri Girhar Lal Chhota Lal	Rs 5 000
Shri Tulsidas Kailashani	Rs 2 500
Shri Lalchand Illuchani	Rs 1 000
Shri Nahalchand Lallachani	Rs 1 000
Nayyan Mills	Rs 1 000

The Society records its expression of profound gratefulness to all these donors for their generous grants in aid to the Society. The Society's indebtedness to its Chief Patron Dr. Rajendra Prasad has been of the highest value and a constant source of guidance and inspiration in its work.

VARANASI,
9th February, 1962.

VASUDEVA S. AGRAWALA,
DALSUKH MALVANIA,
General Editors.

FOREWORD

In part I of the Prākṛita-Paṅgalam published as Volume 2 of the Prakrit Text Series, the text with a Hindi commentary and three Sanskrit commentaries, viz. "Pradīpa" of Lakṣmīnātha Bhatta (1600 A.D.), Paṅgala-prakāśa" of Vamśīdhara (1612 A.D.) and "Paṅgala-Sāra-Vikāśinī" of Ravikara (14th century), was printed. It was then promised that full details of the critical apparatus, of the available commentaries on the P-P, its place in the literature of Old Hindi, a critical appraisal of the linguistic material preserved in it and an extended examination of the Varmika and Mātrika metres dealt with in the text, would be presented in part II which was projected to be published at no distant date. Happily the Editor Dr. Bholā Shanker Vyas has been able to keep his word and the supplementary volume of the Prākṛita-Paṅgalam is thus being issued by the Prakrit Text Society.

Dr. Vyas has discussed the period when the Prākṛita-Paṅgalam would have been compiled, and he seems to be right in dating it sometime after Hammīra (1300 A.D.) and near about the first quarter of the fourteenth century A.D. As we pointed out before in the Preface to Part I, the eight verses in the Prākṛita-Paṅgalam about the exploits and bravery of king Hammīra of Chittor appear to have been taken from a well-known literary source, viz. the *Hammīra-Rāso* which is traditionally ascribed

FOREWORD

In part I of the Prākṛita-Paṅgalam published as Volume 2 of the Prakrit Text Series, the text with a Hindi commentary and three Sanskrit commentaries, viz. "Pradīpa" of Lakṣmīnātha Bhatta (1600 A D), "Paṅgala-pakāśa" of Vamśīdhara (1642 A D) and "Paṅgala-Sāra-Vikāśinī" of Ravikara (14th century), was printed. It was then promised that full details of the critical apparatus, of the available commentaries on the P-P, its place in the literature of Old Hindi, a critical appraisal of the linguistic material preserved in it and an extended examination of the Varnika and Mātrika metres dealt with in the text, would be presented in part II which was projected to be published at no distant date. Happily the Editor Dr. Bholā Shanker Vyas has been able to keep his word and the supplementary volume of the Prākṛita-Paṅgalam is thus being issued by the Prakrit Text Society.

Dr. Vyas has discussed the period when the Prākṛita-Paṅgalam would have been compiled, and he seems to be right in dating it sometime after Hammīta (1300 A D) and near about the first quarter of the fourteenth century A D. As we pointed out before in the Preface to Part I, the eight verses in the Prākṛita-Paṅgalam about the exploits and bravery of King Hammīra of Chittor appear to have been taken from a well-known literary source, viz. the Hammīra-Rāso which is traditionally ascribed

to the poet Śungadhara and of which the original is no longer preserved. Ravilara was the son of Harihara as recorded in the concluding verses of the Pingalasarā vīrasīnī commentary. In the Prakṛita Paṅgalam itself we find reference to a poet named Haribrahma or Hariharabrahma (verses 108 and 115) both of which seem to be later interpolations in the original text. Verse 107 of which verse 108 is an illustration has been explicitly mentioned to be an interpolation by Vamsīdhara author of the Pingala Pralāsa commentary. It seems that some one else grafted these two verses on the original text of the Prakṛita Paṅgalam. It may have been the work of Harihara father of Ravilara who may be held responsible for retouching the text of the Prakṛita Paṅgalam. As Harihara was the Dharmadhikāri of Maharaja Kuttī Simha of Mithila (1390-1400 A. D.) the date of the Prakṛita Paṅgalam may reasonably be pushed back by about fifty years or so. This is also indicated by the fact that Ravikṛiṣṇa mentions in earlier commentary on the Prakṛita Paṅgalam which gives scope for the elapsing of the above stated period between the date of the original composition and the compiling of Ravikṛiṣṇa's commentary. It must, however be stated that as yet no weighty evidence regarding the author of this important text is forthcoming and we are therefore left with precarious surmises.

The present edition has been based on the two printed editions of Bombay and Calcutta in the Kavyamala and Bibliotheca Indica Series respectively,

and on five MSS , of which three are new discoveries, viz , C and D from the Jama Upāsraya, Ramghat, Varanasi, and O from the Oriental Institute, Baroda. The family relationship of the available MSS has been discussed in detail by the Editor (pp 37-39). In a study of the nature of the Avahatta language recorded in the Prākṛita-Pāṅgalam it has been shown that it represents the Western Old Hindi, and not its Eastern variety, as Jacobi had taken

Dr. S. N. Ghoshal of Calcutta has also been engaged for some years on a critical text and study of the Prākṛita-Pāṅgalam, and according to his paper in the Indian Historical Quarterly (March 1957), he is said to have discovered 7 new MSS , out of which three are new ones and the rest are those used by Shri Chandra Mohan Ghosh in his edition. These have been designated as the Eastern MSS , and we expect that his projected edition of the text will send scholars to a fresh examination of the linguistic material preserved in this very important work. Meanwhile the present edition of the Prakrit Text Society containing the text, Hindi translation, three Sanskrit commentaries out of the six that are available, and an extended investigation of the language and meters of the Prākṛita Pāṅgalam should fulfil a long felt need of students in the Universities and of scholars of Middle and New Indo-Aryan alike.

प्राकृतपैंगलम्

भाग २

भाषाशास्त्रीय और छन्दःशास्त्रीय अनुशीलन

**प्राकृतपैंगलम् में उद्धृत
अनेक अज्ञातनामा हिंदी कवियों
को**

जो हिंदी भाषा और साहित्य की
नींव के पत्थर हैं,

श्रद्धापूर्वक समर्पित

नितेदन

हिंदी भाषा और साहित्य के अध्ययन में 'प्राकृतर्पणम्' का महत्त्व प्रायः सभी विद्वानों ने स्वीकार किया है। आदिकालीन साहित्य का यह समग्र प्रथम भाषा, साहित्य, और छन्द-परम्परा की दृष्टि से अत्यधिक महत्त्वपूर्ण है। हेमचन्द्र के व्याकरण में उपलब्ध परिनिष्ठित अक्षरश्रृंखला तथा मध्यकालीन ब्रजभाषा के बीच की कड़ी के तौर पर इसका सन्ताने तेल्लितोरी, डा० चाटुर्जी आदि विद्वानों ने समय समय पर किया है, और प्राकृतर्पणम् को हिंदी साहित्य के इतिहास में अत्यंत शुरु ने समाविष्ट कर पुरानी हिंदी के वीरगाथाकालीन साहित्य में इसकी गणना करने का दिग्दर्शन किया है। राहु जी ने समस्त पहले 'हिंदी काव्यधारा' में प्राकृतर्पणम् में संघटित पुरानी हिंदी मुक्तक पद्यों को हिंदी पाठकों के सामने रख कर कहा था, 'वे तुम्हारे ही कवि हैं, इन्हें न भुला देना।' इस प्रथम का शीर्षक प्राकृतर्पणम् कुछ ऐसा है, कि हिंदी के विद्वान् बरसों तक इसे हिंदी से बाहर की चीज समझते रहे और शब्द कुछ लोगों की अभी तक यही राय जनी हुई हो। जैसा कि मैंने अनुशीलन में बताया है, विद्यापति से पुरानी, आदि कालीन हिंदी साहित्य की परम्परा यहीं सुरजित है।

'प्राकृतर्पणम्' का भाषाशास्त्रीय महत्त्व इसलिये है कि पुरानी पश्चिमी हिंदी का निदर्शन समस्त पहले यहीं मिलते हैं। विद्यापति की 'कीर्तिना' की भाषा से भी 'प्राकृतर्पणम्' के कई उदाहरणों की भाषा आगे बढ़ा हुई है। जैसा नव्य भाषाशास्त्री प्रायः विवरणामक या 'सिन्क्रोनिक' भाषाशास्त्र पर व्याप्त खोर देते हैं, फिर भी तुलनात्मक एव ऐतिहासिक या 'टाइमोनिक' भाषाशास्त्र के महत्त्व से इन्कार नहीं किया जा सकता। पुरानी हिंदी का भाषाशास्त्रीय अध्ययन आज की पूरबी राजस्थानी, ब्रजभाषा, कन्नौजी, बुन्देली, गढ़ी बोली आदि के विवरणामक अध्ययन के लिए महत्त्वपूर्ण पृष्ठभूमि का काम करेगा। इसलिये मैंने अनुशीलन में प्राकृतर्पणम् की भाषा का अध्ययन करते समय प्राकृत, अक्षरश्रृंखला, पश्चिमी और पूरबी हिंदी विभाषाओं, तथा गुजराती, राजस्थानी, भोजपुरी, मैथिली, बँगला जैसी अन्य नव्य भारतीय आर्य भाषाओं की परिपाटी में रखने का प्रयत्न किया है। संदेशगमक जैसी उत्तर अक्षरश्रृंखला (लेख अक्षरश्रृंखला) कृतियाँ, उच्चरित, वर्णरत्नाकर जैसी पुरानी पूरबी हिंदी के प्रथम, तथा कान्दड़प्रबंध, टोड मारुत दोहा जैसी जूनी राजस्थानी-गुजराती कृतियों की भाषा तथा मध्यकालीन ब्रज, अरबी

और दक्खिनी हिंदी का प्राकृतपैंगलम् की भाषा के साथ तुलनात्मक अनुशीलन उपस्थित किया गया है। पुरानी पश्चिमी हिंदी को इतने विस्तृत परिवेश से रखकर देखे बिना हम विषय के साथ न्याय भी नहीं कर सकते।

‘प्राकृतपैंगलम्’ का दूसरा महत्त्व हिंदी छन्द शास्त्र की दृष्टि से है। मानों प्राकृतपैंगलम् की छन्द-परम्परा को ज्यो का ल्यों मध्यकालीन हिन्दी छन्द शास्त्रियों ने अपना लिया है। केशव, सुखदेव मिश्र, मित्तारीदास, गदाधर आदि हिंदी छन्द शास्त्रियों के लक्षणों पर ही नहीं, छन्दों की बदलती रूप सजा पर भी प्राकृतपैंगलम् या उसकी छन्द परम्परा का गहरा असर है। इतना होने पर भी इनमें से अधिकांश छन्दों की परम्परा इतनी पुरानी है कि उसकी जड़ें, स्वयम्भू और हेमचन्द्र तक ही नहीं, इससे भी गहरी जान पड़ती हैं। सबैया जैसे छन्दों की कहानी का पता तो ‘प्राकृतपैंगलम्’ को देखे बिना चल ही नहीं सकेगा। इतना ही नहीं, घनाक्षरी के विकास पर भी ‘प्राकृतपैंगलम्’ अप्रत्यक्ष सकेत तो कर ही सकता है कि तब तक घनाक्षरी के मध्ययुगीन रूप का जन्म न हो पाया था। ‘प्राकृतपैंगलम्’ के छन्द शास्त्रीय अनुशीलन में ‘प्राकृतपैंगलम्’ के छन्दों विवेचन को केन्द्र (nucleus) बनाकर प्राकृत और अपभ्रंश कविता से लेकर हिंदी कविता तक के प्रमुख मात्रिक और वर्णिक छंदों की बदलती शक्ति की ऐतिहासिक, शास्त्रीय तथा तुलनात्मक कहानी मिलेगी।

‘प्राकृतपैंगलम्’ का तीसरा महत्त्व शुद्ध साहित्यिक है। इसमें उदाहृत अनेक-पत्र आदिकालीन हिन्दी साहित्य की मुत्तक काव्यपरम्परा की मजबूत कड़ी हैं, इसका सकेत भी अनुशीलन में मिलेगा। इसके साहित्यिक महत्त्व के बारे में मुझे राहुल जी के इन शब्दों के अलावा और कुछ नहीं कहना है, “काल ने बड़ी बेदरदी से हमारे पुराने कवियों की छँटाई की है। जाने कितने उच्च कवियों से आज हम वंचित हैं। लेकिन इस छँटाई के बाद जो कुछ हमारे पास बचकर चला आया है, उसकी रक्ष और रक्षा करना हमारा कर्तव्य है। ऐसा धरके ही हम अपने पूर्वजों का उत्तराधिकारी होने का दावा कर सकते हैं।”

‘प्राकृतपैंगलम्’ के अध्ययन में प्रमुख बाधा इसके व्यवस्थित संपादित संस्करण के अभाव की थी। निम्नोद्धिता इडिका तथा निर्णयसागर वाले (बहुत पुराने पड़े) संस्करणों के प्रावजूद हिन्दी पाठक के लिए यह दुरत और दुर्गम कान्तार था। मैंने इसके व्यवस्थित संपादित संस्करण की आवश्यकता का अनुभव कर नये मित्रे हस्तशिल्पों के आधार पर नये सिरे से संपादन कर पाठकों की सुविधा के लिये हिन्दी व्याख्या और भाषाशास्त्रीय व्युत्पत्तिपरक टिप्पणियाँ देना जरूरी समझा। अतः प्रथम के प्रथम भाग में इसका सुसंपादित संस्करण, व्याख्या, टिप्पणी,

प्रमुख संस्कृत टीकायें और शब्दकोष का प्रकाशन किया गया है। आशा है, इससे यह ग्रन्थ हिंदी भाषा और साहित्य के अनुसंधितों के लिए अधिक सुलभ हो सकेगा।

प्राकृतपिंगलम् के अनुशीलन तथा संपादित संस्करण में मुझे पिछले, याकोबी, डा० चाटुर्प्या, डा० मायाणी, डा० वेल्णकर, डा० टगारे जैसे अनेक विद्वानों के बहुमूल्य विचारों से सदा प्रेरणा मिलती रही है; मैं उनका कृतज्ञ हूँ। इस ग्रन्थ को प्राकृत टेक्स सोसायटी से प्रकाशित कर आदणीय प० दलसुख भाई मालवणिया तथा भद्रेय डा० वासुदेवशरण अप्रवाल ने जो स्नेह और कृपा प्रदर्शित की, उसके लिये मैं हृदय से उनका आभारी हूँ। पिछले पाँच वर्षों से 'प्राकृत पिंगलम्' संधी शोध सत्र में जुटे रहने पर भी, इस गभीर और बहुमुग्नी विषय के साथ पूरी तौर पर न्याय करने में श्रुति हो जाना स्वभाविक है, इसलिये मैं भाषाशास्त्र तथा उदःशास्त्र के अधिकारी विद्वानों के सुझावों का सदा स्वागत करूँगा।

भोलाशंकर व्यास

विषयानुक्रमणिका

भूमिका

१-३६

प्राकृतपैंगलम्-परिचय-संग्रहकाल-अन्त साक्ष्य-बहि साक्ष्य-प्राकृत-पैंगलम् का सम्राहक-प्राकृतपैंगलम् की उपलब्ध टीकायें-प्रस्तुत सस्करण की आधारभूत सामग्री-हस्तलेखों का परस्पर सन्बन्ध.

हिंदी साहित्य में प्राकृतपैंगलम् का स्थान

४०-६७

हिंदी साहित्य का आदिकाल और प्राकृतपैंगलम्-ऐतिहासिक तथा सामाजिक परिपारण-प्राकृतपैंगलम् में उद्धृत पुरानी हिंदी के कवि स्तोत्र मुक्तक-राजप्रशस्ति मुक्तक-शृंगारी मुक्तक-प्राकृतपैंगलम् के पद्यों की अभिव्यजना शैली.

प्राकृतपैंगलम् का भाषाशास्त्रीय अनुशीलन

प्राकृतपैंगलम् की पुरानी पश्चिमी हिंदी

६८ ११७

पुरानी हिंदी का उदय-मध्यकालीन भारतीय आर्य भाषा का परिचय-सम्राजिकालीन भाषा और परवर्ती अग्रप्रश-प्राकृतपैंगलम्, अग्रप्रश और अग्रहृष्ट-क्या प्राकृतपैंगलम् की भाषा पूरनी अग्रहृष्ट है ?-प्राकृतपैंगलम् और पुरानी पूरनी राजस्थानी-पिंगल बनाम डिंगल-प्राकृतपैंगलम् की भाषा पुरानी ब्रज की मिश्रित साहित्यिक शैली है-प्राकृतपैंगलम् में नव्य भारतीय आर्य भाषा के छुटपुट चिह्न.

ध्वनिविचार

११८ १७६

लिपि-शैली और ध्वनिवर्ण-अनुस्वार तथा अनुनासिक-य ध्वनि तथा य ध्रुति-व ध्रुति-य, य तथा यें का लिपीकरण-ग न का भेद उल्लिखित प्रतिबोधित ध्वनिवर्णों का अनुमान-संयुक्त मशप्राग स्वशं ध्वनिवर्ण स्वरमध्यगत प्रागध्वनि (ह)-ध्वनिपरिवर्तन-छन्दोजनित परिवर्तन-स्वरपरिवर्तन-ऋ ध्वनि का विकास-मात्रासंघर्ष परिवर्तन-गुणसंघर्ष परिवर्तन-उद्धृत स्वरों की स्थिति-व्यञ्जनपरिवर्तन-संयुक्त व्यञ्जनों का विकास-व्यञ्जनद्वित्व का सरलीकरण.

पद-विचार

१७५-२७६

रचनात्मक प्रत्यय-उपसर्ग-प्रातिपदिक-लिंग विधान-वचन-कर्ता कारक ए० व०-संबोधन ए० व०-कर्म ए० व०-करण ए० व०-संप्रदान-संबध ए० व०-अधिकरण ए० व०-कर्ता कर्म संबोधन व० व०-करण अधिकरण व० व०-संप्रदान-संबध व० व०-विशेषण-सर्वनाम-परसर्ग-सख्यावाचक शब्द-धातु, क्रियापद तथा गण-वर्तमान निर्देशक प्रकार-आज्ञा प्रकार-भविष्यत्काल-भूतकाल-विधिप्रकार-कर्मवाच्य रूप-गिजतरूप-नामधातु-वर्तमानकालिक कृदत-कर्मवाच्य भूतकालिक कृदत-भविष्यत्कालिक कर्मवाच्य कृदत-पूर्वकालिक क्रियारूप-क्रिया-विशेषण तथा अव्यय-समास.

वाक्य विचार

२७२-२७६

वाक्य और वाक्यांश-प्राकृतपैंगलम् की वाक्यगत प्रक्रिया-कर्ता-कर्म, क्रिया आदिपदों का वाक्यगत प्रयोग-निष्ठा प्रत्ययों का समापिका क्रिया के रूप में प्रयोग-सयुक्तवाक्य.

शब्दसमूह

२८० २८८

नव्य भारतीय आर्य भाषा का शब्दसमूह-न० भा० आ० और ध्वन्यनुकरणात्मक शब्द-प्राकृतपैंगलम् के तत्सम और अर्धतत्सम शब्द-प्राकृतपैंगलम् के तद्भव शब्द-प्रा० पै० में देशी शब्द तथा धातु-प्राकृतपैंगलम् में विदेशी शब्द.

प्राकृतपैंगलम् का छन्दःशास्त्रीय अनुशीलन

प्रास्ताविक

२८६-३२५

काव्य, छंद और संगीत-छंदोयोजना और लय-अक्षर और मात्रा का लघु गुरु विधान-छंदों में यति नियम-मानिक छंदों में यति-विधान-त्रुक अथवा अन्वयानुमास.

संस्कृत, प्राकृतापभ्रंश और हिंदी छंदःपरंपरा

३२६-३५३

वैदिक छंदःपरंपरा-शास्त्रीय संस्कृत छंदःपरंपरा-प्राकृत छंदःपरंपरा-अपभ्रंश छंदःपरंपरा-हिंदी छंदःपरंपरा.

संस्कृत, प्राकृतापभ्रंश और हिंदी छंदःशास्त्र

३५४-३६६

संस्कृत छंदशास्त्र-संस्कृत छंदःशास्त्र की लक्षण पद्धतियाँ-प्राकृत तथा अपभ्रंश छंदःशास्त्र-गायलक्षण-वृत्तजातिसमुच्चय-स्वयंभूच्छन्दस् छंदःशेखर-छन्दोनुशासन-कविदर्पण-प्राकृतर्पणम्-छंदःशेखर-प्राकृत-र्पणम् और हिंदी छन्दःशास्त्र.

प्राकृतर्पणम् के छंदों का अनुशीलन

४००-४१०

प्राकृतर्पणम् और वर्गिक वृत्त परम्परा-प्राकृतर्पणम् और मानिक छन्द

प्राकृत छंदःपरम्परा का दाय

४११-४१८

गाया छन्द तथा उसके प्ररोह-गाह्य, विगाया, उद्गाया, गाथिनी, सिंहीनी-स्कंधक.

अपभ्रंश और पुरानी हिंदी के छंद

४१९-४६३.

छंदों का वर्गीकरण-द्विपदी छंद-द्विपदी-तत्रा-शिखा-माला-उल्लाला-घता-घचानद-झुलगा-सममानिक चतुष्पदी-मधुमार-दीपक-हाकलि-पादाकुलक-पञ्चटिका-अटिल्ल-सिंहावलोकित-हीर-रोला-गंधाग-गगनांग-हरिगीता-भरहट्टा-चौपैया-पद्मावती-दण्डक-दुर्मिल (मानिक)-लीलावती-अहरण (जनहरण)-निर्मली (मानिक)-मदनग्रह-सममानिक पटुपदी-रुक्मिणी-अधिसम चतुष्पदी-दोहा-छोरटा-शुलियाल-चौबोला-मिथित छंद-कुंठिया-छप्पय-रहा.

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा के दो प्रमुख छंद

४६४-४८०.

सदैवा छंद का उद्भव और विकास-पनाथरी और लयछे भेद.

उपसंहार

४८१-४८३.

संकेत-पत्र

	उदासीन स्वर	द्वि० व०	द्विवचन
:	उदासीन स्वर का	दे०	देसिए
	दीर्घ उच्चारण	न० भा० आ०	नव्य भारतीय आर्य भाषा
३, ६	विभूत ए,	न० पुं०	नपुंसक लिंग
	सोष्म .द.	प०	पजानी
B	सोष्म .व	प० अप०	पश्चिमी अपभ्रंश
।, ज्ञ, .द आदि	सोष्म व्यंजन	प० हि०	पश्चिमी हिंदी
=	बराबर है,	पृ०	पृथ शब्दा
/	घातु चिह्न,	पा०	पालि
	कल्पित रूप	प्रा०	प्राकृत
<	उत्पन्न हुआ है	प्रा० पै०	प्राकृतसंगलम्
>	उत्पन्न करता है	प्रा० भा० आ०	प्राचीन भारतीय आर्य भाषा
पु०	अपभ्रंश	पु०	पुर्लिंग
० पु०, अन्य पु०	अन्य पुरुष	पु० हि०	पुरानी हिंदी
पं० मा०, अ मा०	अर्थमागधी	पू० अप०	पूरबी अपभ्रंश
१०	अपधी	पू० राज०	पूरबी राजस्थानी
वे०	अपेक्षा	पै०	पैशाची
५०	असमिया	ब० व०	बहुवचन
।० मा० यू०	आदिम भारत यूरोपीय	ब्रज०, ब्र०	ब्रजभाषा
क्षेत्रव्यक्ति	उक्तिव्यक्ति प्रकरण	बिहा०	बिहारी भाषा
६०	उद्दिष्टा	भूतका० कृद्	भूतकालिक कृद्
७ पु०	उत्तम पुरुष	म० पु०	मध्यम पुरुष
० व०	एकवचन	म० भा० आ०	मध्यकालीन भारतीय आर्य भाषा
गं	कर्ता कारक	महा०	महापट्टी प्राकृत
ई	कर्म कारक	मा०	मागधी
ण	करण कारक		
० घो०	गर्ही घोली		
१०	गुणराशि		

मार०	मारवाड़ी	सं०	संस्कृत
मै०	मैथिली	सम्प्र०	सम्प्रदान कारक
रात्र०	राजस्थानी	संबंध	संबंध कारक
दां०	दादरवाणी	स्त्री०, स्त्री लि०	स्त्रीलिङ्ग
शौ०	शौरसेनी प्राकृत	हेम०	हेमचन्द्र
शौ० अ०	शौरसेनी अप०		

प्राकृतपंगलम्

भाषाशास्त्रीय और छन्दःशास्त्रीय अनुशीलन

भूमिका

§ १. पिछले छह दशकों से 'प्राकृतपिंगलम्' पाश्चात्य एवं भारतीय विद्वानों के आकर्षण का केन्द्र बना हुआ है। काव्यमाला सं० ४१ में सन् १८६४ में 'प्राकृत-पिंगल-सूत्राणि' के नाम से प्रकाशित किये जाने के बाद से लेकर आज तक इसके संपादक, संप्रद-काल तथा भाषा पर इतस्ततः कुछ छुटपुट विचार प्रकट किये गये हैं। रिचर्ड पिशेल, श्री चन्द्रमोहन घोष, प्रो० हर्मन याकोबी, शूर्निग, डा० टेसिटोरी, श्री विजयचन्द्र मजूमदार, डा० सुनीतिकुमार चाटुर्ज्या,

१. Pischel : Prakrit Sprachen §§ 23-29. pp. 29-३०. (1900)

२. प्राकृतपिंगलम् (Biblio. Indica ed.) (Introduction) p. VII (1902)

३. Jacobi : Bhavisattakaha (Introduction) p. 45, (German ed.) : Sanatkumarcharitam (Introduction) (Eng. trans. published in the Journal of the Oriental Research Institute of M. S. Univ. of Baroda, Vol. VI. pt. 2-3. p. 95).

४. Zeitschrift der Deutschen Morgenlandischen Gesellschaft. Band. 75 (1921) S. 97.

५. Dr. L. P. Tessitori : Notes on Old Western Rajasthan. (Indian Antiquary, 1914-16).

६. B. C. Majumder : History of the Bengali Language. Lecture XI pp. 248-256. एष ही Dr. D. C. Sen : Bengali Language and Literature. p. 57.

७. Dr. S. K. Chatterjea : Origin and Development of Bengali Language. Vol. I. p. 114. एष ही डा० चाटुर्ज्या : भारतीय आर्यभाषा और हिंदी पृ० १०६. (राजकमल, १९५४)

डा० गुणे, श्री डी० सी० गांगुलि, म० म० हरप्रसाद शास्त्री, आचार्य रामचन्द्र शुक्ल, राहुल सांकृत्यायन, डा० एस० एन० घोपाल, डा० हजारीप्रसाद द्विवेदी, डा० कोछर्ड, डा० तिवारी आदि विद्वानों ने अपने ग्रन्थों तथा लेखों में 'प्राकृतपैंगलम्' का जिक्र किया है तथा इधर भी कुछ नये गवेषक छात्र 'प्राकृतपैंगलम्' का इतस्ततः संश्लेष करते देखे जा रहे हैं। इसके अतिरिक्त प्रो० ज्यूल ब्लॉख ने भी अपनी प्रसिद्ध पुस्तक 'लोदो-आर्या' (भारतीय आर्य-भाषा) में 'प्राकृत-पैंगलम्' का नामनिर्देश किया है।^१ भाषाशास्त्रीय दृष्टि से 'प्राकृतपैंगलम्' की ओर सर्वप्रथम ध्यान देने वाले विद्वान् रिचर्ड पिशेल हैं, जिन्होंने अपने महत्त्वपूर्ण ग्रन्थ 'प्राकृत साखेन' की रचना में हेमचन्द्रोत्तर अपभ्रंश या अवहट्ट के रूप में इस ग्रंथ का समुचित उपयोग किया था, जो उनके ग्रन्थ के आद्योपान्त अनुशीलन से दृग्गोचर होता है।

१. Dr. Gune: Bhavisattakaha. (Introduction), p. 69. (G. O. S. Baroda, 1923.)

२. D. C. Ganguli: Indian Historical Quarterly. Vol. XI. p 565.

३. Mm. H. P. Sastri: Preliminary Reports on the Operation in Search of Mss of Bardic Chronicles (Asiatic Society of Bengal) p. 18.

४. आचार्य शुक्ल: हिंदी साहित्य का इतिहास पृ० २५ (आठवाँ संस्करण)

५. राहुल सांकृत्यायन: हिंदी काव्यधारा पृ० ३१४-३२६, पृ० ३६६-३६८, ४५१-४५५, ४५७-४६६.

६. Dr. S. N. Ghosal. The date of Prakrit-paingalam. (I. H. Q. XXV. 1. p 52-57)

७. डा० द्विवेदी: हिंदी साहित्य का आदिकाल पृ० ५ तथा पृ० ४३-४७. (१९५२ ए०), हिंदी साहित्य पृ० ६ तथा पृ० ७३ (१९५२ संस्करण)

८. डा० कोछर्ड: अपभ्रंश साहित्य

९. डा० उदयनारायण तिवारी: हिंदी भाषा का उद्भव और विकास पृ० १४८-१५०.

१०. Jules Bloch: L' Indo-Aryen. (du Veda aux temps modernes) p 12. (Paris, 1934).

‘प्राकृतपैंगलम्’ की ओर विशेष से भी पूर्व दो अन्य जर्मन विद्वानों का भी ध्यान आकृष्ट हुआ था। बोलेनसेन ने अपने ‘विक्रमोर्वशीय’ के संपादित संस्करण के परिशिष्ट में ‘प्राकृतपैंगलम्’ का कतिपय अंश प्रकाशित कराया था तथा गोल्डस्मिद्त् ने भी इसका संस्करण निकालने का कार्य आरंभ किया था। बाद में डा० हर्मन याकोनी की देखरेख में श्रीटोडरमल्ल ने भी ‘प्राकृतपैंगलम्’ के उदाहरणों पर कुछ काम किया था, ऐसा संकेत डा० याकोनी की ‘भविसत्तकहा’ तथा ‘सनत्कुमारचरित’ की भूमिकाओं में मिलता है।

§ २. इतना होने पर भी न तो समुचित रूप से अभी तक प्राकृत-पैंगलम् के संग्रह-काल तथा संग्राहक के विषय में ही पूरी तरह एक मत बन पाया है, न इसकी भाषा तथा छन्दःपरंपरा के विषय में ही। श्रीमजूमदार जैसे विद्वानों ने इसकी भाषा में प्राचीन बँगला के बोज हूँट हैं, तो अन्य विद्वान, जिनमें डा० चाटुर्ज्या प्रमुख हैं, इसे गौरसेनी अवहट्ट की रचना मानते हैं। डा० याकोनी ने इसकी छन्दःपरंपरा को मागध छंदःपरंपरा घोषित किया है, तथा इसे वे पूर्वी अपभ्रंश की छन्दःपरंपरा से जोड़ने का संकेत देते जान पड़ते हैं; जो हेमचन्द्र के ‘छन्दोनुशासन’ में प्राप्त अपभ्रंश छन्दःपरंपरा से सर्वथा भिन्न है। जैसा कि हम आगे चलकर विस्तार से प्रकाश डालेंगे; यद्यपि ‘प्राकृतपैंगलम्’ की अपभ्रंश वृत्तपरंपरा स्वयम्भूछन्दस् या हेमचंद्र की परंपरा से भिन्न है, तथा दूसरे शब्दों में यह ‘भट्ट छन्दःपरम्परा’ (Bardic tradition of Apabhramsa metres) है, तथापि इस परम्परा का विशेष संबंध पूर्वी प्रदेश से नहीं जान पड़ता। वस्तुतः उस काल में पूर्वी तथा पश्चिमी जैसी विभिन्न स्पष्ट दो छन्दःपरंपरायें नहीं रही होंगी, ठीक जैसे ही, जैसे उस काल की कृत्रिम साहित्यिक भाषा भी गुजरात से लेकर मिथिला तक, १४ वीं शती तक—कतिपय वैभाषिक वत्तों को छोड़कर—प्रायः एक-सी ही थी। गुजरात से लेकर मिथिला तक के बंदीजन

१. Pischel. § 21. p. 30. (German ed.)

२. Jacobi : Bhavisattakaha, p. 45. footnote I. (German ed.) Sanatkumarcharitam (Introduction) (Eng tr.) (J. O. I., M. S. Univ. of Baroda. VI. vi pt. 2-3 p. 103)

११ वीं शती से लेकर १४ वीं तक प्राय एक सी ही भाषा शैली का प्रयोग तथा एक-सी ही छन्द परंपरा का पालन करते देखे जाते हैं। यह परंपरा पृथ्वीराजरासो, प्राकृतपिंगलम् के पुरानी हिंदी के उदाहरणों तथा विद्यापति की कीर्तिलता में—कतिपय वैभाषिक भेदों, वैयक्तिक अभिरुचियों, लिपिकारों की कृपाओं को छोड़कर—लगभग एक सी ही मिलती जान पड़ती है।

प्राकृतपिंगलम् का संग्रह काल

§ ३. जैसा कि स्पष्ट है, 'प्राकृतपिंगलम्' एक सग्रहग्रन्थ है। इसके लक्षणभाग तथा उदाहरणभाग दोनों ही अन्यत्र से संगृहीत हैं, जिनमें कुछ अंश संभवतः संप्राहक का भी हो सकता है। इसके लक्षण भाग की तुलना रत्नशेखर के छंद कोश से करने पर डा० वेलणकर इस निष्कर्ष पर पहुँचे थे कि 'पिंगल' ने भी रत्नशेखर की भाँति इन्हे किन्हीं पूर्ववर्ती छन्दोग्रन्थों से लिया है, यद्यपि प्राचीन ग्रन्थकारों के नाम के स्थान पर 'पिंगल' ने अपना स्वयं का नाम रख कर लक्षण-भाग में परिवर्तन कर दिया है।^१ ये पूर्ववर्ती छन्दोग्रन्थकार संभवतः अर्जुन तथा गोपाल थे, जिनका संकेत रत्नशेखर ने किया है। इस विषय पर हम अनुशीलन के 'छन्द शास्त्रीय' भाग में विचार करेंगे। जहाँ तक ग्रन्थ के उदाहरण भाग का प्रश्न है, वे भी विविध स्रोतों से उदाहृत हैं। गाथासप्तशती, सेतुबंध तथा कर्पूरमजरी नामक प्राकृत काव्यों के अतिरिक्त कुछ छुटकर पद्य भी महाराष्ट्री प्राकृत के मिलते हैं, तथा पुरानी हिंदी या अवहट्ट वाले उदाहरणों में चन्द्रर, विद्याधर, जज्जल (?) हरिब्रह्म जैसे ज्ञातनामा कवियों की तथा अन्य अनेक अज्ञातनामा कवियों की रचनायें भी संगृहीत जान पड़ती हैं। इन उदाहरणों में एक ओर परिनिष्ठित प्राकृत के पद्य भी मिलते हैं, तो दूसरी ओर परिनिष्ठित अपभ्रंश के भी, तो तीसरी ओर पुरानी हिंदी या शौरसेनी अवहट्ट के

१ Pingala too, borrows like Rantasekhara, but passes off the older stanzas as his own by substituting his own name for the older ones Dr. H D Velankar Apabhramsa Metres II (Journal Univ of Bombay. Nov. 1936 p 68)

भी पद्य हैं—जिनमें यत्रतत्र कुछ वैभाषिक पूर्वी तत्त्व भी मिल जाते हैं—तथा यह अंतिम अंश ही 'प्राकृतपिंगलम्' के उदाहरणों में प्रधान है।

§ ४. 'प्राकृतपिंगलम्' के संग्रह-काल के विषय में विद्वानों के दो मत उपलब्ध हैं। प्रथम दल के विद्वान् इसे ईसा की चौदहवीं शती की रचना मानते हैं, अन्य विद्वान् इसे पन्द्रहवीं शती की रचना मानते हैं। 'प्राकृतपिंगलम्' के अन्तःसाक्ष्य तथा वहिःसाक्ष्य के आधार किसी निश्चित तिथि का संकेत करने के पूर्व यहाँ विभिन्न विद्वानों के एतत्संबंधी मतों को उद्धृत कर देना उचित होगा।

(१) आधुनिकास्तु 'तत्र तत्र 'जम्पे पिंगल' इत्यादिदर्शनात्सूत्राण्युदाहरणसंगृहीतृपिंगलेतरतटस्थकर्तृकाण्येव भवेयुरिति हम्मीरवर्णनात्मकोदाहरणानां सत्त्वादानुमीयते—'हम्मीरराज्यकालचतुर्दशशतकतो न प्राचीनानि सूत्राणि' इति' इति वदन्ति।' (म. म. शिवदत्त)

(२) "There is a great interval of time between the appearance of the aphorisms of Pingala (chhandah-sutram) and of the present work. The latter could not have appeared before the fourteenth century of Christian era, at least in the form we see it, whereas the former is generally believed to have its birth at the same time."²

(भीचन्द्रमोहन घोष)

(३) "अप० भाषा की अंतिम विकास-स्थिति 'प्राकृतपिंगलम्' में पाई जाती है, जो अधिक से अधिक १४ वीं शती की रचना है।" (याकोबी: भविसत्तकहा पृ० ५) .

"यह बात यहाँ ध्यान देने की है कि पिंगल, छन्दःशास्त्र की मागध परम्परा से संबद्ध था। यह परंपरा उसमें बहुत पूर्व ही विद्यमान थी। क्योंकि हेमचन्द्र, पिंगल से कम से कम तीन शती पूर्व के हैं।" (याकोबी. सनत्कुमारचरित की भूमिका)³

१. निरुपेक्षितार सखरण (भूमिका) ।

२. Mr. C. M. Ghosa. प्राकृतपिंगलम् (Intro.) p. VII.

३. Jacobi. Bhavisattakaha (German ed.) P. 5; (Eng. ed.) March 53, p. 241. Sanatkumarcharitam (German ed.) P. XXVI.

(४) 'पिंगल के नाम से प्रसिद्ध प्राकृत छन्दा का ग्रन्थ बहुत परवर्ती है।' (डॉ० कीथ)

(५) "छन्द कोश' का समय १५वीं शती का पूर्वार्ध है। अतः यह पाइयपिंगल' से साँ साल परवर्ती है, जिसमे इसी भाग में यही विषय पाया जाता है।" (शूत्रिण)

(६) "इससे यह स्पष्ट है कि वह भाषा, जिसमे पिंगलसूत्र के उदाहरणों की रचना हुई है, हेमचन्द्र की अपभ्रंश से अत्यधिक विकसित भाषा की स्थिति है। अपभ्रंश की इस परवर्ती स्थिति की केवल एफ, किंतु अत्यधिक महत्त्वपूर्ण विशेषता के संकेत तक सीमित रहते हुए, में वर्तमानकालिक कर्मवाच्यरूप का उद्घरण दे सकता हूँ, जो अन्त में प्राय-ईजे (\angle इज्जए) से युक्त होता है; और यह इस बात का समेत है कि चौदहवीं शताब्दी के पहले से ही व्यंजनों की द्वित्वप्रवृत्ति के सरलीकरण तथा पूर्ववर्ती स्वर के दीर्घीकरण की प्रक्रिया चल पड़ी थी, जो अपभ्रंश के साथ तुलना करने पर नव्य भाषाओं की प्रमुख ध्वन्यात्मक विशेषता (प्रतीत होती) है, तथा इसी काल में या इसके कुछ बाद में प्राकृतपिंगलम् का अंतिम रूप पल्लवित हुआ होगा।"

(टेसिटोरी)^३

(७) "(प्राकृतपिंगलम् के) विद्वान् संपादक ने ठीक ही निर्णय लिया है कि यह ग्रन्थ १४वीं शती ईसा के उत्तरार्ध के पूर्व इस वर्तमान रूप में नहीं आ पाया होगा, तथा यह १६वीं शती के आरम्भिक दशकों से बाद का नहीं हो सकता।"

(श्री विजयचन्द्र मजूमदार)^४

१ Dr. Keith The History of Sans literature. p 416. (Reprint. 1953).

यही कोषने पाइटे० २ में डा० यामोबो की 'प्रविष्टकदा' से उनका मत उद्धृत किया है।

२. ZDMG. 75 (1921) S. 97.

३. L. P. Tessitori: Notes on Old Western Rajasthan. (Indian Antiquary 1914-16).

४. B. C. Majumdar. History of the Bengali Language. p 219. (Second ed. 1927).

(८) “प्राकृतपैंगलम् मे चौहान राजा हम्मौर से संबद्ध पद्य उदाहृत हैं, जो १२वीं शती के आरम्भ में हुआ था। अतः प्राकृतपैंगलम् १५वीं शती में रखा जा सकता है तथा मार्कण्डेय इससे भी बहुत बाद में, क्योंकि उसके लिए पिगल पिगलपाद् हैं।” (डा० गुणे)

(९) “यह ग्रन्थ अपने वर्तमानरूप में १४ वीं शती उत्तरार्द्ध की रचना है। (डा० चाटुर्ज्याः बँगला भाषा का उद्भव और विकास)”

“नभाआ का पूर्णरूप से उदय हो जाने पर भी अपभ्रंश (एवं कुछ अंशों में प्राकृत) की परम्परा बराबर चलती रही, ई० १५वीं शताब्दी के अन्त में संकलित ‘प्राकृतपैंगल’ इस बात का ज्वलन्त उदाहरण है।” (डा० चाटुर्ज्याः भारतीय आर्य भाषा और हिंदी)

(१०) “प्राकृतपैंगलम् प्राकृत छन्द शास्त्र का एक ग्रन्थ है। यह विविध ग्रन्थों से संकलित संग्रह है, तथा यह संग्रह चौदहवीं शती के पूर्वभाग में ही पूर्ण हो गया जान पड़ता है।”

(डी० सी० गांगुलिः)

(११) “छन्दःशास्त्र में एक प्राकृत ग्रन्थ उपलब्ध है, जो पिगल के बहुत बाद में लिखा गया है, तथा ‘प्राकृतपैंगल’ के नाम से प्रसिद्ध है। इस निष्कर्ष के कारण है कि यह ग्रन्थ राजपूताना में तथा १४वीं शती में लिखा गया था।” (डा० हरप्रसाद शास्त्री)

(१२) “मैंने उक्त ग्रन्थ (प्राकृतपैंगलम्) का समय १३५०-१३६९ के मध्य में माना है, जो याकोर्वा के अनुमान तथा संकेत से मेल खाता है।” (डा० घोषाल)

१. Gune : Bhavisattakaha. p. 69. (G. O. S. Baroda. 1923)

२. Chatterjea : ODBL. vol. I. p. 113.

३. डा० चाटुर्ज्याः भारतीय आर्यभाषा और हिन्दी, पृ० १०६।

४. D. C. Ganguli : I.H. Q. vol. XI. p. 565.

५. Mm. H. P. Sastri : Preliminary Report on mss. of Bardic Chronicles, p. 18.

६. Dr. S. N. Ghosal : Translator's note (c) to the Eng. translation of Jacobi's introduction to 'Bhavisattakaha' (JOI. M. S. Univ. Baroda, vol II-3, p. 212)

किन्तु इसके ठीक चार वर्ष पूर्व डा० घोपाल पहले इस निष्कर्ष पर पहुँचे थे कि 'प्राकृतपैंगलम्' का रचनाकाल १५ वीं शती है तथा उन्होंने प्रो० गुणे एव डा० सुनीतिकुमार चाटुर्ज्या के मत की पुष्टि की थी, जो १५वीं शती ही इसका रचनाकाल मानते हैं।

इस प्रकार 'प्राकृतपैंगलम्' के विषय में तीन मत जान पड़ते हैं।

(१) इसकी रचना चौदहवीं शती के पूर्वार्ध में राजस्थान में हुई थी। —श्री गागुलि तथा म० म० हरप्रसाद शास्त्री का मत।

(२) इसका संग्रहकाल चौदहवीं शती उत्तरार्ध है।

—याकोबी, घोपाल आदि का मत।

(३) इसका संग्रहकाल पन्द्रहवीं शती है।

—प्रो० गुणे तथा डा० चाटुर्ज्या का मत।

हमें प्रथम मत ही विशेष प्रामाणिक तथा वैज्ञानिक जान पड़ता है। 'प्राकृतपैंगलम्' का संग्रह मूल रूप में 'राजपूताना' में—संभवतः 'रणथम्भीर' ही में—'हम्भीर' के शासनकाल के आसपास किया गया था। हम्भीर के अलाउद्दीन के द्वारा हराये जानेपर वहाँ के भट्ट निराश्रित होकर पूर्व की ओर आ गये थे। 'प्राकृतपैंगलम्' का मूल रूप भी उन्हीं दिनों इधर लाया गया, तथा इसका अन्तिम परिवर्धित रूप मिथिला-नेपाल के राजा हरिसिंहदेव के समय रणथम्भीर से आये 'ब्रह्मभट्ट' के द्वारा किया गया, जिसमें हरिब्रह्म के चडेद्वर से संबद्ध पद्य जोड़ दिये गये। इस प्रकार 'प्राकृतपैंगलम्' का संग्रहकाल राजपूताना का ही था, इसका संग्रह भी सर्वप्रथम 'रणथम्भीर' में ही ईसा की चौदहवीं शती के प्रथम चरण (१३००-१३२५ ई०) में ही हो चुका था, बाद में कुछ अंश मिथिला में भी जोड़ा गया। हम 'प्राकृतपैंगलम्' के अन्त सादय तथा वहि सादय की दृष्टि से अब इसी पर विचार करेंगे।

‡ ५. अन्त सादय.

(अ) प्राकृतपैंगलम् एक संग्रह ग्रन्थ है, जिसमें गाथासप्तशती,

१. Dr. S. N. Ghosal : The date of the Prakrit paing-
ala, I. H. Q March 1949, p. 57.

२. जेग गिंग ण त्रिविन्दह अणुगिज्जह छे वआयराहो वि ।

पत्ते वि णअरदाहे मग कसण ण वल्लहो अणी ॥

(माताश्रुत ५५ पर उद्धृत)

और सेतुबन्ध^१ के एक एक तथा राजशेखर के कर्पूरमञ्जरी मृत्क^२ से उद्धृत छह पद्य पाये जाते हैं। इससे यह स्पष्ट है कि प्राकृतपैंगलम् का संग्रह राजशेखर के बहुत बाद का है। राजशेखर का समय ईसा की नवीं शती का उत्तरार्ध तथा दसवीं शती का प्रथम चरण है। राजशेखर कान्यकुब्ज के प्रतिहार राजा महेन्द्रपाल तथा उसके पुत्र महीपाल के यहाँ थे, जिनका काल ८९३ ई० से ९१४ ई० तक है।^३

(आ) प्राकृतपैंगलम् के वर्णवृत्त प्रकरण के एक उदाहरण (पद्य संख्या २१५) पर जयदेव की प्रसिद्ध 'दशावतारस्तुति'—'जय जय देव हरे'—का प्रभाव पाया जाता है, जो संभवतः पहले सहजयानी थे तथा बाद में वैष्णव हो गये थे और लक्ष्मणसेन के दरवार से संबद्ध थे। इनकी रचना 'गीतगोविंद' ईसा की १२ वीं शती में लिखी गई है तथा एक अन्य पद्य (मात्रावृत्त २०८) पर भी इसका प्रभाव देखा जा सकता है, जहाँ कृष्ण एवं राधा का उल्लेख मिलता है—

“चाणूर विहदिअ जिअकुल मडिअ

राहामुहमहुपाण करे जिमि भमरवरे ॥”

वस्तुतः 'दशावतारस्तुति' इस काल के वैष्णव तथा पौराणिक कवियों के काव्य का रास आग बन गई थी। संस्कृत में इसका सकेत सर्वप्रथम क्षेमेन्द्र कवि के 'दशावतारवर्णन' में किया जाता है। किंतु यह परंपरा और भी पुरानी जान पड़ती है तथा इसके बीज हमें सत्रसे पहले 'माघ' के 'शिशुपालवध' की भोष्मस्तुति में मिलते हैं। 'दशावतारस्तुति' की परंपरा संस्कृत तथा भाषानाट्यों की समान प्रवृत्ति थी जिसका एक विशाल रूप हमें श्रीहर्ष के 'नैषधीयचरित' में

१. ज ज आणेइ गिरिं रइरहचननपरिवट्टणइ इणुआ।

त त लीलाइ णलो वामकरत्थदिअ रएइ समुइ ॥

(सेतुबन्ध पद्य १०४३ प्रा० पं० में स्कन्धक के उदाहरण में १,७४ पर उद्धृत)।

२. कर्पूरमञ्जरी से वर्णवृत्त के १०७, ११५, १५१, १८७, १८६ तथा २०१ सख्यक पद्य।

३. Keith . Sanskrit Drama. p. 232 (reprint. 1954).

४. माघ शिशुपालवध, १४. ७१-८६।

मिलता है, तो दूसरा रूप चन्द के 'पृथ्वीराजरासो' में मिले 'दसम्' में है। 'प्राकृतपैंगलम्' की 'दशावतारस्तुति' वाली परंपरा इस प्रकार एक लंबी परंपरा है, किंतु इस पद्य की पद-रचना तक पर जयदेव की पदरचना का प्रभाव संकेतित किया गया है। निम्न पंक्तियों को तुलना के लिए उपस्थित किया जाता है :—

'बलि छलि महि धर अमुर विलयकर,
मुनिजनमाणसहसा मुहवासा उत्तमवंसा।' (प्रा० पै० २. २१५)

× × ×

'दिनमणिमयद्वजमयदन भवलयदन ए

मुनिजनमानसहस, जय जय देव हरे।' (गो० गो० १. ३-२)

स्पष्ट है कि प्राकृतपैंगलम् का संग्रहकाल जयदेव से पूर्व का नहीं हो सकता तथा यह १२ वीं शती के बाद संगृहीत हुआ था।

(इ) प्राकृतपैंगलम् में कलचुरिवंश के राजा डाहल कर्ण का, जिसका रचनाकाल १०४०-८० ई० माना गया है, संकेत मिलता

१. श्रीहर्षः नैपथीयचरित २१. ५६-११८।

२. डा० द्विवेदी : हिंदी सा० का आदिकाल पृ० ११०।

३. "The poem I next quote reminds us of Jayadeva.

There are many lines in some other poems occurring in the प्राकृतपैंगल which are almost word for word equivalent to some lines of Jayadeva's गीतगोविन्द : for example.

मुनिजनमानसहस is met with in a verse in the प्राकृतपैंगल"—

B. C. Majumdar : History of Bengali Language p. 255. (साय ही) डा० चाटुर्जा ने भी 'History of Bengal' vol I.

(Dacca Univ. pub.) में इस बात को स्वीकार किया है कि 'गीतगोविन्द'

का प्रभाव प्राकृतपैंगल के वर्णन २०७, २११ तथा २१५ पर स्पष्ट दिखाई

दिगारं पड़ता है।

४. प्रो० चिन्मैट स्मिथ के अनुसार कलचुरि कर्ण का राज्यकाल १०४०-

७० ई० था। (Early History of India p. 406), जब कि प्रो०

राय ने इसका समय १०४२ ७० ई० माना है। (Dynastie History of

Northern India. vol II. P. 897) प्रो० चिन्तामणि विनायक दैय ने

इसका काल १०४०-८० ई० माना है। (History of Medieval

Hindu India, p 183)

है। कतिपय पद्य कर्ण की प्रशंसा में निबद्ध पाये जाते हैं, जिन्हें महा पंडित राहुल सांकृत्यायन ने वचनर नामक कवि की रचना माना है। अतः स्पष्ट है कि प्राकृतपैंगलम् की रचना ग्यारहवीं शती के बाद की है।

(इ) प्राकृतपैंगलम् में काशी के गहडवाल राजा जयचन्द्र के महामंत्री विद्याधर^१ की रचनायें भी मिलती हैं। काशीराज से संबद्ध समस्त पद्यों को राहुलजी ने विद्याधर की ही रचना माना है। जयचन्द्र का राज्यकाल १०७०-६४ ई० था, अतः विद्याधर की ये रचनायें बारहवीं शती के अंतिम चरण की हैं। इस प्रकार भी प्राकृतपैंगलम् १२ वीं शती के बाद की ही रचना सिद्ध होती है।

(उ) प्राकृतपैंगलम् के उदाहरण भाग में ८ पद्यों में हम्मीर का उल्लेख है। यह हम्मीर, श्री चन्द्रमोहन घोष के मतानुसार मेवाड़ का राजा था, जिसका शासन-काल १३०२ ई० में आरंभ हुआ था, तथा उसने ६४ वर्ष तक राज्य किया था। वस्तुतः राजस्थान में ठीक इसी समय दो हम्मीर हो चुके हैं। वैसे 'हम्मीर' शब्द मूलतः फारसी के 'आमीर' शब्द का संस्कृत रूप है, तथा इतिहास में इनसे अतिरिक्त अन्य 'हम्मीरों' का भी पता चलता है। किंतु ऐसा जान पड़ता है कि प्राकृतपैंगलम् वाला हम्मीर रणथम्भीर का राजा था, जिस पर अलाउद्दीन खिलजी ने आक्रमण किया था, और जो खिलजी से युद्ध करते हुए मारा गया था। हम्मीर से यह युद्ध खिलजी बादशाह के राज्यारोहण के १८ वर्ष पश्चात् हुआ था। इस तथ्य की पुष्टि नयचन्द्र के काव्य तथा अमीर सुमरो के 'तारीखे-आलइ' से होती है। हम्मीर १३०१ ई० में वीरगति को प्राप्त हुआ था। इस प्रकार 'प्राकृतपैंगलम्' का सप्रहकाल १३०१ ई० के बाद जान पड़ता है।^२

१. राहुल सांकृत्यायन : हिंदी काव्यधारा पृ० ३१४.

२. राहुल सांकृत्यायन : हिंदी काव्यधारा पृ० ३१६.

३. Dr. Altekar - the History of Rastrakutas p 128

४. In some cases the court-poets described the incidents forthwith and could hardly brook any loss of time in magnifying and distorting historical facts. But disregarding such particular instances we must

डा० घोपाल इस तिथि से लगभग पचास वर्ष बाद अर्थात् १३५१ ई० को प्राकृतपैंगलम् की उपरिमत समय-सीमा मानते हैं ।

किंतु, ऐसा भी हो सकता है कि प्राकृतपैंगलम् का संग्रह हम्मिर के ही किसी समसामयिक कवि (वंदीजन) ने किया हो, तथा हम्मिर से संबद्ध पद्य इसी संग्राहक की स्वयं की रचना हों । प्रस्तुत ग्रंथ में हम्मिर से संबद्ध पद्यों की संख्या पर्याप्त है, तथा यह संख्या संग्राहक के हम्मिरगत अभिनिवेश का संकेत करती है । यह अनुमान सत्य के अधिक नजदीक जान पड़ता है कि हम्मिर संबंधी पद्यों की रचना के कुछ ही समय बाद—१५ या २० वर्ष के बीच में ही—प्राकृतपैंगलम् का प्रथम संकलन हो चुका था । यह संग्राहक हम्मिर का स्वयं का भाट (वंदीजन) था, तथा 'जञ्जल' के नाम से प्रसिद्ध 'प्राकृतपैंगलम्' चाला पद्य तथा अन्य सभी हम्मिरसंबंधी पद्य उसी की रचना हैं । इस प्रकार मैं 'प्राकृतपैंगलम्' की उपरिमत समय-सीमा कम-से-कम १३०१ ई० से बाद की मानने को तैयार नहीं हूँ ।

(ऊ) 'प्राकृतपैंगलम्' में एक पद्य हरिव्रह्म नामक कवि की रचना है, जो चंडेश्वर की वीरता से संबद्ध है । ये चंडेश्वर कौन थे ? इतिहास से ज्ञात होता है कि ये चंडेश्वर ठक्कुर मिथिला के राजा हरिसिंह (अथवा हरसिंह) के मंत्री थे, जिन्होंने "कृत्यरत्नाकर", "कृत्यचिन्तामणि", "दानरत्नाकर" आदि ग्रन्थ लिखे थे । राजा हरिसिंह की दिल्ली के बादशाह गयासुद्दीन तुगलक के साथ लड़ाई हुई थी । प्रसिद्ध इतिहासकार फरिश्ता के अनुसार गयासुद्दीन तुगलक तथा तिरहुत के राजा में युद्ध हुआ था, जिसमें राजा पराजित होकर जंगल में भग गया । इसकी पुष्टि चंडेश्वर ठक्कुर तथा ज्योतिरीश्वर ठक्कुर

take into consideration the fact that since the Prakrit-paingala is a compilation and it presupposes the existence of some works from which the heroic descriptions of Hammira have been quoted, a considerable period must have been between the heroic deeds of Hammira and the appearance of this metrical treatise.

Dr. S. N. Ghosal : The Date of the Prakrit-paingala.
I. H. Q. March 1949. p. 55.

के निररगों से भी होती है। गयासुद्दीन तुगलक का शासन-काल १३१०-१३२४ ई० है। अतः स्पष्ट है कि राजा हरिसिंह नेपाल की तराई में इन्हीं दिनों खड़े गये थे। हा० चादुर्ज्या तथा श्री वजुआ मिश्र ने इस समय में मिथिला में प्रचलित परंपरागत पद्य को भी उद्धृत किया है —

बागाधि बाहु शशि-ममित शास्त्रपे

पौस्र शुद्धशमी क्षितिमूनु-वारे ।

त्यक्ता स्व-पटन पुरो हरिसिंहदेवो (हरिसिंहदेवो !)

दुर्द्वैत-क्षितिपथे गिरिमाविवेश ॥

उपर्युद्धृत पद्य की घटना १०४३ शके या १३०३ ई० की है। हरिसिंहदेव का शासन काल, इस प्रकार १४ वीं शती का प्रथम चरण सिद्ध होता है। हरिसिंह का पद्य इसी काल की रचना है, तथा प्राकृत-पैंगलम् में इस काल में जोड़ा गया था। यदि यह रचना इसके बाद की होती, तो हरिसिंह के अधिक पद्य लोड़े जाते, साथ ही बाद के किमी अन्य कवि के भी पद्य उपलब्ध होते। चंडेश्वर तथा हरिसिंह से समस्त यह पद्य बाद का प्रक्षेप है, इसका एक प्रमाण उपलब्ध है। प्राकृत पैंगलम् की उपलब्ध समी प्रतियों में तथा दोनों संस्करणों में छाप्य छद् के प्रकरण में चार पद्य उपलब्ध हैं। पद्य सरया १०५ तथा १०७ में लक्षण निरद्ध हैं, पद्य सरया १०६ तथा १०८ में उदाहरण। इस प्रकार छाप्य के सबध में दो दो बार लक्षणोदाहरण देने की तुरु समझ में नहीं आती। यह असंगति इस बात का संकेत करती है कि लक्षणपद्य १०७ तथा उदाहरणपद्य १०८ बाद के प्रक्षिप्त पद्य हैं। पद्यसरया १०६ हम्मीर से समस्त “हम्मीर कज्जु जज्जल भगइ” वाला प्रसिद्ध छाप्य है, जो निश्चित रूप से प्राकृतपैंगलम् के मूल संकलन का ही अंग है, जब कि लक्षण वाला पद्य स० १०७ जिसमें छाप्य के लक्षण की पुनरावृत्ति-सी पाई जाती है, तथा पुन उद्धृत उदाहरणपद्य संग्र १०८- जो प्राकृतपैंगलम् में उपलब्ध हरिसिंह तथा चंडेश्वर से समस्त एकमात्र पद्य है—बाद का जोड़ा गया स्पष्ट जान पड़ता है। प्राकृतपैंगलम् का यह

१. Dr Chat'erjya Varna Ratnakara (Introduction)
p LVII

२ इसका प्रमाण यह भी है कि 'प्राकृतपैंगलम्' के एक टीकाकार बशीर ने भी इसे दोषक धोषित किया है, जो समस्त कियो न कियो परम्परा पर आधुनिक जान पड़ता है—“इदं च पूर्वोक्तद्वैतेन गतार्थं गतं क्षेत्रनिवासार्थं शोष्यम्”। (कलकत्ता स० पृ० १८५ पर १.१०७ की बंशीधरी टीका)

रूपपरिवर्तन संभवतः हरिव्रह्म के हाथों हुआ होगा, किंतु 'प्राकृतपैंगलम्' का मूल संकलनकार न तो हरिव्रह्म ही है, न यह संकलन हरिसिंहदेव के शासनकाल का या इसके बाद का ही जान पड़ता है। संभवतः यह हरिसिंहदेव से कम-से-कम दस-तीस बरस पुराना है, तथा 'प्राकृतपैंगलम्' का मूलग्रन्थ रणथम्भीर के राजा हम्मीर के मारे जाने पर राजस्थान से आश्रय की खोज में तिरहुत के राजा के यहाँ आये बंदीजनों के द्वारा लाया गया था। हरिव्रह्म भी उसी परिवार के रहे होंगे तथा 'प्राकृतपैंगलम्' का संग्रह इनके किसी पूर्वज या संबंधी का किया जान पड़ता है। इस प्रकार 'प्राकृतपैंगलम्' का मूल संकलन १२६० ई०-१३१५ ई० के मध्य का जान पड़ता है। और अधिक तात्त्विक संकेत इतना किया जा सकता है कि संभवतः यह रचना १४ वीं शती के प्रथम चरण के पूर्वार्ध में सर्वप्रथम राजस्थान में संकलित की गई थी। इतना तक हो सकता है कि इसका संकलन १३ वीं शती के अंतिम दिनों में हुआ हो, जब कि हम्मीर स्वयं विद्यमान था।

§ ६. बहिः साक्ष्य

(अ) प्राकृतपैंगलम् का सर्वप्रथम उल्लेख हमें दामोदर के 'वाणीभूषण' में मिलता है। दामोदरमिश्र का 'वाणीभूषण' छन्दःशास्त्र का ग्रन्थ है, तथा वाज्यमाला सं० ५३ में १८२५ ई० में सर्वप्रथम प्रकाशित हुआ था। 'वाणीभूषण' को 'प्राकृतपैंगलम्' से मिलाने पर जान पड़ता है कि प्रा० पै० की ही भाँति इसमें भी केवल दो परिच्छेद हैं, प्रथम में मात्रावृत्त हैं, द्वितीय में वर्णवृत्त। छंदों की संख्या तथा क्रम 'प्राकृतपैंगलम्' के ही अनुसार है तथा कई लक्षण तो जैसे 'प्राकृतपैंगलम्' के लक्षणों के संस्कृत अनुवाद मात्र। 'वाणीभूषण' की रचना का उद्देश्य दामोदरमिश्र ने यह बताया है कि कुछ संस्कृत विद्वान् प्राकृत के छन्दःग्रन्थों का पर्यालोचन नहीं करते, अतः यह रचना उनके लिए की गई है।

अलसधियः प्राकृतमधि सुधियः केचिद्भवन्तीह ।

वृतिरेषा मम तेषामातनुतादीपइवि तोपम् ॥ (पद्य ३)।

ये दामोदरमिश्र मिथिला के ब्राह्मण थे तथा दीर्घघोषकुल में उत्पन्न

हुर थे ।^१ विद्वानो का मत है कि दामोदरमिश्र मिथिला के राजा कीर्तिसिंह (१२६०-१४०० ई०) के दरवार में थे । उनके 'वाणीभूषण' में कीर्तिसिंह की प्रशस्ति में निबद्ध निम्न पद्य कुंटलिका के उदाहरण रूप में उपलब्ध है:—

तरणीभवसि निमज्जतो दुरितपयोनिधिवारि,
दिशि दिशि विलसति तव यशो नवहिमरुचिरचिधारि ।
नवहिमरुचिरचिधारि महोऽपि न यस्य समानं,
परवारण बलसिंह विदुषि त्रितरसि बहु दानम् ॥
परवारण बलसिंह जयमि भुवि जगदेकरणी,
कीर्तिसिंह नृप जौव यावद्मृतप्लुतितरणी ॥

(मातृवृत्त पद्य ८२)

कहना न होगा, ये वे ही कीर्तिसिंह हैं, जिनकी प्रशस्ति में विद्यापति ठक्कुर ने 'कीर्तिलता' और 'कीर्तिपताम' नाम काव्यद्वय की रचना की थी । स्पष्ट है, दामोदरमिश्र विद्यापति के समकालिक थे तथा विद्यापति के समय 'प्राकृतपैंगलम्' एक आकर ग्रन्थ के रूप में ब्रह्म-भट्टों से बाहर के पंडितों में भी मान्य हो चुका था । इस मान्यता को प्राप्त करने के लिए एक प्रतांडी अवश्य अपेक्षित है । प्राकृतपैंगलम् की टीका में लक्ष्मीनाथ ने 'वाणीभूषण' को स्थान स्थान पर उद्धृत किया है ।

इतना ही नहीं, 'प्राकृतपैंगलम्' के प्राचीनतम टीकाकार रविकर हैं । ये रविकर हरिहर के पुत्र थे, तथा इनकी वंशपरंपरा ऑफ्रेस्ट ने यों ही है:—

१. दीर्घोपगुणेन दामोदर इति श्रुत । छन्दसां लक्षणं तेन सोदाशरु-
मुष्यो ॥ (पद्य ४).

२. वाणीभूषण पृ० १३ (काव्यमाला) ।

३. Aufrecht Catalogus Catalogorum p 4९3.

शुलपाणि
 |
 रत्नाकर
 |
 दोहवि
 |
 चण्डेश
 |
 भीमेश्वर
 |
 हरिहर
 |
 रविकर

रविकर के दो ग्रन्थ ऑफ्रेक्ट ने सकेतित किये हैं, (१) पिंगल-सारविकाशिनी, तथा (२) वृत्तरत्नावली । ऑफ्रेक्ट की दी हुई वंशपरंपरा परिशिष्ट १ में प्रकाशित रविकर की टीका के अंतिम दो पद्यां से मिलती है । एक 'रविकर' का सकेत एक पद्य में 'वाणीभूषण' में भी मिलता है —

"दीर्घोपकुलदेवर्द्धिकापङ्कज रविकरो व्यराजत ।

इष्यंयेव दुहितु पयोनिधेयंश्च वासमकरोत्सरवती ॥"

तो, क्या ये रविकर—संभवतः दामोदर के पिता या पितृव्य—'प्राकृतपिंगलम्' के टीकाकार से अभिन्न हैं ? 'वाणीभूषण' के संपादक प० शिवदत्त ने इन्हें ऑफ्रेक्ट वाले रविकर ही माना है ।^१ ये रविकर जैसा कि स्पष्ट है, हरिहर के पुत्र थे । तो, क्या रविकर के पिता हरिहर तथा हमारे 'प्राकृतपिंगलम्' वाले कवि हरिव्रह्म भी एक ही हैं ? ये दोनों अभिन्न जान पड़ते हैं । इस प्रकार भी रविकर का काल दामोदर (१३५५-१४५०) से लगभग २५ वर्ष पुराना, १३५०-१४०० ई०, जान पड़ता है, तथा इस तरह भी 'प्राकृतपिंगलम्' का सकल काल कम से कम चौन्हवीं शती का प्रथम चरण मानना ही पड़ता है ।

(भा) इस संपादन के पूर्व प्रकाशित टीकाओं में प्राकृतपिंगलम्

१ रघोदास के उदाहरण के रूप में उद्धृत पद्य । वाणीभूषण, द्वितीय परि० पद्य १२६ (पृ० ३६) ।

२. दे० वही पृ० ३६, पादपि० २ ।

की प्राचीनतम टीका लक्ष्मीनाथ भट्ट का 'पिगलार्थप्रदीप' है, जिसका रचनाकाल १६०० ई० (१६५७ वि०) है। इस प्रकार 'प्राकृतपिंगलम्' यों भी इस टीका से बहुत पुराना होना चाहिए।

(३) 'प्राकृतपिंगलम्' का उल्लेख १७वीं शती के एक अन्य ग्रन्थ में मिलता है, यह ग्रन्थ है, मार्कण्डेय का 'प्राकृतसर्वस्य'। 'प्राकृतसर्वस्य' के सूत्रों के स्पष्टीकरण में 'प्राकृतपिंगलम्' के अनेक पद्य उद्धृत हैं।

(१) इह च्चन्द्रोऽनुरोधेन वर्णानां गुरलाघवम् । (प्रा० स० सूत्र १०-८)

यथा, अररे वाहह कायइ नाव छोडि डगमग कुगति ण देहि ।

तुहुं पडु णइ सतार देइ जं चाइसि तं लेहि ॥ (प्रा० वि० १-५)

(२) प्रकृतिप्रत्ययसधिलोविधारागमारय वर्णानाम् ।

सुख्लुक् सुपा तिटा वा विपर्ययश्चात्र बहुलं स्यु ॥

(प्रा० स० १०-५६)

यथा पिंगल—

गज्जड मेह कि अंशर सामर, फुरज्जड णीव कि भम्मड भम्मर ।

एकलि जीअ पराहिण अगहह, की लउ पाउस कीलउ वम्मह ॥

(प्रा० वि० २ । १४२)

× × × ×

सुन्निपर्ययो यथा पिंगले—'माणिणि माणिहिं काइं फल'

(प्रा० वि० १ । ४)

(३) परस्मैपदमेवात्र । (प्रा० स० १०-५०)

नागरापन्न शे आरमनेपदं नास्तीत्यर्थः । पठह । वड्ढह । दिज्जह । तत्तु

पिंगले—लहू गुरु गिरन्तरा पमाणि अह अखरा ।

पमाणि दोणिज्जि दिज्जण णराअ सो भणिज्जण् ॥ (प्रा० वि० २।६१)

इत्थण दिज्जण्, भणिज्जण् इत्यामनेपदम्; तन्महाराइपरअंशमूलसर्काणं-
भाषया; अत्रोत्तराणविकारेण वा समाधेयम् ।

मार्कण्डेय के समय के विषय में विद्वानों के विभिन्न मत हैं। पिशेल ने मार्कण्डेय का समय १५ शती माना है; जब कि इतालवी विद्वान् नित्ती दोल्चि (Nitti Dolci) ने मार्कण्डेय को साहित्यदर्पणकार विश्वनाथ (१४वीं शती) से भी पुराना माना है। प्रो० गुणे ने मार्क-

१. Pischel . Prakrit Sprachen § 40.

२. Nitti Dolci : Prakrit Sarvasva. (Introduction)

डेय को उड़ीसा के राजा मुकुन्ददेव (१६६४ ई० ल०) का समसामयिक माना है, तथा ग्रियर्सन भी उन्हें १७वीं शती का ही मानते हैं। इस प्रकार भी 'प्राकृतपिंगलम्' इस समय तक अत्यधिक ख्याति-प्राप्त ग्रन्थ हो चुका था।

उपर्युक्त विवरणों से स्पष्ट है कि 'प्राकृतपिंगलम्' की उपरितम सीमा हम्मीर (१३०१ ई०) तथा निम्नतम सीमा दामोदर (१४०० ई०) हैं। इस समयसीमा को और कम करने पर हम कह सकते हैं कि 'प्राकृतपिंगलम्' का संग्रहकाल हरसिंहदेव तथा हरिब्रह्म के समय से कुछ ही पुराना है, तथा यह चौदहवीं शती का प्रथम चरण मजे से माना जा सकता है।

प्राकृतपिंगलम् का संग्राहक कौन ?

§ ७. प्राकृतपिंगलम् के संग्राहक का पूरी तरह पता नहीं चल पाता। अन्धविश्वास के अनुसार यह भी शेषावतार पिंगल की ही रचना है, किन्तु यह मत किंवदंतियों तथा गपों पर आधारित है, और वैज्ञानिक दृष्टि से श्रुतिपूर्ण है। लक्ष्मीनाथ की टीका में 'पिंगल' को भापाकाव्य का पहला कवि माना गया है।

“संस्कृते त्वाद्यकविर्वाटमीकिः। प्राकृते शालिवाहनः। भापाकाव्ये पिंगलः।”

तो, क्या 'पिंगल' किसी भापाकवि का उपनाम है, तथा उसने यह संग्रह किया है ?

विश्वनाथ पंचानन कृत पिंगलटीका में एक स्थान पर इसका रचयिता हरिहरवन्दी माना गया है। मात्रावृत्त के ११५वें पद्य की टीका में यह संज्ञेत मिलता है :—

“अथ च ग्रन्थकर्ता हरिहरवन्दी न ज्ञान्तो सवतोऽर्थः।”

यह संज्ञेत इस बात की अवश्य पुष्टि करता है कि प्राकृतपिंगलम् के उपलब्ध रूप में हरिहर (संभवतः हरिहर ब्रह्म) का हाथ अवश्य है।

१. Gune : Bhavisattakaha. pp. 67-68.

२. Grierson : Eastern School of Prakrit Grammarians and Paisachi (Sir Ashutosh Mukherjee Silver Jubilee vol. 1925, p. 122).

३. प्राकृतपिंगलव्याधि (काव्यमाला) पृ० २।

४. प्राकृतपिंगलम् (विन्तोभिरा इटिका सं०) पृ० १६८।

प्रो० याकोबी ने भविसत्तकहा की भूमिका के छन्दःप्रकरण में प्राकृतपिंगलम् को 'सुमति' नामक व्यक्ति की रचना माना है ।^१ उन्होंने यह भी संकेत किया है कि श्रीटोडरमल्ल को यह सूचना श्रीपति की टीका से मिली थी । श्रीपति की टीका ठीक वही है जो रविकर की 'पिंगलसारविकाशिनी' है ।^२ श्रीपति रविकर का ही उपनाम था । ऑफ्रेक्ट के 'केटेलोगस वेटेलोगोरम' में श्रीपति के नाम दो ग्रन्थ मिलते हैं:—(१) प्राकृतपिंगलटीका, तथा (२) घुत्तरत्नावली । ठीक यही दोनों ग्रन्थ रविकर के नाम से भी मिलते हैं ।^३ रविकर तथा श्रीपति एक ही हैं, तथा रविकर की टीका श्रीपति के नाम से भी चल पड़ी है । श्रीटोडरमल्ल ने वस्तुतः रविकर की टीका ही देखी थी, जो श्रीपति के नाम से भी प्रसिद्ध है । रविकर की टीका में एक ऐसा स्थल है जिससे 'सुमति' वाली भ्रांति का सम्वन्ध जोड़ा जा सकता है । यह स्थल निम्न है ।

“इमां छन्दोविधां सदयहृदयः प्राह गिरिशः ।
फर्गोद्वायाख्यातः स गरडभिया पिंगल इति ॥
द्विजस्यास्य स्नेहादपठदथ शिष्योतिमुमतिः ।
स्वकान्तां सम्बोध्य स्फुटमकथयत्सोत्तिलमिदम् ॥

इत्याह सुमतिस्तां विद्यामर्धात्य छन्दोग्रन्थं साधारणजनोपयोगार्थमपभ्रंशेन चिकीर्षुस्तस्य विघ्नविधातद्वारा समाप्तिक्रमः स्वगुरोः पिंगलाचार्यस्योत्कीर्तनरूपं शिष्टाचारपरिप्राप्तं मङ्गलमादी कुर्वन्नाह ॥”^४

इस आधार पर प्रो० याकोबी ने इसका रचयिता 'अपटरथ' के पुत्र 'सुमति' को मान लिया है । डा० घोपाल ने बताया है कि श्रीटोडरमल्ल ने 'स्नेहादपठदथ' को गलती से 'स्नेहादपटरथ' पढ़ लिया है । हमारे द्वारा प्राप्त रविकर टीका के हस्तलेख से भी यही पुष्टि होती है । अथवा ऐसा भी हो सकता है कि हस्तलेख के लिपिकार ने

१. Jacobi : Bhavisattakaha : (German ed.) p. 45. footnote 1.

२. दे० Catalogus Catalogorum p. 413, and pt. II p.160

३. दे० परिशिष्ट (१) में प्रकाशित 'पिङ्गलसारविकाशिनी' ।

४. Dr. S. N. Ghosal द्वारा J. O. I. (Univ. of Baroda). Vol. IV, No. 2-3, pp. 188-89 पर उद्धृत ।

ही गलत लिख दिया हो। वस्तुतः 'सुमति.' केवल 'शिष्यः' का विशेषण है, तथा उसे संग्राहक या रचयिता का नाम मान लेना अटक्लपचू भर है।

डा० हजारीप्रसाद द्विवेदी एक स्थान पर 'प्राकृतपिंगलम्' को 'लक्ष्मीधर' की रचना मान बैठे हैं। वे कहते हैं :—

“लक्ष्मीधर नाम के एक और पंडित ने लगभग चौदहवों शताब्दी के अंत में 'प्राकृतपिंगलम्' नामक एक ग्रंथ संग्रह किया जिसमें प्राकृत और अपभ्रंश के छंदों की विवेचना है, और उदाहरण रूप में कई ऐसे कवियों की रचना उद्धृत हैं, जिनका पता और किसी मूल से नहीं लगता।”

द्विवेदी जी का यह अभिमत किन प्रमाणों पर आधारित है, इसका कोई हवाला इस संबंध में नहीं मिलता।

वस्तुतः 'प्राकृतपिंगलम्' के संग्राहक के विषय में अभी तक पूरी पूरी जानकारी नहीं हो पाई है। यह अनुमान भर है कि वह ब्राह्मण धर्मानुयायी ब्राह्मण या ब्रह्मभट्ट था तथा मूलतः शौरसेनी अवहट्ट या पुरानी व्रजभाषा के क्षेत्र से सम्बद्ध था। संभवतः 'पिंगल' उसका काव्यगत उपनाम हो, अथवा अपभ्रंश के छन्दों पर ग्रन्थरचना के कारण लोगों ने उसे 'पिंगल' कहना शुरू कर दिया हो। प्रश्न हो सकता है कि उस व्यक्ति ने अपने वास्तविक नाम को न देकर महर्षि पिंगल या पिंगल नाग के नाम से इस ग्रन्थ को क्यों प्रचारित किया? जैसा कि हम भूमिका के छन्दःप्रकरण में सकेत करेंगे 'प्राकृतपिंगलम्' के लक्षणभाग प्रायः किसी पूर्ववर्ती ग्रन्थ से लिये गये हैं, जिनमें उक्त संग्राहक ने 'पिंगल', 'नागराज', 'नाग' आदि की छाप देकर उन्हें बदल दिया है, यह चेष्टा अपने ग्रन्थ को प्राचीन एवं परंपरागत आकर ग्रन्थ बनाने की जान पड़ती है। इसीलिये संग्राहक ने अपना नाम नहीं दिया है।

जर्मन विद्वान् प्रो० हर्मन यासोवी ने हरिभद्र के अपभ्रंश चरित-काव्य 'नेमिणाहचरित' के एक अंश 'सनत्कुमारचरित' का सम्पादन करते समय उसकी भूमिका में 'प्राकृतपिंगलम्' के रचयिता (या संग्राहक) के विषय में कुछ अनुमान उपस्थित किये हैं। 'प्राकृतपिंगलम्' के

संग्राहक 'पिंगल' को वे पूर्वी अपभ्रंश भाषा तथा पूर्वी छन्द.परंपरा का प्रतिनिधि कवि घोषित करते हैं । इस प्रकार उनके मत से 'प्राकृतपिंगलम्' में पूर्वी प्रवृत्ति परिलक्षित होती है । इस विषय पर हम विस्तार से 'प्राकृतपिंगलम्' की भाषा तथा छन्द.परंपरा के संबंध में विचार करेंगे । यहाँ इस ग्रन्थ के संग्राहक के विषय में याज्ञिकी के सकेतो को संक्षेप में उद्धृत कर रहे हैं ।

(१) प्राकृत व्याकरण में दो सम्प्रदाय प्रचलित हैं, पूर्वी सम्प्रदाय के प्रवर्तक वररुचि के सूत्र हैं; पश्चिमी सम्प्रदाय के प्रवर्तक वाल्मीकि के प्राकृतसूत्र । प्रथम सम्प्रदाय के मत लंकेश्वर (रावण), क्रमदीश्वर, रामशर्मन् तथा माकंडेय में पाये जाते हैं । पश्चिमी वैयाकरण सम्प्रदाय की मान्यतायें हेमचन्द्र के 'प्राकृतव्याकरण' में उपलब्ध हैं । पूर्वी वैयाकरणों में शेषनाग भी प्रसिद्ध हैं, जिनके 'प्राकृतव्याकरणसूत्र' पर लंकेश्वर ने 'प्राकृतलंकेश्वर' नामक वृत्ति लिखी थी । इस संबंध में याज्ञिकी ने इस तथ्य की ओर भी संकेत किया है कि अपभ्रंश छंदों का प्रस्तुत ग्रंथ भी शेषकवि या शेषनाग की ही रचना माना गया है, जो उनके मत से स्पष्ट. पूर्वी अपभ्रंश काव्यपरंपरा का वाहक है ।

(२) पूर्वी अपभ्रंश काव्यपरम्परा के निदर्शन भाषाशास्त्रीय दृष्टि से सरह तथा कण्ह के पद्यों में उपलब्ध हैं, तथा यही भाषापरम्परा प्राकृतपिंगलम् के 'अवहट्ट' में मिलती है, तथा पिंगल पूर्वी परंपरा का ही कवि था । पश्चिमी अपभ्रंश में कर्ता-कर्म ए० च० में नियमतः - उ

१. Jacobi Introduction to Sanatkumarcaritam. § 4, footnote, 35. (Eng. trans.) J. O. I. (Baroda Univ.) Vol. VI no 23. p. 92-93.

२. It also points to the fact that Ap. Literature of the East has developed quite independent of that of the West. Magadha was the centre of the Gauda Kingdom, which was the stronghold of East India. It may be asserted from the above that Pingala remained as an Ap. writer of the East. Of course, he did not write in pure Ap. but in a degraded idiom of the same, which is called Avahatta or Avahattha Bhasa.

ibid. p. 95.

(या ओ) सुप् प्रत्यय पाया जाता है; किंतु पूर्वी अपभ्रंश मे शुद्ध प्रातिपदिक रूप या 'जीरो-फार्म' अधिक चल पड़े हैं। प्राकृतपैंगलम् की 'अवहट्ट' मे यह बात पाई जाती है।

(३) हेमचन्द्र के 'छन्दोनुशासन' मे संकेतित छन्दःपरम्परा 'प्राकृत-पैंगलम्' की छन्दःपरम्परा से भिन्न है। हेमचन्द्र ने बताया है कि 'मागध' कवि कर्पूर तथा कुकुंम नामक द्विपदियों को 'उल्लाल' कहते हैं। पिंगल ने इसी सज्ञा का संकेत किया है। इसी तरह ६+३×४+६ वाले मात्रिक छंद को हेमचन्द्र ने 'वस्तुवदनक' कहा है, जब कि हेमचन्द्र के अनुसार दूसरे लोग इसे 'वस्तुक' कहते हैं। पिंगल ने इसे 'काव्य' (कव्य) तथा 'वस्तुक' (वस्तुभ) कहा है और इसको उट्टवनिका ६+४+१+४+६ मानी है। इसी तरह काव्य (रोल) तथा उल्लाल के मिश्र छंद को पिंगल ने 'छप्पय' (पट्पद) कहा है। हेमचन्द्र ने इसे 'द्विभंगिका' कहा है तथा यह संज्ञा वे उन समस्त सकीर्ण छंदों के लिये देते हैं, जिनमें दो छंद मिश्रित हो। हेमचन्द्र ने बताया है कि 'मागध' कवि इसे पट्पद अथवा 'सार्धच्छन्दस्' कहते हैं।

'जइ वस्तुभ्रान हेट्टे उल्लाला छंदयम्मि किजंति ।

दिवद्वच्छंदयदुप्पय-कवाइं ताइं बुच्चंति ॥

पिगल की ये पारिभाषिक संज्ञाये 'मागध' परंपरा की हैं, अतः वह मगध देश की काव्यपरंपरा का वाहक है तथा स्वयं भी मगध या उसके आसपास का निवासी है।

(४) केवल मार्कण्डेय ने ही 'प्राकृतपैंगलम्' से उद्धरण दिये हैं। मार्कण्डेय ने पिगल को अपभ्रंश का महान् लेखक माना है। मार्कण्डेय स्वयं पूर्वी वैयाकरण सम्प्रदाय से संबद्ध थे, अतः पिगल भी पूर्वी अपभ्रंश के ही कवि या लेखक थे।

प्रो० याकौषी के ये सभी अनुमान ठोस नहीं जान पड़ते। जैसा कि हम संकेत करेंगे 'प्राकृतपैंगलम्' की अवहट्ट, पूर्वी अपभ्रंश की उत्तराधिकारिणी न होकर वस्तुतः मध्यदेशीय (या पाश्चात्य) अप-

१. ibid. p. 97.

२. ibid. p. 95-94.

३. ibid. p. 94.

भ्रंश; शौरसेनी अपभ्रंश का विकसित रूप है। प्रातिपदिक रूपों का कर्ता-कर्म ए० व० में प्रयोग तो हेमचन्द्र तक ने नागर अपभ्रंश में संकेतित किया है, तथा जैन चरितकाव्यों और रास-फागु 'काव्यों की पश्चिमी अपभ्रंश से अनेक उदाहरण दिये जा सकते हैं। अतः इसको शेषनाग की रचना माने जाने से ही शेषनाग के पूर्वी प्राकृत-सूत्रों से संबद्ध कर पूर्वी साहित्यिक परंपरा से जोड़ना ठीक नहीं है। साथ ही माकंडेय पूर्वी प्राकृत वैयाकरण थे और उनके द्वारा पिंगल के उद्धृत करने से पिंगल भी पूर्वी कवि हो गये; यह तो बड़ा हलका तर्क है। पिंगल में उपलब्ध पारिभाषिक संज्ञाओं का संकेत 'मागध' छंदः-परंपरा के नाम से किया गया है; ठीक है, किंतु 'मागध' शब्द का वास्तविक अर्थ मुझे 'मगध देश के छंदःशास्त्री (Prosodists of Magadha)—जो प्रो० याकोबी लेते हैं—ठीक नहीं जँचता। मैं इस शब्द का साधारण अर्थ "भाट, बंदी, चारण, राजकवि" करना चाहता हूँ, और इस तरह हेमचन्द्र का तात्पर्य 'भाटों की छंदःपरंपरा' (bardic tradition of Metrics) से है, जो मगध देश से संबद्ध न होकर गुजरात, राजस्थान तथा मध्यदेश में प्रचलित थी। कहना न होगा, 'मागध' शब्द का इस रूढ अर्थ में प्रयोग साहित्य में सर्वत्र पाया जाता है।'

प्राकृतपिंगलम् की उपलब्ध टीकायें

§८ प्राकृतपिंगलम् को विशेष प्रसिद्धि का सबसे बड़ा प्रमाण तो यही है कि इस ग्रन्थ पर आधे दर्जन से अधिक टीकायें उपलब्ध हैं।

हमें इसकी छह टीकाओं का स्पष्ट पता चलता है, तथा इनमें से पाँच प्रकाशित भी हो चुकी हैं। ये टीकायें क्रमशः रविकर, लक्ष्मीनाथ भट्ट, विश्वनाथ पञ्चानन, वंशीधर, दशावधान भट्टाचार्य की रचनायें तथा कृष्णीयविचरण हैं।

(१) रविकरकृत पिंगलसारविकाशिनी—रविकर का उल्लेख हम पिछले प्रयत्न में कर चुके हैं। ये रविकर निश्चित रूप से दीर्घ-

१. दे०—श्रुतिसमधिकमुच्यैः पञ्चम पीडयन्तः,

सततमृषमहीन भिन्नकीकृत्य पड्जम् ।

प्रणिजगदुरकाकुश्रावकस्निग्धकण्ठाः,

परिणतिमिति 'राजेर्मागधा' माधुवाय ॥

घोष कुल के ब्राह्मण थे। 'पिगलसारविकाशिनी' के अंत में इनका परिचय
 यों दिया गया है।

आसीर्च्यं शूलपाणिर्भुवि विविधगुणप्रामविध्रामभूमि-
 स्तपुत्रो मूनिदेवान्बुजवनतरणि मिश्ररत्नाकरोऽभूत् ।
 तस्मादासीमभूमीवल्लयसुविदितानन्तकीर्तिप्रदानं पुत्र
 साक्षात्पुरारिर्गुणगणसहितो दोहवि पण्डितोऽभूत् ॥
 अण्डेशस्तस्य पुत्रोऽभवदतिमहितो मिश्रभीमेरवरोऽभू-
 च्छुनु* सूरिससद्गणितगुणगण सुप्रतिष्ठोऽतिनिष्ठ ।
 जातस्तस्मात्प्रवित्रो हरिहरसुकवि साधु साधारणं य
 द्विच नित्योपकाराहितमतिरुचित श्रीरविस्तस्सुतोऽस्ति ॥

ये रविकर स्पष्टतः यही हैं, जिनका उल्लेख दामोदर ने किया है।
 उपलब्ध टीकाओं में इनकी टीका प्राचीनतम जान पड़ती है। वैसे
 रविकर उपनाम श्रीपति ने इस बात का जिक्र किया है कि इनकी टीका
 के पूर्व भी 'प्राकृतपिगल' पर एक अन्य टीका भी मौजूद थी। संभवतः
 यह रविकर के पिता हरिहर ही की रचना हो, जो हमारे मतानुसार
 'प्राकृतपिगलम्' के संवर्धित रूप के लिए भी जिम्मेदार हैं। रविकर की
 टीका वस्तुतः टिप्पण है, इसके पूर्व रचित अनुपलब्ध टीका भी संभवतः
 टिप्पण ही रही हो। इस टिप्पण से यह सिद्ध होता है कि यह रचना
 उस काल की है, जब अवहट्ट रचनायें मजे से समझी जाती थी,
 क्योंकि अवहट्ट उदाहरण भागों में टीकाकार न तो संकृत छाया ही
 देता है, न व्याख्या ही करता है। वह केवल पद्य का प्रतीक देकर 'इति
 मुम्' कह कर आगे बढ़ जाता है। वस्तुतः चौदहवीं शती में अवहट्ट
 मजे से समझी जाती थी, वह उतनी कठिन न हो पाई थी, जितनी
 सतरहवीं शती के कवियों के लिये। तब तक यह जीवित काव्यशैली
 थी। यह प्रमाण रविकर की टीका की प्राचीनता को पुष्ट करने में
 अलम् है। प्राचीनतम उपलब्ध टीका होने के कारण हम इस संस्करण
 में इस टीका को प्रकाशित कर रहे हैं। जो सर्वप्रथम यही प्रकाशित
 हो रही है।

(२) लक्ष्मीनाथमद्वृत पिगलार्थप्रदीप—लक्ष्मीनाथमद्वृत 'प्राकृत-

१. टीकाऽस्ति पिगलप्रथे यदप्यन्या पुरातनी।

पंतदपि शाखा धीरा पश्यत मन्वृतिम् ॥

पेंगलम्' के दूसरे प्रसिद्ध टीकाकार है। यह टीका संवत् १६५७ (१६०० ई०) की भाद्रशुक्ल एकादशी चन्द्रवार को समाप्त हुई थी।

अन्दे भास्करवाजिपाण्डवरसदमा (१६५७) मण्डलोद्भासिते,
भाद्रे मासि सिते दले हरिदिने वारे तमिष्ठापते ।
श्रीमत्पिंगलनागनिर्मितवरग्रन्थप्रदीप मुदा
लोकाना निरित्यार्थसाधकमिमं लक्ष्मीपतिर्निर्ममे ॥

टीका के प्रस्तावना भाग में लक्ष्मीनाथ ने अपना वंशपरिचय दिया है, किन्तु ये वहाँ के थे, यह संशय नहीं मिलता। ये रामचन्द्रभट्ट के प्रपौत्र, नारायणभट्ट के पौत्र तथा रामभट्ट के पुत्र थे। ये लक्ष्मीनाथ भट्ट जाति के ब्रह्मभट्ट जान पड़ते हैं, तथा अनुमान है कि राजस्थान में किसी राजा के आश्रित थे।

(३) यादवेन्द्रवृत पिंगलतत्त्वप्रकाशिका :—त्रिलोथिका इंडिका से प्रकाशित संस्करण में यह टीका हस्तलेख H के आधार पर प्रकाशित हुई है। प्रस्तुत हस्तलेख १६६६ शके (१८३१ वि०) का है। अतः यह टीका इससे पुरानी है, किन्तु टीका संभवतः अठारहवीं शती से अधिक पुरानी नहीं जान पड़ती। टीका की पुष्पिका में टीकाकार का परिचय यों दिया है :—

“अध्यापकनिरपेक्षा पिंगलतत्त्वप्रकाशिका टीका ।

श्रीयादवेन्द्ररचिता तिष्ठतु त्रिदुपा सदा कथ्ये ॥

श्रीयादवेन्द्रबुधराजेन्द्रशावधानभट्टाचार्यविरचितायां पिंगलतत्त्वप्रकाशिकाया टीकाया वर्णवृत्ताख्यो द्वितीयः परिच्छेदः समाप्तः ॥”

ये यादवेन्द्र, दशावधान भट्टाचार्य के नाम से भी प्रसिद्ध थे, तथा बंगाली ब्राह्मण थे। ये कहीं के निवासी थे, यह जानकारी अप्राप्त है।

(४) कृष्णीयविचरण :—त्रिलोथिका इंडिका वाले संस्करण में एक टीका कृष्णीयविचरण के नाम से भी प्रकाशित की गई है, जिसका मूल आधार हस्तलेख G संश्लेषित किया गया है। इस टीका के रचनाकार तथा रचनाकाल के विषय में कोई जानकारी नहीं है। केवल इतना जान पड़ता है कि रचनाकार कोई कृष्ण हैं।

१. भट्टश्रीगामचन्द्रः षड्विधमुषकुले लक्ष्मदेहः श्रुतो य
श्रीमान्नारायणख्यः षड्विधमुष्मणिस्तनूजोऽप्रतिष्ठः ।
तत्पुत्रो रामभट्टः सकलविशुलख्यातकीर्तिस्तदीयो
लक्ष्मीनाथस्तनूजो रचयति रचिरः पिङ्गलार्थप्रदीपम् ॥

सम्भवत ये कृष्ण 'वशीधरी' टीका के रचयिता वंशीधर के पिता ही हों, जिनका हवाला वंशीधर की टीका में मिलता है। यदि ऐसा है, तो यह टीका भी काशी में ही १७ वीं शताब्दी के उत्तरार्ध में लिखी गई थी।

(५) वंशीधरकृत पिंगलप्रकाशटीका :—ये वंशीधर काशी के निवासी तथा जगदीश के पौत्र, और कृष्णदेव के पुत्र थे। इनके पिता तथा पितामह भी बहुत बड़े पंडित थे। 'प्राकृतपिंगलम्' का अध्ययन वशीधर ने अपने पिता से ही किया था, तथा उसी आधार पर १६९९ वर्ष में (विक्रम अथवा शक संवत् स्पष्ट नहीं है, संभवत यह विक्रम संवत् ही है) आषाढ शुक्ल प्रतिपत् चन्द्रवार को यह टीका समाप्त हुई थी।

वर्षे नन्दनवर्तुचन्द्रमिलिते (१६९९) आषाढमासे सिते,
पक्षे चन्द्रदिने त्रिंशो प्रतिपदि श्रीचन्द्रमौलेः पुरे।
तातात्सम्यगधीत्य तेन रचिता सेयं प्रकाशाभिध
भाषा पिंगलटिप्पणी रघुपतेध्वानाद् समाप्ति गता ॥

यह टीका E हस्तलेख के आधार पर वहीं प्रकाशित हुई है।

(६) विश्वनाथपञ्चाननकृत पिंगलटीका :—इस टीका का प्रकाशन C हस्तलेख के आधार पर हुआ है, जो वंगीय अक्षरों में है। टीकाकार वंगाली ब्राह्मण थे, किंतु अन्य विवरण अप्राप्त हैं। टीका की

१. शौगीपालकमौलिरत्नकिरणस्फूर्ज्ज्वलभाराजिताम्
अम्भोजद्वितयं परास्तगणनापैवासिससेवित. ॥
सद्विद्याकवितालताश्रयतरुस्तेजस्विनामग्रणी
वर्जातः श्रीजगदीश इत्यभिहितो नाम्ना तदीयः सुतः ॥
स्फूर्ज्ज्वलाक्षयतेज करनिकरसमुद्भूतदिग्जालपूज्य
श्रीकृष्ण [?] जपनियमविधिष्वसिताशेषपापः ।
आयुर्वेदार्थदीपागुररतिमुमतिः शब्दविद्याप्रवीणो
जात. पुत्रस्तदीयो विमलद्वारयशा. कृष्णदेवाभिधानः ।
साहित्याम्भोधिपारेगतविमलमतिवर्जानकीशाग्रियुग्म-
ध्यानासत्तान्तरात्मा यमनियमयुतस्तर्कविश्रानुरक्तः ।
जातो वशीधराप्यञ्जिमुवनविलसत्कीर्तिचन्द्रस्य तस्य
स्वीयप्रौढप्रतापानलकिरणसमुत्तापितारेस्तनूतः ॥

पुष्पिका से केवल इतना ज्ञात होता है कि ये म० म० विद्यानिवास के पुत्र थे—

“इति महामहोपाध्यायविद्यानिवासात्मज-विश्वनाथ-
पञ्चाननकृता पिगलटीका समाप्ता ॥”

उक्त टीकाओं में लक्ष्मीनाथ तथा वंशीधर की टीकायें विशेष महत्त्वपूर्ण हैं। ऑफ्रेच्ट ने अन्य टीकाओं का भी उल्लेख किया है; जैसे वाणीनाथ की ‘प्राकृतपिगलटीका’¹ कलकत्ता संस्कृत कॉलेज की हस्त-लेख-सूची में एक अन्य टीका का भी उल्लेख है, जिसका एक हस्तलेख (१८" X ३", पृष्ठ संख्या १४७) बर्हों है। यह हस्तलेख वगोय अक्षरों में है। इस हस्तलेख में मूलग्रन्थ के साथ पंडित मकरध्वज के पुत्र श्रीहर्ष की ‘तत्त्वदीपिका’ नामक टीका है।² टीका का रचनाकाल अज्ञात है।

इस संस्करण के परिशिष्ट भाग में हम तीन टीकायें प्रकाशित कर रहे हैं। परिशिष्ट (१) में प्रकाशित रविकरकृत ‘पिगलसारविकाशिनी’ प्राचीनतम टीका होने के कारण सर्वप्रथम प्रकाशित की जा रही है। परिशिष्ट (२) में निर्णयसागर संस्करण वाली लक्ष्मीनाथ भट्ट कृत टीका ‘पिगलार्थप्रदीप’ प्रकाशित की जा रही है, जो इस ग्रंथ की दो महत्त्वपूर्ण टीकाओं में एक है। परिशिष्ट (३) की वंशीधर कृत ‘पिगल-प्रकाशटीका’ कलकत्ता संस्करण में प्रकाशित चारों टीकाओं श्रेष्ठतम है; अतः उसको देना भी आवश्यक समझा गया है।

प्रस्तुत संस्करण की आधारभूत सामग्री

§ ६. ‘प्राकृतपिगलम्’ के हमें दो प्रकाशित संस्करण उपलब्ध हैं। इनमें प्राचीनतम संस्करण म० म० पं० शिवदत्तजी दाधिमथ के द्वारा निर्णयसागर प्रेस, बंबई से काव्यमाला के अंतर्गत सन् १८९४ में प्रकाशित किया गया था। इस संस्करण का आधार दो हस्तलेख थे। प्रथम हस्तलेख अलवर के राजपंडित श्री रामचन्द्रशर्मा का था, जिसके साथ रविकर की ‘पिगलसारविकाशिनी’ टीका भी थी। काव्यमाला संस्करण में पादटिप्पणी में रविकरसम्मत पाठान्तर तथा टीका के कुछ संकेत

1. Aufrecht Catalogus Catalogorum. Pt. II P. 132 (First ed)

2. Catalogue of Calcutta Sanskrit College Manuscripts. (छन्द प्रकरण p. 5).

दिये गये हैं। दूसरा हस्तलेख, जिस पर मुख्यतः यह संस्करण आधारित था, जयपुर के वैद्य लच्छीराम जी का था, जिसके साथ लक्ष्मीनाथ-भट्ट की टीका 'प्रदीप' भी थी। काव्यमाला संस्करण में ग्रन्थ के साथ लक्ष्मीनाथभट्ट की टीका अविकल प्रकाशित की गई है। ये दोनों हस्तलेख किस समय के हैं, कोई संकेत नहीं मिलता, किंतु इतना स्पष्ट है कि ये दोनों १७ वीं शती के बाद के होंगे। ये दोनों हस्तलेख निश्चितरूपेण पश्चिमी प्रदेश की हस्तलेखात्मक प्रवृत्तियों से युक्त हैं तथा इन पर संस्कृत वर्तनी का पर्याप्त प्रभाव पाया जाता है, यथा अनुस्वार के स्थान पर सवर्ग पंचमाक्षर का प्रयोग। मैंने इन दोनों हस्तलेखों को प्राप्त करने की चेष्टा की, किन्तु मैं असफल रहा। वैसे इन दोनों हस्तलेखों के आधार पर संपादित संस्करण का मैंने पर्याप्त उपयोग किया है, तथा 'निर्णयसागर' प्रति (N.) के पाठान्तर को जयपुर वाले हस्तलेख का ही पाठान्तर समझना चाहिए। इस संबन्ध में इतना कह दिया जाय कि पिशेल ने भी अपने 'ग्रामातीक' में इसी संस्करण का उपयोग किया है। इतना होने पर भी इस संस्करण में भाषावैज्ञानिक दृष्टि से कतिपय त्रुटियाँ पाई जाती हैं।

दूसरा संस्करण श्रीचन्द्रमोहन घोष द्वारा 'त्रिचल्लोथिका इंडिका' में सन् १३०० से १३०२ तक क्रमशः प्रकाशित किया गया था; जिसके साथ ४ टीकाएँ भी हैं, जिनका संकेत हम कर चुके हैं। यह संस्करण ८ हस्तलेखों के आधार पर संपादित किया गया था। इस संस्करण में सर्वप्रथम 'प्राकृतपैंगलम्' के पूर्वी एवं पश्चिमी दोनों प्रकार के हस्तलेखों का उपयोग किया गया था। इस संस्करण में प्रयुक्त हस्तलेखों का विवरण निम्न है:—

A. संस्कृत कालेज, कलकत्ता के पुस्तकालय का हस्तलेख सं० ८१०। यह अत्यधिक प्राचीन हस्तलेख था, जो स्थूल एवं स्पष्ट देवनागरी अक्षरों में था। इसके साथ कोई टीका नहीं थी।

B. पंडित भगवतोचरण स्मृतितीर्थ के किसी पूर्वज के द्वारा १६९० तक संघत् में बंगाल में लिया हुआ हस्तलेख, जो उनके निजी पुस्तकालय मिदनापुर जिला के गबैटा के पास घोगरी छुग्ननगर में था। यह हस्तलेख सम्पूर्ण था, किन्तु साथ में कोई टीका नहीं थी।

C. एशियाटिक सोसायटी ऑफ बंगाल के पुस्तकालय का हस्तलेख

स० ५२२। यह हस्तलेख सम्पूर्ण तथा बगाक्षरो में लिखा था। इसके साथ विद्यानिवास के पुत्र विश्वनाथ पचानन की टीका थी।

D. उक्त स्थान पर ही सुरक्षित राजकीय हस्तलेख स० १३७०। यह बहुत बाद का आधुनिक हस्तलेख था, जो केवल 'भाद्रवृत्त' तक था। इसमें 'वर्णवृत्त' वाला परिच्छेद नहीं था। यह हस्तलेख स्पष्ट देवनागरी अक्षरों में था।

E. क्वीन्स कालेज, बनारस के संस्कृत पुस्तकालय का हस्तलेख स० १६०। यह हस्तलेख कतिपय स्थानों पर यत्र तत्र खंडित था, किंतु जैसे अत्यधिक महत्त्वपूर्ण माना गया था। यह स्थूल एवं स्पष्ट देवनागरी अक्षरों में था। इसके साथ कृष्णदेव के पुत्र वशीधर के द्वारा १६९९ (शक अथवा विजयम सवत् यह सन्नेत नहीं मिलता) में आपाठ मास में समाप्त 'पिंगलप्रकाश' टीका भी थी।

F. उक्त स्थान पर सुरक्षित हस्तलेख स० ६५। कुछ अस्पष्ट देवनागरी अक्षरों में किसी विश्वनाथ के द्वारा स० १७४२ के ज्येष्ठ मास में लिखित।

G. उक्त स्थान पर सुरक्षित हस्तलेख सं० ६६। यह किसी कृष्ण के द्वारा लिखित टीका थी, जिसके आरम्भिक पृष्ठ पर "वशीधरी" लिखा था। यह देवनागरी हस्तलेख सम्पूर्ण था तथा संभवतः उसी लेखक का लिखा था, जिसने H' हस्तलेख लिखा था।

H. उक्त स्थान पर ही सुरक्षित हस्तलेख, जिसमें देवनागरी अक्षरों में यादवेंद्र लिखित 'पिंगलतत्त्वप्रकाशिका' टीका थी।

इस विवरण से स्पष्ट है कि अंतिम दो हस्तलेखों में केवल टीकाएँ थीं, मूल ग्रन्थ नहीं। इन हस्तलेखों में केवल तीन पर ही तिथि थी। हस्तलेख B शकसवत् १६९० (१८२५ वि०) का लिखा हुआ था, हस्तलेख F की लेखनतिथि सवत् १७४२ था। हस्तलेख E का लेखनकाल नहीं था, किंतु उसमें प्राप्त टीका का रचनाकाल १६९९ स० है, अतः यह हस्तलेख इससे पूर्व का नहीं है। अन्य हस्तलेख सभी बाद के थे। केवल A हस्तलेख, कुछ पुराना जान पड़ता है, किंतु बहुत पुराना नहीं है। कुछ लोगों ने लिख मारा है कि 'निब्लोथिका इंडिका' का संस्करण जिन प्रतियों के आधार पर संपादित किया गया है, उनका समय १६ वीं शताब्दी से पहले का

वताया गया है। यह मत सुनी सुनाई बातों पर बनाया हुआ जान पड़ता है। स्पष्ट है, कि 'बिब्लोथिका इंडिका' वाले संस्करण का आधार १७ वीं शती से भी बाद के हस्तलेख हैं।

डा० एस० एन० घोपाल को, जो इन दिनों 'प्राकृतपैंगलम्' के संपादन में व्यस्त हैं, कुछ नये हस्तलेख और मिले हैं। उन्होंने 'इंडियन हिस्टोरिकल क्वार्टर्ली' के मार्च १९५७ के अंक में इन हस्तलेखों की सूची दी है। उन्हें पूर्वी प्रदेश या बंगाल से ७ हस्तलेख उपलब्ध हुए हैं, जिन्हे वे 'पूर्वी हस्तलेख' (Eastern Mss.) कहते हैं। इन्हें वे क्रमशः B₁, B₂, B₃, B₄, B₅, B₆, P₇ कहते हैं। इनमें B₇ ठीक वही हस्तलेख है, जिसे श्रीचन्द्रमोहन घोष ने अपनी सूची में B संज्ञा दी थी, जो शकसंवत् १६९० का लिखा हुआ है। डा० घोपाल का B₆ ठीक वही जान पड़ता है, जो श्रीचन्द्रमोहन घोष का A हस्तलेख था, तथा उनके B₂ तथा B₄ क्रमशः श्रीघोष के C और D हस्तलेख हैं। डा० घोपाल को B₁, B₃, और B₆ नये हस्तलेख मिले हैं, जो श्रीघोष को नहीं प्राप्त हो सके थे। ये तीनों लेख तिथियुक्त हैं। B₁ की तिथि १४२९ है। यह तिथि शकसंवत् है या विक्रमसंवत्, यह स्पष्ट नहीं है। जान पड़ता है, यह शकसंवत् ही है। इस तरह इसका लिपिकाल १५६१ वि० के लगभग आता है। यदि यह तिथि प्रामाणिक है, तो यह हस्तलेख निःसन्देह प्रा० पै० के सतिथिक हस्तलेखों में प्राचीनतम सिद्ध होता है। B₃ तथा B₆ क्रमशः शकसंवत् १७७२ तथा शकसंवत् १७५४ के हैं तथा इस तरह बहुत बाद के हैं।

डा० घोपाल को शेष ८ हस्तलेख मंडारकर ओरियन्टल रिसर्च इन्स्टीट्यूट, पूना के पुस्तकालय से प्राप्त हुए हैं, जिन्हे वे "पश्चिमी हस्तलेख" (Western Mss.) कहते हैं। ये हस्तलेख क्रमशः D₁, D₂, D₃, D₄, D₅, D₆, D₇, D₈ को संज्ञा से अभिहित किये गये हैं। इनमें केवल दो हस्तलेख ही सतिथिक हैं। D₃ की लेख-तिथि संवत् १८२२ है, D₇ की सं० १७२६। D₈ हस्तलेख के साथ टीका भी है, जिसका रचनाकाल १६५७ संवत् है। इस हस्तलेख की टीका लक्ष्मीनाथ भट्ट वाली टीका ही जान पड़ती है। अतः स्पष्ट है कि यह हस्तलेख

इम तिथि के बाद का है तथा इतना पुगना नहीं जान पड़ता। ये सभी हस्तलेख पश्चिमी प्रवृत्ति से युक्त बताये गये हैं; जिसका विवेचन डा० घोपाल ने उक्त परिभा में प्रकाशित लेख "ए नोट ऑन द ईस्टर्न एंड वेस्टर्न मैनुस्क्रिप्ट्स आन् द प्राकृतपैंगल" में किया है। हम इस अनुशीलन में यथावसर पूर्वी और पश्चिमी हस्तलेखों की इन प्रवृत्तियों का संश्लेष करेंगे।

प्रस्तुत संपादन को 'प्राकृतपैंगलम्' के तीन और हस्तलेख मिले हैं। इनमें से एक हस्तलेख अत्यधिक महत्त्वपूर्ण है। यह हस्तलेख उपलब्ध पश्चिमी हस्तलेखों में प्राचीनतम है। इसकी तिथि "कार्तिक सुदी शुद्धवार संवत् १६८" है। इस प्रकार यह हस्तलेख डा० घोपाल के हस्तलेख B के ही बाद का है। यह हस्तलेख पश्चिमी प्रवृत्तियों से युक्त है, तथा कलकत्ता संस्कृत कालेज के हस्तलेख सं० ८१० (श्री घोष का A हस्तलेख) से प्रत्येक पाठान्तर की दृष्टि से अक्षरशः मिलता है। संभवतः दोनों या तो एक ही हस्तलेख से नकल किये गये हैं, अथवा इनमें से एक, दूसरे से नकल किया गया हो। इन दोनों हस्तलेखों के परस्पर संश्लेष का विवेचन हम आगामी पृष्ठों में करेंगे। हमें प्राप्त द्वितीय हस्तलेख अधूरा है। इसमें कोई तिथि नहीं है तथा यह केवल मात्रावृत्त के ६२ पूरे छंद तथा ९३ अधूरे छंद तक प्राप्त है। हस्तलेख परवर्ती है तथा किसी जैन लिपिकार के द्वारा लिखा गया है। तृतीय हस्तलेख परवर्ती है, किंतु इसके साथ रथिकरकृत टीका भी है। यह हस्तलेख हमें 'बड़ौदा विश्वविद्यालय' से प्राप्त हुआ है।

प्रस्तुत संस्करण में हमने दोनों प्रकाशित संस्करणों तथा उक्त हस्तलेखों का उपयोग किया है। इस प्रकार इस संपादन का मूल आधार पश्चिमी प्रवृत्ति के ही हस्तलेख हैं; पूर्वी प्रवृत्ति के पाठान्तर के लिये मैंने यत्र-तत्र कलकत्ता संस्करण तथा उसमें निर्दिष्ट पूर्वी हस्तलेखों के पाठान्तरों का वहीं संश्लेष किया है जहाँ आवश्यक है। इस प्रकार इस संस्करण में निम्न सामग्री का उपयोग किया गया है।

१. K. श्री चन्द्रमोहन घोष द्वारा 'विश्लेषिका इंडिया' में संपादित संस्करण।

२. N. काव्यमाला में संपादित संस्करण।

३. A. संस्कृत कालेज, बनारस का हस्तलेख, श्री घोष वाला E हस्तलेख (शुद्धित)।

४. B. सरकृत कालेन, बनारस का हस्तलेख, श्री घोष वाला B हस्तलेख (मुद्रित) ।

५. C. जैन उपाश्रय, रामघाट, बनारस का पूर्ण हस्तलेख ।

६. D जैन उपाश्रय, रामघाट, बनारस का अपूर्ण हस्तलेख ।

७. O. पड़ोदा विश्वविद्यालय के "ओरियंटल रिसर्च इंस्टीट्यूट" का पूर्ण हस्तलेख ।

उन हस्तलेखों का परस्पर सबंध सकेतित करने के पूर्व इन हस्तलेखों का विवरण दे देना आवश्यक होगा । इनका यह विवरण निम्न है: —

सरकृत कालेन, वाराणसी के सरस्वती भवन पुस्तकालय में 'प्राकृतपैंगलम्' नाम से ४ हस्तलेख मुझे मिले हैं । इनमें तीन हस्तलेख प्रा० पै० के हैं, चौथा हस्तलेख वस्तुतः प्राकृतपैंगलम् के आधार पर एक सक्षिप्त छन्दोमन्त्र है । इस हस्तलेख का माप १० $\frac{३}{४}$ " X ४ $\frac{३}{४}$ " है । पत्र सख्या २० तथा प्रत्येक पृष्ठ पर ९ पक्तियाँ, तथा प्रतिपक्ति में ३२-३३ अक्षर हैं । इसमें केवल ८२ चुरे हुए छद् हैं तथा प्रा० पै० के केवल लक्षण मात्र ही हैं । मय की पुष्पिका है — "इति श्री नागरानन्दतपिगणशास्त्र चौरासी छद् समाप्त" । पुष्पिका में 'चौरासीछद्' लिखा है, पर अत में ८९ वीं 'मनोहर' (मगहर) छद् ठेकर ८५ सख्या दी गई है । पुष्पिका के अंत में लिपिकार का नाम यों है — "सबत् १८३९ वर्षे चैत्र ति ११ उत्तरपाठ नक्षत्र सुभनामजोगदिने सहस्रागडजगन्मनिराज्यप्रवर्तमाने इदं पुस्तक श्रीमच्छ्रीमोनागरशिष्यपतिनदासेन लिपितमिदं पुत्रश्रीपत्नसेनि पठनार्थं ॥ शुभ भवतु ॥ लेखकपाठकयो ॥ शेर तानों प्रतिशो सडित हैं । विवरण यों है —

१. माप १० $\frac{३}{४}$ " X ३ $\frac{३}{४}$ ", पत्र स० ३, पक्ति ८, अक्षर ४५-४६ केवल मूल (मात्रानष्ट प्रकरण तक), सडित ।

२. माप १० $\frac{३}{४}$ " X ५ $\frac{३}{४}$ ", पत्र स० ११, पक्ति मूल ३, टीका ७ । सटीक, (गाथाप्रकरण तक), सडित ।

३. माप १३ $\frac{३}{४}$ " X ५ $\frac{३}{४}$ ", पत्र स० ५७, पक्ति १०, प्रत्येक पंक्ति अक्षर ४८, सटीक (वशीवरी टीका से युक्त) सडित ।

इसमें प्रथम हस्तलेख ठ क यही है, जो कलकत्ता के सरकरण में I हस्तलेख है, हमने B के लिए इसीका पाठ लिया है । मुद्रित अंश के पाठ कलकत्ता सरकरण के I याडे पाठा से दिये हैं । अंतिम हस्तलेख भी कलकत्ता वाला C हस्तलेख है । यह हमारा A हस्तलेख

है। इसका पाठ जहाँ तक उपलब्ध है, हमने हस्तलेख से दिया है, त्रुटित अंशों का पाठांतरःकञ्जकत्ता संस्करण के ए० हस्तलेख वाले पाठों से लिया है।

C. हस्तलेख :—प्रस्तुत हस्तलेख का माप १० $\frac{3}{4}$ " × ४ $\frac{3}{4}$ " है, तथा पत्र संख्या ४३ है। इस हस्तलेख के पत्र किनारों पर त्रुटित है। प्रस्तुत हस्तलेख काली स्याही में स्पष्ट देवनागरी अक्षरों में लिखा गया है। पुस्तक किसी जयकृष्ण चतुर्वेदी की है। पुस्तक के प्रारंभिक एवं अंतिम पृष्ठ पर 'जयकृष्ण चतुर्वेदि विंगलपुस्तकमिदं' लिखा हुआ है। प्रारंभिक तथा अंतिम पृष्ठ पर क्रमशः वर्गमेरु तथा मात्रामेरु के रेखाचित्र हैं। इस हस्तलेख में प्रत्येक पृष्ठ पर लगभग ९ पंक्तियाँ तथा प्रत्येक पंक्ति में लगभग ३० अक्षर हैं। प्रस्तुत हस्तलेख, जैन उपाश्रय रामघाट के ज्ञानभंडार नामक पुस्तकालय में है, तथा वहाँ का नंबर १६।४४ है।

आरम्भ :—

॥ श्री गणेशायनमः ॥ जो विविद्मत्तवाग्रपरारं पत्तो वि विमज्जमइहेलं ॥ पढ-
मं मास तरपडो णामो सो विंगलो जग्रह ० ॥॥

अन्त :—

ता ० ॥ इति वर्णवृत्तं संरणं ॥ समाप्तोयं ग्रंथः ॥ संवत् १९५८
समये कार्तिक शुद्धि १२ बुद्धवासरे ॥ शुभमस्तु । धीरस्तु ॥

इस हस्तलेख पर किसी अन्य व्यक्ति के हाथ की टिप्पणियाँ भी भी लिखी हैं, जो दोनों ओर के हाशिये में तथा मूल पाठ के ऊपर एवं नीचे हैं।

D. हस्तलेख :—माप ६ $\frac{3}{4}$ " × ४ $\frac{1}{2}$ ", पत्र संख्या ११. प्रथम तथा अंतिम पत्र केवल एक ओर लिखे हैं। हस्तलेख के दोनों ओर तीन तीन लाल स्याही की रेखाओं से हाशिया छोड़ा गया है। हस्तलेख अपूर्ण है तथा मात्रावृत्त के अधूरे ९३ वें छंद तक उपलब्ध है। इसके प्रत्येक पृष्ठ में लगभग ६ पंक्तियाँ तथा प्रत्येक पंक्ति में लगभग ३५ अक्षर हैं। मूल पाठ की प्रत्येक पंक्ति के बीच में तथा ऊपर एवं नीचे छोटे अक्षरों में संस्कृत टिप्पणी है। यह हस्तलेख अत्यधिक सुंदर, स्पष्ट एवं स्थूल अक्षरों में है। लिपिकार कोई जैन जान पड़ते हैं। यह हस्तलेख भी उक्त पुस्तकालय का ही है।

• आरम्भ :—

श्री गुरुभ्यो नमः श्रीग्नन्तायनमः ॥

जो विविह मत्तपायरारं पत्तो वि विमज्जमइहेलं ॥

• अन्त :—

कुंदकरप्रलमेइतालंक कजरद्रकोइलकमल इंद संभु चामर गणेशुर सह-
सख सेसह भग याप्ररात्र जंरई फणिसुर तेरह अख्खर जंर लइ गुरु सत्तिर
लहु देहु म.....।

○ हस्तलेखः—माप ११" × ६१", पत्र संख्या ४१ ।

इनमें प्रथम तथा अंतिम पत्र केवल एक ओर लिखे हैं । ग्रन्थ तथा
टीका पत्र ४१ के एक ओर ही समाप्त हो जाते हैं । पत्र ४३ की दूसरी
ओर अष्टमात्रिक, नवमात्रिक, तथा दशमात्रिक पताका के रेखाचित्र
हैं । पत्र ४४ पर एक ओर 'प्राकृतपैंगलम्' के छन्दों की अनुक्रमणिका
है, दूसरी ओर वर्णमर्कटो तथा मात्रामर्कटो की गगनप्रक्रिया तथा रेखा-
चित्र हैं । पत्र ४५ के एक ओर मात्रामेरु तथा वर्णमेरु के रेखाचित्र
हैं । इस प्रकार मूल ग्रन्थ तथा टीका भाग ४३ पत्रों तक ही सीमित हैं ।
प्रत्येक पत्र में मूल बीच में है तथा टीका भाग उसके ऊपर नीचे छोटे
अक्षरों में लिखा गया है । मूल एवं टीका भाग दोनों को मिलाकर
१४ से १६ पंक्ति तक प्रति पृष्ठ में पाई जाती हैं तथा मूल भाग में
४५ से ४६ तक एवं टीका भाग में ५० से ५६ तक अक्षर हैं । यह हस्त-
लेख सम्पूर्ण है, केवल ४३ वॉ पत्र कुछ स्थानों पर त्रुटित है ।
यह हस्तलेख बड़ीदा विद्वत्विद्यालय के गायकवाड ऑरियन्टल
रिसर्च इन्स्टीट्यूट के पुस्तकालय से हमें प्राप्त हुआ है तथा वहाँ इसका
नंबर १२५८० है ।

आरम्भ :—

श्री गणेशायनमः ॥ ॐ नमो महेश्वराय । गौरीकवलता विभक्तवपुर्षं श्रं कंठ-
कवरदुर्मं भक्तानामचिदादमीष्टकजदं नवा सः प्रीत्ये ॥ वेदे वृत्तमदीपयद् प्रथि-
तवान् यो वृक्षरत्नावर्षी श्रीमर्षिगजनागराजरचनां ध्यायति स श्रीपतिः ॥ ॥

अन्त :—

• तेनोरकार प सर्वा विधाय टीकामिमामवगुणेन संतः । सैपा, मदीया सदनु-
प्रहेण प्रमाजनीयेति कृतिः प्रसात् ॥ सागरसुत (१ ता) विबोक्नसाशनम
(१ प) नावलखररु (:) मनु/मुधाकरसोदरमुदरवदनो हरिर्जवति ॥५॥ संवत्
१८५० समय पुप मुरी श्रीवदरा ।

प्राकृतपैंगलम् के हस्तलेखों का परस्पर सम्बन्ध

§ १०. प्रा० पै० के जिन हस्तलेखों की उपलब्धि हमें हुई है, तथा जिनकी जानकारी कलकत्ता संस्करण के आधार पर प्राप्त होती है, उन्हें पाठान्तरों, क्षेपकों तथा पद्यक्रम की दृष्टि से हम निम्न वर्गों में बाँट सकते हैं।

प्रथम वर्ग—इस वर्ग का प्रमुख प्रतिनिधित्व हमें जैन उपाश्रय, रामघाट से प्राप्त हस्तलेख C करता है। कलकत्ता संस्करण के पाठान्तर में दिये हस्तलेख A. B. C. जिन्हें मैं K (A), K (B), K (C) संकेतित कर रहा हूँ, पाठान्तर, प्रक्षेप आदि की दृष्टि से इससे घनिष्ठतया सम्बद्ध हैं। इनमें भी हमारा C कलकत्ता के K (A) से प्रायः अत प्रतिशत रूप में मिला है। K (B) तथा K (C) सम्भवतः K (A) या उसके किसी अन्य रूप से प्रतिलिपीकृत होने के कारण लिपिकारों की त्रुटियों के फलस्वरूप कतिपय स्थलों पर कुछ भिन्नता प्रकट करते हैं, फिर भी वे निश्चित रूप से इसी वर्ग के हैं। निम्न पाठान्तरों के कतिपय निदर्शन से यह सम्बन्ध-स्थापन पुष्ट किया जा सकता है :—

होइ (१.११७)—C, K (A), K (B), K (C) लोभ ।

कडिञ्जसु (१.११७)—C, भणिल्लइ, K (A) भणिञ्जसु ।

उट्टवहु (१.११८)— C, K (A) संठवहु ।

सीस (१.११९)—C, K (A) अंग, K (B), K (C) अङ्ग ।

णश (१.११९)—C णट्ट, K (A) णट्टा ।

णाचंता (१.११९)—C, K (A) णचंता ।

पाविज्जे (१.११९)—C, K (A) पाविज्जे; किन्तु हमारा B.

पाइप, K. पाविज्ज ।

चडइ (१.१२०)—C, K (A), K (B), K (C) चलइ । .

अक्खरउ (१.१२१)—C, K (A), K (B), K (C) अक्खरह । .

चल (१.१२१)—C, K(A) चलइ ।

घटइ (१.१२१)—C, K (A), K (B), K (C) चलइ ।

दुदुइ (१.१२१)—C, K (A) दुइ ।

विइण्णह (१.१२२)—C, K (A), K (C) विइण्णल । .

सरह (१.१२२)—C, K (A) सुरहु ।

जंगम सर वि लहइ (१.१२३)—C, K (A) अअ गह लुठ लहइ,
K (B) अजंग णूठ वि लहइ ।

किसणु (१.१२३)—C, K (A) किसणु ।

गरुड (१.१२३)—C, K (A) गरल, K (B), K (C) गरुण ।

मणोहर (१.१२३)—C, K (B) पओहर ।

हीर (१.१२३)—C, K (A) हार ।

पञ्जडिअ (१.१२५)—C, K (A), K (B), K (C) पञ्जलिअ ।

गोडाहिवइ (१.१२५)—C, K (A), K (B), K (C) गडलाहिवइ ।

ओट्ट (१.१२६)—C, K (A) दंड ।

पलाउ (१.१२६)—C, K (A) पसाउ ।

देसा (१.१२८)—C, K (A), K (B), K (C) देहा ।

कालंजर (१.१२८)—C, K (A) कालिंजर ।

भअ (१.१४५)—C, K (A) गभ ।

कोभठ (१.१४५)—C कोण, K (A) क्णिग ।

हमें बढीदा विद्वविद्यालय से प्राप्त हस्तलेख O भी इस वर्ग
से प्रभावित अवश्य जान पडता है । इसके निदर्शन ये हैं :—

इहिआरा—O. C. D. इहिआरा (१.५) ।

सहज—O. C. सहजे (१.७) ।

इधि—O. C. इधिय (१.९) ।

चाहहि—O. A. C. चाहसि (१.९) ।

गुरुमन्त्रो—O. D. °मन्त्रे, C. मन्त्रो (१.१७) ।

तुंगूर—C. O. तुंगुरु (१.१८) ।

पअहरघणअं—K. O. °पवनं (१.२४) ।

कणअलअं—K. O. कलअलअं (१.३२) ।

पञ्ज किल्लु मंद् दिग्गावइ—C O षञ्जवंप किल्लु देग्गावइ (१.३८)

मत्ताइस—B. C. D. O अठ्ठाइस (१.७५) ।

इह—C. O. पट्ट (१.८६) ।

धुलिअ—C. O. धूलिहि (१.९२) ।

विट्ट—C. O. वीठ (१.९२) ।

गिय—C. O. गिम (१.९८) ।

हालड—C. O. हालड (१.१०६) ।

द्वितीय वर्ग :—इस वर्ग में निर्णयसागर संस्करण की आधारभूत,

जयपुर वाली प्रति N, तथा कलकता वाली प्रति K (D) आती हैं। इनके कई पाठ भिन्न परंपरा का संकेत करते हैं। कुछ निदर्शन ये हैं :—

तिणिग रुडु (१.८०)—N, K (D) तिणिगभट्ट।

देभागं (१.८२)—N, K (D) लोभागं।

हंमोभा (१.८९)—N, K (D) हंतिगिभा।

वि लट्टु (१.८८)—N, K (D) विचल।

भोट्टंता (१.१२८)—N, K (D) भोट्टंता।

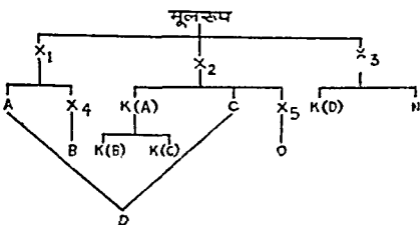
भाभहि—(१.१६३)—N, भागहि, K (D) भागहि।

जग बुद्ध (१.१९३)—N, K (D) जगड बुद्ध।

तृतीय वर्ग—हम वर्ग का एक मात्र प्रतिनिधि संस्कृत वालेज धनारम वाला A हस्तलेख है। इसीसे संबद्ध B हस्तलेख है।

चतुर्थ वर्ग—जैन उपाधय वाला अपूर्ण हस्तलेख D वही C हस्त लेख से मिलता है, तो कहीं A से। इसकी निजी विशेषता य धुनि का प्रयोग है। अतः इस पर इन दोनों का मिश्रित प्रभाव जान पड़ता है।

इन विभिन्न हस्तलेखों की वंशपरम्परा निम्न प्रकार से व्यक्त की जा सकती है :—



उक्त वंशवृक्ष में X_1, X_2, X_3, X_4, X_5 कल्पित प्रतिधियाँ हैं, जो किमी समय रही होंगी।

हिन्दी साहित्य में प्राकृतपैंगलम् का स्थान

§ ११. विद्यावति से पूर्व की हिन्दी रचनाओं में से अधिकांश की प्रामाणिकता-अप्रामाणिकता का झगड़ा अभी तक तै नहीं हो पाया है। हिन्दी के आरम्भिक काल की कई रचनाएँ--चाहे उसे कुछ भी नाम दिया जाय, मिद्ध-पामंन-युग, वीरगाथा काल, चारण काल या आदि काल--अभी तक शांका का विषय बनी हुई हैं। जैसे मुझे व्यक्तिगत रूप से राहुल जी तथा डा० रामकुमार वर्मा का नामकरण ठीक नहीं लगता, क्योंकि एक इस युग में आरभंश की कृतियों का भी समावेश करना चाहते हैं, दूसरे उसे किमी जाति विशेष (चारण जाति के कवियों) से सम्बद्ध करने की चेष्टा करते हैं। विवाद को गुंजायश केवल आचार्य शुक्ल तथा डा० द्विवेदी के नामकरणों के विषय में ही हो सकती है। जहाँ तक शुक्लजी के नामकरण (वीरगाथा काल) का प्रश्न है, उन्हें प्राप्त सामग्री के आधार पर यही एक नाम उपयुक्त दिखाई पड़ता था। शुक्लजी की जानकारी को देखते हुए उनकी यह राय बिल्कुल ठीक है.--

“राजाश्रित कवि अपने राजाओं के शौर्य, पराक्रम और प्रताप का वर्णन अनूठी उक्तिर्णों के साथ किया करते थे और अपनी वीरोत्सास भरी कविताओं से घोरों को उत्साहित किया करते थे। ऐसे राजाश्रित कवियों की रचनाओं के रक्षित रहने की अधिक सुविधा थी। वे राजकीय पुस्तकालयों में भी रक्षित रहती थीं और भट्ट चारण जीविका के विचार से उन्हें अपने उत्तराधिकारियों के पास भी छोड़ जाते थे। उत्तरोत्तर भट्ट चारणों की परम्परा में चलते रहने से उनमें फेरफार भी बहुत कुछ होता रहा है। इसी रक्षित परम्परा की सामग्री हमारे हिन्दी साहित्य के प्रारम्भिक काल में मिलती है। इसी से यह काल 'वीरगाथा-काल' कहा गया।”

नाथ सिद्धा की तथाकथित रचनाओं के विषय में शुक्लजी की राय एक अंश में तो अभी भी सत्य मानी जा सकती है कि गोरखनाथ के

नाम से प्रसिद्ध रचनाएँ जिस रूप में मिलनी हैं, उम काल में वे हिंदी के आदि काल की रचनाएँ कतई नहीं मानी जा सकतीं। वे कबीर के बाद की भले ही हों, उनसे पहले की तो हर्गिज नहीं जान पड़ती। साथ ही नाथसिद्धों की तथाकथित रचनाओं का साहित्यिक महत्त्व आखिर क्या है, यह प्रश्न उठाना अनुचित न होगा। इतर नाथसिद्धों की अप्रामाणिक रचनाओं पर जल्द से ज्यादा जोर दिया जाने लगा है, और निन्हें पुरानी परम्परा तथा रूढ़ियों के हर सडन में क्रांति कारिता के बीज देखने का रोग हो गया है, वे कबीर आदि निर्गुण भक्ता को सर्वथा नाथसिद्धों की जैन सिद्ध करने पर कटिबद्ध हैं। आचार्य शुक्ल ने नाथसिद्धों को इन रचनाओं पर न्यायपूर्ण निर्णय देते हुए घोषणा की थी—

“सिद्धों और योगियों का इतना वर्णन करके इस बात की ओर ध्यान दिलाना हम आवश्यक समझते हैं कि उनकी रचनाएँ तार्किक विज्ञान, योग साधना, आत्मनिग्रह, इन्द्रियनिरोध, भीतरी चक्रा और नाडियों की स्थिति अन्तर्मुख साधना के महत्त्व इत्यादि की साम्प्रदायिक शिक्षा मात्र हैं, जीवन की स्वाभाविक अनुभूतियाँ और दशाओं से उनका कोई संबंध नहीं। अतः वे शुद्ध साहित्य के अंतर्गत नहीं आती। उनको उसी रूप में ग्रहण करना चाहिए जिस रूप में ज्योतिष आयुर्वेद आदि के ग्रन्थों में।”

इतर कई विद्वानों ने सिद्ध किया है कि नाथसिद्धों की तथाकथित रचनाएँ निःसंदेह जीवन विमुक्त हैं तथा कबीर जैसे सत कवि वस्तुतः उनसे प्रभावित नहीं हैं, अपितु उद्धाने नाथसिद्धों के प्रभाव से जनता को मुक्त करने का कार्य किया है। डा० रामप्रिया शर्मा के शब्दों में, “साराश यह कि नाथसिद्धों की योगियाँ और ब्रह्मयानी सिद्धों की जीवन-विमुक्त विचार धारा के धारे में शुक्लजी को स्थापनाएँ सत्य हैं।”

चोरगाथाकाल के सत्रह मं विन कृतियों का विवरण शुक्लजी ने दिया है, उनमें (१) कर्त्तव्यता, (२) कीर्तिपताका तथा (३) विद्यापति पदावली को छोड़कर शेष सभी कृतियाँ किसी न किसी रूप में

१ उही पृ० १९।

२ दे० डा० शर्मा आचार्य रामचंद्र शुक्ल और हिंदी आलोचना (दूसरा अध्याय) पृ० २७-४८।

अज्ञानागिष्ठ तथा प्रक्षिप्त हैं, तथा उनका उपलब्ध स्वरूपा भाषावैज्ञानिक-दृष्टि से पूर्ण प्रामाणिक नहीं माना जा सकता। शेर आठ कृतियाँ— (१) सुमानरासो (२) बीसलदेवरास (बीसलदेव रासो) (३) पृथ्वीराजरासो (४) जयचन्द्रपकाश, (५) जयमयंकजसचन्द्रिका, (६) परमाञ्जरासो, (७) हम्मीररासो तथा (८) विजयपालरासो हैं। शुक्ल जी ने खयं हो इनमें से अधिकांश कृतियों को प्रामाणिकता पर संदेह किया है। इनमें से संख्या ४ तथा ५ के ग्रंथों को जानकारों ने नोटिस-मात्र कही जा सकती है तथा संख्या १ तथा ८ स्पष्ट रूप से बाद की रचनाएँ सिद्ध की जा चुकी हैं। 'हम्मीररासो' के विषय में शुक्ल जी का अनुमान कि "शार्ङ्गधर ने 'हम्मीररासो' नामक एक वीरगाथा काव्य की भी भाषा में रचना की थी" राहुल जी ने यह कह कर गलत सिद्ध कर दिया था कि 'प्राकृत-पैंगलम्' में उद्धृत हम्मीर-संबंधी समस्त पद्य किसी जञ्जल नामक कवि की रचना हैं। यह नाम हम्मीर से संबद्ध एक छन्द में मिलता है :— 'हम्मीर कञ्जु जञ्जल भगई कोहाणल मह मइ जलउ ।" किन्तु इधर कुछ ऐसे प्रमाण मिलते दिखाई पड़े हैं, जो 'जञ्जल' को हम्मीर का सेनापति घोषित करते हैं, तथा उक्त पद्य का रचयिता कौन है, यह प्रश्न अभी भी अनिर्णीत बना हुआ है। अतः हमारे पास कोई प्रमाण नहीं, हम यह नहीं कह सकते कि ये पद्य 'शार्ङ्गधर' के 'हम्मीररासो' के ही हैं तथा शुक्ल जी का यह मत निःसंदेह संदेहास्पद है।

नरवति नाल्ह के बीसलदेवरास के विषय में यह कहा जा सकता है कि प्रायः सभी विद्वान् एक मत से इसकी प्राचीनता पर संदेह करते हैं। डा० मोतीलाल मेनारिया ने तो स्पष्ट रूप से रचयिता को १३वीं शती के नरवति से अभिन्न माना है तथा उसकी रचना 'पंचदंड' से कुछ स्थल देकर उसकी भाषा को तुलना बीसलदेवरास (-रासो) की भाषा से कर यह सिद्ध किया है कि दोनों एक ही कवि की रचनाएँ हैं। इधर डा० माताप्रसाद गुप्त ने 'बीसलदेवरास' का सम्पादन किया है तथा वे इस निर्णय पर पहुँचे हैं कि 'बीसलदेवरास' की

१. ३० मेनारिया: रावस्थानो भाषा और साहित्य पृ० ११२ (द्वितीय संस्करण)।

२. पृ० ११८-११९।

रचना चौदहवीं शताब्दी तक अवश्य हो गई होगी।^१ इस संबंध में इतना संकेत कर दिया जाय कि डा० गुप्त को उपलब्ध हस्तलेखों में प्राचीनतम प्रति सं० १६३३ की है। इस प्रति से लगभग २५०-३०० वर्ष पूर्व तक बीसलदेवरास की रचना-तिथि खींच ले जाने का कोई अर्थांतर पुष्ट प्रमाण डा० गुप्त न दे सके हैं। यदि डा० गुप्त कोई भाषाशास्त्रीय प्रमाण दे पाते तो उनके अनुमान को सहारा मिलता। इधर मेरे प्रिय शिष्य श्रीइन्द्रदेव उपाध्याय 'बीसलदेवरास' के भाषाशास्त्रीय अनुशीलन पर एम० ए० के प्रबंध के लिये काम कर रहे हैं। गवेषणाकार्य में उनका निर्देशन करते हुए मैं इसी निष्कर्ष पर पहुँच पाया हूँ कि उक्त कृति में सोलहवीं शती की राजस्थानी का रूप उपलब्ध है। श्री उपाध्याय के प्रबंध के प्रकाशित होने पर, आशा है, इस विषय में कुछ नये तथ्य विद्वानों के समक्ष आयेंगे।

§ १२. चन्द्र के 'पृथ्वीराजरासो' की अप्रामाणिकता का विवाद हिंदी साहित्य के इतिहास में विशेष मनोरंजक है, साथ ही इसकी प्रामाणिकता सिद्ध करने में कुछ विद्वानों में अत्यधिक अभिनिवेश का परिचय दिया है। अतः इस पर यहाँ कुछ विस्तार से विचार करना अपेक्षित होगा। पृथ्वीराजरासो के विषय में तीन मत प्रचलित हैं। प्रथम मत उन विद्वानों का है, जो पृथ्वीराजरासो को प्रामाणिक रचना मानते हैं तथा इसे पृथ्वीराज की समसामयिक (१३ वीं शती विक्रम पूर्वार्ध) रचना घोषित करते हैं। इस मत के पोषकों में पंडित मोहनलाल विष्णुलाल पंड्या, रासो के लाहौर वाले संस्करण के संपादक पं० मथुराप्रसाद दीक्षित तथा डा० श्यामसुंदरदास हैं। पंड्या जी तो रासो को इतिहास संमत सिद्ध करने के लिये, इसकी तिथियों की संगति बिठाने के लिये, 'अनंद संवत्' की कल्पना भी कर बैठे थे। दीक्षित जी रासो की पद्य संख्या केवल 'सत्त सहस्र' या सात हजार इलोक मानते हैं और उन्होंने ओरियंटल कालेज, लाहौर की प्रति को रासो का प्रामाणिक रूप घोषित किया है। यह प्रति रासो का लघु रूपांतर है। रासो के ऐसे ही लघु रूपांतर और भी मिलते हैं। इसकी एक प्रति अनूप संस्कृत पुस्तकालय बीकानेर में है, अन्य

१. डा० गुप्त : बीसलदेवरास (भूमिका) पृ० ५५ (हिंदी परिपद, प्रयाग विश्वविद्यालय) ।

श्री अणुचन्द्र नाहटा के पास है। ये सभी प्रतियाँ १७ वीं शताब्दी या उसके बाद की हैं। नाहटा जी वाली प्रति के आधार पर ही भाई नामवरसिंह ने 'कनकज समय' पर काम किया है।

द्वितीय मत रासो को सर्वथा जाली ग्रथ मानने वालों का है, जिनमें डा० व्यूलहर, डा० गौरीशंकर हीराचन्द्र ओझा, मुशी देवीप्रसाद तथा कपिराज श्यामलदास हैं। ओझा जी के प्रमाणों को आधार बनाकर डा० मोतीलाल मेनारिया ने भी रासो को जाली ग्रथ घोषित किया है। ओझा जी के अनुसार रासो में वर्णित नाम, घटनाएँ तथा सबकुछ भाटों की कल्पनाएँ (गपोडे) हैं। उन्होंने काश्मीरी कवि जयानकर रचित 'पृथ्वीराजविजय' काव्य तथा तत्कालीन शिलालेखों के आधार पर रासो की अनामाणिकता सिद्ध की है। उन्होंने ऐतिहासिक तथ्यों की छानबीन करने पर यह घोषणा की थी कि "कुछ सुनी सुनाई वाता के आधार पर उक्त वृत्त काव्य की रचना की गई है। यदि पृथ्वीराजरासो पृथ्वीराज के समय लिखा जाता तो इतनी बड़ी अशुद्धियों का होना असम्भव था। भाषा की दृष्टि से भी यह ग्रथ प्राचीन नहीं प्रतीत होता। इसी डिंगल भाषा में जो कहीं कहीं प्राचीनता का आभास होता है, वह तो डिंगल की विशेषता ही हैं। * * वस्तुतः पृथ्वीराजरासो वि० सं० १६०० के आसपास लिखा गया है।"

तीसरा मत यह है, जो रासो के कतिपय अंश को ग्रामाणिक मानना चाहता है। यद्यपि इस मत के मानने वाले विद्वानों में भी परस्पर भाषा सन्तरी मतभेद पाया जाता है, तथापि इसके मूलरूप की वास्तविकता पर कोई भी विद्वान् अतिम रूप से कुछ नहीं कह सका है। मुनि जिनविजयजी ने 'पुरातनप्रवचनसमूह' में 'चंद्र' के नाम से उपलब्ध ४ छंदय वृत्त निकाले हैं, जिनमें से ३ वर्तमान रासो में मिलते हैं। 'पुरातनप्रवचनसमूह' में मिले इन छंदों की भाषा अपभ्रंश है तथा परिनिष्ठित अपभ्रंश के कुछ आगे की भाषा स्थिति का संकेत देती है। इसके आधार पर मुनि जी ने रासो को अपभ्रंश की रचना माना है। अन्य विद्वान् भी मुनि जी के ही आधार पर रासो की भाषा को डिंगल अथवा डिंगल न मानकर परवर्ती पश्चिमी अपभ्रंश कहते हैं।

इधर डा० हजारी प्रसाद द्विवेदी ने मुनिजी के ही सूत्र का भाष्य करते हुए रासो की प्रामाणिकता पर फिर से जोर दिया है। उन्होंने अपने 'हिंदी साहित्य का आदिकाल' के तृतीय और चतुर्थ व्याख्यान में रासो पर विस्तार से विचार किया है तथा रासो की इतिहास-विस्तृता के मामले को सुलझाने के लिये भारतीय चरित काव्यपरंपरा का पर्यालोचन करते हुए बताया है कि "रासो चरितकाव्य है, इतिहासप्रथ नहीं, अतः सभी ऐतिहासिक कहे जाने वाले काव्यों के समान इसमें भी इतिहास तथा कल्पना का, तथ्य तथा गल्प का मिश्रण है। सभी ऐतिहासिक मानी जाने वाली रचनाओं के समान, इसमें भी काव्यगत और कथानप्रथित रूढ़ियों का सहारा लिया गया है।" इतना ही नहीं, डा० द्विवेदी ने रामो-समुद्र का मंथन कर उसके मूल रूप की भी गहर ले ली है और उसके वास्तविक कलेवर के विषय में कुछ अनुमान भी उपस्थित किये हैं। अपने अनुमानों के आधार पर उन्होंने रासो का एक संक्षिप्त संस्करण भी संपादित किया है, जिसे वे मूल रामो के स्वरूप का आभास देता मानते हैं।

डा० द्विवेदी के रासो मंथो अनुमानों का साराग निम्न है —

(१) 'पृथ्वीराजरासो' गेय 'रासक' शैली में निरुद्ध था।

(२) इसमें इतिहास और कल्पना का मिश्रण है।

(३) रासो भी कीर्तिलता की मूर्ति संवाद रूप में निरुद्ध रहा होगा, यह संवाद कवि और कविप्रिया तथा शुक शुकी में कल्पित किया गया है। साथ ही ही मरता है कि कीर्तिलता की तरह रासो में भी बीच बीच में वार्तापरक गद्य रहा ही।

(४) रासो में कई कथानक रूढ़ियों का व्यवहार हुआ है। द्विवेदी जी ने २० २१ कथानकरूढ़ियों की तालिका भी दी है।

(५) मूल रासो के प्रामाणिक अंशों में निम्नलिखित अंश माने जा सकते हैं—(१) आरंभिक अंश (२) इच्छिनी विवाह, (३) शशि-घ्नता का गंधर्व विवाह, (४) तोमर पादार द्वारा शहानुद्दोह का पकड़ा जाना, (५) सयोगिता का जन्म, विवाह तथा इच्छिनी और सयोगिता

१. हिंदी साहित्य का आदिकाल पृ० ८६.

२. डा० द्विवेदी द्वारा संपादित सन्नि 'पृथ्वीराजरासो' (काशिका समिति, काशी, १९५३)

की प्रतिद्विधा और समझीता। द्विवेदी जी का कहना है कि इन अंशों की भाषा तथा शैली बताती है कि यहाँ कवित्व का सहज प्रवाह है, तथा बेडोल और बेमेल टूँसठाँस नहीं है।

(६) रासो मूलतः दुःस्वात काव्य न होकर सुखात काव्य था। द्विवेदी जी सयोगिताहरण के वाद की प्रेमलीला के साथ काव्य की सुगमय परिसमाप्ति मानते हैं। साथ ही वे इसका अंगोरस वीर न मानकर शृंगार मानते जान पड़ते हैं तथा वीर रस को अगभूत मानते हैं।

टा० द्विवेदी का कल्पनायें निःसंदेह मनोरंजक हैं, किंतु वे यहाँ तक मान्य हो सकेगी इसमें संदेह है। हमें तो यहाँ रासो की प्रामाणिकता पर विचार करना था। इस सत्रथ में द्विवेदी जी कोई दिष्ट निर्देश नहीं कर पाये हैं। रासो की प्रकृति के विषय में उनकी प्रथम, द्वितीय एवं चतुर्थ शृंगारना से किसी को मतभेद न होगा। किंतु पंचम एवं षष्ठ शृंगारना से बहुतों का मतभेद होने को गुजायश है। पंचम शृंगारना में वे रासो की प्रामाणिकता पर बहुत चलने ढंग से विचार प्रकट कर जाते हैं, किंतु केवल यह कह देना कि इसमें कवित्व का सहज प्रवाह होना, बेडोल और बेमेल टूँसठाँस न होना इसे प्रामाणिक सिद्ध कर सकता है, कोई ठोस भाषाशास्त्रीय प्रमाण नहीं माना जा सकता। सष्ट है, द्विवेदी जी मुनि जिनविजय जी के ही प्रमाण को स्वीकार करते हैं।

इधर मुनिजी के प्रमाण को भी संदेह की दृष्टि से देखा जाने लगा है। कुछ ऐसे तथ्यों का पता चला है, जो 'पुरातन प्रबंध संग्रह' की प्रयोगान्त वाली कथा को भी सदिग्ध बना देते हैं। 'पुरातन-प्रबंध-संग्रह' की इस कथा में पृथ्वीराज की मृत्यु सं० १२२६ में होना बताया गया है। संपादित ग्रंथ में यही तिथि छपी है। इसके ठीक विपरीत जिम हस्तलेख के आधार पर यह ग्रंथ प्रकाशित हुआ है, उसमें पृथ्वीराज का मृत्यु सं० ११४६ लिखा है। 'पुरातन प्रबंध-संग्रह' की भूमिका में मुनि जी ने इस हस्तलेख को फोटो कापी प्रमाणित की है, जिसके पत्र सं० १०।२. पर यह अंश यों है :-

१ दि० ए० आ० पृ० ४६—८१.

२. पृ० ८८—८९.

“तथैव मारितः सवत १४४६ वर्षे दिवं गयी योगिनीपुरं परादृत्य सुराण-
रतत्र स्थितः । अथ पृथ्वीराजप्रबन्धः ॥”

इस प्रकार हस्तलेख तथा ग्रन्थ का पाठ-भेद प्रकट की गलती है, या संपादक ने इसे स्वेच्छा से बदल दिया है। हमें तो ऐसा जान पड़ता है कि संपादक ने सं० १४४६ तिथि को पृथ्वीराज की ऐतिहासिकता से मेल खाती न पाकर इसे जानबूझकर १२२६ सं० बना कर छाप दिया है यह समझ कर कि फोटो कार्पी से मूल को कौन मिलाने वाला है। इस तिथि से कम से कम यह तो सिद्ध हो ही जायगा कि ‘पुरातन-प्रबन्ध-तं प्रह’ भी गरीबों पर आधृत है तथा उसकी घटनाओं और तिथियों को भी शंका की दृष्टि से देखा जा सकता है। इतना होने पर उममे डालब्ध तीन या चार छप्पयों को लेकर रासो को प्रामाणिक सिद्ध करने की चेष्टा भी खतरे से खाली नहीं।

पृथ्वीराजरासो कितो भी हाइत में हिन्दी के आदिकाल या वीर-गाथा काल की कृति तब तक नहीं माना जा सकता जब तक कि ठोस प्रमाणों और तथ्यों को न पेश किया जाय। वस्तुतः इसका मूलरूप मध्ययुगीन हिन्दू राष्ट्रीय चेतना की देन जान पड़ता है। इसीलिये कुछ लोग इसे मेवाड़ में रचित अकर की समसामयिक रचना मानते हैं। पृथ्वीराजरासो की अप्रामाणिकता के विषय में एक तर्क और पेश किया जा सकता है, जो इसकी अप्रामाणिकता को सिद्ध करने में परोक्ष साक्ष्य का काम दे सकता है। प्रा० पै० में पृथ्वीराज के ही समसामयिक कवि विशाखर की रचनाएँ उद्धृत हैं। इतना ही नहीं, बाद में भी हम्मीर तथा चण्डेश्वर से समृद्ध पद्य यहाँ उदाहरण रूप में लिये गये हैं। यदि पृथ्वीराजरासो के दरबार में चंद्र नामक कोई महाकवि था और उसने ‘पृथ्वीराजरासो’ जैसे महाकाव्य की रचना की थी, तो हम्मीर के समय तक उसकी ख्याति अवश्य हो गई होगी। ऐसी दशा में प्रा० पै० का संपादक इस महान् काव्य से एक भी पद्य न उद्धृत करे, यह समझ में नहीं आता।

पृथ्वीराजरासो की अप्रामाणिकता के बावजूद इसका भाषाशास्त्रीय अर्थ बन हो चुका है, जिससे भी कुछ ऐसी ही ध्वनि निकलती है कि रचना को इतना पुराना नहीं माना जा सकता। रासो के लघु रूपान्तर के ‘वनवज्र समय’ का,—जिसे रासो का मूल केन्द्र माना जाता है—

भाषाशास्त्रीय अध्ययन प्रस्तुत करते समय डा० नामवरसिंह ने इसको भाषा के सम्बन्ध में कहीं भी काल निर्देशन करने की सतर्कता बरती है। उन्होंने स्पष्टतः कहीं भी इसे १२वीं या १४वीं शती की भाषा नहीं कहा है। वे इसे नरहरि तथा गंग की भाषा-परम्परा में ही रखते, इसे अकबरकालीन मानने का मौन संकेत करते हैं।

“नरहरि और गंग अकबर के समकालीन थे और संभवतः उनके दरबारी कवि भी थे। इस प्रकार ये कवि १६वीं सदी के उत्तरार्ध में थे। पृथ्वीराजराजो के अन्तिम संग्रह और संकलन का समय भी लगभग यही बताया जा सकता है और उसकी प्राचीनतम प्रतियाँ भी इसी के आस पास की हैं। ऐसी हालत में तत्कालीन ‘भट्ट-भण्ट’ के रूप में भी पृथ्वीराजराजो की भाषा नरहरि तथा गंग की भाषा-परंपरा में आती है।”^१

विवाद का विषय केवल इतना है कि सोलहवीं सदी में रासो का अन्तिम संग्रह और संकलन हुआ था या मूल रचना; और जब तक प्रथम विफल के ठोस प्रमाण न मिलें, द्वितीय विकल्प की ही ओर झुकाव होना लाजमी है। रासो को बोरगाथा-काल की रचना मानने में अभी भी संदेह है और जब तक यह संदेह नहीं दूर हो जाता, उस पर अधिक महत्त्व देना हिन्दी साहित्य के वैज्ञानिक इतिहास के लिये अवाञ्छनीय है।

§ १० अतः तब के समस्त विवेचन का तात्पर्य यह है कि विद्यापति से पूर्व की प्रायः समस्त आदिकालीन हिंदी रचनायें संदिग्ध हैं। ऐसी स्थिति में प्रा० पै० में उद्धृत मुक्तक पद्यों का महत्त्व इसलिये भी बढ़ जाता है कि ये विद्यापति की कीर्तिलता तथा कीर्तिपताका से पूर्व की पुरानी पश्चिमी हिंदी या शौरसेनी अथवा अथवा प्रामाणिक रचनायें हैं, जिनका हिंदी साहित्य की ऐतिहासिक परम्परा से घनिष्ठ संबंध है। इस संबंध में मैं इतना कह दूँ कि मुक्तक जी के इतिहास में अनिर्दिष्ट ‘इधर’ मिले जैन रास, पागु तथा चर्चरी काव्यों की प्रामाणिकता सिद्ध अवश्य है, किन्तु उनसे परम्परा हमें मध्यकालीन हिंदी साहित्य में नहीं मिलती और वे साक्षात् रूप से मध्यकालीन गुजराती साहित्य की परम्परा से

संबद्ध हैं। मैं 'आदिकाल' में उनका नाम-निर्देश करने का विरोध नहीं करता, क्योंकि तब तक राजस्थानी, गुजराती तथा हिंदी जैसी पृथक्-पृथक् साहित्यिक परम्परायें नहीं बन पाई थीं। किंतु बाद में, मध्य युगोन साहित्य में जो परम्परा बनी, उसे देखते हुए इनमें से प्रा० पै० के मुक्तकों की परम्परा ही हिंदी के मध्ययुगोन साहित्य की परंपरा के विशेष नजदीक दिखाई पड़ती है, जैन राम, फागु, चर्चरी काव्यों की परंपरा नहीं। यही कारण है कि हम इन जैन काव्यों पर विशेष विचार करना यहाँ अनावश्यक समझते हैं। जहाँ तक 'हिंदी साहित्य के इतिहास' में प्रा० पै० के महत्त्व का प्रश्न है, डा० हजारोप्रसाद द्विवेदी के शब्दों में हम यही कह सकते हैं—

“यदि प्राकृत-पिंगलम् के एक कवि के ग्रंथ को वीरगाथा काल का ग्रंथ समझा जाय तो उसी ग्रंथ में से चन्द्रर, विद्याधर और अन्य अज्ञात कवियों की रचनाओं को भी उस काल की रचना मानकर विवेच्य क्यों न समझा जाय।.....हमारे कहने का मतलब यह है कि या तो हम्मीररासो को 'नोटिस' मात्र समझा जाय या प्राकृत-पिंगलम् में उद्धृत सभी रचनाओं को इस अनुमानाधारित ग्रंथ के समान ही इस काल की प्रकृति और संज्ञा के निर्णय का उपयुक्त साधन समझा जाय।”

कहना न होगा, नरहरि, गंग, केशव, भूपग, पद्माकर, सूरन जैसे कवियों के राजस्तुतिपरक पद्यों तथा काव्यों, विहारी, मतिराम, देव, पद्माकर आदि कवियों की शृंगारी मुक्तक रचनाओं, रहीम, वृंद आदि की नोतिपरक सूक्तियों, तथा भक्त कवियों की देव-स्तुतिपरक रचनाओं की परंपरा की पुरानी कड़ी हमें प्रा० पै० में स्पष्ट परिलक्षित होती है, जो उसके ऐतिहासिक तथा साहित्यिक महत्त्व को प्रतिष्ठापित करने में अलम् है।

ऐतिहासिक तथा सामाजिक परिपार्य

§ १३. हिंदी साहित्य का आदिकाल मध्यदेश की उस राजनीतिक परिस्थिति का परिचय देता है, जो भारत के इतिहास में 'राजपूत काल' के नाम से प्रसिद्ध है। हर्षवर्धन की मृत्यु के पश्चात् उत्तरी भारत में अनेक छोटे छोटे राज्य उठते और गिरते नजर आते हैं।

संभवतः इनमें से अनेक हर्षवर्धन के करद राज्य थे, किंतु उसके प्रताप-सूर्य को अस्त होता देखा कर—जिसके चिह्न पुलकेशी द्वितीय से प्राप्त राजत्रय से स्पष्ट हो चुके थे—वे हर्ष के आधिपत्य से मुक्त होने का प्रयत्न उसके जीवन-काल में ही करने लग गये हों। वाण तथा हर्ष के परवर्ती संस्कृत साहित्य में इस राजनीतिक स्थिति के स्पष्ट लक्षण मिलते हैं। ईसा की आठवीं नवीं शताब्दी के आसपास गुजरात में पञ्चम, राजस्थान में मौर्या की राजधानी चित्रकूट (चित्तौड़), प्रती-हारा की राजधानी कन्नौज, तथा दक्षिण में राष्ट्रकूटों की राजधानी मान्यखेट विशेष प्रसिद्ध हो चली थी। बलभी में भट्ट तथा माघ जैसे संस्कृत कवियों को, कन्नौज में भवभूति, वाङ्मतिराज तथा राजशेखर जैसे संस्कृत प्राकृत कवियों को, माहिष्मती में मुरारि एवं मान्यखेट में त्रिविक्रम, स्वयम्भू, त्रिभुवन और पुष्पदत्त जैसे संस्कृत एवं अपभ्रंश कवियों को राजाश्रय मिला था। जैसा कि राजशेखर ने बताया है, इनके दरबारों में संस्कृत, प्राकृत, पेशाची तथा अपभ्रंश सभी भाषाओं के कवि सम्मानित थे। इसके बाद की शताब्दियों में भी चौहानों ने जयानक जैसे संस्कृत कवि तथा अनेक अज्ञात पुरानी हिंदी के भट्ट कवियों को आश्रय दिया था। काशी के गहड़वाल राजाओं के यहाँ 'नैपथ्य' के रचयिता श्रीहर्ष, 'उत्तम्यक्तिप्रकरण' के लेखक दामोदर जैसे संस्कृत कवि व पंडित ही नहीं थे, अपितु महामात्री त्रियाधर जैसे कवि भी थे, जो देशी भाषा में रचना करना पढ़ा समझते थे। राष्ट्रकूटों ने कच्छपुरि कर्ण के यहाँ भी कुछ हिंदी कवियों का होना माना है, जिनमें से एक कवि कच्छर के कुछ पद्य 'प्राकृतपैगलम्' में मिलते हैं। ईसा की ग्यारहवीं-बारहवीं सदियों में मालवा के परमार तथा गुजरात के सोलहियों ने भी संस्कृत, प्राकृत तथा अपभ्रंश के साहित्यिक विश्वाम में अपूर्व योग दिया था। गुजरात के सोलहों राजा जयसिंह तथा कुमारपाल ने कई जैन कवियों व पंडितों को प्रश्रय दिया था, जिनमें हेमचन्द्र मूर्ति प्रमुख हैं। मालवा के नरेश मुंज तथा उनका भतीजा भोज साहित्य तथा साहित्यिकों के प्रेमी थे। ये दोनों स्वयं भी संस्कृत तथा अपभ्रंश (देशी भाषा) में कविता करते थे।

साहित्यिक प्रसार की दृष्टि से यह काल चाहे महत्त्वपूर्ण हो, किंतु राजनीतिक एकता तथा सुरिखरता का अभाव देश की भाषा-प्रयत्ना के लिये बाधा सिद्ध हो रहा था। जैसा कि मैंने अन्यत्र

निर्देश किया है, उत्तरी भारत की राजनीतिक स्थिति आठवीं नवीं शती में इतनी सुदृढ़ नहीं थी। 'इन राजाओं में निरंतर विरोध चला आ रहा था और प्रत्येक राजा कन्नौज पर अधिकार जमाना चाहता था, क्योंकि कन्नौज उत्तरी भारत में साम्राज्यवाद का प्रतीक समझा जाता था। यहाँ तक कि मान्यग्रेट के राष्ट्रकूट तक कन्नौज पर कई बार चढ़ आये थे और 'अतर्वेद उनकी अक्षयसेना के स्तूपों से निनाशित हो गया था।' पाल भी निश्चित नहीं थे तथा कन्नौज पर 'गृहदृष्टि' थी।' नवीं शती उत्तरार्ध तथा दसवीं शती में उत्तरी भारत फिर एक बार विदेशी आक्रमणों के विह्वल मजबूत गढ़ बन गया था, किंतु ग्यारहवीं शती से ही कन्नौज की प्रतिष्ठा ममाप्त हो चली थी। इस समय से लेकर शहाजुद्दीन गोरी के आक्रमण तक उत्तरी भारत राजाओं के पारस्परिक कड़ह, वैमनस्य तथा अहंभाव से इतना जर्जर हो चुका था कि इस समय उत्तरी भारत में लगभग ७ राज्यों के होने पर भी कोई एक राज्य ऐसा नहीं था, जिसे उत्तरी भारत की एकता का प्रतीक कहा जा सके। फउसलुख जय पृथ्वीराज को ११९३ ई० में महाजुद्दीन गोरी ने पराजित किया, तो उनकी सहायता अन्य किसी भी राजा ने नहीं की। मुसलमानों की जिगीषा के लिये यह राजनीतिक परिस्थिति विशेष लाभदायक सिद्ध हुई, उन्होंने एक शताब्दी के भीतर ही उत्तरी भारत के समस्त हिंदू राज्या को एक एक कर विध्वस्त कर डाला।

§ १४ पुरानी हिन्दों के कत्रियों में से अविनाश इन्हीं राजाओं

१. There was a constant rivalry among these princes and each one of them wanted to win over Kanauj, which was considered as a symbol of Imperialism in northern India. Even Rastrakutas of Manyakheta had run up to Kanauj and "the 'antarveda' had been resounded by the steps of their steeds." Pals were also not inactive and they had their 'eagle's eye' over Kanauj'

—नेरे अग्रकृत ग्रंथ "Hindi Literature in Changing Phases" के द्वितीय परिच्छेद से उद्धृत।

के आश्रित थे। इ हों के आश्रय में रहकर वे उनकी युद्धवीरता, दान चोरता, उदारता आदि की प्रशंसा में मुक्तक पद्य बनाया करते थे। आश्रयदाता के मनोरंजन के लिए कभी कभी शृंगार रस वाली पद्य ऋतु वर्णन, नायिका वर्णन आदि की रचनाये, तथा नीतिपरक एवं दैनस्तुतिपरक पद्य भी समय समय पर दरबारों में सुनाया करते होंगे। कुछ एक कवि अपने आश्रयदाता राजा के जीवन से सन्नद्ध किसी न किसी प्रबन्धकाव्य की रचना भी कर डालते होंगे, जिनमें समय-समय पर बनाये हुए अपने मुक्तक पद्या की भी छौंक डाल देते थे। में श्रीहर्ष के 'नैषध' के सम्बन्ध में लिखते समय इस बात का संकेत किया था कि उसमें ११-१२वें सर्ग के पद्य राजस्तुतिपरक मुक्तक पद्य जान पड़ते हैं, जिन्हें कवि ने समय समय पर आश्रयदाता राजा की प्रशंसा में लिखा था और बाद में थोड़ा हेर फेर कर उन्हें यहाँ जोड़ दिया है। यह प्रवृत्ति इस काल के संस्कृत तथा देशी भाषा (पुरानी हिन्दी) के कवियों में समान रूप से पाई जाती है। प्रा० पं० में उपलब्ध मुक्तक पद्यों से यह अनुमान और अधिक पुष्ट होता है। कुछ लोगों का अनुमान हो सकता है कि कर्ण, काशोराज तथा हर्षोत्तम से सन्नद्ध पद्य तत्तत् राजा से सन्नद्ध महाकाव्यों से उद्धृत हो, किन्तु मुझे ऐसा मानने का कोई प्रमाण नहीं दिखाई पड़ता। हो सकता है, प्राकृतपेद्गम् के सम्राट् के पास अपने अनेक पूर्वजों निकटतम या सुदूर सन्धिया या अन्य देशी भाषा के भट्ट कवियों के पद्य संकलित हैं और उनमें चरन, विद्याधर आदि के भी पद्य हैं, जिनमें से कुछ यहाँ उद्धृत किये गये हैं। हमारा अनुमान है कि आज के राजस्थान के चारणा तथा भाटा की भाँति प्रा० पं० के सम्राट् के पास पुरानी हिन्दी के मुक्तक पद्यों का विशाल संकलन रहा होगा।

इन राजाश्रित भट्ट कवियों ने जो कुछ भी लिखा वह राजाओं को शिव का ध्यान रखकर लिखा था। यही कारण है कि इनमें केवल सामंता वर्ग के रत्न महन, आशा निराशा, रुद्धि विश्वास, एवं सामाजिक मान्यता का आश्रय ही लाने का है। वस्तुतः हिन्दी के आदि-पाल का साहित्यिक इतिहास इ ही राजाओं तथा सामन्तों के वैयक्तिक या शायद ही साहित्यिक इतिहास है। साधारण जनता की, कृपया निम्न वर्ग के

लोगों की स्थिति का परिचय अगर यहाँ न मिले तो विद्वानों की जरूरत नहीं। वैसे कुछ लोगों ने 'आदिकाल' की सामान्य सामाजिक परिस्थिति का अध्ययन करने के लिये नाथसिद्धों के पदों को महार्घ मान लिया है, किंतु वे भी उसका सच्चा चित्र कहीं तक अंकित करते हैं, यह नहीं कहा जा सकता। बहरहाल हमें इतना ही कहना है कि हिंदी आदिकाल के भट्ट कवि यूरोप के आगल एर फ्रेंच 'ट्रूवेदूर' कवियों की तरह केवल आश्रित राजाओं के ही लिये लिख रहे थे। इस सवध में हम डा० शुम्भिक के इस मत को उद्धृत करना आवश्यक समझते हैं, जो उन्होंने मध्ययुगीन आगल कवियों के विषय में व्यक्त किया है, किंतु जो हमारे हिंदी भट्ट कवियों पर भी पूरी तरह लागू होता है.—

“गायक सदा राजा के साथ साथ रहता था, इसलिये नहीं कि वे दोनों 'मानरता के शीर्ष' थे, बल्कि इसलिये कि गायक के लिये राजा ही एक मात्र आश्रय था। किंतु इसका यह अर्थ था कि आश्रित व्यक्ति को सदा आश्रय मिलता रहे तथा वह अपना कृतज्ञता-प्रकाशन का कर्तव्य कभी न भूले। इस आश्रय दान के कारण ट्यून्न राज गायक, जो एग्लो सेक्सन में 'स्कोप' कहलाते थे, आश्रयदाता राजाओं तथा उनके पूर्वजों के महान् कार्यों पर रचना करते थे तथा उत्सवादि के समय कविता सुनाया करते थे।”

हिंदी का प्राचीन परिनिष्ठित साहित्य भी प्रधानत आश्रयदाता या अन्नदाता के सामान्य दृष्टिकोण को ध्यान में रख कर लिखा गया है। मध्ययुगीन साहित्य की प्रगति एवं विकास में राजा या धर्म के आश्रय का काफी हाथ रहा है। आदिकालीन जैन कृतियों के प्रणयन में—रस, पागु, चर्चरी काव्यों की रचना में—धर्म का रस हाथ है, तथा भक्तिकालीन हिंदी साहित्य के विकास में भी धर्म का अपूर्ण योग है। वृत्तभक्तिशास्त्र तथा रामभक्तिशास्त्र का ही साहित्य नहीं, निर्गुण ज्ञानाश्रयी सतों की कविताओं तथा सूफ़ीसतों के प्रेमगाथा काव्यों के प्रणयन में भी तत्तत् धार्मिक मान्यता ही प्रेरक तत्त्व है। कवीर, जायसी, सूर या तुलसी ने किसी अन्नदाता के लिये नहीं लिखा और

कुंभनदास ने तो अरुवर के निमंत्रण को बड़े गर्व से ठुकरा दिया था। भक्तिकाल ने निःसंदेह काव्य को अन्नदाता राजाओं के अहसान से मुक्त किया तथा उसे जनता की सच्ची आवाज बनाया। लेखिन आदिकाल के राजाश्रित कवियों की परम्परा भी इसके समानांतर चलती ही रही, जिसने भक्तिकाल के दिनों में ही नरहरि, गंग, जैसे कवियों को जन्म दिया, तथा यही परम्परा रीतिकाल में भूषण, मतिराम, विहारो, देव, पद्माकर की शृंगारी तथा राजस्तुतिपरक कविता के रूप में चलती रही है। रीतिकाल के इन कवियों में भी भट्ट कवियों से यह समानता पाई जाती है कि इन्होंने “जगत् को सामंती वर्ग के चश्मे से ही देखा, तथा इनका रचनाओं में कहीं भी निम्न वर्ग के क्षुद्र मानव की भावना तथा शारीरिक श्रम की महत्ता का संकेत नहीं मिलता।”

प्राकृतपैंगलम् में उद्धृत पुरानी हिन्दी के कवि

§ १५ जैसा कि हम संकेत कर चुके हैं, गाथासप्तशती, सेतुबंध तथा कर्पूरमञ्जरी के प्राकृत पद्यों के अलावा प्रा० पै० में अधिनाश पद्य परवर्ती अपभ्रंश शैली या पुरानी हिन्दी में लिखे मिलते हैं। प्राकृत-पैंगलम् के इन पद्यों में से हम्मोर सबधी पद्यों को शकलजी ने ‘हम्मोर रासा’ से उद्धृत कहा था, जिसे वे शार्ङ्गधर की रचना कहते हैं। किन्तु जैसा कि हम देस चुके हैं, शार्ङ्गधर को पुरानी हिन्दी के प्रा० पै० वाले कवियों की कोटि में गिनना ठीक नहीं जान पड़ता। राहुल जी ने इन्हें ‘जञ्जल’ कवि की रचना माना है। इधर नयचन्द्र सूरि के ‘हम्मोरविजय’ महाकाव्य से यह पता चलता है कि जञ्जल कोई कवि न होकर हम्मोर का सेनापति था। यदि ऐसा है तो “हम्मोर कञ्जु जञ्जल भणइ” वाला पद्य किसी अन्य की रचना है तथा यह पद्य ‘कवि-निबद्ध-वस्तु-वक्ति’ सिद्ध होता है। इस प्रकार हिन्दी के पुराने कवियों में ‘जञ्जल’ की गणना संदिग्ध ही जान पड़ती है।

बलचुरि कर्ग (१०४०-९० ई०) के दरवार में रहने वाले वन्दर कवि दूसरे विवादास्पद विषय हैं। प्रश्न होता है, क्या वन्दर सचमुच

१. आचर्य शुक्लः दि० सा० इ० पृ० ५२ ।

२. हिन्दी काव्यधारा पृ० ४५२ ।

किसी कवि का नाम है, या यह केवल सम्बोधन या विशेषण भर है। प्रा० पौ० में केवल दो पद्य ऐसे मिलते हैं, जिनमें 'वन्दर' (या वन्दर) शब्द मिलता है। 'को कर वन्दर सग मणा' (२.९५) तथा 'कुण्ठि के वन्दर सग णेहा' (२.११७) में ही यह शब्द है। अन्यत्र कहीं इस कवि की छाप नहीं मिलती। इमोलिये राहुल जी ने सुद भी लिख दिया था—“जिन कविताओं में वन्दर का नाम नहीं, वह वन्दर की हैं, इममें सन्देह है, मगर कर्ण कालीन जहूर हैं।” जिन कविताओं में कर्ण की वीरता वर्णित है, उनके विषय में तो हमें कुछ नहीं कहना लेकिन शेष कविताओं को कर्ण-कालीन किस आधार पर माना गया, यह अस्पष्ट है। वन्दर वाली समस्या फिर भी नहीं सुलझ पाती और तब तक के लिए हिन्दी पण्डितों द्वारा मान्य इस अनुमान को ही मान लेना श्रेयस्कर है कि वन्दर नाम का कोई कवि रहा होगा।

प्रा० पौ० के शेष दो ज्ञात कवि विद्याधर तथा हरिप्रह्ला हैं। विद्याधर को राहुल जी ने डा० अल्लेकर के आधार पर गहडवाल राजा जयचन्द्र का मन्त्री माना है। काशीश की कीर्ति तथा वीरगाथा से संबद्ध सभी पद्यों को राहुल जी ने विद्याधर की रचना माना है; वैसे केवल एक पद्य में ही 'विद्याधर' की छाप उपलब्ध है।

'काशीपर राधा (रागा) किन्नड प प्राणा विज्जाहर भग मतिवो' (१.१४९) विद्याधर के द्वारा वर्णित काशीराज के त्रिविजय को इतिहास से मिलाकर कुछ लोग विद्याधर को जयचन्द्र का समसामयिक न मानकर गोविन्दचन्द्र या विजयचन्द्र का मंत्री मानना चाहें तो इतना ही कहा जा सकता है कि विद्याधर के ये वर्णन अतिशयोक्तिपूर्ण हैं, जिनमें काशीश के द्वारा चीन, तैलंग, सौराष्ट्र, महागष्ट्र तक के विजय की चर्चा है, जो इतिहास से संभवतः गोविन्दचन्द्र के विषय में भी मेल नहीं खाएगा। अतः डा० अल्लेकर की साक्षी पर विद्याधर का समय ११५०-११९४ ई० के लगभग मानना ही ठीक होगा। विद्याधर बड़े कुशल राजनीतिज्ञ, प्रबंधक तथा अनेक विद्याओं एवं कलाओं में पारंगत थे। मेरुतुंगाचार्य ने उनका वर्णन करते हुए लिखा है :—

'सर्वाधिकार भार धुरधरः चतुर्दशविद्याधरो विद्याधरः ।'

१. वही पृ० ३१४-३१५ ।

२. प्रबंधचिन्तामणि पृ० ११३-१४ । (सिंधी जैन ग्रंथमाला १) ।

हरिहर या हरिव्रह्म के विषय में हम अपना अभिमत अनुशीलन के भूमिका-भाग में व्यक्त कर चुके हैं। एक हरिहर का उल्लेख हमें त्रियापति की कीर्तिलता के तृतीय पल्लव में मिलता है।

‘हरिहर धर्माधिकारी

जिसु पण तिण लोह पुरसत्थ चारी ॥’

पता चलता है कि ये कीर्तिसिंह के धर्माधिकारी थे। क्या ये हरिहर हमारे प्रा० पै० क हरिव्रह्म से अभिन्न हैं, जिनके चहेदर सबधी पद्य मिलते हैं? वैसे यह अमभव नहीं है कि हरिहर या हरिव्रह्म इस समय (१४०२ ई०) तक जीवित रहे हों, किंतु यह स्पष्ट है कि इस समय वे लगभग ७०-८० वर्ष के वृद्ध रहे होंगे। ये हरिहर, राजा गणेश्वर तथा कीर्तिसिंह के राजकवि तथा साथ ही धर्माधिकारी भा रहे होंगे।

प्रा० पै० में अनेक पद्य ऐसे हैं, जिन्हें राहुल जो ने फुटकर खाते म डाला है। इन पद्या के रचयिताओं का कोई अनुमान नहीं हो सका है। राहुल जी ने इन अज्ञात कवियों का निवास स्थान ‘युक्त प्रान्त या बिहार’ माना है तथा इन्हें ‘द्वारी भक्त’ कवि घोषित किया है। ये फुटकर पद्य सामन्ती समाज का चित्रण, युद्ध का वर्णन, देवी, शंकर, कृष्ण, राम तथा दशरतार की स्तुति से संपन्न हैं। यद्यपि प्रा० पै० के अधिकांश उदाहरणों के रचयिता अज्ञात हैं, किंतु हिंदा काव्यपरम्परा की वे एक महत्त्वपूर्ण कड़ी हैं, जिसकी अवहेलना नहीं की जा सकती।

पुरानी हिन्दी मुक्तक कविता—आधार और परम्परा

§ १६ हिन्दी साहित्य संस्कृत, प्राकृत तथा अपभ्रंश की समस्त काव्य-परम्परा के दाय को आत्मसात् कर हमारे समक्ष आता है। इसकी प्रकृति तथा प्रगति का सम्यक् पर्यालोचन करने के लिये हमें उक्त तीनों साहित्यिक परंपराओं का ज्ञान प्राप्त करना आवश्यक है। वस्तुतः किसी देश की सामाजिक चेतना की भाँति साहित्यिक चेतना भी एक अखण्ड प्रवाह है, तथा यह प्रवाह बाहर से आनेवाले स्रोतों को भी अपने में रखा कर एकरूपता दे देता है, और उसकी

अन्विति में आरम्भ से अन्त तक कहीं विशृङ्खलता उपस्थित नहीं होती। पुरानी हिंदी के मुक्तक कवियों की संस्कृत, प्राकृत तथा अपभ्रंश मुक्तक काव्यों (पद्यों) से, सबसे अधिक संस्कृत मुक्तकों से, प्रेरणा मिली है। मैं यहाँ केवल परिनिष्ठित साहित्य की बात कर रहा हूँ, लोक गीतों से प्रभावित 'ढोला मारू रा दोहा' जैसे मुक्तकों की चर्चा नहीं कर रहा हूँ। वैसे कहना न होगा कि वहाँ पर भी यत्रतत्र परिनिष्ठित काव्य-परम्परा का छिटपुट प्रभाव देखा जा सकता है। 'मुक्तक' काव्य से हमारा तात्पर्य उन रचनाओं, अपने आप में पूर्ण पद्या से हैं, जो रस चर्चणा के लिये किसी अन्य पद्य की अपेक्षा न रखते हों। यद्यपि मुक्तकों का वर्गीकरण कई प्रकार से किया जा सकता है, किन्तु प्रस्तुत विषय की दृष्टि से हम केवल चार वर्गों में मुक्तकों को बाँटना ठीक समझते हैं—(१) नीतिपरक मुक्तक, (२) स्तोत्र मुक्तक, (३) राजप्रशस्ति मुक्तक, (४) शृंगारी मुक्तक। संस्कृत से ही इन चारों प्रकार के मुक्तकों का परम्परा चली आ रही है तथा प्रा० पै० के मुक्तकों में भी इन चारों श्रेणियों की रचनाएँ उपलब्ध हैं। हमें यहाँ इन्हीं परम्पराओं का समेत करते हुए प्रा० पै० के मुक्तकों का योगदान देखना है।

§ १७ (१) नीतिपरक मुक्तक—संस्कृत में नीतिपरक मुक्तकों का विशाल साहित्य है। इन कोटि के मुक्तकों में एक ओर अन्योक्तिमय मुक्तक, दूसरी ओर नीतिमय उपदेश, तथा तीसरी ओर चैरान्यसम्बन्धी शास्त्रपरक मुक्तकों का समावेश किया जाता है। इन सभी कोटि के मुक्तकों में कवि प्रधानतः उपदेशक का ध्यान पहन कर आता है, अतः वह काव्यसौन्दर्य की उदात्त-भूमि का स्पर्श नहीं कर पाता। केवल अन्योक्तिमय मुक्तकों में काव्यसौन्दर्य अक्षुण्ण बना रहता है, क्योंकि उपदेश व्यग्र रहता है, सान्ध्य नहीं। अन्यत्र कवि का 'टाइडेक्टिक' स्वर अधिक मुखर हो उठता है। संस्कृत में भल्लट की अन्योक्तियाँ मशहूर हैं, जहाँ हाथी भौंटा, चातक आदि को प्रतीक बना कर मानव जीवन के कई चित्र अङ्कित कर उन पर सटीक निर्णय दिया गया है। नीतिसम्बन्धी तथा

१ मुक्तमन्येन नानिगित मुक्तकम् । तस्य सज्ञाया कन् । पूर्वापरनिरपेक्षेणापि दि येन रसचर्चणा क्रियते तदेव मुक्तकम् ॥

—अभिनवगुप्त 'लोचन पृ० ३२३ (काशी संस्कृत विद्यापीठ, १३५)

शांतरसपरक मुक्ता म भृङ्गरि के पद्य का नाम आदर के साथ लिया जा सकता है। इन पद्य म चन्द्र रेखाआ में हा भृङ्गरि ने मानव जीवन के एक एक पहलू को अंकित कर दिया है, जिनम कहीं सज्जना का सज्जनता परापकारिया की उन्नरता, पण्डितों की मेधा के भव्य चित्र हैं तो कहीं दुष्टा की भुनगता, मानियों का मान, मूया का जडता के अभव्य पहलू भो हैं। नीतिपरक उपदेशा का परम्परा इससे भा कहीं पुराना है, तथा इम सम्प्र व म महाभारत और चाणक्यनाति का सस्त क्रिया जा मन्ता है। शांतरसपरक मुक्ता म ससार का क्षुभगुरता और असारता, मन का चचलता, इद्रिया की भोगलिप्ता पर मामिक निष्पणी कर त्रियपराडमुगता, हरिचरण सेवन, माश्र नावन आदि पर जोर दिया जाता है।

प्राकृत काल में भगवान् बुद्ध के वचना में हम धार्मिक तथा नातिमय उपदेशा वाली मुक्तर परम्परा मिलती है तथा जैन निष्पु त्तिया एव 'समयसार' जैसा रचनाआ में भी इस तरह के पद्य मिलते हैं। इतना ही नहीं गाथामत्तशती तथा वज्जालग्न जैसे प्राकृत मुक्तर सप्रदा म भी कई नीतिपरक मुक्तर मिलते हैं। गाथामत्तशती में सकलित छुठ नातिपरक पद्या के चारे में मेंन अ यत्र सकेत क्रिया था कि "यद्यपि गाथामत्तशता के टीकाकारों ने नातिपरक पद्या का भी नृगार के परिपारर्ष म हा रखर व्याख्या की है, तथापि ऐसा प्रतात हात है कि ये पद्य पूर्णत नातिसम्प्रथा हैं।" परवता अनभ्रश साहित्य म नाशु और रामसिंह की रचनाओं तथा हेमचन्द्र द्वारा न्द्रवृत कतिपय ग्राह म यह परम्परा मिलता है। हेमचन्द्र के व्याकरण म ऐसे पद्य उपलब्ध हैं —

गुगर्दि न सरह किति पर फन लिद्धिग्रा भजति ।

केसरि न लहई बोद्धिप्रवि; गय लक्षगर्दि वेपति ।" (३३५)

'गुणा से कीर्ति भर मिल पाता है, सम्पत्ति नहीं, लोग भाग्य म

१ १० द्विगे साहेय का वृत् इतगण (प्रथम माग) (ना० प्र० सभा) में मरे श्रश 'साक्षिणिक आधार तथा परम्परा, खण्ड का 'द्वितीय अध्याय' पृ० ३०२ ।

२ एम० पा० पाटत हेमचन्द्र-प्राकृत व्याकरण पृ० ५५६ (द्वितीय संस्करण)

लिखा फल भोगते हैं। शेर को कोई कौड़ी में भी नहीं खरीदता, पर हाथी लाखों से खरीदे जाते हैं।'

छन्दोनुशासन में उद्धृत एक पद्य में कुलक्षणा नारी का संकेत मिलता है :—

‘जसु श्रंगहिँ घणु नसा-जालु, जसु रिगल-नयण जुओ
जसु दंत परिगल-विभ्रदुन्नय

न धरिजह दुह करिणा मत्त-करिणि जिउँ धरिणि दुन्नय ॥’ (२०)

यहाँ घने नासिका-विवर, पीले नेत्र तथा विरल दाँतों वाली पत्नी को कुलक्षणा कहा गया है, जो प्रा० पै० के निम्न पद्य का पूर्वरूप जान पड़ता है।

भोहा कविला रच्या विभ्रजा, मज्जे विभ्रजा शेता जुभ्रजा ।

रुसता वभ्रणा दता विरजा, केसे जिभिआ ताका विभ्रजा ॥ (२-६७)

जीवन के अन्य अनुभवों से संबद्ध नीतिमय उपदेश भी प्रा० पै० में मिलते हैं। आगे चलकर नीतिपरक पद्यों की यही परंपरा रहीम, तुलसी, वृन्द आदि के दोहों तथा गिरधरदास और दीनदयाल के नीतिपरक एवं अन्योक्तिपरक पद्यों तक चली आई है। शांतिरसपरक मुक्तकों की परंपरा भी यहाँ मिलती है। ससार की असारता का संकेत कर मन को पाप से हटाने की चेष्टा करता कवि वचनर कहता है :—

अइचल जोव्वणदेहवणा, सिविभ्रगसोभ्र वंधुतणा ।

अवसठ कालपुरोगमणा, परिहर बव्वर पाप मणा ॥ (२-१०३)

भक्तिकालीन कविता में कवीर, सूर, तुलसी आदि ने ससार को असारता तथा मन की चंचलता का स्थान स्थान पर संकेत किया है किंतु दर्बारी कवि बव्वर तथा इन भक्त कवियों की इस तरह की भावनाओं में कृत्रिमता तथा स्वाभाविकता की पहचान मजे से की जा सकती है।

§ १८. (२) स्तोत्र मुक्तक—स्तोत्र मुक्तकों की परंपरा वैसे तो वैदिक सूक्तों तक में ढूँढी जा सकती है, किंतु साधारणता से संबद्ध स्तोत्र मुक्तक साहित्यिक संस्कृत की ही देन हैं। बाग का ‘चंडी-

शतक', मयूर का 'सूर्यशतक', जैन कवि मानतुग का 'भक्तामरस्तोत्र' शंकराचार्य की 'सौंदर्यलहरी' प्रसिद्ध स्तोत्र काव्य हैं तथा संस्कृत के कई फुटकर स्तोत्र मुक्तक प्रसिद्ध हैं। प्राकृत अपभ्रंश में भी ऐसे अनेक स्तोत्र मुक्तक लिखे गये होंगे। अपभ्रंश में तीर्थंकर नेमिनाथ तथा महावीर से संबद्ध अनेक स्तोत्र काव्य उपलब्ध हैं। प्रा० पै० के स्तोत्र मुक्तक ब्राह्मण धर्म के देशी भाषा निम्न स्तोत्रों की परम्परा का संकेत करते हैं। इनमें देवी तथा शिव की स्तुति से सबंध पद्य संख्या में सबसे अधिक हैं। कृष्णस्तुति से सबंध रखनेवाले ३ पद्य मिलते हैं, तथा एक अतिरिक्त पद्य में कृष्ण द्वारा गोपी की छेड़खानी का संकेत भी मिलता है। एक एक पद्य राम (२.११) तथा दशावतार (०.००७) की स्तुति से संबद्ध है। दशावतार स्तुति वाले पद्य पर जयदेव के गीत गोविंद का प्रभाव संकेतित किया जा चुका है। इन पद्या को भक्तिकालीन भक्तिपरक रचनाओं का प्रारूप मानने की चेष्टा करना व्यर्थ ही होगा। वस्तुतः भक्ति भावना को जन्म देने में निम्न सामाजिक तत्त्वों का हाथ है, उनका हाथ इन पद्या की रचना में सर्वथा नहीं जान पड़ता। ये रचनाएँ उन दर्जारी कवियों की हैं, जिन्हें 'भक्त' नहीं कहा जा सकता। वे केवल ब्राह्मणधर्मानुयायी कवि हैं, जो कभी कभी आस्तिकता की व्यंजना कराने के लिये तत्तत् देव-प्रेमता की स्तुति में एक आध पद्य गा उठते हैं। ऐतिहासिक कत्रिया की तरह ये भी मुँह का जायका बदलने के लिये कभी कभी भक्ति-मन्त्र का घाँट करने वाले भर हैं।

§ १९ (१) राजप्रशस्ति मुक्तक — भारतीय साहित्य में राज प्रशस्ति मुक्तक की शुरुआत वेदा तक हूँदी जा सकती है। ऋग्वेद के 'नाराशसी' पद्य 'दानस्तुतियों' को राजप्रशस्ति काव्य माना जाता है। पाश्चात्य विद्वानों के मतानुसार ये दानस्तुतियाँ हिन्दी ऐतिहासिक राजाओं के दान से सतुष्ट ऋषियों की रचनायें हैं किन्तु प० घलदेव उपाध्याय इन्हें किसी व्यक्ति विशेष की स्तुतियाँ नहीं मानते। उपाध्याय जी ने यह भी संकेत किया है कि ये दानस्तुतियाँ वस्तुतः दानस्तुतियाँ न होकर, उनका केवल आभास मात्र है। साहित्यिक सभ्यता में राजस्तुतिपरक मुक्तकों की परम्परा का आरम्भ

गिलालेखों में देखा जाता है। रुद्रदामन् और समुद्रगुप्त के गिलालेखों में उनकी वीरता तथा उदारता का वर्णन पाया जाता है। कालिदास के बहुत पहले ही यह साहित्यिक शैली परिपक्व हो चुकी थी। हरिषेण और वातास भट्टि के राजप्रशस्तिपरक काव्य इसके प्रमाण हैं। वहाँ तरु ऋ कालिदास के इन्दुमतीखयंजर संबंधी राजस्तुति-पद्यों पर भी इनका प्रभाव है। संस्कृत के सुभाषितों में अनेकों राजस्तुतिपरक पद्य प्रसिद्ध हैं तथा सुभाषित ग्रंथों में इनका संग्रह पाया जाता है। संस्कृत के परम्वर्ती नाटकों, महाकाव्यों तरु में ऐसे पद्यों की छौंछ मिलती है, जो मूलतः मुक्तक रूप में किसी न किसी आश्रयदाता राजा को स्तुति में लिखे गये थे। ममासांत-पदावली में निरख इन पद्यों में प्रायः राजा की युद्धवीरता या दानवीरता का गाथा पाई जाती है। मुरारि के 'अनर्घरायव' नाटक के इस पद्य पर इस शैली का पर्याप्त प्रभाव देखा जा सकता है :—

नमस्तुतिमण्डलीमुक्तचन्द्रिकादुर्दिन-

स्तुराचरणरत्नवस्तुतिपदीशो-संपदा ।

अनेन समृजेतरां दुरगमेयमुनधम-

सुरंगसुरचन्द्रप्रधरदन्तुरा मेदिनी ॥ (१-१४)

जिन दिनों प्रा० पै० में संकेतित यशस्वी कवि विद्याधर काशीश्वर की वीरता का वर्णन कर रहे थे, उन्हीं दिनों नैपथीयचरित के पंडित कवि श्रीधर भी काशीश्वर की अद्वयसेना के करिदमे की दाद दे रहे थे :—

एतद्बलेः क्षयिकतामपि भूमुताम-

स्वर्शायुषां रथरसादममाययति ।

स्वयेयकेवलनम नमगप्रवाहै-

वहैरलुप्यत सहस्रदण्डगर्व ॥ (नैपथीय ११. १२०)

प्राकृत के कुटुम्बर राजप्रशस्ति मुक्तक बहुत कम मिलते हैं। वाक्पतिराज ने 'गडडरहो' में अपने आश्रयदाता को कौर्तिक का गान दिया है। अपभ्रंश में आभोरों के शौर्योन्मद् जीवन ने शौर्य-मंत्रंधो मुक्तक परंपरा को जन्म दिया, जिनमें कहीं २ शौर्य और प्रणय दोनों की धूप-छाहीं एक साथ देगने को मिल जाती हैं। प्रा० पै० में अनेकों राज-प्रशस्तिपरक पद्य मिलते हैं। रुर्ग, काशीश्वर, हम्मीर, साहसांक,

तथा मंत्रिवर चंडेश्वर की वीरता एवं उदारता के पद्य संस्कृत की तत्कालीन-परंपरा से पर्याप्त प्रभावित हैं।

'भजिभ मलभ चोलवद् गिवजिभ गंजिभ गुजरा,
मानवराभ मनभगिरि लुक्कभ परिहरि कुंजरा ।
पुरासाण खुहिभ रग महँ लधिभ मुहिभ साभरा,
हम्मीर चलिभ हाव पलिभ रिउगणह काभरा ॥ (१. १५१)

X X X

सुर खुर खुदि खुदि महि घवर रव
कलइ णणगिदि करि तुरभ चले,
ट्टटगिदि पलइ ट्टु धसइ धरणि
धर चइमरु कर बहु दिसि चमले ॥

चलु दमकि दमकि दलु चन्न पाइरु
गुलकि गुलकि करिवर लज्जिआ,
वर मणुपन्नल करइ विपल्ल हिअथ
सल हमिर घोर जब रग चलिआ ॥ (१. २०४)

प्राकृतपैंगलम् के इन्हीं राजस्तुतिपरक पद्यों की परंपरा गीतिकाळ में भी चलती रही है। एक ओर इस परंपरा का विकास चारणों के डिंगलगीतों में, दूसरी ओर भूपग, मतिराम, पद्माकर के राजस्तुतिपरक कवित्तों में, तीसरी ओर 'पृथ्वीराजरासो', सूदनट्ट 'सुजानचरित्र' जैसे धीररसात्मक प्रबंधकाव्यों में पाई जाती है।

§१० (v) शृंगारी मुक्कः—शृंगारी मुक्कः काव्य-परम्परा का उदय सर्वप्रथम प्राकृत में दिखाई पड़ता है। हाल की 'गाथासप्तशती' में उपलब्ध गाथायें भारतीय साहित्य के पहले शृंगारी मुक्कः हैं। इन्हीं की प्रेरणा से संस्कृत साहित्य में भी शृंगारी मुक्कः परम्परा चल पड़ी और भर्तृहरि, अमरुत, तथा अन्यान्य परवर्ती कवियों की मुक्कः कृतियों आईं। जैसा कि कहा जाता है हाल की गाथायें सर्वप्रथम हमारे समक्ष "सेम्यूलर पोयट्री" का रूप उपस्थित करती हैं। गाथासप्तशती में मामीण जीवन के सरस चित्र देखने को मिलते हैं। कृषक और कृषकवनिता, गोप और गोपियों का जीवन, खेतों की रखवाली करती शालिययुग्, धान कूटती प्रमीण नारी के चित्र लोकजीवन का वातावरण निर्मित कर देते हैं। किंतु इससे भी बढ़कर गाथासप्तशती की गाथाओं

में प्रेम के विविध पक्षों के चित्र देखने को मिलते हैं। विवाहित दम्पती के सयोग तथा वियोग के धूपडाही चित्रों के अलावा यहाँ उन्मुक्त प्रणय के चित्र भी हैं, जिनमें से कुछ में कहीं कहीं उन्मुक्तता भी दिग्गल्टे पड़ती है। सहेट की ओर जाती परकीया, गुप्त सखेत करती स्वयंदूती, उनायक के साथ रतिव्यापार में रत नायिका को सचेत करती मग्री या दूती के चित्र रीतिशालीन हिंदी कविता के आदिश्लोक हैं। इन प्रणय चित्रों के परिपार्श्व के रूप में विविध प्राकृतिक दृश्यों तथा ऋतुओं का वर्णन कर गाथाकार ने नायक या नायिका के मनोभावों को अपूर्व व्यनना कराई है। आकाश में घिरे बादलों (अत्रत पयोधर) को दिग्गता स्वयंदूती किसी पथिक को बिना बिछोने वाले पररीले गाँव में रुकने को कहती अपनी प्रणयभिलाषा व्यजित कर रही है।

पथिग्र ण पृथ मथरमथि मग पथरपथे ग मे ।

उणप्रपथे हर पेक्विउग जइ वसमि ता वमसु ॥

अत्रत शैशलिता तु न मे रतिव्यापार में मंडलन कगद्वलया परकीया हालिस्तनुपा को सचेत करती मग्री इशारा कर रही है कि चूड़ियों की झनकार न करे, कश समुर न सुन छ ।

उचिणसु पडिप्रहसुम मा उग सेहाबिग्र हखिग्रमुगई ।

अइ ते प्रियमविरावो समुगे सुप्रो बलध्रपशो ।

इसी तरह के अनेकों चित्रों की गूँन अमरक, ग्रीलाभट्टारिना, गीतवन, जयदेव आदि के मुक्तक काव्यों में भी सुनाई पड़ती है।

अमरक के मुक्तक संगृह्य शृंगारी मुक्तकों के मणिदीप हैं, जिन्होंने भागी मुक्तक कवियों का मार्गदर्शन किया है। शृंगार के विविध पक्षों को विचित्र करने में अमरक को तूल्किता अपना मानो नहीं रखती और उनके चित्रों का बिना तडक भडक वाला, किन्तु अत्यधिक प्रभावशाली रंग रस, उमकी रेखाओं की तारोही और भगिमा अमरक के कारुवर की कथारिग्रथता का सकल प्रमाण है। अनुभाव, सात्त्विक भाव और सचारी भाव के चित्रण में अमरक निद्विष्ट है, और नग्यभिलषणैत के लिए पर्याप्त क्षेत्र न होने पर भी नायिका के सौंदर्य का एक दो रेगाने ही उसके लावण्य की व्यनना कराने में पूर्णतः समर्थ दिग्गई पड़ती है। अमरक ने आने वाले कई शृंगारी मुक्तक कवियों और कवयित्रियों को प्रभावित किया है। शृंगार के उदीपन विभाव के रूप में रतिरम-

ग्लानि का अपहरण करते वसन्त वायु का निम्न वर्णन अमरुत की कुशल चित्रशरिता का प्रमाण है —

रामाणा रमणीवचशशनिन स्वेशोदबिन्दुप्लुतो,
न्यालोलालकवलरी प्रचलयन् धुन्वन्नितम्बाम्ब म् ।
प्रातर्वाति मधौ प्रकामविक्रसद्वाजीवराजीरजो-
जालामोदमनोहरो रतिरसज्जानि हरन्मारत ॥

अपभ्रश साहित्य में शृङ्गारी मुक्तका की एक और परम्परा देखने को मिलती है। जैसे तो अपभ्रश शृङ्गारी मुक्तको के चिह्न कालिदास के 'विजयोर्वशीय' में पुरुरवा की विरहोक्तियों में ही मिल जाते हैं, किन्तु हेमचन्द्र के व्याकरण में उद्धृत शृङ्गारी मुक्तको में सर्वथा भिन्न मातावरण है। पुरुरवा के मुक्तकों में टीस, वेदना और पीडा की कसरत है, हेमचन्द्र वाले दोहों में शौर्य का उच्चलन्त तेज, हँसी खुशी मिलते युवक प्रेमियों का उल्लास, एक दूसरे से विछुड़ते प्राणियों की वेदना के विविध चित्र हैं। हेमचन्द्र के इन दोहों में, जिन्हें व्याकरण की शाणपर तराशकर उन्होंने हमारे सामने रखा है, हमें हेमचन्द्र के समय के गुजरात और राजस्थान का लोकजीवन तरलित मिलता है। इत दोहों में एक ओर यहाँ के जीवन का वीरतापूर्ण चित्र मिलता है, दूसरी ओर लोक जीवन की सरस शृङ्गारी झाँकी। इसमें प्रणय के भोलेपन और शौर्य की प्रौढि की द्वाभा दिखाई देती है। हेमचन्द्र के द्वारा पालिश किये हुए रत्नों का पानिप अनूठा है, पर कल्पना करना असंभव न होगा कि लोकजीवन के फलकठ को खान से निकली इन मणियों का असली लावण्य कैसा रहा होगा। यहाँ रमणी का विरह में कुम्हलाने वाला या सयोग की कसौटी पर कनकरेखा को ताह दमक उठनेवाला रूप ही नहीं मिलता, उसका वह सगर्भ चित्र भी दिखाई पड़ता है, जहाँ वह प्रिय की वीरता से हर्षित होती चित्रित की गई है। अन्यत्र वर्षाश्रुत के परिपार्श्व में प्रवृत्त्यतिशय नायिका की विरह-वेदना का मार्मिक चित्र सिर्फ एक दो रेखाओं के द्वारा ही व्यंजित किया गया है।

“दिग्द गुडग्द गोरडी गवणि पुडुग्द मेदु ।

वासा रति पवामुग्दहे विसमा सग्दु पटु ॥”

१. टोना गामला धन ३ तारणी ।

१४ मुग्दरेद वगग्ददि दिणी ॥ (हेम० प्रा० व्या० पृ० ३१०)

“गोरी (नायिका) के हृदय में पीड़ा हो रही है; आकाश में बादल गड़गड़ा रहे हैं; वर्षा की रात में विदेश जाने के लिए प्रस्तुत प्रवासियों के लिये निःसन्देह यह बहुत बड़ा संकट है।”

हेमचन्द्र के ‘छन्दोनुशासन’ के अपभ्रंश छन्दःप्रकरण में अनेक शृङ्गारी ऋतुवर्णनपरक पद्य उद्धृत हैं। इनके विषय में यह अनुमान होता है कि ये रचनायें तत्तत् छन्दों के लक्षणानुसार स्वयं हेमचन्द्र ने ही निबद्ध किये हैं।

प्रा० पं० में शृङ्गारी मुक्तकों की संख्या पर्याप्त है, जिसके अंगभूत ऋतुवर्णनपरक पद्य भी हैं। नायिका के सौंदर्य का वर्णन करते तथा उसे मनाते विट, नायक के समीप नायिका को अभिसरणार्थ फुसलाती सरसो या दूती, वसंत के उद्दीपन का वर्णन कर कामक्रीडा के लिये नायिका को तैयार करते नायक, बादलों की गरज सुनकर दुखी होती प्रोपितपतिका या किसी उपनायक को लाने के लिये सरसो को संकेत करती कुलटा के कई चित्र यहाँ देगने को मिल जायेंगे। वसंत ऋतु की असह्यता का वर्णन करती एक विरहिणी कहती है:—

फुलिअ महु भमर बहु रअणिपहु
 विरण लहु भवप्ररु वसंत ।
 मलपगिरि कुहर धरि पवण वह
 सहव कह सुण सहि णिभल णहि कंत ॥ (१.१११)

अन्यत्र अन्य प्रोपितपतिका वर्षाऋतु की भयावहता का संकेत करती है :—

णरुवह चंबल विअुलिअा सहि जाणए,
 मम्मह खग्ग किणीसह जलहरसाणए ।
 फुल्ल कलंबअ अंबर उंबर दीसए,
 पाउस पाउ घगाघग सुमुदि वरीसए ॥ (१.१२८)

एक स्थान पर स्वयंदूती की रमणेच्छा की व्यञ्जना पाई जाती है, जो पथिक को ग्रीष्मकालीन मध्याह्न में विश्राम करने का आमंत्रण करती कह रही है :—

तरुण तरणि तवह धरणि पवण वह खरा,
 लग णहि जल वड मरुयत्त जगजिअणहरा ।

दिसइ चलइ हिअभ डुजइ हम इकलि वडू

घर णहि विअ सुणहि पहिअ मग इछइ कहु ॥ (१.१९३)

कहने का तात्पर्य यह है कि प्रा० पै० में उद्धृत इन अनेक शृंगारी मुक्तकों की परम्परा हमें विद्यापति के पदों में भी मिलती है, जिन पर वैसे जयदेव के गीतगोविन्द का भी पर्याप्त प्रभाव है। विद्यापति के कई पदों की भाव-व्यंजना प्रा० पै० के मुक्तक पद्यों की भाव-व्यंजना के समानान्तर देखी जा सकती है। प्रा० पै० के २.१९७, २.२०३ जैसे मुक्तक पद्यों की शब्द-योजना तरु की गूँज विद्यापति के कुछ पदों में मिल जायगी। शृंगारी मुक्तकों की यही परम्परा आगे चलकर रीति-कालीन कविता में उपलब्ध होती है।

प्रा० पै० के पद्यों की अभिव्यंजना शैली :—

§ २१. पुरानी पश्चिमी हिंदी काव्य की प्राचीन कृतियों होने पर भी प्रा० पै० के मुक्तकों के पीछे साहित्यिक परंपरा की एक महती प्रष्टभूमि विद्यमान है, इसका संकेत अभी हाल किया जा चुका है। यही कारण है कि भले ही इस काल की हिंदी कुछ उबड़-खाबड़ जरूर लगे, भाव-व्यंजना सशक्त है तथा कला-पक्ष को भी बिलकुल कमजोर नहीं कहा जा सकता, यद्यपि इन पद्यों की अभिव्यंजना शैली, प्रतीकों उपमाओं, रूपकों और उपेक्षाओं में कोई मौलिकता न मिले। इन पद्यों के पीछे खास तौर पर मरहूम साहित्यकी तत्तत् मुक्तक परंपरा का खास हाथ रहा है, और अभिव्यंजना एवं शैली-शिल्प की दृष्टि से ये कमो-बेश उसी माँचे में ढले हुए हैं। चौरससात्मक पद्यों की अभिव्यंजना-शैली ठीक वही है, जो बाद में विद्यापति की कीर्तिलता में भी दिखाई पड़ती है। उदाहरण के लिए हम दो समानांतर पद्यों को उद्धृत कर रहे हैं :—

(१) अहि लखइ महि चन्हइ गिरि खमइ हर खलइ,

सभि घुमइ अमिअ घमइ मुअल त्रिवि उट्टइ।

पुणु भसइ पुणु पवइ पुणु खलइ पुणु घुमइ,

पुणु घमइ त्रिविअ त्रिविइ परि समर दिहइ ॥ (प्रा० पै० १. १९०)

×

×

×

गिरि टाइ महि पटइ नाग मन करिआ,

तायि रप गगन पप पूँजि भरे करिआ ॥ (कीर्तिलता, मृगीप पक्ष)

(२) उम्भता जीहा दुक्कता विपरवता मग्गे लुरकता ।

गिक्कंता जंता धावंता गिक्कंता कित्ती पारवंता ॥ (प्रा० पै० २. ६०)

×

×

×

हुंकारे वीरा गज्जन्ता पाहुक्का चक्का मज्जन्ता ।

धावन्ते धारा दुट्टन्ता सन्नाहा बाणे पुट्टन्ता ॥ (कीर्ति०, चतुर्थ पद्य)

विद्यापति ने कीर्तिलता की रचना ठीक उसी साहित्यिक शैली में की थी, जिसकी परंपरा प्रा० पै० के पद्यों में उपलब्ध है। इस प्रकार प्रा० पै० के उदाहरण भाग के मुक्तक पद्यों का हिंदी साहित्य में अत्यधिक महत्त्व है, क्योंकि ये पद्य हिंदी के आदिमकालीन परिनिष्ठित साहित्य का रूप उपस्थित करने में नाथपंथी आप्रमाणिक रचनाओं या सद्भिन्न रासो-ग्रन्थों से कहीं अधिक सशक्त हैं।

प्राकृतपैंगलम् का भाषाशास्त्रीय अनुशीलन

प्राकृतपैंगलम् की पुरानी पश्चिमी हिन्दी

§ २२. हेमचन्द्र के द्वारा 'शब्दानुशासन' में जिस अपभ्रंश को परिनिष्ठित रूप दिया गया था, वह भले ही अपभ्रंश के कवियों के द्वारा सोलहवीं सदी के जैन चरितपुराण काव्यों तक अपनाई जाती रही हो, उसकी जीवन्तता हेमचन्द्र से भी लगभग सौ वर्ष पूर्व ही समाप्त हो गई थी। यशःकीर्ति तथा रङ्घू के परवर्ती जैन पुराण काव्य उस भाषा को पकड़े थे, जिसकी परिसमाप्ति की सूचना हेमचन्द्र का व्याकरण ही देता जान पड़ता है। शौरसेनी प्राकृत के प्रदेश में बोली जाने वाली अनेकानेक विभाषायें जो सांस्कृतिक तथा साहित्यिक दृष्टि से नागर अपभ्रंश के द्वारा अभिभूत थीं, समय पाकर उन्मुक्त हुईं और अपने अपने पैरों पर खड़ी हो गईं। गुजरात में बोली जाने वाली विभाषा ने, जो मारवाड़ में बोली जानेवाली विभाषा से घनिष्ठतया संबद्ध थी, परवर्ती काल में गुजराती रूप धारण किया। इसी तरह मध्यदेश के तत्तु वैभाषिक क्षेत्र ने क्रमशः मारवाड़ी (पश्चिमी राजस्थानी), पूर्वी राजस्थानी (हाडौती-जैपुरी), खड़ी बोली, ब्रजभाषा, कन्नौजी, बुन्देली, आवन्ती (मालवी) को जन्म दिया। इन सभी वैभाषिक क्षेत्रों की निजी विशेषतायें संभवतः प्राकृत-काल और अपभ्रंश-काल में भी मौजूद थीं, किन्तु आज प्रत्येक वैभाषिक प्रवृत्ति के साहित्य के अभाव में हम कह नहीं सकते कि तत्तु वर्ग की तत्कालीन भेदक प्रवृत्तियाँ क्या थीं। जब हम यह कहते हैं कि सीराष्ट्र से लेकर अन्तर्वेद तक, स्थाण्वीश्वर से लेकर नर्मदा तक समग्र प्रदेश शौरसेनी प्राकृत या परवर्ती काल में नागर अपभ्रंश का क्षेत्र था, तो हमें इस उक्ति को अक्षरशः इसी अर्थ में न लेना होगा। ऐसी मान्यता भाषावैज्ञानिक दृष्टि से भ्रांत धारणा को ही जन्म देगी। तत्तु जानपदीय बोलियों का निजी अस्तित्व प्राचीन काल में भी था और जब हम गाथासप्तशती की प्राकृत, विक्रमोर्वशीय की अपभ्रंश, हेमचन्द्र की नागर अपभ्रंश, संदेशरासक की गुर्जर अपभ्रंश, प्राकृतपैंगलम् या कीर्तिलता की पुरानी हिन्दी (अवद्वट्ट), और कान्हडदेप्रबंध की जूनी राजस्थानी (या जूनी गुजराती) को याद करते हैं, तो हम भाषा के उस रूप का संकेत करते हैं, जो तत्तु काल की साहित्यिक पथ शैली से अधिक संबद्ध है, भाषा के कथ्य रूप से कम। वैसे उक्तिव्यक्ति जैसे पुरानी

पूरुमी हिंदी या मुग्धावबोध औक्तिक जैसे पुरानी राजस्थानी-गुजराती के औक्तिक ग्रन्थों से निःसंदेह उस समय की कथ्य भाषा पर पूर्ण प्रकाश पड़ता है। प्राकृतपैंगलम् की पुरानी हिंदी के संबंध में भी यह संकेत कर देना आवश्यक होगा कि ऐसी भाषा ११ वीं शती से लेकर १५ वीं शती तक, जिस काल की रचनायें इस ग्रंथ में संकलित हैं, कभी भी कथ्य रूप में प्रचलित नहीं रही होगी। फिर भी प्राकृत-पैंगलम् की इस साहित्यिक 'विचड़ी' भाषा-शैली में कई ऐसे तत्त्व मिल जायेंगे, जो उस काल की कथ्य भाषा की अनेक विशेषताओं का संकेत कर सकते हैं।

§ २३. प्राकृतपैंगलम् के मुक्तक काव्यों की भाषा शैली उस युग के भाषा तत्त्वों का संकेत दे सकती है, जिन अपभ्रंशकालीन मध्यदेशीय विभाषाओं में कतिपय ध्वन्यात्मक तथा आकृतिगत परिवर्तन हो चुके थे, पर उसका पूरी तरह इतना गुणात्मक परिवर्तन न हो पाया था कि वह स्पष्ट रूप में सूर की व्रजभाषा या परवर्ती पूरुमी राजस्थानी के समग्र लक्षणों से विभूषित हो। वस्तुतः इसमें संज्ञातिक्कालीन भाषा की गतिविधि के वे रूप मिलते हैं, जिन मध्यकालीन भारतीय आर्य भाषा आधुनिक आर्य भाषा बनने के लिये केंचुली बदल रही है, पूरी तरह उसने पुरानी केंचुली को हटाया नहीं है, पर कुछ स्थानों पर वह हटाई भी जा चुकी है। यह भाषाशैली उस दशा का संकेत करने में समर्थ है, जहाँ भाषा की तत् दशा में मात्रात्मक परिवर्तन हो रहा था, वह मंदक की कुदान के पहले साँप की तरह आगे की ओर रेंग रही थी। वस्तुतः हेमचन्द्र से कुछ पहले ही नागर या शौरसेनी अपभ्रंश क्षेत्र की विभाषायें नवीन भूमिका में अवतरित होने की तैयारी कर रही थीं। वे अत्र त्रिलकुल नये रूप में आना चाहती थीं, नई आवश्यकताओं के अनुरूप, नये परिधान और नये पात्र का रूप धारण करके। हेमचन्द्र के समय की कथ्य भाषा ठीक वही नहीं रही थी जो हमें शब्दानुशासन के अष्टम अध्याय के 'दूहा' में मिलती है। उस सप्तम की चोलचाल की भाषा का व्यवहार रूप न लेकर हेमचन्द्र ने

१. Dr. Tessitori: Notes on O. W. R (Indian Antiquary Feb. 1914, P. 24). तथा N. B. Divatia: Gujarati Language & Literature vol. II P. 2.

अपभ्रंश के परिनिष्ठित रूप का ही व्याकरण उपस्थित किया है। पर वैयाकरणों के बाँध बाँध देने पर भी कथ्य भाषा की स्वाभाविक निःसरणशीलता अपने लिये समुचित परीवाह मार्ग ढूँड ही लेती है। वह परिनिष्ठित अपभ्रंश के नियमों की चद्दहारदीवारों में बँधी नहीं रह पाती और आगे बढ़कर उसने अपने को शाखा-प्रशाखा में विभक्त कर जनजीवन की भाषाभूमि को उर्वर बना दिया और वह फिर भी बढ़ती रही। उसने संस्कृत और प्राकृत की जटिल पार्वत्य पद्धति छोड़ी। अपभ्रंश में उसे स्वतंत्र समतल भूमि के कुछ कुछ दर्शन होने लगे पर उसके बाद तो उसे ऐसे चौरस मैदान में पहुँचना था जहाँ चक्रगति की अपेक्षा सरल गति अधिक हो।

“संस्कृत की सुप् तथा तिङ् विभक्तियाँ प्राकृत में सरल हो गईं, द्विवचन इतना घिसा कि उसका चिह्न ही मिट गया और परस्मैपद आत्मनेपद का भेद जाता रहा। उच्चारण-सौकर्य के कारण वैदिक संस्कृत की जटिल ध्वनियों प्राकृत के साँचे में ढलकर विलकुल नये रूप की हो गईं। सोना वही था, पर उसे गलाकर नया रूप दे दिया गया। वैदिक संस्कृत के अनेक लकार सिमटकर केवल वर्तमान, भविष्यत्, आज्ञा और विधि ही रह गए। भूत के लिये निष्ठा प्रत्यय के विकसित रूपों का प्रयोग चल पड़ा। अपभ्रंश में आकर ध्वनियों में विशेष परिवर्तन न हुआ पर सुप् तथा तिङ् विभक्तियाँ बदलकर नये रूप में आईं और नपुंसक लिंग अपने भावी लोप के संकेत देने लगा। अपभ्रंश में नपुंसक लिंग था पर उसका प्रयोग कम होने लगा था। इतना ही नहीं, अपभ्रंश ने ही वैदिक संस्कृत से चली आती हुई सुप् प्रत्ययों की परंपरा को भी पहली बार झरझोर डाला। यद्यपि उसने स्वयं इस परंपरा को पूरी तरह समाप्त नहीं किया, फिर भी वह परसर्गों के प्रयोग के वे पदचिह्न छोड़ गईं जिनपर चलकर उसकी अगली पीढ़ी ने सुप् विभक्तियों के जुए को अपने कंधे से उतार फेंका और उन्मुक्त वातावरण की साँस ली। ठेठ प्रातिपदिक रूपों का प्रयोग घड़ल्ले से चल पड़ा और उनके साथ ही परसर्गों की संपत्ति ऋद्ध से ऋद्धतर होने लगी जो किन्हीं सुप् चिह्नों के अवरोध, क्रियाविशेषणीभूत अव्यय,

संबंधबोधक अन्वय, या संस्कृत के कर्मप्रवचनीय, अथच उपसर्गों या अन्य नामशब्दों का आधार लेकर आने लगे। परसर्गों के प्रयोग और शुद्ध प्रातिपदिक रूपों के प्रचलन के कारण नव्य भाषाओं की वाक्य-रचना एक निश्चित पद्धति को अपनाने के लिये बाध्य की गई, उसमें संस्कृत की सी वाक्यरचनात्मक स्वतंत्रता नहीं रह सकी।^१ संक्षेप में, पुरानी हिंदी की गतिविधि की यही कहानी है।

मध्यकालीन भारतीय आर्य भाषा

§ २४. वैदिक संस्कृत या छान्दस् भाषा का जो रूप हमें ऋग्वेद संहिता तथा अथर्ववेद संहिता में और वाद के ब्राह्मण ग्रन्थों में मिलता है, उससे स्पष्ट है कि वैदिक भाषा स्वयं कतिपय विभाषाओं में विभक्त रही होगी। कुछ विद्वानों की मान्यता तो यहाँ तक है कि ऋग्वेद की भाषा में प्रचलित जन-भाषा का नैसर्गिक रूप न मिलकर पुरोहित वर्ग की साधु भाषा का रूप ही मिलता है। अथर्ववेद की भाषा पर अवश्य जन-भाषा की छाप मालूम पड़ती है।^२ परवर्ती वैदिक काल में ही जन भाषा अनार्य भाषाओं—मुण्डा तथा द्राविड भाषाओं—से प्रभावित हुई तथा प्राकृत भाषाओं की विशेषताएँ यास्क से कुछ पहले ही जन-भाषा में शुरू हो गई होंगी। प्राकृतों का स्पष्ट नामकरण यद्यपि वररुचि के 'प्राकृतप्रकाश' से पुराना नहीं है, किन्तु वररुचि के समय तक मध्यकालीन भारतीय आर्य भाषायें पूर्णतः प्रौढ हो चुकी थीं, यहाँ तक कि उनमें से कुछ में साहित्यिक रचनाएँ भी होने लगी थीं। 'प्राकृतप्रकाश' में शौरसेनी, महाराष्ट्री, मागधी तथा पेशाची इन चार ही प्राकृतों का जिक्र मिलता है। वाद के वैयाकरणों ने पड़-भाषा वर्ग में अर्धमागधी तथा अरभ्रंश को भी शामिल किया और शमारी, आवन्ती, चाण्डाली, आभीरी जैसी विभाषाओं को भी तालिका दी, लेकिन उस समय की समस्त वैभाषिक प्रवृत्तियों का आलोकन हमें उपलब्ध नहीं। निःसंदेह वैयाकरणों के द्वारा परिगणित प्राकृतों के अतिरिक्त अनेक मध्यवर्ती प्राकृतें भी रही होंगी, जो साहित्यिक स्तर तक न उठ पाई हों। कहना न होगा, जब अर्धमागधी

१. डा० मोलार्थर व्यास : हिंदी साहित्य का वृत्त इतिहास।

(द्वितीय खंड)—साहित्यिक आधार तथा परप०, पृ० ३६४ ६५।

२. डा० प्रबोध बेचरदास पंडित : प्राकृत भाषा पृ० १३।

तथा पालि क्रमशः जैन एवं बौद्ध धर्म के द्वारा धार्मिक साहित्य की भाषा के रूप में अपनाई गई, तो वे किसी खास प्रदेश की जनभाषा अवश्य रही होंगी, किंतु धीरे धीरे उनमें परिनिष्ठिता बढ़ती गई। 'पालि' जो वस्तुतः मध्यदेश की भाषा या पुरानी शौरसेनी की नींव पर बनी थी, अनेक वैभाषिक तत्त्वों की छँक डाल कर 'त्रिचड़ी भाषा' बन बैठी और आज भी कुछ लोग 'पालि' को मागधी का ही विकास मानने की ध्रात धारणा से आक्रांत दिखाई पड़ते हैं। श्री नरुला ने ठीक ही कहा है :—“इस प्रकार प्राकृत भाषाएँ जो अपने आदिकाल में, जब वे बौद्ध और जैन धर्मों के साथ अस्तित्व में आईं आम बोलचाल की भाषाएँ न होने पर भी उसके बहुत सन्निकट थी। किंतु नैऋत्य क्रमशः कम होता गया और वे जन-भाषाओं से दूर हटती-हटती धीरे धीरे प्रामाणिक संस्कृत से कृत्रिम बन गई।” वस्तुतः संस्कृत ने साहित्यिक प्राकृतों को भी परिनिष्ठिता के साँचे में जकड़ दिया था, वे शिष्ट भाषाएँ बन गई थीं। जैसा कि डा० पंडित ने लिखा है :—“इससे अनुमान तो यही होता है कि भारत के साहित्यिक प्राकृत प्रधानतया रूढिचुस्त (Conventional) थे, वैयाकरणों के विधि विधान से ही लिखे जाते थे, और संस्कृत को आदर्श रखकर केवल शिष्टस्वरूप में लिखे जाते थे, किंतु संस्कृत के प्रभाव से दूर जो प्राकृत लिखे गये वे अधिक विनासशील थे।” हाल की गाथाओं, प्रवरसेन के सेतुबंध, वाक्पतिराज के गडउपदेश, राजशेखर की कर्पूर-मंजरी या अन्यान्य परवर्ती नाटकों की प्राकृतें बोलचाल की भाषा का संकेत नहीं करती, वे पंडितों की शिष्ट प्राकृतें ही हैं, इसमें हर्गिज संदेह नहीं।

§ २५. अपभ्रंश की पत्तार-नहुला प्रवृत्ति ही नहीं, उसकी साहित्यिक छन्दःपरम्परा का भी सर्वप्रथम दर्शन कालिदास के 'विक्रमोर्वशीय' के चतुर्थ अंक के फतिपय पद्यों में होता है। भाषाशास्त्रीय इतिहास में पत्तार मध्यकालीन भारतीय आर्य भाषा (Later Middle Indic-Aryen) की शुरुआत हमें कालिदास से ही माननी होगी, जैसे मोटे तौर पर यह युग ईसा की छठी सदी से माना जाता है। कालिदास

१. रामशेरविह नम्बः हिंदी और प्रादेशिक भाषाओं का वैज्ञानिक इतिहास पृ० ५७.

२. डा० प्र० वे० पंडित : प्राकृत भाषा पृ० २४.

§ २६. 'अपभ्रंश' भाषा के विषय में प्रायः भाषावैज्ञानिकों में दो मत प्रचलित हैं। पहला मत याकोबी, अल्सदोर्फ, कीथ आदि विद्वानों का है, जो यह मानते हैं कि अपभ्रंश कभी भी देशभाषा या जनभाषा नहीं रहो है। यह वस्तुतः वह कृत्रिम साहित्यिक भाषा थी, जिसमें प्राकृत की साहित्यिक शैली के साथ साथ प्रचलित कथ्य भाषा के सुप्रत्ययों, सर्वनाम शब्दों, अव्ययों आदि की छौंक डाली जाने लगी थी। कीथ के मतानुसार अपभ्रंश वस्तुतः प्राकृत के ही सरलीकरण का प्रयास है, जिसमें देश्य भाषा के व्याकरण के साथ-साथ प्राकृत की ही शब्दावली और कभी कभी प्राकृत विभक्तियों का भी प्रयोग मिलता है।^१ यद्यपि ये यह भी संकेत करते हैं कि म० भा० आ० तथा न० भा० आ० के बीच की कड़ी के रूप में इसका उपयोग मजे से किया जा सकता है और इस तरह प्राकृत से नव्य भारतीय आर्य भाषाओं (हिंदी, मराठी, गुजराती, राजस्थानी आदि) के रूप परिवर्तन को जानने के लिये इसका अनुपेक्षणीय महत्त्व है। डा० याकोबी भी अपभ्रंश को केवल काव्य भाषा ही घोषित करते हैं।^२

दूसरा मत विशेळ, प्रियर्सन, भण्डारकर, चाटुर्ज्या आदि भाषाशास्त्रियों का है। ये अपभ्रंश को वास्तविक देश्यभाषा मानते हैं। इन लोगों का यह मत है कि तत्तत् प्राकृत तथा तत्तत् नव्य भाषाओं के बीच की भाषाशास्त्रीय कड़ी यही अपभ्रंश है। हर प्राकृत को आज की नव्य भारतीय आर्य भाषा बनने के पहले अपभ्रंश की स्थिति से गुजरना पड़ा होगा। विशेळ ने इसीलिये शौरसेनी प्राकृत के परवर्ती रूप शौरसेनी-अपभ्रंश (जिससे गुजराती, मारवाड़ी, हिंदी का विकास हुआ है), महाराष्ट्री प्राकृत के परवर्ती रूप महाराष्ट्री अपभ्रंश (जिससे मराठी का विकास हुआ है) तथा मागधी प्राकृत के परवर्ती

१. Keith : History of Sanskrit Literature. pp. 32 ff.

२. ".....that Ap. is a poetic speech, which has been formed from the literary Pkt., through the borrowing of inflexions, pronouns, adverbs etc., so also a limited portion of the existing vocables from the popular speech."

रूप मागध-अपभ्रंश (जिससे बिहार, असम, उड़ीसा तथा बंगाल की भाषाओं का विकास हुआ है) की कल्पना की है । पिशेलने 'अप-भ्रंश' शब्द का प्रयोग दो अर्थों में माना है—मुख्यतः यह भारतीय आर्य देशी भाषाओं के लिये प्रयुक्त होता है, गीण रूप से प्राकृत भाषाओं की ही उस विशिष्ट काव्य शैली के लिये भी जो देश्य विभाषाओं के मिश्रण से निर्मित हुई थी । इस दृष्टि से पिशेल का मत विशेष वैज्ञानिक जान पड़ता है क्योंकि 'अपभ्रंश' का यह दुहरा अर्थ लिये वगैरहम भाषाशास्त्रीय अन्वेषण दिशा में भ्रात माग का आश्रय ले लेंगे । जब हम स्वयम्भू, पुष्पदन्त, धनपाल या हेमचन्द्र की अपभ्रंश कृतियों का सकेत करते हुए उनकी अपभ्रंश भाषा का जिक्र करते हैं, तो यह कभी न भूलना होगा कि ऐसी भाषा कव्य रूप में कहीं भी कभी भी प्रचलित नहीं रही है । उनमें प्रयुक्त भाषाशैली केवल काव्य तथा साहित्य की शैली रही है और वह स्वयम्भू से लेकर रङ्घू तक, गुजरात से लेकर मान्यप्लेट तक ही नहीं, बल्कि नालन्दा तक एक सी ही रही है । भले ही अपभ्रंश की रचनायें पूरन से मिले कण्ह और सरह के चर्यापद हों, त्रिदर्भ से मिले पुराण काव्य हों, या गुजरात और राजस्थान से मिले जोद्धु और रामसिंह के दोहे या हेमचन्द्र के द्वारा उद्धृत दोहे हों, उनकी भाषा में कतिपय वैभाषिक छुटपुट नगण्य तत्त्वों के अलावा ऐसी खास विशेषतायें नहीं कि उन्हें वैज्ञानिक दृष्टि से पूरनो, दक्षिणा तथा पश्चिमी अपभ्रंश के रानों में रखा जा सके । डा० पंडित ने ठीक ही कहा है —

“चीथी भूमिका के प्राकृत—अतिम प्राकृत—को हम अपभ्रंश कहते हैं । यह साहित्यिक स्वरूप हमारी नव्य भारतीय आर्य भाषाभा का पुरोगामी साहित्य है । यह केवल साहित्यिक स्वरूप है, बोली भेद

१ Pischel Prakrit Sprachen § 5 (Eng Trans)

२. Consequently it is the common name for all the Indian popular dialects, and only remotely does it signify particular form of the Prakrit dialects that were remodelled from the popular dialects to the status of literary language according the usual practice that obtained in Prakrit

अत्यंत न्यून प्रमाण में दृष्टिगोचर होते हैं। अधिकांश, पूर्व से पश्चिम तरफ एक ही शैली में लिखा गया यह केवल काव्य साहित्य है।”

डा० गजानन वासुदेव टगारे ने अपभ्रंश की तीन विभापयें मान ली हैं—

(१) पश्चिमी अपभ्रंश—कालिदास, जोइंदु, रामसिंह, धनपाल हरिभद्र, हेमचंद्र, सोमप्रभसूरि आदि की अपभ्रंश।

(२) दक्षिणी अपभ्रंश—गुणपदंत तथा कनकामर की अपभ्रंश।

(३) पूर्वी अपभ्रंश—रुणह तथा सरह के चर्यापदों की अपभ्रंश। किंतु जैसा कि मैं अन्यत्र संकेत कर चुका हूँ, इन सभी की काव्यशैली एक-सी है।^१

इतना होते हुए भी इसमें कोई संदेह नहीं कि उस काल की कथ्य भाषा में वैभाषिक प्रवृत्तियाँ अधिक रही होंगी। डा० टी० एन० दवे ने अपने एक महत्त्वपूर्ण निबंध में शौरसेनी प्राकृत की कथ्य अपभ्रंशों की परिकल्पना करते हुए चार अपभ्रंशों का संकेत किया है :—^२

(१) नागर अपभ्रंश—पश्चिमी हिंदी विभाषाये,

(२) उपनागर अपभ्रंश—पंजाबी,

(३) आवन्त्य अथवा गुर्जर अपभ्रंश—(१) राजस्थानी, (२) गुजराती, (३) भीली तथा खानदेशी,

(४) हिमाचल अपभ्रंश—(१) पश्चिमी पार्वत्य विभाषाये,

(२) केंद्रीय पार्वत्य विभाषाये, (३) नेपाली तथा भूटानी।

कहना न होगा, जिस तरह हेमचन्द्र की अपभ्रंश पश्चिमी अपभ्रंश के परिनिष्ठित तथा साहित्यिक शैली का निदर्शन उपस्थित करती हैं, वैसे ही प्राकृतपेंगलम् की भाषा उस साहित्यिक शैली का संकेत करती है, जिसका आधार डा० दवे की परवर्ती नागर अपभ्रंश या पुरानी

१. डा० प्र० वे० पंडितः प्राकृत भाषा पृ० ३७

२. Tagare : Historical Grammar of Apibhransa. pp. 19, 18, 20.

३. दे० भालारंकर व्यासः दि० सा० वृ० इति० पृ० ३१७-१६

४. Dr. T. N. Davs : Principles to be followed in determining affinities of the Borderland dialects.

(Gujarat Research Society Journal, July 1950)

पश्चिमी हिंदी है। आप चाहें तो इसे पुरानी राजभाषा भी कह सकते हैं। किंतु यह कभी न भूलना होगा कि यह भाषा शैली केवल काव्यों की है, जो संभवतः ११ वीं सदी से लेकर १४ वीं सदी तक (विद्यापति के समय तक) हिंदी की आदिकालीन कृतियों में सर्वत्र समस्त मध्यदेश के परिनिष्ठित सामंती कवियों के द्वारा प्रयुक्त होती रहती है। इस भाषा में बोलचाल की भाषा के कई तत्त्व घुले मिले जरूर मिलेंगे, लेकिन इसे ज्यों की त्यों बोलचाल की भाषा मान लेना खतरे से खाली नहीं।

संक्रांतिकालीन भाषा और परवर्ती अपभ्रंशः—

§ २७ डा० यामोयी ने 'सनत्कुमारचरित' की भूमिका में दो प्रकार की अपभ्रंशों का जिक्र किया है.—उत्तरी अपभ्रंश (नार्दन अपभ्रंश) तथा गुर्जर या श्वेतावर अपभ्रंश। हरिभद्रसूरि के 'सनत्कुमारचरित' की अपभ्रंश को उन्होंने गुर्जर अपभ्रंश घोषित किया है तथा इसका एक रूप हमें हेमचन्द्रोत्तर कालीन अद्दहमाग के खण्डखण्ड 'सदेश-रासक' में भी मिलता है। गुर्जर अपभ्रंश में परिनिष्ठित अपभ्रंश की विशेषताएँ—(१) मू > वू (वू), (२) आह्ला प्रकार के इ, हि, उ तथा अ वाले रूप, (३) पूर्वकालिक क्रिया रूपा में इवि, अवि, एवि, णविणु, इ, अवि वाले रूप, तथा (४) भविष्यत् में सू एवं हू वाले दोनों रूपों का अस्तित्व—के अतिरिक्त निम्न निची विशेषताएँ भी पाई जाती हैं—

(१) पुल्लिङ्ग अकारात् शब्दों के कर्ता रूपों में प्रातिपदिक या निर्विभक्तिक रूपों का प्रयोग,

(२) पुल्लिङ्ग अकारात् शब्दों के कारण ए० व० में इ तथा हि विभक्ति चिह्न वाले रूप,

(३) सप्तकारक के रूपों में पुल्लिङ्ग में अह, अहा, इहि, उहु जैसे सात्पर्यजनित विभक्तिचिह्नों का अस्तित्व,

(४) जिणि, तिणि, इणि जैसे सर्वनाम रूप,

(५) वर्तमान प्रथम पुरुष ए० व० में अइ तिहू विभक्ति चिह्न।

इतना ही नहीं, सदेशरासक में कुछ ऐसी भी विशेषताएँ संकेतित

१. Jacobi : Introduction to Sanatkumaracaritam § 3 (Eng. trans.)

१. Bhayani Sandesarasaka (Study) § 77 p. 47.

की गई हैं, जो पुरानी पश्चिमी राजस्थानी में या पुरानी ब्रज में मिल जाती है। ठीक इसी तरह सनत्कुमारचरित में भी याकोबी ने 'किरि,' 'पिक्खि,' 'जोडि' जैसे पूर्वकालिक रूपों का संकेत किया है, जो उत्तरी अपभ्रंश का प्रभाव माना गया है। कहने का तात्पर्य यह है कि हेमचन्द्र के बाद तथाकथित परिनिष्ठित काव्यों में भी अनेक वैभाषिक प्रवृत्तियाँ मिल जाती हैं। यदि ११ वीं सदी से १४ वीं सदी तक की जैन काव्य कृतियों को ध्यान से देखा जाय तो पता चलेगा कि समस्त कृतियों को साहित्यिक शैली के लिहाज से दो वर्गों में बाँटा जा सकता है। जैसा कि मैंने अन्यत्र संकेत किया है :—

“इस काल में दो प्रकार की जैन काव्य कृतियाँ पाई जाती हैं— कुछ ऐसी हैं जो परिनिष्ठित अपभ्रंश में लिखी गई हैं, और अन्य ऐसी जिनमें यद्यपि अपभ्रंशाभास पाया जाता है तथापि कवि ने देशभाषा की काव्य शैली अपनाई है। इस काल में लिखे गये पुराणों एवं चरितकाव्यों की शैली प्रायः शुद्ध परिनिष्ठित अपभ्रंश है; किंतु चर्चरी, रास तथा फागु काव्यों की भाषा में इस परिनिष्ठितता की पाबंदा नहीं पाई जाती। इसका कारण यह जान पड़ता है कि जैन मंदिरों या उपासकों में श्रावकों के गाने के लिये जिन काव्यों का निबंधन किया जाता था उनकी भाषा यथामंभव जनता की भाषा के समीप रखी जाती थी।”

लेकिन जैन कवियों से इतर सामंती कवि जिस भाषाशैली को अपना रहे थे, वह जहाँ एक ओर व्याकरणिक दृष्टि से परिनिष्ठित अपभ्रंश को बहुत पीछे छोड़ चुकी थी, वहाँ ओजोगुण लाने के लिये या मात्रिक कमी पूरी करने के लिये अपभ्रंश की व्यंजन द्वित्व वाली शैली को पकड़े हुए थी। इतना ही नहीं, भाषा की व्याकरणिक शुद्धता की ओर उनका खास ध्यान न था, वे एक साथ सविभक्तिक तथा निर्भिभक्तिक रूपों, द्वित्व व्यञ्जन वाले रूपों तथा देश्य भाषा के सरलीकृत रूपों का प्रयोग करते देखे जाते हैं। इतना ही नहीं, उनकी रचनाओं में कभी कभी एक साथ ऐसे भी व्याकरणिक रूप मिल जाते हैं, जो अब गुजराती, राजस्थानी, ब्रज, यहाँ तक कि मैथिली जसी विभिन्न तत्तत् भाषाओं की भेदक विशेषतायें बन बैठे हैं। इन

कृतियों में आपको 'जिणि' जैसे गुजराती रूपों के साथ 'मुअल' 'सहन' जैसे बिहारी रूप भी मिल जाते हैं। साथ ही शब्द-समूह की दृष्टि से भी 'खुल्लणा' जैसे पुरानी राजस्थानी शब्दों के साथ 'लोर' जैसे पूरनी विभाषाओं के शब्द भी मिलते हैं। यह तथ्य इस बात का सबेत करता है कि सामंती कवियों या भाटों चारणों के द्वारा इस जमाने में एक ऐसी काव्य शैली का प्रयोग किया जा रहा था, जो अपभ्रंश की गूँज को किसी तरह पकड़े हुए थी, किंतु जिसमें विभिन्न वैभाषिक तत्त्वों की छौंक भी डाल दी गई थी। इस कृत्रिम साहित्यिक शैली का मूल आधार निश्चित रूप में अरावली पवन के पश्चिम से लेकर दोभात्र तक की कथ्य भाषा रही होगी, जो स्वयं पूरनी राजस्थानी, ब्रज, कन्नौजी जैसी वैभाषिक विशेषताओं से अन्तर्गर्भ थी। प्राकृतपैंगलम् के लक्षणोदाहरण भाग की भाषा इसी मिली जुली शैली का परिचय देती है। श्री नरुला ने इस तथ्य को खूनी पहचानते हुए सकेत किया है :—

“उनकी भाषा साधारणतया मिली जुली थी और आम बोलचाल की नहीं होती थी तथा प्रायः एक राजदरवार से दूसरे तक बदलती रहती थी, क्योंकि जब वे चारण एक राजदरवार से दूसरे में जाते तो वही वीरगाथाओं और चारण काव्यों में शब्द तथा भाषा का हेरफेर करते जाते, वही काव्य नये सामंत की स्तुति के काम आ जाता और उसके दरवार के जीवित या मृत वीरों के नामों का उसमें समावेश कर दिया जाता। ये भाट एक दरवार से दूसरे दरवार में आया जाया करते थे और निकटवर्ती राजदरवारों में समझी जाने वाली मिश्रित भाषा का प्रयोग करते थे।”

मध्यप्रदेश में प्रचलित इस कृत्रिम साहित्यिक शैली की तरह पिछले दिनों राजस्थान के राजदरवारों में एक अन्य कृत्रिम साहित्यिक शैली भी चल पड़ी थी, जो वहाँ चारण जाति के कवियों के हाथों पाली पोसी गई। डिंगल, जिसे कुछ लोग गलती से मारवाडी का पर्यायवाची समझ लेते हैं, चारणा की साहित्यिक शैली मात्र है। 'बेळि निसन रुक्रमणी री' जैसी डिंगल कृतियों की भाषा कथ्य राजस्थानी

(मारवाड़ी) के तत्कालीन रूप से ठीक उतनी ही दूर है जितनी प्राकृतपैंगलम् के पद्यों की भाषा बोलचाल की तत्सामयिक व्रज से ।

§ २८. प्राकृतपैंगलम् की भाषा के इसी मिलेजुलेपन ने इस विषय में विभिन्न मतों को जन्म दे दिया है कि 'प्राकृतपैंगलम्' की भाषा को कौन-सी संज्ञा दी जाय । जहाँ इस ग्रन्थ का शीर्षक इसकी भाषा को 'प्राकृत' सन्केतित करता है, वहाँ इसके टीकाकार इसे कभी 'अपभ्रंश' तो कभी 'अवहट्ट' कहते हैं । डा० याकोबी ने 'प्राकृतपैंगलम्' की भाषा को पूरबी अपभ्रंश का परवर्ती रूप घोषित किया है, और संभवतः इसी मूल को पकड़कर श्री धिनयचन्द्र मजूमदार ने इसमें पुरानी बँगला के बीज ढूँढ निकाले हैं । डा० टेसिटोरी 'प्राकृतपैंगलम्' की भाषा को पुरानी पूरबी राजस्थानी मानने का संकेत करते हैं, तो डा० चाटुर्ग्या इसे स्पष्टतः मध्यदेशीय शौरसेनी अवहट्ट मानते हैं । जैसा कि हम देखेंगे 'प्राकृतपैंगलम्' की भाषा उस भाषा-स्थिति का संकेत करती है, जिसके मूल को एक साथ पुरानी पूरबी राजस्थानी और पुरानी व्रज कहा जा सकता है । इसीलिये मैंने इसके लिये 'पुरानी पश्चिमी हिन्दो' नामकरण अधिक उपयुक्त समझा है जिसकी साहित्यिक शैली को पुरातन-प्रियता के कारण 'अवहट्ट' भी कहा जा सकता है । उक्त नामकरण इस बात का संकेत कर सकता है कि 'प्राकृतपैंगलम्' में पूरबी राजस्थानी के तत्त्वों के अलावा व्रज तथा खड़ी बोली के तत्त्व भी हैं ।

प्राकृतपैंगलम्, अपभ्रंश और अवहट्ट

§ २९. प्राकृतपैंगलम् के टीकाकारों ने इस ग्रन्थ की भाषा को कभी 'अपभ्रंश' और कभी 'अवहट्ट' कहा है । ग्रन्थ के मंगलाचरण की भूमिका में अवहट्ट को लक्ष्मीधर ने 'भाषा' भी कहा है ।

"प्रथम भाषाया अवहट्ट (अपभ्रंश) भाषायास्तरण्डस्तरणित्तिर्यथ ।
.....संस्कृते रसाद्यविवादिनीकिः प्राकृते शालिकाहनः भाषा काव्ये विंगलः ।"

प्राकृतपैंगलम् के अन्य टीकाकार चंशोधर ने भी इसे अवहट्ट भाषा कहा है ।

"प्रथमो भाषातरङ्गः प्रथमं चाद्य भाषाया अवहट्टभाषाया यथा भाषया अद्य प्रथमो रविः । सा अवहट्ट भाषा तस्या इत्यर्थः ।"

१. दे० प्राकृतपैंगलम् (परिशिष्ट २) पृ० २७४ ।

२. दे० परिशिष्ट ३, पृ० ५१६ ।

अन्यत्र भी कई स्थानों पर इस भाषा की आकृतिगत विशेषता का संकेत करते हुए वंशीधर ने इस बात का संकेत किया है कि अपभ्रंश और अवहट्ट में समास में पूर्वनिपात के नियम की पाबन्दी नहीं की जाती तथा लिंग वचन विभक्ति के विपर्यय में दोष नहीं है :—

“यद्वा अवहट्टभाषायां लिंगविभक्तिवचनव्यत्यासे दोषभावात् ।”

(परि० १, पृ० ६००-६०१)

पिशेल ने प्राकृतपैंगलम् की भाषा को ‘अपभ्रंश’ माना है, यद्यपि यहीं यह संकेत भी मिलता है कि यह भाषा, हेमचन्द्र की अपभ्रंश से कुछ आगे की स्थिति का परिचय देती है । ‘अपभ्रंश’ तथा ‘अवहट्ट’ का प्रयोग कतिपय स्थानों पर पर्यायवाची रूप में भी देखा जाता है । पुराने कवि प्राकृतोत्तर या उत्तर मध्यकालीन भाषा के लिये ‘अपभ्रंश’ ‘अपभ्रष्ट’, ‘अवहंस’, ‘अवभंस’ नाम का प्रयोग करते हैं । कुछ कवियों ने इसे देमा भाषा भी कहा है ।^१

(१) देमी-भाषा उभय सङ्गुजल ।

कविदुक्कर घगसहसिलायत्र ॥ (स्वयंभूः पठमचरित)

(२) ण समागमि छंदु ण बंधभे,

णउ हीणाहिउ मत्तासमेउ ।

णउ सवह्व पाठअ देस-भास,

णउ सद्दु वरणु जाणमि समास ॥

(लक्ष्मणदेवः णेमिणाहचरित)

(३) पालित्तरण रहया विन्धायो तह व देसिवणेहिं ।

णामेण तरंगवई कहा विचित्ता य विउला य ॥

(पादलिप्तः तरंगवतीक्या)

‘अवहट्ट’ शब्द का प्रयोग हमें सर्वप्रथम ‘संदेशरासक’ में मिलता है ।

‘अवहट्ट-सकल्प-वाह्यंमि वेमाह्यंमि भासाए ।

लसलगद्यदाहरणे सुकइत्त भूसियं जेहि ॥ (१.६)

१. Pischel : Prakrit Sprachen § 29 ।

२. ता किं अत्रहसं होइह तं सकल्प पाय उभय सुदामुद्ध पत्र सम तरंग रंगं वगिरं.....पगय कुत्रिय विप माणिणि समुत्तर सरिसं मणोहरं (कुवलयमाला)

३. डा० हीरालाल जैनः पाटुडटोडा (भूमिका) पृ० ४१-४२ ।

संदेशरसक के टीकाकारों ने यहाँ 'अवहट्ट' की संस्कृत 'अपभ्रंश' ही दी है, साथ ही उपर्युद्धृत पद्य में संस्कृत, प्राकृत तथा पेशाची के साथ 'अवहट्ट' का प्रयोग इस बात का संकेत करता है कि 'अवहट्ट' अपभ्रंश का ही दूसरा नाम है, जिसकी व्युत्पत्ति 'अपभ्रष्ट' से हुई है। अहहमाण के समय का पूरी तरह तो पता नहीं चलता किंतु यह निश्चित है कि वह हेमचन्द्र से परवर्ती है। इस समय (१२ वीं-१३ वीं शती) तक अपभ्रंश के लिये 'अवहट्ट' शब्द चल पडा था और आगे चलकर यह संभवतः उस साहित्यिक भाषा के लिये प्रयुक्त होने लगा जो तत्कालीन बोलचाल की भाषा से बहुत पिछड़ी हुई थी, किंतु पूरी तौर पर परिनिष्ठित अपभ्रंश भी न थी। कीर्तिलता की भाषा को विद्यापति ने एक साथ 'देसिठ वचन' तथा 'अवहट्ट' कहा है।

सङ्कभ वाणी बहुभ न भावइ ।

पाउग्र रस को मम्म न पावइ ॥

देतिब वधना सत्र सन मिट्टा

तं तैसन जंपिअ अवहट्टा ॥ (प्रथम पल्लव)

कहना न होगा, प्रा० पै० की रचनायें कीर्तिलता की इसी परंपरा की पूर्वज हैं तथा इन्हें इस आधार पर 'अवहट्ट' भी कहा जा सकता है।

क्या प्राकृतपैंगलम् की भाषा पूरबी अवहट्ट है ?

§३०. जैसा कि हम संकेत कर चुके हैं कि डा० याकोबी ने प्रा० पै० की भाषा को पूरबी अवहट्ट घोषित किया था। डा० याकोबी के तर्कों का संकेत तथा रण्डन हम अनुशीलन के पृ० २३-२५ पर कर चुके हैं। संभवतः डा० याकोबी के संकेत पर श्री विनयचन्द्र मजूमदार ने भी प्राकृतपैंगलम् की भाषा को पूरबी भाषा घोषित कर उसका संबंध बँगला और उड़िया की पूर्ववर्ती गौडीय भाषा से जोड़ दिया है। हम यहाँ श्री मजूमदार के तर्कों का परीक्षण करना आवश्यक समझेंगे। पहले

१. Jacobi : Introduction to Sanatkumarcaritam § 5. (Eng. Trans.)

२. B. Majumdar : The History of Bengali Language. Lecture xii pp. 248-56.

हम यह समझ लें कि श्री मजूमदार ने प्रा० पै० की भाषा को अवहट्ट नहीं कहा है। वे इसे सामान्य संज्ञा—पूर्वी मागधी (Eastern Magadhi)—से ही अभिहित करते हैं।

(१) प्राकृतपैंगलम् की भाषा में वैंगला और उड़िया के पूर्व रूप पाये जाते हैं।

श्री विनयचन्द्र मजूमदार ने इस स्थापना के लिये जिन प्रमाणों को उपन्यस्त किया है, वे स्वतःविरोधी प्रमाण हैं, उनमें से अधिकांश प्रमाण ऐसे हैं, जो प्रा० पै० की भाषा को पुरानी पश्चिमी हिन्दी या पुरानी ब्रज सिद्ध करते हैं। अतः उनको इस स्थापना की निःसारता स्वतःसिद्ध है।

(२) 'जइ दोहो त्रिअ वण्णो' आदि नियम के उदाहरण भाग के रूप में उद्धृत निम्न पद्य को लेकर श्री मजूमदार ने घोषित किया है कि यद्यपि इसमें हिन्दी काव्य-परम्परा का छंद (दोहा) प्रयुक्त है, किंतु कई ऐसे व्याकरणिक रूप पाये जाते हैं, जो पछाँही हिन्दी के लिये अरिचित हैं, जब कि ये रूप परवर्ती पूर्वो मागधी में प्रचलित थे जो निस्संदेह वैंगला से घनिष्ठतया संबद्ध थी। प्रस्तुत विवादग्रस्त पद्य यह है :—

अरे वाइहि कायइ नाव छोडि डगमग कुगति न देहि ।

तइ इरिय णइहि सँतार देइ जो चाहि सो लेहि ॥

श्री मजूमदार ने 'तइ' को पूर्णतः पूर्वो मागधी रूप मान लिया है, क्योंकि यह पुरानी वैंगला में तथा आधुनिक असमिया में उपलब्ध है। किंतु पश्चिमी हिन्दी में 'तइ-तई' का सर्वथा अभाव नहीं है। यद्यपि गुजराती राजस्थानी में इसके तू-तूँ-यू जैसे रूप मिलते हैं, किंतु 'तइ-तई' जो मूलतः करण ए० व० (त्वया) का रूप है 'तैतै' के रूप में ब्रजभाषा में भी उपलब्ध है।^१ इस रूप का संकेत करते हुए डा० धीरेन्द्र वर्मा लिखते हैं :—

१. The metre is no doubt Hindi; but there are many forms which are foreign to Western Hindi, and which prevailed only in a comparatively recent time in Eastern Magadhi, which is undeniably very closely allied to Bengali.—*ibid.* p. 250.

२. Kellogg : Hindi Grammar Table IX.

“तै साधारणतया करण कारक में प्रयुक्त होता है और १६ वीं तथा १७ वीं शती के लेखकों में अधिक मिलता है—तै बहुतै निधि पाई (सू० म० ११) । ‘तै’ कदाचित् प्रतिलिपिमात्र अथवा प्रफ सशोधक की असावधानी के कारण, बहुत थोड़े से स्थलों पर ‘तैँ’ के स्थान पर देखा जाता है (मति० ११) । ‘तैँ’ करण तथा कर्ता कारक में बहुत प्रचलित है ‘क्यो राखी ते’ (नन्द० ३-४), मेरे तैँ ही सबसु है (सेना० १७) । गोकुलनाथ में ‘तैने’ परसर्ग के साथ करण कारक में प्रयुक्त हुआ है । मिलाइये आधु० ब्रज (तैँने) . तेने श्री गुसाईं जो को अपराध कियो है ।”

स्पष्ट है, ‘तइ-तई’ को गौडीय भाषावर्ग तक सीमित रखना वैज्ञानिक नहीं है । उल्टे यह निदर्शन प्रा० पै० की भाषा को पुरानी पश्चिमी हिंदी या पुरानी ब्रज सिद्ध करने में एक प्रमाण के रूप में पेश किया जा सकता है ।

इसी पद्य में ‘देइ’ पूर्वकालिक रूप को भी वे पुरानी बँगला तथा आधुनिक उड़िया का समानांतर रूप मानते हैं, किंतु हम पश्चिमी भाषावर्ग से इसके समानांतर उदाहरण दे सकते हैं । टेसिटोरी ने √दे धातु के समान ही √ले के पूर्वकालिक रूप ‘लेई’ (प० योग ४। २५, आदिय०) का संकेत किया है । अन्य उदाहरण ये हैं—‘पाटोए पग देई ऊतरइ’ (कान्दडदेप्रबध पृ० ४१) (पाटे पर पैर देकर उतरते हैं) । ‘णइहि (णदिहि)’ का ‘हि’ विभक्तिचिह्न ही आगे चलकर राजस्थानी-जराती में ‘इ’ (ई) के रूप में विरसित हो गया है । पुरानी पश्चिमी राजस्थानी में ‘शिबिकाई, बाहिई’, जैसे परवर्ती रूपा के अतिरिक्त टेसिटोरी ने एक प्राचीन अवशेष ‘मनहिँ’ (ऋष्य० ११, २९) का भी संकेत किया है ।

‘सतार’ के ‘सँतार’ वाले रूप को परवर्ती बँगला कवि को इन पक्तियाँ के ‘सँतारे’ से मिला कर, श्रीमजूमदार ने बँगला रूप मान लिया है.—

कन काल परे, यज भारतरे

दुख सागर सँतारे पार हरे ।

१ टा० वर्मा ब्रजभाषा § १६३ पृ० ६९ ।

२. Tessitori . O W. R § 131 (2)

३. ibid : § 64.

किन्तु 'सँतार' को शुद्ध 'संतार' का ही पुरानी पश्चिमी हिंदी रूप न मानकर 'सँतारे' की कल्पना करना द्रविड़ प्राणायाम है। छंदः-सुविधा के लिये अनुस्वार को अनुनासिक पढ़ना हिंदी की मध्यराष्ट्रीय कविता में पाया जाता है। कवि विहारी के निम्न उद्धरण इसे स्पष्ट करने में पर्याप्त होंगे, जहाँ अंग, कुटुंब के अंग, कुटुंब जैसे रूप मिलते हैं :—

(१) सब अंग करि राखी सुघर, नाथक नेह सिन्धाय ॥

(२) गढ़ी कुटुंब की भीर में, रहीं बैठि दै पीठि ॥

'द्वितीय' चाले रूप का निदर्शन ठीक इसी तौर पर पश्चिमी हिंदी या राजस्थानी में भले ही न मिले, किन्तु इससे मिलता जुलता अर्थात् इसका मूर्धन्यीकृत रूप 'इठि-अठी' राजस्थानी की विभाषाओं में भी पाया जाता है।

उक्त दोहे का 'जो चाहहि सो लेहि' तो ब्रजभाषा का वाक्य है, इसमें शायद मजूमदार साहब को भी कोई आपत्ति न होगी।

(३) हम्मोर की स्तुति में निबद्ध निम्न पद्य को श्री मजूमदार ने परवर्ती भागची (प्राकृत) की रचना माना है, जो बँगला से घनिष्ठतया संबद्ध है। यहाँ तक कि इसकी भाषा को वे पुरानी बँगला (Proto-Bengali) तब कह बैठे हैं।

घर खगह अगि जगह धह घह

दिगमग णह-रह अणख मरे ।

सब दिस दिस पसरि पाइक लुलइ धणि

यण हर जघण दिश्राव करे ॥

भग्न लुकिभ्र यकिभ्र वहरि सरणि जण

भहरव भेरिध सह पले ।

महि लोटइ विटइ रिठसिर डुटइ

जवरण वीर हमीर खले ।

पहले तो इस उदाहरण के छंद को ही उन्होंने बँगला छन्दःपरम्परा की अपनी निजी विशेषता मान लिया है। यह 'लीलावती' छंद है,

जो मध्यकालीन हिंदी तथा गुजराती काव्यों में प्रयुक्त पाया जाता है। अतः इसकी छन्दःप्रकृति का गौडीय भाषा वर्ग से कोई खास ताल्लुक नहीं जान पड़ता। दूसरे अधिकरण कारक में 'घर' 'दिगमग', 'णह-पह' जैसे निर्विभक्तिक पदों के बारे में श्री मजूमदार की कल्पना है कि यहाँ 'ए' विभक्त्यंश का लोप छन्दःसुविधा के कारण कर दिया गया है। चूँकि बंगला में 'ए' वाले अधिकरण रूप पाये जाते हैं, अतः यह कल्पना की गई है। पर देखा जाय तो ये शुद्ध निर्विभक्तिक अधिकरण रूप ही हैं, जो पुरानी पश्चिमी हिंदी में धड़ल्ले से पाये जाते हैं।

(१) खेलत हरि जमुना तीर (सूर)

(२) कुच उतंग गिरिवर गह्यौ मीना मैन मवास ॥ (बिहारी)
 'भरे, करे, पले, चले' जैसे भूतकालिक क्रिया रूपों की समस्या श्री मजूमदार नहीं सुलझा पाये हैं। वे इन्हें 'भरी, करी, धरी' जैसे रूपों के विकृत रूप मानते हैं। किंतु देखा जाय तो ये सड़ी बोली के कर्मवाच्य भूतकालिक कृदंत व० व० के रूप हैं, जिनके ए० व० रूप 'भरा, करा (परि० हि० किया), पला (परि० हि० पडा), चला' हैं। इसी तरह 'घणि' शब्द के लिये यह कहना कि यह शब्द केवल बंगाल में प्रचलित है, ठीक नहीं जान पड़ता। इस शब्द का 'खी' के अर्थ में प्रयोग हेमचन्द्र तक में पाया जाता है—'ढोला सामला घण चम्पावणी' और आज भी राजस्थानी में यह शब्द इसी अर्थ में प्रचलित है। जायसी ने मध्यकालीन अवधों में भी इसका प्रयोग किया है:—'सो घणि विरहै जरि मुई तेहि क धुआँ हम लाग'। अतः इस पद्य की भाषा के विषय में यह कहना कि 'यह निःसंदेह पूरबी भाषा ही नहीं, पुरानी बंगला है', कहीं तक उचित है।

(४) निम्न पद्य के 'काई' तथा 'छइल' शब्दों का अस्तित्व

१. दे० मिश्रादीशव. छंदार्णव ६.४४ ४५, दलपतविंगल पृ० १७, तथा २० वि० पाठक मृदत् विंगल पृ० ३१६ ३१७.

२. Majumdar . H. B. L. p. 253.

३. Thus it is doubtless that the language of the text is not only Eastern Magadhi, but is proto-Bengali.

—ibid. p. 253.

चड़िया भाषा में पाकर इसे भी पूरबी मागधी के प्रमाण के लिये जुटा लिया गया है:-”

रे धणि मत्त मतंगअ गामिणि,
खंजग लोअणि चइमुहि ।
चंचन्न जोध्वण जात न जणहि,
इइत्त समप्पहि काई णहि ।

कहना न होगा, 'काई' (कानि) हेमचन्द्र के बाद भी गुजराती-राजस्थानी में पाया जाता है। देखिये—“पाट्टि थिका उसरीया राउत, काई न लाषड लाग” (कान्हडदेपबंध १.८४)। 'ये काई करो छो' (तुम क्या करते हो) आज भी हाड़ीती में बोला जाता है। 'छडल' का 'छैल-छैल' रूप पश्चिमी हिंदी की प्रायः सभी विभाषाओं में प्रचलित हैं। मिलाइये—

मोहुरीं तजि मोह दग, चले लागि वहि गैल ।

द्विनरु द्वाय छरि गुरु डरी, छले छबले दैब ॥ (विहारा)

(५) 'नवमंजरी सज्जिअ चूअह गाछे' का 'गाछ' शब्द वृक्षके अर्थ में बँगला में तथा 'गछ' के रूप में चड़िया और मैथिली में मिलता है। किन्तु यह शब्द ठीक इसी अर्थ में राजस्थानी की भी कुछ बोलियाँ यथा मेरवावाटी की बोली में पाया जाता है।

(६) 'जिणि कंम विगसिअ किति पआसिअ' इत्यादि पद्य पर न केवल गीतगोविन्द का प्रभाव माना गया है, अपितु इसकी भाषा को भी पुरानी बँगला सिद्ध करने की चेष्टा की गई। 'जिणि' को मजूमदार माह्य ने शुद्ध बँगला रूप माना है, किन्तु यह रूप राजस्थानी-गुजराती में भी तो मिलता है—

जिणि यमुनाजन्न गाहीटं, चिणि नाधीठ भूयंग ।

(कान्हडदेपबंध १.१)

(७) इसी तरह 'लिज्जिअ' 'दिज्जइ' जैसे कर्मवाच्य रूपों को भी पुरानी बँगला के रूप मानना ठीक नहीं है। वस्तुतः ये रूप पुरानी पश्चिमी राजस्थानी के 'लीजइ' 'दिजइ-दीजइ', 'कीजइ' जैसे रूपों के प्राग्भाव हैं ।

स्पष्ट है, प्रा० पै० की भाषा में ऐसे कोई ठोस चिह्न नहीं मिलते, जो इसे पूरबी अवहट्ट या पुरानी बँगला तो क्या पुरानी पूरबी हिन्दी तक घोषित कर सकते हों। यह भाषा स्पष्टतः पुरानी पश्चिमी हिन्दी है।

§ ३१. डा० सुनीतिकुमार चाटुर्ज्या ने परवर्ती शौरसेनी अपभ्रंश का जिक्र करते समय प्राकृतपिंगलम् की 'अवहट्ट' का संकेत किया है। पश्चिमी अपभ्रंश या शौरसेनी अपभ्रंश ९ वीं शती से १२ वीं शती तक गुजरात और पश्चिमी पंजाब से लेकर बंगाल तक की 'साधु भाषा' बन बैठी थी और इस काल के 'भाटों' को संस्कृत तथा प्राकृत के साथ साथ इस भाषा को भी सीखना पड़ता था तथा वे इसीमें काव्य रचना करते थे। "इसी शौरसेनी अपभ्रंश का परवर्ती रूप जो वस्तुतः १००० ई० से पूर्व की वास्तविक अपभ्रंश तथा १२ वीं शती के मध्य हिन्दी युग की ब्रजभाषा के बीच की कड़ी है, कभी कभी 'अवहट्ट' कहलाती है। 'प्राकृतपिंगलम्' इसी अवहट्ट भाषा के पद्यों का संग्रह है। राजपूताना में अवहट्ट 'पिंगल' के नाम से भी प्रसिद्ध थी और वहाँ के भट्ट कवि 'पिंगल' में रचना करते थे जो कृत्रिम साहित्यिक शैली थी, इसके साथ साथ वे 'डिंगल' या राजस्थानी बोलियों में भी रचना करते थे।"

उक्त उद्धरण से स्पष्ट है कि डा० चाटुर्ज्या यद्यपि प्रा० पै० की भाषा को स्पष्टतः पुरानी ब्रजभाषा नहीं कहते, किन्तु वे इसे ब्रज के पुराने रूप की प्रतिनिधि मानने के पक्ष में हैं। श्री विनयचन्द्र मजुमदार के द्वारा प्राकृतपिंगलम् के उदाहरणों की पुरानी बँगला मानने की धारणा का स्पष्टतः डा० चाटुर्ज्या ने भी किया है, किन्तु उनका मत है कि ये पद्य खास तौर पर जहाँ तक उनही छन्दोगति का सवाल है, मूल रूप में पुरानी बँगला के रहे होंगे; और बंगाल से पश्चिमी भारत में जाने पर उनही भाषा और व्याकरण अत्यधिक पश्चिमीकृत हो गई।"

१. Dr. Catterjee : Origin & Development of Bengali Language vol. I (Introduction). § 61, p. 113-14.

२. But it is quite possible that these poems were originally Bengali especially from their versification; and through their passage from Bengal to western India, their grammar & language has been to a greater extent westernised — ibid § 61, p. 124.

वस्तुतः प्राकृतपिंगलम् की भाषा को पश्चिमी अवहट्ठ माना जा सकता है ।

प्राकृतपिंगलम् और पुरानी पूरबी राजस्थानी

§ ३२. पुराना पश्चिमी राजस्थानी का व्याकरण उपस्थित करते समय डा० टेसीटोरी ने 'प्राकृतपिंगलम्' को भाषा को पुरानी पूरबी राजस्थानी कहा है । हम यहाँ टेसीटोरी के उक्त मत को ज्यों का त्यों उद्धृत कर रहे हैं ।

“हेमचन्द्र ईसा की १२ वीं शती (सं० ११४९-१२२९) में उत्पन्न हुए थे, और यह स्पष्ट है कि उनके द्वारा मीमांसित अपभ्रंश का स्वरूप उनके काल से पूर्व का है । इस आधार पर उनके द्वारा वर्णित शौरसेन अपभ्रंश के कालनिर्णय के विषय में १० वीं शताब्दी निश्चित करने का प्रमाण हमारे पास विद्यमान है । अपभ्रंश के पश्चाद्भावी युग के लिए 'प्राकृतपिंगलम्' के आलोचनात्मक संपादन के शीघ्रातिशीघ्र उपलब्ध होते ही हम इससे पूरा जानकारी प्राप्त करने की आशा रख सकते हैं । पिंगलसूत्र के उदाहरणों की भाषा, हेमचन्द्र की अपभ्रंश से अधिक विकसित स्थिति का संकेत करती है । अपभ्रंश की इस परवर्ती स्थिति की केवल एक, किन्तु अत्यधिक महत्वपूर्ण विशेषता के संकेत तरु सीमित रहते हुए, मैं वर्तमानकालिक कर्मवाच्य रूप का उदाहरण दे सकता हूँ, जो अन्त में प्रायः -ईजे (\angle इज्जए) से युक्त पाया जाता है, और यह इन बात का प्रमाण है कि चौदहवीं शती के पहले से ही व्यंजनों की द्वित्वप्रवृत्ति के सरलीकरण तथा पूर्व-वर्ती स्वर के दीर्घाकरण की प्रक्रिया चल पड़ी थी, जो अपभ्रंश के साथ तुलना करने पर नव्य भाषाओं की प्रमुख ध्वन्यात्मक विशेषता प्रतीत होती है । तथा इसी काल में या इसके कुछ बाद में प्राकृत-पिंगलम् का अन्तिम रूप पल्लवित हुआ होगा । इसका कारण यह है कि यद्यपि उक्त ग्रन्थ में विभिन्न छन्दों के उदाहरण रूप में उपन्यस्त पद्यों में से कतिपय पद्य चौदहवीं शती से पुराने नहीं हैं, तथापि यह भी स्पष्ट है कि यह बात सभी पद्यों के साथ लागू नहीं होती, और इस तरह पिंगल-अपभ्रंश को हम उस काल में प्रचलित (जन-) भाषा के प्रतिनिधि के रूप में कदापि नहीं मान सकते, जब कि 'प्राकृतपिंगलम्' की रचना हुई थी । वस्तुतः यह प्राचीन भाषा है, जो उस काल में सर्वथा मृत हो चुकी थी, और केवल साहि-

हिंदी की पश्चिमी सीमा और पुरानी पश्चिमी राजस्थानी की पूरबी सीमा निश्चित करना संभव नहीं है। यह भी अधिक संभव हो सकता है कि जिस काल से हमारा तात्पर्य है, उस समय पुरानी पश्चिमी हिंदी आज की अपेक्षा पश्चिम में और अधिक फैली हुई थी, और इसने आधुनिक पूरबी राजस्थानी के कुछ क्षेत्रों को अधीन कर रखा था। यह पुरानी पश्चिमी राजस्थानी की सीमा तक स्पर्श करती थी या किसी बीच की ऐसी बोली के कारण उससे असंपृक्त थी, जिसमें ये दोनों प्रवृत्तियाँ मिश्रित थीं। इस विषय में मैं निश्चित रूप से कुछ कह नहीं सकता; वैसे मैं द्वितीय विकल्प के पक्ष में अधिक हूँ। यदि इस प्रकार की बीच की भाषा विद्यमान थी, तो इसे पुरानी पूरबी राजस्थानी कहना और ढूँढाड़ी या जैपुरी के सामान्य नाम से सिद्ध आधुनिक राजस्थानी बोलियों का प्राचीन प्रतिनिधि समझना संगत होगा। संभवतः इस प्राचीन भाषा के कुछ विद्यमान हैं; किंतु जब तक वे नहीं मिल जाते, हमें इस प्रश्न को वैसे ही छोड़ देना पड़ेगा। इस बात को हमें मान लेना पड़ेगा कि पूरबी राजपूताना की प्राचीन विभाषा—चाहे वह पुरानी पूरबी राजस्थानी हो या पुरानी पश्चिमी हिंदी—पश्चिमी राजपूताना तथा गुजरात की भाषा की अपेक्षा गंगा नदी के दोआब की भाषा से विशेष संबद्ध थी, और बाद में जाकर अन्य भाषा (पुरानी पश्चिमी राजस्थानी) के प्रभाव के कारण उससे अलग हो गई।”

स्पष्ट है कि डा० देसिटोरो 'प्राकृतपैगलम्' की भाषा को पुरानी पूरबी राजस्थानी कहते हुए भी पुरानी पश्चिमी हिंदी कहने का स्पष्ट उद्देश्य है। इसी आधार पर मैंने इसकी भाषा को पुरानी पश्चिमी राजस्थानी मानना ही विशेष ठीक समझा है। पूरबी राजपूताना में ही नहीं बाद में भी लिखी गई राजस्थानी कृतियों में इसका पर्याप्त प्रभाव मिलता है। जैपुरी विभाषा 'पुण्यश्रवणरुथाकोष' की भाषा से यह स्पष्ट है, कि हिन्दी की समता के अधिक बिंदु उपरोक्त में जैपुरी तथा हाड़ोती बोलियों में मिलते हैं। पर यह भाषाशास्त्रीय तथ्य और

त्रिक कृतियों की भाषा थी। व्यावहारिक निष्कर्ष यह है कि प्राकृत-पैंगलम् की भाषा हमारे लिये हेमचन्द्र की अपभ्रंश तथा नव्य भाषाभा के इतिहास की प्राचीनतम स्थिति के बीच की सोपान-पंक्ति है, तथा दसवीं शती से ग्यारहवीं शती, अथवा संभवतः बारहवीं शती के काल तक संकेतित की जा सकती है।”

आगे चलकर डा० टेसिटोरी ने बताया है कि ‘प्राकृतपैंगलम्’ की भाषा उस शाखा का शुद्ध प्रतिनिधित्व नहीं करती, जिसका विकास पुरानी पश्चिमी राजस्थानी के रूप में हुआ है। वस्तुतः इसमें कई ऐसे तत्त्व पाये जाते हैं, जो पूरबी राजपूताना को अपना स्थान सिद्ध करते हैं। इसमें मेवाती, जैपुरी, मालवी जैसी राजस्थानी विभाषाओं और पश्चिमी हिंदी की विभाषाओं के कई तत्त्व बीजरूप में उपलब्ध होते हैं। यथा संबंध कारक का परसर्ग ‘कड’ (हि० का, पू० रा० को) पुरानी पश्चिमी राजस्थानी के लिये सर्वथा, नवीन तथा विजातीय है; वह गुजरात तथा पश्चिमी राजपूताना की बोलियों में सर्वथा उपलब्ध नहीं होता, जब कि यह पूरबी राजस्थानी और पश्चिमी हिंदी की खास विशेषताओं में एक है। प्राकृतपैंगलम् की भाषा के परवर्ती रूप का संकेत करते वे कहते हैं :—‘इसकी (प्रा० पै० की भाषा की) साक्षात् उत्तराधिकारिणी पुरानी पश्चिमी राजस्थानी न होकर वह भाषा है, जो हमें चन्द्र की कविता में प्राप्त है और जो पुरानी पश्चिमी हिंदी के नाम से अभिहित की जा सकती है। इस भाषा तथा प्राकृतपैंगलम् की भाषा की प्रमुख विशेषताओं में से एक निर्देशामरु वर्तमान के अर्थद्योतन के लिये वर्तमानकालिक कृदंत (शट् प्रत्यय से उद्भूत रूप) का प्रयोग है।”

प्राकृतपैंगलम् की भाषा को पुरानी पूरबी राजस्थानी के साथ पुरानी पश्चिमी हिंदी भी मानते हुए टेसिटोरी ने इस बात का संकेत किया है कि इस काल में ये दोनों भाषायें परस्पर इतनी सन्निकट थीं कि इनकी स्पष्ट विभाजक सीमा-रेखा का संकेत करना कठिन है। वे कहते हैं :—

“अप तत्र जो प्रमाण उपलब्ध हैं, उनके आधार पर पुरानी पश्चिमी

१. Tessitori Notes of Old Western Rajsthani
(In *Indian Antiquary* April, 1914)

२. *ibid.*

हिंदी की पश्चिमी सीमा और पुरानी पश्चिमी राजस्थानी की पूरबी सीमा निश्चित करना संभव नहीं है। यह भी अधिक संभव हो सकता है कि जिस काल से हमारा तात्पर्य है, उस समय पुरानी पश्चिमी हिंदी आज की अपेक्षा पश्चिम में और अधिक फैली हुई थी, और इसने आधुनिक पूरबी राजस्थानी के कुछ क्षेत्रों को अधीन कर रखा था। यह पुरानी पश्चिमी राजस्थानी की सीमा तक स्पर्श करती थी या किसी बीच की ऐसी घोली के कारण उससे असंपृक्त थी, जिसमें ये दोनों प्रवृत्तियाँ मिश्रित थीं। इस विषय में मैं निश्चित रूप से कुछ कह नहीं सकता; वैसे मैं द्वितीय विकल्प के पक्ष में अधिक हूँ। यदि इस प्रकार की बीच की भाषा विद्यमान थी, तो इसे पुरानी पूरबी राजस्थानी कहना और ढूँढाड़ी या जैपुरी के सामान्य नाम से प्रसिद्ध आधुनिक राजस्थानी बोलियों का प्राचीन प्रतिनिधि समझना संगत होगा। संभवतः इस प्राचीन भाषा के लेख विद्यमान हैं; किंतु जब तक वे नहीं मिल जाते, हमें इस प्रश्न को वैसे ही छोड़ देना पड़ेगा। इस बात को हमें मान लेना पड़ेगा कि पूरबी राजपूताना की प्राचीन विभाषा—चाहे वह पुरानी पूरबी राजस्थानी हो या पुरानी पश्चिमी हिंदी—पश्चिमी राजपूताना तथा गुजरात की भाषा की अपेक्षा गंगा नदी के दोआब की भाषा से विशेष संबद्ध थी, और बाद में जाकर अन्य भाषा (पुरानी पश्चिमी राजस्थानी) के प्रभाव के कारण उससे अलग हो गई।”

स्पष्ट है कि डा० टेसिटोरो 'प्राकृतपेंगलम्' की भाषा को पुरानी पूरबी राजस्थानी कहते हुए भी पुरानी पश्चिमी हिंदी कहने का स्पष्ट संकेत करते हैं। इसी आधार पर मैंने इसकी भाषा को पुरानी पश्चिमी हिंदी की संज्ञा देना ही विशेष ठीक समझा है। पूरबी राजस्थान में इस काल में ही नहीं बाद में भी लिखी गई राजस्थानी कृतियों तक पर पश्चिमी हिंदी का पर्याप्त प्रभाव मिलता है। जैपुरी विभाषा की रचना रामचन्द्रकृत 'पुण्यश्रवणरथाक्षोप' की भाषा से यह स्पष्ट है, जो जैपुरी की अपेक्षा पश्चिमी हिंदी की समता के अधिक बिंदु बतकरती है। संभवतः शोध-स्रोत में जैपुरी तथा हाड़ीती बोलियों में रचित मध्ययुगीन ग्रन्थों के मिलने पर यह भाषाशास्त्रीय तथ्य और अधिक पुष्ट हो सकता है।

उपर्युक्त 'नाग भाषा' का जिम्मा भित्तारीदास के वाक्यनिर्णय में भी मिश्रता है ।

ब्रजभाषा भाषा रविर कहै सुमनि सब कोई ।

मिलै संस्कृत पारसिहु पै अति प्रकट जु होइ ॥

ब्रज भाषा भी मिलै अमर भाग जवन भाषानि ।

सहज फारसीहु मिलै पट् विधि कहत बरानि ॥ (काव्यनिर्णय १ १४-१५)

स्पष्ट है, 'पिंगल' ब्रजभाषा की ही एक कृत्रिम साहित्यिक शैली थी, जिसमें कई अवातर तत्त्व भी मिश्रित थे, ठीक उसी तरह जैसे 'डिंगल' पश्चिमी राजस्थानी की कृत्रिम साहित्यिक शैली है । साहित्यिक भाषा-शैली के लिये 'पिंगल' शब्द का प्रयोग बहुत पुराना नहीं है । इसी तरह 'डिंगल' शब्द का प्रयोग भी उनोसवीं सदी के उत्तरार्ध से पुराना नहीं जान पड़ता । राजस्थान के चारणों की कृत्रिम साहित्यिक शैली को चारण लोग 'डोंगळ' कहते हैं । कविराज बाँकीदास को 'कुरुविन्दतीसी' (१८७१ वि० स०) में इसका सर्वप्रथम प्रयोग देखा जाता है ।

डोंगळियाँ मिलियाँ करै, पिंगल तगी प्रकास ।

संस्कृतों के कपट सज, पिंगल पठियाँ पास ॥

बाँकीदास के बाद उनके भाई या भतीजे ने अपने 'दुआवेत' में इसका सफेद किया है ।

सब प्रयु समेत गीता पृ पिछाणै ।

डोंगळ का तो क्या संस्कृत भी जाणै ॥ (१५५)

भीर भा सादुओं में चैन अह पाय ।

डोंगळ में रूब गजब जस का गीत ॥ (१५६)

और भी आसीयूँ मैं कवि बह ।

डोंगळ पोंगळ संस्कृत फारसी मैं निराक ॥ (१५७)

'डिंगल' शब्द के साथ साथ 'पिंगल' का भी प्रयोग इन दोनों स्थलों में पाया जाता है । 'डिंगल' शब्द की व्युत्पत्ति के विषय में अनेकानेक मत प्रचलित हैं । इन मतों के विवेचन में जाना यहाँ अनावश्यक होगा । डा० मोतीलाल मेनारिया का कहना है कि वास्तविक शब्द

१. डा० मेनारिया राजस्थानी भाषा और साहित्य पृ० २० २१.

२. दे० वही पृ० २८ २९.

पिगल बनाम डिगल

§ ३३ मिर्जा खॉ ने अपने 'ब्रजभाषा व्याकरण' में तीन भाषाओं का निष्क्रिया है —संस्कृत (सहस्रकृते), प्राकृत (पराकृते) और भाषा (भाषा) । प्राकृत के विषय में लिखा गया है कि इस भाषा का प्रयोग प्रायः कविया, राजमंत्रियों, और सामंतों की स्तुति प्रशंसा के लिये किया जाता है । यह भाषा निम्न लोक की है तथा इसे 'पाताल बानी' तथा 'नाग बानी' भी कहा जाता है । यह भाषा 'सहस्रकृते' और 'भाषा' की लिचड़ी से बनी है । ऐसा जान पड़ता है, 'प्राकृत' शब्द के द्वारा मिर्जा खॉ भाषावैज्ञानिकों की 'प्राकृत' का संकेत न कर भाषा की कृत्रिम साहित्यिक भाषा शैली का ही संकेत कर रहे हैं, जिसे प्रा० पं० के टीकाकारों ने 'अवहट्ठ' कहा है । संभवतः मिर्जा खॉ के जमाने में इसे 'नाग बानी' भी कहा जाता हो और बाद में इसका ही नाम 'पिगल' चल पड़ा हो, क्योंकि 'पिगल' शब्द भी 'नाग' के नाम से प्रसिद्ध है तथा शेषावतार माने जाते हैं । 'प्राकृत' शब्द का प्रयोग मिर्जा खॉ ने इसी 'भट्ट भाषा शैली' के लिये किया जान पड़ता है । बहुत बाद तक भाषा-काव्य में 'प्राकृत' शब्द का प्रयोग देशी भाषा के लिये पाया जाता है । जूनी गुजराती या जूनी राजस्थानी के प्रसिद्ध काव्य 'कान्हडप्रबंध' के रचयिता कवि पद्मनाभ (१५५० ई०) ने अपने काव्य की भाषा को 'प्राकृत' ही कहा है —

गैरीनहन घीनधू, मन्मथता सरमति ।

सरस वध प्राकृत कवू, घड मुक्त निर्मल मत्ति ॥ (१)

पश्चिमी भाषा काव्यों में ही नहीं, बँगला के पुराने काव्यों में भी भाषा को प्राकृत कहा गया है —

(१) साहस अनुपारे जियि प्राकृत कयने । (कृष्णकर्णामृत)

(२) प्राकृत प्रबन्धे कहि शुन सर्वलोक । (चैतन्यमंगल)

(३) सप्तशत पर्यन्तथा संस्कृत एन्द ।

सूर्य पुष्करिणी के प्रकृत एन्द ॥ (गीतगोविंद का एक अनुबंद)

उपर्युक्त 'नाग भासा' का जिक्र भिरसारीदास के काव्यनिर्णय में भी मिलता है ।

ब्रजभाषा भाषा रबिर कइ सुमरि सब कोई ।

मिलै संस्कृत पारसिहुं पै अति प्रकट जु होइ ॥

ब्रज भाषा मिलै अमर नाग जवन भाखानि ।

सहज फारसीहू मिलै पद विधि कहत खलानि ॥ (काव्यनिर्णय १ १४-१५)

स्पष्ट है, 'पिंगल' ब्रजभाषा की ही एक कृत्रिम साहित्यिक शैली थी, जिसमें कई अर्थांतर तत्त्व भी मिश्रित थे, ठीक उसी तरह जैसे 'डिंगल' पश्चिमी राजस्थानी की कृत्रिम साहित्यिक शैली है । साहित्यिक भाषा-शैली के लिये 'पिंगल' शब्द का प्रयोग बहुत पुराना नहीं है । इसी तरह 'डिंगल' शब्द का प्रयोग भी उनोसवीं सदी के उत्तरार्ध से पुराना नहीं जान पड़ता । राजस्थान के चारणों की कृत्रिम साहित्यिक शैली को चारण लोग 'डिंगल' कहते हैं । कविराज बाँकीदास को 'कुकविबत्तीसी' (१८७१ वि० सं०) में इसका सर्वप्रथम प्रयोग देखा जाता है ।

डोंगलियों मिलियो करै, पिंगल तगौ प्रकास ।

संस्कृतों के कपट सज, पिंगल पढ़ियो पास ॥

बाँकीदास के वाद उनके भाई या भतीजे ने अपने 'दुआवेत' में इसका संश्लेष किया है ।

सब अंयूं समेत गीता कू पिछाणै ।

डोंगल का तो क्या संस्कृत भी जाणै ॥ (१५५)

और भी सादुओं में चैन अह पीथ ।

डोंगल में खूब गजब जस का गीत ॥ (१५६)

और भी आसीयूं में कवि बंछ ।

डोंगल पोंगल संस्कृत फारसी में निसंक ॥ (१५७)

'डिंगल' शब्द के साथ साथ 'पिंगल' का भी प्रयोग इन दोनों स्थलों में पाया जाता है । 'डिंगल' शब्द की व्युत्पत्ति के विषय में अनेकानेक मत प्रचलित हैं । इन मतों के विवेचन में जाना यहाँ अनावश्यक होगा । डा० मोतीलाल मेनारिया का कहना है कि वास्तविक शब्द

१. डा० मेनारिया: राजस्थानी भाषा और साहित्य पृ० २० २१.

२. दे० वही पृ० २८ २९.

‘डिंगल’ न होकर ‘डोंगळ’ है, जो डोंग’ शब्द के साथ ‘ळ’ प्रत्यय जोड़ने से बना है, जिसका अर्थ है वह साहित्यिक शैली जो डोंग से युक्त अर्थात् अतिरंजना-पूर्ण हो। ‘डोंगळ’ शब्द का प्रयोग अनगड, अन्यवस्थित के अर्थ में भी पाया जाता है। ‘पिंगल’ शब्द का वास्तविक अर्थ ‘छन्द-शास्त्र’ है; किंतु औपचारिक रूप में यह कृत्रिम साहित्यिक भाषा-शैली के लिये चल पदा, यह हम देख चुके हैं। ‘पिंगल’ शब्द का प्रयोग ‘ब्रजभाषा’ के लिये समझा जाने लगा था, किंतु यह ठीक वही ब्रजभाषा नहीं है, जो सूर या अन्य कृष्णभक्त कवियों के काव्यों तथा भक्तिकालीन एवं रीतिकालीन अन्य रचनाओं में पाई जाती है। अतः ब्रजभाषा से इसे भिन्न बताने के लिये इसका अर्थ ‘राजस्थानी मिश्रित ब्रजभाषा’ लिया जाने लगा। ‘पिंगल’ तथा ‘डिंगल’ का भेद बताने हुए डा० मेनारिया लिखते हैं :—

“पिंगल में राजस्थानी की कुछ विशेषतायें देखकर बहुत से लोग पिंगल को भी डिंगल कह देते हैं। परंतु इन दोनों में बहुत अंतर है। पिंगल एक मिश्रित भाषा है। इसमें ब्रजभाषा और राजस्थानी दोनों की विशेषतायें पाई जाती हैं। इसके विपरीत डिंगल में केवल मारवाड़ी व्याकरण का अनुकरण किया जाता है।”

प्रा० पै० की भाषा पुरानी ब्रज की मिश्रित साहित्यिक शैली है:—

§ ३४. प्रा० पै० की भाषा पुरानी ब्रजभाषा होने पर भी राजस्थानी तथा सड़ी बोली के तत्त्वों से भी मिश्रित है। इतना ही नहीं, इसमें कुछ नगण्य तत्त्व पूरबी भाषावर्ग—अवधी तथा मैथिली—के भी मिल जाते हैं। फिर भी ब्रजभाषा के अतिरिक्त अधिक अंश इस भाषा में राजस्थानी तत्त्वों का है। कुछ लोगों ने शौरसेनी अपभ्रंश तथा सूर आदि भक्तिकालीन कवियों की परिनिष्ठित ब्रजभाषा के बीच की भाषास्थिति को दो सीढ़ियों में बँट कर इन्हें क्रमशः अवहट्ट तथा पिंगल कहा है। अवहट्ट का काल वे मोटे तौर पर ग्यारहवीं और बारहवीं सदी मानते हैं, पिंगल का तेरहवीं सदी के बाद से माना गया है। दरअसल इस काल की कृत्रिम साहित्यिक शैली में ऐसी कोई

१. दे० वही पृ० २८-२९

२. डा० मेनारिया: राजस्थानी भाषा और साहित्य पृ० १०२.

भेद-रेखा नहीं खींचो जा सकती, जो अवदृष्ट तथा विंगल का स्पष्ट भेद उपस्थित कर सके। यह निश्चित है कि यह भाषा बोलचाल की, आम जनता की कथ्य भाषा से दूर थी और कथ्य भाषा-रूप का पता हमें औक्तिक ग्रन्थों की भाषा से लगता है। मुनि जिनविजय जी कुछ औक्तिक ग्रन्थों का संपादन कर रहे हैं, इनसे तत्कालिक कथ्य भाषा पर पर्याप्त प्रकाश पड़ने की संभावना है। इसी कथ्य भाषा ने सूर आदि मध्ययुगीन कवियों की ब्रजभाषा के लिये नींव तैयार की है। प्रा० पै० की काव्यभाषा तथा उस काल की औक्तिक ग्रन्थों की कथ्य भाषा और गद्यभाषा में ठीक वही भेद रहा होगा, जो ओत्तो येस्पर्सन ने पुरानी अंग्रेजी की काव्यभाषा तथा गद्यभाषा में संकेतित किया :—

“आंग्ल भाषा में, काव्य-भाषा तथा गद्य-भाषा का अंतर निःसन्देह इस प्रारम्भिक काल में अन्य कालों की अपेक्षा कहीं बहुत अधिक है। काव्य-भाषा किसी हद तक समस्त इंग्लैंड में एक सी प्रतीत होती है; जो एक प्रकार की कम या ज्यादा कृत्रिम विभाषा थी, जिसमें देश के विभिन्न भागों के व्याकरणिक रूपों तथा शब्दों का समावेश था; और यह ठीक वही तरह की मिश्रित भाषा के रूप में पैदा हुई थी जैसी ग्रीस में होमर की भाषा उत्पन्न हुई थी।”

(अ) प्रा० पै० के पद्यों में अधिकांश भाग इसी परवर्ती ‘लिचड़ी’ साहित्यिक भाषा-शैली में निबद्ध हैं, किन्तु इसमें परिनिष्ठित प्राकृत तथा अरभ्रंश के भी कुछ पद्य पाये जाते हैं। गाहासत्तसई, सेतुबंध, कर्पूरमंजरी के परिनिष्ठित प्राकृत पद्यों के अलावा भी कुछ पद्य ऐसे

१. In English, certainly, the distance between poetical and prose language was much greater in this first period than it has ever been since. The language of poetry seems to have been to a certain extent identical all over England, a kind of more or less artificial dialect, absorbing forms and words from the different parts of the country where poetry was composed at all, in much the same way as Homer's language had originated in Greece.

—Jespersen : Growth and Structure of English Language. p. 51.!

मिल जायेंगे, जिनकी भाषा परिनिष्ठित प्राकृत हैं। मात्रावृत्त प्रकरण के गाथा-वर्ग के छन्दों के उदाहरण इसी भाषा-शैली में निबद्ध हैं। पिगल नाग की बंदना में निबद्ध पद्य (१.१) परिनिष्ठित प्राकृत में हैं। अन्य उदाहरण ये हैं :—

- (१) परिहर माण्डिणि मण पंश्रुहि कुसुमाई णीवरस ।
तुह कए खरहिअओ गेहइ गुडिआधणुं अ किर कामो ॥ (१.६०)
- (२) सोऊण जसए गामं अंसू णअणाई सुसुहि रुधंति ।
मण बीर चेइवइणो पेखामि मुह कहं जहिच्छं से ॥ (१.१६)
- (३) सुंचहि सुंदरि पाअं अपगहि इतिऊण सुसुहि खग मे ।
कणिअ मेच्छपरीर पेच्छइ वअणाई तुह धुअ हम्मोरो ॥ (१.७१)
- (४) वरिसइ कणअइ विट्ठि तएइ भुअणे दिअणिसं जगनो ।
णीसंक साहसंको णिदइ इदं अ सूरविं अ ॥ (१.७२)

इन पद्यों की भाषा शुद्ध प्राकृत है। सुप् तिङ् चिह्न ही नहीं, कृदंत प्रत्यय भी प्रायः वैसे ही हैं। साथ ही यहाँ चौथे पद्य के 'कणअह' (कनकस्य) में सम्बन्ध कारक (पष्ठी विभक्ति) के '-इ' सुप् चिह्न के अलावा ऐसा कोई तत्त्व नहीं, जिसे अपभ्रंश की या परवर्ती भाषा-शैली की खास विशेषता बताया जा सके। ऐसा जान पड़ता है, 'गाथा बंध' के छन्दों में भट्ट कवि प्रायः परिनिष्ठित प्राकृत का ही प्रयोग करते थे। कहना न होगा, ये चारों पद्य नि-सन्देह प्राकृतकाल (१०० ई०-६०० ई०) की रचना न होकर उसी जमाने की रचना हैं, जिन दिनों प्रा० पै० के पुरानी हिन्दी के पद्य भी लिखे जा रहे थे। गाथा-वर्ग के छन्दों में प्राकृत भाषा-शैली का प्रयोग करने की परिपाटी चन्द के पृथ्वीगजरासो ही नहीं, सूर्यमल्ल के 'वंशभारकर' तक में पाई जाती है। छन्दोनुसार इस भाषा-भेद का संकेत करते हुए डा० विपिनबिहारी त्रिवेदी ने लिखा है :—

“रासो के श्लोक छन्द संस्कृत में हैं तथा गाथा या गाथा छन्द प्राकृत, अपभ्रंश या अपभ्रंश मिश्रित हिन्दी में है।”

चन्द के रासो के 'कनवज्ज-समय' से उद्धृत निम्न गाथा की भाषा-शैली इसका संकेत कर सकती है :—

सय रिपु दिविजयनाथो स एव भ्राजा अग्न्युपन ।

परशेना पगु पुत्रा ए बुद्ध मगति भूषन ॥ (१०१)

मैं चंद्र के 'रासा' को ज्यादा महत्त्व नहीं देना चाहता, मतलब सिर्फ इतना है कि 'रासो' के रचनाकाल (१६ वीं शती) तक भट्ट कवियों में 'गाथा-वर्ग' के छंदों में प्राकृत भाषा शैली का प्रयोग करने की प्रथा पाई जाती है । यहाँ इतना सकेत कर दिया जाय कि 'रासो' के छंद पद्य की भाषा गडबड़ ज्यादा है । संभवतः इनका मूलरूप कुठ भिन्न रहा हो, हस्तलेख तथा संपादक की असावधानी ने इसे यह रूप दे दिया हो । मूल गाथा का प्राकृत में 'थ', 'त्र' जैसी ध्वनियों न होंगी, जो प्राकृत में 'ह' 'त्त' हो जाते हैं । अथवा यह भी कारण हो सकता है कि इस समय के भट्ट कवि गाथा वर्ग के छंदों में परिनिष्ठित प्राकृत भाषा शैली का प्रयोग न कर ऐसी शैली का प्रयोग करते थे, जिसमें प्राकृत की गूँन सुनाई देता हो, तथा बीच-बीच में कुठ प्राकृत पदों का प्रयोग कर देते हों ।

(आ) प्रा० पं० के कुठ पद्यों में अपभ्रंश की भाषा शैली भी देखने में आती है । इन पद्यों को भाषा के लिहाज से हेमचन्द्र के व्याकरण में उद्धृत दोहों के समानांतर रखा जा सकता है ।

- (१) जा अद्दगे पद्दई, सावे गगा जासु ।
जो देव्याण वल्लहो, वदे पाथ वामु ॥ (१८२)
- (२) चेउ सइज तुहुँ, चवन्ना सुइरिदिहिँ वल्लत ।
पम उण घइलसि खुल्लणा, कील्लसि उण उव्वसत ॥ (१७)
- (३) माणिणि माणहिँ काँइ पइ, ऐअजे वरण पडु वत ।
सइने मुअगम जइ णमइ, णि करिप मणिमत ॥ (१९)
- (४) अरेरे वाहहि काहणाव छोडि उगमग बुगति ण देहि ।
तइ इधि णदिहिँ सँतार देइ, जो चाहहि सो लेहि ॥ (१९)

ये चारों पद्य अपभ्रंश कालीन भाषा शैली के निदर्शन हैं, जैसे इन सभी की भाषा शैली सर्वथा एक नहीं है । प्रथम पद्यमें 'जासु, वामु'

१ डा० नामधरसिंह पृथ्वीराजराज्ञे की भाषा (कनकन समय) पृ० १६० से उद्धृत ।

जैसे रूप अपभ्रंश के भी पिछड़े जमाने के हैं, जब व्यंजन द्वित्व (जस्सु, तस्सु) का सरलीकरण कर पूर्ववर्ती स्वर को दीर्घ बना दिया गया है, लेकिन 'देआणं,' 'वल्लहो' 'पाअं' जैसे रूप परिनिष्ठित प्राकृत के हैं। फिर भी यह पद्य अपभ्रंश की बदलती गौली का निदर्शन दे सकता है। द्वितीय पद्य के 'चेउ, तुहुं' जैसे पद शुद्ध अपभ्रंश रूप हैं, 'सहजेन' के अर्थ में निर्विभक्तिक 'सहज' का प्रयोग भी उनकी विशेषता है। 'उल्लसत्' का 'उल्लसंत' रूप, 'ल' ध्वनियुग्म के परवर्ती 'ल' का प्रागता (Aspiration)-विनिमय भी अपभ्रंश की विशेषता है। √वल्ल धातु तथा 'सुल्लणा' (क्षुद्र के अर्थ में) शब्द अपभ्रंश के ही निदर्शन हैं। तृतीय पद्य के 'काई, पडु' भी परिनिष्ठित अपभ्रंश रूप हैं, तथा भुअंगन (भुअंगमः), चरण (चरणे), मणिमंत (मणिमन्त्राभ्यां, मणिमन्त्री) जैसे निर्विभक्तिक रूप भाषा की और अधिक विकसित दशा के द्योतक हैं। चतुर्थ पद्य के 'तई, इथि, देइ', आदि के विषय में भी वही बात कही जा सकती है, और 'जो चाहहि सो लेहि' वाक्य तो और दो कदम आगे बढ़ गया है, जहाँ शुद्ध नव्य आर्य भाषा का वाक्यरचनात्मक प्रक्रिया के लक्षण स्पष्ट परिलक्षित होते हैं। प्रा० पै० के इन या ऐसे अन्य पद्यों में भी एक साथ कई लक्षण पाये जाते हैं, जो भाषा की संक्रातिमालीन स्थिति का संकेत करने में समर्थ हैं। यही नहीं 'सहज' 'णदिहि' जैसे तत्सम तथा अर्धतत्सम पदों का प्रयोग तत्सम शब्दों के बढ़ते प्रभाव का भी संकेत कर सकता है।

(६) पुरानी पश्चिमी हिन्दी के ऐसे अनेकों पद्य प्रा० पै० से से उद्धृत किये जा सकते हैं, जिनकी भाषा-शैली पुरानी ब्रजभाषा तथा पुरानी पूरबी राजस्थानी का प्रतिनिधित्व करती है, तथा आगे की मध्यमालीन हिन्दी के बहुत नजदीक जान पड़ती है। सर्वथा निर्विभक्तिक पदों का प्रयोग, निश्चित हिन्दी वाक्यरचनात्मक प्रक्रिया का समावेश, इस भाषा शैली की स्पष्ट पहचान है। कतिपय उदाहरण ये हैं :-

(१) महा मूल वेताल एखँन गवंत सारु कबंधा,

सिमा पारफेरछारहरहा रवंता पुने कणगरथा ।

कमा डुट पुट्टेइ मरा कयथा एखँता हयता,

तहा धीर हर्गमर सगाम मउके मुजंता जुमंता ॥ (२. १८३)

(२) फुन्निभ महु ममर बहु रअणिपहु,
 किरण लहु अरवअरु वसेत ।
 मलअगिरि कुहर धरे पवण बह,
 सहव कह सुण सहि गिअल गहि वंत ॥ (१.११३)

(३) सेर एक जह पावउँ गिता,
 मडा बीस पकावउँ गिता ।
 टंकु एवह जउ सेँघव पाआ,
 जो हउ रंक सोह हउ राआ ॥ (१.१२०)

(४) सुरअरु सुरही परसमणि, यहि वीरेस समान ।
 ओ वक्कल ओ कठिनतणु, ओ पसु ओ पासाण ॥ (१.७३)

इन पद्यों में प्रथम पद्य की भाषा पुरानी हिंदी की भट्ट भाषा-शैली का परिचय दे सकती है, जहाँ 'णच्चंत', 'हक्का', 'टुट्ट', 'फुट्टे', 'मज्जे' जैसे व्यंजन-द्वित्व वाले रूपों की छौंरु पाई जाती है। द्वितीय पद्य की शैली की तुलना विद्यापति के पद्यों की भाषा-शैली से मजे से की जा सकती है। तृतीय पद्य के 'पावउँ, पकावउँ, हउ' जैसे रूप 'पाऊँ, पकाऊँ, हौँ' जैसे खड़ी बोली, ब्रज रूपों के प्राग्भाव हैं तथा 'पाआ' तो वस्तु: 'पाया' (खड़ी बोली) का ही य-श्रुतिरहित रूप है। इतना ही नहीं, इसकी वाक्यरचनात्मक प्रक्रिया स्पष्टतः हिंदी की है। चतुर्थ पद्य तो साफ तौर पर ब्रजभाषा का है ही। इसकी तद्भव मूधन्य ध्वनियों का हटा कर निम्न रूप में पढ़िये :—

सुरअरु सुरही परसमणि, यहि वीरेस समान ।
 ओ वाकल ओ कठिन तनु, ओ पसु और पाखान ॥

कहना न होगा, 'वक्कल' (सं० वल्लल) का 'वाकल' (रा० वाकलो) रूप 'भूसा' के अर्थ में पूरबी राजस्थानी और ब्रज में आज भी प्रचलित है।

कहने का तात्पर्य यह है, यद्यपि प्रा० पैं० के पद्यों में एक-सी भाषा-शैली सर्वत्र नहीं पाई जाती, तथापि इसके पद्य पुरानी हिंदी की विभिन्न भाषा-शैलियों का प्रतिनिधित्व करते हैं, जो हिंदी साहित्य के आदि काल में भट्ट कवियों के द्वारा प्रयुक्त होती देखी जाती है, तथा

इसमें बाद के मध्ययुगीन काव्य की भाषा-शैली के छुटपुट बीज भी देखे जा सकते हैं। इस प्रकार प्रा० पँ० की भाषा पुरानी ब्रजभाषा की विविध साहित्यिक भाषा-शैलियों का परिचय देने में पूर्णतः समर्थ है।

प्राकृतपैंगलम् में नव्य भा० आ० के लक्षण

§ ३५. नव्य भारतीय आर्य भाषा वर्ग की सबसे प्रमुख विशेषता प्राकृत-अपभ्रंश (म० भा० आ०) के व्यञ्जन द्वित्व का सरलीकरण है। उच्चारण-सौकर्य के कारण श्रुतिकट्टु एवं दुरुच्चारित द्वित्व व्यञ्जनों को सरलीकृत कर उसके पूर्व के स्वर को, अक्षर-भार (Syllabic weight) की रक्षा के लिये, प्रायः दीर्घ कर देना, पंजाबी जैसी एक आध भाषा को छोड़कर सभी न० भा० आ० की पहचान है। पंजाबी ने अवश्य इन द्वित्व व्यञ्जनों को सुरक्षित रखा है। वहाँ 'कम्म' (हि० काम), कल्ल (हि० कल) सच्च (हि० सच, साँच), हत्थ (हि० हाथ), नत्थ (हि० नथ), जैसे शब्द पाये जाते हैं। यह विशेषता पंजाबी प्रभाव के कारण ही खड़ी बोली के कथ्य रूप में भी पाई जाती है :—वाप > वप्पू, वासन > वससन्ह, गाडी > गड़ी, भूसा > भुक्सा, वेटा > वेष्टा, देसा > देस्ता, भेजा > भेज्जा, रोटी > रेष्टी। खड़ी बोली के कथ्य रूप में कई स्थानों पर यह उच्चारण ऐतिहासिक कार्यों से न होकर केवल निष्कारण (Spontaneous doubling of consonants) भी पाया जाता है। ब्रजभाषा, राजस्थानी,^१ गुजराती में ही नहीं, पूरबी वर्ग की भाषाओं में भी द्वित्व-व्यञ्जन का सरलीकरण नियत रूप से पाया जाता है।^२ यद्यपि प्रा०

१. डा० चाटुर्जी : भारतीय आर्यभाषा और हिंदी पृ० १२४।

२. डा० तिवारी : हिंदी भाषा का उद्गम और विकास पृ० २३१।

३. Tessitori : Notes on O. W. R. § 40.

मौडुण < मन्डुण, लूवड < लुक्कड (रुक्कः), बाट < वष्टा (वसां), दीठड < दिट्ठड, बाटइ < कट्टइ (कर्ति), पूतली < पुत्तली, सीघड < सिद्धड (सिद्धः) आदि।

v. Dr. Chatterjea : Origin and Development of Bengali Language p. 318.

पै० की पुरातनप्रियता ने द्वित्व व्यंजनों को न केवल सुरक्षित ही रक्खा है, बल्कि कई स्थानों पर छन्दःसुविधा के लिये द्वित्वयोजना भी की है; तथापि न० भा० आ० की सरलीकरण वाली प्रवृत्ति भी अनेक स्थानों पर परिलक्षित होती है :—

जामु (१८२ < जस्सु), तामु (१८२ < तस्सु), भणीजे (१.१०० < भणिञ्जइ), कहीजे (१.१०० < कहिञ्जइ), पभणीजे (१.१०४ < पभणिञ्जइ), धरीजे (१.१०४ < धरिञ्जइ), दोसा (१.१२३ < *दिसस = दिससइ), छार (१.१३७ < छरर), तीणि (१.१२५ < तिणिगि), दीजे (२.१४३ < दिञ्जइ), करीजे (२.१४३ < करिञ्जइ) आठे (२.१४४ < अछठइ < ऋच्छति), दीसए (२.२६२ < *दिससए = दिससइ), दीसइ (२.१९६, २.१९७ < दिससइ), ठवीजे (२.२०२ < ठविञ्जइ), णीसंरु (१.७२ < निस्संरु) ।

किन्तु कुछ ऐसे भी निदर्शन मिलते हैं, जहाँ व्यञ्जन द्वित्व का तो सरलीकरण कर दिया गया है, किन्तु पूर्ववर्ती स्वर को दीर्घ नहीं किया गया। न० भा० आ० में ऐसे कई तद्भव शब्द हैं, जहाँ दीर्घाकरण नहीं पाया जाता। उदा० हिंदी सच, सत्र, रा० मणस (< मनुष्य) जैसे शब्दों में *साच (हि० वै० सौच), *सात्र, *मणास जैसे रूप नहीं मिलते। डा० चाटुर्ग्या ने बताया है कि न० भा० आ० में कई शब्दों में व्यञ्जन द्वित्व के सरलीकरण के बाद भी पूर्ववर्ती 'अ' ध्वनि का दीर्घाकरण न पाया जाना ध्वनि संबंधी समस्या है। प्रायः इन सभी भाषाओं में ऐसे व्यंजनों का सरलीकरण कर या तो पूर्ववर्ती स्वर को दीर्घ बना दिया जाता है, अथवा पूर्ववर्ती स्वरको अनुनासिक दीर्घ स्वर बना दिया जाता है। किन्तु लग्य < लक्ष (प्रा० लक्ष्य), रति < रत्तिमा (प्रा० रत्तिमा, अप० रत्तिअ), सत्र < सत्रं (सत्र्य, सत्र्यु) जैसे रूप इस नियम की अवहेलना करते दिखाई देते हैं। डा० चाटुर्ग्या का अनुमान है कि पंजाबी की विभाषाओं में व्यञ्जन द्वित्व के पूर्व के स्वर को दीर्घ बना देने की प्रवृत्ति नहीं पाई जाती, अतः संभवतः हिंदी पर यह उसका ही प्रभाव हो। अथवा यह भी हो सकता है कि इसमें यलाघात का प्रभाव हो। सं० सर्व का म० भा० आ० रूप सर्वप्र 'सत्र्य, सत्र्यु' (वै० रूप सत्र्य, सत्र्यु) पाया जाता है।

उच्चारण में यह शब्द प्रायः 'सव्व-जण', 'सव्व-काल', 'सव्व-देस' जैसे समासांत पदों में पाया जाता था, अतः संभव है, इसके आद्य अक्षर पर बलाघात लुप्त हो गया हो। इसके परिणाम रूप समासांत पदों में इसका उच्चारण केवल 'सव' चल पड़ा हो। म० भा० आ० का यही उच्चारण प्रवृत्ति न० भा० आ० में भी आ गई जान पड़ती है। प्रा० पै० में भी ऐसे रूप मिलते हैं, जिनमें कुछ ऐसे भी हैं, जहाँ पूर्ववर्ती स्वर का दीर्घाकरण न करना छन्दोनिर्वाहजनित जान पड़ता है। कतिपय निदर्शन निम्न हैं :—

वत्ताणिओ (२.१९६ < वत्ताणिओ) ।

जुझंता (२.१८३ < जुझंता) ।

णचंता (२.१८३ < णचंता) ।

णिस्तास (२.१३४ < णिस्तास) ।

सव (२.२१४, १.२०२, २.१३७ < सव्व) ।

लर (१.१५७ < लरुल < लरु) ।

णचइ (१.१६६ < णचइ) ।

विजुरि (१.१६६ < विजुरि); हि० विजली, ब्रज विजुरी ।

उपर्युक्त विशेषतायें ब्रजभाषा और राजस्थानी में भी पाई जाती हैं, तथा प्रा० पै० को ब्रजभाषानिष्ठ विशेषताओं का संश्लेष कर सकते हैं ।

§ ३६. अनुस्वार का ह्रस्वोत्तरण या अनुनासिकीकरण ब्रजभाषा पाठ्य में बहुत पाया जाता है। इसका कारण या तो छन्दोनुरोध है या बलाघात का स्थान-परिवर्तन। इसका संश्लेष हम पहले कर चुके हैं। प्रा० पै० में ऐसे स्थल बहुत कम मिलते हैं :— सँतार (१.६ < संतार), मँजुत्ते (१.९२ < संजुत्ते) । १.११७ पर 'पंचतालिसह' पाठ को K (B), K (C) प्रतियों ने 'पँचतालीसह' संश्लेषित किया है। अन्य हस्तलेखों में यहाँ अनुस्वार नहीं मिलता, अतः इसका संभवतः नामिक्य-तरुण रहित उच्चारण भी पाया जाता है, जैसे 'पचपन' (हिंदी) में। प्रायः समासांत पदों में 'पंच' के नामिक्य तरुण का लोप हो जाता है। अन्यथा यहाँ भी 'पँचतालीसह' पाठ मानकर अनुस्वार का अनु-

नासिनीकरण माना जा सकता है। १.१०८ में 'चंडेमर' पाठ है, यहाँ छन्दःसुविधा के लिये एक मात्रा कम करनी पड़ती है। इसके दो तरह से उच्चारण किये जा सकते हैं :- (१) चँटमर; (२) चँडेहर। मैंने दा० घोष के अनुसार 'डे' का ह्रस्वोच्चारण माना है, अनुस्वार का नहीं।

§ १७. प्राकृतकाल में उद्भूत स्वरों की विवृत्ति प्रायः सुरक्षित रंगी जाती थी। अपभ्रंश में य्-श्रुति का प्रयोग नियत रूप से चल पड़ा है। प्रा० पै० में प्राकृत की भाँति उद्भूत स्वरों की विवृत्ति (Histls) सुरक्षित पाई जाती है। न० भा० आ० में इन स्वरों को या तो संयुक्त कर दिया जाता है, या इन्हें संयुक्त स्वर-ध्वनि (diphthong) के रूप में 'अइ' 'अउ' जैसा ध्वनियुग्म बना दिया जाता है, या फिर बीच में य् या य-श्रुति का प्रयोग किया जाता है। यथा,

नापित > नापिअ, * नावुअ > नावु > नाउ (उक्तिव्य १९/११),
 सुगंध > सुअंध > सौंध > (सौँ ध) (उक्तिव्य ४०/३१),
 हस्ततालिका > हृत्यआलिआ > * हृत्यवालिआ > ह्योलि (४०/२८),
 माता > माआ > माअ > मा (उक्तिव्य ३८/१७)
 चतुष्कः > चउक्को > चौकु (उक्तिव्य ४१/४)
 विरूप > वुरुअ (उक्तिव्य ३१/१५) > हि० घुरा
 चटकिना > चटई > चटयी (३६/८) (हि० चिड़िया, रा० पटी),
 प्रा० पै० में उद्भूत स्वरों की संवि के कतिपय उदाहरण पाये जाते हैं, जो उनके न० भा० आ० वाले लक्षणों का संकेत करते हैं।
 राउल (१.३६ < राअउल < राजकुल) (रा० राउली),
 फही (२. १२६ < फहिअ < यथिता, यथितं),
 भगोजे (१.१०० < भणिज्जइ), फहीजे (१.१०० < फहिज्जइ),
 धरीजे (१.१०४ < धिज्जइ), ठयीजे (२.२०२ < ठयिज्जइ),
 आटे (२.१४४ < अन्डइ),
 चले (१.१६८ < चउइ), आये (२.३८ < आवइ < आयानि),
 चलावे (२.३८ < * चलापयति),

२. दे० दा० घोष का उदाहरण पृ० १८४, पारशि० २०

३. Dr. Chatterjya: Uktivyakti (Study) § ६७.

उगो (२.५५ < उगउ < उगओ < उदूतः), आओ (२.१८१ < आभउ < *आभओ < आगतः),

चोआलीसह (२.१८६ < चउआलीसह < चतुश्चत्वारिंशत्),

चोदह (= १०२ < चउदह < चतुर्दश),

चोविस (२.२१० < चउविस-चउवीस < चतुर्विंशत्),

चोअगला (२.११५ चउ अगला < चतुरमिलाः).

कतिपय हस्तलेखों में ऐसे स्थानों पर 'ऐ' 'औ' चिह्न पाये जाते हैं, यथा :—

'वहरि' (१.३७) के स्थान पर A, K (C), N. में 'वैरि' पाठ मिलता है, इसी तरह 'चउसट्टि' (१.५१) के स्थान पर A. B. में 'चौसट्टि' पाठ है, जब कि D. में 'चोसट्टि' ।

§ ३८. संदेशरासक की भूमिका में डा० भायानी ने इस बात का संश्लेषित किया है कि स्वरमध्यग अथवा श्रुतिरूप (glide)-वृ-का लोप करने की प्रवृत्ति मध्यदेश की विभाषाओं की विशेषता है तथा यह व्रज, रण्डी घोली आदि में पाई जाती है। इन प्रवृत्ति के चिह्न संदेशरासक की भाषा तक में संकेतित किये गये हैं :—

(१) किसी प्रत्यय या विभक्तिचिह्न के 'इ' या 'ए' के पूर्व (क) पदांताक्षर में 'वृ' का लोपकर दिया जाता है :—सरलाइवि (२६ व, = सरलाविवि < √ सरलाव < * सरलापवृ) रुइवि (६७ अ = रुविवि < √ रुव) मंनाइ (१६३ व = मंनावि < √ मंनाव) तथा (२) पदमध्य में भी यह प्रक्रिया देखी जाती है :—'कयवर' (४६६ = कइ° = कवि°)

(२) विभक्तिचिह्न-उ तथा पदमध्यगत उ या ओ के पूर्व भी वृ-का लोप हो जाता है—रउ (४५ व = रवु = रवः), जीउ (१५४ स = जीवु = जीवः), संताउ (७६ व = संतावु = संतापः), तंडउ (= तंडवु = तंडवं), कओल (१८० व = कवोल = कपोल),

(३) पदांत या पदमध्यगत 'अ' के पूर्व भी वृ-का लोप कर दिया जाता है :—

तिडूयण (१८ अ = त्रिभुवन) ।

वर्णरत्नकार की भूमिका में भी टा० चाटुर्ग्या ने बताया है कि श्रुति-गत व्-का कई स्थानों पर लिपि में कोई संकेत नहीं मिलता। चँदोआ = चँदोया < चन्द्रातप (२६ अ), गोआर < गोवार < गोपाल (२६ ब), मूम-रोअं < ° रोवँ < -लोमन् (५२ व)।^३

प्रा० वै० की भाषा में मध्यग 'व्' के लोप के कतिपय निदर्शन देये जा सकते हैं। यहाँ तो अधिकतर या तो-व्-का उ वाला रूप मिलता है या फिर तृतीय कोटि के 'अ' वाले रूप मिलते हैं।

(१) संठावि (१.१५१ = संठाविवि < √ संठाव < √ संस्थापय्)

(२) ठाउ (१.२०८ < ठावँ < ठाम < स्थाने)

चलाउ (१.१७१ < चलाव < *चलापय् (चालय्)),

देउदेउ (२.३० < देवदेवः),

घाउ (२.१७१ < घाव (= घाअ) < घातः),

गाउ (२.१६८ < गाव २.८७ < गायति),

आउ (२.१६८ < आव २.८७ < आयाति),

णेउरो (२.२१० < णेवुरो < नूपुरः),

(३) कइवर (२.२०४ < कविवर),

(४) तिहुअण (१.१६५, १.१६६, २.४९ < त्रिभुवन),

धुअ (२.८९ < ध्रुव)

§ ३१. प्रा० वै० में संज्ञा-विशेषण अकारांत पुल्लिग शब्दों के प्रायः तीन तरह के रूप पाये जाते हैं:—(१) ओकारान्त रूप (२) आकारान्त रूप (३) अकारान्त रूप। उदाहरण के लिये नाग, छन्द, भ्रमर जैसे शब्दों के प्रा० वै० की भाषा में णाओ-णाआ-णाअ, छंदो-छंदा-छंद, भमरो-भमरा-भमर जैसे तिहरे रूप देखने को मिलते हैं। गुजराती-राजस्थानी की व्याप्त विशेषता केवल प्रथम एवं तृतीय कोटि के ही रूपों को सुरक्षित रखना है, आकारांत रूप वहाँ नहीं पाये जाते। जब कि गढ़ी घोली में अकारांत रूप एवं सयल आकारान्त रूप ही मिलते हैं। उदाहरणार्थ, स्वार्थे क-घोले रूप 'घोटक' का विक्रम गढ़ी घोली में घोइओ > घोइउ > *घोटअ > घोइ पाया जाता है। प्रजभाषा के आदर्श कथ्य रूप में वस्तुतः गढ़ी घोली की तरह आरूप (घोइ) ही है, यह विशेषता दोभाष तथा गइलगण्ड की प्रजभाषा में देखी

जा सकती है; जब कि मथुरा के पश्चिम तथा दक्षिण की ब्रजभाषा में ये आकारात रूप न मिलकर ओकारात या औकारात (घोडो-घोड़ी) रूप मिलते हैं। ब्रजभाषा पर यह राजस्थानी-गुजराती भाषागत प्रवृत्ति का प्रभाव है। किंतु आदर्श ब्रजमें भी भूतकालिक कर्मवाच्य निष्ठा प्रत्यय के रूप ओकारात-औकारात ही पाये जाते हैं। इन शुद्ध रूप तथा स्वार्थ क-वाले रूपों से उद्भूत रूपों के बीज हमें हेमचन्द्र तक में मिल जाते हैं और कई स्थानों पर इनके दुहरे रूप एक साथ एक ही भाषा में मिल भी जाते हैं। यद्यपि घोटक जैसे शब्दों से उद्भूत रूपों में गुजराती राजस्थानी तथा ब्रज-सड़ी बोली में केवल सजल रूपों को ही सुरक्षित रखा है, पूरबी हिंदी में इनके निर्बल रूप भी मिल जाते हैं।

स० घोटक, गुज० रा० घोड़े, ब्रज० घोड़ा, राजस्थानी से प्रभावित रूप घोडो घोड़ी, खड़ो बोली घोडा, अवधी घोड़।

इतनी ही नहीं, पूरबी हिंदी में इनके दीर्घ तथा अतिदीर्घ रूप भी पाये जाते हैं, जैसे घोड-घोडवा-घोडीना, छोट-छोटवा-छोटीना, कुत्ता-कुत्ता कुत्तीना, नाऊ-नीआ। कुठ शब्दों में केवल क स्वार्थ प्रत्यय से उद्भूत रूप ही मिलते हैं और कुठ में ये बिलगुल नहीं पाये जाते। इस भाषाशास्त्रीय तथ्यने नव्य भा० आ० भाषा के अध्येताओं के समस्त समस्या उत्पन्न कर दी है। वस्तुतः अपभ्रंश काल में कई ऐसे शब्द थे जिनके निश्चित रूप में शुद्ध एवं स्वार्थ क-वाले दोनों तरह के रूप पाये जाते थे। ऐसे शब्दों में कभी तो क जोड़ा जाता था, कभी नहीं। इस प्रकार के शब्दों के दोनों तरह के रूप (निर्बल तथा सजल) मिलते हैं। जबकि कुठ ऐसे शब्द थे जिनमें नियत रूप से स्वार्थ क का प्रयोग होता था, जिनका विकास राज० गु० में केवल ओ वाले रूपों में तथा सड़ी बोली में केवल आ-वाले रूपों में पाया जाता है। तृतीय कोटि के ये मूल अक्षरांत शब्द हैं, जिनमें क स्वार्थ प्रत्यय कभी नहीं जोड़ा जाता था, ऐसे रूपों का विकास केवल शुद्ध रूपों में ही पाया जाता है।

१. डा० दिवारी : हिंदी भाषा का उद्गम और विकास पृ० २१२.

२. Dr. Saksena Evolution of Awadhi § 167 pp. 110-111.

३. N. B. Divatia Gujarati Language, vol. I. p. 89

हेमचन्द्र के 'स्यमोरस्योत्' (८.४. ३११) सूत्र के अनुसार अपभ्रंश में अकारात् शब्दों के कर्ता र्म ए० व० में उ-विभक्ति चिह्न पाया जाता है। इसके शुद्ध रूपों में संकृ, भयंकर, चट्मुहु, छंमुहु जैसे रूप पाये जाते हैं, जत्रकि श्वायें के वाले रूपों में चडिअउ ($\sqrt{\text{चड}}$ का निष्ठा रूप < *चडिअत (आरूढ,) घडिअउ (< *घटितक) जैसे रूप होते हैं। गुजराती, राजस्थानी, सड़ी बोली में ऐसे अनेकों दो तरह के रूप मिलेंगे। प्रथम कोटि के उ विभक्त्यत रूपों से शुद्ध रूपों तथा -अउ विभक्त्यंत रूपों से सबल (-ओ, -आ) रूपों का विकास माना जात है। यहाँ इन दुहरे रूपों के विकास की तालिका दी जा रही है।

स्तः	गुज० हाथ,	राज० हाथ,	प्रज सटी० हाथ
स्तकः	,, हाथो	,, हत्तो	,, हत्ता (हत्था)
स० पर्णः	,, पान	,, पान	,, पान
,, पर्णक	,, पानुं	,, पानूँ	सड़ी बोली पना
स० दन्त,	गु० दाँत,	राज० दाँत,	प्रज० दाँत, सड़ी बोली दाँत,
,, दन्तक	,, गु० दाँतो,	राज० दाँतो,	कथ्य सड़ी बोली दाँता
स० पाद्	गु० पाय,	रा० पाँय,	प्रज० पाँय, सड़ी बोली पाँय,
,, पादक	गु० पायो	रा० पायो,	,, पाया
अप० णकडु	,, नाक	,, नाक	,, नाक,, नाक
णककड	,, नाकु	,, नाको	,, नाका-नाको,, नाका

स्पष्ट है कि उ वाले अपभ्रंश रूपों का विनाम गुजरात तथा मध्यदेश की समस्त विभाषाओं में एरु-सा (अकारात् रूप) है, किन्तु अउ-वाले अपभ्रंश रूपों का विकास गुर्जर-राजस्थानी वर्ग में -ओ (नपु० में उ) हुआ है, तो मध्यदेशीय पश्चिमी हिंदी में -आ। इतना ही नहीं, इन दुहरे रूपों का कई जगह केवल पत्ररचनामक महत्त्व न न होकर अर्थसंपत्ती (Semantic) महत्त्व भी है, जो इनके अर्थ-भेद से स्पष्ट है :—

“मनुष्य का हाथ होता है, किन्तु कृपा का हाथ नहीं हत्ताया हाना होता है। रनारस के लोग पान नहून पानें हैं, छंकिन कागन का पन्ना (पानुं, पानूँ) नहीं चनाते। मेग दौन टूट गया है, जत्रकि दूरे के

दौंते (दौंतो, दौंता) बडे तेज है। वैल का पाँव टूटता है, लेकिन गाडो का 'पाया' (राज० पायो)। उसने लडाईं मे दुश्मन को नाका-बन्दो चोड कर अपने देश की नाक बचा ली।"

ये स्वार्थे क-वाले रूप हेमचंद्र के समय की कथ्य बोली मे ही कतिपय शुभ्रुड रूपों मे ओकारात हो गये थे। यह प्रक्रिया सर्वप्रथम सर्वनाम शब्दों मे शुरू हुई जान पडती है। हेमचंद्र ने 'सौ पुंस्योद्वा' (८-४-३३२) सूत्र मे बताया है कि अकारात पुल्लिंग शब्दों मे ञ को विकल्प से ओ विभक्त्यंत रूपों मे परिवर्तित कर दिया जाता है। उदाहरण के लिये, "वरेम-सएग वि जो मिलइ सहि सोरुपहँ सो ठाउ" (हे सरि, जो सौ वरस मे भी मिले वह सुख का स्थान है) मे 'जो-सो' वस्तुतः प्राकृत रूप न होकर, $\text{य} > \text{जो} > \text{जउ} > \text{जो}$, $\text{स} > \text{सो} > \text{सउ} > \text{सो}$ के क्रम से विकसित हुए हैं। किंतु नपुंसक लिंग मे इनके रूप केवल उ वाले ही ही (जु, सु जैसे रूप) होते थे, इसका संकेत भी हेमचंद्र का 'पुसि' पद कर रहा है। कहना न होगा, यही रूप राजस्थानी के 'ज्यो', रङ्गी बोली के 'जो', ब्रजभाषा के 'जो सो' तथा राजस्थानी-ब्रज के अव्यय 'जु सु' के रूप मे विकसित पाये जाते हैं।

इस विवेचन से इतना तो संकेत मिल सकता है कि स्वार्थे क वाले रूपों का ओकारात विकास अपभ्रंशकालीन भाषा मे सिर्फ पुल्लिंग शब्दों मे ही हुआ है, नपुंसकों मे ही। यहाँ इस लिंग विधान को ठीक संस्कृत चाञ्च न मानकर अपभ्रंशकालीन लिंग विधान समझना चाहिए, जिसमे आरु सस्कृत के लिंग का विपर्यय भी देखा जाता है। यदि ऐसा है, तो यह भी निश्चित है कि कथ्य अपभ्रंश के वे अकारात शब्द जो निश्चित रूप मे नपुंसक थे तथा उं, अउ विभक्तिचिह्न का प्रयोग करते थे, गुर्जर विभाषा की न० भा० आ० मे ओकारात न हो पाये। गुजराती मे वे स्वप्न-उं विभक्त्यंत रूपों मे आज भी बचे रह गये, किंतु राजस्थानी व रङ्गी बोली की पुरानी कथ्य विभाषाओं मे जहाँ नपुंसक लिंग सर्वथा उभ्र हो गया था, ये रूप या तो सबल रूपों (ओ-आ) मे विकसित हो गये या फिर केवल निर्बल रूप बने रहे।

१. दे०—पुसीति किन् ।

अंगदिँ अगु न मिलिउ हनि अदरेँ अदरु न पतु ।

विभ्र ओअन्दिरेँ मुद कमलु एम्बर मुरउ समतु ॥—वही पृ० ५६६.

प्रा० पै० की भाषा में-उ, अउ वाले अपभ्रंश रूपों यथा, घणु (१.३७) <घनं, भइउ (१.७५) <भद्रकः गअणु (१.५५) <गगनं, पुत्तउ (०.६१) <पुत्रकः, के अतिरिक्त अधिक संख्या इन निर्बल (शून्यरूप) तथा सबल रूपों की है, जो न० भा० आ० के विशिष्ट रूप हैं। प्रा० पै० के इन रूपों के कुछ निदर्शन ये हैं :—

(१) निर्बल रूपः—फल (१.६) <फलं, कंत (१.६) <कान्तं; भुअंगम (१.६) <भुजंगमः, जल (१.१६६) <जलं, घण (१.१६६) <घनः, मेह (२.१३६) <मेघः, पाठस (०.१३६) <प्रावृष्, दिण (१.१६१) <दिनं, पिअ (२.१६३) <प्रियः। ये रूप न० भा० आ० में निर्विभक्तिक रूपों के प्रयोग की विशिष्ट प्रवृत्ति को भी संकेतित करते हैं।

(२) सबल रूपः—जैसा कि हम बता चुके हैं, प्रा० पै० में दो तरह के सबल रूप पाये जाते हैं, (१) आ-वाले रूप, जो खड़ी बोली के आकारांत सबल रूपों के पूर्वरूप हैं, (२) ओ-वाले रूप, जो गुजराती-राजस्थानी के ओकारांत सबल रूपों के पूर्वरूप हैं। प्रा० पै० में ऐसे आकारांत तथा ओकारांत दोनों तरह के रूप अनेक मिलते हैं, किंतु प्रा० पै० के इन सभी रूपों को एकदम खड़ी बोली या राजस्थानी रूप मान लेना सतरे से खाली नहीं होगा। वैसे इन रूपों में खड़ी बोली के आकारांत रूप तथा राजस्थानी के ओकारांत रूप हैं अवश्य, किंतु उन्हें छोटने में थोड़ी सतर्कता धरनी पड़ेगी। इस सतर्कता-निर्वाह के निम्न कारण हैं.—प्रथम तो प्रा० पै० की भाषा में अनेक प्राचीन (archaic) रूपों का भी अस्तित्व पाया है, तथा यहाँ परिनिष्ठित प्राकृत के ओ-वाले प्रथमा ए० व० के रूप भी पाये जाते हैं, वहीं इन रूपों को गलती से राजस्थानी प्रवृत्ति के रूप न मान लिया जाय। दूसरे, इसी तरह कई स्थानों पर केवल छन्दोनिर्वाहार्थ पदांत अ का दीर्घीकरण प्रा० पै० की भाषा की खास विशेषताओं में एक है। अतः हर आकारांत रूप को खड़ी बोली का रूप भी न मान लिया जाय। तीसरे, कई स्थानों पर आकारांत रूप ए० व० के रूप न होकर व० व० के अर्थ में प्रयुक्त हुए हैं, प्रकरण के द्वारा यही अर्थ पुष्ट होता है, ऐसे स्थलों में भी उन्हें खड़ी बोली के सबल ए० व० रूप मान लेना सतरे से खाली नहीं। मैं कुछ उदाहरण दे रहा हूँ :—

(१) ओ-रूप जो परिनिष्ठित प्राकृत के हैं, राजस्थानी-गुजराती प्रवृत्ति के द्योतरु नहीं :—

णाओ (१.१) < नाग, पिंगलो (१.१) < पिंगलः, हेओ (१.३) < हेयः, हिण्णो (१.३) < हीनः, जिण्णो (१.३) < जीर्णः, बुड्ढो (१.३) < वृद्धकः, देओ (१.३) < देवः, दीहो (१.८) < दीर्घः, चण्णो (१.८) < वर्णः, कामो (१.६७) < कामः, हम्मीरो (१.७१) < हम्मीरः, जगंतो (१.७२) < जामत् ।

(२) वे आ-रूप जो केवल छन्दोनिर्वाहार्थ प्रयुक्त हैं, खड़ी बोली के आकारांत सबल रूप नहीं :—

हारा (१.७७ < हार), तिलोअणा (१.७७ < त्रिलोचनः), केलासा (१.७७ < कैलाशः), देसा (१.१२८ < देशः), घनेसा (१.२१० < घनेशः), सग्गा (२.२५ < स्वर्गः), कलत्ता (२.११७ < कलत्रं), वीसा (२.१२२ < विषं), चम्मा (२.१२३ < चर्म), दक्खा (२.१८१ < दक्षः), दीहरा (१.१६६ < दीर्घः) ।

(३) वे आ-रूप जो व० व० रूप हैं, खड़ी बोली के ए० व० रूप नहीं ।

सजणा (१.६४ < सज्जनाः), मत्ता (१.१३६ < मात्राः), नीवा (१.१६६ < नीपाः), करा (२.५५ < कराः), छेआ (२.११६ < छेकाः), बाला (२.१९५ > बालाः), बुड्ढा (२.१६५ < वृद्धाः), कंपंता (२.१९५ < कम्पन्त) ।

डा० नामवरसिंह ने अपनी पुस्तक 'पृथ्वीराजरासो की भाषा' में प्रा० पै० से कुछ ऐसे उदाहरण दे दिये हैं, जिन्हें वस्तुतः ब्रज-भाषा के आकारांत तथा ओकारांत पुल्लिङ्ग संज्ञा-विशेषण के रूप में नहीं माना जा सकता । उनके द्वारा ओकारांत प्रवृत्ति के रूप में उदाहृत 'बुड्ढो' रूप प्रा० पै० में कहीं नहीं मिलता । वस्तुतः यह प्राकृत का 'बुड्ढो' (१.३) है, जिसे हमने ऊपर संकेतित किया है । यदि यह रूप मिलता, तो उसे राजस्थानी-ब्रज की प्रवृत्ति निःसन्देह माना जा सकता था । उनके द्वारा उदाहृत 'काआ' (१.१८०), 'माआ' (१.१८०), ये दोनों शब्द पुल्लिङ्ग नहीं हैं, शुद्ध स्त्रीलिङ्ग हैं, तथा इस रूप में ये आज भी राजस्थानी ब्रज खड़ी बोली (काया, माया) में बोले जाते हैं ।

१. डा० नामवरसिंह : पृथ्वीराजरासो की भाषा : पृ० ४६.

२. इसका संकेत (५१२) दिया गया है, जो गलत है । विष्णोयिका संस्करण में कहीं पृ० ५१२ पर बुड्ढा शब्द नहीं है, वस्तुतः यह (५.१२) है, जहाँ इस संस्करण में भी 'बुड्ढो' पाठ ही है । दे०—प्रा० पै० उक्त संस्करण पृष्ठ ५ ।

संस्कृत पुं 'काय' शब्द हिंदी में 'काया' (स्त्रीलिंग) हो गया है, सं० देह की तरह ही, तथा मध्यकालीन हिन्दी कविता में प्रयुक्त 'मया' (अर्थ, वया) शब्द भी स्त्रीलिंग ही है। अतः इन्हें अकारांत पुल्लिंग के उदाहरण रूप में देकर कथ्यत्रज तथा खड़ी बोली की सामान्य विशेषता के प्रमाण रूप में उपन्यस्त करना कहीं तक ठीक है। उनके द्वारा उदाहृत 'बुढ़ा' (२.१९५) पद व० व० रूप है, इसे राज० व्रज० 'बुड़ो' का व० व० रूप अपश्य माना जा सकता है, किन्तु यह भी खड़ी बोली के आकारांत सबल ए० व० रूपों का संज्ञेत तो नहीं कर सकेगा। वस्तुतः प्रा० पैं० में इधर उधर बिखरे ओकारांत-आकारांत सबल रूपों को छाँटने में हमें निम्न बातों का ध्यान रखना होगा।

(१) किसी ओकारांत रूप को हम राजस्थानी तथा तत्प्रभावित व्रज का सबल रूप तभी मानेंगे, जत्र कथ्य राजस्थानी या व्रज से उस शब्द के ओकारांत रूप का समानान्तर निदर्शन उपलब्ध हो।

(२) किसी आकारांत रूप को हम आदर्श कथ्य व्रज या खड़ी बोली का सबल रूप तभी मानेंगे, जत्र कथ्य व्रज या खड़ी बोली से उसका समानान्तर रूप सामने रख सकें।

इस प्रकार यदि कोई राजस्थानी प्रभावित व्रज के उदाहरण के रूप में प्रा० पैं० से णाओ (१।१ <नागः), कामो (१-६७ <कामः), मोरो (१.११३ <मयूरः), पेज करना चाहे, तो यह वैचारिक अपरिपक्वता ही जान पड़ेगी। कहना न होगा कथ्य राजस्थानी-व्रज में इनके रूप नाग, *काम, मोर ही पाये जाते हैं। वस्तुतः प्रा० पैं० में शुद्ध कथ्य भाषा के सबल रूप बहुत कम मिलते हैं, फिर भी छुटपुट धीज जरूर देखे जा सकते हैं।

(क) राजस्थानी प्रवृत्ति के सबल रूप : -

भमरो (१११३ <भ्रमरः; राज० भँरो, खड़ी बोली भौरा), जो (१.६ <य, राज० ज्यो, खड़ी बो० जो), सो (१६ <स; व्र० सो), आओ (१.१८१, राज० आयो) उगो (२.५५ <उद्रत; राज० उग्यो)।

(ख) खड़ी बोली के सबल रूप ए० व० :—

(१) दोहा (१.१६७), लड़ा (१.१६५, राज० जाड़ो, कथ्य खड़ी बोली लड़ा, कथ्य व्रज जाडा) मथा (२.१७५ <मस्तकं, राज० माथो, कथ्य ख० बो०, पंजाबी मथा) पाभा (१.१३०, खड़ी बोली पाया), पाजा (२.१०१,

व-श्रुतिवाला रूप), मेटावा (२१०१ हि० मिटाया), ताका पिअला (२१७ < तस्य प्रिय) में 'का' सम्बन्ध कारक चिह्न ।

(२) खडी बोली सनल तिर्यक् रूप व० व --

करे (१२०७, ए० व० करे (किया), भरे (१२०८ ए० व० भरा), चले (११६८, ए० व० चला), पले (११६८=पडे, ए० व० पला=पडा), क०के (१.१०८ क<काव्यस्य) में 'के' (ए० व० 'का') सम्बन्ध कारक चिह्न, मेच्छइके पुत्ते (१९२ < म्लेच्छाना पुत्रै) में के सम्बन्ध कारक चिह्न ।

§ ४० प्रा० पै० की पुरानी पश्चिमी हिंदी में ऐसे अनेकों उदाहरण मिलते हैं, जहाँ कर्ता कर्म ए० व० के अतिरिक्त अन्य कारकों में भा निर्विभक्तिक पदों के प्रयोग मिलते हैं —

(१) करण ए० व० — भअ भजिउ वगा (११५५), पाअभर मेइणि कंपइ (१.१४७), हअ गअ पाअ घाअ उटुतठ धूलिहि गअण झपिओ (१.१५५) दल दलिअ चलिअ मरहट्ठ वल (११८५), चलत जोह मत्त कोह (२१८९), पकरर वाह चल् रणणाह पुरत तणू (२१७१)

(२) अधिकरण ए० व० — कण चलते कुम्म चलइ (१.९६), कुम्म चलते महि चलइ (१६६), बहु समदि रण घसउ (११०६), उडुउ णहपह (११०६), सुत्ताण सीस करवाल दइ (१.१०६), णअण अणल गल गरल (११११), दिगमग णह अघार (११४७), भमइ घण गअण (१.१६६) को कर ववर सग मणा (२९५)

(३) करण व० व० — खुर खुर खुदि खुदि महि घघर रव कलइ (१२०४) झत्ति पत्ति पाअ भूमि कपिआ (२१११)

(४) अधिकरण व० व० — सव पअ मुणि दिअगण दिअ (१२०२), सव दीस दीसइ केसु काणण पाण वाउल भम्मरा (२१६७), केअइ धूलि सव्व दिस पसरइ (२२०३) ।

निर्विभक्तिक पदों का यह प्रयोग मध्यकालीन हिंदी कविता में खास तौर पर पाया जाता है ।

§ ४१ प्रा० पै० की पुरानी पश्चिमी हिंदी में परसर्गों का प्रयोग भी चल पडा है । आगे चल कर ये परसर्ग अधिकाधिक प्रयुक्त होने लगे हैं । नव्य तथा पुरानी पश्चिमी राजस्थानी के रो-रा री, नउ ना नी, तणउ तणा तणी जैसे परसर्ग यहाँ नहीं मिलते, साथ ही राज०, ब्रज०,

(२) मध्यम पुरुष—सोहर तोहर संकट संहर (२.२४) ।

तुम्ह धुअ हम्मीरो (१.७१)

तुहु जाहि सुंदरि अप्पणा (२.९१) ।

तइ इधि णइहि सँतार देइ (१.९) ।

सो तुह संकर दिज्जउ मोक्खा (१.१०५) ।

सई उमा, रखो तुमा (२.८) ।

(३) उत्तम पुरुषः—०.बंती हम्मरो, दूरित्ता संहारो (२.४२),

गई भवित्ती किल का हमारी (२.१२०) ।

दिसइ चलइ हिअअ डुलइ हम इकलि वहु (२.१६३) ।

§ ४३. प्रा० पै० की पुरानी हिंदी के क्रियारूपों में कुछ खास विशेषताएँ ऐसी भी परिलक्षित होती हैं, जिन्हें न० भा० आ० की प्रवृत्ति कहा जा सकता है ।

(१) वर्तमानकालिक अन्य पुरुष ए० व० तथा व० व० में निर्विभक्तिरु धातु रूपों का प्रयोग देखा जाता है, जो उक्तिव्यक्ति की भाषा में भी पाया जाता है तथा इसका संकेत डा० चाटुर्ज्या ने किया है । प्रा० पै० के उदाहरण निम्न हैं :—

तरथ देकए हरिबंभ भग (१.१०८), वेआला जा संग णचव दुट्टा णासंता (१.११९), भमइ महुअर फुल्ल अरविंद (१.१३५), वरिस जल भमइ घग (१.१३६), जे कर पर उवआर हसंतउ (२.१४) ।

(२) इसके अतिरिक्त वर्तमानकालिक कृदंत का समापिका क्रिया के रूप में प्रयोग भी प्रा० पै० की भाषा की नव्य प्रवृत्तियों का द्योतक है । ब्रज-एड़ी बोली में यह विशेषता पाई जाती है, जहाँ वर्तमानकालिक कृदंत रूपों के साथ सहायक क्रिया का प्रयोग कर 'जाता है', 'जाते हैं', 'जाता हूँ', 'जाती है' जैसे रूप निष्पन्न होते हैं । प्रा० पै० में इसके साथ सहायक क्रिया (√हो) का प्रयोग नहीं होता, प्रायः इसका आक्षेप कर लिया जाता है; जैसे :—राअह भगंता दिअ लगंता (१.१२०), घाइ आइ खगा पाइ दाणवा चलंतआ (२.१५६), चहइ मलभ चाआ हंत कंपंत काआ (२.१६५), सव्वा दीसा हंपंता (२.१९५) ।

(३) इसके साथ ही प्रा० पै० में वर्तमानकालिक अन्य पु० ए० व० तथा व० व० में उन रूपों का अस्तित्व भी है, जो विगृह्य स्वयं की संधि कर बनाये गये हैं। आवे (२.३८ < आवइ), चलावे (२.३८ < चलावइ), णच्चे (२.८१ < णच्चइ), जंपे (२.८८ < जंपइ), करे (१.१९० < करइ), खाए (२.१८३ < खादन्ति), कहीजे (१.१०० < कथ्यन्ते), थक्के (२.२०४ < *थ्यगन्ति)।

इनके अतिरिक्त न० भा० आ० के करूँ (खड़ो घोली), करौँ (ब्रज०) जैसे रूपों के पूर्वह्रस्व 'करँ'; आज्ञा प्रकार के निर्विभक्तिक रूप, इज्ज > ईजे वाले सरलोरुत विव्यर्थ (optative) रूप भी प्रा० पै० की भाषा में देखे जा सकते हैं।

§ ४४. भूतकालिक कर्मवाच्य कृदंत का प्रयोग कर भूतकालिक समापिका क्रिया का द्योतन कराना न० भा० आ० की खास विशेषता है। प्रा० पै० में इस प्रवृत्ति के प्रचुर निदर्शन मिलते हैं। कर्मवाच्य रूपों के साथ तृतीयांत कर्ता का प्रयोग संस्कृत-प्राकृत की खास विशेषता है; किंतु प्रा० पै० में ऐसे रूप भी देखे जाते हैं, जहाँ कर्तृवाच्य में भा उक्त कृदंत रूपों का प्रयोग पाया जाता है :—

(१) कर्मवाच्य प्रयोग :—पिंगले कहिओ (१.१६), कणिदे भणीओ (२.१५), पिंगलेग बरलाणिओ (२.१९६), सव्व लोअहि जाणिओ (२.१९६), रह धुलिअ झंपिअ (१.६२), किअउ कट्ट हाकंद मुच्छि मेच्छहके पुत्ते (१.९२), धूलिहि गअण झंपिओ (१.१५६)।

(२) भाववाच्य तथा कर्तृवाच्य प्रयोग :—मेरु मंदर सिर कंषिअ (१.६२), सव्व देस पिकराय तुलिअ (१.१३५), एम परि पलिअ दुरंत (१.१३५), भंजिअ मलअ चोलवइ णिवलिअ गंजिअ गुज्जरा (१.१५१), गिरिवर सिहर कंषिओ (१.१५५), कुलिअ महु (१.१६३), अवअरु वसंत (१.६३) कमठ पिट्ट टरपरिअ (१.६२), चलिअ हम्मोर (२.९१) कुलिआ णीवा (१.१६६)।

प्रा० पै० की भाषा में पृथी न० भा० आ० के छुटपुट विद्व—

§ ४५. प्रा० पै० की भाषा की कतिपय नव्य वाक्यरचनात्मक विशेषताओं का संकेत यथावसर किया जायगा, इससे इसकी

१. दे० भाषाशास्त्रीय अनुशीलन का 'क्रिया-प्रकरण'।

२. दे० भाषाशास्त्रीय अनुशीलन का 'वाक्यरचना' विषयक प्रकरण।

तद्विषयक प्रवृत्तियों पर प्रकाश पड़ेगा। प्रा० पैं० मे कुछ छुटपुट चिह्न पूरबी विभाषाओं के भी मिल जाते हैं, किंतु ये लक्षण प्रा० पैं० की भाषाकी खास विशेषता नहीं हैं। संक्षेप मे ये निम्न हैं —

(१) र-ड का 'ल' म परिवर्तन,—धाला (११६८=धारा), चमले (११०४=चमरे), तुलक (११५७=तुरक, तुर्क), पलइ (११८९=पडइ), बहुलिआ (२८३=बहुरिआ)। प्रश्न हो सकता है, क्या यह परिवर्तन अवधी मैथिली आदि की ही विशेषता है, क्योंकि ऐसे परिवर्तन पुरानी राजस्थानी मे भी पाये जाते हैं ? टेसि-टोरी ने इस प्रवृत्ति का उदाहरण आलइ <आरइ <आडइ' दिया है।

(२) प्रा० पैं० की भाषा में कुछ छुटपुट रूप ऐसे भी मिलते हैं, जिनके राजस्थानी खड़ी बोली मे केवल सबल (ओकारात-आकारात) रूप ही मिलते हैं, किंतु यहाँ निर्बल रूप भी हैं। क्या ये निर्बल रूप पूरबी प्रवृत्ति के द्योतक हैं ? 'लग णहि जल बड सरुथल जणनिअण हरा' (२१६३) में 'बड' का पश्चिमी हिंदी राजस्थानी वर्ग में केवल सबल रूप मिलता है —खड़ी बो० बडा, राज० बडो। जब कि पूरबी विभाषाओं इसका 'बड' रूप मिलता है —

'को बड छो' कहत अराधू। सुनि गुन भेदु समुझिहहि साधू ॥'

(तुलसी मानस)

(३) पश्चिमी हिंदी मे प्राय भूतकालिक कृदों में ल वाले रूप नहीं मिलते। प्रा० पैं० में कुछ रूप ऐसे मिले हैं —मुअल जिबि चहुए (११६०)।

ये रूप मैथिली तथा अन्य पूरबी भाषाओं मे मिलते हैं। प्रश्न होता है, क्या ये रूप पूरबी प्रवृत्ति के ही द्योतक हैं ? यद्यपि ल वाले रूप पुरानी राजस्थानी में भी मिलते हैं —सुणिल्ला, कीधलु',^१ फिर भी संभवत प्रा० पैं० के रूप पूरबी ही हा।

(४) भविष्यत्कालिक रूपों में -ब' वाले भविष्यत्कालिक कर्म-वाच्य कृदत रूपों का प्रयोग पूरबी भाषा वर्ग की खास विशेषता है। प्रा० पैं० में भी एक स्थल मिलता है —'सहव कह सुणु सहि णिअळ णहि कत' (१.१६३)।

१. Tessitori O W. R § 29.

२. ibid § 12, (5)

जैसा कि हम बता चुके हैं, प्रा० पै० संग्रह-ग्रंथ है तथा इसमें एक ही कवि, काल या स्थान की रचनायें न होकर अनेकता पाई जाती है, अतः कुछ पूरबी भाषासंबंधी तत्त्वों की छाँक यत्र तत्र कुछ पद्यों में मिल जाना असंभव नहीं । संभवतः उन पद्यों के रचयिता, जिनमें ये तत्त्व मिलते हैं, अवधी या मैथिली क्षेत्र के हों । फिर भी कुल मिलाकर प्रा० पै० के पद्यों में प्रयुक्त भट्ट-शैली की मूलाधार-भाषा पुरानी पश्चिमी हिंदी की ही स्थिति का संकेत करती है ।

ध्वनि-विचार

लिपि-शैली और ध्वनियाँ

§ ४६. प्राकृतपैंगलम् के उपलब्ध हस्तलेखों में लिपि-शैलीगत विचित्रता एवं विभिन्नता दृष्टिगोचर होती है। यहाँ तक कि एक ही हस्तलेख में कहीं कहीं अनेकरूपता परिलक्षित होती है। इस प्रकार हस्तलेखों की वर्तनियों समस्या उत्पन्न कर देती हैं। यह विचित्रता प्राकृतपैंगलम् के हस्तलेखों की ही विशेषता न होकर प्रायः अपभ्रंश हस्तलेखों की अपनी खास विशेषता रही है, जिसका संकेत अल्सदोर्फ तथा याकोबो ने भी किया है और संदेशरासक का संपादित संस्करण उपस्थित करते समय श्री भायाणी ने भी इसका संकेत किया है। यह विचित्रता लिपिकार की अपनी कथ्य विभाषा के साक्षात् प्रभाव के कारण दिखाई पड़ती है, जहाँ कभी-कभी एक ही पद के वैकल्पिक उच्चरित प्रचलित होते हैं। साथ ही इसका एक कारण, प्राकृतपैंगलम् के सम्बन्ध में यह भी माना जा सकता है कि ये विविध रूप कतिपय उदाहरणों में भाषा की गति-मत्ता का संकेत देते जान पड़ते हैं, जहाँ परिनिष्ठित प्राकृत, परिनिष्ठित अपभ्रंश एवं संक्रांतिकालीन भाषा के विविध रूप उपलब्ध हैं। साथ ही इस ग्रन्थ की वर्तनियों पर जहाँ कुछ स्थानों पर संस्कृत की वर्तनियों का प्रभाव पड़ा है, वहाँ कतिपय स्थानों पर प्राकृत ध्वनि-संस्थान का भी पर्याप्त प्रभाव है। ये कारण भी वर्तनियों को प्रभावित करने में समर्थ है। प्राकृतपैंगलम् में विविधकालिक पद्यों का संग्रह होने से तथा उपलब्ध हस्तलेखों के परवर्ती होने से भी लिपि-शैली में परिवर्तन हो गया है; जिससे उस काल के वास्तविक उच्चरित रूप की अभिव्यक्ति इनसे विलकुल ठीक हो रही है, यह आशा भी नहीं की जा सकती। डा० चाटुर्व्या ने 'वर्णरत्नाकर' की भूमिका में उसकी लिपिशैली का संकेत करते समय ठीक यही बात कही है :—
“यतः प्रस्तुत हस्तलेख १६ वीं शती के आरम्भ की तिथि से अंकित

है, अतः इसकी लिपिशैली से १४ वीं शती के उच्चरित को पूर्णतः व्यक्त करने की आशा नहीं की जा सकती।” हम यहाँ प्राकृतपैंगलम् के उपलब्ध विभिन्न हस्तलेखों की लिपि-शैली को इन कतिपय विशेषताओं का संकेत अनुपद में करने जा रहे हैं।

§ ४७ प्राकृतपैंगलम् में निम्न ध्वनियाँ पाई जाती हैं :—

स्वर : अ, आ, इ, ई, उ, ऊ।

ए, ए, ओ, ओ।

व्यंजन : क ख ग घ

च छ ज झ

ट ठ ड (ड़) ढ ण (ण्ह)।

त थ द ध (न) (न्ह)।

प फ ब भ म (म्)।

य र ल व (ल्ह)।

स ह।

प्राकृतपैंगलम् की भाषा में ह्रस्व ऐ, ओ के अस्तित्व का पता चलता है, किंतु हस्तलेखों में इनके लिये विशिष्ट लिपिसंकेत नहीं मिलते। संस्कृत में ह्रस्व ऐ, ओ ध्वनियाँ नहीं पाई जातीं, किंतु म० भा० आ० में ये ध्वनियाँ पाई जाती थीं। पिशेल ने संकेत किया है कि प्राकृत-काल में ह्रस्व ऐ, ओ ध्वनियाँ थीं।^१ इन ऐ, ओ का विशास ऐ, ओ, ए-ओ, इ-उ कई स्रोतों से हुआ देखा जाता है, तथा संयुक्त व्यंजन ध्वनि से पूर्व ए-ओ नियत रूप से ह्रस्व (वितृप्त) उच्चरित किये जाते थे। टा० टगारे ने भी अपभ्रंश काल में ह्रस्व ऐ, ओ की सत्ता मानी है, तथा इस बात का भी संकेत किया है कि उत्तरी हस्तलेखों में प्रायः इन्हें इ-उ के रूप में लिखा जाता है।^२ टा० याकोबी ने भी इस बात का

१. Varanaratnakara : (Introduction) §1. p. xxxviii.

२. Pischel : Prakrit Sprachen § 84, § 119.

३. Tagare : Historical Grammar of Apabhramsa § 15. p. 39.

हस्तलेख 'भविस्तत्ताकहा' की भूमिका में किया है। प्राकृतपैंगलम् में ह्रस्व ऐ-ओ का दो तरह का रूप दिखाई देता है, एक व्याकरणगत रूप, दूसरा छन्दसुविधा के लिए ह्रस्वीकृत रूप। ऐ-ओ के इस वैकल्पिक रूप का संकेत इस पद्य में मिलता है :—

'इहिकारा बिदुजुग्रा एभो सुदा अ वण्गमिलिग्रा वि लहू ।

रहवजगहजोए परे असेसं वि होइ सविहास ॥' (प्रा० पं० १.५)

ऐ-ओ का लिपीकृत रूप दो तरह का देखा जाता है। कतिपय हस्तलेखों में इसका ऐ-ओ रूप मिलता है, कतिपय में इ-उ। इ-उ वाला रूप किसी एक हस्तलेख की नियत विशेषता नहीं है। कतिपय निदर्शन ये हैं।

देइ (१.४२)—C. D. देइ K. दइ ।

एम (१.८५)—A. B. C. K. एम D. इणि ।

अंतककल (१.८५) D. अन्तिक्कल ।

ऐअदह (१.८६)—A. C. एअदह D. इहदह ।

एम (१.१४८)—C. N. इम ।

मैंने संयुक्त व्यञ्जन के पूर्ववर्ती ऐ-ओ के उच्चारण को सर्वत्र विवृत माना है, यथा--पेइएहि (१.६०), गेइइ (१.१७), ठेल्लि (१.१०६), ओत्था ओत्थो (१.१४५)। वैसे इन स्थानों में ये एरुमात्रिक न होकर द्विमात्रिक ही हैं। इसके अतिरिक्त जहाँ छन्दोनिर्वाहार्थ इनका ह्रस्वत्व अपेक्षित था, मैंने इन्हें विवृत चिह्नित किया है। इस संबंध में इतना कह दिया जाय कि केवल निर्णयसागर संस्करण में ही इन परवर्ती स्थलों पर ह्रस्व ऐ-ओ चिह्नित किया गया है।

प्राकृतपैंगलम् की भाषा में 'ऐ-ओ' ध्वनियों नहीं पाई जातीं, किन्तु इनके लिपिसंकेत कतिपय हस्तलेखों में मिलते हैं। C हस्तलेख में कहीं शुद्ध ए का 'ऐ' लिखा मिलता है। इसके अतिरिक्त A तथा B हस्तलेख में 'अइ' 'अउ' जैसे द्वयभ्रर स्वरों को 'ऐ' 'ओ' लिखा मिलता है। साथ ही कतिपय रूपों में निर्णयसागर में भी यह प्रभाव वसंत शब्दों का है। इनके कतिपय निदर्शन ये हैं :—

गौरी (१.३)—N. गौरी ।

यमा (१.३३)—A. D. N. यमौ, C. जमौ ।

ले (१.४८)—A. लै ।

गाय (१.४८), पावइ (१.४८)—C. गावै, पावै ।

चउसट्टि (१.५१)—A. B. चौसट्टि ।

चइर (१.१६३)—A. वैर, B. वैरि ।

तेलंगा (१.१९८)—N. तैलंगा ।

इस प्रसंग को समाप्त करने के पूर्व हस्तलेखों की एक दो अन्य विशेषताओं का भी संकेत कर दिया जाय । हस्तलेखों में 'ओ' के लिए मित्र चिह्न मिलता है । D हस्तलेख में 'उ' पर एक खड़ी लकीर लीचकर इमका चिह्न बनाया गया है जब कि अन्य हस्तलेखों में यह चिह्न 'ल' से 'मलता जुलता है । इसके अतिरिक्त 'चउ' एवं 'त्य' के लिए प्रायः एक-मे ही लिपिसंकेत का प्रयोग किया गया है, जिसे प्रसंगवश कहीं 'चउ' तथा कहीं 'त्य' समझना पड़ेगा । कुछ हस्तलेखों में 'श्रु' लिपिसंकेत देखा गया है, जो 'श्रद्धि' शब्द में मिलता है, अन्यत्र 'रिद्धि' रूप मिलता है । वस्तुतः प्रा० पै की भाषा में 'श्रु' का अस्तित्व नहीं है, यह संस्कृत प्रभाव है कि यहाँ 'श्रद्धि' लिखा मिलता है ।

प्राकृतपैगलम् में ह्रस्व स्वरों का सानुनासिक तथा सानुस्वार रूप भी मिलता है, तथा ण्ह, न्ह ध्वनियाँ भी पाई जाती हैं । प्राकृतपैगलम् के समय की कथ्य भाषा के उच्चरित रूप में न तथा न्ह ध्वनियाँ भी अवश्य थीं, किंतु हस्तलेखों में ऐसे स्थलों पर प्रायः ण ण्ह रूप ही मिलते हैं, जो लिपिकारों पर प्राकृत का प्रभाव है । मैंने अपने संस्करण में तो इन स्थानों पर 'ण-ण्ह' को हटाकर 'न-न्ह' कर देने को अनधिकार चेष्टा नहीं की है, किंतु मेरा विश्वास है तथा इस विश्वास के पर्याप्त भाषावैज्ञानिक प्रमाण उपलब्ध हैं कि इस काल में पदादि में 'न' ध्वनि सुरक्षित थी, तथा 'न्ह' एवं 'न्न' जैसी मयुक्त ध्वनियाँ भी थीं जब कि हस्तलेखों में इनके लिए भी ण्ह-ण्ण संकेत मिलते हैं । पदमध्य में अवश्य 'ण' ध्वनि थी । यद्यपि ब्रजभाषा में यह पदमध्य में भी 'न' ही है, तथापि पूर्वी राजस्थानी में यह आज भी पाई जाती है, तथा 'प्राकृतपैगलम्' कालीन उच्चरित भाषा में पदमध्यगत 'ण' का अस्तित्व था । इसी प्रकार पदमध्यगत वस्त्रप्रतिप्रति 'ङ' का भी, जो वस्तुतः 'ड' ध्वनि (Phoneme)

का ही स्वरमध्यगत ध्वन्यंग (allophone) है, अस्तित्व रहा होगा। इस पदमध्यगत 'ङ' का कतिपय हस्तलेखों में 'ल' रूप भी मिलता है। 'ल' के उत्क्षिप्त प्रतिवेष्टितरूप 'ळ' का अस्तित्व प्रा० पै० की भाषा में नहीं जान पड़ता, जो आज की राजस्थानी विभाषाओं में पाया जाता है।

उपर्युद्धृत तालिका में हमने ण्ह, न्ह, म्ह, ल्ह ध्वनियों का अस्तित्व माना है, जो क्रमशः ण, न, म तथा ल के सप्राण (aspirated) रूप हैं। आधुनिक भाषाशास्त्री इन्हें सयुक्त ध्वनियों न मानकर शुद्ध ध्वनियाँ मानने के पक्ष में है। ब्रजभाषा में न्ह, म्ह, ल्ह ये तीन ध्वनियाँ पाई जाती हैं और 'तुहफनु-ल-हिंद' के लेखक मिर्जा खाँ इब्न फत्तुहीन मुहम्मद ने इन्हें शुद्ध ध्वनियों ही माना है। अपने ग्रंथ में 'ब्रजभाषा' के व्याकरण से संबद्ध अंश में उसने इ-हें प्राणतारहित न, म, ल से भिन्न बताने के लिये उन्हें 'कोमल' कहा है, तो इन्हें 'कठोर' (शकीलह) :— जैसे न्ह (नून् ए शकीलह, उदा० कान्ह), म्ह (मीम् ए-शकीलह, उदा० ब्रम्हा), ल्ह (लाम्-ए-शकीलह, उदा० काल्ह)।

अनुस्वार तथा अनुनासिक

§ ४८. अनुस्वार तथा अनुनासिक के विभिन्न लिपि-संकेतो (' तथा ') का स्पष्ट भेद प्राकृतपैंगलम् के अधिकांश हस्तलेखों में नहीं मिलता। केवल जैन उपाश्रय, रामघाट बनारस से प्राप्त सं० १६५८ वाली C प्रति में ही अनुनासिक का चिह्न मिलता है, किंतु यह भी सर्वत्र नहीं। कई स्थानों पर जहाँ व्याकरण अथवा छन्दोनिर्वाह की दृष्टि से अनुनासिक अभीष्ट है, इसी प्रति में अनुस्वार भी मिलता है। चाकी हस्तलेखों में प्रायः अनुस्वार ही उपलब्ध है। अनुनासिक को कई स्थान पर चिह्नित नहीं भी किया जाता, और सानुनासिक स्वर को अननुनासिक ही लिखा गया है। वहीं वहीं पदांत सानुनासिक स्वर के पूर्ववर्ती स्वर को भी अनुस्वारयुक्त लिखा गया है। जैन उपाश्रय से प्राप्त अपूर्ण हस्तलेख D में यह विशेषता परिलक्षित होती है, जहाँ 'काइं (१.६), णामाइं (१.५६)' को क्रमशः 'काइं, णामांइं' लिखा गया है।

पादांत ई को कई स्थानों पर अननुनासिक दीर्घ 'ई' के रूप में भी लिखा गया है, और हमारे C. हस्तलेख की यह खास विशेषता है, जहाँ 'णोमाई (१.५८) जैसे रूप भी मिलते हैं। इस प्रकार स्पष्ट है कि एक ही सविभक्तिक पद कहीं सानुनासिक लिखा गया है, तो वहीं अननुनासिक और कहीं सानुस्वार, और कभी कभी तो यह विभेद एक ही हस्तलेख में भी मिल जाता है। जैसे C हस्तलेख में जहाँ एक ओर माणहिँ (१.६), फाँइ (१.६) रूप मिलते हैं, वहाँ दूसरी ओर रगोहिँ (१.११) (=रगोहिँ), सञ्चेहिँ लहुएहिँ (१.१७) (सञ्चेहिँ लहुएहिँ), पहरणेहिँ (१.३०) (=पहरणेहिँ) जैसे रूप भी मिलते हैं। यह विचित्रता संदेशरासक के हस्तलेख में भी उपलब्ध है तथा श्रीभायाणी ने वहाँ प्राप्त सानुनासिक तथा अननुनासिक रूपों की गणना यों उपस्थित की है :-

सप्तमी (अधिकरण) बहुवचन	-हिँ (१३)	-हि (१३)
तृतीया (करण) ,,	-हिँ (३१)	-हि (५८)
सप्तमी (अधिकरण) एकवचन	-हिँ (३)	-हि (१५)
तृतीया (करण) ;,	-हिँ (११)	-हि (११)

इस संबंध में यह कह देना आवश्यक होगा कि संदेशरासक के तीनों हस्तलेखों में सानुनासिक तथा अननुनासिक रूपों में एकरूपता पाई जाती है। जहाँ -हिँ मिलता है, वहाँ तीनों हस्तलेखों में -हि ही है, और जहाँ -हि है, वहाँ तीनों में -हि ही। कहना न होगा, संदेशरासक के हस्तलेखों में के लिए सर्वत्र 'बिह्व' का प्रयोग मिलता है। यही कारण है कि श्री भायाणी के समक्ष ठीक वैसी समस्या नहीं थी, जैसी हरिवंशपुराण को संपादित करते समय थल्सदोर्फ ने उद्धृत की थी। प्राकृतपैंगलम् की यह समस्या ठीक वैसी ही है, जैसी हरिवंशपुराण के विविध हस्तलेखों की। वहाँ विभिन्न हस्तलेखों में एक ही स्थान पर विभिन्न रूप मिलते हैं। उदाहरणार्थ, हरिवंशपुराण के A हस्तलेख में अकारांत खोडिंग एवं सभी प्रकार के डकारांत एवं उकारांत शब्दों के अधिकरण ए० व० के रूप -हिँ लिखे मिलते हैं, जबकि B तथा C हस्तलेख में यहाँ -हे रूप मिलते हैं। यही कारण है कि

अल्सदोर्फ के समक्ष संभाव्य मूल वर्तनी को निर्धारित करने की समस्या खास थी ।

इस प्रकार की वर्तनी संबंधी समस्या का खास कारण यह है कि "म० भा० आ० मे अनुस्वार के अतिरिक्त हमें दो प्रकार के नासिक्य स्वर उपलब्ध होते हैं, जिनमें एक अनुस्वार के चिह्न से व्यक्त किया जाता है, इतर अनुनासिक के चिह्न से" ।^१ पदांत स्थिति में प्रायः इन दोनों प्रकार के नासिक्य स्वरों का विभेद स्पष्ट परिलक्षित नहीं होता, तथा उन स्थानों पर जहाँ इनके मूल का स्पष्ट एवं निश्चित संकेत नहीं किया जा सकता, यह विभेद स्पष्ट नहीं है । प्राकृत में करण व० व० में हमें एक साथ -हि, -हिँ, तथा -हि तीनों रूप मिलते हैं । "यदि इसका मूल वै० स० देवेभिः के समानान्तर माना जाय, तो -हिँ वाला रूप अधिक संभव है तथा यहाँ नासिक्य स्वर मानना होगा, दूसरी ओर हम इसको मूल ग्रीक शब्द 'देओफिन' (deophon) का समानान्तर मानें, तो अनुस्वार ही अधिक संभाव्य है ।" शुद्ध अनुस्वार तथा नासिक्य स्वर का विभेद यह है कि जहाँ ँ का संबंध पूर्ववर्ती न्, म् से जोड़ा जा सके वहाँ अनुस्वार होगा, अन्यत्र नासिक्य स्वर । यह नासिक्य स्वर कहीं तो ँ के द्वारा और कहीं ँ के द्वारा चिह्नित किया जाता है । पुराने हस्तलेखों में प्रायः ँ का प्रयोग नहीं के बराबर देखा जाता है और इसका अनुमान प्राकृत वैयाकरणों के विवरणों से ही हो पाता है । विशेष ने बताया है कि हाल की गाथासप्तशती के हस्तलेख में गाथा ६११ में 'जाइ वअणाइ' पाठ मिलता है, जबकि यन्वई वाले काव्यमाला संस्करण में 'जाजि वअणाणि' पाठ उपलब्ध है, हेमचन्द्र के सूत्र ३२६ के अनुसार 'जाँ वअणाँ' पाठ होना चाहिए तथा चेरर के मतानुसार यह पाठ छन्द की गति के विरुद्ध नहीं जाता । (§ १७९). प्राकृत वैयाकरणों के मतानुसार -इं, -हिँ, -उं,

१. Sandesirasaka (Study) § 3.

२. Neben dem Anusvara besitzt das Pkt. zwei Nasalvocale, von denen der eine durch das Zeichen des Anusvara, der andere durch das der Anunasika ausgedrückt wird.—Pischel § 178. p. 131.

-हुं, -हं को पदान्त में विकल्प से ह्रस्व माना जा सकता है, तथा संगीतरत्नाकर ने अपध्रंश के -हुं, -इं को पदमध्य में भी विकल्प से ह्रस्व मानने का विधान किया है। अनुनासिक चिह्न के प्रयोग के विषय में संपादित ग्रन्थों में भी दो तरह के रूप देखे जाते हैं। कुछ विश्वेशी विद्वान् चिह्न को सर्वथा छोड़ देते हैं तथा अननुनासिक रूप का ही प्रयोग करते हैं। प्रो० पंडित ने अपने 'गउडनहो' के सस्मरण में अनुस्वार के साथ अर्धचन्द्र का प्रयोग कर अनुनासिक की व्यंजना कराई है, जैसे 'अगाइँ विण्हुणो', भरिआइँ व (१.१६)। काव्यमाला से संपादित गाहासत्तसई तथा सेतुबंध में भी म० म० दुर्गाप्रसाद एवं म० म० शिवदत्त ने अर्धचन्द्र का प्रयोग किया है। काव्यमाला से 'प्राकृतपिंगलसूत्राणि' शीर्षक से प्रकाशित 'प्राकृतपिंगलम्' के संपादन में तो पं० शिवदत्त ने अर्धचन्द्रयुक्त अनुस्वार का प्रयोग प्रचुरता से किया है। वस्तुतः अर्धचन्द्र का प्रयोग वहाँ किया गया है, जहाँ छन्दोऽनुरोध से ह्रस्व अक्षर अभीष्ट है।

डा० हरमन यामोत्री ने अपने 'भविष्यत्कथा' के संपादन में ऐसे स्थानों पर सर्वत्र चिह्न का प्रयोग किया है। जहाँ तरु उन्हें प्राप्त हस्तलेखों का प्रश्न है, वे स्वयं इस बात का संकेत करते हैं कि हस्तलेखों में इसके लिए अनुस्वार का ही प्रयोग मिलता है। "समस्त प्राकृत हस्तलेखों की भाँति, कतिपय अपवादों को छोड़कर, हमारे हस्तलेख में वास्तविक अनुस्वार के लिए अनुस्वार का विदु प्रयुक्त हुआ है, जो मंबद्ध अक्षर को छन्दोदृष्टि से दीर्घ बना देता है, साथ ही इसका प्रयोग स्वर के नासिक्य रूप के लिए भी पाया जाता है, जो इसके छन्दोरूप को अपरिवर्तित ही रखता है। अतः मैंने ह्रस्व मात्रा के लिए परवर्ती स्थान पर अनुनासिक का ही प्रयोग किया है।.....अतः, मैंने लिपिकरण में अनुस्वार तथा अनुनासिक में स्पष्टतः भेद किया है, यद्यपि हस्तलेख में दोनों दशाओं में अक्षर पर विदु का प्रयोग किया

१. इनमें प्रमुख वेबर हैं, जिनके मत का उल्लेख पिरील ने § १८० में किया है।

२. Jacob: Bhavisattakaha von Dhanavala. p. 23 (Abhandlung).

गया है ।" (भविसत्तकहा भूमिका : लिपिशैली § ३) संपादित पाठ में वे सानुनासिक पाठ ही देते हैं—

'करि घरवि स पुत्तु निखेवड भल्लिविड सई ;

धरणिन्दु कुमार पई देविखःवड समउँ मई ॥ (११.१)

श्रीभायाणीने 'सदेशरासक' के संस्करण मे सर्वत्र ऐसे स्थानों पर अनुस्वार (ˆ) ही दिया है, जहाँ छन्दोऽनुरोध से अनुनासिक होना चाहिए था ।

(१) तह ध्रणरइ रणरणउ असुहु असहंतियहं

दुस्सहु मलयसमीरण मयगाकंतियहं । (१.१३१)

(इस प्रकार वियोग (-भरति) तथा दुःख को सहते हुए मदनार्थ मेरे लिए मलयवायु दुःसह हो गया ।)

(१) णाय गिवड पह रुद फणिदिहिं दह दिसिहिं,

हुइप असंचर मग सहत महावितिहिं । (३.१४५)

(महाविष फणवाले सर्पों के द्वारा दशो दिशाओं मे मार्ग निनिडता से अवरुद्ध कर लिया गया है, तथा इस प्रकार वह (मार्ग) संचार-योग्य नहीं रहा है) यहाँ छन्दोऽनुरोध से उच्चारण 'असहंतियहं', 'मयगाकंतियहं', 'फणिदिहिं' 'दिसिहिं' 'महाविसिहिं' होगा । प्रथम दो संबन्ध कारक के रूप हैं, दिसिहिं (=दिक्षु) अधिकरण व० व० मे तथा शेष दो करण व० व० में ।

हमने प्राकृतपैंगलम् मे उन समस्त स्थानों पर ˆ का प्रयोग किया है, जहाँ छन्दोऽनुरोध से ह्रस्व अक्षर अभोष्ट है । इस प्रकार हमने यहाँ डा० याकोबी की ही पद्धति का अनुसरण किया है । विभिन्न प्रतियों मे इस प्रकार के स्थलों के पाठान्तर के कुछ निदर्शन ये हैं:—

१. हदहिं (१.७) A. C. हदहिं K हददि, N. हदहिं

२. खगहिं (१.११)—C. खगोहिं, D. खगहिं, N. खगहिं, K. खगहिं

३. कुसुमाई (१.६७)—A. B. C. कुसुमाइ, D. कुसुमाइ K. N. कुसुमाई ।

इसी सम्बन्ध में इस बात का भी कभी कतिपय हस्तलेखों में तवर्गीय दिया पूर्व अ

तथा पवर्गीय के पूर्व 'म्' के द्वारा लिपीकृत किया गया है—यथा मणिमन्त (= मणिमंत १.६) C. प्रति; मन्द (= मंद १.३८) C. प्रति तिसन्ति (= तीसंति १.६८) C. प्रति । इसी तरह निर्णयसागर संस्करण में अनुस्वार का वर्गीय पञ्चमाक्षर रूप सर्वत्र मिलता है, साथ ही पदांत में 'म्' रूप मिलता है जो संस्कृत वर्तनी का प्रभाव है । कतिपय निदर्शन निम्न हैं :—

पिङ्गलो (= पिङ्गलो १.१६); णरिन्दाइम् (= णरिंदाइं १.२१), गण्डबलहृद्म् (= गंडबलहृद्ं १.२२); °जङ्गजुअलेहिं (= °जंघं १.२२), °पञ्चविहूसिआ (= °पंचविहूसिआ १.४१) ।

प्रस्तुत संस्करण में मैंने इन स्थानों पर सर्वत्र केवल अनुस्वार का ही प्रयोग करना विशेष वैज्ञानिक समझा है ।

मध्यकालीन हिन्दी के हस्तलेखों में प्रायः अनुस्वार तथा अनुना-का भेद चिह्नित नहीं पाया जाता । दोनों के लिए प्रायः अनुस्वार का ही चिह्न प्रयुक्त मिलता है । किन्तु उच्चारण में उसका स्पष्ट भेद था, इसका पता मिर्जाखॉ (१७वीं शती) को भी था । मिर्जा खॉ ने अपने 'त्रजभाषा व्याकरण' में अनुस्वार को 'नून-ए-मुनव्वनह' कहा है, तो अनुनासिक को 'नून-ए-मगनूनह' । अनुस्वार का उदाहरण 'गंग' दिया गया है, जब कि अनुनासिक के प्रसंग में 'चौँद, वूँद, गोँद, भौँरा, नौँद, पेँदा, कँवल, ये उदाहरण दिये गये हैं ।'

य घ्रनि तथा य-श्रुति का प्रयोग

§ ४१. जैन हस्तलेखों में कई स्थानों पर 'य' के स्थान पर 'इ' तथा 'इ' के स्थान पर 'य' चिह्न मिलता है । भायाणीजी ने इस प्रकार की विशेषताओं का संकेत 'संदेशरासक' के हस्तलेखों के विषय में भी किया है । वहाँ एरु ओर रय (= रइ = रति) २२ अ, गय (= गइ = गति) २६ घ, छायउ (= छाइउ = छादितं) १४८ अ, केवय (= केवइ = केतकी) २०५ द रूप मिलते हैं, तो दूसरी ओर मइरद्धउ (= मयरद्धउ = मरुध्वजः) २२ स, आइन्निहि (= आयन्नहि = आकर्णयन्ति) ४५ अ, अइत्थि (= अयत्थि = अगति) १५६ घ, भी ।

प्राकृतपैंगलम् मे इस प्रकार की विशेषता नहीं पाई जाती। सिर्फ एक हस्तलेख B में 'आभत्ति' (=आयति १.३७) का 'आइति' रूप मिलता है, जो स-श्रुतिक 'आयति' अथवा त सम रूप 'आयति' के 'य' का 'इ' के रूप में लिपीकरण है। D हस्तलेख में उपलब्ध 'मयदह' में 'इ' (=मइद) के स्थान पर 'य' माना जा सकता है, किन्तु अन्य प्रतिया में 'मअदह' पाठ मिलता है।

पदादि 'य' का प्रयोग कतिपय स्थानों में पाया जाता है, किन्तु ऐसे स्थानों पर कुछ हस्तलेख सर्वत्र 'ज' लिखते हैं। 'यगण' के लिए प्रयुक्त 'य' में मैंने 'य' ही रखा है, जिसके साक्षी कुछ हस्तलेख हैं, अन्यत्र मैंने 'ज' को ही चुना है। यथा-

'यभा' (१.१३)—B. यभो, C. जभौ, K. जभा, A. D N. यभौ।

'यगण' (१.३५)—K. अगण, C. यगण, D. यगण N. यगण।

यगण (१.३६)—K. अगण, C. यगण, D. यगण, N यगण। किन्तु 'जुअल' (१.३९) सब हस्तलेखों में 'जुअल' है, केवल D में 'युगल' है, जो संस्कृत का प्रभाव है।

प्राकृतपैंगलम् के केवल एक हस्तलेख (जैन उपाश्रय, रामघाट से प्राप्त अपूर्ण हस्तलेख D) के अतिरिक्त अन्यत्र कहीं य श्रुति का प्रयोग नहीं मिलता। प्राकृत में उद्भूत स्वरों को सुरक्षित रक्खा जाता है, तथा हस्तलेखों में भी यही रूप मिलता है। वैसे प्राकृतवैयाकरणों ने संकेत किया है कि प्राकृत में विकल्प से य श्रुति तथा व श्रुति वाले उच्चरित पाये जाते थे। हेमचन्द्र ने अपने व्याकरण में बताया है कि अ तथा आ के साथ अपभ्रंश में 'य'-श्रुति का प्रयोग पाया जाता है। जैन हस्तलेखों में प्राकृत तथा अपभ्रंश में उद्भूत स्वरों के बीच सदा 'य'-श्रुति का नियतरूपेण प्रयोग मिलता है। इस विशेषता का संकेत करते हुए विशेष लिखते हैं:—“जहाँ पद के बीच में स्वर

१. कश्चित्त्व वा । गभण गयण वा । कश्चिद्वत्त्व वा । सुहओ सुहो वा ।

—दे० मेरा लेख: “अन्तस्थ ध्वनियों” (शोधपत्रिका, २००६ वि० सं०)

२. अर्वाणो यश्रुति । (८.१ १८०) कगचजेत्यादिना लुकि सति शेषे अर्वाणोऽवर्णास्वरो लघुप्रयनतरस्यकारश्रुतिर्भवति । —हेमचन्द्र.

मध्यगत व्यञ्जन लुप्त होता है, उन दो स्वरों के बीच 'य'-श्रुति का विकास हो जाता है, यह 'य'-श्रुति जैन हस्तलेखों में सभी विभाषाओं में लिपीकृत होती है, और अर्धमागधी, जैन महाराष्ट्री तथा जैन शौरसेनी का खास लक्षण है।" पिशेल ने आगे चलकर यह भी बताया है कि जैनेतर हस्तलेखों में यह य-श्रुति नहीं मिलती। इस श्रुति का प्रचुर प्रयोग अ-आ के साथ ही होता है, किन्तु इसका अस्तित्व इ तथा ए के साथ अ-आ आने पर भी देखा जाता है। यथा 'पियइ' (=पिधति), सरिया (पालि) (=सरिता), इंदिय (=इन्द्रिय), द्विय (=हृदय), गीय (=गीत), रुय (=रुत), दूय (=दूत) (दे० पिशेल § १२७)।

डा० याकोबी ने 'भविसत्तकहा' वाले संस्करण में य-श्रुति का संज्ञेत क्रिया है। "यह संज्ञेत करना संभवतः व्यर्थ न होगा कि जैन लेखक सामान्यतः प्राकृत में य-श्रुति का संज्ञेत करते हैं। यह हमारे हस्तलेख में भी उपलब्ध है तथा केवल अ और आ के पदचात् ही नहीं मिलती (जैसा कि कतिपय प्राकृत हस्तलेखों में सीमित कर दिया जाता है), किन्तु अन्य स्वरों के वाद में अत्यधिक नियत रूप से पाई जाती है। (दे० याकोबी : भविसत्तकहा भूमिका : ग्रामातीक § २) अल्सदोर्फ को उपलब्ध 'कुमारपालप्रतिबोधा' के हस्तलेखों में भी यह पद्धति पाई जाती है। वहाँ अ-आ के साथ तो य-श्रुति का नियत प्रयोग पाया ही जाता है, किन्तु इसका अस्तित्व अन्य स्वरों के साथ भी देखा जाता है। प्रो० अल्सदोर्फ ने इसे स्पष्ट करते हुए निम्न तालिका दी है:—

१. An Stelle der Consonanten, die imm Innern des Wortes zwischen Vccalen ausgefallen sind, wird ein Schwacher artikulirtes 'ya' gesprochen, das Jainahandschriften in allen Dialekten schreiben, und das für AMg. JM. JS. charakteristisch ist.

—Pischel § 45 p. 48.

२. Ludwig Alsdorf : Der Kumarapalaprati-bodha.

—Zur Orthographie der Hs. § 2, p. 52.

एअ : एय = ११ : ४ ; ओअ : ओय = १० : ४

उअ : उय = ९ : ४ , ऊअ : ऊय = ६ : १

ईअ : ईय = २ : १ ।

संदेशरासक के हस्तलेखों में भी इसका प्रयोग जैन प्राकृत की तरह केवल अ-आ के साथ ही मिलता है । वहाँ इ-ई तथा उ-ऊ के साथ य-श्रुति नहीं मिलती । संदेशरासक के B हस्तलेख में अवश्य 'मयूह' (१३७ ब) रूप मिलता है, किंतु श्री भायाणी ने इसे प्रामाणिक नहीं माना है, क्योंकि ग्रन्थ विभिन्न स्रोतों से गुजरता रहा है ।

प्राकृतपैंगलम् के प्राप्त हस्तलेखों में केवल एक हस्तलेख में ही य-श्रुति की प्रचुरता है । यह हस्तलेख रामगढ, बनारस के जैन उपाश्रय से प्राप्त है तथा बहुत बाद का है । इसकी प्रति अपूर्ण होने के कारण लिपिकाल ज्ञात नहीं, किंतु यह विक्रम की अठारहवीं शती से प्राचीन नहीं जान पड़ता । लिपिकार स्पष्टतः कोई जैन है, जैसा कि इसके आरंभ में "श्री गुरुभ्यो नमः, अनन्ताय नमः" से स्पष्ट है । इस हस्तलेख में य-श्रुति का प्रयोग अधिकांशतः अ-आ के साथ पाया जाता है, कतिपय उदाहरण ये हैं :—

D हस्तलेख—सायर (१.१), बलयं (१.१२), कणय (१.२१), गयआभरणं (१.२४), पयहरधणअं (१.२५), पय पाय (१.२६), गयरह (१.३०), चायालीसं (१.५०), बहुणायका (१.६३) ।

किंतु इनके अतिरिक्त कुछ ऐसे स्थल भी हैं, जहाँ अन्यत्र भी य-श्रुति मिली है :—

D. हस्त.—पयोहरम्मि (१.१७), गुणरहिया (१.६५) ।

अन्य हस्तलेखों में य-श्रुति नहीं है, किंतु एक दो रूप देते गये हैं :—

A. हस्त० वयासी (१.१२१), अन्य हस्तलेखों में 'वेआसी' रूप मिलता है ।

C. हस्त० कहियो (१.१६), अन्यत्र 'कहियो' रूप मिलता है ।

A. B हस्त० जणीयो (२.१५) । निर्णयसागर में भी यही पाठ है, किंतु फलकृत्ता संस्करण ने 'जणीओ' पाठ ही लिया है, इसकी

पुष्टि वहाँ पृ० ३४६ पर प्रकाशित टीका से भी होती है, जिसमें 'जणीओ' प्रतीक ही दिया गया है। हस्त० C. 'जणीओ' पाठ ही लेता है।

मैंने प्रस्तुत संस्करण में य-श्रुतिहीन पाठ को ही प्रामाणिक माना है, तथा छुटपुट रूप में मिले य-श्रुति के रूप नगण्य हैं और वे वैभाषिक प्रवृत्ति का प्रभाव जान पड़ते हैं। जैसे १३ वीं-१४ वीं शती की कथ्य पत्रिणी हिंदी में य-श्रुति का अस्तित्व प्रधानरूपेण था, तथा बाद में मध्यकालीन हिंदी काव्यों में 'नयर' (=नगर), सायर (=सागर) जैसे प्रयोग भी इसकी पुष्टि करते हैं।

व श्रुति का प्रयोग

§ ५०. य-श्रुति की भौति कतिपय स्थानों पर व श्रुति भी पाई जाती है। जिन स्थानों पर 'व' का प्रयोग संस्कृत के तत्सम या अर्ध-तत्सम शब्दों में पाया जाता है, तथा जहाँ यह गिजन्त क्रिया रूपों तथा संख्यावाचक शब्दों में 'व' का विकास है, वहाँ इसे श्रुति मानना हमें अमोष्ट नहीं। उद्धृत स्वरों के बीच में सन्ध्यश्वर के रूप में प्रयुक्त 'लघुप्रयत्नतर' वकार को ही व-श्रुति मानना ठीक होगा। डा० याओओ ने 'भविष्यत्कथा' में व श्रुति का प्रचुर प्रयोग संकेतित किया है। यह श्रुति उन स्थानों पर पाई जाती है, जहाँ उ, ऊ या ओ के पश्चात् 'अ'-ध्वनि पाई जाती है। कतिपय निदर्शन ये हैं:—अंशुव (=अंशुक), कंचुव (=कंचुक), भुव (=भुज), हुय (=भूत), हुववह (=हुतवह), हुवास (=हुताश), गन्धोवय (=गन्धोदक)। चक्ति-व्यक्तिप्रकरण की पुरानी पूरणी हिंदी में भी डा० चाटुज्या ने व-श्रुति का संकेत किया है; जहाँ उ-ओ ही नहीं आ के बाद भी 'व'-श्रुति पाई जाती है:—करोव (५२/६) (जिसके साथ वैकल्पिक रूप 'करोअ' (५२/६) भी मिलता है); गावि (५१/४) (वै० रू० गाई १३२७)। सन्देशरासक में श्री भायाणी ने निम्न स्थलों को उदाहृत किया है:—

रुवइ (=रुदति) २५ अ, उर (=उदर) १३५ अ
केवइ (=केतकी) ५३ द, चावइ (=चातकी) १३३ अ.

१. Jacobi : Bhavisattakaha, Grammatik § 3 p. 25.

२. Dr. Cha'terjya : Uktivyakti : (Study) § 3 p. 4.

व श्रुति का प्रयोग मध्ययुगीन हिंदी के ग्रन्थों में भी देखा जाता है। जायसी के पद्यावत में 'कैलास' के लिए 'कविलास' शब्द मिलता है, जो वस्तुतः 'कविलास' (= कइलास) वाला व श्रुतिक रूप ही है।

प्राकृतपैगलम् में शुद्ध व श्रुति वाले कतिपय छुटपुट रूप मिले हैं। कुछ निदर्शन ये हैं:—

गाव (२ ८८), (= गायन्ति), आव (२ ८८) (= आयाति),

पावा (२.१०१), मेटावा (२.१०१) (निर्णयसागर स० में इनके 'पाआ', 'मिटाआ' जैसे श्रुतिरहित रूप मिलते हैं।)

पाविज्जे (१ ११२) (कलकत्ता स० पाविज्ज), पावउ (२ १५५), आविअ (२ १६३) (कलकत्ता स० आविअ), घाव (२.१७३) (कलकत्ता स० घाउ)

कलकत्ता संस्करण में सर्वत्र 'व' के स्थान पर 'ब' का प्रयोग मिलने के कारण व श्रुतिक रूप भी 'ब' से चिह्नित मिलते हैं। व श्रुति वाले कतिपय रूप सख्यावाचक शब्दों में भी मिलते हैं:—

'वाईसा' का वैकल्पिक रूप निर्णय सागर स० में एक स्थान पर 'वावीसा' मिलता है। इसी तरह 'चउआलिस' (११२०) का B हस्त लेख में 'चउवालिस' रूप मिलता है।

व, व तथा वँ का लिपीकरण

§ ५१. अपभ्रंश के अधिकांश हस्तलेखों में व तथा व दोनों के लिये प्रायः एक ही लिपिसंकेत 'व' का प्रयोग मिलता है। डा० याकोबी ने 'भविस्तत्कहा' के हस्तलेख के विषय में बताया है कि वहाँ सर्वत्र 'व' के स्थान पर 'ब' लिखा मिलता है, यहाँ तक कि 'व्भ' के स्थान पर भी 'व्भ' ही मिलता है। सदेशरासक के हस्तलेखों में यह बात नहीं पाई जाती। वहाँ 'व' तथा 'ब' का स्पष्ट भेद अंकित है। वैसे कतिपय छुटपुट स्थानों पर 'व' के लिए 'ब' भी मिल जाता है—णिवड (= णिविड = निविड) ४७ अ, बलाहय (= बलाहय = बलाहक) १६० अ, चाह (= चाह = चाप) १५ व, घोलंत (= घोलंत १ ९

१. 'Für 'ba' wird fast immer 'Va' geschrieben, selbst 'vbha' für 'bbha'.—Jacobi: Bhavisattakaha (Introduction) p. 22

अत्रवीत्) ६५ स, पुष्कंधर (= पुष्कंर = पुष्पाम्बर) २०२ व, दूसरी ओर 'वाउलिय' (= वाउलिय = व्याकुलिता) ६४ व, जहाँ 'व' के स्थान पर 'व' मिलता है ।

प्रस्तुत संस्करण में प्रयुक्त हस्तलेखों में A, B, C में सर्वत्र 'व' ही मिलता है, जो इसी चिह्न के द्वारा 'व' तथा 'व' दोनों को संकेतित करता है । हस्तलेख D. में जो वाद का है, 'व' तथा 'व' का स्पष्ट भेद मिलता है । किन्तु यहाँ भी कतिपय स्थानों में 'व' के लिए 'व' मिलता है, 'बुद्धभो' (१.३) (= बुद्धभो = वृद्धकः) ।

प्राकृतपैंगलम् के निर्णयसागर वाले संस्करण में भी व व का भेद रखा गया है, किन्तु विब्लोथिना वाले कलकत्ता संस्करण में सर्वत्र केवल 'व' मिलता है, जो पूरबी हस्तलेखों में 'व' के वगीय लिपीकरण का प्रभाव है । संस्कृत या प्राकृत में जहाँ भी व्युत्पत्ति की दृष्टि मूल शब्द में 'व' था, वहाँ मने 'व' का ही प्रयोग किया है तथा उसका आधार D. हस्तलेख तथा निर्णयसागर संस्करण में संकेतित स्पष्ट भेद है । जहाँ व्युत्पत्ति की दृष्टि से मूल रूप 'व' था वहाँ तथा निजन्त क्रिया रूपों एवं व-श्रुतिक रूपों में मने 'व' का प्रयोग किया है । इस सम्बन्ध में इतना कह देना आवश्यक होगा कि सम्भवतः प्राकृतपैंगलम् के संग्रह के समय (१४ वीं शती उत्तरार्ध में) निजन्त क्रिया रूपों, कतिपय संख्यावाचक शब्दों, सर्वनाम शब्दों तथा श्रुति वाले रूपों को छोड़कर अन्यत्र सर्वत्र पुरानी पश्चिमी हिन्दी में—पुरानी पश्चिमी हिन्दी में ही नहीं पूरबी राजस्थानी में भी—'व' का परिवर्तन 'व' में हो गया था । पश्चिमी राजस्थानी की बोलियों में यह भेद स्पष्टतः अभी भी सुरक्षित है । मूल 'व' वहाँ 'व' है, किन्तु 'व' का दन्त्योष्ठ्य 'व' रूप सुरक्षित है, जो मेवाड़ी जैसी राजस्थानी बोलियों में आज भी सुना जाता है । जैपुरी तथा हाडौती में यह ब्रजभाषा के प्रभाव से 'व' हो गया है, तथा इसका अस्तित्व 'वास' (= सं० उप-वाप्त), वारणों, वै (उच्चारण Wə) वोनै (उ० wānəy) जैसे कतिपय छुटपुट रूपों में या 'गुवाळ' (= हि० ग्वाल) जैसे सश्रुतिक रूपों में मिलता है । पुरानी ब्रजभाषा में भी 'व' 'व' हो गया था, जैसा कि डा० धीरेन्द्र वर्मा कहते हैं :—

“प्राचीन ब्रज में दन्त्योऽथ्य 'व्' कभी कभी लिखा हुआ तो मिलता है, किन्तु लिपि के विचार से यह प्रायः 'व' के रूप में परिवर्तित कर दिया जाता था और कदाचित् 'व' की भाँति ही इसका उच्चारण भी होता था। आधुनिक ब्रज में साधारणतया 'व्' नहीं व्यवहृत होता है।”

प्राकृतपैंगलम् के हस्तलेखों में 'वँ' के लिए प्रायः 'म' ही मिलता है। एक आध छुटपुट निदर्शन अपवाद हैं, जिनका संकेत हम अनुपद में करेंगे।

कमल (=कवँल), कमलमुहि (=कवँलमुहि), कुमारो (=कुवँरो), गअवरगमणी (=गअवरगवँणी), चमर (=चवँर), ठाम (=ठवँ), णाम (=णवँ), भमरु, भमर, भमरो (=भवँर, भवँरु, भवँरो)।

वँ के स्पष्ट संकेत का पता दो निदर्शनों में मिलता है जहाँ भी इसे अननुनासिक 'व' से चिह्नित किया गया है।

'भाविणिअं' (=भाविँणिअं = सं० भामिनीनाम्) (१.२०). सावर सावर (कलकत्ता सं०) (सावँर = श्यामलः) (२.१३६)।

अन्य प्रतियों तथा निर्णयसागर में 'सामर' रूप ही मिलता है। इसके विपरीत एक स्थान पर C प्रति में 'वावण्' (१.१०७) के स्थान पर भी 'वामण्' रूप मिलता है।

ण-न का भेद

§ ५२. जैन अपभ्रंश हस्तलेखों में मूर्धन्य 'ण' तथा दन्त्य 'न' का स्पष्ट भेद मिलता है। जैन महाराष्ट्री में पदादि 'न' ध्वनि सुरक्षित रखी जाती थी तथा पदमध्य में भी 'ण्ह' 'ण्ण' के स्थान पर 'न्ह' 'न्न' का चिह्न प्रयुक्त किया जाता था। पदादि 'न' के विषय में विद्वानों के दो मत पाये जाते हैं। जैसा कि प्राकृत व्याकरण के 'नो णः सघ्न' (प्रा० प्र० २.४२) सूत्र से पता चलता है, परिनिष्ठित प्राकृत में आदि तथा अनादि दोनों प्रकार की स्थिति में 'न' का मूर्धन्योभाय (प्रति-चेष्टितोरुण) हो गया था। इसका अपवाद पेशाचो प्राकृत थी, जहाँ घलटे मूर्धन्य 'ण' भी दन्त्य 'न' हो जाता था; तरुणी > तरुनी

(पै०) । किन्तु जैन क्षेत्रों से प्राप्त हस्तलेखों में आदि 'न' सुरक्षित पाया जाता है । ऐसी स्थिति में रिचार्ड विशोल, डा० परशुराम लक्ष्मण वैद्य, डा० हीरालाल जैन तथा डा० आदिनाथ नेमिनाथ उपाध्ये हस्तलेखों के 'न' को सम्वादन में 'ण' कर देने के पक्ष में हैं, किन्तु दूसरी ओर याफोनी अल्सदोर्फ तथा शहीदुल्ला आदि 'न' को सुरक्षित रखते हैं ।^१ डा० याफोनी ने अपने 'भविष्यत्तत्त्वा' तथा 'सनत्कुमारचरित' के संस्करण में, डा० अल्सदोर्फ ने अपने 'कुमारपालप्रतिबोध' के संस्करण में यहाँ तक कि डा० वैद्य ने भी अपने 'हेमचन्द्र के प्राकृत-व्याकरण' (पूना, १९२८) के संपादन में, पदादि 'न' को सुरक्षित रखा है ।^२ पूर्वी अपभ्रंश में डा० शहीदुल्ला ने 'न' की स्थिति पदादि में ही नहीं पदमध्य में भी स्वीकार की है, तथा कतिपय छुटपुट रूप ऐसे मिलते हैं :—गअन (<गगन), पअन (<पवन) ।^३ आधुनिक भारतीय आर्य भाषाओं में पदादि 'न' सुरक्षित है । सिंधी, गुजराती, मराठी, राजस्थानी, व्रजभाषा तथा पंजाबी में भी यह 'न' सुरक्षित है, व्रजभाषा में तो पूरबी भाषाओं की तरह (उड़िया को छोड़ कर) मूर्धन्य 'ण' मिलता ही नहीं—केवल तत्सम शब्दों में पदमध्य में यह पाया जाता है, किन्तु वहाँ भी उच्चारण शुद्ध प्रतिवेष्टित न होकर वर्त्य कोटि का ही होता है ।^४ शौरसेनी अपभ्रंश से विकसित न० भा० आ० भाषाओं में गुजराती, राजस्थानी विभाषायें, पंजाबी तथा कथ्य सड़ी बोली (दिल्ली, मेरठ, बुलंदशहर की कथ्य विभाषा) में केवल अनादि 'ण' पाया जाता है । इससे यह स्पष्ट है कि प्राकृत अपभ्रंश में चाहे वैयाकरणों ने पदादि 'न' को 'ण' बना दिया हो, कथ्य रूप में संभवतः पदादि 'ण' (प्रतिवेष्टित या मूर्धन्य अनुनासिक व्यंजन) ध्वनि नहीं रही होगी । प्राचीन भारतीय आर्य भाषा की पदादि 'न'

१. जो न ॥—प्रा० प्र० १०.५.

२. Tagare Historical Grammar of Apabhransa.^१ § 49 (a). p. 74.

३. दे०—Jacobi Bhavisattakaha. (Glossar) p. 163-68
Aldorf : Kumarapalaprati-bodha. (Glossar) p. 165-68.

४. M. Shahidullah . Les chants Mystiques. p. 36.

५. डा० शीर्ष वर्मा : व्रजभाषा § १०५. पृ० ४३.

ध्रनि का प्राकृतापभ्रंश काल (म० भा० आ०) में भी दन्त्य या वृत्त्य उच्चारण ही रहा होगा । कहना न होगा, पालि में भी पदादि 'न' सुरक्षित है । यदि पदादि 'ण' म० भा० आ० में होता तो वह किसी न किसी बोली में आज भी सुरक्षित होना चाहिए था । साथ ही द्रविड भाषा वर्ग में भी पदादि 'ण' का अभाव है और तेलुगु में तो पदमध्य स्थिति में भी 'ण' को अपेक्षा 'न' की प्रचुरता पाई जाती है । यह एक ध्रनिशास्त्रीय तथ्य जान पड़ता है कि पद के आदि में ही जिह्वा को प्रतिवेषित कर 'ण' का उच्चारण करना अत्यधिक कठिन है, तथा हमेशा सुख सुख और उच्चारण सौकर्य का ध्यान रखने वाली वृत्त भाषा ने पदादि दन्त्य या वृत्त्य 'न' को यथावत् ही सुरक्षित रखा होगा, प्रतिवेषित (retroflex) न किया होगा । स्वरमध्यगत स्थिति में भी 'ण' का उच्चारण शुद्ध प्रतिवेषित न होकर उत्क्षिप्त प्रतिवेषित (flapped retroflex) रहा होगा, क्योंकि हिंदी तथा राजस्थानी गुजराती में सर्वत्र यह 'ड' (d) का अनुनासिक रूप न होकर 'ड' (r) के अनुनासिक रूप (ङ) की तरह उच्चरित होता है ।

नण का लिपिसंकेत परस्पर इतना गड़बड़ा दिया जाता है कि सदेशरासक के संस्करण में पदादि में एक साथ नण दोनों रूप मिलते हैं । सदेशरासक के शब्दकोष में नण न आदि वाले शब्दों में ५४ १३ का अनुपात है । स्पष्ट है कि वहाँ भी हस्तलेखों में बहुतायत 'ण' आदि वाले रूपों की ही है । 'ण' तथा 'ण्ह' के लिए वहाँ नियतरूपेण 'न्' तथा 'न्ह' रूप मिलते हैं, मूर्धन्य वाले रूप नहीं । पदादि 'ण' उक्ति व्यक्तिप्रकरण की भाषा में नहीं मिलता, जब कि यहाँ पदमध्यगत 'ण' मिलता है, जैसा कि डा० चाटुर्ज्या का संकेत है —

The cerebral n now lost in the Ganges Valley, east of the Panjab using dialects of Western Hindi (it is not found now in Hindustani or Khari boli, in Brj)

१ भोजारंकर व्यास संस्कृत का भाषाशास्त्रीय अध्ययन पृ० १६ (१९५७)

२ Caldwell Comparative Grammar of the Dravidian Languages p 154 (1913 ed)

३ दे०—धोरेंद्र वर्मा हिंदी भाषा का इतिहास पृ० ५६ पृ० १२०.
('तुयं' संस्करण)

Kanauji and Bundeli, in the Kosali dialects, in the Behari dialects, in Bengali and in Asamese but it is still present in Oriya, in Panjabi, in Rajasthan-Gujarati, in Sindhi & in Marathi), appears to have been present as a living sound in Old Kosali of the 'Ukti-vyakti.'"

प्राकृतपैंगलम् के उपलब्ध हस्तलेख प्रायः पदादि 'न' का 'ण' रूप में परिवर्तन करते हैं। पदमध्य में भी 'ण' ही मिलता है, तथा अधिकांश स्थलों पर 'ण्ह' 'ण्ण' भी इसी रूप में पाये जाते हैं। इसके छुटपुट अपवाद अवश्य मिले हैं।

काण्ह (१.९)—A. क्ह, C. D. कान्ह. K. काह्ह.

ण (१.११)—केवल C. हस्तलेख में 'न'.

चिह्न (१.१८)—C. 'चिन्ह', N. 'चिह्न', अन्यत्र 'चिण्ह'.

उआसोण (१.३५)—B. C. उदासीन (जो स्पष्टतः तत्सम रूप है).

सुण्ण (१.३६)—C. सुन्न, अन्यत्र 'सुण्ण'.

णिच्च (१.३५)—C. निच्च.

णस (१.३८)—C. D. नस; साथ ही C. में नाअ (१.३८), (=णाअ < नागः) रूप भी मिलता है.

णिसंक्र (१.४४)—C. निसंक्र, D. निःसंक्र.

पुण (१.४६)—C. पुनि (पदमध्यगत 'न' का प्रयोग).

आणेइ (१.७४)—C. आनेइ (पदमध्यगत 'न' का प्रयोग).

णित्ता (१.१३०)—C. नीत्ता.

रंजणलोअणि (१.१३२)—C. रंजनलोअन.

जात ण आणहि (१.१३२)—C. जात नहीं.

मणोभव (१.१३५)—C. मनोभव (पदमध्यगत 'न' का प्रयोग).

णव (१.१३६)—C. नव.

णाम् (१.१४१)—C. नाम.

उपर्युक्त तालिका से यह आभास होगा कि न-वाली प्रवृत्ति 'C' हस्तलेख में प्रचुरता से मिलती है, किंतु वहाँ भी 'न' का नियतप्रयोग नहीं है, वहाँ अधिक संख्या पदादि तथा पदमध्यग 'ण' वाले रूपों की

ही है, जो ग्रन्थ के साथ ०. प्रति से दिये पाठान्तरों को देखने पर अधिक स्पष्ट हो सकती है। हमने सर्वत्र 'ण' को ही लिया है, पदादि में 'न' का परिवर्तन नहीं किया है। यद्यपि पदादि स्थिति में इसका उच्चारण मूर्धन्य नहीं जान पड़ता। इसी प्रकार 'ण्ह' 'ण्ण' को भी ज्यों का त्यों ले लिया है, उनके स्थान पर 'न्ह' 'न्न' का परिवर्तन नहीं किया गया है।

उत्क्षिप्त प्रतिवेष्टित 'ड' तथा 'ळ'

§ ५३. आधुनिक राजस्थानी विभाषाओं, गुजराती तथा मराठी में ये दोनों ध्वनियों स्वरमध्यग रूप में पाई जाती हैं। संभवतः मराठी अथवा द्रविड भाषा वर्ग के प्रभाव के कारण ये दोनों ध्वनियों उडिया में भी उपलब्ध हैं। राजस्थानी विभाषाओं में ये दोनों ध्वनियों भिन्न २ हैं, और 'ड' एव 'ळ' के ध्वन्यग (allophone) नहीं माने जा सकतीं, क्योंकि ये वहाँ एक से ही ध्वनिसंस्थान में भी उपलब्ध होती हैं।

नाडो (naḍo) 'पानी का गड्ढा',

नाड़ो (naṛo) 'नीविबधन' (हि० नारा),

ढाल (ḍhal) 'ढाल',

ढाल (ḍhal^o) 'ढालू जमीन'।

राड़ीबोली तथा ब्रजभाषा में 'ळ' नहीं मिलता, तथा केवल राड़ीबोली में 'ड' का स्वरमध्यग स्थिति में 'ड' उच्चारण पाया जाता है, जहाँ 'ड' वस्तुतः 'ड' का ही ध्वन्यग (allophone) है।

वैदिकभाषा तथा म० भा० आ० में 'ड' (ṛ) ध्वनि नहीं मिलती, किन्तु वहाँ 'ढ' 'ढ' स्वरमध्यग होने पर 'ळ-ळ्ह' पाये जाते हैं। छान्दस भाषा की इस विशेषता को ज्या का त्यों पालि ने अपनाया है तथा वहाँ ये दोनों ध्वनियों पाई जाती हैं। प्राकृत में 'ण्ह' का सन्नेत नहीं मिलता, वहाँ स्वरमध्यगत 'ड' के 'ळ' होने का सन्नेत विशेष ने किया है। विशेष ने बताया है कि उत्तरी भारत से उपलब्ध हस्तलेखों

में यह 'ळ' ध्वनि संकेतित नहीं है, जब कि दक्षिण से मिले हस्तलेखों में यह प्रवृत्ति पाई जाती है। शाकुन्तल (१२५.१) के उत्तरी (बंगीय तथा नागरी) हस्तलेखों में 'कीलनअं' रूप मिलता है, जब कि दक्षिणी हस्तलेखों में 'किळणिञ्जं', कीळणीयं' जैसे रूप मिलते हैं। पाणिनीय संस्कृत के प्रभाव से उत्तरी भारत में 'ल-ळ' का भेद जाता रहा है, जो कालिदास के 'भुजलतां जडतामवलाजन.' वाले यमक से स्पष्ट है, जहाँ परवर्ती 'ड' का 'ळ' (ल) रूप मानकर ही यमक अल-कार माना गया है। यही कारण है कि उत्तरी भारत के हस्तलेखों में स्वरमध्यग 'ड' का रूप या तो केवल 'ड' लिया मिलता है, या फिर दन्त्य (ल)।

प्राकृतपैंगलम् के हस्तलेखों में मध्यग 'ड' का दो तरह का लिपो-करण मिला है। कुछ हस्तलेखों में यह 'ड' मिलता है, जो वन्तुतः 'ड' के लिपि हैं, कुछ में 'ल', जो बंगीय या पूर्वी हस्तलेखों में प्रचुरता से मिलता है, जिसे 'ड' का स्थानापन्न माना जा सकता है। किन्तु यहाँ इमहा उच्चारण दन्त्य या पार्श्विक 'ल' ही है, उक्तिप्रतिवेष्टित (flapped retroflex) नहीं। प्राकृतपैंगलम् की पुरानी पश्चिमी हिंदी में जैसा कि ब्रजभाषा के रूपों से स्पष्ट है 'ळ' ध्वनि नहीं रही होगी। पूर्वी राजस्थानी की 'ळ' ध्वनि का भी व्युत्पत्ति की दृष्टि से 'ड' के स्वरमध्यग रूप से कोई संबंध नहीं जान पड़ता। यही कारण है, मैंने 'ड' वाले पाठ को ही प्रामाणिक माना है, जो स्वरमध्यग होने पर 'ड' रूप में उच्चरित होता रहा होगा, जैसा कि आज पाया जाता है। 'ड' तथा 'ल' वाले पाठान्तरों के कतिपय निदर्शन ये हैं :—

पाडिभो (१.२)—कलरुता मं० में प्रयुक्त B. C. हस्तलेख पाडिभो।

कीडमि (१.७)—कलरुता सं० कीडमि।

मुडिअं (१.११)—A. B. C. N. मुडिअं D. K. मुलिअं।

ताडं (१.३१)—C. D. K. तालं।

किन्तु इन स्थानों पर जहाँ सभी हस्तलेखों में 'ड' ही रूप मिलता है, मैंने 'ल' को ही सुरक्षित रखा है। ऐसे स्थल बहुत अधिक नहीं हैं—संपलड (१.३६) <मंपाऽयति, पलंति (२.१२९) <पवंति।

संयुक्त महाप्राण स्पर्श ध्वनियों

§ ५४. प्राकृतपैंगलम् की विभिन्न प्रतियों में संयुक्त महाप्राण स्पर्श ध्वनियों—क्ख, ग्व, च्छ, झ्झ, ढ्ढ, त्थ, द्ध, फ्फ तथा व्म—की लिपिसंकेत चार तरह से मिलता है। किन्हीं हस्तलेखों में इन्हें 'क्ख', 'ग्व' जैसे द्वित्व महाप्राण रूपों में लिखा गया है, तो किन्हीं में प्रथम व्यञ्जन ध्वनि को अल्पप्राण तथा द्वितीय व्यञ्जन ध्वनि को महाप्राण लिखा हुआ है—यथा क्ख, ग्व.....। कतिपय हस्तलेख इनमें दोनों ध्वनियों को 'प्राणता' (aspiration) का लोपकार 'क्क', 'गग'.....जैसे लिपि-संकेतों से व्यक्त करते हैं, तो अन्यत्र इन्हें केवल एकाकी महाप्राण व्यञ्जन ध्वनि के लिपिसंकेत (क्ख, ग्व, च्छ, झ्झ....) से ही व्यक्त किया जाता है, जहाँ पूर्ववर्ती अक्षर के ऊपर खड़ी लकीर बना दी जाती है ताकि उच्चारणकर्ता उस अक्षर पर बलाघात दे। कभी कभी यह खड़ी लकीर भी नहीं मिलती तथा बलाघात को पाठक के अनुमान पर छोड़ दिया जाता है, जो छन्दोऽ-चुरोध से स्वयं उसका शुद्ध अर्थात् द्वित्ववाला उच्चारण कर लेता है।

वैदिक संस्कृत तथा पाणिनीय संस्कृत में हमें एक साथ एक ही अक्षर में दो संयुक्त महाप्राण व्यञ्जन ध्वनियों नहीं मिलती। ऐसे स्थानों पर सर्वत्र प्रथम महाप्राण व्यञ्जन ध्वनि अल्पप्राण हो जाती है। ठीक यही बात म० भा० आ० में भी पाई जाती है। गायगर ने अपने 'पालि व्याकरण' में बताया है कि "यदि संयुक्त व्यञ्जन में महाप्राण ध्वनि है, तो महाप्राण सावर्ण्य के नियम के अनुसार निर्मित नवीन रूप में सदा चाद में प्रयुक्त होगा: ख्+य=क्ख, क्+थ=त्थ"। प्राकृत में भी यही विशेषता उपलब्ध होती है। हेमचन्द्र ने अपने 'शब्दानुशासन' में बताया है कि जिन स्थलों पर संस्कृत 'ख थ फ' आदि प्राकृत में 'ह' न होकर द्वित्वयुक्त (संयुक्त व्यञ्जन) होते हैं, वहाँ प्रथम व्यञ्जन रूप उसी का अल्पप्राण हो जाता है।"

१. Macdonell : Vedic Grammar for Students § 62.

Whitney : Sanskrit Grammar § 114, § 153-154.

२. Geiger : Pali Literature and Language (Eng. trans.) § 51, p. 94.

३. देमजाकर्य ८२.६०.

रिचार्ट पिशेल ने भी इस तथ्य का संकेत 'प्राकृत व्याकरण' में किया है। वे कहते हैं :—“व्यञ्जन ध्वनि के लोप अथवा महाप्राण व्यञ्जन के 'ह' के रूप में परिवर्तन करने के स्थान पर बहुधा उनका द्वित्व भी उपलब्ध होता है। महाप्राण व्यञ्जनों के पूर्ववर्ती अल्पप्राण ध्वनि के द्वारा द्वित्व-रूप होने पर वे क्ल, ग्, च्छ, ळ, ट्, ड्, त्थ, द्ध, फ्, व्म रूप में मिलते हैं।”^१ इतना होने पर भी दक्षिण से मिले हस्तलेखों में संयुक्त महाप्राण ध्वनियों में दोनों का महाप्राणत्व उपलब्ध होता है। उन उत्तरी भारत के नागरी हस्तलेखों में भी यह पद्धति पाई जाती है, जो दक्षिणी हस्तलेखों से नकल किये गये हैं या उनसे प्रभावित हैं। ऐसे हस्तलेखों के प्रभाव से दक्षिण से प्रकाशित ग्रन्थों में भी या तो महाप्राणों का द्वित्व पाया जाता है या उसके पूर्व एक छोटा सा वृत्त पाया जाता है :—‘अघ या अंघ = अग्घ = अर्घ्य’। इसका प्रभाव अन्यत्र प्रकाशित प्राकृत तथा जैन ग्रन्थों पर भी देखा गया है।^२ पिशेल की पूर्ववर्ती धारणा यह थी कि यह प्रवृत्ति (महाप्राणों का द्वित्व) केवल दक्षिणात्या विभाषा (मृच्छकटिक के चन्दनक की विभाषा) में ही पाई जाती है, किंतु बाद में मागधी प्राकृत में भी ऐसे स्थल देखकर वे इस निर्णय पर पहुँचे कि इसका कोई भाषावैज्ञानिक महत्त्व नहीं है, अपितु यह मात्र लिपि शैली की प्रक्रिया है।^३

प्राकृतपैंगलम् के हस्तलेखों को डा० एस० एन० घोषाल ने इस दृष्टि से दो वर्गों में बाँटा है :—पूर्वी हस्तलेख एव पश्चिमी हस्तलेख। इनकी एतद्विषयक प्रवृत्तियाँ का अध्ययन वे एक शोधपूर्ण विचारोत्तेजक निबंध में उपस्थित करते हैं, जिसका निष्कर्ष निम्न है।^४

पूर्वी वर्ग के प्राकृतपैंगलम् के हस्तलेखों में पश्चिमी वर्ग के हस्तलेखों से लिपि शैलीगत स्पष्ट भेद दृग्गोचर होता है। पश्चिमी वर्ग के

१. Pischel *Prakrit Grammar* (Eng. trans. by Dr. Subhadra Jha) § 193 p 144.

२. *ibid* § 193.

३. *ibid* § 26. p. 28.

४. Dr. S N. Ghosal : A Note on the Eastern and Western Mss. of the *Prakritapaingalm*. (*Indian Historical Quarterly* . March, 1957)

हस्तलेखों में महाभाग व्यञ्जनो का द्वित्व वाला लिपि-संकेत मिलता है, जब कि हम प्रथम ध्वनि की अल्पप्राणता की भाशा रखते हैं, अर्थात् वहाँ ख, घ, छ, झ आदि लिपि-संकेत मिलते हैं। किंतु पूरबी वर्ग के हस्तलेखों में जो बँगला अक्षरो में लिपिकृत हैं, दोनों ध्वनियों में प्राणता को लुप्त कर देने की प्रवृत्ति (अर्थात् ट, क, ग आदि रूपों का प्रयोग) पाई जाती है। यह प्रवृत्ति मूर्धन्य ध्वनियों में अधिक मिलती है, अन्य ध्वनियों में अपेक्षाकृत बहुत कम। इस प्रकार उन्हें पूना से प्राप्त हस्तलेखों में अधिकांशतः ख, घ, छ, झ आदि रूप मिलते हैं। नीचे डा० घोपाल के द्वारा संकेतित लिपिसम्बन्धी विविध पाठान्तरों में से कतिपय उन्हीं के लेख से उद्धृत किये जा रहे हैं :—

- मात्रावृत्त छन्द ३. D. 1, 2, 4, 6, 11. बुडुओ (=बुडुओ).
 १७. D. 1, 2, 5, 6. गुरुमइझी (=गुरुमज्झी).
 ३३. D. 1, 2, 4, 6, 11. मइझलहू (=मज्झलहू).
 ४६. D. 1, 4, 6. बुइझह (=बुज्झह).
 ५९. D. 2, 4, 6. बिखखाआ (=बिक्खाआ).
 ६५. D. 1, 2, 4, 6. गुरुमइझा, D. 4. गुरुमइझ.
 (=गुरुमज्झा)
 ६७. D. 2, 4, 5, 8. पेखखहि (=पेक्खहि).
 ८४. D. 2, 5. णिभंभंत (=णिब्भंत).
 ६५. D. 2, 4, 5. अखपर अखखर (=अक्खर अक्खर).
 १०१. D. 1, 2, 4, 5. रक्खउ (=रक्खउ)
 १०६. D. 1, 2, 4, 6. मइझ...बुइझ (=मज्झ...बुज्झ).
 १२९. D. 2, 5. लेखखह (=लेक्खह)

वर्णवृत्त छन्द ८३. D. 1, 4, 6, 7. मइझ (=मज्झ)

इसके प्रतिबुल डा० घोपाल को कलकत्ता से मिले हस्तलेखों में क, ग, ट...जैसे रूप मिलते हैं, जिनके कतिपय निदर्शन भी हम वही से उद्धृत करते हैं :—

- मात्रावृत्त ३५. D. 1, 2, 4, 6, 8, 11. अट्ट इट्ट, B. 1, 4. अट्ट
 अट्ट (=अट्ट इट्ट).
 ३४. D. 1, 2, 4, 6. अवसिट्टउ. B. 2, 4, 5. अव-
 सिट्ट (=अवसिट्टउ).
 ३१. D. 1, 2, 4, 6. णट्टे B. 2, 5. णट्टे (=णट्टे).

४२. D. 1. 2. 4. 6. 8. 11. चद्दिठ्ठा. B. 2. 5.
चद्दिट्टा (चद्दिठ्ठा).
८०. D. 1. 2. 4. 5. वच्च B. 4. 6. 7. वग्ग (=वग्घ)
९१. D. 2. 4. 5. सहसस्स. B. 2. 4. 5. सहसस्सक
(=सहसस्सक).
१००. D. 2. 4. 6. 8. वासट्ठि (†D. 8 वासट्ठी) B. 1. 2.
4. 6. वासट्ठी (B. 5. वासट्ठि).
१२४. D. 1. 2. 4. 6. चडसट्ठि B. 2-3 चडसट्ठि
१४५. D. 2. 1. 6. मरहट्टा B. 5-7 मरहट्टा.
D. 2. 4. 6. विट्टा (D. 4. टिट्टा) B. 4-5 चिट्टा.
D. 2. 4. 6. षट्टा B. 4-5 षट्टा.
D. 2. 4. 6. सोरट्टा B. 4-7 सोरट्टा.
५९. D. 1. 4. 6. पिट्टा D. 7. पिट्ठि B. 1-2 विट्ठि.
७१. D. 1. 2. 6. रिट्ठि मुट्ठि B. 2. 4. 6. रिट्ठि मुट्ठि.
७७. D. 1. 3. 4. वच्चल्ला B. 4. 6. 7. वग्गल्ला.
८८. D. 1. 3. 4. 6. 7. अट्टाराहा B. 2. 4. 6. 7.
अट्टाराहा.

१६६. D. 1. 3. 4. 6. 7. णट्ठ B. 2. 3. 6. 7. णट्ट ।

पूरवी वर्ग में यह प्रवृत्ति अधिकांश में मूर्धन्य ध्वनियों में ही पाई जाती है; अन्यत्र वग्ग (=वग्घ), सहसस्सक (=सहसस्सक) जैसे रूप ही मिलते हैं। ऐसे स्थलों पर डा० घोपाल इन दोनों रूपों को वास्तविक न मानकर लिपिशैली का दोष मानते हैं। वे सर्वत्र कस, व, च्छ, ष्ठ जैसे रूपों को ही प्रामाणिक मानते हैं।^१ किन्तु अन्य विद्वानों का यह मत है कि कस, व्घ वाले रूप संस्कृत लिपिकारों की देन है तथा प्रामाणिक रूप कस, घ्र को ही मानना चाहिये। हिंदी के पुराने हस्तलेखों में ये इन्हीं रूपों को अपनाता ठीक समझते हैं।^२

प्राकृतपैगलम् के दोनों प्रकाशित संस्करणों तथा मुझे उपलब्ध हस्तलेखों में इस विषय में एकहूपता नहीं मिलती। निर्णयसागर

१. दे० उपर्युक्त संग्रह पृ० ९१ ।

२. पर मां हिंदी के प्रथिम विद्वान् आचार्य शिरमाय प्रसाद मिश्र का है, जिन्होंने अपनी भाषा में धरना मत स्पष्ट किया था ।

संस्करण का विशेष झुकाव 'कख, ग्व' जैसे रूपों की ओर है, तो कलकत्ता संस्करण में 'कख खख', 'ज्म-इझ' जैसे दोनों तरह के रूप मिलते हैं। हस्तलेखों में भी सर्वत्र एक-सा रूप नहीं मिलता तथा एक हस्तलेख में 'कख', 'खख' तथा केवल 'ख' जैसे त्रिरूप मिलते हैं। यह निश्चित है कि इन हस्तलेखों में पूर्वी हस्तलेखों वाली दोनों ध्वनियों में प्राणता (aspiration) का लोप कर देने की प्रवृत्ति केवल B में दो चार स्थानों पर ही हमारे देखने में आई है। यहाँ हम कतिपय पाठान्तरों की तालिका हमारे हस्तलेखों से दे रहे हैं, जो इस बात का विशेष स्पष्टीकरण कर सकेगी।

कडकखम्मि (१.५)—C कडखखम्मि, D. कडखम्मि.

अट्टाइ (१.१३)—A. D. K. अट्टाइ, C. अट्टाइ, B अठाइ.

हेट्ठ (१.१४)—B. हेठ, C D. हेठ्ठ.

मज्झगुरु (१.३३)—A. C D मझगुरु.

णिग्गम (१.३७)—C D K. णिग्गम.

मेच्छसरीरं (१.७१)—B C. D मेछ°.

अट्टाइस (१.१०५)—B अट्टावीस, C. अट्टाइस.

मज्झ (१.१०९)—B मज्ज, C मझ.

पञ्जरइ (१.१२५)—A N पञ्जरइ C. K. पझरइ.

स्वरमध्यगत प्राणध्वनि (ह) :—

§ ५५. डा० घोपाल को प्रा० पै० के पूर्वी हस्तलेखों में कुछ ऐसे निदर्शन मिले हैं, जहाँ स्वरमध्यगत प्राणध्वनि (ह) का लोप कर दिया गया है। इस तरह के छुटपुट रूप प्रा० पै० के कडकत्ता संस्करण में भी मिलते हैं तथा उस संस्करण में प्रयुक्त हस्तलेख K (B), K (C) की यह खास पहिचान है। डा० घोपाल को मिले हस्तलेखों से कतिपय उदाहरण ये हैं :—

हद्धि (१.७)—B. 4 हद्ध, B. 6 द्रद्ध,

वाह्दि (१.६)—B. 1, 2, 3, 5, वाह्दि,

सुहाणह (१.११)—B 1, 2. सुहाणम।

टट्ठहडाणह (१.१२)—B. 1 टट्ठहडाणम, B. 4, C. टट्टडाणम।

पेक्खहि (१.६७)—B. 2, 4, 7, पेक्खइ।

सिरइ (१.८६)—B. 1, 2, 4, 6, 7. सिरइ ।

निसज्जइ (१ १२४)—B. 1, 2, 4, 7. निसज्जइ ।

करइ (१.१०५)—B. 4, 6 करइ ।

हमें प्राप्त हस्तलेखों में यह विशेषता नहीं पाई जाती, और इनमें मध्यग 'ह' को प्रायः सुरक्षित रखा गया है ।

डा० घोषाल ने उक्त पाठों को हस्तलेखों के लिपीकरण के समय बंगला कथ्यभाषा में प्रचलित उस प्रवृत्ति का प्रभाव माना है, जहाँ स्वरमध्यग 'ह' का लोप हो चुका था ।

प्राणध्वनि के शुद्ध स्वरमध्यग रूप तथा महाप्राण ध्वनियों के प्राण-तांश का विघास न० भा० आ० के सभी भाषा-रूपों में विचित्र देखा जाता है । हिंदी तथा पंजाबी प्रायः पदमध्यग 'ह' तथा महाप्राण ध्वनियों की प्राणता को सुरक्षित रखती हैं, यद्यपि प्राणता के लोप तथा विपर्यय के छुटपुट उदाहरण पंजाबी तथा पश्चिमी हिंदी में भी मिल जाते हैं ।^१ न० भा० आ० में यह प्रवृत्ति गौड़ीय वर्ग में विशेष परिलक्षित होती है । होर्नली ने इसका समेत क्रिया है कि स्वरमध्यग 'ह' का पूरनी हिंदी में लोप कर दिया जाता है :—'जे कइ (=जेह कइ), ओ कइ (=ओह कइ), तौ (=तहौं), कौं (=कहौं), माराठा (=मरहठा), सगा (=सगहा <सगर्भक) ।^२ इतना ही नहीं, यहाँ कई असयुक्त महाप्राण ध्वनियों में भी प्राणता-लोप की प्रवृत्ति देखी जाती है :—परकइ (<परीक्षयते), अचरज (<अच्छरिज्ज <आश्चर्य), वच (<बछा <वत्सकः), पचतापइ (<पछतापइ <पचतात्तावइ <पश्चात्तापयति), बडा (<बढा <बृद्धक) वेडा (<वेढा <

१. ".....the loss of intervocalic 'h' imbibed the tendency from the spoken Bengali tongue that was current at the time of the transcription of the Mss" Ghosal : A Note on Eastern and Western Mss. of the pp. (I. H. Q 1957)

२. Chatterjya : O. D. B. L. § 76 (O) p. 159.

Bloch . L' Indo-Aryen p. 49.

३. Hoernle : A Comparative Grammar of the Gaudian Languages § 32.

वेष्ट)।^१ किन्तु ऐसा जान पड़ता है, यह प्रवृत्ति कमो-वेश समस्त न० भा० आ० में पाई जाती है। राजस्थानी-गुजराती में भी इसके संज्ञेत मिलते हैं। राजस्थानी विभाषाओं में 'कहना' 'रहना' 'चाहना' जैसे शब्दों के समानान्तर रूप "कैवो (क'वो), रैवो (र'वो), चाँवो मिलते हैं। 'अ' ध्वनि के पूर्व तथा पर में होने पर स्वरमध्यग 'ह' का लोप कर दोनो 'अ' के स्थान पर 'ए' (æ या ɛ) ध्वनिका उच्चारण किया जाता है तथा इसका वैकल्पिक उच्चारण अ' (ʌ :) भी सुनाई देता है। यहाँ प्राणता के स्थान पर प्रायः कंठनालिक स्पृष्ट (glottal stop) पाया जाता है।^२ इतना ही नहीं, राजस्थानी में असंयुक्त सघोष महाप्राण ध्वनियों की प्राणता भी पदादि में होने पर कण्ठनालिक स्पृष्ट हो जाती है, तथा पदमध्यग स्थिति में होने पर आद्य अक्षर में समाहित (absorbed) हो जाती है।^३ यह विशेषता कुछ स्थितियों में गुजराती में भी पाई जाती है, जहाँ हि० समझना, सीखना, कमशः समझवुं, सिकवुं हो जाते हैं तथा राज० में भी इनके समजवो, सीकवो उच्चारण पाये जाते हैं।

पदमध्यग 'ह' के लोप की प्रवृत्ति दोहाकोश^४, संदेशरासक^५ तथा पुरानी राजस्थानी भाषा तक में पाई जाती है। टेसिटोरी ने बताया है कि पु० प० राज० में स्वरमध्यग 'ह' सामान्यतः लुप्त हो जाता है, यथा 'कों (रत्न १८) <अप० कहाँ <कम्हा <कस्मात्; जाणइ (भ० ४४) <जाणहि <*जानसि (=जानासि), नयणे (फ० ७८३, ७१) <णअणहिँ <*नयनभि. (=नयनै.), मूँ <महु <महम्! किन्तु प्राचीन कविता में 'ह' सुरक्षित रहता है :—गयोह <गआहँ <गतासा (=गतानाम्), गुणिहिँ <*गुणेभिः (=गुणैः), बापह <वप्पह, मनहिँ <मणहिँ <*मनस्मिन् (=मनसि)। प्रा० प० की प्राचीन कविता शैली ने स्वरमध्यग 'ह' को प्रायः सुरक्षित

१. *ibid* § 142.

२. चाटुप्पाः राजस्थानी भाषा पृ० २८.

३. वही पृ० २६.

४. M. Shabidullah : *Les Chants Mystiques*, p 34.

५. Bhayani Sandeerasaka (Study) § 34 B. p. 15.

६. Tessitori . O. W. R. § 37 (1).

रक्ता है तथा अधिकांश हस्तलेख भी प्रायः इसी प्रवृत्ति का संकेत करते हैं। जैसे 'तुभ्र' (प्रा० पैं० १.१०८, १.१५७, २.१३०) में 'ह' के लोप की प्रवृत्ति देखी जाती है, जिसका परिनिष्ठित अपभ्रंश रूप 'तुह्र' होगा। यह रूप संदेशरासक की भाषा में भी मिलता है :—

(१) तुह्रो देह ण हर हियठ, तुभ्र संमाणिय पिक्खि ॥ (७८१२)

(२) कावालिय कावालणि तुय विरहेण क्रिय ॥ (८६१४)

प्रा० पैं० की भाषा में संदेशरासक की तरह कुछ -इ (> -ए) विभक्ति चिह्न वाले अन्य पु० व० व० के वर्तमानकालिक तिङंत रूप मिलते हैं। कहिज्जइ (१.१४६ < कथ्यन्ते), कहीजे (१.१०० < कथ्यन्ते), किज्जइ (१.१०५ < क्रियंते), किजे (२.१९५ < क्रियंते), छाए (२.१८३ < खादंति), चलइ (१७३ < चलंति), थक्के (२.२०४ < * थ्यगन्ति)। अपभ्रंश में वर्तमान अन्य पु० व० व० का चिह्न '-हिँ' था; जैसे :—

'सुह कररे-वंर तहेँ सोह धाहिँ । न मल्लजुग्गु सखि राहु काहिँ ॥'

(हेम० ८.४.३२२)। यह चिह्न '-न्ति' के साथ साथ भविसत्तकहा में भी मिलता है। संदेशरासक में इस '-हिँ' (-अहिँ) के प्राणतांश (aspiration) तथा नासिक्यांश (nasalization) का लोप कर '-अइ' वाले रूप १० वार मिलते हैं।^१ प्रा० पैं० के उक्त रूपों में भी यही विकासक्रम मानने पर '-ह' का लोप माना जा सकता है। इन छुटपुट रूपों के अतिरिक्त प्रा० पैं० में अन्यत्र '-ह' के लोप की प्रवृत्ति नहीं देखी जाती। इस तरह के '-अइ' वाले वर्तमान व० व० रूप प्रा० प० राज में भी मिलते हैं।^३

ध्वनिपरिवर्तन

§ ५६. अपभ्रंश की ध्वन्यात्मक संघटना (phonology) प्रायः प्राकृत की ध्वन्यात्मक संघटना से अभिन्न है। कतिपय विशिष्ट लक्षणों के अतिरिक्त, जो खाली अपभ्रंश में ही मिलते हैं, समस्त म० भा० आ० भाषा-वर्ग का ध्वन्यात्मक संगठन एक-सा है। इस तथ्य का

१. Jacobi : Bhavisattakha § 33.

२. Bhayani : Sande-sarasaka (Study) § 34.

३. Tessitori : O. W. R. § 117.

संकेत प्रायः सभी भाषावैज्ञानिकों ने किया है। अपभ्रंश की इन कतिपय विशेषताओं का संकेत हम लिपि-शैली के संबंध में कर चुके हैं तथा यथावसर 'अनुशीलन' के इस अंश में भी करेंगे। किंतु 'प्राकृत-पैंगलम्' की अवदृष्ट में अपभ्रंश की अधिकांश विशेषताओं के मिलते हुए भी कुछ निजी विशेषतायें हैं :—

(१) इसमें य-श्रुति का अभाव है, जो अपभ्रंश की रास विशेषता है। यह वस्तुतः परिनिष्ठित प्राकृत का प्रभाव है।

(२) इसमें 'वँ' ध्वनि, जो मध्यग 'म' का अपभ्रंश वाला रूप है, बहुत कम पाई जाती है; केवल 'भाविणिअं' (१.२० < भामिनीयं) 'सावर' (२.१३६ < श्यामलः) रूप मिलते हैं।

(३) तीसरी विशेषता, जो वस्तुतः नव्य भारतीय आर्य भाषा वर्ग की विशेषता है, यह है कि यहाँ मध्यकालीन हिंदी की तत्सम-बहुल प्रवृत्ति के बीज भी परिलक्षित होते हैं। इन तत्सम तथा अर्धतत्सम शब्दों की ध्वन्यात्मक संघटना प्राकृत तथा अपभ्रंश की म० भा० आ० ध्वन्यात्मक संघटना से मेल नहीं खाती। म० भा० आ० में प्रायः मध्यग 'क ग, घ, ज, त, द, प, य, व' का लोप देखा जाता है, तथा अपभ्रंश में अघोष 'फ, च, त, प', का सघोषीभाव (voicing) देखा जाता है; अघोष ध्वनियों के सघोषीभाव का निदर्शन समूचे 'प्राकृतपैंगलम्' में सिर्फ एक देखने भर को मिलता है—'मअगल < मदकल'। ऐसे कई उदाहरण उपन्यस्त किये जा सकते हैं, जहाँ प्राकृत में इन मध्यग अल्पप्राण स्पर्शों का लोप अभीष्ट था, किंतु 'प्राकृतपैंगलम्' की भाषा ने उन्हें सुरक्षित रक्खा है अर्थात् उनके तत्समरूप को चुना है। पर जहाँ तक मध्यग 'ख, घ, थ' आदि महाप्राण ध्वनियों की सृष्टता के लोप का प्रश्न है, 'प्राकृतपैंगलम्' की अवदृष्ट में इस नियम की पूरी पाबंदी की

१. Jacobi : Introduction to Bhavisattakaha (Phonology) § 1.

Introduction to Sanatkumaracaritam (Phonology) § 1.

Bhayani : Sandesarasaha (Study) § 15.

Tagare : Historical Grammar of Apabhramsa.

(Intro.) § 15.

२. Pi-chel : Prakrit Sprachen § 192.

गई है, अर्थात् सर्वत्र उनका शुद्ध प्राणता वालारूप (ह) ही मिलता है।

छन्दोजनित परिवर्तन

§ ५७. अपभ्रंश काल में आकर स्वर-ध्वनियों की संवटना में एक खास तरह का मात्रात्मक परिवर्तन देखा जाता है, जो प्राकृत में नहीं पाया जाता। नाम शब्दों के प्रातिपादिकों में पदांत दीर्घ आ, ई, ऊ का ह्रस्व अ, इ, उ, हो गया है।^१ इस परिवर्तन का खास कारण 'सुर' (accent) जान पड़ता है। वस्तुतः स्वर-ध्वनि की ह्रस्वता तथा दीर्घता का संबंध परवर्ती म० भा० आ० में ही शब्द की 'व्युत्पत्ति' या 'निरुक्ति' से न रह कर वाणी के लयात्मक आरोहावरोह से हो गया था। वैदिक भाषा का 'सुर', जिसका संबंध वस्तुतः 'निरुक्ति' से घनिष्ठतया संबद्ध था, लुप्त हो गया था। वैदिक भाषा में उदात्त 'सुर' का घनिष्ठ संबंध प्रकृत्यंश या प्रत्ययांश से होने के कारण वह 'पद' में कहीं भी हो सकता था, तथा स्वरभेद से एक ही पद विभिन्न संबंध-तत्त्वों की व्यंजना करा सकता था; किंतु संभवतः प्राकृतकाल में ही उदात्त स्वर (high tone) का स्थान नियत हो गया, तथा कतिपय स्थलों को छोड़कर प्रायः सर्वत्र म० भा० आ० में पद का पहला अक्षर ही उदात्त (accented) होने लगा। इस उच्चारण-प्रक्रिया के फलस्वरूप द्व्यक्षर, त्र्यक्षरादि पदों में पदांत अक्षर के अनुदात्त (unaccented) होने से वहाँ दीर्घस्वर ध्वनि का हलका उच्चारण होने लगा, वह ह्रस्व हो गई।^२ इस विशेषता को नव्य भारतीय आर्य भाषाओं ने भी अपनाया है। किंतु यहाँ जिस स्वरपरिवर्तन का हमें संकेत करना है, वह छन्द की लय तथा गति से संबद्ध है।

§ ५८. यद्यपि संस्कृत छन्दःशास्त्रियों ने 'अपि मासं मसं कुर्या-
च्छन्दोभंगं न कारयेत्' यह कर कवियों को दीर्घ अक्षर को ह्रस्व तथा
ह्रस्व को दीर्घ बनाने की छूट दे दी थी, फिर भी संस्कृत कवि को
व्यवहारतः यह छूट न थी और उसने पद की शुद्धता का सदा ध्यान
रखा है। परिनिष्ठित प्राकृत कवि को भी इस तरह की छूट न थी तथा

१. Jacobi : Introduction to Bhavisattakaha § 10.

२. Chatterjea: Uktivyakti-prakarana (Study) § 6.

उसने भी उच्चारण की शुद्धता पर पूरा ध्यान दिया है। वैसे छन्दो-निर्वाहार्थ दीर्घ अक्षर को ह्रस्व तथा ह्रस्व को दीर्घ बना देने की स्वतन्त्रता सबसे पहले बुद्धवचनों में ही उपलब्ध होती है। धम्मपद में कई स्थानों पर ऐसा छन्दोजनित परिवर्तन देखा जाता है, जिनमें से दो निदर्शन निम्न हैं।

(१) रमणीयानि अरञ्जानि यत्थ न रमती जनो ।—(अरहंतवग्गो)

(२) एवं जरा च मच्चू च आयुं पाजेन्ति पाणिनं । —(दण्डवग्गो)

अपभ्रंश कवियों को छन्द सुविधा के लिये ऐसा परिवर्तन करने की नियमत छूट मिल गई थी और इस दृष्टि से सभी अपभ्रंश कवियों में इस प्रवृत्ति के प्रचुर निदर्शन मिल जाते हैं, किंतु इस काल में भी परिनिष्ठित प्राकृत छन्दों में यह स्वतन्त्रता नहीं बरती जाती थी, इसका प्रमाण डा० याकोबी का निम्न कथन है :—

“Often for the exigency of metre the poet would change the quality of a syllable—a freedom which is allowed only in Ap. poetry, because in pkt. the metrical measurement of words is rigid in a very high degree and Haribhadra has cared to preserve it strictly in his pkt. poems. His poetic freedom is, therefore, based finally upon the linguistic peculiarity of Ap. itself and its varying metrical arrangement.”

प्राकृतपैगलम् के अपभ्रंश एवं पुरानी हिंदी वाले छंदों में इस स्वतन्त्रता का समुचित उपयोग किया गया है।

§ ५६ छन्दोजनित दीर्घाकरण—छन्दोनिर्वाह के लिये लघु अक्षर को दीर्घ या गुरु बना देने की प्रवृत्ति प्रायः सभी अपभ्रंश कान्यों में देखी जाती है। यह दीर्घाकरण तीन तरह का पाया जाता है :—

(१) ह्रस्व स्वर को दीर्घ बनाकर, (२) सरल व्यंजन को द्वित्व करने

१. Jacobi Introduction to Sanatkumaracaritam (Eng. trans.) —J. O. I. B. U. Vol. VI No. 4 p.252.

२. Bhavishattakaha (Intro) §11. Sanatkumaracaritam (Intro) 3-II. Sandeerasaka (Study) §16.

से पूर्ववर्ती ह्रस्व स्वर को दीर्घ बनाकर, (३) निष्कारण अनुस्वार जोड़ कर। प्रा० पै० की भाषा में इन तीनों प्रक्रियाओं का प्रयोग मिलता है :—

(१) ह्रस्व स्वर का दीर्घीकरण:—

णाआ राआ (१.११९=णाम राअ), घित्ता (१.१३०=घित्त),
णित्ता (१.१३०=णित्त), चारिद्दा (१.१३१=चारिद्दह), पमाणा
(१.१४५=पमाण), लहू (१.१८६=लहु), समआ (१.१७१=समअ),
सगगा (१.१७२=सगग), घरा (१.१७४=घर), कुला (१.१८२=
कुल), मौलिअ (१.१६२=मलिअ), जणीओ (०.१५=जणिओ),
सग्गा (२.५३=सग), वामगा (२.७०=वसग), घगा (२.६५७=घण)
चारी (०.२७=चारि), काला (२.२७=कला / कलाः), सारि (२.२९=
सर / शरः) भूअंतासारा (२.३३=भूअंतसार) दूरित्ताग्रंठी (२.३४=
दुरित्तग्रंठी), वीस (१.२१०=विस), कई (०.१८६ / कवि), बीसा
(२.१०६=वीस), वसता (०.१४५=वसंत), कंता (२.१४४=कंत),
परसणा (२.४८=परसण), जाणेही (२.६४=जाणेहि), मत्ता दीहा
(२.६४=सत्त दीहा),

(२) छन्दोजनित व्यञ्जन द्वित्व :—

दुरित्ता (१.१०४=दुरित), दीपकक (१.१८१=दीपक), णाम
गहण (१.११०=णाम गहण), जमकका (१.१२= जमक /
यमक), टोल्ला (१.१४७=टोल), गिम्म (१.१८६=गिम=गिमअ /
नियम), विसम त्तिअ (१.१६६=विसम त्तिअ), जकरण (१.१९=
जरण), कल ट्ठविज्जमु (१.१९१=कल ठ्विज्जमु), सुक्खानंदं
(१.१९=सुखानंद) तेलोक्का (२.३४=तिलोक), पित्ता (१.१३०
/ घृतं), सुभं (२.५=सुभं) तिव्वण्णो (२.११=तिव्वण्णो), माञ्जती
(०.११२=माञ्जती) सहित्तं (२.१६४=सहित), णिहित्तं (२.१६४
णिहित्त), मारंगिकका (२.१५७=मारंगिका), रणरुम्मअग्गा (२.१६९
रणरुम्मअग्गा / रणरुम्माः) सारंगरुअकक (०.१३१=सारंगरुअक),
कुप्पिअ (२.१३०=कुपिअ / कुप्य), कालिकका (२.५२ / कालिका),
पल्लट्टि (२.१३२=पल्लट्टि / परायत्य), पअ प्पअ (१.१८६=पअ पअ),
अट्ठ ट्ठाअं (१.१९६=अट्ठ ठाअं),

(३) छन्दोजनित अनुस्वार की रक्षा कर या नया जोड़ कर:—

समं (१.१८६), गमं (१.१८६), गणं (१.१८९), करं (१.१८६)

तहण (१.१९५), छद् सुक्साणद् (१.१९५), क्लअं (२.१०८), देहं (२.१२४), रेह (२.१२४), पिंगल्लिअ (२.१२६), भणिअ (२.१२९), उच्चिअं (२.१२९), वर (२.१२९), रइअं (१.१२९) ।

अन्य उदाहरणों के लिए पद्य ११६५ देखिये ।

§ ६० छन्दोजनित ह्रस्वीकरण — छन्दोनिर्वाहार्थं दीर्घीकरण की भाँति दीर्घ अक्षर को ह्रस्व बना देने की प्रवृत्ति भी अपभ्रंश काव्यों में देखी जाती है । यह ह्रस्वीकरण तीन तरह से किया जाता है । — (१) दीर्घ स्वर को ह्रस्व बनाकर, (२) व्यञ्जन द्वित्व का सरलोकरण करते हुए भी पूर्ववर्ती स्वर को दीर्घ न बनाकर, (३) अनुस्वार को अनुनासिक बनाकर । प्रा० पै० से इस प्रवृत्ति के उदाहरण ये हैं —

(अ) दीर्घ स्वर का ह्रस्वीकरण —

लख (१.१५७=लाख), सुहइ (१.१५८=सोहइ), जणइ (१.१६६=जाणइ), सरिर (२.४०=सरीर), कआ (२.१३५=काआ), पराहिण (२.१३६=पराहीण), तिसुलधर (२.१३८=तिसूलधर), चदमल (२.१५०=चदमल < चद्रमाला), जिवण (२.१९३=जीवण), हमीर (२.२०४=हमीर) ।

(आ) व्यञ्जन द्वित्व का सरलोकरण —

वढइ (१.१२०=वड्डइ < वर्धते), जुझंता (२.१८३=जुझता), सल (२.२०४=सल्ल < शल्य) विपख (२.२०४=विपक्ख < विपक्ष), णचता (२.१८३=णच्चता), णिसास (२.१३४=णिसास), णचइ (१.१६६=णच्चइ), वखाणिओ (२.१६६=वक्खाणिओ) ।

(३) अनुस्वार का अनुनासिकीकरण — इस प्रवृत्ति के उदाहरण बहुत कम मिलने हैं :—सँतार (१.६=सतार), सजुत्ते (१.६२=सजुत्ते) ।

स्वर-परिवर्तन

§ ६१ पदात्त दीर्घ स्वर का ह्रस्वीकरण —

तद्भव शब्दों में उदात्त स्वर (accent) का स्थान परिवर्तन होने

१ Bhavisattakāya (Intro) § 16. (2), Sanatkumaracaritam (Intro) § ३-I. Sandesarasaka (Study) § 17.

के कारण अपभ्रंश में आकर आकारांत, ईकारांत, ऊकारांत शब्द अकारांत, इकारांत, उकारांत हो गये, अर्थात् अपभ्रंश की एक विशेषता पदांत दीर्घस्वर का ह्रस्वीकरण है।^१ न० भा० आ० में आकर तद्भव शब्दों में मूल आकारांत स्त्रीलिंग शब्द तक अकारांत हो गये हैं।^२ 'गंगा' 'यमुना' जैसे शब्दों के मूल तद्भव रूप 'गंग', 'जमुन' ही हैं, अन्य रूप या तो तत्सम हैं या स्वार्थ-रू वाले रूपों के विकास जान पड़ते हैं। प्रा० पैं० की भाषा से इस प्रवृत्ति के कतिपय निदर्शन ये हैं :—

भास (१.२ < भासा < भाषा), तरुणि (१.४ < तरुणी), गाह (१.३६ < गाहा), सर (१.४५ < संरा < सख्या), गिर (१.९८ < गोथा < गोवा), दिस (१.११८ < दिमा < दिशा), विग्गाह (१.२१ < विगाथा) मत्त (१.१३८ < मात्रा), गोरि (१.२०९ < गौरी), टाग्नि (१.२०६ < टाग्निनी), केअइ (२.१९७ < केतकी), मजरि (२.१९७ < मंजरी), रेह (२.१९६ < रेखा), विओइणि (२.२०३ < वियोगिनी), सुंदरि (२.२११ < सुंदरी) ।

ऋ-ध्वनि का विकास

§ ६२. प्राकृत-काल में ही 'ऋ' ध्वनि का उच्चारण लुप्त हो गया था, इसके अ, इ या उ रूप पाये जाते हैं। प्रायः द्वयोष्ठ्य ध्वनियों से परवर्ती होने पर ऋ का उ रूप होता है, जैसे इसके अपवाद भी मिलते हैं; अन्यत्र इसका अ या इ होता है। कुछ स्थानों पर इसका 'रि' रूप भी मिलता है, जैसे 'ऋ' का 'इसी-रिसी' द्वारा विकास देखा जाता है। हेमचंद्र ने अपभ्रंश में 'ऋ' का अस्तित्व माना है :—*वृणु, सुळु*,^३ किन्तु ऐसा जान पड़ता है कि अपभ्रंश में इसका उच्चारण 'रि' था। प्रा० पैं० में ऋ का विकास विविध रूपों में देखा जाता है, कुछ ह्रस्व-

१ Bhavisattakaha § 10. Sandesarasaka (study) § 8, § 41 (d).

२. The -a termination is lost to all tadbhava forms in NIA.—Chatterjea : O. D. B. L. Vol. I § 77 B. p. 161.

३. S. P. Pandit : हेमचन्द्र-प्राकृत भाषा ८.४.३२६ तथा वृत्ति ।

लेखों में 'ऋद्वि' (१ ३६) में 'ऋ' चिह्न मिल भी जाता है, किंतु अधिकांश हस्तलेख इस लिपि चिह्न का प्रयोग नहीं करते। प्रा० पै० में 'ऋ' का निम्न विकास देखा जाता है :—

अ < ऋ—मइंदइ (१.२६ < मृगेंद्र), विसज्जइ (१ ३६ < विसृ-
ज्यते), घरणि (१ ३८ < गृहिणी), कआवरहो (१.५५ < कृतापराधः),
णचइ (१ १६६ < नृत्यति) ।

आ < ऋ—काणइ (१ ९ < कृष्ण) ।

इ < ऋ—दिट्ट (१.२२ < दृष्टं); अमिअ (१.२९ < अमृत),
मिच्च (१ ३५ < भृत्य), उकिट्टा (१.४४ < उत्कृष्टा), विट्टि (१.७२
< वृष्टि), किअउ (१.६२ < कृतः), चित्ता (१.११० < घृत) ।

ई < ऋ—माई (१.३ < मातृ-), तीअ (१.५४ < *तिईअ
< तृतीय), धाई (१.६० < धातृ-), दीसए (१.१८८ < *दिस्सए
< दृश्यते) ।

इन उदाहरणों में द्वितीय तथा चतुर्थ में मूलतः ऋ का ह्रास
इ ही होता है, जो संधि तथा पूर्ववर्ती स्वर के दीर्घाकरण के
कारण 'ई' हो गया है ।

उ < ऋ—तुडुओ (१.३ < वृद्धकः), कुणइ (१.३ < कृणोति),
पुहवी (१.३४ < पृथिवी), पुच्छल (१.४९ < √पृच्छ+ल = पृष्ट),
पाउस (१.१८८ < प्रावृप्) ।

ए < ऋ—गणइ (१.६७ < गृह्णाति) ।

रि < ऋ—रिद्धि (१.३६ < ऋद्धि), उव्वरिआ (१.०४ < उद्भृत्त-
सरि (१.४५ < सट्टरा) ।

वर्णरत्नाकर में 'ऋ' चिह्न मिलता है, किंतु उसका उच्चारण
'रि' ही पाया जाता है :—तृपव्व (वर्ण ७५ क) = त्रिपव्व ।

मात्रासंबन्धी परिवर्तन

§ ६३. गायगर ने 'पालि भाषा और साहित्य' में इस बात का
संकेत किया है कि पालि- प्राकृत (म० भा० आ०) में संयुक्त व्यञ्जन

का पूर्ववर्ती दीर्घ स्वर तथा सानुस्वार स्वर ह्रस्व हो जाता है । इतना ही नहीं समास में प्रथम पद के अंतिम ह्रस्व स्वर तथा द्वितीय पद के विवृत (संयुक्त व्यंजन से पूर्ववर्ती) ह्रस्व स्वर की संधि होने पर भी केवल ह्रस्व स्वर ही होता है, दीर्घ स्वर नहीं । इसी सिद्धांत को "मात्रा-नियम" (Law of mora) कहा जाता है । यदि हम दीर्घ स्वर के लिये V, ह्रस्व स्वर के लिये V, तथा व्यंजन के लिये C चिह्न मान लें, तो यह कहा जा सकता है कि संस्कृत का VCC ध्वनिसमूह प्राकृत में VCC ही जाता है । इसी तरह यदि अनुस्वार के लिये M चिह्न मान लें, तो कह सकते हैं कि संस्कृत का VM का प्राकृत में VM विक्रम होता है । प्रा० पै० से इस प्रक्रिया के कुछ उदाहरण ये हैं :—जिण्णो (१.३ V जीर्णः), मत्त (१.१ < मात्रा), पत्त (१.१ < प्राप्त), कज्ज (१.३६ < कार्य), पुब्बद्धे (१.५० < पूर्वाद्धे), गाहाणं (१.५८ < गाथानां) । समास या संधि में भी इस प्रक्रिया के यत्र-तत्र दर्शन होते हैं :—चरणंते (१.२ < चरणांते), विवृट्ठे (२.१७४ विव्र + ओट्ठे) । परवर्ती उदाहरण में अ का लोप तथा 'ओ' का 'उ' परिवर्तन 'मात्रा-नियम' की पाबंदी के लिये ही है ।

प्रा० पै० की भाषा में छन्दोनुरोध से ह्रस्व स्वर के दीर्घीकरण तथा दीर्घस्वर के ह्रस्वीकरण का विवेचन किया जा चुका है । पदांत दीर्घ स्वर ध्वनि के ह्रस्वीकरण का विवेचन § ६२ में हो चुका है । संयुक्त व्यंजन के पूर्व स्वर के दीर्घीकरण तथा संयुक्त व्यंजन के सरलोकरण संबंधी मात्रात्मक परिवर्तन के लिये दे० § ६८ । प्रा० पै० में पदादि स्वर ध्वनि 'आ' के ह्रस्वीकरण के भी छुटपुट उदाहरण मिल जाते हैं । यह परिवर्तन धलाघात (stress accent) के स्थानपरिवर्तन के कारण हुआ जान पड़ता है । एक उदाहरण यह है :—

'अहोर (१.१७० < आभीर) ।

गुणसंबंधी स्वर-परिवर्तन

§ ६४. स्वरों के गुण-संबंधी परिवर्तन के कतिपय उदाहरण ये हैं:—

अ > उ—मुण्ह (१.३६ < √ मन्-) ।

इ > उ—दुष्णा (१.४२ <द्विगुण) ।

ई > ऊ—विहूणं (१. ११ <विहीनं) ।

उ > अ—कथवि (१.४ <कुत्रापि) ।

ऊ > ए—णेउर (१ २१ <नूपुर) ।

ए > इ—(- इं) इआलिस (१ १५६ <एकचत्वारिंशत्) सुणरिद (१.२८ <सुनरेंद्र), मइन्दह (१.२९ <मृगेंद्र), केसु (२.१७९ <किशुक) जहिच्छ (१ ६६ <यथेच्छ), गिवाला (१.१९८ <नेपाल) ।

ऐ > इ—धिञ्जं (१ ४ <धैर्य) ।

ऐ > अइ—वइरि (१ ३७ <वैरी), भइरव (१.१६० <भैरव) ।

ओ > उ—सुहइ (१.८६ <शोभते) ।

ओ (<औ) > उ—जुव्वण (१.१३२ <जोव्वण <यौवन) ।

इन परिवर्तनों को देखने से पता चलता है कि ये समीकरण, विषमीकरण, विपर्यय (metathesis) जैसी ध्वन्यात्मक प्रक्रियाओं के कारण पाये जाते हैं । यथा 'मुणहु' में अ का उ सं० 'मनुते' की उ-ध्वनि का स्थान विपर्यय करने से हुआ है । 'विहूणं' में द्वितीय 'ई' ध्वनि को विपमीकरण के द्वारा ऊ बना दिया है । सुणरिद, जुव्वण जैसे स्थलों में ए, ओ (<औ) का इ, उ रूप 'मात्रा-नियम' का प्रभाव है । 'सुहइ' में संभवतः पदाद्यक्षर के बलाघात के स्थान परिवर्तन के कारण 'ओ' का 'उ' हो गया है । प्रा० पै० में 'सोहइ' रूप भी मिलता है, किंतु 'सुहइ' को केवल छन्दोनिर्वाहार्थ ह्रस्वीकरण न मानकर कथ्य भाषा को विशेषता मानना होगा । कथ्य राज-स्थानी में यह 'उ' जो मूल धातु (√ शुभ्) में भी है, 'सोहइ' के साथ साथ वैकल्पिक रूप 'सुवाओ' (= *सुहाओ) में देखा जाता है ।

उद्भूत स्वरों की स्थिति

§ ६४. संस्कृत की स्वरमध्यग अल्पप्राण स्पर्श ध्वनियों प्राकृत में लुप्त हो गई थीं । डा० चाटुर्ज्या की मान्यता है कि ये ध्वनियाँ पहले सोष्म ग, ज, द की स्थिति से गुजरी होंगी । इस प्रकार सं० क >

ग>ग>अ; ग>ग>अ; च>ज>ज>अ; ज>ज>अ के क्रम से इनका लोप संभव है। इन ध्वनियों का लोप होने पर प्राकृत में एक साथ दो स्वर-ध्वनियों की विवृत्ति (Hiatus) पाई जाने लगी। इन दो स्वर-ध्वनियों के एक साथ उच्चारण की तीन तरह की प्रक्रिया हो सकती थी, (१) या तो इन्हें उद्बृत्त या त्रिवृत्त रूप में सुरक्षित रखा जा सकता था, परिनिष्ठित प्राकृत ने इसी पद्धति को अपनाया है; (२) या दोनों स्वरों के बीच किसी श्रुति (य या व) का प्रयोग किया जाता; जैन महाराष्ट्री तथा अपभ्रंश ने य-श्रुति वाले रूपों का विकास किया है; (३) या दोनों स्वरों में सन्धि कर दी जाती। पिछली प्रक्रिया के कुछ छुटपुट चीज प्राकृत तथा अपभ्रंश में भी मिल जाते हैं। संस्कृत में नियत रूप से ऐसे स्थलों पर सन्धि पाई जाती है। पद में सन्निहित दो स्वर-ध्वनियों की यह प्रक्रिया शुद्ध ध्वन्यात्मक है तथा प्राकृत अपभ्रंश या भारतीय भाषावर्ग की ही विशेषता न होकर सामान्यतः ध्वनिविज्ञान का महत्त्वपूर्ण तथ्य है।

प्रा० पै० में य-श्रुति वाले रूप नहीं मिलते, केवल एक निदर्शन 'जणोयो' है। प्राकृत की भाँति यहाँ विवृत्ति को सुरक्षित रखा गया है। विवृत्त स्वरों के उच्चारण की स्थिति में दोनों स्वरों के बीच उच्चारण-कर्ता स्कोट का निरोध करता है, फलतः दोनों के बीच कण्ठनालिक स्पर्श (glottal stop, glottal occlusion) का प्रयोग पाया जाता है।^२

१. When in a speech form or phrase two vowels are made contiguous at the boundary between two syllables, several things are possible. A syllable may be lost by contraction, or crasis, or diphthongization, or a hiatus may be produced. A hiatus may be relieved by an intervocalic glide or by a linking consonant.

—Heffner : General phonetics § 7.553, p. 184.

२. Hiatus involves the chest arrest of one vowel followed by the even or stopped release of the next, with a cessation of sound between the two vowels. Almost inevitably the cessation of sound is achieved by a glottal occlusion.

—ibid p 184.

प्रा० पै० से उद्भूत स्वरो की विवृत्ति के अनेक उदाहरण दिये जा सकते हैं.—साअर (११), णाओ (१.१), रूप (१३), हेओ (१३), चुडुओ (१.३), मिलिआ (१५), होइ (१५), पअ (१७), तुरिअ (१.८), पडिओ (१.८), तुलिअ (११०), पडइ (१११), जाणेइ (१११), तिलोअणा (१.७७), सुरअरु (१.७६), लोआण (१.८२), पआसेइ (१८४), जुअल (१.८६), मिअणअणि (१८६), पिअइ (१७८), तिहुअण (१८७) हसीआ (१८६) ।

प्रा० पै० में कई स्थानों पर उद्भूत स्वरो के सध्विज रूप भी मिलते हैं —

अघार (१.१४७ < अघआर), कहीजे (११०० < कहिज्जइ), किज्जे (१.१६५ < किज्जइ), खाए (२.१८३ < खाअइ), थक्के (२२०४ < थक्कइ) । इन सध्विज रूपों के लिए विशेष दे० § ३७ ।

व्यंजन-परिवर्तन

§ ६६. असयुक्त व्यंजनों का विकास—प्राकृत काल में सरसृत व्यंजन ध्वनियों के विकास की कहानी बड़ी मजेदार है । असयुक्त व्यंजन ध्वनियों की स्थिति में विचित्र परिवर्तन दिखाई पड़ता है । म० भा० आ० में पदादि स्पर्श व्यंजन ध्वनियों की यथास्थित सुरक्षा पाई जाती है, किंतु स्वरमध्यग अल्पप्राण स्पर्श ध्वनियों एव य तथा व ध्वनि का लोप हो जाता है । स्वरमध्यग महाप्राण स्पर्श ध्वनियों का विकास 'ह' के रूप में पाया जाता है । यह अल्पप्राण ध्वनियों का लोप तथा महाप्राण ध्वनियों के स्पर्शांश का लोप कैसे हुआ, इस विषय में विद्वानों ने कुछ कल्पनायें की हैं । डा० चाटुज्या ने बताया है कि म० भा० आ० की प्रथम स्थिति में उक्त स्पर्श ध्वनियों तथा य, व, का विकास सोष्म व्यंजनों (Spirants) के रूप में हो गया था । अगली स्थिति में आकर ये सोष्म व्यंजन लुप्त हो गये तथा इनके स्थान पर उद्भूत स्वर पाये जाने लगे । उदाहरणार्थ—प्रा० भा० आ० द्यत-, द्विगुण, शुक्र, ताप, हृदय, दीप-, शाव- का विकास न० भा० आ० में 'जूआ, दूना, सुआ, ता (ताअ), हिआ, दिआ, छा' होने के पहले ये म० भा० आ० में "जूद, दिगुण, सुग, ताअ, हिदअ, दिवा, छाव," की स्थिति से जरूर

१ कगचजतदयवा प्रायो लोप" (प्राकृतप्रकाश २२) ।

२ लघयघमा ह ॥ (प्रा० प्र० २, २७) ।

गुजरे होंगे। इसी तरह इनके महाप्राण स्पर्शों में भी यह विकास 'मुम्ब' > मुब > मुम्ब < मुह; लघु > लघु > लहु; कथयति > कवेदि > कवेदि > कहेइ, कहे; वधू > वधू > वहु, वहु; शेभालिका > * शेभालिका > * शेभालिका > * शेभालिका > * मध्य-वंगला, शिहली > नन्य वंगला, शिबलि; गभीर < गभीर > गहीर (हि० गहरा, गहिरा) इस क्रम से हुआ जान पड़ता है। प्रा० पै० की भाषा ने तद्भव शब्दों में इसी विकास-प्रक्रिया को अपनाया है; किंतु यहाँ कई शब्दों में स्वर-मध्यग स्थिति में स्पर्श व्यञ्जन ध्वनियों का अस्तित्व भी पाया जाता है तथा उनका लोप नहीं मिलता। प्रा० पै० के समय की कथ भाषा में शब्दों का तत्सम-नाहुल्य होने लगा था और आगे चलकर मध्य-कालीन हिंदी में तत्सम तथा अर्धतत्सम शब्दों का आधिक्य पाया जाता है। इन रूपों में स्वरमध्यग स्पर्श व्यञ्जन ध्वनियों पाई जाने लगीं। जैसा कि डा० चाटुर्न्या ने संकेत किया है कि संस्कृत (या जैसे उर्दू के संबंध में फारसी-अरबी) शब्दों के ग्रहण तथा नये शब्द निर्माण के कारण इस ध्वन्यात्मक प्रक्रिया (अल्पप्राण स्पर्श ध्वनियों के लोप तथा महाप्राण स्पर्शों के 'ह' वाले रूप) का विशेष महत्त्व नन्य भारतीय आर्य भाषाओं के लिये नहीं रहा। फलतः जहाँ कहीं स्वरमध्यगत स्पर्श ध्वनि न० भा० आ० में ठीक यही पाई जाती है, जो संस्कृत में, तो वह शब्द शुद्ध तद्भव कभी नहीं माना जा सकता, वह या तो तत्सम है या अर्धतत्सम। प्रा० पै० की भाषा के तद्भवों में इस प्रक्रिया के ये रूप मिलते हैं :—

°क° > °	सअल (१.१११ < सकल), कणअ (१.१० < कनक), केअइ (२.९७ < केतकी), कोइल (२.८७ < कोकिल) वाउल (२.१६७ < व्याकुल)
---------	--

१. Chatterjea . O. D. B. L Vol. I § 135. p. 253-54.

२. But owing to the NIA. languages having largely replenished themselves by borrowings from Sanskrit (or Perso-Arabic, as in the case of urdu) and by new formations, the full significance and importance of this change in the history of IA. is not fully recognized. —O D B. L. § 135. p 252.

(साथ ही दे०) Bloch : La Langue Marathe § § 14, 81.

- °घ° > ह विविह (१.१ <विविध), वसुहादिव (१.२५ < वसुधाधिप) पभहर (१.२५ < पयोवर), वुहअण (१.२५ < वुवजन) ।
- °भ° > ह करही (१.१३५ < करमिका), मुहिअ (१.१५१ < क्षुमित = क्षुब्ध), वल्लहो (१.५५ < वल्लभः), सुरही (१.७६ < सुरमिका) ।

म० भा० आ० में आकर टवर्गीय अघोष ध्वनियों का नियत रूप से सघोषीभाव (voicing) मिलता है । जैसे अपभ्रंश में 'क, च, त, प' तथा 'र, छ, य, फ' के भी सघोषीभाव के संकेत मिलते हैं । प्रा० पैं० में टवर्ग से इतर ध्वनियों में सघोषीभाव के सिर्फ छुटपुट उदाहरण मिलते हैं, तथा 'मअगल (२.६६ < मदकल) आणीदा (२.१२९ < आनीता), अम्भुद (२.१८९ < अद्भुत) । 'प' के 'व' वाले रूप अनेक मिलते हैं, जो सम्भवतः प > व > व के क्रम से विकसित हुए जान पड़ते हैं । सघोषीभाव के उदाहरण ये हैं ।

- °ट° > ढ कोडी (१.५० < कोटि, कोटिका), खडा (२.५२ < पट्), गुहिआ (१.६७ < गुटिका), कडकख (१.४ < कटाक्ष) ।
- °ठ°, (< थ) > ढ पढम (१.१ तथा अनेकदाः < *पठम < प्रथम) पढइ (१.८ < पठति) ।
- °प° > *व *व् > व लीवा (१.१६१ < नीपाः), परिठवहु (१.१४ < परिस्थापयत), सुरवइ (१.१६ < सुरपति), अवर (१.१३४ < अपर), कविला (२.०७ < कपिलाः), क्रिवाण (२.१६९ < कृपाण), कुविअ (२.१६७ < कुपित) ।

इसी तरह कई स्थानों पर 'त' का प्रतिवेष्टितोकरण (retroflexion) कर तव सघोषीभाव मिलता है :—पाडिओ (१.२ < *पाटिओ < पातितः), पडु (१.६, पडु < पडिअ- < *पटिअ पतितः) ।

इसी प्रक्रिया से संबद्ध वह प्रक्रिया है, जहाँ त(ट) > ढ > ल तथा ढ > ल वाले रूप भी मिलते हैं । म० भा० आ० में स्वरमध्यग 'ढ' का उत्सृष्ट प्रतिवेष्टित 'ड' हो गया था । यैमापिकरूप में इसके 'र' तथा 'ल' विकास पाये जाते हैं । प्रा० पैं० में कुछ स्थानों पर यह 'ल' रूप

- °ग° > ० साअर (१.१.<सागर), उरअ (२.१९०<उरग),
णाअरि (२.१०५<नागरी), जुअल (१.२०२<
युगल).
- °च° > ० °वअणि(२.५७<°वचना), लोअण (२.१६३<
लोचन).
- °ज° > ० भूअ (=भुअ १.११<भुजा), गअ (१.१९३<गज)
राअ (१.१६९.<राजा).
- °त° > ० माई (१.३<मातृ-), °जुओ (१.१<°युतः),
पाडिओ (१.२<पातितः), अमिअ (२.५७<
अमृत), गइ (२.१२०<गति) पिअरि (१.१६६.
<पीत + री)
- °द° > ० भेअ (१.१२<भेद), पअ (१.९२<पद),
सरिस (१.११७<सदृश), आइ (२.८६<आदि),
°वअणा (१.६६<°वदना), कुमुअ (२.२०१
<कुमुद).
- °प° > ० रूप (१.१<रूपेण), कामरूअ (२.१११<
कामरूप), कोइ (२.१६१.<कोपि) चाउ (२.१६१
<चापः),
- °य° > ० विलअ (२.२१२<विलय), णअण (२.२१५<
नयन), समअ (२.२१३<समय), सअण (२.२११
<शयन) खत्तिअ (२.२०७<क्षत्रिय), कालिअ
(१.२०७<कालिय)
- °व° > ० देओ (१.३.<देवः), कइ (१.६७<कवि)
अट्टाइस (१.१०५<अष्टाविंशत्),

महाप्राण स्पर्शों का विकास :—

- °श्व° > ह सेहरो (१.१६ <शेखरः), सुह (१.३६ <सुख),
विमुह (१.८७ <विमुख) ।
- °घ° > ह लहु (१.२ <लघु), दोहो, (१.२ <दीर्घः),
मेहो (१.२८ <मेघः) ।
- °थ° > ह जूह (२.१५७ <यूथ), रह (१.१९३ <रथ),
अणहा (१.१०५ <अन्यथा), कहइ (२.१६०
<कथयति) ।

- °घ° > ह विविह (१.१ <विविघ), वसुहाहिव (१.२५ < वसुधाधिप) पअहर (१.२५ <पयोधर), वुहअण (१.२५ <वुघजन) ।
- °भ° > ह करही (१.१३५ <करभिका), खुहिअ (१.१५१ <क्षुभित=क्षुत्र), चलहो (१.५५ <वल्लभ), सुरही (१.७६ <सुरभिका) ।

म० भा० आ० में आन्तर टवर्गीय अघोष ध्वनियों का नियत रूप से सघोषीभाव (VOICING) मिलता है । वैसे अपभ्रंश में 'क, च, त, प' तथा 'र, छ, य, फ' के भी सघोषीभाव के संकेत मिलते हैं । प्रा० पै० में टवर्ग से इतर ध्वनियों में सघोषीभाव के सिर्फ छुटपुट उदाहरण मिलते हैं, तथा 'मअगल (२.६६ <मदकल) आणीदा (२.१२९ < आनीता), अद्युद् (२.१८९ <अद्भुत) । 'प' के 'व' वाले रूप अनेक मिलते हैं, जो सम्भवतः प > व > व के क्रम से विभक्त हुए जान पड़ते हैं । सघोषीभाव के उदाहरण ये हैं ।

- °ट° > ड कोडो (१.५० <कोटि, कोटिका), रडा (२.५२ <पट्), गुडिआ (१.६७ <गुटिका), कडकख (१.४ <कटाक्ष) ।
- °ठ° (<थ) > ठ पठम (१.१ तथा अनेकशः < *पठम < प्रथम) पठइ (१.८ <पठति) ।
- °प° > *व *व > व शोचा (१.१६१ <नीपाः), परिठवहु (१.१४ <परिस्थापयत), सुरवइ (१.१६ <सुरपति), अवर (१.१३४ <अपर), कविला (२.०७ <कपिलाः), क्वाण (२.१६९ <कृपाण), कुविअ (२.१६७ <कुपित) ।

इसी तरह कई स्थानों पर 'त' का प्रतिवेष्टितीकरण (retroflexion) कर तत्र सघोषीभाव मिलता है :—पाडिओ (१.२ < *पाटिओ < पातित), पडु (१.६, पडु < पडिअ < *पटिअ पतितः) ।

इसी प्रक्रिया से संयुक्त वह प्रक्रिया है, जहाँ त(ट) > ड > ल तथा ड > ल वाले रूप भी मिलते हैं । म० भा० आ० में स्वरमध्यग 'ड' का उत्क्षिप्त प्रतिवेष्टित 'ड' हो गया था । वैभाषिकरूप में इसके 'र' तथा 'ल' विकास पाये जाते हैं । प्रा० पै० में कुछ स्थानों पर यह 'ल' रूप

मिलता है — 'पअल (१८६ < प्रकट) । पलिभ (१.१३५ < पडिअ पतित), णिअल (१.१६६ < निकट) ।

स्वर्शेतर व्यञ्जन ध्वनियों में दन्त्य 'न' तथा सोष्म 'स, श, ष' ध्वनियों का विकास आता है । शौर० महा० प्राकृत में पदमध्यगत 'न' का प्रतिवेष्टितोकरण हो गया था । वैयाकरणों ने पदादि 'न' का भी णत्व विधान माना है, किंतु सभवतः कव्य म० भा० आ० में पदादि 'न' (दन्त्य या वत्स्य) सुरक्षित था । जैन महाराष्ट्री के हस्तलेखों में यह सुरक्षित है । परि० प्राकृत तथा अपभ्रंश के हस्तलेखों में पदादि तथा श्वरमध्यगत दोनों स्थिति में 'णत्व विधान' पाया जाता है । प्राकृत पै० में इसका विकास यो पाया जाता है —

न° > ण° णाम (१ १०१ < नाम), णहपह (१ १०६ < नभ पथ) णिअम (१ १३९ < नियम), णाभराभा (१ १५६ < नागराज) ।

°न° > °ण° अणग (१ १०४ < अनग), दाणव (१ १५५ < दानव), गअण (१ १६६ < गगन), णअण (१ ६९ < नयन) ।

प्रा० पै० की भाषा में केवल दन्त्य 'स' ध्वनि ही मिलती है, तालव्य 'श' तथा मूर्धन्य 'ष' नहीं मिलते । इन दोनों का विकास 'स' (पदादि तथा पदमध्य दोनों में) पाया जाता है । 'ष' का विकास कुछ स्थलों पर (सख्या शब्दों में) 'छ' भी होता है ।

श° > स° साव (२ ८७ < गाव), सअण (२ २१३ < शयन), सता (२ ४८ < श्रात्) ।

°श° < °स° असू (१ ६६ < अभ्रु), सरिस (१ ११७ < सदश), अस (१ २५ < अश्व), असणि (१.२४ < अशनि), देसा (१ १२८ < देश), वसा (२ २१५ < वश), कासीस (१ ५७ < काशीश) ।

प° < °स° सट्टि (१ १३१ < पट्टि)

प° < °छ° छभ (२ ४३ < पट्)

प° < °ख° खडा (२ ५२ < पट्)

°प° < °स° दोष (१ ११६ < दोष), विस (२ १२० < विष), असेस (१ ५ < अशेष)

म० भा० आ० में कहीं भी पदादि य-ध्वनि नहीं पाई जाती न० भा० आ० के तद्भव शब्दों में भी यही प्रक्रिया पाई जाती है। डा० चाटुज्या ने बताया है कि म० भा० आ० में आकर प्रा० भा० आ० की 'य' ध्वनि सोम 'ज' हो गई थी। यह प्रक्रिया सहनाजगदी के अशोकलेख (तीसरी शती ई० पू०) में स्पष्ट है। यही 'ज' म० भा० आ० में 'ज' के रूप में सुरक्षित है, किंतु पदमध्य में अन्य स्पर्श व्यञ्जनों की तरह लुप्त हो गया है। प्रा० पै० में पदादि 'य' नियत रूप से 'ज' मिलता है —

य° > ज° जसु (१.१५७ < यश),
 जमअ (१ १५ < यमक), जमल (१.१८० < यमल),
 जइ (१ १९४ < यदि), जहिच्छ (१ ६९ < यथेच्छ),
 जाइहि (२ १४४ < यास्यति) ।

स्वरमध्यग 'म' का 'वँ' विकास अपभ्रंश की रास विशेषता है, तथा यह राज०, व्रज० आदि न० भा० आ० में भा पाया जाता है। प्रा० पै० में यह विशेषता नियमित नहीं परिलक्षित होती। प्रायः ऐसे स्थानों पर 'म' ही पाया जाता है, किंतु दो स्थानों पर कुछ हस्तलेख अननुनासिक 'व र' लिखते हैं। मैंने अपने संपादित संस्करण में केवल इन्हीं दो स्थलों पर 'व' पाठ लिया है तथा इसे हस्तलेखों की प्रवृत्ति का संकेत करने के लिए ही 'वँ' नहीं बनाया है।

म° > व° (= वँ°) भाविण्डिअ (१ २० < भामिनी),
 सावर (२ १३६ < श्यामल)

असयुक्त व्यंजन सत्रयो अय छुटपुत्र परिवर्तन ये हैं —

स° > ह° हिंदू (१ १५७ < सिंधु) (विदेशी शब्द)
 श° > स° > ह° दह पच (१ ५४ < दस पच < दश पच), वारह
 (१ ५४ < द्वादश), चवदह (१ १७३ < चतुर्दश) —
 द° > र° सतरह (१ ५० < सप्तदश) वारह (१.५३ <
 द्वादश), तेरह (१ ७२ < त्रयोदश) ।
 द° > ल° कलअ (< कदअक) ।
 त° > र° सत्तारि (१ १२१ < सप्तति) एइत्तारि (१.११७
 < एकसप्तति) ।

°र° > °ल°	घाला (१.१६६ < धारा), चमल (१.२०४ चमर) ।
°ल° > °र°	दरमरु (१.६२ < दलमलित) ।
द° > ड°	डाहु (२.२१५ < √ दह्) ।

इस संबंध में इतना संकेत कर दिया जाय कि र-ल ध्वनियों का परस्पर-विनिमय वैदिक भाषा तक की विशेषता है तथा म० भा० आ० तथा न० भा० आ० में भी पाया जाता है। 'स' का 'ह' परिवर्तन म० भा० आ० तथा न० भा० आ० की वैभाषिक प्रक्रिया है। गुजराती तथा पश्चिमी राजस्थानी की यह एक खास विशेषता है। मेवाड़ी में पदादि 'स' सर्वत्र 'ह' हो जाता है; किंतु इसका उच्चारण सघोष 'ह' न होकर अघोष सुनाई देता है। उदा० हिन्दी 'सहेली' मेवाड़ी में 'हे'ली' सुनाई देता है। मेवाड़ी ने स्पष्टतः सघोष तथा अघोष प्राणध्वनियों के भेद को सुरक्षित रक्खा है, जो इन दो शब्दों की तुलना से स्पष्ट है :—

मेवा० हीरो (hiro) (खड़ी बोली हीरा)—'रत्नविशेष' ।

मेवा० हीरो (hiro) (पूरबी राज० सीरो)—'हलवा' ।

प्रा० पै० की भाषा में अघोष प्राणध्वनि के कोई संकेत नहीं मिलते जान पड़ते, क्योंकि पूरबी राजस्थानी, ब्रज तथा खड़ी बोली में 'स' का छुटपुट विकसित रूप 'ह' भी सघोष ही पाया जाता है, मेवाड़ी-मारवाड़ी तथा गुजराती की तरह अघोष नहीं ।

संयुक्त व्यञ्जनों का विकास

§ ६७ म० भा० आ० में संस्कृत संयुक्त व्यञ्जन ध्वनियों का विकास महत्त्वपूर्ण विषय है। जहाँ संस्कृत में २५० से भी ऊपर संयुक्त व्यञ्जन ध्वनियों पाई जाती हैं, वहाँ म० भा० आ० में इनकी संख्या बहुत कम रह गई है। संस्कृत में पदादि में भी अनेक संयुक्त व्यञ्जन ध्वनियों पाई जाती हैं, किंतु म० भा० आ० में ष्ह, म्ह, ल्ह, तथा विभाषाओं की दृष्टि से व्यञ्जन + रेफ (र्) के अतिरिक्त कोई संयुक्त व्यञ्जन ध्वनि नहीं पाई जाती। पदमध्यग स्थिति में म० भा० आ० में

१. Kale, M. R. : The Higher Sanskrit Grammar

§ 12 (e) pp 9-11.

२. Piechel ; Prakrit Sprachen § 268.

केवल चार तर्ह की संयुक्त ध्वनियों मिलती है :—(१) व्यञ्जन द्वित्व वाले रूप (क्क, ग्ग, च्च, द्द, प्प, व्व आदि रूप) तथा सवर्गीय महाप्राण से युक्त अल्पप्राण वाली संयुक्त व्यंजन ध्वनियों (क्त्त, ग्घ, च्छ, ज्झ आदि); (२) ण्ह म्ह, ल्ह ध्वनियों; (३) विभाषाओं में व्यञ्जन + रेफ (र्) ; (४) सवर्गीय अनुनासिक व्यंजन + स्पर्श व्यञ्जन ध्वनि । कहना न होगा, रेफ वाले संयुक्त व्यञ्जनों का अस्तित्व ब्राह्मण अपभ्रंश की रास विशेषता रहा है, तथा कुठ स्थानों में यह परिनिष्ठित अपभ्रंश में भी पाया जाता है जहाँ कभी कभी निष्कारण रेफ का प्रयोग भी देखा जाता है । प्रा० पै० में रेफ की यह सुरक्षा या निष्कारण रेफ प्रयोग नहीं पाया जाता, इसका अपवाद केवल 'ह्व' ध्वनि है, जहाँ प्रा० पै० में व्यञ्जन + रेफ का उदाहरण पाया जाता है :— सुंदरिह्वदि (१.७ < सुंदरीह्वदे) । पदादि में ण्ह, म्ह, ल्ह के भी निदर्शन प्रायः नहीं पाये जाते, केवल एक स्थान पर 'ण्ह' ध्वनि मिलती है :— ण्हानकेलिट्टिभा (२.१८९) । सवर्गीय अनुनासिक व्यंजन + स्पर्श व्यञ्जन ध्वनि वाले उदाहरणों में हस्तलेखों में से अधिकांश अधिकतर स्थलों पर अनुस्वार + व्यञ्जन का ही प्रयोग करना ठीक समझते हैं तथा मैने भी इसी पद्धति को संपादित पाठ में अपनाया है ।

प्रा० पै० की भाषा में 'ण्ह' वाले उपर्युक्त एकमात्र उदाहरण को छोड़ कर कहीं भी पदादि संयुक्त व्यंजन ध्वनि नहीं पाई जाती । कहना न होगा, न० भा० आ० में भी तद्भव शब्दों में प्रायः पदादि संयुक्त व्यंजन ध्वनि नहीं पाई जाती । प्रा० पै० की भाषा में न० भा० आ० की प्रक्रिया ही पाई जाती है, जहाँ स्पर्श व्यंजन + अंतःस्थ; अथवा सोष्मध्वनि + स्पर्श व्यंजन का विकास केवल स्पर्श व्यंजन ध्वनि के रूप में पाया जाता है; अंतःस्थ तथा सोष्मध्वनि का लोप कर दिया जाता है । कतिपय उदाहरण ये हैं :—

गहिलत्तणं (१.३ < गहिलत्तं), वंजण (१.५ < व्यंजन), टाणे (१.१४ < स्थाने), वंम (१.१५ < व्रद्धा, व्रश्न), युध (१.१८

१. ibid § 261.

२. दे० अभूतोपि कश्चित् । (हेम० ४.८.३६६) अत्रग्रं कश्चिद्विमानोपि रेसो भवति ॥

३. दे०—अनुशीलन § ४८

<ध्रुव), वीए (१.२७ <द्वि), मेच्छ (१.७१ <स्लेच्छ), कोहे (१.९२ <कोधेन), गिव (१.६८ <ग्रीवा), वासट्ठि (१.९६ <द्वापट्टि), थप्पिअ (१.१२८ <स्थापिता), पेह्लुकाभा (१.१८० <स्नेहलकाय.) ।

विविध स्पर्श ध्वनियों के विजातीय संयुक्त व्यंजन वाले रूपों का म० भा० आ० में सर्वथा अभाव है। संस्कृत में पदमध्यग स्थिति में हमें तीन, चार, पाँच संयुक्त ध्वनियों के भी उदाहरण मिल जाते हैं, जिसमें तीन व्यंजन वाले शब्द अनेक हैं। इनके उदाहरण उज्ज्वल, अर्घ्य, ताक्ष्य, कात्स्न्य दिये जा सकते हैं। म० भा० आ० में सिर्फ दो व्यंजनों वाली संयुक्त ध्वनियों ही पाई जाती हैं, इससे अधिक व्यंजनों के संयुक्त उच्चारण का यहाँ सर्वथा अभाव हो गया है तथा यह प्रवृत्ति न० भा० आ० में भी वहीं से आई है। इसके साथ ही यहाँ विजातीय व्यंजन ध्वनियों के संयुक्त उच्चारण का सर्वथा अभाव है; अपवाद केवल 'न्ह, म्ह, ण्ह, ल्ह' ही हैं, जिन्हें अनेक भाषाशास्त्री संयुक्त ध्वनियों न मानकर शुद्ध महाप्राण ध्वनियों (न, म, ण, ल) के महाप्राण रूप) मानना ज्यादा ठीक समझते हैं। व्यंजन ध्वनियों का यह विकास एक महत्त्वपूर्ण ध्वनिवैज्ञानिक तथ्य है तथा इस तरह का विकास अनेकों भाषाओं में होता देखा जाता है। रोमांस वर्ग की यूरोपीय भाषाओं में यह प्रवृत्ति देखी जाती है तथा लातिनी भाषा की विजातीय संयुक्त व्यंजन ध्वनियों को इतालवी भाषा में सजातीय द्वित्व बना दिया जाता है, यथा लातिनी *actus, strictus, septem* के इतालवी भाषा में *atto, stretto, sette* रूप पाये जाते हैं। इस परिवर्तन का मूल कारण उच्चारण-सौकर्य तथा ध्वनिशास्त्रीय तथ्य है।

डा० चाटुर्ज्या ने बताया है कि छद्म संस्कृत की संयुक्त स्पर्श व्यंजन ध्वनियों में प्रथम स्पर्श ध्वनि का पूर्ण स्फोट (explosion) पाया जाता था। इस तरह 'भक्त, लिप्त, दुग्ध, भग्न' में स्पष्ट-दोनों का स्फोट होता था। इस काल तक उच्चारणकर्ता के मानस में इन शब्दों के प्रकृति प्रत्यय-विभाग का स्पष्ट ज्ञान था, किन्तु बाद में चलकर धातुविषयक बोध या धात्वाश्रयी धारणा का लोप हो गया। फलतः

दोनों व्यञ्जनों का स्फोट न होकर केवल अन्तिम व्यञ्जन का स्फोट होने लगा, प्रथम स्पर्श व्यञ्जन का केवल 'अभिनिधान' या संघारण' (implosion) किया जाने लगा। "इस प्रक्रिया के फल स्वरूप स्वरों के ह्रस्व-दीर्घत्व, स्वराघात (stress accent) सभी में परिवर्तन हो गया।" अभिनिधान-युक्त उच्चारण परवर्ती वैदिक-काल की वैभाषिक प्रवृत्ति में ही चल पड़ा था, इसके संकेत प्रातिशाख्यों में मिलते हैं। ऋक्प्रातिशाख्य तथा अथर्वप्रातिशाख्य इसका संकेत करते हैं :—

“अभिनिधानं कृतसंहितानां स्पर्शान्त स्थाना अपवाद्य रेफं संघारणं संवरणं श्रुतेश्च स्पर्शोदयाना। अपि चावसाने।” (ऋक्प्राति० ६.१७-१८) (रेफ के अतिरिक्त स्पर्शों तथा अंतस्था के स्पर्श ध्वनि के द्वारा सहित होने पर, अभिनिधान पाया जाता है, अर्थात् श्रुति (ध्वनि) का संघारण (implosion) किया जाता है। यह पदांत में भी होता है।)

“व्यञ्जनविधारणमभिनिधानं पीडितः सन्नतरो हीनश्वासनादः। स्पर्शस्य स्पर्शोऽभिनिधानः। आस्थापितं च।” (अथर्वप्राति० १.५३-४४; १.५८)।

(अभिनिधान का अर्थ व्यञ्जन के उच्चारण को रोकना, धारण करना, अर्थात् इसे पीडित तथा द्रास एवं नाद से हीन बना देना है। यह प्रक्रिया स्पर्श ध्वनि के बाद स्पर्श ध्वनि आने पर पाई जाती है। इसे 'आस्थापित' (ठहराया हुआ, रोका हुआ) भी कहते हैं।)

इससे स्पष्ट है कि 'अभिनिधान' का तात्पर्य व्यञ्जन ध्वनि, विशेषतः स्पर्श व्यञ्जन के स्फोट निरोध से है, जब कि बाद में कोई अन्य स्पर्श ध्वनि पाई जाती है, इसी को फ्रेंच भाषाशास्त्रीय परिभाषा में 'ऑल्सोप्सिभो' (implosion) कहा जाता है। जब हम किसी व्यञ्जन का उच्चारण करते हैं, तो दो प्रक्रियाएँ पाई जाती हैं:— अभिनि-

१. This refers to the non release of a consonant more particularly a stop, when followed by a stop, and parallels the French term 'implosion.'

—W. S. Allen. Phonetics in Ancient India. § 3.120, p. 71.

धान तथा स्फोट । पहले क्षण, जिहा अदर से बाहर आते वायु को रोक कर तालु के किसी भाग या मुख विवर के किसी भाग के साथ चिपकी रहती है । दूसरे क्षण वह उस वायु को मुक्त करने के लिए अपने स्थान पर आ जाती है । पहली प्रक्रिया को 'अभिनिधान' (implosion) तथा दूसरी को स्फोट (explosion) कहा जाता है । पहली प्रक्रिया में ध्वनि श्राव्य नहीं हो पाती, उसका श्रवण तभी हो पाता है, जब दूसरे क्षण स्फोट व्यक्त किया जाय । इन दोनों प्रक्रियाओं के मध्य प्रो० वॉट्रे ने वायु को रोकने की तीसरी प्रक्रिया को भी माना है —(१) जीभ का तत् स्थान से सटना (२) कम या ज्यादा समय तक वायु का अवधारण, (३) वायु का मोक्ष या स्फोट । इन तीनों स्थितियों का अनुभव असंयुक्त व्यञ्जन ध्वनि में न होकर संयुक्त व्यञ्जन द्वित्व ध्वनियों में स्पष्ट होता है । प्रो० वॉट्रे व्यञ्जन-द्वित्वों को दो व्यञ्जन ध्वनियों न मानकर दीर्घ व्यञ्जनोच्चारण ही मानते हैं । आगे चलकर अन्य स्थान पर ध्वनि-परिवर्तन के संबंध में प्रो० वॉट्रे ने बताया है कि संयुक्त स्पर्श ध्वनियों में प्रथम ध्वनि की तीनों प्रक्रियाएँ पूरी नहीं हो पाती । उदाहरण के लिये 'अक्त' (akta) में 'क्' केवल अभिनिहित ध्वनि है तथा स्फोट ध्वनि त् की अपेक्षा इसका अवधारण कम होता है । फलतः इस संयुक्त व्यञ्जन ध्वनि का विकास दो तरह से हो सकता है, या तो उच्चारणकर्ता उच्चारण-सौकर्य के लिये 'क्' का सनिकर्ष (articulation) करना भुला दे और 'अभि-

१. Thus, in every occlusive consonant, there are three distinct stages — a closure or implosion, a retention of longer or shorter duration, and a release or explosion. In pronouncing a simple consonant, t for example, the explosion follows immediately upon the implosion, and the retention is reduced to a scarcely appreciable fraction of time. On the other hand, the three periods are clearly marked in what we call the double consonants, which are merely long consonants pronounced with greater force than the short ones.

—J. Vendryes *Language*, p. 23 (Fourth Imp. 1952.)

निधान' की स्थिति के ठीक बाद जीभ को 'त्' की स्थिति में लाकर तब स्फोट या वायु का मोक्ष करे, अथवा वह 'क्' का पूर्ण स्फोट कर तब 'त्' का उच्चारण करे। प्रथम स्थिति में भाषावैज्ञानिकों की 'सावर्ण्य या समीकरण' वाली दशा होगी, द्वितीय स्थिति में 'स्वरभक्ति' वाली। उदाहरणार्थ, सं० 'भक्त' की 'क्त' संयुक्त ध्वनि का विकास प्रथम ध्वनिवैज्ञानिक प्रक्रिया के अनुसार 'भक्त' होगा; द्वितीय प्रक्रिया के अनुसार '*भक्त' (भगत)। हिंदी में 'भक्त' के ये दोनों विकास पाये जाते हैं, पहला 'चावल' अर्थ में—भक्त > * भक्त > भात; दूसरा 'उपासक' अर्थ में—भक्त > *भक्त > भगत।

(भ) संयुक्त व्यञ्जनों की सावर्ण्य-प्रक्रिया :—म० भा० आ० में संयुक्त व्यञ्जनों की प्रक्रिया प्रायः निम्न प्रकार की पाई जाती है:—
 स्पर्श व्यञ्जन + अंतःस्थ = स्पर्श व्यंजन + सवर्ण स्पर्श व्यंजन,
 सोष्म व्यंजन + स्पर्श व्यंजन = सवर्ण स्पर्श व्यंजन + स्पर्श व्यंजन,
 सोष्म व्यंजन + अंतःस्थ = सोष्म व्यंजन + सोष्म व्यंजन,
 सबल स्पर्श व्यंजन + निबल स्पर्श व्यंजन = सबल स्पर्श व्यंजन द्वित्व.
 निर्बल स्पर्श व्यंजन + सबल स्पर्श व्यंजन = सबल स्पर्श व्यंजन द्वित्व
 ठीक यही प्रक्रिया हिंदी के तद्भव शब्दों की संयुक्त ध्वनियों के विकास

१. A cluster like 'akta' has an implosive 'k' which is less restraint than the explosive 't' which follows it. Two opposing tendencies may operate, the result of which will be a modification of the cluster. Out of sheer laziness, the speaker may omit to articulate the 'k' and immediately after the implosion bring the tip of his tongue to the position for 't'; the final result will be 'atta' with a long 't'.....Or, again, in his desire to do justice to 'k' the speaker may follow the implosive 'k' with an explosion articulated lightly at the same point before passing to the 't' explosion.

J. Vendryes: Language p. 59.

(साय ही दे०) Heffner: General Phonetics § 7-52.
 p. 176. (1952).

मे भी पाई जाती है।^१ इस सवध में इतना सकेत कर दिया जाय कि सवर्गीय ध्वनियों का म० भा० आ० में विशेष विकास देखा जाता है। त्, द् के परे य् होने पर तथा त् के परे स् होने पर इनमें तालव्याकरण की प्रक्रिया (process of palatalization) पाई जाती है। स० सत्य, विद्या का विकास संभवतः *सच्य > सच्च, *विज्या > विज्जा के क्रम से हुआ जान पड़ता है। इसी तरह स० वत्स का विकास *वत्श > *वच्छ के क्रम से मानना होगा। यहाँ एक कल्पित प्रक्रियायें केवल ध्वनिवैज्ञानिक प्रक्रिया को स्पष्ट कर रही हैं ऐतिहासिक पुनर्निर्मित रूप नहीं हैं। इसी तरह 'त्' के बाद 'भ्' होने पर 'आत्मन्-' शब्द के विकास में विकल्प से ओष्ठ्यीकरण (labialization) की प्रक्रिया के साथ ही अननुनासिकीकरण (denasalization) की प्रक्रिया भी पाई जाती है, आत्मन् (आत्मा) > *अत्मा (या *अत्पा) > अत्पा। इसका वै० रूप 'अत्ता' भी प्राकृत में देखा जाता है। 'त्' के इस दुहरे विकास के लक्षण तद्धित प्रत्यय 'त्वन्' (त्व) में भी देखे जाते हैं, जिसके प्राकृत में '-त्तण', '-त्तण' दुहरे रूप मिलते हैं।^२ इसमें दूसरा विकास ही राज० -पण (भोळपण), खड़ी बोली -पन (भोलापन) में देखा जाता है।

प्रा० वै० में निम्न संयुक्त ध्वनियों का विकास पाया जाता है।

कक <क	विक्रकम (११२६ <विक्रम), चकक (१२६ <चक्र) *वक्क (> वक १२ <वक्र)।
<त्क	उक्किट्ट (२१९ <उत्कृष्ट)।
<क्त	उक्कि (२२११ <उक्ति) (यह उदाहरण अपवाद रूप है)।
<क्क	चक्ककल (११५६ <चतुष्कल)।
कस <क्ष	वियक्कख (११४७ <विपक्ष), कडक्कस (१४ <कटाक्ष)।
<क्क्ष	उक्किसत्त (११६८ <उत्किसत्त)।

१ Kellogg A Grammar of Hindi Language § 103 p 61 (Reprint 1955)

२. निया प्राकृत तथा उत्तरकालीन खरोष्ठी लेखों की प्राकृत की यह बात विशेषता है।
दे०— प्र० वे० पंडित प्राकृत भाषा पृ० २०

<ख्य	त्रिविराभ (१.५६ <विरयात्).
गग <प्र	जगंतो (१.७२ <जाग्रत्)
<र्ग	मग्गा (२.१७५ <मार्ग), वग्ग (१.१६९ <वर्ग), सग्गा (२.१७५ <स्वर्ग)
<द्ग	दग्गाहा (१.६८ <उद्गाथा).
<ग्ग	अग्गी (१.१६० <अग्नि), लग्गता (१.१८० < लग्नाः) ।
ग्य <र्घ्य	अग्य (२.२०१ <अर्घ्य) ।
चच <त्य	मिचच (१.२६ <मृत्य), सचचं (१.७० <सत्यं), *एचचइ (>णचइ १.१६६ <नृत्यति).
चउ <चउ	अचछ (२.१३४ <अचउ), उचउइ (१.१९३ < उचउति).
<क्ष	रिउवचछ (२.२०७ <रिपुवक्ष).
<त्स	उचछव (१.११६ <उत्सव).
<क्षम	लच्छी (१.५६ <लक्ष्मी).
<त्स्य	मचउ (१.११२ <मत्स्य).
<श्च	पचउा (२.१६५ <पश्चात्).
ज <य (कर्मवाच्य)	अणुणिज्जइ (१.५५ <°नीयते).
<र्ज	अज्जिअ (२.१०१ <अज्जयित्वा), आवज्जिअ (१.१२८ <आजर्ज-).
<र्ज	कज्ज (१.२६ <कार्य).
<द्य	विज्जा (१.६० <विद्या), विजुरि (१.१६६ < विज्जुरि <विद्युत्).
<ज्ज	उज्जल (१.१८५ <उज्ज्वल).
<ज्य	रज्ज (१.१२८ <राज्य).
ज्ज <ध्य	मज्जे (१.११ <मध्ये), बुज्जहु (१.४१ <बुध्यध्वम्).
ट्ट <र्त्त (प्रतिवेष्टितीकरण)	वट्टुँ (१.१०६ <वर्त्त), कट्टिपठ (२.७१ < कर्त्तिताः).
ट्ट <ष्ट	अट्ट (<अष्ट).
<ष्ठ	कोष्ठ (१.५४ <कोष्ठ), पिट्ठी (२.१७५ <पृष्ठ).
<त्थ (प्रतिवेष्टितीकरण)	उट्टइ (१.१८० <उत्थाय).
इ <इ	उट्टाविअ (१.१९८ <उट्टापिताः).

<ड्य	जडा (२.१६५ <जाड्यं).
हु<द्ध (प्रतिवेष्टितोकरण)	वुडुओ (१.३ <वृद्धकः).
<र्ध	वडुइ (१.८८ <वर्धते).
<र्ष	कडुअ (१.१३८ <कृष्ण <√कर्ष).
त्त<क्त	जुत्तं (१.१९६ <युक्तं), भत्ता (१.१७१ <भक्त), संजुत्त (१.२ <संयुक्त).
<त्त	सत्तरि (१.१२१ <सप्तति), सत्त (२.५८ <सप्त).
<त्व	कइत्त (१.१८४ <कवित्व).
<त्र	कलत्ता (२.११७ <कलत्रं), सत्तिअ (२.२०७ <क्षत्रिय).
<त्त	कित्ति (२.१७३ <कीर्ति).
त्थ<स्थ	अत्थिरा (२.१४२ <अस्थिर), सुत्थिर (१.१२८ <सुस्थिर).
<स्त	हत्थ (१.२४ <हस्त), मत्था (२.१७५ < मस्तकं), पत्थर (१.४५ <प्रस्तर).
<त्र (सर्वनाम शब्दों में)	जत्थ (१.४१ <यत्र), तत्थ (१.९० <तत्र).
<र्थ	अत्थ (१.११६ <अर्थ), चउत्थए (१.६२ < चतुर्थके).
द्<द्र	अद्दा (२.१२१ <आर्द्रा).
<द्र	भद्दा (२.१२१ <भद्रा).
द्ध<द्ध	बद्धो (२.८५ बद्धः), बुद्धि (२.१६६ <बुद्धि).
<ब्ध	लुद्ध (१.१६९ <लुब्ध)
<र्द्ध	अद्ध (१.१४६ <अर्थ) सगद्ध (१.२०५ < क्षणार्थ)
<दूर्ध्व	उद्धा (२.१७१ <उर्ध्व).
<ग्ध	दुद्ध (२.९३ <दुग्ध)
रप्<र्ष	अरप्पहि (१.७१ <अर्षय), सप्पाराए (२.१०६ <सर्पराजेन).
<ल्प	कप्पिअ (१.७१ <कल्पयित्वा).
<त्प्र	उत्पेक्क (२.५१ <उत्प्रेक्षस्व).

<त्स	अप्पबुद्धीए (१.१८ <आत्मबुद्ध्या) अप्पा (२.१९५ <आत्मा).
म्भ <द्भ्र	अब्भुद (२.१८९ <अद्भुत).
<भ्र	णिम्भंतव (१.१०५ <निभ्रांत).
ण्ण <न्म	उण्णाभक (१.२५ <उन्नायकः).
<र्ण	कण्ण (२.१७१ <कर्ण), वण्ण (२.१४६ <वर्ण), जिण्णो (१.३ <जौर्णः).
<न्य	अण्णो (१.२ <अन्यः).
ण्ह <ण्ण	काण्ह (१.९ <कृष्ण).
<ह्	चिण्ह (१.१८ <चिह्न).
म्म <न्म	उम्मंता (२.६७ <उन्मत्ता).
<म्म	कुम्म (१.२०१ <कूर्म्म).
<स्म	अम्मह (२.१३६ <अस्माकं).
म्ह <स्म (षम)	अम्हाणं (२.१२ <अस्माकं), तुम्हाणं (२.१२ < *तुष्माकं), मिम्ह (१.१२३ <प्रोष्म).
व्व <व्य	कव्व (१.३६ <काव्य).
<र्व	गव्व (२.१६६ <गर्व).
<द्व	उव्वासइ (१.१४४ <उद्वासयति).
ल्ह <ल्ल	उल्हसंत (१.७ <उल्लसत्).
ल्ल <ल्य	सल्ल (२.२०० <शल्य).
स्स <स्य	जस्स (२.५३ <यस्य) कस्स (१.१५ <कस्य), तस्सु (२.५३ <तस्सु <तस्य).
<स्व	सरस्सई (२.३२ <सरस्वती).
<श्च.	*विस्साम (> विसाम १ १८९ <विश्राम).

अन्य विकास :—

र < र्यं तूर (१.१९ < तूर्यं).^१
 म्भ < ह्य धंभ (१.१५, १.१८८, १.११४ ब्रह्मा).^२

(आ) संयुक्त व्यञ्जनों के बीच स्वरभक्ति की प्रक्रिया— प्राकृत अपभ्रंश में ही दुर्लुचचारित संयुक्त व्यञ्जनों के बीच स्वरभक्ति पाई

१. तूर्यैर्वसैर्दशोश्चर्यैर्मन्तेषु रः । (प्राकृतप्रकाश ३.१८).

२. ग्धो म्भो वा । (हेम० ४.८.४१२).

जाने लगी है। प्रा० पै० में भी इस प्रक्रिया के कतिपय उदाहरण मिलते हैं :—

पुद्बी (१.३४ < पृथ्वी), वरिसइ (१.७२ < वर्षति),
परसमणि (१.७६ < स्पर्शमणि),
सलहिज्जइ (१.१४६ < श्लाघ्यते), गरास (२.१३४ < ग्रास),
सिबिअण (२.१०३ < स्वप्न), परसण्णा (२.४८ < प्रसन्न)।

व्यञ्जन द्वित्व का सरलीकरण

§ ६८. जैसा कि हम बता चुके हैं (दे० § ३५), न० भा० आ० की आस विशेषता व्यञ्जन द्वित्व का सरलीकरण है। यह दो तरह से पाया जाता है :—

(१) पूर्ववर्ती स्वर का दीर्घीकरण-सहित, (२) पूर्ववर्ती स्वर का दीर्घीकरण-रहित। इस विषय में विस्तार से विवेचन किया जा चुका है। प्रथम प्रक्रिया में अक्षर-भार (syllabic weight) की रक्षा के लिये पूर्ववर्ती स्वर को दीर्घ बना देते हैं। प्रा० पै० से इसके उदाहरण ये हैं :—

जासु (१.८२), तासु (१.८२), भगीजे (१.१००), कहीजे (१.१००),
पभगीजे (१.१०४), घरीजे (१.१०४), दोसा (१.१२४ < * दिस्तइ),
लाए (१.१५०), सीणि (१.१२५), आछे (२.१४४), ठवीजे (२.२०२),
णीसंफ (१.७२ < णिसंफ)।

द्वितीय प्रक्रिया में व्यञ्जन-द्वित्व का तो सरलीकरण तो कर दिया जाता है, किंतु पूर्ववर्ती स्वर को दीर्घ नहीं बनाया जाता। प्रा० पै० के ये उदाहरण हैं :—

घराणिओ (२.१९६), जुझंता (२.१२३), एचंता (२.१८१ < णचंता), सय (२.२१४ < सव्यु), लख (१.१५७ < लखल),
त्रिजुरि (१.१३६ < विज्जुरि)।

§ ६९. प्रा० पै० की भाषा की अन्य संव्यात्मक विशेषतायें (Proodic features) —

(अ) सघोषीभाव.—पडम (१.१ < प्रथम), मप्रगडु (१.७५ < मद्कड), गिदू (१.१५७ < कंदुकं (*गेंदुकं)।

(आ) प्रतिवैधित्यीकरणः—पडम (१.१ < प्रथम), पडु (१.६ < पतितः), डिडुडी (१.१४७ < दिडुडी)

(इ) निष्कारण अनुनासिकता :—वक्र (१.२८ < वक्र), अंसू (१.६९ < अथ) दंसण (१.४८ < दर्शन), जंप (२.१६८ तथा अनेकशः < जल्प)।

(ई) महाप्राणोत्तरण—संधआ (१.७३ < रकंधक)।

(उ) वर्णविपर्यय—दीहरा (१.१६३ < दीर्घ), प्राणताविपर्यय-घरिणि (१.१७१. < गृहिणी)।

(ऊ) अक्षरलोप—णिम्म (१.१८६ < णिमम) (छन्दोनिर्वाहार्थ), हृत्ति (२.१४७ = हृत्ति < हृत् इति)।

(ए) अक्षरागम—तिभ्रमंगी (२.२१४ < त्रिभगी)। (छन्दोनिर्वाहार्थ),

(ऐ) सम्प्रसारण—तुरिअ (१.८ < त्वरित)।

§ ७०. यद्यपि प्रा० पै० की भाषा ने म० भा० आ की अधिकांश ध्वन्यात्मक विशेषताओं को सुरक्षित रक्खा है, तथापि न० भा० आ० की विविध ध्वन्यात्मक विशेषताओं के घोज यहाँ पाये जाते हैं। उद्धृत स्वरों की संधि, व्यंजन-द्वित्व का सरलीकरण तथा पूर्ववर्ती स्वर का दीर्घाकरण कुछ खास विशेषतायें हैं। प्रा० पै० के तद्भव शब्दों में प्रायः यही प्रक्रिया पाई जाती है तथा अपभ्रंश की तरह य-श्रुति का प्रयोग नहीं मिलता। किंतु इसकी भाषा में अनेक तत्सम तथा अर्धतत्सम शब्द ऐसे भी चल पड़े हैं, जहाँ स्वरमध्यग अल्पप्राण स्वरों को सुरक्षित रक्खा गया है। कतिपय उदाहरण ये हैं :—

णदिहिँ (१.९ = णदिहिँ), णाअक (१.६३ = णाअअ < नायक), मंडूक (१.८० = मंडूअ), दुरित (१.१०४ = दुरिअ < दुरित), पिक (१.१३१, २.१७६ = पिअ) समाज (१.१६९), सेवक (१.१६९), दीपक (१.१८१ = दीवअ < दीपक), डाकिणी (१.२०६ = डाइगि < डाकिनी), कालिका (२.४२ = कालिआ-कालिअ < कालिका), पाप (२.१४८ = पाअ-पाव), भूत (२.१८३), वेताल (२.१८३)।

किसी भी भाषा की अपनी एक निश्चित ध्वन्यात्मक संघटना (phonological structure) होती है। मोटे तौर पर वैयाकरणों ने प्राकृत तथा अपभ्रंश की ध्वन्यात्मक संघटना में कोई खास भेद नहीं माना है, किंतु कथ्य भाषाओं में यह भेद स्पष्ट रहा होगा। इसी तरह न० भा० आ० की ध्वन्यात्मक संघटना अपभ्रंश की संघटना से भिन्न है। प्रा० पै० की भाषा एक निश्चित ध्वन्यात्मक संघटना

का परिचय न देकर अनेक तत्त्वों का परिचय देती है। यहाँ प्राकृत, अपभ्रंश तथा न० भा० आ० के विविध ध्वन्यात्मक तत्त्व एक साथ दिखाई पड़ते हैं, जो इसको कृत्रिम साहित्यिक शैली के लक्षण हैं। इतना होने पर भी न० भा० आ० की ध्वन्यात्मक सघटना के सभा पास पास लक्षण यहाँ दृग्गोचर होते हैं।

जाने लगा। -उ <वं <प्रा० अं <सं० अं के विकास के साथ ही अरावली पर्वतमाला से पूर्व की उत्तर अपभ्रंशकालीन विभाषा में पुल्लिङ्ग नपुंसक लिंग का भेद न रहा, नपुंसक लिंग को सदा के लिये पूरधी राजस्थानी, ब्रज, खड़ी बोली आदि की पुरानी कथ्य विभाषाओं से बिदा लेना पड़ा। पश्चिमी राजस्थानी में गुजराती की तरह १४-१५वीं शती तक नपुंसक लिंग रहा जान पड़ता है, लेकिन बाद में पश्चिमी हिंदी के प्रभाव से वहाँ भी लुप्त हो गया। इस प्रकार ध्वन्यात्मक विकास के फलस्वरूप रचनात्मक प्रत्ययों, उपसर्गों, सुप् तथा तिङ् विभक्ति चिह्नों, सर्वनाम तथा संख्यावाचक शब्दों, क्रियाविशेषणों और अव्ययों में रूप-परिवर्तन होता देखा जाता है। पद-संघटना (morphological structure) या व्याकरणो तंत्र (grammatical structure) के समस्त परिवर्तन के बीज इस तरह किसी न किसी ध्वन्यात्मक परिवर्तन में निहित दिखाई पड़ते हैं।

रचनात्मक प्रत्यय

§ ७२. प्रा० पै० की भाषा में तद्धित तथा कृदंत दोनो तरह के निम्न प्रत्यय मिलते हैं।

(१) -अ (-अउ) (स्वार्थे) <सं० -क। लहुअ (१.१४, १.२६ <लघुरु), कलंबअ (१.१८८ <कदंतक), णंदउ (१.७६ <नंदकः), मोरउ (२.१८१ <मयूरकः)।

(२) -अ, -आ <भाअ <-आका (स्वार्थे स्त्रीलिंग)। कलभ (१.१४६ <कलाभा <*कलाका), चंडिआ (२.७७ <चंडिआभ <*चंडिकाका)।

(३) -इ, -ई (<-इअ <-इका) (स्वार्थे स्त्रीलिंग)। लइ (२.१२३ <लइअ <लतिका), कित्तो (१.१२८ <कित्तिअ <कीर्तिका), चंदमुहो (१.१३२ <चंदमुहिअ <चंदमुखिका), णारी (१.१२० <णारिअ <नारिका), भूमी (१.१२७ <भूमिअ <भूमिका)।

(४) -अण <प्रा० -अण <-अन (भाषयाचक सहा)। लस्तरण (१.११ <लस्रग), घंटाण (१.४३ <घतंनं), जीवण (१.१६६ <जीवनं), पिघण (१.२०२ <पिघानं), गमण (२.२६ <गमनं)।

(५) -आर <-वार। (कर्णार्थ में), अंधार (१.१४७ <अंधार <अंधवार)।

(६)-आरी <-आरिअ <-कारिक (-कार + इक) । पूर्वोक्त प्रत्यय का ही विस्तृत रूप है । भिरारी (२.१२० <भिक्षाआरिअ <भिक्षाकारिक) ।

(७)-कर, -कह (<-कर + छ) <सं० करः । सुक्लकरा (१.१७४ = सुक्लकर), °विनासकर (१.१०१ <° विनासकरः) ।

(८)-वाल <-पाल, (स्वाम्यर्थ में) गोवालो (१.२५ < गोवालः) ।

(९)-ण <°ड <°ट (स्वार्थे) सुल्लण (१.७ <सुद्र + णः) ।

(१०)-ल <-ल (स्वार्थे) पिअला (=पिअल १.१६६ <प्रिय + लः), द्विअला (१.१६६ <द्विदय + लः), द्विअला (२.१६१ <द्विदय + लः), पिअला (=पिअल १.६७ <पीत + लः—'पीले रंग वाले), सीअल (१.१४० <शीत + लः) ।

(११)-लिआ < ल + इका (स्वार्थे स्त्रीलिंग) विज्जुलिआ (१.१२२ < विद्युत् + ल + इका), वहुलिआ (२.८३ < वधू + ल + इका) ।

(१२)-र <-ल (स्वार्थे) सावर (१.१३६ < दयामलः) । -रि <-री <-ल + ई (स्वार्थे स्त्रीलिंग) रिजुरि (१.१६५ <विद्युत् + ल + ई) मुंदरि (२.२०६ <मुद्रा + ल + ई) ।

(१३)-णि-णी, <-णिअ <सं०-तो, -णी, -अनी, -निका ढाकिणि (१.२०९ <ढाकिनो), सत्तिणी (१.८३ *क्षत्रियाणी), गुड्विणी (१. <गुड्विणी) ।

(१४)-वंत <सं० वत् (विशेषण लोपक) पुणवंत (१.१७१ <पुण्यवत्), गुणवंत (२.५४ <गुणवत्) ।

(१५)-वंति <सं० वत् + ई (स्त्रीलिंग), गुणवंति (१.१७१ <गुणवती) ।

(१६)-मत्त >सं०-मत् (-यत्) °सत्तिमत्त (१.१८२ <°शशिमत्त (-यत्)) ।

(१७)-त्तणं <-त्वन् (त्वं) (भाववाचक संज्ञा) गहिलत्तणं १.३ ग्रहिलत्वं) ।

(१८)-त्त <त्वं (भाववाचक संज्ञा) कविता (२.३२ <कवित्वं), तरुणत्त (२.८५ <तरुणत्वं), बहुत्ता (१.६५ <बहुत्वं) ।

(१९) -ल <सं० -ल (तत्संज्ञार्थ) उवरल (१.३६ <वपरि + ल), पुच्छल (१.४० <पुच्छ + ल = हि० पिच्छल) ।

प्रा० वौ० की भाषा में निम्न असमापिका क्रियागत कृदंत प्रत्यय पाये जाते हैं ।

(१) -अन्त (-अन्तो, -अन्तउ <शत्रुर्थ -अन् वर्तमानका० कृदन्त पु०) ।

(२) -अन्ती (वर्तमानकालिक कृदन्त स्त्री०)

(३) -इअ, -इउ, -इओ (<क्तः, भूतकालिक कृदन्त पु०) ।

(४) -इआ, इअ, -ई (निष्ठा स्त्रीलिंग),

(५) -ण्डउ (<न्नः, भूतकालिक कृदंत प्रत्यय),

(६) -ल (<ल, भूतकालिक कृदन्त प्रत्यय),

(७) -आ (<अउ <इउ <क्त. के व० व० रूप),

(८) -अ (<तव्य, भविष्यत्कालिक कृदंत),

(९) -ऊण (<-त्वन् (त्वानं), पूर्वकालिक कृदंत),

(१०) -इअ (<-०य (-ल्यप्), पूर्वकालिक कृदन्त),

(११) -ई <-इअ (स० १० से विकसित पूर्वकालिक रूप)

इन कृदन्त प्रत्ययों के ऐतिहासिक विकास तथा उदाहरणों के लिये—दे० §§ ११२-११५ ।

§ ७३. प्राकृतवैगलम् की पुरानी हिंदी में निम्न उपसर्ग पाये जाते हैं :—

(१) अ. 'निषेधार्थक' <प्रा० भा० 'अ', 'अन्' ।

अबुह (१.११), असइ (२.८३), असेसेहिं (१.३२) अबल (१.८७), असेसं (१.५), असुद्धउ (१.११६), असरणा (१.६६) ।
अकटअ (२.२११) ।

(२) अइ <प्रा० भा० आ० 'अति' ।

अइचल (२.१०३) ।

(३) अणु <प्रा० भा० आ० 'अनु' ।

अणुणिगइ (१.५५), अणुनर (१.२०५) ।

(४) अव < प्रा० भा० आ० 'अव', 'अप' ।

अवअर (१.१६३), अवछंद (१.१०), अवतरिअ (२.२१३), अवलोआअं (२.१६५), अवसिटठउ (१.१५), अवसिट्टे (१.५६) ।

(५) अभि (बेवळ तत्सम परं अर्धतत्सम शब्दों में) ।

अभिमत (२.१३८), अभिणउमंता (२.४८)=अभिनयधान्तः ।
(६) आ <प्रा० भा० आ० 'आ' ।

आइ (१.५०)=आयाति, आइ (२.१३६)=आगत्य, आइअ
(१.१९३)=आयातानि, आउ (२.१५८)=आयाति, आणहु=
आणय, आणिञ्जसु (१.४२)=आनयत, आवञ्जिभ (१.१२८)=
आवर्ज्य ।

(७) उ <प्रा० भा० आ० 'उ' ।

उअइ (२.५३)=उदेति, उआसीण (१.३५)=उदासीनः, उषि-
ट्टउ (१.१६)=उत्कृष्टं, उगो (२.५५)=उद्गतः, उग्गाहा, उग्गाहउ,
उग्गाहो (१.५१, १.६८)=उद्गाथा, उच्छलइ (१.१९३)=उच्छ-
लति, उट्टवहु (१.११८)=उत्थापयत, उट्टइ (१.१६०)=उत्तिष्ठति,
उण्गाभरु (अर्धतरसम) (१.२५)=उन्नायक, उदंड-उदंडा (१.१२६)=
उदंड', उद्विट्टं-उद्विट्टा (१.३९, ४१)=उद्विष्टं, उप्पेए (२.५१)=
उत्प्रेक्षस्व, उप्पासइ (१.१४४)=उद्दासयति ।

(८) णि <प्रा० भा० आ० 'नि', 'निर' ।

णिक्कंता (२.६७)=निष्कांता, णिट्टविअ (२.१६०)=
निष्ठाप्य, णिदंसेइ (१.५२)=निदर्शयति, णिइअ (२.१३४)=निर्दयः
णिप्पंद (१.१३६)=निष्पन्नानि । णियहिदा (२.१५१)=निपतित्ता
णिउद्ध (१.१०७)=निबद्धाः, णिबलिअ (१.१५१)=निर्वलीकृत्य
णिउसइ (१.१११), णिभमअ (२.२११), णिम्मला (२.१५८)
णिरुत्त (१.१४६)=निहत्तं, निसंरु (१.४३)=नि संरु ।

(९) प <प्रा० भा० आ० 'प्र' ।

पआ (२.४५)=प्राप्त, पआगा (२.१४५)=प्रयाणं, पआसइ
(१.६७) पआसेइ (१.२३)=प्रकाशयति, पअलि (१.१६१)=प्ररु-
टीकृत्य, पअलिअ (२.१०८)=प्रकटित, पअलिउ (२.२१२)=प्रकटिता ।

(११) पइ <प्रा० भा० आ० 'प्रति' ।

पइक्कणहि (२.२०६)=प्रतिकर्णे, पइगग (१.२२)=प्रतिगणं ।

(१२) पडि <पटि <प्रा० भा० आ० 'प्रति' (केवल एक वार) ।

पडिवक्खो (१.११३)=प्रतिपक्षः ।

(१३) परि < प्रा० भा० आ० 'परि' (अनेको उदाहरण हैं,
कुठ ये हैं) :-

परिकर (१.१८०) = परिकरः, परिगुणह (१.११७) = परिगणयत,
परिचलइ (१.१८६) = परिचलति, परिठवहु (१.११४) = परिस्थापयत,
परिफुल्लिअ (२.१४४) = परिपुष्पितं, परिमल (२.२०५), परिहरिअ
(१.८७) = परिहृत्य ।

(१४) वि (पूर्वा हस्तलेखों तथा कलकत्ता संस्करण में 'वि' < प्रा०
भा० आ० 'वि') (इसके भी अनेकों उदाहरण हैं, कुछ ये हैं) :—

विअसंत (२.६१) = विकसत् ; विआण-विआणहु (१.७६, १.७३)
= विजानीहि, विजानीत; विआरि (१.८१, १.१३४) = विचारय, विचार्य
विणाम (१.२०७) = विनाश, विवरीअ (१.७०) = विपरीतां, विमल
(अनेको स्थान पर), विरमइ (१.१३३) = विरमति, विलसइ (१.१११)
= विलसति, विसञ्जइ (१.३६) = विसर्जयति ।

(१५) दु- < प्रा० भा० आ० 'दुः' (दुर्) ।

दुब्बल (१.११६) = दुर्बल, दुर्गंत (२.२२) = दुर्गंत, दुरित,
दुरित्त, दुरित्तं (१.१११, १.०४) = दुरित, दुक्ताइ (२.२०) =
दुःखानि ।

(१६) सं (सं) < प्रा० भा० आ० 'सम्'—(अनेकों उदाहरण
हैं, कुछ ये हैं) :—

संठवहु (१.६५) = संस्थापयत, संतार (१.६) = संतारं, संपलइ
(१.३६) = सम्पादयति, संभलि (१.११८) = सम्भाल्य, संहार
(१.२०७) = संहारः ।

(१७) कु < प्रा० भा० आ० 'कु' ।

कुगइ (१.६) = कुगति ।

(१८) सु < प्रा० भा० आ० 'सु' (अनेको उदाहरण, दिङ्मात्र
निम्न हैं) ।

सुअणा (१.९४) = सुजनाः, सुकइ (१.१२६) = सुकविः, सुवंत
(२.२२) सुगंध (१.१८८) = सुगंधाः, सुपसिद्ध (१.१३३) = सुप्रसिद्धं
सुमुहि (१.६६) = सुमुषि (सम्प्रोधन कारक) ।

प्रातिपदिक :—

§ ७४. प्रा० भा० आ० के हलंत प्रातिपदिक म० भा० आ० में ही
आकर अजन्त हो गये थे । इस तरह प्रा० भा० आ० के गच्छत्
(गच्छन्) गच्छन् आत्मान् आत्मान् के लक्षण में गच्छन् को गच्छन् आत्मान् रूप

मिलते हैं। प्रा० भा० आ० के मूल हलन्त शब्दों के अजन्त रूप प्रा० प० की भाषा में कई शब्दों में पाये जाते हैं, कुछ उदाहरण ये हैं :—

घणुं (१.६७) < घनुः (कर्म कारक ए० व० रूप, प्रातिपदिक 'घणु' < घनुप्),

णामं (१.६६) < नाम (कर्म कारक ए० व० रूप प्रातिपदिक 'णाम' < नामन्),

जस (१.८७) < यशस्, संपभ (१.१६८, २.१०१) < संपत्,

सिर (१.१०४) < शिरस्, णह (-वह) (१.१०२, १.१४७)
नभस्, सुरसरि (१.१११) < सुरसरित्, साण (१.१२२) <
श्वन्, सरभ (१.१२२) < सरस्, मणउ (१.१०३) < मनस्, दिग
(१.१४७) < दिक्, पभ (-हर) (१.१६१) < पयस्, पाउस
(१.१८८) < प्रावृष् (लिंगव्यत्यय), सरभ (२.२०५) < शरत्
(लिंगव्यत्यय) ।

प्रा० प० की पुरानी पश्चिमी हिन्दी में संज्ञा प्रातिपदिक, अन्य शब्दों की तरह स्वरान्त ही हैं, व्यंजनात् नहीं। संस्कृत के हलन्त म० भा० आ० में ही अदंत हो गये थे, यह हम देख चुके हैं। पुरानी पश्चिमी हिन्दी के अकारान्त प्रातिपदिकों में भी पदात् 'अ' का उच्चारण पाया जाता है, वह लुप्त नहीं हुआ था, पश्चिमी हिन्दी तथा उसकी विशेषताओं में पदात् 'अ' का उच्चारण बहुत बाद तक—यहाँ तक कि १७ वीं शती तक—पाया जाता है। इस दृष्टि से न० भा० आ० भाषा में पदान्त 'अ' के लोप की प्रवृत्ति में बँगला सबसे आगे रही है। बँगला ने पदात् 'अ' तथा (किन्हीं विशेष परिस्थितियों में) मध्यग स्वरों का लोप १५ वीं शताब्दी में ही कर दिया गया था। इसके विपरीत उडिया में पदात् 'अ' आज भी सुरक्षित है। पश्चिमी हिन्दी में पदात् 'अ' 'इ' 'उ' का प्रयोग १७वीं शती तक सुरक्षित रहा है। पदात् 'अ' के लोप के कारण आज पश्चिमी हिन्दी की विभाषाओं में—तथा राजस्थानी में भी—हलन्त प्रातिपदिक भी पाये जाते हैं। हिन्दी के कुछ हलन्त प्रातिपदिकों के उदाहरण ये हैं :—

नाक्, राख्, साग्, वाघ्, जहाज्, वॉक्, रॉड्, खेत्, हाथ्, फान्, सॉप, वरफ्, काम्, वेल् ।

यहाँ इस बात का सकेत वर दिया जाय कि इन हलत शब्दों को वर्तनी में अकारात ही लिखा जाता है (नाक्, राख, साग, वाघ, आदि) किन्तु पदात अ का उच्चारण नहीं होता । इस तरह आधुनिक पश्चिमी हिन्दी में अकारात को छोड़कर अन्य स्वरात शब्द ही पाये जाते हैं ।

अपभ्रंश में आकर प्रा० भा० आ० तथा प्राकृत के स्त्रीलिंग आकारात, ईकारात, उकारात शब्द ह्रस्वस्वरात (अकारात, इकारात, उकारात) हो गये हैं । प्राकृतपैंगलम् की पुरानी पश्चिमी हिन्दी में भी ये रूप आगये हैं । इनके साथ ही यहाँ स्त्रीलिंग आकारात, ईकारात, उकारात शब्द भी पाये जाते हैं, जिन्हें हम 'क-स्वार्थे' वाले रूपों से उद्भूत मान सकते हैं । सदेशरासक की भूमिका में प्रो० भायाणी ने इस बात की ओर ध्यान आकृष्ट किया है कि अप० के वास्तविक रूप ह्रस्वस्वरात ही है । अहसदोर्ष के अनुसार अपभ्रंश के समस्त एनाक्षर तथा अनेकाक्षर शब्दों में पदात दीर्घ स्वर का ह्रस्वीकरण पाया जाता है । भायाणी ने सदेशरासक के 'मजरी' शब्द पर विचार करते हुए बताया है कि स० 'मजरी' का अप० रूप 'मजरि' होगा, किन्तु 'अहियर तविय णवमजरीहि' (सदेश २१०/२) का 'मजरी' रूप स० 'मजरी' से विकसित नहीं है, अपितु इसके 'क-स्वार्थे' वाले रूप से 'मजरिका' > प्रा० मजरिआ > अप० मजरिय > मजरी' क्रम से विकसित है । भायाणी ने 'छायती, जपती, विहसती, जपती, धरती, तुट्टी, चडी, पिजरीहि' आदि के दीर्घ ईकारात शब्दों को इसी क्रम से विकसित माना है । ठीक यही बात हम आकारात, उकारात रूपों के विषय में भी कह सकते हैं, जिन्हें 'स्वार्थे क' वाले रूपों से ही विकसित मानना होगा, जैसे गाहा, माला, वरिसा, मही, सही, बहू, विज्जू ।

प्रा० पै० के स्वरात प्रातिपदिक ये हैं —

पु० नपु० प्रातिपदिक

१. डा० तिवारी हिन्दी भाषा का उद्गम और विकास § २६५.
पृ० ४३०-३१

२ Bhayani Sandeśarasaka (study) § 28, § 41 (d).

अकारांत—वसंत, कंत, चंद, हर, अमिअ, समर, गुण, हत्य, मलअ, भमर, घर, वित्त, कुंद, कर, पवण, अप्प, पास (=पाशः) ।

आकारांत—राआ, अप्पा ।

इकारांत—अग्गि, अहि, गिरि, ससि, मुणि, साहि, विहि ।

उकारांत—महु, रअणिपहु, गुरु, लघु ।

स्त्रोलिंग प्रातिपदिक :

अकारांत—मत्त, रेह, गाह, संज (<संजा), बंझ (<बन्ध्या), सेण (<सेना) ।

आकारांत—(क-स्वार्थे वाले रूप)—गाहा, माला, चंडिआ, चरिसा, सेणा ।

इकारांत—महि, मालइ, कामिणि, घरणि, किति, पिट्टि (<पृष्ठं, डिंगव्यत्यय), मसिवअणि, गअगमणि, सहि, असइ, घरणि, विजुरि, गुणवंति, पुहवि, सुंदरि, गुञ्जरि, णारि, गोरि, डाकिणि, कंति (=कांति), जणणि ।

ईकारांत (क-स्वार्थे वाले रूप)—महो, सही, तरुगो, रमगो ।

उकारांत—वहु, तणु ।

ऊकारांत (क-स्वार्थे वाले रूप)—वहु, विञ्जू ।

लिंग-विधान

§ ७४. पुरानी पश्चिमी हिन्दी में लिंग अंशतः प्राकृतिक तथा अंशतः व्याकरणिक है । स्वयं प्रा० भा० आ० में ही लिंग अंशतः व्याकरणिक था तथा कलत्र, मित्र जैसे शब्द नपुंसक तथा दार जैसे शब्द पुल्लिङ्ग पाये जाते हैं । प्रा० भा० आ० का लिंग विधान प्राकृत में अपरिचित रहा, किन्तु अपभ्रंश में आकर इसमें परिवर्तन हो गया है तथा हेमचन्द्र को यह कहना पड़ा था कि अपभ्रंश में लिंग का निश्चित नियम नहीं है; 'लिंगमन्त्रम्' (८४.४४५) । पिशेल ने भी 'प्रामातीक देर प्राकृत भाषेन' में अपभ्रंश की इस विशेषता का संकेत किया है । पिशेल ने लिंगव्यत्यय के उदाहरण हेमचन्द्र तथा प्राकृतपैंगलम् से दिये हैं, जहाँ यह लिंगव्यत्यय पाया जाता है । उदाहरण ये हैं :—

जो पाहसि (पाठ 'चाहसि' है) सो लेहि = यत् प्राप्त्यसे वन् लभस्व (१.५), मत्ताई (१.५१) <मात्राः, रेहाई (१.५२) <रेखाः,

विक्रमं (१.५६) < विक्रमः, भुअणे < भुवनानि (कर्मकारक व० व० १.६२); गाहस्स (१.१२८) < गाथायाः, सगणाइं (१.१५२) < सगणान् ; कुंभइं (हेमचन्द्र ४.३४५) < कुम्भान्, अंत्रडो (हेम० ४.४४५.३) < अन्त्रं, डालइं (हेम० ४.४४५.४) = सं० शाखाः, हि० डालियो, खलाइं ('रअणाइं' की तुल्य के लिये, हेम० ४.४३४) < खलान्, विगुत्ताइं = *विगुप्ताः = विगोपिताः (हेम० ४.४२१.१), णिच्चितइं हरिणाइं (हेम० ४.४२२.२०) = निश्चिन्ताः हरिणाः ; अम्हइं (अम्मे के अतिरिक्त) (हेम० ४.३७६) = अस्मे ।

प्राकृतपैंगलम् की भाषा में अपभ्रंश की यह लिंगव्यत्यय वाली प्रवृत्ति देरी जा सकती है। प्राकृतपैंगलम् की पुरानी पश्चिमी हिंदी में कुछ प्राकृत नपुंसक शब्द रूपों को छोड़कर नपुंसक लिंग नहीं मिलता। प्राकृतपैंगलम् में नपुंसक लिंग के ये रूप मिले हैं, जो प्रायः कर्ता-कर्म व० व० के रूप हैं :—

मत्ताइं (१.५७), रेहाइं (१.५८), सत्ताइंसाइं (= सत्ताइंसाइं १.६६), कुसुमाइं (१.६७), णअणाइं (१.६६), चअणाइ (१.७१), पअणि (१.८६) < पदानि, णामाइं (= णामाइं १.८९), अट्टाइं, (१.१००), दहपंचाइ (१.१४१) सोलहाइं, (२.१७२)। इनके अतिरिक्त प्राकृत पद्यों में कतिपय नपुंसक ए० व० (-अं) के रूप भी मिलते हैं (दे० २.१६७)। पुरानी पश्चिमी राजस्थानी की भाँति प्राकृतपैंगलम् की भाषा में नपुंसक लिंग रूपों का प्राचुर्य नहीं है, तथा ऐसा जान पड़ता है कि इस काल में ही पुरानी पश्चिमी हिंदी में नपुंसक लिंग लुप्त हो चुका था। नव्य भारतीय आर्य भाषाओं में केवल गुजराती तथा कोकणी में नपुंसक लिंग बचा है। यहाँ तक कि गुजराती से घनिष्ठतया संबद्ध मारवाडी में भी यह लुप्त हो चुका है। पुरानी पश्चिमी राजस्थानी में देसिटोरी ने नपुंसक लिंग का संकेत किया है, जो 'ँ' या 'ँ' अंत वाले रूपों में पाये जाते हैं :—

आरोगण्णँ (शीलौपदेशमाला ३), माधँ (श्रावकाचार), युत्तँ (इन्द्रियपराजयशतक ११)।

जँ (कल्याणमंदिरस्तोत्र भवचूरि) < सं० यत् ।

हूँ (दशवैकालिकसूत्र टीका) <स० भूत् । (दे० टेसिटोरी
 § ५७ (३)) ।

पुरानी पश्चिमी राजस्थानी से नपुसक रूपों के अन्य उदाहरण ये हैं —

(१) निगि यमुनाजल गाहीउ (कान्हड्ढेप्रवध १३),

(२) नइ दीवउ फुरमाण (वही २८८) ।

‘ढोला मारू रा दोहा’ की भाषा में नपुसक लिंग के कुछ छुटपुट उदाहरण मिलते हैं, जैसे ‘पूगळ देस दुकाल थियुँ’ (दोहा २), ‘पावस मास प्रगट्टिँ’ (दो० २५८), ‘प्रहरै प्रहर ज उतन्नुँ’ (दो० ५६०) । किंतु ‘ढोला’ की भाषा की इन्हें निची विशेषतान मानकर सपादकों ने पुराना प्रभाव ही माना है । इससे स्पष्ट है कि मारवाड़ी म भी नपुसक लिंग १५ वीं शताब्दी के पूर्व ही सर्वथा लुप्त हो चुका था ।

वचन

§ ५६ प्रा० भा० आ० में तीन वचन पाये जाते हैं, जो आदिम भा० यू० की वचन प्रवृत्ति का रूप है । प्राकृत में आकर द्विवचन लुप्त हो गया है । अशोक के शिलालेखों में द्विवचन के लिए व० व० का प्रयोग पाया जाता है — ‘दुवे मऊला’ (= द्वाँ मयूरी) । पुरानी पश्चिमी हिन्दी में ए० व० तथा व० व० रूपों का स्पष्ट भेद पाया जाता है, तथा आधुनिक मागधी भाषाओं की भाँति यहाँ समूहवाचक सज्ञा शब्द को जोड़कर व० व० रूप नहीं बनाये जाते । भोजपुरी म व० व० के प्रत्यय हैं, किंतु साथ ही समूहवाचक शब्दा से जुड़े व० व० रूप भी पाये जाते हैं । इतना होने पर भी प्रा० पै० का भाषा में ए० व०, व० व० दोनों में प्रातिपदिक रूप भी चल पड़े हैं । इसलिए कहीं कहीं वचन के विषय म निश्चित मत नहीं बन पाता । प्रा० पै० के इन स्थलों म कुछ ऐसे हैं, जहाँ स्वयं टीकाकार ही एकमत नहीं हैं, एक उसे ए० व० रूप मानता है, दूसरा व० व० जैसे,

उवचाइ (२११९) एक टीकाकार के मत से कर्म ए० व० ‘उप-जाति’, अय के मत से कर्ता व० व० ‘उपचातय’ ।

कण्णरधा (कण्णरध का दीर्घ रूप २१८३), एक टीकाकार के मत से ‘कर्णरध’, दूसरे के मत से ‘कर्णरधाणि’ ।

१. दे० दोला मारू रा दोहा (भूमिका) पृ० १४२ (ना० प्र० लमा, काशी)

२. डा० विवारी भोजपुरी भाषा और साहित्य § ३१८

करपाआ (करपाअ का दीर्घ रूप २.१५), एक टीकाकार के मत से समस्त पद 'करपादं' (एक वचन रूप), अन्य के मत से 'करपादौ' (व० व० रूप) ।

कोकिलालापबंधा (°बंध का दीर्घ रूप २.१६५), एक मत से 'कोकिलालापबंधः' (एक वचन), अन्य के मत से 'कोकिलापबन्धाः' (व० व०) ।

गुणवंत पुत्रा (°पुत्र का दीर्घ रूप २.११७), एक के मत से 'गुणवंतः पुत्राः' (व० व०) दूसरे के मत से 'गुणवत्पुत्रं' (ए० व०) ।

जुअलदल (१.१६१), एक के मत से 'द्वितीयदलं' (ए० व०), अन्य मत से 'युगलदलयोः' (व० व० रूप = सं० द्वि० व०) ।

णीव (२ १३६), एक के मत से 'नीपः' (ए० व०), अन्य के मत से 'नीपाः' (व० व०) ।

देहा ('देह' का दीर्घ रूप २.११७), एक के मत से 'देहः' (ए० व०), अन्य के मत से 'देहाः' (व० व०) ।

पुत्र पवित्त (२.६५), एक के मत से 'पुत्र. पवित्रः' (ए० व०), अन्य के मत से 'पुत्राः पवित्राः' (व० व०) ।

विसुद्ध (२.११७), एक के मत से 'विशुद्धः' (ए० व०), अन्य के मत से 'विशुद्धाः' (व० व०) ।

भ्रमर (२ १३६), एक के मत से 'भ्रमर.' (ए० व०), अन्य के मत से 'भ्रमरा.' (व० व०) ।

मत्था (मत्थ का दीर्घ रूप २.१७५) एक के मत से 'मस्तकं' (ए० व०), अन्य के मत से 'मस्तकानि' (व० व०) ।

इनके अतिरिक्त कुछ और भी स्थल देये जाते हैं ।

कर्ता कारक ए० व०

§ ७७. प्रा० भा० आ० मे कर्ता ए० व० के ये सुप् विभक्ति चिह्न पाये जाते हैं :— (१) -स्, पुल्लिग स्वरांत शब्दो तथा स्त्रीलिग स्वरान्त शब्दो (आ, ई, ऊ अन्त वाले शब्दो को छोड़कर) के साथ; (२) -अम्, अकारांत नपुंसक लिग शब्दों के साथ; (३) शून्य विभक्ति (जीरो), आ-ई-ऊकारांत स्त्रीलिग, इकारांत-उकारांत नपुंसक लिग तथा सव प्रकार के हलंत शब्दों के साथ । म० भा० आ० मे आरु प्रा० भा० आ० के सभी हलंत शब्द अजंत या स्वरान्त हो गये हैं । म० भा०

आ० को प्रथम स्थिति (अर्थात् प्राकृत) में हमें कर्ता कारक ए० व० में निम्न सुप् चिह्न मिलते हैं :—

(१)—ओ, जिसका विकास संस्कृत (प्रा० भा० आ०) 'स' से हुआ है। यह सदा अकारांत शब्दों के साथ ही पाया जाता है। पुत्रो < पुत्रः, (यह महाराष्ट्री-शौरसेनी का रूप है)।

(२)—ए, इसका प्रयोग केवल मागधी तथा अर्धमागधी में पाया जाता है, पुत्रे < पुत्रः ।

(३)—अम्, यह अकारांत नपुंसक शब्दों में पाया जाता है।

(४) स्वर का दीर्घीकरण; इकारांत, उकारांत शब्दों के रूपों में, अगो < अगिः, वाउ < वायुः । (दे० पिण्डेल §§ ३७५-३७८)।

(५) शून्य विभक्ति (जीरो) ; आकारांत शब्दों में (इनमें वे शब्द भी सम्मिलित हैं, जो मूलतः प्रा० भा० आ० में ऋकारांत तथा नकारांत थे) पु० भट्टा < भर्ता (भर्तृ-) पिआ (महा०), पिदा (शौर०, माग०) < पिता (पितृ-), राआ < राजा (राजन्), अप्पा < आत्मा (आत्मन्), स्त्री०—माला < माला ।

म० भा० आ० की द्वितीय स्थिति या अपभ्रंश में, जैसा कि हम देख चुके हैं, प्रातिपदिक रूपों में फिर से एक परिवर्तन हुआ है। प्राकृत के आ, ई, ऊ अंत वाले स्त्रीलिंग रूप यहाँ आकर ह्रस्व स्वरांत (अ, इ, उ अन्त वाले) बन बैठे हैं। इस तरह स्त्रीलिंग अकारांत, इकारांत, उकारांत यहाँ आकर पुल्लिंग अकारांत, इकारांत उकारांत शब्दों की तरह ही सुप् प्रत्ययों का प्रयोग करने लगे हैं। दूसरी ओर अपभ्रंश में आकर नपुंसक लिंग का प्रयोग बहुत कम हो गया है, वे प्रायः पुल्लिंग शब्दों में ही लीन हो गये हैं, यद्यपि नपुंसक के कतिपय चिह्न अपभ्रंश में स्पष्ट परिलक्षित होते हैं। इस तरह अपभ्रंश में आकर कर्ता कारक ए० व० के निम्न सुप् चिह्न पाये जाते हैं :—

(१)—ओ-अओ (यह अपभ्रंश सुप् चिह्न न होकर प्राकृत रूप हैं) ।

(२)—ठ, अकारांत पुल्लिंग नपुंसक श्लिग शब्दों में, गिसिअरु (विष्णोर्वशोय) < निशाचर, णाहु < नाथ, कुमरु < कुमार, २

घटिभ्रष्ट < घटितकः, नपुंसक—ठाणु < स्थानं, कमलु < कमलं, तणु < तनुः (प्रा० भा० आ० स्त्रीलिंग) ।

(३) शून्यरूप (जीरो), शेष सभी शब्दों में ।

इस प्रकार स्पष्ट है कि अपभ्रंश में ही शून्य रूपों की बहुतायत है, किंतु वहाँ अकारात् शब्दों में शून्य रूप प्रायः नहीं पाये जाते । न० भा० आ० में आकर प्रातिपदिक का प्रयोग खूब चल पड़ा है । प्राकृतपैंगलम् में जैसे प्राकृत के ओ- वाले तथा ए- वाले रूप एवं अपभ्रंश के उ- वाले रूप भी मिलते हैं, पर अधिक संख्या शुद्ध प्रातिपदिक या शून्य विभक्ति (जीरो) वाले रूपों की ही है ।

(१) -ओ, -अओ, विभक्ति वाले रूपः—यह कर्ता कारक ए० व० का चिह्न प्रा० पै० में प्रायः प्राकृत शब्दों में अधिक पाया जाता है । इसका प्रयोग प्रा० पै० की भाषा में या तो (क) उस स्थान पर पाया जाता है, जहाँ शुद्ध परिनिष्ठित प्राकृत के उदाहरण हैं, या (ख) जहाँ छंदोनिर्वाह के लिए दीर्घ स्वर अपेक्षित है, अथवा चरण के अंत में तुक के लिए '-ओ' की अपेक्षा होती है, या (ग) मात्रिक तथा वर्णिक छंदों तथा गणों के नाम के साथ इसका प्रयोग पाया जाता है, जिनकी संख्या ऐसे ओकारात् रूपों में सबसे अधिक है, या (घ) यत्-तत् के रूप 'जो'-सो के साथ । इस संबंध में इस बात का सकेत कर दिया जाय कि अकेला 'सो' ही प्राकृतपैंगलम् में ४० से अधिक बार प्रयुक्त हुआ है, तथा सो-जो दो तीन स्थान पर कर्म कारक ए० व० में भी प्रयुक्त हुए हैं; जिसका सकेत हम यथावसर करेंगे । ओ-वाले रूपों के उदाहरण ये हैं :—

पत्तो (१.१) < प्राप्तः, णाओ (१.१) < नागः, पाडिओ (१.२) < पातितः, हिण्णो (१.३) < हीनः, जिण्णो (१.३) < जीर्णः, चुडुओ (१.३) < वृद्धकः, वण्णो (१.४) < वर्णः, सुरो (१.१५) < सूरः, चन्दो (१.१९) < चन्द्रः, कुसुमो (१.१६) (लिंगव्यत्यय) < कुसुमं, मेहो (१.२८) < मेघः, खरहिअओ (१.६७) < खरहृदयः, कामो (१.६७) < कामः, हम्मीरो (१.७१) < हम्मीरः, जग्गंतो (१.७२) < जाग्रत् (हलंत का अजंतीकरण), णलो (१.७४) < नलः, वटलहो (१.८३) < वल्लभः, कंप्पिओ (१.१५५) < कम्पितः, झप्पिओ (१.१५५) < झम्पितः (आच्छादितः), संकरो (२.१४) < शकरः, पुत्तो (२.२८) < पुत्रः, धुत्तो (२.२८) < धूर्तः,

कण्हो (२.४९) <कृष्णः, तरणिविधो <२.७३) <तरणिविधं
(लिंगज्यत्यय), एसो (२.८५) <एषः, तरुणत्तवेसो (२.८५) <
तरुणत्ववेपः, कोलो (२.१०७) <कौलः (कर्पूरमंजरी का उदाहरण),
धम्मो (२.१०७) <धम्मः रम्मो (२.१०७) <रम्म्यः (ये दोनों भी
कर्पूरमंजरी के उदाहरण के शब्द हैं), गुरुप्पसाओ (२.११५) <
गुरुप्रसादः (कर्पूरमंजरी का उदाहरण), रुहो (२.२०१) (कर्पूरमंजरी
का उदाहरण) ।

उपर्युक्त उदाहरण प्रायः छंदों के उदाहरण के रूप में उपन्यस्त पद्यों
से लिये गये हैं; लक्षण पद्यों में ओ—वाले रूप अधिक हैं, उन्हें साभि-
प्राय छोड़ दिया गया है । कर्मवाच्य भूतकालिक वृद्धत के—ओ रूपों के
लिए दे० § ११३ ।

(२) -ए वाले रूप :— हम देख चुके हैं कि मागधी तथा अर्ध-
मागधी प्राकृत में अकारांत शब्दों के कर्त्ताकारक ए० व० में -ए वाले
रूप पाये जाते हैं । अर्धमागधी में पद्य भाग में तो -ओ (पुतो) रूप
ही मिलते हैं । (दे० विशेष § ३६३) अपभ्रंश में आकर पश्चिमी तथा
पूर्वी दोनों विभाषाओं में -उ रूप मिलने लगे हैं । दोहाकोप की
भाषा में -ओ, -उ के साथ ही यह सुप् चिह्न पाया जाता है, जिसके
-‘ए’ -अए- -‘ये’ (य-श्रुतियुक्त रूप) पाये जाते हैं । इसका प्रयोग
यहाँ अविकारी कारक (कर्त्ता-कर्म) ए० व० में पाया जाता है ।
डा० शहीदुल्ला की गणना से स्पष्ट है कि ७०० ई० की पूर्वी अपभ्रंश
में -‘ए’ का प्रयोग ७.१४% तथा -अए, -अये रूपों का प्रयोग १४.२८%
पाया जाता है, किन्तु १००० ई० की पूर्वी अपभ्रंश में ये रूप बहुत
कम पाये जाते हैं, इनकी गणना क्रमशः ५.२२% तथा २.९८% है ।
इससे स्पष्ट है कि -ए वाले रूप फिर भी इस वर्ग में अधिक हैं । दोहा-
कोप से इनके उदाहरण निम्न हैं :—

उएसे, भगे, सहावे, परमत्थये, रोहिये ।

प्राकृतपैंगलम् में, -ए वाले रूप नगण्य हैं, किन्तु पूर्वी म० भा०
आ० की प्रवृत्ति के छुटपुट निदर्शन होने के कारण प्रा० पै० में ये

अपवाद स्वरूप होने से यहाँ संकेतित किये गये हैं। प्रा० पै० से इनके उदाहरण ये हैं :—

जुते (१.९१) < युक्तः, उते (१.६१) = उक्तः, एक्के (१.९१) एकः, गभजूहसँजुते (१.९२) गजयूथसंयुक्तः (यह रूप वस्तुतः 'पुत्ते' (करण कारक का रूप) की तुक पर पाया जाता है), छँदे (१.१६६) < लँदः, ०बँदे (१.१९६) < ०बँदितं ('छँदे' से तुक मिलाने के लिए) कंए (२.५९) < कम्पितः, झंपए (२.५६) < झंपित. (आच्छादितः) ।

इन रूपों के प्रयोग का अध्ययन करने पर पता चलता है कि ये सन छन्दोनिर्वाहार्थ प्रयुक्त हुए हैं। या तो इनका प्रयोग वहाँ हुआ है, जहाँ दीर्घ अक्षर (लो ग सिलेबिल) अपेक्षित है, या वहाँ जहाँ तुक मिलाना आवश्यक है ।

(३)—उ,—अउ वाले रूप; ये मूलतः अपभ्रंश के रूप हैं; प्राचीन हिंदी में ये शुद्ध प्रतिपादिक रूपों के साथ साथ अधिक संख्या में प्रयुक्त होते हैं, तथा इनके अवशेष मध्यकालीन हिंदी काव्य तक में देखे जा सकते हैं ।—उ वाले रूप अपभ्रंश तथा अवहट्ट में कर्मकारक ए० व० में भी पाये जाते हैं । हम यहाँ केवल कर्ता ए० व० वाले रूपों के ही उदाहरण दे रहे हैं :—

धणु (१.३७) < धनं, णंदउ (१.७९) < नंदकः, भदउ (१.७५) < भद्रकः, गअणु (१.७५) < गगनं, सरहु (१.७५) < शरभ, भामरु (१.८०) < ध्रामरः, मक्कड्डु (१.८०) < मर्कटः, बाणरु (१.८०) < वानरः, अहिअरु (१.८०) < अहिवरः, अचलु (१.८७) < अचलः, किअउ (१.६२) < कृतः, गणेशरु (१.६१) < गणेश्वर, महिहरु (१.६६) < महीधर, संकरु (१.१०१) < शंकरः, संकरचरणु (१.१०४) < शंकरचरणः, धुत्तउ (१.१६६) < धूर्तक, ०जुत्तउ (१.१६६) < ०युक्तकः; ०भत्तउ (२.६१) < ०भक्तः (= ०भक्तक.), पुत्तउ (२.६१) < पुत्रकः, पुगवतउ (२.६१) पुण्यधान्, गुणमंतउ (२.१४९) < गुणवान्, हसंतउ (२.१४९) < हसन, वंझउ (२.१४८) < वंध्या (स्त्रीलिंग), मोरउ (२.१८१) < मयूरः, भम्मर (२.१८१) < भ्रमरः, हिअलु (२.१६१) < हृदय. ।

इनके अतिरिक्त और कई—उ वाले रूप हैं । कर्मवाच्य भूतकालिक कृदंत के—उ वाले उदाहरणों के लिए विशेष दे० § ११३ ।

(४) शून्य विभक्ति (जीरो)—अधिकारी कारकों के ए० व० में शुद्ध प्रातिपदिक या शून्य रूपों का प्रयोग अपभ्रंश में ही प्रचलित हो गया है। दोहाफोप की भाषा में ये रूप विशेष पाये जाते हैं। इसमें एक ओर अकारांत पुल्लिङ्ग, नपुं०, स्त्रीलिङ्ग शब्दों के रूप आते हैं, दूसरी ओर अन्य स्वरांत रूप। अकारांत शब्दों में कारक ए० व० में -आ विभक्ति वाले रूप भी मिलते हैं, जिनका संकेत दोहाफोप की भाषा में डा० शहीदुल्ला ने किया है। ये -आ वाले रूप दोहाफोप की प्राचीन विभाषा में नहीं मिलते, किंतु १००० ई० के पास की विभाषा में १२-६८% हैं। ये प्रयोग कण्ठपा के दोहों या पदों में नहीं पाये जाते। सरहपा के दोहों में ये पाँच अंतिम पद्यों में पाये गये हैं। हेमचन्द्र में भी -आ वाले रूप देखे गये हैं:—'घोहा' (एङ्गति घोहा), 'भल्ला हुआ जो मारिया', आदि। ये आकारांत सबल रूप, जिनका प्रचार रङ्गी घोली में पाया जाता है, मूलतः अकारांत शब्दों के ही प्ररोह हैं। प्रश्न हो सकता है, क्या ऐसे स्थलों पर '-आ' सुप् विभक्ति मानी जाय ? हमारी समझ में यहाँ आ-सुप् विभक्ति नहीं मानी जा सकती, क्योंकि ये शुद्ध प्रातिपदिक रूप ही है:—घोटक > घोडओ > घोडव > घोडभ > घोड़ा। इसी से संयुक्त वे रूप हैं, जहाँ अकारांत शब्दों के अधिकारी कारक ए० व० में शुद्ध प्रातिपदिक रूप (अ-रूप या जीरो-फोर्म) के साथ ही साथ 'आ' वाले रूप भी पाये जाते हैं। '-आ' वाले रूपों को सुविधा की दृष्टि से डा० शहीदुल्ला ने अलग वर्ग में रख दिया है। इस वर्ग में प्रायः छन्दो-निर्वाहार्थ त्रिकृत प्रातिपदिक रूप मिलते हैं, जहाँ कर्ता-कर्म ए० व० में भी छन्द के कारण प्रातिपदिक के पदांत 'अ' को दीर्घ बना दिया गया है। छन्द की दृष्टि से इन्हें 'आ' रूप माना जा सकता है, किंतु भाषाशास्त्रीय दृष्टि से इन्हें 'अ' रूप ही मानना होगा, क्योंकि कथ्य भाषा में ये कभी आकारांत न रहे होंगे। जहाँ तक शब्दों के आकारांत सबल रूपों का प्रश्न है, जिनकी व्युत्पत्ति मंस्कृत के रमार्थ (प्लेओनिस्टिक) 'क' प्रत्यय वाले रूपों से हुई है, उनके साथ हम इस नियम को लागू नहीं कर रहे हैं। प्रा० पं० के शून्य विभक्ति वाले रूपों को

r. M. Shahidullah - Les Chants Mystiques (Introduction) p 36.

हम तीन कोटियों में बाँट रहे हैं :—(क) अकारांत प्रातिपदिक रूप, (ख) अकारांत प्रातिपदिक के दीर्घाकृत रूप (आ-रूप), (ग) अन्य प्रातिपदिक रूप ।

(क) प्रा० पै० की भाषा में 'अकारान्त प्रातिपदिक के कर्ता ए० व० रूपों के निम्न उदाहरण हैं :—

फल (१.६) < फलं, फंत (१.६) < कांतः, भुअंगम (१.६) < भुजंगमः, चक्रल (१.७९) < वलकलः, पासाण (१.७९) < पाषाणः, जस (१.८७) < यश, तिहुअण (१.८७) < त्रिभुवनं, तरणिरह (१.९२) < तरणिरथः, पिट्ठ (१.९२) (स्त्रीलिंग) < पृष्ठं (लिंग-व्यत्यय), हम्मीर वीर (१.९२) < हम्मीरः वीरः, कुम्म (१.९६) < कूर्मः, चक्क (१.९६) < चक्रं, पिंधण (१.१८) < पिधानं, अणल (१.१८) अनलः, रणदक्ख (१.१०१) < रणदक्षः, जज्जल (१.१०६) < जज्जलः, पवण (१.१३५) < पवनः, मणोभवसर (१.१३५) < मनोभवशरः, शरीर (१.१४७) < शरीरं, अमिअ (१.१६०) < अमृतं, वसंत (१.१६३) < वसंतः, जल (जलं), घण (घनः) (१.१६६), सेवरु (१.१६५) < सेवकः, लुद्ध (१.१६६) < लुब्धः, जीवण (२.१३०) < जीवनं, णिहअ (२.१३४) < निर्दयः, काम (२.१३४) कामः, मेह (२.१३६) < मेघः, पावस (२.१३६) < प्रावृप् (लिंगव्यत्यय), वम्मह (२.१३६) < मन्मथः, गाअराअ (२.१५९) < नागराजः, पिअ (२.१९१) < पिकः, दिण (२.१६१) > दिनं, हिअअ (२.१६३) < हृदयं, पिअ (२.१९१) < प्रियः, समअ (२.२०५) < समयः, णराअण (२.२०७) < नारायणः ।

(ख) प्रा० पै० की भाषा से कर्ता० ए० व० से अकारांत प्रातिपदिक के दीर्घाकृत रूप के उदाहरण निम्न हैं :—

चंदा (१.७७) < चन्द्रः, हारा (१.७७) < हारः, तिलोअणा (१.७७) < त्रिलोचनः, केलासा (१.७७) < कैलासः, तिहुअणा (१.६६) < त्रिभुवनं (तुक के लिये), भवाणीकंता (१.६८) < भवानीकांतः (छंदोनिर्वाहार्थं तथा तुक के लिये), मोक्खा (१.११६) < मोक्षः (प्राप्यते), देसा (१.१२८) < देशः, मालवराअकुला (१.१८५) < मालवराजकुलं (कर्मवाच्य भूतकालिक कृदंत का कर्म रूप), दीहरा (१.१९३) < दीर्घः, घणेसा (१.२१०) < धनेशः,

गिरीसा (१.२१०) < गिरीशः, सहावा (१.२१०) < स्वभावः
 °कंता (२.४८) < °कांतः, संता (२.४८) < संत (अब०) < सन्
 (प्रा० भा० आ०), सग्गा (२.५२) < स्वर्गः, जणहणा (२.७५) <
 जनार्दनः, पुणवंता (०.६३) < पुण्यवान्, पिअला (२.९७) <
 *प्रियलः (प्रियः), कलत्त (२.११०) < कलत्रं, वीसा (२.१२३)
 < विपं, चम्मा (२.१२१) < चर्म, दक्खा (२.१८१) < दक्षः,
 णाएसा (२.११२) < नागेशः ।

(ग) अन्य प्रकार के शब्दों के उदाहरण ये हैं :—

आ (स्त्री० तथा पुं०)—गंगा (१.११६) माला (२.१२१), चंडिआ
 (२.६९) < चंडिका; सवल पुं०—जडा (१.१९५), मत्था (२.१७५) ।

इ (पुं० तथा स्त्री०)—महि (१.६६) < मही, गोरि (१.६८) <
 गौरी, अहि (१.१६०) < अहिः, ससि (१.१६०) < शशी (शशिन्)
 विजुरि (१.१६६) घरिणि (१.१७१) < गृहिणी, गुज्जरि (१.१७८)
 < गुर्जरी, धूलि (२.२०३) < धूलिः ।

उ (पुं० स्त्री०)—पसु (१.७६) < पशुः, याउ (२.२०३)
 < वायुः, वहु (२.६१) < वधूः, महु (१.१६३) < मधूकः ।

ई—गोरी (१.३) < गौरी, कित्ती (१.७७) < कीर्तिः, घरणी
 (१.१७४) < गृहिणी ।

ऊ—वहु (२.१९३) < वधूः, विज्जू (२.१८१) < विद्युत् ।

परवर्ती अपभ्रंश तथा अवहट्ठ की अन्य कृतियों से तुलना करने पर पता चलता है कि यद्यपि प्रा० पै० में प्रातिपदिक का कर्ताकारक ए० व० वाला प्रयोग सबसे अधिक पाया जाता है, तथापि -ओ एवं -उ वाले रूप भी संख्या में कम नहीं हैं। संदेशरासक में -अ (शुद्ध-प्रातिपदिक या जीरो-फोर्म) तथा -उ वाले रूपों का बाहुल्य है, किन्तु वहाँ भी प्राकृत गाथाओं में -ओ रूप मिलते हैं। उदाहरण के लिए हम निम्न दो गाथाएँ उरस्थित कर सकते हैं, जहाँ ये रूप पाये जाते हैं।

‘पञ्चाएसि पहुओ पुत्रपसिद्धो य मिच्छदेसोत्थि ।

तह विसए संभूओ आरहो मीरसेणस ॥

तद् तणभो कुलकमलो पाइयकञ्चेषु गीयविसयेसु ।

अद्दहमाणपसिद्धो सनेहयरासयं रइअं ॥ (सदेश० ३-४)

किन्तु 'सनेहयरासय' की भाषा में ये रूप नगण्य हैं तथा इस दृष्टि से प्राकृतपैंगलम् की भाषा अधिक रूढिवादी जान पड़ती है। पर हम बता चुके हैं कि उदाहरण पद्यों की भाषा का अधिकांश सदेश-रासक की भाषा से आगे बढ़ी प्रवृत्ति का संकेत करता है और यही प्रा० पै० की सच्ची प्रकृति है। उक्तिव्यक्तिप्रकरण की भाषा में प्राकृत रूप नहीं मिलते। यहाँ प्राचीन न० भा० आ० वाले प्रातिपदिक रूप तथा शौरसेनी अपभ्रंश के अवशेष 'उ' वाले रूप ही मिलते हैं। (दे० डा० चाटुर्ज्या § ५९) वर्णरत्नाकर में शौरसेनी अपभ्रंश की इस विभक्ति का निशान नहीं मिलता। (दे० चाटुर्ज्या (भूमिका) § २३) इस तुलनात्मक अध्ययन से यह निष्कर्ष निकलता है कि प्रा० पै० की भाषा, जिस रूप में इन उदाहरणों में मिलती है, प्राचीन पूरबी हिन्दी की कृतियों—उक्तिव्यक्ति और वर्ण-रत्नाकर—से अधिक रूढिवादी तथा 'आर्केक' दिखाई देती है। किन्तु ऐसा जान पड़ता है कि यह रूढिवादिता उसके छन्दोबद्ध होने के कारण है, कथ्य भाषा में इतनी रूढिवादिता नहीं रही होगी।

संबोधन ए० व०

§ ७८. प्रा० भा० आ० में संबोधन ए० व० में निम्न रूप पाये जाते हैं.—

(१) शून्य रूप (जीरो), अकारात तथा हलत शब्दों में, (२) पदात स्वर का ह्रस्वीकरण, स्त्रीलिंग के ईकारात उकारात शब्दों में, (३) -ए; स्त्रीलिंग आकारात तथा पुल्लिंग स्त्रीलिंग इकारात रूपों में, (४) -ओ, पु० स्त्री० उकारात रूपों में। म० भा० आ० की प्रथम स्थिति (प्राकृत) में संबोधन ए० व० में निम्न रूप पाये जाते हैं—(१) शून्य रूप, प्रायः सभी तरह के शब्दों में, (२) -आ -ओ रूप, (आ, महाराष्ट्री अर्धमागधी दोनों में 'पुता', ओ केवल अर्धमागधी में, पुतो, ' ये रूप केवल अकारात शब्दों में पाये जाते हैं) (३) पदात स्वर का दीर्घीकरण (ये इकारात -उकारात शब्दों के वैकल्पिक रूप हैं, अग्नि-अग्नी, वाड-वाऊ। दे० विशेष §§

३७७-७८) । (४) -ए रूप, ये आकारांत स्त्रीलिंग शब्दों के वकल्पिक रूप हैं:—माला-माज्ञे । अपभ्रंश में भी प्राकृत वाले रूप पाये जाते हैं, किंतु यहाँ इकारांत-उकारांत शब्दों के रूपों में पदांत स्वर का दीर्घाकरण नहीं पाया जाता अपितु शुद्ध प्रातिपदिक रूप ही पाये जाते हैं । अकारांत रूपों में यहाँ आ, उ तथा शून्य रूप पाये जाते हैं, इनमें आ वाले रूपों की संख्या शून्य रूपों से अधिक नहीं है, फिर भी वे बहुलता से पाये जाते हैं । -उ वाले रूप अपभ्रंश में परवर्ती जान पड़ते हैं । जैसे दोहाकोप में -इए, -ओ, -ए, -ए, -ये वाले रूप भी मिलते हैं । इस विवेचन से यह जान पड़ता है कि संशोधन ए० व० में शून्य रूप सदा प्रमुख रहे हैं । प्रा० पै० की भाषा में ये रूप ही प्रचलित हैं, प्राकृत रूपों में यहाँ पदांत ई के ह्रस्व वाले रूप भी मिलते हैं, जिन्हें परिनिष्ठित प्राकृत पद्यों से इतर स्थलों पर शुद्ध प्रातिपदिक ही माना जायगा, क्योंकि अप० में आकर ईकारांत उकारांत स्त्रीलिंग शब्दों के रूप वस्तुतः ह्रस्वस्वरांत स्वतः हो गये थे ।

संशोधन ए० व० के कुछ उदाहरण ये हैं:—

काण्ह (१.६) < कृष्ण, कासांस (१.७७) < काशीश ,

गुज्जर (२.१३०) < गुर्जर, गोड (२.१३२) < गौड, पिअ (१.१३६) < प्रिये, पहिअ (२.१६३) < पथिक, सहि (२.२०५) < ससि, सुमुहि (१.१८८) < सुमुत्ति, तरलणअगि (२.७२) < तरलनयने,

गअवरगमणि (१.१५८) < गजवरगमने ।

मध्यकालीन हिंदी तथा आधुनिक हिंदी की विभाषाओं में भी ये शून्यरूप सुरक्षित हैं । रङ्गी बोली में आकारांत सजल शब्दों के संशोधन ए० व० में -ए पाया जाता है—घोड़ा-घोड़े, लड़का-लड़के । यह वस्तुतः वहाँ ए० व० का तिर्यक् या विकारी रूप है । राजस्थानी में संशोधन ए० व० में -आ रूपों का विकास हुआ है:—छोरो-छोरा; घोड़ो घोड़ा, कुत्तो-कुत्ता ।

१. ibid § 374.

२. Tagare : Historical Grammar of Ap. § 94.

३. ibid § 80 (b).

कर्म कारक ए० व०

§ ७९. प्राचीन भारतीय आर्य भाषा में कर्म कारक ए० व० के निम्न चिह्न हैं :—(१) -अम् -म्, प्रायः सभी तरह के शब्दों के साथ, (२) शुद्ध प्रातिपदिक रूप, अकारांत नपुंसक लिंगों को छोड़कर अन्य सभी नपुंसक लिंग शब्दों के साथ। प्रथम म० भा० आ० (प्राकृत) में दूसरी कोटि के रूप नहीं पाये जाते केवल -अम् रूप ही मिलते हैं, आकारांत, इ-उकारांत स्त्रीलिंग शब्दों के रूपों में पूर्ववर्ती स्वर को ह्रस्व कर दिया जाता है :—मालं <मालां, णइं <नदीं, वहुं <वधूं। परवर्ती म० भा० आ० या अपभ्रंश में आकर कर्ता-कर्म-संबोधन ए० व० के रूप एक दूसरे में घुलमिल गये हैं। यहाँ कर्म ए० व० के रूप (प्राकृत -अम् वाले रूपों को छोड़कर) कर्ता कारक ए० व० के रूपों की तरह -उ सुप् विभक्ति का प्रयोग करते देखे जाते हैं। इत तरह अपभ्रंश में कर्म ए० व० में दो तरह के रूप पाये जाते हैं :—(१) -उ वाले रूप, (२) शून्य रूप (जीरो) या प्रातिपदिक रूप। इनके अतिरिक्त प्राकृत सर्वस्व में -इ वाले कर्ता-कर्म ए० व० के अस्तित्व का संकेत भी अपभ्रंश में मिलता है। मार्कण्डेय ने अपने प्राकृतसर्गस्व (१७-१२) में इस विभक्ति चिह्न (°इ) का संकेत किया है। अपभ्रंश की उपलब्ध कृतियों में -इ वाले रूप कहीं नहीं मिलते, यहाँ तक कि पूर्वी अपभ्रंश में, कण्ह और सरह के दोहाकोप में; जहाँ इस सुप् विभक्ति का होना अपेक्षित है, भी यह नहीं पाई जाती। इसका मुख्य कारण यह है कि अपभ्रंश काल में पश्चिमी (शौरसेनी) अपभ्रंश ही परिनिष्ठित साहित्यिक अपभ्रंश रही है, और पूरब का अपभ्रंश साहित्य भी उससे प्रभावित है। यहाँ तक कि पूरबी हिन्दी की कथ्य प्रकृति को विकसित करने में भी उसका हाथ रहा है। इस सम्बन्ध में इस -इ पर थोड़ा विचार कर लिया जाय। मूलतः यह -इ कर्ताकारक ए० व० का चिह्न है, ठीक वैसे ही जैसे -उ भी मूलतः कर्ताकारक ए० व० का ही चिह्न है। प्रा० भा० आ० के कर्ता कारक ए० व० का म० भा० आ० में दो तरह का विकास पाया जाता है, एक -ओ, दूसरा -ए। इन्हीं से अपभ्रंश में क्रमशः -उ तथा -इ

को विकसित किया गया है, पर -इ वाले रूप चाहे कथ्य भाषा में रहे हों, साहित्यिक भाषा में दृष्टिगोचर नहीं होते।

प्रा० भा० आ० पुत्रः { म० भा० आ० पुत्ते (महा०, शौर०) > पुत्तु
(अप०) > पुत्त (अव०) > पूत (हि०) ।
म० भा० आ० पुत्ते (मा०, अर्धमा०) > *पुत्ति
(मार्कण्डेय का 'इ' वाला रूप) ।

इस -इ वाले रूप का संकेत एक स्थान पर डा० चाटुर्ज्या ने भी किया है। उक्तिव्यक्तिप्रकरण की भाषाशास्त्रीय 'स्टडी' में पुरानी कोसली (उक्तिव्यक्ति की भाषा) के कर्ता ए० व० का विचार करते समय, डा० चाटुर्ज्या ने बताया है कि यदि पुरानी कोसली सचमुच अर्धमागधी से विकसित हुई है, तो यहाँ हमें -इ वाले रूप मिलने चाहियें (पुत्रः > पुत्ते > पुत्ति > पूति), किंतु ये -इ वाले रूप यहाँ नहीं मिलते। ये -इ वाले रूप भोजपुरी तथा पश्चिमी बंगला में भी नहीं पाये जाते। पूरबी बंगला, असमिया तथा उड़िया में अवश्य इनका अस्तित्व है, और पुरानी बंगला में भी यह सुप्रत्यय मिलता है।^१

प्रा० पँ० की भाषा में कर्म ए० व० में ये चिह्न पाये जाते हैं:—

(१) -म् रूप; ये रूप परिनिष्ठित प्राकृत रूप हैं, जिनका प्रयोग प्राकृत पद्यांशों में मिलता है। वैसे कुछ अवहट्ट पद्यांशों में भी ये रूप मिलते हैं, किंतु वहाँ या तो इन्हें प्राकृतीकृत (प्राकृताइड्ड) रूप मानना होगा, या छन्दोनिर्वाहार्थ; अथवा संस्कृत की गमक लाने के लिए पदांत अनुस्वार का प्रयोग माना जा सकता है। इसके उदाहरण ये हैं:—

पारं (१.१) < पारं, गहिलत्तणं (१.२) < गहिलत्त्वं, संभुं (१.३) < शंभु, रूअं (१.५३) < रूपं, माणं (१.६७) < मानं, धगुं (१.६७) < धनुः, णामं (१.६९) < नाम, पाअं (१.७१) < पादं, °सरीरं (१.७१) < शरीरं, गिरिं (१.७४) < गिरिं, सोक्खं (२.३४) < सौख्यं, मज्जं (२.१०७) < मद्यं, मंसं (२.१०७) < मांसं, सिरिमहुमहणं (२.१०९) < श्रीमधुमधनं, णाहं (२.१७५) < नाथं ।

१. Chatterjea : Uktivyaktiprakarana (Study) § ६३

२. डा० तिवारी : भोजपुरी भाषा और साहित्य § ३२२ ।

३. Chatterjea : ODBL § 497.

(२) -उ रूप; ये रूप अपभ्रंश के अवशेष हैं। प्रा० पै० की भाषा से दिङ्मात्र उदाहरण ये हैं :—

हअगअबलु (१.८७) <हयगजबलं, धणु (१.१२८) <धनं, अ पउ (१.१३५) <आत्मानं, राअसेणु (१.१४२) <राजसेनां, जसु (१.१५७) <यशः, सोरटठउ (१.१७०) <सौराष्ट्रं, मलु (२.६) <मलं, चेउ (२.३८) <चेतः, सुवासउ (२.६०) <सुवासं ।

यहाँ इतना संकेत कर देना होगा कि प्रा० पै० की भाषा में -उ वाले कर्म कारक ए० व० के रूप बहुत कम पाये जाते हैं ।

(३) शून्य रूप; ये ही सबसे अधिक हैं । कुछ उदाहरण ये हैं :—

कुगति (तत्सम रूप १.९) <कुगतिं, सँतार (तत्सम १.६) <संतारं, संपअ (१.९८) <संपदं, सुह (१.९८) <सुखं, सण्णाह (१.१०६) <सन्नाहं, पक्खर (१.१०६) (=पाखर को), वअण (१.१०६) <वचनं, दुरित (१.१११) <दुरितं, अमअ वर (१.१११) <अभयं वरं, पओहर (१.२५) <पयोधरं, परक्कम (१.१२६) <पराक्रमं, घित्ता (१.१३०) <घृतं (प्रातिपदिक 'घित्ता' का छन्दो-निर्वाहार्थ दीर्घरूप), चउवोल (१.१३१), चंचल जुवण (१.१३२) <चंचलं यौवन, चित्ता (१.१३५) <चित्तं, कइ (१.१४४) <कविं, कइत्ता (१.१५३) <कविश्वं, गिडू (१.१५७) <कंदुकं, विमल (१.१५७) <विमलं (विशेषण है), जीवण (१.१६९) <जीवनं घर (१.१६९) <गृहं, सरिर (२.४०) <शरीरं, संकट (१.२४) <संकटं, दुज्जणथप्पणा (२.९१) <दुर्जनस्थापनां, कुंजर (२.१३०) <कुंजरं, हिअअ (२.२०५) <हृदयं ।

संदेशरासक की अपभ्रंश में इसके -उ तथा -अ (जीरो) वाले रूप मिलते हैं । (दे० भाषाणी § ५२) । उक्तिव्यक्ति में अधिकांश 'जीरो' रूप ही हैं, किंतु -उ वाले रूप भी पाये जाते हैं । उक्तिव्यक्ति में पदांत-स्वर की सानुनासिकता वाले भी कुछ रूप कर्म ए० व० में मिलते हैं । इन वाले रूपों के लिए डा० चाटुर्ज्या का मत है कि या तो ये म० भा० आ० कर्म ए० व० विभक्ति (= <प्रा० भा० आ० -म्) से विकसित हैं, या म० भा० आ० का केवल साहित्यिक प्रभाव कहे जा सकते हैं । इन रूपों के उदाहरण ये हैं :—'कापडँ' (४०.१५), रुखुँ (३८.२३) मुहँ (६.१९ साथ ही 'मुहु (१४.६) भी), वेटिँ (५१.६ यह कर्म ए० व०

है या व० व० यह संदिग्ध है), सातिँ (१०.१७), भाँतँ माँतँ लोण घिठ (४६.१५) ।

न० भा० आ० के परवर्ती पश्चिमी विकास में प्रातिपदिक रूपों के ही अविनारी रूप चल पड़े हैं । आकारांत सजल शब्दों को छोड़कर सर्वत्र हिंदी में कर्म ए० व० में प्रातिपदिक रूपों का ही प्रयोग पाया जाता है, 'लडकी को', 'धोती को', 'बहू को', 'नाई को', 'हाथी को' । आकारांत सजल रूपों में अवश्य विकारी -ए रूप के साथ 'को' का प्रयोग होता है, 'लडके को' 'कुत्ते को' । राजस्थानी में भी ओकारांत सजल शब्दों के कर्म ए० व० में विकारी रूप '-आ' के साथ परसर्ग का प्रयोग होता है । पूरबी राज० 'छोरा नै' (लडके को), 'कुत्ता नै' (कुत्ते को) ।

करण कारक ए० व०

§ ८०. प्रा० भा० आ० में करण कारक ए० व० में निम्न सुप् प्रत्यय पाये जाते हैं :— (१) -एन, अकारांत पुल्लिंग नपुंसकलिंग शब्दों के साथ, देवेन, घनेन; (२) -आ, अधिकांश शब्दों के साथ जिनमें हलंत शब्द भी सम्मिलित हैं; रुन्हा, नचा, गच्छता, जगता, (३) -ना; इकारांत उकारांत पुल्लिंग नपुंसक लिंग शब्दों के साथ; कविना, वायुना, चारिणा, मधुना । प्रथम म० भा० आ० (प्राकृत) में करण कारक ए० व० के चिह्न ये हैं :— (१) -एण, -एणं (केवल अर्धमागधी, जैनमहाराष्ट्री में) < प्रा० भा० आ० -एन; पुत्तेण -पुत्तेणं (अर्धमा०, जैनमहा०), (२) -आए, -आइ -आअ, ये वैकल्पिक रूप केवल आकारांत स्त्रीलिंग रूपों में होते हैं; मालए, मालाइ, मालाअ (दे० विशेष्ट § ३७४-७६), (३) -गा < प्रा० भा० आ० -ना (-णा) । प्राय सभी प्रकार के अन्य शब्दों में, अगिणा, वाठणा, पिउणा (< पित्रा), रणा-राइणा (महा०) < राज्ञा, (जैनमहा० राएण राणा-राअणा; मागधी लब्धा, पैशाची रब्धा राचिन्ना) ।

परवर्ती म० भा० आ० (अपभ्रंश) में करण ए० व० में हमें निम्न प्रत्यय मिलते हैं (१) -एण (प्राकृत रूप), (२) -इण; यह -एण का दुर्बल रूप है अथवा इसे लेखों में 'ए' को 'इ' लिखने की प्रवृत्ति

माना जा सकता है; (३) -एँ, -ऐँ, -ए रूप, जो अपभ्रंश के वास्तविक करण ए० व० के प्रत्यय हैं (साथ ही अधिकरण ए० व० में भी पाये जाते हैं, क्योंकि अपभ्रंश में करण-अधिकरण ए० व० रूपों का सम्मिलन हो गया है); (४) -इं, -ईं, -इ रूप भी मूलतः अधिकरण ए० व० के प्रत्यय हैं, जो अपभ्रंश में छुटपुट रूप में करण ए० व० में भी पाये जाते हैं। (५) -एहि, -एहिँ, -हि जो मूलतः अधिकरण ए० व० के प्रत्यय हैं (-एहिँ, -हि < प्रा० भा० आ० -स्मिन्, किन्तु डा० चातुर्व्यां इसे प्रा० भा० आ०*—धि से जोड़ते हैं)। प्राकृतपैंगलम् की भाषा में इन अपभ्रंश करण-अधिकरण ए० व० रूपों के साथ ही शुद्ध प्रातिपदिक रूप भी काण ए० व० में पाये जाते हैं। जो अवहट्ठ और पुरानी हिन्दी की निजी प्रकृति का संकेत करते हैं। प्रा० पै० की भाषा के करण ए० व० के प्रत्यय ये हैं :—(१) -एण (शुद्ध प्राकृत रूप); (२) -णा तथा -आइ (शुद्ध प्राकृत रूप); (३) -एँ, ए रूप, (४) -इ रूप, (५) -हि, -हिँ रूप; (६) शून्य रूप।

(१) -एण—ये शुद्ध प्राकृत रूप हैं तथा इनके उदाहरण ये हैं—
 वण्णणेण (१.११०) विंगलेण (२.३५), कामावआरेण (२.५०)
 <कामावतारेण, गुणेण (२.६८), णाअराएण (२.७६) <नागराजेण, केण (२.१०१) <केण, रूपेण (३.१२७) <रूपेण, वीरवग्गेण (२.१३२) <वीरवर्गेण। 'एण' वाले रूप प्रा० पै० में नहीं मिलते।

(२) -णा—ये भी प्राकृत रूप हैं तथा प्राकृतपैंगलम् में नगण्य हैं :—ससिणा (२.१८) <शशिना, पइणा (२.१८) <पत्या।

-आइ रूप का उदाहरण 'लीलाइ' (१.५४) <लीलया हैं, जो सेतु-बंध से उदाहृत पद्य में मिलता है।

(३) -एँ, -ए वाले रूप; इनको लेने के पूर्व इन रूपों की व्युत्पत्ति पर विचार करना आवश्यक होगा। ब्लू ब्लॉक के मतानुसार इनकी व्युत्पत्ति सं०—इन से जोड़ी जा सकती है। डा० चातुर्व्यां का भी यही मत है :—'पूते' (प्रा० कोसली) <अप० पुत्ते <म० भा० आ० पुत्ते-पुत्तेण <प्रा० भा० आ० पुत्तेण। प्रो० टर्नर ने गुजराती

१. Jules Bloch : La Langue Marathe § 193.

२. Chatterjee : Uktivyakti (study) § 63, p. 41.

‘ए’ का सम्बन्ध संस्कृत -अकेन > अप० अपं— > प्रा० प० राज० -अई से जोड़ा है। प्रियर्सन -एँ, -ए का सम्बन्ध म० भा० आ० अधिकरण ए० व० के प्रत्यय -अहिँ, -अहिँ से जोड़ते हैं। टा० टगारे प्रियर्सन के मत के पक्ष में हैं।

जैसा कि अपभ्रंश साहित्य के अध्ययन से पता चलता है, -एण, एण, -इण वाले रूप बहुत कम पाये जाते हैं। यहाँ तक कि पुष्पदन्त जैसे रुढिवादी कवि में भी -ए वाले रूप अधिक हैं, तथा अल्सटोर्फ के अनुसार -ए, -एण रूपों की संख्या क्रमशः ५८० तथा ३५५ है। पूरनी अपभ्रंश में तो -एण वाले रूप पाये ही नहीं जाते।

प्रा० पँ० की भाषा से -एँ, -ए वाले रूपों के उदाहरण निम्न हैं —

रूप (१३) < रूपेण, सप्पाराए (२१०६) < सर्पराजेन, गाछे (०.१४४) = वृक्षेण, कित्तिए (१.२०१) < कीर्त्या।

(४) -इ, (-ण् + इ = णि) वाले रूप। यह भी मूलतः अधिकरण ए० व० का रूप है। इसकी व्युत्पत्ति सं० -ए (देवे, रामे) से मानी जाती है। करण ए० व० में इसका प्रयोग १५ बार कुमारपालप्रतिबोध में पाया जाता है, जहाँ अल्सटोर्फ ने -इ को करण ए० व० का प्रत्यय ही माना है। इससे भी पहले भविसत्तकथा में भी -इ वाले करण ए० व० के रूप पाये जाते हैं।—सग्धि < सग्धेन, जणि < जनेन, पडरि < पीरेण, महायणि < महाजनेन, अइकिलेसि < अतिक्लेशेन। (दे० टगारे पृ० ११६) इसके प्रयोग जसहरचरित के ‘काळि < कालेन, सुग्धि < सुग्धेन, दसणि < दर्शनेन’ के रूप में भी देखे जा सकते हैं। प्रा० पँ० की भाषा में ये रूप भी देखे जा सकते हैं। प्रा० पँ० की भाषा में ये रूप बहुत कम पाये जाते हैं।

जिणि (१.१२८) < येन, सुपुणि (२५७) < सुपुण्येन।

इसमें ‘जिणि’ में वस्तुतः दो विभक्तिचिह्न ‘ण् + इ = णि’ का योग है।

(५) -हिँ, -हि, यह भी मूलतः अधिकरण ए० व० का ही रूप है। इसकी व्युत्पत्ति प्रायः सं० -स्मिन् (तस्मिन्, यस्मिन्) से जोड़ी जाती है। इस तरह इसका विकास -स्मिन् < -म्हि - < हिँ, -हि माना जाता है। प्रा० भा० आ० -स्मिन् म० भा० आ० के काल में

प्राचीन पूर्वी म० भा० आ० (अशोककालीन प्राकृत) में -स्सि, -स्सि पाया जाता है, जब कि मध्यदेशीय प्राकृत में पहले यह -म्हि हुआ, फिर -म्मि। -हि का विकास -म्हि से माना जा सकता है, किंतु डा० चाटुर्ज्या ने इसकी व्युत्पत्ति प्रा० भा० आ० -*धि (जिसका समानांतर रूप 'धि' ग्रीक में पाया जाता है, ग्रीक 'पोधि <आ० भा० यू० *क्वोधि> प्रा० भा० आ० कधि (कर्हो) से मानी है। इस तरह उनके मत से घरहि-घरहि का विकास *घृध-धि, घृध-धि से मानना होगा।

*घृधधि (आ० भा० आ०) > *गृह-धि > गर्ह-धि > म० भा० आ०, न० भा० आ० घरहि।

प्राकृतपैंगलम् में -हि, -हि वाले रूप अधिकरण ए० व० में ही अधिक प्रचलित हैं, करण ए० व० के एक आध उदाहरण मिलते हैं :—

दप्पहि (१.१९८) <दर्पेण।

(६) शून्य सुप् चिह्न या शुद्ध प्रातिपदिक; प्रा० पै० की पुरानी हिंदी में इसके अनेकों उदाहरण हैं, कुछ ये हैं :—

भभ (१.१४५) <भयेन, पाभभर (१.१४७) <पाद्भरेण, घाअ (१.१५५) <घातेन, णाअराभ विंगल (१.१७०) <नागराजेन विंगलेन, दल (१.१८५) <दलेन, वल (१.१८५) <बलेन, दप्प (१.१९९) <दर्पेण, धूलि (२.५६) <धूल्या, विहि (२.१५१) <विधिना, कोह (२.१६६) <क्रोधेन, वाह (२.१७१) <वाहेन।

संबंध कारक ए० व०

§ ८१ प्रा० भा० आ० में सम्बन्ध कारक ए० व० के निम्न सुप् प्रत्यय पाये जाते हैं :—

(१) -स्य; संस्कृत के अकारांत पु० नपुं० शब्दों के साथ (देवस्य, ज्ञानस्य); ये मूलतः सर्वनाम के षष्ठी ए० व० के चिह्न थे (तस्य, यस्य, कस्य), वहाँ से ये अकारांत पु० नपुं० शब्दों में भी प्रयुक्त होने लगे। (२) अस्;—यह प्रा० भा० आ० में अकारांतैतर समस्त शब्दों के षं वमी-पष्ठी ए०

व० का चिह्न है, जिसका लीलिग के इकारांत, उकारांत सव शब्दों में विकल्प से (वेन्वाः-वेनोः, रुच्याः-रुचेः) तथा दीर्घ स्वरान्त शब्द रूपों में नित्य रूप में 'आस्' पाया जाता है (रमायाः, नद्याः, यध्याः)। यह हलन्त शब्दों का भी अपादान-संबंध ए० व० का प्रत्यय है, (गच्छतः, शरदः, जगतः)। इसका विकास आ० भा० यू० *ओस् (ग्रीक 'पोदोस्' (सं० पदः)), *ऐस् (लातिनी 'इस्', 'पेदिस्' (सं० पदः)) से माना जाता है। प्रथम म० भा० आ० (प्राकृत) में आकर प्रा० भा० आ० का सम्प्रदान (चतुर्थी) सम्बन्ध कारक में समाहित हो गया है, तथा यहाँ सम्प्रदान-सम्बन्ध कारक के रूप एक हो गये हैं। प्राकृत सम्बन्ध कारक ए० व० के चिह्न ये हैं :—(१) °स्स (मागधी °इश); सभी प्रकार के पुल्लिग नपुं० शब्दों के साथ; पुत्तस्स, अग्गिस्स, वाउत्तस्स, पिउत्तस्स (पितुः), भत्तुस्स (भर्तुः); इसका विकास स्स (इश) <स्य के क्रम से हुआ है। (२) °णो, अकारान्त पुल्लिग नपुं० को छोड़कर सभी पुं० नपुं० लिङ्ग शब्दों के साथ, यथा अग्गिणो, वाउणो, पिउणो, भत्तुणो, इसका विकास संस्कृत के नकारान्त शब्दों के सम्बन्ध ए० व० रूपों से मानना होगा :—'धनिनः, करिणः' यहाँ का 'नः', प्रा० णो होकर अन्य शब्दों में भी प्रयुक्त होने लगा है। (३) -अ, -इ, -य; स्त्रीलिङ्ग शब्दों के सम्बन्ध ए० व० में प्रयुक्त वैकल्पिक रूप, मालाअ-मालाइ-मालाप, णईअ-णईइ-णईए, वहुअ-वहुइ-वहुए (दे० पिशेल § ३८५)। परवर्ती म० भा० आ० (अपभ्रंश) में आकर अपादान के रूप भी सम्प्रदान-संबंध में घुल-मिल गये हैं। इस तरह अपभ्रंश में सम्प्रदान-अपादान-सम्बन्ध कारक जैसे एक कारक की स्थिति मानी जाती है। (दे० टगारे § ७८) टगारे के मतानुसार १००० ई० के लगभग अप० अपादान सम्प्रदान-संबंध कारक में लुप्त हो गया था। इसी अप० सम्प्रदान-अपादान-संबंध कारक ने आगे जाकर न० भा० आ० के विकारी या तिर्यक् रूपों को जन्म दिया है। अपभ्रंश में इसके प्रत्यय ये हैं :—(१) °स्स-°क्षु-°सु ये तीनों प्राकृत रूप हैं; इनका सम्बन्ध सं० 'स्य' से है, (२) 'ह' वाले संबंध कारक ए० व० के प्रत्यय, जिनके -इ, -हो, -हु, -हि, -हे रूप मिलते हैं (दे० टगारे § ८३ वी, § १५, § ९०), ये वास्तविक अपभ्रंश रूप हैं; (३) शून्य रूप; जिसका संकेत हेम-चन्द्र ने किया है, किन्तु अल्सदोर्फ अपभ्रंश सम्बन्ध कारक में

शून्य रूपों का अस्तित्व मानने को तैयार नहीं, वे ऐसे स्थलों पर विश्रुतल समस्त पद ही मानते हैं ।

प्राकृतपैंगलम् की भाषा में हमें इसके निम्न रूप मिलते हैं —
(१) °स्त, °सु, °स, °णो वाले रूप, (२) °ह वाले रूप, (३) शून्य रूप, (४) परसर्ग युक्त रूप ।

(१) °स्त, °सु, °स वाले रूप निम्न हैं :—

शीघ्रस्त (१.६७) < नीपस्य, जस्त (१.६९) < यस्य, जासु, तासु (१.८२) < यस्य, तस्य, कस्त (२.१०७) < कस्य, कामराअस्त (२.१२६) < कामराजस्य ।

—णो वाले रूप :—

°णो वाले रूप प्राकृत गाथाओं में देते जा सकते हैं :—चेद्-चइणो (१.६९) < चेदिपते ।

(२) —ह वाले रूपों के उदाहरण निम्न हैं :—

चडालह (१.८४) < चडालस्य, घत्ताह (१.१०२) < घत्तस्य (घत्ताया) (घत्ता का), कव्वह (१.१०९) < काव्यस्य, कव्व-लक्ष्णह (१.११७) < काव्यलक्षणस्य, फण्दिह (१.१२९) < फणीद्रस्य, कंठह (१.१२९) < कठस्य, सूरह (१.१४७) < सूर्यस्य, अमिअह (१.२१०) < अमृतस्य, कणअह (१.७२) < कनकस्य, चूअह गाळे (२.१४४) < चूतस्य वृक्षेण, माणह (२.१६३) < मानस्य ।

(३) शून्य रूप के उदाहरण निम्न हैं । इस संबंध में यह कह दिया जाय कि ये रूप कम मिलते हैं । चल्लाल (१.१०६) < चल्लालस्य (= चल्लालाका), कण्ण (१.१२६) < कर्णस्य, दोहा (१.१४८) < दोहा के), णाअर (२.१८५) < नागरस्य ।

(४) परसर्ग वाले रूप —गाइक घित्ता (२.६३), ताका पिअला (२.६७) (तस्या प्रिय.), मेच्छहके पुत्ते (१.६२) (म्लेच्छाना पुत्रै), कव्वके (१.१०८ क) (= काव्यस्य), देवक लेक्खिअ (२.१०१) (देवस्य लिखित), सम्प्रदान अर्थ में 'धम्मक अपिअ' (१.१२८, २.१९१) । इन परसर्गों की व्युत्पत्ति के लिए दे० ई ६६ ।

अधिकरण ए० व०

ई ८२ प्रा० भा० आ० में अधिकरण ए० व० के चिह्न ये हैं :—
(१) —इ, अकारात् शब्दों के साथ इसका °इ रूप मिलता है (रामे,

ज्ञाने), यह अन्य शब्द रूपों में भी मिलता है; (२) -आम्-स्त्रीलिंग रूपों में (रमायाम्, नद्याम्, रच्याम्, घेन्वाम्, वध्वाम्), (३) पु० स्त्री० इकारात्, उकारात् रूपों में अन्तिम स्वर के 'औ' वाले रूप, कबौ, गुरौ, रुचौ, घेनौ। प्रथम म० भा० आ० में अधिकरण कारक ए० व० के चिह्न ये हैं — (१) -ए; अकारात् शब्दों के साथ, पुत्ते। (२) -म्भि (अर्धभागधी) वैकल्पिक रूप -सि (पुत्तम्भि-पुत्तसि, अग्गिम्भि, अग्गिसि); प्रायः सभी पु० नपु० शब्दों के साथ, (३) -अ, -इ, -ए वाले रूप, स्त्रीलिंग शब्दों के साथ, ये ठीक वही हैं, जो संवध कारक ए० व० के स्त्रीलिंग रूपों में पाये जाते हैं। इस तरह स्त्रीलिंग शब्दों में प्राकृत में करण, अपादान, सम्बन्ध (जिसमें सम्प्रदान भी सम्मिलित है) तथा अधिकरण के ए० व० में प्रायः समान रूप पाये जाते हैं। परवर्ती म० भा० आ० (अपभ्रश) में अधिकरण ए० व० में निम्न प्रत्यय पाये जाते हैं :—

(१) -ए, जो संस्कृत -ए से सम्बद्ध है, (२) -इ, यह -ए का ही दुर्बल रूप है इसका विकास -इ < -ए < -ए के क्रम से माना जायगा, अप० में प्रा० भा० आ० तथा प्राकृत -ए ह्रस्व -ए हो गया था, तथा लिपि सकेत में 'इ' के द्वारा व्यक्त किया जाने लगा था; (३) -अहिं, -अहिं, -अहि ये वास्तविक अप० प्रत्यय हैं, जिनका विकास प्रा० भा० आ० '-स्मिन्' से जोड़ा जाता है (४) -एँ (पूर्वी अप०), -ई (पश्चिमी अपभ्रश), डा० टगारे से इन दोनों का सम्बन्ध भी 'स्मिन्' से ही जोड़ा है। उन्होंने -ई को -एँ का ही दुर्बल रूप माना है। -एँ का विकास प्रियर्सन के मतानुसार -अहिं से जोड़ा जा सकता है तथा -अहिं का ही समाहित रूप -एँ है; पूर्वी अप० में इसके उदाहरण रसेँ, अधारेँ, पढमेँ देरे जा सकते हैं। डा० चाटुर्ज्या ने भी पुरानी मैथिली के -एँ, -ए रूपों तथा बँगला-उड़िया के -ए रूपों की उत्पत्ति हिं, -हि से ही मानी है, किन्तु वे इसका मूलस्रोत '-स्मिन्' न मानकर प्रा० भा० आ० *धि मानते हैं। बँगला 'घरे' तथा 'हिए' का विकास वे क्रमशः प्रा० भा० आ० *धृच-धि > *गृहधि > *गर्हधि > म० भा० आ० घरहि > पु० बँगला घर-इ > भा० बँगला घरे, तथा प्रा० भा० आ० *हृदधि > म० भा० आ० हिअहि > पु० बँगला हिअहि > आ० बँगला हिए—इस क्रम से मानते हैं।

(५) डा० शहीदुल्ला ने अधिकरण ए० व० में दोहाकोप में 'इत' प्रत्यय का भी संकेत किया है :—'वाहेरित' (पक्क सिरिफले अलिभ जिम वाहेरित भूम्यंति), किन्तु राहुल जी ने इस पक्ति का पाठ 'पक्क-सिरिफले अलिभ जिम वाहेरीय भमति' माना है । संभवत यही पाठ ठीक है तथा 'इत' को पूर्वा अ० का अधिकरण ए० व० का प्रत्यय मानना ठीक नहीं ।

(६) डा० शहीदुल्ला ने पूर्वा अप० में दो प्रातिपदिक रूपों का प्रयोग भी अधिकरण ए० व० के अर्थ में संकेतित किया है, पास (=पाश्वे) (कण्हापा दोहा २३), तड (=तटे) (सरहपा दोहा २) । ये रूप न० भा० आ० में अधिकरणार्थ प्रयुक्त शून्य रूपों के बीज का संकेत कर सकते हैं ।

प्राकृतपैंगलम् की भाषा में निम्न प्रत्ययों का प्रयोग अधिकरण एक वचन में पाया जाता है । (१) -ए वाले रूप, (२) -म्मि वाले रूप । (३) -इ वाले रूप, (४) -हिँ, -हि वाले रूप (५) -ह वाले रूप, (६) शून्य रूप, (७) परसर्ग वाले प्रयोग ।

(१) -ए रूप, यह प्राकृत तथा प्रा० भा० आ० का अधिकरण ए० व० का चिह्न है । ये रूप प्राकृतीकृत (प्राकृताइड) रूपों में या प्राकृत पद्यों में मिलते हैं ।

पुव्वद्धे (१.५२) < पूर्वार्धे, उत्तद्धे (१.५२), < उत्तरार्धे, बीए (१.५५) < द्वितीये, तीए (१.६२) < तृतीये, चत्थए (१.६२) चतुर्थे, दल < दले, भुअणे (१.७२) < भुवने, समुदे (१.७३) < समुद्रे (सेतुबंध का उदाहरण), सीसे (१.८२) < शीर्षे, पचमे (१.१३१), मणे (१.१०९) < मनसि, जुञ्जे (२.४) < युद्धे, साणए (१.१८८) < शाणके, णअरडाहे (१.५५) < नगरदाहे, कठए (२.१२४) < कठके, कडक्खे (२.१२६) < कटाक्षे ।

(२) -म्मि वाले रूप, ये शुद्ध प्राकृत रूप हैं तथा प्रा० पै० में एरु आद्य उदाहरण मिलते हैं । पुव्वद्धम्मि (१.५७) < पूर्वार्धे, परद्धम्मि (१.५७) < परार्धे ।

(३) °इ वाले रूप—ये °ए वाले प्राकृत रूपों के दुर्बल रूप है । ये भी बहुत कम ही मिलते हैं । उदाहरण ये हैं :—

गंधि गंधि (१.१०७) <ग्रन्धे ग्रन्धे, ठावि (१.१६०) <स्थाने ।

(४) °हि-हिँ वाले रूप—इनके उदाहरण अधिक हैं, किंतु शून्य रूपों की अपेक्षा कम हैं । उदाहरण ये हैं ।

हृदहिँ (१.७) <हृदे, पढमहिँ (१.८४) <प्रथमे, सीसहिँ (१.१८) <शीर्षे, आइहिँ (१.१०३, १.८७) <आदौ, चउवहिँ (१.१३१) <चतुर्थे, पढमहि (१.१४८) <प्रथमे, दलहि (१.१७३) <दले, ठामहि (१.१९१) <स्थाने, °वंसहि (२.१०१) <वंशे, सिरहि (२.८४) <शिरसि, णइहि (१.९) <नद्यां ।

(५) °ह—यह मूलतः संबंध ए० व० का चिह्न है, जिसका प्रयोग कुछ स्थानों पर अधिकरण ए० व० में भी पाया जाता है ।

पअह (१.१४३) <पदे, अंतह (२.१४३) <अंते, काअह (२.१९५) <काये ।

(६) शून्य रूप :—प्राकृतपेंगलम् की भाषा में अधिकरण ए० व० में शून्य रूपों का प्रयोग अत्यधिक महत्व रखता है । कुछ उदाहरण ये हैं :—

चरण (१.६) <चरणे, पाअ (१.८४) <पादे, विसम (१.८५) <विपमे, पढम पअ (१.६४) <प्रथमे पादे, कण्ण (१.६६) <कर्णे, कुम्म (१.६६) <कूर्मे, महि (१.६६) <मह्यां, चककवइ (१.९६) <चक्रपती, रण (१.१०६, २.१३०) <रणे, णहपह (१.१०६) <नमःपथे, णअण (१.१११) <नयने, सिर (१.१११) <शिरसि, दिअमग (१.१४६) <दिडुमार्गे, एह (१.१४७) <नभसि, सोम (२.३०) <शीर्षे, सग (२.६५) <स्वर्गे, गअण (१.१६६) <गगने, दिस त्रिदिस (१.१८९) <दिशि विदिशि, दिगंत (२.००) <दिगते, घरणी (१.१८०) <घरण्यां, थणमा (२.१८५) <स्तनाप्रे ।

(७) परसर्ग वाले रूपों के लिए दे० परसर्ग § ९९ ।

कर्ता-कर्म-संबोधन बहुवचन

§ ८३. प्रा० भा० आ० में इन तीनों में अकारांत पु० शब्दों के ए० व० तथा नपुंसक शब्दों के रूपों को छोड़ कर प्रायः एक से रूप पाये जाते हैं । यहाँ इनके प्रत्यय ये हैं :—(१) °अस् (नपुंसक शब्दों के

व० व० रूपों को तथा अकारात शब्दों के कर्म व० व०, रूपों को छोड़ कर) । (२) °आन् (आ० भा० यू० *ओन्स्, स० वृकान् < आ० भा० यू० *वृकौन्स्), अकारात पुल्लिङ्ग शब्दों के केवल कर्म कारक व० व० में, (३) °आनि, नपुंसक लिङ्ग शब्दों के कर्ता कर्म संबोधन व० व० में । प्रथम म० भा० आ० (प्राकृत) में भी इन तीनों कारकों में व० व० के रूप प्रायः एक से होते हैं, वैसे अकारात पुल्लिङ्ग रूपों में कर्ता संबोधन व० व० के रूप एक होते हैं, कर्म कारक के भिन्न । प्राकृत में इनके प्रत्यय ये हैं — (१) प्रातिपदिक के पदात स्वर का दीर्घ रूप 'पुत्ता, अग्गी, वाऊ, (पुत्रा, अग्नय, वायव)', (२) -णो, -ओ, -अओ, -अउ, अकारातेतर पुल्लिङ्ग शब्दा के साथ ही, अगिगणो -वाउणो, अग्गोओ वाऊओ, अग्गओ वाअओ, अग्गउ वाअउ, जैसे रूप । इनमें -णो के अतिरिक्त अन्य रूप -ओ, -उ तथा दीर्घ रूप स्त्रीलिङ्ग शब्दों में भी पाये जाते हैं । माला मालाओ मालार, कत्तोओ (कृत्य), रिद्धीओ (ऋद्धय), णईओ, णारीओ, इनमें -उ वाले रूप केवल पद्य की भाषा में मिलते हैं । (३) -आइ, नपुंसक लिङ्ग शब्दों में, इसका विकास प्रा० भा० आ० 'आनि' से हुआ है, फलाइ, जैनमहा० जैन शौर० तथा अर्धमागधी में -आणि' रूप भी मिलते हैं, -फलाणि । (४) -ए यह केवल अकारात पुल्लिङ्ग का कर्म कारक व० व० का चिह्न है, पुत्तो (=पुत्रान्) ।

अपभ्रश में इसके तीन चिह्न पाये जाते हैं — (१) अकारात शब्दों में पदात स्वर का दीर्घ रूप (आ- वाले रूप), (२) शून्य रूप, (३) -ए, -एँ (कर्म कारक में), -एउ (कर्ता कारक में), ये रूप केवल पूर्वी अपभ्रश में पाये जाते हैं, यथा जप-होमेँ, केसेँ (केशान्) वरणाळे (कर्म कारक रूप) चउवेउ (कर्ता कारक) < चतुर्वेदिन, (४) -इ वाले रूप, नपुंसक में—दव्वई, दुइइ, पुण्णई (द्रव्याणि, दु खानि, पुण्यानि) । (५) -हु, ये रूप अन्य रूपों के साथ संबोधन व० व० के वैकल्पिक रूप है, जोइय-हु (हे योगिन), पडिअ लोअ-हु (हे पडिता, हे पडितलोका) ।

१ Pischel §§ 367 G3, § 372, §§ 360-31.

२. ibid § 387

प्रा० पै० की भाषा में निम्न चिह्न पाये जाते हैं :—(१) -आई रूप, जो शुद्ध प्राकृत के रूप हैं, तथा इनके अपभ्रंश -अई रूप । इनका प्रयोग लिंगव्यत्यय के कारण पुल्लिङ्ग तथा स्त्रीलिङ्ग अकारात् रूपों में भी मिल जाता है । साथ ही इनके अननुनासिक रूप -आइ, -आई भी । (२) दीर्घ रूप, (३) 'ह' वाले रूप, (४) शून्य रूप, (५) ए रूप ।

(१) -आई, -आइ, -आई वाले रूपों के उदाहरण ये हैं :—

कुसुमाई (१६७) < कुसुमानि, मत्ताई (१५७, ६६) मात्रा (लिंगव्यत्यय), रेहाई (१.१८) < रेखा (लिंगव्यत्यय), सत्ताई-साई (१.६६) < सप्तविंशति, णअणाई (१.६६) < नयनानि, वअणाइ (१७१) < वदनानि, णामाई (१८९) < नामानि, अट्ठाई (१.१००) < अष्ट, दहपचाइ (११४१) < दशपच (= पन्द्रह), दुफ्खाई (२२०) < दुखानि, समगाई (२२२५) < समग्राणि, हस्तियजूहाइ (२१३२) < हस्तियूयानि, पाइक्कवूहाइ (२१३२) < पत्तिव्यूहानि ।

-णि वाला नपुंसक लिंग रूप केवल एक बार पाया जाता है, पअणि (१.८६) (< पआणि < पदानि) ।

(२) आ वाले रूप (दीर्घरूप) — इसके कतिपय उदाहरण ये हैं —

सजणा (१.९४) > सज्जना, चरणा (१६४) < चरणान्, सता (१.१३९) मात्रा, बुहअगा (११५३) < बुधजना, कइअणा (११३५) < कविजना, णोवा (११६६) < नोवा, गुरुआ (१.१८०) गुरुन्, कइत्तआ (२.३२) < कवित्तानि, गुणा (२.५३) गुणा, करा (२.५५) < करा छेआ (२११६) < छेका ।

(३) -ह रूप, ये वस्तुतः सप्तम कारक के रूप हैं, जिनका प्रयोग कर्ता कारक व० व० में पाया जाता है । ये -ह वाले रूप सदेशरासक में भी मिले हैं । (दे० भाषाणी § ५१ (३)) सदेशरासक से इनके उदाहरण ये दिये जा सकते हैं — अयुहत्तणि अयुहह णहु पवेसि (अयुधत्वेन युवा न सञ्जु प्रवेशिन, २१), पयहत्थिण किय पदिय पयहि पवहतयइ (पादत्राणहस्ता कृना पयिआ पयसि (अथवा, पयि) प्रवहन्त (= सचरन्त), १४१) । पुरानी मैथिली में भा 'आह-अह' रूपों का कर्ता कारक व० व० में प्रयोग देखा गया है । (दे० वर्णरत्नाकर की

भूमिका § २६) डा० चाटुज्या ने इन्हें अपभ्रंश के सम्बन्ध कारक ए० व० के -ह वाले रूपों से जोड़ा है। प्रा० पै० में इनके उदाहरण कम हैं :—

राअह (१.१८०) < राजानः, मेछह (१.२०७) < म्लेच्छाः,
मत्तह (२.१७०) < मात्राः ।

(४) शून्य रूप इसके कई उदाहरण मिलते हैं, कुछ ये हैं :—

भमर (१.१३८) < भ्रमराः, अरविद (१.१३८) < अरविदानि,
बुहअण (१.१४६) < हे बुधजनाः, मेच्छसरीर (१.१४७) म्लेच्छ-
शरीराणि, विपक्ख (१.१४७) < विपक्षान्, दाणवदेव (१.१५२)
< दानवदेवाः, विअक्खण (१.१८६) < विचक्षणाः, कअंअ
(१.१८८) < कदंबकाः, कोइलसाव (२.८७) < कोकिलशावाः, पओ-
हर (२.६१) < पयोधराः, दीण (१.१६३) दीनाः, केसुअसोअचंपअ
< किंशुकाशोरुचम्पकानि, केसुकाणणपाणवावल < किंशुकानन-
पानव्याकुलाः, अइचल (२.१०३) < अतिचलानि, कुजर (२.११०)
< कुंजरान्, मत्ता (२.१६६), < मत्ताः ।

(५) -ए रूप; भुअणे (१.६२) < भुवनानि, पले (२.१९२) < पतितान् ।

(६) -एउ रूप; कट्टिएउ (२.७१) < कर्तिताः ।

करण-अधिकरण व० व०

§ ८४. प्रा० भा० आ० में करण कारक व० व० का सुप् प्रत्यय 'भिस' है। यह आ० भा० यू० सुप् प्रत्यय है तथा इसका 'फि' रूप ग्रीक में पाया जाता है, 'नाउफि' (nauphi), सं० नौभिः। अवेस्ता में इसका 'विश्' रूप मिलता है, 'मजिविश्' (सं० महीभिः)। धास्तोस्लाविक तथा जर्मन शाखा में यह 'भ' 'म' हो गया था, लिथुआनियन, 'सुनुमिस्' (सं० सुनुभिः)। संस्कृत में अकारांत शब्दों में 'मिस्' के स्थान पर 'ऐस्' पाया जाता :—देवैः। वैसे वैदिक संस्कृत में 'देवेभिः' रूप भी पाये जाते हैं। प्रा० भा० आ० में अधिकरण व० व० का सुप् प्रत्यय 'सु' है, जो भा० यू० प्रत्यय है। इसका 'सि' रूप ग्रीक में पाया जाता है, 'पोरिस' (poris) (सं० पस्सु, पद् + सु), इसका 'छु' रूप स्लावोनिक में पाया जाता है।

प्राकृत में करण तथा अधिकरण के अलग अलग प्रत्यय पाये जाते हैं। करण व० व० में वहाँ °हि, °हिँ, °हिँ प्रत्यय पाये जाते हैं, जिनका विकास प्रा० भा० आ० 'भिस्' से हुआ है। ये सभी तरह के शब्दों के साथ पाये जाते हैं। अधिकरण व० व० में वहाँ °सु, °सु, °सुँ प्रत्यय पाये जाते हैं, जिनका विकास प्रा० भा० आ० 'सु' से हुआ है। अपभ्रंश में आ कर करण तथा अधिकरण परस्पर एक दूसरे में समाहित हो गये हैं। मजे की बात तो यह है कि जहाँ अपभ्रंश के करण ए० व० के रूपों को बनाने में अधिकरण ए० व० के रूपों ने योग दिया है, वहाँ अपभ्रंश के अधिकरण व० व० के रूपों को बनाने में करण व० व० के रूपों का हाथ है। अपभ्रंश में दोनों के लिए व० व० में एक ही तरह के प्रत्यय—°हि, °हिँ का प्रयोग पाया जाता है, जिनका चरम प्राकृत करण व० व० °हि, °हिँ °हिँ तथा संस्कृत 'भिस्' से है। प्राकृत के 'सु' वाले रूप अप० में नहीं मिलते। मोटे तौर पर अपभ्रंश में तीन तरह के करण-अधिकरण व० व० के सुप् प्रत्यय पाये जाते हैं :—(१) °हि, °हिँ, °हिँ वाले रूप, जिनका करण व० व० के रूपों से साक्षात् संबंध है; (२) °ए वाले रूप जो केवल अधिकरण के लिए पूर्वी अर्धश (दोहा-कोप की भाषा) में मिलते हैं। इनका संबंध अधिकरण ए० व० के °ए प्रत्यय से है;—आमम-वेअ पुराणे (कण्वपा २) <°पुगणेषु (३) °ह वाले रूप, जो मूलतः अपभ्रंश के सध्व कारक के रूप हैं।

प्रा० पै० की भाषा में ये रूप पाये जाते हैं, (१) °सु वाले रूप, जो केवल अधिकरण व० व० में पाये जाते हैं। ये परिनिष्ठित प्राकृत पद्या में पाये जाते हैं। (२) °ह वाले रूप, ये भी केवल अधिकरण व० व० में ही मिलते हैं; (३) हि- हिँ (एहि- एहिँ) वाले रूप, ये करण व० व० तथा अधिकरण व० व० दोनों में पाये जाते हैं। (४) इनके अतिरिक्त चौथे रूप वे हैं जहाँ करण अधिकरण व० व० में शून्यरूप पाये जाते हैं।

(१) अधिकरण व० व० के 'सु-सु' वाले रूपों के उदाहरण बहुत कम हैं। ये निम्न हैं —

°पणदिमु (२.२०१) <प्रणतिपु (कर्पूरमंजरी का उदाहरण),
पपसुं (२.११४) <पादेपु, दिसेसु (२.१६५) <दिशामु ।

(२) °ह वाले अधिकरण व० व० के रूप; ये मूलतः संध कारक से संबद्ध हैं। इनका प्रयोग पश्चिमी अपभ्रंश में ही पाया जाता है।

जहाँ इनका °ह-°हं रूप मिलता है। दे० 'णर णरयहं णिवडंति' (पाहुडदोहा ५), 'मनुष्य नरकों में गिरते हैं'; 'कुंजरु अण्णहं तरवरहं कुड्डेण घल्लइ हत्थ' (हेमचंद्र ८.४.४२२) 'हाथी उत्सुकतासे अन्य पेड़ों पर अपनी सूंड डालता है'। इसी का प्रा० पै० में 'ह' रूप है।

अट्टह (२.२०८) <अष्टस, पाअह (२.१६४) <पादेपु।

(१) °हिँ - 'हि वाले रूप.

(१) करण व० व० के रूप:—

तीसकखराहि (१ ५६) <त्रिशदक्षरैः, वंकेहिँ (१.६३) <वक्रै, वण्णहि (२.२०६) <वर्णै, गअहि (१.१६३) <गजैः, तुरअहि (१.१६३) >तुरगैः, रहहि (१.१६३) <रथैः, दोहि (२.२०१) >द्वाभ्यां, धूलिहि (१.१५५) <धूलिभिः, परहणेहिँ (१.३०) <प्रहरणै, विप्पगणहि (१.१९९) <विप्रगणै, लोअहि (२.१:४) <लौकै, जाइहिँ (२.११८) <जातिभिः।

(२) अधिकरण व० व० के रूप—

ठामहि (१.१६६) <स्थानेषु।

(४) शून्यरूप:—

(१) करण व० व०—

'चावचक्कमुग्गरा (वस्तुतः 'मुग्गर' का छन्दोनिर्वाहार्थ दीर्घ रूप, २.१६६) <°मुद्रै, खुर (१.२०४) <खुरैः, णवकेसु (१.१३५) <नवक्किशुकैः, पत्तिपाअ (२.१११) <पदातिपादै, हत्थि (२.१३२) <हस्तिभिः, मणिमंत (१.६) <मणिमंत्राभ्या, खेह (२.१११) <धूलिभिः।

(२) अधिकरण व० व०—

काअरा (वस्तुतः 'काअर' का छन्दोनिर्वाहार्थ दीर्घरूप) <कातरेपु, सब पअ (१ २०२) <सर्वेषु पादेपु, सब दीस (२ १६७)। सव्व दिस (२.२०३) <सर्वदिक्षु, वसु (१ २०२) <वसुपु

(५) इनके अतिरिक्त एक उदाहरण °ए वाला भी करण व० व० में मिलता है :-°पुत्ते (१.६२) <पुत्रै।

सम्प्रदान-संबंध व० व०

§ ८५. प्रा० भा० आ० में संबंध कारक व० व० का चिह्न 'आम्' है; जिसका विकास आ० भा० यू० * ओम् से माना जाता है। अवेस्ता में यह 'अम्', (अवेस्ता अपम्—सं० अपाम्; अवेस्ता 'वअर-

अज्ञतम्—स० वृहताम्), प्रीरु में 'ओन्' ('लोगोन्'—'श-दो का'), लैतिन में 'उम्' ('मेन्सुम'—टेन्डिल का) पाया जाता है। भारतेरानी वर्ग में यह 'आम्' अदत शब्दों के साथ 'नाम्' पाया जाता है, जो आ० भा० यू०*नोम् से विकसित है। आरभ में यह केवल अदन्त स्त्रीलिंग शब्दों का संबध व० व० का सुप् प्रत्यय था, क्योंकि प्रीरु तथा लैतिन में इसके चिह्न केवल स्त्रीलिंग रूपों में ही मिलते हैं। भारतेरानी वर्ग में यह स्त्रीलिंग शब्दों में न पाया जाकर केवल अदन्त पुल्लिंग नपु० शब्द रूपों ही में मिलता है। इसका अवेस्ता वाला प्रतिरूप 'नम्' है — अवे० मर्यानाम् (स० मर्त्याणाम्), अवे० गइरिनम् (स० गिरीणाम्), अवे० वोहुनम् (स० वसूनाम्)।

प्रा० भा० आ० का यह -आम् तथा -नाम्, प्राकृत में आकर-ण-ण, -ण पाया जाता है, जो सभी तरह के पु०, नपु०, स्त्री० शब्दों के साथ व्यवहृत होता है। प्राकृत में सम्प्रदान-सवध कारक के एक ही जाने से यह सम्प्रदानार्थे भी प्रयुक्त होने लगा है। अपभ्रंश में सम्प्रदान सवध व० व० का चिह्न -आह-आहँ-आह, -अह-अहँ-अह हैं।^१ पिशेल ने इसकी व्युत्पत्ति प्रा० भा० आ० '-साम्' में मानते हुए कहा है—“अप० में सवध कारक व० व० का सुप् चिह्न-आहँ तथा उसका ह्रस्व रूप-अहँ हैं, जिनकी उत्पत्ति सर्वनाम शब्दों के सवध व० व० सुप् प्रत्यय 'साम् (तेपाम्, येपाम्) से मानी जा सकती है।”^२ अप० में अपादान कारक भी सम्प्रदान सवध में समाहित होने से अपादान का -हँ प्रत्यय भी सवध व० व० में प्रयुक्त होने लगा है। पिशेल ने अपादान व० व० के 'हँ' की उत्पत्ति प्रा० भा० आ० अपादान द्विवचन प्रत्यय 'भ्याम्' से मानी है।^३ डा० टगारे ने इसे मान-यता नहीं दी है, वे इसे सवध व० व० 'ह' के सवध व० व० 'हँ' रूप के सादृश्य पर अपा-

१ भोलाशंकर व्यास संहृत का भाषाशास्त्रीय श्रव्यधन पृ० ७५ तथा पृ० १७५.

२ हेमचंद्र प्राकृत व्याकरण ८ ४ ३३२

३ Piechel § 370

कोष्ठक के उदाहरण-तेपाम्, येपाम् मरे हैं, पिशेल ने नहीं दिये हैं।

४ ibid § 369

दान ए० व० 'हु' को विकसित अपादान व० व० का 'हुँ' रूप मानते हैं । यह मत ज्यादा ठीक जँवता है । इस तरह अप० में सम्प्रदान-अपादान-संबंध व० व० के चिह्न ये हैं :—^०हं, ^०हँ, ^०ह, ^०हुं, ^०हुँ; शून्य रूप; इनमें शून्यरूपों का संकेत टगारे ने १२०० ई० के लगभग की अपभ्रंश में किया है ।^१

प्राकृतपैगलम् की भाषा में इस कारक में निम्न रूप पाये जाते हैं:—

(१) णं वाले रूप (जो प्राकृत रूप हैं); (२) हँ-ह वाले रूप ।

(१) णं वाले रूप शुद्ध प्राकृत रूप हैं, इसके उदाहरण निम्न हैं :—

गणानं (१.१५) < गणानां, ^०पंकेरुदाणं (२.२०१) < पंकेरुहयोः

(सम्प्रदानार्थे, कर्पूरमंजरी का उदाहरण), बुहाणं (१.११) < बुधानां, लोभाणं (२.१७३) < लोकानां ।

(२) -हँ -ह वाले रूपों के उदाहरण निम्न हैं :—

टट्टडडाणह (१.१२) < टट्टडडाणानां, मेच्छह (-के) (१.९२)

< म्लेच्छानां ।

§ ८६. उपर्युक्त विश्लेषण के आधार पर अकारांत शब्द रूप प्रा० पै० की भाषा में इत प्रकार पुनर्निर्मित किये जा सकते हैं ।

	ए० व०	व० व०
कर्ता	पुत्तो (प्रा०), पुत्तु, पुत्त, (पूत)	पुत्ता, पुत्ताह, (पुत्तो), पुत्त, (पूत)
कर्म	पुत्तां (प्रा०), पुत्तु, पुत्ता, (पूत)	पुत्ता, पुत्ताह, (पुत्तो), पुत्त, (पूत)
करण	पुत्तोण (प्रा०), पुत्तोँ-पुत्तो, पुत्तहि, पुत्ता, (पूत)	पुत्तोहिँ, पुत्तो, पुत्ता, (पूत)
सम्प्रदान- संबंध	पुत्तरत्त, (प्रा०) पुत्तह, पुत्त, (पूत)	पुत्ताणं (प्रा०), पुत्तहँ, पुत्त, (पूत)
अधिकरण	पुत्तो, पुत्तम्मि (प्रा०), पुत्तो, पुत्तहि, पुत्तह, पुत्त, (पूत)	पुत्तोसु-सुं (प्रा०), पुत्तहिँ, पुत्तह, पुत्त, (पूत)
संशोधन	अरे, रे, हे पुत्त, (पूत)	अरे, रे, हे पुत्ता, पुत्तो, पुत्ता, (पूत)

१. Lagre : § 86, p. 148.

२. ibid : p. 150.

यहाँ कोष्ठक का 'पूत' जो सभी विभक्तियों के ए० व०, व० व० रूपों में पाया जाता है; प्रा० पै० की भाषा के समय के कथ्य रूप का संकेत करता है, जहाँ व्यंजन द्वित्व के पूर्ववर्ती स्वर को दीर्घ बनाकर उसे सरल कर दिया गया है, पुत्रः > पुत्तो > पुत्ताड > पुत्ता > पूत । यद्यपि प्रा० पै० में ऐसे रूप बहुत कम मिलते हैं, किंतु इन रूपों का सर्वथा अभाव नहीं है । जैसा कि हम देख चुके हैं, प्रा० पै० की पुरानी पश्चिमी हिंदी (या अवहट्ठ) में शुन्य रूप (जीरो फॉर्म) या प्रातिपदिक रूप प्रायः सभी कारकों के ए० व०, व० व० रूपों में पाये जाते हैं । ऊपर के 'पुत्ता' (पूत) इसी का संकेत करते हैं । जहाँ कोष्ठक में प्रा० लिखा है, वे प्राकृत के रूप हैं तथा प्रा० पै० की भाषा की निजी प्रवृत्ति नहीं हैं । शेष रूप अपभ्रंश अवहट्ठ में समान रूप से प्रचलित हैं ।

विशेषण

§ ८७. प्राचीन भारतीय आर्य भाषा तथा म० भा० आ० में संज्ञा एवं विशेषण में कोई खास फर्क नहीं दिखाई देता । उनके रूप प्रायः संज्ञा रूपों की तरह ही चलते हैं तथा विशेषण लिंग, वचन, विभक्ति में विशेष्य का ही अनुकरण करता है । अपभ्रंश में भी यही स्थिति पाई जाती है । न० भा० आ० में आकार केवल दो विभक्तियों (मूळ विभक्तिरूप तथा तिर्यक् रूप) एवं दो लिंग (पुल्लिंग तथा स्त्रीलिंग) के वच जाने के कारण विशेषण के विविध रूप नहीं नजर आते । नियमतः विशेष्य के अनुसार उनका सविभक्ति रूप नहीं मिलता, किंतु यदि विशेष्य स्त्रीलिंग है तो विशेषण के साथ स्त्रीप्रत्यय जोड़ दिया जाता है, तथा यदि विशेष्य तिर्यक् रूप है तो विशेषण के साथ भी तिर्यक् चिह्न (एँ > ए) जोड़ दिया जाता है । पश्चिमी हिंदी की यह खास विशेषता है, किंतु आधुनिक कोसली या अवधी आदि में यह विशेषता या तो नहीं पाई जाती या बहुत सीमित है ।^१ केलोग ने हिंदी विशेषण के विषय में तीन नियमों का आलेखन किया है :—

(१) निर्विभक्तिक विशेषण अंग्रेजी के विशेषणों की तरह सभी तरह के विशेष्यों के साथ अपरिवर्तित रहते हैं ।

(२) सविभक्तिक अकारांत विशेषण कर्ता ए० व० विशेष्य के साथ अपरिवर्तित रहते हैं ।

(१) सविभक्तिक अकारांत विशेषण अन्य कारकों में विशेष्य के पूर्व 'आ' को 'ए' (तिर्यक् रूप) में परिवर्तित कर देते हैं ।

(५) सविभक्तिक आकारांत विशेषण स्त्रीलिंग विशेष्य के साथ 'आ' को 'ई' में परिवर्तित कर देते हैं ।

प्रा० पं० में म० भा० आ० के अनेक सविभक्तिक विशेषणों के अतिरिक्त निर्विभक्तिक तथा तिर्यक् वाले न० भा० आ० प्रवृत्ति के अनेक विशेषण रूप भी मिलते हैं । कुछ उदाहरण ये हैं:—

(१) म० भा० आ० प्रवृत्ति के सविभक्तिक रूप:—

बिदुजुओ (१.२), पाड़िओ (१.२, अण्णो (१.२) ह्णिण्णो, जिण्णो (१.३), बुद्धुओ, णिब्बुत्तं (१.४), खुड्डिअं (१.११) कआवराहो (१.५५), पत्तो (अधि० ए० व० १.५५), वल्लहो (१.५५), जग्गंतो (१.७२), ०विणासकह (१.१०१), ०भअंकह (१.१०१),

(२) स्त्रीलिंग रूप:—

कामंती (१.३), सरिसा (१.१४), लोलंती (१.११६), चंदमुहो, (१.१३२), खंजणलोअणि (१.१३२), पिअरि (१.१६६ < पीता), कल्लहारिणि (१.१६९), गुणवंति (१.१७१), तरुणी (१.१७४), सुंदरि (१.१७८),

(३) निर्विभक्तिक रूप:—

वलंत (१.७) वल्लसंत (१.७), छोडि (१.९), दिड (१.१०६), शुद्ध (१.१०८), विमल (१.१११), अतुल (१.१११) उहंड (१.१२०६), सुत्थिर (१.१२८), रंक (१.१३०), चंचल (१.१३२), णव (१.१३५), सिअल (१.१३५) ।

(४) आकारांत रूप, निष्ठा प्रत्यय वाले विशेषण:—

पाआ (१.१३०), पावा (२.१०१) मेटावा (२.१०१) ।

(५) एकारांत तिर्यक् रूप, निष्ठा प्रत्यय वाले विशेषण:—

चले (१.१४५ १.१६०), पले (१.१४५ १.१९०), भरे (१.१६०), करे (१.१६०) ।

सर्वनाम

§ ८८. उत्तम पुरुष वाचक सर्वनाम :—इसके निम्न रूप प्रा० पैं० की पुरानी पश्चिमी हिंदी में मिलते हैं ।

	ए० व०	व० व०
कर्ता	हउ (२.१२०) हऊ (२.१४७) मइ (१.१०६)	हम (२.१६३)
कर्म	मुञ्जे (२.१४२)	×
करण	(मइ)	×
सम्प्रदान-संबंध	मम, (२.६) मे, (२.४६) मह (महं २.१५५) महि (=महां) (२.१३८)	अम्मइ (२.१३६) हम्मारे (२.४२) हमारी (२.१२०) अम्हारण (२.१२)
अधिकरण	×	×

(१) 'हउ-हउँ' का विकास प्रा० भा० आ० अहँ > म० भा० आ० प्राकृत अहकं (स्वार्थे-क वाला) रूप > परवर्ती म० भा० आ० हकं, हअं, हवँ > अप० हउँ-हउ के क्रम से माना जाता है ।

इसी का विकास ब्रजभाषा में 'हौं' तथा गुजराती-राजस्थानी में 'हूँ' पाया जाता है । संदेशरासक तथा उक्तिव्यक्ति में भी यह रूप पाया जाता है ।

(२) 'मइ' का विकास प्रा० भा० आ० करण ए० व० मया > म० भा० आ० मइ-मइ के क्रम से माना जाता है । प्रा० पैं० में इसका कर्ता कारक ए० व० में भी प्रयोग मिलता है, जिसका विकास आगे रङ्गी बोली हि० 'मैं' के रूप में पाया जाता है । करण में इसका प्रयोग उक्तिव्यक्ति में भी मिलता है ।

(३) 'हम' कर्ता कारक व० व० का विकास *अम्म- > अम्ह- > हम, के क्रम से हुआ है ।

(४) 'मुञ्जे' का विकास, जो हिंदी में तथा प्रा० पैं० में भी कर्म ए० व० में पाया जाता है, मूलतः 'महं' से हुआ है । महं > मञ्ज-मञ्जं

> अप० मञ्जु । अप० मे 'मञ्ज-मञ्जु' अपादान-संबंध ए० व० में पाया जाता है । 'सदेशरासक में यही रूप मिलता है ।—“मइ जाणिव पिउ आणि मञ्ज संतोसिहइ” (१९७ अ) । इसीके 'मञ्जु' रूप की उ-भ्रति का वर्णविपर्यय होने पर 'मुञ्ज' (हि० मुञ्ज) रूप बनेगा, जिसका तिर्यक् रूप 'मुझे' है ।

(५) 'मम, मे' शुद्ध प्रा० भा० आ० रूप है, मह-महि का संबंध 'महं' से जोड़ा जाता है ।

(६) 'अम्हाणं' का विकास *अस्मानां > अम्हाणं के क्रम से माना जाता है । 'अम्मह' मे 'ह' अपभ्रंश संबंध व० व० का विभक्ति चिह्न 'अम्म < अम्ह < अस्म-', के साथ जोड़ दिया गया है ।

'हम्मारी-हम्मारी' का विकास इस क्रम से हुआ है :—
 अस्म-रु > अम्ह-अर > हम्म-अरउ > हम्मारी,
 अस्म-रुरी > अम्ह-अरी > हम्म-अरी > हम्मारी,
 इसी के खड़ी बोली में हमारा-हमारी, तथा राज० में म्हारो-म्हारी रूप पाये जाते हैं । विशेष ने इनका विकास *म्हार > *महार > *हमार के क्रम से माना है ।

§ ८६. मध्यम पुह्य वाचक सर्वनाम :—प्रा० पै० की पुरानी हिन्दी में इसके ये रूप मिलते हैं ।

	ए० व०	व० व०
कर्ता	तुह (२.९१), तुहँ (१.७), तइ (१.६)	×
कर्म	तुअ (१.१५७), तुमा (२.८)	×
करण	×	×
सम्प्रदान-संबंध	तुअ (तुभ्यं २.१३०, तव २.१५५, २.१९१), तुह (तुभ्यं, २.१०५) तुझे (२.६५) तुम्हाणं (२.४), ते (२.१२२) तोहर (२.२४)	तुम्ह (२.२०७), तुम्हा, (२.६५) तुम्हाणं (२.१२)
अधिकरण	×	×

(१) 'तुह-तुहँ' का विकास 'त्यं' से मानने में यह दिक्कत आती

१. Lagare Historical Grammar of Apabhramsa § 119 A., p 207.

२. Pischel. Grammatik § 418, p 294.

३ Pischel : § 434.

है कि वहाँ 'ह' नहीं पाया जाता। अतः ऐसा जान पड़ता है कि यह 'ह' ध्वनि 'अस्म-' के मिथ्यासादृश्य पर बनाये गये कल्पित रूप *तुप्म का विकास है :—अस्म- : अह- : *तुप्म- : तुह-।

(२) 'तइ' इसका विकास कारण ए० व० त्वया+एन > तइ-तइ के क्रम से हुआ है।

(३) 'तुअ, तुह,' का विकास *तुप्म से हुआ है तथा यह मूलतः सम्बन्ध कारक का रूप है किन्तु कर्म में भी प्रयुक्त होने लगा है। इसका अप० में तुहु रूप मिलता है। सन्देशरासक में इसके अप० 'उ' वाले रूप तुहु के साथ साथ तुह, तुअ, तुय जैसे वैकल्पिक रूप मिलते हैं। 'सन्देशरसक सवित्यरु तुहु उक्तावलय' (६२ स), 'कावालय कावालयि तुय विरहेण किय' (८६ द), फलु विरहगि पवासि तुअ' (११४ अ)।

(४) 'वव, वे' शुद्ध प्रा० भा० आ० रूप हैं।

(५) 'तुञ्जे' का विकास 'मुञ्ज' के सादृश्य से प्रभावित है। इसे डा० टगारे ने 'महं' के मिथ्या-सादृश्य पर निर्मित पालि रूप 'तुञ्ज' > तुञ्ज > तुञ्जु > तुञ्ज के क्रम से विकसित माना है। अप० में इसके तुञ्ज, तुञ्जु, तुञ्जइ, तुञ्जुँ रूप मिलते हैं।^१ 'तुञ्जे' वस्तुतः 'तुञ्ज' (हि० तुञ्जे) का त्रियंक् रूप है।

(६) 'तोहर' का विकास तो+कर > *तो-अर > तोहर के क्रम से हुआ है, इसी का समानान्तर रूप 'तोर' चर्कियक्ति में मिलता है :—'अरे जाणसि एन्ह मांझ कवण तोर भाइ' (१९.३०)। पिशेल ने इसका विकास *तोम्हार > तोहार > तोहर के क्रम से माना है।^२

(७) 'तुम्ह, तुम्हा, तुम्हाणं' संबंध व० व० के रूप हैं। इनमें तुम्हाणं < *तुप्माणं = *युप्माणं = युप्माकं का विकास है। शेष रूप *तुप्म > तुम्ह के विकास हैं। इसी से मराठी तुम्हि-तुम्हा; गुज० तमे, व्रज तुम्हौ, खड़ी बोली तुम्ह- (तुम्हारा, तुम्हारे, तुम्हारी) संबद्ध हैं।

§ ६०. अन्य पुरुष वाचक या परोक्ष उल्लेखसूचक :—इसके ये रूप मिलते हैं।

१. Sandesarasaka : (study) § 57, p. 33.

२. Tagara : § 120, p. 214.

३. Pichel : § 434.

(तीनों लिंग के रूप)

ए० व०	व० व०
कर्ता स (२.१२०), सो (२.१०२), सा (स्त्री० २.१०६), सोइ (२.६३), सोई (२.१२३), सोउ (२.१०१)	×
कर्म तं (१.५६, २.१४१)	×
करण तेण (२.१६९.), तण्हि (१.६१).	×
संप० संबन्ध तसु (१.३६), तासु (२.१४६)	ता (१.५९), तासू (=तासु २.१२१)
अधिकरण तहि (१. १५७)	तसु (१.१८१.)

(१) 'स, सो, सा,'-स, सो पुल्लिंग रूप हैं, सा स्त्रीलिंग रूप । प्राकृत-अपभ्रंश में सो नियत रूप से चलता रहा है तथा अप० में इसका सउ रूप भी मिलता है । अन्य पुरुष ए० व० सउ प्रा० पँ० में नहीं मिलता इसका प्रायः 'सो' रूप ही मिलता है, जो कुछ स्थानों पर शुद्ध प्राकृत रूप है, किन्तु कुछ स्थानों पर राज०-प्रजभाषा के सः> सो>सउ>सो वाले विकसित रूप का संकेत करता है ।

(२) 'सोइ, सोई, सोउ' अन्य पु० कर्ता ए० व० में पाये जाते हैं । सोइ-सोई का विकास 'स एव' से हुआ है । सोउ की उत्पत्ति 'सो + उ' (अप० कर्ता-कर्म ए० व० विभक्ति) से हुई है ।

(३) 'तं'-का प्रयोग कर्ता ए० व० में नपुंसक लिंग के लिए पाया जाता है तथा कर्म ए० व० में पुल्लिंग स्त्रीलिंग (<तां) दोनों में भी पाया जाता है ।

(४) 'तेण-तण्हि' करण ए० व० के रूप हैं । 'तण्हि' का विकास ढा० घाटुर्ग्या के मतानुसार 'त+ण्+हि' = तण्हि से मानना होगा, जो पष्ठी व० व० के 'आनां (>ण) तथा तृतीया व० व० '-भि.' (>हि) के योग से बना है । इसका 'न्दि' रूप धर्णरत्नाकर में तथा इसका 'नि' रूप तुलसी में मिलता है । प्रजभाषा का व० व० चिह्न 'न' भी इसीसे जोड़ा जाता है । यह रूप ए० व० में होने पर भी मूलतः व० व० रूप (आदर्श) जान पड़ता है ।

(५) 'तसु-तासु-तासू' संबन्ध ए० व०, व० व० का विकास 'तस्य>

तस्स > तस्सु > तसु-तासु के क्रम से हुआ है। तसु-तासु का 'र' अपभ्रंश भाषा की विशेषता है। यह मूलत ए० व० का रूप है किंतु व० व० में भी प्रयुक्त होने लगा है।

(६) तहि—अधिकरण ए० व० का रूप है। इसका विकास त+हि (मि) से हुआ है। 'हि' जो मूलत करण व० व० का चिह्न है, अधिकरण में भी प्रयुक्त होने लगा है। यह रूप सदेशरासक में भी मिलता है —'किं तहि दिसि णहु फुरइ जु-द णिसि णिम्मलचदह' (क्या उस दिशा में निमल चन्द्र की चन्द्रिका रात में नहीं दमकती)।

§ ६१. सम्बन्धवाचक .—प्रा० पैं० में इनके निम्न रूप मिलते हैं —
(तीनों लिंग)

	ए० व०	व० व०
कर्ता	जो (११), ज (१६३) जा (स्त्री० २३६), जे (२१४९), जु (१.१५८)	जे (२.१८७)
कर्म	जे (१.१९८) जेग (२७१, १०५), जिण (२.२०७), जिणि (२.१११), जहि (११२८)	X
सम्बन्ध	जस्स (२.१६८), जसु (२.१०५), जासु (२१२३) जस्सा (=यस्या, स्त्री० १८४)	X
अधिकरण	जस्समि (=यस्या स्त्री० १५८), जाम (=यस्मिन् २१३३) जहि (२१६२); जहिँ (२१७०), जहा (२१८३)	जेसु (२.१५१)

(१) 'जो, जा, ज' (कर्ता कर्म ए० व०), य, या, यत् से सन्दर्भ हैं। अव्यय के रूप में एक स्थान पर उपलब्ध 'जु' भी इसीसे सन्दर्भ है। 'बुद्धअण मग सुहइ जु जिम ससि रअणि सोहए' (१.१५८)। 'जु' का अव्यय के रूप में प्रयोग सदेशरासक में भी सिर्फ एक जगह देखने को मिलता है —

क्व तु तइ हिअमद्विपइ, त्रिइ त्रिदइ काह ।

सप्पुरिसइ मग्गाअहिड, परपरिइइ सताड ॥

(सदेश० १७६)

(हे प्रिय अगर तुम्हारे दिल में रहते हुए भी विरह (मेरे) शरीर को परेशान करता है, (तो तुम्हें ही लज्जित होना चाहिए), क्योंकि सत्पुरुषों का परकृत पराभव तथा तज्जनित संताप मौत से भी बढ कर होता है ।)

(२) 'जेण, जिण, जिणि, जहि' करण ए० व० के रूप हैं । 'जिणि' का विकास 'ज + इण + इ' से माना गया है । 'इणि' वाले विभक्त्यक्त रूप 'तत् यत्' (तिणि-जिणि) के तो मिलते हैं, 'कि' (*किणि) के के नहीं । ये रूप केवल इन्हीं दो सर्वनामों तक सीमित हैं । डा० टगारे 'इणि' के 'इ' का विकास स्पष्ट नहीं कर पाये है । संभवतः 'जिणि तिणि' का संबंध *जणिह-तणिह' से है तथा 'इ' सावर्ण्यजनित जान पड़ता है अथवा यह 'जेण तेण' के 'ए' का दुर्बलीभाव है । 'जहि' का 'हि' (<भि) मूलत व० व० का चिह्न है जो ए० व० में भी प्रयुक्त होने लगा है ।

(३) 'जस्त, जसु, जासु, जासू, जस्ता' का विकास यस्य > जस्त > जसु > जसु जासु तथा यस्या > जस्ता (स्त्री०) की पद्धति से हुआ है ।

(४) 'जस्तम्मि, जाम, जहि-जहि, जहा, जेसुं'-अधिकरण ए० व० व० व० के रूप हैं । 'जहि-जहि' अप० रूप हैं । इन्हीं से संबद्ध 'जहा-जहाँ' हैं । 'जहि-जहि' का संबंध वस्तुतः 'य + भिः' से जोडा जाता है । 'जाम्हा' का प्रयोग केवल परवर्ती ग्रंथ 'कुमारपालप्रतिबोध (४८.२)' में मिलता है । इसीसे 'जाम' का संबंध दिखाई पड़ता है । 'जेसु' अधिकरण व० व० में 'जेसु' (<येपु) का वैकल्पिक रूप है ।

§ १२. प्रत्यक्ष उल्लेखसूचक सर्वनाम :—इसके प्रा० पै० में ये रूप मिलते हैं :—

(तीनों ङिगो में)

	ए० व०	व० व०
कर्ता	ए (२.१६८), एउ (१.१७६), एह (१७८), एहु (२.११०), इह (एपा, इय = १.५६), एतो (२.१७४) एअ (एपा २.११०), ओ (२.१२),	ए (२.६४)

१. Tagare Historical Grammar of Apabhramsa. § 123, pp. 222-223.

२. Tagare § 126 A (1), p. 263.

करण	इम (२.७४), एहि (१.१२४), इणिग (अनया २.१६०) इणिग (अनया २.१७२)	X
संघन	X	X
अधिकरण इत्थि (अस्यां १.६)		X

इसके अविकांश रूप इदं से, तथा एपः-एपा-एतत् से सम्बद्ध हैं। इत्थि तथा इणिग दोनों का विकास उल्लेखनीय है। इत्थि का प्रयोग अधिकरण में पाया जाता है। 'त्थ' विभक्ति चिह्न जो मूलतः 'त्र' प्रत्यय (तत्र, यत्र, अत्र) का विकास जान पड़ता है, सप्तम्यर्थ में प्राकृत में ही प्रयुक्त होने लगा है।^१ किन्तु हेमचन्द्र ने 'इद' शब्द के साथ इसका निषेध किया है।^२ ऐसा जान पड़ता है, परिनिष्ठित प्राकृत में, 'त्थ' का प्रयोग विहित न होने पर भी कथ्य प्राकृत में *इत्थ रूप चलता रहा होगा। अपभ्रंश में इससे मिलते 'त्र' प्रत्यय (>त्थ) वाले रूप मिलते हैं :—

जइ सो घइइ प्रयावइ केत्थु वि बेत्थिणु सिग्गु ।

जेत्थु वि तेत्थु वि एत्थु जति मग तो उहि सारिक्खु ॥

(हेम० ८.४.१०४)

वस्तुतः 'इत्थि' का विकास 'इत्थ' (<इदम् + त्र) या एत्थ (<एतत् + <त्र) के साथ अधिकरण ए० व० चिह्न 'इ' जोड़कर माना जा सकता है :—'इत्थ + इ' (< इदं या एतत् + त्र + इ)। इससे मिलता-जुलता रूप 'इत्थे' आज भी पंजाबी में चोला जाता है। 'इणिग' (करण ए० व०) का संघन 'एणिह-इणिह' से जोड़ा जा सकता है।

‡ ६१. प्रश्नसूचक :—प्रा० पें० में इसके निम्नलिखित रूप हैं :—

ए० व०

व० व०

कर्ता की (०.१३०), का (स्त्री० ०.१२०), कि (१. ६.) के (०.११७)

कि (० १३५) की (कि २ १३२), काइ-काई X

१. डे: सिं-ग्मि-त्था: । (८ ३ ५१) सर्वादेशकारात्परस्य डे: स्थाने सिं
ग्मि त्य एते आदेशा भवति । स-वसिं, स-वग्मि, स-वत्य ।

—हेमचन्द्र ८.३.५६ सूत्र तथा वृत्ति

२ न त्या: । (८.३ ७६) इदमः परस्य 'डे: सिं-ग्मि-त्था.' (८ ३.५६)

इति प्राक्तः त्यो न भवति । इद, इमसिं, इमग्मि ।

—वही, ८.३ ७६ सूत्र तथा वृत्ति

(१.६), काहा (२.१८१) के (२११७).

करण केण (२१०१), कमण (= कर्ण ११६७), X
किम (११३५)

संबंध करस (२.१५३), काहु (२.१८५) X

(१) को < क, का < का (स्त्री०), कि-कि-की (< कि),
काइ-काई (< कानि), के (< के, व० व० रूप) ।

(२) केण < केन, कमण (= कर्ण < ऋण < क पुन.) ।

(३) करस < कस्य, 'काहु' मे 'आह-आहु' अपभ्रंश संबंध ए०
व० का विभक्ति चिह्न है ।

§ ६४. अनिश्चयसूचक :—इसका प्रा० पै० में केवल 'कोइ'
(१.१२६, १५७, १६६, २.१६१) रूप मिलता है । इसकी उत्पत्ति
प्रा० भा० आ० 'क + अपि' (कोऽपि) से हुई है । प्रा० भा० आ०
कोऽपि > म० भा० आ० कोवि > अप० कोइ । हिंदी राज० में इसका
दीर्घ रूप 'कोई' मिलता है । प्रा० पै० की भाषा में इसके तिर्यक् रूप
नहीं मिलते । हिंदी में इसके तिर्यक् रूप 'किसी' तथा 'किन्हीं' हैं, जिनकी
उत्पत्ति क्रमश 'कस्यापि > कस्तवि > कस्तइ > हि० किसी (रा०
कस्या), केषामपि > *कानामपि > म० भा० आ० काणपि, काणवि
> काणइ > किन्हीं ('न्हीं' के लिए देखिये, 'तण्ह', यहाँ वस्तुतः 'हि'
अश करण का है तथा 'न' अश सबध का) के क्रम से हुई है ।

§ ६५ साकल्यवाचक.—इसके प्रा० पै० में निम्न रूप मिलते हैं :—

सव, सव्व, सव्वु, सव्वउ, सव्वा, (प्रातिपदिक तथा कर्ता ए० व०
रूप) सव्वे, सव्वाए, सव्वहि, सव्वेहि (सविभक्तिक रूप) ।

इन सभी की उत्पत्ति सं० सर्व- > सव्व- > सव- (हिंदी राज०
सव) के क्रम से मानी जाती है ।

इसके अतिरिक्त 'सअल' भी मिलता है, जिसका 'सअला' रूप भी
है । इसकी उत्पत्ति सं० 'सकल' से हुई है । यह साकल्यवाचक शब्द
तत्समरूप (सकल) में मध्यकालीन हिंदी में प्रयुक्त होता है । सड़ी
बोली हिन्दी में इसका प्रयोग कम होता है । राजस्थानी में इसका
प्रयोग अधिक मिलता है, जहाँ इसका अर्धतत्सम रूप 'सगळा' पाया
जाता है ।

पारस्परिक संबंध वाचक

§ ९६. प्रा० पैं० की भाषा में ये जो-सो, जेत्ता-तेत्ता हैं। इसके उदाहरण ये हैं :—

जो चाइसि सो लेहु (१.९); जेत्ता जेत्ता सेत्ता तेत्ता कासीस जिण्णिआ ते छिन्ती (१.७७)।

इनकी उत्पत्ति *यकः > जओ > जर > जो; *सकः > सओ > सड > सो के क्रम से मानी जा सकती है।

आत्मध्वजक सर्वनाम

§ ९७. प्रा० पैं० की पुरानी पश्चिमी हिंदी में इसके निम्न रूप मिलते हैं :—

	ए० व०	व० व०
कर्ता	अप्पा (२.१९५)	×
कर्म	अप्यं (१.५३), अप्यड (१.३५)	×
कारण	अप्यणा (२.९१)	×
अधिकरण	अप्पी (२.१६५)	×

इसकी उत्पत्ति संस्कृत 'आत्मन्' से हुई है, जिसका 'त्म' प्राकृत में विकल्प से 'त्त-प्प' होता है। इस तरह प्राकृत में अत्ता, अप्पा ये दो रूप मिलते हैं। 'अत्ता' का विकास केवल असमिया में ही 'आता' (पिता) के रूप में मिलता है। अन्य भाषाओं में 'अप्पा' वाला विकास ही पाया जाता है। हि० राज० 'आप' (आत्मन् > अप्पा > अप्य (अप० तथा प्रा० पैं०) > आप)।

सार्वनामिक विशेषण

§ ९८. प्राकृतपैंगलम् में इनके बहुत कम रूप मिलते हैं।

(१) एरिसं, एरिस, एरिसि, एरिसिअ, एरिसिअं, एरिसिही (= एतादृशः); इन सबकी उत्पत्ति सं० एतादृक्-एतादृश > म० भा आ० एदिस-एइस > (हि० ऐस-ऐमा) के क्रम से होनी चाहिए थी; किंतु प्रा० पैं० में एइस रूप नहीं मिलता। अतः स्पष्ट है कि उपर्युक्त 'र' वाले रूपों का विकास एतादृश > *एआरिस > एरिस के क्रम से मानना होगा।

(२) कमण (= कर्षण) (< कः पुनः) । इसकी उत्पत्ति 'कीट्क्' से मानी गई है, अप० में 'कीट्क्' का 'कर्षण' हो जाता है । हेमचंद्र ने 'कर्षण' को 'किं' के स्थान पर आदेश मानना है :—'किमः काई कवणो वा । (८.४.२६७) किंतु हमें इसकी व्युत्पत्ति कःपुनः > क उण > कर्षण के क्रम से होती जान पड़ती है ।

सार्वनामिक क्रियाविशेषणों के लिए दे० क्रियाविशेषण § ११६ ।

परसर्ग

§ ६६. आधुनिक भारतीय आर्य भाषाओं में आकर प्रा० भा० आ० तथा म० भा० आ० कारक-विभक्तियों धीरे-धीरे लुप्त हो गई हैं । म० भा० आ० के परवर्ती रूप अपभ्रंश में ही कई परसर्ग प्रयोग में चल पड़े हैं । एक ओर शुद्ध प्रातिपदिक रूपों तथा दूसरी ओर परसर्गों के प्रयोग ने न० भा० आ० भाषाओं को एक नया रूप दे दिया है । प्रा० पै० की अवहट्ठ में, यद्यपि संक्रांतिकालीन भाषा होने के कारण, प्राकृत तथा अपभ्रंश (म० भा० आ०) के सविभक्तिक रूप भी अवशिष्ट हैं, किंतु हम देख चुके हैं कि यहाँ कर्ता, कर्म, करण-अधिकरण, सम्प्रदान-मबंध प्रायः सभी में निर्विभक्तिक प्रातिपदिक रूपों का प्रयोग धड़ल्ले से पाया जाता है । प्रा० पै० की भाषा की यही निजी प्रकृति कही जा सकती है । प्रातिपदिक रूपों के प्रयोग के कारण कुछ परसर्गों का प्रयोग भी आवश्यक हो गया है । प्रा० पै० में निम्न परसर्ग पाये जाते हैं :—

१. सउ—प्रा० पै० में यह करण तथा अपादान दोनों के परसर्ग के रूप में प्रयुक्त हुआ है । इन दोनों का एक-एक उदाहरण पाया जाता है । 'एक सउ' (१.४६) (एकेन समं), संभुद्धि सउ (१.११२) (शंभुमारभ्य) । कुछ टीकाकारों ने इस दूसरे उदाहरण को भी करण कारक का ही माना है (शंभुना सार्ध) । 'सउ' की व्युत्पत्ति सं० 'समं' से हुई है । 'सउ' का प्रयोग संदेशरासक में भी करण कारक में पाया जाता :—गुरुविणएण सउ (७४ व), विरहसउ (७९ अ), कंदप्पसउ (१६ उ) । इसका 'सिउ' रूप प्रा० प० रा० में मिलता है । इसीसे

१. Sandesarasaka . (Study) § 73.

२. Tesator: § 71.

संनद्ध पुरानो मैथिली का सन्धो, सँ है ।' मृत्यु सन्धो फलमल करइतेँ
 अछ (मृत्यु के साथ फलमल (झगडा) कर रहा है, वर्णर० ४१ अ),
 इदु माधव सन्धो खेलए (विद्यापति ३८ ए), मासु हडहि सन्धो खएलक
 (निद्या० १५ व) । अपादान घाला प्रयोग अन्यत्र कहीं देखने में नहीं
 आया । 'सँ' रूप उक्तिव्यक्ति में भी मिलता है (दे० § ६० (१०) ।
 दूजणे सउ सन काहु तूट (३७/२३) ।

२. सह—प्रा० पँ० में इसका प्रयोग भी करण के परसर्ग के रूप
 में पाया जाता है—पाअ सह (२.१६१) । यह संस्कृत का 'सह' है,
 जिसका प्रयोग संस्कृत में तृतीया के साथ पाया जाता है ।

३. कए—इस परसर्ग का प्रयोग केवल एक बार सम्प्रदान के
 अर्थ में हुआ है, पर इसके साथ सत्रध कारक का सविभक्तिरूप भी
 पाया जाता है—तुम्ह कए (१.६७) । यह संस्कृत के 'कृते' का विकृ-
 सित रूप है । हिंदी के सम्प्रदानवाचक परसर्ग 'के लिए' का प्रथम
 अंश (के) इससे संबद्ध है :—कृते > कए > के ।

४. लागी—सम्प्रदान का परसर्ग, लडा० 'काहे लागी (१.१४२) ।
 इमरी व्युत्पत्ति सं० 'लग्नं' से हैं, लग्नं > लग्गिअ > लग्गी > लागी ।

५. क, का, के—इन तीनों का सवधकारक के परसर्ग के रूप में
 प्रयोग है.—गाइक पिता (२.९३), तारा पिअला (२.९७), मेच्छ-
 हके पुते (१.६२), कव्वके (काव्यस्य १.१०८ क) देवक लिङ्गितअ
 (२.१०१) । इन परसर्गों का सत्रध सं० 'कृन्' से जोड़ा जाता है ।
 'क' परसर्ग पूर्वा प्रवृत्ति का सन्नेत करता है । 'क' का सत्रध कारक
 के परसर्ग के रूप में प्रयोग मैथिली में पाया जाता है । वर्णरत्नाकर में
 'क' के ये प्रयोग देखे जाते हैं—'मानुष-क मुहराय' (४७ अ),
 आदित्य-क किरण (४९ अ), गो-क सचार (३० व) इत्यादि ।
 (दे० वर्णरत्नाकर भूमिका § ३१) डा० सुनीति कुमार चाटुर्ज्या ने 'क'
 को व्युत्पत्ति संस्कृत स्मार्थ 'क' प्रत्यय से मानी है । साथ ही यह भी
 हो सकता है कि द्रविड विशेषण प्रत्यय-'क्क' ने भी इसे प्रभावित
 किया हो । मैथिली के 'क' का यही स्रोत जान पड़ता है । सं० 'कृत'
 से इस 'क' को व्युत्पत्ति मानने का टा० चाटुर्ज्या ने खण्डन किया

१. Varnaratnakara (Intro) § 36.

Dr. Subhadra Jha Vidyapati (Intro.) p. 153.

है। 'का-के' रूप हिन्दी में भी पाये जाते हैं। 'के', 'का' का ही तिर्यक् रूप है। इन दोनों की व्युत्पत्ति 'कृत' से मानने में कोई आपत्ति नहीं जान पड़ती। प्रा० पैं० में एक स्थान पर 'क' परसर्ग का प्रयोग सम्प्रदान के अर्थ में भी पाया जाता है—'धम्मक अप्पिअ' (धर्माय अर्पितं) (११२८, २.१०१)। सम्भवत इसका सम्बन्ध भी उपर्युक्त 'क' से ही है, क्योंकि डा० चातुर्व्या के अनुसार 'कृत' या 'कृते' से इसकी व्युत्पत्ति नहीं मानी जा सकेगी।

६. मह—यह अधिकरण का परसर्ग है। प्रा० पैं० में इसका प्रयोग अन्य परसर्गों की अपेक्षा अधिक पाया जाता है—'लोहगिणिमह' (१.५५), 'कोहाणलमह' (१.१०६) 'सिरमह' (१.१११)।

ब्लाख के मतानुसार इसकी व्युत्पत्ति मध्य (अवैस्ता 'मद्' (maδa) से हुई है, जो सं० 'मध्य' से सम्बद्ध है। इसकी व्युत्पत्ति अधिकतर विद्वानों ने 'मध्ये' से ही मानी है। इसी से हि० 'मौहि, मे' सम्बद्ध हैं। सदेशरसक में इसका सविभक्तिक रूप 'महि' भी परसर्ग के रूप में पाया जाता है—'मणमहि' (मन में)। प्रा० प० रा० में 'मौ' 'मौहि' रूप मिलते हैं।^१

प्रा० पैं० में प्रयुक्त अन्य शब्द जो परसर्ग के रूप प्रयुक्त हुए हैं, निम्न हैं—

७. उवरि—इसका सम्बन्ध संस्कृत 'उपरि' से है। 'सअल उवरि' (१.८७)। यह अधिकरण के परसर्ग के रूप में प्रयुक्त हुआ है, इसीसे हि० 'पर' का विकास हुआ है।

८. उप्पर, उप्परि—ये भी सं० 'उपरि' से सबद्ध हैं तथा अधिकरण कारक के परसर्ग हैं; 'वाह उप्पर पक्कर दइ' (१.१०६) (हि० 'पर')।

९. मज्झ—मज्झे—यह परसर्ग भी अधिकरण कारक के अर्थ में प्रयुक्त हुआ है। उदाहरण, चित्तमज्झे (२.१६४), 'वगमज्झ' (२.१६९), 'सगाम मज्झे' (२.१८३)। इसकी व्युत्पत्ति सं० मध्ये से ही है। इसीसे

१. Chatterjya · Origin and Development of Bengali Language Vol II p 75^c.

२. Sandesarasaka (Study) § 73 (4).

३. Tessitori · O. W. R. § 6^c.

प्रा० प० रा० परसर्ग 'महारि, माक्षि', तथा अवधो मौंझ, मँझिआरा, मझारी संवद्ध हैं ।

संख्यावाचक शब्द.

§ १००. संख्यावाचक विशेषण के गणनात्मक तथा क्रमात्मक दोनों तरह के रूप प्रा० पै० की भाषा में मिलते हैं ।

(क) गणनात्मक संख्यावाचक विशेषण के निम्न रूप उपलब्ध हैं:-

१. एक, एको, एककं, एककु, एकउ, एक्के, एक्कइ, एरु, एका. सविभक्तिरूप. एकेग, एक्के, एक्के. (<सं० एरु).

२. दु, दुइ, दुदुदुइ (<द्वौ द्वौ), दुअउ, दो, दुहु, वि, विणिण, विण्णो, बिहु, बीहा, वे; समस्त पद में—दुखल. (<दु-वि <द्वौ, (द्वि-).

३. तिअ, ति, तिञ्जे, तिणि, तिणिग, तिणिगअ, तिण्ण, तिण्णो, ती, तिअ, तीणि. अधिकरण कारक ए० व० रूप 'तीए'. (<त्रि-त्रीणि (त्रि-).

४. चउ, (चउकलउ, चउककल), चो (चोअगला), चारि. (<चतु-चत्वारि <चतुर्).

५. पंच (<पंच).

६. छअ, छआ, छउ, छइ, छका, रडा; 'छ' समास में (छककल, छकलो). (<पप् (पट्)).

७. सत्त, सत्ता. (<सप्त).

८. अट्ट अट्टा, अट्टइ, अट्टए, अट्टाई—अट्टाइ; 'अठ' समास में (अठकररा, अठगल, अठतालिस, अठाइस) (<अष्ट-अष्टौ).

९. एव (<नव).

१०. दह, दहअ, दहा, (<दश).

११. एआरह, एआरहि, एआरहहि, एगारह, एगारह, एगाराहा, एगारहि, एगारहहि, इगारह, गारह, गारहाई; इह दह. (<एक-दश, एकादश).

१२. बारह, बारहा, बाराहा, बारहहि, बारहाइ. (<द्वादश).

१३. तेरह (<त्रयोदश).

१४. चउदह, चउदइ, चउदहही, चाउदाहा, चौदह, चौदइ, दह चारि (<चतुर्दश).

१. Tessitori : O. W. R. § 68.

२. Saksena : Evolution of Awadhi § 28.

- १५ पण्णरह, पण्णाराहा, दह पच (<पचदश).
 १६ सोलह, सोलहाइ, सोला (<पौडश)
 १७ सत्तारह, दह सत्त (<सत्तारस-सत्तारह (प्रा०) <सप्तदश).
 १८ अट्ठाराहा, अट्ठारह, अट्ठ रहेहिँ, दहाई अट्ठ (<अष्टादश)
 १९ एऊगविंसा, णव दह (<एऊनविंशत्-).
 २० बीस, बीसआ, बीसए (<विंशत्-)
 २१ एक्कबीसती, एआईसेहिँ, एअबीसत्ता (<एकविंशत्-)
 २२ बाइस वाइसही, बाईसा, सत्तिभक्किक्क 'बाईसेहिँ'
 (<द्वाविंशत्-)
 २३ तेइस (<त्रयोविंशत्-)
 २४. चउबीस, चउबीसह, चऊ सवीसए, चोविह (<चतुर्विंशत्-)
 २५. पचीस (<*पचईस <*पचईस <पचवीस <पचविंशत्-)
 २६ छ-बीस, छ-बीसा, छहविस, छहवीस, छहवीसठ,
 (<पङ्क्विंशत्-)
 २७ सत्ताइस, सत्ताईसा, सत्ताईसाइँ (<सप्तविंशत्-)
 २८ अट्ठाइस, अठाइस, ठाइस (<अष्टाविंशत्-)
 ३० तीस, तीसा, तीसति (<त्रिंशत्-)
 ३२. बत्तीस बत्तिस, बत्तीसा, बत्तीसह, बत्तीसह (<द्वात्रिंशत्-).
 ३७ सततीस, (सप्तत्रिंशत्)
 ४० च लिस, चालीसा, (<चआलीसा <चत्तालीसा <चचारिंशत्)
 ४१ इआलिस (<*इआलीस <*इअआलीम <एक्क चारिंशत्-).
 ४२ थाआलीस, वेआल (<द्वाचत्वारिंशत्-)
 ४४. चउआलह, चउआलिस, चउआलीस, चोआलीसह
 (<चतुश्चत्वारिंशत्-)
 ४५ पचतालासह (<पचचत्वारिंशत्)
 ४८ अठतालिस (<अठतालिसा <अट्ठअत्तालिसा <अष्ट-
 चत्वारिंशत्).
 ५२ वावण, वावण (<द्वापचाशत्)
 ५४ चऊभण (<चतु पचाशत्)
 ५६ छप्पण (<पट्पचाशत्)
 ५७ सतावणिभ, सतावण्णाइ (<सप्तपचाशत्)
 ६० सट्ठि (<स० पट्टि)

६७. वासट्टि (<द्वापट्टि).

६४. चउसट्टि (<चनु पट्टि).

६८ अट्टासट्टि (<अष्टपट्टि).

७०. सत्तरि (<सप्तति).

७१. एहत्तरि, एहत्तरिहि (<एकसप्तति).

७६. छेहत्तरि (<पट्सप्तति)

८०. असी, असिअ (<अशीति).

८२. वेसाओ (<द्वयशीति)

८४. चउरासी (<चतुरशीति).

८८. अट्टासि (<अष्टाशीति).

९६. छाणवइ (<षण्णवति).

१००. सअ, सउ (<शत).

१०००. सहस (>सहस्र)

१०००००. लक्ख, लख (<लक्ष).

१०००००००. वोडी (<कोटि).

(ख) क्रमात्मक संख्यावाचक विशेषण —

पढम, पढम, पढमो, पढमे, पढमहि <सं० प्रथम, पहिल्लिअ.

चौअ धीए, वीअम्मि <सं० द्वितीय.

तीअ, तीअं, तीअओ, तिअओ, तीए <सं० तृतीय.

चउठा, चउथो, चउथए, चउथहिँ <सं० चतुर्थ, सावडी 'चारिम'

जो 'पंचम' के सादृश्य पर बना है।

पंचम, पंचमा, पंचमे <सं० पंचम.

छट्ट, छट्टं, छट्टहि, छट्टम (<*षष्ठम) <सं० षष्ठ.

सत्तम <सं० सप्तम.

(ग) समानुपाती संख्यावाचक विशेषण:—

दुगा, दुण्ण दुण्णा, दूण <सं० द्विगुणिता:

तिगुग, तिण्णिगुणा <सं० त्रिगुणिता:

इपर की तालिका में गणनात्मक संख्यावाचक विशेषणों तथा क्रमात्मक संख्यावाचक विशेषणों में से कई के सविभक्ति रूप भी पाये जाते हैं। ये या तो कर्ताकारक के -ओ (प्राकृत रूप), उ (उदा० एक्कु), कर्ता कर्म कारक के 'अं' विभक्ति बिह (उदा० छट्टं, एक्कं, तीअ आदि) से युक्त है, या करण अभिकरण विभक्ति -ए, -हि-म्मि से

निर्मित रूप हैं यथा वीए, पदमे, पचमे, छट्टुहि, बीअग्नि, अट्ठारहेहि । एक आधरूपों पर नपुसक कर्ता-कर्म व० व० विभक्ति का प्रभाव है—अट्ठाइ-अट्ठाइ, सत्ताईसाई, सत्तावण्णाइ । कई रूपों में छद् की सुविधा के लिए क्रिया परिवर्तन स्पष्ट परिलक्षित होता है । यहाँ ह्रस्व स्वर का दीर्घाकरण तथा दीर्घ स्वर का ह्रस्वीकरण पाया जाता है । उदा० दहा (दह का परिवर्तित रूप), एगाराहा (एगारह का परिवर्तित रूप), छब्बीसा (छब्बीस का परिवर्तित रूप) । 'दहचारि', 'दहपच', 'दहसत्त', 'दहाअट्ठ' 'णवदह' क्रमशः १४, १५, १७, १८ तथा १९ के चैकल्पिक रूपों का सकेत करते हैं ।

धातु क्रियापद तथा गण

§ १०१ प्रा० भा० आ० के कई धातु प्रा० पै० की पुरानी पश्चिमी हिन्दी ने अपनाये हैं, किन्तु यहाँ आकर क्रियापदों की रचना में अपूर्व परिवर्तन दिखाई पड़ता है । हम देखते हैं कि प्रा० भा० आ० में धातु १० गणों में विभक्त थे, जिनमें द्वितीय गण (अदादि गण) को छोड़ कर—जिसमें केवल धातु रूप के साथ तिङ् विभक्तियाँ जुड़ती थी—अन्य सभी गणों में कोई न कोई विकरण धातु तथा तिङ् विभक्ति के बीच में जुड़ता था । म० भा० आ० में आकर प्रा० भा० आ० का गण-विधान समाप्त हो गया, तथा सभी धातुओं में प्रायः अ-विकरण वाले भ्वादि गण (प्रथम गण) के धातुओं की तरह रचना होने लगा । इस प्रकार अ-विकरण वाले धातु ही म० भा० आ० के एक मात्र गण का सकेत करते हैं । म० भा० आ० में आकर एक महत्त्वपूर्ण बात यह भी हुई कि अकारान्त सज्ञापद अकारात् धातुओं के साथ घुलमिल गये तथा इस मिश्रण से उ हैं मजे में धातुरूप में प्रयुक्त किया जान लगा । इस प्रकार म० भा० आ० में मूल प्रा० भा० आ० धातुअ के अतिरिक्त कई नाम धातु भी चल पड़े । इस प्रकार प्रा० पै० की भाषा ने म० भा० आ० की ही क्रियापद-रचना को ज्यों का त्यों अपनाया है, तथा यहाँ केवल अ-विकरण वाले धातु ही पाये जाते हैं । वैसे अपवाद रूप में हमें प्रा० पै० की पुरानी पश्चिमी हिन्दी में प्रा० भा० आ० के चुरादिगण के अवशिष्ट रूप भी मिल जाते हैं । इनमें 'ए' (<स० 'य') विकरण पाया जाता है । किन्तु ये रूप केवल छन्दोनिर्वाहार्थ प्रयुक्त हुए हैं तथा इनका प्रयोग यहाँ पाया जाता

है, जहाँ दीर्घ अक्षर की आवश्यकता है। प्रा० पै० की भाषा में इस तरह के -ए वाले रूप निम्न हैं।

करेहु (तीन बार), कहेहि (एक बार), कहेहु (तीन बार) जाणे (दो बार = जानाति), जाणेइ (एक बार); जाणेहि (एकबार), जाणेहु (दो बार), जाणेह (एक बार), ठवेहु (छह बार), ठवेहि (एक बार), पमणेइ (चार बार < प्रमणति), पुट्टेइ (एक बार) विभाणेहु (तीन बार, < विजानीत), मुणेहु (पाँच बार), रएइ (एक बार सेतुबंध से उदाहृत प्राकृत पद्य में, < रचयति)।

संदेशरासक की अपभ्रंश में भी कुछ ^०ए विकरण वाले रूप मिले हैं :—करेइ, सिचेइ (१०८), साहेइ (८२), हुवेइ (१०४), करेहि गिमुणेहु (१६)। प्रो० (अब डा०) भायाणी ने भी वहाँ इन्हें छन्दो-निर्वाहार्थ ही प्रयुक्त माना है।

§ १००. प्रा० भा० आ० में दो पद मिलते हैं :—परस्मैपद् तथा आत्मनेपद्। प्राकृत में ही आत्मनेपद् प्रायः कम व्यवहृत होने लगा है। अपभ्रंश में आकर तो प्राकृत के रहे सहे आत्मनेपदी रूप लुप्त हो गये हैं। प्रा० पै० की पुरानी पश्चिमी हिन्दी में आत्मनेपदी रूप भाषा की निजी विशेषता नहीं है। वैसे यहाँ अपवाद रूप में कतिपय आत्मनेपदी रूप देखे जाते हैं। ये आत्मनेपदी रूप छन्दो-निर्वाहार्थ प्रयुक्त हुए हैं तथा इनमें से अधिकांश प्रायः चरण के अंत में पाये जाते हैं, जहाँ किसी छंद विशेष के पादान्त में दीर्घ अक्षर की अपेक्षा होती है। प्रा० पै० में निम्न आत्मनेपदी रूप मिलते हैं :—

सोहए (१.१५८), मोहए (१.१५८),
दोसए (१.१८६), क्विज्जए (१.१८६), चाहए (१.१८६),
मोहए (१.१८६),

जाणए (१.१८८), दोसए (१.१८८), बरीसए (१.१८८),
जाणिए (२.१३१), लक्खए (२.१३१), पक्खए (२.१९९),
जाणीए (२.१३१), लेखिए (२.१३३),
जंषीए (२.२८८), मुणिज्जए (२.१५८), मणिज्जए (२.१५८),
दोसए (२.१६८), वट्टए (२.१६८)।

संदेशरासक में भी प्रो० भायाणी ने 'भणे' (९५; भणामि), 'दहुए'

(११०), 'वड्डुर' (१२०) जैसे आत्मनेपदी रूपों का सकृत् किया है, तथा उन्हें छन्दोनिर्वाहार्थ ही प्रयुक्त माना है ।

§ १०३ प्रा० पै० को भाषा में हमें निम्न समापिका क्रियाएँ मिलती हैं —

१ वर्तमान निर्देशक प्रकार (प्रेजेंट इंडिकेटिव) ।

२. आज्ञा प्रकार (इम्पेरेटिव) ।

३ भविष्यत् (फ्यूचर) ।

४ विधि प्रकार (ओप्टेटिव) ।

प्रा० पै० की भाषा में निम्न असमापिका क्रिया रूप मिलते हैं —

१ वर्तमानकालिक कृदत् (प्रेजेंट पार्टिसिपिल) ।

२ कर्मवाच्य भूतकालिक कृदत् (पेसिव पास्ट पार्टिसिपिल) ।

३ भविष्यत्कालिक कर्मवाच्य कृदत् (जोरड) ।

४ पूर्वकालिक असमापिका क्रिया (एन्सोल्यूटिव) ।

५ तुमन्त रूप (इनफिनिटिव) ।

यहाँ व्यवहारतः तीन प्रकार (मूड्स) पाये जाते हैं — १ निर्देशक प्रकार (इंडिकेटिव), २ आज्ञा प्रकार (इम्पेरेटिव) तथा ३ विधि प्रकार (ओप्टेटिव) । संयोजक प्रकार (सब्जक्टिव मूड) का कोई अलग से रूप नहीं है । यहाँ निर्देशक प्रकार के साथ ही 'जइ' (< यदि) जोड़कर संयोजक प्रकार के भाव की व्यञ्जना कराई जाती है । जैसे,

सेर एक जइ पावउँ घित्ता, मडा बीस पकावउँ गित्ता (११३०),
एका कित्ती किञ्चइ जुत्ती जइ सुञ्जे (२१४२) ।

इस संबंध में इतना समझ कर दिया जाय कि उक्तिव्यक्तिप्रकरण की पुरानी पूर्वा हिंदी (पुरानी कौसली) में विधि प्रकार के रूपा का अभाव है । वहाँ विधि प्रकार की व्यञ्जना कराने के लिये वर्तमान निर्देशक प्रकार के साथ निषेधवाचक 'जणि' का प्रयोग किया जाता है, जैसे 'पापु जणि करसि' (११११), 'सत्त मार्गं जणि छाटसि = छाडसि' (१०१२) ।

१ Sandeśāśaka (Study) p 31

२ Uktivyakti (Study) § 70 (3) p 55.

वर्तमान निर्देशक प्रकारः—

§ १०४ पुरानी पश्चिमी हिंदी के वर्तमान रूप म० आ० भा० तथा प्रा० भा० आ० के वर्तमान निर्देशक प्रकार (वैयाकरणों के लट् लकार) से विकसित हुए हैं।

प्राकृतवर्णमूले में हमें निम्न रूप मिलते हैं—

	ए० व०	व० व०
अन्य पुरुष	१ °अइ (ऊरइ)	१ °अति (कुणति = ११२)
	२ °ण (करे)	२ °ण (सहे २७२)
	३ शून्य रूप (कर)	३ शून्य रूप (पल १.१५६)
मध्यम पुरुष	१ °सि (दममि १ १४७)	× (°इहि, °हु).
	२ °हि (नाणहि १ १३२)	
उत्तम पुरुष	१. °मि, °आमि (भणमि १ २०२)	× (आहि-°अहिँ)
	२. °अट (°अउँ) (घसउ १ १०६)	(°हु)

(१) अन्य पुरुष ए० व०

अन्य पुरुष ए० व० में प्रा० व० की भाषा में तीन तिङ् विभक्ति चिह्न पाये जाते हैं। (१) °अइ म० भा० आ० का चिह्न है, जिसका विकास प्रा० भा० आ० के प्र० पु० ए० व० चिह्न °ति (भवति, भरति, पठति आदि में प्रयुक्त) से हुआ है। °अइ या °इ का यह विकास प्राकृत काल में हो गया था तथा इसकी स्थिति प्राकृत, अपभ्रंश तथा पुरानी हिंदी में अपरिवर्तित रूप में पाई जाती है। संदेशरासक (दे० भूमिका § ६२), उच्चिद्यच्छिप्रकरण (दे० भूमिका § ७१), तथा वर्णरत्नाकर (दे० भूमिका § ४७) में यह इसी रूप में पाया जाता है, जैसे उच्चिद्यच्छि में शू य या °अ वाले रूप अधिक पाये जाते हैं तिनका नल्लेग हम आगे करेंगे, वहाँ °अइ वाले रूप बहुत कम पाये जाते हैं। °अइ वाले रूप बाद तक पुरानी पश्चिमी राजस्थानी में माथ हा पुरानी अवधी में भा पाये जाते हैं। पुरानी पश्चिमी राजस्थानी के उदाहरण ये हैं—

(१) पान भणइ कुणि कारण आव्या, फरउ तुमहारउ फान (काटट-देप्रपथ १.१४६)

(२) निनि फाटगउ पाई परइ, राती याहि निति उतरइ (यहो०.१६०)

(३) हियठा भीतर रिय यमइ, दास-यो डरपाहि। (दोला मारु रा दोहा १६०)

(४) जिणि दीहे पाळउ पडइ (वही ३८३)

पुरानी अग्रधो से °अइ वाले उदाहरण ये दिये जा सकते हैं —
सुरा पावइ मानुस सबइ सबको होइ निनाह' (नूर मुहम्मद) ताको
सरन ताकि जो आवइ (वही), बहइ न हाथु दहइ रिस छाती (तुलसी) ।

डा० सक्सेना ने बताया है कि जायसी तथा तुलसी में °अइ वाले
रूप कम मिलते हैं, जबकि इसके प्राणता वाले (एस्पिरेटेड) °अहि वाले
रूप अधिक । नूरमुहम्मद में केवल °अइ वाले रूप ही मिलते हैं ।^१

प्रा० पै० में इसके अनेको उदाहरण हैं, कुछ निम्न हैं —

भणइ (१ ६५), चलइ (१ ६६), कहइ (१.१०२), होइ (१.१०५),
रहइ (१.१११), बढइ (१.१२०), कुणइ (१.१३४), भमइ (१ १३५),
वहइ (१.१३५), हणइ (१ १३५), पळइ (१ १४४), पोडइ (१ १४४),
सतासइ (१ १४४), लोलइ (१.१५८), लोट्टइ (१ १८०), पिट्टइ
(१ १८०), लुलइ (१ १९०), टुट्टइ (१.१६०)

(२) °ए वाले रूपों का विकास °अइ वाले रूपों से ही हुआ है —
°ए < °अइ < °ति । °ए वाले रूपों का सकेत तगारे ने अपभ्रंश में किया
है । (दे० तगारे § १३६ पृ० २८५) प्रा० पै० में इसके उदाहरण
निम्न हैं —

आवे (२ ३८), चलावे (२.३८), णच्चे (२ ८१), जपे (२.८८,
२.११४), करे (१ १६०),

(३) शून्य रूप, इसकी उत्पत्ति के विषय में दो मत हैं — प्रथम
मत के अनुसार इसे शुद्ध धातु रूप (स्टेम फॉर्म) माना जा सकता है,
द्वितीय मत के अनुसार इसका विकास °ति > °अइ > °अ के क्रम से
मानना होगा । डा० चाटुर्व्या द्वितीय मत के पक्ष में हैं । उक्तिव्यक्ति
प्रकरण के वर्तमान प्र० पु० ए० व० रूप 'कर' की उत्पत्ति वे यो
मानते हैं —

प्रा० भा० आ० करोति, *करति > म० भा० आ० करइ > पुरानी
कोसली करइ (जो कम पाया जाता है), कर

प्रा० पै० में ये °अ या शून्य वाले रूप बहुत मिलते हैं, कुछ ये हैं :-
चसर (१.७६), हो (१ ८१, ९४), भण (१.१०८), देखर (१.१०८),

१. Saksena Evolution of Awadhi § 301, p 257

२. Utkivvyakti (Study) § 71, p. 67.

णञ (१.११९), वुञ्ज (१.१२६), फुञ्ज (१.१३५), वह (२.४०) दह (२.४०), हण (२.४०), वरस (१.१६६), कर (२.१४१),

इनके अतिरिक्त एक बदाहरण °उ वाला भी मिलता है :—कहु (१.१५६) <कथयति। इस °उ का सम्बन्ध कर्ता कारक ए० व० के सुप् प्रत्यय °उ से मजे से जोड़ा जा सकता है, यह चिह्न मध्य अवर्धा में भी है।

(२) अन्य पुरुष व० व०

अन्य पुरुष व० व० में प्रा० पै० में °अन्ति, °ए, तथा शून्य रूप मिलते हैं। इनमें °ए तथा शून्य रूपों की उत्पत्ति अन्य पुरुष ए० व० के रूपों से भी मानी जा सकती है, जिनका प्रयोग व० व० में भी होने लगा है। °अन्त वाले रूप प्रा० भा० आ० °अंति (आ० मा० यू० *एन्ति, *ओन्ति) से सम्बद्ध हैं। संदेशरासक में भी प्राकृत °अंति वाले रूपों के साथ साथ अन्य पु० व० व० में °अइ वाले रूप भी मिलते हैं, वैसे इनका अनुपात २४:१० है। उक्तिव्यक्तिप्रकरण में दोनों तरह के रूप नहीं मिलते, वहाँ इमका चिह्न °ति (करति) है। इस °ति का विकास टा० चाटुर्ग्यां ने प्रा० भा० आ० °अन्ति से माना है। प्रा० भा० आ० कुर्यन्ति, *करन्ति > म० भा० आ० करन्ति (प्रा० पै० में यह रूप है) > *करन्ति > पुगनां कौमडी करति। वर्णरत्नाकर की पुरानी मेथिली का चिह्न सर्वथा भिन्न है। यह-‘यि’ (अछयि, छयि, होयि, होयि) है; इसका सम्बन्ध उक्तिव्यक्ति के ‘ति’ से जोड़ा जा सकता है, पर प्रागर्वाण (एगिरेशन) एक समन्या है। टा० चाटुर्ग्यां ने प्रश्न किया है कि क्या इमका कारण स्वार्थ अव्यय ‘हि’ तो नहीं है, जो अवधारण के लिए प्रयुक्त होता है ?

पुरानी पश्चिमी राजस्थानी में इसमें °हि, °अइ प्रत्यय पाये जाते हैं, जो ए० व० व० व० में समान रूप से प्रयुक्त होते हैं :—जाहि, रयाहि, डरपाहि (दोला मारु रा शोश)। पुरानी अवर्धा में इसके नन्दा नासिक रूप मिलते हैं। वहाँ ए० व० तथा व० व० के रूपों में यह है कि ए० व० में अननुनासिक रूप होते हैं, व० व० में सन्दा-
°अइ, °अहि (साय हो °इ) (ए० व०), °अहि, °अइ (...)

१. Uktivyakti : (Study) § 71.

२. Varnaratnakara : (Intro.) § 16, P. 54

इनमें जायसी में केवल °हिँ वाले रूप मिलते हैं, तुलसी में °हिँ वाले रूप अधिक पाये जाते हैं, °इँ वाले कम, नूरमुहम्मद में °ईँ वाले रूप अधिक हैं ।

कीन्हेसि परि उडहिँ जहँ चहहिँ (जायसी)

वसहिँ नगर सुदर नर नारी (तुलसी)

मन कुपथु पगु धरइँ न काउ (तुलसी)

एक दिस बाँधे तुरइँ बिराजइँ (नूर मुहम्मद) •

व० व० में 'हिँ' वाले रूपों का विकास '-इँ' के रूप में भी हो गया है, जहाँ ए० व० तथा व० व० रूपों का कोई भेद नहीं रहा है । (दे० अनुशीलन § ५५) प्रा० पैं० में इनके विकसित रूप हिँ > -इँ > (अ) इँ > ए विभक्ति चिह्न वाले व० व० रूपों में देखे जा सकते हैं ।

प्रा० पैं० की भाषा से अन्य पु० व० व० के विभिन्न उदाहरण ये हैं —

(१)—न्ति, होति (११३ तथा अनेकश), पआसति (१५२), वदति (१.६९), कुणति (२११०), रघति (१६६), पठति (२१५०), चिटठति (२१२१), घोलति (११८९), थक्कति (२१३२) ।

(२)—ए ।

गञ्जे (२१२१ < गर्जति), सहे (२१२१ < शब्दायन्ते), फुले (२१२३), खाए (२१२३), सोहे (२.१८२ < शोभन्ते) ।

(३) मध्यम पुरुष ए० व०

प्रा० भा० आ० में वर्तमान के म० पु० ए० व० का प्रत्यय °सि (करोषि, पठसि, भवसि) था । म० भा० आ० में यह अपरिवर्तित रहा है । किंतु अपभ्रंश में °सि के साथ °हिँ वाले रूप भी मिलते हैं । पिशेल ने 'ग्रामातीक देर प्राकृत स्त्राखेन' में हेमचंद्र से निम्न रूपों को उद्धृत किया है — मरहि = *मरसि = त्रिगुसे, रुअहि = वैदिक, रुवसि = रोदिषि, लइहि = लभसे, विसूरहि = खिद्यसे, णीसरहि = नि सरसि' (हेम० ८४३६८, ३२३, १.४२२, २४३१४) । डा० टगारे ने बताया है कि पूर्वा अपभ्रंश में केवल °सि वाले रूप ही मिलते हैं,

जत्र कि दक्षिणी अपभ्रंश (स्वयम् तथा पुण्ड्रंत की भाषा) में °हि वाले रूप अधिक हैं, यहाँ °सि तथा °हि रूपों में २ : २५ का अनुपात है, किंतु बाद में संस्कृत प्रभाव के कारण पुरानी मराठी में °सि चिह्न वाले रूप प्रमुख हो गये हैं। इन °हि वाले रूपों का विकास प्रो० व्यूल व्लाग्न ने आज्ञा म० पु० ए० व० के 'अधि' से जोड़ा है। किंतु आगे जाकर जहाँ साहित्यिक भाषा में °सि, °हि वाले रूप बने लगे रह गये हैं, कथ्य भाषा में ये उभ हो गये हैं। उक्तिज्यक्ति में °सि (करसि) वाले रूप मिलते हैं, (दे० भूमिका पृ० ५७) तथा इनका अवितर पुरानी अवधी में भी है। पुरानी राजस्थानी में इसके रूप °अड वाले ही मिलते हैं तथा आधुनिक राजस्थानी में भी इसी का विरहित रूप मिलता है। प्रा० पै० में म० पु० ए० व० के वर्तमान-कालिक रूप निम्न हैं —

घल्लमि (१.७), कोलसि (१.७)

जागहि (१.१३२ < जानासि)

साहि (२.१२० < सादसि).

चाहसि (१.१६९).

(४) मध्यम पुरुष व० व०

प्राकृत में आकर यहाँ °ह तिह् चिह्न पाया जाता है, जो प्रा० भा० आ० थ (पथ, भवथ) से विकसित हुआ है। अप० में इसमें °अह्, °अह्, °अह् तिह् चिह्न पाये जाते हैं, जिनका सघष व्लास तथा प्रे वर्तमानकालिक म० पु० व० व० अथस (उत्तम पुरुष व० व० - मस् के सादृश्य पर) से जोड़ते हैं, केवल 'थ' से नहीं, जिससे प्त्वन्न प्राकृत °ह का सदेव हम अभी कर चुके हैं। साथ ही हम देखते हैं कि अप० में वर्तमान तथा आज्ञा के म० पु० व० व० के रूप परस्पर घुलमिल गये हैं, क्योंकि दोनों स्थानों में °अह्, °अह् वाले रूप पाये जाते हैं। इसी °अह्, °अह् से आज्ञा के हि०

१. Tagore § 136, p. 288.

२. L'Indo-Aryen p. 247.

३ Evolution of Awadhi § 391, p. 255.

४. Tagore § 136, p. 289.

°ओ (करो), गुज० राज० °ओ (करो), व्रज० °उ (करु) की उत्पत्ति मानी जा सकती है।

प्रा० पै० में इसके उदाहरण नहीं मिलते। इनके आज्ञा व० व० वाले रूप अनेक मिलते हैं, जिनका सकेत यथावसर किया जायगा।

(५) उत्तम पु० ए० व०

प्राकृत में इसके °अमि, °आमि रूप मिलते हैं, जो प्रा० भा० आ० °मि (°आमि) से सबद्ध हैं। (दे० पिशेल § ४५४) अपभ्रश में °अउँ, °अउ रूप मिलते हैं — कडूँ (हेम० ४ ३२५) < कर्षामि, किञ्जउँ (हेम० ४ ३८५), जाणउँ (४ ३६१) < ज नामि, जोइञ्जउँ (४.३५६) < विलोक्ये, पावउँ (विंगल १.१०४) < प्राप्नोमि (दे० पिशेल पृ० ३२२)। इस °अउँ (°अउ इसी का वैकल्पिक अननुनासिक रूप है) का विकास डा० चाटुर्ज्या ने इस क्रम से माना है —

प्रा० भा० आ० °आमि > म० भा० आ० °आमि-अमि > परवर्ती
म० भा० आ० या अपभ्रश *अविँ > *अउँइ > अउँ।

'करउँ' की व्युत्पत्ति का सकेत डा० चाटुर्ज्या ने यों किया है —

प्रा० भा० आ० करोमि, *करामि > म० भा० आ० करामि-
कामि > परवर्ती म० भा० आ० *करविँ > *करउँइ > करउँ (दे०
उक्तिव्यक्ति की भूमिका पृ० ५०)।

इन दोनों रूपों में °मि वाले रूप प्राकृतीकरण हैं, °उँ °उ वाले रूप अपभ्रश के निजी रूप हैं। सदेशवासक में इन दोनों रूपों का अनुपात ३ २३ है, इससे स्पष्ट है कि वहाँ °उँ °उ वाले रूपों का ही बाहुल्य है। उक्तिव्यक्तिकरण में 'करउँ' जैसे °उँ वाले रूप ही मिलते हैं। यह इस बात को सिद्ध करता है, कि १२ वीं शती में °मि वाले रूप कथ्य भाषा को विशेषता नहीं रहे थे। इससे यह भी पुष्ट होता है कि प्रा० पै० में भी इनका अस्तित्व प्राकृतीकरण का प्रभाव है।

अपभ्रश के °अउँ - °अउ का ही विकास प्रायः न० भा० आ० भाषाओं के वर्तमान उत्तम पुष्प ए० व० के तिङ् चिह्न के रूप में हुआ है। प्राचीन पश्चिमी राजस्थानी में इसके °ऊँ, तथा °युँ (°ऊँ का

१ Sandesara'saha (Study) § 62

२. Uktivyakti : (Study) § 71, p. 53.

संश्रुतिक रूप) रूप पाये जाते हैं । संभवतः यह भेद वैभाषिक है ।
कान्हडदेप्रबंध की लिपि-शैली में इसके °वूँ, °अवूँ (मूँ) रूप भी
मिलते हैं :—

(१) सरस बंध प्राकृत कवूँ यउ मुह निमल मत्ति । (कान्ह-
डदेप्रबंध, १.१)

(२) वासुदेव धुरि बोनवूँ जिम पामूँ मन रंग । (कान्हडदे-
प्रबंध, १.३)

(३) हर्म्मोररायनी परि आदरूँ नाम अम्हारवं उपरि करवं ॥
(वही, ३.१७८)

ढोला मारू रा दोहा में °ऊँ वाले रूप मिलते हैं, जो इसी रूप में
वय्य राजस्थानी की सभी भाषाओं में पाये जाते हैं :—

(१) मूनी मंदिर रास, जाणूँ डोलइ जागवी । (ढोला, ५०७) .

(२) जद जागूँ तद एकली, जज सोऊँ तव देल । (वही, ५१०) .

(३) बागा, बाऊँ देसइउ, जिहाँ टूंगर नहिँ कोइ । (वही, ३८६) .

ब्रज तथा अजमेरी में भी इसके °अउँ रूप मिलते हैं । अजमेरी में
ओँ < °अउँ रूप भी पाये जाते हैं, जिसके कुछ रूप नूर मुहम्मद में
में मिलते हैं ।

वावेँ मइ तोहि वरजउँ राजा ; आजु सठहि हठि मारवँ
ओही (तुलसी) ।

'वरनोँ राजा की फुडवारी' (नूर मुहम्मद) . (दे० सक्सेना
§ ३०१, पृ० २४४-४५) .

राड़ी बोली के वर्तमान-आज्ञा के उत्तम पुरुष ए० व० रूपों का
विकास इसी से हुआ है :—'में चळूँ' (पू० राज० मूँ चालूँ, ए०
राज० हूँ चालूँ) ।

प्राकृतपैगलम् की पश्चिमी हिन्दी में वर्तमान उत्तम पुरुष ए०
व० के निम्न रूप हैं :—

(१) 'मि वाले रूप :—वेरुनामि (१.६१), भगामि (१.२०५) .

(२) °रूँ -उ वाले रूप :—पिघट (१.१०६), घसट (१.१०६),
चट्ट (१.१०६), भमउ (१.१०६), झलउ (१.१०६), अणालउ
(१.१०६), जलउ (१.१०६), चलउ (१.१०६), पावउ (१.१३०) .

पन्नावउँ (११३०), वारिहड (१.१३१), जिवउ (२६३), तजउ (२.६३), परिपूजउ (२.१५५)

एक स्थान पर संस्कृत का शुद्ध रूप 'वन्दे' (१८२) (मैं वंदना करता हूँ) भी मिलता है, जो प्रा० पें० की पुरानी हिन्दी की निजी विशेषता नहीं माना जा सकता ।

(६) उत्तम पुरुष व० व०

प्राकृत में इसका तिङ् विभक्ति चिह्न °मो (< प्रा० भा० आ० °म < आ० भा० यू० *मेस्-°मोस्) है, जिसका पद्य में °मु तथा °म रूप भी मिलता है । (दे० पिशेल § ४५५, पृ० ३२२) अपभ्रंश में इसका °हुँ रूप मिलता है :—वट्टहुँ (= *वर्ताम = वर्तामहे) । इस °हुँ (°अहुँ) की उत्पत्ति के विषय में विद्वानों में बड़ा मतभेद है । होर्नली के मतानुसार °अहुँ वस्तुतः °अउँ < प्रा० अमु का सप्रण रूप है, जहाँ इसे उत्तम पुरुष प० व० के °अउँ से भिन्न रखने के लिए -ह जोड़ दिया गया है, साथ ही यह अन्य पुरुष °अहिँ के सादृश्य का भी प्रभाव है । (होर्नली: कम्पेरेटिव प्रामर आव् गौडियन लेंगेजेज § ४१०) कावेळ ने अपभ्रंश में °अम्हो- °अम्ह (हसम्हो, हसम्ह) को उत्तम पु० व० व० के वैकल्पिक रूप माना है, तथा °अहुँ में -ह इसीका प्रभाव जान पड़ता है । पिशेल ने उत्तम पुरुष व० व० हुँ को समस्या माना है, उसने इसका संबंध अपादान कारक व० व० चिह्न °हुँ से जोड़ा है ।

डा० पाटुर्ज्या ने इसे °अउँ तथा म० पु० व० व० *अह् का सम्मिश्रण माना है । उन्होंने इसे यों स्पष्ट किया है :—डुमं. > *करामः > *करउँ (उत्तम पु० व० व०) तथा म० पु० व० व० *करय > करह, के एक दूसरे से परस्पर प्रभावित होने से *करउँ + करह से दोनों में 'करह' रूप हो गया, जो म० पु० व० व० तथा उत्तम व० व० में एक सा है । मध्यम पुरुष व० व० में वास्तविक रूप *करह होना चाहिए था, जब कि उत्तम पुरुष व० व० में *करउँ ।

गगारे ने उत्तम पुरुष व० व० °अहुँ की व्युत्पत्ति के विषय में

१. Piechel § 455, p. 323.

२. Uktivyakti : (Study) § 71, p. 57.

नवीन मत दिया है। हम देखते हैं कि अप० पदरचना में स्वर + स्म + स्वर = स्वर + ह + सानुनासिक स्वर। इसके उदाहरण हम, तस्मात् > तहाँ, तस्मिन् > तहाँ के रूप में देख सकते हैं। इस तरह 'अहुँ' का संबंध उत्तम पुरुष वाचक सर्वनाम के कर्ता व० व० रूप 'अस्मक' (प्रा० भा० आ० रूप) से जोड़ा जा सकता है। पाणि में हमें वत्ते-याम्हे- वत्तेयम्हे < वत्तेय् अम्हेआ, वत्तेय् अम्हेअ, रूप मिलते हैं। इसी से 'हु' का विकास जोड़ा जा सकता है। 'अहुँ' का अनुनासिक तत्त्व उत्तम पुरुष ए० व० 'अउँ' का प्रभाव है। डा० टगारे ने डा० चाटुर्ज्या की स्थापना का भी संकेत किया है कि यह भी संभव है कि 'ह' वाला तत्त्व मध्यम पु० व० व० रूपों का प्रभाव हो।

पुरानी तथा नव्य राजस्थानी में इसके 'औं' रूप मिलते हैं :— सदेसठ हन पाठवइ, जीवों किसइ अघारि (डोला १३८)। हिन्दी में वर्तमान इच्छार्थक में उत्तम पु० व० व० में 'एँ' (हि० चलें) रूप पाये जाते हैं। इनकी व्युत्पत्ति सदिग्ध है। (दे० डा० तिवारी: हिन्दी भाषा का उद्गम पृ० ४९८) मेरी समझ में इनका विकास प्रथम पु० व० व० चलहिँ > चलइँ > चलें के क्रम से मानना होगा।

प्राकृतपेंगलम् में उत्तम पु० व० व० के ये रूप हैं, जो प्राकृत रूप हैं :— पिआमो (२.११५), वजामो (२.११५) रमामो (१.११५),

प्रा० पें० में वर्तमान के लिए वर्तमानकालिक कृदंत रूपों का प्रयोग भी घड़ले से पाया जाता है, जहाँ सहायक क्रिया का आक्षेप कर लिया जाता है। इनके लिए दे० § ११२।

सही थोड़ी हिन्दी में घटमान वर्तमान के रूप इसी शकृ प्रत्यय वाले रूपों के साथ सहायक क्रिया जोड़ कर बनाये जाते हैं, जो प्रा० पें० वाले वर्तमानकालिक क्रिया रूपों का ही विकास है :— हि० में खाता हूँ, वह खाती है, वे (हम) खाते हैं, तुम खाते हो', आदि निनका विकास 'खाटन् अस्मि, खादन्ती अस्ति, खादन्त' सन्ति (स्मः), खादन्त ख्य' से माना जायगा। दमिरानी हिन्दी में भी ये शकृ वाले रूप ही वर्तमानकालिक क्रिया के रूप में मिलते हैं, जहाँ कभी सहायक क्रिया का प्रयोग नहीं भी होता, वह आक्षिप्त होती है :— 'होता सब नुदा भाता। देखा जाता। दो दिल एक होंते।'

दक्षिणनी हिंदी के स्त्रीलिङ्ग व० व० रूप में हिन्दी (राज०) की तरह 'ती' न होकर 'त्यो' होता है ।

'असील औरता अपने मरद बगैर दूसरे को अपना हुन देखलाना गुनाह कर जान्त्यो हैं, अपने मरद को हर दो जहाँ में अपना दीन व ईमान कर पहचान्त्यो हैं ।'

राजस्थानी, ब्रजभाषा, कन्नौजी तथा बुन्देली में ये शब्द वाले रूत वर्तमानकालिक समापिका क्रिया के रूप में प्रयुक्त नहीं होते । वहाँ वर्तमानकालिक क्रिया रूपों का विकास सीधे म० भा० आ० तिङ्ग त रूपों से हुआ है —

मारूँ (राज०), मारूँ-मारौँ (ब्रज०), मारूँ-मारो (कन्नौजा), मारू (बुन्देली), किन्तु खड़ी बोली हि०-मारता हूँ ।

निश्चित वर्तमान (डेफिनिट प्रेजेंट) का बोध कराने के लिए राजस्थानी तथा ब्रजभाषा दोनों में ही उक्त सभाव्य वर्तमान रूपों के साथ सहायक क्रिया भी प्रयुक्त होती है ।

पश्चिमी राज० मारूँ हूँ, पूरबी राज० मारूँ हूँ, ब्रज मारौँ हौँ । इनका सवध प्रा० भा० आ० 'मारयामि भवामि' से जोड़ना पड़ेगा । इससे स्पष्ट है कि इस दृष्टि से कि जहाँ खड़ी बोली वर्तमानकालिक कृद्वर्तों की बोली है, वहाँ राज०, ब्रज०, कन्नौजी, बुन्देली वर्तमान कालिक तिङ्गन्तों की बोलियाँ हैं । प्रा० पै० की भाषा में हमे दोनों तरह के रूप मिलते हैं । हाँ, राज० ब्रज आदि के निश्चित वर्तमान के समानान्तर 'मारउँ हउँ' जैसे रूप प्रा० पै० में नहीं मिलेंगे ।

आज्ञा प्रकार (इम्पेरेटिव मूड)

§ १०५. प्राकृतपैंगलम् में इसके निम्न रूप मिलते हैं —

	ए० व०	घ० व०
प्रथम पुरुष	१. °उ (करउ)	१. °नु (करन्तु)
	२. °ए (करे)	
	३. °ओ (करो)	
	४. शून्य रूप (कर)	
मध्यम पुरुष	१. 'हि (करहि)	१. ह (करह)

२. °सु (करसु)	२. हु (करहु)
३. °ख (करु)	
४. °ओ (करो)	
५. °इ (करि)	
६. शून्य (कर)	

उत्तम पुरुष

X

X

प्राकृतपैंगलम् मे आज्ञा उत्तम पुरुष ए० व० व० व० के रूप नहीं मिलते ।

प्रथम पुरुष ए० व०

(१) °उ का विकास प्रा० भा० आ० आज्ञा प्र० पु० ए० व० °तु से हुआ है.—करोतु, *करतु > म० भा० आ० करउ । यह °उ प्राकृत तथा अपभ्रंश में भी पाया जाता है । (दे० विश्वेश § ४६९, टगारे § १३८) शौरसेनी तथा मागधी में यह °तु, °दु हो गया है—पसीददु < प्रसीदतु (शाकुन्तल) । सदेशरासन तथा उक्तिव्यक्ति दोनों में केवल °उ (°अउ) वाले रूप ही मिलते हैं । (दे० सदेशरासरु § ६३, उक्तिव्यक्ति ७४)

(२) °प वाले रूपों का विकास वर्तमान निर्देशात्मक प्र० पु० ए० व० के रूपों से हुआ है । हिन्दी में यही रूप पाये जाते हैं :—चलति > चलइ > चले । यह रूप हिन्दी में वर्तमान इच्छात्मक तथा आज्ञा दोनों प्रकार के क्रियापदों में पाया जाता है ।

(३) °ओ वाले रूप हिन्दी में मध्यम पुरुष व० व० के रूप हैं, जिनकी व्युत्पत्ति डा० तिवारी ने चलथ > चलह, चलहु, > चलउ > चलो के क्रम से मानी है । यहाँ इसका सम्बन्ध मध्यम पुरुष वाले रूपों से न होकर प्र० पु० ए० व० के 'चलतु > चलउ > चलो से है । हिन्दी में ये रूप प्र० पु० ए० व० में नहीं पाये जाते ।

(४) शून्य रूप.—इसका विकास भी वर्तमान के रूपों से, चलति > चलइ > चल (ति > अइ > °अ) के क्रम से माना जाता है; अथवा यह आज्ञा म० पु० ए० व० रूपों का प्रभाव हो सकता है ।

इनके उदाहरण ये हैं :—

- रक्खल (११०१), देऊ (= देउ २.४), होउ (२.६९), पाउ (२.५७), वितरउ (२१३८), थक्कउ (२.१४९), जाणे (२२७)
रक्खे (२१२), रक्खो (२२), सहारो (२४२), हर (११११),
वितर (१.१११), दे (१.११६) कर (२.६५) ।

प्रथम पुरुष व० व०

म० भा० आ० मे इसका विभक्तिचिह्न °अन्तु < प्रा० भा० आ०
'अतु (पठन्तु, भवन्तु) है । (दे० पिशेल § ४५१, पृ० ३३४,
टगारे § १३८) अपभ्रश में इसका °हि रूप भी मिलता है, लेहि
(हेम० ४३८७) । प्रा० पै० मे °न्तु वाले रूप मिलते हैं ।

उदाहरण — थक्कतु (२.१३२), जुज्जतु, (२१३२) ।

मध्यम पुरुष ए० व०

(१) °हि, इसकी उत्पत्ति प्रा० भा० आ० के विकरणहीन (एथे
मेटिक) धातु के आज्ञा मध्यम पु० ए० व० तिङ् चिह्न - धि (जुहुधि,
अद्धि, कृधि) से मानी जाती है ।

(२) °सु, इसकी उत्पत्ति प्रा० भा० आ० के आत्मनेपदी आज्ञा
म० पु० ए० व० 'स्व' (एव) से है । पिशेल के अनुसार यही 'स्व' >
सु हो गया है । (पिशेल § ४६७) इसका विकास स्व > स्सु (पाठि
रूप) > सु के क्रम से हुआ है ।

(३) °उ इसका सम्बन्ध भी 'स्व' से ही जोड़ा जाता है । डा०
चाटुर्व्या ने उक्तिव्यक्ति की भाषा के °उ (मध्यम पु० ए० व० आज्ञा)
की व्युत्पत्ति यों मानी है । प्रा० भा० आ० 'कुरुष्व' > म० भा० आ०
करस्सु > *करहु > करु ।

(४) °ओ को उक्त °उ (३) का ही विकसित रूप मानना होगा,
करहु > करउ > करो ।

(५) °इ वाले रूप प्रा० पै० में एक आघ मिलते हैं । इनको °हि
(१) वाले रूपों से विकसित माना जा सकता है ।

प्रा० भा० आ० धि > अपभ्रश-अवदृष्ट °हि > °इ (ठीक वसी
तरह जैसे 'करहु' से 'करु' का विकास हुआ है) ।

१ 'Tagare § 198, p. 297.

२. Uktivyakti (Study) § 74, p. 59.

(६) शून्यरूप :—इनका विकास प्रा० भा० आ० °अ- (√ पठ्-पठ, √ भू, भव) से माना जाता है। प्राकृतकाल में धातु के अदन्त होने के कारण यहाँ यह °अ > ० हो गया (√ कर + ० = कर, √ पठ + ० = पठ, √ हो + ० = हो)। अपभ्रंश तथा न० भा० आ० में भी ये रूप सुरक्षित हैं। न० भा० आ० चल < म० भा० आ० चल < प्रा० भा० आ० चल।

इनके उदाहरण निम्न हैं :—

कुणेहि (१.६२), जाहि (१.१५७), कहेहि (१.१०३), भणहि (२.५६) करहि (२.१६०), सुणहि (२.१९३), देहि (१.९), लेहि (१.९), पेकयहि (१.६७), मुंचहि (१.७१), जाहि (१.१५७), समणइ (१.१३२), लेकयउ (१.१२९), भणु (१.१४२), ठउ (२.४७), पाउ (२.१४), सुमरु (१.१५८), भणउ (२.६०), विआरु (१.१४८), कहु (२.८१), कहू (= कहु २.९४), परिहरु (१.१६९), चुग्गठ (५.१९६), मुणो (२.१२०), विआरि (१.८१) गुणि (२.५६), थणि (१.१५७), पठ (१.१०८ अ), चुग्ग (१.१०६), भग (१.११०), थ व (२.६२), हर (२.६), रकय (२.५१), उप्पेकय (२.५१) जाण (१.४६), विआण (१.९५), माण (२.७०)।

मध्यम पु० व० व०

°ह °हु—इनका संबंध ए० व० के रूप °स्य से ही जोड़ा जाता है, जो व० व० के साथ भी प्रयुक्त होने लगा है। टगारे ने इसकी व्युत्पत्ति °अधु < प्रा० भा० आ० (अ) थ वर्तमान म० पु० व० व० तथा -ठ (< तु) से जोड़ी है।

कुणह (१.२०, १.५६), पणमह (२.१०६) पमाणइ (१.१२१ < प्रमाणयत), जाणेहु (१.१८), जाणहु (१.३६), आणहु (१.३९), मुणेहु (१.४२), लिहहु (१.४६), पुणहु (१.१७), यणहु (१.४८) लुणहु (१.४८)।

भविष्यत् काल

§ १०६. म० भा० आ० में भविष्यत् के दो प्रकार के रूप मिलते हैं :—(१) स्म रूप, (२) ह रूप। (दे० विज्ञेउ § ४२०, टगारे § १३९)। इस का विकास प्रा० भा० आ० 'स्य' से हुआ है। °ह वाले रूपों की व्युत्पत्ति संदिग्ध है। हिंदी में भविष्यत् के रूप वर्तमान के साथ हो

‘गा ने गो’ (गत > गभ > गा, कर्मवाच्य भूतकालिक कृदन्त) को जोड़ कर बनाये जाते हैं। अतः म० भा० आ० के रूप वहाँ विकसित नहीं हुए। राजस्थानी में—स वाले रूपों का विकास पाया जाता है।

(१) पुण्यवत् प्रीति पामस्यइ, बली वसि गढ ताहरइ हुस्यइ
(कान्हडदे० ४.१६७)।

(२) कहइ पीठि अम्हे जास्यू आज (वही, ४.१९८)।

(३) भीभल नयण सुवरु धण, भूलव जाइसि संग (ढोला, २२९)
अवधी में भविष्यत् में एक ओर °ह वाले रूप, दूसरी ओर °व (कर्मवाच्य भविष्यत्कालीन कृदन्त ‘तत्र्य’ से विकसित) रूप मिलते हैं। °व वाले कृदन्त रूपों का भविष्यत्कालीन प्रयोग पूर्वी हिंदी की निजी विशेषता है।^१ दक्खिनी हिंदी में अवश्य गा-ने-गो वाले रूपों के साथ ही साथ थोड़े-स वाले रूप भी मिलते हैं ‘—निकलसूँ, लेसूँ, खुदा को इस नजर सो देखा न जासी।’ प्राकृतपैगलम् में भविष्यत् के रूप बहुत कम मिले हैं। ये निम्न हैं :—

जाइहि <यास्यति (२.१४४), प्र० पु० ए० व०.

आविह <आगमिष्यति (२.६१).

आवे (<आवहि <आयास्यति २८१).

भूतकाल

§ १०७ प्राकृत में आकर प्रा० भा० आ० के भूतकालिक तिङन्त रूप (लड्, लुड् तथा लिट् वाले रूप) बहुत कम रह गये हैं। पिशेल ने भूतकाल के कतिपय तिङन्त रूपों का सन्तत ‘ग्रामातीक देर प्राकृत स्राप्तेन’ के §§ ५१५, ५१६, ५१७ में किया है। पर हम देखते हैं कि प्राकृत में ही निष्ठा वाले कृदन्त रूपों के साथ साथ सहायक क्रिया जोड़ कर भूतकाल की व्यञ्जना कराई जाने लगी थी। इस प्रकार प्राकृत में ही सहायक क्रिया का भूतकालिक रूप ‘आसि’ निष्ठा रूपों के साथ जुड़ कर एक नई शैली को जन्म दे चुका था—‘तुमं खु गदा आसि’ (शौर०) (मृच्छकटिक)। अपभ्रंश में आकर निष्ठावाले रूपों का प्रयोग ही

१. Uktivyakti § 77

तिरारी : भोजपुरी भाषा और साहित्य §§ ५३६-३७, पृ० २७३.

२. सक्केना : दक्खिनी हिंदी पृ० ५६.

भूतकाल में पाया जाता है, जिसके साथ $\sqrt{\text{अस्}} या \sqrt{\text{भू}}$ के भूतकालिक रूप को या तो स्पष्टतः जोड़ा जाता था, या वह आक्षिप्त रहता था। प्रायः उसका प्रयोग न कर आक्षेप ही किया जाता था। अपभ्रंश में जहाँ कहीं 'अहेसि' < अभूत् (सनत्कुमारचरित ४४७८), निमुण्डं < न्यश्रुण्वम (महापुराण २४.१२), सहु < असहे, जैसे रूप मिलते हैं, वे प्राकृत का ही प्रमाण हैं।

प्राकृतपैगलम् में भूतकाल के लिए निष्ठा प्रत्यय (या कर्मवाच्य भूतकालिक कृदंत) का ही प्रयोग पाया जाता है। इसके उदाहरणों के लिए दे० § ११३।

विधि प्रकार

§ १०८. प्राकृत काल में प्रा० भा० आ० विधि प्रकार के चिह्न 'या' का (जो वस्तुतः विधि लिङ् का चिह्न न होकर आशीर्लिङ् का चिह्न है) दुहरा विकास पाया जाता है :— ऐय्य तथा ऐज्। परिनिष्ठित प्राकृत तथा परिनिष्ठित अपभ्रंश में 'ऐज्' वाले रूप ही पाये जाते हैं। (दे० पिरोड § ४५६) वैसे पिरोड ने 'करय्य', (§ ४६२) 'करय्याम' (§ ४६३) जैसे 'ऐय्य' रूपों का भी संज्ञेत अर्थ किया है, जो वैभाषिक प्रवृत्ति का संज्ञेत करते हैं। ये 'ऐय्य-ऐज्' ही 'इय्य-इज्' के रूप में विकसित हो गये हैं, तथा अपभ्रंश में हमें- 'इज्' वाले रूप मिलते हैं। (दे० टगारे § १४१) इन संबंध में इतना संज्ञेत कर दिया जाय कि अपभ्रंश में आकर कर्मवाच्य तथा विधि प्रकार वाले रूप इतने सट्टा पाये जाते हैं कि कभी कभी उनकी भेदक रेखा का पता नहीं चल पाता। हम देखते हैं, दोनों का विकास °इज् पाया जाता है।

कर्मवाच्य [य > ऐय्य-ऐज् > इय्य-इज्
विधि प्रकार [या > ऐय्य-ऐज् > इय्य-इज्

विधि प्रकार के रूपों में प्रायः वे ही लिङ् चिह्न जुड़ते हैं, जो आशा में पाये जाते हैं। अपभ्रंश में ये रूप प्रायः प्रथम तथा मध्यम पु० ए० व० के ही मिलते हैं :—

प्रथम पु० ए० व०; विरइज्, संतोसिज्, यंदिज्.

संदेशरासक में 'इज्ज' के स्थान पर 'इज्ज' रूप मिलते हैं:—
लज्जिज्ज ।^१

मध्यम पु० ए० व०; अच्छिज्जहि, अच्छिज्जहु,

भुंज्जसु, णिवसिज्जसु, जिणेज्जसु.

(साथ ही संदेशरासक—पडिज्जसु, कहिज्जसु) ।

कुमारपालप्रतिबोध में 'इज्ज' (केवल जीर्ण) वाले रूप भी प्र० पु०
म० पु० ए० व० में पाये जाते हैं:— देज्ज, चइज्ज (<त्यज्—),
भमिज्ज ।

प्रा० पै० की भाषा में विधि प्रकार के रूप केवल प्र० पु० म० पु०
ए० व० में ही मिलते हैं:—प्रथम पुरुष ए० व० °उ रूप, म० पु० ए० व०
°हु, °सु, °ओ, शून्य रूप ।

प्राकृतपैगलम् के विधि रूपों के विषय में संस्कृत टीकाकारों
ने कई स्थानों पर भ्रात दिशा का आश्रय लिया है, कुछ टीकाकार
एक रूप को कर्मवाच्य से अनूदित करते हैं, दूसरे उसी रूप को
आज्ञा से (अर्थात् वे उसे विधि रूप मानने के पक्ष में हैं) । कभी
कभी सभी टीकाकार ऐसे स्थल पर जहाँ विधि रूप माना जाना चाहिए
कर्मवाच्य मानते हैं । विधि के कुछ उदाहरण ये हैं.—

किज्जउ (१.९८), दिज्जउ (२.१०४).

लिज्जउ (१.१३४), किज्जहु (१.१४६), दिज्जहु (१.१५३), ठविज्जसु
(१.१९१), करिज्जसु (२.१३४), दिज्जसु (२.११८), मुणिज्जसु (२.११८),
फिज्जसु (२.११८), दिज्जो (२.३७), मुणिज्जो (२.३७), करोज्ज (१.१७७)
दीज्ज (१.१७७) (टीकाकारों ने ये दोनों कर्मवाच्य रूप माने हैं—
<क्रियन्ते, <दीयन्ते), किज्जही (= किज्जहि) (२.५८), दिज्जही
(= दिज्जहि) (२.५८) (टीकाकारों ने इन्हें भी कर्मवाच्य रूप माना है,
<क्रियन्ते, <दीयन्ते).

हिन्दी के आदरसूचक आज्ञा मध्यम पुरुष ए० व० के रूप इसी
'इज्ज' से संबद्ध हैं । हिन्दी के उदाहरण ये हैं:—दीजिए, पीजिए,
लीजिए । हिन्दी में 'इज्ज' वाले रूपों का भी विकास हुआ है (प्राकृतपैगलम्
में 'इज्ज' वाले रूप नहीं हैं) चलिए, राइए, आइए । न० भा० आ०

भाषाओं में आकर विधि वाले रूप आज्ञा प्रकार में ही मिल गये हैं। इसका संकेत हम उक्तिव्यक्तिप्रकरण की भाषा में ही पाने लगे हैं, जहाँ विधि प्रकार का कोई निजी रूप नहीं मिलता।

कर्मवाच्य रूप

§ १०९ हम अभी संकेत कर चुके हैं कि मध्यकालीन भारतीय आर्य भाषा में कर्मवाच्य का चिह्न °इय्य °इज्ज (<°एय्य, °एज्ज) < प्रा० भा० आ० 'य' है, द्विज्जइ (म०, अर्धमा०, जैनमहा०, अप०), द्विज्जदि (शौर०), (दे० पिशेल § ५३५)। प्रा० पैं० में कर्मवाच्य के °इज्ज तथा °इय्य दोनों रूप मिलते हैं। संदेशरासक में °इय, °इज्ज तथा °ईय (नेत्रि काजा, छंदोनिर्वाहार्थ) रूपों का अनुपात ३३ : १३ : ३ है। इस प्रकार स्पष्ट है कि संदेशरासक की भाषा °इय-विभाषा का संकेत करती है, जो मुलतान की तात्कालिक विभाषा का प्रभाव माना जा सकता है, जहाँ के निवासी अहहमाण (अच्छुरहमान) थे। प्राकृतपैंगलम् में भी °इय (इअ), °इज्ज (ईज) दोनों रूप मिलते हैं, किंतु यहाँ °इय (जो प्राकृतपैंगलम् के हस्तलेखों की वर्तनी में °इअ लिखा जाता है) वाले रूप मुद्रिकल से आधे दर्जन हैं, जब कि शेष सभी रूप °इज्ज (°ईज) वाले हैं। यह तथ्य इस बात का संकेत करता है कि प्राकृतपैंगलम् की रचना °इज्ज-ईज विभाषा से प्रभावित है। डा० चाटुर्ग्या ने उक्तिव्यक्ति की भूमिका में बताया है कि आधुनिक भारतीय आर्य भाषाओं को दो वर्गों में बाँटा जा सकता है :— (१) -इज्ज, -ईज भाषा वर्ग, जैसे राजस्थानी; (२) -ईअ, -इ भाषा वर्ग जैसे पंजाबी, पुरानी बँगला, पुरानी कोसली। इस प्रकार प्राकृतपैंगलम् के °इय (°इअ) रूपों को पंजाबी तथा खड़ी बोली हिंदी के प्राचीन रूप माना जा सकता है। वैसे ये °इअ वाले रूप प्रा० पैं० में बहुत कम मिलते हैं।

प्राकृतपैंगलम् से कर्मवाच्य के निम्न रूप उदाहरत सिये जा सकते हैं :—°इज्ज, °ईज :—पत्रिज्जइ (१.५१), लत्रिज्जइ (१.१०५), क्रिज्जइ (१.१५२, २.९३), लिज्जइ (२.१६५), पमणिज्जइ (१.११६)

१. Chatterjea : Uktivyakti § 70 (3).

२. Uktivyakti : (Study) § 72, p. 57.

सलङ्गिञ्जइ (१.१४६), मुणिञ्जइ (२.१७०), किञ्जए (२.६८),
भणिञ्जए (२.६८) (छ दोनिर्वाहार्थ आत्मनेपदी रूप), ठवीजे
(२.९२), करीजे (२.१००), कहीजे (२.१००), भणीजे (२.१००),
घरीजे (१.१०१) द्विजे (१.१०१), पाविञ्जइ (१.४१)

°इअ—करिअ (२.१६२), करिअइ (२.२०३), करिए (१.५),
पढिअइ (१.१४६) ।

इनके अतिरिक्त कुछ अपवाद रूप (irregular forms) भी पाये
जाते हैं, जो संस्कृत कर्मवाच्य रूपों से बने हैं -- दीसइ (१.१६६) <
दृश्यते (दे० विशेष § ५४१), जाणीए (२.११) < ज्ञायते (छन्दो-
निर्वाहार्थ आत्मनेपद), लेखिए (२.१३) < लिख्यते (छन्दोनिर्वाहार्थ
आत्मनेपद), जपीए (२.८८) जल्प्यते (छन्दोनिर्वाहार्थ आत्मनेपद) ।
साथ ही केवल कर्मवाच्य धातु रूप 'दीस' (२.३०) < दीसइ < दृश्यते
का प्रयोग भी संकेतित किया जा सकता है ।

णिजंत रूप

§ ११०. प्रा० भा० आ० में णिजंत रूपों का चिह्न °आय, °अय
(पाठयति, जनयति) तथा °आपय, °अपय (दापयति, स्नपयति) था ।

म० भा० आ० में आकर °आय-°अय वाले चिह्न का विकास °ए
तथा °आपय, °अपय वाले चिह्न का विकास °आव-°आवे (कभी
कभी °अव) पाया जाता है । (दे० विशेष § ५५१)

कारेइ < कारयति, पाढेइ < पाठयति, हासेइ < हासयति,

ठावेइ < स्थापयति, आखावेइ (अर्धमागधी) < आख्यापयति,

णिष्वापेन्ति < निर्वापयन्ति (वही पृ० ३७६) ।

अपभ्रंश में प्रायः ये ही रूप पाये जाते हैं । न० भा० आ० में
आकर ये °आव-°आवे केवल °आव्-°आ रह गये हैं ।

सदेशरासक में केवल °आय्, °अव् के रूप मिलते हैं, जैसे अपवाद
रूप में 'सारसि' (स्मारयसि) रूप निम्न पक्ति में मिलता है, जो संस्कृत
का अर्धतत्सम रूप है ।

सारस सरसु रसिहिं किं सारसि,

मह चिर जिण्णदुक्खु किं सारसि । (सदेशरासक १२६)

(सारस सरस शब्दों में कृजन कर (रस) रहे हैं, हे सारसि, क्या तू

(मुझे) अपने पु(ाने (जीर्ण) दुःख का स्मरण करा रही है (मारसि = स्मारयसि)।

प्रा० पै० से गिजंत रूपों के उदाहरण निम्न हैं:—

(१) आव-वाले रूप :— विस्रावइ (१.३८) < *दृक्षापयति;

चलावइ (१.१८) < *चलापयति, चलावे (२.३८) < *चलापयति।

(२) धातु के मूलस्वर (radical vowel) को दीर्घ बनाकर निर्मित गिजंत रूप बहुत कम हैं। इनमें कुछ तो अर्थ की दृष्टि से प्रेरणा का भाव ही द्योतित नहीं करते, यद्यपि व्युत्पत्ति की दृष्टि से इनका संबंध प्रेरणार्थक रूपों से ही है:—

कारिज्जसु (१.४०) < * कारयस्व (यह वस्तुतः विधि म० पु० ए० व० का रूप है)।

नाम धातु

§ १११. प्रा० पै० की भाषा में कुछ छुटपुट नाम धातु भी मिलते हैं। संस्कृत में नाम धातु से प्रायः -आय्, -आपय् को जोड़ कर क्रिया पद बनाया जाता है तथा ये धातु चुरादिगणी होते हैं। प्राकृत में नाम धातुओं का विकास या तो इन्हीं चुरादिगणी रूपों से हुआ है, या कुछ नये भी बनाये गये हैं। न० भा० आ० में नाम धातुओं का प्रयोग बहुत बढ़ चला है, किन्तु प्रा० पै० में बहुत कम नाम धातु पाये जाते हैं।

(१) वेलावसि (२.१४२, √वेलाव < *√वेलापय-)।

(२) वरसाणिओ (२.१७४, २.१९६ √वरसाण- < *√व्याख्या-नयति- *व्याख्यानयते)।

(३) जणमउ (१.१४६ √जणम < *√जन्म, जन्मयते)।

(४) डुलइ (२.१९३ √डुल- *डुलाअइ < * डोलाअइ < √दोलाय्, दोलायते)।

वर्तमानकालिक कृदंत

§ ११२. प्रा० भा० आ० में वर्तमानकालिक कृदंत परस्मैपदी धातुओं में 'अन्त' (शृ) (< प्रा० भा० यू० *ऐन्त) तथा आत्म-नेपदी धातुओं में मान-आन (शानच्) हैं। म० भा० आ० में आम-

नेपदी धातुओं के प्रायः लुप्त होने के कारण °माण (<मान) वाले रूप भी कम पाये जाते हैं। प्राकृत °अन् (अन्त) का °अंतो रूप पाया जाता है :—हसंतो, पढंतो। स्त्रीलिङ्ग में इसके °अन्तो रूप पाये जाते हैं :—संती (जैनमहा०), अपावंतो <अप्राप्नुवती; द्रुवंती, पेक्संतो, गच्छंती, भणंतो। प्राकृत में °माण (पु०), °माणा—°माणी (स्त्री०) वाले रूप भी मिलते हैं। पिशेल ने इनके उदाहरण प्रायः अर्धमागधी तथा जैनमहाराष्ट्री कृतियों से दिये हैं, अतः ऐसा जान पड़ता है कि या तो ये किन्हीं विभाषाओं में ही पाये जाते थे या जैन प्राकृतों के आर्ष (आर्केक) प्रयोगों का संकेत करते हैं। उदा०—पेहइ पेहमाणे, पासमाणे पासइ, सुणमाणे सुणइ, मुच्छमाणे मुच्छइ। संलवमाणी, स्वदंसेमाणी, पच्चणुभवमाणी, परिहायमाणी; महाराष्ट्री—भणमाणा, जंरमाणा, मञ्जमाणाए (<मञ्जमानया)। अपभ्रंश में प्रायः °अन्त वाले रूप ही मिलते हैं, °माण—माणा वाले छुटपुट रूपों को टगारे ने प्राकृतीकृत (प्राकृताइड्ड) माना है। अल्सदोर्फ ने °हर वाले रूपों को कुमारपालपतिबोध में वर्तमानकालिक कृदंत रूप माना है, पर टगारे ने उन्हें वर्तमानकालिक कृदंत नहीं माना है, अपितु वे 'ताच्छील्य'-बोधक प्रत्यय के रूप हैं।

संदेशरासक में पु० में इसके °अन्त (°अंतय स्वार्थे रूप) रूप तथा स्त्री० में °अंतो रूप मिलते हैं। (दे० भाषाणी: संदेशरासक भूमिका § ६४) प्रा० पै० में ये °अंत, °अंतो रूप मिलते हैं। कव्य भाषा में इसके °अत, °अती रूप भी चल पड़े होंगे जिनका विकास °अंत > °अँत > °अत, °अंती > °अँती > °अती के क्रम से माना जायगा। उक्तिव्यक्ति प्रकरण में °अंत तथा °अत दोनों तरह के रूप मिलते हैं :—'करत, पढत, पयंत (=पचंत) (२०। ११), सोभन्त (२१। ३), बाढत देत (३४। १), न्हात (३६। २४)। (दे० डा०, चाटुर्ग्या: उक्तिव्यक्ति (स्टडी) § २१)।

१. Pischel § 560.

२. ibid § 561.

३. ibid § 563.

४. Tagare § 147, p. 314.

५. ibid § 147, p. 314.

प्रा० पै० की भाषा से इनके उदाहरण निम्न हैं ।

पुस्तिक रूप :—

°अंतो (प्राकृत रूप) :—जगंतो (१.७२),

°अंतउ (अपभ्रंश कर्ता ए० व० रूप) :—दुक्कंतउ (१.१५५),
एट्टंतउ (१.१५५), हसंतउ (२.१५६), चलंतउ (१.१५६) ।

°अंत (प्रातिपदिक रूप) :—उरुहसंत (१.७), चलंत (१.७),
चलंते (= चलति, अधिकरण ए० व० १.२६), फुरंता (= फुरंत < स्फुरन्
१.१८), खलंत (१.१५७), विअसंत (२.६२) ।

एक स्थान पर 'ए' वाला तिर्यक् रूप भी मिलता है :—होते
(१.६१ < भवता, खड़ी बोली, होते) ।

छंदोनिर्वाहार्थ दीर्घाकृत रूप :—संता (२.५६), चलंतआ (२.५६),
पलंतआ (२.५९), वाअंता (२.८१) ।

केवल एक स्थान पर नपुंसक रूप मिलता है, जिसे हम छंदोनिर्वा-
हार्थ अनुस्वार वाला रूप समझना ज्यादा ठीक समझते हैं :—'होवं'
(= होत < भवन् २.४१) ।

स्त्रीलिंग रूप :—

°अंती :—

जुअंती (२.५२) ।

पुरानी राजस्थानी में °अंत, °अंती वाले रूप मिलते हैं; मनु
साथ ही °अत, °अतो वाले रूप भी पाये जाते हैं । इससे स्पष्ट है कि
पश्चिमी भाषा में मध्यकालीन राजस्थानी में °अत वाले रूप ही प्रचलित
रह गये हैं, खड़ी बोली, ब्रज आदि में भी यही हैं । मध्यकालीन
राजस्थानी के दोनों तरह के उदाहरण ये हैं :—

(१) काइ लवतउ माठि करि, परदेसी मिउ आनि । (दोहा
दो० १४) ।

(२) गाँइ दिहारी मोरकी पटतउ गलइ आभ । (यही, २८१) ।

(३) पंथी हाथ सँदेमइइ घन बिललंती देद । (यही, १२७) ।

(४) जिणूँ सुपनैँ देरती, प्रगट भए प्रिय आइ। (वही, ५५७)।

इस प्रकार स्पष्ट है कि राजस्थानी साहित्य में ये 'अंत वाले प्रयोग 'आर्केक' ही हैं। इस तरह के प्रयोग कभी कभी आज भी राजस्थानी लोकगीतों में 'अंत वाले रूपों के साथ साथ पाये जाते हैं।—

'पाळ चडती (उ० छडती) थरपर कौँपूँ,
पगस्या (उ० फगस्या) चडती (उ० छडती) धरपूँ'

(राजस्थानी लोकगीत)

कर्मवाच्य भूतकालिक कृदंत

§ ११३. प्रा० भा० आ० में इसका प्रत्यय 'त' (क्त) था, जिसका कतिपय स्थानों में 'न' वाला रूप भी मिलता है (जीर्ण, शीर्ण, भग्न आदि में)। म० भा० आ० में प्रा० भा० आ० के 'त (क्त) वाले रूपों का विकास प्रायः 'इभ (शौरसेनी में 'इद्) पाया जाता है — दुहिभ < दुग्ध, हणिभ < हत, जणिद् (शौर०) < जनित, इच्छिद् (शौर०) < इच्छित। (दे० विशेष § ५६५) प्रा० भा० आ० 'न' वाले निष्ठा रूपों का विकास कई प्रकार से हुआ है :—

रणग, रत्त (अर्धमा०, जैनमहा०), उफ़राभ, उफ़राभभ, समुक्तरभ, (दे० विशेष § ५६६)। म० भा० आ० में 'न' > ए कई स्थानों में पाया जाने लगा है :—दिण्ण (महा०), दिन्न (जैनमहा०) < *दिद्न (= दत्त)। 'क्त' वाले निष्ठा रूपों (जैसे रिक्त, मुक्त रूपों) का विकास दुहरा पाया जाता है, रिक्त, मुक्त-मुक्क। विशेष ने 'मुक्क' की व्युत्पत्ति 'मुक्त' से न मानकर *मुक् + न से मानी है।

अपभ्रंश में प्रमुख कर्मवाच्य भूतकालिक कृदंत चिह्न 'इय' ('इभ), 'इठ ही हैं, यद्यपि प्राकृत के उक्त अन्य रूप भी पाये जाते हैं। पूर्वी अपभ्रंश में कतिपय 'ल' वाले निष्ठा रूप भी मिलते हैं, तिनका सधप स० *ल से जोड़ा जाता है। हा० टगारे ने, उद्योतन की कुयलयमाला में भी, जो पश्चिमी अपभ्रंश का ग्रन्थ है, कुछ 'ल' रूप सन्नेतित किये हैं — दिण्णले (√ दा-), गहिल्ले (√ मद्)। पूर्वी अपभ्रंश की फी रचनाओं के 'ल' रूपों के उदाहरण ये हैं :—रधेला, आइला, गेला। (दे० टगारे § १४२, पृ० ३१७) सदेशरासक में 'इय, 'इयह वाले रूपों

के अतिरिक्त °ई (*इय का ममाहृत रूप) वाले स्त्रीलिङ्ग रूप भी मिलते हैं, साथ ही कतिपय उदाहरण संस्कृत निष्ठा रूपों के ध्वनित्थियों के अनुसार परिवर्तित रूपों के भी मिलते हैं।

प्रा० पं० में निम्न निष्ठा प्रत्यय मिलते हैं :—

(१) °इओ; यह शुद्ध प्राकृत रूप है, जो पुलिङ्ग रूपों में मिलता है :—

पआसिओ <प्रकाशितः (१.१५६), कहिओ (१.१६), क्षिपिओ (१.१५५) <क्षिपितः, कंषिओ <कम्पितः (१.१६६).

(२) °इअ वाले रूप; °इअ <°इत (°त) :—

क्षिपिअ (१.१२८), अक्षिअ (१.१२८), क्षिपिअ (१.१२२), टर-परिअ (१.१२२), चलिअ (१.१२२), कंषिअ (१.१६८), मासिअ (१.१०४), क्षिपिअ (१.१७०), वंदिअ (१.१७०), कहिअ (१.१७०), कुलिअ (१.१३५), पेलिअ (१.१३५), पुलिअ (१.१६३), दलिअ (१.१८५), चलिअ (१.१८५), मोलिअ (१.१८५), लुक्किअ (१.१६०), यक्किअ (१.१६०).

°इआ वाले रूप जिनमें कुछ थ० थ० रूप हैं, अन्य छन्दोनिर्वाहार्थ दीर्घाकृत रूप हैं :—जिणिआ (१.०७), क्षिपिआ (२.१११), मोलिआ (२.१११), छोडिआ (२.१११), जागोआ (=जाणिअ) (१.११२), माणीआ (=माणिअ) (२.११२), देकरीआ (=देकिअ) (२.११३), पेकरीआ (=पेकिअ) (२.११३).

(३) °इआ (स्त्रीलिङ्ग रूप) :—

रहिआ (१.८५), जाआ (१.१५६) <जाता, कंषिआ (कंषिता) (२.१६९), मंदिआ (२.१६९) <मंदिना ।

(४) °ई (स्त्रीलिङ्ग रूप) <°इअ <°इत (°त) :—

इसका प्रथम एक रूप 'कही' (२.७, २.५२) < कहिअ < म० भा० भा० कहिआ < कहिता, मिला है। इस तरह के रूप संदेश-रासक में भी मिले हैं :—'चही, विबुद्धी, तुट्टी' (१० संदेशरासक § ६७) ।

(५) °आ (तथा इसके तिर्यक् °ए वाले रूप) :—°आ वाले बहुत कम रूप प्रा० पै० में मिले हैं :—पाआ (१.१३०) < प्राप्त, (टंकु एकक जइ से धव पाआ (हि० पाया) । ये सड़ी बोली हिन्दी के °आ (°या) वाले निष्ठा रूपों के बीज का संकेत कर सकते हैं । दक्षिणी हिन्दी में °आ (°या) वाले निष्ठा रूप देखे जा सकते हैं ।—

१. ख़ुदा का हुआ खेल कैसा देखो ।

२. काम बढ़त खास किया हूँ ।

३. जिसे ख़ुदा दिया सफ़ाई उसे आई ॥

इसके तिर्यक् (°ए वाले) रूप भी प्रा० पै० में मिलते हैं :—चले (१.१४५), पले (१.१४५) । ये °ए वाले व० व० के तिर्यक् रूप सड़ी बोली के निष्ठा तथा भूतकालिक रूपों की खास विशेषता है । दक्षिणी हिन्दी में इनके चिह्न देखे जा सकते हैं :—

साहब आरमान ज़मीन ने फर्माये ।

हुज़ूर बुलाय पान दिये और फर्माये ।

क्या बली क्या नबी सिजदा क्रिये उस ठार सभी ।

उनो ने अपना नफ़ा रींचे ।

(६) °उ वाले रूप :—प्रा० पै० में धातु के साथ °उ जोड़ कर बनाये गये निष्ठा रूप भी देखे गये हैं, इनका विकास °अउ वाले अप० निष्ठा रूपों से हुआ है । उदाहरण ये हैं :—अवअरु वसंत (१.१६३ < अवतीर्णः वसंत), हणु (१.१८५), पाउ (१.१८८), घाइउ (१.१६३), भउ (स्त्रीलिंग < भूता २.१३४), गेण्डु (< गृहीतः २.११७), गडु (स्त्रीलिंग < घटिता २.१५३), डुफ़कु (२.१७३), लुफ़कु (२.१७३) लगु (२.१७३), आउ (२.२०३) < आयातः ।

(७) संस्कृत रूपों से ध्वनिनियमों के आधार पर विकसित अपवाद या अनियमित (इर्रैग्युलर) रूप, दिहो (१.१८७, २.३३) < दृष्टः (प्राकृत रूप), दिह, (२.१६), उक्किट्ट (२.१९) < उत्तृष्ट, पअट्ट (२.१५९) < प्रदृष्ट, दिणगा (२.११२) < दत्ता (*दिदूना), संस्कृत से विकसित पुल्ल (१.१८७) < पुल्ल । इनके साथ ही दो

रूप ऐसे भी मिले हैं, जो संस्कृत से विकसित अनियमित रूप ही हैं, पर इनमें अन्त के °इअ, °अल प्रत्यय भी लगे हैं :—

दिट्टिअ (२.९९) <ट्टा (स्त्रीलिंग), विरुसउ (२.१४६)
<विरुद्ध. (व्त्त <द)।

एक रूप नपुंसक लिंग का भी मिला है, जो संस्कृत रूप से ही विकसित है, भूअं (२.३३) <भूत (अर्थ तत्सम रूप)।

(८) °ल वाले रूप.—°ल वाले निष्ठा रूपों का संकेत हम पूर्वी अवध्रंश के संधंभ में कर चुके हैं। ये सब रूप पूर्वी न० भा० आ० भाषाओं की सात विशेषता है, किन्तु ये मराठी, गुजराती, व राजस्थानी में भी हैं। वर्णरत्नाकर में ये रूप दिये जाते हैं :—‘भमर पु० रोदेशे चलत्’ (२९ धी), पथिक-जने मार्गानुमंवान करल (३० ए), नायक पण्ड पयालल (४६ धी)। विद्यापति में भी ये रूप मिलते हैं :—करल माधय हमे अकाज (१ धी), सुपुनपे पाभोल मुमुति (५ ए), रयति गमाओलि (४० ए)। यह °ल वाली प्रवृत्ति निष्ठा रूपों में मैथिली में ही नहीं, भोजपुरी में भी पाई जाती है, ‘मुनाइल्, पिटाइल्, मराइल्’। अवधों में जो छुटपुट °ल रूप मिलते हैं, ये वस्तुतः सिद्धारी से लिये गये हैं। पर ल-वाले निष्ठा रूप पुगानी पश्चिमी राजस्थानी में भी मिलते हैं।

होर्नोली ने इसका सम्बन्ध द>ल से जोड़ा है, किन्तु यह व्युत्पत्ति सन्दिग्ध है। वॉक्स ने इसका सम्बन्ध ग्ल्याथ भाषा यग के भूतकालिक (preterite) °ल से माना है। किन्तु टेंमोटोरी ने चार्ल्स ल्याथ, महारकर तथा कोनो के आधार पर इसका सम्बन्ध प्राकृत ‘ल्ल’ से जोड़ा है। प्राकृत का ‘ल्ल’ (-इल्ल, णल्ल) वस्तुतः कृदन्त प्रत्यय न दोहरा नञित प्रत्यय है, पर इसका प्रयोग जैन महाराष्ट्रों में भूतकालिक कृदन्तों में भी पाया जाता है, ‘भागवलिभा’ (भाई), ‘परेन्दिपा’ (पर-

१. Varnanatakara (Intro.) § 43 (2), § 52 (2)

२. Dr S. Chandra Jha: Vidyapati (Intro) p. 169.

३. शिरो : श्रेष्ठगी मल और कल्पि § ६२५, पृ० २९३

४. Sakson: Evolution of Awadhi § 233, p. 251.

जाता) 'छट्टिएलयं' (छिन्न), आणिल्लिय (अर्धभागधो, लाया)। निष्ठा कृदन्त रूपों में -ल्ल का प्रयोग कथ्य प्राकृत की वैभाषिक विशेषता रहा है, यहीं से यह पूरबी भाषाओं में आया है तथा इसके छुटपुट वीज पुरानी राजस्थानी में भी मिल जाते हैं :—सुगिल्ला, कीघल्लु ।

(९) °ण्हउ वाले रूप :—इसके दो रूप मिले हैं :—दिण्हउ (१.१२८), लिण्हउ (१.१२८)। इनका संबंध °ण < °न वाले रूपों से है, जिनके ये सप्राग (परिपरेटेड) रूप हैं, °ण्हउ = °ण्ह + उ = °ण् (+ह) + उ। इस तरह इसमें 'ण' तथा 'उ' दो प्रत्यय एक साथ मिलते हैं। इसका 'न्ह' (<ण्ह) रूप राज०, अवधी में भी मिलता है :—'सगुणी-तणा सँदेसडा कही जु दीन्हा आँणि' (ढोला मारू रा दोहा ३४४), दीन्हा उतर महीप वियोगी (नूरमुहम्मद पृ० २५)

भविष्यत्कालिक कर्मवाच्य कृदन्त

§ ११४. प्रा० पै० की भाषा में भविष्यत्कालिक कर्मवाच्य कृदन्त के केवल दो स्थल मिले हैं :—

(१) जाणिव्वउ (१.४६),

(२) सहव (१.१६६)।

°व्वउ, °व इन दोनों कृदन्त प्रत्ययों का संबंध सं० तत्र्य > अव्व > व्वउ > व -उ के विकास से है। पूरबी हिंदी में 'व' का प्रयोग भविष्यत्कालिक अर्थ-द्योतन के लिये पाया जाता है। (दे० प्राकृतपैंगलम् (१.१६६) की टिप्पणी पृ० १४४)।

पूर्वकालिक क्रिया (एवसोल्युटिव्ज)

§ ११५. प्रा० भा० आ० में इसके प्रत्यय 'त्वा' (अनुपसर्ग क्रियाओं के साथ) तथा 'ल्यप्' (य) (सोरसर्ग क्रियाओं के साथ) थे। प्राकृत में आकर 'त्वा' का विकास °त्ता; वंदित्ता (अर्धभा०), विवित्ता, उद्वित्ता, (वे० विशेष § १५२) के रूप में पाया जाता है, जो प्रायः

जैनमहाराष्ट्री तथा अर्धमागधी में मिलता है। अर्धमागधी में °त्तान् प्रत्यय भी पाया जाता है, जिसकी उत्पत्ति पिशेल ने कल्पित वैदिक रूप *त्वानं से मानी है :—भवित्तानं, वसित्तानं, विदित्तानं (दे० पिशेल § ५८३)। अर्धमागधी में इसका वैकल्पिक रूप °तुआणं भी मिलता है :—वेत्तुआणं, भेत्तुआणं, मोत्तुआणं (वही § ५८४)। इसी *त्वानं से विकसित रूप महाराष्ट्री के °तूण, °ऊण तथा शौरसेनी के °दूण माने गये हैं :—वेत्तूण-वेऊण (म०); भोदूण, होदूण, पढिदूण (शी०) आदि। जैसे संस्कृत नाटकों में शौरसेनी तथा मागधी में भी °तूण-ऊण रूप मिलते हैं (दे० पिशेल § ५६३), साथ ही प्राकृत में °इअ प्रत्यय भी जाते हैं। (दे० पिशेल § ५६४)

अपभ्रंश में पूर्वछात्रिक क्रिया में घैयाकरणों ने कई प्रत्यय माने हैं :—

१. ऐप्पि, एपि, ऐपिण्णु, एपिणु, एपिण्णु, इवि, अवि, एप्पि, एपि, एपिणु (दे० पिशेल § ५८८, टगारे § १५१) इन सबका संबंध 'द्वि, -त्वानं से जोड़ा जाता है।

२. °इअ (°इय), °इव, °इ—इनका संबंध 'य' (ल्यप्) से है।

संदेशरासक में °इवि ३४, °अवि २७, °एवि५, °एविणु ११, °इ २८, °इय २, °इउ १, °अप्पि १, रूप पूर्वछात्रिक क्रियारूपों में पाये जाते हैं। इससे स्पष्ट है कि संदेशरासक में °इवि, °अवि तथा °इ वाले रूप ही प्रमुख हैं। (दे० भाषाणीः संदेशरामक भूमिका § ६८) लक्ष्मणप्रकरण की पुरानी पूर्वी हिंदी (पुरानी कोसली) में °इ वाले रूप पाये जाते हैं :—परि, देइ, छारि, न्हाइ, पूजि, पडि, थोलगि (११।१३)। कुछ स्थानों पर यह °इ, °अ में परिवर्तित हो गया है :—'जिण' (३४।६) <जित्वा।

प्रा० पै० की भाषा में संदेशरासक की तरह पूर्वछात्रिक क्रिया के अनेक रूप नहीं मिलते। यन्तुतः संदेशरासक की भाषा अपभ्रंश का पन्ना नहीं छोड़ पाई है, जब कि प्रा० पै० की भाषा ने अपभ्रंश के कई

पूर्वकालिक रूपों को नहीं अपनाया है। यद्यपि यहाँ *इ वाले रूपों के अलावा अन्य रूप, *ऊण वाले प्राकृत रूप तथा *इअ वाले म० भा० आ० (प्राकृतापभ्रंश) रूप, भी मिलते हैं, किंतु प्रधानता *इ-रूपों की ही है। प्रा० पै० के पूर्वकालिक रूप निम्न हैं :—

(१) *ऊणः—प्रा० पै० में यह केवल प्राकृत गाथाओं में मिलता है। इसके दो एक उदाहरण ही हैं। *ऊण की उत्पत्ति विशेख ने *त्वान् से मानी है (दे० विशेख § ५८४)। इसके उदाहरण हैं :—

सोऊण (१.६९) < श्रत्वा

हसिऊण (१.७१) < हसित्वा

(२) *इअ :—हम प्राकृत में इस प्रत्यय का संकेत कर चुके हैं। इसका संबंध संस्कृत *य (*त्यप्) से है। प्रा० पै० में इसके उदाहरण सख्या में दूसरे स्थान पर माने जा सकते

उदाहरण निम्न हैं :—

कपिअ (१.७१) < कल्पयित्वा, आवजिअ (१.१२८) < आवर्ज्य,

कटिअ (१.१३४) < कर्त्तित्वा, किअ (२.५६) < कृत्वा,

वजिअ (१.२०७) < वर्जित्वा.

(३) *इ :—इसका विकास डा० चाटुर्ज्या ने इस क्रम से माना है :—

प्रा० भा० आ० *य > म० भा० आ० *इअ > *ई > *इ. उदा० *कार्य (=कृत्या > म० भा० आ० करिअ > करी > करि।

प्रा० पै० में हमें दो उदाहरण इस मध्यवर्ती स्थिति *ई के भी मिले हैं, जिनका संकेत पहले कर देना ठीक होगा :—जाणी (२.२८), दई (२.५४)। इस तरह के *ई वाले पूर्वकालिक रूप ढोला माह रा दोहा में भी मिलते हैं :—जागी हाथ गजेहि, मिलयो हुई, चलहा (दो० ३७८), जहाँ 'जागी' का विकास 'जागिअ' (=जाग कर) से हुआ है।

प्रा० पै० में के *इ रूपों के अनेक उदाहरण हैं, प्रा० पै० में मजभाषा की तरह षेखल *इ रूप ही मिलते हैं; खंडो बोली हिंदी के *अ वाले रूप (यथा बोल कर, हँस कर) तथा पूर्वी राजस्थानी के भी *अ वाले

रूप (यथा बोल' र, हँस' र, खा' र, पी' र, जहाँ 'र' वस्तुतः 'कर' से संसृद्ध न हो कर राजस्थानी समुच्चयबोधक अव्यय (अर=हि० और) का ह्रस्वीभूत रूप है :—'बोल' र जासी=बोल अर जासी, रोटी खा'र पाणी (उ० फाणी) पीसी=रोटी खा अर पाणी पीसी) प्रा० पैं० में नहीं मिलते हैं । इस दृष्टि से प्रा० पैं० की भाषा पुरानो ब्रजभाषा का प्रतिनिधित्व करती है ।

प्रा० पैं० से ये उदाहरण निम्न हैं:—

देइ (१.६), लोपि (१.४१), दइ (१.४२, २.६५) < देइ < देइअ (इत्वा)
लइ (१.४१, १.०६, १.३४) < लेइ < लेइअ (=लात्वा), पलटि (१.५१),
रुवि (१.८५), करि (१.६७), धरि (१.९७), समदि (१.१०६) < संमर्द्य,
ठेल्लि (१.१०६), पेल्लि (१.१०६), मुक्कि (१.१४५), कोप्पि (१.१५७)
< *कुप्य (कुपित्वा), कइ (१.१३४) < कइअ (=कृत्वा), विचारि
(१.१३४), जाणि (१.१४१), संघारि (२.२०) < संहृत्य, रचि (१.६०),
साजि (१.१५७), जिण्णि (२.१११) < जित्वा, सुसज्जि (२.१०१) <
सुसज्ज्य, घाइ (२.१५६) < धारित्वा, आइ (२.१५९), पाइ (२.१५६).
संठावि (१.१५५).

इसके साथ ही दो एक उदाहरण प्रा० पैं० में ऐसे मिले हैं, जो पूर्वकालिक क्रिया के संयुक्त रूप का संकेत करते हैं । खड़ी बोली हि० में हम 'कर' या 'के' का प्रयोग पूर्वकालिक क्रिया रूप के साथ देखते हैं, यथा:— 'वह पढ़ कर चला गया, वह खाना खाके बाजार गया' । इस तरह के प्रयोग दक्षिणी हिन्दी में भी मिलते हैं— 'मिला के एक करे', 'तसलोम कर कर' । इस तरह के रूप ब्रजभाषा में भी मिलते हैं:—मारि, मारि कै, मारि करि (=हि० मार कर) । प्रा० पैं० में इससे मिलते जुलते रूप 'संठावि कइ (१.१५४) < संस्थाप्य कृत्वा' तथा 'कट्टि कए (१.२०५) < कृष्टा कृत्वा' मिले हैं । ये उदाहरण प्रा० पैं० की भाषा में हिन्दी की आधुनिक प्रवृत्तियों के धीज का संकेत करते हैं । इस संबंध में इतना संकेत कर देना अनावश्यक न होगा कि यह प्रवृत्ति संदेशरासक की भाषा तक में मिली है, जहाँ भाषायी

जी को एक स्थल मिला है.—‘विरहहृयासि दहेवि करि, आसाजल सिंचेइ’ (विरह की अग्नि में दग्ध कर आसाजल से सींच रहा है) (१८८), जहाँ ‘दहेवि करि’ वस्तुतः ‘दग्ध्वा कृत्वा’ का रूप है। ढोला मारू रा दोहा में भी पूर्वकालिक क्रिया के संयुक्त रूप देखे जाते हैं, जहाँ कै, कइ, करि, नइ, नई जोड़े जाते हैं।^२

क्रियाविशेषण तथा अव्यय

§ ११६ प्राकृतपैगलम् की भाषा में निम्न अव्ययों का प्रयोग पाया जाता है।

(१) संबोधनबोधक अव्यय. अरे, अरेरे, अहो, रे, हे.

(२) निषेधवाचक अव्यय. ण. जणु

(३) स्वीकारवाचक अव्यय अवसर.

(४) संबधवाचक अव्यय (कन्जुगेशन्स)—अ, आ, च, अवह (सं० अपरं, हि० और), इ, इअ, एअ.

(५) अन्य अव्यय —इ, इअ, पुण, पुणु, पुणि, पुगो. किल, पुगवि, पुण विअ, पुणुवि, अह, अणहा, चिर, हु, ण-ण (ननु), जु, अद्दा.

(६) सार्वनामिक अव्यय—

(क) ‘यत्’ से संबद्ध—ज, जं, जत्थ, जव-जवड, जाव (यावत्), जहि-जही-जेहा-जहा-जेहि, जिम-जिमि-जेमं, जह, जइ (यदि)

(ख) ‘तत्’ से संबद्ध—‘त’ तथा, तत्थ, तत्था, तह-तहअ-तहवि-तहविहु, तथा, तत.

(ग) ‘किं’ से संबद्ध—कव, कवहु, कहुँ, काई, केसे, कहिआ (कदा).

(घ) ‘एतत्’ से संबद्ध—एत्थ, एम

(ङ) संज्ञापदों से निर्मित अव्यय—रण, राणो, अहंणिसं, लहु.

(च) अन्य पदों से निर्मित अव्यय—अज्जु, गिच-गित्ता (नित्य), गिह-गिहुअ (निभृत), भित्तिरि (अभ्यंतर), गिअल (निस्टे),

२. ढोला मारू रा दोहा (भूमिका) पृ० १६२. (ना० प्र० समा, काशी).

परहि (परत.), परि, पासे (पाश्वे), अग्ने (अग्ने), पुर (पुरत), पुर, बहुत्त.

(९) अनुकरणात्मक अव्यय—ह्यत्ति (ह्यटिति).

(१०) उपमावाचक अव्यय—गाइ (द्वि० नाइँ).

उपर्युद्धृत अव्ययों में चार तरह के अव्यय पाये जाते हैं (१) किसी भी प्रत्यय चिह्न से रहित ; (२) उ-अं प्रत्यय वाले अव्यय, जैसे पुणु, अञ्जु, अहंणिसं आदि, (३) *इ प्रत्यय वाले अव्यय, जैसे पुणि, जिमि, परि, आदि, (४) *ए प्रत्यय वाले रूप, जैसे 'पासे' । इनमें द्वितीय 'उ-अं' प्रत्यय क्रमशः अप० कर्ता-कर्म, प्रा० कर्म के प्रत्यय हैं, *इ प्रत्यय अप० में करण-अधिकरण ए० व० का प्रत्यय है, तथा *ए प्राट्ट (संसृत्त) अधिकरण ए० व० का प्रत्यय है । यह तथ्य इस बात का संकेत करता है कि कई अव्ययों का मूल विकास सविभक्तिक सुपंत रूपों से हुआ है । संस्कृत में भी उच्चै, नीचै, दूरात्, मध्ये, उपरि, आदि अव्यय मूलतः सविभक्तिक सुपंत रूप ही हैं, जो घिस-घिसा कर अव्यय रह गये हैं ।

समास

§ ११७. संसृत्त में समास की जटिल प्रक्रिया पाई जाती है । प्राट्ट में आकर यह प्रक्रिया सरल हो गई है । विशेष ने 'ग्रामातीक देर प्राट्ट स्वप्नेन § ६०३' में बताया है कि संसृत्त समास-प्रक्रिया में प्राट्ट में आकर परिवर्तन हो गया है । यही कारण है, कि प्राट्ट में 'कृतधयलोपधीत' के लिए 'कअयवलोअधीअ' रूप न मिल कर 'धयल-कओपधीअ' रूप मिलता है । इसी तरह 'दुसहयिरहकरपत्रमान्यमाने' का प्राट्ट रूप 'विरहकरपत्तदूसहपालिज्जतग्नि', तथा 'कंचुम्माभरण' के लिए 'कंचुआभरणमेत्तो' जैसे रूप मिलते हैं । प्राकृत काव्यों के सं० टीकाकारों ने सदा इस बात का संकेत किया है कि प्राट्ट में संसृत्त की तरह समास में पूर्वनिपात के नियम की पाबंदी नहीं की जाती—“प्राट्टने पूर्वनिपातानियमान्” ।

जहाँ तक समास-प्रक्रिया का प्रश्न है, हम देखते हैं कि यद्यपि भा० सू० भ.वाओं में समास प्रक्रिया भी एक विशेषता है, तथापि यहाँ अधिक लघे समास नहीं पाये जाते । श्रग्वेद तथा अथर्ववेद में दो या

तीन पदों से बड़े समस्त पद नहीं हैं, तथा तीन पदों वाले भी बहुत कम हैं, जैसे—‘पूर्व-काम-वृत्वन्’। ठीक यही बात ग्रीक तथा अवेस्ता जैसी भा० यू० भाषाओं में पाई जाती है, जहाँ भी लंबे समास नहीं पाये जाते। उदाहरण के लिए ग्रीक से ‘मैत्रोपतोर’ (माता का पिता), ‘पत्र-देल्फोस्’ (पिता का भाई), ‘देस्पोतेस्’ (घर का पति, देस्पोतेस्-सं०* दमस्पतिः) तथा अवेस्ता से ‘वीरभ्म् जन्’ (सं०* वीरंहन्, अलुक् समास), ‘अहुरणःप्र-मिथ्रःपृथ्य’ (असुरेभ्यो-मित्रेभ्यः, द्वन्द्व समास जहाँ दोनो पद व० व० में हैं, तु० सं० देवताद्वन्द्व) जैसे समस्त पदों का संकेत किया जा सकता है। स्पष्टतः तीन पदों से अधिक लंबे समस्त पदों की रचना प्रा० भा० आ० भाषा की कथ्य प्रवृत्ति में कभी भी नहीं रही है, तथा प्राकृतों ने कथ्य रूप में इसी प्रवृत्ति को अपनाया होगा। किन्तु ज्यों ज्यों हम कालिदास को छोड़ कर साहित्यिक (पाणिनीय) संस्कृत की परवर्ती शैली की ओर बढ़ते जाते हैं, हमें लंबे लंबे समासांत पद मिलते हैं। बाण, माघ, भवभूति, मुरारि आदि की भाषा के समासांत पद कृत्रिमता से लदे पड़े हैं। संस्कृत में इस प्रवृत्ति का संकेत कालिदास से भी पहले किया जा सकता है। रुद्रदामन् के शिलालेख का गद्य लंबे समासांत पदों से भरा पड़ा है। साहित्यिक संस्कृत का यही प्रभाव साहित्यिक प्राकृत पर भी पड़ा है, तथा आंध्र राजाओं की शिलालेखी प्राकृत में लंबे समासांत पद पाये जाते हैं। यही प्रवृत्ति साहित्यिक काल की प्राकृत रचनाओं, सेतुबंध, गडडवहो और कर्पूरमंजरी आदि में तथा परवर्ती संस्कृत नाटकों की प्राकृतों में (उदाहरण के लिए भट्टनारायण, भवभूति, मुरारि तथा राजशेखर के नाटकों का उल्लेख किया जा सकता है) पाई जाती है। भास, तथा कालिदास की प्राकृत फिर भी इस कृत्रिमता से बची रही है।

जब हम अपभ्रंश साहित्य की ओर आते हैं, तो हमें अपभ्रंश में दो शैलियों मिलती हैं। बौद्ध चर्यापदों की भाषा कथ्य भाषा के अधिक नजदीक है तथा वहाँ समासांत पदों का कृत्रिम आलवाल नहीं मिलता। पश्चिमी तथा दक्षिणी क्षेत्रों के कवियों की अपभ्रंश रचनाएँ परम्परागत संस्कृत-प्राकृत काव्यशैली से प्रभावित हैं तथा

स्वयंभू एवं पुष्पदंत में ही हमें लम्बे लम्बे समस्त पद मिलते हैं। यह दूसरी बात है कि स्वयंभू के समास अत्यधिक कृत्रिमता नहीं धारण करते तथा चार, पाँच या छः पदों से लम्बे नहीं हैं। पुष्पदंत तो अपने 'घणवणु' (समास) के लिए मशहूर हैं ही, इस दृष्टि से वे चाग के कदम से कदम मिलाते चलते हैं। उदाहरण के लिए पुष्पदंत के दो लम्बे समास ये हैं :—

(१) अविरल-मुसल-सरिस-थिरघारा वरिस-भरंत भूयलो

(अविरलमुसलसदरा स्थिरघार वपंभरद्भूतदः),

(२) विवर-मुद्गोरंत जल-पवाहारोसिय-सविस-विसहरो

(विरामुद्गोदरांतजलपवाहारोपितसपिपिपरः)

यद्यपि साहित्यिक शैली में यह कृत्रिमता पाई जाती है, तथापि कथ्य भाषा में इसका अभाव था। अवहट्टकालीन साहित्य ने भी कुछ हद तक समस्त पदों की इस कृत्रिमता को अपनाया है। छन्दोबद्ध काव्य के लिए यह शैली विशेष उपयोगी भी समझी जाती थी। गद्य में भी जहाँ संस्कृत गद्यशैली का प्रभाव है, विद्यापति की कीर्तिलता के गद्य भाग तथा वर्णरत्नाकर की तत्तत् शब्दों या वर्ण्य विषयों की चद्वरणी में, समस्त पदों का प्रचुर प्रयोग हुआ है। पर यह तथ्य वास्तविक न० भा० आ० भाषा की कथ्य प्रवृत्ति की ओर कोई संकेत नहीं करता। तत्कालीन कथ्य भाषा का वास्तविक रूप जानने के लिए हमें उक्ति-व्यक्ति की भाषा (जो प्रा० पै० के संप्रहकाल से लगभग १५० साल पहले की पूर्वी हिन्दी का कथ्य रूप है), तथा टेसिटोरो के द्वारा संवे-तित प्रा० प० रा० गद्य को देखना होगा। हम देखते हैं कि वहाँ इस तरह के समासांत पदों का अभाव है।

प्राकृतपैंगलम् की भाषा में उपलब्ध कुछ समासों का निर्देश आगे किया जा रहा है। इनमें से कई अंगभूत पदों का परस्पर परिवर्तन भी पाया जाता है, यह परिवर्तन कभी कभी छन्द की सुविधा के कारण किया गया है। इसमें से कई समासांत पद ऐसे भी हैं, जिन्हें संस्कृत टीकाकारों तथा लिपिकारों ने संस्कृत से प्रभावित होकर भूल से समस्त पद समझ लिया है। हम देखते हैं कि अवहट्ट में शुद्ध प्रातिपदिक रूपों का प्रयोग अत्यधिक चल पड़ा है, कर्ता, कर्म, करण-

अधिकरण ही नहीं, यहाँ तक कि सम्बन्ध कारक में भी शुद्ध प्रातिपदिक रूपों का प्रयोग पाया जाता है।

प्राकृतपैंगलम् के कतिपय समस्त पद निम्न हैं :—

(१) वे समस्त पद जिनमें संबंधकारक का शुद्ध प्रातिपदिक रूप मानकर पदों की असमस्त प्रवृत्ति भी मानी जा सकती है। ये मूलतः संस्कृत के पद्यो तत्पुरुष हैं।

अंधअगंधविणासकरु, अंधआरसंहरण, अंधरंडंरसरिस, असुर-
चुनमदना, असुरविलभकरु, कन्वलक्षणह, कमठपिट्ठ, कमलगण,
कामरुअराअर्षोदि, कासीसराआसरासार, कुसुमसमभ, कुसुमाभरु,
कुडलगण, केअइधूलि, तरुणिकडकरम्मि, दोहालक्षण, पंडिअअण-
चित्तहलो, पाइरुकरुवूहा, पिअणिअलु, फणिराअ, फणीसरु, फणिसेहरा,
भुअणभअकरणा, मलयगिरिकुइर, मलअणिवइ, विपकरुकुलकाल।

(२) वे समस्त पद जिन्हें संस्कृत टोकाकारों ने द्वन्द्व समास माना है। हमारे मत से इन्हें समस्त पद नहीं मानना चाहिए तथा प्रत्येक पद को शुद्ध प्रातिपदिक रूप मानकर वाक्य में तत्तत् प्रसंग में इनका स्वतंत्र अन्वय करना ठीक होगा। इनमें कुछ तो निःसंदेह समास हैं ही, जहाँ सभी का अन्वय किसी उत्तर पद से होता है, जैसे 'अस-गर-गअवइ'।

अन्य समस्तरूप जिन्हें समास न मानना ठीक होगा निम्न कोटि के हैं :—

कियाण बाण-सल्ल भल्ल चाव चब मुगरा, केसु असोअ चंपअ,
जोव्ण देह धणा, केअइ आरुचंपअ चूअ मंजरि वंजुला।

इन समासों में अंतिम पद का 'आ' बहुवचन विभक्ति न होकर छन्द की सुविधा के लिए किया गया दीर्घरूप जान पड़ता है।

(३) अन्य प्रकार के समस्त पद, जिन्हें वास्तविक समस्त पद माना जा सकता है, निम्न कोटि के हैं। इस कोटि में हम उपमित समास, यद्ग्रीहि समास आदि को लेंगे। इस संबंध में इतना संकेत कर दिया जाय कि परमधारय समस्त रूपों को भी हम स्वतंत्र दो पद मान सकते हैं।

कमलगअणि, कमलदलणअणि, गअवरगमणि-°गमणो, सल्लिअथ-
णवसणा, चलकमलगअणिआ, भिण्णमरट्ठो, सुरसेविअचरणं ।

प्रा० पै० में 'अहिवरलुलिअं' जैसे अव्ययीभाव समास बहुत कम
है, एक अन्य समास 'जहिच्छं' (यथेच्छं) है ।

वाक्य-विचार

§ ११८. किसी भी भाषा के व्याकरण का दो विभागों में विभाजन किया जाता है — पद-रचना (morphology) तथा वाक्यरचना (syntax)। वाक्यरचना से हमारा तात्पर्य शब्दों तथा सविभक्तिक पदों की वाक्यगत संयोजना के नियमों से है। कई भाषाओं में प्रायः पद-रचना तथा वाक्यरचना में कोई खास स्पष्ट विभाजक रेखा नहीं रहती। भारतीय भाषाओं में वाक्यरचना की एक निश्चित पद्धति पाई जाती है। संस्कृत की वाक्यरचना विशेष जटिल नहीं है। इसमें प्रत्येक पद का पारस्परिक संबंध विभक्ति के द्वारा व्यक्त किया जाता है। इसीलिए संस्कृत वाक्य में किसी पद का ठीक वैसा नियत स्थान नहीं होता, जैसा हिंदी आदि न० भा० आ० भाषाओं में। यदि हमें अनवधारण वाले (non-amphatic) अर्थ का द्योतन कराना है, तो हम 'स पुरुषः तं श्वानमताडयत्', 'स पुरुषोऽतडाग्रत्तं श्वानं', 'तं श्वानमताडयत् स पुरुषः' कुछ भी कह सकते हैं। ठीक यही बात ग्रीक तथा लातिनी भाषाओं में पाई जाती है।^१ किंतु इतना होने पर भी संस्कृत का कारक प्रकरण विशेष जटिल है, कतिपय द्विकर्मक क्रियाओं का विधान, तत्तत् कर्मप्रवचनीयों के साथ निश्चित विभक्ति का प्रयोग, संस्कृत वाक्यरचना को दूसरी दृष्टि से जटिल बना देता है। सार्वभ्यप्रवृत्ति के कारण संस्कृत की वाक्यरचना तथा उसके कारक-नियम धीरे धीरे सरलता की ओर बढ़ने लगे। प्राकृत ने फिर भी संस्कृत वाक्यरचना की परम्परा को कुछ सुरक्षित रक्खा, किंतु अपभ्रंश

१. H. A. Gleason : An Introduction to Descriptive Linguistics. ch. 10, p. 128.

२. भोलारकर व्यास : संस्कृत का भाषाशास्त्रीय अध्ययन पृ० २४७.

काल में ज्यों ज्यों सुप् चिह्नों का लोप, निर्विभक्तिक पदों का प्रयोग, परसर्गों का उदय होने लगा, त्यों त्यों भारतीय आर्य भाषा विश्लिष्ट प्रवृत्ति की ओर बढ़ने लगी और न० भा० आ० में आते आते संस्कृत वाक्यरचना का पूरा गुणात्मक परिवर्तन हो गया। यही कारण है कि संस्कृत की वाक्यरचना आज की भारतीय आर्य भाषाओं व बोलियों की वाक्यरचना से भिन्न दिखाई पड़ती है।

§ १११. वाक्य में प्रयुक्त समस्त पदों को दो विभागों में बाँटा जाता है—उद्देश्य तथा विधेय। वैयाकरणों ने प्रायः इन्हें दो भिन्न-भिन्न अंग (वाक्यांग) माना है, किंतु जैसा कि डेनिश भाषाशास्त्री येस्पर्सन ने कहा है, “उद्देश्य तथा विधेय दो अलग अलग वस्तु न होकर एक ही ‘अभिसंबंध’ (nexus) के दो अंशों की तरह, एक ही वस्तु के दो अंश हैं, ठीक वैसे ही जैसे एक सिक्के के दो पहलू। प्रत्येक अभिसंबंध वाक्य न होकर केवल एक समग्र तथा स्वतंत्र अभिसंबंध ही वाक्यरचना का मूल उपकरण है।” यही कारण है कि वाक्य में स्पष्ट रूप में उद्देश्य तथा विधेय का उपादान जरूरी नहीं है, केवल उद्देश्य तथा केवल विधेय के उपादान वाले एकपद वाक्यों (one-member sentences) को भी वाक्य माना जाता है। पुराने वैयाकरण ‘गच्छ,’ ‘लित,’ ‘जाओ,’ जैसे केवल विधेयपरक वाक्यों में ‘उद्देश्य’ (त्वं, तुम) का आक्षेप करते हैं; तब उद्देश्यपूर्ति मानकर इसकी वाक्यरचना की कल्पना करते हैं। किंतु येस्पर्सन ऐसे स्थलों पर एकपदात्मक वाक्यों को ही स्वीकार करते हैं। पर येस्पर्सन का यह मत उन स्थलों पर लागू नहीं होता, जहाँ काव्य-भाषा में छन्दोनुरोध से उद्देश्य या विधेय या उनके किसी एक टुकड़े को छोड़ दिया जाता है, तथा अर्थ-प्रत्यय के लिए उस अंश का आक्षेप करना जरूरी होता है। संदेशरासक में प्रो० भाषाणी ने ऐसे स्थल संकेतित किये हैं, जहाँ आक्षेप के बिना

१. Jespersen : The Philosophy of Grammar p. 306.

२. An old-fashioned grammarian will feel a certain repugnance to this theory of one-member sentence, and will be inclined to explain them by his panacea, ellipsis.

— ibid p 306.

अर्धप्रतीति नहीं हो पाती।^१ श्री भाषाणी ने एक उदाहरण यह दिया है :—

दृथंतरि पुग पहिय सिजत इकस्त्रियह
पिउ पेसिउ मण दूअउ पिम्मगहिल्लियह (११९) .

(हे पथिक, इस समय सेज पर अकेली प्रेम में पागत (अथवा प्रसत) मैंने मनरूपी दूत को प्रिय (के पास) भेज दिया ।)

इसमें श्री भाषाणी ने 'पिउ' के बाद 'प्रति' (प्रियं प्रति) का आक्षेप किया है। किंतु मुझे तो यहाँ 'प्रति' के आक्षेप की कोई जरूरत नहीं दिखाई देती। हम 'मण दूअउ' तथा 'पिउ' दोनों को 'पेसिउ' (प्रेषितः) का कर्म क्यों न मान लें तथा इसका संस्कृत रूपान्तर 'प्रियं प्रेषितः मनोदूतः प्रेमप्रहिलया' करके 'प्रेषितः' पद को द्विकर्मक क्यों न समझे ?

प्रा० पै० की भाषा में छन्दोनुरोध से कई स्थानों पर क्रियादि वाक्यांशों का आक्षेप करना पड़ता है। टीकाकारों ने इसका संकेत किया है :—

(१) 'चउआलिस गुरु कवके, छहवीसउ उल्लाल' (१.१२०) में क्रिया 'भवति' (>होति या होइ) का आक्षेप करना पड़ेगा।

(२) 'छहविस उल्लालहि' (१.११७) में 'पड्विंशति-गुरून् जानीहि इति शेष.' यह अर्थ करना पड़ेगा।

(३) 'चउ सट्टि मत्ता, पञ्जलइ इंदु' में प्रथम वाक्य में 'होति' क्रिया का आक्षेप करना पड़ेगा। ये दोनों वस्तुतः 'पेरेंथेटिकल क्लाजेज' हैं, अर्थ होगा 'पञ्जटिका में ६४ मात्रा होती हैं, इसे सुनकर चन्द्रमा प्रक्षवित होता है'।

कई स्थानों पर वाक्यार्थ अधूरा भी जान पड़ता है :—

(१) जसु इत्य करवात्त विष्णुखकुलकात् ।
सिर सोह वर छत्त संपुयणसत्तिमत्त ॥ (१.१८२)

(२) जिनि आसावरि देसा दिवदु
सुथिर डाहररज्जा लिण्डह ।

कालंजर जिणि किष्ठी यस्मिन्न

धशु आवजिज्जम धम्मक अपिन्न ॥ (१.१२८) .

§ १२०. प्रा० पै० की भाषा में प्रायः छन्दोनुरोध से सत्तार्थक क्रिया का लोप पाया जाता है। वैसे न० भा० आ० में प्रायः सत्तार्थक क्रिया का लोप पाया जाता है तथा यह विशेषता द्राविड़ परिवार में भी है। यह लोप सत्तार्थक स्थलों के अतिरिक्त वर्तमानकालिक कृदंतों (वर्तमानकालिक समापिका क्रियागत प्रयोग) तथा निष्ठा प्रत्ययों के साथ प्रायः देगा जाता है। दो चार उदाहरण दिये जा रहे हैं:—

(१) सत्तार्थक क्रिया का लोप:—

सो माविन्न पुणवत जामु भत्त पंडिन्न तय्यन्न ।

जामु धरिणि गुगवंति सो वि पुइवि सग्गह विद्धन्न ॥ (१.१०१)

हच्चउ द्दाग्रज विमन्न घरा तरणी धरिणी विगन्नपरा ।

वित्तक पूरल सुइहरा वरिसा समग्गा सुस्सक्करा ॥ (१.१०४)

(२) वर्तमानकालिक कृदंत का सत्तार्थक सहायक क्रिया रहित प्रयोग:—

(क) चलंत जोह मत्त कोह रण्ण कम्म अग्गारा । (२.१६६).

(ख) णं सग्गा मग्गा जाए अग्गा लुद्धा च्छा हेरंता । (२.१७५)

(ग) वाला बुद्धा कंपंता । (२.१९५)

(घ) वह पच्छा वाअह लग्गे काअह सच्चा दोसा कंपंता । (२.१६५)

(३) निष्ठा प्रत्यय का सत्तार्थक सहायक क्रिया रहित प्रयोग:—

(क) पाउस पाउ, घणाघण सुमुहि धरीसए (१.१८८).

(ख) भअ लुक्किअ थक्किअ चइरि तरणि जण. (१.१९०),

(ग) गअ गअहि दुक्किअ तरणि लुक्किअ

तुरअ तुरअहि जुज्जिआ । (१.१९३)

सत्तार्थक क्रिया के लोप का एक और उदाहरण यह है:—

सुरअरु सुरही परसमणि, यहि वीरस समाण ।

ओ चक्कळ ओ कडिगतणु, ओ पशु ओ पासाण ॥ (१.७६)

§ १२१. न० भा० आ० की कथ्य प्रवृत्ति में प्रायः कर्ता + कर्म +

१. The omission of copula is preferred by both IA. and Dravidian.

क्रिया वाली वाक्यरचनात्मक प्रवृत्ति पाई जाती है। विशेषण प्रायः विशेष्य के पूर्व प्रयुक्त होता है, किंतु विशेषण 'विधेयांश' होने पर बाद में प्रयुक्त होता है। प्रा० पै० में छन्दोनुरोध से भाषा का सहज रूप तो नहीं मिलता, किंतु इस नैसर्गिक वाक्यप्रक्रिया के कई छुटपुट उदाहरण दिये जा सकते हैं:—

ससहर सिर णिवसइ (१.१११), सुरसरि सिरमह रहइ (१.१११)
सो तुम्हाणं सुख दे (१.११९) जहि आसावरि देसा दिण्हव
(१.१२७),

सिभल पवण लहु वहइ (१.१३५), सोरझा भअ पाअ पले (१.१४५),
पत्थर वित्थर हिअला पिभला णिअलं ण आवेइ (१.१६६)।

किंतु कई स्थानों पर पदक्रम को इस प्रक्रिया में जो चलटकेर दिखाई पड़ता है, वह केवल छन्दोनिर्वाहार्थ न होकर अवधारण (emphasis) के लिये किया गया जान पड़ता है। अवधारण के लिये कई बार क्रिया को अथवा कर्म आदि अन्य वाक्यांशों को आदि में प्रयुक्त किया गया है।

(१) अवधारणार्थ समापिका क्रिया या पूर्वकालिक क्रिया का वाक्यादि में प्रयोग :—

कोलसि उण लहसंत (१.७),
अरेरे वाइहि काण्ह णाव छोडि (१.६),
किअठ कट्ट हाकंद मुच्छि मेच्छइके पुत्ते (१.६२),
पिंधठ दिठ सण्णाह वाह उप्परि पक्खर दइ (१.१०६),
भमइ महुअर कुल अरविंद (१.१३५),
थप्पि जमु विमल मदि (१.१५७),
जिणइ णहि कोइ तुह तुलरु हिंदू (१.१५७)
सहव कह, सुणु सहि, णिअल णहि कंत (१.१५६)।

(२) अवधारणार्थ क्रियाभिन्न तथा कर्तृभिन्न अन्य पदों का आदि में प्रयोग :—

कालंजर जिणि कित्ती थप्पिअ (१.१२८),
सैर एक जइ पाघठ चित्ता (१.१३०),
टकु एक जठ से धव पाआ (१.१३०),
सव्व देस पिकराव बुल्लिअ (१.१३५),
चित्त मणोभव सर हणइ (१.१३५)।

§ १२२. अपभ्रंश तथा न० भा० आ० में पष्ठी का कर्म-अधिकरण आदि कारको में भी प्रयोग होने लगा है। प्रा० पै० में अधिकरण में पष्ठी वाले -ह रूपों का प्रयोग छुटपुट देखा गया है :—

हारव पलिभ रिउगगह काअरा (१.१५१ = हारवः पतितः रिपुगणे कातरे),

वह पच्छा वाअह लग्गे काअह (२.१६५ = वहति पश्चिमो वातः लगति काये) ।

भावे सप्तमी के छुटपुट रूप प्रा० पै० में निम्न हैं :—

कण्ण चलंते कुम्म चलइ (१.६६),

कुम्म चलते महि चलइ (१.६६),

महि अ चलते महिहक (चलइ) (१.६६),

चक्कवइ चलंते चलइ चक्क तह तिहुवणा (१.९६) ।

§ १२३. कर्मवाच्य निष्ठा प्रत्ययों का भूतकालिक क्रियागत प्रयोग :—

प्राकृत काल में ही निष्ठा प्रत्ययों का भूतकालिक समापिका क्रिया के लिये प्रयोग चल पड़ा है। न० भा० आ० में वर्तमान कृदंतों तथा निष्ठा कृदंतों का समापिका क्रियार्थे प्रयोग का विशेषता है। विद्वानों ने इसे आर्य भाषा परिवार की विशेषता न मानकर द्राविड़ भाषा-परिवार का प्रभाव माना है।^१ द्राविड़ भाषा-परिवार में क्रिया का विशेषणवत् प्रयोग पाया जाता है तथा वहाँ वर्तमान आदि के क्रिया रूपों का विकास कृदंतों से हुआ है।^२ प्रा० पै० में वही भी भूतकालिक कृदंतों का प्रयोग नहीं मिलता, वे अप० में भी नहीं पाये

१. Caldwell : Comparative Grammar of the Dravidian Languages, p. 55. (1913 ed.).

२, ".....and herein there is a possible influence of Dravidian, for in Dravidian the verb has an adjectival force, it being really a noun of agency with reference to the subject. The Dravidian tenses developed out of participles; and in the development of Aryan, we find a gradually increasing employment of the participle forms, to the exclusion of the I.E. finite verbal forms.

—O. D. B. L. Vol. I. § 81 (d), p. 174.

जाते । भूतकालिक कर्मवाच्य कृदन्त के लिये संस्कृत-प्राकृत में तृतीयांत कर्ता पाया जाता है, किंतु प्रा० पैं० में इसका प्रयोग कर्तृवाच्य में भी होने लगा है । दोनों तरह के उदाहरण ये हैं :—

(१) कर्मवाच्य प्रयोग :—

पिंगले कहिओ (१.१६),
फणिदे भणीओ (२.१५),
पिंगलेण वखाणिओ (२.१६५),
सव्व लोअहि जाणिओ (२.१६६),
रह धुल्लिअ झंपिअ (१.९२),
किअउ कट्ठ हाकंद मुच्छि मेच्छहके पुत्ते (१.६२),
धूलिहि गअण झंपिओ । (१.१५६) ।

(२) भाववाच्य तथा कर्तृवाच्य प्रयोग :—

मेरु मंदर सिर कंपिअ (१.६२),
सव्व देस पिकराव वुल्लिअ (१.१३५),
एम परि पलिअ दुगंत (१.१३५),
भंजिअ मलअ चोलवइ णिवलिअ गंजिअ गुज्जरा (१.१५१),
गिरिवर सिर कंपिओ (१.१५५),
फुलिअ मइ (१.१६३),
अवअरु वसंत (१.६३),
कमठ पिट्ठ टरपरिअ (१.९२),
चलिअ हम्मोर (१.९२),
फुल्लिआ णीवा । (१.१६६)

§ १२४. संयुक्त वाक्य :—प्रा० पैं० से संयुक्त वाक्यों के कतिपय स्थल ये हैं :—

(१) जो चाहहि सो लेहि । (१.६)

(२) सेर एक जइ पावउँ वित्ता, मंडा बीस पकावउँ णित्ता । (१.१३०).

(३) जो हउ रंक सोइ हउ राभा । (१.१३०).

(४) सो भाणिअ पुणवंत, जासु भज पंडिअ तणअ । (१.१७१).

(५) जसु चंद सोस पिधणह दीस ।

सो संभु एउ तुह सुग्ग देव ॥ (१.१७६).

इन वाक्यों में प्रायः संबंधवाचक (relative) वाक्य को पहले रक्खा जाता है। संबंधवाचक वाक्य (relative sentence) को निर्देशात्मक वाक्य (indicative sentence) से पूर्व रखने की प्रणाली को कार्लडवेल ने न० भा० व्या० पर द्राविड़ प्रभाव माना है।

शब्द-समूह

११२५. न० भा० आ० का शब्द-समूह अनेकों तत्त्वों से संवलिप्त है। इसमें जहाँ संस्कृत के तत्सम, अर्धतत्सम तथा तद्भव शब्द पाये जाते हैं, वहाँ अनेक देशी तथा विदेशी शब्द भी पाये जाते हैं। प्रा० पँ० की भाषा में विदेशी शब्द बहुत कम पाये जाते हैं। कीर्तिलता की भाषा में विदेशी शब्दों की बहुतायत है। संस्कृत के तत्सम, अर्धतत्सम तथा तद्वजनित तद्भव शब्दों में सभी भा० यू० शब्दावली न होकर अनेक स्रोतों की देन है। संस्कृत के अनेक शब्द मुण्डा परिवार तथा द्राविड़ परिवार की देन हैं। उदाहरणार्थ, उंदुरु, जंवाल, कर्पास, मातंग अंगना, तांवूल, जैसे शब्द मुण्डा भाषा-परिवार से संस्कृत में आये हैं।^१ द्राविड़ भाषा-परिवार ने संस्कृत शब्दावली को कहीं अधिक समृद्ध बनाया है। कुछ द्राविड़ शब्दों का नमूना यह है :—

अर्क, कंक, कज्जल, कटु, कठिन, करीर, कलुष, कुटी, कुटिल, कुण्ड, कुन्तल, कोटर, कोण, केतरु, कोरक, गण्ड, गुड, दण्ड, निबिड, पेटिका (<पेट्ट), पंडित, बल, बिडाल, मयूर, माला, मीन, मुकुट, वलय।^२

वैदिक भाषा में अनार्य भाषाओं के शब्द कम मिलते हैं, किंतु परवर्ती परिनिष्ठित संस्कृत में बढ़ते गये हैं तथा प्राकृत-काल में अधिकाधिक संख्या में खप गये हैं। इसीलिए न० भा० आ० के जिन शब्दों का मूलस्रोत ज्ञात नहीं होता, उन्हें अनार्य स्रोत से लिया मान लिया जाता है। जैसा कि वीम्स ने कहा है :—“फलतः संस्कृत मे ही कुछ ऐसे शब्द मिलते हैं, जिनकी आकृति अनार्य जान पड़ती है, तथा ऐसे शब्दों की संख्या न० भा० आ० में और अधिक है; इसीलिए (भाषा-

१. T. Burrow : Sanskrit Language p. 378.

२. ibid : pp. 380-86.

वैज्ञानिकों में) उन शब्दों को अनार्य स्रोत से संबद्ध करने का लोभ पाया जाता है, जिनका उद्भव आर्य परिवार के आरंभ से जोड़ा जाना कठिन है।” मूर्धन्य ध्वनि से आरंभ होने वाले सभी संस्कृत शब्द तथा न० भा० आ० शब्द मा० यू० नहीं हैं। ‘टंकर, टंकार, टीका, टिप्पणी, डमर, डमरु, डाक़िनी, डिडिम, डिय, डिम, दबा, दुँदि, √दीर्, डोल’ जैसे शब्द या तो द्राविड (अथवा मुंडा) हैं, या इनमें कुछ ध्वन्यनुकरणात्मक (onomatopoeic) शब्द हैं। प्रायः सभी आरंभिक मूर्धन्य ध्वनि वाले न० भा० आ० शब्दों के साथ वही बात लागू होती है, जो ट्रम्प ने अपने “सिंधी भाषा के व्याकरण” में सिंधी शब्दों के लिए कही है :—“मूर्धन्य ध्वनि से आरंभ होने वाले लगभग तीन-चौथाई सिंधी शब्द किसी आदिम अनार्य भाषा से लिये गये हैं, जिसे इधर सीथियन कहा जाने लगा है, लेकिन उसे सातार कहना ज्यादा ठीक होगा।”

§ १२६. प्राकृत तथा न० भा० आ० में ध्वन्यनुकरणात्मक शब्दों की संख्या अधिकाधिक बढ़ती गई है। वैदिक संस्कृत में ये शब्द कम मिलते हैं, परिनिष्ठित संस्कृत में ये वस्तुतः कथ्य म० भा० आ० का प्रमाण है। मुण्डा भाषा-परिवार की यह खास विशेषता है तथा संभवत यह आर्य भाषा-परिवार पर कुछ या मुण्डा भाषा-परिवार का प्रमाण है। वैसे ध्वन्यनुकरणात्मक शब्दों की बहुतायत द्राविड भाषा-परिवार में भी पाई जाती है। वैदिक संस्कृत में इस कोटि के शब्दों की अत्यधिक न्यूनता तथा म० भा० आ० और न० भा० आ० में उनकी

१. “There are consequently to be found even in Sanskrit some words which have a very non-Aryan look, and the number of such words is much greater in the modern languages, and there exists, therefore, a temptation to attribute to non-Aryan sources any words whose origin it is difficult to trace from Aryan beginnings.”

—Beames . A Comparative Grammar of the Modern Aryan Languages of India § 3, p. 9 (London, 1९72).

२. Trumpp . Grammar of the Sindhi Language. quoted by Caldwell p. 60.

अमिवृद्धि' निश्चय रूप में बाहरी प्रभाव है । प्रा० पै० में निम्न ध्वन्य-
नुकरणात्मक शब्द मिलते हैं :—

ढगमग (१.९), डोल्ला, (१.१४७) झंकार (२.२१३), झंझणकइ
(२.१८५), झणझणिअ (२.१७७), रणरणंत (२.१७७), हलहलिअ
(१.८७), टरपरिअ (१.६२), फंफाइ (१.१०८), घह घह (१.१६०),
उच्छलइ (१.१९३) < सं०√ उच्छल्, धिक्कदलण (१.२०१), थोंग-
दलण (१.२०१), तक (१.२०१), गं ण णु कट, (१.२०१), दिग-
दुकट (१.२०१), हक्क (१.२०१), खुदि खुदि (१.२०४) घघर (१.२०४),
णणगिदि (१.२०४), टटगिदि (१.१०४), टपु (१.२०४ = घोड़े की
टाप), चकमक (१.२०४), दमकि दमकि (१.२०४) घुलकि
घुलकि (१.२०४) ।

प्रा० पै० के तत्सम तथा अधतत्सम शब्द

§ १२७. जैसा कि हम संकेत कर चुके हैं, प्रा० पै० की भाषा में
अनेक तत्सम तथा अधतत्सम शब्द पाये जाते हैं । वैसे इनका अनु-
पात मध्यकालीन हिन्दी की अपेक्षा बहुत कम है, किन्तु यह इनकी
बढ़ती हुई संख्या का संकेत कर सकता है । निदर्शन के लिए कुछ तत्सम
तथा अधतत्सम शब्द निम्न हैं :—

(क) तत्सम :—

सहज (१.७), कुगति (१.६), वीर (१.६६), वंदे (१.८३),
कमठ (१.६२), परिकर (१.१०४), फलेवर (१.१०६), गरल
(१.१११), विमल (१.१११), दुरित (१.१११), अतुल (१.१११),
चंचल (१.१३२), अरविंद (१.१३५), पिकराव (१.१३५), कुहर
(१.१३५), दुरंत (१.१३५), दिगंतर (१.१३५), किरण (१.१६२),
बसंत (१.१६३), समाज (१.१५९), सेवक (१.१५९), अभिमत
(२.१३२), लोभ (२.१५५), देव (२.१५५), अघकार (२.१७३),

१. Vedic is remarkably poor in onomatopoeics ; as
we come down to MIA., and NIA., the number and
force of onomatopoeics is on the increase.

—O. D. B. L. Vol. I § 81 (e), p. 175.

पिक (२.१७९), वितर (२.१७६), भूत (२.१८३), वेताल (२.१८२), भुज (२.२१५) ।

(२) अर्धतत्सम :—

णदिहिं (१.९), सँतार (१.६), णाअक (१.६३ < नायक), मणोभव (१.१३५), सेविअ (१.१९५), मुणिगण (१.१९५), भव-भवहरणं (१.१९५), गिरिवर° (१.१९५), डाकिणि (१.२०५), सहावा (१.२०९ < स्वभावः), कालिष्का (१.४२), दूरित्ता (१.४२), अभि-एउ (१.४८ < अभिनय), सोक (२.१५५ < शोक), दुरित्त (२.१५५), चंदकलाभरणा (२.१५५), मेणक्का (२.१५५ < मेनका), णीला-कारउ २ १८१), कोतुक (२.१६७ < कौतुक) ।

प्रा० पै० के तद्भव शब्द

§ १२८. प्रा० पै० की भाषा के शब्दकोप में अधिक अनुपात तद्भव शब्दों का ही है, जो प्राकृत-अपभ्रंश के ध्वन्यात्मक नियमों की पावन्दी करते हुए प्रा० भा० आ० शब्दों के ही विकास हैं । इस कोटि के शब्दों के कतिपय उदाहरण ये हैं :—

मत्त (१.१ < मात्रा, राज० मात), साअर (१.१ < सागर, मध्य हि० सायर), पढम (१.१ < प्रथम), चंक (१.२ < चक्र, हि० चोँका), जिणो (१.३ < जीर्णः; राज० गुज० जूनो < *जुणो), वुहुओ (१.३ < वृद्धक, हि० वृद्धा), कडकल (१.४ < कटाक्ष), वाइ (१.६ < कानि), भुअंगम (१.६ < भुजंगम), उलहसंत (१.७ < उल्लसत), अीहा (१.८ < जिह्वा), कान्ह (१.९ < कृष्ण), णार (१.१० < नौ), कणअ (१.१ < कनक), कव्व (१.११ < काव्य), सोस (१.११ < शीर्ष), अप्प (१.१४ < आत्म-), सरिसा (१.१४ > सहशा, राज० खो० सरीसी), लक्ख (१.१० < लक्ष्म), कोटो १.५० < कोटि), चंदण (१.५३ > चंदन), रूअ (१.५३ < रूप), कित्ती (१.५३ < कीर्तिः), विणा (१.५५ < विना, हि० विना, पू० राज० वना), वल्लहो (१.५ < वल्लभः), णअर (१.५५ < नगर), डाह (१.५५ < दाह), अगी (१.५५ < अग्निः, हि० राज० आग-आगि), लच्छो (१.५६ < लक्ष्मी), हिअअ (१.६७ < हृदय), नेण्हइ (१.६७ < गृहाति), णीव (१.६७ < नीप), णअण (१.६६

<नयन), मुह (१६९ मुख, हि० मुँह, राज० मूँ), रग (१.७१ <रङ्ग), विट्टि (१.७२ <वृष्टि), भुअण (१.७२ < भुवन), सुरही (१.७६ < सुरभिका), परसमणि (१.७६ < स्पर्शमणि), वकल (१.७६ < वल्कल), पव्वई (१.८३ < पार्वती), पिट्ठ (१.६२ < वृष्ट, हि० राज० पोठ), कोह (१.६२ < क्रोध), कट्ठ (१.६२ < कष्ट, राज० क'ट, अर्थ 'दुःख'), गिव (१.६८ < ग्रीवा), ससहर (१.१११ < शशधर), वावळ (१.११६ < वातुल.), बहिर (१.११६ < बधिर; राज० ब'रो, हि० बहरा), दुब्बल (१.११६ < दुर्बल, हि० दुबला, राज० दूबळो), काण (१.११६ < काण.), जुव्वण (१.१३२ राज० जीवन), कंत (१.१३५ < कात; राज० कंत), पिअ (१.१५७ प्रिय, राज० राज० पिय), महु (१.१६६ < मधु), रअणिपहु (१.१६२ < रजनी-प्रभु:), सहि (१.१६३ < सति संबो०), घण (१.१६६ < घन:), विजुरि (१.१६६ < विद्युत् + ली (री)), पत्थर (१.१६६ < प्रस्तर, राज० पाथर), भत्त (१.१७१ < भक्त), पंडिअ (१.१७१ < पण्डित), परिणि (१.१७१ < गृहिणी), माआ (१.१८० < माया, अर्थ 'दया'), कवित्त (२.३२ < कवित्व), वंशउ (२.१४९ < वन्ध्या), वड (२.१९३ < वृद्ध > *वडु > वड, हि० बड़ा, राज० बड़ो), जड्ड (२.१९५ < जाड्य') ।

प्रा० पै० में देशी शब्द तथा धातु

§ १२९ म० भा० आ० मे ही ऐसे अनेक शब्द पाये जाते हैं, जिन्हें जिन्हीं संस्कृत शब्दों के सद्भव रूप नहीं माना जा सकता। वैयाकरणों ने इन शब्दों को देशी या देशज शब्द कहा है। इन शब्दों में प्रायः ऐसे शब्द हैं, जिनकी व्युत्पत्ति का पता नहीं है। ऐसे शब्दों में अधिकांश शब्द, वे जान पड़ते हैं, जो म० भा० आ० की कथ्य योलियों में द्राविड़ भाषाओं या आग्नेय-परिवार की भारत में बोली जानेवाली भाषाओं से आ गये हैं। प्राकृत वैयाकरणों ने इन्हें देशी घोषित किया है तथा हेमचन्द्र की 'देशीनाममाला' में ऐसे अनेक शब्द हैं, जिनकी शोध खोज होने पर उनके मूल का पता द्राविड़ परिवार तथा आग्नेय परिवार की शब्दावली में मिल सकता है। प्रा० पै० में उपलब्ध देशी शब्दों में कतिपय निम्न हैं :—

√ घल्ल, घल्लसि (१०७). 'देना, फेंकना' राज० घालवो, गुज० घालवुं.

खुल्लणा (१.७). 'खुट्टा,' राज० 'खोड्डी'.

छोटि (१.९), 'छोटी', राज० हि० 'छोटी'

√ खुड़, खुड़िअं (१.११) 'खुटना, पीड़ित होना'

हेट्ट (१.१४ < अघस्तात्). 'यहाँ पर, नीचे'.

गुडिआ (१.६७). 'गोली'.

√ झंप, झंपिअ (१.६२) 'झाँपना, ढाँकना'.

पकरर (१.१०६), 'पाकर, हाथी घोड़े की झूल', राज० हि० 'पाकर'

√ ठेल (१.१०६) 'ठेलना', हि० ठेल-पेल.

√ पेल (१.१०६), 'पेलना' हि० ठेल पेल,

गोडड (१.११६), 'लँगड़ा', राज० 'खोड्यो'.

डेरड (१.११६), 'टेढ़ी आँसू वाला', राज० 'डेन्धो',

मंडा (१.१३०), 'मोटी रोटी', राज० 'मँडक्यो',

टंकु (१.१३०), 'आधा छटौंठ', राज० 'टका भर' (बजन).

रंक (१.१३०), 'गरीब', हि० 'रंक'.

छइल (१.१३२), 'रसिक युवक', हि० 'छैला', राज० 'छैलो'.

√ लुक्क, लुक्किअ (१.१५१, हि० लुकना), लुक्कु (२.१७३), 'छिपना'

√ गंज, गंजिअ (१.१५१). 'पराजित होना' 'राज० 'गंज नाबो' (भीमारो में परेशान होना).

√ दुक्क, दुक्कंतर (१.१५५, राज० संज्ञा 'ढोक'), दुक्कु (२.१७३), 'मिलना'.

√ खास, खसइ (१.१६०). 'खिसकना' राज० 'खसरुनो'

√ घुम, घुमइ (१.१६० हि० घूमना), राज० 'घूमनो'

√ घस, घसइ (१.१६०, हि० घँसना), राज० 'घसवो'.

छाअण (१.१७४), हि० 'छाजन', राज० 'छावँण', 'छावँणी'.

खोर (१.१८०), 'आँसू', पूरवो हिंदो 'खोर'

√ खोट, खोटइ (१.१८०) हि० रा० 'खोटना, खोटवो'

√ पिट, पिटइ (१.१८०) हि० रा० 'पीटना, पीटवो'

√ चट्ट, चट्टाविअ (१.१९८), 'चढ़ना'.

√ मोट, मोटिअ (१.१९८), 'मोड़ना'.

- ✓ चाह, चाहणा (२.७५), 'चाहना'
 छाल (=छाला) २.७७) 'छाल'
 वपुड़ा (२.३१), 'बेचारा', राज० 'भापड़ो'.
 ओभार (२.९३), 'खास प्रकार का भात'
 मोइणि (२.९२) 'खास प्रकार की मछली'
 णालिच (२.६३), 'एक प्रकार की हरी साग'
 गच्छा (२.६३), गाछ (२.१४४), 'पेड़' (क्या यह सं० गुच्छ का
 विनास है, किंतु संभवतः गुच्छ शब्द भी सं० में बाहर की देन है ।).
 णोकरा (२.१०६), 'अच्छा
 ✓ खुंद, खुंदी (२.१११), 'खूंदना' राज० 'खूंदो'
 रोह (२.११), 'धूल', हि० 'रोह'.
 ✓ छोड, छोड़िआ (२.१११), 'छोड़ना', राज० 'छोड़ो'.
 ✓ थक्क, थक्कंतु (२.१३२), 'थकना' राज० 'थाकवो'
 ✓ बुल्ल, बुल्लउ (२.१३६), 'बोलना'
 ✓ लले, लेहि (१.६), लउ (२.१३६), लिज्जिअ (२.१४४), 'लेना'
 ✓ सुज्जा, सुज्जे (२.१४२), 'सूझना' (क्या यह सं० 'शुष्य' का
 तद्भव रूप है ?)

- ✓ ओट्ट, ओट्टो (२.१४७), 'हटना, परे होना'
 ✓ हेर, हेरंता (२.१७४), 'देखना' राज०, व्रज० 'हेरवो'
 ✓ कुट्ट, कुट्टइ (२.१८३), 'कूटना'
 ✓ टुट्ट, टुट्ट (२.१८३), 'टूटना'
 णाइ (२.१६९, हि० राज० नाई, 'समान, उपमावाचक शब्द'
 टोप्पु (२.२०९), 'टोप'.
 वप्प, वप्पह (२.२११), 'बाप, पिता'.

म० भा० आ० में ऐसे भी अनेक शब्द मिलेंगे, जिन्हें प्राचीन
 वैयाकरणों ने किन्हीं संस्कृत रूपों का आदेश मान लिया है। प्रश्न
 है, ऐसे धातुओं को देशी माना जाय या नहीं ? प्राचीन प्राकृत वैया-
 करण संभवतः इन्हें तद्भव मानने के पक्ष में न थे, और इनकी गणना
 देशज श्रेणी में ही करते होंगे; किन्तु भाषावैज्ञानिक दृष्टि से इनमें
 से कई देशज शब्द तथा धातु न होकर तद्भव रूप ही जान पड़ते हैं।

जैसे '√कृ (करोति)' का '√कृण्' रूप वस्तुतः 'कृ' के नवम गण वाले रूप 'कृणाति' > कुणइ' का विकास है। इसी तरह '√जि' (जयति) का 'जिण्' रूप भी 'जि' के नवम गण वाले रूप 'जिनाति > जिणइ' का विकास है। भले ही ये रूप नवम गण के अंतर्गत पाणिनीय संस्कृत में न रहे हों, पर वैदिक काल की कथ्य भाषा में मौजूद थे तथा वहाँ से ये म० भा० आ० में भी आये हैं। अतः इन्हें शुद्ध तद्भव मानना ही ठीक होगा। इसी तरह '√जल्प' धातु का '√जंप' रूप (जंपइ) वैयाकरणों के मतानुसार आदेश हो, भाषावैज्ञानिक के मत से √जल्प > √*जप्प > √जंप के क्रम से विकसित शुद्ध तद्भव रूप है, जहाँ अनुस्वार का प्रयोग 'ल्' > 'प्' के स्थान पर अक्षर-भार को क्षतिपूर्ति के लिये पाया जाता है। '√जुञ्ज', '√बुञ्ज' जैसे धातु रूप य-विकरण युक्त रूप 'युञ्जते, बुञ्जते' जैसे रूपों का विकास है, जहाँ मूल धातु √*युञ्- , √*बुञ्- मानना होगा। इसी तरह '√कड्', 'बड्' भी मूलतः तद्भव रूप ही हैं, जिनका विकास √कृप्, √वर्ध् के निष्ठा रूपों *कृट् > *कट्ठ > कड्; वृद्ध > वड् से मानना होगा। कइना न होगा, म० भा० आ० ने निष्ठा रूपों को ही धातु रूप बना लिया है। √लग्, √भग् जैसे धातु रूप भी निष्ठा प्रत्यय जनित रूपों को ही देन है; √लग्-लग्न > लग्, √भञ्ज्-भग्न > भग्। इसी तरह √पल्लट्, √पेग्, √पेल्ज जैसे धातुओं का संबंध भी प्रा० भा० आ० परा + √वृत् > परावर्तते > *पलाअट्इ > पलट्इ-पल्लट्इ, √प्र + ईर्-प्रेरयते > पेल्लइ-पेरइ से जोड़ा जा सकता है। म० भा० आ० तथा उससे विकसित न० भा० आ० धातुज आदेशों की कहानी बड़ी मजेदार है। इनका विस्तृत भाषावैज्ञानिक अध्ययन अपेक्षित है। यहाँ प्रा० पैं० की भाषा के संबंध में इस विशेषता पर केवल दिङ्मात्र निर्देश किया गया है।

प्रा० पैं० में विदेशी शब्द

§ १३०. प्रा० पैं० की भाषा में विदेशी शब्दों का अस्तित्व नगण्य है। केवल आधे दर्जन के लगभग विदेशी शब्द मिलते हैं।

सुलतान. (१.१०६). अरबी सुलतान.

खुरसाण (१.१४७), खुरसाण (१.१५७). खुरसान देशनाम.
ओल्ला (१.१४७), अरबी 'बलामा'.

साहि (१.१५७). फारसी 'शाह'.

हिंदू (१.१५७) फा० हिंदू (<स० सिधु)

तुलुक (१.१५७) तु० तुक

णिक (२.१९१) फा० 'नीकह' (हि० नोका, राज० नीको)

पुरानी हिन्दी के ग्रन्थों में विदेशी शब्दों की दृष्टि से प्रा० पैं० अत्यधिक दरिद्र है। उक्तिव्यक्तिप्रकरण में भी विदेशी शब्द बहुत कम हैं, इनकी संख्या केवल ७ है।^१ वर्णरत्नाकर में अवश्य अधिक शब्द हैं, इनकी संख्या कुछ अधिक है।^२ विदेशी शब्दों की दृष्टि से पुरानी हिन्दी की समृद्धतम रचना कीर्तिलता है। अरबी और फारसी के कई शब्द कीर्तिलता में पाये जाते हैं, जो तद्भव और तत्सम शब्दों की ही भौति प्रत्ययादि का ग्रहण करते हैं।^३ प्रा० पैं० का 'पाइक' (१.१३४ तथा आधे दर्जन वार प्रयुक्त) शब्द मूलतः विदेशी है, किन्तु यह पुरानी फारसी से ही म० भा० आ० में आ गया था तथा इसका प्रयोग प्राकृतकवि राजशेखर तक ने किया है। प्रा० पैं० में 'पाइक' शब्द सीधे फारसी से न आकर म० भा० आ० से ही आया है।

१. Uktivyakti (Study) § 48, pp. 22-23

२. Varnara'nakara (Intro.) § 59, p. 1x-1xi.

३. डा. बाबूराम सक्सेना : कीर्तिलता (भूमिका) पृ० ४३-४४.
(नागरीप्रचारिणी सभा, वाराणसी).

प्राकृतपेंगलम् का छन्दःशास्त्रीय अनुशीलन

प्रास्ताविक

§ १३१. मानव संस्कृति और सभ्यता के अध्ययन के अतर्गत कविता के विकास की कहानी बड़ी मजेदार है। आज का वैज्ञानिक युग इस बात को मानने को बतई तैयार न होगा कि पुराने कवियों (ऋषियों) के समक्ष कोई दैवी शक्ति अवतीर्ण होकर उन्हें काव्य रचना की प्रेरणा देती थी। काव्य की विषय वस्तु तथा भाव अभिव्यंजना शैली, भाषा, पद-विन्यास, छन्दोविधान तथा लय उसी ने सँजोयो सँवारी थी। आज का तर्कबुद्धि मानव अभिनवगुप्तपादाचार्य के “सरस्वत्येवैषा घटयति यथेष्ट भगवती” को ज्यों का त्यों मानने को प्रस्तुत न होगा, वह हर मसले का कोई न कोई बौद्धिक हल जो चाहता है। भाषा, काव्य, सगीत, नृत्य, छन्दोविधान और लय इन सभी को वह मानव को दयापूर्वक भीतर के रूप में दी हुई अति-मानव या दैवी शक्ति की दान-वस्तु नहीं स्वीकार करता, बल्कि इन्हें मानव की अपनी विनास-शील स्थिति में, खुद की मेहनत मशक्कत से पैदा की हुई या विकसित स्वार्जित सम्पत्ति घोषित करता है। मानव को भाषा कन मिली, कैसे मिली, यह मसला भी आज तरु पूरी तौर पर हल नहीं किया जा चुका है, लेकिन इतना तो तै है कि जिस दिन मानव ने भाषा को व्यक्त रूप दिया, जिस दिन उसके विकसित ध्वनियंत्रों ने बैरती को रूपायित किया, उसी दिन भाषा ही नहीं, भाषा के साथ-साथ प्रथम काव्य, प्रथम सगीत, तथा प्रथम वाक् लय (speech rhythm या नृत्य) का आविर्भाव हुआ था। भाषा और उसके इन तीन सहयोगियों का विकास आदिम मानव के ‘सामूहिक श्रम’ को देन है या नहीं, इस विवाद में हमें नहीं पड़ना है, पर यह तो निश्चित है कि काव्य, सगीत तथा नृत्य, आदिम मानव के व्यावहारिक जीवन की आवश्यकता की पूर्ति के लिये विकसित हुए थे, बाद की मानव सभ्यता की तरह उनका महत्त्व बेशक मनोरजन या मन बहलाव की चीज के रूप में न था। इसीलिये जर्मन समाज-शास्त्री व्यूचर ने सगीत तथा काव्य

का श्रम से घनिष्ठ संबंध जोड़कर आदिम विकास-स्थिति में उन्हें एक ही प्रेरणा की देन माना है। प्राचीन युग के साहित्य में सर्वत्र काव्य तथा संगीत एक ही सिक्के के दो पहलू हैं, वहाँ संगीतरहित काव्य तथा काव्यरहित संगीत जैसी चीज नहीं मिलती और एडम स्मिथ जैसे समाजशास्त्रियों की मान्यता है कि इनके साथ तीसरा तत्त्व—नृत्य—भी नियत रूप से संलग्न था। काव्य को, छन्दोविधान तथा लय वस्तुतः संगीत एवं नृत्य की ही देन हैं, और 'छन्द' काव्य का वह अंग है, जो इसका संकेत करता है कि आरंभ में काव्य तथा संगीत में कोई भेद न था। प्रो० थॉम्सन ने जो बात ग्रीक कविता के लिये कही है, वह वस्तुतः सभी देशों की प्राचीन कविता (लिखित, अलिखित, सभ्य तथा आदिम) के साथ लागू होती है कि, "प्राचीन ग्रीस में कविता का संगीत के साथ गठबंधन हो गया था। वहाँ वाद्य संगीत—शब्दहीन संगीत—जैसी चीज नहीं पाई जाती, तथा उत्कृष्ट कविता का अधिकांश संगीत के सहयोग के लिये निबद्ध किया जाता था।" यह बात आज भी लोक-साहित्य के काव्यों के साथ पूरी तरह लागू होती है, तथा

१. "that in the first stage of their development, work, music, and poetry were most intimately connected with one another, but that the basic element of this trinity was work, while the other two elements had only a subordinate significance."

Buecher quoted by Plekhanov (*Art and Social Life* p. 49).

२. Egerton Smith : *The Principles of English Metre* pp. 56.

३. "One of the most striking differences between Greek and English poetry is that in ancient Grecco poetry was wedded to music. There was no purely instrumental music—music without words; and a great deal of the finest poetry was composed for musical accompaniment."

George Thompson : *Marxism and Poetry*. p. 1.

जैसा कि हम संकेत करेंगे प्राकृत और अपभ्रंश के छन्दों के विकास की कहानी भी इस मान्यता की पुष्टि ही करती है। अपभ्रंश भाषा में निरुद्ध काव्यों के तालच्छंद इस बात पर जोर देते हैं कि अपभ्रंश कवि को कुशल संगीतज्ञ होना चाहिए। हिंदी का मध्ययुगीन भक्ति-काव्य भी संगीत के आलमाल में लिपटा हुआ है।

संगीत तथा छन्द दोनों की वास्तविक आत्मा "लय" है। "लय" के अभाव में न तो काव्य का छन्दोविधान ही होगा, न संगीत ही। संस्कृत आचार्यों ने काव्य को सर्वथा पद्यरुद्ध न मानकर गद्यरुद्ध रागात्मिकावृत्ति वाली कृतियों को भी काव्य माना, तथा कालरिज ने भी काव्य का प्रतियोगी (विरोधी) गद्य को न मानकर 'विज्ञान' को माना था; फिर भी काव्य का छन्दोबद्धता से घनिष्ठ संबंध रहा है तथा समस्त पुराना काव्य ही नहीं, विश्व के काव्य-साहित्य का अधिकतम भाग छन्दोबद्ध ही है। यह इसलिये कि छन्द स्वतः काव्य के प्रेक्षणीय भाव को तदनुरूप 'लय' में अभिव्यक्त करता है। वैसे तो 'लय' गद्य की भाषा तथा बोलचाल की भाषा तक में पाई जाती है, फिर भी तत्तत् छन्द की 'लय' का खास काव्यगत महत्त्व है तथा गद्य कवियों तक ने कई बार पद्य या छन्द की 'लय' को पकड़कर भाव को अधिक प्रभावशाली, तीव्र तथा प्रेक्षणीय बनाने के लिये 'वृत्तगंधि गद्य' का प्रयोग किया है। छन्द की 'लय' जहाँ स्वर के दीर्घ या ह्रस्वोच्चारण की दृष्टि से संगीत से संबद्ध है, वहाँ उसका स्वर-चढ़ाव, यति, तुक (अनुप्रास तथा यमक) आदि का संबंध नृत्य के अंग संचालन से है। अतः यहाँ छन्दोयोजना तथा लय पर दो शब्द कह देना जरूरी होगा।

छन्दोयोजना और लय

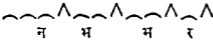
§ १३२. लय का संबंध नृत्य से इसलिये जोड़ा जाता है कि इसे नृत्य की खास भेदक विशेषता माना जाता है। नृत्य की प्रमुख विशेषता तत्तत् अंगोपगमादि का एक निश्चित लयात्मक क्रम से संचालन है। अंग-संचालन नृत्य का खास लक्षण है, किंतु उस विशिष्ट अंग संचालन को ही नृत्य कहा जा सकता है, जिसमें निश्चित ऋणों के अनुसार अंगों का संचालन आरोहावरोहमूलक लय में आनंद हो।

अतः जर्मनी समाजशास्त्री ई० ग्रोस के शब्दों में "लयरहित नृत्य की कल्पना ही नहीं की जा सकती; एक भी नृत्य ऐसा नहीं है जो लय-हीन हो" । जिस तरह नृत्य की लय निश्चित क्रम में आयद्ध होती है, वैसे ही छंद की लय भी स्वर-लहरी के निश्चित एवं क्रमिक आरोहाव-रोह तथा समय-सीमा के अनुरूप संयोजन से समन्वित होती है। विभिन्न भावों की अभिव्यंजना में हमारी स्वर-लहरी विभिन्न लय-स्थितियों का संकेत करती है। क्रोध की दशा में हमारी चाणी भिन्न लय की सूचना देती है, प्रेम, घृणा, शोक आदि की दशा में सर्वथा भिन्न-भिन्न प्रकार की। संभवतः विभिन्न छन्दों की तत्तत् लय के भेद में मूलतः तत्तत् मनोभाव की भेदकता निहित है। तत्तत् वर्णिक तथा मात्रिक छंदों में तत्तत् वर्णिक या मात्रिक गणों का विधान, लघु-गुरु नियम, तुक आदि, लय तथा उसके द्वारा प्रेषणीय तत्तत् मनोभाव से ही संबंध रखते हैं।

छन्द की लय से हमारा तात्पर्य यह है कि किसी छन्द में सयल तत्त्व तथा दुर्बल तत्त्वों का परस्पर विनिमय तथा उनकी स्थिति कैसी है, इन सयल तथा दुर्बल तत्त्वों के विनिमय तथा संयोजन का विधान किस तरह का है, तथा इनके तत्तत् वर्णों का एक छंद में क्या संबंध है ? 'लय' से हमारा तात्पर्य विभिन्न उच्चति ध्वनियों या अक्षरों के क्रमिक उतार-चढ़ाव से है जो अक्षरों के उतार-चढ़ाव के साथ ही साथ काव्यार्थ या भाव को गतिमान् बनाते हैं, उसके भी उतार-चढ़ाव का संकेत करते हैं। यह उतार-चढ़ाव प्रत्येक छंद में एक निश्चित समय सीमा में आयद्ध रहता है। साथ ही लयात्मक उतार-चढ़ाव की इस समय-सीमा के प्रत्येक अंश के आरंभ तथा अंत में स्पष्टतः परिदृश्यमान कोई न कोई तत्त्व अवश्य होता है। जैसे द्रुतविलंबित के द्वितीय गण में नगण के षाढ़ भगग का प्रथम दीर्घ अक्षर स्पष्ट इसका संकेत करता है।

१. A distinguishing feature of the dance is the rhythmic order of movements. There is not a single dance without rhythm.

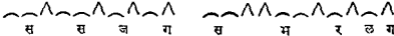
I. Grosso : quoted by Plekhanov (Art and Social Life p. 107).


 न भ म र

द्रुतविलंबित

लललगाललगालगा

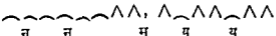
इस छन्द की गति में प्रथम तीन अक्षरों के ह्रस्वोच्चारण के कारण पाठक द्रुत गति का आश्रय लेता है, तत्र चढाव, फिर दो क्षण उतार, फिर चढाव, फिर दो क्षण उतार और फिर एक एक क्षण वाद क्रमशः चढाव, उतार, चढाव होने से छंद की गति में 'विलंबन' पाया जाता है। इसीलिये इसका नाम द्रुतविलंबित पड़ा है। किसी भी छंद को कोमल, ललित और मधुर अथवा धीर, गंभीर और उद्धत बनाने का काम इसी उतार-चढाव युक्त उच्चारण की विविध संघटना से है। वियोगिनो छंद करुण रस के लिये प्रसिद्ध है। ध्यान से देखने पर पता चलेगा कि उसकी सारी जान प्रत्येक चरण के आरंभ में प्रयुक्त दो लघु तथा एक गुरु वाला सगण है। सगण से शुरुआत ही इस छंद को करुण बना देती है।


 स स ज ग स भ र ल ग

वियोगिनी : ललगाललगालगा

ललगागाललगालगा

इसी तरह मालिनी छंद की आरंभिक दो नगण वाली योजना इसे कोमल भावों—शृंगार, करुण, शांत, प्रातःकाल वर्णन आदि की व्यंजना के उपयुक्त बना देती है, किंतु उद्धत भावों की व्यंजना में यह छंद निरुत्तम ही साधित होगा। छंद की गति स्वयं किसी मद्मंथर गति से पदन्यास करती नायिका का चित्र सामने खींच देती है।


 न न म य य

मालिनी

लललललगागागालगागालगा

मन्दाक्रान्ता छंद को विरहव्यंजना का सशक्त अस्त्र माना गया है, संभवतः इसकी सारी गति आरंभ में चार दीर्घ अक्षरों में एक साथ उफन कर तत्र पाँच अक्षरों तक सिसकियाँ भरते विरही या विरहिणी का चित्र खींच सकती है। उसके बाद दो दीर्घ तथा एक ह्रस्व अक्षरों का क्रमिक उतार-चढाव, भाव की क्रमशः उतरती-चढती गति की

रूपरेखा उपस्थित करते हैं। चार, छः तथा सात की यति पर रुक रुक कर छंद का आगे बढ़ना भी इसमें योग देता है।

^ ^ ^ ^, ~ ~ ~ ~ ^, ^ ~ ^ ^ ~ ^ ^
 म भ न त ग ग

मन्दाक्रान्ता : गगगगगा, लललललगा, गलगगलगगा।

मन्दाक्रान्ता की सारी जान बीच के पाँच लघु स्वारण हैं। ये सभी छंद उद्धत भावों की व्यंजना में सफल नहीं होंगे, जब कि भुजंग-प्रयात, शार्दूलविक्रीडित, स्तग्धरा जैसे छन्दों की गति स्वयं ही औद्धत्य की परिचायिका है।

भुजंगप्रयात

~ ^ ^ ~ ^ ^ ~ ^ ^ ~ ^ ^
 य य य य

स्तग्धरा

^ ^ ^ ^ ~ ^ ^ ~ ~ ~ ~ ^ ^ ~ ^ ^ ~ ^ ^
 म र म न य य य

शार्दूलविक्रीडित

^ ^ ^ ~ ^ ^ ~ ^ ^ ^ ^ ^ ^ ~ ^ ^
 म स ज स त त ग

इन छंदोंमें मगण (SSS) रगण (SIS), तथा यगण (ISS) रास तीर पर शक्तिशाली गण है। भुजंगप्रयात में बिना किसी यति के एक क्षण उतार के बाद दो क्षण चढ़ाव के चार आवर्तक उसकी गति को साँप की गति की तरह तेज बना देते हैं। इसी तरह स्तग्धरा का लंघा विस्तृत परि-वेश, म, र तथा अंत में एक साथ तीन यगण की योजना इसे भी प्रबल तथा तेजी से हृदय में उठते उद्धत भावों के अनुरूप सिद्ध करते हैं। शार्दूलविक्रीडित की १२ अक्षरों को एक साँस में पढ़ने की गति ही उसे उद्धतता दे देती है; इस छंद का वीरादि रसों में सफल प्रयोग हुआ है, जैसे कुछ कवियों ने इसका शृंगार में भी कुशल प्रयोग किया है, ठीक वैसे ही जैसे घनाश्वरी शृंगार और वीर दोनों में एक साथ कुशलता से प्रयुक्त हुआ

है। घनाक्षरी की गति दोनों के अनुरूप इसलिये भी हो सकी है कि इसमें वर्णिक गणों की नियत योजना नहीं पाई जाती, वह मुक्तक वर्णिक वृत्त जो है। फिर भी हिंदी के शृंगार तथा वीर रसों में प्रयुक्त घनाक्षरियों की जोच पडताल करने पर पता चलेगा कि जहाँ शृंगार रस में सफलतया प्रयुक्त घनाक्षरियों में लघ्वक्षरों के उच्चरित की मात्रा अधिक होगी, वहाँ वीरादि रसों में प्रयुक्त घनाक्षरियों में गुर्वक्षरों के उच्चरित की मात्रा अधिक मिलेगी। देव और घनानन्द जैसे कवियों की घनाक्षरियों की तुलना भूपण की घनाक्षरियों से करने पर संभवतः यह अनुमान सत्य निकले। सर्वैया छंद की गति (cadence) तथा लय (rhythm) स्वयं वीरादि रसों के अनुपयुक्त है, मूल वर्णिक सर्वैया या तो सगण (IIS) या भगण (SII) पर आधृत है, बाकी शेष 'भेद' रसी के प्ररोह हैं। इन गणों की रचना स्वयं लघुचरण बाहुल्य के कारण उद्धत वृत्ति के भागों के उपयुक्त नहीं जान पड़ती। मेरी जानकारी में इस छंद का उद्धत भावों में बहुत कम प्रयोग किया गया है और जो है वह सफल नहीं कहा जा सकता। मतलब यह है कि छन्द के 'पैटर्न' में लघु गुरु उच्चारण की मात्रा तथा नियत स्थान पर 'योजना का छंद की गति देने में खास हाथ रहता है और छंद की गति और लयात्मक "पैटर्न" इसी पर टिके रहते हैं।

समग्र छंद की लय की व्यवस्था के लिए कई तत्त्व जिम्मेदार होते हैं। प्रत्येक वर्णिक या मात्रिक छंद के अंतर्गत हर चरण को कई टुकड़ों में बाँटा जा सकता है। यह विभाजन वर्णिक छंदों में वर्णिक गणों तथा मात्रिक छंदों में द्विकलादि मात्रिक गणों के अनुसार किया जाता है। तत्तत् टुकड़े की निजी स्वर लहरी तथा गणना अथवा गण तथा आगत टुकड़ों की तत्तत् स्वर लहरी के संयोग से मिश्रक प्रमाण समग्र एकतानता, सम्पूर्ण चरण की लय की व्यवस्था में सफलता योग देती है। इसी तरह एक ही चरण में विभिन्न स्थानों पर गणों की संस्थापना का भी इसमें हाथ रहता है। उगना ही नहीं, पूरे छंद के चरणों की गति भी समग्र छंद की गति या 'इंफ्लो' में गयी गता देती है। यह बात समी प्रकार के द्विधा, चतुर्धा ग या श्री गद के वाले छंद पर लागू होती है। मिश्र छंदों में श्री गद गता गद गद गद रोला तथा बल्लाला, दोहा तथा गता, मता गता गता गता गता छंदों के सधीर्ण छंद की रचना की जाती है, श्री गद गता

नवीन संगीत को जन्म देती है। कुंडलिया छंद की लय वस्तुतः केवल दोहा तथा रोला छंदों की गतियों का योग (sum total) मात्र नहीं है, न छप्पय छंद की लय केवल रोला तथा रल्लाला छन्दों की गतियों का योग ही है। इतना ही नहीं, मात्रिक छंदों में एक ही छंद के विविध भेदों में भी गति तथा लय का संगीतात्मक विभेद स्पष्ट मालूम पड़ता है। दोहा, रोला, छप्पय, आदि छंदों के छन्दःशास्त्रियों ने लघु गुरु अक्षरों की गणना के अनुसार अनेक भेद किये हैं। ये भेद जैसे तो अंकगणित के खयालीपुलाय जान पड़ते हैं, पर इनका केवल इतना ही महत्त्व नहीं है। मात्रिक छंदों के बारे में यह स्पष्ट है कि जिन छंदों में लघ्वक्षरों की संख्या जितनी अधिक होगी, वे उतने ही अधिक श्रवण-मधुर, रमणीय तथा कलात्मक होंगे। तुलसीदास की निम्न दो चौपाइयों और दोहों की तुलना से यह स्पष्ट हो जायगा। मात्राओं की संख्या दोनों में समान होने पर भी उनकी संगीतात्मक गति और गूँज में स्पष्ट भेद है:—

(१) कंकन किंकिनि नूपुर धुनि सुनि ।

बहत लखन सन राम हरयें गुनि ॥ (मानस' वात्सकाण्ड)

(२) कचे घट जिमि डारों फोरी ।

सकडें मेह मूलक जिमि तोरी ॥ (वही)

(१) तमकि धरिं धनु मूढ नृर उठइ न चरहिं लजाइ ।

मनहूँ पाइ भट बाहुबल अधिकु अधिकु गरुग्राइ ॥ (वही)

(२) हिरन्याच्छ भ्राता सहित मधु वैटम बलवान ।

जेहिं मारे सोइ अवतरइ कृपासिधु भगवान ॥ (वही, संकांड)

उक्त चौपाइयों में प्रथम अर्धाली की प्रथमपंक्ति में ३ ग, १० ल; तथा द्वितीय पंक्ति में १ ग, १४ ल हैं; जब कि द्वितीय अर्धाली की प्रथम पंक्ति में ६ ग, ४ ल; तथा द्वितीय पंक्ति में ४ ग, ८ ल हैं। इस लघु गुरु अक्षरों की विविध योजना से इनकी गति में क्या फर्क पड़ता है, यह स्वतःसंवेद्य है। इसी तरह पहले दोहा में ५ गुरु तथा ३८ लघु (४८ मात्रा) पाये जाते हैं; जब की दूसरे में ११ गुरु तथा २६ लघु हैं। यहाँ 'जेहिं, सोइ, अवतरइ' में क्रमशः 'ए, ओ, ए' का द्यारण एक

मात्रिक (ह्रस्व) ही है, द्विमात्रिक नहीं। छद्दशास्त्रियों के मतानुसार पहला दोहा 'अहिवर' नामक भेद है, दूसरा 'चल' नामक भेद। दोनों की गति या 'कैडेन्स' का फर्क कुशल पाठकों और श्रोताओं को स्पष्ट मालूम पड़ जायगा।

वर्णिक छद्दों में विविध गणों की मैत्रा, श्रुता, उदासीनता आदि का विचार भी वस्तुतः छद्दों की गति या लय को श्रवणमधुर बनाने के दृष्टिकोण से ही किया गया है। जहाँ तक तत्तत् गणों के एक साथ नियोजित करने पर उसके सुखदुःखादि फला का प्रश्न है, छद्द-शास्त्र का यह अंश वैज्ञानिक नहीं जान पड़ता, उसका वही नगण्य महत्त्व है जो फलित ज्योतिष का, किंतु एक गण के बाद अमुक गण ही अच्छा रहेगा, अमुक गण नहीं, इसका वस्तुतः सूत्रमातिसूक्ष्म संगीतात्मक तत्त्व से संबंध जान पड़ता है। इन मैत्र्यादि सत्रघों का छद्दशास्त्र में ठीक वही महत्त्व जान पड़ता है जो संगीतशास्त्र में वाणी, सवाणी, अनुवादी तथा विवादी स्वरा का परस्पर माना जाता है। यदि किसी एक स्वर के साथ अन्य वाद्य पर विवादी स्वर बजाया जाय या उसके ठीक बाद उसा वाद्य पर विवादी स्वर बजाया जाय तो भी, वह कटु मालूम पड़ेगा, किंतु सवादी स्वर ऐसी दशा में मधुर लगेंगे। इसीलिये कुशल संगीतज्ञ इसे जरूरी समझते हैं कि 'एक के बाद एक स्वरा का ऐसा प्रबंध होना चाहिए, जो रसों और भावों को उदात्त करके चित्त को प्रसन्न करे।'^१ स्वरों के इसी क्रमबद्ध उतार चढ़ाव को पारिभाषिक शब्दावली में 'सक्रम' कहा जाता है, जो अंगरेजी शब्द 'मेलोडी' का समानांतर है। भारतीय छन्द-शास्त्र में भी तत्तत् गणों के मैत्र्यादि-विधान तथा तत्तत् छद्दों में वर्णिक या मात्रिक गणों की निश्चित क्रमबद्ध व्यवस्था का मूल यही 'सक्रम' माना है।

इस बात पर जोर दिया जा चुका है कि 'लय' छद्द की ही नहीं रस्य काय की आत्मा है। यही कारण है कि लयरहित काव्य की कल्पना करना ही असम्भव है। कुछ नये हिंदी कवियों ने छन्दोबधन से मुक्ति पाने का निहाद छेड़ते वक्त इस बात का खयाल नहीं रखा कि काव्य

१ ललितत्रिशोर सिद्ध ध्वनि और संगीत पृ० ८३

२ वही पृ० १०३

सब कुछ बर्दाश्त कर सकता है, लयात्मक अराजकता नहीं। स्वच्छन्द या मुक्त छंदों (Vers libre) का विकास फ्रेंच रोमैंटिक कवियों की स्वातन्त्र्य-लिप्सा का एक उदाहरण है, फिर भी जैसा कि मैंने अन्यत्र इसका संकेत किया है, छन्दोबंधन से मुक्ति की आवाज को बुलन्द करने वाले इन कवियों ने 'लय' की सदा रक्षा की है। 'भाषा की भाँति प्रतीकवादी कवियों ने छन्द को नवीन रूप दिया। इन कवियों की यह छन्दःप्रणाली 'स्वच्छन्द छंद' (वेर लित्र) के नाम से प्रसिद्ध है। प्राचीन रूढिगत छंदों का त्यग समस्त रोमैंटिक कवियों की एक विशेषता रही है। बोदेलेर ने 'पेती पोएम आँ प्रोज' लिखकर छंदबंध का अंत किया। किंतु यह छन्दबंध का विरोध 'ल वेर ओफीसिए' (अधिकृत छंद) का ही था, अर्थात् जहाँ तक प्रवाह का प्रश्न है, ये 'वेर लित्र' भी उससे युक्त थे। इन छंदों में 'संगीतात्मकता' कवि तथा पाठक के बीच वही कार्य करती है, जो रूढ छंदों में। यह दूसरी बात है कि कुछ कवियों के हाथ पड़ कर यह छन्द लावण्यहीन हो जाते हैं, किंतु इसके लिए दोषी कवि है, छन्द नहीं।" अमरीकी कवि चाल्ट हिटमैन ने मुक्त छंदों का घड़ल्ले से प्रयोग करने पर भी लय का ध्यान नहीं रक्खा, संभवतः इसीलिये उसकी कविताओं को एजरा पाउण्ड ने 'Nauseating pills' कहा था।

वस्तुतः मात्रिक-वर्णिक, तुकांत-अतुकांत, शास्त्रीय-अशास्त्रीय, बद्ध-मुक्त सभी तरह के छंदों की मूल इकाई, उसका 'न्यूक्लियस' यही 'लय' या 'रिदमिक पैटर्न' है। मुक्त छन्द मुक्त होने पर भी लय के बंधन से मुक्त नहीं, इसे कभी न भूलना होगा। दूसरे शब्दों में हम यह कह सकते हैं कि स्वच्छन्द छन्द में छन्दोमुक्ति होने पर भी छन्दो-बद्धता अवश्य है। इसे दूसरे ढंग से हिंदी कवि श्री सूर्यकान्त त्रिशाठी निराळा ने भी स्वीकार किया है—“मुक्त छन्द तो घड़ है, जो छंद की भूमि में रह कर भी मुक्त है।” 'छन्द की भूमि में रहना' मुक्त छन्द के लिए भी लाजमी है, नहीं तो उसमें और गद्य में कोई भेद न रहेगा।

१. दमालोचनाक (साहित्यप्रदेश, १९५२) में मेरा 'पारचातन साहित्यशास्त्र के कुछ प्रमुख वाद' लेख पृ० १७०.

२. परिमल (भूमिका) पृ० २१.

आंग्ल कवि टी० एस० इलियट ने इसी बात पर जोर देते कहा था—
No Verse is free for the man who wants to do a
good job.'

स्वच्छन्द छन्दों में भी कुशल कवि अनुप्रास, बोध्या, पदमध्यग तुक
तथा पादांत तुक की योजना इसलिये करते देते जाते हैं कि इससे
छंद में 'लय' की सृष्टि हो जाती है। निराला इसके लिये सात तौर
पर मशहूर हैं।

“कौंप रही थी वायु, प्रीति की प्रथम रात की
नवागता, पर प्रियतम-कर पतिता सी
प्रेममयी, पर नीरव अपरिचिता-सी
किरण बालिकाएँ लहरों से
खेळ रही थीं अपने ही मन से, पहरों से।
खड़ी दूर सारस की सुन्दर जोड़ी
क्या जाने क्या क्या कह कर दोनों ने ग्रीवा मोड़ी ॥

(निराला : तट पर)

कवि 'द्वैपायन' की निम्न कविता में लय के लिये अनुप्रास तथा
पादमध्य एवं पादांत तुक की योजना की गई है।

“विसरा पराग राग
फाग की गुलाल लाल
भौरों के झौर अंध
युवकों के वृंद अंध
गंध मंदिर प्रकृति-नटी
झूम उठी—
स्तलित चरण
व्यस्त वसन आवरण—
पानिप की नदी चढ़ी
बह चला प्रणयि-मन ।”

छन्द की लय वस्तुतः तीन तत्त्वों से संबद्ध है:— (१) छन्द में
तत्तत् स्थान पर प्रयुक्त उदात्त अनुदात्त का स्वर-प्रयोग या लघु गुरु

१. The Music of Poetry (T. S. Eliot: Selected
Prose) p. 65.

उच्चारण, इसी से विभिन्न प्रकार के लघु-गुरु उच्चारण के आरोहावरोह क्रम से विभिन्न 'रिदमिक पैटर्न' का जन्म होता है, इसका सकेत किया जा चुका है। (२) छन्द की विविध आरोहावरोहमूलक अक्षर-सघटना (syllabic pattern) के बीच में या पादात में यति का प्रयोग, तथा (३) पादात में कख—कख, कग—खघ, कखगघ, आदि किसी भी निश्चित क्रम से तुक (rime) की योजना। छन्दों की विशाल अट्टालिका की नींव के पत्थर यही तीनों हैं, इसलिये छन्द शास्त्र की शुरुआत यहीं से माननी पड़ती है।

अक्षर और मात्रा का लघु गुरु विधान

§ १३३. संस्कृत छन्द शास्त्रियों ने छन्दों का विभाजन दो वर्गों में किया है अक्षरवृत्त तथा मात्रावृत्त। अक्षरवृत्तों को वर्णवृत्त भी कहा जाता है। अक्षरवृत्तों में अक्षरों की निश्चित गणना का महत्त्व है, मात्रावृत्तों में मात्रा की निश्चित गणना का। उदाहरण के लिये वसंततिलका वृत्त में प्रत्येक चरण में निश्चित वर्जिक गणों के क्रमसे १४ वर्णों का अस्तित्व पाया जाता है, तो गाथा (आर्या) वृत्त में प्रथम तृतीय चरण में १२ द्वितीय में १८ और चतुर्थ में १५ मात्रा पाई जाती हैं। इस प्रकार गाथा में अक्षरों की सरया का निश्चित नियम नहीं है। इतना होने पर भी प्राकृत मात्रावृत्तों में भी अक्षर की ह्रस्वता तथा दीर्घता का महत्त्व अवश्य है क्योंकि उसी के आधार पर मात्रा का आकलन किया जाता है। अक्षर से तात्पर्य एक साथ उच्चारित स्वर या स्वर-व्यंजन समूह से है। अक्षर का मेरुदण्ड स्वर है, तथा स्वर का उच्चारण बिना किसी अन्य ध्वन्यात्मक तत्त्व की सहायता के किया जा सकता है, अतः अक्षर में एक स्वर का होना आवश्यक है। व्यंजन ध्वनि का उच्चारण बिना किसी स्वर की सहायता के नहीं हो पाता, अतः व्यंजन के उच्चारण के लिए पूर्व में या पर में स्वर का होना सर्वथा आवश्यक है। शुद्ध स्वररहित व्यंजन या स्वयं का अक्षर-सघटना में कोई महत्त्व नहीं है। स्वर ध्वनियों के उच्चारण भेद से स्पष्ट है कि ये दो तरह की पाई जाती हैं। कुछ स्वरों के उच्चारण में एक मात्रा (क्षग) लगती है, जैसे अ, इ, उ, ऋ, ए, ओ; जब रि कुठ के उच्चारण में दो मात्रा का समय लगता है, जैसे आ, ई, ऊ, (ऋ), ए,

ओ। वर्णिक वृत्तों के भगण, नगण आदि गणों का विधान अक्षरों की इसी स्वर-दीर्घता तथा स्वर-ह्रस्वता से संबद्ध है, तथा मात्रिक वृत्तों की मात्रा-गणना में भी इसका ध्यान रखना पड़ता है, क्योंकि वहाँ प्रायः ह्रस्व अक्षर (स्वर) की एक मात्रा तथा दीर्घ अक्षर की दो मात्रा मानी जाती है। संस्कृत वैयाकरणों ने तीन प्रकार के स्वरोच्चारण का संकेत किया है:—ह्रस्व (एक मात्रिक), दीर्घ (द्विमात्रिक), तथा प्लुत (त्रिमात्रिक)। किंतु छन्दःशास्त्र में प्लुत उच्चारण की तीन मात्रायें नही मानी जातीं तथा संस्कृत वर्णिक वृत्तों में पादात में उच्चरित प्लुत को भी द्विमात्रिक ही माना जाता है, इसका संकेत हम अनुपद में करेंगे।

शुद्ध दीर्घ स्वरों के अतिरिक्त अन्य स्थिति में भी अक्षर को द्विमात्रिक माना जाता है। छन्दःशास्त्रियों ने बताया है कि “दीर्घ अक्षर, संयुक्त व्यंजन से पूर्व का (ह्रस्व) अक्षर, प्लुत, व्यञ्जनांत, ऊष्मान्त, (जिह्वा-मूलीय तथा विसर्गांत उपध्मानीय), सानुस्वार, तथा कहीं-कहीं पादात लघु को भी गुरु (द्विमात्रिक) माना जाता है।” संस्कृत वर्णिक वृत्तों में इस नियम की पूरी पाबन्दी की जाती है तथा हिंदी कवियों ने भी संस्कृत वर्णिक वृत्तों के प्रयोग में इसका पालन किया है:—

‘वापर द्वारा बहु विधि दुसों बढ़िता वेदना के,
बालाश्रो का हृदय नम जो है समाच्छ्रुत होता।
तो निर्द्वंता तनिक उसकी ग्यानता है न होती,
पर्जन्यों सा यदि न बरसैं वारि हो, ये रगों से ॥ (प्रियव्रथाय १२.९)

इस उदाहरण में ‘ए’, ‘य’, ‘च्छ’, ‘नि’, ‘ज’ को संयुक्ताद्य दीर्घ ही माना गया है।

संस्कृत पदों के उच्चारण में प्रायः पादात अनुस्वार तथा विसर्ग का उच्चारण प्लुत ही किया जाता है किंतु छन्दःशास्त्रों इसकी गणना दीर्घ के साथ ही गुरु के रूप में करते हैं। यथा,

(१) अमूर्विमानान्तरत्नविर्नानां, श्रुत्या ध्वनं वाचनकिद्विर्गोत्राम् ।
प्रत्युद्यत्कृतीष्वसुखतन्वो, गोदावरीदारामरक्ष्णपम्पाम् ॥

१. दीर्घ संयोगरर तथा प्लुत व्यञ्जनान्तमूमात्रम् ।

सानुस्वारं च गुरुं क्वचिद्व्यसनेऽपि कल्पन्तम् ॥

विंगलछन्दःसूत्र पर शतायुगश्रुति १.१.

(१) इमां तदाशोकलतां च तन्वीं, स्तनाभिरामस्तवकाभिनम्राम् ।

त्वःप्राप्तिबुद्ध्या परिविधुक्कामः, सौमित्रिणा साधुरहं निषिद्ध ॥

(रघुवंश ११ सर्ग)

इन दोनो उदाहरणों में पादांत व्हारण क्रमशः 'णीनाऽऽम्', 'स्वाऽऽम्', 'नम्राऽऽम्' तथा 'निषिद्धऽऽह्' सुनाई पड़ता है। प्लुतोच्चारण प्रायः द्वितीय तथा चतुर्थ चरण (अर्धाली) के अंत में ही पाया जाता है, प्रथम-तृतीय के अंत में नहीं।

पादांत लघु को विकल्प से दीर्घ मानने का विधान किया गया है, किंतु संस्कृत वर्णिक छन्दों में सर्वत्र पादांत में गुरु पाये जाने के कारण सदा उ-है गुरु माना जाता है। उद्गता जैसे मिश्रित छन्दों में जो मूलतः संस्कृत वृत्त न होकर प्राकृत वृत्तों से प्रभावित जान पड़ते हैं, प्रथम पाद के अंत का अक्षर लघु ही पाया जाता है तथा यहाँ इसे गुरु नहीं गिना जाता। जैसे—

अथ वासवस्य वचनेन, रचिरघदनरिप्रबोचनम् ।

ज्ञातिरहितमभिराधयितुं, विधिवत्तपांसि विशे धनजयः ॥ (भारवि, ११ वाँ सर्ग)

इस पद्य में 'वचनेन' का 'न' लघु ही है।

§ १३४. उक्त नियम के अपवादः—संस्कृत छन्दःशास्त्रियों ने ही कुछ ऐसे स्थल दिये हैं, जहाँ संयुक्त व्यंजन के पूर्व होने पर ह्रस्व स्वर का नित्य-दीर्घत्व नहीं होता तथा उसे एकमात्रिक या लघु भी गिना जाता है। पिगलछन्द सूत्र के 'ह्रप्रोरन्यतरस्याम्' सूत्र के अनुसार 'ह' तथा 'प्र' के पूर्व का ह्रस्व स्वर लघु भी गिना जा सकता है, तथा काव्यों में इस तरह के अनेकों उदाहरण मिलते हैं :—

(१) "सा मंगलस्नानविशुद्धगात्री, गृहीतप्रत्युद्गमनीयवस्त्रा ।" (बुमारसं० ७११)

(२) प्राप्य नामिहृदमज्ञानमाशु, प्रस्थितं निवसतप्रहणाय ॥ (माघ १०, १०)

इन दोनो स्थलों में क्रमशः 'गृहीतप्रत्युद्गमनीय' का 'त' तथा 'नामिहृद' का 'भि' संयुक्ताद्य होने पर भी लघु ही माने गये हैं। इसी तरह 'सापेत' काव्य के निम्न छंद में 'किन्तु' का 'तु' भी लघु ही है :—

१. 'मे हे वा इति पुनः पिगलगुनेर्निकल्पविधापकं एवम् ।" (छन्दो-
मन्त्री पृ० १३).

सखि, देव, दिग्गत है गुना, तम है चिन्तु प्रकाश से धुला ।
यह तारक जो गवे १६, निति में वासर बाज से यत्रे ॥

(साकेत १०.१०) ॥

संयुक्ताद्य (संयुक्तपर) वर्ण को कहीं-कहीं लघु मानने का विधान प्रा० पै० में भी मिलता है :—

वश्यवि संतुत्तपो, वणो लहु होइ दमण्य जहा ।

परिवहसइ वित्तधिन्न, तरणिकटवग्गमि निभुत्तम् ॥ (प्रा० पै० १.४)

इसी तरह वहाँ सानुस्वार इमार तथा हिस्वार, शुद्ध अथवा व्यंजन-युक्त एकार तथा ओकार, और संयुक्त रेफ तथा हकार से पूर्व का वर्ण, इन सभी को विकल्प से गुरु मानने का विधान भी किया गया है ।

संस्कृत वर्णिक वृत्तों में पादांत को विकल्प से गुरु मानने का विधान पाया जाता है, किंतु मात्रिक वृत्तों तथा तालवृत्तों में प्रा० पै० में इस नियम की पाबंदी नहीं मिलती । जैसे नंदियड्ड, स्वयंभू, हेमचन्द्र आदि पुराने छन्दःशास्त्रियों में इसके चिह्न मिलते हैं । उदाहरणार्थ, दोहा छंद के लक्षण में वे प्रथम तृतीय पाद में १४ तथा द्वितीय चतुर्थ में १२ मात्रा मानते हैं,^१ जब कि प्रा० पै० तथा पिछले खेचे के छन्दःशास्त्रीय प्रयोगों में इसका लक्षण १३:११, १३:११ है । नदियड्ड आदि पुराने प्राकृतापभ्रंश छन्दःशास्त्रियों के उदाहरण देखने से पता चलता है कि वे पादांत लघु को गुरु (द्विमात्रिक) मानते हैं । विशेष विवरण के लिये आगे दोहा के संबंध में ऐतिहासिक तथा शास्त्रीय अनुशीलन देखिये । पादांत लघु को विकल्प से गुरु मानने के संबंध में संस्कृत छन्द शास्त्रियों की भी कुछ शर्तें थीं । वे केवल द्वितीय तथा चतुर्थ चरण के अंत में ही पादांत लघु को गुरु मानने का नियमतः विधान करते थे, जो सभी वर्णिक वृत्तों के साथ लागू होता था; किंतु प्रथम एवं तृतीय पाद के अंत में स्थित लघु को कुछ खास खास छंदा

१ इदिकार बिंदुजुआ, एओ मुदा अ वण्यमिलिआ नि लहु ।

रहंजणसजोए परे अषेस नि होइ सनिहास ॥ प्रा० पै० १.५.

२. चउदह मत्ता दुग्नि पय, पटमर तहवइ हुति ।

बारह मत्ता दो चलण, दूदा लखण कति ॥ गायालखण ८४.

मे ही गुरु मानने की रियायत थी। ये छन्द केवल उपेन्द्रवज्रा, इन्द्रवज्रा, उपजाति तथा वसन्ततिलका ही हैं।' इसीलिये साहित्यशास्त्रियों ने इन छंदों से इतर छंदों में प्रथम तृतीय पादो मे लघु होने पर उसे गुरु मानने से इन्कार किया है और उस स्थल मे 'ह्रस्वृत्त्व' दोष माना है। जैसे,

'विकसित-सहकार-भार-हारि-परिमल एव समागतो वसन्त.' में साहित्यदर्पणकार ने 'ह्रस्वृत्त्व' दोष माना है तथा पाठ को 'हारि-प्रमुदित-सौरभ आगतो वसन्तः' के रूप मे शुद्ध किया है।' केशवदास ने रामचन्द्रिका मे एक स्थान पर वसन्ततिलका के चारों चरणो में पादात् लघु को गुरु माना है :—

सीता समान मुखचन्द्र विजोकि राम,
वृन्धौ कर्हौ बसत ही तुम कौन ग्राम ।
माता पिता कवन कौनेहि कर्म कीन,
विद्या विनोद शिष कौनेहि छछ दीन ॥

(रामचन्द्रिका ३२.३).

इस छंद में पादांत 'म, म' 'न, न' गुरु माने गये हैं। साथ ही 'कौन ग्राम', "कौनेहि, कौनेहि" इन तीनों पदो मे क्रमशः 'न', 'न', 'न' का उच्चारण लघु पाया जाता है। संयुक्ताद्य 'न' को 'ग्राम' के पूर्व गुरु नहीं माना गया है तथा अन्य पदों मे 'ए' का उच्चारण 'ऐ' पाया जाता है।

§ १३५. संस्कृत छन्द-शास्त्रियों ने ह्रस्व अक्षर को दीर्घ तथा दीर्घ को ह्रस्व बना देने की छूट प्रायः नहीं दी है। जैसे 'अपि मापं मपं कुर्याच्छन्दोभंगं न कारयेत्' वाले नियम को फिर भी अच्छा नहीं माना जाता था। अतः संस्कृत काव्यों में दीर्घ को ह्रस्व बनाकर पढ़े जाने वाले स्थल प्रायः नहीं मिलते। महाकवि भट्टिके 'रावणवध' में एक स्थल अवश्य पाया जाता है—

१. उपेन्द्रवज्रा, इन्द्रवज्रा, उपजातय, वसन्ततिलकमित्येतेषामेव तान् प्रथमतृतीयपादात्तर्षेषु लघुत्वस्य विकल्पेन गुरुत्व न त्वन्येषामिति भण्पादौ रिपतम् । द्वितीयचतुर्थपादान्तर्षेषु विकल्पस्तु सर्वेषामपि वृत्ताना सर्वतन्मत एव ।

वृत्तार्थिक टीका पृथ ५९, पृ० ३२.

निकृत्तमत्तद्विपकुंभमासैः संवृतमुत्तैर्हंयोऽप्रपादैः ।

आभिन्वियरे श्रेणीकृतास्तथान्ये परस्पर बालधिसन्निबद्धा ॥ (११-४२).

यहाँ 'श्रेणीकृता' में चिब-प्रत्यय होने के कारण व्याकरणिक दृष्टि से यही रूप शुद्ध है, किंतु छन्दोभंग के कारण उच्चारण में 'श्रेणीकृता' पढ़ना होगा। अपभ्रश में आरु दीर्घ अक्षर को ह्रस्व तथा ह्रस्व को दीर्घ बना देने की प्रवृत्ति प्रमुख छन्दोगत विशेषता बन बैठी है। अपभ्रश छन्दों के मूलतः लोपगीतों की गेय प्रवृत्ति से प्रभावित होने के कारण उनमें अक्षर की व्याकरणिक ह्रस्वता या दीर्घता का इतना महत्त्व नहीं है, जितना उसकी उच्चारणगत ह्रस्वता या दीर्घता का। तत्तत् छन्द की ताल की संयोजना के लिये अपभ्रश कवि, जो स्वयं कुशल गायक भी था, लिखित अक्षरों के ह्रस्व-दीर्घत्व में आवश्यकतानुसार हेर फेर कर सकता था। प्रा० पै० में भी इस छूट का संकेत मिलता है —

जइ दीहो विच वण्णो बहु अंहा पढइ होइ सो वि चहु ।

वण्णो वि तुरिअपडिअो दोत्तिरिग वि एक्क जाणेहु ॥ (१८)

इस नियम में न केवल दीर्घ अक्षर को लघु पढ़ने की ही छूट दी गई है, बल्कि अनेक (दो तीन) वर्णों को एर ही मात्रा में पढ़कर एक ही वर्ण मानने की भी रियायत दी गई है। इसी के आधार 'अरेरे वाहहि काण्ह णाव छोडि डगमग कुगति ण देहि' में 'अरेरे' तथा 'डग-मग' का त्यरित उच्चारण ही माना गया है।

आधुनिक भारतीय भाषाओं में हिंदी ने कुछ स्थानों में इस प्रकार

(पिछले पृष्ठ की पाद टिप्पणी)

यत्पादान्ते लघोरपि गुरुभावः उक्तं, तसर्वत्र द्वितीयचतुर्थपादविषयम् । प्रथमतृतीयपादविषयस्तु वसन्ततिलकादेरेव । साहित्यदर्पण, सप्तम परिच्छेद.

१. "...a poet singer may take liberties with pronunciation of short and long letters, or may squeeze several letters within a group of Matras, which ordinarily would admit the pronunciation of only half of them, but in any case he would not do it in an awkward manner".

Velankar - Apabhramsa Metres.

(Radhakumud Mukherji comm. Vol. Part II p. 1068).

२. दे० प्रा० पै० मात्रावृत्त १.९ की व्याख्या पृ० ११ १२.

२० अनु०

की छूट मानी अवश्य है, किंतु प्रायः इस प्रकार की छूट को हिंदी विद्वान् दोष ही मानते हैं तथा यह छूट केवल मात्रिक वृत्तों और सबैया, घनाक्षरी जैसे मुक्तक वर्णिकों में ही पाई जाती है। संस्कृत वर्णिक वृत्तों में हिंदी कवियों ने इस रियायत का प्रयोग करना दोष माना है। जब कि गुजराती कविता ने इस छूट को नियमतः स्वीकार किया है तथा वहाँ संस्कृत वर्णिक छंदों में भी ह्रस्व को दीर्घ, तथा दीर्घ को ह्रस्व बना देने की व्यवस्था पाई जाती है^१।

छन्दों में यति-नियम

§ १३६. वर्णिक छन्दों का यति-विधानः—संस्कृत वर्णिक वृत्तों में यति का नियम अत्यधिक महत्त्वपूर्ण है तथा प्रायः सभी छन्दशास्त्री इस नियम की अवहेलना को छन्दोदोष मानते हैं। वैदिक वर्णिक वृत्तों के लक्षणों में, प्रातिशाख्यों में भी, यति का सकेत मिलता है। वैदिक मंत्रों में ग्यारह वर्ण के त्रिष्टुप् छंद में चतुर्थ या पंचम वर्ण के बाद यति का नियमतः अस्तित्व पाया जाता है।^२ इन्हीं चौथे वर्ण वाली यति के त्रिष्टुप् छन्दों का विकास शास्त्रीय संस्कृत छन्दःपरम्परा में शालिनी के रूप में, तथा पाँचवें वर्ण वाली यति के त्रिष्टुप् छन्दों का विकास इन्द्रवज्रा-वपेन्द्रवज्रा के रूप में हुआ है। शास्त्रीय संस्कृत के छन्दःशास्त्रीय-ग्रंथों में इन छन्दों में सर्वत्र यति का विधान नहीं मिलता, किंतु कई छन्दों में नियमतः यति का उल्लेख किया जाता है। जैसे, शालिनी में ४, ७ पर यति होने का उल्लेख पिंगलछन्द-सूत्र में मिलता हैः— “शालिनी म्त्वि लौ ग् समुद्रऋषयः” (६.१९)। संस्कृत छन्द-शास्त्रियों में

१ भिखारीदास : छन्दार्णव (२.१).

२. “गुजरातीमां कविने लघुनो गुरु अने गुरुनो लुनु करवानी जे हद त्रिनानी छूट मलायेकी छे, ते गुजरातीनो प्राकृत अपभ्रंशना वारसामां मन्नेलीछे. नवा उचारशुद्धिना आग्रहाधी षविण एने अकुशमां लेवानी छे अने कर्णकडुचना दोषधी तैने नवावना रुदा जाणति राखवानी छे” रा० वि० पाठकः बृहत् पिंगल पृ० ४६.

३. Verses of eleven syllables have caesura, which follows either the fourth or the fifth syllable.”

Macdonell: Vedic Grammar p. 440.

यति के नियम के संग्रह में दो मत पाये जाते हैं। पादांत यति को प्रायः सभी आचार्य स्वीकार करते हैं, किंतु वृत्तरत्नाकर के टीकाकार नारायण ने बताया है कि भरत यति का कोई संकेत नहीं करते। 'शुल्कान्तराद्यस्तु पादान्त एव यतिमाहुः। भरताद्यस्तु यतिं नेच्छन्ति।' स्वयंभू के अपभ्रंश छन्द शास्त्रीय ग्रंथ 'स्वयंभूच्छन्दस्' में भी यति-संबंधी विभिन्न मतों का संकेत मिलता है:—

जयदेवविंगला सख्यमि दुषिय जइं समिच्छन्ति ।

मडध्वमरहकासत्रसेयवपसुहा न इच्छन्ति ॥ (स्वयंभूच्छन्दस् १.१४४)

स्पष्ट है कि छन्द शास्त्रियों का एक दल संस्कृत वर्णिक वृत्तों में यति का पालन करना जरूरी समझता था, इस दल के प्रमुख आचार्य विंगल तथा जयदेव (संभवतः गीतगोविंदकार से भिन्न) हैं। दूसरा दल, जिसके प्रमुख आचार्य माडव्य, भरत, काश्यप तथा सैतव हैं, यति को संस्कृत वृत्ता में सर्वथा आवश्यक नहीं मानता। किंतु ऐसा जान पड़ता है कि कि यह मत भेद केवल पादमध्यगत 'यति' के बारे में ही रहा होगा, पादांत यति को तो सभी आचार्य स्वीकार करते होंगे। भरत ने नाट्यशास्त्र के छन्द प्रकरण में अधिकांश लक्षणों में 'यति' का निर्देश नहीं किया है, उदाहरण के लिये शार्दूलविक्रीडित का लक्षण ले लें। किंतु तत्तत् छन्दों के उदाहरणों को देखने पर पता चलता है कि वहाँ नियत रूप से यति पाई जाती है। जैसे, शार्दूलविक्रीडित के निम्न उदाहरण में १२ वें वर्ण के बाद नियत रूप से यति का विधान है:—

नानाशस्त्ररात्रिभोमरहवा, प्रभ्रष्टसर्वायुधा;

निर्मिषोद्वरबाहुवक्त्रनयना, निमर्हिताः शत्रव ।

धैर्योत्साहपराक्रमप्रभृतिभि, स्वैस्त्वैर्विचित्रैर्गुणै,

भृंत ते रिपुयाति भाति समरे, शार्दूलविक्रीडितम् ॥ (नाट्यशास्त्र १६.१०)

वैसे छिटपुट लक्षणों में भरत के नाट्यशास्त्र में भी पादमध्यगत 'यति' का संकेत मिल जाता है। जैसे—

पष्ट च नवमं चैव लघु स्यात् श्रेष्ठमे यदि ।

चतुर्विंशद्विच्छेद सा ज्ञेया शास्त्रिणी यथा ॥ (नाट्यशास्त्र १६.३६).

यहाँ शास्त्रिणी के लक्षण में इस वात का संकेत भरत ने ही किया है कि इस छन्द में पहले चार वर्णों के बाद पदमध्यगत यति (विच्छेद) पाई जाती है। इससे यह स्पष्ट होता है कि भले ही भरत ने प्रायः लक्षणों में यति का संकेत न किया हो, वे इसको स्वीकार अवश्य करते थे तथा यति-विधान न मानने वाले लोगों की सूची में भरत का नाम डाल देना अनुचित है। संस्कृत वर्णिक छन्दों में यति का विधान मधुरता के लिये किया जाता है; समग्र चरण को एक साँस में पढ़ने से छन्द में जो कटुता आ जाती है, उसे हटाकर उसमें गेय तत्त्व का समावेश कर माधुर्य पैदा करना ही वर्णिक वृत्तों की 'यति' का लक्ष्य जान पड़ता है। संस्कृत छन्दों की गति में 'यति' का विशेष हाथ है तथा कभी कभी एक ही वर्णिक गणप्रक्रिया वाले छन्दों में विविध यति-विधान से भेद हो जाता है, उन की गूँज और गति (cadence) विलकुल भिन्न हो जाती है। उदाहरण के लिए प्रा० पै० में 'न न न न स' वाले वर्णिक छन्द को 'शरभ' कहा गया है, जिसे संस्कृत छन्दःशास्त्री 'शशिकला' भी कहते हैं। इस छन्द में पदमध्यगत 'यति' नहीं है, किंतु इसी गण-प्रक्रिया वाले छन्द में ६, ९ पर यति करने पर 'स्रग्' छन्द तथा ८, ७ पर यति करने पर 'मणिगुणनिकर' छन्द हो जाता है। यति के इस विभिन्न विधान से छन्द की गति में कितना परिवर्तन आ जाता है, यह तीनों छन्दों के निम्न उदाहरणों से स्पष्ट हो जायगा:—

- (१) शरभ :— अमलकमलदलदरचिधरनयनो,
जलनिधिमधिफणिपतिफणशयनः ।
दनुजविजयसुरपतिनतिमुदितो,
हरिपहरणु दुरितततिमुदितः ॥
- (२) स्रग् :— अवि सहचरि, रुचिरतरुणमयी,
अदिमवसतिः, रनपगतपरिमला ।
अगिव वसति, बिजसदनुपमरसा
सुमुखि मुदितः, दनुजददददपे ॥
- (३) मणिगुणनिकर :— नरकरिपुरवपु, निजिजमुरगति-
रमितमहिमभरः, सहमनिवसतिः ।

१. एवं यथा यथोद्देशः सुधियां नोरभाषते ।

तथा तथा मधुरतानिमित्तं यतिरिष्यते ॥ वृत्तरत्नाकर.

अनवधिमणिगुण, निकरपरिचितः

सरिदधिगतिरिव, एततनुविभवः ॥

छन्दों की गति के आधार पर ही कई संस्कृत वर्णिक वृत्तों का नामकरण तक पाया जाता है, द्रुतविलम्बित, भुजगप्रयात, हरिणीप्लुता मंदाक्रान्ता, शार्दूलचित्रीद्वित जैसे नाम तत्तत् छन्द की गति (cadence) के आधार पर ही दिये गये हैं । शार्दूलचित्रीद्वित का यह नाम इसलिये रक्खा गया है कि जैसे शेर की छलाग बारह हाथ की होती है, वैसे ही इस छन्द के प्रत्येक चरण में बारह वर्णों को एक सौंस में पढ़ने के बाद, तब पाठक यति का प्रयोग कर बाकी सात वर्ण पढ़ता है ।

संस्कृत छन्द शास्त्रियों ने यति के विषय में यह नियम बना दिया है कि यति का निर्वाह सविभक्तिक पद के बीच न किया जाय, ऐसा न ही कि कि पद को तोड़कर उसके बीच यति का प्रयोग किया जाय । इसी तरह किसी सधि के स्थलों पर भी जहाँ दो स्वर मिलकर एकाक्षर हो जायँ, वहाँ भी यति का प्रयोग न किया जाय; किंतु समासान्त पद के पूर्व पद तथा उत्तर पद के बीच यति का विधान अवश्य किया गया है । इसका स्पष्टीकरण निम्न दो उदाहरणों से हो सकता है —

(१) सतुष्टे तिसृणा पुरामपि रिपौ कङ्कलदोर्मण्डली-
लीलालूनपुन प्ररुडशिरसौ वीरस्य लिप्सोर्वरम् ।
यात्रादैव्यपराञ्चि यस्य कलहायन्ते मिथस्त्व वृणु,
त्व वृथिवत्यमितो मुखानि स दशमीव कथ कथ्यताम् ॥

(२) साध्वी माध्वीक चिन्ता न भवति भवत शक्रे ककंशासि,
द्राघे द्रघवन्ति के त्वाममृत मृतमसि क्षीर नार रसस्ते ।
माकन्द क्रन्द कान्ताधर धरणितल गच्छ यच्छन्ति यावद्
भावं शृगारसारस्वतमिह जयदेवस्य विध्वञ्चासि ॥

इन दोनों पद्यों में क्रमश 'कलहा-यन्ते', 'दशमीव', 'शृगारसार-स्वत', 'जयदेवस्य' इन स्थलों पर यति विधान पाया जाता है । इनमें

१. 'व्यात्रस्य प्लुतिर्द्वादशस्तेति प्रसिद्धेर्द्वादशाक्षरेषु यतिमच्छार्दूल-चित्रीद्वितम् ।'

पिंगल-३ सूत्र (प्रस्तावना) पृ० ७ (निर्णयसागर, १६३८)

‘दश-प्रीवः’ यति समास के कारण निर्दुष्ट है, क्योंकि ‘दश’ पर पूर्व-पद समाप्त हो जाता है। ‘सार-स्वत’ में यद्यपि यति का प्रयोग प्रकृति (सारस् < सरस्) तथा प्रत्यय (वत्) के बीच पाया जाता है, फिर भी यह श्रवणकटु लगती है तथा भाषा के व्याकरणिक ज्ञानवाले व्यक्ति को भी स्तब्धकरी है। ‘कलहा यन्ते’, ‘जयदे-वस्य’ इन दो पदों को बीच में तोड़कर यति का विधान तो छन्द के समस्त माधुर्य को ही समाप्त करता जान पड़ता है।

प्रा० पै० के लक्षण पद्यों में वर्णिक छंदःप्रकरण में प्रायः यति का संकेत नहीं किया गया है, किन्तु उदाहरणों में यति की रक्षा पाई जाती है। भिरारीदास ने छन्दार्णव में वर्णिक वृत्तों की यति का प्रायः सर्वत्र चलेस किया है। उदाहरणार्थ, मालिनी के प्रसंग में :—

नगन नगन कर्नो, मो यगंनो यगनो,
विरति रचित आटे, और साते वरनो ।
सुमन गुननि लैके, हारही कालिनी है,
सरस सुरस बेडी, पालिनी मालिनी है ॥ (१२.५१)

पद्माकर के पौत्र कवि गदाधर ने ‘छन्दोमंजरी’ के वर्णिक वृत्त प्रकरण में लक्षणों में ‘यति’ का संकेत नहीं किया है, किन्तु वहाँ भी उदाहरणों में इसकी पावंदी पाई जाती है। श्रीधर कवि कृत ‘छंदो-विनोद’ तथा नारायणदास वैष्णव कृत ‘पिंगलछंदसार’ में भी लक्षण में ‘यति’ का कोई संकेत नहीं है।^१ ऐसा जान पड़ता है, मध्ययुगीन

१. साथ ही दे०—छन्दार्णव १२.५८, ६६, ७०, ७२, ७४, ६२, १०६ आदि ।

२. मगण सगण जगणै सगण तगण तगण गुद अन्त ।

शारदूलविनीदितदिं छन्द वहत मतिन्त ॥

छन्दोमंजरी (वर्णवृत्त प्रकरण ५१) पृ० १८६.

मगण रगण भगणै नगण यगण तीन फिर जान ।

छन्द सगण जानिये पिंगल करत बगान ॥ (वही, ६७) पृ० १८२.

३. नगन जुगल जो रे मो गना साथ सो रे,

यगन यगन दोऊ तामु आगे बियो रे ।

छद गुद नय हो जो पदरे कर्न कदा,

यविरर इमि टानो मालिनी नाम छदा ॥

—छन्दविनोद ७० पृ० २५.

हिन्दी छन्दशास्त्रियों ने लक्षण में यति का सकेत करना सर्वथा आवश्यक नहीं समझा है, पर लक्ष्य में सदा उसका ध्यान रखा है।

हिन्दी कवियों ने प्रायः इन स्थलों पर 'यति' का प्रयोग अवश्य किया है। हरिऔध, अनूप शर्मा, मैथिलीशरण गुप्त सभी द्विवेदी युगीन कवियों ने यति की पात्रदी का ध्यान रखा है, यह दूसरी बात कि क्वचित् रुदाचित् इसका उल्लंघन हो गया हो। अनूप शर्मा की शिखरिणी में नियतरूप से ६, ११ वर्गों पर पदमध्यगत यति का सन्निवेश किया गया है.—

घरा छोड़ूँगा मैं, अतल्लखनि है जो अनय की,
अभी मैं त्यागूँगा, धन विभव जो हेतु दुख का।
तजूँगा नारी जो, विपयतर की मूल इह है,
अभी मैं जाऊँगा, जगत हित के हेतु गृह से ॥

(सिद्धार्थ महाकाव्य)

मात्रिक छन्दों में यति विधान

§ १३६. प्राकृत के गाथावर्ग के मात्रिक छन्दों में यति का कोई खास नियम नहीं जान पड़ता। जहाँ तक गाथा का सम्बन्ध है, ऐसा जान पड़ता है, गाथा मूलतः चतुष्पदी छन्द न होकर द्विपदी छन्द है।^१ इसके लक्षणों में भी कुछ ग्रन्थकार केवल प्रथम एवं द्वितीय अर्धालियों के अनुसार ही मात्राओं की गणना का सकेत करते हैं। प्रा० पै० में गाथा के छलटे छन्द विगाथा के लक्षण में चारों चरणों की भलग अलग मात्रा न देकर प्रथम तथा द्वितीय दल की मात्राओं की ही गणना

वरन सुपत् लघु दोइ गुरु दोय रगण गुरु अत ।

छन्द मालिनी कहत कवि जे विंगल मतवत ॥—विंगलछन्दसार ४० पृ० १३

* There are however a few points which help to decide in favour of its being considered a Dvīpadi. Velankar : Apabhramsa Metres II (Journal. Bomb. Univ.) Nov. 1936, p. 51.

२ विगाथा पदम दले सत्ताईसई मत्ताई ।

पच्छिम दले अ तीठा इअ उपिअ विंगलेण णाएण ॥ —प्रा० पै० १ ५६

दो है, यह इसके द्विपदीत्व का संकेत कर सकता है।^१ ऐसा जान पड़ता है, आरंभ में गाथा (गाथा) में प्रथम अर्धाली में ३० तथा दूसरी अर्धाली में २७ मात्रा का विधान था, तथा यह शिखा और माला जैसे मात्रिक छन्दों की तरह विपमा द्विपदी थी। इसके दोनों पदों में १२वीं मात्रा पर उच्चारण की दृष्टि से विराम (यति) पाया जाता था, जो तालवृत्तों वाली 'तालयति' की तरह का विश्राम न होकर केवल उच्चारणकृत विश्राम था। धीरे धीरे यह यति पाद-पूर्ति का चिह्न मान ली गई और नन्दियड्डु के पहले ही इसे चतुष्पदी माना जाने लगा था। नन्दियड्डु, जो प्राचीनतम प्राकृत छन्दःशास्त्री हैं, गाथा का लक्षण १२:१८, १२:१५ ही मानते हैं।^१ गाथा छंद की यह (१२ वीं मात्रा वाली) यति, जो बाद में प्रथम-तृतीय पादांत यति बन बैठी, नियत रूप से सभी गाथाओं में नहीं पाई जाती थी, तथा इस यति का न होना दोष नहीं माना जाता था। ऐसी भी गाथाएँ पाई जाती हैं, जिनमें यह यति नहीं पाई जाती। ज्योंही गाथा में 'यति' का नियमतः अस्तित्व स्वीकार कर उसे चतुष्पदी करार दे दिया गया, १२वीं मात्रा पर निश्चित यति का निर्वाह न करनेवाली गाथा को विशेष वर्ग में डाल दिया गया; पथ्या तथा विपुला वाला गाथा-भेद इसी यति की धारणा की ही देन है। विपुला मूलतः वह गाथा थी, जहाँ दोनों दलों में १२वीं मात्रा पर यति नहीं पाई जाती तथा इससे स्पष्ट है कि १२ वीं मात्रा पर यति केवल उच्चारण विश्राम था, तथा इसे पादांत यति नहीं माना जा सकता।^१ नन्दियड्डु द्वारा उदाहृत विपुला में १२वीं मात्रा पर यति का न होना इसका प्रमाण है।

जरमरयरोगकलिक्लुसविदिहससारसागरादि नर ।

तारिज्ज नवरि जिणस्रथवाहवपणं तरी विठला ॥ (गाथालक्षण १२)

१. पदमो बारश्मत्तो वीओो अह्वारवासु मत्तासु ।

अह पदमो तह तहओो पनरसविभूतिया गाहा ॥ —गाथालक्षण १६.

२. Besides, the variety of Gatha called Vipula—where a word does not end with the first quarter, but runs up into the second—shows that the pause after the 12 Matra was originally a narrative pause and did not amount to a metrical pause occurring at the end of a Pada.—Velankar : *ibid* p. 51.

(जगामररोगकृद्विबलुपविविधससारसागरान्तरम् ।

तारयेःकेवलं त्रिनसार्थं ग्राह्यधन तशी विपुला ॥)

पिछले गेवे के संसृत तथा प्रासृत छन्दःशास्त्रियों ने विपुला का लक्षण भिन्न माना है । कुछ के मतानुसार यह गाथा जहाँ प्रथम-तृतीय चरणों में क्रमशः १३, ११ मात्रा तथा द्वितीय-चतुर्थ चरणों में क्रमशः १७, १६ मात्रा हों, विपुला है । हिंदी के मध्ययुगीन छन्द शास्त्रियों में से कुछ ने इसी लक्षण को माना है । भिखारीदास इसी मत के हैं ।

प्रथम पाप कल तेरहै, सत्रहै मत्त हैं विवे गाया ।

तिसरे पय ग्यारहै, चौथे सोबह विपुला गाया ॥ (छन्दःशास्त्र ८.११)

किंतु हिंदी के अन्य छन्दःशास्त्रों विपुला का लक्षण १४ (१२ + २) : १६, १४ (१२ + २) : १३ मानते हैं । कवि गदाधर का यही मत है तथा उनकी उदाहरण हमकी पुष्टि करता है ।

परमेस्वर मधुरिषु सु देव, = १४ मात्रा	}	३० मात्रा
माथी यादी गिरि धरन भूर । = १६ मात्रा		
जगत्तारन प्रभु ही अभेव, = १४ मात्रा	}	३० मात्रा.
गुम ही सबके धनु रूप ॥ = १३ मात्रा		

इस सब विवेचन से यह तो स्पष्ट होगा ही कि विपुला गाथा के चारों में (पादांत) यति का संकेत न होना इस बात की पुष्टि करता है कि मूल रूप में शुद्ध प्रासृत छन्दों में यति पर कोई खास जोर नहीं दिया जाता था ।

अपभ्रंश छन्दों में 'यति' का खास महत्त्व है, संसृत के वर्णिक छन्दों की 'यति' से भी कहीं अधिक महत्त्वपूर्ण । अपभ्रंश के ये छन्द जो मूलतः तालछन्द हैं, निश्चित ताल गणों के बाद 'ताल यति' का प्रयोग करते हैं । इस 'ताल यति' का प्रयोग केवल चहारण-सौकर्य के लिये न कर इसलिये किया जाता है कि वचन ताल गण के बाद ताल दी जाती है । जैसा कि तालछन्दों के संबंध में हम संकेत करेंगे कि

१. प्रथम तृतीय बारह कला दो मात्रा अधिकार्य ।

तीस क्लारस दुहु टलनि विपुला छन्द पनाय ॥ — छन्दोमञ्जरी (माया छन्द, ५७) पृ० ६६.

२. कवि गदाधरने इस उदाहरण में पादांत लघु को गुरु नहीं माना है ।

अपभ्रंश के तालच्छन्द निश्चित मात्राओं की ताल में गाये जाने वाले गेयच्छन्द हैं। दोहा, पद्वडिया, अरिल्ल, आभीर, मधुभार, प्लवंगम, हीर, हरिगीतिका, मरहट्टा, लीलावती, मदनगृह, त्रिभंगी जैसे छन्द निश्चित तालों में गाये जाते थे तथा इनमें प्रयुक्त तत्तत् तालयति का संगीतात्मक महत्त्व था। यह दूसरी बात है कि बाद के उन कवियों के हाथों इन छन्दों के पड़ने पर, जिन्हें संगीत का ज्ञान न था, ये छन्द 'तालयति' का महत्त्व खो बैठे और जब हिंदी के मध्ययुगीन कवियों तथा छन्दःशास्त्रियों के हाथों गुजरे, तो इनके उदाहरणों तथा लक्षणों में 'तालयति' का कोई संकेत नहीं पाया जाता, फलतः ये शुद्ध मात्रिक वृत्त ही बन बैठे। तालच्छन्दों के सामान्य विभाग तथा तत्तत् छन्दों के अनुशीलन में इस विकास की कहानी द्रष्टव्य है। हिंदी के छन्दःशास्त्रियों ने भी कई छन्दों में यति का संकेत किया है, जैसे रोला में ११, १३, पर यति स्वीकार की गई है। सवैया छन्द के मूल रूप में १०, ८, १४, या १२, ८, १२ मात्रा पर ताल यति पाई जाती थी, किंतु हिन्दी के छन्दःशास्त्रीय ग्रंथों में इसका कोई संकेत नहीं मिलता। घनाक्षरी में अवश्य यति का संकेत मिलता है, जहाँ ८, ८, ८, ७ वर्णों पर यति होना चाहिए, यदि न हो सके, तो १६ और १५ पर तो यति का विधान अवश्य ही हो। मध्ययुगीन हिंदी कवियों ने ८, ८, ८, ७ की यति का सदा ध्यान नहीं रखा है, पर १६, १५ पर नियत यति पाई जाती है। सवैया तथा घनाक्षरी का यतिसंबंधी विवेचन तत्तत् प्रसंग में द्रष्टव्य है।

छन्दःशास्त्रीय पादान्त यति तथा पादमध्य यति के अतिरिक्त विद्वानों ने छन्द में पाठ्य यति (epic caesura) या नाट्य यति (dramatic caesura) को भी स्वीकार किया है। पाश्चात्य विद्वानों ने प्रायः उस स्थान पर यह यति मानी है, जहाँ बलाघात होन अक्षर के बाद भी यति इसलिये पाई जाती है कि छन्दःपंक्ति दो वक्ताओं की उक्तियों में विभक्त होती है। इस प्रकार की यति का उदाहरण केशवदास की रामचंद्रिका से दिया जा सकता है, जहाँ यह नाटकीय यति पाई जाती है:—

१. जगन्नाथप्रसाद मानु : छन्दःप्रभाकर पृ० २१५.

२ E. Smith : Principles of English Metre. ch. XI § 13. p. 33.

कौन के मुत, बालि के, वह कौन बालि न जानिये ?

कौंलि चोंपि तुहं जो सागर साठ न्हात यखानिये ॥

है कहां वह, वीर अगद देव जोक बताइयो ।

क्यों गये, रघुनाथ दान विमान बैठि सिधाइयो ॥ (राम० ११. ६)

संस्कृत वर्णिक वृत्तों की भौति पश्चिमी छन्दों में भी प्रायः उदात्त अक्षर (या दीर्घाच्चारित अक्षर) के बाद ही यति पाई जाती है, जिसे वहाँ सवल यति (masculine caesura) कहा जाता है; किंतु कुछ स्थलों पर पाठ्य यति तथा नाटकीय यति का विधान बलाघातहीन अक्षर के बाद भी मिलता है। इसे वहाँ दुर्बल यति (weak or feminine caesura) कहा जाता है। संस्कृत के उदात्त छंद के प्रथम चरण के पादांत में यही दुर्बल यति पाई जाती है; साथ ही संस्कृत के कुछ छन्दों में पदमध्य दुर्बल यति भी देरी जाती है, जो अपवाद रूप जान पड़ते हैं, यथा, कुमारलब्धिता (1S1, 11SS), पणव (SSS11, 11SSS), वृत्त (1111, 1111SSS), नवमालिनी (1111S 51, 11SS), चन्द्रावर्ता (1111111, 1111111S), ऋषभगजविलसित (S11S1S1, 1111111S), क्रौंचपदा (S11SS, S11SS, 1111111V, 1111111S), अपवाहक (SSS111111, 111111, 111111, 11SSS), वरतनु (1111S1, 1S1S1S), कुटिला (SSSS, 111111, SSSS), शैलशिया (S11S1, S111S1, 1S11S) ।

हिंदी के नये कवियों ने यति के प्रयोग में आवश्यकतानुसार हेर फेर किया है तथा अनेक कवियों ने प्रायः भावयति (emotional caesura) का प्रयोग किया है, जो नाटकीय यति का ही एक प्रकार है। रोला में ११ पर लध्वंत मध्ययति मानने का विधान मिलता है, किंतु नये हिन्दी कवियों में कहीं तो यह अपने आप बन जाती है, वही पाठप्रवाह में इसके स्थान पर अन्य यति (C, C, C) माननी पड़ती है, जैसे पंत की 'परिवर्तन' कविता के रोला में—

'तुम नृशस नृप । से जगती पर । चढ अनिर्वर्तित, (C, C, C)

करते हो स- । सृति को उरयो- । दित पदमर्दित,

नम्र अशर कर । अन्न अन्न प्रति- । सार्द्ध स्रष्टिष्ठ,

हर लेते हो । विभव, कला, कौ- । शल चिर सचित । (पंतः परिवर्तन)

१. 'छन्दःसूत्र' की हलायुधटीका ६.३, ६.१०, ६.२३, ६.४३, ७.११, ७.१५, ७.२६, ७.३१, ८.३, ८.१०, ८.११.

हिन्दी के मात्रिक छन्दों में प्रायः २४ मात्रा तक के छन्दों को बिना मध्ययति के ही प्रयुक्त किया जा सकता है, किन्तु गीति (२६ मात्राएँ) विष्णुपद (१६, १० मात्राएँ) सरसो (१६, ११ मात्राएँ), सार (१६, १२ मात्राएँ) ताटक (१६, १४ मात्राएँ), मत्सवाई (१४, १६ मात्राएँ) जैसे बड़े मात्रिक छन्दों में पादमध्ययति का होना नितात आवश्यक है ।

तुक अथवा अन्त्यानुप्रास

§ १३७ संस्कृत वर्णिक वृत्तपरंपरा तथा प्राकृत मात्रा छन्दों में तुक अथवा अन्त्यानुप्रास नियमत नहीं पाया जाता। ये छद् मूलतः अतुकात छद् है, किन्तु अपभ्रंश छन्द परम्परा में छंदों की तुकातता पहली विशेषता है। अपभ्रंश छंदों में अतुकात छद् प्रायः नहीं मिलते। 'कुमारपालचरित' के अष्टम सर्ग के पद्य संख्या १४ से ८३ तक प्रयुक्त अपभ्रंश छन्दों में सर्वत्र हेमचंद्र ने तुक का निबधन किया है। नदियड्डु, विरहाक, स्वयंभू तथा हेमचंद्र के अपभ्रंश छन्द प्रकरण में भी उदाहरणों में नियमत तुकातता देखी जाती है। पिशेल के 'भातेरियाल्येन त्सूर येन्तिस् देस अपभ्रंश' में उद्धृत दो पद्य (३६५ २, ४४६) अतुकात हैं, किन्तु इन दोनों पद्यों को याकोबी ने अपवाद माना है।^१ ये दोनों पद्य वस्तुतः प्राकृत छद् हैं, मूल अपभ्रंश छद् नहीं।^२ अपभ्रंश छन्द-परम्परा की यह तुकात प्रवृत्ति संभवतः भारतीय काव्य में इसवी तीसरी-चौथी शती से पुरानी नहीं है, ओर इसका सर्वप्रथम दर्शन हमें

१. डा० पुत्तलाल शुक्ल. आधुनिक हिंदी काव्य में छन्दोयोजना पृ० २१२.

२. Bhavisattakaha (Intro) Versification. B Rime. (Eng. Trans). p. 186 (J. O. I. Univ of Baroda. Vol. VI No 2-3)

३. सोसठ म सोसठ चिअ उअही बडवाणलस कि तेण ।

बं जलइ जने जलणो आएण वि कि न पउजत ॥

(हेम० सूत्र ८. ४६५ में उद्धृत) .

सोसि सेइर रयणु विणिम्मविदु लणु कण्ठि पालडु किउ रदिण ।

विदिदु लणु मुण्डमालिणं ज पणणण त नमहु तुमुमदाम कोदण्डु कामहो ॥

(वही सूत्र ८. ४. ४४६ में उद्धृत)

कालिदास के विक्रमोर्वशीय के अपभ्रंश पद्यों में मिलता है। भरत के नाट्यशास्त्र के वृत्तिसर्वे अध्याय में प्रयुक्त प्राकृत भाषा नियुक्त ध्रुवा-गीतियों तक में प्रायः पादाततुक नहीं मिलती, अपवाद रूप में एक आध ध्रुवा में मिल जाती है, किंतु वहाँ भी अपूर्ण तुरु देखी जाती है। अतः भरत के नाट्यशास्त्र के समग्र काल तक उत्तरी भारत में प्रचलित संगीत-पद्धति तक में तुकात पदों की व्यवस्था नहीं दिखाई पड़ती है। इससे यह धारणा पुष्ट होती है कि तुकात गीतियों की पद्धति न तो भारत-यूरोपीय या वैदिक ही है, न द्राविड ही। यह अनुमान करना गलत न होगा कि इस प्रकार के तुकात गीतों की पद्धति आभीरों के लोरुकाय से आई है, जिन्होंने अपभ्रंश भाषा तथा साहित्य को समृद्ध बनाने में अपूर्व योग दिया है। दोहा जैसे तुकात छंद इन्हीं के यहाँ से आये जान पड़ते हैं। अपभ्रंश की यह छंद परम्परा उत्तरी भारत में इसवी चौथी शती के आसपास शुरू हुई होगी।

प्रो० याकोपी ने तुरु या अन्त्यानुपास का विकास 'यमक' नामक शब्दालंकार से माना है। पादात यमक अलंकार वाल्मीकि रामायण के सुन्दरकाण्ड में चंद्रोदय वर्णन में उपलब्ध है^१, तथा अश्वमेध, कालिदास आदि ने भी इसका प्रयोग किया है। भामह तथा दण्डी जैसे आलंकारिकों ने ही नहीं, प्राचीनतम आलंकारिक भरत ने भी यमक को प्रधान अलंकार मानकर उसका विस्तार से वर्णन किया है। प्रो० याकोपी संस्कृत काव्य में 'यमक' का महत्त्व मानते हुए, उसके 'पादात यमक' वाले भेद से तुरु का विकास मानते हैं। इस प्रकार की पादात यमक-योजना प्राकृत काव्य 'सेतुबध' में भी मिलती है, जहाँ कुछ 'गलितक' छंदों में यह देखी जाती है, किंतु 'सेतुबध' के 'गलितक' छंदों को

१ रामायण सुन्दरकाण्ड, सर्ग ५

२ सेतुबध के दूसरे, तीसरे और सातवें आश्लेषक में ऐसे पादातयमित श्लोक 'गलितक' पाये जाते हैं, एक उदाहरण यह है —

मल्लयच-दणलश्राहरे समरमाणश्रो

गिश्रममहणदुक्त मिय समरमाणश्रो ।

रसह शैलसिहराहिहश्रो सरिश्रावई

दहमुहस्त दोडेण समोसरिश्रावई ॥ (सेतु० ७ ५१)

(मल्लयच-दनलताश्रान् सविभ्राणो, निश्रममथनदु ल इव समरम् ।

रसति शैलशिश्रारामिहत शरित्वति, दशमुखस्य दोपेय समवस्तुतापत् ॥)

हेमचन्द्र ने प्रक्षिप्त घोषित किया है। हमें भी हेमचन्द्र की यह धारणा ठीक जँवती है। अगर ऐसा ही है, तो यह कहा जा सकता है कि पादातयमक वाले 'गलितक' छंद भी मूल प्राकृत छंद न होकर अपभ्रंश छन्द परम्परा का प्रभाव है। सेतुबध के केवल दूसरे, तीसरे तथा सातवें सर्ग में ही ये मिलते हैं तथा वहाँ समग्र सर्ग 'गलितकों' में निबद्ध नहीं हैं अपितु इन छंदों की बीच बीच में छँक पाई जाती है। इन तीनों सर्गों के मूल पद्य अतुकात रुधक छंद ही हैं। हमारा कहने का मतलब सिर्फ इतना है कि प्रो० याकोबी का 'यमक' शब्दालकार से 'तुक' का विकास मानना हमें अभीष्ट नहीं। हमें 'तुक' को विकास भूमि सगीतात्मक जान पड़ती है, तथा एक-सी पादात आवर्तक ध्वनियों से अनुगुजित लोकगीतों में ही 'तुक' का मूल खोजना पड़ेगा। बाद में चलकर परिनिष्ठित पंडितों में 'तुक' या अ-त्यानुप्रास का दुहरा प्रयोग चल पड़ा हो। संस्कृत अलकारशास्त्र के 'पादान्त यमक' के साथ इसका गठबधन बाद की ही कल्पना जान पड़ती है, जब कुशल विद्वान् कवि छंदा के तत्तत् पादात में केवल तुक का निर्वाह न कर विभिन्न अर्थों वाले समान स्वर-व्यंजन समूह (यमक) का प्रयोग करने लगे थे। आगे चलकर अपभ्रंश छन्द शास्त्र में 'यमक' तथा 'अनुप्रास' का विविध प्रकार की तुकात स्थितियों के लिये प्रयोग किया जाने लगा। हेमचन्द्र की परिभाषाओं में यह स्पष्ट भेद परिलक्षित है। पिछले दिनों 'यमक' तथा 'अनुप्रास' की यह भेद-कल्पना लुप्त हो गई और प्राकृत-पैगलम् जैसे प्रथों में केवल 'तुक' (हेमचन्द्र के मत से अनुप्रास) के लिये भी 'यमक' (जमक) का प्रयोग देखा जाता है।

संस्कृत काव्यों में 'तुक' जैसी चीज का बहुत कम प्रयोग देखा जाता है। वैसे शंकराचार्य के कई पद्यों में 'तुक' पाई जाती है तथा गीतगोविन्द के पदों में 'तुक' का खास प्रयोग है। किन्तु गीतगोविन्द पर तो अपभ्रंश काव्य परंपरा का पर्याप्त प्रभाव है, इससे कोई इन्कार न करेगा। स० वर्णिक वृत्तों में भी आगे चलकर अपभ्रंश तथा भाषा कवि तुक का प्रयोग करने लगे थे, इसके चिह्न सर्वप्रथम स्वयंभू के

१. गलितकानि तु तत्र कैरपि विदग्धमानिभिः क्षितानीति तद्विदो भाषन्ते ॥

‘स्वयंभूच्छन्दस्’ में ही मिलते हैं। संदेशरासक में तीन सं० वर्णिक वृत्त मिलते हैं : मालिनी (छन्द १००), नंदिनी (छन्द १७१), भ्रमरावली (छन्द १७३) । इनमें प्रथम उदाहरण में अतुकांत योजना है, किंतु अंतिम दोनों छंदों में ‘कख, गघ’ वाली तुकांत योजना पाई जाती है ।

प्रा० पैं० के वर्णिक-वृत्त प्रकरण में भी लक्षण पद्यों तथा उदाहरण पद्यों में से अधिकांश में ‘कख, गघ’ वाली तुक पाई जाती है । केवल कतिपय प्राकृत पद्य, जो प्रायः कर्पूरमंजरी सट्टक से उद्धृत हैं, तुकांत नहीं है । संस्कृत वर्णिक वृत्तों में भी ‘तुकांत’ पादों की व्यवस्था कर ‘कख, गघ’ वाली तुक-योजना हिंदी की मध्ययुगीन कविता में चल पड़ी है तथा केशवदास की रामचन्द्रिका में प्रयुक्त सभी संस्कृत वर्णिक वृत्त तुकांत है । भिलारीदास आदि हिंदी छन्दःशास्त्रियों ने भी इन वर्णिक वृत्तों को तुकांत ही निबद्ध किया है । द्विवेदीयुगीन कवियों में स्वयं द्विवेदी जी, हरिऔध जी तथा अनूप शर्मा ने इन्हें असलो अतुकांत रूप में अपनाया है; किंतु मैथिलीशरण गुप्त ने इन वृत्तों का प्रयोग प्रायः ‘कख, गघ’ वाली तुक की योजना के साथ ही किया है, जैसे निम्न मंदाकांता में—

दो बंशों में प्रकट करके पावती लोक-लीला,
सौ पुत्रों से अधिक जिनकी पुत्रियों पूतरोला ।
स्यामी भी हैं शरण जिनके जो घनासक्त गेही,
राजा-योगी जय जनक वे पुष्पदेही, विदेही ॥

(साष्टक : नवम सर्ग, १)

गुजराती कविता में भी संस्कृत वर्णिक वृत्तों को प्रायः तुकांत

१. दे० स्वयंभूच्छन्दस् पद्य संख्या १.२, १४, १६, २०, २६, ३०, ३८, ४२, ४६ आदि अनेक पद्य ।

२. दे० नमूने के तौर पर, केशवदास : रामचन्द्रिका. पद्यसंख्या ११.१०२, ११.२, ११.३, ११.६, ११.७, आदि.

३. भिलारीदास: छन्दार्णव. १२वीं सर्ग पृ० १८०-१६६.

४. हिंदी अतुकांत वर्णिक वृत्तों का एक नमूना यह है :—

गत हुई अब यो दि पथी निशा, तिमिर दृष्टि यो गघ मंदिनी ।

बहु निमुगवकरी बन यो लषी, गगन मरुतक क्षामक-वात्रिञ्च ॥

(निम्नकांड ३२)

(कल, गद्य तुक) रूप में ही अपनाया गया है। नये गुजराती कवियों में भी कलापी जैसे कवियों ने इनका प्रायः तुकात प्रयोग ही किया है, वैसे कुछ नये कवि इनका अतुकात प्रयोग करते भी देखे गये हैं।

पाश्चात्य छन्द शास्त्र में तुक (rime) पर विशेष रूप से विचार किया गया है। 'तुक' को वहाँ छद् की गौण लय (secondary rhythm) में माना गया है। छन्द की मुख्य लय (primary rhythm) में तत्प्रकार की चरणगत गणव्यवस्था मानी जाती है। 'तुक' का प्रयोग छन्द के पादान्त में तीन दृष्टि से किया जाता है —

(१) सघटनात्मक (अ) इसके द्वारा छद् के विविध चरणों के अंत का संकेत किया जाता है, (ब) इसके द्वारा छन्दों के विविध चरणों के वर्गीकरण की व्यवस्था संकेतित की जाती है।

(२) लयात्मक - इसमें प्रस्तुत समान आवर्तक ध्वनियों से पाठक तथा श्रोता को आनन्द प्राप्त होता है।

(३) भाषणशास्त्रीय तथा भावात्मक - इसके द्वारा प्रमुख शब्दों पर स्वाभाविक अवधारण (emphasis) व्यक्त कर उसके द्वारा किन्हीं विशिष्ट भाव-तन्त्रियों को झरुत किया जाता है।

वँगला लेखक श्री कालिदास राय का कहना है कि "कविता में तुक-व्यवस्था से ताल, मान, लय, यति, विरति सभी नियमित हो जाते हैं। तुक के द्वारा पद्य की गद्यात्मकता से रक्षा होती है, कवि को लेखनी को विश्राम देकर सयत कर दिया जाता है, आनुत्तिकाल में पाठक के कण्ठस्वर को उठाने में सहायता होती है, स्नेहाक्त करके पाठक के वाग्यत्न को निता कितो विशेष प्रयास के चलने में गतिमान कर दिया जाता है। तुक रचना की गतिश्लिष्टता का अपहरण करती है, सुर को बारम्बार नवीभूत करती है, ध्वनिक्लान्त वर्णों की क्लान्ति का अपनोदन कर उसे नवनवोत्तेजना प्रदान करती है, तथा दीर्घ छन्द के मार्ग में ठीक चढ़ी काम करती है, जो दूर की मजिल तक

१. दे०—दलपतपिंगल, प्रकरण ३, पृ० २८-६१. तथा बृहत् पिंगल. पृ० ७२-९४.

२. Egerton Smith : The Principles of English Metre pp. 172 73.

करनेवाले पांथ के मार्ग में सराय या पान्थशाला ।” श्री राय ने यहाँ तुक की विविध छन्दोगत प्रक्रियाओं पर संक्षेप में सटीक प्रकाश डाला है ।

‘तुक’ का तात्पर्य उन एक-सौ आवर्तक ध्वनियों से है, जो गुणात्मक दृष्टि से एक-सी होने पर भी पूर्णतः अभिन्न नहीं होती तथा प्रायः छन्द के चरणों के अन्त में इसलिए प्रयुक्त होती हैं कि इनकी योजना से छन्द एक निश्चित कलात्मक संस्थान (artistic pattern) में आवद्ध हो जाता है । जहाँ तक ‘तुक’ में प्रयुक्त इन समान आवर्तक ध्वनियों का प्रश्न है, ‘तुक’ का पूर्ण रूप ही प्रशस्त माना जाता है । अपूर्ण तुक को प्रायः कलात्मक तथा छन्दःशास्त्रीय दृष्टि से दोष माना जाता है । पूर्ण तुक के लिए निम्न लक्षणों का होना आवश्यक है :—

१. पादांत में प्रयुक्त अन्तिम उदात्त स्वर ध्वनि सभी आवर्तक तुकों में पूर्णतः अभिन्न हो, अर्थात् तुक वाले शब्द की स्वर ध्वनियों गुण तथा उदात्तादि स्वर (accentuation) की दृष्टि से समान हों ।

२. उक्त आवर्तक स्वर ध्वनि से बाद की समस्त व्यञ्जन या स्वर ध्वनियों भी परस्पर अभिन्न हों ।

३. उक्त आवर्तक स्वरध्वनि की पूर्ववर्ती व्यञ्जन ध्वनि भिन्न हो ।

इन तीनों बातों का ध्यान रखने पर ही परिपूर्ण ‘तुक’ की योजना हो पाती है, अन्य प्रकार से ‘तुक’ योजना करने पर वह अपूर्ण तुक कहलाती है । जैसे ‘निसंक-मयंक’ ‘मृदंग-विहंग’ की तुक परिपूर्ण है, किन्तु ‘वण्ण-दिण्ण’, ‘दीओसुन्देसु’, ‘बेद-विनोद’ जैसी तुक अपूर्ण तथा दुष्ट है । पूर्ण तुक को ही फ्रेंच भाषा में ‘समृद्ध तुक’ (Rime riche) कहा जाता है । ‘तुक’ के पुनः दो भेद किये जाते हैं :—

१. मिलाइ कवितार ताल, मान, लय, यति, विरति सबइ नियमित करे ।
पत्र गद्यात्मकता होइते रत्ना करे, कविवर लेखनी के विगम देयत्रो सयत करे,
आवृत्तिकाले पाठकेर कठस्वर के उठानामार साहाय्य करे, स्नेहाक्त करिया ताहार
वाग्धन के श्रवाध चलिबार वेगमान करे । मिला रचनार गतिक्लिष्टता हरन करे,
सुरके बारम्बार नरोभूत करिया देये, ध्वनिक्लान्त वर्णेर क्लान्ति अपनोदन करिया
नव नव उच्छेजना देये, दीर्घ छन्देर पये ‘मिल’ गुलि येन मिलनेर पान्थनिवास ।

—साहित्येप्रसङ्ग पृ० १२९.

२. Shipley : Dictionary of World Literary Terms.
p. 346. (1955).

(१) परुप (या पुरुप) तुक (Male Rime)—वह तुक जहाँ केवल एकाक्षर तुक (one syllabic rime) पाई जाती है, जैसे, बँधी महावट से नौछा थी, सूखे में अब पड़ी रही ।

उत्तर चला था अब जलपन्नावन और निकलने लगी मही ॥

(२) कोमल (या ललित) तुक (female rime)—वह तुक जहाँ द्व्यक्षर-त्र्यक्षर (bisyllabic or trisyllabic rime) तुक पाई जाती है, जैसे—

अवधेस के द्वारे सकारे गई सुत गोद के भूपति लै निकसे ।

अबलोकि हौं सोच विमोचन को ठगि सी रहि जे न ठगे धिक-से ॥

हिन्दी कवियों ने द्व्यक्षर तथा त्र्यक्षर तुक को अधिक पसंद किया है । प्रा० पै० में दोनों तुकें हैं, पर ललित तुक ही अधिक पाई जाती है, दोनों के कुछ उदाहरण ये हैं :—

(१) कंत-^०मंत (१.६), (२) चलंत-उलहसंत (१.७), (३) देहि-लेहि (१.६), (४) शंषिअ कंषिअ (१.६२), (५) संजुत्ते-पुत्ते (१.९२), (६) असरणा-भअकरणा-असुरअणा-तिहुअणा (१.९६) (७) ^०हारा-संसारा; फुरंता-^०कंता (१.९८), (८) धरणु-चरणु (१.१०४), (९) दिणहउ-लिणहउ, थप्पिअ-अप्पिअ (१.१२८), (१०) चले-पले-बले-पले (१.१९८) ।

अपूर्ण तुक के निदर्शन बहुत कम हैं, कुछ उदाहरण 'चंदमुही-काइ गही' (१.१३२), 'धारा-मोरा' (२.८६), 'अही सुमुही' (२.१०२), 'वाईसा-णाएसा' (२.११२) हैं ।

मध्ययुगीन हिंदी कवियों ने प्रायः तुक की पाठंदी का सदा ध्यान रक्खा है । तुलसीदास के समग्र मानस में केवल एक स्थान पर अपूर्ण तुक 'वेद-विनोद' (लंकाकांड, दोहा ११७) देखने में आती है । हिंदी कवियों ने प्रायः सानुस्वार अ, इ, उ, ऋ का परस्पर तुक में अभेद माना है । तुलसी के मानस से इसके उदाहरण ये हैं :—'कंज-पुंज' (बालकांड दो० ५), 'वृंद-कंद' (वही, दो० १०५), 'वृंद-मुकुंद' (लं० का० दो० १०३) । इसी तरह सानुनासिक स्वर तथा अन्तनुनासिक स्वरों को भी तुक में अभिन्न माना गया है । तुलसी तथा विहारी से दोहों के कतिपय उदाहरण ये हैं ।

तुलसी (मानस)—पिसाच-साँच (वा० दो० ११४), भौति-जाति

(वही. दो० २१३), 'सीव-राजीव (उत्तर का० दो० १६).

विहारी' — हाति-भाँति (दो० २६), विनासु-माँसु (२७१), माहिँ-
लाहि (२६६), भें टि-समेटि (५४२), सरोँट-स्रोट (६१०),

विहारी सतसई के लाला भगवानदीन वाले सत्करण में 'जोति-
होत' (१३४), 'राति-जात' (४९०), 'टारि-मार' (५५३) की तुक
भी पाई जाती है, जो इनके 'जोत, रात, टार' या 'होति, जाति, मारि'
जैसे वैकल्पिक उच्चारणों का संकेत करती हैं। अन्यत्र वही 'राति-
जाति' (४९७), 'जोति-होति' (३६०) जैसी तुक भी देखने को
मिलती है।

सवैया तथा कवित्त में तुक व्यवस्था का रस महत्त्व है। प्रायः
कविगण सवैया तथा कवित्त में द्वयक्षर या त्रयक्षर तुक को ही पसंद
करते हैं। सवैया तथा कवित्त में एकाक्षर तुक बड़ी भरी तथा कर्णकटु
लगती है। तुलसी की कवितावली की कुछ तुकों की तुलना से यह
स्पष्ट हो सकेगा कि द्वयक्षर या त्रयक्षर तुकें अधिक संगीतात्मक तथा
कलात्मक बन पड़ी हैं —

सवैया की तुक — (१) लै-है-कै-मै (अयोध्या० १३).

द्वै वै ह्वै-चवै (अयो० ११)

(२) माही-पढाहोँ-छाही-नाही (बाल० १७).

जाको-ताको साको काको (बाल १७)

पाई-लुगाई सुहाई-नाई (अयो० १).

(३) निकसे धिरुसे-(जा) तक से-बिकसे (बाल १)

(४) पहरी है-हरी है-उहरी है-हहरी है.

(लका० २९).

कवित्त की तुक — (१) गही-कही सही-रही (बाल १६).

घेरि-फेरि टेरि-हेरि (अयो० १०).

(२) पालि री दालि री-कालि री-आलि री (बाल० १२).

गावती-सिरावती-पावती-खानती (बाल० १३).

१. विहारी के दोहों को क्रमांक छल्ला लाला भगवानदीन वाले सत्करण से
दी गई है। — जैएक

उदार है—केहार है—कुमार है—चित्रसार है
(अयो० १४).

पलु गो-कलु गो-बलु गो-अचलु गो (किष्कि० १).

(३) जटनि के-पटनि के-छटनि के-घटनि के (अयो० १६).
खलक मेँ—हलक मेँ—छलक मेँ—पलक मेँ
(लंका० २५).

सवैया तथा कवित्त में प्रायः प्रथम कोटि की तुक कम पसंद की जाती है। अन्य भक्तिकालीन तथा रीतिकालीन कवियों ने अनेकाक्षर तुकों को ही अधिक पसंद किया है। सेनापति के 'कवित्तरत्नाकर' में अधिकांश तुकें ऐसी हैं, जिसमें एक समान स्वर ध्वनि के बाद दो अक्षर बिलकुल अभिन्न पाये जाते हैं, जो तुलसी की नं० २ वाली तुक से मिलती हैं। कुछ उदाहरण हैं :—

नियरात है-ललचात है-सिरात है-अघात है (कवित्तरत्नाकर २.१)

तरौना है-छौना है-टौना है-खिलौना है (वही २.२)

काज के-समाज के-साज के-रितुराज के (वही ३.२).

तुक की कुशल योजना से जहाँ एक ओर छंद में संगीतात्मकता संक्रांत हो जाती है, वहाँ दूसरी ओर कवि-वक्ति में भाव अधिक प्रेपणीय हो उठता है। शर्त यही है, महज तुकबंदी जोड़ने के लिये इधर उधर से संबद्ध आवर्तक ध्वनियों को यों ही न जुटा लिया जाय; तुक के लिये प्रयुक्त आवर्तक ध्वनि वाले शब्द सहज तथा स्वाभाविक रूप में प्रयुक्त हुए हों, तभी वे भाव को प्रेपणीय बना पाते हैं। अन्यथा इतस्ततः भाव से असंबद्ध तुक वाले शब्दों को जुटा लेने पर तुक की प्रभावोत्पादकता नष्ट हो जाती है तथा आलोचक प्रायः ऐसे पदों की खिल्ली उड़ाया करते हैं। तुक की इस तरह की अकुशल योजना ने ही नये हिन्दी कवियों को इस बंधन का विरोध करने को बाध्य किया है।

जहाँ तक अपभ्रंश छन्दःपरम्परा ने विरासत में मिले मात्रिक छन्दों का प्रश्न है, ये छन्द तुक के अभाव में फलात्मक, ध्वन्यमधुर तथा प्रभावोत्पादक नहीं बन पाते। श्री मन्नन द्विवेदी ने इसका संकेत करते समय बहुत पहले लिखा था—'यहाँ यह मतलब देना बहुत आवश्यक है, जो येतुक्रांत कविता लिखे, उसको चाहिए कि संस्कृत के छन्दों को धाम में लाये। मेरा ख्याल है कि हिन्दी पिंगल के छन्दों में

चेतुकान्त कविता अच्छी नहीं लगती।" वैसे आधुनिक हिंदी कवियों ने अतुकांत मात्रिक छन्दों की योजना की है। उदाहरण के लिये पन्त ने 'प्रन्थि' में मात्रिक पोयूपवर्ष (१९ मात्रा प्रतिचरण) का अतुकांत प्रयोग किया है।

संस्कृत के वर्णिक वृत्तों में तुकांत पद्धति का नियमतः प्रचार क्यों नहीं पाया जाता, इस पर श्री सुमित्रानंदन पंत ने 'पल्लव' की भूमिका में भावात्मक शैली में, किन्तु सटीक संकेत किया है :—“छन्द का भाषा के साथ घनिष्ठ सम्बन्ध है। संस्कृत का संगीत समास-संधि की अधिकता के कारण शृंखलाकार, मेखलाकार हो गया है, उसमें दीर्घ श्वास की आवश्यकता पड़ती है। इसके शब्द एक दूसरे का हाथ पकड़े, कन्ये से कन्या मिलाकर मालाकार धूमते हैं, एक के बिना जैसे दूसरा नहीं रह सकता; एक शब्द का उच्चारण करते ही सारा चाक्य मुँह से स्वयं बाहर निकल आना चाहता है, एक कोना पकड़ कर हिला देने से सारा चरण जंजीर की तरह हिलने लगता है। शब्दों की इस अभिन्न मैत्री, इस अन्योन्याश्रय ही के कारण संस्कृत में वर्णवृत्तों का प्रादुर्भाव हुआ। उसका राग ऐसा सान्द्र तथा संवद्ध है कि संस्कृत के शब्दों में अन्यानुप्रास की आवश्यकता नहीं रहती, उसके क्रिये स्थान ही नहीं मिलता। वर्णिक छन्दों में एक नृपोचित गरिमा मिलती है, वह तुक के संकेतों तथा नियमों के अधीन होकर चलना अस्वीकार करती है, वह ऐरावत की तरह अपने ही गौरव में झूमती हुई जाती है, तुक का अंकुश उसको मान-मर्यादा के प्रतिकूल है।”

१. मर्यादा (पत्रिका) ज्येष्ठ स० २६००, पृ० ६६.

२ पन्तः पल्लव (प्रवेश) पृ० २१ २२.

संस्कृत, प्राकृतापभ्रंश और हिंदी छन्दःपरम्परा

वैदिक छन्दःपरम्परा

§ १४१. यद्यपि वैदिक संहिता-भाग के सभी छंद वर्णिक हैं, तथापि एक दृष्टि से परवर्ती शास्त्रीय संस्कृत छन्दों से इनमें भेद पाया जाया जाता है। संस्कृत की शास्त्रीय छन्दःपरम्परा में प्रायः सभी छंद चतुष्पात् होते हैं, जब कि वैदिक छंदों में कई छंद त्रिपात् तथा पंचपात् भी पाये जाते हैं। उदाहरण के लिये गायत्री, उष्णिक्, पुरुषणिक् तथा वकुप् छंद त्रिपात् होते हैं, जब कि पंक्ति छंद पंचपात् होता है। बाकी छंद चतुष्पात् हैं। शौनक के श्रुत प्रातिशाख्य के १६ वें, १७ वें तथा १८ वें पटल में वैदिक छंदों का विस्तार से वर्णन किया गया है। आरंभ में वैदिक छंदों को सात प्रकार का माना गया है :—गायत्री (त्रिपात् छंद, प्रत्येक चरण ८ वर्ण), उष्णिक् (त्रिपात् छंद, प्रथम-द्वितीय चरण ८ वर्ण, तृतीय चरण १२ वर्ण), अनुष्टुप् (चतुष्पात् छंद, प्रत्येक चरण ८ वर्ण), बृहती (प्रथम-द्वितीय-चतुर्थ चरण ८ वर्ण, तृतीय चरण १२ वर्ण), पंक्ति (पंचपात्, प्रत्येक चरण में ८ वर्ण) त्रिष्टुप् (चतुष्पात् छंद, प्रत्येक चरण ११ वर्ण), तथा जगती (चतुष्पात् छंद, प्रत्येक चरण में १२ वर्ण)।^१ इन्हीं में उष्णिक् के अर्वांतर भेद पुरुषणिक् तथा वकुप्, बृहती के अर्वांतर भेद सतीबृहती, तथा पंक्ति के अर्वांतर भेद प्रातार पंक्ति की गणना की जाती है। इनको लेकर वैदिक छंद कुल मिलाकर ११ होते हैं। कभी कभी एक छंद के कुछ चरणों के साथ अन्य छन्द के चरण मिलाकर छन्दः-सांख्य भी उपरिष्ठत किया जाता है। इस छंदःसांख्य को प्रगाथ कहते हैं। श्रुतप्रातिशाख्य में इस छन्दोमिथण का विवरण दिया गया है।

१. गायत्र्युष्णिकानुष्टुप् च बृहती च प्रज्ञापतेः ।

पन्तित्रिष्टुम् जगती च सप्तच्छदासि तानिह ॥

लौकिक संस्कृत के कुछ छन्द वैदिक छंदों से विकसित माने जा सकते हैं, जैसे वैदिक अनुष्टुप्, त्रिष्टुप् तथा जगती का विकास लौकिक संस्कृत के क्रमशः अनुष्टुप्, इंद्रवज्रा-चपेद्रवजा (तथा सपजाति) वर्ग, एवं वंशशय-इन्द्रवंशा वर्ग के रूप में हुआ है। इतना होते हुए भी वर्ण तथा गणों का जो रूढ़ नियम हमें लौकिक संस्कृत के छंदों में मिलता है, वह वैदिक छंदों में नहीं मिलता। वैदिक छंद केवल अक्षर गणना पर ही नियत रहते हैं, उनमें वर्णिक गणों या तत्तत् अक्षर के गुरुत्व होने का कोई विशेष नियम नहीं रहता। कमी-कमी तो वैदिक छंदों में ऐसे भी छंद मिल जाते हैं, जिनमें एक या दो वर्ण न्यून या अधिक पाये जाते हैं। सदाहरण के लिये गायत्री छंद में $5 \times 3 = 24$ वर्ण होते हैं, किंतु किसी किसी गायत्री में एक चरण में केवल ७ ही वर्ण मिलते हैं, तथा इस प्रकार कुल २३ वर्ण होते हैं। इसी प्रकार कमी-कमी किसी एक चरण में ६ वर्ण होते हैं, और पूरे छंद में २५ वर्ण। इस प्रकार न्यून या अधिक वर्णवाले छंद क्रमशः 'निचृत्' या 'भुरिक्' कहलाते हैं। २३ वर्ण की गायत्री निचृत् गायत्री है, २५ वर्ण की गायत्री भुरिक् गायत्री। कमी दो अक्षर न्यून या अधिक भी हो सकते हैं। दो अक्षर न्यूनवाली (२२ वर्ण) गायत्री 'विराट् गायत्री' कहलाती है, दो अक्षर अधिक वाली 'श्वराट् गायत्री'। ऋग्वेद में सबसे अधिक ऋचाएँ त्रिष्टुप् तथा गायत्री छंद में निबद्ध हैं। ऋग्वेद का तीसरा अधिक प्रचलित छंद जगती है। इन छंदों के अतिरिक्त कुछ अन्य अप्रसिद्ध छंद भी मिलते हैं, जो प्रतिचरण में १२ से अधिक वर्णवाले हैं। इनका प्रयोग ऋग्वेद में बहुत कम हुआ है। इनमें प्रमुख अतिजगती (१३ वर्ण का चतुष्पात् छंद), शकरी (१४ वर्ण का चतुष्पात् छंद), अतिशकरी (१५ वर्ण का चतुष्पात् छंद), अष्टि (१६ वर्ण का चतुष्पात् छंद) तथा अत्यष्टि (१७ वर्ण का चतुष्पात् छंद) हैं।

वैदिक छंदों में प्राचीनतम छंद कौन-सा है, इसके विषय में मत-भेद हैं। आर्नोल्डने प्राचीनतम वैदिक छंद अनुष्टुप् माना है तथा

गायत्री को उसी का भेद घोषित किया है। त्रिपात् गायत्री की रचना चतुष्पात् अनुष्टुप् के ही एक चरण को कम करने से हुई है। त्रिपात् छंद की रचना मूलतः द्विपात् या चतुष्पात् (दो द्विपात्) छंद का ही विकास है। जैसे ग्रीक साहित्य के विद्वान् प्राध्यापक जार्ज थॉमसन का मत है कि त्रिपात् गेय पदों का प्रचलन लोकगीतों में द्विपात् की अपेक्षा अधिक पाया जाता है तथा सैफो (ग्रीक कवयित्री) के मुक्तक काव्यों में उन्होंने त्रिपात् वृत्तों के प्रयोग का यही कारण माना है।^१ इस प्रकार 'गायत्री' का विकास संभवतः गेय लोकगीतों से हुआ हो, जिनमें त्रिपात् वृत्तों का प्रचलन द्विपात् (या दो द्विपात्) की अपेक्षा अधिक था। "गायत्री" शब्द की व्युत्पत्ति भी इसके गेयत्व की पुष्टि करती है। गायत्री जैसे पुराने वैदिक छंदों का विकास आर्यों के भारत आने से पहले ईरान में या मेसोपोटामिया में ही हो चुका था। गायत्री तथा अनुष्टुप् जैसे श्लोकबद्ध तथा वृत्तबद्ध (Stanzaic) छंदों की तुलना एक ओर अवेस्ता, प्राचीन नॉर्वे, प्राचीन आइरिश तथा पुरानी लिथुआनी कविता से तथा दूसरी ओर होमर के षड्गण (hexameter) छंदों से कर प्रो० मेये इस निष्कर्ष पर पहुँचे थे कि वेदों की छन्द-प्रणाली भी भारतीय छन्दोरीति की ही परम्परा का विकास है।

शास्त्रीय संस्कृत छंदःपरंपरा

§१४२. शास्त्रीय संस्कृत छंदःपरंपरा का विकास मूलतः वैदिक छंदों के ही आधार पर हुआ है, किंतु दोनों की प्रकृति में पर्याप्त अंतर दिखाई पड़ेगा। वैदिक षण्णिक छंदों में षण्णों की नियत संख्या ही

१. Gayatri on the whole appears to be later than Anustubh. This is first suggested by the form of stanza; for the whole balance of the Indo-European structure of metres is based upon duality, and the stanza of three verses seem to a reduction from the normal stanza of four.—Vedic Metre p. 171.

२. George Thompson: Marxism and Poetry p. 18-20.

३. चाटुर्ग्यां. भारतीय आर्यमाया और हिंदी पृ० ३०.

प्रधान भेदक तत्त्व थी, जय कि शास्त्रीय वर्णिक छंदःपरंपरा में लघुत्व गुरुत्व को ध्यान में रखकर एक ही वैदिक छंद के अनेक प्ररोह निकल पड़े। इस परंपरा का प्राचीन निदर्शन हमें पिंगल छन्दःसूत्र तथा भरत के नाट्यशास्त्र के पन्द्रहवें और सोलहवें अध्यायों में मिलता है। यही भरत ने एकाक्षर छंद 'वक्त' से लेकर छद्मीस अक्षरवाले छंद 'वक्तृति' तक के विविध प्रसारों का संकेत किया है। छद्मीस से अधिक अक्षर वाले छंदों को भरत ने 'मालावृत्त' कहा है, बाद में यह दण्डक कहलाने लगे हैं। बाद के संस्कृत छन्दःशास्त्रीय ग्रंथों के मूल आधार ये ही दोनों ग्रंथ हैं। व्यावहारिक दृष्टि से संस्कृत छंदःपरंपरा का उदय सर्वप्रथम वाल्मीकिरामायण में दिखाई पड़ता है, यद्यपि साहित्यिक संस्कृत छंदों के पूर्वरूप कठोपनिषद् जैसे परवर्ती उपनिषदों में भी मिल जाते हैं। वाल्मीकिरामायण का प्रधान छंद अनुष्टुप् होते हुए भी वहाँ इन्द्रवज्रोपेन्द्रवज्रा वर्ग के छंद, और वंशस्थ भी विशेषतः प्रयुक्त हुए हैं। रामायण तथा महाभारत में अन्य छंद भी मिलते हैं। रामायण में त्रिष्टुप्, जगती आदि के मिश्रण से बने अर्धसप्त वृत्त भी मिलते हैं। उदाहरण के लिये वाल्मीकिरामायण में 'अपरवक्त्र' (विषम : न न र ल गा; सम : न ज ज र) का निम्न निदर्शन लिया जा सकता है।

भृशमसुक्ष्ममर्षिता यदा, बहु विललाप समीक्ष्य राघवम् ।

व्यसनमुपनिशाम्यता महसुतमिव वदमवेश्य किंनरी ॥

(अयोध्याकांड २०-५५)

रामायण में 'रुचिरा' छंद का भी निदर्शन मिलता है, जिसकी गणव्यवस्था 'ज भ स ज ग' तथा यति व्यवस्था ४, ६ (१३ वर्ण) है।

प्रसादयश्चरवृषम. स मातर, पराक्माज्जिमिपुरेव दण्डकान् ।

अथानुज भृशमसुशास्य दर्शन, चकार ता हृदि जननीं प्रदक्षिणम् ॥

(अयोध्याकांड २१ ६४)

अद्वघोष तथा कालिदास में प्रयुक्त छंदों की विविधता अधिक

१. भरत नाट्यशास्त्र १५.४१-४७, तथा १५ ६०-८२ ।

२. अतोधिकक्षर यत्तु मालावृत्त तदिष्यते ।-१५ ४७ ।

३. उदा० किष्किधाकांड अध्याय-३० ।

४. उदाहरणार्थ, अरण्यकांड १३ २५, ३७ २५, ३८ ३३ आदि ।

द्रष्टव्य है, कालिदास के काव्य में कुल १६ छंद प्रयुक्त मिलते हैं, किंतु उनके खास छंद ७ ही हैं। भारवि तथा माघ में अनेक प्रकृति के छंद देखने को मिलते हैं, किंतु वहाँ भी भारवि ने १२ छंदों का तथा माघ ने १६ छंदों का खास तौर पर प्रयोग किया है, शेष छंद या तो सर्गांत में हैं या फिर उस सर्ग में जहाँ कवि का लक्ष्य विविध छन्दःप्रदर्शन रहा है। पुराणों में परंपरागत छंदों के अतिरिक्त अनेक मिश्रित छंद भी मिलते हैं। कुछ ऐसे भी छंद वहाँ मिलेंगे जिसका संकेत पिंगलछन्दःसूत्र या वाद के किसी छन्दःशास्त्रीय ग्रंथ में नहीं मिलता। उदाहरणार्थ मत्स्यपुराण के १५४ वें अध्याय में ऐसे अनेक छंद हैं, जिनका नामकरण छन्दःशास्त्रीय परंपरा में नहीं मिलता। नमूने के तौर पर हम तीन छंद ले सकते हैं—

१. ७ वगण + गुरु (२२ अक्षर) (मत्स्य० १५४-५५३, ५५५)
२. ८ वगण (२४ अक्षर) (वही १५४-५५६-५५५)
३. ८ वगण (२४ अक्षर) (वही १५४-५५६, ५५७)

वस्तुतः समय समय पर संस्कृत कवियों ने कई नये छंदों की ईजाद की है। पुराने कवियों के द्वारा प्रयुक्त छंदों में ही कुछ हेर फेर कर नई गूँज और नई लय देकर नये छंद बनाये जाते रहे हैं। उदाहरण के लिये मंदाक्रांता में थोड़ा हेर फेर कर हरिणी तथा भाराक्रांता छंद बनाये गये हैं। मंदाक्रांता के ४, ६, ७ वाली यति को ६, ४, ७ कर देने से तथा तृतीय यत्यंश में कुछ परिवर्तन करने से हरिणी छंद बन जाता है। मन्दाक्रांता के प्रथम यत्यंश S S S S को द्वितीय अंश बना देने पर तथा द्वितीय यत्यंश ||||S को प्रथम अंश बना देने पर तथा चरण के तृतीयांश को SSSISS के स्थान पर S||SIS कर देने पर हरिणी छंद हो जायगा। भाराक्रांता के प्रथम और द्वितीय यत्यंश ठीक वही हैं, जो मंदाक्रांता के; तृतीय यत्यंश में यहाँ S|S|S होता है। इसी तरह स्रग्धरा के तृतीय यत्यंश में ही थोड़ा हेरफेर कर देने से सुवदना छंद बन जाता है। पिछले संस्कृत कवियों ने इस तरह के कई छंद बनाये हैं।

मट्टिकाव्य में नर्दटक और जलोद्धसगति के मिश्रण से नया छंद बनाया गया है, जिसे अश्वल्लित छंद कहा जाता है।

विस्तुलितपुष्परेणुऋपिर्षा प्रशान्तकल्किपल्लवाकुमुभ
 इमुमनिपातचित्रबन्धु सदान्द्रनिपतद्भूमोल्लसकुनम् ।

शशुननिनादनादितकशुध्विलोलविपलायमानहरिण

हरिणविलोचनाधिवसति धर्मज पवनात्मजो रिपुवनम् ॥

(भट्टिकाव्य ८-१३१)

इस छंद पर विचार करते हुए श्री रामनारायण पाठक लिखते हैं—“आमा नर्दटक अने जलोद्धतगतिनुं मिश्रण छे पण मिश्रणनो प्रकार रुपरना मिश्रणो करतां भिन्न छे, अने परिणाम सुमेळवाळुं आव्युं नथी। जलोद्धतगतिने में मुख्य वृत्तोमा स्थान आव्युं नथी, कारण के मारी दृष्टि ए सुन्दर नथी, अने कविओए बहु वापरेलुं पण नथी।”

माघ के शिशुपालवध में भी घृतश्री (३८२), मंजरी (४-२४), अतिशायिनो (८७१), रमणीयक (१३-६६) जैसे अप्रसिद्ध छंद मिलते हैं। इनमें से उक्त चारों छंदों को विद्वानों ने माघ की ही ईजाद माना है। मंजरी छंद की सृष्टिका (लगाळ, ललगा, लगागा, लगा) सकेत करती है कि इसमें प्रमिताक्षरा तथा पृथ्वी के यतिखंडों को लेकर रचना की गई है। इसी तरह रमणीयक (गालगा ललगा ललगा ललगा लगा) में रथोद्धता और द्रुतविलंबित के यतिखंडों को लेकर रचना की गई है। हेमचंद्र ने ‘प्रमद्रक’ छंद का उल्लेख किया है, जो चातुतः नर्दटक और रथोद्धता के यतिखंडों से बना है। इस छंद की सृष्टिका यों है :—

लललगा लगा लललगा लगागा ।

इसमें अंतिम अंश (लगालगा) रथोद्धता का अंतिम टुकड़ा है, शेष तीन टुकड़े नर्दटक के शुरू के तीन टुकड़े हैं। प्रमद्रक छंद का संकेत हिंदी छन्द शास्त्री भिरारीदास ने भी छंदार्णव के बारहवें तरंग के २६-२७ वें छंदों में किया है।

संस्कृत छंद परंपरा का विस्तृत विवरण देना हमारा लक्ष्य नहीं है,

१. बृहत् सिंगल पृ० २५२.

२ यहाँ पृ० २४७ २४८

३. इसका उदाहरण ‘छंदोनुशासन’ के अनुसार यह है :—

जयति जगत्प्रयोपकृतिकारणोदयो जिनपतिभानुमान्परमधाम तेजसाम् ।

भक्तिमयोरुहा गलितमोहनिद्रक भ्रति यदीयपादलठनात् प्रभद्रक ॥

यहाँ तो हम प्रसंगत केवल संस्कृत छंद परंपरा की मूल प्रकृति का संकेत करते हुए यह बताना चाहते थे कि संस्कृत में छंदों की विविधता में मूल प्रवृत्ति क्या थी। संस्कृत वर्णिक छंदों को तीन कोटियों में विभक्त किया जाता है :—१. सम वृत्त, जिनके प्रत्येक चरण में समान अक्षर हों, २. अर्धसम वृत्त, जिनके सम पदों में समान और विषम पदों में समान वर्णिक गणव्यवस्था हो, ३. विषम वृत्त, जिसके प्रत्येक चरण की अक्षरसंख्या और वर्णिकगण व्यवस्था भिन्न हो। संस्कृत के अधिकांश छंद सम वृत्त हैं। अर्धसम वृत्तों में विशेष प्रसिद्ध हरिणी-सुता (विषम : स स न ल गा, सम : न भ भ र), अपरवक्त्र (विषम : न न र ल ग, सम : न ज ज र), पुढिरताप्रा (विषम : न न र य, सम : न ज ज र गा), और वियोगिनी (विषम : स स ज ग, सम : स भ र ल गा) हैं। विषम वृत्तों में उद्गता प्रसिद्ध है, जिसके अनेक भेद पाये जाते हैं। इन दोनों कोटि के छंदों की रचना सम वृत्तों के ही मिश्रण से हुई है।

प्राकृत छन्दःपरम्परा

§. १४३. यद्यपि प्राकृत साहित्य ने बाद में चलकर अपनी अलग से छंद-परम्परा का विकास किया है, तथापि वैदिक संस्कृत के वर्णिक छंदों की ही परम्परा प्राकृत के आरंभिक काल में चलती रही है। संस्कृत छंदों की परम्परा मूलतः मात्रिक छंदों की नहीं है। तथागत के प्राचीन मागधी में नियत बचन वर्णिक छंदों में ही मिलते हैं तथा पांडिजातकों की गाथायें मूलतः वर्णिक वृत्तपरम्परा पर ही टिकी हैं। घम्मपद में अनुष्टुप्, त्रिष्टुप् और जगती छंदों की अधिकता है। घम्मपद के त्रिष्टुप् में परवर्ती इन्द्रवज्रादि जैसी गण व्यवस्था नहीं मिलती तथा ऐसे भी पद्य अनेक मिलते हैं, जिनके कतिपय चरणों में ११ से कम या अधिक भी वर्ण मिलते हैं। जैसे, निम्न पद्य में प्रथम तीन पाद त्रिष्टुप् के हैं, चतुर्थ जगती का—

१. वाग्जलम वृ० २८३ २८४।

२. दे० घम्मपद—अनुष्टुप् (१, २, ३, ४, ५, ६, ७, ८, ९, १०, आदि अनेक)
त्रिष्टुप् (१, १५, १६, १७, १८, १९, २० आदि अनेक)।

सन्धय वे सप्पुरिसा चजन्ति, न काम कामा लपयन्ति सन्तो ।

सुखेन कुट्टा अथवा दुखेन, न उच्चावचं पठिता दस्सयन्ति ॥ (धम्म० १-८)

त्रिण्डुप् वर्ग का ही एक खास प्रकार का भेद घम्मपद में ऐसा देखा जाता है, जिसके कुछ चरणों में दस वर्ण हैं, कुछ में ११; इनकी गूँज स्पष्टतः परवर्ती संस्कृत छंद 'वियोगिनी' जैसी है। इस तरह के 'वियोगिनी' की गूँज वाले छंद घम्मपद में बहुसंख्यक हैं; जिन्हें मैं वैदिक छंदों के त्रिण्डुप् वर्ग का ही भेद मानना चाहूँगा। वस्तुतः शुद्ध वियोगिनी भी मूलतः 'विराट् त्रिण्डुप्' छंद ही है। घम्मपद से इस ढंग के छंद का एक उदाहरण यह है—

उदकं हि नयन्ति नेत्तिका, उसुकारा दमयन्ति तेजनं ।

दारु दमयन्ति तच्छका, अत्तान दमयन्ति पठिता ॥ (धम्म० १-५)

कालिदासादि के 'वियोगिनी' छंद की जड़ यही है; जहाँ प्रथमार्ध स्पष्टतः 'वियोगिनी' की अर्धांश (स स ज ग, स भ र ल ग) है; द्वितीयार्ध के दोनों चरणों में गण व्यवस्था भिन्न अवश्य है। इससे इतना तो संकेत मिलेगा ही कि प्राकृत के प्रारंभिक काल में वैदिक छन्द-परम्परा ही सुरक्षित थी तथा परवर्ती संस्कृत छन्द-परम्परा की तरह षण्णिक छंद निश्चिन अक्षरसंख्या तथा गणव्यवस्था में नहीं जकड़े गये थे। पालि साहित्य से ही जगती छंदका एक उदाहरण यह है; जहाँ विपम पद जगती (१२ वर्ण) के हैं, सम पद अतिजगती (१३ वर्ण) के—

यदा नभे गज्जति मेघदुन्दुभी, धाराकुला विहगपये समन्ततो ।

मिक्खु च पटमारगतो च शायति, ततो रति परमतरं न विन्दति ॥

(धेरगाथा ५२१).

जैन प्राकृत साहित्य के प्राचीनतम काव्य विमलदेवसूरिकृत 'पद्म-चरिय' (ईसवीं तीसरी शती) से पता चलता है कि यहाँ भी सं० षण्णिक वृत्तों को ही लिया गया है। अनुण्डुप् या श्लोक, इन्द्रवज्रा-वपेन्द्रवज्रा-

चसंतविलका छंदों का यहाँ प्रचुर प्रयोग मिलता है।' परिनिष्ठित प्राकृत कवियों में, राजशेखर की 'कपूर्वमंजरी' तथा रामपाणिबाद के 'कंसबहो' (जो परवर्ती रचना है) जैसी कृतियों में, षण्णिक छंदों का शास्त्रीय पद्धति के ही अनुरूप प्रयोग मिलता है। किंतु यह प्राकृत की निजी छन्दःपरम्परा नहीं है।

प्राकृत की निजी छन्दःपरम्परा तो अनुचांत मात्राच्छन्दों या जाति-च्छन्दों की है, जिनका प्रमुख प्रतिनिधि छंद 'गाहा' (गाथा) है। इस परंपरा के छंदों का विकास हमें बुद्ध के समय में नहीं मिलता, यहाँ तक कि भरत के नाट्यशास्त्र में भी ध्रुवा-गीतियों में प्रयुक्त गेय पदों की रचना भी मात्रिक पद्धति की न होकर षण्णिक पद्धति की ही है। नाट्यशास्त्र के यत्तीसवें अध्याय में विवेचित प्राकृत भाषा की ध्रुवा-गीतियों प्रायः गायत्री, षण्णिक, वृहती, पंक्ति, त्रिष्टुप्, जगती, अतिजगती आदि षण्णिक छंदों की ही मूलभूति पर आधारित है। (दे० भरतः नाट्य-शास्त्र ३२, ४७-३२४) इससे ऐसा पता चलता है कि प्राकृत में प्रचलित आर्यावर्ग के छंद भरत के समय तक विशेषतः मान्य न हो पाये थे, किंतु कालिदास के समय 'गाहा' तथा उसके भेदोपभेद अत्यधिक प्रचलित हो गये हैं। शाकुंतल में प्राकृत तथा संस्कृत दोनों भाषाओं में इस छंद के शुद्ध तथा अन्य रूपों का अनेकशः प्रयोग मिलता है। कालिदास के शाकुंतल से उद्गाया (गीति भेद) का उदाहरण यह है—

तुज्ज ण जाणे हिअअ, मम उण कामो दिवावि रत्तिम्मि ।

गिग्धिग तवद् यकीअ, तुद् युत्तमगोरहाद् अंगाद् ॥ (मभि० ३-१३)

वही से संस्कृत भाषा में निबद्ध 'गाथा' (आर्या) का उदाहरण यह है :—

उत्सृज्य कुसुमशयन, नलिनीदलकल्पितस्तनावरणम् ।

कथमातपे गमिष्यसि, परिबाधापेलवैरङ्गैः ॥ (वही ३-१९)

हमारा ऐसा अनुमान है, गाथा-वर्ग के मात्रिक जातिच्छंद मूलतः लोक-गीतों के छंद रहे हैं, जिनकी जन्मभूमि आन्ध्र या महाराष्ट्र जान पड़ती है। संभवतः गाथा वैदिक या आर्य परम्परा का छंद न होकर द्रविड़ परंपरा की देन है। इस छंद का प्रचलन भी सर्वप्रथम महाराष्ट्री प्राकृत के लोकगीतों में हुआ जान पड़ता है। वही से यह कालिदास को भी मिला है। हाल की गाथाओं में ही इस छंद (गाहा) का प्राचीनतम प्राकृत रूप देखने को मिलता है। यही 'गाहा' छंद प्राकृत के अधिकांश मात्रिक छंदों का मूलस्रोत है। प्राकृत के अन्य छंद गाहा, विगाहा, सगाहा (सद्गाथा), गाहिनी, सिहिनी, रांधञ्च (स्कंधक) सभी प्रायः इसी के मात्रिक गणों को हेर फेर करने से या पूर्वदल या उत्तर दल के हेर फेर से बने हुए हैं। प्रवरसेन के 'सेतुबंध' का खास छंद 'स्कंधक' है, जो गाथा का ही प्रस्वार-भेद है। प्रवरसेन के प्राकृत महाकाव्य के सभी आश्वासक (सर्ग) स्कंधक छन्दों में ही निबद्ध है। सिर्फ द्वितीय, तृतीय तथा सप्तम आश्वासक में ही कुछ भिन्न छन्दोबद्ध पद्य मिलते हैं। इन पद्यों का छंद 'गलितक' है; किंतु इस पद्यों को हेमचन्द्र ने प्रक्षिप्त घोषित किया है। वाक्पतिराजने अपने 'गरुडबहो' काव्य में केवल 'गाहा' छंद को ही चुना है।

अपभ्रंश काल में 'गाहा' छंद जैन धार्मिक साहित्य में विशेष आदरणीय रहा है; अपभ्रंश काव्यों में कवियों ने इनका प्रयोग किया तो है, किंतु बहुत कम। हेमचन्द्र के 'कुमारपालचरित' में प्रथम सात सर्गों में 'गाहा' तथा उसके प्ररोहों का ही प्रयोग किया गया है, आठवें सर्ग के आरंभिक अंश में भी, प्राकृत भाषा वाले अंश में, प्राकृत छंद ही अपनाये गये हैं, शेष अंश में (८-१४ से ८-२३ तक)

अपभ्रंश छंदों को लिया गया है। इससे ऐसा पता चलता है कि अपभ्रंश कवि प्रायः अपभ्रंश भाषा में लिखते समय प्राकृत छंद नहीं अपनाते, तथा गाहादि प्राकृत छंदों का प्रयोग करते समय वे भाषा-शैली की दृष्टि से भी प्राकृत का ही प्रयोग करते हैं। हम देखते हैं कि 'संदेशरासक' तक में 'गाहा' छंदों की भाषा-शैली प्राकृत या प्राकृत-निष्ठ है और यह परंपरा हमें पुरानी हिंदी के कवियों ही नहीं परवर्ती ढिगल कवियों (जैसे सूर्यमल्ल) तक में दिखाई पड़ती है। वैसे हिंदी के आधुनिक कवियों तक में एक आध ने गाथा छंद का प्रयोग किया है, पर असलियत तो यह है कि प्राकृत छन्दःपरम्परा के अतुकांत मात्रिक जातिच्छन्द खड़ी बोली हिंदी में (या ब्रजभाषा में भी) नहीं फसते।

अपभ्रंश छन्दःपरम्परा

§१४४. भारतीय छन्दःशास्त्र में अपभ्रंश छन्दःपरम्परा का अपना निजी महत्त्व है। वैदिक एवं शास्त्रीय संस्कृत छन्दों की परंपरा वर्णिक अथवा अक्षरात्मक है, जिसके प्रत्येक चरण में नियतसंख्यक अक्षरों की निश्चित गणात्मक क्रम में अवस्थिति पाई जाती है। वर्णिक गणव्यवस्था के कारण संस्कृत छन्दों में अक्षर-भार के साथ ही साथ मात्राभार भी नियमित हो जाता है। प्राकृत छन्दःपरम्परा का उदय अपने समय के लोकगीतों से अवश्य हुआ है, किन्तु ये छन्द ताल और तुक के अभाव के कारण अधिक संगीतात्मक नहीं बन पाए हैं। वैसे संस्कृत नाटकों में सर्वप्रथम इन छन्दों का प्रयोग गीतों के लिए मिलता है। प्राकृत छन्द आरम्भ से ही मात्रिक छन्द हैं, जिनमें अक्षरों की अपेक्षा मात्राभार की ओर अधिक ध्यान दिया जाता है। प्राकृत कवियों ने मात्राभार का सिद्धान्त लोक संगीत से ग्रहण किया था। जब प्राकृत भाषा साहित्यिक परिनिष्ठित भाषा बन गई तो पिछले खेव के कवियों ने प्राकृत छन्दों को इतना अधिक रूढ़ बना दिया कि वे संगीतात्मक न रह पाए। यही कारण है कि जब हम अपभ्रंश छन्दःपरम्परा का विचार करने बैठते हैं तो हमें ध्यान रखना होगा कि अपभ्रंश छंद उस काव्य परम्परा के अभिन्न अंग हैं, जो जन सामान्य के लिए विकसित हुई थी और जिसका परिवेश लोकगीतों की संगीतात्मकता से समृद्ध है। अनेक अपभ्रंश छंदों में इसीलिए मूलतः

विभिन्न प्रकार की तालों का नियमन पाया जाता है और ये छंद किसी न किसी वाद्ययंत्र के साथ गाये जाते रहे हैं, जिनमें मात्रा और ताल के नियामक यन्त्रों का महत्वपूर्ण हाथ रहा है। हमारे कहने का मतलब यह नहीं कि अपभ्रंश के सभी छंदों में ताल नियमन पाया जाता है; ऐसे भी अपभ्रंश छंद मिलते हैं जो शुद्ध मात्राभार पर ही टिके हुए हैं। इस आधार पर छन्दों को सर्व प्रथम दो वर्गों में विभक्त किया जा सकता है, मात्रावृत्त और तालवृत्त। प्रथम कोटि के अपभ्रंश छन्द सिद्धान्तवत् प्राकृत के मात्रिक छन्दों के समान ही हैं, वही की तरह इनमें मात्रा गणना की प्रक्रिया पाई जाती है, भेद केवल इतना भर है कि इन अपभ्रंश मात्रिक छन्दों में नियमित तुक का निर्वाह पाया जाता है, जो प्राकृत के निजी छन्दों में अनावश्यक है। ताल छन्दों में, जैसा कि हम आगे बतलाने जा रहे हैं, ताल के नियामक विविध मात्रासमूहों का महत्व है, जिनकी अवहेलना करने पर छन्द की गति, लय और गूँज ही टूटती नजर आयेगी। यह दूसरी बात है कि पिछले दिनों लोक-संगीत से अपरिचित लोगों के हाथों गुजरने पर ये ताल-छन्द भी अपना वास्तविक रूप छोड़कर महत्त मात्रिक छंद बन बैठे और मध्ययुगीन हिन्दी कविता में दोहा, सोरठा, अड़िल्ल, रोला, हरिगीतिका, दुर्मिला जैसे अनेकानेक तालछन्दों में मध्यकालीन कवि केवल मात्राएँ गिनकर रचना करने लगे।

अपभ्रंश छन्दों का विचार करते समय हमें यह समझ लेना होगा कि मात्रिक गण दो प्रकार के हो सकते हैं, एक शुद्ध मात्रिक गण, जिन्हें द्विमात्रिक, त्रिमात्रिक, चतुर्मात्रिक, पञ्चमात्रिक, षण्मात्रिक कहा जाता है, और ये चलते क्रम से टगण, ठगण, टगण, ढगण, णगण अथवा छ, प, च, व, द कहलाते हैं। 'रसमू और हेमचन्द्र ने इन्हें द्वितीय पारिभाषिक नामों से अभिहित किया है।' इस सामान्य मात्रागणों के अतिरिक्त संगीतात्मक अपभ्रंश छन्दों में दूसरे ढग के गणों की आवश्यकता होगी, जिन्हें हम 'तालगण' कह सकते हैं,

१. शब्दकोश मन्त्रे, गानेभ ह्येति पञ्च अक्षरभ्यो।

उपानश बहमर्ष, छन्दचरित्तुक्कणमु ॥ (मा० पं० १.२६)

२. H. D. Velankar : Apabhramsa Metres I. § 9.

(J. U. B. 1933 Vol. II pt III p 41)

क्योंकि इन गणों का प्रयोग विविध मात्रासमूहों की तालगत प्रक्रिया के लिए परमावश्यक है। ताल से तात्पर्य किसी विशेष छन्द के चरण में एक नियतकाल सीमा के आधार पर, किन्हीं निश्चित क्षणों पर विश्राम लेना है, जिसकी सूचना उस मात्रा पर जोर देकर (ताल देकर) की जाती है। यह यतिसूचक ताल, स्वर के उदात्तीकरण के साथ ही साथ 'करताल' (हाथ की ताली) के द्वारा अथवा तबले जैसे किसी वाद्ययन्त्र के द्वारा दी जाती है। इस ताल योजना से छन्द की गति और लय में एक नया चमत्कार उत्पन्न हो जाता है। संस्कृत वृत्तों की यतिसम्बन्धी धारणा से, इस तालयति सम्बन्धी धारणा में समानता सिर्फ इतनी है कि ये दोनों छन्द का पाठ करनेवाले कवि या पाठक की स्वर-लहरी को बीच में विश्राम प्रदान करती हैं, किन्तु जहाँ संस्कृत वृत्तों में यह विश्राम छन्दःशास्त्र की अपनी मान्यताओं से आवृद्ध है, वहाँ अपभ्रंश छन्दों में इनका नियमन संगीतात्मक विश्राम के द्वारा किया जाता है।

संगीत में प्रायः ४, ५, ६ और ७ मात्रा के मात्रासमूहों को लेकर ताल-व्यवस्था की जाती है। इसके अतिरिक्त ८ मात्रा की ताल की भी व्यवस्था पाई जाती है, जिसे कभी तो ४-४ मात्रा के दो टुकड़ों में विभक्त कर दिया जाता है, कभी नहीं। ८ मात्रा या उसके गुणित मात्रासमूह वाले छन्द प्रायः 'धूमाली ताल' में गाये जाते हैं, जिनमें चार-चार मात्रा के अथवा आठ-आठ मात्रा के तालगणों की व्यवस्था की जाती है। अड़िल्ला, पादाकुलक, पञ्जटिका, जैसे १६ मात्रा वाले छन्द इसी ताल के अन्तर्गत आते हैं। पादाकुलक और पञ्जटिका दोनों आठ आठ मात्रा की ताल में गाये जाने पर भी, परस्पर इस दृष्टि से भिन्न हैं कि पादाकुलक में प्रथम और नवम मात्रा पर ताल दी जाती है, जब कि पञ्जटिका में पहली दो मात्रा छोड़कर, तीसरी मात्रा पर तदनन्तर ११वीं मात्रा पर ताल दी जाती है। इसका स्पष्ट कारण पादाकुलक और पञ्जटिका के लक्षण-भेद से भी ज्ञात होता है। पादाकुलक छन्द में प्रत्येक चरण में १६ मात्रा का विधान है किन्तु यहाँ किसी प्रकार का लघु गुरु का नियम नहीं पाया जाता, जबकि पञ्जटिका के प्रत्येक चरण के अन्त में 'जगण' का विधान पाया

जाता है जो यह संकेत करता है कि जगण के आरंभ के पूर्व की मात्रा से पहले (अर्थात् ११ वीं मात्रा पर) ताल पड़ेगी जो चरण में दूसरी ताल होगी और इसके अनुसार पहली ताल चरण की तृतीय मात्रा पर होगी । उदाहरण के लिए निम्न छन्द में पहली ताल क्रमशः 'गंजिय' के 'गं', 'उदंठ' के 'दं', 'गुरुविक्रम' के 'वि', 'कण्ण' के 'क' पर और दूसरी ताल 'गोटाद्विह' के 'दि', 'भञ्ज' के 'भ', 'जिणिञ्ज' के 'जि' और 'कोइ' के 'को' पर पड़ेगी ।

जे गजिभ गोटाद्विह राउ
उदंठ ओइ जसु भभ पलाठ ।
गुरुविक्रम विक्रम जिणिभ बुज्ज
ता कण्ण परक्कम कोइ बुज्ज ॥ (प्रा० पं० १-१२६)

पाँच, छै और सात मात्रा समूहों वाली तालों को संगीतशास्त्र में क्रमशः 'क्षम्पा', 'दादरा' और 'दीपचन्दी' नाम दिया गया है । इन तालों में क्रमशः ५, ६ और ७ मात्रा के बाद ताल दी जाती है । प्रथम ताल प्रायः पहली या तीसरी मात्रा से शुरू होती है और संगीतज्ञ अधिकांश रूप में तीसरी मात्रा से ताल शुरू करते देखे जाते हैं । लम्बे छन्दों में ताल-खण्डों को प्रायः 'यमक' अलंकार अथवा 'अनुप्रास' के द्वारा संकेतित करने की परम्परा अपभ्रंश छन्दों की खास विशेषता रही है, जिसका संकेत हम 'पद्मावती', 'लीलावती', 'दुर्मिला', 'जलहरण', 'मदनगृह', 'मरहट्टा' और त्रिभंगी' जैसे छन्दों पर विचार करते समय करेंगे । १४ मात्रावाले छन्द प्रायः दीपचन्दी ताल में गाये जाते हैं, किन्तु कई छन्द इस वर्ग के ऐसे भी हैं, जिनमें गायक दो मात्रा का प्रस्तार देकर उसे षोडशमात्रिक धना लेता है । उदाहरण के लिए 'हाकलि' छन्द १४ मात्रा का होने पर भी उसके प्रत्येक चरण के गाने में षोडशमात्रिक प्रस्तार बढ़ा कर उसकी पहली और नवीं मात्रा पर ताल दी जाती है ।

तालगाण की व्यवस्था के साथ ही अपभ्रंश तालछन्दों का यह खास नियम है कि जहाँ जिस मात्रा पर ताल पाई जाती है उसे

किसी अन्य मात्रा के साथ, गत मात्रा के साथ, संयुक्त नहीं किया जाता, कुशल लेखक प्रायः ऐसे स्थानों पर ऐसे गुरु अथवा दीर्घ अक्षर का प्रयोग नहीं करते जो पूर्ववर्ती तालगण की मात्रा से आगत गण की प्रथम मात्रा को संयुक्त कर दे। उदाहरण के लिए आठ-आठ मात्रा वाले तालखण्डों के षोडशमात्रिक छन्द में कुशल अपभ्रंश कवि नवीं मात्रा के स्थान पर ऐसे अक्षर की योजना न करेगा जिसमें ८ वीं और ९ वीं दोनों मात्राएँ शामिल हो जायें। अपभ्रंश काल तक कवियों ने ताल गणों की इस व्यवस्था पर पूरी तरह ध्यान दिया है, किन्तु मध्य-युगीन हिन्दी कविता में आकर यह व्यवस्था लुप्त हो गई है। इसीलिए तुलसीदास की चौपाइयों में ऐसे अनेक निदर्शन मिल जायेंगे जहाँ चरण की आठवीं और नवीं मात्रा को—गत तालखण्ड की अन्तिम मात्रा के साथ आगत ताल खण्ड की प्रथम मात्रा को—गुरु अक्षर की नियोजना कर संयुक्त कर दिया गया है। इस सम्बन्ध में हम तुलसी की निम्न अर्धाली ले सकते हैं :—

“मुनि तव चरन देखि कह राऊ ।
कहि न सकौं निज पुण्य प्रभाऊ ॥”

यहाँ प्रथम चरण में 'देखि' के 'दे' में ८ वीं और ९ वीं दोनो मात्राएँ संयुक्त हैं, जब कि दूसरे चरण में 'निज' के 'ज' की मात्रा ८ वीं है और पुण्य के 'पु' की ९ वीं। इस दृष्टि से अपभ्रंश छन्द-परम्परा के अनुसार दूसरी पंक्ति में तालखण्डों का विभाजन ठीक है, पहली पंक्ति में नहीं।

ताल छन्द प्रायः तीन वर्गों में विभक्त किए जा सकते हैं—द्विपदी, चतुष्पदी और पट्पदी। इन शुद्ध तालवृत्तों के मिश्रित रूप भी उपलब्ध होते हैं, जो कुण्डलिया, छप्पय, त्रिभंगी जैसे अपभ्रंश छन्दों के रूप में देखे जा सकते हैं। अपभ्रंश के मुक्तक पद्यों में इनमें से किसी भी प्रकार के छन्द का प्रयोग किया जा सकता है, किन्तु वर्णनात्मक अथवा इतिवृत्तात्मक अपभ्रंश प्रबन्धकाव्यों में सन्धि (सर्ग) के 'कदवकों' का मूलभाग प्रायः चतुष्पदी की विविध संख्याओं में निबद्ध

होता है, जिनके आरंभ और अन्त में किसी द्विपदी अथवा पट्पदी छन्द का 'घत्ता' दिया जाता है। 'कड़वक' के मूल भाग की ये चतुष्पदियाँ किन्हीं भी समसंख्यक मात्रा वाले चार चरणों में निबद्ध पाई जाती हैं, जो पंचमात्रिक, षण्मात्रिक या अष्टमात्रिक तालखण्डों में निबद्ध होते हैं। स्वयंभू ने ऐसी अनेक चतुष्पदियों का संकेत अपने छन्दःशास्त्र के छठे अध्याय में किया है। जैसा कि डा० वेल्णकर ने संकेत किया है कि यह जरूरी नहीं है कि किसी अपभ्रंश प्रबन्ध काव्य के सभी 'कड़वक' एक ही ताल लय वाली चतुष्पदियों में निबद्ध हों। उदाहरण के लिए पुष्पदन्त के 'जसहरचरिष' की द्वितीय सन्धि का १५ वों कड़वक अष्टमात्रिक ताल में है, जब कि उसके ठीक बाद वाले दो कड़वक पंचमात्रिक ताल में और फिर अगला कड़वक अष्टमात्रिक ताल में है। 'घत्ता' के रूप में प्रयुक्त द्विपदी और पट्पदी छन्दों में यह भेद पाया जाता है कि द्विपदी छन्द तालहीन मात्रिक छन्द है, जिनके गाने के समय कोई ताल नहीं दी जाती जब कि पट्पदी छन्दों को प्रायः उसी ताल में गायन जाता है जिसमें मूल कड़वक।

अपभ्रंश तालछन्दों का सर्वप्रथम प्रयोग हमें कालिदास के विक्रमोर्वशीय' के चतुर्थ अंक में मिलता है, जहाँ अनेक लोकगीतात्मक छन्द प्रयुक्त हुए हैं, जिन्हें हम परवर्ती अरिल्ल जैसे पौडशमात्रिक छन्दों का आदिरूप कह सकते हैं। उदाहरण के लिए निम्न पद्य लिया जा सकता है :—

परहुभ मधुरपलाविणि कवी
 णश्णवण सच्छद भमती ।
 जइ पई पिभअम सा महु दिट्ठी
 ता आभक्खहि महु परपुट्ठी ॥ (विक्रमो० ४.२४)

इस छन्द के अतिरिक्त चतुर्दशमात्रिक', पञ्चदशमात्रिक' तथा और भी अनेक प्रकार के द्विपदीखण्ड और चतुष्पदियाँ वहाँ उपलब्ध हैं। दोहा छन्द भी सर्वप्रथम विक्रमोर्वशीय में उपलब्ध है, जहाँ १३-११ मात्रा वाला तुकान्त दोहा निबद्ध किया गया है।

नह जाणिभ मिभलोअणी गिसिभर कोइ हरेइ ।

जाव शु णवतडिसामलो धाराहरु वरिसेइ ॥ (वही ४.८)

इतना ही नहीं यहाँ २४ मात्रावाला पेसा छन्द भी मिलता है, जिसे कुछ विद्वानों ने रोलाछन्द का आदिम रूप मान लिया है। विक्रमोर्वशीय के द्वितीय अंक के निम्न प्राकृत पद्य को हमारे मित्र पं० शिवप्रसाद मिश्र 'रुद्र' रोला छन्द का आरम्भिक रूप मानते हैं :—

सामिभ सभावितभा जह अह तुभ अमुणिभा

तह भ अशुरसस्त सुहभ एभमेभ तुह ।

णवरि अह मे ललिभपारिभाभसभगिज्जग्मि

होति सुहा णदणवणवाघ्रा वि सिहिच्च सरारे ॥ (वही २.१२)

यह छन्द यस्तुतः चतुर्विंशतिमात्रिक छन्द है किन्तु इस छन्द में रोला जैसे परवर्ती छन्द की सी तालयति का निर्वाह साथ ही पादान्त तक नहीं मिलती, जो रोला के अपभ्रंशकालीन रूप वस्तुक छन्द में नियत रूप से पाई जाती है।

अपभ्रंश छन्द परम्परा का स्पष्ट विकास हमें बौद्ध सिद्ध कवियों की रचनाओं में उपलब्ध होता है, जिन्होंने अपभ्रंश के विशिष्ट छन्द दोहा के अतिरिक्त सोरठा, पादाकुलक, अरिल्ल, द्विपदी, उल्लाला, रोला आदि का भी प्रयोग किया है। इसके अतिरिक्त बौद्ध सिद्धों ने लोकगीतों की पदों वाली परम्परा का भी सूत्रपात किया है। साहित्य में गेयपदों का सर्वप्रथम प्रयोग करनेवाले, जहाँ तक हमारी जानकारी है, बौद्ध सिद्ध ही हैं। बौद्धों की इस छन्द-परम्परा ने संस्कृत साहित्य को भी प्रभावित किया हो, तो कोई आश्चर्य नहीं। जयदेव के 'गीत-गोविन्द' में इस प्रभाव को हँड़ा जा सकता है। बाद में तो यह परम्परा एक ओर विद्यापति, चण्डीदास और हिन्दी के सूर, तुलसी, मोरा जैसे सगुण कवियों में और दूसरी ओर नाथसिद्धों की वाणियों से गुजरती कबीर जैसे निर्गुणियों के पदों में प्रकट हुई है।

अपभ्रंश जैन कवियों ने अपने प्रबन्ध काव्यों में अनेक प्रकार के छन्दों का प्रयोग किया है। जैन अपभ्रंश प्रबन्ध काव्यों को देखने पर पता चलता है कि वे सर्वप्रथम 'सन्धियों' में विभक्त होते हैं। 'महा-पुराण', 'पद्मचरित', 'रिटृणेमिचरित', 'भविष्यत्तकहा' आदि काव्य 'सन्धियों' में ही विभक्त हैं। 'करकण्डुचरित' में सन्धियों 'परिच्छेद'

के नाम से अभिहित की गई हैं। प्रत्येक 'सन्धि' या 'परिच्छेद' पुनः 'कड़वकों' में विभक्त होता है, जिन्हें पुराने संस्कृत अलंकारशास्त्रियों ने गलती से महाकाव्य के सर्ग शब्द का पर्यायवाची मान लिया है। वस्तुतः जैन प्रबन्ध काव्यों के सर्ग 'सन्धि' हैं, 'कड़वक' नहीं। संभव है 'कड़वकों' के अन्त में 'घत्ता' देने की प्रथा को देखकर विद्वानों में इसे ही सर्ग मानने की प्रथा चल पड़ी है, जो ठीक नहीं जँचती। घत्ता तो वह विश्राम है, जो पाठक को एक ही छन्द की ऊँच से बचाने का नुस्खा है। इतना ही नहीं 'घत्ते' की योजना का अन्य कारण गायक की वह सुविधा भी है, जिसके द्वारा वह काव्य पठन या गायन के समय श्रोताओं के समक्ष प्रभावोत्पादकता का समो बाँध सकता है।

प्रत्येक कड़वक के अन्त में प्रयुक्त 'घत्ता' घत्ता नामक छन्द में ही रचित हो यह आवश्यक नहीं है। आरम्भ और अंत में प्रयुक्त घत्ता, जैसा कि हम पहले बताने चुके हैं, किसी भी द्विपदी या पदपदी छन्द में हो सकता है। पुष्पदन्त के महापुराण के प्रथम खण्ड में, चौथी से दसवीं सन्धि तक कवि ने 'कड़वक' के आरंभ में प्रत्येक सन्धि में क्रमशः 'जम्भेटिया' (प्रत्येक चरण में आठ मात्रा), 'रचिता', (पूर्वाद्ध तथा उत्तराद्ध दोनों २८-२८ मात्रा), 'मलयविलसिया' (प्रत्येक चरण में आठ मात्रा), 'खण्डय' (प्रत्येक चरण में १३ मात्रा), 'आवली' (प्रत्येक चरण में २० मात्रा) 'हेला' (प्रत्येक अर्धाली में २२ मात्रा) 'दुवइ' (प्रत्येक अर्धाली में २८ मात्रा) का प्रयोग किया है। तब 'कड़वक' का विशिष्ट छन्द है, तब घत्ता। पुष्पदन्त ने 'कड़वक' के छन्द के पदों की किसी निश्चित संख्या का समग्र काव्य में निर्वाह नहीं किया है। कभी-कभी तो एक ही सन्धि के अलग-अलग 'कड़वकों' की अर्धालियों की संख्या भिन्न-भिन्न पाई जाती है, जैसे पुष्पदन्त के 'हरिबंशपुराण' की ८३वीं सन्धि के १५ वें कड़वक में १० अर्धालियों (५ चतुष्पदियों) के बाद घत्ता है, और उसी सन्धि के १६ वें कड़वक में १२ अर्धालियों (६ चतुष्पदियों) के बाद 'घत्ता' है; स्वयंभू ने प्रायः ८ अर्धालियों (४ चतुष्पदियों) के बाद 'घत्ता' का प्रयोग किया है और इसी पद्धति का पालन उसके पुत्र त्रिभुवन की रचना में भी मिलता है।

अपभ्रंश की इसी छन्द-परम्परा का विकास हमें भक्तिकालीन सूफी

प्रबन्धकाव्यों में और गोस्वामी तुलसीदास के रामचरितमानस में मिलता है। हम देखते हैं कि पिछले दिनों प्रबन्धकाव्यों में चौपाई का 'कड़वक' बनाकर दोहे का 'घत्ता' देने की प्रथा चल पड़ी। इस परम्परा की लपेट से 'ढोला मारूरा दोहा' जैसी रचना भी नहीं बच पाई। कुशललाभ (१७ वीं शती पूर्वार्द्ध) ने 'ढोला मारूरा दोहा' में हर दोहे के पहले चौपाई के 'कड़वक' डालकर उसे पूरे प्रबन्धकाव्य का रूप दे दिया। कुतबन, मंफन, जायसी, शेखनशी आदि सूफ़ी कवियों ने चौपाई और दोहे का कड़वक नियुक्त किया है। इसी पद्धति को तुलसी ने भी अपनाया है। जायसी और तुलसी के 'कड़वकों' की अर्घालियों की संख्या में भेद है। जायसी ने प्रत्येक 'कड़वक' में प्रायः सात अर्घालियाँ रखी हैं, तुलसी ने प्रायः आठ। पिछले दिनों तो सूफ़ी कवि नूरमुहम्मद (१६ वीं शती पूर्वार्द्ध) ने 'अनुराग-बाँसुरी' में दोहे के स्थान पर 'बरवै' छन्द का भी 'घत्ता' दिया है, जो हिन्दी की अपनी लोकोपयोगितात्मक परम्परा का छन्द है। इस सम्बन्ध में एक बात और कह दी जाय कि अपभ्रंश साहित्य में प्रबन्ध काव्यों के 'कड़वकों' में दोहा छन्द का घत्ता प्रायः नहीं मिलता, केवल जिनपद्मसूरि के 'शूलि-भद्र फागु' में ही उसका 'घत्ता' मिलता है। अपभ्रंश काव्य-परम्परा में दोहा मुक्तक काव्यों में ही प्रयुक्त होता रहा है, प्रबन्ध काव्यों में नहीं। मध्ययुगीन हिन्दी साहित्य में आकर इसने प्रबन्ध और मुक्तक दोनों क्षेत्रों में समान रूप से आधिपत्य जमा लिया है जिसका एक रूप जायसी और तुलसी के प्रबन्धकाव्यों में, दूसरा रूप बिहारी और मतिराम के शृंगारी मुक्तकों में और रहीम के नीति-परक मुक्तकों में दिखाई पड़ता है। ढिगल साहित्य में दोहा अत्यधिक आदर छन्द रहा है, किन्तु वहाँ इसका प्रयोग प्रायः 'मुक्तक राजस्तुतियों या 'वीरप्रशस्तियों' के रूप में मिलता है।

अपभ्रंश के उद्युक्त ताल छन्दों की परम्परा हमें बौद्ध सिद्धों से लेकर अहमदशाह के 'संदेशशासक' और उसकी समसामयिक कृतियों तक धारावाहिक रूप में उपलब्ध होती है। इसके बाद यह परम्परा पूर्वमध्ययुगीन राजस्थानी-गुजराती काव्यों में जिन्हें 'जूनी गुजराती' या 'जूनी राजस्थानी' की रचनाएँ कहा जा सकता है, स्पष्ट रूप में उपलब्ध होती है। इसका स्पष्ट प्रमाण तो यह है कि पिछले दिनों के गुजराती छन्दशास्त्र के ग्रंथों तक में इन छन्दों की वारल्लय का संकेत

मिलता है। आदिकालीन हिन्दी कान्व्यों में ये छन्द 'प्राकृतपैगलम्' और 'कीर्तिलता' जैसी प्राचीन कृतियों में प्रयुक्त हुए हैं, किन्तु ऐसा जान पड़ता है, धीरे-धीरे ये छन्द अपनी गेयता खोते जा रहे थे और पंडित कवियों के हाथों इनका ताललयात्मक रूप समाप्त होकर शुद्ध मात्रिक रूप होता जा रहा था। मध्ययुगीन हिन्दी कविता तक आते आते ये अपभ्रश ताल छन्द पूरी तरह शुद्ध मात्रिक छन्द बन गये थे, किन्तु फिर भी कुछ छन्दों में इनके ऐसे अवशेष बचे रह गये थे, जिनसे इनके प्राचीन तालछन्दस्वरूप का संकेत मिल जाता है। उदाहरण के लिए 'चोपैया' 'लीलावती' 'मरहट्ठा', 'त्रिभंगी' जैसे छन्दों में निबद्ध 'आभ्यन्तर तुक', जो मूलतः तालयति का संकेत करती थी, तुलसी के मानस के चौपैया छन्दों में, केशव, भिखारीदास और दूसरे रीतिकालीन कवियों के कुछ छन्दों में उपलब्ध हावी है। इस विशेषता का विस्तृत संकेत हम इन छन्दों के विवरण के अवसर पर आगे करेंगे।

अपभ्रश कवियों ने संस्कृत के वार्षिक वृत्तों का प्रयोग प्रायः कम किया है, यद्यपि स्वयंभूछन्दस् तथा अन्य दूसरे अपभ्रश छन्दः-शास्त्रीय ग्रंथों में संस्कृत वार्षिक वृत्तों का रक्षण निबद्ध है। अपभ्रश कवि प्रायः वन्हीं अक्षरवृत्तों या वर्णवृत्तों का प्रयोग करते देखे जाते हैं जो किसी न किसी 'तालगण' में गाए जा सकें, उदाहरण के लिए पुष्पदन्त के 'जसहरचरित्र' में 'वितान' (भ, स, ल, ग), 'पंक्तिका' (र, य, ज, ग) 'भुजंगप्रयात' (चार रगण) 'चित्रा' (र, ज, र, ज, र, ग), 'स्रग्विणी' (चार रगण), विभावरी (ज, र, ज, र) जैसे वर्णवृत्तों का प्रयोग हुआ है, जिन्हें तालछन्दों के रूप में मजे से गाया जा सकता है। 'वितान' छन्द में पहली और ७ वीं मात्रा को एक साथ गुरु अक्षर के द्वारा न निबद्ध कर अलग-अलग रक्खा जाता है। इसी प्रकार 'चित्रा' और 'विभावरी' भी षण्मात्रिक ताल में गाये जाते रहे हैं। 'पंक्तिका' छन्द आठ मात्रा की ताल में और 'स्रग्विणी' तथा 'भुजंगप्रयात' पाँच मात्रा की ताल में गेय छन्द हैं। 'भुजंगप्रयात' अपभ्रश और 'मरहट्ठा' कवियों का प्रसिद्ध छन्द है, जिसका युद्ध वर्णन में सफ़ल प्रयोग देखा जाता है। इन छन्दों के अतिरिक्त और भी वार्षिक छन्द ऐसे मिलते हैं, जिन्हें अपभ्रश कवियों ने प्रयुक्त किया है और जो तालछन्दों के रूप में गाये जा सकते हैं। 'सन्देरा-

रासक' में 'मालिनी', 'नन्दिनी' और 'भ्रमरावली' का प्रयोग हुआ है। इनमें मालिनी छन्द ८ मात्रा के तालखण्डों में मजे से गाया जा सकता है। इस छन्द में आरम्भ में आठ मात्रा के बाद १४ मात्रा के दो टुकड़ों (७-७ मात्रा के एक-एक टुकड़े को) को एक-एक अधिक मात्रा का प्रस्तार देकर गाये जाने की प्रथा रही होगी। इसे स्पष्ट करने के लिए हम संदेशरासक के निम्न छन्द को लेकर उसके तालखण्डों का विभाजन संकेतित कर सकते हैं।

‘जइ विरहविरा / मे षट्सोऽ / हो मुणतीऽ,
सुदय तदय रा- / भो षगिलऽ / तो सणेहोऽ ।
भरवि नवयर- / मे इक्कु कुंऽ / भो धरंतीऽ,
दियड तह पडि- / लो बोलियं-ऽ / तो विरत्तोऽ ॥

(संदेशरासक २. १००)

द्वितीय और तृतीय तालखण्डों की अंतिम ध्वनि को एक मात्रा का अधिक प्रस्तार देकर गाया जायेगा। संस्कृत वैयाकरण की शब्दावली में इन खण्डों के अंतिम गुर्वक्षर का प्लुम उच्चारण किया जायगा। इसी तरह संदेशरासक के 'नन्दिनी' (४ सगण, संस्कृत तथा बाद के छन्दःशास्त्रियों का 'टोटक') और 'भ्रमरावलि' (५ सगण) को एक एक सगण (॥ऽ, चार मात्रा) के तालखण्डों में बाँट कर मजे से चतुर्मात्रिक ताल में गाया जा सकता है। पुरानी हिंदी कविता में भी प्रायः वे ही वर्णिक छंद अधिक प्रयुक्त हुए हैं, जो मात्रिक तालछंदों की प्रकृति के साथ मजे से रख सकते हैं।

हिंदी छन्दःपरंपरा

१९४५. प्राकृतपैंगलम् के मात्रिक छंदों का अनुशीलन करते हुए हम इस बात का बार-बार संकेत करेंगे कि प्राकृतपैंगलम् वह पहला ग्रन्थ है, जिसमें हिंदी छन्दःपरंपरा का उदय सर्वप्रथम दिखाई पड़ता है। जैसा कि स्पष्ट है, हिंदी भाषा और साहित्य का उदय, अपने पूर्व की संस्कृत, प्राकृत और अपभ्रंश की भाषासंबंधी और साहित्यिक विरासत को लेकर हुआ है। यह बात साहित्य (या काव्य) के बाह्य परिवेश 'छंद' पर भी पूरी तरह लागू होती है। हिंदी की छंदःपरंपरा, शास्त्रीय संस्कृत की वर्णिक वृत्तपरंपरा, प्राकृत की मात्रिक

जातिच्छंदों की परम्परा और अपभ्रंश के लोकातात्मक तालच्छंदों की परम्परा को एक साथ आत्मसात् कर सामने आई है, किंतु इनमें भी हिंदी की काव्यपरंपराका विशेष मुकाब अपभ्रंश के तालच्छंदों की ही ओर जान पड़ता है। इतना होते हुए भी अपभ्रंश के कुछ तालच्छंदों का एक मिनन कोटि का विकास भी हिंदी काव्यपरम्परा में होने लगा है। कई मात्रिक तालच्छंदों को वर्णिक वृत्तों के साँचे में ढालकर उनके मात्रिक भार के साथ ही साथ वर्णिक भार (syllabic weight) को भी नियमित करने की चेष्टा दिखाई पड़ने लगी है। इस चेष्टा के बीज तो कुछ तालच्छंदों के संबंध में हेमचन्द्र के यहां भी मिल जायेंगे, जहाँ कतिपय छंदों में कुछ स्थानों पर 'वर्णिक गणों' (सगण, जगण आदि) के प्रयोग या वारण का संकेतित किया गया है। पर वहाँ प्रत्येक चरण की मात्राओं को निश्चितसंख्यक वर्णों की बंदिश में बाँधने की व्यवस्था का उदय नहीं हुआ है। पुरानी हिंदी के मठ कवियों के यहाँ ही यह शुरुआत हुई जान पड़ती है। फलतः मात्रिक छंदों का वर्णिक वृत्तों के रूप में कायाकल्प हो गया है। मेरा तो यहाँ तक अनुमान है कि हिंदी का मुक्तक वर्णिक वृत्त 'घनाक्षरी' (कवित्त) भी मूलतः मात्रिक तालच्छंद का ही वह प्ररोह है, जो मठ कवियों की पिछली पीढ़ी (थकवर के समसामयिक कवियों गंग, नरहरि आदि) के यहाँ वर्णिक रूप धारण कर चुका है। घनाक्षरी में संस्कृत वर्णिक वृत्तों की सी किसी निश्चित लगात्मक पद्धति का अभाव ही इस तथ्य की पुष्टि करता है कि यह मूलतः वर्णिक छंद नहीं रहा होगा। सूर और तुलसी के पदों के अंतरों के रूप में घनाक्षरी का अस्तित्व भी इसका सधल प्रमाण है।

मात्रिक तालच्छंदों को वर्णिक साँचे में भी ढाला जाना इस बात का संकेत करता है कि पुरानी हिन्दी की स्थिति से ही हिन्दी कवियों पर संस्कृत साहित्य का फिर से काफ़ी प्रभाव पड़ने लगा है। यह प्रभाव हिन्दी के मध्ययुगीन कवियों की उस श्रेणी पर विशेष दिखाई पड़ेगा, जो अपनी काव्यरचना लोकसामान्य के लिए न कर राज-दरबारों के लिए कर रहे थे। हिन्दी के जनकवियों ने प्रायः पदों या अपभ्रंश तालच्छंदों को ही चुना। इस कोटि के कवियों में कबीर, सूर, तुलसी, मीरा आदि मध्ययुगीन हिन्दी कवि आते हैं। दोहा मुक्तक काव्य का प्रबल माध्यम अपभ्रंश में ही बन चुका था और

रीतिकाल के शृङ्गारी मुक्तकों और नीति काव्यों में इसे चुना गया । शृङ्गारी मुक्तकों के लिये सवैया के नवीन वर्णिक रूप और मुक्तक वर्णिक घनाक्षरी और वीररसात्मक या राजस्तुति मुक्तकों के लिये भट्ट कवियों के पेटेंट छन्द छप्पय और घनाक्षरी चुने गये । इस राज-कवियों के यहाँ दोहा, सवैया, छप्पय और घनाक्षरी अपना मूल तालछन्द वाला रूप खो चुके थे, वे केवल पाठ्य छन्द बन चुके थे, गेय छन्द नहीं रहे थे । स्पष्ट ही यह प्रभाव संस्कृत वृत्तों की परम्परा का है, जो मूलतः पाठ्य छंद ही हैं । शुद्ध संस्कृत वर्णिक छन्दों की परम्परा मध्ययुगीन हिन्दी कविता में उसका प्रधान लक्षण नहीं मानी जा सकती । केवल केशवदास, गुमान मिश्र जैसे वैचित्र्य-प्रेमी कवि ही इन वर्णिक संस्कृत वृत्तों पर हाथ आजमाते दिखाई पड़ते हैं । मध्ययुगीन हिन्दी की छंदःपरंपरा के पेटेंट छंद एक और दोहा-चौपाई, दूसरी ओर दोहा, सवैया, छप्पय, घनाक्षरी और तीसरी ओर गेय पद तक ही सीमित है । आधुनिक काल में जब आचार्य महावीर प्रसाद द्विवेदी संस्कृत वर्णिक वृत्तों की परंपरा हिन्दी में लाये तो उसके साथ 'हरिगीतिका' वाली मूल मात्रिक छंदों की परम्परा भी खड़ी बोली हिन्दी कविता में जीवित रही और छायावादी कवियों ने फिर से हिन्दी कविता में मात्रिक छंदों की नई साजसज्जा और नये परिवेश के साथ प्रतिष्ठापना की । आचार्य द्विवेदी संस्कृत वर्णिक वृत्तों की छन्दःपरम्परा को, मेरी समझ में मराठी काव्यपरम्परा से प्रभावित होकर, हिन्दी में ला रहे थे । मराठी और गुजराती काव्यों पर मात्रिक तालछंदों के साथ साथ संस्कृत वर्णिक वृत्तपरम्परा भी काफी हावी दिखाई पड़ती है, और यहाँ तक कि हमारे छायावादी कवियों के समानांतर मराठी और गुजराती रोमैटिक कवि तक अभी हाल तक संस्कृत वर्णिक वृत्तों में रोमैटिक भावना की कविताएँ लिखते दिखाई पड़ते हैं ।

तो, मेरे कहने का मतलब यह है कि मध्ययुगीन हिन्दी काव्य-परम्परा का मूल छान्दस परिवेश मात्रिक ही रहा है । यह अर्थ है कि ये छंद, जो मूलतः अपभ्रंश काव्यपरम्परा में ताल के साथ गाये जाते थे, प्राकृतपैगलम् के समय ही अपना गेयत्व खोने लगे थे, पर उसकी गेयता के अनेक विद्व प्राकृतपैगलम् में फिर भी सुरक्षित हैं । ताल-यति के स्थान पर 'यमक' (तुक या अनुपास) की योजना यहाँ मिलती है । कई छंदों में यह विशेषता मध्ययुगीन हिन्दी काव्यपरंपरा में भी सुरक्षित

है, पर कई में लुप्त हो गई है। ३२ मात्रा वाले मात्रिक छंद के परिपूर्ण वर्णिक सबैया के रूपमें परिवर्तित होने पर उसके तालखंडों की नियामक तुक-योजना भी समाप्त कर दी गई है। इसी तरह चार चार मात्राके चतुष्कलों में विभाजित षोडशमात्रिक छंद 'पञ्चमटिका' आदिके नवीन रूपमें 'चौपाई' बन जाने पर प्रत्येक चतुष्कल को दूसरे से न मिलाने की व्यवस्था भी ढोली पड़ गई है। उसका नियमित परिपालन अनावश्यक समझा जाने लगा और 'चौपाई' की एकमात्र लक्षणिक विशेषता प्रति घरण १६ मात्रा की योजना मानी जाने लगी है। जहाँ गुजराती काव्यपरंपरा में इन अपभ्रंश तालच्छंदों की मूल प्रकृति पूर्णतः सुरक्षित रही है, वहाँ हिंदी कवियोंके हाथों इनका दूसरे ही ढंग का विकास हो गया है। प्राकृतपैंगलम् से लेकर भिरारीदास तक कहीं भी कोई भी छंदशास्त्री इन छंदों की तालव्यवस्था का संकेत नहीं करता, उनके लक्षण केवल मात्रा-मार, कहीं कहीं मात्रिक गण व्यवस्था और किन्हीं किन्हीं विशेषज्ञोंमें लगात्मक व्यवस्था का ही संकेत करते हैं। जब कि दूसरी ओर गुजराती के पिंगल ग्रंथों में इन छंदों के लक्षणों में स्पष्टतः तालव्यवस्था का भी संकेत मिलता है। कौन छंद किस ताल में गाया जायगा, छंद की किस किस मात्रा पर ताल पड़ेगी, तालखंडों का विभाजन किस ढंग से होगा, इसका स्पष्ट उल्लेख 'दलपतपिंगल' जैसे गुजराती ग्रंथों में मिलता है, जो इसका संकेत करता है कि मध्ययुगीन गुजराती कवियों ने अपने यहाँ इन छंदों की मूल गेय प्रकृति को सुरक्षित रक्खा है।

मध्ययुगीन हिंदी पद-साहित्य में अपभ्रंश तालच्छंदों की परम्परा सुरक्षित रही है। पदों के अंतरों के रूपमें अनेक मात्रिक छंदों और उनके विविध मिश्रित स्वरूपों को देखा जा सकता है। अपभ्रंश में ही सरहपा, कण्हपा और दूसरे अनेक बौद्ध सिद्धों के चर्यापदों में चौपाई (अरिल्ल) आदि छंद मिलते हैं। जयदेव के गीतगोविंद के पदों में अंतरे किन्हीं अपभ्रंश तालच्छंदों के ही मिश्रित रूप है। उदाहरण के लिए निम्न पद के अंतरे २८ मात्रा वाली द्विपदियाँ हैं, जो मूलतः

१. उदाहरण के लिये सरह के निम्न 'पद' (रग गुन्ती) के अंतरोंमें अरिल्ल छंद है —

८, ८, १२ मात्रा के छ चरणों से बनी षट्पदियों जान पड़ती हैं। यह छंद परवर्ती 'हरिगीतिका' के ढग पर है :—

विगलितवसन, परिहृतवसन, घटय जघनमपिधानं ।
किशलयशयने, पङ्कजनयने, निधिमिव हर्षनिधान ॥
धीरसमीरे, यमुनातीरे, वसति बने वनमाली ॥^२

संत कवि कबीर के यहाँ पदों में चौपाई और अन्य अनेक मात्रिक छंद मिलते हैं। निदर्शन के लिये हम २६ मात्रा वाले 'हरिगीत' (या चर्चरी) छन्द की द्विपदियों के अंतरे देख सकते हैं, जो 'राग माली-गौड़ी' में गाये जाने वाले पद के अंश है :—

'पडिता मन रजिता, भगति हेत ल्यौ लाह रे,
प्रेम प्रीति गोपाल भजि नर, और कारण जाइ रे ॥ टेक ॥
राम छै पणि काम नाहीं, ग्यांन छै पणि धध रे ।
धवण छे पणि सुरति नाहीं, नैन छे पणि अध रे ॥
जाकै नाभि पदम सु उदित ब्रह्मा, चरन गग तरग रे ।
कहै कबीर हरि भगति बालू, जगत गुर गोव्यंद रे ॥^३

स्पष्टतः अंतरा के छन्द में १४, १२ पर यति पाई जाती और यह २६ मात्रा वाला टालछन्द है। यह ठीक वही छन्द है जिसका संकेत हम 'चर्चरी' के रूप में आगे करेंगे।

सूर और तुलसी के यहाँ तो चौपाई, दोहा (दोहे के विकसित रूप), सवैया और घनाक्षरी तक पदों के अंतरों के रूप में मिलते हैं।

अपणे रचि रचि भव निव्वाणा । मिच्छेँ लोअ बंधावइ अपणा ॥
अक्ये ण जाणहु अचित्त जोई । जाम मरण भन कइसन होई ॥

(हिंदी काव्यधारा पृ. १६)

इसी तरह 'राग भैरवी' में निम्न कण्ठ्या के निम्न चर्यापद के अंतरों को ले सकते हैं, जो भी अरिस्त में ही निम्न है —

भन-णिन्वाणे पडइ मॉदला । मन पन नेणि करेउँ कसाला ॥
जअ जअ दुन्दुहि सद उअल्लि । कण्ठे डोभि विनाहे चल्लि ॥

(वही पृ० १५२)

२ गीतगोविंद सर्ग ५, पद २.

३ कबीरप्रधानी पद ३९०, पृ० १८६

चौपाई का तो प्रचुर प्रयोग कई भक्त कवियों के पदों में मिलता है, दोहे के समचरणों में दो या तीन मात्रा बढ़ाकर दोहे के ही विशिष्ट भेद के आधार देने अंतरों के इस पदको लीजिये, जो तुलसीदास की गीतावली से द्रष्टव्य है। यह पद 'राग आशावरी' में गाया जाता है।

कनक रतन मय पालनो, रच्यो मनहुँ मार सुतहार ।

बिबिध मेशोना किंकिनी, लागे मउल सुकुताहार ॥

रघुकुलमदन राम लला ॥ १ ॥

जननि बबदि अन्हवाइकै, मनिमूपन सजि लिये गोद ।

पौढाप पट्ट पाउने, सिमु निरखि मगन मन मोद ॥

दसरयनदन राम लला ॥ २ ॥

मात्रिक्र सवैया के अंतरे सूरके निम्न पद (राग सूही) में देखे जा सकते हैं, जहाँ १६, १६ मात्रा के दो यदिरांठों में प्रत्येक पंक्ति को चॉटा गया है।

प्रात समय भावत हरि राजत ।

रतन-जटित कुडल सखि खवननि, तिनकी किरनि पूर-तनु राजत ।

सातै रासि मेलि द्वाइम मँ, कटि मेशला-अलंकृत साजत ॥

पृथ्वी-मयी पिता सो है कर, मुख समीप मुरलीधुनि वाजत ।

जलधि-तात विहिं नाम कंट के, तिनकँ पख सुकुट सिर भाजत ॥

सूरदास कई मुनहु गूढ हरि, भगतनि मजत अमगतनि भाजत ॥

'घनाक्षरी' का विवेचन करते समय हम आगे बतायेंगे कि सूर और तुलसी के पदों में घनाक्षरी छन्द के अनेक अंतरे मिलते हैं। कहीं कहीं तो इन अंतरों के किसी चरण में पूरे ३१ वर्ण हैं, उसके अन्य संबद्ध चरण में २८, २६ या ३० वर्ण मिलते हैं, किंतु उनका प्रवाह एक-सा है। कई स्थानों पर सम्पूर्ण अंतरा परिपूर्ण वर्णिक संख्या का पालन करता देखा जाता है। सूरके निम्न पद को लीजिये, जो 'राग देव-गंधार' में गाया जाता है। पूरा पद एक घनाक्षरी में निरद्ध है।

१. गीतावली, गान्गाट, पद १९. (तुलसीप्रसासगी २ पृ. २०३)

२. सूरदास, दशमस्कंध पद १८०९ पृ० ८३३.

मैं जाने हौं जू नीकैं तुम्हें ए हो प्यारे लालन,
 नहीं सिधारिण जहाँ, लाग्यो नयो नेहरा ।
 मुख की मलाई तुम, मोह सौं करन आप,
 जानी जो की तुम विनु, सूनो वाकौ मेहरा ॥
 निसि के मुख कौं कह, देत हैं अधर नैन,
 उर नख लागे भति, छवि भई देहरा ।
 बेगि सवारो पाँव, धारो सूर स्वामी न तु,
 भीजैगो पियरो पद, आवत है मेहरा ॥

स्पष्ट है, उक्त पद के दो चरणों में ८, ८, ८, ७ वर्णों पर यति भी पाई जाती है, चतुर्थ चरण में यह यतिव्यवस्था ७, ८, ८, ७ हो गई है, जहाँ पूरे ३१ वर्ण न होकर केवल ३० वर्ण ही मिलते हैं, किन्तु उसका प्रवाह अलुण्य है, साथ ही प्रथम चरण में यतिव्यवस्था १६, ८, ७ (या १६, १५) है। किन्तु इससे उक्त पद के घनाक्षरोत्व में कोई आँख नहीं आती ।

आल्हा छन्द हिन्दी काव्यपरम्परा में अभी तक समस्या बना हुआ है। जगनिक की रचना को विद्वान् परवर्ती मानते हैं और इसका पुराना रूप कहाँ है, इसके बारे में स्पष्ट निर्देश नहीं किया जा सकता। गोस्वामी तुलसीदास को इस छन्द का पता नहीं था और यदि उन्हें इसका पता होता, तो वे इसमें भी रामकथा कहते, यह कहकर कुछ हिन्दी लेखकों ने यह निर्णय-सा दे दिया है कि तुलसीदास के काल में आल्हा छन्द का प्रचार नहीं था।^१ मुझे तुलसीदास के ही समसामयिक अष्टछाप-कवि परमानन्द के पदों में 'आल्हाछन्द' (वीर छंद) मिला है। एक उदाहरण निम्न है—

आज अमावस दीपमालिका बड़ी पर्वणी है गोपाल ।
 घर घर गोपी मगल गावे सुरभी वृषभ सिंगारो लाल ॥
 कहत यशोदा सुनो मनमोहन अपने तात की भाशा लेहु ।
 चारो दीपक बहुत लाड़िले कर उजियारो अपने गेहु ॥

१. सूरसागर, दशमस्कंध पद २५३७, पृ० ११००.

२. डा० हजारीप्रसाद द्विवेदी, हिन्दी साहित्य का आदिकाल पृ० ११२.

हैंस प्रव्रजनाय कृत माता सों धोरी धेनु सिंगारो जाय ।
 'परमानन्ददास' को ठाकुर जग भावत है निशि दिन गाय ॥^१

स्पष्ट है कि सोलहवीं शताब्दी में 'वीर छन्द' प्रचलित था, भक्त कवियों के पदों में उसका प्रयोग किया जा रहा था, भले ही आल्हा-काव्य उस समय तक प्रसिद्ध न रहा हो या न रचा गया हो। सम्भवतः ढूँढ़े जाने पर तुलसी की बिनयपत्रिका और गीतावली के पदों में भी कहीं 'वीर छन्द' नजर आ जाय। मध्ययुगीन हिन्दी पद साहित्य अनेक मात्रिक छन्दों के उत्स और विकास का संकेत कर सकता है, किन्तु यह स्वतन्त्र गवेषणा का विषय है; प्राकृतपगळम् के मात्रिक छन्दों के अनुशीलन के सम्बन्ध में इस विन्दु का प्रसंगवश विवेचन कर दिया गया है। इस विषय का अधिक विवेचन यहाँ अप्रासंगिक ही होगा।

१. परमानन्ददास : धर्मोत्सवकीर्तनसंग्रह भाग २ पृ० ९।

संस्कृत प्राकृतापभ्रंश और हिन्दी छन्दःशास्त्र

संस्कृत छन्दःशास्त्र

§ १४६. भारतीय छन्दःशास्त्र की परम्परा बड़ी पुरानी है। शौन-कीय श्रौतसूत्र, निदानसूत्र, ऋक्-प्रातिशाख्य, तथा कात्यायनरचित ऋग्वेदानुक्रमणिका तथा यजुर्वेदानुक्रमणिका में वैदिक छन्दों का विवेचन पाया जाता है। वेद के छद्द अंगों में छन्दःशास्त्र का भी समावेश किया जाता है, तथा भारतीय छन्दःशास्त्र का प्राचीनतम ग्रन्थ 'पिंगल' के 'छन्दःसूत्र' हैं। डा० कीथ के मतानुसार 'पिंगल' के 'छन्दःसूत्र' निश्चितरूपेण भरतमुनि के 'नाट्यशास्त्र' से पुराने हैं। पिंगल ने 'छन्दःसूत्रों' में बीजगणितात्मक (algebraic) पद्धति अपनाई है, यथा 'लघु' के लिये 'ल', 'SSS' (मगण) के लिये 'म' आदि। वर्णिक छन्दों में तीन तीन अक्षरों के तत्तत् वर्णिक गणों का विधान सर्वप्रथम यहीं मिलता है। भरत के नाट्यशास्त्र में भी छन्दों का विवेचन १५ तथा १६ वें अध्यायों में मिलता है। भरत के छन्दोविवे-चन का आधार 'पिंगल' के 'छन्दःसूत्र' ही हैं, किन्तु भरत के लक्षण सूत्रों में न होकर अनुष्टुप् में हैं, जो सम्भवतः भरत के स्वयं ही के हैं, इनके उदाहरण भरत ने विभिन्न स्रोतों से दिये होंगे। भरत के द्वारा दिये गये उदाहरणपद्यों में कई में छन्दोनाम के साथ मुद्रालंकार भी पाया जाता है। 'श्रुतबोध', जिसे महाकवि कालिदास की रचना माना जाता है, पुरानी कृति अवश्य जान पड़ता है, किन्तु उसे कालि-दास की कृति मानना संदिग्ध है। भरत के 'नाट्यशास्त्र' तथा 'श्रुत-बोध' के लक्षण 'बीजगणितात्मक पद्धति' में न होकर किसी अमुक छंद के तत्तत् लघु या गुरु अक्षरों की स्थिति से सम्बन्ध रखते हैं। लक्षण की इन विभिन्न पद्धतियों का संकेत हम अनुपद में करने जा रहे हैं। वराहमिहिर की 'बृहत्संहिता' में भी एक अध्याय छन्दों पर मिलता है, जहाँ प्रह्लो की गति के साथ-साथ छंदों का विवेचन पाया

जाता है। कहा जाता है कि वररुचि, भामह तथा दण्डी ने भी छन्द-शास्त्र पर ग्रन्थ लिखे थे पर वे उपलब्ध नहीं हैं। मध्ययुगीन रचनाओं में सर्वप्रथम 'क्षेमेन्द्र' का 'सुवृत्ततिलक' है। यह ग्रन्थ तीन अध्यायों में विभक्त है। प्रथम अध्याय में छन्दों के लक्षण हैं तथा क्षेमेन्द्र ने स्वयं के ही उदाहरण दिये हैं। द्वितीय अध्याय में अनेक उदाहरण देते हुए छन्दोदोषों का संकेत किया गया है। तृतीय अध्याय में विविध विषयों, भावों, प्रसंगों में किन किन छन्दों का प्रयोग किया जाय, इसका संकेत करते हुए बताया गया है कि कुछ कवियों ने खास खास छन्दों के प्रयोग में सिद्धहस्तता व्यक्त की है, यथा पाणिनि ने उपजाति के, कालिदास ने मदाक्रान्ता के, भारवि ने वशास्थ के, भवभूति ने शिखरिणी के, रत्नाकर ने वसन्ततिलका के। पिछले गेवे के संस्कृत छन्द शास्त्रों में हेमचन्द्र का 'छन्दोनुशासन' (संस्कृत छन्दों वाला भाग) केदारभट्ट का 'वृत्तरत्नाकर' तथा गंगादास की 'छन्दोमञ्जरी' विशेष प्रसिद्ध हैं। दामोदर मिश्र का 'वाणीभूषण' भी संस्कृत का छन्द-शास्त्रीय ग्रन्थ है, किंतु यह प्रा० पं० का ही संस्कृत अनुवाद सा है, इसका संकेत किया जा चुका है। पिछली शती के अन्तिम दिनों में काशी के प्रसिद्ध कवि पंडित श्रीदुःखभजन कवि ने 'वाग्वल्लभ' नामक छन्दोग्रन्थ की रचना की है, जिसमें अनेक छन्दों का विस्तृत विवरण है।

संस्कृत छन्दःशास्त्र की लक्षण-पद्धतियाँ

संस्कृत के सभी छन्द शास्त्रीय ग्रन्थों ने लक्षणों में एक ही पद्धति नहीं अपनाई है। विंगल की पद्धति सूत्रबद्ध थी, जहाँ सूक्ष्म गद्यात्मक सूत्रों में तत्तत् छन्दों के लक्षण निबद्ध हैं, किंतु बाद में लक्षण को और अधिक स्पष्ट करने की इच्छा तथा लक्षण के साथ साथ तत्तत् छंद के उदाहरण देने की प्रवृत्ति ने भिन्न भिन्न पद्धतियों को जन्म दिया है। इस तरह मोटे तौर पर संस्कृत छन्द शास्त्रीय ग्रन्थों में चार प्रणालियाँ मिलती हैं—

(१) गद्यात्मक सूत्रपद्धति—इस पद्धति में विंगलसूत्र की रचना हुई है जिसमें 'म' आदि गण तथा ल (लघु) और 'ग' (गुरु) के

संकेत द्वारा लक्षण निबद्ध किया गया है। जैसे वसन्ततिलका के इस लक्षण में—‘वसन्ततिलका त्मौ जौ गौ’ (७.८) (त म ज ज गा गा)।

(२) छन्द का उदाहरण देते हुए पद्यात्मक सूत्रपद्धति—इस पद्धति में तत्तत् छंद के एक चरण में ही सूत्रात्मक पद्धति से लक्षण निबद्ध किया जाता है। लक्षण में म, न, ल, ग जैसे धीजगणित्वात्मक प्रतीकों का प्रयोग कर, अंकों के विभिन्न पर्यायवाची शब्दों के द्वारा यति का भी संकेत किया जाता है। जैसे—

‘न न म य य युतेयं मालिनी भोगिलोकैः’ (न न म य य, ८।७)।

‘रसै रुद्रैश्चिन्ना यमनसभलागः शिखरिणी’ (य य न स भ ल ग, ६।११)।

‘मन्दाक्रान्ताम्बुधिरसनगै मभिना सौ गयुग्मम्’ (म म न त त ग ग, १६।७)।

‘सूर्यार्यैर्यदि मः सजी सततगाः शार्दूलविक्रीडितम्’ (म स ज स त त ग, १२।७)।

(३) लघु-गुरु-निर्देश-पद्धति—इस लक्षण पद्धति में किस छंद में कौन कौन अक्षर लघु होंगे, अथवा कौन कौन गुरु इसका संकेत करते हुए तथा यतिविधान बताते हुए, कभी तो भिन्न छंद में या कभी उसी छंद में लक्षण निबद्ध किया जाता है। भरत ने नाट्यशास्त्र में छन्दों का लक्षण अनुष्टुप् में निबद्ध करते समय यही पद्धति अपनाई है। जैसे—

‘चतुर्थमन्त्यं दशमं सप्तमं च यद्वा गुरु ।

भवेद्धि जागते पादे तदा स्याद्धरिणीप्लुता ॥ (१६.१८)

‘जहाँ जगती छंद के चरण (१२ वर्ण) में ४, ७, १० तथा १२ के वर्ण गुरु हों, तो वह हरिणीप्लुता छंद होता है।’

‘पञ्चादौ पञ्चदशकं द्वादशैकादशे गुरु ।

चतुर्दश तथाऽन्त्ये द्वे चित्रलेखा बुधैः स्मृता ॥ (१६.२६)

‘जहाँ पहले पाँच वर्ण, ग्यारहवाँ, बारहवाँ, चौदहवाँ, पन्द्रहवाँ तथा अन्तिम दो (सत्रहवाँ और अठारहवाँ) वर्ण गुरु हों, वह चित्रलेखा छन्द है।’

यह चित्रलेखा मन्दाक्रान्ताका ही विस्तार है। मन्दाक्रान्ता के पहले चार गुरु वर्णोंकी जगह पाँच गुरु वर्ण कर अठारह वर्णके छंद में ५, ६, ७ पर यति होते ही चित्रलेखा छंद बन जायगा। ‘तश्रुबोध’ ने

भी इसी पद्धति को अपनाया है। कवि या छन्दःशास्त्री अपनी प्रिया को संबोधित कर लघु या गुरु वर्णों का संकेत करते हुए उसी छन्द में लक्षण निपट्ट करता है। छन्दःशास्त्रीय ग्रन्थों में प्रिया को संबोधित कर छन्द का लक्षण कहने की पद्धति सबसे पहले 'श्रुतयोध' में ही मिलती है। यह पद्धति बिरहांक के 'वृत्तजातिसमुच्चय' तथा 'प्राकृत-पैंगलम्' जैसे प्राकृतापभ्रंश छन्द शास्त्रीय ग्रन्थों में भी मिलती है। 'श्रुत-योध' की लक्षणपद्धति का निदर्शन निम्न है :—

“यस्मान्नोकाङ्कुरपाणिपल्लवे वशस्यपादा गुरुपूर्ववर्णकाः ।

तारुण्यहेलारतिरङ्गलालसे तामिन्द्रवंशां कवयः प्रचक्षते ॥

× × ×

‘यस्यां त्रिपट्सप्तममक्षर स्याद् इत्स्व सुजघे नवम च तद्वत् ।

गत्या विलज्जीकृतहसकान्ते तामिन्द्रवज्रां श्रुवते कवीन्द्राः ॥”

४. द्विकलादि मात्रिक गणों के पारिभाषिक शब्दों वाली पद्धति-कुछ लक्षणकारों ने मात्रिक छंदों तथा वर्णिक वृत्तों के लक्षणों में एक ही पद्धति अपनाई है। वे द्विकलादि मात्रिक गणों के ही तत्तत् पारिभाषिक शब्दोंका प्रयोग वर्णिक वृत्तों के लक्षणों में भी करते हैं। वृत्त-जातिसमुच्चय तथा प्रा० पै० ने भी वर्णिक वृत्तों के लक्षणों में मगण, नगण, ल, ग जैसी वर्णिक गणों की पद्धति न अपनाकर कर्ण, करतल, पयोधर, योष, पदाति, तुरंग जैसे तत्तत् मात्रिक गणोंका ही संकेत किया है। यही पद्धति दामोदर मिश्रने 'वाणीभूषण' के वर्णिक वृत्त प्रकरण में अपनाई है। जैसे,

“कर्णः कुण्डलसगतः करतलं चामीकरणेनान्वितं,

पादान्तो रवनूपुरेण कलितो हारो प्रसूनोज्ज्वलौ ।

गुर्वानन्दयुतो गुह्यति भवेत्तन्नुत्विशाह्वरं

नागाधीरवरपिगलेन भणितं शार्ङ्गलविनीदितम् ॥”

(वाणीभूषण, वर्णवृत्त प्रकरण)

इस लक्षण में कर्ण, कुण्डल, करतल, चामीकर, नूपुर, हार, प्रसून ये सब तत्तत् मात्रिक गण की पारिभाषिक शब्दावली है। इसी संबंध में इतना और संकेत कर दिया जाय कि इन मात्रिक गणों के लिये स्वयंभू तथा हेमचंद्र ने द, त, च, प, ल जैसे बीजगणितात्मक प्रतीकोंका प्रयोग किया है, जो 'प्राकृतापभ्रंश छन्दःशास्त्र' के प्रसंग में द्रष्टव्य है।

प्राकृत तथा अपभ्रंश छन्दःशास्त्र

§१४७. संस्कृत वर्णिक वृत्तों से संबद्ध प्रमुख छन्दःशास्त्रीय ग्रन्थों का विवरण दिया जा चुका है, जिन्होंने प्राकृत के कतिपय छन्दों को भी आर्या-परिवार के मात्रिक वृत्तों के रूप में अपने ग्रन्थों में स्थान दिया है। किंतु आर्या-परिवार के छन्दों के अतिरिक्त मध्यकालीन भारतीय साहित्य में दो प्रकार की अन्य छन्द-परम्पराएँ भी प्रचलित रही हैं, जिन्हें क्रमशः मात्राछंदों की परम्परा तथा तालच्छंदों की परम्परा कहा जाता है। इनमें 'तालच्छंदों' की परम्परा का मूलस्रोत देश्य गेय पद है, तथा उनका मूल तात्कालिक लोकगीतों में ढूँढना पड़ेगा। ये 'तालच्छंद' अपभ्रंशकाल में आकर साहित्यिक मान्यता प्राप्त कर चुके हैं, तथा इनका प्राचीनतम साहित्यिक उपयोग विक्रमो-र्वशीय के चतुर्थ अंक में उपलब्ध अपभ्रंश पद्यों में पाया जाता है, जहाँ सबसे पहले हमें भारतीय कविता में छन्दों में तुक का नियत प्रयोग मिलने लगता है। ये छन्द एक तीसरी ही छन्दःपरम्परा का संकेत करते हैं। हेमचन्द्र तक इस परम्परा का विशाल आलवाल परिलक्षित होता है, तथा हेमचन्द्रने अपभ्रंश छंदों के विविध आयामों का विस्तार से वर्णन किया है। अपभ्रंश छंदों की दो परम्पराएँ प्रचलित हैं, एक परम्परा का संकेत हमें स्वयम्भू, हेमचन्द्र आदि के ग्रन्थों में मिलता है, दूसरी परम्परा का व्यवहार राज-वरानों के बंदीजनों की कविताओं में रहा जान पड़ता है, जिसका हवाला 'प्राकृतपँगलम्' तथा रत्नशेखर का 'छन्दःकोश' देते हैं। इनको हम क्रमशः अपभ्रंश छंदों की (१) शास्त्रीय परम्परा, तथा (२) भट्ट परम्परा (या मागध परम्परा) कहना ठीक समझते हैं। इन दोनों परम्पराओं के छंदोग्रन्थ हमें उपलब्ध हैं, तथा इस गवेषणा का अधिकांश श्रेय डा० एच० डी० वेलणकर को है, जिन्होंने 'प्राकृतपँगलम्' के अतिरिक्त अन्य सभी एतत्स-वन्धी ग्रन्थों को अन्धकार से निकालकर प्रकाश दिया है। इतना ही नहीं, अपभ्रंश छंदों पर सर्व प्रथम मार्ग-दर्शन भी हमें डा० वेलणकर के गवेषणापूर्ण लेखों में ही उपलब्ध होता है। प्राकृत तथा अपभ्रंश से सम्बद्ध छंदःशास्त्र के ८ ग्रन्थ अब तक प्रकाश में आ चुके हैं। ये ग्रन्थ निम्न हैं :—

(१) नंदिताह्व (नंदियड्ड) का 'गाथालक्षण' (डा० वेलणकर

द्वारा एनाल्स आव् भंडारकर ऑरियन्टल रिसर्च इंस्टीट्यूट, १९३३ में प्रकाशित) ।

(२) विरहाङ्क का 'वृत्तजातिसमुच्चय' (डा० वेलणकर द्वारा बॉम्बे ग्रांथ आव् रॉयल एशियाटिक सोसायटी के १९२६, १९३२ के जर्नल में प्रकाशित) ।

(३) स्वयम्भू का 'स्वयम्भूछन्दस्' (उन्हीं के द्वारा वॉ० ग्रा० रा० ए० सी० के जर्नल १९३५ में (परिच्छेद १-३) तथा बॉम्बे यूनिवर्सिटी जर्नल नवंबर १९३६ में (परिच्छेद ४-६) (प्रकाशित)

(४) राजशेखर का 'छन्द.शेखर' (उन्हीं के द्वारा वॉ० ग्रा० रा० ए० सी० के जर्नल १९४६ में प्रकाशित)

(५) हेमचन्द्र का 'छन्दोनुशासन' (परिच्छेद ४-९) (उन्हीं के द्वारा वॉ० ग्रा० रा० ए० सी० के जर्नल १९४३-४४ में प्रकाशित)

(६) अज्ञात लेखक का 'कविदर्पण' (भंडारकर रिसर्च इंस्टीट्यूट के एनाल्स में उन्हीं के द्वारा १९३५ में प्रकाशित)

(७) प्राकृतपैंगलम्

(८) रत्नशेखरका 'छन्द.कोश' (उन्हीं के द्वारा बॉम्बे यूनिवर्सिटी जर्नल नवंबर १९३३ में प्रकाशित)

उक्त तालिका इन ग्रन्थों के रचनाकाल की दृष्टि से दी गई है। इस दृष्टि से नंदियट्ट का 'गाथालक्षण' प्राचीनतम रचना है, जब कि 'रत्नशेखर' का 'छन्दःकोश' प्राकृतपैंगलम् के संग्रह के भी बाद की रचना है। वैसे इस संबंध में हम भरत के नाट्यशास्त्र का भी संकेत कर सकते हैं, जहाँ ३२ वें अध्याय में उन्होंने कतिपय प्राकृत छंदों का विवेचन किया है। किंतु जैसा कि हम संकेत कर चुके हैं, भरत के ये छन्द वस्तुतः अक्षरगण वाले वर्णिक वृत्त ही हैं, तथा उनका वर्णन भी उन्होंने अनुष्टुप्, त्रिष्टुप्, जगती आदि के तत्तत् भेदों के रूप में ही किया है। यहाँ हम संक्षेप में उक्त ग्रन्थों का विवरण दे रहे हैं।

(१) नंदितालय का 'गाथालक्षण'

§ १४८. नंदियट्ट या नंदितालय का 'गाथालक्षण' उपलब्ध प्राकृतापभ्रंश के छन्दःशास्त्रीय ग्रन्थों में प्राचीनतम है। लेखक का विशेष परिचय नहीं मिलता, किंतु ग्रंथ के मंगलाचरण से पता चलता

है कि लेखक जैन है। डा० वेलणकर का अनुमान है कि नन्दिताढ्य-नाम प्राचीन जैन यति-परंपरा का संकेत करता है तथा लेखक के द्वारा इस ग्रंथ में जिन छंदों को चुना गया है, वे सिर्फ जैन आगमों में उपलब्ध छंद ही हैं, इस तथ्य से यह पता चलता है कि लेखक अधिक प्राचीन रहा है। हेमचन्द्र के छन्दोनुशासन में इस ग्रन्थ के पद्य ४०-४२ उद्धृत मिलते हैं, यद्यपि हेमचन्द्र ने ग्रंथ तथा लेखक का संकेत नहीं किया है। नन्दिताढ्य के ग्रंथ से इस बात का पता चलता है कि उसके समय तक प्राकृत अधिक आदृत थी तथा अपभ्रंश को हेय दृष्टि से देखा जाता था। लेखक ने बताया है कि 'जैसे वेश्याओं के हृदय में स्नेह नहीं होता, कामुकजन के यहाँ सत्य नाम की चीज नहीं होती, वैसे ही नन्दिताढ्य की प्राकृत में 'जिह, क्रिह, तिह, जैसे शब्दों की छँक न मिलेगी।' इससे इतना शकित मिलता है कि नन्दिताढ्य के समय तक 'जिह क्रिह, तिह,' जैसे शब्द, जो निश्चित रूप से अपभ्रंश रूप हैं, साहित्यिक परिनिष्ठित भाषा में अशुद्ध प्रयोग माने जाते थे। स्पष्ट है, नन्दिताढ्य के समय तक अपभ्रंशको पंडित-मंडली में साहित्यिक मान्यता न मिल पाई थी। इसी आधार पर डा० वेलणकर ने अनुमान किया है कि 'गाथालक्षण' का रचयिता ईसा की आरंभिक शताब्दियों में था।^१

नन्दिताढ्यने अपने ग्रंथमें 'गाथा' छंदका लक्षण निबद्ध करनेकी प्रस्तावना की है,^२ किंतु गाथा वर्ग के छंदों के अतिरिक्त पद्धडिया, चंद्रानना (भदनावतार), द्विपदी, वस्तुक, सार्धच्छन्द, दूहा, चवदूहा (उपदोहा) तथा सिलोय (अनुष्टुप्) छंदों का भी वर्णन किया है। इस प्रकार 'गाथालक्षण' में संस्कृत छन्द परम्परा का केवल एक ही वर्णिक छंद संकेतित है—सिलोय (श्लोक), जो प्राकृत अपभ्रंश के

१. जह वेसाजण नेहो, जह सच्च नत्थि कामुयजणस्स ।

तह नदियद्धम्मणिए तिह क्रिह तिह पाइए नत्थि ॥—गाथालक्षण पृ३१

२. Velankar Gathalakshana of Nanditaddhya. (Intro.)—

— Annals of B.O.R.I. (1932-33) Vol XII, P. 16

३. वही गाथा ७,

कवियों के द्वारा भी प्रयुक्त होता रहा है। गाथा-वर्ग के शुद्ध प्राकृत छंदों—गाथा, गाय, विगाथा, उद्गाथा, गायिनो तथा स्कन्धक—के अतिरिक्त अन्य ७ छंद अपभ्रंश वर्ग के तालछंद हैं। इस प्रकार 'गाथालक्षण' में कुल १४ छंदों का ही वर्णन किया गया है। ग्रंथ में 'गाथा' के विविध भेदों का विस्तार से वर्णन किया गया है।

नंदिताह्य का प्रमुख लक्ष्य गाथा-वर्ग के विविध छंदों का विस्तार से वर्णन करना है। आरंभ में लगभग २७ छंदों (६-६२), गाथा छंद के ही विविध भेदों का संकेत किया गया है। 'गाथा' छंद के लक्षण में नंदिताह्य ने 'मात्रागणों' को नियत स्थिति का संकेत करते हुए बताया है कि यहाँ सोलह अंश होते हैं, प्रथम १३ चतुर्मात्रिक, तदनंतर दो द्विमात्रिक, तब एकमात्रिक। इस प्रकार गाथा की गण-प्रक्रिया यों है:— $13 \times 4 + 2 \times 2 + 1 = 56$ । गाथा प्रकरण में यह भी बताया गया है कि यहाँ विषम गणों में मध्यगुरु चतुर्मात्रिक (13) (अर्थात् जगण) प्रयुक्त नहीं होता तथा २१वीं, २४वीं तथा २९वीं मात्रा लघु हों। गाथा के द्वितीयार्ध का छठा गण केवल एकमात्रिक ही होता है। नंदिताह्य के कई गाथासंबंधी लक्षणपद्य प्राकृतपैंगजम् में दृष्य मिलते हैं। गाथासामान्य के लक्षण के बाद इसके पथ्या, विपुञ्जा, सर्वचपला, मुखचपला, जघनचपला, गीति, चट्टीति, उपगीति तथा संकीर्णा भेदों का विवरण दिया गया है। तदनंतर इसके विप्रा, क्षत्रिया, जैसे जातिगत भेद कर तब विस्तार से गाथा की भेदगणना की प्रक्रिया का संकेत किया गया है। इसी प्रसंग में विह्वल से दीर्घ अक्षरों को कहीं लघु माना जाय इसका उल्लेख ७ छंदों (२६-६२) में किया गया है। तदनंतर गाथा-वर्ग के अन्य ६ छंदों का एक-एक कर लक्षणोदाहरण दिया गया है। अपभ्रंश छंदों में वर्णित पहला छंद पद्वहिया है।

सोलसमत्तठ जहि पठ दीसइ । अत्रवरमत्तु न किरि गवोसइ ।

पापठ पावठ जमक विमुद्धठ । पद्वहिय तहि छंद पसिद्धठ ॥ (७६)

(जहाँ चरण में १६ मात्रा दिखाई दें, अक्षरों की गणना की गवे-पणा कुछ न हो, प्रत्येक चरण में यमक हो, वहाँ प्रसिद्ध छंद पद्वहिया होता है।)

स्वयम्भू या हेमचंद्र की भौति नंदिताढ्यने भी दोहा छंद की मात्रा-गणना १४, १२ : १४, १२ मानी है, अर्थात् पादांत ह्रस्व की गणना गुरु की है। वस्तुतः या काव्य (रोला) छंद के अंतर्गत नंदिताढ्य केवल २४ मात्रिक चरणों की स्थापना ही पर्याप्त न मान कर उनकी स्थापना $२ \times ४ + २ \times ३ + २ \times ४ + २$ इस क्रम से मानी है, तथा छप्पय या दिवडू छंद (सार्धच्छन्दस्) के अंतिम दो चरणों में नियत रूप से २८-२८ (१५+१३) मात्रा मानी है।

नंदिताढ्य के 'गाथालक्षण' का अपभ्रंश छंदों के अध्ययन में इसलिये महत्व है कि यह इन छंदों की प्राचीनतम छन्दःशास्त्रीय परम्परा का संकेत करता है।

(२) विरहाङ्क का 'वृत्तजातिसमुच्चय'.

§ १४६. विरहाङ्क का 'वृत्तजातिसमुच्चय' नंदिताढ्य के 'गाथालक्षण' की अपेक्षा अधिक शास्त्रीय पद्धति पर लिखा गया है। ग्रन्थ छ नियमों (परिच्छेदों) में विभक्त है। प्रथम परिच्छेद प्रास्ताविक है। इसमें वर्णित छंदों की तालिका तथा मात्रागणों की द्विविध संज्ञायें दी गई हैं। द्वितीय तथा तृतीय नियमों में उन द्विपदो छंदों का क्रमशः उद्देश तथा लक्षणोदाहरण दिया गया है, जो ध्रुवा या ध्रुवका के रूप में प्रयुक्त होती हैं। इन द्विपदियों का जिक्र प्राचीन छन्दःशास्त्रियों भुजगाधिप, शातवाहन, तथा वृद्धकवि के अनुसार किया गया है।^१ द्वितीय परिच्छेद में ३७ सममात्रागण द्विपदियों^२ के साथ ७ अन्य सममात्रागण द्विपदियों^३ की और तालिका दी गई है। इस तरह कुल ४४ सममात्रागण द्विपदियों के बाद ८ अर्धसमा द्विपदियों की

१. चउदहमन्ता दुम्नि पय, पदमइ तइयइ हुति ।

वारहमन्ता दो चरण, दूहालन्तरण कति ॥—वही ८४.

२. भुअआहिवसालाहणवुद्धकई (हिं) गिरुविअ दइए ।

गिहणगिरुविअधुवअम्मि वत्थुए गीइआ गत्थि ॥

भुअआहिवसालाहणवुद्धकइगिरुविआण दुवईण ।

णामाइ जाइ साहेमि तुज्ज तादविअ कमेण ॥—वृत्तजातिसमुच्चय २, ८ १०.^१

३. वही २. १० १३.

४. वही २. १४.

तालिका है।' तृतीय नियम में इन्हीं ५२ द्विपदियों के लक्षणोदाहरण इस तरह एक एक छंद में दिये गये हैं कि उक्त छंद में तत् द्विपदी का लक्षण तथा उदाहरण दोनों हैं, जैसे 'सुमगला' द्विपदी का लक्षणोदाहरण निम्न है.—

'वारणजोहरहतुरगमएहि,
विरमपरिट्टविभविहूसणएहि ।
पाभो दूर सुमणोहरिभाए,
होइ भ सोम्ममुहि सुमङ्गलिभाए ॥ (३. १६)

(हे सौम्यमुखि प्रिये, मनोहर सुमगला द्विपदी का प्रत्येक चरण पादांत (विराम) में स्थित गुरु से युक्त वारण, योध, रथ, तथा तुरंगम (अर्थात् चार चतुर्मात्रिक गण) से संयुक्त होता है) अर्थात् सुमंगला द्विपदी के प्रत्येक चरण में १७ मात्रा (४×४+५) होती हैं ।)

चतुर्थ नियम के आरंभ में सक्षेप में गाथा, स्कंधक, गीति तथा उपगीति का संकेत किया गया है। तदनंतर ८० के लगभग मात्रावृत्तों का विवरण दिया गया है, जिनमें से निम्नछंद ही ऐसे हैं, जिनका प्रचलन अपभ्रंश तथा वाद के काव्यों में अधिक पाया जाता है— अडिला (४. ३२), चत्सुल्लक (४. ६३), रडहडक (४. ७३-७४), ढोसा (४. ३५), द्विपथक या दूहा (४. २७), मात्रा (४. २६-३१), रड्डा (४. ३१), रासक (४. ३७-३८), तथा रास (४. ८४) । प्रा० पै० में इनमें से केवल अडिला, दूहा, मात्रा तथा रड्डा ये चार ही छंद पाये जाते हैं । ढोसा छंद गाथा का ही एक भेद है, जहाँ चौथा चतुर्मात्रिक गण सामंत (। ५ ।) या द्विज (।।। ।) पाया जाता है, और गाथा की रचना मारवाडी अपभ्रंश में की जाती है।^१ विरहाक ने रासक की दो तरह की परिभाषायें की हैं ।

- (१) वित्यारिभ्राणुमएण कुण । दुवईछन्दोणुमएव पुण ॥
इभ रासघ सुभणु मणोहरए । वेभारिभसमत्तखरए ॥ (४. ३७)

१. वही २. १५.

२. चइ ब्राह्मणि तिणहु चउत्थु देहि ह कुड्जरहु सामन्नु ।

मासा तो भ्रीहिअ मारवाडू गाह दोसति—वृत्तजाति० ४. ३५.

(हे सुतनु, विस्तारित अथवा द्विपदी छंद के अंत में विचारी का प्रयोग करने पर सुंदर रासक छंद होता है) ।

(२) अडिलाहि दुवहएहिब मत्तारठ्ठाहिं तह अ ढांसाहि ।

बहुएहि जो रहजई सो भण्णइ रासक णाम ॥ (४. ३८)

(अनेक अडिला, द्विपदी, मात्रा तथा ढोसा के द्वारा जिस की रचना की जाती है, वह रासक है) ।

इस प्रकार स्पष्ट है कि विरहांक की रासकसंबंधी परिभाषा 'रासक या आभाणक' नाम से प्रसिद्ध २१ मात्रावाले छंद से सर्वथा भिन्न है, जिसका जिक्र बाद के छंदःशास्त्रियों ने किया है ।

ग्रंथ के पंचम नियम में विरहांक ने उन ५२ वर्णिक छंदों का लक्षण दिया है, जो प्रायः संस्कृत कवियों द्वारा प्रयुक्त किये जाते थे । इस नियम के लक्षण-भाग की भाषा संस्कृत ही है । पद्य नियम में प्रस्तार, नष्ट, उद्दिष्ट, लघुक्रिया, संख्यका तथा अध्वा इन छः प्रकार के छन्दः-प्रश्रयों की गणनप्रक्रिया पर विस्तार से प्रकाश डाला गया है । प्रस्तार के अंतर्गत (१) सूची, (२) मेरु, (३) पताका, (४) समुद्र, (५) विपरीत-समुद्र, (६) पाताल, (७) शाल्मली तथा (८) विपरीत-शाल्मली इन आठों भेदों की गणनप्रक्रियाका उल्लेख है ।

विरहांक के ग्रंथ में दो बातें ध्यान देने योग्य हैं । प्रथम तो वह 'यति' संबंधी उल्लेख कहीं नहीं करता । अतः ऐसा जान पड़ता है कि विरहांक उस सम्प्रदाय का छन्दःशास्त्री था, जो छंदों में 'यति' पर जोर नहीं देता, छंद में उसका अस्तित्व जरूरी नहीं मानता । दूसरे संस्कृत के वर्णिक छंदों के लक्षणों में वह कहीं नगण, भगण जैसे चर्णिक गणों का जिक्र न कर उन्हीं पारिभाषिक शब्दों का प्रयोग करता है, जिसकी तालिका प्रथम नियम में दी गई है ।

विरहांक के समय के विषय में पूरी जानकारी नहीं मिलती । वृत्तजातिसमुच्चय में जिन पुराने छन्दःशास्त्रियों तथा कवियों का उल्लेख मिलता है, वे हैं:—विंगल (४ १३), भुजगाधिप (२. ८६, ३ १२) विषधर (१. २२, २. ७) वृद्धकवि (२. ८६, ३. १२),

१. दे०—Sandesarasaka : (study). Metres § 5. p. 53.

२. वृत्तजाति० § ६-४-२८.

साहाय्य (२. ८-६) तथा हाळ (३. १२) । किंतु यह तालिका इतना ही संकेत कर सकती है कि विरहांक स्वयंभू तथा हेमचन्द्र से प्राचीन है । इस ग्रन्थ पर गोपाल की टीका मिलती है तथा डा० वेल्णकर को उपलब्ध ताडपत्र हस्तलेख ११६२ सं० का है । फलतः विरहांक का समय इससे २००-३०० वर्ष पुराना होना ही चाहिए । डा० वेल्णकर का अनुमान है कि विरहांक ६वीं या १०वीं शती में या और पहले मौजूद था ।

(३) स्वयम्भूका 'स्वयम्भूच्छन्दस्'

§ १५०. स्वयम्भू की छन्द शास्त्रीय कृति 'स्वयम्भूच्छन्दस्' महत्त्वपूर्ण ग्रंथ है, जिसका उल्लेख हेमचंद्र (११०६) ने छन्दोनुशासन में तथा कविदर्पण के वृत्तिकार ने कई स्थानों (१. ८, २. ३२, ४. १०३) पर किया है । अतः स्वयम्भू इनसे अधिक प्राचीन छन्दःशास्त्री है । संभवतः स्वयंभू जैन साधु था तथा कई विद्वानों ने इसे 'पठमचरित' तथा 'हरिवंशपुराण' के रचयिता स्वयंभू से अभिन्न माना है जो ध्रुव धारावर्ष (७८०-९४ ई०) के मंत्री रयडा धनंजय का आश्रित था । किंतु अन्य विद्वान् दोनों स्वयंभू को भिन्न भिन्न मानते हैं । डा० वेल्णकर ने स्वयंभू को अनुमानतः १० वीं सदी ईसा का माना है, किंतु यदि दोनों स्वयंभू एक हैं, तो उसकी तिथि आठवीं-नवीं सदी मानना होगा । स्वयंभू ने अपने ग्रंथ में ५८ कवियों के उदाहरण दिये हैं, इनमें से १० अपभ्रंश कवि हैं । इन अपभ्रंश कवियों में गोविंद तथा चतुर्मुख विशेष प्रसिद्ध हैं, जिनके पाँच पाँच छंद यहाँ उद्धृत किये गये हैं । संभवतः गोविंद ने श्रीकृष्ण के जीवन से संबद्ध कोई काव्य (हरिवंशपुराण) लिखा था तथा चतुर्मुख का काव्य श्रीराम के जीवन से संबद्ध था । यदि यह चतुर्मुख 'पठमचरित' वाले चतुर्मुख स्वयंभू ही हैं, तो फिर छन्दःशास्त्री स्वयंभू कवि चतुर्मुख स्वयंभू से भिन्न हैं । वैसे प्रेमी जी तथा डा० हीरालाल जैन कवि स्वयंभू तथा चतुर्मुख को भी भिन्न-

1. Velankar Vrittajatisamuccaya of Virahanka
J. R. A. S. (Bomb. Br.) Vol V (1925) p. 32

२. राष्ट्र साहित्यान्न. हिंदी काव्यधाय पृ० २२ २३.

भिन्न व्यक्ति मानते हैं । कवि चतुर्मुख का श्लेष संकेत अद्दहमाण ने भी 'संदेशरत्नक' में किया है, ऐसा प० हजारीप्रसाद द्विवेदी का मत है ।^१ ऐसा जान पड़ता है, गोविंद तथा चतुर्मुख भी जैन कवि थे ।

स्वयंभू का छन्दोग्रन्थ आठ अध्यायो मे विभक्त है । इनमें तीन अध्याय संस्कृत छंदों से संबद्ध हैं तथा ये बाम्बे ग्रांथ आर्वायल पश्चि-याटिक सोसायटी के १६३५ के जर्नल मे प्रकाशित हुए हैं । शेष पाँच अध्याय अपभ्रंश छंदों से संबद्ध हैं जिनका प्रकाशन बम्बई यूनीवर्सिटी के जर्नल १६३६ में हुआ है । स्वयंभू ने अपने ग्रंथ को पंचाशसारभूत, बहुलार्थ तथा लक्षलक्षणविशुद्ध कहा है तथा प्रत्येक अध्याय की परिस-माप्ति में इसका संकेत मिलता है ।^१

स्वयंभूच्छन्दस् का प्रथम अध्याय अधूरा मिलता है, उसका आरम्भिक अंश नुपित्त मिला है । इस अंशमें शक्वरी (१४ वर्ण) कोटि के वर्णच्छंदों से लेकर उत्कृति (२६ वर्ण) वर्ण के छंदों तथा अंतमें विभिन्न दण्डकों का विवरण मिलता है । छंदों के लक्षणोदाहरण प्रायः प्राकृत भाषा मे निबद्ध हैं । द्वितीय अध्याय में १४ विषम वृत्तों का विवरण दिया गया है । तृतीय अध्याय मे उद्गता तथा उसके विविध भेदों का, विषम वृत्तों का वर्णन है तथा यहीं वृत्त, सुवृत्त, पथ्या, पथ्यावृत्त जैसे श्लोक-भेदों के लक्षणोदाहरण दिये गये हैं । चतुर्थ अध्याय से अष्टम तक स्वयंभू ने विस्तार से अपभ्रंश छंदों का विवेचन किया है । चतुर्थ अध्याय में उस्ताह, दोहा तथा उसके भेद, मात्रा और उसके भेद, रड्डा, चदन, उपचदन, मडिला, अडिला, सुदरी,^२ हृदयिनी^३ (हिआलिमा),

१. नाथूराम प्रेमी : जैन साहित्यका इतिहास पृ० ३७३.

२. जा जस्स कब्बसत्ती सा तेण अण्णिजरेण भणियव्वा ।

जइ चउमुहेण भणिय ता सेसा मा भणिज्जतु ॥ (संदेश० १७)

यहाँ प० द्विवेदी 'चतुर्मुख' मे श्लेष मानकर 'ब्रह्मा' तथा 'अपभ्रंश कवि चतु-र्मुख' दोनों अर्थ मानते है ।

३. पंचससारहूण बहुलार्थे लक्षलक्षणविशुद्धे ।

एदि सअभुच्छन्दे अद्वरम परिसमत्तमिणम् ॥ (स्वयंभूच्छन्दस्, २.३०)

४ स्वयंभूच्छन्दस् ४ ३४.

५. वही ४. ३.

घवल तथा मंगल का विवरण है। इनमें से कुट्ट का विवरण प्रा० पं० के तुलनात्मक अध्ययन में द्रष्टव्य है। पाँचवे अध्याय में २४ पद-पदियोंका वर्णन है। छठे अध्याय में ११८ चतुष्पदी छंद (११० अर्ध-सम, ८ सर्वसम) तथा ४० द्विपदी छंदों के लक्षण दिये हैं, इनमें केवल कुट्ट ही छंदों के अलग से उदाहरण दिये गये हैं। सप्तम अध्याय में और १० द्विपदियों के लक्षण दिये गये हैं, जो चार से १० मात्रा तक की है :—विजत्रा (४ मात्रा), रेवत्रा (५ मात्रा), गणदुवई (गण-द्विपदी) (६ मात्रा,) सुरदुवईत्रा (७ मात्रा, ४+३) अच्यरा (अप्सरा) (७ मात्रा, ५+२), मंगलावई (मंगलावती) (८ मात्रा, ५+३), मकरमुत्रा (मकरमुत्रा) (८ मात्रा, ४+४), मलबविल-सिआ (८ मात्रा, ६+२), जंभेट्टिआ (९ मात्रा, ४+५), ललब-अत्ति (ललयवती) (१० मात्रा, ५+५)। अष्टम अध्याय में स्त्यक, मदनात्तार, भ्रुक तथा ७ छट्टहणिकार्यों, ३ घत्ताओं, पदटिका तथा द्विपदी छंदों का विवरण मिलता है, जो वस्तुतः अपभ्रंश प्रबंध काव्यों (पुराण या चरित काव्यों) की सन्धि में छंदों का प्रयोग किस तरह किया जाय इस दृष्टि से दिया गया है।^१

हा० डेलणकर के अनुसार स्वयंभू के छंदोप्रन्थ में प्राकृताभ्रंश छंदों के विवरणमें कुट्ट निजी विशेषतायें पाई जाती हैं, जो अन्य छंदः-शास्त्रियों से मेल नहीं खाती। उसने अक्षर गणवृत्तों तथा मात्रा-गण छंदों में कोई खास भेद नहीं किया है। विरहारु की मूर्ति स्वयंभू ने भी संस्कृत वर्णिक वृत्तों के लक्षणों में मगण, नगण जैसे षण्णिक

१. यद्दी ४. ३६ ४०

२. पदटिका पुणु जेद करेन्ति । ते सोडह मतत पट घरेन्ति ॥

निर्दि पत्रदि जमत ते गिम्मअन्ति । पडअत्र अट्टदि वमअदि रअन्ति ॥

(स्वयंभू० ८. ३०)

३. मयिदि आदिदि पना, दुवई गहाडिल्ल ।

मला पदटिकाए, छट्टिकाणि पट्टिग ॥ (८. ३१)

× × ×

पनाछट्टिकाभिदि पदटिका (दि) गुरगार्षदि ।

रगदधो कने जगनाभदिगनओ होद ॥ (८. ४९)

गणों का प्रयोग न कर मात्रिक गणों का ही प्रयोग किया है। किंतु इसका यह अर्थ नहीं कि ये दोनों लेखक उनसे अपरिचित हैं, उन्होंने वस्तुतः उनको विशेष महत्त्व नहीं दिया है। स्वयम्भू ने इन मात्रिक गणों के लिये भी अपनी ही पारिभाषिक सहाय्यें दी हैं—द, द्भार (द्विमात्रिक गण), त, तगण, तभार, तश (त्रिमात्रिक), च, चगण, चभार, चस (चतुर्मात्रिक), प, पगण, पभार, पस (पंचमात्रिक), छ, छगण, छभार, छस (षण्मात्रिक गण)। इनके अतिरिक्त लघु के लिये 'ल' तथा गुरु के लिये 'ग' का प्रयोग किया गया है। इस तरह 'पता पुञ्जला' (१ १७) का अर्थ है, "लब्धादि पञ्चकल तथा लब्धादि त्रिकल"। स्वयम्भू ने केवल संस्कृत वृत्तों को प्राकृत वृत्तों के रूप में ही लिया है, उन वास्तविक प्राकृत मात्रिक वृत्तों को नहीं लिया है, जिनका सकेत हेमचंद्र के छन्दोनुशासन में तथा विरहाक के वृत्तजातिसमुच्चय (अध्याय ३-४) में मिलता है। स्वयम्भू ने अपभ्रंश छंदों में द्विपदियों तथा त्रिपदियों को उतना महत्त्व नहीं दिया है; जितना अन्यत्र मिलता है। साथ ही मिश्र अपभ्रंश छंदों में स्वयम्भू ने केवल 'रहु' (४. २५) का ही सकेत किया है। स्वयम्भू के ग्रंथ का विशेष महत्त्व इसलिये भी है कि इसमें अनेक प्राकृत कवियों द्वारा प्राकृतभाषानिबद्ध संस्कृत वर्णिक वृत्तों के उदाहरण दिये गये हैं। इनमें से बीस प्राकृतभाषानिबद्ध वर्णिक छंदों के उदाहरणों में 'अन्त्य यमक' पाया जाता है, जो अपभ्रंश छन्द-परम्परा की खास विशेषता माना जाता है। डा० वेल्लणकर का अनुमान है कि इन प्राकृत कवियों में से अधिकांश पंडित-मंडली के न होकर साधारण समाज के व्यक्ति जान पड़ते हैं। इन सभी दृष्टियों से 'स्वयम्भूच्छन्दस्' का प्राकृत-अपभ्रंश साहित्य तथा छन्दशास्त्र के अध्येता के लिये कम महत्त्व नहीं है।

(४) राजशेखरका छन्द,शेखर

§ १५१ यह ग्रन्थ संस्कृत, प्राकृत तथा अपभ्रंश तीनों छन्द-परम्पराओं का विवेचन उपस्थित करता है। इसके प्रथम चार अध्यायों में संस्कृत तथा प्राकृत छंदों का विवरण दिया गया है तथा अंतिम पाँचवें अध्याय में अपभ्रंश छंदों का विवेचन है। 'छन्द शेखर' की रचना किसी जैन राजशेखर के द्वारा की गई है, जो ठक्कुर परिवार के

यश का प्रपौत्र, लाहट का पौत्र तथा दुदक का पुत्र था। इसकी माता का नाम नागदेवी था। राजशेखर के इस ग्रन्थ की भोजराज ने बड़ी कद्र की थी। सम्भवतः ये भोजदेव धारानरेश ही थे और इस तरह राजशेखर का समय १००५ ई० से १०५४ ई० के बीच पड़ता है, जो भोज का शासनकाल है। 'छन्दःशेखर' के प्रकाशित अंशका आधारभूत हस्तलेख सं० ११७९ में चित्तौड़ (चित्रकूट) में लिखा गया था। अतः यह ग्रंथ बैसे भी ११ वीं शती का सिद्ध होता है। ये राजशेखर बाद के राजशेखरसूरि से भिन्न हैं।

राजशेखर का 'छन्दःशेखर' निश्चित रूपसे हेमचन्द्र के 'छन्दोऽनुशासन' से पुराना है, तथा इसकी रचना पर स्वयम्भू के 'स्वयम्भू-च्छन्दस्' का पर्याप्त प्रभाव परिलक्षित होता है। छन्दों का वर्गीकरण तथा विवरण स्वयंभू के अनुसार ही है तथा कहीं कहीं तो राजशेखर के पद्य स्वयंभू के ही प्राकृत छन्दों का संस्कृत उक्त्या जान पड़ते हैं। छन्दःशेखर में पद्य संख्या ७-२६ तक प्रायः उन्हीं छंदों का विवरण पाया जाता है, जो स्वयंभूच्छन्दस् के चतुर्थ अध्याय में वर्णित है। इनमें दो नये छंदों को जोड़ दिया गया है; वस्तुवदनक (पद्यसंख्या १७) तथा भ्रमरचबल (पद्य संख्या २४)। इसके बाद पद्यसंख्या ३० से ३४ तक पटपदजाति का प्रकरण है, तथा पद्यसंख्या ३७ से १६४ तक अन्तरार्धसमा या अर्धसमा चतुष्पदी छन्दों का विवरण दिया गया है, जिसमें ११० अर्धसमा मात्रिक छंदों का वर्णन है। तथा उनके "ललित" भेद भी वत्संख्यक है। तदनन्तर पद्यसंख्या १६५ से १७४ तक सर्वसमा चतुष्पदी का प्रकरण है, जिसमें शशांकवदना (१० मात्रा

१. यस्यासीत्यपितामहो यस इति श्रीन्द्रहरस्त्वयंक-

स्नातककुरदुदकः स जननी श्रीनागदेवी स्वयम् ।

स श्रीमानिह राजशेखरकविः श्रीभोजदेवप्रियं

छन्दःशेखरमार्हतोऽप्यरचयत्यौलै स भूतात्मनाम् ॥

—Journal, B. B. R. A. S. (1946) p. 14.

२. एवं दशोत्तराद्यतं ललिताभिधानैर्मेरेद्वान्तरसमाधिसमाप्ति तद्वत् ।

किंतु द्वितीयचरणः प्रथमेन तुन्वस्तुयन्तृतीयसदशोऽधंसमाप्तु कार्यः ॥

[५. १६२]

४+४+२), मारकृता (११ मात्रा, ४+४+३), महानुभावा (१२ मात्रा, ६+४+२ अथवा ४+४+४), अप्सरोविलसित (१३ मात्रा, ६+४+३ अथवा ४+४+५), गन्धोदकधारा (१४ मात्रा, ५+५+४ अथवा ४+४+४+२), पारणक (१५ मात्रा, ४+४+४+३ अथवा ६+४+५), पादाकुलक (१६ मात्रा, मात्रिकगण अति-यमित), संकुलक (१६ मात्रा, ६+४+४+२), पद्धटिका (१६ मात्रा, ४+४+४+४), तथा रगडाध्रुवक (१७ मात्रा, ४+४+४+५ अथवा ६+४+४+३), केवल इन दस सममात्रिक चतुष्पात् छंदों का विवरण दिया है । इसके बाद पद्य संख्या १७५ से २२४ तक २८ मात्रा से लेकर ४० मात्रा तक की बड़ी द्विपदियों का विवरण दिया है । ~~४० से ऊपर~~ की द्विपदी के पक्ष में राजशेखर नहीं है । अन्त में ४ से ६ मात्रा वाली दस छोटी द्विपदियों का विवरण दिया गया है । विजयद्विपदी (४ मात्रा), रेवका (५ मात्रा), द्विपदीगणा (६ मात्रा), स्वरद्विपदी (७ मात्रा, ४+३), अप्सरा (७ मात्रा, ५+२), वसुद्विपदिका (८ मात्रा), मकरभुजा (८ मात्रा, ४+४), मदनविलसिता (८ मात्रा, ५+३), जंभिष्टिका (९ मात्रा, ४+५), लवली (९ मात्रा, ५+४) का विवरण दिया गया है, जो स्वयम्भू-छन्दस के ~~सुमम~~ अध्याय के अनुसार ही है । इस प्रकार राजशेखर ने अन्तरसमा तथा सर्वसमा चतुष्पदियों का विवरण विस्तार से दिया है, जो स्वयम्भू के अनुसार है, जब कि हेमचन्द्र की पद्धति कुछ भिन्न है । ~~वृत्त~~ सर्वसमा के कतिपय नामकरण जो राजशेखर में मिलते हैं, स्वयम्भू के दिये नामों से भिन्न हैं । यथा, विषमचरण ८, मात्रा समचरण ७ मात्रा (स्वयम्भू-सुमणोपमा, राजशेखर-सुमनोरमा), विषम ७, सम १० (स्वयम्भू-वग्हण, राजशेखर-मल्हणक), विषम १२, सम ७ (स्वयम्भू-भमररिंछोली, राजशेखर-भमरावली) । कहीं २ स्वयम्भू तथा राजशेखर के क्रम में भी विपर्यय हो गया है । जैसे, राजशेखर ने पहले

१. सर्वसमा दशधैपा कथिता ।—(५.१७५)

२. छत पर सूरयो न ध्रुवकाणि योजयन्ति ।—(५.२२४)

३. राजशेखर के ग्रथ में 'चरणष (प) गणाभ्या किल जंभिष्टिका' (५.२३५)

≡ पाठ है, जो वस्तुतः 'ष' न होकर 'प' है । तुं 'चपसनुआ किर । जमे-द्विअआ' (स्वयम्भू ७.१३) ।

मधुकरलिखित (विषय ७, सम १६) का विवरण दिया है, तब शशि-शेखर (विषय १६, सम ७) का । जब कि स्वयम्भू में पहले 'ससिसेहर' (१६, ७) है, तब मधुकरलिखित (७, १६) । इतना होने पर भी स्वयम्भू को तालिका से राजशेखर की तालिका तथा छन्दो-नाम एवं लक्षण प्रायः मिलते हैं ।

(५) हेमचन्द्र का—“छन्दोनुशासन”

§ १५२. कलिछाळसत्रज्ञ श्वेताम्बर जैन आचार्य हेमचन्द्र सूरि का परिचय देना विशेष आवश्यक न होगा । इनका समय ईसा की १२ वीं शताब्दी है तथा ये गुजरात के सोलंकी राजा सिद्धराज जयसिंह के भतीजे कुमारपाल के गुरु थे । ये अपने समय के प्रसिद्ध जैन आचार्य थे तथा दर्शन, साहित्यशास्त्र, व्याकरण, काव्य रचना अनेक क्षेत्रों में इनकी अप्रतिहतगति थी । जिस प्रकार इनके व्याकरण का अष्टम अध्याय प्राकृत तथा अपभ्रंश के व्याकरणविषयक ज्ञान की खनि है, वैसे ही इनके 'छन्दोनुशासन' का उत्तरार्ध प्राकृत तथा अपभ्रंश के वृत्तों का महान् भाकरग्रंथ है । हेमचन्द्र ने अपने समय तक प्रचलित समस्त प्रसिद्ध तथा अप्रसिद्ध प्राकृत एवं अपभ्रंश छन्दो-विधाओं का विस्तार से विवेचन दिया है, तथा उन्हें श्लोक सदाहरणों से उदाहरत भी किया है; जिनमें सर्वत्र छन्दोनाम एवं 'मुद्रालंकार' का प्रयोग किया गया है । जैसा कि बताया जा चुका है, हेमचन्द्र का छन्दोविवरण एक छन्दशास्त्री का विवरण है तथा उन्होंने समस्त संभाव्य छन्दःप्रकारों को अपने ग्रंथ में समेटने की कोशिश की है । वैसे अपभ्रंश के मिश्रछन्दों (strophes) के संबंध में अवश्य वे विस्तार नहीं करते, तथा इतना ही संकेत करते हैं कि ये अनेक बनाये जा सकते हैं ।

आचार्य हेमचन्द्र का यह प्रसिद्ध ग्रंथ आठ अध्यायों में विभक्त है जिसमें साठे तीन से अधिक अध्यायों में संस्कृत में प्रचलित वर्णिक वृत्तों का विवरण है । चतुर्थ अध्याय के उत्तरार्ध में प्राकृत छंदों का विवरण दिया गया है । समी प्रकार के प्राकृत छंदों को चार वर्गों में बाँट दिया गया है—आर्या, गलितक, सन्निक तथा शीरक । आर्या

वर्ग के अंतर्गत २५ छंदों का वर्णन किया गया है, जो गीति के ही विविध प्रकार हैं, जबकि किसी स्थान पर कोई खास मात्रिक गण प्रयुक्त किया जाता है, जैसे गीति छंद में ही अष्टम गुरु के स्थान पर चतुर्मात्रिक गण कर देने पर 'स्कन्धक' छंद हो जाता है। गलितक प्रकरण में २३ छन्दों का विवरण है, जिसमें वास्तविक 'गलितक' २१ मात्रा (२×५+२×४+३) का चतुष्पात् छन्द है। इस वर्ग के सभी छन्दों में 'यमक' पाया जाता है, यदि यह 'यमक' विषम-सम (१, २) पादों में है, तो 'गलितक' होता है, विषम-विषम, (१, ३) सम-सम (२, ४) में होगा तो वह 'अन्तर्गलितक' होगा; किन्तु चारों चरणों में 'यमक' मिलने पर यही छंद 'विगलितक' कहलायेगा। गलितकप्रकरण में अन्य मात्रिक वर्णों का भी उल्लेख है, जिसमें सबसे छोटा वृत्त 'मुक्तावली' (१६ मात्रा, ४+३+४) है। डा० वेङ्कणकर इसे तालवृत्त घोषित कर शुद्ध मात्रिकवृत्त नहीं मानते। संभवतः डा० वेङ्कणकर यहाँ ८+८ की ताल का प्रयोग मानते हैं, ठीक वैसे ही जैसे पादाकुलक, अडिल्ला या पद्मडिया कोटिके षोडशमात्रिक तालछंदों में होता है। वस्तुतः 'गलितक' एक ऐसा पारिभाषिकछन्द है, जिसमें अनेक प्रकार के वे सभी छन्द (आर्या तथा षण्डक को छोड़कर) आ जाते हैं, जिसमें किन्हीं दो अथवा चारों चरणों में 'यमक' का प्रयोग पाया जाता है।

१. चेष्टमे स्कन्धकम् ॥ (४.५). गीतिरेवाष्टमस्य गुरोः स्थाने चणगे कृते स्कन्धकम् । X X X यथा,

तुह रिउरायपुरेसु तरुणीजगलालियम्मि किंकेल्लियणे ।

सपह अरण्णमहिंसाण खचकड्डयण पयडेइ ददम् ॥

—Journal. B.B.R.A.S (1948) P.31.

२. पौ चौ तो गलितक यमितेड्ढौ ॥ (४ १७) द्वौ पञ्चमात्री द्वौ चतुर्मात्रावे-
कस्त्रिमात्रो गणो गलितकम् । अघौ पादे यमिते सति ॥—वही P.36.

३. तीचौ मुक्तावली (४.३८) चत्वारस्त्रिमात्राचतुर्मात्रैको मुक्तावलीगलितक ।
—वही p.43.

४. The Muktavali is surely a Tala vritta.—वही p.27.

५. २० उकार्यादिभ्योऽन्यत्र यमक गलितकमित्येके ।—वही p.43.

‘गणितक’ में ही जब यमक के स्थान पर केवल अनुप्रास (तुक) हो, तो ये छन्द ‘खञ्जक’ वर्ग के अंतर्गत आते हैं। इस वर्ग में खञ्जक आदि ३० वृत्तों का विवरण दिया गया है। उदाहरणार्थ, खञ्जक २३ मात्रा का छंद है, जिसमें मात्रिक गणों की स्थिति $२ \times ३ + ३ \times ४ + ३ + ५$ (गुह) के क्रम से होती है, तथा चारों चरणों में ‘तुक’ मिलती है। इसी प्रकार में २८ मात्रावाले द्विपदी छंद के भी चतुष्पात् रूप का वर्णन किया है, तथा वहाँ इस द्विपदी के अनेक प्रकार भेदों का विविध नामों से वर्णन मिलता है। (दे० ४.५६-७४) इस प्रकार के अंत में मदनावतार (४×५), मधुकरो (५×५), नवकोकिला (६×५), कामलीला (७×५), सुतारा (८×५), तथा वसंतोत्सव (९×५) जैसे विविधसंख्यक पंचमात्रिक गणों वाले पाँच मात्रिक छंदों का विवरण मिलता है। शीर्षक प्रकरण में उन समस्त ‘खञ्जक’ वृत्तों को लिया गया है, जिन्हें कवि इच्छानुसार बढ़ा कर नये वृत्त का रूप दे देता है। (खञ्जकं दीर्घाकृतं शीर्षकम् । ४.७६) इसके दो भेद माने गये हैं समशीर्षक तथा विषमशीर्षक। इसी प्रकार के अंत में हेमचन्द्र ने मिश्रित छंदों—द्विमंगी तथा त्रिमंगी—के अनेक प्रकारों का संकेत किया है। द्विमंगी में दो छंदों का मिश्रण पाया जाता है, त्रिमंगी में तीन छंदों का। द्विमंगी तथा त्रिमंगी के भेदों के उदाहरणों में मुद्रलंकार न पाये जाने के कारण डा० वैष्णवकर का अनुमान है कि ये उदाहरण हेमचन्द्रने अन्यत्र से उद्धृत किये हैं।

छन्दोनुशासन के शेष ४ अध्यायों में से प्रथम तीन (५ से ७ तक) में अपभ्रंश छंदों का विवरण दिया गया है। पंचम अध्याय में चत्साह आदि चतुष्पदी सममात्रिक छंदों का वर्णन है। पहले चत्साह (२४ मात्रा) का संकेत है। इसके बाद २० से अधिक मात्रा वाले रासक तथा अन्य आठ छंदों का लक्षणोदाहरण पाया जाता है। तदनंतर सम-विषम मात्रिक छंदों का विवरण है। इसमें वर्णित प्रमुख छंद ये हैं—

१. तो चिन्ताः खञ्जकम् । (४.४२) त्रिमात्रगद्दय चतुर्मात्रयं त्रिमात्रो
गुहचत्सायमक सानुप्रासं खञ्जकं यथा—

मत्तमहुअमडलकोलाहलनिम्भेतुं, ठच्छरंतपरहुअहुडुअपंचममरेतुं ।

मध्यत्रायन्वजीकयसिसिरिवरा घगेतुं, विअसद कावि चित्तमयमि सिरी वगेतुं ॥

उत्साह (२४ मात्रा, ६×४ छः चतुर्मात्रिकगण, जगण निषिद्ध),
 रासक (२१ मात्रा, १५ + ॥ (नगण), यति १४ मात्रा पर),
 मेघ (२७ मात्रा, रगण+४ मगण); विभ्रम (१७ मात्रा,
 तगण+रगण+यगण+लघु+गुरु), रास (विषमचरण
 ७ मात्रा, सम १३ मात्रा), वस्तुक (२५ मात्रा, २×४+२×५
 (लघ्वन्तत्रिमात्रिक)+२×४+३),
 रासाचलय (२१ मात्रा, ६+४ (जगणोत्तर गण)+६+५),
 वदनक (१६ मात्रा, ६+४+४+२),
 उपवदनक (१७ मात्रा, ६+५+४+३),

अडिला (वदनक तथा उपवदनक भी पादांत में यमक होने पर अडिला होगा) इसी को कुञ्जलोभा दो चरणों में यमक होने पर 'अडिला' तथा चारों में हीने पर 'मडिला' कहते हैं। इनमें 'मेघ' तथा 'विभ्रम' ये दोनों छन्दः मूलतः वर्णिक वृत्त है, मात्रिक वृत्त या ताळ वृत्त नहीं, किंतु इनका प्रयोग अपभ्रंश में भी पाया जाता है। इसी परिच्छेद के अंत में 'घवल', 'मंगल' तथा 'फुल्लडक' नामक छन्दोभेदों का वर्णन किया गया है। उक्त सभी छन्दों के ये चारों भेद होते हैं, जो वस्तुतः वर्ण्य-विषय से संबद्ध है। 'उत्साह' छंद में राजाओं की स्तुति की रचना करने पर वह 'उत्साहघवल' कहलाता है, तथा

१. दामात्र नो रासको है ॥ (५.२३) दा इत्यष्टादशमात्रा नगणश्च रासकः
 दैरिति चतुर्दशमात्राभिर्वति । —वही p. 62.

२. रोमीमेघ. (५.२३) रगणो मगणे चतुष्टय च मेघः । —वही p.64.

३. त्रयल्लगविभ्रम (५.२४) त्रिगणरगणयगणा लघुगुरु च विभ्रमः । वही p.65

४. ओजयुजोश्छडा रास (५.२६) विषमसमयो पादयो. यथासख्य छा इति
 सप्त डा इति त्रयोदश माना यत्र स रासः ॥—वही p. 65.

५. चौ लान्ततौ चौ तो वस्तुकम् ॥ (५.२४) चगणद्वय द्वौ च लघ्वन्तौ
 चगणद्वय तगणश्च पादे चेतदा वस्तुक चतुर्भिः पादै. ॥—वही p. 61.

६. पचचादो वदनकम् (५.२५) ॥ पचचेभ्यः परो द्विमात्रश्चेत्तदा वदनकम् ॥

७ त उपवदनकम् (५.२९) ॥ पचचेभ्यः परस्त्रिमात्रश्चेत्तदोपवदनकम् ॥

८. ते यमितेऽन्तेऽडिला (५.३०) ॥ ते वदनकोपवदनके चतुर्णां पादानां
 द्वयोर्द्वयोर्वान्ते यम्किते सख्यडिला ।

मंगलगान की रचना करने पर वह 'रत्साहमंगल' कहलाता है । यदि 'रत्साह' छंद में 'देवगान' निबद्ध हो, तो वही 'रत्साहपुल्लडक' कहलाएगा । साथ ही यह भी स्पष्ट है कि 'बहिला-महिला' नाम वस्तुतः किसी भी षोडशमात्रिक या सप्तदशमात्रिक छंद के हो सकते हैं, जिनके अंत में दो या चारों चरणों में 'यमक' का प्रयोग हो । अतः ये नाम मूलतः शैली विशेष के थे, जो बाद में स्वतंत्र छन्दोनाम बन बैठे । दूसरी ओर तत्तत् छंद के घबळ, भगळ या पुल्लडक वाले भेद विषय-वस्तु से संबद्ध है तथा ये कोई स्वतंत्र छंद न होने पर भी विषयानुसार नाम बदल लेते हैं ।

षष्ठ अध्याय में 'घत्ता' के अनेक प्रकार वर्णित हैं । 'घत्ता' वस्तुतः किसी एक छन्दोविशेष का नाम न होकर, किसी भी छन्द का नाम हो सकता है, जब कि वह संधि के आरंभ या कडवक के अंत में छन्द-परिवर्तनार्थ प्रयुक्त किया जाय । इसके प्रत्येक चरण में ७ से १७ तक मात्रा हो सकती है तथा यह द्विपदी, चतुष्पदी एवं षट्पदी रूपों में से कोई सा हो सकता है । इनमें से जहाँ कडवक के अंत में प्रारब्ध अर्थ का उपसंहार किया जाय, चतुष्पदी या षट्पदी 'घत्ता' को दूसरा नाम भी दिया गया है, इस स्थिति में यह 'छट्टणिका' कहलाता है । इसी अध्याय में आगे ११० अन्तरसमा चतुष्पदियों का लक्षणोदाहरण निबद्ध है, तदनन्तर १ से १७ मात्रा तक की सर्वसमा चतुष्पदियों वर्णित हैं । इसी अध्याय के अंत में 'पद्धटिका' (१६ मात्रा, ४+४+४+४) तथा 'रगहाध्रुवक' (१७ मात्रा, ३×४+५ या ६+२×४+३) का लक्षण दिया गया है ।

सप्तम अध्याय में द्विपदी छंद का विस्तार से वर्णन है । इसमें प्रथम कुंकुम तथा कर्पूर नामक द्विपदियों का वर्णन है, जो

१. इसकी पुष्टि शनोत्तर के 'छन्दःशेखर' से भी होती है—

उत्साहदेववदनाहिलादेवद गौरी मगलवाचि किञ्चिद् ।

तद्रूपकाणामभिधानपूर्व छन्दोविशेषे मगलमामनन्ति ॥

तैरवधनख्यानात् पुरुष स्तूयते यदि ।

तद्वद्व तन्नेके घन्नेष्मिन्निर्वाचने ॥ (छन्दःशेखर ५.२७२८) ।

तथा 'द्वय घनमगलाइ जेहि चित्र लक्षणोहि वसन्ति ।

ताद चित्र नामाद् मणिआद् छन्दन्तिहि ॥ (इत्यम् ४.४१)

साथ ही छन्दोनुशासन ५.३९४१ ।

मागध छन्द परम्परा में 'उल्लाहा' कहलाते हैं। अपभ्रंश छंद-परम्परा में इसके ये ही नाम प्रसिद्ध हैं।

कर्पूर (२८ मात्रा, $२ \times २ + ४ + २ \times २ + १$ (एक लघु) + २, $२ + ४ + २ \times २ + १$ ॥ (तीन लघु), १५ मात्रा पर यति)°

कुंकुम (२७ मात्रा, $२ \times २ + ४ + २ \times २ + १$ (एक लघु) + २; $२ + ४ + २ + २ + १$ ॥ (दो लघु), १५ मात्रा पर यति)°

इसी सम्बन्ध में तीन और द्विपदी छंद महस्वपूर्ण हैं, जिनका संबंध हिंदी के सवैया छंद के विविध मात्रिक रूपों (वर्णिक भेदों से भी) से है।

रुन्धकसम (३२ मात्रा, ८×४ (चतुर्मात्रिकगण), १०, ८, १४ यति)

मौक्तिकदाम (३२ मात्रा, ८×४ (चतुर्मात्रिकगण), १२, ८, १२ यति)

नवकदलीपत्र (३२ मात्रा, ८×४ (चतुर्मात्रिकगण), १४, ८, १० यति)

इन छंदों का विशेष विवरण अनुशीलन के 'हिंदी सवैया का उद्भव और विकास' शीर्षक अंश में द्रष्टव्य है। डा० वेलणकर के मत से हेमचन्द्र द्वारा वर्णित अनेक बड़ी द्विपदियाँ मूलतः षट्पदियाँ हैं तथा वे तालवृत्तों के रूप में मजे से गाई जा सकती हैं।°

अंतिम परिच्छेद में हेमचन्द्र ने छ प्रकार के छन्दःप्रत्ययों का विवरण दिया है, जो हमारे लिये विशेष महत्व के नहीं जान पड़ते। हेमचन्द्र के छन्दोविवरण से ज्ञात होता है कि वे मात्रिक वृत्तों तथा तालवृत्तों में कोई भेद नहीं करते। वस्तुतः सभी प्राकृत तथा अपभ्रंश छन्दः शास्त्रियों ने इस भेद पर ध्यान नहीं दिया है, यद्यपि व्यावहारिक रूप

१. एतौ उल्लाहकौ मागधानाम् ।—छन्दोनुशासन (७.३ की वृत्ति)

२ दाचशालदान्दालि कर्पूरो णै (७.२) ॥ द्वौ द्विमात्रौ चतुर्मात्रौ द्वौ द्विमात्रौ लघु द्वौ द्विमात्रौ चतुर्मानो द्वौ द्विमात्रौ लघुत्रय च कर्पूर । णैरिति पञ्च दशभिर्मात्राभिर्यति ॥

३. सोऽन्यत्नेन कुकुम (७.३) ॥ स एव कर्पूर अत्यल्पुना ऊन कुकुम ॥

४. Many of them are easily divisible into Satpadis of different length and are capable of being sung as the Tala vrttas.

में अपभ्रंश गायकों या बंदीजनों के द्वारा यह भेद माना जाता था । जैसे अपभ्रंश के छंदों में मूळ तालच्छंद बहुत कम थे तथा धीरे धीरे वे मात्रिक छंदों में ही अन्तर्भुक्त हो गये और उनकी निजी विशेषतायें लुप्त हो गई ।

(६) अज्ञात लेखक का “कविदर्पण”

§ १५३ कविदर्पण के रचयिता का परिचय अज्ञात है, किंतु यह रचना हेमचन्द्र के बाद की जान पड़ती है । डा० वेण्णकर ने इसे जिनप्रमसूरि के द्वारा ‘अजितशांतिस्त्व’ की टीका में उद्धृत छन्दोमन्य ‘कविदर्पण’ से अभिन्न बताया है, तथा वहाँ उद्धृत छन्दोक्षण संबंधी पद्य इसमें प्राप्त हैं । ‘कविदर्पण’ प्राकृत भाषा में निबद्ध है तथा इसके साथ संस्कृत वृत्ति भी उपलब्ध है । डा० वेण्णकर ने मूळ लेखक तथा वृत्तिकार को भिन्न भिन्न माना है । मूळग्रंथ में चूडाला-दोहक (२.२३) के प्रकरण में जिनसिंहसूरि; श्रीधर (२.५०) के प्रकरण में हेमचन्द्र; द्विभंगी (२.५६) के प्रकरण में सुरप्रमसूरि, इसी छंद के प्रकरण में (२.६३) विठकसूरि, तथा द्विपदीसंघ (२.६५) के प्रकरण में रत्नावलीकार हर्षवर्धन को उद्धृत किया है । स्पष्ट है कि कविदर्पणकार हेमचन्द्र से परवर्ती है । टीकाकार ने हेमचन्द्र के ‘छन्दो-नुशासन’ से अनेक लक्षणोदाहरण उद्धृत किये हैं, तथा एक अज्ञात छन्दोमन्य “छन्दःकन्दली” (२.२८, २९, ३२) से कतिपय पद्य उद्धृत किये हैं । यह ग्रन्थ “प्राकृतापभ्रंश छन्दःपरम्परा” का ग्रन्थ था । इसके अतिरिक्त वहाँ शूर, पिंगळ, त्रिभोचनदास जैसे संस्कृत छन्दः-शास्त्रियों तथा स्वयंभू, पादलिप्त तथा मनोरथ जैसे प्राकृत कवियों व छन्दःशास्त्रियों का भी संकेत मिलता है । कविदर्पण का रचनाकाल ईसा की १३ वीं शती माना जा सकता है ।

सम्पूर्ण ग्रन्थ छः उद्देशों में विभक्त है । प्रथम उद्देश्य में आरम्भ में पाँच मात्रागणों तथा आठ वर्णगणों का लक्षण है । इसी संबंध में वर्णों

१. Dr. Velankar · Apabhramsa Metres, (Matra Vrttas and Tala Vrttas).

के-गुहत्व और लघुत्व और 'यति' के नियम का संकेत किया गया है। इसी संबंध में टीकाकार ने 'यति' के विषय में एक महत्त्वपूर्ण संकेत किया है। उसने बताया है कि संस्कृत वर्णवृत्तों में माण्डव्य, भरत, काश्यप तथा सैतव 'यति' का विधान आवश्यक नहीं मानते, किंतु जयदेव तथा पिंगल इसे आवश्यक मानते हैं। कविदर्पणकार स्वयं संस्कृत वृत्तों में 'यति' का विधान मानने के पक्ष में है।

कविदर्पण का सबसे लंबा और महत्त्वपूर्ण उद्देश द्वितीय उद्देश है। इस उद्देश में मात्रवृत्तों का प्रकरण है। कविदर्पणकार ने स्वयम्भू तथा हेमचन्द्र की भाँति प्राकृत तथा अपभ्रंश मात्रावृत्तों को अलग अलग न लेकर उन्हें एक नये ढंग से वर्गीकृत किया है। उसने समस्त मात्रिक वृत्तों को चरणों के आधार पर ११ वर्गों में बाँटा है—द्विपदी, चतुष्पदी, पञ्चपदी, षट्पदी तथा अष्टपदियों को शुद्ध मात्रिक वृत्तों में लिया गया है, सप्तपदी, नवपदी, दशपदी, एकादशपदी, द्वादशपदी तथा षोडशपदी इन ६ भेदों को मिश्र छंदों (strophes) में लिया है, जहाँ एक से अधिक (दो या तीन) छंदों के मिश्रित छंदों का समूह पाया जाता है। मिश्र छंद अपभ्रंश छंद परपरा को खास विशेषता है, तथा यहाँ हम यथाविसर इसका विवेचन करेंगे। कविदर्पणकार ने द्विपदी प्रकरण में केवल तीन प्रकार की द्विपदियों का ही जिक्र किया है.—कुकुम् (२७ मात्रावाला उल्लाला), कर्पूर (२८ मात्रा वाला उल्लाला) तथा मुत्तियदाम (मौक्तिकदाम) (३२

१. यत्स्वयम्भू —

जयदेवपिंगल सक्कयमि दुच्चिय जइ समिच्छति ।

मडव्यभरहकासवसेयवपमुहा न इच्छति ॥

तन प्राकृतापभ्रशच्छन्दसो सर्वसम्मतैव यति । सस्कृतच्छन्दसि तु जयदेव पिंगलावेवेच्छतो यति माण्डव्यभरतकाश्यपसैतवाद्यस्तु नेच्छति ॥

—Annals. B. O. R. I (1934-35) p. 61.

२. एकारसगाईओ मत्ताच्छदे हुवति एयाओ ।

विचउसरछमुणिवसुनउदसरहररविसोलसपइ ति ॥ (२.१) ।

मात्रा १२, ८, १० पर यति)। वस्तुतः कविदर्पणकार का लक्ष्य अत्यधिक प्रयोग में आनेवाले तथा उस समय कवियों के द्वारा प्रायः व्यवहृत छन्दःप्रकारों का ही विवेचन करना है। कविदर्पणकार का दृष्टिकोण व्यावहारिक अधिक है, हेमचन्द्र की भाँति सर्वथा शास्त्रीय नहीं, जिन्होंने अपने समय प्रचलित अप्रचलित, सभी तरह के प्रसिद्ध-अप्रसिद्ध, अतीत और वर्तमान अपभ्रंश छन्दःप्रकारों का विवरण उपस्थित किया है।

चतुष्पदी प्रकरण में सर्वप्रथम गाथा के विविध प्रकारों, गीति, उपगीति आदि आर्या-वर्ग (गाथा-वर्ग) के प्राकृतछन्दों का विस्तार से विवरण है। इसके बाद अर्धसम, चतुष्पदियों में पंचाननललित (विषम १२ मात्रा, सम १० मात्रा) मलयमाहत (विषम ६ मात्रा, सम १० मात्रा), दोहक (दोहा) (विषम १३, सम ११) तथा उसके विविध भेदों तथा मागधिका (विषम १४ मात्रा, सम १६ मात्रा) का विवरण मिलता है। दोहक प्रकरण में कविदर्पणकार ने इसके अन्य पौष प्रकारों का भी वर्णन किया है।

अवदोहक (प्रा० पै० का सोःट्टा), (विषम ११, सम १३ मात्रा); उप-दोहक (विषम १२ मात्रा, सम ११ मात्रा), संदोहक (छन्दःकोश का उद्गाथक; विषम १५ मात्रा, सम ११ मात्रा), उदोहक (विषम-सम १३ मात्रा, सम चतुष्पाद), चूडालदोहक (छन्दःकोश तथा प्रा० पै० का चूलिका छन्द; विषम १३ मात्रा सम १४ मात्रा)। हेमचन्द्र ने इन अर्धसम चतुष्पदियों में से प्रथम तीन को अन्तरसमा चतुष्पदी घत्ता में लिया है। जैसे हेमचन्द्र का दोहा कविदर्पण, छन्दःकोश तथा प्रा० पै० के दोहालक्षण से पूरी तरह नहीं मिलता। वहाँ विषम चरणों में १४ तथा सम चरणों में १२ मात्रा पाई जाती हैं। किंतु यह भेद विशेष महत्वपूर्ण इसलिये नहीं जान पड़ता कि हेमचन्द्र पदांत ह्रस्व

१. कदुग टो कदुगल्हू कदुग टौ कदुगदुल्लुणो दोसु ।

पाएसु कुकुमो, तह कपूरो एगल्लुसुद्धो ॥

पन्नरसकलार्हि जई, एए उल्लाल्यत्ति बदीण ।

त मुत्तियदाम जत्थ अट्ठ ट्ठ अत्ठ जई ॥ (२.२३)

२. समे द्वादश ओजे चतुर्दश दोहकः । यथा

पिअहु पहारिण इक्किणवि । सहि दो हया पडति ॥

सनदओ असगरगडु । अन्नु तुरगु न भति ॥ (हेम० छन्दो० ६.१००) >

को द्विमात्रिक गिनते जान पड़ते हैं । कविदर्पणकार के समय से ही उसे एकमात्रिक गिनने की परम्परा दोहे में चळ पड़ी जान पड़ती है, जो प्रा० पै० में भी है तथा मध्यकालीन हिंदी साहित्य में भी इसी रूप में विकसित हुई है । 'कविदर्पण' ही पहला ग्रन्थ है, जिसमें दोहे का विस्तार से वर्णन मिलता है । हेमचन्द्र ने विशेष महत्व 'मात्रा' छंद को दिया है, जब कि कविदर्पण, छंदःकोश तथा प्रा० पै० में 'मात्रा' छंद गौण बन गया है । वस्तुतः हेमचन्द्र के समय से ही अपभ्रंश साहित्य में दोहे का महत्व बढ़ने लग गया था तथा हेमचन्द्र के बाद यह अपभ्रंश तथा पुरानी हिंदी का प्रधान छंद बन बैठा । 'मागधिका' छंद मूलतः वैतालीय वर्ग का मात्रिक छंद है तथा इसका प्रयोग 'मागरी भाषा' में करने पर यह छंद 'मागधिका' कहलाता था । 'मागधिका' का उल्लेख हेमचन्द्र ने संहृत वृत्त प्रकरण में किया है, तथा चतुष्पदी घत्ता प्रकरण में भी 'वसन्तलेखा' के नाम से इसका संकेत किया है ।

इसके बाद ११ सममात्रिक षोडशमात्रिक चतुष्पदियों का विवरण है । इनमें प्रत्येक वृत्त भिन्न है, क्योंकि उनमें विविध मात्रिक गणों का उपादान पाया जाता है । इस सम्बन्ध में इतना संकेत कर देना आवश्यक होगा कि प्रत्येक मात्रागण को अन्य से स्वतन्त्र रखना आवश्यक है, अतः एकगण के अंत तथा द्वितीय गण के आरम्भ में ऐसे द्विमात्रिक अक्षर (गुरु) का प्रयोग नहीं होना चाहिये, जो विभक्त होकर दोनों गणों का संपादन करे । अतः प्रत्येक गण का आरंभ नवीन अक्षर से होना अत्यावश्यक है । कविदर्पण में वर्णित इन ११ षोडशमात्रिक चतुष्पदियों में से छः निम्न हैं :—

(१) मात्रासमक (प्रत्येक चरण १६ (४×४) मात्रा, नवम मात्रा में उध्वक्षर तथा अंत में गुरु)

१. ओजे चतुर्दश सम षोडश वसन्तलेखा । यथा—

कुविदो मयणो महामडो । वगलच्छी अ यततरेहिआ ।

कह जीपउ मामि विरहिणी । मिउमलयानिलफसमोहिआ ॥

(छन्दोनुशासन ६.५४)

(२) विश्लोक (१६ (४×४) मात्रा; पंचम तथा षष्ठम मात्रा लक्ष-
क्षरयुक्त)

(३) चित्रा (१६ (४×४) मात्रा; पंचम, षष्ठम तथा नवम मात्रा
लक्षक्षरयुक्त)

(४) वनवासिका (१६ (४×४) मात्रा, नवम तथा द्वादश मात्रा
लक्षक्ष(युक्त)

(५) उपचित्रा (१६ (४×४) मात्रा, नवम तथा दशम मात्रा के लिए
गुरु अक्षर)

(६) पादाकुडक (१६ (४×४) मात्रा; उपर्युक्त किन्हीं भी छंद की
चार पंक्तियों से युक्त)

इन सभी छंदों में एक नियम यह है कि चरण के आदि में 'जगण'
(।।।) —मध्यगुह चतुर्मात्रिक गण—का प्रयोग न किया जाय।
डा० वेङ्कणकर ने इन छंदों छन्दों को शुद्ध मात्रावृत्त इसलिए नहीं माना
है कि इनमें विशेष अक्षरों की मात्रा का नियम पाया जाता है।^१ श्लोक
पाँच चतुष्पदियाँ निम्न हैं—

(७) मुक्ताबडिका (१६ मात्रा (४×४))

(८) वदन (१६ मात्रा (६+४×२+२)

(९) मडिळा (१६ मात्रा (४×४), चारों चरणों में तुक)

(१०) अडिळा (१६ मात्रा (४×४), दो दो चरणों में तुक)

(११) पञ्जटिका (१६ मात्रा (४×४), प्रथम तथा तृतीय चतुर्मात्रिक-

१. या चउरो जो ण मुहे गुह चिय तिल्लओ ल्हू नवमो ।

मत्तासमय, पचमअडमअहुणो उ विसिलेओ ॥

चित्ता नवमो विहु, घाणवासिया नवममासा ल्हुणो ।

नवमगुरु उवचित्ता, पायाउल्लय इमाण पाण्हिं ॥ (कविद० २.१९ २०)

२. Annals. B.O.R.I. (1934 35) p. 49.

गण 'जगण' न हों)। पञ्चमिका मूलतः शुद्ध मात्रिक वृत्त है, किन्तु इसमें भी उपर्युक्त वृत्तों की तरह 'जगण' का निघेव कर दिया गया है, जो संगीत के उपादानार्थ किया गया है।

सममात्रिक चतुष्पदी-प्रकरण में अन्य १० वृत्तों का भी उल्लेख मिलता है :—

खण्ड (१३ मात्रा, ४ + ४ + ५), मद्भावतार (२० मात्रा, ५ × ४), गलितक (२१ मात्रा, ५ × २ + ४ × २ + ३), खंजक (२३ मात्रा, ३ × २ + ४ × ३ + ३ + २), रासक (२३ मात्रा, ४ × ५ + १ + २), चित्रलेखा (२६ मात्रा, ६ + ४ × ४ + २ + २), द्विपदी (२८ मात्रा, ६ + ४ × ५ + २), रासावलय (२१ मात्रा, ६ + ४ + ६ + ५), वस्तुक या वस्तुवदनक (२४ मात्रा, ६ + ४ × ३ + ६), उत्साह (२४ मात्रा, ४ × ६)। इनमें से प्रा० पै० में खंजक, द्विपदी तथा वस्तुक ये तीन छंद ही मिलते हैं। अंतिम छंद (वस्तुक) को वहाँ 'रोला' कहा गया है, तथा यही नाम मध्यकालीन हिंदी काव्य में प्रयुक्त होता है।

पञ्चपदी प्रकरण में केवल मात्रा छंद का उल्लेख है। कविदर्पण में हेमचंद्र के छन्दोनुशासन की भाँति मात्रा के अनेक प्रकार नहीं मिलते। कविदर्पण के संस्कृत धृत्तिकार ने अवश्य इन भेदों का उल्लेख करते हुए हेमचन्द्र तथा छन्दःकन्दली से उद्धरण दिये हैं। मात्रा का स्वरूप यों है :—

प्रथम, तृतीय तथा पंचम चरण. ५ × २ + ४ + १; द्वितीय-चतुर्थचरण ४ × २ + ३; तृतीय-पंचम चरणों में तुक^३।

१. चउचा टगणो मुत्तावलिका, पो (षो) टडुगका पुणो वयणं ।
तं चउसु अंतजमियं मडिला, पाएसु दुसु दुसु अ अडिला ॥
पञ्जाडिया टचउक्कं चरमे टे मज्झका, न विसमे जो ।

(कविद० २-२१-२२)

२. H. D. Velankar : Apabhramsa Metres, Para 18.
३. कविदर्पण २. २७-२८.

प्रा० पैं० में 'मात्रा' छंद का स्वतंत्र रूप से कोई संकेत नहीं है, किंतु 'मात्रा' छन्द के अनेक प्रकारों के साथ 'दोहा' छंद को मिलाकर बनाये गये 'रड्डा' छंद के भेदों का वर्णन पाया जाता है। संभवतः प्रा० पैं० के समय तक 'मात्रा' के शुद्ध रूप का प्रयोग कम हो चला था, किंतु दोहे के साथ उसके मिश्रित 'नवपदी' वाले रूप के विविध प्रकार प्रचलित थे। मिखारीदास ने भी अपने 'छन्दार्णव' में रड्डा के इन (मात्रा+दोहा वाले) विविध भेदों का संकेत किया है।:

पट्पदी प्रकरण में कविदर्पणकार ने 'घत्ता' के छः प्रकारों का उल्लेख किया है, जिनमें से प्रत्येक पट्पदी का पूर्वार्ध तथा उत्तरार्ध (तीन तीन पाद) समान होते हैं। ये क्रमशः (१०, ८, १३), (१२, ८, १३), (८, ८, ११) (१०, ८, ११), (१२, ८, ११), (१२, ८, १२) हैं। प्रा० पैं० में इनमें से केवल प्रथम 'घत्ता' का संकेत मिलता है, जबकि वहाँ ११, ७, १३ वाले अन्य भेद 'घत्तानंद' का भी उल्लेख है, जो कविदर्पण में नहीं है। कविदर्पणकार ने 'घत्ता' को पट्पदी माना है, द्विपदी नहीं तथा उनके प्रथम द्वितीय (a, b), तृतीय पष्ठ, (c, f) तथा चतुर्थ-पंचम (d, e) चरणों में क्रमशः परस्पर 'तुक' (अनुपास) मानी है। इसी घत्ता को 'ध्रुवा' भी कहते हैं, तथा कडवक के अंत में निबद्ध होने पर यही 'छड्डणिका' भी कहलाता है। इसी प्रकरण में पट्पद मिश्रछन्द का भी संकेत किया

१. प्राकृतपैंगलम् १. १३३-१४३.

२. मिखारीदास छन्दार्णव ८. २२ २४.

३. दस अट्टेतरसहि वा इह बारस अट्टेतरसहि अदवा ।
अट्टेगारसहि दसट्टएकारसहि वावि ॥
बारस अट्टेगारसहि वा रविचसुरवीहि य कगहि ।
तिसु तिसु पएसु कमसो दलजुयले बहुविहा घत्ता ॥
एसा कडवपनिहणे छड्डणिया इत्थ पढमविहुयाण ।
तदयच्छट्टाण चउत्थपचमाण च अणुपासो ॥

(कविदर्पण २. २९ ३१)

है, जो वस्तुवदनादि चतुष्पदी के साथ उल्लाहा जोड़ कर बनाया जा सकता है। इस 'पट्पद' छंद को 'सार्धच्छन्द' या 'काव्य' भी कहा गया है।^१ टोकाकार ने इसके कई भेद बताये हैं:—१. वस्तु-उल्लाहा, २. रासावलय+कुंकुम, ३. रासावलय+कर्पूर, ४. वस्तु-वदनक+१ रासावलय+कुंकुम ५. ३ वस्तुवदनक+१ रासावलय+कर्पूर, ६. ३ रासावलय+३ वस्तुवदनक+कुंकुम ७. ३ रासावलय+३ वस्तुवदनक+कर्पूर ८. वदनक+कुंकुम ९. वदनक+कर्पूर। स्पष्ट है, ये सब भेद विविध प्रकारों के मेल से बनाये गये हैं। प्राकृत-पौगळम् में इसका केवल एक ही रूप पाया है:—रोडा+उल्लाहा।

सप्तपदी प्रकरण में केवल एक भेद पाया जाता है, पुल्लक, जो 'मात्रा' (पाँच चरण) तथा उल्लाहा (दो चरण) का मिश्रच्छन्द है। हेमचन्द्र में इस प्रकार का मिश्रच्छन्द नहीं मिलता। अष्टपदी प्रकरण में दो चतुष्पदियों के विविध मिश्रित छंदों का विवरण दिया गया है। दो छंदों के मिश्रित छंद 'द्विमंगी' कहलाते हैं। अष्टपदी में एक शुद्ध छंद का भी संकेत किया गया है। यह छंद है, भोषवळ (प्रथम, तृतीय, पंचम, सप्तम चरण $४ \times ३ + २ = १४$ मात्रा, द्वितीय, चतुर्थ, षष्ठ, अष्टम चरण $४ \times २ = ८$ मात्रा)।^२ इस छंद का उल्लेख हेमचन्द्र ने भी किया है।^३ इस छंद में विषम-सम चरणों में अर्थात् प्रथम द्वितीय (a b), तृतीय-चतुर्थ (c d) इस क्रम से 'अनुपात' (तुल्य) पाया जाता है। हेमचन्द्र ने बताया है कि इसे कुल्लोः- 'वसंतलेखा' भी कहते हैं।

१. वस्तुवदनादि उल्लाहा सप्तपदी चतुष्पदी दक्षिणछंद ।

कव्यं वा, ... (कवि० २३३)

२. अथ मत्ताडल्लाह्यसंगया पुस्तक ॥ (२.३३)

३. विषमेषु यतिगतेदि समेषु तदुगमेग चउमु गिरिषयल । विषमसम-
पयगुपास ॥ (२.३४)

४. अर्थात्तयोने चिरी सम ची भीषयन् ॥ (५.३३) तत्र घात्ते

मत्पेऽप्या ही परते विषमेषु पादेषु चतुर्थ द्विमात्रचैक, समेषु पादेषु
पदस्य वय तत्परीषयन् । यत्तात्पेयेत्ये । (छन्दोऽनुशासना ५३३)

नवपदी के अन्तर्गत मात्रा+दोहा वाले 'रड्ढा' छंद का उल्लेख है, जिसे कुछ विद्वान् 'वस्तु' भी कहते हैं। दशपदी में दोहा (चार चरण)+घत्ता (छः चरण) के मिश्रित छंद का उल्लेख है, जो 'द्विभंगी' छंद है। एकादशपदी 'त्रिभंगी' छंद है, जिसमें तीन छंदों का मिश्रण पाया जाता है। कविदर्पणकार ने इसमें उल्लाळा (दो चरण)+मात्रा (पाँच चरण)+दोहा (चार चरण) के मिश्र (Strophe) भेद का उल्लेख किया है। द्वादशपदी भी 'त्रिभंगी' छंद है, जो तीन चतुष्पात् छंदों के मिश्रण से बनता है, अथवा इसका 'द्विभंगी' भेद भी पाया जा सकता है, जहाँ दो घत्ताओं (पद्यों) का संकर हो। हेमचन्द्र ने इस प्रकार के समस्त संकर छंदों को 'शीर्षक' संज्ञा दी है। पौडशपदी के अन्तर्गत कविदर्पणकार ने पञ्चमटिका या तत्कोटिक चार छन्दों का पूरा कवचक डिया है।

अगले तीन उद्देशों में वर्णिकृ वृत्तों का प्रकरण है, जिनमें पंचम उद्देश में वैतालीय कोटि के छंद हैं। अंतिम उद्देश में 'प्रस्तार' तथा छः प्रत्ययों, नष्ट, उद्दिष्ट आदि का संक्षेप में संकेत कर ग्रंथ समाप्त किया गया है।

(७) प्राकृतपैंगलम्

§. १५४. प्रस्तुत ग्रंथ प्राकृतपैंगलम् में दो प्रकरण हैं। मात्रावृत्त प्रकरण तथा वर्णवृत्त प्रकरण। मात्रावृत्त प्रकरण में प्रा० पै० के संग्राहक ने उन्हीं छंदों को डिया है, जो अबिकाधिक रूप में बदोजनों या भट्ट कवियों में व्यवहृत होते थे। प्रा० पै० का छन्द-सम्बन्धी दृष्टिकोण शास्त्रीय की अपेक्षा व्यावहारिक अधिक है, अतः विविध मात्राओं के या संकर कोटि के समस्त संग्राह्य भेदों को प्रा० पै० के संग्राहक ने नहीं लिया है। यही कारण है, स्वयम्भू, हेमचन्द्र तथा राजशेखर में जो लंबी छन्द सूची हमें मिलती है, उसमें से बहुत कम प्रा० पै० में उल्लेख है, समस्त छन्द नहीं। संकर कोटि के छंदों में भी रड्ढा, छप्पय, कुंडलिया जैसे प्रतिद्व एवं उस काल में अत्यधिक प्रयुक्त छन्दों को ही डिया गया है, ठीक यही स्थिति 'त्रिभंगी' की है, जो वस्तुतः यहाँ स्वतन्त्र छन्द बनकर आता है। इतना ही नहीं, जैसा कि हम विस्तार से अगले पृष्ठों में संकेत करेंगे, इस काल में कई मात्रावृत्त कोटि के छन्द, जो वस्तुतः मूलरूप में ताडछन्द थे, वर्णिकृ वृत्त प्रक-

रण में भी घुंठे मिठे दिखाई पड़ते हैं, सुन्दरी, दुमिठा, किरोट, तथा त्रिभंगी नाम से वर्णित वर्णिक वृत्तों की कुछ ऐसी ही कहानी है। प्रा० पै० में वर्णित मात्रिक छन्दों के विकास को हम विस्तार से लेने जा रहे हैं, अतः यहाँ प्रा० पै० के छन्दोविवरण पर विशेष प्रकाश डालना अनावश्यक जान पड़ता है।

(८) रत्नशेखर का 'छन्दःकोश'

§ १५५. रत्नशेखर का 'छन्दःकोश' ७४ पद्यों का छोटा-सा ग्रन्थ है, जिसमें केवल उन्हीं छन्दों का विवरण पाया जाता है, जो अपभ्रंश के कवियों के द्वारा अधिकांश रूप में प्रयुक्त होते थे। इस तरह रत्नशेखर का लक्ष्य भी केवल व्यावहारिक दृष्टि से ही प्रमुख छन्दों का लक्षण निबद्ध करना है। इन लक्षणों में से अनेक ऐसे हैं, जो रत्नशेखर के स्वयं के न होकर पुराने छन्दोप्रथकारों के जान पड़ते हैं। रत्नशेखर ने तीन प्राचीन आचार्यों का संकेत किया है—विंगल तथा नागराज (४, ४५), गोसल या गुल्हु (६, १२, १४, १८, २६, २६)^२, तथा अर्जुन या अल्हु (१०, ११, १५, १६, २७, ३०, ३४, ३५, ४१)^३। विंगल नाग तो छन्द शास्त्र के आचार्य के रूप में प्रसिद्ध हैं ही, गोसल तथा अर्जुन समस्त अपभ्रंश के पुराने छन्द शास्त्री हैं, जिनके कोई ग्रन्थ नहीं मिलते। जिस प्रकार स्वयंभू, हेमचन्द्र तथा रत्नशेखर अपभ्रंश छन्द शास्त्र की शास्त्रीय परम्परा के प्रतिनिधि हैं, उसी प्रकार गोसल तथा अर्जुन "भट्ट कवियों की अप० छन्द-परम्परा" (bardic tradition of Ap. Metrics) के आचार्य जान पड़ते हैं, जिनकी परम्परा प्रा० पै० के समाहक तथा 'छन्दःकोश' के रचयिता रत्नशेखर ने अपनाई है, तथा छन्दा की यही व्यावहारिक परम्परा हिन्दी गुजराती की मध्ययुगीन कविता में भी प्रचलित रही है। रत्नशेखर के

लक्षणों में अपभ्रंश काव्य को हेय समझने वाले संस्कृत तथा प्राकृत पंडितों पर व्यंग्य भी मिलता है, जो अपभ्रंश या देशी काव्य की बढ़ती लोकप्रियता का संकेत करता है ।

छन्दःकोश की भाषा-शैली को देखते हुए पता चलता है कि पद्य १-४ तथा पद्य २१-७४ परिनिष्ठित प्राकृत में निबद्ध हैं, जब कि पद्य ५-५० भिन्न शैली में निबद्ध हैं, इनकी भाषा परवर्ती अपभ्रंश शैली की परिचायिका है । डा० वेङ्कणकर का अनुमान है कि इनमें से अधिकांश को रत्नशेखर ने अन्य ग्रंथकारों से उद्धृत किया है । अल्लु तथा गुल्हु के नाम से संकेतित लक्षण पद्यों के अलावा और पद्य भी यहाँ ऐसे हैं, जो रत्नशेखर की कृति नहीं जान पड़ते । ये लक्षण पद्य थोड़े हेर फेर से या ज्यों के त्यों प्रा० पै० में भी मिलते हैं । यथा छप्पय छंद के प्रकरण में रत्नशेखर का लक्षण पद्य (१२) प्रा० पै० के लक्षण पद्य (१.१०७) से हूबहू मिलता है । प्रा० पै० में रत्नशेखर वाले 'गुल्ह कवि परस वुत्तउ' पाठ को बदलकर 'सेसकवि चत्थु णिवुत्तउ' कर दिया गया है । मैंने अनुशीलन में इस बात का संकेत किया है कि प्रा० पै० के पद्य संख्या १.१०७ तथा १.१०८ बाद के प्रक्षेप हैं, तथा इन प्रक्षेपांशों का समय मिथिला के राजा हरिसिंह-देव का राज्य-काल है । प्रक्षेपा संभवतः हरिन्नह हैं ।^३ इस लक्षण-पद्य के समयत्र मिलने से यह पुष्ट होता है कि प्रा० पै० के वास्तविक संपादक का दिया गया छप्पय लक्षण १.१०५ है, तथा उदाहरण पद्य १.१०६, तथा इसके रूपान्तर के समय 'गुल्ह' वाला उक्त छप्पयलक्षण 'सेसकवि' की छाप देकर बाद में जोड़ दिया गया है । यह लक्षण पद्य रूपान्तर के समय गुल्ह के अनुपञ्चव छन्दोमंथ से

१. छन्दःकोश पद्य १२ तथा २९ ।

२. From all these facts, it is therefore permissible to conclude that most of these stanzas i. e. vv. 5-50 were not composed by Ratnasekhara, but merely reproduced by him from earlier works.

—H. D. Velankar : Apabhramsa Metres I.

Journal of Univ. of Bom. Nov. 1933, p 52

३. दे० अनुशीलन ५ (अ), पृ० १५.

लिया गया था, या रत्नशेखर के 'छन्दःकोश' से, इसके बारे में निश्चित रूप से कुछ नहीं कहा जा सकता। अनुमान होता है, संभवतः यह पद्य गुल्ह से ही लिया गया हो, 'छन्दःकोश' से नहीं। डा० वेलणकर प्रा० पै० को रत्नशेखर के 'छन्दःकोश' से प्रभावित मानते हैं तथा उसे परवर्ती रचना घोषित करते हैं। उन्होंने 'छन्दःकोश' का समय १४ वीं शती का अंत माना है, क्योंकि इसके रचयिता, वज्रसेन के शिष्य तथा हेमतिलकसूरि के पट्टाधिकारी, नागपुरीय तपागच्छ के जैन साधु रत्नशेखर का जन्म पट्टावली के अनुसार १३१५ ई० (१३७१ वि०) है। प्रा० पै० को परवर्ती रचना मानना हमें अभीष्ट नहीं। हम अन्तःसाक्ष्य तथा बहिःसाक्ष्य के आधार पर बता चुके हैं कि प्रा० पै० को चौदहवीं सदी ईसवी के प्रथम चरण (१३०१-१३२५) से बाद की कृति कथमपि नहीं माना जा सकता। रत्नशेखर को भले ही प्रा० पै० के संग्रह का पता न हो, किंतु रत्नशेखर का 'छन्दःकोश' निश्चित रूप से परवर्ती रचना है तथा गुल्ह वाला छप्पय लक्षण प्रा० पै० (१.१००) को 'छन्दःकोश' की देन नहीं जान पड़ता, बल्कि साक्षात् गुल्ह से या किसी अन्य स्रोत से लिया गया है। इस बात का संकेत स्वयं वेलणकर ने भी किया है कि मूल प्रा० पै० में यह लक्षण-पद्य (१.१०७) नहीं था।^१ इस लक्षणपद्य के अतिरिक्त छन्दःकोश (१६) तथा प्रा० पै० (२.२०८) वाला डुमिला (दुर्मिला) का लक्षण भी डूबडू मिलता है। यह भी दोनों जगह कहीं से लिया गया है। इसी तरह छन्दःकोश (२५) तथा प्रा० पै० (१.१७०) वाला सौरठालक्षण; तथा छन्दःकोश (३१) तथा प्रा० पै० (१४६) वाला कुंडलियालक्षण भी मिलते हैं। छन्दःकोश में इन दोनों पद्यों में कोई छाप नहीं मिलती, प्रा० पै० में 'पिंगळ नागराज' की छाप ही गई है।

१. Both appear to have been composed towards the close of the 14th century A.D., but the cchandahtosa is perhaps the earlier of the two.

Velankar : Apabhramsa Metres I.

(J. U. B. NOV. 1933, P, 34)

२. *ibid* p 53.

इसी तरह छन्दःकोश (४६) तथा प्रा० पैं० (२.६६) और छन्दःकोश (५०) तथा प्रा० पैं० (१.१४४) के नाराच तथा पद्मावती छंदों के लक्षणपद्य भी क्रमशः हूबहू मिलते हैं। स्पष्ट है कि ये सभी लक्षणपद्य दोनों जगह किसी अन्य स्रोत की देन हैं।

डा० वेङ्कटर ने प्रा० पैं० को परवर्ती रचना मानने का खास प्रमाण यह माना है कि 'पिंगल' के नाम से 'रत्नशेखर' के ग्रंथ में सप्त-लक्ष्यकुञ्ज लक्षणपद्य प्रा०पैं० में भिन्न रूप से हैं; जैसे पद्य ४ का सोमकांत छंद; जिसे प्रा० पैं० में यह नाम न देकर विद्युन्माळा नाम दिया गया है; पद्य ४५ का हक्का छंद, जिसे प्रा०पैं० में यह नाम न देकर विद्युन्माळा नाम दिया है; पद्य ४५ का हक्का छंद, जहाँ ३० मात्राएँ (१०,८,१२) प्रत्येक चरण में पाई जाती है, जिसे प्रा० पैं० में हक्का छंद न कह कर चउरइया (चतुष्पदी) (प्रा० पैं० १.६७) कहा गया है। अतः ऐसा अनुमान किया गया है कि पिंगल का यह ग्रंथ रत्नशेखर को अज्ञात था। इस अंश को तो हम भी मानते हैं कि रत्नशेखर को संभवतः प्रा० पैं० का पता न था, तथा पिंगल के नाम से उद्धृत पद्यों का स्रोत प्रा० पैं० न होकर भिन्न है, किंतु इतने भर से प्रा० पैं० के नाम से संगृहीत लक्षणोदाहरणों का संग्रह परवर्ती तो सिद्ध नहीं हो पाता। वस्तुतः छन्दोलक्षणों को पिंगल के नाम से चला देने की परिपाटी तो बड़ी पुरानी है और यह 'झाप' ही नहीं, हमारे विवेक्य ग्रंथ 'प्राकृत-पिंगलम्' का नामकरण तक इसी परिपाटी की देन है।

प्रा० पैं० में ४० मात्रा छंदों का वर्णन किया गया है, किंतु छन्दः-कोश में सिर्फ ३० ही शुद्ध मात्रा छंद मिलते हैं। छन्दःकोश के नवीन मात्रा छंद निम्न है :—

(१) विजयक (प्रत्येक चरण ८ मात्रा, चतुष्पदी) ।

१. नायाग ईसेग उत्तो, सनेहिं दीहेहिं युत्तो ।

ममगग पाठिञ्जतो, एसो छदो सोमञ्जतो ॥ —छन्दःकोश ४.

२. ससिमत्तपरिष्ठउ असगरिष्ठउ मुत्तिउ अगगलि जासु,

जगबंधह सारी सञ्जपियारी निम्मल लखख तासु ।

जणु पडिउ मुञ्जह तासु न मुञ्जह हक्क विमाणउ तेओ (मेओ),

मुवि जपिवि नत्तह चिन्तयतह मासह पिंगल एओ ॥

—छन्दःकोश ४९.

(२) एकावली (प्रत्येक चरण १० मात्रा, ५+५, पाँचवी-छठी मात्रा के स्थान में दीर्घ अक्षर का निषेध, चतुष्पदी),

(३) लघुचतुष्पदी (प्रत्येक चरण १५ मात्रा, अंतिम पाँच मात्रा पंचमात्रिक गण की हों, चतुष्पदी),

(४) चतुष्पदी (३० मात्रा, ७×४+२, चतुष्पदी, किंतु यह प्राकृतपैंगलम् के चौपइया (१६७) से भिन्न छंद है),

(५) कामिनीमोहन (२० मात्रा; ८ दीर्घ, शेष ह्रस्व अक्षर, चतुष्पदी),

(६) मालती (१६ मात्रा, केवल त्रिमात्रिक तथा पंचमात्रिक गण हो, चतुर्मात्रिक गण का निषेध, चतुष्पदी),

(७) मडिला (१६ मात्रा, अडिला का ही भेद जब प्रथम-द्वितीय तथा तृतीय-चतुर्थ चरणों में भिन्न भिन्न तुक हो),

(८) आभाणक (२१ मात्रा, पंचमात्रिक गण का निषेध, अंतिम मात्रा लघु अक्षर की हो, चतुष्पदी),

(९) दडक (३२ मात्रा, ८×४ आठ चतुर्मात्रिक, चतुष्पदी, चतुर्मात्रिक प्राय 'पयोधर' (१५१) होते हैं),

(१०) वेरालु (३ दोहा+३ (गाथा का चतुर्थ चरण),

(११) चूड़ामणि (३ दोहा (पूर्वार्ध)+३ गाथा (उत्तरार्ध))^१,

(१२) उपचूड़िका (दोहा की प्रत्येक अर्धाली में १० मात्रा अधिक),

(१३) उद्गाथक (? उद्गोहक) (विषम चरणों में दोहा में २ मात्रा अधिक),

(१४) बेसर (प्रथम-द्वितीय चरण १६ मात्रा, तृतीय-चतुर्थ चरण १५ मात्रा)^२,

१. दोहा छंद तिन्निपय, पदमइ सुद्ध पटेहु ।

पुणवि चउत्थइ गाहपउ, वेरालु वि त वियाणेहु ॥ — छन्द कोश ३३.

२. पुव्वदउ पठि दोहदउ, प-चदउ गाहाण ।

चूडामणि जाणिज्जहु मज्जे सयलाण छदाण ॥ — वही ४८.

३. तिनि पय सोलस मत्त कहिज्जइ ।

पचदइ पुण वेनि रइज्जइ ॥

वासठि मत्तइ जासु पमाणु ।

सो छदउ पुहु बेसर जाणु ॥ — वही २०.

रत्नशेखर ने निम्न सकीर्ण या मिश्रित छंदों का प्रा० प० से अधिक सकेत किया है :—

(१) चन्द्रायणा (दोहा + कामिनीमोहन) (३९),

(२) रासाकुलक (आभाणक + बल्लाल) (२६),

प्रा० प० के मात्रिक घृत्तों का ऐतिहासिक तथा तुलनात्मक अध्ययन प्रस्तुत करते समय हम शेष मात्रिक छंदों पर प्रकाश डालेंगे ।

प्राकृतपैंगलम् और हिंदी छन्दःशास्त्र

§ १५६. प्राकृतपैंगलम् की स्थिति एक ऐसे सधिस्यल पर है, जहाँ एक ओर अपभ्रंश साहित्य की परम्परा समाप्त होने के साथ ही हिंदी साहित्य की परंपरा का उदय स्पष्ट परिलक्षित होने लगता है । इस तरह प्राकृतपैंगलम् दोनों भाषाओं की साहित्यिक तथा छन्द शास्त्रीय परम्परा का प्रतिनिधित्व करता है । यह वह कड़ी है, जो स्पष्टतः मध्ययुगीन हिंदी छन्द परम्परा को अपभ्रंश की छन्द परम्परा के साथ जोड़ कर भारतीय छन्द शास्त्र की अखण्ड परम्परा के निर्वाह में महत्त्वपूर्ण योग देती है । जहाँ तक मध्ययुगीन हिंदी छन्द परम्परा को प्राकृतपैंगलम् को देने का प्रश्न है, हम देखेंगे कि हिंदी के कई पुराने छन्दोप्रन्थकार 'प्राकृतपैंगलम्' से साक्षात् रूप से या केदार भट्ट के 'घृत्तरत्नाकर' एवं दामोदर के 'वाणीभूषण' के माध्यम से—जो दोनों ग्रंथ खुद प्रा० प० से प्रभावित जान पड़ते हैं—अप्रत्यक्ष रूप से प्रभावित हुए हैं । प्राकृत-पैंगलम् का सत्रसे पहला प्रभाव इसके सप्रहकाल के लगभग ७२ वर्ष बाद रचित दामोदर के 'वाणीभूषण' में दिखाई पड़ता है, जो 'प्राकृत पैंगलम्' की ही पद्धति पर मात्रिक छंदों और वर्णिक घृत्तों का विवरण प्रस्तुत करता है । प्राकृतपैंगलम् के 'शुल्लणा' जैसे एक आध मात्रिक छंदों को 'वाणीभूषण' में छोड़ दिया गया है, पर अधिकांश छंदों के विवरण का क्रम 'प्राकृतपैंगलम्' के ही अनुसार है । हम बता चुके हैं कि दामोदर प्राकृतपैंगलम् के उपलब्ध प्राचीनतम टीकाकार रविकर के निकटतम सघषी थे और मिथिला के राजा कीर्तिसिंह के आश्रित कवि थे । पुरानी हिंदी की मात्र छन्द परंपरा का संस्कृत पद्धतियों को परिचय देने के लिये ही उक्त ग्रंथ लिखा गया था । इस बात का सकेत

स्वयं दामोदर ने किया है।' आगे तत्तत् मात्रिक छंद के लक्षणोदाहरण के संबंध में प्रस्तुत तुलनात्मक अध्ययन से स्पष्ट होगा कि दामोदर ने प्राकृतपैंगलम् के लक्षणों को देखकर ही छंदों के लक्षण निबद्ध किये हैं। साथ ही अनेक ऐसे छंद जो ऐतिहासिक दृष्टि से सर्व प्रथम इस रूप और नाम से प्राकृतपैंगलम् में ही मिलते हैं, उसके ठीक बाद किसी कृति में मिलते हैं, तो वह वाणीभूषण ही है। इन छंदों में मधुभार, दोषक, आभोर, हाकलि, सिंहावलोक, षड्वंगम, गंधानक (गंधाण), हीर, गगनांक, मात्रिक भुल्लणा, चौशोला, चौपैया, मरहट्ठा, दंडकल, दुर्मिळा, त्रिभंगी, जलहरण, लीलावती, मदनगृह जैसे छन्द है। ये छन्द प्राकृतपैंगलम् के कुछ ही बाद की रचना, नागपुर (नागौर) राजस्थान के तपागच्छीय जैन साधु रत्नशेखर के 'छन्दःकोश' में नहीं मिलते; किन्तु वाणीभूषण में नाम-रूप में ज्यों के त्यों मौजूद है। इसके बाद तो प्राकृतपैंगलम् की छन्दःपरम्परा अपने वास्तविक रूप में मध्ययुगीन हिंदी, गुजराती, मराठी काव्य-परम्परा में भी मिलती है। प्राकृतपैंगलम् के समय तक पुराने हिंदी कवियों के यहाँ घनाक्षरी जैसा मुक्तक वर्णिक वृत्त नहीं आ पाया था, अन्यथा उसका चल्लेख यहाँ जरूर मिलता। 'वाणी-भूषण' के समय तक भी घनाक्षरी का प्रयोग कवियों के यहाँ नहीं होने लगा था, क्योंकि दामोदर भी इसका कोई संकेत नहीं करते और न दामोदर के समसामयिक, पुराने हिंदी कवि विद्यापति ही अपनी देशी रचना 'कीर्तिलता' में इस छन्द का प्रयोग करते हैं। किंतु इस समय तक कई मूल मात्रिक छन्दों का वर्णिक छन्दों के रूप में काया-कल्प हो चुका था और चर्चरी, गोता, सुंदरी, दुर्मिळा, किरीट, त्रिभंगी जैसे छंद जो वस्तुतः संस्कृत वर्णिक वृत्त नहीं है, वर्णिक वृत्तों के प्रकरण में स्थान पा चुके थे। इन छन्दों को प्राकृतपैंगलम् और वाणी-भूषण दोनों ही वर्णिक वृत्तों में ही स्थान देते हैं। हम यथावसर इन छन्दों के मूल उत्स, विकास और कायाकल्प का संकेत करेंगे।

मध्ययुगीन साहित्य में प्राकृतपैंगलम् के महत्व का सहज अनुमान इसी से लग सकता है कि बंगाल से गुजरात तक और दक्षिण में

१. अन्वयः प्राकृतमधि मुधियः केचिद्भवन्तीह।

वृत्तिरेषा मम तेषामातनुतादीपदि तोपम् ॥—वाणीभूषण १. ३.

महात्मा वरु इस ग्रन्थ का प्रचार रहा है। इसके प्रचार ने ही स्वयंभू, हेमचन्द्र, राजशेखर सूरि आदि जैन छन्दःशास्त्रियों के महत्वपूर्ण ग्रन्थों को मध्ययुग में एक प्रकार से अपरिचित बना दिया और अर्जुन, गोसल (गुल्ह) जैसे अनेक अपभ्रंश छन्दःशास्त्रियों के ग्रन्थों का आज भी पता नहीं है। मध्ययुगीन हिंदी, बंगला, गुजराती और मराठी कवियों के लिये प्राकृतपैंगलम् छन्दोज्ञान का महत्वपूर्ण साधन था। इस ग्रंथ के हस्तलेख इन सभी भाषाभाषी प्रदेशों में मिले हैं। १७वीं शताब्दी में यह ग्रन्थ मध्यदेश में ही नहीं, बंगाल में भी, काफी लोकप्रिय था और इस शताब्दी में इस पर बंगाली पंडितों द्वारा संस्कृत टीकाएँ लिखी जाने लगी थी। मध्ययुगीन हिंदी कवियों के लिये तो यह आकर ग्रन्थ था। जैन कवि राजमल्ल और केशवदास (दोनों मुगल सम्राट् अकबर के समसामयिक हैं) को प्राकृतपैंगलम् का पता ही नहीं था, वे इससे काफी प्रभावित जान पड़ते हैं। राजमल्ल के अनेक लक्षणों में प्राकृतपैंगलम् के ही लक्षणों की छाया है। केशवदास के लक्षण भी प्राकृतपैंगलम् के ही ढंग पर है, और भूमिका-भाग के कुछ पद्य तो जैसे प्राकृतपैंगलम् से ही अनूदित हैं। उदाहरणार्थ, निम्न पद्यों को लीजिये।

जम न सहइ कगभनुडा, तिल तुलिभं अदमदेण ।

तम न सहइ सवगनुडा, अवउदं उंशोमंग ॥ (प्रा० पै० १. १०)

कनकनुडा जो सहइ नहिं तोलत भवतिल अंग ।

अवननुडा तें जानियो 'केपव' उंशोमंग ॥ (छन्दमाला २. ०)

×

×

×

चतुह पुहाणं मग्गे, कव्वं जो पट्टइ लवणमविहणं ।

भूभागल्लगगगहिं, सोसं मुट्ठिभं न जाणेइ ॥ (प्रा० पै० १. ११)

अवुव पुवनि में पट्टवही, निमुच्छउ लणनहोन ।

अट्टो अम थारग मिर, कःनु तवारि अहीन ॥ (छन्दमाला २. ८)

भित्तारीदास के 'छंदार्णव' में तो स्पष्टतः प्राकृत पैंगलम् का उल्लेख है और इसका 'अरेरे वाहहि' आदि पद्य (१. ६) उद्धृत भी है।

§ १५७. मध्ययुगीन हिंदी साहित्य में अनेक छन्दोग्रंथों का पता चलता है, जिनमें कई उपलब्ध भी हैं। इनमें प्राचीनतम रचना जैन कवि राजमल्ल का 'पिंगल' (या छंदःशास्त्र), केशवदास की 'छन्दमाला' और चितामणि त्रिपाठी का 'छन्दविचार' है। जैन पंडित राजमल्ल नागौर के श्रीमाल जैन राजा 'भारमल्ल' के आश्रित थे और इन्हीं के लिये उन्होंने 'पिंगल' की रचना की थी। इसके उदाहरणपद्यों में 'भारमल्ल' और मुगल सम्राट् अकबर दोनों का उल्लेख मिलता है। यह ग्रंथ अप्रकाशित है, और इसका कुछ अंश श्री कामताप्रसाद जैन ने 'हिंदी जैन साहित्य' के परिशिष्ट (१) में प्रकाशित किया है। केशव की 'छन्दमाला' को सर्वप्रथम आचार्य विश्वनाथ प्रसाद मिश्र ने हिंदुस्तानी एकेडमी से संपादित 'केशवग्रंथावली' (खंड २) में प्रकाशित किया है। चितामणि का 'छन्दविचार' अप्रकाशित है। इसके बाद मतिराम के 'छन्दसार' ग्रंथ का भी नाम इतिहास-ग्रन्थों में मिलता है, पर वह भी अनुपलब्ध है। सुखदेव मिश्र के छन्दसंबंधी दो ग्रंथों का पता आचार्य शुक्ल ने दिया है, 'वृत्तविचार' (संवत् १७२८); और 'छन्दविचार'। हमें ये दोनों ग्रंथ एक ही जान पड़ते हैं। शुक्ल जी इनका कोई विवरण नहीं देते। सुखदेव मिश्र के बारे में वे लिखते हैं :- 'छन्दःशास्त्र पर इनका सा विशद निरूपण और किसी कवि ने नहीं

१. प्राकृते, यथा

अरेरे वाहहि वान्द नाव (छोटि) डगमग कुगति न देहि ।

तैं ह्य नै सतारि दे जो चाहि सो लेहि ॥

—भित्तारीदास ग्रन्थावली (प्रथमखंड) (छंदार्णव) पृ०, १६७

२. नागौरदेसनि सनाधिनाथो सिरीमाल,

राक्यागिपति सिरी भारमल्लो महीपाल ॥ (पिंगल पद्य १६९)

पर बसद वन्दर साहि अन्नर सन्नर क्रिय सम्माण ।

दिदू तुरिका पान उरिगाणा राया मागहि आण ॥ (यही पद्य ११७) .

३. हिन्दी जैन साहित्य का सञ्चित इतिहास परिशिष्ट (१) पृ० २३१-२३२.

४. ड० येनमंथानदी (खंड २) पृ० ४३१-४६६.

किया'। सुखदेव मिश्र का पिगल संबंधी एक ग्रन्थ दुर्गादत्त गौड़ ने काशी के लाइट छापेखाने से प्रकाशित कराया था, जो ४८ पृष्ठों में प्रकाशित हुआ है। वैसे सुखदेव का विवेचन अच्छा है, पर शुक्लजी का यह निर्णय कि छन्दशास्त्र पर ऐसा विशद निरूपण किसी हिंदी कवि में नहीं मिलता, ठीक नहीं जान पड़ता। मित्तारी दास का 'छन्दार्णव' हिंदी का सबसे अधिक प्रामाणिक, विस्तृत और वैज्ञानिक ग्रन्थ है। इसके बाद गदाधर की 'छन्दोमंजरी' का विवेचन भी काफी विशद कहा जा सकता है। हिंदी साहित्य के इतिहास में मनीराम मिश्र की 'छंदद्वयनी', रसिकगोविंद का 'पिगल' और गुमान मिश्र की 'छदाटवी' का उल्लेख है, किन्तु ये ग्रंथ हमें उपलब्ध नहीं हो सके हैं।

इस विषय के मध्ययुगीन हिंदी ग्रंथों में श्रीधर कवि का 'छंदविनोद', नारायणदास वैष्णव का 'छंदसार' और मित्तारीदास का 'छंदार्णव' काफी प्रसिद्ध हैं। ये तीनों ग्रंथ सर्व प्रथम संवत् १६२६ में बनारस लाइट छापेखाने से प्रकाशित हुए थे। 'छंदार्णव' का नवीन संस्करण आचार्य विश्वनाथ प्रसाद मिश्र ने 'मित्तारीदास ग्रंथावली' के प्रथम खंड में प्रकाशित किया है। श्रीधर कवि का 'छंदविनोद' तीन परिच्छेदों में विभक्त है। प्रथम में गुरुशब्दादि कथन है, द्वितीय में ४३ मात्रा छन्दों का विवरण और तृतीय में ११० वर्ण वृत्तों का विवरण पाया जाता है। नारायणदास का 'छन्दसार' बहुत छोटा ग्रंथ है, जिसमें धुने हुए केवल ५१ छन्दों का निरूपण है, जिसमें मात्रिक और वर्णिक दोनों कोटि के छन्द हैं। मित्तारीदास का ग्रंथ विशाल योजना को लेकर लिखा गया है। इनकी विवेचन प्रणाली शास्त्रीय अधिक है, ये प्रचलित अप्रचलित सभी तरह के छन्दों का निरूपण करते हैं। 'छन्दार्णव' १५ तरंगों में विभाजित ग्रंथ है, निम्नके आरम्भ चार तरंगों में गुरुशब्द-कथन, मात्रिक एवं वर्णिक गणों का विवेचन और छन्दों के नष्ट, उदित, मेरु, मर्कटी, पताका आदि के द्वारा विविध प्रसारों का निरूपण है। पंचम तरंग में एक से लेकर ३२ मात्रा तक के विविध छन्दों का निरूपण है, छठे में मात्रा मुक्त छन्द की। शेष तरंगों में क्रमशः जाति छन्द, प्राकृत छन्द, मात्राद्वय, वर्ण प्रसार, वर्ण सयोज, संसृष्ट वर्णिक पद्य,

अर्धसम वर्णिक वृत्त, मुक्तक वर्णिक छन्द, और वर्णिक दंडक, निरूपित किये गये हैं। भिखारीदास ने पंचम सर्ग में मात्रिक छन्दों का निरूपण करते समय प्रायः संस्कृत के समवर्णिक छन्दों को मात्रिक प्रस्तार के छन्दों में स्थान दिया है। यह पद्धति वैज्ञानिक दृष्टि से ठीक होने पर भी ऐतिहासिक विकास क्रम की दृष्टि से ठीक नहीं है, क्योंकि इससे यह भ्रांति उत्पन्न होती है कि कमल, रतिपद, शेष, अमृतगति, मानवक्रीडा (संस्कृत का माणवकक्रीडित), लक्ष्मी, हरिणी, विद्युन्ढाला, जलोद्धतगति, जलधरमाळा, वंशपत्र, व्रजा जैसे छन्द मात्रिक हैं। वस्तुतः संस्कृत परंपरा के वर्णिक छन्दों को हिन्दी के मात्रिक छन्दों के साथ खतिया देना ठीक नहीं जान पड़ता।

पिछले दिनों के दो महत्त्वपूर्ण ग्रंथ पद्माकर के पौत्र गदाधर की 'छन्दोमंजरी' और भारतेंदु हरिश्चन्द्र के पिता गिरिधरदास का 'छन्दोवर्णन' है। द्वितीय ग्रंथ हमें उपलब्ध नहीं हो सका है। गदाधर की 'छन्दोमंजरी' में भी भिखारीदास के 'छन्दार्णव' की तरह विविध छन्दों का विशद निरूपण है। आधुनिक युग में इस विषय का प्रसिद्ध ग्रंथ श्री जगन्नाथप्रसाद 'भानु' का 'छन्दप्रभाकर' है।

मध्ययुगीन हिंदी साहित्य में छंद-निरूपण विषयक ग्रंथों की एक दूसरी परंपरा भी उपलब्ध है, जिसे हम डिंगल ग्रंथों की परंपरा कहेंगे। इस परंपरा के ग्रंथों में 'रूपदीपविंगल', मंझाराम का 'रघुनाथरूपक (गीतां रो)' और कवि सूर्यमल्ल के दत्तक पुत्र मुरारिदान का 'डिंगलकोश' प्रसिद्ध हैं। 'डिंगलकोश' वस्तुतः छन्दोविषयक ग्रंथ न होकर कोश ग्रंथ है, किंतु इसमें छन्दों का भी विवेचन मिलता है। इस प्रसंग को समाप्त करने के पूर्व डिंगल की विशिष्ट छन्दःपरम्परा पर कुछ संकेत कर देना अनावश्यक न होगा।

मध्ययुगीन राजस्थानी चारण कवियों के डिंगल गीतों में जिस छन्दःपरम्परा का उदय हुआ है, वह मूलतः मात्रिक वृत्तों की ही परम्परा है। अपभ्रंश छन्दःपरम्परा के जो मात्रिक तालछन्द हिंदी में आये हैं, उन्हीं का एक भिन्न प्रकार का विकास चारण कवि के

१. दे० छन्दार्णव (भिखारीदास ग्रथावली, प्रथम खंड) पृ० १८२-२१४.

२. भारत जीवन प्रेस, काशी से सन् १९०३ में प्रकाशित।

डिगल गीतों में मिलता है। डिगल गीतों में कम से-कम तीन पद्य होते हैं। इन पद्यों को कड़ी को वहाँ 'द्वाला' कहा जाता है। इन पद्यों के पहले द्वाले में मूल छन्द की अपेक्षा दो या तीन मात्रा अधिक आती है। इस प्रकार षोडशमात्रिक प्रस्तार के छन्द के आधार पर बने गीत के पद्य के प्रथम द्वाले में १८ या १९ मात्रा होती है, शेष में १६। उदाहरण के लिये 'दुमेल' गीत की रचना षोडशमात्रिक प्रस्तार (अरिल्ल, पादाकुलरु आदि के ढंग) के अनुसार है; किंतु प्रथम द्वाले में १८ मात्रा मिलती है :—

‘दशरथ नृप भवण हुभा रघुनदण,
कवसल्या उर दुष्ट निकदण ।
रूप चतुरभुज प्रकटत रीधो,
दरसन निज माता नैं दीधो ॥ (रघुनाथरूपक पृ०६०)

इसी तरह षोडशमात्रिक प्रस्तार के आधार पर 'पालवणी', 'झडलुपत', 'ईलोळ' जैसे और गीत भी बनाये गये हैं। 'पालवणी' और 'दुमेल' में यह भेद है कि 'दुमेल' में तुक विषम-सम पदों में मिलती है, पालवणी में चारों पदों में एक ही तुक होती है। 'झडलुपत' में तुक केवल पहले-दूसरे-चौथे चरण में ही मिलती है, तीसरा चरण अतुकांत होता है। 'ईलोळ' चारों चरणों में 'पालवणी' की तरह तुकांत होता है, किंतु फर्क यह है कि यहाँ चार चतुर्मात्रिक गणों में अंतिम नियमसः 'सगण' (॥ ५) होता है, शेष तीन छंदों में ये चतुर्मात्रिक

१. दुय दुय पदा दुमेल, मंछ कहे मोहरा मिले ।

महोरा चारा मेल, दाखे पालवणी दुस्तल ॥—रघुनाथरूपक (७.८)

२. यथा, लरु लूनी है तो घण लायक,

दुनिया दुज देवा दुस्तदायक ।

करुणा उर थाणी इण कारण,

निररो कुल क्राक्षण रघुनाथरु ॥—वही ८. ६. ३.

३. यथा, दीसै भुज बीस सीसदसै, कह वरनैं ज्या लग राम कसै ।

दरसी भुज बीसै सीसदसै, कोपे जद केगल राम कसै ॥

—वही ७.११.४.

गण किसी भी तरह के हो सकते हैं। इन षोडशमात्रिक प्रस्तार के आधार पर रचित गीतों के अछावा ङिगल में अर्धसम मात्रिक गीत भी मिलते हैं। इनमें 'छोटा साँणोर' और इसके और कई भेद प्रसिद्ध हैं। 'छोटा साँणोर' के विषम पदों में १६ मात्राएँ और सम चरणों के अंत में गुरु हो तो १४ मात्राएँ और लघु हो तो १२ मात्राएँ होती हैं। प्रथम द्वाले के प्रथम पद में १६ मात्रा होंगी। जैसे,

एकन दिन भमा सकल मिल आया, करी भरज सामल करतार।
राज बिना मारै कुण रावग, भूरो कवण उतारै भार ॥ (रघु० ४ ४ १)

स्पष्ट है कि यह गीत बद्यमाण अर्धसम मात्रिक छन्द 'चौबोला', (१६, १४.१६, १४) के वजन पर बनाया गया है। प्रथम द्वाले के अतिरिक्त शेष पद्या के प्रथम चरण में सर्वत्र १६ मात्रा ही होंगी, केवल एक पहले द्वाले में ही प्रथम चरण १६ मात्रा का है इन अधिक मात्राओं का कारण श्री रामनारायण पाठक गीत की ललकार मानते हैं। "ङिगलनी एक खासियत अही ज, नोंधवीं जोईए तेए केतेमा घणा छदोमा आद्य द्वालामा एटले कडोमा बे के ण्रण मात्रामो वघारानी आवे छे ए आद्य कडोमा ज आवे छे पछीनी कडोमोमा आवतो नथो गीतनो ललकार शरु करवा ए बघारानो मात्रा गचमा बोलाती हशे एम हु मानु छु"^१

अनेक मात्रिक छंदों का इसी क्रम से परिवर्तन विभिन्न नामों से ङिगल गीतों में प्रचलित है। उदाहरण के लिए 'गंधर निसाणी' नामक गीत ले सकते हैं। यह स्पष्ट दुर्मिला और पद्मावती की तरह ३२ मात्रिक सम चतुष्पदी है, जिसमें उन्हीं की तरह १०, ८, १४ पर यति पाई जाती है।^२ फर्क यह है कि 'गंधर निसाणी' में अंत में 'मगण' (SSS) की व्यवस्था आवश्यक है। यतिखंडों के स्थान पर आभ्यंतर तुक की व्यवस्था भी इस गीत में 'पद्मावती' और 'दुर्मिल' की ही तरह मिलती है।

१ बृहत् पिंगल पृ० ४७८।

२ खुनाथरूपक पृ० २७१।

जिण पुर चुपराजै, अवरन गाजै, केवल मेघ घुरायदा ।
सय रहे टिकाये, हुकम प्रमाणे, मारत चले बलाइदा ॥
कालाद अरणे, भय नहिं अणें, मय दुज हीमा लायदा ।
राषव रात्रिदा, अवधति नदा, असा राज दिया यदा ॥'

डिगल गीतों का विशद विवेचन करना यहाँ अप्रासंगिक होगा ।
हमारा संकेत सिर्फ इतना है कि अपभ्रंश के वे कई छन्द जो मध्य-
युगीन काव्यपरंपरा में पाये जाते हैं, किसी दूसरे नाम या रूप में
डिगल गीतों में भी सुरक्षित हैं ।

प्राकृतपैंगलम् के छन्दों का अनुशीलन

प्राकृतपैंगलम् और वर्णिक वृत्तपरंपरा

§ १५८ वर्णवृत्त प्रकरण में प्रा० पै० के सम्राटक ने १०४ छन्दों का वर्णन किया है। शार्दूलविकीर्णित के दो नाम 'सद्दूलसट्टव' तथा 'सद्दूलविकीर्णित' का भिन्न भिन्न लक्षणोदाहरण देने के कारण कुछ लोगों ने यह संख्या १०५ मानी है। प्राकृतपैंगलम् के वर्णवृत्त प्रकरण का आधार मूलतः संस्कृत छन्दशास्त्र के ग्रन्थ ही हैं। स्वयम्भू, हेमचन्द्र, राजशेखर, कविदर्पण तथा छन्दकोश में भी इन छन्दों का आधार संस्कृत के ग्रन्थ ही हैं, जिनमें 'पिंगलछन्दःसूत्र' प्राचीनतम महत्त्वपूर्ण ग्रन्थ है। स्वयम्भू, हेमचन्द्र तथा राजशेखर ने वर्णिक वृत्तों के सामान्य भेदों में से अधिकांश का वर्णन किया है। कविदर्पणकार ने तृतीय तथा चतुर्थ सद्देशों में वर्णवृत्तों का विवेचन किया है तथा पञ्चम उल्लास में वैतालीय कोटि के उभयच्छन्दों का विवरण है। कविदर्पणकार ने संस्कृत छन्दशास्त्र के आधार पर ही वर्णवृत्तों को सर्वप्रथम एकाक्षर वृत्तों से लेकर २६ अक्षर के वृत्तों तक २६ कोटियों में विभक्त किया है, तथा प्रत्येक चरण में २६ से अधिक अक्षरवाले छन्दों को 'दण्डक' नाम दिया है। प्रा० पै० में न तो इनका सामान्य संकेत ही मिलता है, न इन २६ कोटियों का नामकरण ही, तथापि यहाँ भी जिन जिन छन्दों का विवरण दिया गया है, वे एकाक्षरप्रस्तार से चौबीस अक्षरप्रस्तार तक के वर्णिक छन्द हैं। पचविंशत्यक्षर तथा पट्विंशत्यक्षर प्रस्तार के

१ 'चतुरधिक्रयत वृत्त जल्यति पिंगलराज'—'कृष्णीयविवरण' (टीका)
Bib. Ind ed. पृ० ५९३.

२ पइ पिङ्गल भणिअ पचगल सठ सग्ग जाणहु ।

—प्रा० पै० (निर्णयतागर स०) पृ० २२७.

३ तेसु समे एगक्खरमुह्छन्नीसक्खरतचउगई ।

छन्नीस इति जाई, तो सेस दडया तत्तो ॥

—कविदर्पण ३ ३.

कोई छन्द प्राकृतपङ्कटम् में नहीं है, किन्तु दण्डक के दो भेद शालूर तथा वर्णिक त्रिभंगी का संकेत किया गया है। इन वर्णिक छन्दों में भी चतुर्विंशत्यक्षरप्रस्तार के सुन्दरी, दुर्मिळा तथा क्विरीट छन्द एवं वर्णिक त्रिभंगी का विकास मूलतः मात्रिक छन्दों से ही हुआ है, तथा इनका संबंध संस्कृत के किन्हीं भी वर्णिक छन्दों या दण्डकों से नहीं जोड़ा जा सकता। इन छन्दों में से प्रथम तीन का विशेष विवेचन हम ३२ मात्रा के मात्रिक छन्दों के संबंध में करेंगे तथा वर्णिक त्रिभंगी का विस्तृत विवरण मात्रिक त्रिभंगी से तुलना करते हुए मात्रिक वृत्तों के प्रकरण में ही किया जायगा।

वर्णिक वृत्तों की दण्डकमिन्न २६ जातियों या कोटियों में प्रत्येक में गणना के अनुसार उत्तरोत्तर द्विगुणित भेद पाये जाते हैं। एकवर्णवृत्त में केवल २ भेद होते हैं; द्विवर्ण में ४ भेद, त्रिवर्ण में ८ भेद, चतुर्वर्ण में १६, पञ्चवर्ण वृत्त में ३२, षड्वर्ण में ६४, सप्तवर्ण में १२८, अष्टवर्ण में २५६, नववर्ण में ५१२, दशम वर्ण में १०२४। इस क्रम से षड्विंशत्यक्षर प्रस्तार (उत्कृति कोटि) में ६७१०८८ ८६४ भेद होते हैं, तथा कुल वर्णिक वृत्तों के भेद १३४२१७७२६ होते हैं। इन भेदों में दण्डक भेदों की गणना नहीं है। वातुतः ये सब भेद केवल अंकगणित के अनुसार शास्त्रीय दृष्टि से मान लिये गये हैं, किन्तु व्यवहार में कतिपय शत-संख्यक वर्णिक छंद ही प्रयुक्त होते रहे हैं। संस्कृत कवियों में कालिदास की अपेक्षा भारवि, माघ तथा श्रीहर्ष ने अधिक छंदों का प्रयोग किया है। यद्यपि कालिदास ने १९ छंदों का प्रयोग किया है, किन्तु उनके पास छंद कुछ ही हैं:—इन्द्रवज्रा-उपेन्द्रवज्रा वर्ग; श्लोक, वंशस्थ, मंदाक्रान्ता, रयोद्धता, द्रुतखिलंबित तथा वैताल्योय। इस दृष्टि से भारवि के पास छन्द १२ हैं, माघ के १६। भारवि ने औपच्छन्दसिक (वैता-ल्योय कोटि का छन्द), अपरवक्त्र, जलोद्धतगति, चन्द्रिका, मत्तमयूर जैसे अप्रसिद्ध छन्दों का भी प्रयोग किया है, तो माघ में भी पञ्चकावली, पथ्या, मत्तमयूर, भ्रमरखिलंबित, वंशपत्रपतित, औपच्छन्दसिक, कुटजा, अतिशायनी, महामालिनी, जैसे अनेक अप्रसिद्ध छन्द मिल जाते हैं। इतना होने पर भी संस्कृत कवियों द्वारा व्यवहारतः प्रयुक्त वर्णिक छन्दों की संख्या सौ से कम ही होगी।

हिंदी के कवियों में वर्णिक छन्दों का अधिकाधिक प्रयोग पृथ्वी-राजरासो तथा केशव की 'रामचन्द्रिका' में मिलती है। पृथ्वीराजरासो

में ३० वर्णिक वृत्तों का उपयोग मिलता है; जिनमें से कई छन्द छन्दो-ग्रन्थों में नहीं मिलते। केशव ने छन्दमाला में ७८ वर्णिक छन्दों का उल्लेख किया है, जिनमें दण्डक सम्मिलित हैं। रामचन्द्रिका में भी कई अप्रसिद्ध वर्णिक छन्द प्रयुक्त हुए हैं, तथा कुछ छन्द केशव ने स्वयं भी गढ़ लिये हैं; यथा—

सुगीत छंद (१.४) १८ वर्ण जगण, भगण, रगण, सगण, २ जगण। कुछ छन्द ऐसे भी हैं, जिन्हें 'केशव' के संपादक रीतिशास्त्र के नदीण लाला भगवानदीन ने 'केशव की ईजाद' मान लिया है, पर दरअसल ऐसा है नहीं। प्रथम प्रकाश के ४४वें छन्द—सिंहबिलोकित-को लाला जी ने वर्णिक वृत्त मानकर इसे केशव का बनाया बताया है। 'वस्तुतः यह १६ मात्रा का चतुष्पात् छंद है, तथा केशव के उक्त छंद में ही प्रथम द्वितीय चरण में १४ वर्ण हैं, तो तृतीय-चतुर्थ में १३ ही, किंतु चारों चरणों में १६ मात्रा बराबर हैं। इस छन्द का जिक्र प्रा० पं० (१-१८४, १८५) तथा भिखारीदास के 'छन्दार्णव' (७. ३५-३६) में भी मात्रावृत्तों के प्रकरण में ही मिलता है। इस छन्द का विशेष विवरण 'सिंहबिलोकित' के प्रकरण में द्रष्टव्य है। भिखारीदास के 'छन्दार्णव' में वर्णिक वृत्तों का विस्तार से विवेचन दसवें तरंग से लेकर पन्द्रहवें तरंग तक मिलता है। इस दृष्टि से भिखारीदास का प्रयास शास्त्रीय दृष्टि से अधिक संपन्न है। हिन्दी के अन्य छन्दोग्रन्थों ने प्रायः व्यावहारिक दृष्टि से ही वर्णिक छन्दों का विवेचन किया है।

१ १५६. एक से लेकर २६ वर्णों तक के वृत्तों की तत्तत् कोटि को क्रमशः उक्ता (१), अत्युक्ता (२), मध्या (३), प्रतिष्ठा (४), सुप्रतिष्ठा (५), गायत्री (६), उष्णिक् (७), अनुष्टुप् (८), वृहती (९), पङ्क्ति (१०), त्रिष्टुप् (११), जगती (१२), अतिजगती (१३), शङ्खरी (१४), अतिशङ्खरी (१५), अष्टि (१६), अत्यष्टि (१७), धृति (१८), अतिधृति (१९), कृति (२०), प्रकृति (२१), आकृति (२२), विकृति (२३), संस्कृति (२४), अमिकृति (२५),

१. डा० विपिन मिश्री त्रिपेठी : चन्द्रवरदास और उनका काव्य पृ० २१७.
(हिंदुस्तानी एकेडेमी १९०२).

२. दे० केशवकीमुनी १.४४.

रूढ़ि (२६), संज्ञा दी जाती है । भिलारीदास के 'छन्दार्णव' में भी इस तालिका को दिया गया है, किंतु यहाँ २२ वर्ण तथा २५ वर्ण के छन्दों के लिये एक ही नाम 'अतिकृति' का प्रयोग पाया जाता है, जो ठीक नहीं जान पड़ता । वस्तुतः प्रथम 'आकृति' है, द्वितीय 'अभिकृति', 'अतिकृति' जैसा कोई नाम पुराने आचार्यों ने नहीं माना है । इन शृत्तों के मोटे पैमाने में विविध स्थानों पर लघु गुरु की चंद्रिंश में परिवर्तन करने से ही अनेक छन्दोभेद की कल्पना की जाती है, जिनमें लघु गुरु के स्थान-भेद के कारण छन्द को गति, लय और गूँज में फर्क आ जाता है । इसी भेद को संकेतित करने के लिये गणों की व्यवस्था की गई है । प्राकृतपँगलम् के प्रथम परिच्छेद के आरंभ में ही मात्रागणों और वर्णिक गणों का उल्लेख किया गया है । मात्रा गणों का यद्यपि मात्रिक छन्दों से अधिक संबंध है, किंतु प्राकृतपँगलम् में संस्कृत छन्दःपरम्परा के वर्णिक छंदों के लक्षण में भी मात्रिक गणों का ही संकेत मिलता है । मात्रिक गण सर्वप्रथम द्विमात्रिक, त्रिमात्रिक, चतुर्मात्रिक, पंचमात्रिक एवं षण्मात्रिक भेदों में विभक्त हैं ।^१

इनके क्रमशः दो, तीन, पाँच, आठ और तेरह भेद होते हैं, जो छन्दःशास्त्र में विविध परिभाषिक नामों से अभिहित किये जाते हैं । प्राकृतपँगलम् में इन गणप्रकारों के नाम प्रथम परिच्छेद के पन्द्रहवें छंद से बत्तीसवें छन्द तक दिये गये हैं और इन्हीं परिभाषिक संज्ञाओं का प्रयोग मात्रिक एवं वर्णिक दोनों तरह के छंदों के लक्षणों में मिलता है । वर्णिक गण आठ है, जिनकी रचना उपसृष्ट-समूह के विविध प्रकारों के अनुसार की जाती है । जैसे, त्रिगुरु भगण (SSS), त्रिलघु भगण (lll), आदिलघु भगण (ISS), आदिगुरु भगण (Sll), मध्यगुरु भगण (lSl), मध्यलघु भगण (SlS), अंतगुरु

१. उच अइउत्त मज्जा पदठ सुअइठ्ठ तइय गाइत्ती ।

उण्ठी अगुठ्ठम विहई पंती तिहुउ जगइ अइजगई ॥

सककरि अइसककरिया अइठ्ठी अइअइठ्ठि थिइअ अइधिइउ ॥

विइ पाविसमभिउण्णरकिई य जाईण नामाई ॥ (कविदर्पण ३.४-५).

२. छन्दार्णव (भिलारीदासप्रयावली, प्रथम खंड) पृ० २३६. (ना० प्र० खमा, काशी से प्रकाशित २०१३ वि०).

३. प्राकृतपँगलम् १.१२.

सगण (115), अंतलघु तगण (551) । इन्हीं गणों की विविध प्रक्रिया के आधार किसी नियतसंख्यक छन्द के अनेक प्रस्वार होते हैं ।

§ १६०. प्राकृतपैंगलम् में केवल उन्हीं प्रसिद्ध वर्णिक छंदों का चल्लेख मिलता है, जो भट्ट कवियों द्वारा प्रयुक्त होते रहते हैं । अशस्थ, रुचिरा, प्रहर्षिणी, मदाक्राता, हरिणो, शिखरिणो जैसे अनेक प्रसिद्ध संस्कृत छंद यहाँ नहीं मिलते । साथ ही पुष्पिताम्रा, वियोगिनी, उद्गता जैसे विपम वर्णिक छंदों का भी यहाँ कोई संकेत नहीं है । वर्णिक छंदों के विषय में यहाँ कोई मौलिक उद्भावना या ऐतिहासिक अथवा साहित्यिक महत्त्व का तथ्य नहीं मिलता । संस्कृत छन्दों के लक्षणों को ज्यों का त्यों ले लिया गया है । जैसा कि हम संकेत कर चुके हैं यहाँ अतुकात संस्कृत वृत्तों का भी तुकात रूप मिलता है, जिसमें प्रथम-द्वितीय और तृतीय-चतुर्थ दोनों स्थानों पर भिन्न भिन्न तुक मिलती है । राजशेखर के कर्पूरमंजरी सट्टक से उद्धृत प्राकृत पद्य ही ऐसे हैं, जिनमें तुक नहीं मिलती । अन्यत्र सर्वत्र लक्षण-पद्य तथा उदाहरण-पद्य दोनों में तुक नियमतः पाई जाती है । यह प्रथा मध्ययुगीन हिंदी कविता में भी देखी जा सकती है और इसका एक रूप मैथिली-शरण गुप्त के तुकात वर्णिक वृत्तों में भी मिलेगा । प्राकृतपैंगलम् के द्वितीय परिच्छेद में उल्लिखित वर्णिक छन्दों का विवरण निम्न है —

उक्ता वर्ग—(१) श्री छन्द (एक गुरु 5),

अत्युक्ता वर्ग—(२) काम छन्द (गागा 55), (३) मधु छन्द (ल ल ॥) (४) मही छन्द (ल गा 15), (५) सारु छन्द (गाल 51),

मध्या वर्ग—(६) ताळी छन्द (गा गा गा 555), (७) प्रिया (गा ल गा 515), (८) शशी (ल गा गा 155), (९) रमण (ल ल गा 115), (१०) पवाल (गा गा ल 551), (११) मृगेंद्र (ल गा ल 151), (१२) मवर (गा ल ल 511), (१३) कमल (ल ल ल 111),

प्रतिष्ठा वर्ग—(१४) तीर्णा (म ल), (१५) धारी (र ल), (१६) नगाणिका (ल ग),

सुप्रतिष्ठा वर्ग—(१७) संमोहा (म गा गा), (१८) हारी (त गा गा), (१९) हंस (म गा गा), (२०) यमक (न ल ल),

गायत्री वर्गः—(२१) शेष (म म), (२२), तिल्ल या तिलका (स स), (२३) विज्जोहा (र र), (२४) चतुरंखा (न य), (२५) कामावसार (त त), (२६) शंखनारी (य य), (२७) मालती (ज ज), (२८) दमनक (न न).

उष्णिक् वर्गः—(२९) समानिका (र ज गा), (३०) सुवास (न ज ल), (३१) करहंच (न स ल), (३२) शीर्षरूपक (म म गा).

अनुष्टुप् वर्गः—(३३) विद्युत्प्राला (म म गा), (३४) प्रमा-
णिका (ज र ल गा), (३५) मल्लिका (र ज गा ल), (३६)
तुंग (न न गा गा), (३७) कमल (न स ल गा).

बृहती वर्गः—(३८) महालक्ष्मी (र र र), (३९) सारंगिका (न य स) (४०) पाइत्ता (म म स) (४१) कमल (न न स), (४२) विंब (न स य), (४३) तोमर (स ज ज), (४४) रूपमाला (म म म).

पंक्ति वर्गः—(४५) संयुता (स ज ज गा), (४६) चंपक-
माला (म म स गा), (४७) सारवती (म म म गा), (४८)
सुपमा (त स म गा), (४९) अमृतगति (न ज न गा).

त्रिष्टुप् वर्गः—(५०) बंधु (म म म गा गा), (५१) सुमुखी (न ज ज ल गा) (५२) दोषक (म म म गा गा), (५३) शालिनी (म त त गा गा), (५४) दमनक (न न न ल गा), (५५) सेनिका (र ज र ल गा), (५६) मालती (म म म गा गा), (५७) इन्द्र-
चञ्जा (त त ज गा गा), (५८) चपेट्रवञ्जा (ज त ज गा गा) (५९)
चपजाति (इन्द्रवञ्जा और चपेट्रवञ्जा का मिश्रण).

जगती वर्गः—(६०) विद्यावर (म म म म), (६१) भुजंग-
प्रयात (य य य य), (६२) लक्ष्मीघर (र र र र), (६३) तोटक (स स स स), (६४) सारंगरूपक (त त त त), (६५) मौक्तिक-
दाम (ज ज ज ज), (६६) मोदक (म म म म), (६७) तरल-
दयनी (न न न न), (६८) सुंदरी (न म म र).

अतिजगती वर्गः—(६९) माया (म त य स गा), (७०)

तारक (स स स स गा), (७१) कंद (य य य य गा), (७२)
पंकावली (भ न ज ज ल),

शङ्करी वर्गः—(७३) वसंततिलका (त भ ज ज गा गा),
(७४) चक्रपद (भ न न न ल गा)।

अतिशङ्करी वर्गः—(७५) भ्रमरावली (स स स स स),
(७६) सारंगिका (म म म म म), (७७) चामर (र ज र ज र),
(७८) निशिपाल (भ ज स न र) (७९) मनोहंस (स ज ज भ र),
(८०) मालिनी (न न म य य, ८-७), (८१) शरभ (न न न न
स, ८-७)।

अष्टि वर्गः—(८२) नाराच (ज र ज र ज गा, ८८), (८३) नील
(भ भ भ भ भ गा), (८४) चंचला (र ज र ज र ल), (८५)
ब्रह्मरूपक (म म म म म गा)।

अत्यष्टि वर्गः—(८६) पृथ्वी (ज स ज स य ल गा), (८७)
मालाधर (न स ज स य ल गा)।

धृति वर्गः—(८८) मंजीरा (म म भ म स म), (८९) क्रीडा-
चन्द्र (य य य य य य), (९०) चर्चरी (र स ज ज भ र)।

अतिधृति वर्गः—(९१) शार्दूलसट्टक (म स ज स त त गा),
(९२) शार्दूलविक्रीडित (शार्दूलसट्टक से अभिन्न है)। (९३)
चन्द्रमाला (न न न ज न न ल), (९४) घवला (न न न न न न
गा), (९५) शंभु (स त य भ म म गा)।

कृति वर्गः—(९६) गीता (स ज ज भ र स ल गा), (९७)
गंडका (र ज र ज र ज गा ल)।

प्रकृति वर्गः—(९८) स्वधरा (म र भ न य य य, ५-७-७)
(९९) नरेंद्र (भ र न न ज ज य)।

आकृति वर्गः—(१००) हंसी (म म त न न न स गा)।

विकृति वर्गः—(१०१) सुंदरी (स स भ स त ज ज ल गा)।

संगृति वर्गः—(१०२) दुमिळा (स स स स स स स), (१०३)
किरीट (भ भ भ भ भ भ भ भ)।

दण्डक वर्गः—(१०४) शालर (त न न न न न न न ल गा)।
(१०५) त्रिमंगी (न न न न न न स स भ म स गा)।

उपर्युक्त १०५ छंदों में 'पंधु' तथा 'दोषक' नामक दोनों छंदों का
लक्षण एक ही (भ भ भ गा) है, जो एक ही छंद का दो पार वर्णन

है। इसी तरह ३७ वॉ अष्टवर्णिक छंद और ४१ वॉ नववर्णिक छंद दोनों एक ही संज्ञा 'कमल' से अमिहित किये गये हैं, साथ ही नववर्णिक ३९ वॉ छंद और पंचदशवर्णिक ७६ वॉ छंद दोनों को 'सारंगिका' नाम दिया गया है। यह इस बात का संकेत करता जान पड़ता है कि भट्ट छंद परंपरा में दो भिन्न प्रकृति के छंदों को भी कभी एक ही नाम से पुकारा जाता रहा है।

इस संबंध में पिछली परंपरा में इन चार विवादप्रस्त वर्णिक छंदों के नामकरण क्या मिलते हैं, इसका संकेत करना आवश्यक होगा। संस्कृत के पिंगलसूत्र में इन छंदों का कोई संकेत नहीं मिलता। हिंदी के मध्ययुगीन छन्दोग्रन्थों में केशवदास की 'छन्दमाला' में ये चारो छन्द नहीं हैं। भिखारीदास ने इनका संकेत अवश्य किया है, किंतु वहाँ इनका वर्णन पंचम तरंग में मात्रा-प्रस्तार के छंदों में किया गया है, वर्णिक छंदों के प्रकरण में नहीं। 'न स ल गा' वाले छन्द को भिखारीदास ने प्राकृतपिंगलम् की ही तरह 'कमल' कहा है, लेकिन 'न न स' वाले नवाक्षर छंद को, जो पहले की भाँति ही ग्यारह मात्राओं का छंद है, वे 'रतिपद' छंद कहते हैं। इन दोनों छन्दों का जिक्र संस्कृत के परवर्ती छन्दोग्रन्थ श्रीदुःखभजन कवि रचित 'वाग्बल्लभ' में भी मिलता है, जहाँ प्रथम को 'कमल' और 'लसदसु' और द्वितीय को 'रतिपद' और 'मदनक' इन दो दो नामों से पुकारा गया है। 'न य स' वाले छन्द को जिसे प्राकृतपिंगलम् में सारंगिका कहा गया है, भिखारीदास भी द्वादशमात्रिक छंदों के प्रकरण में 'सारंगिका' (सारंगिय) ही कहते हैं और वाग्बल्लभकार ने इसका दूसरा नाम 'मुखला' भी संकेतित किया है। 'म म म म म' सघटना

१. दे० छंदार्णव ७ ७०, ५.७२

२. लसदसु नसौ लगौ । * * * कमलमपि नामास्य ।—वाग्बल्लभ पृ० १३२.
मदनमिति ननसम् । * * * रतिपदमिति नामान्तरमस्य ।

—वही पृ० १४४.

३. छन्दार्णव ५.८८.

४. नयसगणा. स्थान्मुज्ज्वा . . सारंगिकेति नामान्तरमस्य ज्ञेयम् ।

—वाग्बल्लभ पृ० १४३.

वाली सारंगिका वाग्वल्लभ मे नहीं मिलती, न इस संघटना वाला कोई छंद ही दूसरे नाम से भी मिलता है। भिखारीदास ने इसे तीस मात्रावाले छन्दों में अवश्य स्थान दिया है। वे इसका निम्न उदाहरण देते हैं और इसे 'सारंगी' छंद कहते हैं।

देखो रे देखो रे कान्हा देखादेखी धायो जू
कालिंदी में कूचो कालीनागै नाथ्यो ल्यायो जू ।
नचै बाला नचै ग्वाला नचै कान्हा के सगी
बजै भेरी घ्रीदंगी तबूरा चगी सारंगी ॥

(छन्दार्णव ५ २२९) .

इससे स्पष्ट है कि दूसरा 'कमल' छन्द प्राकृतपैंगलम् में वस्तुतः 'रतिपद्' (या मदनक) है, जिसे संभवतः गलती से 'कमल' नाम दे दिया गया है, किंतु शेष दोनों छन्द कवियों के यहाँ क्रमशः 'सारंगिका' और 'सारंगी' इन दो नामों से पुकारे जाते रहे हैं। प्रथम छन्द का नाम स्वार्थे क प्रत्यय युक्त है, द्वितीय इस प्रत्यय से रहित है। प्राकृत पैंगलम् में दोनों को 'सारंगिका' कहा गया है, जो नामसाम्य के कारण हो गया है।

प्राकृतपगलम् के उपर्युक्त वर्णिक छन्दों में दो चार छंद ऐसे हैं, जो मूलतः मात्रिक छन्द हैं, किंतु परवर्ती अपभ्रंश के कवियों में उनका विकास इस तरह का हो गया है कि प्रत्येक चरण में मात्राओं के साथ साथ वर्णिक गणों की व्यवस्था भी एक सी निबद्ध की जाने लगी है। फलतः ये छन्द समवर्णिक छंद बन गये हैं। वैसे तो समकोटि के सभी संस्कृत वर्णिक छंदों में हर चरण में वर्णिक गणसंख्या और गण रचना समान होने के कारण स्वतः मात्राएँ बराबर हो ही जाती हैं और उन्हें मात्रिक छंदों के प्रस्तार में मजे से बिठाया जा सकता है। ऐसी चेष्टा हिंदी के रीतिकालीन आचार्य भिखारीदास के 'छंदार्णव' के पंचम सर्ग में मिलती है, जहाँ संस्कृत के मूल वर्णिक छंदों को भी अनेक मात्रिक छन्दों के साथ एक मात्रा से लेकर बत्तीस मात्रा प्रस्तार के छंदों में भी स्थान दिया है। यहाँ हमारा तात्पर्य तो केवल उन छंदों से है, जो मूलतः अपभ्रंश के मात्रिक षालच्छंद हैं, किंतु प्राकृतपैंगलम् में वर्णिक छंदों के साथ निरूपित किये गये हैं। स्पष्टतः ऐसे छंदों में चर्चरी, गीता, सुंदरी

दुर्मिला, किरोट और त्रिभंगी हैं। इनमें सुन्दरो, दुर्मिला और किरोट मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा के वर्णिक सवैया हैं। इनके विकास के सम्बन्ध में स्वतंत्र रूप से आगामी पृष्ठों में विचार किया जायगा। गीता वस्तुतः 'हरिगीता' (२८ मात्रा वाले छंद) का ही २० वर्ण वाला भेद है, इसका विवेचन हम 'हरिगीता' के साथ तुलना करते हुए करेंगे। वर्णिक त्रिभंगी भी वस्तुतः ४२ मात्रा वाला (३४ अक्षर का) दण्डक छन्द है तथा इसका निरूपण मात्रिक त्रिभंगी के सम्बन्ध में द्रष्टव्य है, जहाँ तुलनार्थ इसका विवेचन किया जा रहा है।

चर्चरी अपशिष्ट वर्णिक छंद है, जिसे हम उक्त छंदों की तरह ही मूलतः मात्रिक छंद मानते हैं। प्राकृतपैंगलम् के अनुसार इस छंद की वर्णिक गणव्यवस्था 'र स ज ज म र' है। इस प्रकार यह १८ बर्णों का २६ मात्रा प्रस्वार का छंद है। इसकी मात्रिक गण व्यवस्था हम यों मान सकते हैं:—'पंचकल+४ चतुष्कल+पंचकल'। मध्य के दोनों चतुष्कल 'पयोधर' (।।।।, जगण्) होते हैं। पाद के आदि में 'गुरु' (।) और पादांत में 'लघु गुरु' (।।) की व्यवस्था पाई जाती है। यह छंद 'हरिगीतिका' की तरह क्रमशः तीन, चार, तीन, चार मात्रा के ढालखंडों में गाया जाता है। इसकी समता हम २६ मात्रिक 'हरिगीत' से कर सकते हैं, जिसकी उत्थापनिका इसकी वर्णिक गणव्यवस्था से बिलकुल मिलती है।

इस छंद का 'चर्चरी' नाम भी इस बात का संकेत करता है कि यह मूलतः 'चर्चरी' नृत्य के साथ गाया जाने वाला छंद है। 'चर्चरी' वस्तुतः 'चर्चरी' नृत्य के साथ गाये जाने मात्रिक ढालछंद की सामान्य संज्ञा है। यही कारण है कि विक्रमोर्वशीय में ऐसी कई चर्चरीगीतियाँ मिलती हैं, जो इस छन्द से समानता नहीं रखती। जिनदत्त सुरि ने पिछले दिनों 'चौधरि' में जिस छन्द का प्रयोग किया है, वह प्रस्तुत 'चर्चरी' न होकर 'अवंगम' के वजन का २१ मात्रा का छन्द है। वस्तुतः जिस प्रकार अपभ्रंश 'रासक' छन्द भी

१. दे० अनुशीलन § २०३

२. दे० अनुशीलन § १८५

३. दे० अनुशीलन § ११३

४. प्राकृतपैंगलम् २. १८४-१८५.

अनेक तरह का था और यह 'रास' नृत्य से सबद्ध होने के कारण अनेक छन्दों की सामान्य सज्ञा हो गई थी, वैसे ही आरंभ में 'चर्चरी' भी छन्दों की सामान्य सज्ञा थी। धीरे धीरे धीरे भट्ट कवियों के यहाँ यह नाम केवल १८ वर्ण वाली विशेष वर्णिक गणप्रक्रिया के २६ मात्रिक छन्द के अर्थ में सीमित हो गया।

प्राकृतपैंगलम् और मात्रिक छंद

प्राकृतपैंगलम् का विशेष महत्त्व मात्रिक विवेचन की दृष्टि से है। यहीं हमें कुछ ऐसे छंदों का सबसे पहले पता चलता है, जो मध्य-युगीन हिंदी काव्यपरम्परा में काफी प्रचलित मिलते हैं। मात्रिक छन्दों का विवेचन करते समय प्राकृतपैंगलम् के समाहक ने केवल उन्हीं को चुना है, जो भट्ट कवियों के यहाँ प्रयुक्त होते रहे हैं और इस दृष्टि से यहाँ महज ४५ मात्रिक छंदों का लक्षणोदाहरण मिलता है। प्राकृतपैंगलम् के समाहक का दृष्टिकोण स्वयम्भू और हेमचन्द्र की भाँति सभी मात्राप्रस्तारों के यावत् छन्दों की सद्वरणी देना न होकर केवल प्रायोगिक दृष्टिकोण है। यही कारण है यहाँ 'गलितक, खञ्जक, शीर्षक' जैसे परवर्ती प्राकृत छन्द व उनके विविध मिश्रित रूपों का विवेचन नहीं मिलता। अपभ्रंश छन्दों में भी प्राकृतपैंगलम् का समझ भट्ट कवियों के व्यवहार में अधिक आनेवाले छन्दों को ही चुनता है और इस दृष्टि से एक ही मात्रा प्रस्तार के उन अनेक छन्दों को जरूर लेता है, जिनका प्रयोग काफी प्रचलित था। जैसे ३२ मात्रा-प्रस्तार के पद्मावती जैसे ६ छन्दों का विवरण मिलेगा, किंतु कई मात्रा-प्रस्तारों में छंदों का हवाला तक नहीं मिलता। मिश्रित छन्दों में भी केवल कुछ डलिया और छप्पय इन्हीं दो छन्दों को चुना गया है। प्राकृतपैंगलम् के मात्रिक छन्दों को ऐतिहासिक विकास क्रम की दृष्टि से दो वर्गों में बाँटा जा सकता है; एक वे छन्द जो प्राकृत छन्द-परम्परा से सबद्ध है, जैसे गाथा और उसके विविध प्ररोह; दूसरे वे छन्द जो अपभ्रंश छन्द परम्परा से सबद्ध तालछन्द हैं, जैसे पादाकुलक, अरिल्ल, रोला, दुमिल्ल, दोदा, सोरठा आदि। प्राकृतपैंगलम् के मात्रिक छन्दों का अनुशीलन हम इन्हीं दो वर्गों में बाँट कर करेंगे।

प्राकृत छंदःपरम्परा का दाय

गाथा छंद तथा उसके प्ररोह

§ १६१. प्राकृत छन्दःपरम्परा का प्रमुख प्रतिनिधि छन्द 'गाथा' (गाहा) है; जिसके विविध प्ररोह ही गाहिनी, सिंहिनी, विगाहा, उग्गाहा, रंघव (रंघक) हैं। गाथा छन्द मूलतः वर्णिक छन्द न होकर मात्रिक छन्द ही है, यद्यपि कुछ विद्वानों ने इसका संबंध संस्कृत वर्णिक वृत्त अनुष्टुप् से ही जोड़ने की चेष्टा की है।^१ वैसे त्रास प्रकार के छन्दों के लिए 'गाथा' शब्दा का प्रयोग वैदिक काल में ही प्रचलित रहा है, किंतु प्राकृत 'गाथा' को इन वैदिक गाथाओं से ज्यों का त्यों जोड़ देना ठीक नहीं जान पड़ता। 'गाथा' शब्द मूलतः वैदिक है, तथा इसका संबंध गा घातु से है। ऋग्वेद में इसका ठीक वही अर्थ है, जो 'गातु' शब्द का, अर्थात् 'गेय छन्द'। किन्तु 'गाथा' मूलतः वे छंद थे, जो मन्त्रभाग न होकर, देवस्तुतिपरक छन्द न होकर, 'नाराशंसी' तथा "रैभी" की तरह मनुष्यों की दानस्तुतियों या अन्य सामाजिक विषयों से संबद्ध थे। अथर्वसंहिता के भाष्यकारों ने कतिपय छंदों को गाथा ही कहा है। ऐतरेय आरण्यक में छंदों को ऋक्, कुंभ्या तथा गाथा, इन वर्गों में बाँटा गया है तथा वहीं ऋक् तथा गाथा का यह भेद किया गया है कि ऋक् देवी है, गाथा मानुषी। प्रायः वैदिक ग्रंथों तथा विद्वानों का यही मत है कि गाथायें ऋक्, यजुप् तथा साम से इसलिये भिन्न हैं कि वे मन्त्र नहीं हैं।^२ यज्ञ के समय गाई जाने वाली

१. Velankar : Apabhramsa Metras II. p. 51.

२. According to the usage of the Brahmanas and liturgical literature, as stated by St. Petersburg Dictionary, the Gathas are, though religious in content distinguished from Ro, yajas, and Saman as non-vedic—that is, are not mantras.

—A. Macdonell : Vedio Index. pp. 224-225.

‘यज्ञगाथाओं’ तथा विवाह के समय गाई जाने वाली गाथाओं का संकेत मैत्रायणी संहिता में मिलता है। इसी तरह उदार दानी राजाओं की स्तुति में निबद्ध गाथाओं का भी जिक्र मिलता है, जिन्हें ‘नारा-शंसी’ कहा जाता है। इतना होने पर भी यह स्पष्ट है कि वैदिक गाथायें मूलतः अनुष्टुप् जैसे वर्णिक वृत्तों की ही नींव पर टिकी हैं, वे मात्रिक नहीं हैं। अवेस्ता में भी मंत्र-भाग के छन्दों को ‘गाथा’ (Gaṭhā) कहा जाता है, किन्तु अवेस्ता के ‘गाथा’ छंद भी वर्णिक ही हैं, मात्रिक नहीं। उदाहरणार्थ, अवेस्ता के नवम यज्ञ की प्रथम गाथा मूलतः अष्टवर्णिक अनुष्टुप् वृत्त की ही नींव पर टिकी है।

‘हावनीं आ रतूं आ
इधोमो षपाइत जरथुश्त्रम् ।
भोत्रंम् पहरि यधोज्जदथेन्तम्,
गाथाश्च सर्वायन्तम् ॥’ (मरुत ९.१)

ऐसा जान पड़ता है, मात्रिक गाथायें मूलतः भारत-यूरोपीय छन्द या मूळ वैदिक छन्द का प्ररोह न होकर वैदिक आर्यों से पूर्व भारत में रहने वाली जातियों के लोक-साहित्य की देन है। संभवतः ‘गाथा’ का मात्रिक रूप द्राविड जाति की देन हो। रामायण-महाभारत में इस तरह के मात्रिक छन्द का अभाव तथा बुद्धवचनों एवं प्राचीन बौद्ध साहित्य या जातकों में इसकी अनुपलब्धि इस बात की पुष्टि करती है कि उत्तरी भारत में मात्रिक गाथाओं का प्रचार ईसवी सन् के शुरु के आसपास की देन है। घम्मपद की गाथा में मूलतः अनुष्टुप् या त्रिष्टुप्-जगती वर्ग के वर्णिक छन्द ही हैं। संभवतः द्राविड सपर्क के कारण आर्यों में प्रचलित मात्रिक गेय पदों को वैदिक नाम ‘गाथा’ से ही पुकारा जाने लगा हो, किन्तु बहुत बाद तक यह छन्द केवल गीतों में प्रयुक्त होता रहा है। कालिदास के नाटकों में नटी आदि के गान का यह पैटर्न छन्द है। इस छंद का पहला विशद प्रयोग हमें हाल की ‘गाहासत्तर्ह’ की गाथाओं में मिलता है, जिसका मूळ जन्मस्थान

१. उक्त गाथा में दधो, पाइ जैसी चिह्नित घनियों को एकाक्षर घनि समूह मानना होगा तथा अक्षर पर अर्धचंद्र (~) का चिह्न उदासीन स्वर का संकेत करता है।—लेखक

आन्ध्र तथा महाराष्ट्र जान पड़ता है। संभवतः प्राकृत-काल के आरंभिक दिनों में ही द्राविड लोकगीतों का यह छन्द महाराष्ट्री प्राकृत-भाषी जनता में लोकप्रिय हो चला हो और वहीं से इसने धीरे-धीरे समस्त मध्ययुगीन साहित्य को छँक लिया हो। प्राकृत-काल में गाथा छन्द का घनिष्ठ सम्बन्ध न केवल पद्य तथा गीतों से ही रहा है, बल्कि महाराष्ट्री प्राकृत से भी इसका गठबंधन था, इसे प्राकृत साहित्य का प्रत्येक विद्यार्थी जानता है।

अनुष्टुप् से मात्रिक गाथा का विकास कथमपि नहीं माना जा सकता। अनुष्टुप् मूलतः चतुष्पात् छन्द है, जब कि गाथा छन्द, भले ही बाद में संस्कृत पंडितों के हाथों पढ़कर चतुष्पात् बन गया हो, उसकी रूप में विषम द्विपदी-स्वरूप था, जिसकी प्रथम अर्धांश में ३० तथा द्वितीय अर्धांश में २७ मात्रा होती थीं। बाद में संस्कृत पण्डितों ने इसे १२; १८ : : १२, १५ का विभाजन कर चतुष्पात् बना दिया है। इस छन्द का मात्रिक "पैटर्न" और द्विपदीत्व भी इसके लोक-गीतात्मक स्वरूप का संकेत करते हैं। वस्तुतः गाथा को शिखा तथा माला छन्द की तरह विषम द्विपदी मानना डा० वेल्णकर को भी अभीष्ट है। अपभ्रंश-काल के नवीन तुकान्त षालच्छन्दों के प्रचार ने साहित्य में गाथा छन्द की मर्यादा में कमी कर दी, पर फिर भी जैन अपभ्रंश के धार्मिक ग्रन्थों का यह आदरणीय छन्द बना रहा, और अपभ्रंश कवि भी यदा-कदा अपने काव्य में इस छन्द का प्रयोग करते रहे। शर्त यह थी कि गाथा या गाथा-वर्ग के छन्दों में वे प्रायः प्राकृत-निष्ठ शैली का प्रयोग करते थे। 'संदेशरसक' में अहहमाण ने तथा 'सनत्कुमारचरित' में हरिमद्र ने गाथा छन्द का प्रयोग करते समय प्राकृतनिष्ठ शैली ही अपनाई है। प्रा० पै० की गाथाओं में भी यही शैली पाई जाती है तथा मध्ययुगीन हिंदी में भी नन्ददास की 'रूप-संजरी', 'पृथ्वीराजरासो', सूर्यमल्ल के 'वंशमास्कर' आदि की गाथायें

१. डा० वेल्णकर इसका विश्वास अनुष्टुप् से जोड़ते हैं जो ठीक नहीं जैसा है।

२. Apabhramsa Metres II. p. 51. (Univ. of Bom. Jour. Nov. 1936.)

३. Sandesarasaka (Metre) § 29, p. 70.

प्राकृतभाषा शैली में निबद्ध हैं। वैसे हिंदी के मध्ययुग में आकर इस छन्द की रही सही प्रतिष्ठा भी कम हो चली थी। केशवदास के 'अजायबर' में इस छन्द के भी एक-आध नमूने देखने को मिल जायेंगे, लेकिन यह एक प्रकार से भक्तिछन्द तथा रीतिकाल का अपेक्षित छन्द रहा है। यह दूसरी बात है कि भिलारीदास, सुखदेव, गदाधर, नारायणदास आदि छन्दःशास्त्रियों ने इसका संकेत छन्दःशास्त्रीय ग्रन्थों में अवश्य किया है। आधुनिक युग में छन्दों के प्रयोग की दृष्टि से मैथिलीशरण गुप्त का नाम लिया जा सकता है, जिन्होंने प्रायः सभी तरह के वर्णिक, मात्रिक, तुकांत, अतुकांत छन्दों का प्रयोग किया है। गाथा और उसके गीति, उपगीति जैसे भेद भी उनसे नहीं बच पाये हैं। उनके द्वारा प्रयुक्त गीति-भेद का एक उदाहरण निम्न है:—

'करुणे क्यों रोती है, 'उत्तर' में और अधिक तू रोई— (१२, १८)

'मेरी विभूति है जो, उसकी 'भव-भूति' क्यों कहे कोई ?' (१२, १८)

(साकेतः नवम सर्ग)

प्राकृत के गाथा-वर्ग के छंद मूलतः अतुकांत हैं, किन्तु गुप्तजी ने संस्कृत तथा प्राकृत के उन छन्दों का भी तुकांत प्रयोग ही किया है।

'गाथा' या 'आर्या' छंद की मात्रिक गण प्रक्रिया मूलतः निम्न आनी गई है:—

प्रथम दल ४+४+४ । ४+४+[~] [~]+४+—

द्वितीय दल ४+४+४ । ४+४+[~] +४+—

इस गणप्रक्रिया में प्रायः विषम गणों के चतुर्मात्रिक गण में जगण (—) का विधान नहीं किया जाता। दोनों दलों में तृतीय चतुर्मात्रिक के बाद यति होने पर उसे 'पर्या गाथा' कहते हैं; जहाँ यह यति नहीं पाई जाती वह 'विपुञ्जा गाथा' कहलाती है। विपुञ्जा के भी तीन भेद किये जाते हैं। केवल प्रथम दल में यति न होने पर मुखविपुञ्जा, केवल द्वितीय दल में यति न होने पर 'जयनविपुञ्जा' तथा दोनों दलों में यति न होने पर 'सर्वविपुञ्जा' संज्ञा दी जाती है। मूलतः विपुञ्जा वह गाथाभेद है, जहाँ यति-विधान नहीं पाया जाता, किन्तु बाद में यह माना जाने लगा कि तीसरे गण का शब्द यदि कहीं १२वीं मात्रा के बाद भी १३वीं या १४वीं पर या बाद में भी सदास हो तो वहाँ यति आनी जाने पर विपुञ्जा गाथा होती है। हम बता चुके हैं, भिलारीदास

दोनों ढलों में समान मात्रायें (३२ : ३२ मात्रायें) कर देने पर स्कंधक छंद हो जाता है। नंदिताह्वय ने 'गाथालक्षण' में, जो सबसे पुराना प्राकृत छंदशास्त्रीय ग्रंथ है, 'सिंहिनी' के अलावा प्रायः इन सभी गाथा-प्ररोहों का संकेत किया है। विरहाङ्क के 'वृत्तजातिसमुच्चय' में गाथा, स्कंधक, गीति तथा उपगीति का ही उल्लेख है, अन्य छंदों का नहीं; तथा गाहू और उद्गाथा को वहाँ संस्कृत पंडितों की संज्ञा 'उपगीति' तथा 'गीति' के नाम से ही पुकारा गया है। जैसे 'गीति' तथा 'उपगीति' के लक्षण वहाँ यों दिये हैं, जो श्रुतबोध के लक्षणों का ही उलथा सा जान पड़ते हैं।

गाहापुण्ड्रं विम जीम सुमलु पुण्वपच्छिमद्वाहं ।

सा विंगलेण गीहृत्ति दाविभा सव्वछन्दइवित्तगम् ॥ (४.१३)

(हे सुतनु, जहाँ पूर्वार्ध तथा पश्चिमार्ध दोनों गाथा के पूर्वार्ध की तरह ही हो, उसे विंगल ने समस्त छंदों के जानने वाले लोगों के समक्ष गीति प्रदर्शित किया है।)

गाहापच्छद विय पुण्वदं पच्छिमदं च ।

जीसे सा उवगीहं तेणं विम उरखणे मणिभा ॥ (४.१४)

(गाथा के पश्चिमार्ध की तरह जहाँ पूर्वार्ध तथा पश्चिमार्ध दोनों हो उसे उन्हीं (विंगल नाग) ने लक्षण में उपगीति कहा है।)

प्रा० पै० के संग्राहक ने प्राकृतापभ्रंश छन्दःपरम्परा के अनुसार गाथा के इन छंदों को प्राकृत संज्ञा ही दी है।

स्कन्धक (संघञ)

§. १६२. मूलतः स्कंधक छंद भी गाथा का ही प्ररोह है। इस छंद की प्रत्येक अर्धाली में ३२ मात्रा तथा समग्र छंद में ६४ मात्रा होती है। नंदियह्वय ने इसके लक्षण में ६४ मात्रा का संकेत कर निम्न उदाहरण दिया है:—

नमह भुवहंदभासुर, वियडफटाटोपतल्लिपवितहरसल्लिलं । (१२, २०)

पहयमुहदामुहलय णागिणिगिज्जंतमंगलं पासजिणं ॥ (१२, २०)

(गाथालक्षण ७१)

(सुजगेन्द्र (शेषनाग) के भासुर, विट्ट, फटाटोप (कर्णों) से स्रज्जित विषपर जल (से सिंचित) तथा महत्तमृदंग मुखरित नागिनियों के द्वारा गीयमान-मंगल पार्श्वजिन को प्रणाम करो ।)

प्रवरसेन के 'सेतुबंध' का यह खास छंद है' और संस्कृत काव्यों में भी महिने 'रावणबंध' के त्रयोदश सर्ग में इसी छंद को चुना है।

अपभ्रंश कवियों ने इस छंद का प्रयोग बहुत कम किया है। संदेशरायण में ११६ वें छंद को 'खंध्य' कहा गया है, किंतु इस छंद में प्रत्येक अर्धांश में ३२ मात्राएँ नहीं पाई जातीं। संदेशरायण का तथाकथित 'खंध्य' यह है :—

मह हियं रयणनिही, महियं गुरुमदरेण तं गिद्य । (३० = १२, १८).

रगमूलियं अनेसं, सुहरयणं कट्टियं च तुद् पेम्मे ॥ (३० = १२, १८)

(हे प्रिय, मेरा हृदय (वह) रत्ननिधि (समुद्र) है, जिसे तुम्हारे प्रेमरूपी अत्यधिक गुरु मंदर पर्वत ने प्रतिदिन (नित्य) मथा है और उसे निशेष अमूलित कर सुख रूपी रत्न को निकाल लिया है। मात्र है, तुम्हारे गुरुप्रेमजनित विरह ने मेरे हृदय को सुखरहित बना दिया है।)

इस छंद को अदहमाण ने स्वयं ही 'खंध्य' कहा है। श्री भाषाणी ने बताया है कि एक छंद में प्रत्येक अर्धांश में ३० मात्राएँ ही पाई जाती हैं तथा यह 'शृंगाया' या 'गोति' छंद है। किंतु वही वे इस बात का संकेत करते हैं कि प्रत्येक अर्धांश में (१२ + १८) मात्रा वाले गाथा-भेद को भी एकैक कहने के कुछ प्रमाण मिलते हैं। हरिभद्रसूरि के 'धूर्वाख्यान' का ४-६२ छंद वही 'खंध्य' कहा गया है, किंतु वहाँ प्रत्येक अर्धांश में २६ मात्राएँ ही हैं। संभवतः 'धूर्वाख्यान' के एक छंद में गाथा के निधन की अवहेलना की गई है, क्योंकि वहाँ पद्य गण में दोनों दलों में 'जगण' नहीं पया जाता। यदि किसी तरह 'जगण' का विधान हो जाता तो वहाँ प्रत्येक दल में ३० मात्रा हा जाता। इससे ऐसा जान पड़ता है कि संभवतः लोककवि ५७ मात्रा

१. कट्टअभूमिभंगी, योअधोओसरतनुदसारा । (१२, २०)

रअनुभिरतं न निअनेइअणिं सु विअकमड ॥ (१२, २०) (मनु०)

२. नाकसमीरमो, हरिअरंअकिरागअणिदिगणा । (१२, २०)

अअदराममोहा, वेगनुले विमन्गी परिहीणा ॥ (१२, २०) (नटि० १२.१)

३. भाद कडि तद विद रदु गउ हुवर । —संदेशरायण ११८८

से अधिक संख्या वाले गाथा प्ररोहों को 'खंघय' की सामान्य संज्ञा से विभूषित करते हैं।

हिंदी कवियों के लिये 'खंघा' या 'खवक' छन्द प्रायः उपेक्षित रहा है। संभवतः किसी कवि ने इसका प्रयोग नहीं किया है। वैसे छन्दः-शास्त्रियों में भिखारोदास, श्रीधर कवि तथा गदाधर ने इसका जिक्र किया है। भिखारोदास ने इस छन्द का कोई खास उदाहरण न देकर इतना संकेत कर दिया है कि यह छन्द हिंदी में अप्रचलित है। भिखारोदास (८३) ने इसका लक्षण (१२, २० : १०, २० मात्रा) ही माना है, किंतु श्रीधर ने प्राकृतपैंगलम् के ही लक्षण का उलथा करते हुए इसकी प्रत्येक अर्धांश में आठ चतुर्मात्रिक गणों की व्यवस्था मानी है। गदाधर का लक्षण सर्वथा भिन्न है। उसने खंघा को सम-चतुष्पात् छंद बना डाला है तथा (१६, १६ : १६, १६) मात्रा का विधान किया है, जो इसे पद्धतियाँ जैसे छंदों के साथ रखकर इसके मूलरूप को ही विकृत कर डालता है। वस्तुतः महाकवि पद्माकर के पौत्र, गदाधर के समय तक 'खंघा' छन्द की धारणा में फर्क पड़ गया है। इस लक्षणोदाहरण से यह स्पष्ट हो जायगा।

'चरन चरन प्रति मत्त बहैं सोह सुखद प्रमान ।

जातहु खंघा छन्द सो पिगल करत बखान ॥

उदाहरण यथा,

अब काहे को सुनो नाथ जू, कुवला कोह जाह घरवारी । (१६, १६ = १२)

हम जानी अब नेह बितारी, कौन चूह हुर गई हमारी ॥ (१६, १६ = १२)

(छन्दोमञ्जरी - प्रवर्तकछंद प्रकारण १७ १८, पृ० ७९)

खंघा छन्द का यह रूपपरिवर्तन परिवर्ती हिंदी कवियों के एतद्विषयक अज्ञान का ही संकेत करता है।

१. एरु जगन कुन्पती, दोह जगन्न गिहिनी सु है सुनि त्रयो ।

(१२, २० = १२)

जगननिरीना रंडा, नेया गावौ त्तु जगन्न को त्रयो ॥ (१२, २० = १२)

(छन्दोमञ्जरी ८, ७)

२ आठ गना चौमत्ता परिले कै दूसरे हुता सम जानो । (१२, २० = १२)

सो पधा उर अ नो पिगल कनिराजमुद करि रीं ठानो ॥ (१२, २० = १२)

—श्रीधरकृत छंदविनोद २.६.

अपभ्रंश और पुरानी हिंदी के छन्द

§ १६३. प्राकृतपैंगलम् में ४५ मात्राछन्दों का लक्षणोदाहरण निम्नलिखित किया गया है, जिनमें ७ शुद्ध प्राकृत छन्द हैं, शेष ३८ अपभ्रंश तथा पुरानी हिंदी काव्यपरम्परा के छन्द हैं। प्राकृत वर्ग के सातों छंद मूलतः गाथा के ही प्ररोह हैं तथा सभी द्विपदी छन्द हैं, जिन्हें बाद में संस्कृत पंडितों ने तथा अनेक प्राकृत-हिंदी छन्दःशास्त्रियों ने भी चतुष्पात् मान लिया है। अपभ्रंश छन्दों को सुविधा की दृष्टि से इन निम्न वर्गों में बाँटा जाता है :—

(१) द्विपदी छंद; (२) सम चतुष्पदी; (३) सम पट्पदी; (४) अर्ध-सम चतुष्पदी; (५) अर्धसम पट्पदी; (६) अर्धसम द्वादशपदी; (७) संकीर्ण या मिश्रित छन्द; (८) प्रगाथिका छन्द। प्राकृतपैंगलम् में मूलतः चार द्विपदी छंद ही पाये जाते हैं। द्विपदी (१-१५२) संजा (१-१५८) शिखा (१-१६१), तथा माला (१-१६४)। पिछड़े तीनों विशेष प्रसिद्ध नहीं हैं तथा इन्हें शुद्ध अपभ्रंश छन्द नहीं माना जा सकता, इसका संकेत हम यथावसर करेंगे। 'चल्लाळ' या 'चल्लाळा' अन्य छन्द है, जिसे द्विपदी वर्ग में रखा जा सकता है। इस छन्द का विवरण स्वतंत्र रूप में प्रा० पै० में नहीं मिलता, अपितु छप्पय के साथ ही इसे लिया गया है। फिर भी हम यहाँ चल्लाळा पर द्विपदीप्रकरण में स्वतंत्र विचार करेंगे।

घत्ता, घत्तानंद और झूरणा को डा० वेळणर द्विपदी छंद न मानकर अर्धसमा पट्पदी मानते हैं, किन्तु हमें उन्हें द्विपदी मानना ही अभीष्ट है, इसका संकेत हम यथावसर करेंगे। समचतुष्पदी छंदों में मधुमार जैसे छोटे छंद से लेकर महानृद जैसे बड़े छंद आते हैं। प्राकृतपैंगलम् में इनकी संख्या २२ है। इनमें मरहट्टा आदि नौ छंदों को डा० वेळणर चतुष्पदी नहीं मानते। वे इनमें से जळहरण, त्रिभंगी और महानृद

१. H. D. Velankar : Prakrits and Apabhramsa
Metres (Classed list and Alphabetical Index)
(J. Bom. R.A.S. Vol. 23, 1946, p. 15).

को षोडशपदी मानते हैं, और शेष ६ छंदों को द्वादशपदी ।^१ प्राकृतपैंगलम् और बाद में मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा भी इन छंदों को चतुष्पदी ही मानते हैं; और हम भी इन्हें चतुष्पदी ही मानना समीचीन समझते हैं, जिसका सकेत हम यथावसर तत्तत् छंद के संबंध में करेंगे । प्राकृतपैंगलम् में केवल एक ही समष्टपदी छंद है—रसिका । अर्धसम चतुष्पदियों में यहाँ चौबोला, दोहा, सोरठा और चुलिआला का विवरण दिया गया है और मिश्रित छंदों में रड्डा, कुंडलिया और छप्पय का । प्राकृतपैंगलम् के संग्राहक ने आरम्भ में दोहा लिया है, बाद में कोई निश्चित क्रम नहीं अपनाया गया है । हमने द्विपदी, समचतुष्पदी, समष्टपदी, अर्धसम चतुष्पदी और मिश्रित छंद के क्रम से अनुशोहन उपस्थित किया है, अतः हमारा क्रम प्राकृतपैंगलम् के क्रम से भिन्न पड़ेगा ।

द्विपदी छंद

§ १६४ द्विपदी:—अपभ्रंश में 'द्विपदी' शब्द छंदों की सामान्य संज्ञा का संकेत करता है । यह कोई निश्चित लक्षण का खास छंद न होकर उन समस्त छंदों के लिये प्रयुक्त देखा जाता है, जिनके दोनों पादों में समान मात्राएँ (कितनी ही) हों, तथा पादों में 'क-ख' क्रम से तुक (अन्त्यानुप्रास) पायी जाय । कालिदास के 'विक्रमोर्वशीय' तथा हर्ष की 'रत्नावली' नाटिका में द्विपदीखण्ड का प्रयोग किया गया है जो सममात्रिक द्विपदियाँ हैं । 'विक्रमोर्वशीय' के अपभ्रंश छंदों में द्विपदियाँ देखने को मिलती हैं ।^२ स्वयंभू तथा हेमचंद्र ने अनेक द्विपदियों का सकेत किया है, जिनमें चार मात्रा वाली विजया जैषी छोटी द्विपदियों से लेकर ३० मात्रा तक की अनेक द्विपदियों की गणना है, तथा आगे चलकर ३० मात्रा से अधिक समद्विपदियों का भी उल्लेख किया गया है । इस तरह दोनों आचार्यों ने कुल मिलाकर ७६ द्विपदी भेदों का विवरण दिया है ।^३ डा० वेण्णकरने प्रायः सभी द्विपदियों की समान विशेषताएँ ये मानी हैं ।—

१. Apabhramsa Metres §26

२ दे० विक्रमोर्वशीय ४.२, ४ २९,

३ Velankar . Apabhramsa Metres II p 47. (J. B. Univ. 1936)

(१) द्विपदी का प्रत्येक चरण प्रायः चतुर्मात्रिक गणों से बना होता है, कभी कभी द्विमात्रिक या पण्मात्रिक गण का प्रयोग भी हो सकता है ।

(२) त्रिमात्रिक अथवा पंचमात्रिक गणों का प्रयोग केवल उन्हीं द्विपदियों में होता है, जिनमें विषमसंख्यक मात्रायें प्रत्येक चरण में होती हैं, तथा यहाँ भी यह मात्रिक गण प्रायः पादांत में रखा जाता है ।

(३) प्रत्येक चरण में द्वितीय यति प्रथम यति के ८ मात्रा वाद पाई जाती है ।

(४) प्रथम यति १० वीं, १२ वीं, १४ वीं, या १६ वीं मात्रा के बीच कहीं न कहीं स्थान बदलती रहती है ।

(५) जहाँ यति का खास सकेत नहीं किया जाता, यह प्रायः ८ वीं तथा १६ वीं मात्रा के वाद पडती है ।

(६) द्विपदी की संज्ञा प्रथम यति तथा द्वितीय यति के स्थान-भेद अथवा मूल चतुर्मात्रिक गणों के स्थान पर द्विमात्रिक या पण्मात्रिक गण के परिवर्तन से बदल जाती है ।

उक्त सभी विशेषतायें इस बात का संकेत करती हैं कि अधिकांश द्विपदियाँ मूलरूप में निबद्ध की जाती रही हैं तथा मृदंगादि ताल-बाधों के साथ गाई जाती रही हैं ।

हेमचंद्र ने द्विपदी का सकेत सञ्जनक प्रकरण में किया है तथा मात्रिकगण तथा यति भेद से ही उसके विविध भेद रचिता, आरनाळ, कामलेखा आदि का उल्लेख किया है । प्रा० पै० में केवल एक ही तरह की द्विपदी का जिक्र किया गया है । इस द्विपदी की गणव्यवस्था निम्न है :—

६+५×४+५ (पट्कळ, पाँच चतुष्कळ, गुरु) ।

इस प्रकार प्रा० पै० की द्विपदी २८ मात्रावाली द्विपदी है । सदेशरासक में भी द्विपदी का ठीक यही भेद मिलता है, इस भेद का सकेत हेमचंद्र में भी है । हेमचंद्र के अनुसार इसकी गणव्यवस्था यों है :—

१. हेमचन्द्र छन्दोनुशासन ४.५६ तथा परवर्ती ।

२. परनुगो द्वितीयपदो जो लीला द्विपदी ।—वही ४.५६ ।

६+[~]~[~]+४+४+४+[~]~[~]+—

अर्थात् द्वितीय तथा षष्ठ मात्रिकगण में चतुर्लघु (~ ~ ~) अथवा जगण (~—~) का विधान जरूरी है। भायाणी जी ने बताया है कि २८ मात्रावाली इस द्विपदी में प्रथम गण प्रायः — ~ ~ — पाया जाता है, तथा द्वितीय षष्ठ गणों में प्रायः जगण (~—~) पाया जाता है। अन्य गणों में जगण निषिद्ध है। १६ वीं मात्रा के बाद यति पाई जाती है। अल्सदोर्फ ने इसी यति के आधार पर द्विपदी की गणव्यवस्था ६+[~]~[~]+६/६+[~]~[~]— मानली है, जो श्रुतिपूर्ण है, है, क्योंकि ऐसा मानने पर १४ १५ वीं तथा १८ १९ वीं मात्राओं के स्थान पर गुर्वक्षर की व्यवस्था हो जायगी, जो परपरागत मत के अनुसार अमान्य है। अल्सदोर्फ ने तीन चतुष्कलों के स्थान पर मध्य में दो पट्कलों की व्यवस्था कर परपरागत मत की इस गुर्वक्षर निषेधाज्ञा को नहीं माना है। प्रा० पै० के द्विपदी उदाहरण (१ १५५) में गण व्यवस्था परपरागत मतानुसार ही है।

६+ ~—~+४+४+४+ ~—~+—

यहाँ द्वितीय षष्ठ गणों में नियत रूप से जगण (°र, कपि, °ण, क्षपि) पाया जाता है। प्रथम षष्ठमात्रिक गण प्रथमार्ध में — ~ ~ — (दाणव दे०) है, द्वितीयार्ध में ~ ~ ~— (ह्यग्नयपा°)।

द्विपदी छन्द द्विपात् है या चतुष्पात्, इस विषय में विद्वानों में मतभेद है। प्रा० पै० (१ १५३) में इसका चतुष्पात् रूप मिलता है, किंतु उदाहरण (१ १५५) में दो चरण ही हैं। प्रा० पै० के टीकाकार वशीधर ने इस प्रश्न को उठाकर विविध मत दिये हैं। हमें इनमें अंतिम मत ही मान्य है, जो इसे द्विपदी छन्द ही मानता है तथा लक्षण को दो द्विपदियों में निबद्ध समझता है। वेङ्कणकर ने इसे

१ इदं च वृत्त द्विपादमेव, न चतुष्पाद, उदाहरणानुरोधादिति केचित्। अन्ये तु यदीदं द्विपादमेव, तर्हि लक्षण पादचतुष्टयेन कथं कृतमिति इदं चतुष्पादमेव । परे तु लक्षण वृत्तद्वयेन कृतमितीदमुदाहरणानुरोधाद् द्विपादमित्याहुः ।

चतुष्पदी ही माना है।^१ संदेशरासक की द्विपदी (१२० वाँ छंद) तथा प्रा० पं० की द्विपदियों में भी क-स्र की ही तुक पाई जाती है, अतः जहाँ दो युग्मों में एक-साय क-स्र, क-स्र की तुक पाई जाती है, वहाँ एक चतुष्पदी न मानकर दो द्विपदियाँ मानना ही ठीक होगा। संदेश-रासक के १२० वें छन्द में भी वस्तुतः दो द्विपदियाँ ही जान पड़ती हैं।^२ ऐसा जान पड़ता है, द्विपदी के मूलतः द्विपान् छंद होने पर भी मुक्तक काव्यों में इसका द्विगुणित प्रयोग भी पाया जाता है।

२८ मात्रा वाली इस द्विपदी का प्रयोग संभवतः हिंदी में कम पाया जाता है। वैसे मिश्वारीदास के छन्दार्णव में यह छन्द मौजूद है। वहाँ इसका नाम 'द्विपदी' या 'दुवई' न मिलकर 'दोवै' मिलता है। मिश्वारीदास ने इस छन्द में गणव्यवस्था का कोई निर्देश नहीं किया है। वे केवल अनियमित वर्णवाली २८ मात्राओं का होना जरूरी मानते हैं।^३ मिश्वारीदास के उदाहरण में द्वितीय तथा पष्ठगणों की व्यवस्था यों है :—

द्वितीय गण; —ॐ,—ॐ—(युटित), ॐ—, —ॐ (युटित)
पष्ठगण; —ॐ—(युटित), —ॐ,—ॐ—(युटित), ॐ—.

इसके प्रथम पणमात्रिक गण में भी प्रत्येक चरण में क्रमशः ॐॐॐॐ, ॐॐॐ—(युटित पणमात्रिक), —ॐ—, ॐॐॐ— हैं। यहाँ स्पष्टतः मात्रिक गणों की परंपरागत व्यवस्था नहीं पाई जाती तथा पणमात्रिक और चतुर्मात्रिक गणों की आरंभिक या अंतिम मात्रा को गव या आगत गण की मात्रा के साथ जोड़कर युटित रूप में गुर्वक्षर का प्रयोग किया गया है, जो छंद शास्त्रीय दृष्टि से दोष है। ऐसा जान पड़ता है कि मात्रिक गणों की यह व्यवस्था मध्यकालीन हिंदी कविता में गढ़बढ़ा गई है, इसकी पूरी पावन्दी नहीं पाई जाती। इसका सार कारण यह है कि ये छंद जो मूलतः गेय छन्द हैं, असंगीत कवियों के हाथों पढ़कर केवल पाठ्य छन्द बन बैठे हैं। मिश्वारीदास के उदाहरण में १६ वीं मात्रा पर यति का भी कोई उल्लेख नहीं है, किंतु उदाहरण

१. Apabhramsa Metres II § 43 p 50.

२. दे० संदेशरासक पृ० ५०.

३. अनियम चरन नरिंदगति दोवै कही पनिद।—छन्दार्णव ५.२१८।

पद्य में १६ वीं मात्रा पर नियत यति अवश्य पाई जाती है।
भिखारीदास के उक्त विश्लेषित 'दोवै' का उदाहरण निम्न है —

तुम बिदुरत गोपिन के अँसुवा ब्रज यहि चले पनारे ।
कतु दिन गएँ पनारे तें वै उमड़ि चले ज्यों नारे ॥
वै नारे नइरूप भए अब कहौ जाइ कोइ जोवै ।
सुनि यह बात अजोग जोग की है है समुद नही वै ॥

(छन्दार्णव ५२२१)।

गदाधर की 'छन्दोमजरी' में इसे 'दुवैया' कहा गया है।^१ गदाधर ने अपने लक्षण में गणव्यवस्था का सकेत न करते हुए भी १६ (कला) तथा १२ (रवि) पर यति का सकेत किया है।

खञ्जा (खञ्जक छंद)

§ १६५ 'खञ्जक' नामक छन्द सर्वप्रथम विरहाङ्क के 'वृत्तजातिसमुच्चय' में मिलता है, किन्तु यह 'खञ्जक' हेमचन्द्र तथा प्राकृतपैंगलम् वाले हमारे 'खञ्जक' से भिन्न है। विरहाङ्क का 'खञ्जक' छन्द अर्धसम छन्द है, जिसके विषम चरणों की मात्रागण व्यवस्था ४+—+—, तथा समचरणों की मात्रागण व्यवस्था ४+—+— है। इस तरह इसके विषम चरणों में ६ मात्रा तथा सम चरणों में ११ मात्रा पाई जाती हैं। यह गणव्यवस्था डा० वेलणकर के मतानुसार है। हेमचन्द्र के यहाँ 'खञ्जक' किसी खास छन्द की सज्ञा न होकर उन 'गलितक' प्रकरण के सभी छन्दों की सज्ञा है, जहाँ पादों में 'यमक' के स्थान पर केवल अनुप्रास (तुक) पाया जाता है।^२ वहाँ खञ्जक की गणव्यवस्था निम्न है।

३+३+४+४+४+३+—=२३ मात्रा प्रत्येक चरण^३
हेमचन्द्र के बाद 'खजा' (खञ्जक) का सकेत प्रा० पै० में ही मिलता

१ होत दुवैया छन्द के प्रतिपद अट्टार्दस।

कला कला पै यति सु पुनि रवि पै कहत फनीस ॥—छन्दोमजरी पृ० ९८।

२ पूर्वकाण्वेव गलिकाकानि यमकरहितानि सानुप्रासानि यदि भवन्ति तदा सञ्जकसज्ञानि ।—छन्दोनुशासन सूत्र ४.४१ की वृत्ति पृ० ४३

३ त्रिमाणगणद्वयं चतुर्मात्रतय त्रिमात्रो गुरुश्चायमक सानुप्रास खञ्जकम्।

—वही पृ० ४३

है। रत्नशेखर के 'छन्दःकोश' में इसका जिक्र भी नहीं मिलता। किन्तु प्रा० पैं० वाला खंजा हेमचन्द्र के 'खंजा' छंद से सर्वथा भिन्न है। प्रा० पैं० में निर्दिष्ट खंजा में प्रत्येक चरण में ४१ मात्राएँ पाई जाती हैं तथा यह मूढतः द्विपदी कोटि का छंद जान पड़ता है। इसकी गणव्यवस्था निम्न है:—

६X~~~~+रण (-~-)

आरंभ में ३६ लघु अर्थात् नौ सर्वलघु चतुष्कल तथा अंत में रण की योजना इसका लक्षण माना गया है। डा० वेल्डनकर ने इसका किसी पुराने छंद से संबंध नहीं जोड़ा है। संभवतः यह छंद ४० मात्रा या उससे अधिक वाली 'माठाघर' प्रकार की द्विपदी कोटि का ही छंद है। हेमचन्द्र तथा स्वयंभू ने ४० तथा उससे अधिक मात्रा वाली द्विपदियों को अलग अलग न लेकर उन्हें 'माठाघर' की सामान्य संज्ञा दी है।^१ जैसा कि स्पष्ट है, 'खंजा' या 'खंजक' उस द्विपदी छंद की सामान्य संज्ञा थी, जिसके अन्त में 'यमक' न पाया जाकर 'तुक' पाई जाती है। आगे चलकर यह सामान्य संज्ञा साप्त प्रकार के ४१ मात्रा वाले अयमक सानुपास द्विपदी छंद के लिये चल पड़ी, जिसमें गणों की निश्चित व्यवस्था भी पाई जाती है। प्रा० पैं० को यही परंपरा प्राप्त हुई है, जो अन्यत्र कहीं देखने में नहीं आती। हिंदी छन्दःशास्त्रियों ने खंजा का ठीक वही रूप लिया है, जो प्रा० पैं० में मिलता है, किन्तु मिथारीदास ने छन्दार्णव में गणव्यवस्था प्रा० पैं० की मानते हुए भी लक्षण में फर्क कर दिया है। उनके मत से खंजा की व्यवस्था ७X~~~~+जगण (-~-)+- है, जो ठीक उक्त व्यवस्था का भिन्न क्रम से निर्देश है। मिथारीदास ने इसका उदाहरण यह दिया है।

सुमुखि तुभ नयन ललि दह गहउ शसनि शलि
गरल भिभि भैवर निति गिलठ निठदि कंठ ही ।

१. एरण, अदिअधर, माठाघरअं अगन्ति कदवमगू ।—स्वयंभूच्छन्दम्

२. सान पच एनु जगन गो मला यच्छानीठ ।

यां ही करि दठ दूसरो, खंजा रख्यो कनीठ ॥—छन्दार्णव ८.१४.

निमि तजड सुरतिपनि मृग फिरत वनदि बन
हुम हरम मदन-सर धिर न रहत खंज है ॥

खंजा नामक एक छंद वर्णिक वर्ग के अनुष्टुप् भेदों में भी देखा जाता है, जहाँ इसकी वर्णिक व्यवस्था (गा गा गा गालल गागा) है, किंतु इन दोनों छंदों में नाम-साम्य के अतिरिक्त और कोई संबंध नहीं है। मात्रिक खंजा छंद का 'दलपतपिंगल', 'रणपिंगल', 'बृहत्पिंगल' आदि गुजराती छन्दःशास्त्रीय ग्रंथों में कोई संकेत नहीं मिलता। गदाधर की 'छन्दोमंजरी' में 'खंजा' नामक मात्रिक घृत्त मिलता तो है, पर वह प्रा० पै० तथा भिखारीदास के 'खंजा' से बिलकुल मेल नहीं खाता। उसके अनुसार शिखा छंद के प्रथम चरण में २८ लघु+१गुरु (३० मात्रा) तथा द्वितीय चरण में ३० लघु+१गुरु (३२ मात्रा) होते हैं। इसे उलटने पर 'खंजा' छंद होता है। गदाधर के मतानुसार खंजा छन्द की व्यवस्था यह है:—प्रथम दल ३० लघु+१गुरु (३२ मात्रा); द्वितीय दल २८ लघु+१गुरु (३० मात्रा)। स्पष्ट है, यह 'खंजा' बिलकुल निराला है और किसी भिन्न परंपरा का ही संकेत करता है।

हमारे खंजा छन्द में मात्रिक गणों के बीच यति कहाँ होगी, इसका विधान कहीं नहीं मिलता। मेरा ऐसा अनुमान है, दो दो पंचकलों या दस दस मात्रा के बाद यहाँ यति पाई जाती है। इसकी यतिव्यवस्था यों जान पड़ती है।

संभवतः यही कारण है कि एक एक यति खंड को दो दो पंचकलों में विभक्त कर खंजा का लक्षण भी तदनुसार ही निबद्ध किया जाने लगा हो तथा प्रा० पै० के बाद प्रचलित यही 'सात' सर्वलघु पंचकल + जगण + गुरु वाली व्यवस्था भिखारीदास को मिली है। प्रा० पै० के उदाहरण (१.१६०) तथा उपर्युद्धत भिखारीदास के उदाहरण को देखते हुए भी १०, १०, २०, ११ की यति की कल्पना करना असंगत नहीं जान पड़ता।

१. दे०—बृहत्पिंगल पृ० १११.

२ शिखाछंद उल्टा पदो खंजा छंद सरूप।

याही तै यह होत है खंजा छंद अनूप ॥—छन्दोमंजरी पृ. ७९.

शिरा छंद

५१६६ प्रा० पै० का शिरा या शिक्षा छंद विषम द्विपदी है, जिसके प्रथम दल में अट्ठाइस मात्रा पाई जाती हैं, द्वितीय दल में बत्तीस। गणव्यवस्था निम्न है :—

प्रथम दल ६ X ~~~ + ~~~ (जगण) (६ सर्वलघु चतुष्कल + ज)

द्वितीय दल ७ X ~~~ + ~~~ (जगण) (७ सर्वलघु चतुष्कल + ज)

यह छंद ठीक इसी रूप में अन्यत्र कहीं नहीं मिलता। स्वयंभू, हेमचन्द्र, रत्नशेखर, किसी ने इस छंद का संकेत नहीं किया है। डा० घेळणकर ने इस छन्द को शुद्ध मात्रावृत्त इसलिये नहीं माना है कि इसमें अक्षरों की निश्चितलघु गुरु व्यवस्था का संकेत पाया जाता है। भिखारीदास के छन्दार्णव में भी यह छंद है। भिखारीदास का लक्षण प्रा० पै० के लक्षण से थोड़ा मिलता है। भिखारीदास के मतानुसार 'शिष्या' के प्रथम दल में २४ लघु के बाद जगण व्यवस्था है। इस तरह भिखारीदास की 'शिष्या' में प्रथम दल में २८ मात्रा और द्वितीय दल में ३६ मात्रा हैं, जब कि प्रा० पै० की 'शिरा' में द्वितीय दल में ३२ मात्रा (२८ लघु + जगण) ही हैं। इसकी पुष्टि भिखारीदास के उदाहरण तक से होती है, जहाँ उत्तरदल में ३६ मात्रा ही हैं। भिखारीदास ने भी 'शिष्या' के अन्त में जगण मानकर इसे लघुपादांत छन्द ही माना है, गदाधर की तरह गुरुपादांत नहीं। वहाँ सात गुरु वाळा (SSSSSS) शिष्या (शिष्या) नामक अन्य छंद भी मिलता है, जो इस 'शिरा' छंद से सर्वथा भिन्न है तथा वर्णिक छन्द जान पड़ता है, यद्यपि भिखारीदास ने इसका संकेत १४ मात्रा वाले मात्रिक वृत्तों के प्रकरण में किया है। गदाधर ने भी 'शिरा' छन्द का उल्लेख किया है, साथ ही 'शिष्या' नामक एक दूसरे छन्द का भी जिक्र किया है। शिरा विषम मात्रिक द्विपदी छन्द है, जिसके प्रथम दल में (२२ अक्षर, ३० मात्रा)

१. पहिले दल में चौविसे लघु पर जगणदि देहू।

पुनि बत्तिस पर जगणु दे, शिष्या गति शिषि लेहू ॥—छन्दार्णव ८.१८।

२. दे० छन्दार्णव ८.१९।

३. दे० छन्दार्णव ५.१०६।

तथा द्वितीय दल में (३० अक्षर, ३२ मात्रा) होती हैं; जब कि 'शिखा' छंद अट्ठाइस मात्रा वाला सम चतुष्पात् छंद है । गदाधर का 'शिखा' छन्द प्रा० पै० के 'शिखा' छन्द की तरह विषम द्विपदी होने पर भी कुछ भिन्न है । गदाधर की 'शिखा' की गण व्यवस्था यों है:—

प्रथम दल २७ लघु अक्षर+१ गुरु (या ६×~~~~+~~~~—; ३० मात्रा)

द्वितीय दल ३० लघु+१ गुरु (या ७×~~~~+~~—; ३२ मात्रा) सप्त है, गदाधर की 'शिखा' की नींव प्रा० पै० वाला शिखा छंद हो है, दोनों में यही भेद है कि प्रथम दल में प्रा० पै० के 'जगण' को बदल कर यहाँ गुर्वत पट्कल की व्यवस्था कर २८ की जगह ३० मात्रा कर दी गई है तथा इसी तरह द्वितीय दल में भी 'जगण' को हटाकर उसके स्थान गुर्वत सगण (~~—) की योजना की गई है । प्रा० पै० के शिखा छंद के दोनों दलों में अंत में लघु अक्षर पाया जाता है, जब कि गदाधर के 'शिखा छंद' में दोनों दल गुर्वत हो गये हैं । संभवतः प्रा० पै० के समूह के बाद कवियों में शिखा का यह दूसरा रूप भी चल पड़ा हो ।

माला छंद

§ १६७. प्रा० पै० का माला छंद भी विषम द्विपदी है । इस छंद की गणव्यवस्था निम्न है:—

प्रथमदल, ६×~~~~+रगण (—~—)+कण (— —). = ४८ मात्रा; द्वितीय दल, गाथा छंद का उत्तरार्ध (१२+१५ = २७ मात्रा)

इस तरह का छंद बीज रूप में हेमचंद्र में अवश्य मिलता है । गाथाप्रकरण में हेमचंद्र ने बताया है कि गाथा छंद के पूर्वार्ध में अन्त्य गुरु के पूर्व क्रमशः २, ४, ६, ८, १०, १२, १४ चतुर्मात्रिक गणों के बढ़ाने से क्रमशः गाथ, चद्गाथ, विगाथ, अथगाथ, संगाय, उपगाथ

१. दे० छन्दोमञ्जरी पृ० ७८ तथा पृ० ७९.

२. या विधि मात्रा तीस हैं पूरव दल में देखि ।

उत्तर दल प्रतीत हैं शिखा छंद से लेखि ॥—वही पृ० ७८, ७९.

तथा गायित्री भेद पाये जाते हैं । हेमचंद्र के ये उदाहरण, विगाथा, गायित्री छंद परंपरागत उदाहरण, विगाथा तथा गायित्री से सर्वथा भिन्न हैं, यह इनकी मात्रासंख्या से स्पष्ट हो जायगा । इस प्रकरण को समाप्त करते समय हेमचंद्र ने एक अन्य गायत्रीभेद 'मालागाथ' का जिक्र किया है, जो गायित्री में अनेक संख्यक यथेष्ट चतुर्मात्रिक गणों के बढ़ाने से बनता है । इस तरह 'मालागाथ' बस्तुतः एक सामान्य संज्ञा है, जो गायत्री छन्द के पूर्वार्ध में १६, १८, २०, २२ इसी तरह दो दो चतुर्मात्रिकों के बढ़ाने से बने गायत्री भेद का संकेत करती है । यहाँ इतना संकेत कर दिया जाय कि इन सभी गणवृद्धिजनित गायत्रीभेदों में उत्तरार्ध अपरिवर्तित अर्थात् २७ मात्रा का ही रहता है । हेमचंद्र ने 'छन्दोनुशासन' में 'मालागाथ' का यह उदाहरण दिया है:—

इह माला गाहाण व वयंस पेच्छसु नचंबुवाहाण गयणविउलसर-
वरम्मि विमुक्कगोरघोसाण विग्गुत्तोहाविहीसणाण बहलवारिनिचयप-
मच्चिराण अइदीहगत्ताण ।

हृदी गसदि मयंकं खेलंतं रायहंसं व ॥ (छन्दोनुशासन ४.१६ पद्य)

(इह माला गाहाणां इव वयस्य प्रेक्षस्व नवांबुवाहानां गगनविपुल-
सरोवरे विमुक्कगोरघोसाणां विद्युज्जिह्वाविभीषणानां बहलवारिनिचय-
प्रमत्तानां अतिदीर्घगात्राणाम् ।

हा धिक् प्रसति मृगांक्रं खेलंतं राजहंसं इव ॥)

इस छन्द में 'हृदी' 'राजहंसं व' इस छन्द का उत्तर दल है, जो गायत्री का अपरिवर्तित उत्तरार्ध है । पूर्वार्ध में पादांत गुरु के पूर्व २३ चतुर्मात्रिक गण पाये जाते हैं; जब कि मूल गायत्री में पादांत गुरु के पूर्व केवल ७ चतुर्मात्रिक गण ही होते हैं (गायत्रीपूर्वार्ध = ७ चतुर्मात्रिक + १ गुरु = ३० मात्रा) । अतः यहाँ साधारण गायत्री के पूर्वार्ध में १६

१. चयोगायः । (४.११) गायत्री पूर्वार्द्धे न्यगात्प्रान् चगगद्वयस्य वृद्धी
गाथः । क्रमवृद्धयोद्वयसमुपात् । (४.१२) । गायत्रीपरं क्रमेण चगगद्वयवृद्धया
उद् नि अत्र-सम् उपररो गाथो भवति उद्गाथविगाथावगाथसगाथोपगाथा इत्यर्थः ।
गायित्री । (४.१३) । उपगाथाचगगद्वयवृद्धया गायित्री ।

२. यथेष्टं मालागाथः । (४.१४) गायित्रीयाः परं यथेष्टं चगगद्वयवृद्धया
मालागाथः ।—यही ।

तथा द्वितीय दल में (३० अक्षर, ३२ मात्रा) होती हैं; जब कि 'शिखा' छंद अट्ठाईस मात्रा वाला सम चतुष्पात् छंद है । गदाधर का 'शिखा' छन्द प्रा० पै० के 'शिखा' छन्द की तरह विषम द्विपदी होने पर भी कुछ भिन्न है । गदाधर की 'शिखा' की गण व्यवस्था यों है :—

प्रथम दल २७ लघु अक्षर + १ गुरु (या ६ X ~~~ + ~~~ - ; ३० मात्रा)

द्वितीय दल ३० लघु + १ गुरु (या ७ X ~~~ + ~~- ; ३२ मात्रा) सष्ट है, गदाधर की 'शिखा' की नींव प्रा० पै० वाला शिखा छंद हो है, दोनों में यही भेद है कि प्रथम दल में प्रा० पै० के 'जगण' को बदल कर यहाँ गुर्वत षट्कल की व्यवस्था कर २८ की जगह ३० मात्रा कर दी गई है तथा इसी तरह द्वितीय दल में भी 'जगण' को हटाकर उसके स्थान गुर्वत सगण (~~-) की योजना की गई है । प्रा० पै० के शिखा छंद के दोनों दलों में अत में लघु अक्षर पाया जाता है, जब कि गदाधर के 'शिखा छंद' में दोनो दल गुर्वत हो गये हैं । सम्भवत प्रा० पै० के सप्रह के बाद कवियों में शिखा का यह दूसरा रूप भी चल पड़ा हो ।

माला छंद

§ १६७. प्रा० पै० का माला छंद भी विषम द्विपदी है । इस छंद की गणव्यवस्था निम्न है :—

प्रथमदल, ६ X ~~~ + रगण (- ~ -) + कर्ण (- -) = ४२ मात्रा; द्वितीय दल, गाथा छंद का उत्तरार्ध (१२ + १५ = २७ मात्रा)

इस तरह का छंद बीज रूप में हेमचंद्र में अवश्य मिलता है । गाथाप्रकरण में हेमचंद्र ने बताया है कि गाथा छंद के पूर्वार्ध में अन्त्य गुरु के पूर्व क्रमशः २, ४, ६, ८, १०, १२, १४ चतुर्मात्रिक गणों के बढ़ाने से क्रमशः गाथ, उद्गाथ, विगाथ, अथगाथ, सगाथ, सपगाथ

१. दे० छन्दोमबरी पृ० ७८ तथा पृ० ७९

२ या विधि मात्रा तीस हैं पूरव दल में देति ।

उत्तर दल बतीस हैं शिखा छंद से लेलि ॥—वही पृ० ७८, ७९.

तथा गायिनी भेद पाये जाते हैं । हेमचंद्र के ये उदाय, विगाय, गायिनी छंद परंपरागत उदाया, विगाया तथा गायिनी से सर्वथा भिन्न हैं, यह इनकी मात्रासंख्या से स्पष्ट हो जायगा । इस प्रकरण को समाप्त करते समय हेमचंद्र ने एक अन्य गाथाभेद 'मालागाय' का जिक्र किया है, जो गायिनी में अनेक संरयक यथेष्ट चतुर्मात्रिक गणों के बढ़ाने से बनता है । इस तरह 'मालागाय' वास्तुतः एक सामान्य संज्ञा है, जो गाथा छन्द के पूर्वार्ध में १६, १८, २०, २२ इसी तरह दो दो चतुर्मात्रिकों के बढ़ाने से बने गाथा भेद का संकेत करती है । यहाँ इतना संकेत कर दिया जाय कि इन सभी गणशृद्धिजनित गाथाभेदों में उत्तरार्ध अपरिवर्तित अर्थात् २७ मात्रा का ही रहता है । हेमचंद्र ने 'छन्दोनुशासन' में 'मालागाय' का यह उदाहरण दिया है:—

‘इह माला गाहाण व वयंस पेच्छसु नवंवुवाहाण गयणविउलसर-
वरन्मि विमुक्करोरघोसाण विज्जुमोहाविहीसणाण वहलवारिनिचयप-
मच्चिराण अइदीहगत्ताण ।

हृद्धी गसदि मयंकं खेलंतं रात्रहंसं व ॥ (छन्दोनुशासन ४.१६ पद्य)

(इह माला गाहाणा इव वयस्य प्रेक्षस्व नवांबुवाहानां गगनविपुल-
सरोवरे विमुक्करोरघोपाणां विद्युज्जिह्वाविभीषणानां वहलवारिनिचय-
प्रमत्तानां अतिदीर्घगात्राणाम् ।

हा धिक् प्रसति मृगांकं खेलंतं रात्रहंसं इव ॥)

इस छन्द में 'हृद्धी' 'रात्रहंसं व' इस छन्द का उत्तर दल है, जो गाथा का अपरिवर्तित उत्तरार्ध है । पूर्वार्ध में पादांत गुरु के पूर्व २३ चतुर्मात्रिक गण पाये जाते हैं; जब कि मूल गाथा में पादांत गुरु के पूर्व केवल ७ चतुर्मात्रिक गण ही होते हैं (गाथापूर्वार्ध = ७ चतुर्मात्रिक + १ गुरु = ३० मात्रा) । अतः यहाँ साधारण गाथा के पूर्वार्ध में १६

१. चयोगाय । (४.११) गाथेन पूर्वद्वैन्द्वगाय्यान् चगगद्वयव वृद्धी
गाथ । नमवृद्धयोद्वयसमुपात् । (४.१२) । गाथात्पर क्रमेण चगाद्वयवृद्धया
उद् वि अत्र सन् उपरतो गाथो भवति उद्गाथदिगाथावगाथसगयोपगाया इत्यर्थ ।

गायिनी । (४.१३) : उदगाथाच्चगगद्वयवृद्धया गायिनी ।

२. यथेष्ट मालागायः । (४.१४) गायिन्याः पर यथेष्ट चगगद्वयवृद्धया
मालागाय ।—परी ।

चतुर्मात्रिक गण ज्यादा जोड़े गये हैं तथा इस 'मालागाथ' के पूर्वार्ध में कुल $२३ \times ४ + २ = ९४$ मात्रा पाई जाती हैं। इस व्यवस्था के अनुसार प्राकृतपैंगलम् वाली 'माला' की गणव्यवस्था मानने पर वहाँ पूर्वार्ध में हेमचन्द्र वाली दो दो चतुर्मात्रिक गणों वाली वृद्धि का नियम पूरी तरह लागू नहीं होता, क्योंकि हेमचन्द्र के मतानुसार गाथापूर्वार्ध में ८, ८ मात्रा की क्रमशः अभिवृद्धि होने पर तत्तत् गाय लुगाथ, विगाथ आदि भेद हो पाते हैं। प्रा० पै० के माला छन्द में पूर्वार्ध की ४५ मात्रा इस क्रम में कहीं व्यवस्थित नहीं हो पातीं। ऐसा जान पड़ता है, शास्त्रीय दृष्टि से हेमचन्द्र के मतानुसार, प्रा० पै० की 'माला' में एक लघु अक्षर (१ मात्रा) और बढा देने पर पूर्वार्ध में ४६ मात्रा वाला 'लुगाथ' छन्द हो जायगा। 'माला' विशेषणविशिष्ट दो अन्य छन्द भी हेमचन्द्र के 'गलितक प्रकरण' में देखे जाते हैं — 'मालागलितक' तथा 'मालागलिता'। इनकी गणव्यवस्था यों हैं—

मालागलितक^१ $६ + १० \times ४$ (चतुर्मात्रिक), (सम गणों में जगण या लघुचतुष्टय, किंतु विषमगणों में जगणनिषेध, पादांत में यमक)। (४६ मात्रा, चतुष्पात्)।

मालागलिता $४ + ५ + २ \times ४ + ५ + २ \times ४ + ४ -$ (३३ मात्रा, चतुष्पात्)।

इन दोनों का हमारी 'माला' से कोई खास संबंध नहीं है, किंतु यह 'माला' विशेषण इस बात का संकेत करता है कि 'माला' कोई खास छन्द न होकर किसी छन्द (प्रायः गाथा या गलितक) का वह भेद होता था, जिसमें चतुर्मात्रिक गणों की 'माला' (लड़ी) पाई जाती हो। यह 'माला' विशेषण ठीक उसी अर्थ में प्रयुक्त हुआ है, जो अलंकारशास्त्र के 'मालोपमा', 'मालारूपक', 'मालादीपक' आदि अलंकारों में है। आगे चलकर कवि इस प्रकार के छन्दों को 'मालागाथ' जैसे पूरे नाम से न पुकार कर नामैकदेशग्रहण के द्वारा केवल 'माला' कहने

१ षष्मानाद्गणापरे दश चगणा न विषमे ज समे जो लघुचतुष्टय वा यमितेऽधौ मालाया गलितकम्। — छन्दोनुशासन ४ २५ सूत्र की वृत्ति।

२ चतुर्मात्र पञ्चमात्रश्चतुर्मात्रद्वय पञ्चमात्र चतुर्मात्रद्वय लघुगुरु च मालागलिता। — वही, सूत्र ४ ३० की वृत्ति।

लगे हों। इतना ही नहीं संभवतः उन सभी गाथाभेदों को जिनके प्रथमार्ध में नियत ७ चतुष्टय तथा एक गुरु से ज्यादा चतुष्टय व्यवस्था पाई जाती हो, सामान्यतः 'माला' नाम दे दिया गया हो, यद्यपि हेमचंद्र ने उन्हें विभिन्न नाम दिये हैं, यह हम देख चुके हैं। भट्ट कवियों में इन गाथा भेदों में से केवल एक ही तरह का भेद अधिक प्रचलित रहा होगा; प्रा० पै० ने इसी पूर्वार्ध में नौ सर्वलघु चतुष्टय + रगण + दो गुरु' (४५ मात्रा) वाले गाथा-भेद का संकेत किया है, तथा इसे भट्ट परम्परा में प्रचलित केवल 'माला' नाम से ही पुकारा है।

संभवतः माला छंद का चलन आदिकालीन हिन्दी कवियों में ही बहुत कम रहा है। मध्यकालीन हिन्दी कवियों में किसी कवि ने इसका प्रयोग नहीं किया है। जैसे भिखारीदास ने मात्राजाति छन्दों में गाथा-वर्ग के साथ राजा, शिष्या, चूड़ामणि आदि की तरह इसका भी संकेत किया है। भिखारीदास की 'माला' का लक्षण प्रा० पै० से मिलता है, यद्यपि लक्षण की शैली भिन्न है। भिखारीदास के अनुसार "राजा छन्द के प्रथम दल में अंत में दो गुरु (४१ + ४४ = ४५ मात्रा) जोड़कर द्वितीय दल में गाथा छन्द का उत्तरार्ध रखने से माला छन्द होता है।" प्रा० पै० की परम्परा के अनुसार ही भिखारीदास ने भी इसे केवल 'माला' कहा है, 'मालागाथ' या अन्य किसी नाम से नहीं पुकारा। साथ ही इस छन्द का भिखारीदास ने जो उदाहरण दिया है, वह संभवतः भिखारीदास का अपना ही बनाया है, जहाँ 'मुद्रालंकार' की स्थिति इसकी पुष्टि करती है और जो हिन्दी कवियों में इस छन्द के अपेक्षित होने संकेत करती है।

उल्लाहा

१५६८. उल्लाहा सममात्रिक द्विपदी छंद है, जिसका उत्पत्तिका प्राकृतपैंगलम् में स्वतंत्र रूप से न किया जाकर 'रोला + उल्लाहा' के मिश्रण से घने छन्द के संबंध में किया गया है। प्राकृतपैंगलम्

१. राजा के दल अंत पर दो गुरु दे गुणकंड ।

आगे गाथा भर्त करि, जानहि मान्य छंद ॥ — उद्धार ८.१६.

२. दे० उद्धार ८.१७.

के अनुसार इस छन्द के दोनो दलों में सब कुल ५६ (२८×२) मात्रा होती हैं और प्रत्येक चरण की मात्रिक गणव्यवस्था ४, ४, ४, ३, ६, ४, ३ है। प्राकृतपैंगलम् में इसकी यतिव्यवस्था का कोई सकेत नहीं मिलता, पर यहाँ १५, १३ पर यति पाई जाती है। इस छन्द का स्पष्ट उल्लेख हेमचन्द्र के 'छन्दोनुशासन' और अज्ञात लेखक के कविदर्पण में मिलता है। हेमचन्द्र ने दो द्विपदियों का जिक्र किया है, जिन्हें वे क्रमशः 'कुकुम' तथा 'कर्पूर' कहते हैं। 'कुकुम' द्विपदी में २७ मात्रा (१५, १२ यति) और 'कर्पूर' में २८ मात्रा (१५, १३ यति) पाई जाती है। प्राकृतपैंगलम् और रत्नशेखर के 'छन्द कोश' में 'कर्पूर' वाली द्विपदी ही 'उल्लाला' कही गई है। हेमचन्द्र ने बताया है कि ये दोनों द्विपदियाँ मागधों (भट्ट कवियों) के यहाँ 'उल्लालक' कहलाती हैं। (एतातुल्लालकौ मागधानाम् ।) हेमचन्द्र के अनुसार कर्पूर (उल्लाला) की गणव्यवस्था २×२, ४, २×२, १, २×२, ४, २×२, ॥ है। कुकुम में अत में केवल 'दो लघु' (॥) होते हैं, बाकी गणव्यवस्था ठीक यही है। उदाहरण ये हैं —

सुरकुभिकुभसिदूरभरु, हरिविसिकुकुममडणु । (१५, १२)

पसइच्छि पिच्छि जोइकुलु जिव, बाजायु तमखडणु ॥ (१५, १२)

(हे विशालाक्षि देखो, देवगज के कुभस्थल का सिंदूर, इन्द्रदिशा (पूर्वदिशा) का कुकुममडन तम खडन यह बालातप मानों व्योतिष्क है ।)

भायबलोललोपन्नयुयल, उल्लालय जीवियमपण । (१५, १३)

कपूरधवल सोइइ सलिल, केलिकाल कामिजिवयण ॥ (१५, १३)

(आताम्र लोल लोचनयुगल वाला, गीले वालो से युक्त, कर्पूर सधवल, मदन को उद्दीप्त (जीवित) करता कामिनीवदन सलिलकैचि (जलक्रीडा) के समय सुशोभित हो रहा है ।)

१ दाचदालदाचदालि कर्पूरो जै ॥ द्वौ द्विमानौ चतुर्मानौ द्वौ द्विमानौ लघु द्वौ द्विमानौ चतुमाना द्वौ द्विमानौ लघुत्रय च कपूर । जैरिति पञ्चदशभिर्मानाभिर्यति ।

सोन्वयलेन कुकुम ॥ स एव कर्पूर अन्वयलघुना जन कुकुम ।

२ छन्द कोश १२ तथा २९

३ कविदर्पण २२३

स्पष्ट है कि अपभ्रंश छन्दशास्त्रियों के 'कुंजुम' और 'कपूर' को ही राजाश्रित भट्ट कवि 'चल्लाळ' कहते थे, और प्राकृतपौगलम् तथा मध्ययुगीन हिन्दी काव्यपरंपरा में यही नाम प्रचलित है।

याफोरी ने 'भविसत्तकहा' की भूमिका में इस छंद का संवेत किया है। भविसत्तकहा में यह कई स्थानों पर 'घत्ता' के रूप में प्रयुक्त हुआ है। भविसत्तकहा में प्रयुक्त 'कपूर' (चल्लाळ) की गण-व्यवस्था यों है:—अ. ३×४+३ लघुत्रय, वः ६+४+३ लघुत्रय, तुक 'ब-द' (bd)। छप्पय की विद्युत्ती दो पंक्तियों के रूप में चल्लाळा का प्रयोग अपभ्रंश काव्य में मिलता है। संदेशरासक में इसका छप्पय-गत अनेकशः प्रयोग हुआ है।

मध्ययुगीन छन्दोग्रंथों और कविता में चल्लाळा का प्रयोग प्रायः छप्पय के ही अंग रूप में मिलता है। छर्विनोद, छंदार्णव आदि में छप्पय के साथ ही इसका लक्षण निबद्ध है। केशवदास ने 'छंदमाला' में अवश्य इसका लक्षण अलग से निबद्ध किया है। वे इस छंद के २८ मात्रा (१४, १३) वाले भेद का ही जिक्र करते हैं। पर केशव-दास ने भी 'रामचंद्रिका' में 'चल्लाळा' का स्वतंत्र प्रयोग नहीं किया, इसे छप्पय के अंग रूप में ही निबद्ध किया है। उपरिचर्चित चल्लाळा-भेदों के अतिरिक्त नारायणदास वैष्णव ने एक तीसरे तरह के चल्लाळा का भी संकेत किया है। इस चल्लाळा भेद में हर दल में २६ मात्रा होती है और १३, १३ पर यति की व्यवस्था पाई जाती है। इस चल्लाळा का उदाहरण उसने यों दिया है:—

१. एताडुल्लगकी शि वदीना मगामु प्रविदावि नपान्दोयम् ।

—कविदर्पण मृत्ति २.२-३.

२. भविसत्तकहा घत्ता सख्या १६-२०, २२-२७, २९ ६२, ६४ ६६.

३. छप्पय के प्रकारों में संदेशरासक का उदाहरण द्रष्टव्य है।

४. पदद कग निराम करि, तेरद बटुरि निहारि ।

पुनि पदद तेरद दिवन्, उल्लगहि मु निहारि ॥

—छन्दनाग २. २७.

५. तेरद तेरद कग पे होत जहाँ निधाम ।

तादि सबे कपि फरत है उल्लग यह नाम ॥—छन्दनाग ७. १२

रे मन हरि भज विषय तजि, सजि सत सगति रैन दिनु । (१३, १३)
काठत भव के फंद को, और न कोऊ राम विनु ॥ (१३, ११)

घत्ता

§१६९. प्राकृतपैंगलम् का घत्ता छंद सममात्रिक द्विपदी है। इसके प्रत्येक दल में ३१ मात्रा पाई जाती हैं, जिनकी गणव्यवस्था 'सात चतुर्मात्रिक गण + तीन लघु (नगण, ॥११) है।' पूरे छंद में ६२ मात्राएँ पाई जाती हैं और यति क्रमशः १०, ८, और १३ मात्रा पर होती है। प्राकृतपैंगलम् में इस छंद के लक्षणपद्य तथा उदाहरण-पद्य दोनों में १० वीं और १८ वीं मात्रा के स्थान पर प्रत्येक दल में तुकात योजना पाई जाती है। यह आभ्यंतर तुक उदाहरण पद्य (१.१०१) के 'हणु-धणु' और 'संकरु भअंकरु' में स्पष्ट दिखाई पड़ती है। दामोदर के 'बाणीभूषण' का लक्षण विलकुल प्राकृतपैंगलम् के ही अनुसार है और उदाहरणपद्य में वहाँ भी आभ्यंतर तुक की पूरी पाठ्यदी मिलती है।

मध्ययुग में घत्ता विशेष प्रसिद्ध छंद नहीं रहा है; गुजराती काव्यपरंपरा में इसका बहुत कम प्रयोग मिलता है और हिंदी कवियों में केवल केशवदास ही इसका प्रयोग करते हैं। वैसे छंदों का विवरण देने वाले प्रायः सभी मध्ययुगीन ग्रंथ 'घत्ता' का उल्लेख अवश्य करते हैं। केशव की 'छंदमाला' में घत्ता का लक्षण प्राकृत-पैंगलम् के ही अनुसार है। केशव भी इसमें आभ्यंतर तुक की व्यवस्था मानते हैं, पर कहीं कहीं इसके पालन का उल्लंघन भी दिखाई

१. पिगल कइ दिद्धउ, छद उकिठउ, घत्त मत्त वासट्टि करि ।

चउमत्त सत्त गण, वे वि पाअ भण, तिण्णितिण्णि लहुअत धरि ॥

प्रा० पै० १.१९.

२. पदम दह बीसामो बीए मत्ताई अट्टाई ।

तीए तेरह विरई घत्ता मत्ताई वासट्टि ॥ प्रा० पै० १.१००.

३. हृदि तावदनेकः, स्फुरति विवेकः, तपसि मनो नियत भवति ।

यावन्नवहरिणी—, नयनातरुणी—, स्मितसुभग न विलोकयति ॥

—बाणीभूषण १.६६.

४. छंदमाला २ २२.

पड़ता है। उदाहरण के लिए रामचंद्रिका के निम्न घत्ता के प्रथम दल में आभ्यंतर तुक नहीं पाई जाती।

सरजू सरिता तट, नगर बसै नर, भवध नाम जसधाम धर ।

अधमोधनिवासी, सब पुरवासी, अमालोक मानहुँ नगर ॥

(रामचंद्रिका १२१)

इसके बाद घत्ता का लक्षण छंदविनोद (२.११), छंदार्णव (७.१६), छंदोमंजरी प्राय सभी मध्ययुगीन हिंदी छंदोमन्थों में मिलता है। इन सभी के लक्षणों में कोई विशेष चल्लेखनीय बात नहीं मिलती। प्राय सभी लेखक आभ्यंतर तुक का निबंधन करते देखे जाते हैं।

अपभ्रंश छन्द.परपरा में 'घत्ता' नाम से अनेक प्रकार के छंद मिलते हैं। सर्वप्रथम 'घत्ता' छंद का चल्लेख 'स्वयंभूच्छन्दस्' में मिलता है। यहाँ तीन तरह के घत्ताछन्दों का विवरण मिलता है।

प्रथम घत्ता (चतुष्पदी, विषमपद ६ मात्रा, समपद १४ मात्रा)

द्वितीय घत्ता (सम चतुष्पदी, १२ मात्रा),

तृतीय घत्ता (सम चतुष्पदी, १६ मात्रा, ४ चतुर्मात्रिक गण, प्राय. भगण)'।

इसके बाद कविदर्पणकार ने 'घत्ता' के और भी कई प्रकारों का संकेत किया है, जिनका विवरण निम्न है —

घत्ता (१) ८, ८, ११ (प्रत्येक दल २७ मात्रा), कविदर्पण (२.२६).

घत्ता (२) १०, ८, ११ (प्रत्येक दल २९ मात्रा), कविदर्पण (३.१६६)

घत्ता (३) १०, ८, १२ (प्रत्येक दल ३० मात्रा), कविदर्पण (३.१६८).

घत्ता (४) १०, ८, १३ (प्रत्येक दल ३१ मात्रा), कवि० (२.२६)

घत्ता (५) १०, ८, १४ (प्रत्येक दल ३२ मात्रा), कवि० (३.१८०)

घत्ता (६) १०, ८, २२ (१४, ८) (प्रत्येक दल ४० मात्रा), कवि० (३.१६२)

घत्ता (७) १२, ८, ११ (प्रत्येक दल ३१ मात्रा), कवि० (२.३०)
 घत्ता (८) १२, ८, १२ (प्रत्येक दल ३२ मात्रा), कवि० (२.३०)
 घत्ता (९) १२, ८, १३ (प्रत्येक दल ३३ मात्रा), कवि० (२.३०)
 उक्त घत्ताप्रकारों में 'घत्ता (४)' और 'घत्ताः (७)' दोनों ही
 ३१ मात्रिक द्विपदियों हैं। इनमें प्रथम कोटि की घत्ता द्विपदी यति-
 व्यवस्था के लिहाज से प्राकृतपैंगलम् के 'घत्ता' से पूरी तरह मिलती
 है। घत्ता (७) उसी का अवातर प्ररोह जान पड़ता है। १०,
 ८, १३ मात्रा पर यति वाली ३१ मात्रिक द्विपदी का घत्ता स्वयंभूच्छंदस्
 में भी मिलता है, जो स्वयंभू के उक्त तीन घत्ताप्रकारों से सर्वथा
 भिन्न है।

इस सब विवेचन से इतना संकेत मिलता है कि 'घत्ता' किसी
 खास छंद का नाम होकर छन्दों की सामान्य संज्ञा है, ठीक उसी
 तरह जैसे 'रासक' भी अपभ्रंश के अनेक छन्दों की सामान्य संज्ञा
 है। अपभ्रंश प्रबंध काव्यों की संधियों (सर्गों) में निबद्ध प्रत्येक
 कडवक के अंत में कडवक के मूल चतुष्पदी छंद से भिन्न छंद में
 प्रयुक्त पद्य का प्रयोग मिलता है। इस छन्द को सामान्यतः 'ध्रुवा' या
 'घत्ता' कहा जाता है। इस तथ्य का संकेत हेमचन्द्र ने छन्दोनुशासन
 में किया है। उनके मतानुसार यह 'ध्रुवा' या 'घत्ता' साधारणतः
 तीन प्रकार का होता है—पट्पदी, चतुष्पदी और द्विपदी।^१ हेमचन्द्र
 के सम्पूर्ण पद्य और सप्तम अध्यायों के छंदों में से कोई भी 'घत्ता' के
 रूप में अपभ्रंश प्रबन्ध काव्य में प्रयुक्त किया जा सकता था। 'ध्रुवा'
 या 'घत्ता' का तीसरा नाम 'छड्डणिका' भी है। हेमचन्द्र के अनुसार
 पट्पदी और चतुष्पदी घत्ता को 'छड्डणिका' भी कहा जाता है। इस
 संबंध में वे 'द्विपदी' को 'छड्डणिका' न कहे जाने का संकेत करते
 हैं। किंतु 'छड्डणिका' वे तभी कहलायेंगी, जब उनके द्वारा कडव-
 कात में प्रारब्ध (प्रकरणगत) अर्थ का भंग्यंतर (व्यञ्जन)

१. स्वयंभूच्छन्दस् ८ २०.

२. सन्ध्यादी कडवकान्ते च ध्रुव स्यादिति ध्रुवा ध्रुवक घत्ता वा । छन्दो० ६

३. सा त्रेधा पट्पदी चतुष्पदी द्विपदी च ।—वही ६ २.

वृत्ति) से कथन पाया जाय। 'घत्ता' और 'छड्डणिका' दोनों शब्द देशी ज्ञान पढ़ते हैं। जर्मन विद्वान् याकोबी 'घत्ता' की व्युत्पत्ति 'घत्तइ' (= क्षिपति) से और 'छड्डणिका' की 'छड्डइ' (= मुञ्चति) से मानते हैं। 'घत्ता' शब्द का अर्थ वे "क्षेप" (क्षेपक) मानते हैं, जिसका अर्थ है, मूल कड़वक के साथ जोड़ा गया छन्द; 'छड्डणिका' का अर्थ वे 'मुक्तक' लेते हैं, जो मूलतः एक इकाई रूप में पूर्ण छन्द (पद्य) के लिये प्रयुक्त होता है, किंतु यहाँ कडवकांत में निबद्ध उपसंहार-पद्य के अर्थ में लिया जा सकता है। धीरे धीरे इनमें से एक घत्ता (३१ मात्रिक द्विपदी, १०, ८, १३ यति) भट्ट कवियों में स्वतंत्र मुक्तक पद्य के रूप में भी प्रयुक्त होने लगा और यही छन्द 'घत्ता' के रूप में आदिकाळीन और मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में सुरक्षित रहा है। 'घत्ता' का मूल अर्थ भी बदल गया है और यह अनेक तरह के छंदों की सामान्य सहा न रहकर एक खास तरह की सममात्रिक द्विपदी की विशिष्ट सहा हो गयी है।

प्रस्तुत ३१ मात्रिक घत्ता द्विपदी छंद है, या चतुष्पदी या पट्पदी इस विषय पर डा० वेळणकर ने काफी विचारविमर्श किया है। प्राकृतपैगलम् तथा मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा को भी इसे द्विपदी मानना ही अभीष्ट है। रत्नशेखर के 'छन्दःकोश' में इसे चतुष्पदी (विषमचरणः १८ मात्रा, समचरणः १३ मात्रा) माना गया है। किंतु कविदर्पणकार ने इसे पट्पदी घोषित किया है और प्रथम-चतुर्थ, द्वितीय-पंचम, तृतीय-पष्ठ चरणों में क्रमशः १०, ८ और

१. प्रारब्धस्य प्रकरणायातस्यार्थस्य कडवकान्ते भङ्गवन्तरेणाभिधाने पट्पदी-चतुष्पद्यावेव छड्डणिकासञ्जे, न केनञ्च भुवादि सञ्जे छड्डणिकासञ्जे चेति चार्थः।— छन्दो० ६.३ सूत्र की वृत्ति.

२. Bhavisattakaha : Introduction (Eng. Trans.), Versification. footnote 4.

(J. O. Institute. Univ. of Baroda. Vol. IV. no. 5-3. p. 178.)

३. पद्य पदम समाणउ तीयउ, मत्त अटारउ उद्वरहु ।

विष चउय निरुत्तउ तेरु मत्तउ, घत्त मत्त वासठि करहु ॥

—छन्द.कोश पद्य ४३.

१३ मात्रा मानी है।' इस प्रकार स्पष्ट है कि ये दोनों लेखक प्राकृत-पैंगलम् के घत्ता वाले यतिखंडों को स्वतंत्र चरण मानते हैं, किंतु दोनों मत भी परस्पर एक दूसरे से भिन्न हैं। श्री वेल्लणकर कविदर्पण के ही पक्ष में हैं और वे घत्ता को स्पष्टतः पट्पदी घोषित करते हैं।' हिंदी कविता के संबंध में हमें 'घत्ता' को द्विपदी मानना ही पसंद है और भट्ट कवियों में इसको द्विपदी ही माना जाता रहा है। प्राकृतपैंगलम् की परंपरा भी इसी मत के पक्ष में है। 'घत्ता' अष्टमात्रिक था उसके ही चतुर्मात्रिक भेद की ताल में प्रत्येक दल को ३२ मात्रिक प्रस्तार देकर गाया जाता रहा है।

घत्तानन्द

§ १७०. घत्तानन्द वस्तुतः 'घत्ता' का ही अर्थांतर प्ररोह है, जहाँ पर प्रत्येक दल में १०+८+१३ के क्रम से यति न होकर ११+७+१३ के क्रम से यति होती है। प्राकृतपैंगलम् के अनुसार इसकी गण-व्यवस्था यह है:—६,४,४,४,४,४। दामोदर के 'वाणीभूषण' का लक्षण भी इसी के अनुसार है। केशव की छन्दमाला में 'घत्ता' का उल्लेख है, 'घत्तानन्द' का अलग से उल्लेख नहीं है। मिखारीदास ने 'घत्ता' के साथ 'घत्तानन्द' का अलग से उल्लेख किया है तथा भिन्न उदाहरण भी दिया है।

सखि सोवत मोहि भानि, कहु रिस मानि, आह गयो गति घोर की।

सोयो दिगहि जुपाइ, कहि नहि जाइ, घत्ता नदकिशोर की ॥

(उदाहरण ७.१८)।

१. कविदर्पण २, २९-३१.

२. I am personally inclined to follow Kavidarpana and hence I have put the Ghatta under the Satpadis. —Apabhramsa Metres I § 24.

३. छक्कल आदि सठवटु तिणि चउक्कल देहु।

पचक्कल चउक्कल जुअउ घत्ताणद मुणेहु ॥—ग्रा० पं० १.१०३.

४. एकादशविधामि नुरगविरामि यदि घत्ताचूत भनति।

छदो घत्तानन्दमिदमानन्दकारि नागप्रतिरिति वदति ॥—वाणीभूषण १.६७

५. ग्यारह मुनि तेरह विरति, जानौ घत्तानन्द १—उदाहरण ७.१६.

भीषर कवि ने भी 'घत्ता' से स्वतंत्र रूप में 'घत्तानन्द' का उल्लेख किया है, किंतु इनके लक्षण में कोई विशेष उल्लेखनीय बात नहीं मिलती। इन सभी स्थलों को देखने से यह पता चलता है कि घत्तानन्द में प्रथम-द्वितीय यति के स्थान पर आंतरिक तुक (जानि-मानि, चुपाइ-जाइ) का होना आवश्यक है और पाद के अन्त में 'क-र' (a b) वाली तुक भी मिलती है—चोर की-नन्दकिशोर की। मध्य-युगीन हिंदी काव्यपरंपरा में घत्ता और घत्तानन्द दोनों ही विशेष प्रचलित छन्द नहीं रहे हैं और आधुनिक हिंदी कविता में तो ये बिल्कुल नदारद हैं।

घत्ता की तरह ही घत्तानन्द को भी १० बेलणकर पट्पदी छंद मानते हैं, जिसके प्रथम-चतुर्थ चरणों में ११ मात्रा, द्वितीय-पंचम चरणों में ७ मात्रा और तृतीय-षष्ठ चरणों में १३ मात्रा होती हैं। इस तरह यह अर्धसमा पट्पदी है, जिसमें तुक क्रमशः क-र (a b), घ-ट (d e) तथा ग-ष (o i) चरणों में पाई जाती है। विकासक्रम की दृष्टि से घत्ता की तरह घत्तानन्द मूलतः पट्पदी है, और उसके पट्पदीत्व के अन्वये प्राकृतपैंगलम् और मध्ययुगीन हिंदी में बचे रहे हैं।

शूलणा छंद

§ १७१. प्राकृतपैंगलम् में शूलणा छंद सममात्रिक द्विपदी है, जिसके प्रत्येक दल में ३७ मात्रायें पाई जाती हैं। इन मात्राओं को इस ढंग के नियोजित किया जाता है कि १०, १०, १० और ७ मात्रा के बाद क्रमशः यति पाई जाती है। इस छंद में लघुगुरु अथवा मात्रिक गणों की स्थिति का कोई संकेत प्राकृतपैंगलम् में नहीं मिलता। प्राकृतपैंगलम् के लक्षण भाग एवं उदाहरण भाग दोनों में प्रत्येक दल में प्रथम एवं द्वितीय चतुर्थांश के बाद आभ्यंतर 'तुक' का प्रयोग मिलता है, जो 'दिजिञ्जिआ क्रिजिञ्जिआ', 'दल पळ', 'गघ-यक्खरिअ', और 'तह (वस्तुतः तहि)-महि में स्पष्ट है। प्रत्येक अर्धांश के अंत में भी 'जाभा-राभा', 'गिदू-हिदू' की तुक पाई जाती है।^४ इससे स्पष्ट है कि उपलब्ध शूलणा में वस्तुतः प्रत्येक अर्धांश में खुद तीन तीन चरण हैं, और इस तरह पूरा छन्द मूलतः द्विपदी न होकर पट्पदी है,

४. लक्ष्मिनोद १.१२

१. मा० पै० १.१५६ १५७.

जिसमें प्रथम, द्वितीय चतुर्थ, और पंचम चरण क्रमशः १०-१० मात्रा के हैं, तृतीय और षष्ठ क्रमशः १७-१७ मात्रा के। इस तरह इस छंद को क-ख, (a b), घ-ङ (d e), ग-च (c f) वाली तुक को भी मजे से स्पष्ट किया जा सकता है। पुराने अपभ्रंश छन्दःशास्त्रियों में 'शूलणा' नाम का कोई संकेत नहीं मिलता। किंतु ३७ मात्रा की एक द्विपदी हेमचंद्र में मिलती है, जिसे वे 'स्थ्यावर्णक' कहते हैं। इस द्विपदी में क्रमशः एक पञ्चमात्रिक गण, सात चतुर्मात्रिक गण और अंत में एक त्रिमात्रिक की योजना की जाती है। इसमें १२, ८, १७ पर यति पाई जाती है। इसी द्विपदी में १४, ८, १५ पर यति कर देने पर 'चच्चरी' और १६, ८, १३ पर यति कर देने पर 'अभिनव' छन्द होता है। इसी प्रकरण में वे एक अन्य छन्द 'गोंदल' का भी जिक्र करते हैं जिसमें आठ चतुर्मात्रिक गणों के बाद एक पंचमात्रिक गण की योजना कर प्रत्येक दल में ३७ मात्रा निबद्ध की जाती हैं। स्पष्ट है, ये सब एक ही छन्द के विविध प्ररोह हैं और यही छन्द विकसित होकर प्राकृतपैंगलम् के द्विपदी छंद 'मूडणा' के रूप में बिराई पड़ता है। मूलतः ये सभी छन्द गुजरात-राजस्थान में नृत्य के साथ गाये जाने वाले लोकगीतों की लय में निबद्ध हैं। 'शूलणा' नाम भी इसका संकेत करता है, जो 'दोलानृत्य' से संबद्ध जान पड़ता है। हेमचन्द्र के 'स्थ्यावर्णक', 'चच्चरी', 'गोंदल' जैसे नाम भी किन्हीं नृत्य-विशेषों का ही संकेत करते हैं, जिनके साथ ये छन्द अलग अलग ताल और अलग अलग यति में गाये जाते रहते हैं। हेमचन्द्र के सयतिक छन्दों का संभवतः अष्टमात्रिक ताल में गाया जाता रहा होगा। किंतु बाद में इसका एक प्रकारविशेष १०, १०, १०, ७ की यति-योजना कर पंचमात्रिक ताल में गाया जाने लगा, और यही छन्द 'मूडणा' के रूप में विकसित हो गया। प्राकृतपैंगलम् में इसकी ताल का कोई

१. पञ्चमात्रचतुर्मात्रषष्ठक त्रिमात्रद्वय स्थ्यावर्णकं तत्रैरिति द्वादशभिष्टभिद्वय यतिः । तत्रैरिति चतुर्दशभिष्टभिद्वय यतिश्चेत्तदा तदेव स्थ्यावर्णक चच्चरी । तत्रैरिति षोडशभिष्टभिद्वयप्रतिद्वेत्तदा तदेव स्थ्यावर्णकमभिनवम् । (छन्दोनु० ७ ४६ ४८)

२. अष्टौ चतुर्मात्राः पञ्चमात्रश्च गोंदलम् ।—(यही ७.४९)

सकेत नहीं मिलता, किंतु गुजराती छन्दोप्रयोगों में इसका स्पष्ट
सकेत मिलता है ।

‘मूला’ छन्द का सकेत दामोदर ने ‘वाणीमूला’ में नहीं किया
है, यद्यपि वे ‘प्राकृतपैंगलम्’ के अन्य मात्राछन्दों के लक्षणोदाहरण देते
हैं । मध्युगीन हिंदी काव्यपरंपरा में आकर यह छंद द्विपदी न रह
कर चतुष्पदी हो गया है, किंतु कुछ जगह इसके द्विपदीत्व का भी
छुटपुट सकेत मिलता है । श्रीधर कवि के ‘छन्द सार’ में इसे द्विपदी
ही माना गया है । गोस्वामी तुलसीदास के पहले ही हिंदी कवियों
में यह छंद चतुष्पदी हो गया था, जिन्हें ‘प्राकृतपैंगलम्’ के अनुसार
हम दो द्विपदियों कहेंगे । साथ ही तुलसीदास के समय प्रथम और
द्वितीय दस-दस मात्रा वाले यत्यश की ध्वान्तरिक तुक भी लुप्त हो
गई है । वस्तुतः यह ‘तुक’ ताल का सकेत करती थी, किंतु गेय
द्विपदी तालछन्द ‘झुलना’ चतुष्पदी बनने के साथ ही साथ गेयत्व
भी खो बैठा और तब तालछण्डों की सूचक आभ्यंतर तुक की कोई
जरूरत न रही । वैसे श्रीधर कवि के नीचे पादटिप्पणी में उद्धृत
लक्षणपरक उदाहरण में यह तुक सुरक्षित दिखाई पड़ती है, जिसका
सकेत ‘दीनिये—कीनिये ।’ ‘सकल दल’ जैसे तुकाव पद करते हैं ।
स्पष्ट है, गोस्वामी जी का ‘झुलना’ ३७ मात्रा वाला मात्रिक छंद बने
रहने पर भी प्राकृतपैंगलम् की स्थिति से नवीन रूप में विकसित हो
छटा है, जो निम्न उदाहरण से स्पष्ट होगा । पर यहाँ उसमें १०, १०, १०,
७ वाली यति योजना सुरक्षित है ।

१ कर कळा धरं तो साङ्गाशे मळी दश दशे गुद्ध विश्राम आणी ।
अत गुरु एक तो अचळ करि आगचो झुलणा छन्नी जात जाणी ॥
एक ऊपर पछी पाँच पाँचे वळी ताल समाळिये विमळ वाणी ।
तालमाँ त्रीज मात्रा लघू गविने ते विना तो यशे धूमवाणी ॥

—दल्पतपिंगल २ १३३.

२ प्रथम दस दीजिये फेरि दस कीजिये फेरि विश्राम जहाँ सात सोहे ।
झुलना छंद है सकल सुरसुंद है दोय दल मत्त सैतौस सोहे ॥

—छन्दविनोद पिंगल २.३७.

सुभुज मारीच खर, त्रिसिर दूपन बालि,
 दलत जेहि दूसरो, सर न सौंघ्यो ।
 आनि परवाम विधि, धाम तेहि राम सों,
 सकल संग्राम इस, कंठ कौंघ्यो ॥
 समुझि तुलसीस कपि, कर्म घर घर घेर,
 विहल सुनि सकल पाथोधि सौंघ्यो ।
 बसन गढ़ लंक लंकेव नायक अछठ,
 लंक नहि खात कोइ, भात सौंघ्यो ॥

(कवितावली लंका० ४.)

यहाँ यह संकेत कर देना जरूरी होगा कि चतुर्थ चरण में प्रथम यति 'लंकेस' के 'लं' के ठीक बाद पड़ेगा। इसी तरह तृतीय चरण में तृतीय यति 'पाथोधि' के 'पा' के ठीक बाद है।

मिखारीदास ने 'शूलना' को चतुष्पदी छंद के रूप में ही लिया है, और यहाँ प्रतिचरण ३२ से अधिक मात्रा पाये जाने के कारण वे इसका वर्णन मात्रादंडकों में करते हैं। उनका लक्षण इसमें १०, १०, १०, ७ की यति का स्पष्ट संकेत करता है। मुक्तक वर्णिक छंदों के प्रकरण में मिखारीदास वर्णिक शूलना का भी संकेत करते हैं, जिसमें प्रतिचरण २४ वर्ण होते हैं, तथा इच्छानुसार सगण, जगण की योजना की जाती है तथा तुकांत में दो गुरु (SS) होते हैं। यह शूलना वस्तुतः ३७ मात्रा वाले मात्रिक मूलना का ही वर्णिक विकास है। मजे की बात तो यह कि मिखारीदास ने दोनों तरह के शूलना-भेदों का उदाहरण एक ही सा दिया है। केवल इनके द्वितीय—चतुर्थ चरणों में थोड़ा फर्क है; मात्रिक शूलना के द्वितीय-चतुर्थ चरणों में २३ अक्षर (३७ मात्रा) हैं, वर्णिक मूलना के द्वितीय-चतुर्थ चरणों में २४ अक्षर (३७ मात्रा); बाकी अन्य चरणों में दोनों में २४ अक्षर (३७ मात्रा) हैं।

वर्णिक छंदों के प्रकरण में एक दूसरे 'शूलना' का भी उल्लेख

१. उदाहरण १, २.

२. कट्टे सगण कट्टे जगण है, चौबिस वरन प्रमान ।

गुरु द्वै रागि तुकांत मे, वरनछन्दना टान ॥

३. मिखारये—उदाहरणवर्णिक १, ३ तथा १४, १०.

मिलता है, जो १६ वर्णों का छंद है, जिसमें लगात्मक सदृशिका निम्न प्रकार से मिलती है:—

‘लल गलगलल गलगलल गलगलल गल’

इस छंद का संकेत श्री रामनारायण पाठक ने ‘वृहत्पिंगल’ में किया है। इस छंद में ७ गुरु और १२ लघु अर्थात् १६ अक्षर और २६ मात्रा होती हैं। यह मूल्या हमारे झूलणा से सर्वथा भिन्न छंद है।

यह वर्णिक ‘मूलना’ केशव की रामचन्द्रिका में कई बार प्रयुक्त हुआ है, जिसमें ७, ७, ७, ५ पर यति की व्यवस्था पाई जाती है। मूलतः यह छंद भी ‘मात्रिक’ ही है, जो बाद में वर्णिक बन बैठा है। इस छद्मीस मात्रा वाले एकौनविंशत्यक्षर मूलना के पदादि में ‘सगण’ तथा पदांत में ‘जगण’ की व्यवस्था नियत है। शेष तेरह अक्षरों में ५ गुरु और ८ लघु किसी भी तरह नियोजित किये जा सकते हैं। इस छंद का एक निदर्शन यह है, जो हमारे आलोच्य झूलणा और गोस्वामीजी के सदृश मूलणा से सर्वथा भिन्न है:—

तव लोकनाथ विभोकिंके रघुनाथ को निज हाथ ।
सविसेप सों अभियेक के पुनि बच्चरी सुम गाय ॥
रिविराज इष्ट बसिष्ठ सों मिलि गाधिनहन भाइ ।
पुनि बाळमोकि विपास भादि जिते हुते मुभिराई ॥

(रामचन्द्रिका २६ ३०)

यह छंद वस्तुतः छद्मीस मात्रा वाली ‘चर्चरी’ का विभिन्न लगात्मक पद्धति से जनित प्ररोह जान पड़ता है।

मात्रिक झूलणा छंद का प्रस्तुत स्वरूप भी गुजराती में मिलता है तथा वहाँ इसे पाँच पाँच मात्रा के बाद तालखंडों की व्यवस्था कर १०, १०, १०, ७ की यति में निबद्ध किया जाता है, इसका संकेत हम ‘दलपतपिंगल’ के सदृश लक्षण के द्वारा कर चुके हैं। यह छंद हिंदी और गुजराती के झलावा अपभ्रंश काव्य-परंपरा की विरासत के रूप में मराठी को भी मिला है, किंतु वहाँ यह ‘झूलणा’ न कहला कर ‘झम्पा’ कहलाता है। श्रीमाधव त्रि० पटवर्धनने बताया है कि इस

छन्द में सात पंचकल गणों के बाद एक गुरु की योजना की जाती है। वे इसका उदाहरण पंचकल गणों में विभक्त कर यों देते हैं:—

वित्तमद- । मत्त जन- । चित्तसन् । तोपणी । भासजन । पोपणी । कावला- । सी ॥
 प्रीष्मभी- । प्मातर्गी । सहुन बहु । यातना । पावकों । पावलों । पावला । सी ॥

गोस्वामी तुलसीदास के उपर्युद्धत मूलना छन्द को देखने से भी स्पष्ट पता चलता है कि हिन्दी में भी प्रत्येक पंचकल गण को स्वतंत्र रूप में इस तरह नियोजित करने की परम्परा रही है कि हर गत पंचकल की पाँचवीं और आगत पंचकल की पड़ती मात्रा एक साथ संयुक्त न हो जाय तथा ऐसे स्थान पर सदा गुर्वक्षर का प्रयोग बचाया जाता है। यद्यपि प्राकृत-पैंगलम् के लक्षण में यह बात नहीं पाई जाती कि यहाँ सात पंचकल के बाद एक गुरु की योजना होनी चाहिए, फिर भी उसके मूलना छन्दों में इस बात की पूरी पाबंदी लक्ष्य रूप में दिखाई पड़ती है। केवल किसी भी तरह हर चरण में १०, १०, १०, ७ की यति तथा ३७ मात्रा की योजना कर देने भर से शुद्ध शूलना छन्द नहीं होगा, जब तक कि प्रत्येक यति-खंड में स्वतंत्र पंचकल गणों की व्यवस्था न की गई हो।

सममात्रिक-चतुष्पदी

मधुभार

§ १७२. प्राकृतपैंगलम् में वर्णित सबसे छोटा सममात्रिक चतुष्पदी छन्द 'मधुभार' है। प्राकृतपैंगलम् के अनुसार यह दो चतुष्कल गणों में विभाजित आठ मात्राओं की समचतुष्पदी है। इनमें प्रथम चतुष्कल को प्रकृति के विषय में कोई पाबंदी नहीं है, किंतु द्वितीय चतुष्कल का जगण (।।।) होना लाजमी है, अर्थात् 'मधुभार' के अन्त में गुरु-लघु भक्षरों की योजना होगी। प्राकृतपैंगलम् के लक्षणो-दाहरण पद्यों के प्रथम गण विविध प्रकृति के चतुष्कल पाये जाते हैं। इनमें सर्वलघु चतुष्कल (जसु पल (१-१७५ क), पञ्चहर (१-१७५ ख)); अतगुरु सगणात्मक चतुष्कल (चटमत्त १-१६५ ग); मधुभा (मधुभार

१.१७५ घ) जमु चं (० चंद १.१७६ क), तुह सुच् (सुच्म १.१७६ घ , आदि गुरु भगणात्मक चतुष्कल विंघण(१.१७६ ख), और गुरुद्वयात्मक चतुष्कल (सो सं०) संभु १.१७६ ग) मिलते हैं । इससे स्पष्ट है कि प्राकृतपैंगलम् के काल तक 'मधुमार' का प्रथम चतुष्कल किसी भी तरह का हो सकता था । बाद में कुछ छन्दशास्त्रियों ने इसके प्रथम चतुष्कल को नियत रूप से 'सगण' (॥५) माना है जो 'मधुमार' के परवर्ती प्रायोगिक विकास का संकेत करता है । दामोदर ने 'वाणीभूषण' में इसको सगण-जगणात्मक षडक्षर अष्टमात्रिक छंद कहा है । इस छंद में क्रमशः प्रथम-द्वितीय और तृतीय-चतुर्थ में तुक का निर्बाह होता है । यह छंद चार चार मात्रा की ताल में गाया जाने वाला छन्द है, किंतु इसकी पहली मात्रा छोड़कर तीसरी मात्रा से ताल शुरू की जाती है । दूसरी ताल छठी मात्रा पर पड़ेगी, जो वस्तुतः छठी और सातवीं मात्राओं से संयुक्त गुर्वक्षर होता है । ताल की महत्ता का संकेत करने के लिये ही इस स्थान पर गुर्वक्षर की योजना कर अंतिम चतुष्कल को जगणात्मक निबद्ध करने का विधान है । गुजराती छन्दशास्त्र इसकी ताल का स्पष्ट संकेत करता है, जो हिंदी के छन्दशास्त्रीय ग्रन्थों में नहीं मिलता ।

'मधुमार' छन्द का कोई संकेत हेमचन्द्र में नहीं है । हेमचन्द्र 'छन्दोनुशासन' के सम चतुष्पदी प्रकरण में किसी भी अष्टमात्रिक सम-चतुष्पदी का संकेत नहीं करते । वहाँ ध्रुवक (नवमात्रिक, प घ), शशाकवदना (दशमात्रिक, च च द), भारकृति (एकादशमात्रिक, च प द) आदि इससे बड़ी चतुष्पदियों का जिक्र जरूर मिलता है । स्वयंभू के छन्दशास्त्र में अष्टमात्रिक सम द्विपदी का चल्लेख अवश्य मिलता है, जो दो चतुष्कल गणों में निबद्ध की जाती है । इसका

१. सगण निधाय, जगण विधाय ।

श्रुति सौख्यधाम, मधुमारनाम ॥ —वाणीभूषण १.९९.

२. कल आठ आण, मधुमार जाग । गुल अत होय, सय न होय ।

नीजी छठी ज, मात्रा कहीन । ल्यों ताल दीज, लु पचमीज ॥

—दल्पतपिगल २ २६ २७.

३. छन्दोनुशासन ६.२२ ३१.

नाम वे 'मधुरभुजा' (मकरभुजा) (अष्टमात्रिक, च च) देते हैं। यही 'मकरभुजा' द्विपदी विकसित होकर पिछले दिनों चतुष्पदी 'मधुभार' के रूप में विकसित हो गई है और इसके दूसरे चतुष्कल को नियमतः मध्यगुरु जगण नियत कर दिया गया है।

मध्ययुगीन हिंदी कविता को 'मधुभार' की यही परम्परा मिली है, जहाँ अन्त में SI की व्यवस्था तथा दो चतुष्कल गणों की योजना मिलती है। बियापति की 'कीर्तिलता' के चतुर्थ पल्लव में 'मधुभार' छंद का प्रयोग मिळता है, जिसके अंत में 'जगण' (ISI) व्यवस्था का नियत विधान है।

अणवरत हाथि, मयमन्त जाथि ।
 भागन्त गाछ, चापन्त काछ ॥
 तोरते बोल, मारते घोल ।
 सगाम येव, भूमिट मेव ॥
 अन्धार कूट, दिगथिजय छूट ।

गमरीर गञ्ज, देखन्ते भञ्ज ॥ (कीर्तिलता पृ० ८२)

बाद में इस छंद का उल्लेख केशवदास की 'छंदमाला' में मिलता है। लक्षण में केशव 'जगण' का उल्लेख नहीं करते पर दूसरे लेखक श्रीधर कवि इसका स्पष्ट उल्लेख करते हैं।^१ मिखारीदास के 'छन्दार्णव' में यह अष्टमात्रिक प्रस्तार के छन्दों में वर्णित है। इसका कोई लक्षण नहीं दिया गया है, वहाँ केवल उदाहरणपथ मिलता है, जिसमें अंतिम चतुष्कल स्पष्ट ही जगण है।

दक्षिनसमीर, अतिकृत समीर ।

हुअ मंद भाह, मधुभार पाह ॥ (छन्दार्णव ५.५७)

हिंदी के लक्ष्य पद्यों को देखने से पता चलता है कि जगण-व्यवस्था की सर्वत्र पूरी पावन्दी नहीं मिलती। केशवदास की 'रामचंद्रिका' में यह छन्द कई बार प्रयुक्त हुआ है, पर वहाँ कुछ सशेष

१. स्वयम्भूच्छन्दस् ७.७.

२. चारि मत्त के दोइ गन छद गनौ मधुभार ।

चौहूँ पद बत्तीस कल छदहु कोटि विचार ॥-छंदमाला २.४३

३. कल आठ सत, करि जगन अन्त ।

एहि भाँति देहु, मधुभार एहु ॥-उदविनोदपिगल २.२९.

उदाहरण मिलेंगे, जिनमें प्रथम और द्वितीय चतुष्कल संयुक्त कर दिये गये हैं। नमूने के लिये निम्न पद्य ले सकते हैं:—

तत्रिकै सु रारि । रिस चित्त मारि ॥

दसकंठ भानि । धनु ह्युयो पानि ॥ (रामचन्द्रिका ४.२४)

इस छन्द के चौथे चरण में 'लुयो' के 'यो' में चौथी और पाँचवीं मात्राओं को संयुक्त कर दो चतुष्कल व्यवस्था गढ़वड़ा दी गई है।

दीपक

११७३. प्राकृतपैंगलम् में वर्णित दूसरा समचतुष्पदी मात्रिक छंद 'दीपक' है। यह १० मात्राओं की समचतुष्पदी है, जिसके अन्त में 'मधुभार' की ही तरह ऽ। होता है। प्राकृतपैंगलम् में उल्लेख है कि इसके चरण में 'चतुर्मात्रिक+पंचमात्रिक+लघु' (१० मात्रा) की व्यवस्था होती है, किंतु प्रथम एवं द्वितीय गणों की प्रकृति के विषय कोई बंधन नहीं है, वे किसी भी प्रकार के हो सकते हैं। यह छंद पाँच पाँच मात्रा की ताल में गाया जाता रहा है, इसका संकेत गुजराती छंदोप्रंथों में मिलता है। 'दलपतपिंगल' में बताया है कि इसके गाने में पहली दो मात्रा छोड़कर तीसरी मात्रा से ताल देना शुरु किया जाता है, और दूसरी ताल आठवीं मात्रा पर पढ़ती है। चतुष्कल गण को पंचकल के साथ संयुक्त न कर दिया जाय, इसलिये इसकी पाँचवीं मात्रा सदा लघ्वक्षर द्वारा निबद्ध की जाती है।

श्रीजी अने आठ, त्यों ताल नो ठाठ ।

पण पाँचमी मात्र, ते लघु ठणुं पात्र ॥ (दलपत० २.११). ॥

दामोदर के 'वाणीभूषण' का लक्षण प्राकृतपैंगलम् के ही अनुसार है।^१

हेमचन्द्र ने दसमात्रा वाली सम चतुष्पदी 'शशांकवदना' का संकेत किया है, पर उसकी गणव्यवस्था 'दीपक' (च प ल) जैसी न होकर 'च च द' है। इससे यह स्पष्ट है कि 'शशांकवदना' और 'दीपक' मात्रा गणना की दृष्टि से एक-से होने पर भी विभिन्न

१. प्रा० पं० १.२८१.

२. तुरगैरुमुपधाय, सुनरेन्द्रमवधाय ।

इह दीपकमनेदि, लघुमन्तमधिधेदि ॥—वाणीभूषण १. १०७.

तालों में गाये जाने वाले छंद हैं। हेमचन्द्र का छन्द (शशांकवदना) चार-चार मात्रा की ताल में गाया जाता होगा, जबकि हमारा 'दीपक' छंद पाँच पाँच मात्रा की ताल में। फलतः इन दोनों की लय, गति और गूँज में स्पष्ट अन्तर मिलेगा। हेमचन्द्र की 'शशांकवदना' का लक्षणोदाहरण निम्न है :—

श्रीः शशांकवदना ।

द्वौ चतुर्मात्रौ द्विमात्रश्चैवः शशांकवदना । यथा—

नवकुवलयनयण । सप्तकवयण धन ॥

कोमलकमलहर । उभ सरयसिरि किरि ॥ (छन्दो० ६ २३)

यहाँ अंतिम लघ्वक्षर की एक मात्रा न मान कर हेमचन्द्र ने दो मात्राएँ मानी हैं, तथा यहाँ 'पादात्स्थं विकल्पेन' वाले नियम को लागू किया है। अन्यथा प्रत्येक चरण में नौ ही मात्रा होंगी, जो पूर्वोक्त लक्षण के विरुद्ध पड़ेगी। स्वयंभू में इस तरह की कोई सम चतुष्पदी नहीं मिलती। वैसे वहाँ दस मात्रा वाली सम द्विपदी 'ललअअत्ति' (ललयवती) का उल्लेख है, जिसके प्रत्येक चरण में दो पंचमात्रिक गणों की योजना पाई जाती है।^१

केशवदास की 'छन्दमाला' और 'रामचंद्रिका' दोनों में यह छन्द नहीं मिलता। श्रीधर कवि के 'छन्दविनोद' में इसका लक्षण प्राकृत-पैगलम् के अनुसार ही निबद्ध किया गया है।^२ भिखारीदास ने दश-मात्रिक प्रस्तार के छन्दों में इसका उल्लेख किया है, लेकिन वे इसका कोई लक्षण नहीं देते। उनके उदाहरण पद्य में 'च प ल' वाली व्यवस्था की पावंदी मिलती है।

जय जय । ति षगव- । द,

पुनि कौ- । सुदीचं- । द ।

शैलो । वय भवनी- । प

दसरत् । त्य कुलदी- । प ॥

(छन्दार्णव ५.७३)-

१. स्वयंभूछन्दस् ७.१०

२. कल चारि पुनि पाँच, एक लुटु साँच ।

दस मत पद चारि, दीपक सुभ धारि ॥—छन्दविनोद २.३१.

आभीर (अहीर)

११७४. प्राकृतपिंगलम् के अनुसार 'आभीर' (अहीर) छद् ग्यारह मात्रा का सममात्रिक चतुष्पदी छद् है। इस छद् के प्रत्येक चरण में ग्यारह मात्रा, अतः में चतुर्मात्रिक जगण (121) की व्यवस्था है। आरभ की सात मात्राएँ किस किस मात्रिक गण में विभक्त होंगी, इसका कोई चल्लेख प्राकृतपिंगलम् का लक्षणपद्य नहीं करता। हमारा अनुमान है कि इस छद् में मात्रिक व्यवस्था "च त च" (चतुष्कल + त्रिकल + मध्यगुरुचतुष्कल (जगण) के क्रम में की जाती है। इसकी पुष्टि प्राकृतपिंगलम् के लक्षण तथा उदाहरण दोनों का विश्लेषण करने से होती है, जहाँ पाँचवीं मात्रा स्पष्ट चौथी मात्रा के साथ संयुक्त नहीं की गई है।

सुदरि | गुज्ज- | रि णारि,

लोअण | दीह | विसारि ।

पीण प- | ओह- | रभार,

लोडइ | मोत्ति- | अहार ॥ (प्रा० पं० १ १७८)

'आभीर' में मात्रिक गणों का यह विभाजन माने बिना इसकी तालव्यवस्था नहीं बैठ सकेगी। यह छद् चतुर्मात्रिक ताल में गाया जाने वाला छद् है, जिसकी पहली, पाँचवीं और नवीं मात्रा पर ताल पड़ती है। प्रथम गण को चतुष्कल माने बिना यहाँ दूसरी ताल पाँचवीं मात्रा पर नहीं पड़ सकेगी। दलपतपिंगल में इसकी तालव्यवस्था का संकेत मिलता है। आभीर की मात्रिक गणव्यवस्था का स्पष्ट विभाजन दामोदर का 'वाणीभूषण' भी नहीं देता, वहाँ केवल अतः में जगण के होने की पायदी का ही जिक्र है।

१ प्रा० पं० १ १७७

२ पद मात्रा अगिणार ओभिर छद् विचार ।

छेय गु ल, समाळ, भू शर भक्ती ताल ॥—दल्पनगर २ ३६

३ एनादशमन्थारि, कविजुमानमहारि ।

इदमाभीरमवेदि, जगणमतमधिधोह ॥—वाणीभूषण १ १०१

हेमचन्द्र के यहाँ केवल एक ही एकादशमात्रिक समचतुष्पदी 'मारकृति' का उल्लेख है, जिसकी गणव्यवस्था 'च प द' या 'च च त' है। 'आभीर' छन्द 'मारकृति' के दूसरे भेद 'च च त' वाले छन्द से मिलता है, किंतु यहाँ अंतिम गण चतुष्कल (जगण) माना गया है, 'मारकृति' में वह 'त' (त्रिकल) है और हेमचन्द्र इसका भी संकेत नहीं करते कि यह 'त्रिकल' नियमतः 'ऽ।' ही हो। हम देखते हैं कि दलपत-पिंगल के मतानुसार आभीर के अंत में 'गल' (ऽ।) ही अभीष्ट है, इसके पूर्व भी 'ळ' हो तथा अंतिम गण 'जगण' ही यह आवश्यक नहीं। किंतु प्रा० पै०, वाणीभूषण, छन्दमाला, छन्दविनोद, छन्दार्णव सभी हिंदी छन्दोग्रन्थ 'जगण' की व्यवस्था जरूरी मानते हैं। ऐसा अनुमान है कि प्राकृतपैंगलम् के पहले इस छंद की गणव्यवस्था 'चतुष्कल + चतुष्कल + आदिगुरु त्रिकल (ऽ।)' थी, और पहले हेमचन्द्र के समय इसकी रचना में 'त्रिकल' किसी भी प्रकार का हो सकता था। नवीं मात्रा पर तीसरी ताल पड़ने के कारण यहाँ गुर्वक्षर की योजना की जाने लगी और यह भी हो सकता है कि ऐसा भेद हेमचन्द्र के समय ही लोकगीतों में प्रचलित रहा हो, किंतु हेमचन्द्र ने उसे सामान्यतः 'मारकृति' ही कह दिया है। जैसा कि इसका नाम ही संकेत करता है यह अहीरो का लोकगीतात्मक छंद है।

मध्ययुगीन हिंदी कविता में केशवदास की 'छन्दमाला' और 'रामचन्द्रिका' दोनों जगह इस छंद के दर्शन होते हैं। केशवदास के लक्षण में कोई खास बात नहीं मिलती, वे भी पादांत में जगण व्यवस्था का संकेत करते हैं। किंतु रामचन्द्रिका में 'आभीर' के सदोष निदर्शन भी मौजूद है उदाहरण के लिये निम्न पद्य में चतुर्थ चरण के अंत में 'जगण' नहीं पाया जाता और प्रथम चतुष्कल के बाद के त्रिकल को इसी चरण में गुर्वक्षर के द्वारा निबद्ध किया गया है, जहाँ चौथी-पाँचवीं मात्रा संयुक्त कर दी गई है।

भतिसुद्ध भति साधु, धिर न रहति पल भाधु ।

परम तपोमय मानि, दडधारिनी जानि ॥ (राम० १.३८)

‘दंडधारिणी जानि’ की गणव्यवस्था का विश्लेषण करने में ‘च त च’ और अंतिम ‘च’ की जगणात्मकता नहीं मिलती। यहाँ अंतिम व्यंश्वरसमूह ‘नीजानि’ अंतलघु पंचकल (तगण) हो गया है, जो छंद का स्पष्ट दोष है। ऐसा जान पड़ता है, लक्षण में ‘जगण’ की व्यवस्था करने पर भी कवि व्यावहारिक रूप में केवल ‘गल’ (५।) वाले अंत तक ही नियम का पूरा पालन करते थे और यह इस चरण में भी मिलता है। मिथारीदास ने ग्यारह मात्रा वाले छंदों में ‘अहीर’ का उल्लेख किया है, वे इसके लक्षण का संकेत तो नहीं करते पर छंदाहरण पद्य में ‘जगण’ की व्यवस्था दिखाई पड़ती है।

हाकलि

§ १७५. हाकलि छंद के प्रत्येक चरण में १४ मात्रा होती हैं जिनमें आरंभ में तीन चतुष्कल और अंत में एक गुरु होता है। चतुष्कलों की व्यवस्था सगणात्मक (॥५), भगणात्मक (॥॥) या सर्वलघु चतुष्कल (॥॥॥) होनी चाहिए। इससे यह संकेत मिलता है कि यहाँ ‘जगण’ (॥५) तथा द्विगुरु (५५), इन दोनों चतुष्कल-भेदों का सर्वथा चारण किया जाना आवश्यक है। गुजराती छन्दों-ग्रन्थों में यह छन्द ‘हाकलि’ न कहलाकर ‘हालक’ के नाम से प्रसिद्ध है किंतु हिन्दी में इसे ‘हाकलिका’ कहा जाता है। ‘दलपतविगल’ के अनुसार इसकी गणव्यवस्था ‘४+४+४+५’ है तथा कहीं भी ‘जगण’ का विधान निषिद्ध है। यह छंद चतुर्मात्रिक ताल में गाया जाता है और पहली, पाँचवीं, नवीं और तेरहवीं मात्रा पर ताल दी जाती है। ‘वाणीभूषण’ में निर्दिष्ट गणव्यवस्था प्राकृतपैगलम् के ही अनुसार है।

१. कौतुक सुनहु न नीर । ग्यान घसी तिय नीर ।

चौर घर्यो ललि तीर । छे भजि गयो अर्हार ॥—छंदार्णव ५.७६

२. सगगा भगगा दिअगगई, मत्त चउदह पअ पउई ।

संडह वंको विरद तहा, हाकलि रूअउ एहु कश ॥—ग्रा० पं० १.१७२.

३. जुग जुग जुग कळ गुरु अंते, हालक उद कयो संते ।

प्रथम पठी चारे चारे, ताल घरे, न जग घारे ॥—दलपतवि० २.५२

४. द्विजगणसगमभगकश्रिा, भवति चतुर्मात्रकश्रिलिा ।

अन्तगुरुनुरघाय यदा, हाकलिरेषा भवति तदा ॥—सागीभूषण १.१७.

हेमचन्द्र के छन्दोशासन में चतुर्दशमात्रिक समचतुष्पदी मिलती है, जिसकी गणव्यवस्था 'छ च च' या 'च च च द' दोनों तरह की मानी गई है। इस छंद को हेमचन्द्र ने 'गंधोदकधारा' कहा है। इस छंद के लक्षण में कहीं भी चतुष्कल गणों की अभीष्ट प्रकृति का संकेत नहीं मिलता और न 'जगण' का निषेध ही किया गया है। हेमचन्द्र की 'गंधोदकधारा' का विवरण निम्न है :—

पचाश्चिद्वा गंधोदकधारा ।

षण्मात्रचतुर्मात्रद्वय यदि वा चतुर्मात्रत्रय द्विमात्ररच सा गंधोदकधारा ।

यथा—

रमणिकुबोलकुरगमय । पचलपाविलअसुमवि ॥

धनगंधोदयधारभरि । घहरिय तुभ ष्हायति सवि ॥ (छन्दो ६.२८)

(हे राजन्, तुम्हारे सभी बैरी अपनी रमणियों के कपोल पर विरचित कस्तूरी की पत्ररचना के द्वारा काले किये आँसुओं से उत्पन्न गंधोदकधारा में स्नान कर रहे हैं ।)

हेमचन्द्र के इस उदाहरण में अंतिम 'द्विकल' गुर्वक्षर ही है, जो छंद में 'लघु' होनेपर भी 'पादांतस्थ' होने से गुरु माना गया है। अन्यथा हर चरण में चौदह मात्राएँ न होकर तेरह ही मात्राएँ होंगी। स्पष्ट है, यही 'गंधोदकधारा' विकसित होकर प्राकृतपैंगलम् में 'हाकळि' के रूप में दिखाई पड़ती है। हेमचन्द्र के छंद में 'जगण' का निषेध नहीं है और तुक द्वितीय-चतुर्थ चरणों के अंत में है, यह भेद अवश्य मिलता है।

मध्ययुगीन हिंदी कविता में आकर 'हाकळिका' छंद के प्रथम तीन चतुर्मात्रिक गणों को नियत रूप से आदिगुर्वात्मक (भगण) रखने की व्यवस्था चल पड़ी है। इसका संकेत केशवदास की 'छंदमाला' में मिलता है।

करै सु कवि नृप जानि, भगन तीनि दै अंत गुरु ।

हाकळिका परमानि, प्रतिपद चौदह मत्त सय ॥ (छंदमाला २.४१)

१. केशव प्रभावली (हिट्टुस्तानी एकेडेमी) में संपादित 'छंदमाला' के उक्त खोटा में, हाकळिकालक्षण में 'भगन तीनि दै' पाठ है, जो संभवतः प्रुप की गलती है, क्योंकि यहाँ तीन भगण मान लेने पर तो छंद के प्रत्येक चरण

श्रीधर कवि के 'छन्दविनोद' में 'हाकलि' छंद में 'भगण' की व्यवस्था का नियमतः संकेत किया गया है। मिरासीदास के उदाहरण पद्य से पता चलता है कि हिंदी कवियों में इसके दुहरे रूप प्रचलित थे। कुछ कवियों ने आरंभ में तीन भगण की योजना कर इसे स्पष्टतः दशाक्षर (भ भ भ ग) चतुर्दशमात्रिक छंद घनाकर एक तरह से वर्णिक रूप दे दिया था। कुछ कवि प्रथम तीन चतुष्कलों की योजना अनेक प्रकार से कर इसके वास्तविक स्वरूप को सुरक्षित रख रहे थे। मिरासीदास के उदाहरण पद्य में इसका पुराना स्वरूप ही मिलता है, केशवदास या श्रीधर कवि वाला नहीं।

परतिय गुरतिय तूल गनै । परधन गरल समान भनै ।

दिय नित रघुवर नाम ररै । तामु कहा कलिकाल करै ॥

(उदाणं ५.११५)

केशवदास को 'छन्दमाला' वाली 'हाकलिका' से कुछ भिन्न 'हाकलिका' का स्वरूप हमें 'रामचन्द्रिका' में मिलता है। रामचन्द्रिका के प्रथम प्रकाश का ३६ वाँ छंद हिन्दुस्तानी एकेडेमी वाले आचार्य विश्वनाथ प्रसाद मिश्र के संपादित पाठ तथा लाला भगवानदीन वाली 'केशवकौमुदी' में सर्वथा भिन्न २ नामों से दिया गया है। प्रस्तुत छंद यह है—

सग लिये रिपि सिष्यन घने । पावक से तपनेजनि सने ॥

देवत बाग-तडागनि मले । देवन औधरुरी कहँ चरे ॥

आचार्य मिश्र के संस्करण में यह 'हाकलिका' छन्द कहा गया है; में २० मात्रा हो जायेंगी। साथ ही केशव का उदाहरण भी 'भगन तीनै दे' पाठ की पुष्टि करता है, जिसमें 'तीन भगण + गुरु' की व्यवस्था मिलती है।

आवन औ बजराज वनै । केजल तेरेदि रूप सने ।

तूँ तिनसा हँसि जात कहँ । सौतेन को गन दुगुन दहे ॥

(दे० केशवप्रयावली भाग २, पृ० ४५५)

१. छन्दविनोदपिण्ड २२८

२. हमने यह पाठ 'हिन्दुस्तानी एकेडेमी' वाले संस्करण (पृ० २३२) के अनुसार दिया है। लालाजी के संपादित संस्करण में 'रिपि' 'सिष्यन' और 'तडागनि' के स्थान पर क्रमशः 'ऋषि' 'शिष्यन' और 'तडागन' है। भाषावैज्ञानिक दृष्टि से आचार्य मिश्र का पाठ अधिक ठीक है।

लाला जी के संस्करण में चौबोला। लाला जी ने इसे वर्णिक वृत्त माना है। इस पर टिप्पणी देते वे लिखते हैं:—“यह केशव का खास छन्द है। इसका प्रवाह चौबोला का सा है, पर है वर्णिक वृत्त। इसका रूप है तीन भगण और लघु गुरु (भ भ भ ल ग)।” स्पष्ट है, मूल ‘हाकलिका’ के साथ अंत में गुरु के पहले एक लघु जोड़ कर यह छन्द बनाया गया है, जो चतुर्दशमात्रिक ‘हाकलिका’ न होकर पंचदशमात्रिक छन्द है। संभवतः यह केशवदास ने परंपरागत ‘हाकलिका’ के आधार पर नया प्ररोह बना लिया हो। ‘छन्दमाला’ वाली केशवसम्मत ‘हाकलिका’ चतुर्दशमात्रिक है, इसका प्रमाण इसी प्रसंग में ऊपर उद्धृत केशव के लक्षणोदाहरण पद्यां से चलेगा, जहाँ स्पष्टतः दशाक्षर और चतुर्दशमात्रिक योजना पाई जाती है। ‘हाकलिका’ के इस अभिनव प्ररोह का लक्षण किसी छन्दोमंथ में तो नहीं मिलता, लेकिन ‘रामचन्द्रिका’ का प्रतापगढ़ से प्राप्त सं० १८६६ का हस्तलेख इसका लक्षण यों देता है, जो आचार्य मिश्र ने केशवप्रथावली खंड २ के परिशिष्ट पृ० ४२२ पर प्रकाशित किया है:—

तीनि भगन जहँ कीजिए लघु इक इक गुरु अन्त ।

हाकलिका सो छंद है धरमत कवि बुधवंत ॥

स्पष्ट है कि यहाँ भी तीन भगण और अंतिम गुरु के पूर्व एक लघु की योजना का संकेत है, जो केशव के आलोच्य छंद में उपलब्ध है।

भानुजी ने ‘छन्दप्रभाकर’ में ‘हाकलि’ के पुराने लक्षण को ही लिया है और वे चतुष्कलों का भगण होना जरूरी नहीं समझते। आधुनिक युग में हिंदी कवि मैथिलीशरण गुप्त ने इसका प्रयोग ‘साकेत’ के चतुर्थ सर्ग में किया है, किंतु गुप्त जी ने सर्वत्र गणव्यवस्था की पूरी पाबंदी नहीं की है और कहीं कहीं अंत में ‘गुरु’ (ऽ) वाले नियम का उल्लंघन कर उसके स्थान पर ‘दो लघु (॥)’ की योजना भी की है।

इसी स- / मय प्रभु / अनुज स- / हित, ४+४+४+ ॥

पहुँचे / वहाँ वि- / कार र- / हित । ४+४+४+ ॥

१. मिलाइये: केशवप्रथावली खंड २ पृ० २३२, केशवकौमुदी (पूर्वार्ध)पृ० १५-

२. त्रय चौकल गुरु हाकलि है।—छन्दःप्रभाकर पृ. ४७.

जब तक / जाय प्र- / नाम कि- / या, ४+४+४+५

मों ने / आशो-वाँद दि- / या ॥ ४+४+४+५

(साकेत. पृ० ७३)

इस छंद में चतुष्पद गणव्यवस्था न होने पर यही 'मानव' छंद होवा है। 'हाकलि' छंद और उसका 'मानव' वाला रूप दोनों प्रसाद के आँसू में मिलते हैं।

शशिसुख / पर घूँ- / घट दा- / ले, ४+४+४+५

अंचल / में दो- / प छिपा- / ये । ४+४+४+५

जीवन / की गो- / धूली । में, ४+४+४+५

कौतू- / हल से / तुम आ- / ये ॥ ४+४+४+५.

(आँसू पृ. १९)

'आँसू' का एक छंद 'हाकलिका' (हाकलि) का शुद्ध निदर्शन है, फर्क सिर्फ इतना है कि मध्ययुगीन काव्यपरंपरा में इसकी तुक क-र; ग-घ वाली पद्धति को पाई जाती है, यह तुक मैथिलीशरण गुप्त के यहाँ ज्यों की त्यों सुरक्षित है, किंतु प्रसाद ने इस छंद में दो तुकों की व्यवस्था हटाकर केवल एक ही तुक रक्खी है, और वह भी 'स्र-घ' (द्वितीय-चतुर्थ) कोटि की, जिससे छंद की गूँज में परिवर्तन आ गया है।

पादाकुलक

§ १७६. पादाकुलक समचतुष्पदी छंद है, जिसके प्रत्येक चरण में १६ मात्राएँ पाई जाती हैं। प्राकृतपैगलम् के अनुसार 'पादाकुलक' में लघु गुरु व्यवस्था और मात्रिक गण व्यवस्था की कोई पाषंदी नहीं पाई जाती। इस छंद का सर्वप्रथम संकेत स्वयंभूच्छन्दस् में मिलता है, जहाँ इसका लक्षण सामान्यतः प्रतिचरण सोलह मात्रा ही दिया है। बाद में राजशेखर सुरि ने भी इसका उल्लेख किया है, किंतु

१. डा० पुत्तलाल शुक्ल: आधुनिक हिंदी काव्य में छंदयोजना पृ. २५३.

२. लघु गुरु एषागिभ्रम णदि जेत्ता । पअ पअ लेणपउ उत्तम रेत्ता ।

सुकइ पणिदइ कंठइ वकअं । सोलहमत्तं पाआठउअं ॥

—प्रा० पै० १.१२९.

३. स्वयंभूच्छन्दस् ६.१६०.

यहाँ भी गणव्यवस्था के विषय में कोई खास विशेषता नहीं मिलती। दामोदर के 'वाणीभूषण' में भी यहाँ लघु गुरु व्यवस्था के नियम की ढिलाई का संकेत किया गया है और यह लक्षण प्राकृतपिंगलम् के ही लक्षण का उल्टा है। स्पष्ट है कि प्राकृतपिंगलम् के समय तर्क 'पादाकुलक' के लक्षण में केवल १६ मात्रा का प्रतिचरण होना ही पर्याप्त माना जाता था।

मध्ययुगीन हिंदी कविता में आकर 'पादाकुलक' का लक्षण कुछ बदल गया है, इसके चरण के अन्त में 'दो गुरु' (SS) की व्यवस्था आवश्यक मानी जाने लगी है। इस विशेषता का संकेत हमें सर्वप्रथम केशवदास की 'छन्दमाला' में मिलता है।^१ उनका उदाहरण निम्न है :—

बहु बनवारी सोभित भारी । तपमय लेखी प्रह्विति देखी ।

सुभ सर सोभैं मुनिमन लोभै । सरलिज फूले भति रसभूले ॥

उक्त उदाहरण में सबसे बड़ी समस्या तो यह है कि यहाँ पादांत में तुकव्यवस्था नहीं मिलती। 'भारी-देखी', 'लोभै-भूले' में परस्पर अतुकांतता पाई जाती है। पादाकुलक छन्द में 'क-ख' 'ग घ'-वाली तुक का होना सर्वथा आवश्यक है, जिसका इस उदाहरण में अभाव है। दूसरे, इस उदाहरण के प्रत्येक चरण में आठ आठ मात्रा के यतिखंडों के बाद 'वारी-भारी', 'लेखी-देखी', 'सोभैं-लोभै' और 'फूले-भूले' की तुक मिलती है, जो पादाकुलक के पुराने लक्षणों में संकेतित नहीं है, न गुजराती पिंगल ग्रंथ 'दलपतपिंगल' ही इस आभ्यंतर तुक का संकेत करता है। स्पष्ट ही केशवदास के पादाकुलक-लक्षण से उनका उदाहरण पूरी तरह मेल नहीं खाता। उदाहरणवच किसी अष्टमात्रिक छन्द का उदाहरण है, जिसमें अंतिम दो अक्षर गुरु हैं। इसे 'पादाकुलक' कहना कहाँ तक ठीक है? केशव के लक्षण के अनुसार

१. राजशेखरसूत्रि : ५ १७१

२. वाणीभूषण १.७५.

३. बारह भक्ता प्रथम चहुँ दोइ दे १ ५

सौरह भक्ता चरन प्रति पादाकुलि

तो 'पादाकुलक' का उदाहरण गोस्वामी तुलसीदास को निम्न चौपाई हो सकती है :—

समु सरासन काह न टारा । हारे सकल बीर बरियारा ॥

वीनि लोक महीं जे भट मानी । सब कै सकति समु धनु भानी ॥

गुजराती कवि दलपत भाई ने भी इसके पादात में 'दो गुरु' (SS) की ही व्यवस्था मानी है। वे इसे 'चरणाकुल' कहते हैं। आगे चलकर हिंदी छन्दःशास्त्र में इसे 'चार चतुर्मात्रिक गणों' से बना छन्द माना जाने लगा, जिसके अंत में सदा 'गुरुद्वयात्मक' (SS) चतुष्कल की व्यवस्था पाई जाती है। कुछ लोगों के अनुसार 'पादाकुलक' में विषम मात्रिक गणों (त्रिकल और पंचकल) का प्रयोग निषिद्ध है, पर पुराना कोई लेखक इस बात पर जोर नहीं देता। मेरी समझ में इस छन्द की एक मात्र पाबंदी अन्तिम गण की गुरुद्वयात्मकता ही है।

पादाकुलक का सर्वप्रथम प्रयोग अपभ्रंश बौद्ध कवि सरहपा में मिलता है। उनकी कविताओं के षोडशमात्रिक छंदों में कुट्टक पादाकुलक बीच बीच में मिल जाते हैं, जैसे—

'किन्तुह तित्य सपोवन जाई । मोरस कि लज्जह पाणी न्हाई ॥

छाड्डु रे भालीछा बन्धा । सो मुच्छु जो भच्छु धन्वा ॥'

इसके बाद कबीर की रमैनियाँ, जायसी और तुलसी की चौपाइयों में तथा अन्य कवियों में भी पादाकुलक के खण्ड देखे जा सकते हैं। जायसी से एक पादाकुलक का नमूना यह है :—

बरनीं माँग सीस उपराही । सेंदुर अबहि चढ़ा जेहि नाहीं ।

बिनु सेंदुर अस जानहु दीभा । उजियर पय रैनि मई कीभा ॥'

आगे चलकर हिंदी काव्यपरम्परा में 'पादाकुलक' की स्वतंत्र सत्ता खो गई है, यह हिंदी के प्रसिद्ध छंद 'चौपाई' में घुलमिल गया है।

१. चरण चरणमा मात्रा सोळे, ताल धरो चौपाई तोळे ।

छे गुरु त्रे बो छेय टामे, छद नसी चरणाकुळ नामे ॥

—दल्पतपिंगल २. ७९

२. आधुनिक हिंदी काव्य में छंदयोजना पृ० २५९.

३. हिंदी काव्यधारा पृ० ६.

४. पद्मपत्र (नवसिन्धु पत्र), पृ० ४१.

पञ्जटिका

§ १७७. पादाकुलक की ही तरह यह भी १६ मात्रा वाला सम-
मात्रिक चतुष्पदी छन्द है। प्राकृतपैगलम् के अनुसार इसके हर चरण
में चार चतुर्मात्रिक गणों की रचना की जाती है, जिनमें अंतिम
चतुष्कल 'पयोधर' (I.51, जगण) होना आवश्यक है।^१ इस प्रकार
पादाकुलक और पञ्जटिका में यह अन्तर है कि पादाकुलक के चरणात
में '5S' होते हैं, पञ्जटिका में '1S1', और इस परिवर्तन से दोनों की
गति और लय में फर्क आ जाता है। पञ्जटिका बड़ा पुराना छन्द है।
इसका उल्लेख 'पद्मडिय' के नाम से सर्वप्रथम नंदिताह्य के 'गाथा-
लक्षण' में मिलता है, किंतु नंदिताह्य के लक्षणोदाहरण पद्य में
पादात में 'जगण' व्यवस्था का कोई संकेत नहीं मिलता। उनके उदा-
हरण में पादात में सर्वत्र 'भगण' (511) की व्यवस्था मिलती है,
यद्यपि लक्षण में इसका भी नियमतः उल्लेख नहीं पाया जाता।^२
स्वयंभूच्छन्दस् के अनुसार 'पादाकुलक' की गणव्यवस्था '६+४+६'
है। यही षोडशमात्रिक छंद जब '४+४+४+४' (चार चतुष्कल)
की गणव्यवस्था के अनुसार निबद्ध किया जाता है, तो इसे 'पद्मडिआ'
कहा जाता है।^३ हेमचन्द्र भी 'पद्मडिका' का लक्षण हर चरण में केवल
'चार चतुष्कल' का होना ही मानते हैं। (चो' पद्मडिका ॥ चगण
चतुष्कं पद्मडिका—छन्दोनु० ६.३०) उनके उदाहरण से भी यह स्पष्ट
है कि वे 'पद्मडिआ' (पञ्जटिका) के पादात में 'जगण' की व्यवस्था
नहीं मानते। हेमचन्द्र के 'पञ्जटिका' छन्द के निम्न उदाहरण में
प्रथम अर्धाली 'भगणान्त' (511) है, द्वितीय अर्धाली 'नगणात' (111)।

१ प्रा० पै० १.१२५

२. सोलस मत्तज जहि पउ दीसइ । अकरमत्तु न किंपि गवीसइ ॥
पायउ पायउ जमकविसुद्धउ । पद्मडिय तहिं छद पसिद्धउ ॥

—गाथालक्षण पद्य ७६.

३. सोलहमत्त पाआडलअ । (छ च छ) सविरइअं सकुलअ ॥
तं चैअ चआरचउक्क । त जाणसु पद्मडिआ धुवअ ॥

—स्वयंभूच्छन्दस् ६.१६०.

परगुणगहण सदोसपयासणु । महुमहुरवचरहिभमिभमासरु ॥

बवयारिण पडिबिआ वेरिअणहँ । इअ पद्वी मणोहर सुअणहँ ॥

(छन्दोनु० १.१२८)

इस विवेचन से यह स्पष्ट है कि शास्त्रीय परंपरा के अपभ्रंश छन्दः-शास्त्री 'पञ्चटिका' के पादांत चतुष्कल को नियमतः 'जगण' नहीं मानते थे। पञ्चटिका छन्द का प्रयोग स्वयंभू, पुष्पदंत, धनपाल आदि अनेक जैन कवियों ने अपने प्रबंधकाव्यों के कदवकों में किया है। ये सभी कवि 'पद्वहिया' की नियमतः जगणांत रचना नहीं करते, वैसे बीच बीच में जगणांत खंड भी मिल जाते हैं। जैसे, स्वयंभू की निम्न पद्वहिया में—

जं राम-सैणु गिम्मळ-जलेण ।

संजीवेठ संजीवनि - बलेण ॥

तं धीरेहि धीररसाहिपहि ।

धग्गंतेहि पुलय-वसाहिपहि ॥ (रामायण १९-२०) ।

अपभ्रंश काव्यपरम्परा में ही पिछले दिनों 'पद्वहिया' में 'जगणांत' व्यवस्था जरूरी मानी जाने लगी थी। पुरानी हिंदी के महत् कवियों को यही परंपरा मिली है और इस परंपरा का संकेत रत्नशेखर के 'छंदः-कोश' में भी मिलता है, जिन्होंने अंतिम चतुष्कल का 'जगण' होना लिखा है। वस्तुतः पौडशमात्रिकप्रस्तार के अन्य छन्दों पादाकुडक, वदनक, अटिला आदि से पञ्चटिका के भेदक तत्व के रूप में इसका चलेख किया जाने लगा था। पौडशमात्रिक प्रस्तार के विविध छन्द अपभ्रंश कवियों के यहाँ प्रबंध काव्य के कदवकों में प्रयुक्त होते रहे हैं। ये सभी छंद आठ आठ या चार-चार मात्रा के टुकड़ों की 'धूमास्त्री' ताल में गाये जाते रहे हैं इनमें ताल क्रमशः पहली, पाँचवीं, नवीं और तेरहवीं मात्रा पर पड़ती हैं। अपभ्रंश पौडशमात्रिक ताल-छन्दों की तालव्यवस्था ठीक यही थी। किन्तु गुजराती कवि दलपत-भाई ने इसकी ताल क्रमशः तीसरी, छठी, ग्यारहवीं और चौदहवीं

१. पर चारि ठविग्गहे ससिंहे मत । पाऊरु गणु अइ होइ अंत ॥

चठसहि कण्ड सज्जद गणेहु । पद्वहिय छटु त सुइ सुणेहु ॥

—छन्दःकोश पर ३६—

१५. द्वितीय विलासिनी १६ (५,५, जगण, S) वृत्तजाति० (४.१५).
 १६. परिन्दित १६ (रगण, नगण, भगण, SS) वृत्तजाति०
 (४.१६).
 १७. भूपणा १६ (५,५,३,३ पादांत में यमक का प्रयोग) हेम०
 (४.२६).
 १८. विभूषणा १६ (२,जगण, तगण, रगण) वृत्तजाति० (४.६४)
 १९. घत्ता १६ (४ भगण) स्वयंभू (८.२८)
 २०. अड्डिळा. १६ (चारों चरणों में केवल एक यमक) स्वयंभू
 (४.२६), हेम० (५.३०), राज० (५.२०) प्रा० पं० (१.१२७),
 छंदःकोश (४१)
 २१. महिळा. १६ (चारों चरणों में दो यमक) स्वयंभू (४.२६), हेम०
 (५.३०), राज० (५.२०), छंदःकोश (४१).
 २२. बाणासिका. १६ (४+४) वृत्तजाति० (४.१७).
 २३. पादाकुलक. १६ (गणव्यवस्था नहीं, स्वयंभू के अनुसार ६,४,६)
 स्वयंभू (६.१६०), राज० (५.१७१), प्रा० पं० (१.१२६),
 २४. सिंहायलोक. १६ (४चतुष्टय, या तो सगण या सर्वलघु)
 प्रा० पं० (१.१८३)
 २५. मालवी. १६ (लघु, त्रिचुल्ल तथा पंचकल का प्रयोग, चतुष्टय
 निषिद्ध) छंदःकोश (४६).

इन छंदों में अनेक केवल नामभेद से एक दिखाई पड़ेंगे । वृत्तजातिसमुच्चय का 'नंदिनी' प्राकृतर्षगलम् के सिंहायलोक से अभिन्न है । दूसरी ओर मात्रासम, विश्लोक, चित्रा, बानवासिका, उपचित्रा और बाणासिका का, जिनमें सभी में चार चतुष्टय प्रयुक्त होते हैं, परस्पर स्पष्ट अंतर नहीं मालूम पड़ता । अस्तरा और चंद्रिका की गणव्यवस्था बिल्कुल एक है, भेद सिर्फ इतना है कि पहले छन्द में तृतीय गण नियमतः जगण होगा, दूसरे में कोई भी चतुष्टय गण हो सकता है । इस प्रकार अस्तरा छन्द वस्तुतः चंद्रिका छन्द का ही एक विशिष्ट भेद है ।

तो, पद्मटिका, पद्मटिया या पद्मरी पोटशनात्रिच प्रसार के उपर्युक्त छन्दों में अपभ्रंश कवियों का बड़ा लाटला छंद रहा है । दोहा अपभ्रंश मुक्तक काव्य का नियम छन्द था, तो पद्मरी (पद्मटिया) छन्द-

भ्रंश प्रबंध काव्य का। वैसे इसका प्रयोग बौद्ध सिद्धों की फुटकल कविताओं में और उनके चर्यापदों के रूप में भी मिलता है और यह परंपरा मध्ययुगीन हिंदी कविता में आ गई है। एक ओर यह परंपरा सूफी कवियों के प्रबंध काव्यों की चौपाइयों में देखी जा सकती है। ये काव्य प्राचीन 'पद्मडियाबंध' काव्यों का ही हिंदी प्रतिरूप है। दूसरी ओर यह परम्परा कबीर आदि संतों की रमैणियों और कविपय पदों में भी मिलती है। किंतु जिस तरह 'पादाकुलक' छन्द चौपाई में रूप गया है, वैसे ही कवियों के यहाँ पद्मडिया भी चौपाई में ही बिछीन हो गई है। शास्त्रीय परंपरा की गतानुगतिकता का पालन करने वाले कवियों (जैसे केशवदास) और छन्दों का विवेचन करने वाले लेखकों के यहाँ जरूर पद्मटिका (पदरी) का स्वतंत्र अस्तित्व किसी तरह सुरक्षित रहा है।

दामोदर के 'वाणीभूषण' में 'पद्मटिका' की 'चार चतुष्कल' योजना और जगणांतता की पावंदी का संकेत मिलता है।^१ केशवदास की 'छंद-माला' का लक्षण भी प्राकृतपैगलम् के ही अनुसार है,^२ और भिखारी-दास के यहाँ भी कोई विशेष उल्लेखनीय बात नहीं मिलती।^३

जायसी और गोस्वामी तुलसीदास के यहाँ जगणांत चौपाइयों नहीं मिलती। जायसी की अधिकांश चौपाइयों के अंत में '५५' (द्विगुह) पाये जाते हैं। तुलसी की चौपाइयों में भी अधिक संख्या '५५' (द्विगुह) अंत वाले छन्दों की ही है, किंतु वहाँ 'भगण' (५॥) 'सर्वलघु चतुष्कल' (॥॥॥) और 'सगण' (॥५) भी अंतिम चतुष्कल के रूप में निबद्ध पाये जाते हैं। वस्तुतः चौपाइयों के अंत में 'जगण' (॥५) का विधान निषिद्ध है, फलतः चौपाइयों में 'पादाकुलक' और 'अरिल्ल' के खंड तो मिल जाते हैं, पदरी के नहीं।

१. वाणीभूषण १.७१.

२. प्रथम चतुष्कल तीनि करि एक जगन दै अंत ।

इहि विधि पदटिका करहु 'केशव' कवि बुधिरंत ॥—छंदमाला २.३४.

३. सोरह सोरह चहुँ चरन, जगन एक दै अंत ।

छंद होत यों पदरिय, कयो नाम भगवंत ॥—छंदशांख ५.१५७.

अडिल्ला (अरिल्ल)

११७८. अडिल्ला भी पादाकुञ्जक और पद्धडिया की तरह ही षोडश-
मात्रिक सम चतुष्पदी छन्द है। प्रा० पै० के अनुसार उक्त दोनों छन्दों
से इसमें यह भेद है कि पादाकुञ्जक के पादांत में 'दो गुरु' (SS) होते
हैं, पद्धडिया के पादांत में 'जगण' (IJI); किंतु अडिल्ला के पादांत में
'दो लघु' (II) होना जरूरी है। इससे यह स्पष्ट है कि अडिल्ला के
पादांत में अंतिम चतुष्कल या तो 'भगण' (JII) हो सकता है, या
'सर्वलघु चतुष्कल' (IIII)। दूसरी विशेषता यह है कि 'अडिल्ला'
में पादाकुञ्जक की तरह 'जगण' का सर्वथा वारण किया जाता
है। तीसरे, इसके चरणों में दो स्थानों में, विषम-सम चरणों में
'यमक' (तुक) की व्यवस्था की जानी चाहिए। जगण-निषेध को ध्यान
में रखते हुए अडिल्ला को 'पादाकुञ्जक' का ही भेद माना जा सकता है,
किंतु स्वयंभू और हेमचन्द्र इसे 'वदनक' का भेद कहते हैं। अडिल्ला का
सबसे पहला उल्लेख करने वाले स्वयंभू ही हैं। इनके मतानुसार अडिल्ला
षोडशमात्रिक सम चतुष्पदी छन्द वदनक का वह भेद है, जिसके चारों
चरणों में यमक की व्यवस्था पाई जाती है। 'यमक' व्यवस्था चारों
चरणों में न होकर दो चरणों में ही पाये जाने पर इस वदनक-भेद को
दूसरे नाम से पुकारते हैं। यह भेद 'अडिल्ला' है। हेमचन्द्र ने दोनों
तरह के भेदों को 'अडिल्ला' (अडिल्ला) ही माना है। इस प्रसंग के
आरंभ में हेमचन्द्र 'वदनक' और 'उपवदनक' इन दो सम चतुष्पदियों
का जिक्र करते हैं। वदनक षोडशमात्रिक छन्द (गणव्यवस्था-द्वचचद)
है, उपवदनक सप्तदशमात्रिक छन्द (गणव्यवस्था-द्वचचत)। ये दोनों
छन्द जब चारों चरणों में 'यमकित' (यमक अलंकार से युक्त) होते हैं,
तो इन्हीं छन्दों को 'अडिल्ला' कहा जाता है। इस संबंध में हेमचन्द्र के

१. सोलह मत्ता पाउ अरिल्लह । वे वि जमका भेउ अडिल्लह ॥

हो ण पओहर कि पि अरिल्लह । अन्त मुपिअ मग छट्टु अडिल्लह ॥

प्रा० पै० १.१२७.

२. वअणअन्तजमिआ अ मडिल्ला (४.२६), मडिल्ला चउअअजमिआ
अडिल्ला (४ ३२)।—स्वयंभूछन्दस्.

३. छदोनुशासन ५.२८-२९.

‘यमक’ का पारिभाषिक अर्थ समझ लेना जरूरी होगा। हेमचंद्र ‘यमक’ का प्रयोग ‘अनुप्रास या तुक’ से सर्वथा भिन्न अर्थ में करते हैं। उनके यहाँ इसका अर्थ ठीक वही है, जो अलंकारशास्त्र में ‘यमक अलंकार’ का। इस प्रकार उसी ‘वदनक’ या ‘उपवदनक’ को हेमचंद्र ‘अडिळा’ कहते हैं, जहाँ चारों चरणों या दो दो चरणों के अन्त में सर्वथा भिन्नार्थबोधक स्वरव्यञ्जनसमूह (यमक) का प्रयोग किया गया हो।^१ आगे चलकर अपभ्रंश कवियों के यहाँ ‘यमक’ का प्रयोग केबल ‘तुक’ के अर्थ में चल पड़ा है, इसका संकेत हम ‘तुक’ का विवेचन करते समय कर आये हैं।^२ हेमचन्द्र के निम्न उदाहरण से यह स्पष्ट है, जहाँ प्रत्येक चरण में ‘सारंगहँ’ पद भिन्न भिन्न अर्थ में प्रयुक्त हुआ है, तथा तुक के स्थान पर ‘यमकालंकार’ का प्रयोग मिलता है :—

नवघणभमभमंतसारंगहँ ।

कुंजकुसुमगुंजिरसारंगहँ ॥

सुदबिलसंतभदिलसारंगहँ ।

छीलावणहँ तरुणि सारं गहँ ॥

(छन्दोनु० ५.३९ पद्य)

(हे तरुणि, जहाँ नवीन बादलों के भ्रम से चातक (सारंग) घूम रहे हैं, जहाँ कुंज के फूँलों पर भौंरे (सारंग) गूँज रहे हैं, और सुख से हाथी (सारंग) घूम रहे हैं, ऐसे वन के सार को तुम ग्रहण करो (सारं गहँ) ।)

हेमचन्द्र चारों चरणों में यमक होने पर और दो-दो चरणों में यमक होने पर नाम-भेद के पक्ष में नहीं हैं। वे दोनों दशाओं में ‘अडिळा’ ही कहना पसंद करते हैं, किंतु उन्होंने इस बात का संकेत किया है कि कुछ अपभ्रंश छन्दःशास्त्री चारों चरणों के अंत में ‘यमक’ होने पर इसे ‘अडिळा’ कहते हैं।^३ इससे यह संकेत

१. ते यमितेऽनेऽडिळा ॥ ते वदनकोपवदनके चतुर्णां पादानां द्वयोर्द्वयोर्वात्ते

यमकिते सत्यडिळा । छन्दोनुशासन ५.३०.

२. दे० अनुशोलन §१३७

३. चतुर्णां यमके मडिलेत्यन्ये ।— छन्दोनु० ५.३० सूत्र की वृत्ति,

मिलता है कि हेमचन्द्र के समय दूसरे लोग दो दो चरणों में मित्त भिन्न 'यमक' होने पर (वदनकोपवदन को) अडिला पुकारते थे, चारों चरणों में एक ही 'यमक' व्यवस्था होने पर मडिला। हेमचन्द्र का यह उल्लेख स्वयंभू के उल्लेख से बिलकुल उल्टा है, जो दो-दो चरणों वाले भिन्नयमकित वदनक को मडिला कहते हैं, चारों चरणों में एक यमकव्यवस्था होने पर अडिला। वृत्तजातिसमुच्चय के लेखक स्वयंभू के पक्ष में हैं, किंतु कविदर्पण के रचयिता हेमचन्द्र के द्वारा संकेतित मत को मानते जान पड़ते हैं। छन्दःकोश के लेखक ने अर्जुन नामक अपभ्रंश छन्दःशास्त्री के मत का भी उल्लेख किया है, जो स्वयंभू के ही मत को मानते हैं।

अडिला और मडिला का यह भेद केवल अपभ्रंश की शास्त्रीय छन्दःपरंपरा में ही रहा है। भट्ट कवियों के यहाँ 'वदनक' तथा 'उपवदनक' छन्द नहीं मिलते, फलतः यहाँ 'अडिला' साधारण षोडश-मात्रिक छन्द बन गया है, और उसके साथ की यमकव्यवस्था भी केवल तुकव्यवस्था में बदल गई है। धीरे धीरे तुकव्यवस्था भी चारों चरणों में एक ही न होकर दो-दो चरणों में 'कख' 'गघ' के अनुसार पाई जाने लगी।

संदेशरासक में 'अडिल्ला' की तुक 'कख' 'गघ' क्रम में ही मिलती है। संदेशरासक के 'अडिल्ला' छन्दों में 'यमकालंकार' का प्रयोग सभी जगह नहीं मिलता, केवल पद्य सं० १०४, १५७, १६३, १८२ में ही 'यमक' का प्रयोग मिलता है, बाकी 'अडिल्ला' छन्दों में 'अनुपास' ही नियत है। यह 'यमक' भी उक्त सभी छन्दों में सर्वत्र नहीं मिलता कुछ छन्दों में तो यह केवल एक अर्धाली में ही मिलता है। दोनों अर्धालियों में नियत 'यमक' वाले अडिल्ला का एक निदर्शन यह है—

'इम विल्वंक्षी (? विलवति) कश्य दिन पाइउ ।

गेठ गिरंत पदंतह पाइउ ॥

१. वृत्तजातिसमुच्चय ४.३३ ३४.

२. कविदर्पण २. २६.

३. उच पद इकतु जमकतु वि दोसद । अडिल छंड तं सुद य सत्रोसर ।

कमतु दोर जदि त्रिपुपयुत्तउ । मडिल छंडु सं अन्नुणि कुत्तउ ॥

विद्य भगुराह रयणिभ (? रयणि) रमणीयव ।

गिजह पहिय मुणिय अरमणीयव (?रमणीयव) ॥'

(हे पथिक, इस तरह रोते कलपते हुए प्राकृत गीतों को पढते हुए मैंने किसी तरह (वर्षों के) दिन गुजारे । जो (शरद की) रात (प्रिय-समागम के समय) प्रिय के प्रेम के कारण रमणीय प्रतीत होती है, वह मुझे आरे के किनारे (करपत्रपत्र) की तरह मालूम पड़ी ।)

उक्त छन्द षोडशमात्रिक प्रस्तार का छन्द है, किन्तु सिंधी जैन ग्रंथमाला के संस्करण में इसके तीन चरणों को सप्तदशमात्रिक माना है, मैंने षोडशमात्रिक ढंग पर ही इसका कोष्ठकगत संकेत किया है ।

डा० भायाणी ने अडिल्ला के ऐतिहासिक विकास का संकेत करते हुए बताया है कि घृतजातिसमुच्चय (४.३२) के अनुसार 'आभीरी' (अपभ्रंश) भाषा में विरचित कोई भी छन्द पादांत में यमकित होने पर 'अडिल्ला' कहलाता था । इस प्रकार आरंभ में 'अडिल्ला' एक सामान्य संज्ञा थी । धीरे धीरे इसका संबंध केवल वदनक और उपवदनक छन्दों से ही जुड़ गया और इन्हीं छन्दों ऐसी में विशिष्ट रचना की जाने लगी । जब 'यमक' और 'अनु-प्रास' का भेद अपभ्रंश कवियों के यहाँ समाप्त हो गया, तो यमक के बिना भी १६ मात्रा के तुक्कांत समचतुष्पदी छन्द को अडिल्ला कहा जाने लगा और तुक्कांत व्यवस्था दो दो चरणों की भी हो गई ।'

३. These facts make it probable that formerly अडिल्ला was a technical device rather than the name of any specific metre and accordingly any common metre could be turned into अडिल्ला, by composing it in अपभ्रंश and using the यमक. And later on, the distinction between the यमक and the अनुप्रास being lost, a 16-moraic metre of the above type even without the यमक came to be called अडिल्ला. Finally it also took up the rhyme ab. cd

—Sadesarasaka: Study II. Metres § 3 p. 51.

तो, प्राकृतपैंगम् में अडिल्ला का यही परवर्ती रूप उपलब्ध होता है। दामोदर के वाणीभूषण के लक्षण में कोई खास बात नहीं मिलती और उनका उदाहरण स्पष्ट ही तुकांत-मात्र है, हेमचन्द्र अनुसार यमकांत नहीं।

किं कीनादा पादाधर गजंति । मामुपगम्य दास (?) भामजंति ॥

हरिहरणं शरण न हि परयसि । यन्नामध्रवणादपि नश्यसि ॥

(वाणीभूषण १.७४)

हम बता चुके हैं कि प्राकृतपैंगम् के लक्षणानुसार अडिल्ला के पादांत में 'भगण' या 'सर्वलघु चतुष्कल' में से कोई भी गण हो सकता था। केशवदास तक आते आते 'अरिल्ल' का अन्तिम चतुष्कल गण नियमतः 'भगण' बन बैठा। केशवदास ने 'रामचन्द्रिका' में भगणांत अरिल्ल की ही रचना की है।

देखि बाग अनुसाग षपगिजय । बोलत कळ ध्वनि कोकिल सगिजय ॥

राजति रति को सखी सुवेपनि । मनहुं बहति मनमय-सदेसनि ॥^१

श्रीधर कवि के 'छंदविनोद' में इसके जगण-निषेध और पादांत में दो लघु की व्यवस्था का ही संकेत है।^१ किंतु भित्तारीदास में पुनः इस बात का उल्टेतर मिलता है कि अडिल्ला (अडिल्ला) के चारों चरणों में एक ही 'यमक' का पाया जाना जरूरी है।^१ भित्तारीदास के उदाहरण से यह स्पष्ट है। उनका अडिल्ला का उदाहरण भगणांत है और 'यमक' का प्रयोग वे 'अलंकार' वाले अर्थ में नहीं करते हुए भी चारों पदों में एक से ही स्वर-व्यञ्जन-समूह (० चावति) की व्यवस्था करते हैं, यद्यपि वह सर्वत्र किसी पद का पदांश होने के कारण निरर्थक है, सार्थक नहीं।

भुव मठकावति नैन मचावति । विजित तिसिद्धिन सोर मचावति ।

सुरत समै धहुरग रचावति । अति छालन हित मोद सचावति ॥^१

१. अंत भगन मनि पाय पुनि वारह मत्त बगान ।

चौसठ मत्ता पाय चहुँ यों अरिल्ल मन मान ॥—छंदमाण २.३४.

२. रामचन्द्रिका १.३०.

३. छंदविनोद २.१४.

४. छंदार्णव ५.३२.

५. यही ५.३४.

पद्माकर के पौत्र गदाधर भी अरिल्ल की तुकांतता चारों चरणों में ही मानते हैं, जब कि चौपाई का इससे यह भेद मानते जान पड़ते हैं कि चौथाई की तुकांतता दो दो चरणों में ही पाई जाती है। उनके लक्षणपद्यों से तो यह भेद स्पष्ट नहीं होता, क्योंकि अरिल्ल और चौपाई दोनों का लक्षण समान है; किन्तु उदाहरणपद्यों से यह भेद स्पष्ट है। गदाधर का उदाहरण फिर एक रूपांतर का संकेत करता है। हम देख चुके हैं कि पुरानी हिंदी काव्यपरंपरा और मध्ययुगीन हिंदी काव्य-परम्परा में 'अडिल्ला' के पादांत में 'दो लघु' (॥) होना जरूरी है। इसीलिये केशवदास और भिखारीदास के उदाहरण 'भगणांत' है, किंतु गदाधर इसके पादांत में 'दो गुरु' की व्यवस्था मानते जान पड़ते हैं। उनका उदाहरण 'यगणांत' (155) चरणों में निबद्ध है।^१

ले हरि नाम भुक्तं सुरारी । नारायण भगवन्त खरारी ॥

राधावल्लभ कुब्जविहारी । जानकिनाथ सदा सुखकारी ॥

बाद में अरिल्ल की यगणांत व्यवस्था का भी संकेत मिलता है। भानुजी ने इसके दोनों भेद माने हैं, अंत में दो लघुवाला अरिल्ल और अंत में यगण वाला अरिल्ल। डा० पुत्तलाल शुक्ल आधुनिक हिंदी कविता के संबंध में यगणांत षोडशमात्रिक छंद को ही अरिल्ल कहते हैं।^२

यदि अरिल्ल के लक्षण में चारों चरणों में एक ही तुक होने को प्रधान लक्षण न माना जाय—प्राकृतपैंगलम् और केशवदास का यही मत है—तो ऐसे भगणांत अरिल्ल-खंड गोस्वामी तुलसीदास की चौपाइयों में अनेक देखे जा सकते हैं।

रामसीय जस सखि सुधासम । उपमा बीच बिलास मनोरम ॥

×

×

×

१. दे०—छन्दोमञ्जरी पृ० ८०-८१.

२. आधुनिक हिंदी काव्य में छंद योजना पृ० २६२.

३. प्राकृतपैंगलम् के उदाहरणपद्य में तुक दो दो ही चरणों में मिलती है—
जिणि आसावरि देसा दिण्हल । सुथिर डाहररज्जा लिण्हउ ॥
कालजर जिणि कित्ती थप्पिअ । घणु आवज्जिअ धम्मक अप्पिअ ॥

नदी पुनीत सुमानस नंदिनि । कलि-मल-तृन-तरु-मूल-निबंदिनि ॥

×

×

×

भये विडोचन चारु अचंचल । मनहुँ सकुचि निमि रने इगंचल ॥

तुलसी के मानस में 'जगणांत' पदरियाँ तो हैं ही नहीं, सर्वलघु चतुष्कलांत अरिल्ल-भेद भी ढूँढ़ने पर एक आध ही मिल पाते हैं। इस प्रसिद्ध चौपाई की सिर्फ पहली अर्धांश में यह व्यवस्था मिलती है।

कंकन किंकिनि उपर धुनि मुनि । कहत लखन सन राम हृदय गुनि ।

मानहुँ मदन दुंदुभी दीगहीं । मनसा विस्वविजय कहै कीर्णहीं ।

सिंहावलोकित

§ १७०. सिंहावलोकित छंद षोडशमात्रिक प्रस्तार का छन्द है, और इस दृष्टि से यह पञ्चटिका और अद्विजा-मद्विजा से मिलता जुड़ता है। पर इसकी रचना में मात्रिक गणों की व्यवस्था विशेष प्रकार की होती है। यद्यपि यहाँ भी चार चतुर्मात्रिक गणों की व्यवस्था होती है, किंतु ये गण या तो 'सर्वलघु चतुष्कल' या 'सगण' (151) ही हो सकते हैं। प्राकृतपैगण्डम् के अनुसार इसके प्रत्येक चरण में चार 'विप्रगण' (1111) या 'सगण' (151) का विधानकर १६ मात्रा निबद्ध की जाती है, और 'जगण' (151), 'भगण' (511) तथा 'कर्ण' (55) का वारण किया जाता है। स्पष्टतः इस छंद को व्यवस्था '४+४+४+ सगण' जान पड़ती है, जिसमें प्रथम तीन गण चतुष्कल सगण भी हो सकते हैं, सबलघु चतुष्कल भी। दामोदर के 'वाणीभूषण' में जगणादि के निषेध का स्पष्ट उल्लेख नहीं है, लेकिन लक्षणोदाहरण पद्यों में उनको बचाने की सतर्कता दिखाई पड़ती है।

१. गण विष्य सगण धारे पत्रद पत्रं, भग सिद्धअत्रोत्रा छंद परं ।

गुणि गण मग बुद्धदृ पात्र भाग, नदि बगणु प मगुण क करण गगण ॥

—शा० पं० १.१८३

२. वाणीभूषण १.१०९.

दिवसाद्यवसादिततिमिरवन
वनजावलिबोधनिसर्गधनम् ।
धनदेन्द्रकृतान्तपाशिनमित
मितभुवनतल नम दिवसकृतम् ॥

(वाणीभूषण १.११०)

यह छन्द चतुर्मात्रिक ताल में गाया जाता है ।

स्वयंभू, राजशेखर, हेमचन्द्र आदि पुराने अपभ्रंश छन्दशास्त्री इस भेद का स्पष्ट संकेत नहीं करते, किंतु उनके षोडशमात्रिक 'पद्म-डिका' में इसका अन्तर्भाव ही जाया है । वस्तुतः 'सिंहावलोकित' पद्मडिका का ही परवर्ती विशिष्ट प्ररोह है । यह विशेष प्रकार केवल आदिकालीन हिंदी के भट्ट कवियों में ही प्रचलित रहा होगा और इसकी स्थिति प्राकृतपिंगलम् के बाद केवल मध्ययुगीन हिंदी छन्दोग्रंथों में ही मिलती है । रत्नशेखर के 'छन्दकोश' में इसका कोई उल्लेख नहीं है । गुजराती और मराठी काव्यपरंपरा में यह अलग से छन्द के रूप में स्वीकृत नहीं रहा है । 'दलपतपिंगल' के रचनाकार कबीश्वर दलपतराम डाह्याभाई और 'छन्दोरचना' के लेखक श्री माधव त्रि० पटवर्धन इसका स्वतंत्र उल्लेख नहीं करते । पटवर्धन ने 'प्रवालानन्द' जाति के षोडशमात्रिक जातिविस्तार में इसका संकेत अवश्य किया है, पर वे इसका कोई मराठी उदाहरण नहीं देते और इसे स्पष्ट रूप से प्राकृत छन्द घोषित करते हैं ।^१

इस छंद का प्रयोग मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में मिलता है । केशवदास की 'छन्दमाला' में तो इस छंद का लक्षणोदाहरण नहीं मिलता, पर 'रामचन्द्रिका' में इसका प्रयोग किया गया है ।

भति मुनि । तन मन । तहँ मो । दि रह्यो,
कहु बुधि । बल बच । न न जा- । इ कस्यो ।
पसु प । छि नारि । नर निर । खि तबै,
दिन रा । मचद्र । गुन गन । त सबै ॥

(रामचन्द्रिका १.४४)

१. श्री पद्मडिका । चरणचतुष्क पद्मडिका ।—छन्दोनु० ६३०.

२. सिंहावलोकित व पञ्जटिका हे प्राकृत छन्द प्रवालानन्द जातीच समाविष्ट होतात. —छन्दोरचना पृ० १४४.

उक्त उदाहरण को छाला भगवानदीन ने केशव की अपनी ईजाद माना है और वर्णिक वृत्त कहा है, किन्तु यह वर्णिक वृत्त न होकर मात्रिक छंद है। जहाँ तक केशव की गणव्यवस्था का प्रश्न है, चार चरणों का अन्तिम चतुष्कल गण नियत रूप में 'सगण' है, किन्तु बाकी चतुर्मात्रिक टुकड़ों में छैः सर्वलघु चतुष्कल हैं, चार सगणात्मक और दो (°छि नारि, °मचंद्र) जगणात्मक। प्राकृतपैगलम् और वाणी-भूषण के अनुसार यहाँ जगणव्यवस्था ठीक नहीं है। संभवतः केशव के समय तक हिंदी कवि 'जगण' का वारण जरूरी नहीं समझते होंगे। केशवप्रंथावली खंड २ के परिशिष्ट में प्रतापगढ़ वाले हस्तलेख के आधार पर दिये गये इस छन्द के लक्षण में 'जगण' के वारण का कोई संकेत नहीं है। इतना ही नहीं, वहाँ तो इसके चारों चतुष्कल गणों को सगणात्मक निबद्ध करने का विधान है, जो इस बात का संकेत करता है कि केशवदास के समय 'सिंहावलोकित' का मूल मात्रिक रूप पूर्णतः सुरक्षित है, किंतु बाद में इसके प्रत्येक चरण में चार सगण निबद्ध कर इसे पूर्णतः द्वादशाक्षर (षोडशमात्रिक) छंद बना दिया गया है। ऐसा करने पर 'सिंहावलोकित' और वर्णिक छंद 'त्रोटक' (त्रोटकमन्धिसकारयुतं) में कोई भेद नहीं रह जायगा। मध्ययुगीन हिंदी कवियों और छन्दोग्रन्थकारों ने भी इस तरह अनेक विविध प्रकृति के मात्रिक और वर्णिक छंदों में घालमेल उपस्थित कर दिया है। श्रीधर कवि के 'छंदविनोद' में इसका यही लक्षण मिलता है, जो 'त्रोटक' (त्रोटक) से अभिन्न है। किंतु उनके उदाहरण में स्पष्ट भेद है। हम उन्हीं के दोनों छंदों के उदाहरण लेकर तुलना कर सकते हैं।

'मुनि आ। धम सो। म धस्यो। तियहीं'
 महि कच। सँग वे। सरि मोन र जहीं'
 जह दा-। स अहित। मति सक। छ द्यो,
 कर सिं। इविलो-। वित गति। करटी ॥

(सिंहवलोकित छंद)।

१. चारि सगण के द्विज चरन, सिंहवलोकित येहु।
 अत आदि के चरन में मुक्तक पद प्रसि देहु ॥

सगना । रचि चा-। रि बिचा-। रि जही",
 सब सो-। रह म-। त प्रमा-। न तही" ।
 पग बा-। रह भच् । च्छर जा-। हि लहो,
 तिहि" को । कवि तो-। टक छ-। द कहो ॥

(तोटक छंद. ३.११)

उपर्युक्त 'सिंहविलोकित' के उदाहरण में प्रथम चरण पूरी तरह 'तोटक' छंद का है, किंतु शेष तीन चरणों में उसे 'तोटक' से भिन्न रखा गया है, तथा इसके लिये कुछ स्थानों पर सर्वलघु चतुष्कल की भी योजना की गई है, अंतिम गण सर्वत्र सगणात्मक है । इससे यह स्पष्ट है कि इस छन्द के लक्षण भाग में 'चारि सगण के दुज चरण' का अर्थ करते समय 'चारि' को 'सगण' का विशेषण नहीं माना जा सकता । ऐसा करने पर यह छन्द एक तो 'तोटक' से अभिन्न हो जायगा, दूसरे इसके उदाहरणों में लक्षण की व्याप्ति न हो सकेगी । फलतः अर्थ यों करना होगा—'इस छंद के प्रत्येक चरण में चार (चतुष्कल मात्रिक) गण होंगे, ये या तो सगण हों या द्विज (सर्वलघु-चतुष्कल)' । भिखारीदास का लक्षण श्रीधर कवि के ही अनुसार है तथा वे उदाहरण भी ठीक वही देते हैं; वे इस छन्द का जिक्र सप्तम तरंग में जातिछन्दों के प्रसंग में करते हैं ।^१

प्लवंगम

§ १८०. प्लवंगम छंद सममात्रिक चतुष्पदी है, जिसके प्रत्येक चरण में २१ मात्रा होती हैं । इन मात्राओं की गणव्यवस्था 'छ छ-छ त' (६, ६, ६, ३) है । अंतिम त्रिकलगण लघु-गुरु (१५) रूप होता है । इस प्रकार प्लवंगम में आरंभ में गुरु और अंत में गुरु और उसके ठीक पूर्व लघु होना परमावश्यक है । प्राकृतपैगलम् में बताया है कि इस छंद में पंचमात्रिक और चतुर्मात्रिक गणों की रचना नहीं

१. चारि सगण के दुज चरण, सिंहविलोकित एह ।

चरण अंत अह आदि के, मुत्त (क) पद प्रस देहु ॥

—छदचिनोद २.२० पृ० ६१.

की जानो चाहिए। प्राकृतपिंगलम् में इस छंद की यति का कोई संकेत नहीं मिलता, किंतु गुजराती ग्रंथ 'दलपतपिंगल' के मतानुसार यहाँ ११, १० पर यति पाई जाती है। यह छंद चतुर्मात्रिक ताल में गाया जाता है, जिस पर हम आगे विचार करेंगे। प्राकृत-पिंगलम् में यति का कोई विधान संकेतित न होने पर भी, वहाँ उदाहरण भाग में यति पाई जाती है, किंतु यह ११, १० की न होकर १२, ६ की है। ऐसा जान पड़ता है, पुराने कवि यति का विधान प्रथम दो पट्टकों के बाद करते थे। बाद में प्लवंगम की रोला की गति में गाया जाने लगा था, फलतः इसमें भी यति का विधान ग्यारहवीं मात्रा के बाद किया जाने लगा। प्राकृतपिंगलम् के उदाहरण में यति बारहवीं मात्रा के बाद ही जान पड़ती है।

लघद चं / चळ विञ्जुळि // आ सहि जा | णए

मम्मह अ-भग किणीसह / जहहरसा-णए

फुल्ल कळ- / बभ अवर // ढंहर दी- सए

पाठस पा / उ धलाघग // सुमुञ्चि वरी | सए ॥ (प्रा० पं० १.१८८)

दामोदर के 'वाणोभूषण' में प्लवंगम छंद में केवल तीन पट्टकल गणों वाली व्यवस्था नहीं मानी गयी है, वे इसमें पंचकल और चतुष्कल का भी विधान करते हैं, केवल चरण के शुरु में आदिगुरु पट्टकल की पाचंशी मानते हैं। अंत में रगण (SIS) होना उन्हें अभीष्ट है। इससे यह जान पड़ता है कि वाणोभूषण के समय तक इस छंद में

१. जय पदम छत्र मत्त पअयअ दिजए,

पचमत्त चउमत्त गगा णहि विजए ।

सभलि अत ल्हू गुरु ऐकुरु चाहए,

मुद्धि पअंगम छद विअभरग सोहए ॥

—प्रा० पं० १.१८३, साथ ही १.१८७ ८७

२. मात्रा प्रतिपद् एक, अने तिस मानिये ।

एकादश दश ऊपर, जरूर जति जागिये ॥

एक ऊपर पछि चतुर, चतुर पर ताल छे ।

आदी गुरु गुरु अंत, प्लवंगम चाल छे ॥—दलपतपिंगल २.१०.

‘छ छ छ त’ वाली गणव्यवस्था लुप्त हो गई है। किंतु आरंभ में षट्कल की व्यवस्था और प्रत्येक चरण के आरंभ में गुरु होना जरूरी माना जाता रहा है। मध्ययुगीन हिंदी में आकर यह गणव्यवस्था और सहज हो गई है, केवल आद्यंत में गुरु का होना ही जरूरी माना जाने लगा है। प्राकृतपैंगलम् और वाणीभूषण दोनों इसमें यति का संकेत नहीं करते, किंतु हिन्दी और गुजराती दोनों काव्यपरंपराओं में इसकी यति ग्यारहवीं मात्रा पर मानी जाती है, इसका संकेत श्रीधर कवि के ‘छन्दविनोदपिंगल’ में मिलता है।^१ श्रीधर कवि ने प्लवंगम के अंत में दामोदर की तरह ही ‘रगण’ (S S S) माना है। गुजराती छन्द-परम्परा में प्लवंगम में ‘चार चतुष्कल गण + पंचकल’ की गणव्यवस्था का संकेत मिलता है। इस संबंध में श्री रामनारायण पाठक इस छन्द की गति का संकेत यों करते हैं।

| | | | | | |

“प्लवंगम : दादा दादा दाल'ल दादा दादा दालगा.

अहीं स्पष्ट थशे के रोलानी पेठे ज आमां ११ मी मात्राप यति छे. आ छन्दनां पहेलां चार चतुष्कलो बराबर रोलाना जेवां छे. पछी फेर पड़े छे.”^२

आधुनिक हिंदी कवियों में प्लवंगम छन्द में आठवीं मात्रा पर यति और अंत में S S S या S S S पाया जाता है।^३ जगन्नाथप्रसाद ‘भानु’

१. षट्कलमादिगुरुं प्रथम कुरु सततं,

पञ्चकलं च ततोऽपि चतुष्कलस्रगतम्।

नायकमन चतुर्थमितो गुरुमन्तके,

एकाधिकविंशतिः प्लवंगमवृत्तके ॥ —वाणीभूषण १.१११

२. आदि गुरु करि मत्त इकीस सुधारिये,

अत पदम्पद सुद्ध रगत्रहि धारिये।

ग्यारह पै बिसराम भली विधि दीजिये,

चार पवंगम छदहिँ या विधि कीजिये ॥—छन्दविनोद २.३३.

३. बृहत् पिंगल पृ० ३११.

४. इस छन्द का प्रयोग आधुनिकयुग में गुरुभक्तसिंह के ‘नूरजहाँ’ (तृतीय-सर्ग) और हरिऔधजी के ‘वैदिक वनवास’ (नवम सर्ग) में मिलता है।

ने 'छन्दःप्रभाकर' में इसके अंत में 1515 नियमतः माना है। स्पष्ट है, यह प्लवंगम भेद मध्ययुगीन हिंदी 'प्लवंगम' और गुजराती 'प्लवंगम' से लय की दृष्टि से भिन्न है, जहाँ ११ वीं मात्रा लघु कर उसके बाद यति का विधान होता है। मानुजी ने 'यति' का विधान आठवीं मात्रा पर न होकर ग्यारहवीं पर होने पर उसे भिन्न छन्द कहा है—चंद्रायण। इसका विवेचन करते वे कहते हैं:—

“चंद्रायण के आदि में लघु व गुरु समकलात्मक रूप में आते हैं, जैसे 55, 115, 511, 1111; यदि कोई पद त्रिकल से आरंभ हो, तो एक त्रिकल और रखना पड़ता है, परंतु ११ मात्राएँ जगणान्त और १० मात्राएँ रगणान्त होती हैं। चन्द्र के दो पक्ष जैसे शुक्ल और कृष्ण प्रसिद्ध हैं, वैसे ही इसके पूर्वार्ध और उत्तरार्ध में पादांत की रीति भी भिन्न-भिन्न है।”

वस्तुतः 'चन्द्रायण' और 'प्लवंगम' एक ही छन्द के दो प्ररोह हैं और पुराना 'प्लवंगम' ही आज का 'चंद्रायण' है। मानु जी ने इन दोनों छंदों के मिश्रित छंद 'त्रिलोकी' का भी जिक्र किया है, जिसमें यति १६, ५ पर पाई जाती है। ये तीनों छंद 'प्लवंगम' की ही विविध गति से संबंध रखते हैं।

भिरसारीदास ने 'छंदार्णव' में 'प्लवंगम' का ही संकेत किया है, इसके अन्य दो प्ररोहों का नहीं। वे इसमें 'च च च च प' की मात्रिक गणव्यवस्था मानते हैं। उन्होंने इसके यति-विधान का कोई संकेत नहीं किया है। उनका उदाहरण निम्न है:—

एक कोठ मलयगिरि ओदि यहावतो,
सौ कत दचिणरौन तिपानि सतावतो।
स्वातुल विरहिनि षाल झलै मरि नैन को,
निशति बारहि बार पवंगम सैन को ॥ (छंदार्णव ५.१८४)

१. मानु : छंदःप्रभाकर पृ०५८.

२. प्लवंगम और चंद्रायण के मेत्र से, अंत में 15, त्रिलोकी नामक छंद माना गया है, यथा 'सौरह पर कल्प पाँच त्रिलोकी जानिए'। यही पृ०५८.

३. नारि चकल एक पंचकल, जानि प्लवंगम संघ 1—छंदार्णव ५.१८३.

प्राचीन छंदोमंत्रों में 'ऋवंगम' का उल्लेख केवल प्राकृतपैंगलम् में ही मिलता है, स्वयंभू, हेमचंद्र, राजशेखर, रत्नशेखर कोई भी इसका संकेत नहीं करते। पर पुराने लेखकों ने २१ मात्रा वाले ऐसे अनेक छंदों का जिक्र अवश्य किया है, जिनको गण भेद के कारण विविध नाम दिये गये हैं। हम यहाँ उनकी तालिका देकर 'ऋवंगम' के विकास पर कुछ विचार करेंगे।

(१) गलितक. २१ (५, ५, ४, ४, ३) हेमचन्द्र (४.१७), कविदर्पण (२.२३).

(२) उपगलितक २१ (५, ५, ४, ४, ३; तृतीय तथा षष्ठ मात्रा लघु) हेम० (४.१८)

(३) अंतरगलितक २१ (५, ५, ४, ४, ३. प्रथम-चतुर्थ या द्वितीय-चतुर्थ तुक) हेम० (४.१९).

(४) मंजरी २१ (३, ३, ४×३, ३) हेम० (४.२२)

(५) तरंगक २१ (६, १, २, १, ४, २, गुरु, ३) हेम० (४.६६)

(६) रासक २१ (१८, न ; यति १४, ७) हेम० (५.३), स्वयंभू (८.५०)

(७) दृष्टुर (रासक) २१ (४, ५, ५, ४, लघु, गुरु) हेम० (५.१०)

(८) आमोद (रासक) २१ (४, २, ज, म, गुरु) हेम० (५.११)

(९) रासावलय २१ (६, ४ (जगणेतर्), ६, ५) हेम० (५.२५), कवि० (२.२५)

(१०) आभाणाक २१ (४×५, १) छन्द.कोश (१७)

इस तालिका में 'गलितक' और उसी के अवातर भेद 'उपगलितक' और 'अंतरगलितक' प्राकृत मंत्रों में भी प्रयुक्त मिलते हैं। 'गलितक' छन्द प्रवरसेन के 'सेतुबंध' तक में है, इसका संकेत हम कर चुके हैं। मंजरी और 'तरंगक' भी प्राकृत के ही नैय छन्द जान पड़ते हैं। इन छन्दों का उल्लेख हेमचन्द्र प्राकृतछन्दों के ही प्रकरण में छन्दोनुशासन के चतुर्थ अध्याय में करते हैं। अपभ्रंश छन्दःप्रकरण में वर्णित २१ मात्रा वाले छन्दों में 'रासक' प्रमुख है, जिसका मूल

लक्षण यह है कि इसमें १८ मात्रा तदनंतर 'नगण' (॥१॥) की व्यवस्था पाई जाती है । इसका उदाहरण हेमचन्द्र ने यह दिया है ।

‘सुररमणीभक्तयष्टुविहरासयधुगिय,
 मोक्षविंदविंदारयसयणमुनिभचारभ ।
 सिरिसिद्धात्पनरेसरकुलचूलारपण,
 जयहि जिनेसर वीर सयलमुवगामरण ॥’

(सुररमणीजन के द्वारा बहुविध रासक छन्दों के द्वारा स्तुत, योगी-
 छंद-चन्द्रारक (देव) शत के द्वारा ज्ञात चरित, श्रीसिद्धार्थनरेश्वर के
 कुलचूडारत्न सकलभुवनाभरण वीर जिनेश्वर (तुम्हारी) जय हो ।)
 हेमचन्द्र के 'दुर्दुर' और 'आमोद' दोनों छंद 'रासक' के ही अर्थांतर
 प्ररोह हैं, जिनमें फर्क सिर्फ गणव्यवस्था का है। इन दोनों भेदों
 में अंत में गुरु (ऽ) होना परमावश्यक माना गया है, जो मूल
 'रासक' छंद में निषिद्ध है, क्योंकि वहाँ अंत में 'नगण' होता है।
 'रासावलय' रासक का वह भेद है जहाँ गणव्यवस्था 'छ च (जग-
 नेतर), छ, प' है। इस छंद में दूसरे स्थान पर जगण का प्रयोग
 निषिद्ध है। ये सभी रासक के ही भेद हैं। प्राकृतपैंगवम् के ही सम-
 सामयिक ग्रंथ 'छन्दःकोश' में प्लवंगम का उल्लेख न होकर 'आमाणक'
 (४×५, १) का विवरण मिलता है। उक्त सभी छंद मूल 'रासक'
 के ही प्ररोह हैं।

'रासक' छंद अपभ्रंश का काफी प्रसिद्ध छंद है, जो 'रासनृत्य'
 के साथ गाया जाता रहा है। इस छन्द को कुछ स्थानों पर 'चर्चरी'
 भी कहा गया है। जिनदत्तसूरि ने इसी छन्द में 'चाचरि' (चर्च-
 री / चर्चरी) की रचना की है, किंतु वहाँ हेमचन्द्र के अनुसार

१. दामात्रा नो रासको टै ।

दा इयथादमामात्रा नगणरन रासकः । देरिति चतुर्दशभिर्मात्राभिर्यतिः ।

२. मत हुयह चउरासी चउपद चारिण्,

तेमठिबोमि निरूपी जगहु चहुपद ।

पनकहु यत्रिचहु मुहुनि गण्डु,

छोवि अशणउ छंदु नि मदिगणि मुद कुण्डु ॥—छन्दःकोश १७

प्रायः नगणांत व्यवस्था पाई जाती है तथा यति कहीं कहीं प्राकृत-पैंगलम् के 'प्लवंगम' की तरह १२, ६ मिलती है। जिनदत्तसूरि की 'चाचरि' का एक नमूना यह है:—

त्रिण क्य नाणा चित्तहँ, चित्त हरंति लहु,
जसु दंसणु विणु पुत्रिहिँ कउ कम्मइ दुलहु।
सारहँ बहु धुइ-धुत्तइ, चित्तहँ जेग कप
तसु पयकमलु त्रि पणमहि, ते जग क्य सुकय ॥^१

स्पष्ट है, 'रासक' के अनेक भेद गेय रूप में प्रचलित रहे हैं, इसका गुर्वादि एवं गुर्वंत भेद ही भट्ट कवियों में 'प्लवंगम' कहलाने लगा था। आरंभ में इसमें १२, ६ की यतिव्यवस्था थी, बाद में रोला के प्रभाव से ११, १० की यतिव्यवस्था हो गई। हिंदी के कुछ कवियों और छन्दोमंथों में इसके अंत में 'रगण' (JIS) की व्यवस्था मानी जाने लगी।

गुजराती काव्यपरंपरा में प्लवंगम छन्द का प्रचुर प्रयोग मिलता है। श्री नरसिंहराव ने इस छंद की तुलना गुजराती के गरबी गान से की है और बताया है कि इन दोनों में भेद यह है कि प्लवंगम में ११ वीं मात्रा पर यति पाई जाती है, जब कि गरबी का पठन सतत अविरत है।^२ कुछ गुजराती संगीतज्ञ प्लवंगम का संबंध दोहा से भी जोड़ते हैं। श्री बर्वे ने 'गायनवादन पाठमाला पु० १' में कहा है:—'दुहानु' बीजुं चरण ते प्लवंगमनो प्रथम यतिवालो खंड छे अने दुहाना पहेला चरणमानी आरंभनी त्रण मात्रा ओछी करो, जोर अने संधिनी व्यवस्था मूल प्रमाणे राखवाथी प्लवंगमनो बीजा यतिवालो खंड बने छे।' किंतु यह मत मान्य नहीं हो सका है और प्लवंगम को दोहे से संबद्ध मानने का कोई प्रमाण हमारे पास नहीं है। इस संबंध में 'रासक' से 'प्लवंगम' का विकास मानने की हमारी कल्पना सत्य के अधिक नजदीक जान पड़ती है।

१. हिंदी काव्यधारा पृ० ३५० से उद्धृत.

२. Thus in प्लवंगम the यति is after the eleventh matra while the garabi is a non-stop line altogether."

—Gujerati Language and Literature Vol. II. p.286 7.

३. बृहत् पिंगल पृ० ४४२ पर उद्धृत.

आधुनिक हिंदी कवियों ने सर्वगम छंद का अतुकांत प्रयोग भी किया है। प्रसादजी ने 'भरत', 'महाराणा का महत्त्व' और 'कहना-लय' में इसी छंद का अतुकांत प्रयोग किया है। डा० पुच लाळ शुक्त ने प्रसादजी के 'भरत' काव्य से अतुकांत सर्वगम को निम्न पंक्तियों उद्धृत की हैं।^१

महा खेळता कौन यहाँ तिनू सिंह से,
भार्य वृन्द के सुंदर मुख में भाग्य सा,
कहता है बसको लेकर निज गोद में
खोल खोल मुख सिंह बाल में देखकर
गिन लूँ तेरे दाँतों को कैसे भले।

डा० शुक्त ने प्रसादजी के उक्त छंद में दो अष्टक और एक पंच-मात्रिक की व्यवस्था (८, ८, ५) मानी है।

हीर

११८१० हीर छन्द २३ मात्रा की सममात्रिक चतुष्पदी है। प्राकृत-पैगलम् के अनुसार इसमें पहले तीन पदकल गण और फिर 'रगण' (५१५) (पंचकल) की स्थापना की जाती है। प्रत्येक पदकल भी गुर्वादि होते हैं, जिसमें शेष चार मात्रा लघु (५११११) होती हैं। इस प्रकार हीर के हर चरण में ५ गुरु और १३ लघु अक्षर होते हैं।^२ इस छन्द की उक्त गणव्यवस्था एवं लगात्मक पद्धति का संकेत 'दलरत्नविगल' में पूरी तरह नहीं मिलता। वहाँ केवल आदि में गुरु और अंत में रगण का ही विधान है,^३ सभी तो ५११११ वाले पदकल गणों की व्यवस्था उदाहरण में नहीं पाई जाती।

१. आधुनिक हिंदी काव्य में छन्दयोजना पृ० ४००.

२. नात्र पमग तिणि छगण अंत करहि जोह्यं,

हार लविअ पुणु नि सुविअ निन्गगादि सन्नं ।

तिणि घरहि वे वि करहि अंत रगा लेखए,

कोइ जगइ टण्य मगइ हीर मुहर पेकरए ॥—प्रा० पं० १.१९९.

३. श्रेणिस कळ, लापि सळ, मित्र प्रनळ प्रेमयो,

आदि उरर, त्रग प्रग पर, ताळ तुं घर नेमयी ।

विश्वपाल / धीविषाल / छो दयाळ / देव रे,
 शोकहारि / सौयी सारि / छे तमारि / टेव रे ।
 ज्ञान भर्क / सष हरक / दु.ख नरक / खागिना
 भाव चरग / तापहरण / पापहरण / प्राणिना ॥

(दलपतपिंगल २१००)

इस छन्द की यति का कोई संकेत प्राकृतपैंगलम् में नहीं मिलता । कवि दलपतभाई इसमें ६,६,६,५ पर यति मानते हैं और इसे त्रिमात्रिक ताल में गाया जानेवाला छन्द कहते हैं । पहली मात्रा के बाद हर तीन तीन मात्रा के टुकड़े के बाद ताल देकर यह छन्द गाया जाता है ।

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में यह छन्द केशवदास के दोनों ग्रन्थों में उपलब्ध है । 'छन्दमाला का लक्षण प्राकृत-पैंगलम् के ही अनुसार है, दलपतपिंगल वाली पद्धति का नहीं । केशवदास इस छन्द में स्पष्टतः षट्कल गण की व्यवस्था ॥॥॥ ही मानते हैं और 'छन्दमाला' वाला उदाहरण भी इसकी पूरी पाबंदी करता है । केशवकृत लक्षण यह है.—

एक गुठही तर चारि लघु तीनि ठौर मति धीर ।

अत रगन तेईस कल होइ एक पद हीर ॥ (छन्दमाला २, ५७)

केशव की 'रामचन्द्रिका' में भी इस छंद की गणव्यवस्था दुरुस्त है, दलपतपिंगल वाली गड़बड़ी नहीं पाई जाती ।

पडितगन मडितगुन दडित मति देखिये,

छत्रियवर धर्मप्रबर क्रुद्ध समर लेखिये ।

वैश्य सहित सत्य रहित पाप प्रगट मानिये,

सूद्र सकति विप्र भगति नीव जगति जानिये ॥

(रामचन्द्रिका १.४३)

श्रीधर कवि के 'छंदविनोद' का लक्षणोदाहरण पद्य केवल तेईस मात्रा और अंत में रगण का ही संकेत करता है । वह आरंभ में गुरु और गुर्वादि षट्कल गणों की व्यवस्था नहीं देता और न इसकी पूरे

शास्त्र अत शास्त्रअत, विरतिवत होय ते

आदि दीर्घ, अत रगण, हीर छन्द होय ते ॥—दलपतपिंगल २.९९.

पाचंदी अपने निदर्शन में ही करता है। नारायणदास वैष्णव ने 'छन्दसार' में इसका लक्षण पूरी तरह अष्टादशाक्षर रूप में दिया है, जहाँ गुरु और लघु अक्षरों के स्थान का संकेत स्पष्ट मिलता है। उनके मतानुसार इसमें क्रमशः भगण (IIS), सगण (SII), नगण (III), जगण (ISI), मगण (SSS), रगण (SIS) की स्थिति पाई जाती है। किंतु यह लक्षण या तो द्रष्ट है या घनारस लाइट छापेखाने के संस्करण में गलत छपा है। यहाँ मगण (SSS) के स्थान पर 'नगण' होना चाहिए। मेरी समझ में यह संपादक की भूल से या हस्तलेख के लिपिकार की भूल से 'मगण' हो गया है, क्योंकि नारायणदास का उदाहरण स्पष्टः पाँचवें वर्णिक गण को नियत रूप से नगणात्मक ही निरूद्ध करते हैं—

माल विलक माल वरसि छाप मुजनि ठावही,
श्याम सकळ वारिद तन नैन कमल ध्यावहाँ।
कानन सुनि पावन बस भानंद ठमगावही,
प्रेम मगन संतन मिलि जीवन फल पावही ॥—(छन्दसार पृ. १२)

भिखारीदास ने तेईस मात्रा वाले छन्दों में 'हीरक' छन्द का जिक्र किया है और इसमें तीन टगण और एक एक रगण की प्रतिधरण व्यवस्था मानी है। हीरक छंद की सट्टवणिका 'छन्दार्णव' में आदि-गुरु ३ पट्कल + रगण दी है:—SIIII, SIIII, SIIII, SIS; किंतु उदाहरण पद्य के चारों धरणों में यह व्यवस्था नहीं मिलती।

जाहु न पर-। देस लडन । लालच उर । मडिकै,
रहननि की । खानि सुत्रिय । मशिर मैं । छडिकै ।

१. तेइसमल राखि अमल अंतरगन राजई,
छह विराम छह विराम छह सु पाँच साजई ।
या विधि करि छह सुधर हीर राम (? नाम) सोहना,
श्रीधर कनि विरचित सुछपि जगत मन सुमोहना ॥

—छंदविनोद २.२६.

२. भगन सगन नगना जगन मगन (? नगन) रगन पुनि जानि ।
एक चरन रीं चारि हूँ हीरा छँद पहिचानि ॥—उदगार पद्य २५.
१. तीनि टगन यरु रगन टै, हीरक जानो मित्त ।—छंदार्णव ५.१९८.

विद्रुम भरु । लालनि सम । भोठनि अब । रेखिये,
हीरक भरु । मोतिभ सम । दतनि लनि । लेखिये ॥

(छद्मार्णव ५ २००)

इस छन्द का द्वितीय चरण उपरिविवेचित लक्षण तथा सट्टवणिका की पूरी पाबंदी नहीं करता जहाँ प्रथम (रत्ननि की ॥१॥) और तृतीय षट्कल (मदिर में ॥१॥) गण की व्यवस्था नियमानुकूल नहीं जान पडती । इससे ऐसा सकेत मिलता है कि मध्ययुगीन हिंदी कविता में 'हीर' या 'हीरक' के दोनों तरह के रूप प्रचलित थे और कुछ कवि षट्कल की विशेष प्रकृति के विषय में विशेष सतर्क नहीं थे । हाँ, चरण के आदि में गुरु और अत में रगण की व्यवस्था का पालन सभी को अभीष्ट था ।

प्राचीन छन्द परम्परा में २३ मात्रा वाले निम्न छन्द मिलते हैं ।

(१) विगलितक २३ (५,५,४,४,९) हेम० (४२०)

(२) खञ्जक २३ (३,३,४,४,४,३, गुरु) हेम० (४४२) कवि-
दर्पण (२२३)

(३) श्यामा २३ (५,५,४,४, सगण) वृत्तजातिसमुच्चय (३०८)

(४) महातोणक २३ (५,४,५,४,५) हेम० (४४३)

(५) पवनोद्भुत २३ (६,१,२,१,४,२, गुरु, यगण) हेम० (४६७)

(६) रासक २३ (४×५, लघु, गुरु, १४, ११) हेम० (५४),
कवि० (२२३)

इनमें 'रासक' के अतिरिक्त बाकी सभी हेमचन्द्रनिर्दिष्ट छन्द गलितक प्रकरण के हैं । 'रासक' छन्द जो द्वितीय रासक है तथा २१ मात्रावाले 'रासक' से भिन्न है, हीर छन्द की ही भाँति चरणात में लघु और गुरु से नियमित होता है । फर्क इतना जरूर है कि यहाँ गणव्यवस्था भिन्न है और यति भी १४, ९ पाई जाती है । इस द्वितीय रासक का सकेत कविदर्पणकार ने किया है और वे इसका उदाहरण यों देते हैं ।

प्रणतजनकपरुखसरिस पयतामरस,

जाण नमति सुरा सयय कयमणुकरिस ।

केवलणाणपह्वपयासियसयलविसया,
वे जिणणाहा शुम्हं कुणनु भहं सया ॥^१

(प्रणत जनों के लिये कलावृक्ष के सदृश, मन का स्वरूप करने वाले, जिनके पदतामरसों (चरणरुमलों) को देवता सदा नमस्कार करते हैं, वे कैवल्य ज्ञानरूपी प्रदीप से स्रष्ट विषयों को प्रकाशित करने वाले जिननाथ तुम्हारा सदा कल्याण करें ।)

यद्यपि उक्त रासक का गति, लय और गूँज में हीरक (हीर) से भेद है, फिर भी इतना संकेत मिलता है कि हीर उद्यो गेय छन्द का प्ररोह है, जिसका एक भेद द्वितीय रासक है। प्राकृतपैंगलम् के पूर्व कहीं भी इस विशिष्ट कोटि का हीरछन्द नहीं मिलता। इस छन्द की विशिष्ट प्रकृति भट्ट कवियों को ही देन है और वहाँ से यह मध्ययुगोन हिंदी, गुजराती और मराठी काव्यपरम्परा में आई है। मराठी के छन्दों का विश्लेषण करते समय श्री भाधवराव पटवर्धन ने इसे मात्रिक चतुरश्ररी गणों के आवर्तन से बने छन्दों में स्थान दिया है। वे बताते हैं कि 'तूणक वृत्त के विशिष्ट स्थानों के गुरु के स्थान पर दो लघु देने से हीर वृत्त सिद्ध होता है।'^१ मराठी से वे हीर छंद का निम्न उदाहरण देते हैं।

'शत्रुकदन केलिसदन वीर मदन हीर हा,
व्यस्त कुठिल आणि कुठिल देवि नव तुक्षी रहा !
प्राप्त दयित त्यास राचित दीन करित टाळिशी
हा न विनय वा न सुनय, काम समय गाळिशी ॥

हीर का प्रयोग आधुनिक हिन्दी कविता में कम मिलता है। पंत की 'निद्रा के गीत' नामक कविता में इसकी ६, ६, ६, ५ वाली गणव्यवस्था मिलती है, किंतु वहाँ यति १२, ११ पर पाई जाती है। साथ ही वहाँ अंत में 'रगण' की व्यवस्था सार्वत्रिक नहीं है।

जाग्रत हर में करन, मासा में हो घात,
सोएँ सुख, दुख, इच्छा, भासाएँ अज्ञात ॥

१. कविदर्पण २.४०.

२. तूणक वृत्तानील विशिष्ट टिकणच्या गुरु ऐवजी दोन लघु घादन हीर वृत्त सिद्ध होते ।—छन्दोरचना पृ० ६०.

विस्मृति के तंद्रालस, तमसांचल में रात,
सोभो जग की संख्या, होए नवयुग प्रात ॥

(पटलविनी पृ० २१२-२२३)

रोला

§ १८२. रोला छन्द २४ मात्रा वाला सममात्रिक चतुष्पात् छन्द है-। प्राकृतपैंगलम् के अनुसार इसके प्रत्येक चरण में २४ मात्रायें होती हैं तथा रोला के प्रथम भेद में ११ गुरु और दो लघु प्रत्येक चरण में होंगे। एक एक गुरु के स्थान पर दो दो लघु बढ़ाने से रोला के अन्य भेद होते हैं।^१ इन सभी रोला भेदों के चरणों में ११ वीं मात्रा लघु होती है और उसके बाद यति होती है, इसका कोई संकेत रोला के लक्षणपद्य में नहीं मिलता, किंतु उदाहरणपद्य (१.६२) में ये दोनों लक्षण पूर्णतः घटित मिलते हैं। छप्पय छन्द के प्रकरण में रोला का संकेत करते समय प्राकृतपैंगलम् में ११, १३ पर प्रतिचरण यति का अवश्य उल्लेख मिलता है।^२ दामोदर ने भी याणीभूषण में ११, १३ पर ही यति मानी है और ग्यारहवीं मात्रा को लघ्वक्षर के द्वारा ही निबद्ध किया है^३ :-

तरति पयोनिधिसलिल-, मयति गिरिशिखरशिखोपरि,
विशत्रि रसातलमटति, यशस्तव सकलदिशः परि।
गगनगमनमभिनयति, सम शशिना श्रियमञ्जति,
चित्रमिद न तथापि, भवन्त भूप विमुञ्जति ॥

किंतु जैसा कि हम आगे देखेंगे कि 'रोला' में ८, ८, ८ की यति भी पाई जाती है।

प्राकृतपैंगलम् रोला छन्द के प्रकरण में इसकी गणव्यवस्था का कोई संकेत नहीं करता, किंतु छप्पय छंद के प्रकरण में रोला की गणव्यवस्था एक स्थान पर '२+४+४+४+४+४+~' दी गई है,^४

१. प्रा० पं० १.९१.

२. एआरह तसु विरइ त पुणु तेरह णिब्मतइ ।—प्रा० पं० १.१०५.

३. छमादशमधि विरतिरजिलजनचित्ताहरण ।—याणीभूषण १५९.

४. प्रा० पं० १.१०२.

अन्य स्थान पर '६+४+४+४+४+~' संकेतित की गई है। ग्यारहवीं मात्रा को लघु मानने पर तीसरे चतुष्कल की रचना '~~' या '~-' कोटि की हो सकती है। रोला छंद के नाम से इसका लक्षण पुराने ग्रन्थों में केवल प्राकृतपैगलम् और छन्दःकोश में ही मिलता है। छन्दःकोश में रोला (=रोडक) का उल्लेख छप्पय, कुण्डलिया तथा कुंडलिनी छन्दों के प्रसंग में किया गया है। वे इसे 'रोडक' तथा 'काव्य' (कव) इन दो नामों के पुकारते हैं। वहाँ यह भी संकेत मिलता है कि 'काव्य' छंद ही 'देशी भाषा' के सरस शब्दों में विरचित होने पर 'रोडक' कहलाता है। इससे यह संकेत मिळता है कि अपभ्रंश कवियों का वक्ष्यमाण 'वस्तुवदनक' या 'वस्तुक' ही पुरानी हिंदी के देशी कवियों के यहाँ 'रोडक' (रोला) कहलाने लगा था।

२४ मात्रा वाली सम चतुष्पदी अपभ्रंश में काफी पुरानी हैं। नंदितादय के 'गायालक्षण' में ही 'वत्युओ' (वस्तु६) छंद का संकेत है, जिसकी गणव्यवस्था वहाँ '४+४+५+५+२+२+२' मानी गई है। इसके साथ १५, १३ यति वाले दो चरणों के द्विपदीछंद को मिश्रित कर बनाये गये 'दिवडू' छंद का भी वहाँ संकेत है। स्वयंभू ने अन्य २४ मात्रिक छंद 'उत्साह' का जिक्र किया है, जिसकी गणव्यवस्था '४+४+४+४+४+४' (छः चतुर्मात्रिक गण) है। अन्य अपभ्रंश छंदःशास्त्रियों के यहाँ इस मात्रिक प्रस्वार के और भी कई छंद संकेतित हैं।

१. उत्साह २४ (४×६) स्वयंभू (४.५), हेम० (५.२), कविदर्पण (२.२६);

१. छन्दःकोश पृ० १३, ३१, ३८.

२. सो पुग देसाभास सरस .वद्दु सदसभाउल,

रोडक नामि पठिदु छंदु कवि पदहि रसाउल ॥

—छन्दःकोश १३

३. दो वेना सिद्धिउल लुनाई लुनिठ लुगं च वधुपओ ।

—गायालक्षण ८२

४. दे० —छप्पय छंद § २०१.

२. वस्तुवदनक २४ (६, ४, ४, ४, ६) हेम० (५.२५), कवि० (२.२५), राज० (५.१८)

३. करभक रासक २४ (५, ५, ४, ४, जगण, ५) हेम० (५.७)

४. इन्द्रगोप रासक २४ (४, ५, ५, ४, ४, ५) हेम० (५.८)

५. ललिता प्रथम २४ (४, ४, ५, ४, ५, २) हेम० (४.३६)

६. ललिता द्वितीय २४ (४, ४, रगण, ४, रगण, ५) वृत्तजाति० (४.६३)

७. द्रुता २४ (४, ४, जगण, ४, जगण, ४) वृत्तजाति० (४.३६)

८. लक्ष्मी २४ (४, ५, ५, ५, ५, ५) वृत्तजाति० (३.३०)

९. चन्द्रलेखा २४ (६, ४, ४, ४, २) हेम० (४.६०), कवि० (२.२४)

१०. साढभंजिका २४ (३, ३, ४, ४, ४, ३, ३) हेम० (४.२४)

इन सभी छंदों में 'वस्तुवदनक' विशेष प्रसिद्ध रहा है और यही पुरानी हिंदी के 'रोला' का पूर्वरूप है, फर्क यह है कि रोला में आकर इसका अंतिम गण नियत रूप में दो लघुओं से युक्त हो गया है, फलतः इसे दो टुकड़ों में बाँट कर रोला की सृष्टिका में '४+~' बना दिया गया है। इसके अलावा 'वस्तुवदनक' में यति व्यवस्था '६+४+४ // ४+६' जान पड़ती है। कुमारपालप्रतिबोध की भूमिका में जर्मन विद्वान् अल्सदोर्फ ने बताया है कि 'वातुवदनक' में प्रधान यति तीसरे मात्रिक गण (१४ वीं मात्रा) के बाद पड़ती है, किंतु बाद में चलकर गौण यति ११ वीं मात्रा के बाद भी पड़ने लगी है। प्राकृतपैगलम में इसी परवर्ती काल में बिकसित यति का उल्लेख है और मूल १४ वीं मात्रा वाली यति यहाँ नहीं पाई जाती।

हेमचन्द्र ने वस्तुवदनक के लक्षण में यतिव्यवस्था का कोई संकेत नहीं किया है। वे केवल इसकी गणव्यवस्था (६+४+४+४+६) का संकेत करते हुए यह बताते हैं कि यहाँ दूसरे और चौथे चतुर्मात्रिक गणों में 'जगण' निषिद्ध है तथा विषम (तीसरा) चतुर्मात्रिक

गण 'जगण' (।।।) या 'सर्वलघु' (।।।।) हो सकता है। हेमचन्द्र के द्वारा उपन्यस्त उदाहरण में यतिव्यवस्था १४, १० की ही है, किंतु ११ वीं मात्रा के बाद भी गौण यति मिलती है।

मायाविभहँ विरुद्ध-, वाय-। वसवचिभलोभहँ,
परतिलिभहँ भसार-, सत्य-। सपाइद्यमोहहँ।
को पत्तिउजहँ सम्म-, दिष्टि-। जहवत्युभवभगहँ'
जिगहँ मग्गि निचलनि-, हित्,। मणु करुणामवणहँ ॥

इन दोनों स्थानों पर यति-प्रयोग की व्यवस्था हेमचन्द्र के पहले ही शुरू हो गई होगी। बाद में 'संदेशरासक' में भी यति ११ वीं और १४ वीं दोनों मात्राओं पर मिलती है।

वस्तुवदनक (या रोला) का प्राचीनतम प्रयोग बौद्धसिद्ध सरहपा की रचनाओं में मिलता है। वहाँ द्वितीय चतुष्कल गण की व्यवस्था '—' मिलती है और ११ वीं मात्रा पर भी गौण यति का स्पष्ट प्रयोग मिलता है, जहाँ चौदहवीं की मात्रा के पूर्व '—' (गुरु-लघु) की मात्रिक व्यवस्था वाला स्वतंत्र पद प्रयुक्त हुआ है:—

जह भग्गा विभ होह मुत्ति, ता सुणह सिभाउह,
छोम उपाउण भत्थि सिद्धि, ता लुवह-णिभंभह।
पिच्छी गहणे दिट्ठ मोक्ख, ता मोरह चमरह,
उच्छ-भोभये होह जाण, ता करिह तुरंगह ॥

पिछले दिनों जिनपद्यसूरि ने 'शूलिमद फागु' में इसी छंद का प्रयोग किया है। यहाँ भी मुख्य यतिव्यवस्था १४ वीं मात्रा पर ही पाई जाती है:—

'कञ्जुपल जमु लहलहंत किर मयन हिंडोला,
घचल धरल तरग घग जमु नयनहचोला।

१. एकः पन्नासकगणस्य पन्नासक चतुस्रकम् । अत्रापवादः एते
लग्नादिदशकग ओमे नो लीलां ॥ —उंदोनो० ५.२५ वृत्ति

२. Bhayani : Sandeśarāsaḥ. (study) Metrics

§ 9 p. 58.

३. हिंदी कान्ठपाठ पृ० ५.

सोहृ जासु कपोल पाळि जणु गालि मसूरा,
कौमल विमलु सुकठ जासु वाजह सँकतुरा ॥

इस उदाहरण से यह स्पष्ट है कि जिनपक्ष सूरि ने इस छंद के अंत में सर्वत्र 'दो लघु' की व्यवस्था की पाषंडी नहीं की है। उनके 'रोला' छंदों में चरणांत में 'SS', '(IJI)' (जगण), तथा 'JII' (भगण) तीनों तरह के रूप मिलते हैं। इन सभी भेदों में भगणांत छंद ही बाद के रोला के विशेष समीप है। प्राकृतपँगलम् के लक्षणपद्य तथा उदाहरण-पद्य के चरण 'भगणांत' (झंविभ-कंविभ) तथा 'द्विगुर्वंत' (SS) दोनों तरह के हैं। आगे चलकर 'भगणांत' रोला ही विशेष प्रसिद्ध हो चला है। प्राकृतपँगलम् और पुरानी रचनाओं में यह छंद 'क-र' 'ग-घ' की तुक-व्यवस्था का पालन करता है, किंतु कहीं कहीं चारों चरणों में एक ही 'तुक' का प्रयोग भी पाया जाता है, जैसे सरह के उक्त रोला में। मध्ययुगीन हिंदी कविता में रोला के चारों चरणों में एक ही तुक का निर्वाह पाया जाने लगा है।

मध्ययुगीन हिंदी छंदःशास्त्रियों में 'रोला' का सर्वप्रथम संकेत जैन कवि राजमल्ल के 'पिंगलशास्त्र' में मिलता है। वे इसकी गण-व्यवस्था में पादान्त में नियमतः गुरु मानते हैं और ११, १३ पर यतिव्यवस्था का उल्लेख करते हैं। केशवदास ने इसे 'कवित्त' (काव्य) छन्द कहा है। वे इसकी यतिव्यवस्था और गणव्यवस्था

१. वरी पृ० ४२४,

२ (क) सिरिमिरि सिरिमिरि सिरिमिरि ए मेहा यरिसति ।

रल्लह रल्लह रल्लह ए वादला वईति ॥—वरी पृ० ४२२.

(र) गमगम गमगम गमगम ए कानिहि चरकु डल ।

हामल्ल हामल्ल हामल्ल ए आमरणहें मंडल ॥—वरी पृ० ४२३

३. प्रा० पं० १, ९२.

४. रोहउ छन्द षण्डि वतु चउठीह (? चउथीह) गुमते,

पदम होह छह मनतभारित गगह (? मत चारि चगगह) गुह अंते ।

गारह तेरह विरह (? विरह) निति चकगह उरूप,

देपदत नदन दपाण भारहमउ भुव ॥—पद्य. १३०

—हिंदी जैन साहित्य पृ० २३८०

फा कोई संकेत नहीं करते ।' केशवदास के 'कवित्त' (रोडा) छन्दों में ११, १३ पर नियत यति पाई जाती है; ग्यारहवीं मात्रा 'लघु' और अत्येक चरण के अंत में 'दो लघु' (॥) पाये जाते हैं ।

'सुम सुरज कुळ कळस, नृपति दसरय मए भूपति ।
तिनके सुत पुनि चारि, चतुर चित्ताह चारुमति ॥
रामचन्द्र सुवचन्द्र, भरत भारत सुव भूपन ।
लडिमन भर सगुण, दाह दानव कुळ दूपन ॥

(रामचद्रिका १.१२)

मिस्त्रारीदास ने 'छन्दार्णव' में 'रोडा' और 'काव्य' दोनों छन्दों का अलग अलग जिक्र किया है । वे 'काव्य' को रोडा का ही वह भेद-विशेष मानते हैं जिसमें ग्यारहवीं मात्रा लघु होती है ।' मिस्त्रारीदास के उदाहरणों में भी यह भेद स्पष्ट है :—

(रोडा)

रबिछवि देखत घूचू घुसत जहाँ रहें बागत ।
कोकनि को ताही सो अधिक हियो अनुरागत ॥
रपों कारे काहहि छवि मनु न तिहारो पागत
हमको सो चाहो ते जगत ठग्यारो त्यागत ॥

(छन्दार्णव ५.२०७)

(काव्य)

जनमु कहा बिन सुवति सुवति सु कहा पिन जीवन ।
कह जोवन बिन धनहि कहा धन बिन अरोग सन ॥
तन मु कहा बिन गुनहि कहा गुन ज्ञानहीन छन ।
ज्ञान कि बिघहीन कहा विषा मु काव्य बिन ॥

(वही ७.१८)

१. प्रतिपद 'केशवदास' भनि करि मत्ता चौरीस ।

चौरद करहु कवित्त जग प्रगट फस्यो अहिर्निष ॥—छंदमात्र २.२३

२. रोडा में लघु रट पर, काव्य कहनि छंद ।—छंदार्णव ७.३७.

भिखारीदास के दोनों उदाहरणों की तुलना से स्पष्ट है कि वे 'रोला' में १२, १२ की यति मानते हैं, किंतु 'काव्य' में ११, १३ की। इससे स्पष्ट है कि रोला में ११ वीं मात्रा पर यति होना आवश्यक नहीं समझा जाता रहा है। २४ मात्रा के पूरे चरण को एक सॉस में में पढ़ना असंभव होने के कारण कभी १४वीं पर, कभी ११वीं पर, कभी १२वीं पर, और कभी ८वीं और १६वीं मात्रा पर विश्राम लिया जाता रहा है। जगन्नाथदास रत्नाकर के 'गगावतरण' काव्य में ग्यारहवीं मात्रा पर यति और उसके लघुत्व का नियमत पालन नहीं मिलता।^१ वैसे इस काव्य में अनेक स्थलों पर इसकी पाबंदी है, किन्तु अन्यत्र रत्नाकर जी ने खुद लिखा है, "रोला छंद की ग्यारह मात्राओं पर विरति होना आवश्यक नहीं है, यदि हो तो अच्छी बात है।"^२

आधुनिक हिंदी कवियों ने 'रोला' का निर्माण तीन अष्टकों (८, ८, ८) को रख कर किया है।^३ पत, निराला, दिनकर आदि कई आधुनिक हिंदी कवियों ने रोला में रचना की है। निरालाजी ने 'राम की शक्तिपूजा' में तीन अष्टकों (८, ८, ८) के आधार पर बने छंद का प्रयोग किया है। यह छंद 'रोला' के ही वजन पर बना है, किंतु कई छंदों में पादात में 'डा' या '।डा' (जगण) की व्यवस्था भी मिलती है, जो शास्त्रीय 'रोला' से भिन्न लय तथा प्रवाह को जन्म देती है —

है अमा निशा उगलता गगन घन अन्धकार,
खो रहा दिशा का ज्ञान, स्तब्ध है पवन-चार,
अप्रतिहत गरज रहा पीछे अम्बुधि विशाल,
भूधर ज्यों ध्यान मग्न, वेवल जलती मशाल।^४

किंतु इसके अतिरिक्त पादात में 'दो लघु' वाले भी कई छंद निराला की इस कविता में मिलेंगे—

१ डा० पुत्तलाल शुक्ल आधुनिक हिंदी काव्य में छन्दयोजना पृ० २८८.

२ नागरीप्रचारिणी पत्रिका स० १९८१ पृ० ८१.

३ डा० शुक्ल वही पृ० २८९

४ अनामिका पृ० १५०.

लख शंकाकुल हो गये अनुलबल शेष-नायन—
 खिच गये हगों में सीता के राममय नयन ;
 फिर मुना—हँस रहा अट्टहास रावण खलबल,
 भावित नयनों से सजल गिरे दो मुक्का-दल ।^१

रोला छन्द हिंदी का काफी प्रिय छन्द रहा है, जिसकी ऐतिहासिक परम्परा सरहपा तक परिलक्षित होती है। मूलतः यह केवल २४ मात्रा का सममात्रिक चतुष्पदी छन्द है जिसके यतिव्यवस्था तथा पादांत वर्णव्यवस्था के अनुसार एक से अधिक भेद पाये जाते हैं। गुजराती पिंगल ग्रन्थों में भी इसका ११, १३ मात्रा पर यति बाला भेद (काव्य) ही विशेष प्रसिद्ध है।^२ इस छन्द में चार चार मात्रा के स्वर्णों की साव्यवस्था पाई जाती है। प्रत्येक चरण की पहली, चौथी, नवीं, तेरहवीं, सतरहवीं और इक्कीसवीं मात्रा पर ताल दी जाती है।

गंधाण (गंधा)

§ १८३. प्राकृतपिंगलम् के मात्रिक वृत्त प्रकरण में 'गंधाण' एक ऐसा छंद है, जिसके लक्षण में इसकी चरणगत मात्राओं की संख्या का कोई संकेत न कर अक्षरों (वर्णों) की संख्या का संकेत किया गया है। इसके प्रथम-तृतीय (विषम) चरणों में १७ वर्ण तथा द्वितीय-चतुर्थ (सम) चरणों में १८ वर्ण होते हैं तथा चरणों के अन्त में 'यमक' पाया जाता है।^३ अन्यत्र कहीं भी अपभ्रंश तथा मध्ययुगीन हिन्दी काव्यपरम्परा में इस छन्द का कोई संकेत नहीं मिलता। सिर्फ मिथारोदास ने 'छन्दार्णव' के चौदहवें सर्ग में मुच्छक कोटि के छंदों

१. यही पृ० १५२.

२. दत्तनिगड २.१०३.

३. हम यहाँ सुते हैं कि प्राकृतपिंगलम् में 'यमक' शब्द मित्रार्थक स्वयंस्वरन एतद् की पुनरावृत्ति (समानाकार) के अर्थ में प्रयुक्त न होकर केवल 'युक्त' के अर्थ में प्रयुक्त होना है।

४. प्रा० पं० १.१४, १.१५

में इसका जिक्र किया है। उनके मतानुसार भी इस छन्द के विषम चरणों में १७ तथा सम चरणों में १८ वर्ण होते हैं।

प्रथम चरन सहस्र वरन, दुतिय भद्ररह भानु ।

यों ही तीजड चौथड गधा छंद बखानु ॥ (छन्दार्णव १४४)

प्राकृतपैंगलम् और भिखारीदास दोनों ही न तो इस छन्द के प्रतिचरण की मात्राओं का ही संकेत करते हैं, न वर्णों की लगात्मक व्यवस्था या गण-प्रक्रिया का ही संकेत करते हैं। इससे यह संकेत मिलता है कि इस छन्द के तत्तत् चरणों में कितने लघु और कितने गुरु हों और उनकी व्यवस्था किस प्रकार की हो, इसका कोई महत्व नहीं है। घनाक्षरी छन्द की तरह इसमें वर्णों की संख्या मात्र नियत है, कवि अपनी रुचि से लगात्मक व्यवस्था कर सकता है। साथ ही इस दृष्टि से इसके चरणों में मात्राओं की संख्या भी अनियत होगी। हम प्राकृतपैंगलम् के लक्षणोदाहरण पद्यों तथा भिखारीदास के उदाहरणपद्य का विश्लेषण कर इसे स्पष्ट कर रहे हैं:—

~~~~~

दहसत्त वण्ण पडम पम भणइ सुरभणा, ३ ग १४ ल, २० मात्रा

~~~~~

सह धीभमि भद्ररहहि जमभ जुम चरणा । ५ ग, १३ ल, २३ मात्रा

~~~~~

एरिसि भ धीम दल कुणहु भणइ पिगलो, ४ ग १३ ल, २१ मात्रा

~~~~~

गधाणा नाम रूपड हो पंडिभजनचित्तहरो ॥ ६ ग ६ ल, २७ मात्रा

इस छंद के विश्लेषण से स्पष्ट है कि यहाँ लगात्मक व्यवस्था और मात्रिक संख्या में कोई नियम नहीं दिखाई देता। हम उदाहरण पद्य भी ले लें।

~~~~~

कण्ण चलंते कुम्भ चलइ पुणवि भसरगा, ५ ग, १२ ल, २२ मात्रा

~~~~~

कुम्भ चलंते महि चलइ भुभणभभकरणा । ४ ग, १४ ल, २२ मात्रा

महि भ चढते महिरु तह भ सुरभणा, ३ ग, १४ ल, २० मात्रा

चवकवह चढते चढह चवक तह त्रिहुभणा ॥ ५ ग, १३ ल, २३ मात्रा

यहाँ भी कोई नियमित व्यवस्था नहीं दिखाई पड़ती। यही हाडत भिखारीदास के पद्य की है।

सुदरि क्यों पहिरति नग भूपन भसावली, ५ ग १२ ल, २२ मात्रा

तन की पुति तेरी सहज ही मसाल प्रभावली । ७ ग ११ ल, २५ मात्रा

चोवा चदन चद्रकह चाहे कहा लड़ावली, ६ ग ८ ल, २६ मात्रा

तेरे बात कहत कोसक लौ फेड़े सुगयावली ॥ १० ग ८ ल, २८ मात्रा

ऐसा जान पड़ता है कि इस छंद की शर्त सिर्फ वर्यों की तत्त्वाचरण में नियत संख्या और अंत में 'ड' है, जो 'घनाक्षरी' की तरह ही है। संभवतः इस छन्द को गानेवाला गुरु तथा लघु का शरट् उच्चारण न कर हर अक्षर को एक ही मात्रिक फाल देकर गाता हो। इस तरह की गानपद्धति रागीतियों के यहाँ प्रचलित रही है। गंधाण छन्द इन्हीं की देन हो। मजे की बात तो यह है कि प्राकृतपैगलम् में मुच्छक कोटि 'गंधाण' छन्द का तो उल्लेख है, पर मध्ययुगीन हिंदी काव्य परम्परा के अतिप्रसिद्ध छन्द घनाक्षरी का नामोनिशान तक नहीं है। प्राकृतपैगलम् के संग्रहकाल के बाद घनाक्षरी का विकास ठीक उसी पद्धति पर हुआ है, जिस पद्धति पर प्राकृतपैगलम् के कुछ ही दिनों पहले 'गंधाण' का विकास हुआ है। मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में गंधाण छंद सर्वथा अप्रचलित रहा है।

पर पिछले दिनों पद्माकर के पौत्र गदाधर ने इस छंद का लक्ष्मणोदाहरण अपनी 'छद्ममंजरी' में अवश्य निपट्ट दिया है। इनका लक्षण सारी समस्या सुलसा देता है। इनके अनुसार इसके प्रत्येक

चरण में २४ मात्राएँ होती हैं तथा ये मात्राएँ विषम चरणों में १७ और सम चरणों में १८ वर्णों में व्यवस्थित होते हैं। प्रथम-तृतीय चरण में १२, १२ पर यति और द्वितीय-चतुर्थ में ११, १३ पर यति पाई जाती है। इस तरह 'गंधाण' छंद काव्य या रोला का ही भेद विशेष सिद्ध होता है। उनके उदाहरण में प्राकृतपैंगलम् तथा भिल्लारीदास की तरह पादांत में 'गुरु' (ऽ) की व्यवस्था भी नहीं है।

राम राम कृष्णचंद्र, राधिका विनोद करन,
प्रीतिपात्ररूप सब, जन हेतु भूमि कौ धरन ।
दीनबधु श्रीश ईश, दाप कै कलेसहरन,
दास कौ निहाल भव, कौजिये सु तारनतन ॥

(छंदोमजरी पृ० ९३)

इस संकेत से 'गंधाण' की सारी समस्या भी सुलझ जाती है। प्राकृतपैंगलम् में गंधाण का उल्लेख ठीक रोला छंद के बाद किया गया है। इससे स्पष्ट होता है कि प्राकृतपैंगलम् का समाहक इसका संकेत करना चाहता था कि रोला का ही एक विशिष्ट भेद 'गंधाण' है। इसकी पुष्टि दामोदर के 'वाणीभूषण' से भी होती है, जो प्राकृत पैंगलम् की पद्धति का ही अनुसरण करते हुए 'गंधानक' का उल्लेख ठीक रोला के बाद ही करते हैं। उनका उदाहरण निम्न है:—

गर्जति जलधर परितृप्यति शिबिनिवहो,
नीपवनीमवधूय घटति दग्निगधवह* ।
दूरे दमित कथय सखि किमिह हि करवे,
प्रज्वाल्य दहन ऋदिति शकभमनुकरवे ॥ (वाणीभूषण १.६२)

१. प्रथम तृतीय पद में चरन सनह कञ् चौबीस ।
दूजै चौथे अष्ट दस चरन कण् चौबीस ॥
प्रथम तृतीय पद में गनी बारह पै विधाम ।
दूजै चौथे शिव (११) त्रिदश (१३) गवन है अभिराम ॥
छंदोमजरी पृ० ९२ ९३.

इससे यह जान पड़ता है कि व्याकरणिक दृष्टि से किसी भी पद में कितनी ही मात्रा क्यों न हो, यह छंद २४ मात्रा के चरणों में षष्ठ-मात्रिक चाल में गाया जाता रहा होगा। कुशल गायक २४ से कम चरण को २४ मात्रा का प्रस्तार देकर गाता होगा और २४ से अधिक मात्रा के चरण में कुछ वर्णों को त्वरित गति से पढ़कर एक मात्रा बना लेता होगा।

गगनांग

§ १८४. गगनांग छन्द २५ मात्राओं वाली समचतुष्पदी है, जिसमें हर चरण में २५ मात्राएँ इस तरह नियोजित की जाती हैं कि वे ५ गुरु और १५ लघु अक्षरों (२० वर्णों) में व्यवस्थित होती हैं। इसके प्रत्येक चरण का प्रथम गण चतुर्मात्रिक होना चाहिए और प्रत्येक पादांत में 'हीर' की तरह ही IS होना चाहिए। प्राकृतपैगणम् के सहास्रण के तृतीय चरण में इस गणव्यवस्था की पूरी पायंदी नहीं मिलती। पंक्ति यों है:—

'सुरसाण सुहिअ रण महे लंघिअ सुहिअ साधरा'

इसमें मात्राएँ बिलकुल ठीक हैं। यदि इसके स्थान पर हमारे संपादित पाठ की पाददृष्टियों में A हस्तलेख के पाठांतर 'सुरसाण' को ले लें तो चतुर्मात्रिक की योजना तो हो जायगी, किंतु एक मात्रा कम पड़ेगी और 'सुरसाण सुहिअ रण महे' आदि पाठ लेने पर छन्द में मात्रान्यूनता का दोष आ जायगा। दामोदर के षाणीभूषण में इसका

३. मिगहये-यणो वि गुरिअसठिओ दोसिणि वि एरुह जागेदु ॥

(पा० पं० १.८)

१. पअ पअ ठरदु षाणि मअगंगउ मत्त रिहृगिण,
माअउ बीय कन्अ सरअगउ एदु गुरमेसिण।
पदमहि मत्त चारि गग किअदु एरु पअगिओ,
पीगस्तर मअउ पअरु विअ गुर अंत पअरिओ ॥

—पा० पं० १.१४९.

२. दे० प्राकृतपैगणम् (सन्तति अंत) पृ० १२२.

लक्षण २५ मात्राओं के २० वर्णों की व्यवस्था नहीं मिलता। उनके मतानुसार इसके आदि में षट्कल गण और अंत में रगण (JIS) होना जरूरी है, बीच के गणों की व्यवस्था कैसी भी हो सकती है। इस छन्द में १२, १३, मात्रा पर यति पाई जाती है। दामोदर के लक्षण और उदाहरण दोनों में २० अक्षर (५ ग, १५ ल) वाली व्यवस्था का पालन नियमत नहीं मिलता यह निम्न चद्वरणों से स्पष्ट हो जायगा।

षट्कलमादौ विरचय शेषे रगणविभूषितं,
मध्ये नियमविहीन द्वादशके यत्रिसंगतम् ।
फणिपतिपिंगलदणित कविकुलहृदयरञ्जन
पञ्चाधिकविंशतिकलकृतमिद गगनाङ्गकम् ॥ (वाणीभूषण १८६)।

गिरिवरतनयाकुचरसपातविमुद्रित ओचने
निद्राश्वसितसभीरणदूरदुरितभयमोचने ।
अतिबलविचलदसुरबलतारितसुरवरनायके,
अनुगतजनतारिणि भम शिरस्तु किल विनायके ॥

(वाणीभूषण १.८७)

गुजराती, मराठी छन्द परम्परा में यह छन्द नहीं मिलता और केशवदास की 'छन्दमाला' और 'रामचंद्रिका' दोनों में यह नदारद है। ऐसा जान पड़ता है, यह विशेष प्रचलित छन्द नहीं रहा है। भिखारीदास से पहले केवल श्रीधर कवि ने इसका संकेत किया है और वे इसका लक्षण प्राकृतपँगलम् के अनुसार ही निबद्ध करते हैं।^१ वाणीभूषण के अनुसार नहीं। भिखारीदास भी इस छन्द में पाँच गुरु और अन्त में रगणव्यवस्था का होना जरूरी मानते हैं।^२ उनका रचनिर्मित उदाहरण निम्न है :—

१. गुरु लघु ठौरन नेमु धरन वर बीस सु कीजिये,
सुभ पचीस कला तहँ सरस गनि यगन दीजिये ।
पंद्रह लघु गुरु पाँच चरन प्रति मुद्धि विचारिये,
या विधि गगनक छन्द चारि पग सविंध सुधारिये ॥

— छन्दविनोद २.२१.

२. सौ कल चारि पचीस को, छन्दजाति गगनग ।^३

पग पग पाँचै गुरु दिये, अतिसुभ बहो भुजग ॥—छन्दार्णव ५.२०९.

निरखि सौतिअन हृदयनि रहै गरठ को दग ना,
पटतर हिय सतकवि के मन को मिटै पलना ।
बदन बघारि दुलहिया छनकु बैठि कढ़ि भगना,
चन्द पराजय सात्रहि लजित करहि गगनगना ॥

(छन्दार्णव ५ २१०)

अपभ्रंश काल में २५ मात्रा के अनेक छंद प्रचलित थे, इनमें सर्वाधिक प्रसिद्ध 'कोकिल' (रासक) छन्द है, जिसमें 'गगनाग' की तरह ही अंत में IS (ल ग) होना जरूरी है, किंतु उसकी मात्रिक गणव्यवस्था ४,५,५,४,४, ल, ग है। इस छन्द का जिक्र हेमचन्द्र ने किया है। इस छंद के उदाहरण को देखने से पता चलता है यहाँ प्रत्येक चरण के अंत में 'रगण' (SIS) की व्यवस्था भी है, यद्यपि लक्षण में केवल 'लग' (IS) ही पादांत में विहित है।

हसि तहारओ गइविळासु पडिहासइ रिचओ,
कोइलरमणिइ तुहवि कहु कुठचणु पत्तओ ।
विरहय ककेरिहइ दोहल सपइ पूरति अ,
ज किर कुबलयनयन पइ हिडइ गायति अ ॥^१

(छन्दोनुशासन ५.८)

(हे हंसि, तुम्हारा गतिविळास रीता प्रतिभासित हो रहा है; हे कोकिलरमणि, तुम्हारा कठ भी कुंठत्व को प्राप्त हो गया है; क्योंकि विरह के गान से और पादाघात से अशोक का दोहद पूर्ण कर रही कुबलयनयना (नायिका) यहाँ बन में घूम रही है और गा रही है ।)

उक्त छन्द के प्रथम चरण में मैंने 'तहारओ' के 'ओ' को एक-मात्रिक माना है, अन्यथा उक्त चरण में मात्रायें २६ हो जायेंगी। प्राकृतपैगलम् वाला 'गगनाग' छन्द उक्त 'कोकिल' (तृतीय रासक)

१. च पात्राल्या कोकिल । चतुर्मात्र पञ्चमात्रद्वय चतुर्मात्रद्वय लुगुरु च कोकिल ।—छन्दोनुशासन ५.६

२. इस पत्र के तृतीय चतुर्थ चरणों का पादांत 'अ' गुरु (S) माना जायगा ।

से किसी न, किसी तरह संबद्ध अवश्य होना चाहिए। दोनों एक ही मात्रिक प्रस्तार में गेय छन्द के प्ररोह हैं।

गगनाग छन्द मध्ययुगीन एवं आधुनिक हिंदी कविता में प्रायः अप्रयुक्त रहा है। इस छन्द की यति कुछ लोगों ने १६,६ भी मानी है, जो परंपरागत यति व्यवस्था से भिन्न है। गदाधर की 'छन्दो-मंजरी' में जो बहुत परवर्ती ग्रंथ है, इसका यति-विधान इसी ढंग का है।^१ वे निम्न उदाहरण देते हैं:—

माधव परम वेदनधि देवक असुर हरत तू ,
पावन धर्मसेतु कर पूरण सज्जन महन्त तू ।
दानव हरण राम नृप सन्तन काज करन्त तू ,
देशहु कस न नीति कर मोइक मान धरन्त तू ॥

इस उदाहरण से स्पष्ट है कि गदाधर भी इसमें २० वर्णों (५ गुरु, १५ लघु) की व्यवस्था को जरूरी नहीं मानते।

हरिगीता

§ १८५ हरिगीता २८ मात्रा का सम चतुष्पदी छंद है। इसके प्रथम तृतीय, चतुर्थ और पंचम मात्रिक गण किसी भी प्रकार के पंचमात्रिक हो सकते हैं, किंतु द्वितीय गण सदा षण्मात्रिक होना चाहिए और प्रतिचरण के अंत में 'गुरु' (S) होना चाहिए। इस प्रकार 'हरिगीता'की गणव्यवस्था 'प छ प प प गुरु' है।^२ इस छंद की खास विशेषता यह है कि इसमें पौंचवीं, बारहवीं, सन्नीसवीं, और छब्बीसवीं मात्रा नियत

१ पुस्तलाल शुक्ल आधुनिक हिंदी काव्य में छन्द योजना पृ० २९१.

२ प्रतिपद पचिस कै कला कला (१६) अक (९) विश्राम ।

छन्द सुगगनानग कहि वरन्त यहि अभिराम ॥ —छन्दोमंजरी पृ० ९३

३. गण चारि पचकल ठविज्जसु बीअ ठामहि छकलो,
पअ पअह अतहि गुरु करिज्जसु वण्णणेण सुसव्वलो ।
दह चारि दुक्कद दह दु माणहु मत्त ठाइस पाअओ,
हरिगीअ छद पसिद्ध जाणहु पिगलेण बखाणिओ ॥

रूप से लवश्चर के द्वारा निरद्ध की जाती है। अन्य स्थानों पर इच्छानुसार कहीं भी लघु, गुरु की व्यवस्था की जा सकती है। इस संघन से यह स्पष्ट है कि यह छंद ऐसी ताल में गाया जाता है, जिसमें ७७ मात्रा के तालखंड होते हैं। हरिगीतिज्ञ को प्रायः सममात्रिण ताल 'दीपचंदो' में गाया जाता है। इस छंद के गाने में पहलो ताल तीसरी मात्रा पर और बाद की तीन ताल क्रमशः १० वीं, १७ वीं और २४ वीं मात्रा पर पड़ती हैं। ताल वाली मात्रा से तीसरी मात्रा सभी तालखंडों में लघु निरद्ध की जाती है; यह मात्रान्तर इतना नियमित है कि इससे छंद की लय में एक विशिष्ट अनुगुंजन उत्पन्न हो जाता है। प्राकृतपैगलम् में इसकी मात्राव्यवस्था यों भी दी है—१०,४,२,१०,२; किंतु वहाँ एक चार मात्राओं में लवश्चर निरद्ध करने का कोई सकेत लक्षणपद्य में नहीं मिलता। साथ ही प्राकृतपैगलम् में इस छंद के यति विधान का भी कोई उल्लेख नहीं है, जब कि अन्य ग्रंथ इस छंद में १६, १२, पर यति मानते हैं। प्राकृतपैगलम् के उदाहरण में दोनों बातों की पायंदी पाई जाती है.—

गम गमहि दुक्किअ तरणि लुक्किअ तुरम तुरमहि उडिआ
 रह रहहि मौलिअ धरणि पंडिअ अप्प पर महि डुक्किआ ।
 वळ मिलिअ आइअ पत्ति घाडु कर गिनिवाअहा,
 वळळह साअर हाण काअर वर वरिअ दीररा व

(मा० प० १ ११०)

बल्कि 'गोसल' नामक किसी पुराने छंद शास्त्री का है, जिनका कोई ग्रंथ हमें उपलब्ध नहीं है। यह लक्षण दो बातों का संकेत करता है, प्रथम इस छंद को 'गीता' और 'हरिगीता' दोनों नामों से पुकारा जाता था; दूसरे यह प्राकृतपगलम् से बहुत पुराना है, और उपलब्ध प्रमाणों के आधार पर इसका सबसे पहले उल्लेख 'गोसल' ने किया था। वाणीभूषण के अनुसार भी इसकी गणव्यवस्था ५, ६, ५, ५, ५, ५ ही है। वाणीभूषण में भी ४ लघ्वक्षरों और यतिस्थान का संकेत नहीं किया गया है, पर वहाँ उदाहरण में दोनों बातों की पूरी पाबंदी मिलती है।^१

प्राचीन अपभ्रंश छन्दःशास्त्रियों के यहाँ 'गीता' या 'हरिगीता' छन्द नहीं मिलता, पर २८ मात्रा-प्रकार के निम्न छन्द मिलते हैं:—

(१) द्विपदी २८ (६, ४×५, ५) हेम० (४.५६), छन्दःकोश (३५), प्रा० पै० (१.१५२).

(२) रचिता प्रथम २८ (४, ५, ५, ५, ५, ५, ५) वृत्तजाति-समुच्चय (३.२५).

(३) रचिता द्वितीय (रतिका) २८ हेम० (४.५७).

(४) कोदुदुम्भक २८ (भ (या ५५), २, ५, ५, ५, ५, ५) वृत्तजाति० (४.५३)

(५) दीपक २८ (५, ५, ४, ५, ४, ५) हेम० (४.७३).

(६) विद्रुम (रासक) २८ (म, २, १, ५, ५, ५, ५) हेम० (५.१२).

इन छन्दों में पादांत गुरु की दृष्टि से प्रथम रचिता, कोदुदुम्भक और विद्रुम तीनों छंद हरिगीता से मिलते हैं, किन्तु पिछले दो छन्दों में क्रमशः रागण और मगण की व्यवस्था के कारण पाँचवीं-छठी मात्रा एक साथ गुर्वक्षर के द्वारा निबद्ध की जायँगी, जब कि हरिगीता में पाँचवीं मात्रा नियमतः लघु अक्षर द्वारा निबद्ध की जाती है। फिर भी विद्रुम (रासक) और 'हरिगीता' का मूलस्रोत एक ही जान पड़ता है, जो रासनृत्य के समय गाये जाने वाली २८ मात्रा की चतुष्पदी के ही भिन्न भिन्न रूप

१. वाणीभूषण १.११५.

२. वही १.११६.

हैं। हेमचंद्र के विद्रुम (रासक) का निम्न उदाहरण तुलना के लिए लिया जा सकता है।

भ्रूवल्लि धावय मणोहवस्य ससितुहल वयण,
अग चामीभरपह अहिणवकमलदल नयण ।
तीव्र हीरावलि व दतपति विद्रुम अहर,
पेच्छताण पुणोपुणो काण, न हवइ मणो विदुर ॥

(छन्दोनुशासन ५ ११)

(सप्त नायका की भ्रूवल्लि मनोभव का चाप, वदन शशितुल्य, अग चामीकरपम, नयन अभिनवकमलदल, दतपति हीरावली के समान और अघर विद्रुम (हैं), (उसे) देखने वाले कित्त लोनों का मन पुन. पुन विधुर (विह्वल) नहीं होता।)

यदि वाणीभूषण आदि प्रथी के लक्षणों तक ही सीमित रह कर उदाहरणों की ४ लक्ष्णों वाली परिपाटी का पालन न किया जाय, तो यह छन्द सष्ट रूप से 'हरिगीता' हो सकता है।

हरिगीता मध्ययुगीन हिंदी कविता का बड़ा प्रिय छन्द रहा है। इसका सबसे पहले सकेत करने वाले मध्ययुगीन छन्द शास्त्री जैन कवि पंडित राममल्ल हैं, जो अकबर के समसामयिक थे और जिनकी अप्रकाशित रचना 'छन्द शास्त्र' समवत केशव की 'रामचद्रिका' और 'छन्दमाला' दोनों से २५-३० वर्ष पुरानी जरूर है। कवि राममल्ल के लक्षण में केवल नई बात यह मिलती है कि वे इस छन्द में १०, ६, १२ मात्रा पर यति का चलेख करते हैं, पाँचवी, वारहवी, सनीसवी और छत्रीसवी मात्रा के लघु होने का कोई सकेत वे भी नहीं देते।^१

१ मलगापासा विद्रुम । मगरगगौ लुगुरु पगद्वय सगदच विद्रुम ।

—छन्दोनुशासन ५ ११

२ हरिगीय छन्द पगिद भासिय वीय, बइहि (? पइहि) छकलो,
गगपदम तीय तुरिय (? तुरीय) पचम पच मत्त मुयदलो (? मुभदलो)
दह छक चारस निरह (? विरह) ठइ पय पयँह अतहि गुरुकरे,
सिर मारमल्ल कृपा कुल सिरिमाल (? सिरिमाल) वंस समदरे ॥

केशव की 'छंदमाला',^१ श्रीधर कवि के 'छंदविनोद',^२ देव के 'काव्य रसायन',^३ 'छंदार्णव',^४ गदाधर की 'छंदोमंजरी',^५ प्रायः सभी मध्य-युगीन छंदोग्रंथों में इस छंद का उल्लेख है। भिरपारीदास ने इसे केवल 'गोतिका' कहा है। श्रीधर कवि यतिविधान ६, ५, ६, ५ पर मानते हैं (विसराम नव पर पाँच नव पर पाँच पुनि सुभ मानिये), और इस तरह १६, १२ या १०, ६, १२ वाली यति को अस्थीकार करते हैं, जो पुरानी पद्धति से स्पष्ट है। गुजराती के छंदोग्रंथ 'दल्पतपिगल' में इसकी यतिव्यवस्था नहीं मिलती, वे इसकी ताल का संकेत अवश्य करते हैं, कि इसके प्रत्येक चरण में ८ ताल होती हैं, पहली ताल तीसरी मात्रा से शुरू होती है। फिर व्रमशः तीन-चार, तीन-चार मात्रा के बाद बाकी तालें पड़ती हैं।^६ श्रीरामनारायण पाठक इसकी तालव्यवस्था का संकेत यह भी बताते हैं कि यतिविधान १६, १२ अथवा १४, १४ दोनों प्रकार का पाया जाता है:—

'पहली ताल त्रिज्जी मात्रा उपर आवे, अने पछी त्रण अने चार एम एक पछी एक एमेरता जे मात्राओ आवे ते उपर ताल पड़े. षटले के ३, ६, १०, १३, १७, २०, २४ अने २७ ए मात्राओ उपर ताल पड़े, अंते गुरु आवे, सोळ के चौद मात्राए यति आवे.'

मराठी में यह छंद 'गोतिका' कहलाता है।^७

श्री कामता प्रसाद जैन के 'हिन्दी जैन साहित्य' के परिशिष्ट में इस ग्रंथ के अंश काफी भ्रष्ट छपे हैं, मैंने कोष्ठक में अनुमानित पाठ देकर शुद्ध करने की चेष्टा की है।

१. छंदमाला २४५.
२. छंदविनोद २.३५.
३. काव्यरसायन ११.३६.
४. छंदार्णव ५ २१९.
५. छंदोमंजरी पृ० ९७.
६. दल्पतपिगल २.१०५.
७. बृहत् पिगल पृ० ३२८.
८. छंदोरचना पृ० ५३.

गोस्वामी तुलसीदास ने 'रामचरितमानस' में कई जगह बीच बीच में इस छंद का और त्रिशन्मात्रिक चौपैया का प्रयोग किया है। किंतु गोस्वामी जी के छंद में चरण के आदि में दो लघु नियत रूप से नहीं मिलते, अंत में 15 की व्यवस्था जरूर मिलती है। यतियवस्था एक ही छंद के विविध चरणों में कहीं १६, १२ और कहीं १४, १४ मिलती है। द्वितीय गण (पट्कल) की व्यवस्था युक्ति मिलती है और १२ वीं मात्रा एक स्थान पर निम्न छंद में लघु अक्षर के द्वारा निबद्ध न होकर ग्यारहवीं मात्रा के साथ मिलाकर गुरु अक्षर के द्वारा निबद्ध की गई है।

जोगी अकटक भए पति गति // सुनत रति मुरुछित भई, (१६, १२)
 रोदति वदति लहु भौंति करुमा // करत सकर पहि गई । (१६, १२)
 भति प्रेम करि बिनती विविध विधि // जोरि करि सन्मुख रही, (११, १२)
 प्रसु आसुतोप कृपाक सिव // अचला निरखि बोले सही ॥ (१२, १२)

केशवदास की 'रामचद्रिका' में २८ मात्रा प्रस्तार के दो छंद मिलते हैं, एक को 'हरिगीतिका' कहा गया है, दूसरे को 'गीतिका'। 'हरिगीता' में आरंभ में दो लघु और अंत में रगण होना चाहिए, शेष इक्कीस मात्रा कैसी भी हो सकती है। 'गीतिका' में 'स, ज, ज, भ, र, स, ल, गा' होता है। यह 'गीतिका' छंद 'गीता' के नाम से प्राकृतपैगलम् के वर्णवृत्त प्रकरण में भी मिलता है। इसकी चट्टवणिका '115, 151, 151, 511, 515, 511, 15' है। इसमें ८ गुरु तथा १२ लघु होते हैं और २० वर्ण एवं २८ मात्रायें होती हैं और १६, १२ पर प्रायः यति पाई जाती है। स्पष्ट ही यह वणिक 'गीतिका' (गीति) छंद 'हरिगीतिका' का ही परवर्ती रूप है। केशव के दोनों तरह के उदाहरण निम्न हैं।

१. जहि आइ हथ णैरैट पिण्य वि पाअ पचम बोहले,
 जहि टाइ छण्हि हथ दीसद सह अतहि णेउरो ।
 सह छद गीअउ मुदि पीअउ सवल्लोअहि जाणिओ,
 करसिठ्ठिसिठ्ठ दिठ्ठ दिठ्ठउ पिण्लेण बख्खाणिओ ॥

(मात्रिक हरिगीतिका)

सुम द्रोन गिरिगन शिखर ऊपर उदित भोपधि सी भनौ,
 बहु बापु बप बारिद बहोरहि भरुति दामिनि-दुति मनौ ।
 भति किधौ^१ रुचिर प्रताप पावक प्रगट सुरपुर को^२ चली,
 यह किधौ^३ सरित सुदेस मेरी करी दिवि खेकत भली ॥

(वर्णिक गीतिका)

कोठ भाजु राजसमाज में बल सभु को धनु कपिहै,
 पुनि श्रौन के परिमान तानि सो चित्त में भति हर्षिहै ।
 वह राज होइ कि रक 'केपवदास' सो सुख पाइहै,
 नृपकन्यका यह तासु के उर पुष्पमालहि नाइहै ॥^३

इस छन्द में 'कोठ' के 'को' की आदि में 'सगण' व्यवस्था होने के कारण मैंने ह्रस्वोच्चारित माना है । द्वितीय चरण के 'श्रौन' का पाठ लाळा जी के संस्करण में 'श्रौण' है, आचार्य मिश्र के संस्करण में 'श्रवन' । मिश्र जी के पाठ को लेने पर इस वंक्ति में १२१ अक्षर हो जाते हैं और पद के आदि में सगण व्यवस्था की पाबन्दी नहीं पाई जाती । इसीलिए मैंने 'श्रौन' पाठ लिया है ।

बाद में तो हरिगीतिका और इसके वर्णिक भेद गीतिका का प्रयोग और भी कवि करते देखे जाते हैं । आधुनिक युग में भानु के 'छन्द-प्रभाकर' में इसके रचनाक्रम का संकेत करते हुए बताया गया है कि इसके चतुष्कल गणों के स्थान पर 'जगण' का निषेध हो । इसकी गणव्यवस्था वे यों देते हैं:—२+३+४+३+४+३+४+५=२८ । इसके अंत में रगण माना गया है ।^१ आधुनिक हिंदी कवियों में राष्ट्रकवि मैथिलीशरण गुप्त इस छन्द के सम्राट् हैं, और उनकी 'भारत भारती' और 'जयद्रथवध' का यह पेटेंट छन्द है ।

१. रामचंद्रिका १.३९.

२. वही ३.३१.

३. भानु : छन्दप्रभाकर पृ० ६९.

मरहट्टा

§ १८६. प्राकृतपैंगलम् के अनुसार 'मरहट्टा' २६ मात्रा वाला सममात्रिक चतुष्पदी छन्द है। इसकी गणव्यवस्था '६, ५, ४,..... ५' है। बीच के गणों के विषय में कोई संकेत नहीं मिलता। आरंभ में पट्कळ, पंचकळ, और चतुष्कळ, तथा अन्त में 'गुरु लघु' (५) की व्यवस्था आवश्यक है, शेष बीच की ११ मात्रा की गणव्यवस्था इच्छानुसार की जा सकती है। इसमें १०, ८, और ११ पर यति का विधान पाया जाता है। लक्षणपद्य और उदाहरणपद्य दोनों में यति के स्थान पर प्रतिचरण सदा आभ्यंतरतुक और चरणों के अन्त में 'क-स्त्र', 'ग घ' पद्धति की तुक मिलती है। दामोदर के 'वाणीभूषण' का लक्षण प्राकृतपैंगलम् के ही अनुसार है। इसके उदाहरण में १०, ८, ११ पर यति और प्रत्येक चरण की १० वीं और १८ वीं मात्रा के स्थानों पर आभ्यंतर तुक पाई जाती है।

धमिमतधनदाता, सिद्धिविधाता, जगदन्तरगतशील,
दुरितद्रुमदाही, विश्वविगाही, कल्पत्रयकृतलील।
भुवनत्रयवदित, गिरिजानदित, हरशिरषि स्थिरवास,
दह हुतबह पार्ष, देहि दुराप, वसुहततिभिरविलास ॥

(वाणीभूषण १.१२९)

पुराने लेखकों मरहट्टा छन्द केवल प्राकृतपैंगलम् में ही मिलता है, बाद में हिंदी गुजराती छन्दोग्रंथों में यह जरूर मिलता है। स्वयंभू में ऐसा कोई छन्द नहीं है। अकेले हेमचन्द्र ही एक अन्य २९ मात्रिक चतुष्पदी का संकेत करते हैं; यह 'मेघ' (रासक) है, जिसमें 'रगण' (५५) + ४ मगण (५५) की व्यवस्था पाई जाती है। 'मेघ' (रासक)

१. एहु छद सुक्खग, ण्णइ विअक्खग, जपइ पिगळ णाठ,
विसमइ दह अक्खर, पुणु अडक्खर, पुणु एणरह ठाठ।
गण आइहि छकळ, पच चउकळु अन्त गुरु लहु देहु,
सउ सोल्ह अगळ मत्त समगळ भग मग्गहा एहु ॥—प्रा० पै० १.२०८

२. वाणीभूषण १.१२५.

३. रो मीमेषः ॥ रगणे मगणचतुष्टयं च मेरः। (छंदो० ५.१३)

की यति-व्यवस्था के बारे में हेमचन्द्र ने कोई संकेत नहीं किया है ।
उदाहरण यों है:—

‘मेहयं मच्चतं गजजतं संनद्धं पेच्छता,
उच्चमर्देहि विज्जुजोर्हि घोरेहि मुच्छता ।
केभईगधेणोद्दामेसु मग्गेषु गच्छंता,
ते क्क जीभते कत्ताणं दूरेण अच्छता ॥ छन्दो० ५. पद्य १३)

(गरजते मद्मत्त सन्नद्ध मेघ को देखते, घोर चढ़ते विद्युद्योत से
मूर्च्छित होते, केतकी गंध से उद्दाम मार्गों में जाते, प्रवासी जो अपनी
प्रियाओं से दूर हैं, कैसे जीते हैं ?)

उक्त ‘मेघ’ (रासक) हमारे ‘मरहट्टा’ से कतई संबद्ध नहीं जान
पड़ता । हो सकता है कि ‘मरहट्टा’ भी किसी न किसी तरह के
‘रासक’ का ही विकास हो । हम देख चुके हैं कि ‘रासक’ कोई खास
अपभ्रंश छन्द न होकर उन अनेक छन्दों की सामान्य संज्ञा है, जो
‘रास’ नृत्य के साथ गाये जाते रहे हैं ।

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में मरहट्टा छन्द संभवतः प्राकृत-
पैगलम् में उपलब्ध आदिकाढीन हिन्दी भट्टकवियों की परम्परा से
ही आया है । मध्ययुगीन हिंदी कविता के अपने पेटेंट छन्दों में तो
यह है नहीं, पर प्रायः सभी हिंदी छन्दोग्रन्थों में इसका उल्लेख
मिलता है और केशव ने ‘रामचन्द्रिका’ में भी इसका अनेकशः प्रयोग
किया है । जैन पंडित राजमल्ल के ‘पिगलशास्त्र’ में इसका उल्लेख
प्राकृतपैगलम् के ही ढंग पर निबद्ध है । उदाहरण निम्न है:—

‘पढम भूपाल, (पुणु) सिद्धिरिमालं, सिरिपुर पट्टण वासु,
पुणु आचूदेति, गुर उवएवि, सावय धम्म निवासु ।
धण धम्महँ निळय, सघह तिलय, रका राठ सुरिदु,
ता वस परम्पर, धम्म धुरधर, भारहमल्ल णरिदु ॥’

केशवदास की 'छन्दमाला' और 'रामचंद्रिका' में इसका उल्लेख है और इसमें नियमित आभ्यंतर तुक, १०, ८, ११ पर यति और पादांत में ऽ का निर्वाह मिलता है। 'रामचंद्रिका' से एक निदर्शन यह है:—

एक दिन रघुनायक, सीय सहायक, रतिनायक अट्टहारि,
सुम गोदावरि तद, विसद पचवद, धैते हुते मुरारि ।
छवि देखतहो मन, मदन मध्यो तन, सूर्पनखा तेहि काल,
अति सुन्दर तनु करि, कटु धीरज धरि, बोली बचन रसाल ॥

(रामचंद्रिका ११.३२)

केशव के बाद श्रीधर कवि (२४०), नारायणदास वैष्णव (पद्य-सं० ४१), भिस्नारीदास, (७.२२२-२३) गदाधर, प्रायः सभी मध्ययुगीन लेखक इस छंद का उल्लेख करते हैं। इन सभी छन्दोग्रंथों के लक्षणों और उदाहरणों में कोई खास नई बात नहीं मिलती।

मरहट्टा के एक विशेष प्रकार का प्रयोग १४ वीं शताब्दी की जैन रचना 'रोहिणीविधान कथा' में मिलता है, जहाँ उक्त गणव्यवस्था के बाद 'ऽ' (गुरु) नियत कर ११, ८, १३ यति खंडों के ३१ मात्रिक छंद का प्रयोग है। इसका केवल अंतिम यति खंड ही 'मरहट्टा' से भिन्न है:—

'जिनवर वदेविणु, भावधरेविणु, दिग्ध वाणि गुरु भक्तिप ।

रोहिणि शषवासहो, दुरिय विजासहो, पलु भक्छमि गिप सक्तिप ॥

डा० पुत्तलाल शुक्लने 'मरहट्टामाघवी' नामक एक छंद का उल्लेख किया है, जहाँ 'मरहट्टा' की-सी व्यवस्था न होकर यतिव्यवस्था १६, १३ (२६ मात्रा) मानी है। इस छंद के अन्त में ऽऽ होता है। वस्तुतः मध्ययुगीन 'मरहट्टा' ही परिवर्तित होकर 'मरहट्टामाघवी' बन गया है। यति-व्यवस्था के परिवर्तन के साथ ही इसकी आभ्यंतर तुक, जो

१. दस पर विरमट्ट आठ पुनि ग्यारह कया चलान ।

गुरु लहु दीजे अंत यह मरहट्टा परमान ॥—छन्दमाला २.४६.

इसके आदिकाळीन और मध्ययुगीन हिंदी रूप की परिचायक है, लुप्त हो गई है। डा० शुक्ल ने गुप्त जी के काव्यों में इस छंद के प्रयोग संकेतित किये हैं। एक निदर्शन यह है:—

‘राधा चंद्रे त्रयामता हरि की । है उसके विद्युत्नाल की ।
बलिहारी बलिहारी जय जय । गिरिधारी गोपाल की ॥’

इस छंद का संकेत गुजराती और मराठी काव्यपरंपरा में भी मिलता है। दलपतभाई ने इस छंद में चार चार मात्रा पर ताल मानी है और पहली ताल तीसरी मात्रा से शुरू करते हैं।^१ माधवराव पटवर्धन मराठी से इसका उदाहरण यह देते हैं.—

रणशूर शहाजी सूनु पहा जी धर्मप्रतिपच्चन्द्र,
नृपनीतिविशारद शान्त दुरासद वैराग्याचा कन्द ।
प्रतिजनक गणा वा राम गृणा हा वध सदा शिवराय,
नवराष्ट्रविधाता श्रेष्ठ मराठा कवन न तद्वयश गाय ?^२

श्री वेलणकर ‘मरहट्टा’ छंद को अर्धसमा द्वादशपदी मानते हैं, जिसके पहले, चौथे, सातवें, दसवें चरणों में दस मात्रा, दूसरे, पाँचवें, आठवें, ग्यारहवें चरणों में ८ मात्रा और शेष चरणों में ११ मात्रा पाई जाती हैं। इनमें पहले-दूसरे, चौथे-पाँचवें, सातवें-आठवें, दसवें-ग्यारहवें पर अलग अलग आभ्यंतर तुक और तीसरे-छठे; नवें-बारहवें में दलोंत तुक की व्यवस्था होती है। इस प्रकार वे इसे एक दश-मात्रिक, एक अष्टमात्रिक, और एक एकादशमात्रिक चतुष्पदी का मिश्रण मानते जान पड़ते हैं।^३ हमें इसे चतुष्पदी ही मानना अभीष्ट है, क्योंकि प्राकृतपिंगलम् में और बाद में भी हिंदी कविता में और अन्यत्र भी यह चतुष्पदी रूप में ही दिखाई पड़ता है और यत्नत आभ्यंतर तुक को हम केवल गायक के विश्राम और ताल के लिये संकेत देने वाला चिह्न मात्र मानते हैं।

१ आधुनिक हिंदी काव्य में छंदयोजना पृ० ३०२.

२. तजि वे चच्चारे, ताल ज धारे, त्वारे थाय निरात ॥दलपतपिंगल २.११०.

३. छंदोरचना पृ० १३३ ४.

४. Apabhramsa Metres I § 26.

चौपैया

§ १८७. प्राकृतपैंगलम् में वर्णित चौपैया छंद ३० मात्रा का समाधिक चतुष्पदी छंद है। इसकी गणव्यवस्था 'सात चतुर्मात्रिक + 5' है, सम्पूर्ण छंद में १२० मात्रा होती हैं। प्रायः इस छंद में चार चतुष्पदियों को एक साथ रचना करने की प्रणाली रही है, अकेले एक छन्द की रचना नहीं की जाती। इसीलिये प्राकृतपैंगलम् में चौपैया के पद्यचतुष्टय में '४८०' (१२० × ४) मात्राओं का संकेत किया गया है। प्राकृतपैंगलम् के लक्षणपद्य में इस छन्द की यतिव्यवस्था का स्पष्ट कोई संकेत नहीं है। दामोदर के 'वाणीभूषण' में यतिव्यवस्था अवश्य संकेतित है। इस छन्द में १०, ८, १२ मात्रा पर प्रतिचरण यति पाई जाती है और इसकी पुष्टि प्राकृतपैंगलम् के लक्षणपद्य तथा उदाहरणपद्य दोनों की रचना से होती है, जहाँ प्रत्येक चरण में दसवीं और अठारहवीं मात्रा के स्थानों पर तुक का विधान पाया जाता है। प्राकृतपैंगलम् के उदाहरणपद्य (१.६८) में यह क्रमशः गंगा-अर्घंगा, थीसा-दीसा, कंदा-चंदा, और दिञ्जल किञ्जल की स्थिति से स्पष्टतः लक्षित होती है। वाणीभूषण के उदाहरणपद्य (१.६४) में भी यह आंतरिक तुक-योजना मिलती है, किंतु वहाँ चौथे चरण में इसका अभाव है।

'कालियकुलगजन, वुरितविभजन, सग्वनरजनकारी,
गोवर्धनधारी, गोपविहारी, वृन्दवनमचारी।
हतदुर्जनदानव-, पालितमानव-, मुदितासण्डलपाली,
गोपालीनिधुवन-, सुन्दरसशाली, मधु मुदे वनमाली ॥'

१. चउपइआ छन्दा, मगइ पगिदा, चउमत्ता गग सत्ता,
पाएहि सगुरु करि, तीस मत्त धरि, चउ अउ सगि अ सिन्दता।
चउ छन्द लनिबइ, एकहु ण सिबइ, को आइ एहु भेऊ,
धर पिगए भासइ, छन्द पआसइ, मिअगअगि अमिअ एहु ॥

—प्रा० पं० १.०५.

२. यदि दयनमुग्धमिदच्छन्दोविद्धि त्रिपदे यनिरभिगम,
यदि अनागमये नृपति करये विरति सगदि कामन।

—वाणीभूषण १.७३

चौपैया की यतिव्यवस्था पूर्वोक्त मरहट्टा छन्द से कुछ मिलती है, वहाँ भी पादांत के पूर्व की यति क्रमशः १० और ८ मात्रा के बाद ही पड़ती है। फर्क इतना है कि चरण का तृतीय यतिखंड 'मरहट्टा' से ११ मात्रा का है, चौपैया से १२ मात्रा का; साथ ही 'मरहट्टा' में पादांत में गुरु लघु (५१) की व्यवस्था पाई जाती है, जब कि चौपैया में पादांत में 'गुरु गुरु' (५५) या केवल 'गुरु' (५) भी प्रयुक्त होता है। ताल की दृष्टि से ये दोनों ही चतुर्मात्रिक ताल में गाये जाते हैं और दोनों में पहली ताल तीसरी मात्रा पर पड़ती है। चरणों की अन्तिम मात्रा को 'मरहट्टा' में तीसरी मात्रा का प्रस्तार देकर और 'चौपैया' में दो मात्रा का प्रस्तार देकर गाया जाता है, ताकि सम्पूर्ण चरण बत्तीस मात्रिक प्रस्तारका बन सके। गुजराती ग्रंथ 'दलपत-पिंगल' में ३० मात्रा का एक और छंद मिलता है, जो वस्तुतः 'चौपाया' का ही दूसरा भेद है, जिसमें यतिव्यवस्था ८, ८, ८, ६ मात्रा पर मानी गई है। इसे वहाँ 'रुचिरा' छन्द कहा गया है। इस छन्द में भी तालव्यवस्था चतुर्मात्रिक ही है, किंतु पहली ताल पहली मात्रा पर ही पड़ती है, और हर चार चार मात्रा के बाद ताल पड़ती है। 'रुचिरा' और हमारे 'चौपाया' का भेद निम्न उदाहरण से स्पष्ट हो जायगा।

'बाळारगमां // वृडापणमां // दा' पणमां द- // डेल ययो,
पर ठपकारी // काम न कीधु // जेतां जेतां // जन्म गयो ।
सजन नो तें // सग न कीधो // रोज रखडतो // रोज रखो,
अधो थईने // धधे धायो // वेद ठपाढी // भार वड्यो ॥'

सक्त पक्ष में 'कीधुं' को 'कीधूं' और 'थईने' को 'थईने' पढ़ा जायगा। गुजराती छन्द शास्त्र में लघु को आवश्यकतानुसार गुरु

३. चरण चरण मा श्रीशे मात्रा अते तो गुरु एक करो,
आठे आठे पदता पाठे बलि थोडो विश्राम धरो ।
एक ऊपर पछि चारे चारे ताल सरस लावो तेमा
रुचिरा नामे उद रूपालो अल्प नथी सशय एमा ॥

और गुरु को आवश्यकतानुसार लघु पढ़ने की पूरी छूट है, इसका संकेत हम कर चुके हैं।

प्राकृतपैंगलम् के ही कुछ दिनों के बाद संकलित 'छंदःकोश' में यह छन्द बिलकुल दूसरे ही नाम से मिलता है। वहाँ इसे 'हृक्क' छन्द कहा गया है। लक्षणोदाहरण पद्य प्राकृतपैंगलम् के ही ढंग पर है। प्राचीन अपभ्रंश छन्दःशास्त्रियों के यहाँ यह छन्द नहीं मिलता। हेमचन्द्र के यहाँ तीन छन्द हैं; 'नवकोकिल' (३० मात्रा, छः पंचमात्रिक) 'आरनाल' (२६ मात्रा, एक पण्मात्रिक, पाँच चतुर्मात्रिक, दो गुरु (SS), और 'उपगलितक' (३० मात्रा एक पण्मात्रिक, पाँच चतुर्मात्रिक, दो गुरु, यह वस्तुतः आरनाल से अभिन्न है)। चौपैया का संबंध किसी तरह 'आरनाल' से जोड़ा जा सकता है; गणव्यवस्था अवश्य कुछ भिन्न है। विरहांक के 'वृत्तजातिसमुच्चय' में एक छन्द जरूर मिलता है, जो ठीक 'चौपैया' मालूम पड़ता है, नामकरण अवश्य भिन्न है। इस छन्द में '७ भगण + ५' की व्यवस्था मिलती है। भगण (Sll) गुर्वादि चतुष्कल है। इस तरह विरहांक का यह 'संगता' छन्द ही पुराना चौपाया जान पड़ता है, हेमचन्द्र का आरनाल भी इसी का भेद है, क्योंकि हेमचन्द्र के छन्द में 'संगता' के द्वितीय भगण के प्रथम गुर्बक्षर (SllS) को भी प्रथम मात्रिक गण का अंश मान लेने पर आदि में पट्कल व्यवस्था पूरी तरह बैठ जाती है। फरक यह है संगता में मध्यगणों की व्यवस्था, उसकी लगात्मक पद्धति भी नियत है, हेमचन्द्र के यहाँ नहीं।

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में गोस्वामी तुलसीदास और केशवदास ने 'चौपाया' का कई बार प्रयोग किया है। केशवदास ने

१. दे०—पृ० ३०६.

२. सप्तमत्तरिद्ध, अंसगरिद्ध, मुत्तिउ अगलि जामु,
जगप्रधैं सारी, सपपिबारी, निम्मल लकनग तामु।
जगु पडिउ बुझइ, तामु न मुझइ, हृक्क निवागउ तेओ,
मुदि जपियि नसहैं, बिनययतहैं, मासइ पिगलु एओ ॥

—छंदःकोश पद्य ४५

३. नवकोकिल (हेम० ४.७६), आरनाल (हेम० ४.५८), उपगलितक (हेम० ४.२७.)

४. विरहांकः वृत्तजातिसमुच्चय ३ ३४.

‘छन्दमाला’ में इसे ‘चतुष्पदी’ छन्द नाम दिया है और इसके उदाहरण में वे नियत रूप से आभ्यतर तुक का प्रयोग करते हैं। केशवदास से पहले जैन कवि राजमल्ल ने भी इसका सकेत किया है। इनका लक्षण प्राकृतपगलम् के ही अनुसार है।^१ फर्क इतना अवश्य है कि राजमल्ल के अनुसार इसकी यतिव्यवस्था १०, ८, १२ न होकर १०, ८, ८, ४ है। छदविनोद (२१०), छदसार, छदार्णव (५२२५) और गदाधरकृत छदमजरी (पद्य स० १२२ पृ० १०१) में भी इसको सात चतुर्मात्रिक तथा गुरु युक्त ही माना है। भिखारीदास इसे ‘चतुरपद’ या ‘चतुष्पद’ कहते हैं और इसके आभ्यतर यतिखंडों में तुक की व्यवस्था नहीं करते।^२ ऐसा जान पड़ता है, धीरे धीरे काव्य परंपरा में अप्रचलित होते रहने से इस छन्द की आभ्यतर तुक लुप्त हो गई है।

मध्ययुगीन हिंदी कवियों में इसका प्रयोग सर्वप्रथम गोस्वामी तुलसीदास के ‘मानस’ में मिलता है, जहाँ १० वीं, १८ वीं मात्रा पर आभ्यतर तुक की पूरी पाचदी पाई जाती है। गोस्वामीजी ने प्राकृत-पगलम् के निर्देशानुसार इसका प्रयोग १६ चरणों (४ छन्दों) में किया है, एकाकी छन्द के रूप में नहीं। इनमें से एक पद्य यह है —

१ सात चतुष्कल को चरन अत एक गुरु जानि ।

ऐसे चारौ चरन चौपैया छद बखानि ॥—छदमाला २२४.

२ चउपाई मत्ता चउकल भत्ता (? सत्ता) पुणु पायते हार ।

इथ (? इय) छदु गरिष्ठ दहअष्टष्ट पुणु चठ विरई सार ॥

—‘हिन्दीजैन साहित्य’ परिशिष्ट (१) पृ० २३४ ।

३ भिखारीदास के निम्न उदाहरण में १० वीं, १८ वीं मात्रा पर परस्पर तुक नहीं मिलती ।

‘सग रहे इद्रु के सदा तरेया तिनके जिय अभिलासै,

भुवजनित बीट बरपारितु को तिहि इद्रबधू सग भारसै ।

यह जानि अगत मे रूखहरी है यासर सुमति त्रितावै,

अतिकूर ककाररूप मितु चीह परम चतुरपद पावै ॥

—छदार्णव ५.२२७

मद् प्रकट कृपाळा / दीनदपाळा / कौसल्या हितकारी,
हरपित महतारी / मुनिमन हारी / अद्भुत रूप विचारी ।
लोचन अमिरामा / तनु घनस्यामा / निज आयुष मुजचारी,
भूपन वनमाला / नयन विसाला / सोमाभिधु चरारी ॥

(बालकांड)

गोस्वामी जी ने 'चौपैया' के चारों चरणों की तुल्य एक ही रक्ती है। केशवदास के 'चौपैया' (चतुष्पदी) छन्दों में पादांत तुल्य व्यवस्था चारों चरणों में एक न होकर 'क-र' (a b) ग-घ (c d) वाली पद्धति की है। केशव की चतुष्पदियों में भी यतिबंधंधी आभ्यंतर तुल्य सर्वत्र नियमतः उपलब्ध होती है। हम निम्न निदर्शन ले सकते हैं :—

शृगुनंदन सुनिये, मन महेँ गुनिये, शृगुनंदन निरदोषी,
निजु ये अविचारी, सब सुखकारी, सबहीं विधि संतोषी ।
एकै तुम दोऊ, और न कोऊ, एकै नाम कहायो,
आयुवैल एख्यो, धनुष जू टूख्यो, मैं तन मन मुख पायो ॥

(रामचरिता ०.४५)

आधुनिक हिंदी काव्यपरंपरा में 'चौपैया' नहीं प्रयुक्त हुआ है। इसका समानजातिक 'ठारंक' छंद जरूर मिलता है, किंतु दोनों की लय और गूँज यति-व्यवस्था के भेद के कारण भिन्न है।

श्री वेङ्कटर इसे भी भरहट्टा की तरह अर्धसमा द्वादशपदी मानकर इसके प्रथम-चतुर्थ-सप्तम-दशम पदों में १० मात्रा, द्वितीय पंचम-अष्टम-एकादश पदों में ८ मात्रा, तथा तृतीय-षष्ठ-नवम-द्वादश पदों में १२ मात्रा मानते हैं। प्राकृतवर्षगलम् तथा मध्ययुगीन हिंदी में वो इसे चतुष्पदी मानना ही हमें अभीष्ट है।

पद्मावती

§ १८८. प्राकृतवर्षगलम् के अनुसार 'पद्मावती' ३२ मात्रा वाली सममात्रिक चतुष्पदी है। इसकी रचना में प्रत्येक चरण में ८ चतुर्मात्रिक गणों की व्यवस्था पाई जाती है; और ये चतुर्मात्रिक गण षणं (SS), षरतल (HS, सगण), विप्र (III), सर्वलघु),

चरण (JII, भगण) में से किसी तरह के हो सकते हैं। चतुर्मात्रिक गण के स्थान पर 'पयोधर' (IJI, जगण) की रचना करना निषिद्ध है।^१ इस प्रकार प्रत्येक चरण में जगणरहित ८ चतुर्मात्रिक गणों की रचना कर पद्मावती निबद्ध की जाती है। इस छन्द के यतिविधान का कोई सकेत प्राकृतपिंगलम् में नहीं मिलता किंतु उदाहरण पद्य (११४५) में स्पष्ट १०, ८, १४ पर यति मिलती है और इन स्थानों पर आभ्यंतर तुक की व्यवस्था भी मिलती है, जो 'वगा-भगा', 'धिट्ठा कट्ठा', 'कपा झपा', और 'राणा पभाणा' से स्पष्ट है। अपभ्रंश छन्द परम्परा में यह छन्द प्राकृतपिंगलम् के पूर्व कहीं नहीं मिलता, छन्द कोश में अवश्य इसका लक्षण दिया गया है। छन्द कोश का लक्षण प्राकृतपिंगलम् के लक्षण से पूरी तरह मिलता है, सिर्फ पाठांतर का भेद है —

ठवि पउमावत्ती ठाण ठाण चउमत्ता गण भट्टा ये
धुव कजा करअल चलणे विप्पो चारे गण उक्किट्ठाये ।
जइ पलइ पओहर इरइ मणोहर पीडइ तह नायक्कतणू,
नयरह उन्वासइ कवि निन्नासइ उदइ लावइ दोस घणू ॥^२

दामोदर के 'वाणीभूषण' में सर्वप्रथम 'पद्मावती' छन्द की यतिव्यवस्था का सकेत मिलता है,^३ और उनके उदाहरणपद्य में आभ्यंतर तुक का पूरा निर्वाह है। गुजराती छन्दोग्रन्थ 'दलपतपिंगल' के अनुसार यह छन्द चतुर्मात्रिक ताल में गाया जाता है और पहली ताल तीसरी मात्रा पर पड़ती है। इसका सकेत 'बृहत् पिंगल' में भी

१ भणु पउमावत्ती ठाण ठाण चउमत्ता गण भट्टाआ,
धुअ कण्णो करअल विप्पो चरणो पाए पाअ उक्किट्ठाआ ।
जइ पलइ पओहर किमइ मणोहर पीडइ तह नाअक्कगुणो
पिअरह सतासइ कइ उन्वासइ इअ चडालचरित्त गणो ॥

—प्रा० पै० १ १४५

२ छन्द कोश पद्य ५०

३ इह दशवसुभुवनैर्भवति विराम सकलाभिमतफलाय तदा,
पणिनायकपिङ्गलभणितसुमङ्गलरसिकमन सविहितमदा ॥

—वाणीभूषण १ ७९

मिलता है, जहाँ 'ताड' के स्थान का संकेत करते हुए इसकी गणव्यवस्था यों दी गई है:—

दा दादा दादा' दादा दादा दादा दादा गा.

इस दृष्टि से पद्मावती छन्द की तालव्यवस्था, यतिव्यवस्था और मात्रासंख्या वक्ष्यमाण 'लौलावती' छंद के ही समान है। फर्क यह है कि पद्मावती में जगणरहित ष चतुर्मात्रिक गणों की रचना की जाती है, और पादांत में केवल 'ऽ' का विधान है; लौलावती के चतुर्मात्रिक गणों में 'जगण' की रचना की जा सकती है और अन्त में 'सगण' (॥ऽ) का होना परमावश्यक है। सरहट्ठा छंद की 'पद्मावती' के साथ तुलना करने पर पता चलेगा कि 'पद्मावती' में अन्तिम यति खंड

'दादा दादा दादा गा' (१४ मात्रा) है, जब कि सरहट्ठा के अन्तिम

यतिखंड में इससे तीन मात्रा कम, 'दादा दादा गाड' (११ मात्रा), होती है। वक्ष्यमाण त्रिभंगी और पद्मावती में यह भेद है कि यहाँ यतिव्यवस्था १०, ८, १४ है, जब कि मात्रिक त्रिभंगी में यह ८, ८, ८, ६ पर पाई जाती है। दण्डक, दुर्मिळा और जलहरण भी पद्मावती की तरह प्रतिचरण ३२ मात्रा वाले सममात्रिक षतुष्टो छन्द हैं। इनमें दण्डक और दुर्मिळा दोनों में यतिव्यवस्था १०, ८, १४ पर ही है। दुर्मिळा की यतिव्यवस्था का स्पष्ट उल्लेख प्राकृतपैंगलम् के लक्षणियों में मिलता है, और दण्डक के लक्षणोदाहरण पद्यों में १०, ८, १४ पर यति के स्थान पर आभ्यंतर तुक (यमक) का प्रयोग हुआ है। इनका 'पद्मावती' से यह भेद है कि इनकी मात्रिक गणव्यवस्था सर्वथा भिन्न है। जलहरण छन्द की प्रथम ३० मात्रायें लक्ष्मणों के द्वारा निबद्ध की जाती हैं और इस तरह यह छन्द ३१ वर्ण वाला (दण्डक) छन्द बन जाता है; इसकी यतिव्यवस्था भी पद्मावती से भिन्न है:—१०, ८, ६, ८। मात्रिक त्रिभंगी के अन्तिम दो यतिखंडों के परिवर्तन से जलहरण की यतिव्यवस्था बन जाती है। एक विवे-

१. प्रा० पं० १.११६ १९७.

२. प्रा० पं० १.१८०. में 'मर्गना लयना', 'नररु परिफर' अदि।

चन से पता चलता है कि ये सभी ३२ मात्रा वाले छन्द के ही विविध प्ररोह हैं, 'जिनमें गणव्यवस्था, यतिव्यवस्था, पादांत अक्षर-व्यवस्था आदि के भेद से अलग अलग तरह की गति, लय और गूँज उत्पन्न हो जाती है। फलतः इन्हें वैज्ञानिक दृष्टि से अलग अलग मानना ठीक ही जान पड़ता है।

हिंदी काव्य-परंपरा में इस छंद का सर्वप्रथम प्रयोग 'कीर्तिलता' में मिलता है। कीर्तिलता में १०, ८, १४ पर यति, यति-खंडों के स्थान पर तुक और अंत में 'मगण' (SSS) की व्यवस्था मिलती है।

'लोभह सम्मद्दे, बहु विाहदे, भग्बर मडल पूरीभा,
भावत तुरका, पाण मुलका, पभ भरे पथर चूरीभा।
दुरुहुते आभा, वड वड राभा, दवलि दोभारहीं चारीभा,
चाहते छाहर, आवहि बाहर, गालिम गणए ण पारीभा ॥'

उक्त उद्धृत छंद नागरी प्रचारिणी सभा के संस्करण के अनुसार है। छंद की दृष्टि से उक्त पाठ अशुद्ध जान पड़ता है। 'पभ भरे पथर' के स्थान पर पाठ 'पभ भर पथर' होना चाहिए, क्योंकि 'भरे' में 'ए' ध्वनि के कारण प्रथम चतुर्मात्रिक गण त्रुटित हो जाता है। इसी तरह 'दोभारहीं' के स्थान पर पाठ 'दोआरहिं' होगा और 'गणए ण' के स्थान पर 'गणए ण'; तभी छंद की गति ठीक बैठेगी।

जैन कवि राजमल्ल के 'छंदशास्त्र', केशवदास की 'छंदमाला' और 'रामचंद्रिका' दोनों जगह यह छन्द मिलता है। केशव का लक्षण कुछ भिन्न है, वे यतिव्यवस्था १०, ८, १४ पर न मानकर १८, १४ पर मानते हैं,^३ पर उदाहरणपद्यों में सर्वत्र यति १०, ८, १४ पर पाई जाती है^३ और दसवीं तथा अठारहवीं मात्राओं के स्थान पर तुक (यमक) की व्यवस्था भी मिलती है।

जद्यपि जग करता, पाळक हरता, परिपूरन बेदन गाए,
तदपि कृपा करि, मानुषवपु धरि, थल पूजन हमसों आए।

१. कीर्तिलता (द्वितीय पल्लव) पृ० ४६.

२. हिंदी जैन साहित्य पृ० २३६.

३. मत्त अठारह विरम करि पुनि चौदह परमान।

प्रतिपद केवल वृत्तियै पदमावती बखान ॥ छंदमाला २.३८

मुनि सुरवरनायक, रक्षसघापक, रक्षदु मुनि अस लीत्रे,
मुन्न गोदावसिष्ठ, विसद्व पंचवट, पनकुटी तहँ प्रभु कीत्रे ॥

(रामचद्रिका ११.१५)

इस छंद के चतुर्थ चरण के चौथे चतुष्कल में 'जगण' (।S।, °द-पंच) की व्यवस्था है, जो छंद की लय में दोष उत्पन्न करती है। भिलारीदास ने भी 'छंदार्णव' में पद्मावती में 'जगण' न देने का संकेत किया है। छंदविनोद, और छंदोर्मजरी; इन लक्षण ग्रंथों में पद्मावती का उल्लेख मिलता है, पर कोई खास उल्लेखनीय बात नहीं पाई जाती।

डा० वेलणकर मरहट्टा और चौपैया की तरह पद्मावती को भी अर्धसमा द्वादशपदी मानते हैं; जो इसके मूल रूप का अवश्य संकेत करता है, किंतु मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा के संबंध में इसे चतुष्पदी मानना ही अधिक ठीक होगा। वे पद्मावती, दण्डकल, दुर्मिला, लीलावती इन चार छंदों को द्वादशपदी और जलहरण और त्रिभंगी को षोडशपदी मानते हैं, किंतु हिंदी में इनका चतुष्पदीत्व ही सिद्ध है।

दण्डकल

§ १८९. जैसा कि पद्मावती के संबंध में संकेत किया जा चुका है; दण्डकल भी ३२ मात्रिक सम चतुष्पदी है, जिसके प्रत्येक चरण में पद्मावती की ही तरह १०, ८, १४ मात्रा (३२ मात्रा) पर बंति पाई जाती है। प्राकृतपैगलम् के अनुसार इसमें 'ष ष ष ष छ ष ष ग (S)' की गणव्यवस्था पाई जाती है। इस प्रकार पद्मावती में और इसमें यह फर्क है कि पद्मावती में ८ चतुष्कल गण होते हैं,

१. आठ चौक परे, चारै रूप निरक ।

भूँटु जगन न दीजिने, होत छंद सफक ॥—छंदार्णव ७.२४.

२. कुतअर घणुदरु हआरु गअरु छफुड वि वि पारुक्क दले,

बत्तीसह मत्त पअ सुखिदुठ जाणुड सुहअण दिअअउठे ।

सउणुठ अउणुठ कल सणुणुठ रुअउ पणि माणिअ सुअणे

दइअण निरुत्तु गुरु सउत्तु पिणु अं अंउत मणे ।

यहाँ पाँचवाँ गण षट्कल निबद्ध किया जाता है और अंत में गुह (S) होता है, दण्डकल में केवल ६ चतुष्कल गणों की ही व्यवस्था पाई जाती है। यति के स्थान पर पद्मावती की तरह ही यहाँ भी तुक (यमक) की योजना पाई जाती है। दण्डकल का स्वतंत्र चल्लेख बाणीभूषण में नहीं मिलता और केशवदास की 'छन्दमाला' और 'रामचंद्रिका' में भी इसका कोई चिह्न नहीं है। ऐसा जान पड़ता है, अधिकारा कवि और लक्षणकार इसे 'पद्मावती' में अतर्भावित मानते जान पड़ते हैं। छदविनोद, छदसार आदि अन्य ग्रंथों में दण्डकल का चल्लेख नहीं है। केवल भिखारीदास ने अपने 'छदार्णव' में 'दण्डकल' को स्वतंत्र छद के रूप में निरूपित किया है। भिखारीदास षट्कल वाले भेदक तत्व का सकेत नहीं करते, वे सिर्फ इतना कहते हैं कि यहाँ १०, ८, १४ की यति और अन्त में 'सगण' (IIS) की व्यवस्था पाई जाती है। पद्मावती में अंत में 'सगण' (IIS) न होकर प्रायः 'मगण' (SSS) होता है और 'दुर्मिला' में 'सगण' के बाद फिर एक गुरु, (IIS)। छन्दार्णव से निम्न तीन उदाहरणों को उद्धृत कर इनका भेद स्पष्ट किया जा सकता है।

(पद्मावती)

व्यालिनि सी बेनी, लखि छबिसेनी, तजत न भासा मोरै जू,
सखि सा मुख सोमित, लखि ह्यौ लोमित, लायत टकी चकोरैजू।
निकसत मुख स्वासैं, पाइ सुबासैं, सग न छोड़त मोरै जू,
बाहिर आवति जब, पद्मावति तब, भीर जुरति चहुँ श्रीरै जू ॥ (७ २५)

(दण्डकला)

फल फूलनि लषावै, हरिहि सुनावै, ए है लायक भोगनि की,
अरु सब गुन पूरी, स्वादनि रूरी, हरनि अनेकनि रोगनि की।
हँसि लेहि कृपानिधि, लखि जोगी बिधि, निदहि अपने जोगनि की,
नम तैं सुर चाहैं, भागु सराहैं, फिरि फिरि दण्डक लोगनि की ॥ (७ २७)

१. दस बसु करि यों ही चौदह ज्यों ही अतः सगन है दण्डकलो ।

—छदार्णव ७ २२-

(दुमिल)

इक त्रियव्रतधारा, परतपकारा, नित गुरुभाना भनुसारा,
 निरसचय दाता, सब रसजाता, सदा सायुसगति प्यारी ।
 सगर में स्रो, सब गुनपुरो, सकळ सुमाएँ सत्ति कई
 निरदम भगति वर, विद्यनि आगर, चौदह नर जग दुमिल है ॥ (७११)
 स्पष्ट है, ये तीनों छन्द एक ही मूल छन्द के प्ररोह हैं ।

दुमिल (मात्रिक)

§ १६०. पद्मावती और दण्डकळ की तरह ही दुमिल (मात्रिक
 दुमिल) भी ३२ मात्रा वाला सम चतुष्पदी छन्द है । हम बता चुके
 हैं कि इनमें परस्पर फर्क केवल मात्रिक गणव्यवस्था और पादात
 में व्यवस्थित ध्वनियों की दृष्टि से है । इन सभी छन्दों की यति
 व्यवस्था तक एक सी ही (१०, ८, १४ यति) है । प्राकृतपौगलम् के
 लक्षणानुसार इस छन्द के विषम स्थान पर 'कर्ण' (५५) और बीच
 बीच में 'विष' (॥३॥) और 'पदाति' (सामान्य चतुष्कळ) की
 योजना की जाती है । पादात में 'सगण (॥५) होना चाहिए,
 इसका कोई संकेत लक्षण में नहीं मिलता, किंतु लक्षणोदाहरण
 पद्यों में यह स्पष्ट मिलता है । पद्मावती की तरह 'दुमिला' में
 'जगण' (॥५॥) का प्रयोग निषिद्ध नहीं है और यह इन दोनों छन्दों
 का प्रमुख भेदक तत्व है । प्राकृतपौगलम् के उदाहरणपद्य (११६८)
 में १०वीं और १८ वीं मात्रा पर प्रतिचरण आभ्यंतर तुक की व्यवस्था
 पाई जाती है, जो 'घाला णिवाला', 'घोणा-हाणा', 'सट्टाविश्र
 पाविश्र', और 'भगिगिअ लगिगिअ' से स्पष्ट है । दामोदर के 'वाणीभूषण'
 का लक्षणपद्य इस छन्द में केवल ८ चतुष्कळ गणों की व्यवस्था का
 ही संकेत करता है । १०, ८, १४ पर यति का हल्लेख यहाँ अवश्य है,
 पर शेष धातों का हल्लेख नहीं है । 'वाणीभूषण' के लक्षणोदाहरण-

१ दृ वमु चउदह विरह वर असम कण पद देहु ।

अंतर निष्प पङ्क्त गग दुम्मि ल उ कश्चु ॥—शा० पं० ११०

२ द्वात्रिंशमाश्र मरति पनि पाग्पातबलितवृत्तर,

दशन्तुमुनैपतिरन प्रमरति कविमुद्वेदानन्दकरम् ।

पद्यों में यतिखण्डों के स्थान पर आभ्यन्तर तुक (यमक) की व्यवस्था नहीं मिलती । इससे अनुमान होता है कि बाद में कि इस बंधन को अनावश्यक समझ कर दुर्मिला से हटा दिया गया है ।

‘यमुनाजलदेहिवि-, लोकविलोचन-, गोपीजनहतवसनवर,
तदजातविशाकत, मालतरुगतल्, दुर्गमशाखारोहपरम् ।
निजभुजमदमत्त-, भोजपतिमानस, सन्ततदम्भविनाशकर,
करचरणमयूषसु, पितकमल नम, लीलामानुषवेपथरम् ।’

(वाणीभूषण १.१०४)

‘वाणीभूषण’ का उक्त उदाहरण छंद की दृष्टि से काफी त्रुटित है । प्रत्येक चरण का प्रथम यति खंड त्रुटित है, वहाँ समाप्त नहीं होता और तृतीय चरण में ‘मदमत्त’ के बाद यति पड़ती है, किंतु यह केवल नौ मात्रा का खंड है, इसकी एक मात्रा दूसरे खंड में मिलाकर उसे (भोजपतिमानस को) भी नौ मात्रा का यतिखंड बना दिया है—यह सारो गड़बड़ ‘भो’ गुर्वक्षर के कारण हुई है, जो १० वीं और ११ वीं मात्राओं के द्वारा निबद्ध किया गया है ।

दुर्मिल या दुर्मिला छंद इस नाम रूप में पुराने अपभ्रंश छन्दः-शास्त्रियों के यहाँ नहीं मिलता, किंतु इससे मिलती जुळती एक ३२ मात्रावाली द्विपदी ‘स्कन्धकसम’ स्वयभू, हेमचन्द्र और राजशेखर सूरि तीनों के यहाँ मिलती है । इस द्विपदी की रचना ८ चतुष्कण्डों के द्वारा की जाती है और प्रत्येक चरण में १०, ८, १४ मात्राओं के यतिखंड पाये जाते हैं । हेमचंद्र से इसका लक्षण निम्न है :—

‘च स्कन्धकसमम् ।

अजैरिति वर्तते । अष्ट चतुर्मात्राद्वेषेत्तदा स्कन्धकसमम् ।

इस सूत्र के पूर्व के सूत्र में १०, ८ पर यति कही गई है, अतः उसका प्रकरणयज्ञ अनुवर्तन यहाँ भी माना गया है और यहाँ भी ‘अ ज’ (१०, ८) पर यति मानी है, स्पष्टत तौसरा यतिखंड १४ मात्रा का होगा

यश्चतुष्कलकलितसकल्पदमिति दुर्मिलकानामधरम्,
नरपतिवरतोपग वन्दिविभूषण भुवनविदितसतापहरम् ॥

—वाणीभूषण १.१०३

१. स्वयभूच्छन्दस् ६. १७५., राजशेखर ५. १८७, छन्दोनु० ७ १८.

ही। यह 'स्कन्धकसम' ही यतिभेद से 'मौक्तिकदाम' (१२, ८, १२ यति) और 'नवकदलीपत्र' (१४, ८, १० यति) बन जाता है। आठ चतुर्मात्रिक गणों के स्थान पर एक पण्मात्रिक, द्वाः चतुर्मात्रिक और एक गुरु की व्यवस्था करने पर ये तीनों छंद क्रमशः 'स्कन्धकसमा', 'मौक्तिकदाम्नी' और 'नवकदलीपत्रा' इन स्त्रीवाचक संज्ञाओं से अभिहित होते हैं। स्पष्टः 'पद्मावती' और 'दुर्मिळ' हेमचंद्र की 'स्कंधकसम' द्विपदी का ही द्विगुणित चतुष्पदी रूप है, और 'दण्डकण्ड' में एक पट्टक की व्यवस्था होने के कारण उसे स्त्रीवाचक 'स्कंधसमा' द्विपदी का द्विगुणित रूप कहा जा सकता है। इस विषय का विशद विवेचन अनुशीलन के पिछले अंश में 'वर्णिक सवैया के उद्भव और विकास' शीर्षक के अंतर्गत द्रष्टव्य है।

दुर्मिळ छंद 'दोमिळ' के नाम से सर्वप्रथम महदमाण के अपभ्रंश काव्य संदेशरासक में दो बार प्रयुक्त हुआ है। इसका द्विपदी और चतुष्पदी दोनों तरह का रूप वहाँ मिलता है। हम यहाँ चतुष्पदी वाले उदाहरण को विकासक्रम को जानने के लिए ले सकते हैं।

विषविरह विभोर, संगमसोप, दिवसरयनि मूरंस मये ।
गिर अंग मुमंतह, बाह कुमंतह, मण्ह गिरह कि रि मये ॥
तमु सुपग निसेविप, भाण पेसिप, मोहवसग बोलंत मगे ।
मह साइप वनसर, हरि गय वनसर, जाउ सागि कमु पदिम भगे ॥

(संदेशरासक २. १५) .

केशवदास की 'छंदमाळा' और 'रामचन्द्रिका' दोनों जगह मात्रिक दुर्मिळ छंद नहीं मिलता, यहाँ इसके 'वर्णिक सवैया' जाने परिचित रूप ही मिलते हैं। वर्णिक सवैया के द्वात्रिंशन्मात्रिक चतुर्विंशत्यक्षर भेदों के विकास से शुद्ध मात्रिक दुर्मिळ का प्रचार मध्यगुणन द्विती काव्यपम्परा में बहुत कम हो पडा है। भीषर कवि के 'गिर-

विनोद' में मात्रिक प्रकरण में कोई 'दुर्मिल' छंद नहीं मिलता, वर्णिक वृत्त प्रकरण में अवश्य दुर्मिल सबैया का उल्लेख है।

नारायणदास के 'छंदसार' वाला दुर्मिल भी 'वर्णिक (आठ-सगण) छंद ही है।' अकेले भिखारीदास के 'छन्दार्णव' में ही मात्रिक दुर्मिल का स्वतंत्र उल्लेख है, वे इसके पादांत में 'सगण' या 'कर्ण' (॥५ या ५५) होना आवश्यक मानते हैं और यतिव्यवस्था 'पद्मावती' और 'दण्डकल' की तरह ही '१०, ८, १४' बताते हैं। हम इन तीनों छंदों का साम्यवैषम्य संकेतित करते हुए 'दण्डकल' के प्रकरण में भिखारीदास वाले दुर्मिल का उदाहरण दे चुके हैं, जो द्रष्टव्य है। पद्मावती और लीलावती की तरह दुर्मिल भी चार मात्रा की ताल में गाया जाता है, जिसकी पहली दो मात्रा छोड़कर तीसरी मात्रा से ताल देना आरंभ होता है। गुजराती विंगल ग्रंथों में इसकी यतिव्यवस्था भिन्न मानी गई है। दलपतविंगल ने इसमें १६-१६ मात्रा के दो ही यतिखंड माने हैं।

लीलावती

§ १६१ लीलावती भी उपर्युक्त तीनों छन्दों की ही जाति का छंद है। प्राकृतपैंगलम् के अनुसार इसके प्रत्येक चरण में ३२ मात्रायें होती हैं, किंतु गणव्यवस्था में लघु गुरु का कोई नियम नहीं है, इसके सम-विषम किसी भी स्थान पर 'जगण' (॥५१) की रचना की जा सकती है, सम्पूर्ण छन्द में पाँच चतुष्कल एक साथ (तिरन्तर) पड़ें, तो छन्द की सुन्दरता बढ़ जाती है और अंत में 'सगण' (॥५) होना

१. छदविनोद ३.१०४.

२. छदसार पृ. १४, पृ. ६

३. छदार्णव ७.२३.

४. वधिये मलि माना वत्रिश छे, पण एक गुरु अंते धरिये,

विश्राम करी कळ सोळ कने, दुमिल ए विधि ए आदरिये।

दुमिळा गणनेल धरी मळतो, कळतो ते तुल्य गणी करिये,

तजि वे पछि ताल तमामे तमे गणि आठ धरो श्रुति आवरिये ॥

—दलपतविंगल २ १३१.

चाहिए ।^१ इस छन्द में यतिव्यवस्था का कोई संकेत नहीं मिलता ।
 उदाहरण में १०, ८, १४ पर कहीं कहीं यति पाई जाती है, किन्तु
 यतिसंकेतों में आभ्यन्तर तुक नहीं मिलती ।

‘घर छगइ अगि जलइ घइ घइ कइ दिग मग गहपइ अणल भरे,
 सष बोल पसरि पाइक लुलइ घणि यणहर जण दिभाव करे ।
 भभ लुकिअ थकिअ वहरि तरणि जण भइरव भेरिअ सह पले,
 महि लोटइ विटइ रिठ सिर तुटइ जखन वीर हमीर चले ॥’

दामोदर के ‘वाणीभूषण’ का लक्षणपद्य प्राकृतपैंगलम् के ही अनु-
 सार है, वे सिर्फ इतना संकेत अधिक करते हैं कि इसमें ८ चतुष्कल
 गणों की रचना, कर (॥५), कर्ण (५५), द्विजगण (॥॥), भगण
 (५॥), जगण (॥५) किसी भी तरह से की जा सकती है । वाणी-
 भूषण में इसकी यति व्यवस्था का कोई संकेत नहीं है ।^१ ऐसा जान
 पड़ता है, लीलावती में यति और यतिसंघों यमक (तुक) की आव-
 कता नहीं मानी गई है ।

जैन कवि राजमल्ल के ‘पिंगल’ से इस छन्द के विषय में कुछ भिन्न
 तथ्य सामने आते हैं । उनके अनुसार इसमें ७ चतुष्कल और अन्त
 में सगण (॥५) की व्यवस्था होनी चाहिए । एक चतुष्कलों में ‘नरेद्र’
 (॥५, जगण) की वर्जना की जाय तथा ६, ६, १०, ४ पर प्रत्येक
 चरण में यति होनी चाहिए ।

लीलावती छंदु भरिदु गरिद विषजिय चठकळ सप्त निहणं सगणं,
 जष जष दइ चारि विरइ सरस्पर कर संवर चारु धरण सघणं ।

१. गुरु लुटु गदि निम्म निम्म बदि अन्तर पन्द पओहर निम्म समं,
 बदि कहुं गदि निम्मद तरल तुअ जिनि परस निदिष दिग अन्तगणं ।
 गा पंच चउषळ पन्द निरंतर अन्त सगण पुअ वग ग्ग,
 परि चन्द मुसरि परि लीट निजाचइ कळ वचीस निजामरं ॥

—प्रा० पं० १.१८०.

२. प्रा० पं० १.१९०.

३. वाणीभूषण १.११३.

सिरीमाल सुरिंद सुगंधण गुणि गज रोरु निकडण जण सरणं,
 बव्वरं वस भकवर साहि सनापत भारहमस्त्र भणं ॥'

उक्त छंद चतुर्थ चरण में कुछ शब्द छूट गये जान पड़ते हैं। मैंने इसे उपलब्ध रूप में ही उदाहरत किया है।

मध्ययुगीन हिंदी काव्य-परंपरा में यह छंद अप्रचलित-सा रहा है। 'छंदविनोद' और 'छंदार्णव' इसका उल्लेख अवश्य करते हैं। श्रीधर कवि के अनुसार इस छंद की यतिव्यवस्था ६, ६, ६, ८ है, बाकी लक्षण प्राकृतपैंगलम् का ही उलथा है। श्रीधर कवि ने पाद के अंत में केवल गुरु (S) का विधान किया है, किंतु इनके उदाहरणपद्य में (जो लक्षण पद्य भी है), 'सगण' (IIS) की ही व्यवस्था मिलती है। 'छंदार्णव' में भिखारीदास का लक्षण अधिक स्थूल है; वे इसे पद्वरी का दुगुना छंद मानते हैं और यति आदि का कोई संकेत नहीं करते। उनका उदाहरण निम्न है जिसमें यतिव्यवस्था नियमतः न तो राज-मल्ल के अनुषार (६, ६, १०, ४ पर) ही है, और न श्रीधर के अनुसार (६, ६, ६, ८ पर) ही।

पीतवर मुकुट, लकुट बुडल वन, माल वैसाइ, बरसावै ।
 सुसुकानि विलोकनि, मटक-लटक बदि, मुकुर छॉह तें, छबि पावे ।
 भो बिनय मानि, चलि बृंदावन, बसी बजाइ, गोधन गावै,
 तौ लीलावती, स्वाम में तो में, नेकु न उर, अन्तर भावै ॥

(छंदार्णव १.४५)

उक्त उदाहरण में यतिविधान प्रत्येक चरण में भिन्न कोटि का है, जिसका संकेत हमने अर्धविराम (,) चिह्न के द्वारा किया है। लीलावती छंद के इस विवेचन से स्पष्ट है कि इसकी यति व्यवस्था के

१. हिंदी जैन साहित्य पृ० २२४.

२. गुरु लघु नहि नियम नियम नहि अन्तर कल पद पद बत्तीस भरो,
 नव कल विरमत विरमत नव पर पुनि रस पर वसु बॉटि धरो ।
 गुरु चरनाई चरन अत करि सुन्दर जसु विचार नव चित्त धरो,
 इहि विधि कवि सरस चारु लीलावति लीलावति सम सुद्ध करो ॥

—छंदविनोद २.३४

३. छंदार्णव ६.४४

संबंध में ऐकमत्य नहीं रहा है। गुजराती विंगलग्रंथ 'दलपतविंगल' में इसकी यतिव्यवस्था पद्मावती, दंडकल, और दुर्मिल की तरह ही १०, ८, १४ पर मानी है और यह तीसरे मत का संकेत करता है। दलपतविंगल के अनुसार यह छन्द चार मात्रा की ताल में गाया जाता है और पहली दो मात्रा को छोड़ कर तीसरी मात्रा से हर चार चार मात्रा के बाद ताल पड़ती है। लीलावती की यही यतिव्यवस्था मानना हमें भी अभीष्ट है। दलपत भाई इस छन्द के अंत में 'सगण' का विधान न मानकर नियत रूप से 'दो गुरु' (SS) की व्यवस्था का संकेत करते हैं। श्री रामनारायण पाठक ने इसे पद्मावती के ठीक पहले विवेचित किया है। दोनों के भेद का संकेत करते पाठक जी पद्मावती के प्रकरण में लिखते हैं:—

“आ छन्द लीलावती प्रमाणे ज छे. तेमां विदोप प छे के अही मध्ययतिथी पड़ता वे यतिपंडो ने प्राप्त थी जोडवाना छे,बोजो भेद प छे के लीलावतीमां अंते वे गुरु आवे छे, आमां एक आवे छे.”

जलहरण (या जनहरण)

§ १६२. प्राकृतपैंगलम् का जलहरण छन्द भी उक्त चारों छंदों के अनुसार ही ३२ मात्रा का सममात्रिक चतुष्पदी छन्द है। इस छन्द में अन्तिम अक्षर 'गुरु' (S) होता है, बाकी सभी मात्रायें लघ्वक्षर के द्वारा निषद्ध की जाती हैं। इस प्रकार इसमें ३० लघु और १ गुरु (३१ अक्षरों) के द्वारा प्रतिचरण ३२ मात्रायें निषद्ध की जाती हैं। यतिव्यवस्था पद्मावती आदि छंदों से भिन्न है और प्राकृतपैंगलम् में इस छन्द की यति-

१. मात्रा चरीशे चरणमां, अंते तो गुरु वे भागो,
लीलावति नामे छंद भगावो, अति दस आठ उपर भागो ।
त्रिंश्रि षळ पर ताल पटो भ्रुति भ्रुति पर तेव रिते स्वरगति आन्ने,
आ लोक विरो परलोच विरो प्रमु पद मन्नि पूरण गुण भागो ॥

—दलपतविंगल २.११७

२. वृत्त विंगल पृ० ३१७

३. पत्नीग दोद मला अी गगाने टायेदि ।

एतन् एतद् अर गुरुभ, एवही या रे नि पार्थिव ॥ —पृ० १० १.२०२.

व्यवस्था स्पष्टतः १०, ८, ८, ६ के यतिखंडों में नियत की गई है। यतिखंडों में 'अनुप्रास' (तुक, यमक) की व्यवस्था का कोई संकेत नहीं मिलता। प्राकृतपैगलम् के उदाहरणरच के प्रथम-द्वितीय यतिखंडों के अंत में केवल तीसरे चरण में 'दलु-बलु' वाली आभ्यंतर तुक मिलती है, अन्य चरणों में इसका अभाव है।^१ दामोदर के 'वाणीभूषण' में इसको लघुप्रसारी छन्द ही माना है, किंतु वहाँ यति की व्यवस्था १०, ८, १४ मानी गई है,^२ साथ ही उदाहरणरच में प्रथम दोनों यतिखंडों के बाद तीन चरणों में नियत 'तुक' का प्रयोग मिळता है। किंतु 'वाणीभूषण' में इस छन्द को '३० ल, १ ग' (३१ वर्ण) वाला छन्द नियमतः नहीं माना गया है, बल्कि यहाँ अनेकगुरुत्व भी देखा जाता है। उदाहरणरच इसीलिये ३१ वर्णों का ३२ मात्रिक छन्द नहीं बन पाया है :—

अपगम्य निभृततरमभिनवत्रलधरासुभगसुदर्शनचक्रधरं,
सखि कथय हृदयरुद्रमुरारात्रभुजममलकमलदलनयनवरम् ।
अतिकुटिलकठिनहठमपनय मयि शठ दर्शनमपि न ददासि चिरा-
दचिरांशुलतासदृशी नवयौवनकातिरचिरमिह रुचिरतरा ॥

(वाणीभूषण १.१२२)

'वाणीभूषण' के अनुसार यह छन्द पञ्जावती और दुर्मिला का ही वह भेद है, जिसमें गुर्वक्षर दो चार से अधिक न हों, शेष मात्राएँ लव्वक्षर के द्वारा निवृद्ध की गई हों। इस तरह इन लव्वक्षरों की संख्या नियत नहीं जान पड़ती।

मध्ययुगोन हिंदी काव्यपरम्परा में इसकी स्वतंत्र सत्ता का संकेत श्रीधर कवि और भिखारीदास अवश्य करते हैं। श्रीधर कवि इसमें

१. पअ पदम पउइ जहि सुणहि कमलमुहि,

दद वसु पुणु वसु विरइ करे।—प्रा० पै० १.२०२.

२. दे० प्रा० पै० १.२०४.

३. दशवसुभुवनैर्यतिरिह हि यदि भवति रसिकजनहृदयविहितमिदम् ।

—वाणीभूषण १.१२१.

प्राकृतपैंगलम् के ही अनुसार ३० ल, १ ग मानते हैं।^१ भिखारीदास के यहाँ का जलहरण एक और विकास का संकेत करता है, जहाँ चरण की बत्तीसों मात्राएँ लव्वक्षरों के द्वारा निबद्ध की गई हैं,^२ और जब कि प्राकृतपैंगलम्, दामोदर और श्रीधर कवि का 'जलहरण' मूलतः गुर्वत चरण का छंद था, भिखारीदास के यहाँ यह लव्वन्त चरण का छंद हो गया है। भिखारीदास के भिन्न वदाहरण से इसकी पुष्टि हो सकती है।

'सुदि लयठ मिथुन रवि समदि सुमदि

कवि गगन सघन घन क्षपकि क्षपकि ।

करि चलति निकट तन छनरचि छन

छन छग भव क्षर सम लपकि लपकि ॥

कष्टु कहि न सकति तिम विरह अनल

द्विषउठत स्त्रिनहि पिन तपकि तपकि ।

भति सङ्कुचित सखियन अध करि

अँदियन लगिय जल हरन टपकि टपकि ॥^३

यह छंद पद्मावती, दुर्मिळा आदि की तरह ही आठ चतुर्मात्रिक ताल में गाया जाता है।

त्रिभंगी (मात्रिक)

§ १६१. प्राकृतपैंगलम् के अनुसार मात्रिक त्रिभंगी ३२ मात्रा वाला सममात्रिक चतुष्पदी छन्द है। इस छन्द की मात्रिक गणव्यवस्था का कोई संकेत नहीं मिलता, केवल १०, ८, ८, ६ पर यति और पादांत में गुरु (S) के विधान का संकेत है। त्रिभंगी छन्द में भी पद्मावती की तरह 'जगण' (151) चतुर्मात्रिक गण की रचना वर्जित

१. पद पददि सरस करि सुनहु रथिम्मनि दस वसु वसु रथ निरति जहाँ,
पनितले भति दिन यद विरनि सुसुध कह चलन चरम पर सुगुरु तहाँ ।
घर लु करि घट्टु कष्टु यद चिन करि श्मि रचि चतुर सुर चरना,
करि मिरिधर कदर सजन चिन घरि करि मुजम लदिभ यह अहरना ॥

—उदयिनोद २.३८

२. लु करि शीन्दे कचित्ती, जहरना पदिचानि ।—उदयिन ७.२९.

३. उदयिन ७.३०.

है। लक्षणपद्य तथा उदाहरण से स्पष्ट है कि प्रथम तीन यतिखंडों में परस्पर 'तुक' मिलती है। यह तुक उदाहरणपद्य (१.१६५) के चारों चरणों में क्रमशः 'गं० अघं०-अणं०', 'हारं० सारं०-छारं०', 'चरणं० सरणं०-हरणं' और 'वभ्रणं० णभ्रणं०-सन्नणं' की योजना के द्वारा स्पष्ट है। वाणीभूषण में चलिद्धित लक्षण प्राकृतपैंगलम् के ही अनुसार है और लक्षणपद्य तथा उदाहरणपद्य दोनों में आभ्यंतर तुरु व्यवस्था की पूरी पावन्दी मिलती है।

जैन कवि राजमल्ल को भी प्राकृतपैंगलम् का लक्षण ही स्वीकार है। वे पद के आभ्यंतर तीन 'प्रास' (यमक या तुक) का स्पष्ट संकेत करते हैं। फर्क इतना है कि जहाँ प्राकृतपैंगलम् और वाणीभूषण में जगण का प्रयोग सर्वथा निषिद्ध है, वहाँ राजमल्ल केवल चौथे, छठे और आठवें चतुर्मात्रिक गण के स्थान पर ही 'जगण' के प्रयोग का निषेध करते हैं।

'तिभगी (?तिम्भगी) छद, भणइ फणिद, चउकल कद, अट्ट गण,
गुरु अग्नि गरिट (? गरिट्ट), दह अट्टट्ट, तुरिण छहट्टं णहि जगण ।
जिम जुरति चमक्क, तिणि (?तिणिगि) जमक्क, चरण अवक्क वर उवम,
भणि भारहमल्ल, भरिठरसवल, णेइणववल, भूप सम ॥^१

केशवदास की 'छन्दमाला' में स्पष्टतः जगण का निषेध मिलता है.—

विरमहु दस पर आठ पर वसु पर पुनि रस रेख ।

करहु त्रिभगी छद कहँ जगणहान इहि वेष ॥ (छन्दमाला २ ४६)

१. पदम दह रहण, अठ्ठवि रहण, पुणु वसु रहण, रस रहण.

अते गुरु सोहइ, महिअल मोहइ, सिद्ध सराहइ, वरतरुण ।

जइ पलइ पओहर, किमइ मणोहर, हरइ कलेवर, तासु कई,

तिम्भगी छद, सुन्त्ताण, भणइ पणिदो, विमलमई ॥

इस लक्षणपद्य के चतुर्थ चरण में तुकव्यवस्था के अनुसार पाठ 'भणइ पणिद' होना चाहिए, पर यह पाठ हमें किसी हस्तलेख में नहीं मिला, अन्वय छद की दृष्टि से हम इस पाठ को अधिक प्रामाणिक मानते ।

२ वाणीभूषण १ ११७ ११८.

३. हिंदी जैन साहित्य पृ० २३६

केशव की 'रामचंद्रिका' में त्रिभंगी' छन्द का अनेकशः प्रयोग हुआ है, पर केशव के 'त्रिभंगी' छन्द 'मात्रिक प्रकृति के ही हैं, वक्ष्यमाण वर्णिक प्रकृति को त्रिभंगियाँ वहाँ नहीं मिलती।' एक निदर्शन निम्न है :—

'जब जब धरि बीना, प्रकट प्रबीना, बहु गुनलीना, सुख सीता ।
पिय जियहि रिझावै, दुखनि भजावै, विविध बजावै, गुनगीता ॥
तनि मतिससारी, विपिनविहारी, सुखदुखकारी, धरि आवै ।
तब तब जगभूपन, रिपुकुलदूपन, सबकों भूपन, पहिरावै ॥'

(रामचंद्रिका ११.२०)

छन्दविनोद, छन्दार्णव और छन्दोमंजरी तीनों ग्रंथों में मात्रिक त्रिभंगी का उल्लेख है। ये सभी ग्रंथ यतिखंडों के स्थान पर उदाहरण-पद्याँ में तुक की व्यवस्था का पूरी तरह पालन करते हैं। गुजराती ग्रंथ 'द्वलपतपिंगल' में त्रिभंगी को तालव्यवस्था की दृष्टि से पद्यावती तथा लीलावती के ही अनुसार माना गया है, जहाँ तीसरो मात्रा से ताल शुरू कर हर चार चार मात्रा के बाद ताल दो जाती है। द्वलपत भाई के अनुसार भी त्रिभंगी के यतिखंड क्रमशः १०, ८, ८ और ६ मात्रा के हैं और यति के स्थान पर 'अनुप्रास' (तुक) की योजना आवश्यक है। श्री रामनारायण पाठक ने 'दृष्ट पिंगल' (पृ० ३१७) में

१. केशव ग्रथावली (सङ् २) के परिशिष्ट (२) में 'त्रिभंगी' लक्षण यह दिया है—

'दस वसु वसु रस पर विमल विरति घर जगनहीन कथि करहु जहाँ ।

भनि सातो गन जहँ सत सगन तहँ होत त्रिभंगी छद तहाँ ॥ (पृ ५२२)

२. छन्दविनोद (२.१७), छन्दार्णव (७.२३, उदाहरण पत्र ७.२८),

छन्दोमंजरी (पत्र स० १२९, पृ० ६०३)

३. माना दस आणो, आठ प्रमाणो, बळि वसु जाणो, रस दीने,

अते गुरु आवे, सरस मुआवे, मणता भावे, तम कीने ।

लीलावती बेरा, ताल ज देवा, त्रिभंगि तेवा, छद करो,

भति पर अनुप्रासा, धरिये ग्यासा, सरस तमासा, शोधि धरो ॥

—द्वलपतपिंगल २.११९.

त्रिभगी छन्द की स्थापनिका (उट्टवणिका) पद्मावती की ही तरह मानी है, फर्क इतना है कि यहाँ अंतिम यतिखंड (१४ मात्रा) पुनः दो यतिखंडों (८, ६ मात्रा) में विभक्त है तथा तीनों यतिखंड एक ही तुक के द्वारा आवद्ध हैं ।

“आ पछी त्रिभगी लईए ए पण पद्मावतीने मळतो ज छे

त्रिभगी : दा दादा दादा' दादा दादा' दादा दादा' दादा गा.

आमा पद्मावतीथी आगळ जई आठ मात्राप एक यति वधारे छे अने एथी थयेळा प्रणेय यतिखंडो एक ज प्रासथी साधेळा छे”

उक्त त्रिभगी मात्रिक कोटि की है। प्राकृतपैंगलम् में अन्य त्रिभगी भी मिलती है, जिसका उल्लेख वर्णिक वृत्त प्रकरण में है। यह वर्णिक प्रकृति की त्रिभंगी ३४ वर्णों (४२ मात्राओं) का समवर्णिक चतुष्पदी छंद है। मूलत यह त्रिभगी भी मात्रिक ही है, जिसका ३४ वर्णवाला वर्णिक विकास हो गया है। किंतु यह त्रिभंगी हमारी ४० मात्रावाली त्रिभगी से भिन्न है। इसकी उट्टवणिका निम्न है:—

‘बीस लडवक्षर (11×१०)+भगण (S11)+SS+सगण (11S)
+SS+11+SS=३४ वर्ण, ४२ मात्रा’

इसकी यतिव्यवस्था का कोई संकेत लक्षणपद्य में नहीं है, पर उदाहरणपद्य से पता चलता है कि इसमें क्रमशः ८, ८, १२, ६, ८ पर यति पाई जाती है और इस तरह प्रत्येक चरण पाँच यतिखंडों में विभक्त होता है। इस योजना के कारण सम्भवतः डा० वेळणकर इस वर्णिक त्रिभगी को ‘विंशत्पदी’ (२० चरणों का छंद) मानना चाहेंगे। इसके प्रत्येक चरण में दुहरी तुकयोजना मिलती है। प्रथम द्वितीय यतिखंडों की तुकयोजना एक-सी होगी तृतीय-चतुर्थ-पंचम यतिखंडों की एक-सी और प्रायः प्रथम दो खंडों की तुकयोजना से भिन्न। यह बात निम्न उदाहरण से स्पष्ट हो जायगी।

'जभइ जभइ वर, बलइभविस्तर, तिलइभसुंदरचंद,
 मुणिभाणंद, सुइकंद !
 बसहगमन कर, तिसुल कमर धर, जभगहि ठाहु भणंगं,
 रिठभंगं, गोरिभधंगं ॥
 जभइ जभइ हरि, मुजहुभधर गिरि, दइसुइकंसविजासा,
 पिभवासा, सुंदरहासा ।
 बकि छकि महिभर, असुरविलभकर, मुनिभगमाणसइसा,
 सुइभासा, सत्तमधंसा ॥'

छंद की दृष्टि से प्रथम चरण का अंतिम अंश 'मुणिभाणंद,
 सुइकंद' के स्थान पर 'सुइकंद, मुणिभाणंद' होना चाहिए, पणमात्रिक
 यतिखंड चौथा होना चाहिए, अष्टमात्रिक यतिखंड पाँचवाँ; किसी भी
 हस्तलेख में उक्त पाठ नहीं मिला, अन्यथा हम यह पाठ ही लेते। वैसे
 प्रस्तुत दोनों पाठ भाषा की दृष्टि से एक से हैं। मध्ययुगीन हिंदी काव्य,
 परम्परा में वर्णिक त्रिभंगी का जिक्र करने वाले केवल भिखारीदास
 हैं। भिखारीदास ने वर्णिक त्रिभंगी का वर्णिक दंडकों में उल्लेख किया
 है। उनका लक्षण प्राकृतपैंगलम् के ही अनुसार है।^१ भिखारीदास
 भी इस छन्द की यतिव्यवस्था का कोई उल्लेख नहीं करते पर उनके
 उदाहरणपद्य से भी हमारी इस स्थापना की पुष्टि होती है कि यहाँ
 प्रत्येक चरण ८, ८, १२, ६, ८ मात्राओं के पाँच यतिखण्डों में
 विभक्त होता है।

'सजल जलद वनु, लसत विमल वनु,
 भ्रमकन क्यों झलकोई, बसगोई, सुंद मनो हैं ।
 अरजुग मटकनि, फिरि फिरि लटकनि,
 अनिमिष नयनहि जोई, हरवोई, छै मन भोई ॥
 पगि पगि पुनि पुनि, छिन छिन मुनि मुनि,
 म्हु म्हु ताल म्हुंगी, सुइचंगी, सौंति बपंगी ।

१. वही २.२१५.

२. पंच विभ भागनु दु गुरु, स गो नंद यो ठाउ ।

चरन चरन चौंतिष ररन ररन त्रिभंगी गाउ ॥

—उदाहरण १५.८.

बराहि बरह धरि, अमित कलनि करि,

नचत अहीरन सगी, धहुरगी, लाल त्रिभगी ॥

इस सबध में 'त्रिभगी' शब्द के अर्थ पर विचार कर लिया जाय। 'त्रिभगी' शब्द का सर्वप्रथम प्रयोग हमें हेमचन्द्र के छन्दो-नुशासन और कविदर्पण में मिलता है, किंतु वहाँ यह उक्त प्रकार के ४० मात्रावाले सममात्रिक छन्द या ३४ अक्षर और ४२ मात्रा वाले (वर्णिक कोटि के) छन्द के लिये नहीं पाया जाता। हेमचन्द्र ने छन्दोनुशासन के चतुर्थ अध्याय में 'द्विभगी' और 'त्रिभगी' शब्दों का प्रयोग क्रमशः उन छन्दों के लिये किया है, जो दो छन्दों या तीन छन्दों के मिश्रण से बने हों। 'द्विभगी' की परिभाषा में हेमचन्द्र ने बताया है कि दो द्विपदी गीतियों से बना मिश्रित छन्द 'द्विभगिका' है, किंतु अन्य दो छन्दों के मिश्रण से बने छन्द को भी 'द्विभगी' कहा जाता है और 'गाथा'+भद्रिका, 'वस्तुवदनक+कर्पूर' 'रासाबलय+कर्पूर' जैसी अनेक मिश्रित 'द्विभगियों' का वे जिक्र करते हैं। इस परिभाषा के अनुसार हिंदी के कुडलिया और छप्पय छन्द 'द्विभगी' कोटि में आयेंगे। इसी तरह हेमचन्द्र के अनुसार 'त्रिभगी' का पहला भेद 'द्विपदी+अवलवक+गीति' के मिश्रण से बनता है। किन्हीं भी तीन छन्दों के मिश्रण से बने छन्द को 'त्रिभगिका' माना जाने लगा है, इसका संकेत भी हेमचन्द्र करते हैं और उन्होंने इस सबध में केवल एक ही भेद का उपलक्षण के दग पर संकेत किया है—'मजरी+खडिवा+भद्रिका गीति'। १५४

१ वही १५९

२ द्विपयन्ते गीतिर्द्विभङ्गिका ॥ द्वौ द्विपदीगीतिरूपौ मगावत्या द्विभगिका ॥
(छन्दो० ४७८)

३ अन्यथापि ॥ अन्यैरपि छन्दोभिर्द्वन्द्वितैर्द्विभङ्गी अन्यैवका ।

(छन्दो० ४७९ सूत्र तथा उस पर उद्धृत अनेक उदाहरण देखिये)

४ द्विपद्यवलकान्ते गीतिर्त्रिभङ्गिका ॥ पूर्वं द्विपदी पश्चादवलवकस्तदन्ते
गीतिरिति त्रिभाङ्गमा ।
—छन्दोनु० ४८०.

५ त्रिभिरन्यैरपि ॥ अन्यैरपि त्रिभिदुन्द्वोभि श्रुतिमुखैस्त्रिभङ्गिका ।

—वही ४८१.

है कि किन्ही तीन जातिछन्दों या तालच्छन्दों के मिश्रण से बने 'संकर छन्द' को अपभ्रंश छन्दःशास्त्रो 'त्रिभंगिका' (त्रिभंगो) कहते थे । कविदर्पणकार ने तीन प्रकार की त्रिभंगियों का जिक्र किया है:—

- (१) खण्ड + खण्ड + गीति.
- (२) मात्रा + दोहा + बल्लाल
- (३) द्विपदी + खण्ड + गीति

इस ढंग पर अपभ्रंश में चार छन्दों से बन 'चतुर्भङ्गी' और पाँच छन्दों के मिश्रण से बनी 'पञ्चमङ्गी' भी प्रसिद्ध हैं । डा० वेण्णकर ने 'श्रुतजातिसमुच्चय' के 'ताल' और 'तालवृत्त' छन्दों को क्रमशः 'चतुर्भङ्गी' (गाथा + अधिकाक्षरा + निर्वापिता + गीति), और 'पञ्चमङ्गी' (गाथा + अधिकाक्षरा + निर्वापिता + गीति + गाथा) कहा है ।^१ इस दृष्टि से हम देखते हैं कि उक्त 'त्रिभंगिका' को तीन छन्दों का मिश्रण कहा जा सकता है ।

मात्रिक त्रिभंगी में प्रत्येक चरण का प्रथम यतिखंड १० मात्रा का, द्वितीय यतिखंड ८ मात्रा का, तृतीय यतिखंड ८ मात्रा का, और चतुर्थ यतिखंड ६ मात्रा का है । इस तरह यहाँ एक दशमात्रिक चतुष्पदी, दो अष्टमात्रिक चतुष्पदियों और एक षण्मात्रिक चतुष्पदी का 'संकर' (मिश्रण) कहा जा सकता है । 'स्वयंभू' की पारिभाषिक संज्ञाओं का प्रयोग करते हुए हम इसे 'ललयवती + मकरभुजा + मकरभुजा + गणद्विपदी' का दुगुना मिश्रण कह सकते हैं । डा० वेण्णकर-इसमें चार यतिखंडों की व्यवस्था के कारण ४ छन्दों का मिश्रण मानकर इसे संभवतः 'चतुर्भङ्गी' कहना चाहिए और हमारी वार्षिक त्रिभंगी में ८, ८, १२, ६, ८ के यतिखंडों की व्यवस्था के कारण उसे

१. कविदर्पण २. ३६-३७.

२. Prakrita and Apabhramsa Metres.

(J. B. R.A.S. Vol.23, 1947, p. 1)

३. इनका परिचय दे० अनुशीलन § १५०.

‘पचभंगी’ मानें। हमें यह ज्ञान पड़ता है कि मात्रिक त्रिभंगी में दश-मात्रिक, अष्टमात्रिक, और पण्मात्रिक चतुष्पदियों के योग के कारण, तीन प्रकृति के छन्दों के मिश्रण के कारण, ही उसे ‘त्रिभंगी’ कहा गया है, भले ही वे संख्या में कितनी ही क्यों न हों। इसी तरह वर्णिक त्रिभंगी में अष्टमात्रिक, द्वादशमात्रिक और पण्मात्रिक चतुष्पदियों के योग के कारण, तीन प्रकृति के छन्दों के मिश्रण के कारण, उसे भी ‘त्रिभंगी’ ही कहा गया है, यद्यपि मिश्रित छन्दों की संख्या मात्रिक त्रिभंगी से यहाँ भिन्न है।

यह विवेचन दोनों प्रकार की त्रिभंगियों के ऐतिहासिक विकास-क्रम और इनके नामकरण का संकेत करता है। ऐतिहासिक विकास-क्रम की दृष्टि से इनका विवेचन ‘कुण्डलिया’ और ‘छप्पय’ जैसे मिश्रित छन्दों के बाद किया जाना चाहिए था, किन्तु जहाँ पुरानी और मध्य-युगीन हिंदी काव्यपरम्परा के कवि और छन्द शास्त्री ‘कुण्डलिया’ और ‘छप्पय’ की मिश्रित प्रकृति से बखूबी वाकिफ थे, वहाँ ‘त्रिभंगी’ की मूल मिश्रित प्रकृति से अनभिज्ञ थे। उनके यहाँ त्रिभङ्गो छन्द पूरा एक इकाई के रूप में ही आया था, वे इसे किन्हीं अनेक छन्दों के मिश्रण से बना नहीं मानते थे। फलतः यहाँ त्रिभंगी छन्द शुद्ध चतुष्पदी के रूप में ही माना जाता रहा है। इस दृष्टि से ‘त्रिभंगी’ को मध्ययुगीन हिन्दी काव्यपरम्परा के परिप्रेक्ष्य में चतुष्पदी ही मानना विशेष समीचीन है, डा० वेलणकर की तरह षोडशपदी नहीं। ठीक यही बात पद्मावती, दुर्मिला, आदि छन्दों के बारे में लागू होती है, जिन्हें डा० वेलणकर द्वादशपदियों मानते हैं, किन्तु हिन्दी काव्यपरम्परा के सवब में हम उन्हें चतुष्पदी छन्द ही मानना चाहेंगे।

४० मात्रा वाली मात्रिक त्रिभंगियों कहीं, कहीं सूर और तुलसी के पदों में भी मिलती है। तुलसी की ‘गीतावली’ में ‘त्रिभंगी’ का गीत के अंतरों के रूप में प्रयोग हुआ है। यहाँ १०, १०, १०, १० की यति पाई जाती है। हम कुछ ही अन्तरों को उद्धृत कर रहे हैं। मजे की बात तो यह है कि तुलसी ने यतिखंडों के अन्त में ‘अनुप्रास’ (तुक) की भी योजना की है। निम्न ‘पद’ में पहली पंक्ति ‘टेक’ की है, शेष आठ पंक्तियाँ त्रिभंगी के चार चरणों की हैं।

देसु सखि ! आजु रघुनाथ सोभा पती ।
 नील-नीरद-धरन, वपुष सुवनामरन,
 पीत अंबर धरन, हारन दुति दामिनी ॥
 सरहु मज्जन किय, संग सज्जन लिप,
 हेतु जन पर हिये, कृपा कोमल धनी ॥
 सजनि भावत भवन, मग गजवर-गवन,
 लंक मृगपति ठवनि, कुँवर कोसलधनी ॥
 धन चिक्कन कुटिल, चिडर विलुलित मृदुल,
 करनि बिचरत चतुर, सरस सुपमा जनी ॥

एक सदाहरण में मात्रिक-भार त्रिभंगी के ही समान है, किंतु यति-
 भेद के कारण इसकी लय और गति में स्पष्ट ही प्राकृतपैंगलम्, केशवदास
 और मिश्रारीदास वाली त्रिभंगी से भिन्नता दिखाई पड़ेगी। इस संकेत
 से हमारा तात्पर्य यह है कि पुरानी छन्दःपरंपरा के कई छंद मध्य-
 युगीन हिंदी मत्त कवियों के पदों में भी सुरक्षित हैं।

मदनगृह

§.१६४. प्राकृतपैंगलम् के अनुसार 'मदनगृह' छंद के प्रत्येक
 चरण में ४० मात्राएँ होती हैं। इस छंद की गणनाश्रिया में 'त्रिगण'
 का निषेध है और पादादि में दो लघु मात्रा और पादांत में 'गुरु'
 (S) की व्यवस्था नियत है। मध्य में प्रायः जगन्नेर, चतुर्मात्रिक
 गणों की रचना की जाती है। इस प्रकार इसकी गणनाश्रिया यों
 है:—'॥, ६ चतुर्मात्रिक, S (=४० मात्रा)। प्राकृतपैंगलम् के
 लक्षणपद्य में यतिव्यवस्था का कोई संकेत नहीं है; किंतु यह व्यवस्था
 १०, ८, १४, ८ है और नियत रूप में सदाहरणपद्य में इसी का
 सकते हैं। प्रथम-द्वितीय यतिबंधों और तृतीय-चतुर्थ यतिबंधों के
 अंत में क्रमशः 'प्रास' (नुक) की व्यवस्था की गई है। जैसे,

त्रिणि कप विणाविध, किन्नि वल्लविध,
 मुट्टि भरिट्टि विभाव छं, मिट्टि हल्ल छं ।

१. गीतान्तरी उपरकाट १२५

२. प्रा० पै० १.२०५-२०६,

11

जमलज्जुग भजिभ, पभभर गजिभ,
 कालिभ कुल सहार करे, जस भुभग भरे ॥
 चाणूर विहदिभ, णिभकुल मडिभ,
 राहामुह महुपाण करे, जिमि भमरवरे,
 सो तुम्ह णराभण, विप्पपराभण,
 चित्तह चित्तिभ देउ वरा, भमभीभहरा ॥^१

दामोदर के 'वाणीभूषण' में भी इस छंद में जगण का विधान निषिद्ध माना गया है, किंतु वहाँ आरंभिक मात्रिक गण को 'पट्कळ' मानकर गणव्यवस्था 'षट्कळ+८ चतुष्कळ+S' (४० मात्रा) सल्लिखित है।^१ वाणीभूषण के उदाहरणपद्य में आभ्यंतर तुक का तो विधान है, किंतु पादात 'क-ख,' 'ग-घ' वाली तुक नहीं मिलती। प्रश्न हो सकता है, क्या तृतीय-चतुर्थ यद्विखंडों में परस्पर तुक-होने के कारण इस छंद में विषम-सम पादात तुक की जरूरत नहीं मानी जाती रही है? प्राकृतपैंगलम् से उदाहृत पद्य में 'क-ख' में तो 'हत्यघरे'-'भुभण भरे' की पादात तुकव्यवस्था है, किंतु 'ग-घ' में 'भमरवरे'-'भमभीभहरा' में पादात तुक नहीं मिलती। वाणीभूषण में यह प्रवृत्ति सार्वत्रिक दिखाई पड़ती है।

विरहानलतप्ता, सीदति सुप्ता,
 रचितनलिनदलतवरतळे, मरकतविमळे ।
 करकलितकपोल, गलितनिचोल,
 नपति सततरदितेन निशा-, मनिमेपइशा ॥
 न सखीमभिनन्दति, रुजमनुविन्दति,
 निन्दति हिमकरनिकर, परितापकर ।
 मनुते हृदि भार, मुक्ताहार,
 दिवसनिशाकरदीनमुखी, शोवितविमुखी ॥^२

१ प्रा० पै० १ २०७

२ वाणीभूषण १ १२३.

३ वाणीभूषण १ १२४.

इस पद्य के प्रथम द्वितीय यतिखंडों में 'तप्ता-सुना', 'कपोल-निचोल' 'नन्दति-विन्दति' और 'भारं-हारं' की सानुप्रासिक योजना और तृतीय-चतुर्थ यतिखंडों में 'तल्पतले-विमले', 'निशा-हरा', 'निकरं-तापकरं' और 'दीनमुखी-विमुखी' की सानुप्रासिक योजना तुकांत व्यवस्था का स्पष्ट संकेत करती है। इस पद्य में पादांत तुक की व्यवस्था नहीं मिलती, जो 'विमले-हरा' और 'तापकरं-विमुखी' की निरनुप्रासिक योजना से स्पष्ट है। किन्तु अन्य कवि पादांत तुक की भी व्यवस्था मानते जान पड़ते हैं।

जैन कवि राजमल्ल ने इस छन्द का उल्लेख किया है। उनका उल्लेख प्राकृतपैगलम् के ही अनुसार है, और वे पादान्त तुक की व्यवस्था मानते हैं। केशवदास की 'छन्दमाला' में इसे 'मदनगृह' न कह कर 'मदनमनोहर' कहा गया है। केशव के अनुसार इस छन्द में ४० मात्राएँ ३० अक्षरों में निबद्ध की जाती हैं और इस तरह यहाँ आकर 'मदनगृह' शुद्ध मात्रिक छंद न रह कर वर्णिक रूप को प्राप्त हो गया है। केशवदास भी इसकी रचना में आरम्भ में 'दो लघु' (॥); अन्त में गुरु (ऽ) मानते हैं, और १०, ८, १४, ८ की यति का लक्षण में संकेत न होने पर भी पालन करते हैं। 'छन्दमाला' के उदाहरणपद्य में वे 'वाणीभूषण' की पद्धति का अनुगमन कर केवल आभ्यंतर तुक का ही निबंधन करते हैं, पादांत तुक का नहीं, किन्तु 'रामचन्द्रिका' के 'मदनगृह' छन्दों में सर्वत्र पादांत तुक की भी पाबंदी करते दिखाई पड़ते हैं।

सैग सीता लडिमन, श्री रघुनन्दन, मातन के सुम पाइ परे, सत्र दुख हरे ।
 अँसुवन अन्हवाए, भागनि आए, जीवन पाए अंक भरे, भरु अंक धरे ॥
 बर बदन निहारें, सरशस बाँ, देहि सत्रे सबहीन धनो, बर लेहि धनो ।
 तन मन न सँभारें, यहै विचारें, भाग बढ़ो यह है अपना, किर्षी है सपनो ॥
 (रामचन्द्रिका २२.१६)।

१. हिंदी जैन साहित्य का संक्षिप्त इतिहास पृ० २३५.

२. मदनमनोहर छन्द की कल्प एक सी साठ ।

प्रतिपद अक्षर तीस को तन पठियत है पाठ ॥ —छन्दमाला २.४८.

एक छदाहरण के सभी चरण ४० मात्रा के हैं, किंतु 'मदनमनोहर' की तरह यहाँ सर्वत्र ३० अक्षर नहीं मिलते; यहाँ चारों चरणों में समानसंख्यक अक्षर न मिलकर क्रमशः ३०, २८, ३०, २६ अक्षर मिलते हैं। इस छंद को और ऐसे अनेक ४० मात्रा के छंदों को 'रामचंद्रिका' में 'मदनगृह' ही कहा गया है, 'मदनमनोहर' नहीं। संभवतः केशवदास को 'मदनगृह' के केवल उसी भेद को 'मदनमनोहर' कहना इष्ट था, जिसमें प्रतिचरण ४० मात्रा (१०, ८, १४, ८ यति) के अलावा उसके साथ ३० अक्षरों की बंदिश भी पाई जाती हो।

छंदविनोद, छन्दार्णव और छन्दोमंजरी में यह छन्द निरूपित है। 'छन्दविनोद' का लक्षण प्राकृतपैगलम् के ही अनुसार है। श्रीधरकवि ने इसे 'मैनहरा' नाम दिया है, जो 'मदनगृह' का ही तद्भव रूप है। छंदार्णव के अनुसार 'मदनहरा' (मदनगृह) का लक्षण यह है कि 'तिरभंगी' छन्द के प्रत्येक चरण में ८ मात्रा जोड़ देने पर 'मदनहरा' छन्द हो जाता है (तिरभंगी पर आठ पुनि मदनहरा पर आनि-छन्दार्णव ७ ३६)। भिखारीदास के छदाहरणपद्य में १०, ८, १४, ८ के यतिखंडों में आभ्यंतर तुक की नियत व्यवस्था पाई जाती है।

मदनगृह छन्द वस्तुतः 'पद्मावती' आदि एक छन्दों का ही विस्तृत रूप है, जिसमें प्रतिचरण आठ मात्रा अधिक जोड़ दी गई है। इसकी

१. यह मदनमनोहर, आवत ता घर, उठि आगे कै लै रजनी, मुखदै रजनी,
सुनि राधाकरनी, हरि अभिमानी, जानी समान सब लायक, अरु बहुनायक।
सुगसाधन साधहि, मौन समाधहि, पतिहि असाधहि रामपत्नी, सत्रमौतिमली
प्रिय के संग बसिकै, रति रस रसिकै; * * * * * गोपमुता, गुनमामयुता ॥

—छंदमाला २.४८.

वेशवप्रभावली (खंड २) में श्रुति अक्ष अन्त में संकेतित किया गया है, पर 'गोपमुता' 'गुनमामयुता' की तृतीय-चतुर्थ यतिखंडों वाली तुक व्यवस्था के अनुसार मेरी समझ में श्रुति अक्ष द्वितीय खंड के विस्तृत याद के 'गोपमुता' से पहले तृतीय यतिखंड के छः अक्षर का (आठमा त्रिक) पद या पदसमूह जान पड़ता है। यह अक्ष 'मोदमरी यद' के बजन का होना चाहिए।

२. छंदविनोद २.३९.

३. छन्दार्णव ७.३९.

तालव्यवस्था भी ठीक वैसी ही है, जहाँ पहली दो मात्रा छोड़कर तीसरी मात्रा से हर चार मात्रा के बाद ताल दी जाती है। डा० वेल्णकर 'भदनगृह' को षोडशपदी छन्द मानते हैं। उनके मतानुसार इसका प्रत्येक यतिखंड मूलतः एक स्वतंत्र चरण है। ऐतिहासिक विकास-क्रम की दृष्टि से 'भदनगृह' षोडशपदी था, किन्तु मध्ययुगीन हिन्दी काव्यपरम्परा में इसे चतुष्पदी ही मानना ठीक जान पड़ता है।

सममात्रिक पदपदी

रसिका

§ १६५. प्राकृतपैगलम् में वर्णित 'रसिका' सममात्रिक पदपदी छंद है। इसके प्रत्येक चरण में सर्वत्रु ११ मात्रायें पाई जाती हैं, तथा गणव्यवस्था '४+४+३' (द्विद्वार+द्विद्वार+त्रिद्वार) है। यह छंद मूलतः या तो एकादशमात्रिक तीन द्विपदियों, या एकादशमात्रिक छेड़ समचतुष्पदी से बना है। इस तरह के द्विपदी छंद का संकेत पुराने अपभ्रंश छंदान्तरी नहीं करते। हिन्दी कवियों

मे केशवदास के यहाँ यह छंद है और स्पष्टतः उन्होंने इसे 'प्राकृत-पैंगलम्' से ही लिया है। श्रीघर कवि का लक्षणोदाहरण निम्न है:—

‘इक दस कळ सुम वान, इहि विधि करु सय वान ।
पटचरन रचहु सरस, तहँ रसिक सुरस धरस ॥
गुनि श्रवन सुखद धरहु, पुनि लघु लघु सब करहु ॥

(छदविनोद. २८).

भित्तारीदास के लक्षण से यह पता चलता है कि 'रसिका' छंद का मूल लक्षण केवल छ. चरणों में प्रतिचरण ग्यारह मात्रा है, जिसके मात्रा-प्रस्तार के अनुसार कई भेद हो सकते हैं, सर्वप्रथम चाञ्ची 'रसिका' उसका पहला भेद है। इस पहले भेद का उदाहरण भित्तारीदास ने यों दिया है:—

इसत चसत दधि मुदित, झुकत भजत मुख रुदित ।
प्रसित तियनि मिलि रहत, रिसञ्जत बिरतिहि गहत ॥
अगनित छवि मुससति क, सिमु तव नवरस रसिक ॥

(उदाणव ८.१३)

यह छन्द मध्ययुगीन हिंदी कविता में प्रयुक्त नहीं होता, केवल उक्त लेखकों ने अपने छंदोप्रबंधों में इसका जिक्र भर कर दिया है।

अर्धसम चतुष्पदी

दोहा

§ १६६ दोहा अपभ्रंश और हिंदी काव्यपरम्परा का प्रसिद्ध अर्ध-सम चतुष्पदी छंद है। प्राकृतपैंगलम् के अनुसार इसके विषम चरणों में तेरह और सम चरणों में ग्यारह मात्रायें निबद्ध होती हैं तथा एक व्यवस्था केवल सम चरणों (स्व-ध) में पाई जाती है। प्राकृतपैंगलम् में इनकी मात्रिक गणव्यवस्था विषम चरणों में ६+४+३ और सम

१. ग्यारह ग्यारह कल्पि को, पञ्चपद रसिक वरानि ।

सम लघु पहिलो भेद है, गुरु दे चटु बिधि ठानि ॥

चरणों में ६+४+१ मानी गई है। इस प्रकार दोहा के सम पादाव में 'लघु' पाया जाता है, तथा इसके पूर्व का चतुष्कल सदा 'गुरु' त (—या—) होता है। इससे यह स्पष्ट है कि दोहा के सम चरण 'जगणाव' (ISI) या 'तगणाव' (SSI) होने चाहिए। इन दोनों भेदों में जगणाव समपाद षोडश दोहा विशेषतः प्रयुक्त हुए हैं। दोहा के विषम चरणों के आरम्भ में 'जगण' (ISI) का प्रयोग निषिद्ध माना गया है और प्राकृतपैंगलम् ने इस तरह के दोहे को 'चाढाल' घोषित किया है। प्राकृतपैंगलम् में दोहा छंद ४५ बार प्रयुक्त हुआ है और २ सोरठा हैं, जो दोहा को ही सलटा कर देने से बने हैं। इन छन्दों की गणव्यवस्था का विश्लेषण निम्न है —

दोहा और सोरठा के पणमात्रिक गणों का विवरण,

(क) मध्य में सदा दो लघु - -

- - - - -	(१५)	}	(६०)
- - - - -	(१२)		
- - - - -	(१६)		
- - - - -	(४४)		

(ख) मध्य में सदा एक गुरु —

- - - - -	(१७)	}	(६८)
- - - - -	(१६)		
- - - - -	(१३)		
- - - - -	(२२)		

(ग) मध्य में केवल एक लघु -

- - - - -	(१०)	}	(२६)
- - - - -	(१६)		
- - - - -	(०)		
- - - - -	(०)		

१ छक्कड़ु चक्कड़ु तिण्णकडु एम परि विसम पवति ।

सम पाअदि अतेरुवट ठवि दोहा विन्मति ॥ प्रा० पै० १ ८५.

२. प्रा० पै० १ ८४

(घ) मध्य में दो गुरु— —

$$\left. \begin{array}{l} \checkmark - - - (१०) \\ (सभासीण जत०. १३५ ग) \end{array} \right\} (१)$$

दोहा के चतुर्मात्रिक गणों का विश्लेषण.

(क) समचरणों में

$$\left. \begin{array}{l} \checkmark \checkmark - (७३) \\ - \checkmark \checkmark (०) \\ - - (१६) \\ \checkmark \checkmark \checkmark \checkmark (१) \end{array} \right\} (६०)$$

(ख) विषम चरणों में

$$\left. \begin{array}{l} \checkmark \checkmark - (४४) \\ \checkmark \checkmark \checkmark \checkmark (११) \\ - - (१८) \\ - \checkmark \checkmark (१६) \\ \checkmark - \checkmark (१) \end{array} \right\} (६०)$$

दोहा के विषमपदगत त्रिकल का विश्लेषण

$$\left. \begin{array}{l} \checkmark \checkmark \checkmark (७७) \\ \checkmark - - (१३) \\ - \checkmark (०) \end{array} \right\} (६०)$$

हम बता चुके हैं कि दोहा अपभ्रंश का सबसे पुराना छंद है, जिसका सर्वप्रथम प्रयोग हमें कालिदास के विक्रमोर्वशीय में मिलता है। इसके बाद सरहपा से तो इसका प्रयोग निरंतर चलता आ रहा है और यह अपभ्रंश मुक्तक काव्यपरम्परा का प्रिय छंद बना रहा है। अपभ्रंश प्रबंध काव्यों में अत्यधिक प्रयुक्त न होने पर भी घवल कवि के 'हरिवंशपुराण', 'देवसेनगणि' के 'सुलोचनाचरित', घनपाल द्वितीय के 'बाहुबलिचरित' और यश कोर्ति के 'पाण्डवपुराण' में 'दोहा' (दोषक या दोहड़ा) का घत्ता के रूप में प्रयोग मिलता है। मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में दोहा प्रबंधकाव्य और

मुक्तक काव्य दोनों में समान रूप से स्थान पाता रहा है और भक्ति-काल और रीतिकाल में सबैया और घनाक्षरी के साथ महत्त्वपूर्ण छंदों में गिना जाता रहा है ।

दोहा का सर्वप्रथम संकेत करने वाले अपभ्रंश छंद शास्त्री नंदिताह्य हैं, जो इसे 'दूहा' कहते हैं । उनका लक्षण परवर्ती लक्षण से भिन्न अवश्य है, क्योंकि वे 'दोहा' की पादांत लघु ध्वनियों को गुरु मानकर इसका लक्षण १४, १२: १४, १२ मात्राएँ मानते हैं । उनके उदाहरण में सम चरणों के अन्तिम 'लघु' अक्षर को गुरु मानकर द्विमात्रिक गिन लिया गया है, किंतु विषम चरणों की स्थिति का स्पष्टतः संकेत नहीं है, एक गणना से यहाँ १४ मात्राएँ ठीक बैठती है, किन्तु 'भमंतएण' और 'श्लिजंतएण' की 'ए' ध्वनि का उच्चारण ह्रस्व मानने पर—जो ज्यादा ठीक जँचता है—यहाँ भी परवर्ती दोहा का स्वरूप बन जाता है :—

लदड मित्तु भमतएण, रयणायरु चदेण ।

जो श्लिजइ श्लिजतएण, वड्डइ वड्डतेण ॥ (पद्य ६५)

नंदिताह्यने दोहा के अन्य दो भेद 'उवदूहा' (१३, १२: १३: १२) और 'अवदूहा' (१२, १४: १२, १४) का भी उल्लेख किया है । 'उवदूहा' हमारे मूठ दोहा के अधिक नजदीक जान पड़ता है, और 'अवदूहा' हमारे वक्ष्यमाण सौरठा के । स्वयंभू ने 'दोहा' के इन्हीं तीनों भेदों का जिक्र किया है और वे भी इनका लक्षण नंदिताह्य के ही अनुसार मानते हैं ।^१ इससे यह संकेत मिलता है कि स्वयंभू के समय तक भी दोहा के सम चरणों के अन्त में गुरु अक्षर की स्थापना मानी जाती थी ।

हेमचन्द्र ने भी 'दोहक', 'उपदोहक' तथा 'अपदोहक' का लक्षण

१ चउदह मत्ता तुन्नि पय, पढमइ तइयइ हुति ।

बारहमत्ता दोचण्ण, दूहा लक्कण कति ॥ —गायालक्षण पद्य ८४.

२ गायालक्षण ८६ तथा ८८.

३. नदड वीरजिणेसरह, धरखुत्ती नहपति ।

दसती इव सगमह, नरय निरन्तर गुत्ति ॥ —वही पद्य ८७

४. स्वयंभूच्छन्दस् ४.७, ४.१०, ४.१२.

इसी रूप में प्रस्तुत किया है। इनके अतिरिक्त हेमचन्द्र १३-११ : १३-११ मात्रा वाले छन्द और इसके चलते रूप ११-१३, ११-१३ मात्रा वाले छन्द का भी सकेत करते हैं, पर वे इन्हें सर्वथा भिन्न छन्द घोषित करते हैं। विषम चरणों में १३ मात्रा और सम चरणों में ११ मात्रावाले छन्द को स्वयम्भू, हेमचन्द्र और राजशेखर 'कुसुमाकुलमधुकर' कहते हैं। इसी तरह ११-१३ : ११-१३ वाले छन्द को वे 'विभ्रमविजितवदन' नाम देते हैं। हेमचन्द्र के 'कुसुमाकुलमधुकर' और 'दोहक' दोनों छन्दों की तुलना करने से पता चलेगा कि उनका 'दोहक' ही परवर्ती दोहे से अभिन्न है, 'कुसुमाकुलमधुकर' नहीं।
(कुसुमाकुलमधुकर)

पत्तञ्ज पृष्ठ वसतञ्ज, कुसुमाकुलमधुकर ।

माणिक्य भाणु मल तञ्ज, कुसुमाकुलमधुकर ॥ (६२०.९४४)

(दोहक)

पिञ्ज पृष्ठ वसतञ्ज, सहि दो हया पडति ।

सनद्वभो अक्षवारमधु, अन्तु तुरग न भति ॥ (६२०.१००१)

हेमचन्द्र के अनुसार दोनों छंदों के प्रत्येक चरण के पादांत लघु अक्षर को गुरु मानकर गणना की गई है। यदि हम अपनी गणना के अनुसार मात्रा गिनें, तो 'कुसुमाकुलमधुकर' में मात्रा व्यवस्था १२, १० : १२, १० मालूम पड़ती है, 'दोहक' में १३, ११ - १३, ११। गति, लय और गूँज की दृष्टि से भी हेमचन्द्र का 'दोहक' ही दोहा है, 'कुसुमाकुलमधुकर' उससे कौनों दूर है।

१. समे द्वादश ओजे चतुर्दश दोहक ।—

समे द्वादश ओजे त्रयोदश उपदोहक ।— छंदो० ६२० की श्रुति

ओजे द्वादश समे चतुर्दश अपदोहक — वही ६१६ की श्रुति

२. समे एकादश ओजे त्रयोदश कुसुमाकुलमधुकर ।—छंदो० ६२० श्रुति

तथा स्वयम्भू० ६.१००, राजशेखर ५.११६.

३. ओजे एकादश सम त्रयोदश विभ्रमविजितवदनम् ।—वही ६१९ श्रुति

तथा स्वयम्भू० ६१९, राजशेखर ५.११५.

ऐसा जान पड़ता है, शास्त्रीय परम्परा के अपभ्रंश छंद-शास्त्री नंदिताक्ष्य, स्वयंभू, हेमचन्द्र और राजशेखर 'दोहक' का लक्ष्य वही मानने पर भी लक्षण में भेद मानते हैं। 'पादात्स्थं विकल्पेन' वाले नियम को वे 'दोषक' के संबंध में भी लागू करते हैं, जो बाद के छंद-शास्त्रियों को मान्य नहीं है। अपभ्रंश छंद-शास्त्रियों में कविदर्पणकार ने ही सर्वप्रथम इस पुराने लक्षणप्रणाली को न मानकर 'दोहक' का लक्षण १३, ११ : १३, ११ मात्रा दिया है, और अपने उदाहरणपद्य में पादांत षष्ठु को एकमात्रिक ही गिना है वे कवि-आम्नाय का संकेत करते बताते हैं कि इस छंद के समचरणों के अंत में 'ऽ' की योजना होनी चाहिए। कविदर्पणकार का उदाहरणपद्य भी इस लक्षण-परिवर्तन का संकेत करता है :—

जि नर निरगल गलगडह, सुगलु जगलु खति ।
ते प्राणिहि दोहप भइह, बहु दुह इदि उइ ति ॥

परवर्ती अपभ्रंश कवियों के यहाँ 'दोहा' का यही परवर्ती लक्षण मान्य रहा है और प्राकृतपैगलम् तथा छन्दःकोश इसी का चर्लेख करते हैं।

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में दोहा प्रबंध और मुक्तक दोनों काव्यशैलियों का प्रिय छंद रहा है। यद्यपि दोहे का शुद्ध रूप ही ही मध्ययुगीन हिंदी कवियों के यहाँ मान्य रहा है, तथापि कबीर, जायसी और तुलसी के यहाँ ऐसे भी दोहे मिलते हैं, जिनके विषम चरणों में १३ मात्राओं के स्थान पर १२ मात्राएँ मिलती हैं। हिंदी के कुछ विद्वानों ने इन्हें छन्द का दुष्ट प्रयोग मान लिया है, लेकिन

१. विषमसमपदकलाभि क्रमात् प्रयोदशैकादशसख्याभिः पुनर्दोहकः ।
अत्राम्नायः । एतस्य दोहस्य समपादे द्वितीये तुर्ये चान्ते गुरुलघू कुच ।
एकादशकलासु अष्टत्रयोर्धं गुरुलघुध्यामेऽ मात्रानय पूरयेत्पर्यः ।

—कविदर्पण २. १५. वृत्ति

२. तेरह मत्ता विषम पद, सम एयारह मत्त ।

अडयालीस मत्त सवि, दोहा छंद निवृत्त ॥—छंद-ज्ञान पत्र २१.

तूचेरी दूहो—

ऊभी सूरिज सौंमुही, भाया धोए मेटि ।

ताह वपत्ती पेटि, मोहण बेळी मारई ॥

दोहा छंद के गाते समय सम्पूर्ण छंद में बारह ताल पड़ती है । प्रत्येक चरण की प्रथम, और नवीं मात्रा पर ताल पड़ती है । इस दृष्टि से भी विपम चरणों में बारह मात्रा वाला दोहा गाने की दृष्टि से अधिक परिपूर्ण जान पड़ता है, जिसमें अंतिम तालखंड ४ मात्रा का होगा । १३-११, १३-११ वाले दोहे में भी तालव्यवस्था के अनुसार गाने वाले सम और विपम दोनों तरह के चरणों के अंतिम तालखंड (नवीं मात्रा से शुरू होने वाले तालखंड) को चतुर्मात्रिक तालखंड की ही वंदिश में गायेंगे, भले ही ये तालखंड मात्रा के लिखित रूप की गिनती की दृष्टि से विपम चरणों में पंचमात्रिक और सम चरणों में त्रिमात्रिक हों ।

सोरठा

§ १६७. सोरठा प्रसिद्ध अर्धसम चतुष्पदी छंद है, जो दोहे के समचरणों को विपम तथा विपम चरणों को सम कर देने से बनता है । इसमें तुक प्रथम तृतीय चरणों में मिलती है । प्राकृतपैंगलम् के अनुसार दोहे का विपरीत रूप ही सोरठा है तथा इसके प्रत्येक पद में तुक पाई जाती है । प्राकृतपैंगलम् के लक्षणीदाहरण पद्यों को देखने से पता चलता है कि इसमें दुहरी तुक पाई जाती है; एक विपम चरणों में, दूसरी सम चरणों में । विपम चरणों में ११ मात्रा तथा सम चरणों में १३ मात्रा वाला अर्धसमचतुष्पदी का स्वयंभू, हेमचन्द्र और राजशेखर सूरि ने सकेत किया है, किंतु वे इसे 'विभ्रम-

१. भू, भूते,ने मत्तिप, ताल दोहरे धार ।

—दल्पतपिंगल २.१३७.

२. प्रा० पै० १.१७०

३. प्रा० पै० १.१७१.

अपभ्रंश में दोहे के अनेक रूप प्रचलित रहे हैं और १२-११: १२-११ वाला दोहा भी एक विशेष भेद है। कबीर और जायसी के दोहा प्रयोग के संबंध में विचार करते समय आचार्य विश्वनाथ प्रसाद मिश्र ने इस तथ्य को ओर सबसे पहले संकेत किया है :—

“पहले और तीसरे अर्थात् विषम चरणों में तेरह मात्राओं के स्थान पर बारह मात्राएँ भी हुआ करती थीं, इस तथ्य पर ध्यान न देने का परिणाम यह हुआ कि जायसी के संबंध में धारणा बनानी पड़ी कि उन्होंने तुलसी की अपेक्षा छन्दों की पिगलसंबंधी व्यवस्था पर कम ध्यान दिया है। पर वास्तविकता यह है कि जायसी और तुलसी दोनों ने दोहे के विषम चरणों में कहीं कहीं बारह मात्राएँ ही रखी हैं।”^१

गोस्वामी जी के मानस में दोहे का यह विशेष प्रकार मिलता है। हम दो दोहे पेश कर सकते हैं:—

प्रभु के वचन श्रवण सुनि, नहीं अघाहिं कपि पुंज ।

बार बार सिर नावहि, गहहि सकल पद कंज ॥

(लंकाकांड दो० १०९)

सुनि जेहि भ्यान न पावहिं, नेत्रि नेत्रि कह वेद ।

कृपासिंधु सोइ कपिन्ह सन, करत अनेक विनोद ॥

(वही दो० ११०)

डिगल कवियों के यहाँ दोहे के विपरीत रूप ‘सोरठा’ (या सोरठियो दूहो) के अलावा इस छंद के दूसरे प्रस्तार भी मिलते हैं। इनमें दो भेद प्रसिद्ध हैं—‘बड़ो दूहो’ (११-१३ : १३-११), और ‘तूँबेरी दूहो’ (१३-११ : ११-१३)। इन दोनों प्रकारों में तुक परस्पर उन्हीं चरणों में मिलेगी, जो ग्यारह मात्राओं वाले चरण हैं।^२ जैसे,

रोपी अइबर राइ, कोट झड़ै नह कांगरे ।

पटके हापळ सीह पण, बाइल च्छै न बिगाइ ॥

१. हिंदी साहित्य का अतीत (खण्ड १) पृ० १५३.

२. मेनारिया: डिगल में वीररत्न (भूमिका) पृ० २३.

चौबेरी दूहो—

ऊर्मा सुरिन सौमुहो, माया धोए भेटि ।

ताह रुपनी पेटि, मोहन बेडी नारई ॥

दोहा छंद के गाते समय सन्पूर्ण छंद में बारह ताल पड़ती है। प्रत्येक चरण की प्रथम, और नवीं मात्रा पर ताल पड़ती है। इस दृष्टि से भी विषम चरणों में बारह मात्रा वाला दोहा गाने की दृष्टि से अधिक परिपूर्ण जान पड़ता है, जिसमें अंतिम तालखंड ४ मात्रा का होगा। १३-११, १३-११ वाले दोहे में भी तालव्यवस्था के अनुसार गाने वाले सम और विषम दोनों तरह के चरणों के अंतिम तालखंड (नवीं मात्रा से शुरू होने वाले तालखंड) को चतुर्मात्रिक तालखंड की ही धंधिशा में गाएँगे, मले ही ये तालखंड मात्रा के लिखित रूप की गिनती की दृष्टि से विषम चरणों में पंचमात्रिक और सम चरणों में त्रिमात्रिक हों।

सोरठा

§ १६७. सोरठा प्रसिद्ध अर्धसम चतुष्पदी छंद है, जो दोहे के समचरणों की विषम तथा विषम चरणों को सम कर देने से बनता है। इसमें तुक प्रथम-चतुर्थ चरणों में मिलती है। प्राकृतपैगलम् के अनुसार दोहे का विपरीत रूप ही सोरठा है तथा इसके प्रत्येक पद में तुक पाई जाती है। प्राकृतपैगलम् के लक्षणोद्धारण पद्यों को देखने से पता चलता है कि इसमें दुहरी तुक पाई जाती है; एक विषम चरणों में, दूसरी सम चरणों में। विषम चरणों में ११ मात्रा तथा सम चरणों में १३ मात्रा वाला अर्धसमचतुष्पदी का स्वयंभू, हेमचन्द्र और राजशेखर सूरि ने संकेत किया है, किंतु वे इसे 'विभ्रम-

१. भू, भूने भक्ति ए, ताल दोहरे धार ।

—दल्पतपिंगल २, १३७.

२. प्रा० पै० १.१७०

३. प्रा० पै० १.१७१.

विलसितवदन' नाम देते हैं।' ये सभी छन्दःशास्त्री इस छंद में 'सोरठा' की तरह विपम चरणों में तुकव्यवस्था नहीं मानते। हेमचन्द्र ने 'विभ्रमविलसितवदन' का उदाहरण निम्न दिया है :—

'कुह धणु जुभाणह, विभसिभदीहरनयणि।

माणिज्जह् तरुणि, विभ्रमविलसितवयणि ॥

(कोई धन्य युवक ही विकसितदीर्घनयना विभ्रमविलसितवदना तरुणी के द्वारा संमानित किया (या मनाया) जाता है ।)

दोहे के विपरीत सोरठे का विपम पद वाला तुकांत रूप कवि-दर्पणकार के यहाँ मिलता है, किंतु वे इसे 'भवदोहक' नाम देते हैं।' कविदर्पणकार के उदाहरण में स्पष्टतः तुकांतता केवल विपम चरणों में ही पाई जाती है :—

'कुश्लधुय धावति, सहि सहरिस सहयारवणि ।

कोइरवि मगति, पाभव दोहय महुसमइ ॥

(हे सखि, आम के वन की ओर भाँरे खुशी से दौड़ रहे हैं, और पेड़ कोयल के स्वर से बसंत ऋतु में दोहदयुक्त हो रहे हैं ।)

प्राकृतपैगलम् और छन्दःकोश' में ही सर्वप्रथम 'भवदोहक' के लिये 'सोरट्ठ' (सोरठा) शब्द का प्रयोग मिलता है। संभवतः दोहे के विपरीत का रूप 'सौराष्ट्र' के कवियों और लोककवियों के यहाँ विशेष प्रचलित रहा है, फलतः इसे 'सोरट्ठ' नाम ही दे दिया गया। डिंगल के चारण कवियों के यहाँ भी इसे 'सोरठियो दूहो' कहा जाता है, जिसका अर्थ ही है, 'सौराष्ट्र का दोहा'।

१. ओजे एकादश समे त्रयोदश विभ्रमविलसितवदनम् ।

—छन्दोनुशासन ६.११.

साथ ही दे० स्वयम् ० ६.११, राज० ५.११५.

२. अथ विनिमयेन विपमसमाधिव्यत्ययेनैव दोहक एवावदोहक' ।

—कविदर्पण २.१५ श्रुति

३. सो सोरट्ठउ जाणि, जो दोहा विपरीय हुद ।

मिदु पदं जमट्ठ रियाणि, इट्ट पदित्ठ अह तीसरइ ॥

—छन्दःकोश पद्य २२

दोहोंके चलते 'अवदोहक या सोरठा' का प्रयोग बौद्ध सिद्धों के यहाँ भी मिलता है। मध्ययुगीन हिंदी कविता में दोहे के साथ साथ इसका भी प्रयोग मिलता है। गोस्वामी तुलसीदास के 'मानस' में सोरठा मिलता है और कई सोरठों में तो गोस्वामी जी ने विपम एवं सम दोनों चरणों में दुहरी तुक की व्यवस्था कर इसमें नई गूँज भर दी है, जैसे:—

नील सरोरह श्याम, वदन मदन वारिज नयन।

करी सो मम ठर घाम, सदा छीरमागर सयन ॥ (बालकांड.३)

सोरठा छंद का चल्लेख केशवदास, श्रीधर, भिखारीदास, गदाधर प्रायः सभी मध्ययुगीन हिंदी छन्दःशास्त्रियों ने किया है।

प्राकृतपैगलम् में केवल दो सोरठा छंद मिलते हैं। छंद संख्या १.१७०-१७१ की गणव्यवस्था का विश्लेषण निम्न है:—

(अ) दोनों छंदों के पणमात्रिक गण का विश्लेषण

(१) मध्य में दो मात्रा सदा ~ ~

~ ~ ~ ~ ~ } १२½%
— ~ ~ ~ ~ } २५%

(२) मध्य की दो मात्रा सदा —

— — — (२) } २५%
— — ~ (१) } १२½%

(३) मध्य में केवल एक ~

— ~ — ~ (२) २५%

(ब) दोनों छंदों के चतुर्मात्रिक गण का विश्लेषण

(१) विपम चरणों में सदा ~ ~ — १००%

(२) सम चरणों में

~ ~ — (१) } २५%
~ ~ ~ (१) } २५%
— ~ ~ (२) } ५०%

१. छंदमाला २.३९, छंदविनोद २.७,

छंदार्णव ७.६., छंदोमंजरी पृ० ६४.

(स) सम चरणों के अंतिम त्रिकल का विश्लेषण
सम चरणों में ~ ~ ~ (४) १००%

चुलियाला

§ १६८. चुलियाला दोहा दोहे का ही एक विशेष भेद है, जिसमें दोहे की प्रत्येक अर्धाली में पाँच मात्राएँ अधिक पाई जाती हैं। इस प्रकार चुलियाला दोहा के विषम चरणों में १३ मात्राएँ और सम-चरणों में १६ (११+५) मात्राएँ पाई जाती हैं। ये पाँच मात्राएँ 'कुसुमगण' (ISII) से निबद्ध होती हैं। चुलियाला छंद में दोहे की तरह ही तुकव्यवस्था 'स्त्र-घ' (द्वितीय-चतुर्थ) चरणों में पाई जाती है। इस तरह का अर्धसम मात्रिक छंद स्वयंभू, हेमचंद्र तथा राजशेखरसूरि के यहाँ भी है, किंतु वे इसे 'कामिनीक्रीडनक' छंद कहते हैं। कविदर्पणकार ने ही सर्वप्रथम इसे प्रस्तुत पारिभाषिक संज्ञा देकर 'चूडालदोहा' कहा है, जिसका अर्थ है '(पाँच मात्रा की) चुटिया वाला दोहा'। उसका उदाहरण निम्न है:—

कुमह जि महरह करहँ रह, गरह ति वेयरनिहि नहिदि ।
रुदरबहोहयतडिहिँ, लुलहि पूयलोहियमइहिँ ॥

छन्दःकोशकार इसी को केवल 'चूलिका' (चुलियाल) छंद कहते हैं, वे किसी प्राचीन छन्दःशास्त्री गुल्ह का मत उद्धृत करते हैं:—

दोहा छंद तु पठम यदि, मत्त उविज्जहि पच सुकेहा ।
चूलिपाठ त तुह मुणहु, गुल्ह पयपइ सम्बसु एहा ॥ (पद्य १६)

१. चुलिआला जह देह किमु, दोहा उपपर मत्तइ पचर ।

पअ पअ उपपर सठवद, मुद्ध कुसुमगण अतह दिज्जइ ॥

—प्रा० पं० १. १६७.

२. स्वयंभूच्छन्दस् ६.१३०, राजशेखर ५.१४२,

ओजे प्रयोदश सने षोडश कामिनीक्रीडनकम्—छन्दोतु० ६.१९.

३. समपादयोन्ते एकादशमगोष्ठी कृतेन पञ्चमात्रेण चूडालदोहकं स्यात् ।

—कविदर्पण २.१७ वृत्ति.

इसी प्रसंग में वहाँ एक अन्य छंद 'वपचूडिका' (वचचूडिय) का भी उल्लेख है, जिसमें दोहा के समचरणों में २०, १० मात्रा अधिक जोड़ी जाती हैं। वपचूडिका में इस तरह विषम चरणों में १३ और समचरणों में २१ मात्रायें होती हैं। वपचूडिका का लक्षणोदाहरण वहाँ निम्न दिया है :—

दोहा छंदु ति दुदठ पडि, दह रह कलसुत्त मु अठपडि मत्त सवि ।

वचचूडिय त उह मुगहु, लुहुगुलुगुगुत्त मु जंपइ अल्लकवि ॥

चूडियाला के उक्त उदाहरणपद्यों को देखने से पता चलता है कि कविदर्पणकार और गुन्ह दोनों चूडियाला के सम चरणों के अन्त में ISII (कुसुमगण) की व्यवस्था आवश्यक नहीं मानते, किंतु दामोदर ने 'वाणीभूषण' में इस छंद के लक्षणपद्य और उदाहरणपद्य दोनों में सम चरणों के अंतिम 'पंचकल' को 'ISII' ही निबद्ध किया गया है। ऐसा जान पड़ता है, इस छंद की रचना में दोनों प्रणालियाँ प्रचलित थीं, कुछ लोग इन पाँच मात्राओं को किसी ढंग से निबद्ध करने के पक्ष में थे, कुछ इनको 'ISII' रूप में।

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में 'चूडियाला' का विशेष प्रचलन नहीं रहा है। जैसे केशवदास इसका जिक्र जरूर करते हैं। वे इसे 'बूडामनि' छन्द कहते हैं। केशव ने अर्घांडी के अंत में एक स्थान पर 'ISII' और दूसरे स्थान पर 'SIII' का निबंधन किया है। इससे यह ज्ञात होता है कि सम चरणों के अंत में 'दो लघु' (II) होना इस छन्द में अवश्य आवश्यक था।

राधा बाधा मीन के, वेचहु त्रिनि तूरूप तपोषतु ।

अगत्रोवन की जीविका, जत्रन ऐसन पृष्ट देवगनु ॥

दूसरी ओर मिखारीदास के लक्षणोदाहरण में फिर सम चरणों के अंत में 'कुसुमगण' (ISII) की व्यवस्था मिलती है।^१

१. वाणीभूषण १.९३-९४

२. दोहा के दुहु पदन टै पच पंच कउ देव ।

सत्र बूडामनि छट के मत्त अठान्न लेत्र ॥—छंदमात्रा २.४१.

३. दोहा छल के अंत में और पंचकल नद निहारिय ।

नागरात्र पिगट करै सुरियाल सो छट पिचारिय ॥—उदाहरण ७.१२.

मैं विपमिद्धन भमिभ गुनो, बलि शिनु समुक्षि न तोहि निहोरति ।
 शटक शटक कर छाडिली, चुरिया लासन की कत फोरति ॥

(छटाणव ७ १३)

एक विवेचन से स्पष्ट है कि चुलियाला बड़ा पुराना छन्द है, इसकी रचना के सद्य में दो मत पाये जाते हैं, किंतु दोनों अर्धाली के अन्त में 'दो लघु' (।।) की रचना के पक्ष में हैं। मध्ययुगीन हिंदी कविता में आकर चुलियाला का प्रयोग लुप्त हो गया है, भले ही हिंदी छन्द शास्त्रियों के यहाँ इसका एल्लेख मिलता रहा है।

चौबोला

§ १६६. प्राकृतपैंगलम् में वर्णित 'चौबोला' छन्द अन्तरसमा चतुष्पदी है, जिसके विपम (प्रथम तृतीय) चरणों में १६ मात्रा और सम (द्वितीय चतुर्थ) चरणों में १४ मात्रा पाई जाती हैं। इन मात्राओं की योजना का कोई विधान प्राकृतपैंगलम् में नहीं है, जिससे इसके तत्तत् चरणों की गणव्यवस्था का पता चल सके। लक्षणोदाहरण की तुल्यव्यवस्था को देखने से ज्ञात होता है कि इसमें समानमात्रिक चरणों में ही परस्पर तुक मिलती है। इस प्रकार तुक की व्यवस्था 'क ग' (a o), 'ख घ' (b d) है। यह छन्द वाणीभूषण, छन्दमाला छन्दविनोद, कहीं भी नहीं मिलता। गुजराती छन्द शास्त्रीय ग्रंथ 'दक्षपतपिंगल' में भी इसका कोई संकेत नहीं है। हेमचन्द्र के 'छन्दोनुशासन' में इस तरह की अन्तरसमा चतुष्पदी मिलती है, जिसे वे 'मन्मथविडसित' छन्द कहते हैं। इसके सम चरणों में १४ और विपम चरणों में सोलह मात्रा का विधान है। यहाँ तुक 'ख घ' (b d) पद्धति की है।

'समे चतुर्दश भोजे षोडश मन्मथविडसितम् । यथा—

मयवसतरनित्रिभणताउ । क्तेवद सपद् जीविठ ॥

मेरुहहु रमगीधलि सहु संगु । चयदु हयधम्मरिठसिठ ॥'

१ सोलह मत्तद् ये वि पमाणु, बीभ चउयहि चारिदश ।

मत्तद् सदिधमग्गं जागु, चारि पआ चउमोल पदा ॥ प्रा० पं० १ १३१

२ छंदोनुशासन ६ २० सूत्र पर उद्धृत पत्र पृष्ठा ११०.

(यह शरीर, संनति और जीवन मदवरा तरुणी के नेत्र के समान चंचल है । त्रियों (रमनोजन) का साथ छोड़ दो, दुष्ट कर्मदेव के विलसित को त्यज दो ।)

वस्तुतः चौबोला, पञ्चटिका जैसे षोडशमात्रिक छन्द (वीः पद्धटिका । (६.३०) चगाचतुष्कं पद्धटिका) और गन्धोदकधारा जैसे चतुर्दशमात्रिक छन्द के मिश्रित रूप 'मन्मथविलसित' का ही प्राकृत-पैंगलम् वाला विकास है ।

मध्ययुग में यह छन्द ठोक इसी रूप में नहीं दिखाई पड़ता, किंतु इसका विकसित रूप सममात्रिक वर्ग के त्रिशन्मात्रिक छन्दों में मिलता है, जिसमें प्रत्येक चरण में १६, १४ पर यति पाई जाती है । भिखारीदास के 'छन्दार्णव' में 'चौबोला' का यही विकसित त्रिशन्मात्रिक चतुष्पदी रूप मिलता है, जिसमें १६, १४ पर यति पाई जाती है । भिखारीदास का उदाहरण इस मान्यता को पुष्ट कर देगा ।

सुरपतिहित श्रीपति वामन रहे बलि भूपति सों छलहि चस्यो,
स्वामिकाजहित सुक दानहूँ रोक्यो भरु दगहानि सस्यो ।
सुमति होत उपकार लखहि तौ भूखो बहत न सक गहै,
पर अपकार होत जानहि तौ कषहूँ न सोची बोल कहै ॥

(उदाणव ५ १२८)

स्पष्ट है कि भिखारीदास के 'चौबोला' का उदाहरण प्राकृतपैंगलम् के दो 'चौबोला' छन्दों को मिलाकर उसके प्रत्येक दल को एक चरण मान लेने से बना है । इसका ही एक रूप 'ताटक' है, जिसका आधुनिक हिंदी कवियों ने भी बहुत प्रयोग किया है । 'चौबोला' छन्द की प्रत्येक द्विपात् अर्धांली को समग्र चरण की एक युति (इकाई) मान लेने पर और १६, १४ पर यतिव्यवस्था रखने पर 'ताटक' छन्द होगा । हम नीचे प्राकृतपैंगलम् के 'चौबोला' को इस रूप में रखकर तुलना के लिये प्रसाद की कामायनी से एक ताटक की अर्धांली उपस्थित कर रहे हैं । इन दोनों की लय, गति और गूँज से यह स्पष्ट हो जायगा ।

‘रे धनि मत्तमभगभगामिणि, खदनलोभगि चदमुही । १६+१४
चचल जोष्वण जात न जाणहि, छइल समप्पहि काहँ णही ॥ १६+१४
(प्रा० पं० ११३२)

‘रपा सुनहले तीर बरसती, जयलक्ष्मी सी रुदित हुई । १६+१४
उधर पराजित कालरात्रि भी, जल में अतनिहित हुई ॥ १६+१४
(कामायनी भाशा सर्ग)

उक्त उदाहरणों के आधार पर हम ‘चौबोला’ छन्द की गण-व्यवस्था का भी अनुमान कर सकते हैं, जो विषम चरणों में ‘४+४+४+४’ (चार चतुष्कल), सम चरणों में ‘४+४+४+४+४’ (तीन चतुष्कल और एक गुरु) जान पड़ती है । यही ‘ताटक’ छन्द में ‘४+४+४+४, (यति) ४+४+४+४’ हो जायगी । संभवतः पुराने कवि इन चतुष्कल गणों की व्यवस्था में कोई गण प्रयुक्त कर सकते थे, किंतु ऐसा जान पड़ता है, प्रायः ‘जगण’ (151) का वारण किया जाता था । प्राकृतपिंगलम् के चतुष्कल गणों में अधिकांश ‘भगणात्मक’ (511) हैं, केवल एक सर्वलघु (छइल सुं, 1111) है । प्रसाद के ताटक में हमें ‘जगण’ (रपा सु), द्विगुरु चतुष्कल (‘क्ष्मी सी), सर्वलघु चतुष्कल (रुदित हुई), भी मिलते हैं, किंतु छन्द में ‘जगण’ तथा ‘द्विगुरु’ का वारण करने से लय अधिक सुंदर बन पायगी । चौबोला और ताटक दोनों ही चार चार मात्रा की की ताल में मजे से गाये जा सकते हैं । इनके सभी चरणों (ताटक-यत्यशो) में पहली, पाँचवीं, नवीं और तेरहवीं (इसके बाद ताटक की सवरहवीं, इक्कीसवीं, पच्चीसवीं और च-तीसवीं) मात्रा पर ताल पड़ती है । इस छन्द के ‘ताटक’ स्वरूप का प्रयोग मैथिलीशरण गुप्त, श्यामनारायण पांडेय, गुरुभक्त सिंह, पन्त, दिनकर आदि अनेक आधुनिक कवियों ने किया है ।

गुजराती के ‘वृहत् पिंगल’ में चौबोला का संकेत ‘रणपिंगल’ के आधार पर किया गया है । ‘रणपिंगल’ के रचनाकार ने ‘चौबोला’ को

हिंदी 'ठाठं' से अभिन्न माना है और इसे १६, १४ पर यतिवाली त्रिशन्मात्रिक रचना बताया है। इस छंद के विषय में 'रणपिगल' में निम्न विवरण मिलता है।

“चौबोला, चौयाला, चतुष्पथा, चतुर्वचन, चरबोला १-३ विपम-पदमा १६ मात्रा. २ ४ समपदमा १४ मात्रा प्रत्येक दलमा १, ५, ९, १३, १७, २१, २५, २९ मात्राप ताल

विपम पदे करि सोळ बटा पळि, सममां चौद सदा धरजो ।
प्रथम उपर पढी श्रुति श्रुति चडता, ताळो चौबोले करजो ॥
श्रीन फलानां वेदळ छे पण, चार पदे बोलाया छे ।
चतुर्वचा बळि कोई बहे छे, चतुष्पथा चौयाला छे ॥(३५ ३६)”

किंतु यह छंद गुजराती में बहुत कम प्रचलित है। श्रीरामनारायण पाठक ने लिखा है कि “आ छंद गुजरातीमा बहु वपरातो नथी, पण तेनु दृष्टान्त तरीके महत्त्व छे” ।

श्री वेलणकर चौबोला को प्राकृतपैंगलम् की तरह चतुष्पदी न मानकर अर्धसमा पदपदी मानते हैं। वे इसको मात्राव्यवस्था ८, ८, १४×२ मानते हैं। किंतु चौबोला में 'घत्ता' जैसी मूल पदपदियों की तरह आभ्यंतर तुक नहीं मिलती, यदि यहाँ भी 'क र, घ ङ, ग-च' (१-२, ४-५, ३-६) वाली तुकें नियम मिलतीं, तो इसे पदपदी माना जा सकता था। यह छंद पुरानी परंपरा में केवल प्राकृतपैंगलम् में ही मिलता है और यहाँ लक्षण और उदाहरण दोनों जगह आभ्यंतर तुक नहीं मिलती। लक्षणपद्य में तुक चतुष्पदी के ढग पर 'क-ग, 'र-घ' है, उदाहरण पद्य में केवल एक तुक है, जो 'र-घ' पद्धति की है। हमें 'चौबोला' को अर्धसमा चतुष्पदी ही मानना अभीष्ट है, पदपदी नहीं। श्री वेलणकर की तालव्यवस्था हमारे ढगपर है, पर उससे भी

वे इसके षट्पदीत्व का संकेत करते हैं ।' फर्क इतना है कि हम इसमें चार चार मात्रा पर ताल मानते हैं, वे इसमें आठ आठ मात्रा के बाद ताल मानते हैं ।

मिश्रित छंद

कुंडलिया

§ २००. कुंडलिया, दोहा और रोला के मिश्रण से बना छन्द है, जिसे पुराने छन्द-शास्त्रियों के शब्दों में एक प्रकार का 'द्विभङ्गी' छन्द कहा जा सकता है । कुंडलिया जैसा मिश्रित छन्द स्वयंभू और हेमचन्द्र के यहाँ नहीं मिलता । कविदर्पणकार ने अनेक द्विभङ्गियों का जिक्र करते समय 'दोहा' और 'वस्तुवदनक' (२४ मात्रिक सम चतुष्पदी, गण व्यवस्था-६, ४, ४, ४, ६) के मिश्रित छन्द का संकेत किया है, पर वे उसे कोई खास नाम नहीं देते । ऐसा जान पड़ता है, भट्ट कवियों के यहाँ ही यह छन्द विशेष प्रचलित रहा है, और वे ही इसे 'कुंडलिया' कहते थे । प्राकृतपैंगलम् के अलावा सिर्फ रत्नशेखर ने ही

१. Caubola (8, 8, 14 X 2) is sung in the same Tala as the Ghatta but its 1st beat occurs on the 1st Matra instead of the 3rd. The 2nd beat occurs on the 1st Matra of the second line while the 3rd and the 4th occur on the 1st and 9th Matras of the third line. At the end of the 3rd and the 6th lines, i e, at the end of each half there is a pause of 2 Matras which would secure the usual distance of 8 matras between the 4th beat of the preceding half and the initial beat of the succeeding half.

—Apabhramsa Metres I § 25.

इसका संकेत किया है। रत्नशेखर 'कुण्डलिया' के अतिरिक्त इसी के वजन पर नाम दिये गये 'कुण्डलिनी' छन्द का भी जिक्र करते हैं, जिसमें 'गाथा-रोला (काव्य)' का मिश्रण पाया जाता है। प्राकृत-पैगलम् और छन्दःकोश दोनों ही 'कुण्डलिया' के लक्षणमें 'उल्लाल' से संयुक्त (उल्लालइ संयुक्त) होने का जिक्र करते हैं। इस संबंध में यह जान लेना होगा कि 'उल्लाल' शब्द का अर्थ यहाँ 'उल्लाल छन्द' न होकर दोहा के अंतिम चरण की पुनरुक्ति से है, जिसे चारण कवियों के यहाँ सिंहावलोकन कहा जाता है।

कुण्डलिया छन्द में दोहे के चतुर्थ चरण को रोला के प्रथम चरण के प्रथम यत्यंश के रूप में पुनः निबद्ध किया जाता है, और दोहा के प्रथम पद को रोला के अन्त में रखा जाता है। मध्ययुगीन हिंदी काव्य-परंपरा में कुण्डलिया की रचना में इन दोनों बातों का ध्यान सदा रखा गया है। राजमल्ल (पद्य १२४), केशवदास (छन्दमाला २४०), भिखारीदास (छन्दार्णव ७.४०-४१) आदि सभी मध्य-युगीन लेखकों ने 'सिंहावलोकन' रीति को जरूरी माना है। (सिंहावलोकन रीति है, दोहा पर रोलाहि—भिखारीदास ७.४०) द्विगल कवियों के यहाँ कुण्डलिया के ढंग पर और भी भेद बना लिये गये हैं। 'शुद्ध कुण्डलियो' के अतिरिक्त यहाँ 'कुण्डलियो राजवट' और 'कुण्डलियो दोहाळ' ये दो भेद वर्णित हैं। 'कुण्डलियो राजवट' में दोहा के बाद चार चरण रोला और फिर दो चरण उल्लाल के पाये जाते हैं, और प्रथम और अंतिम पद का तथा दोहा के चतुर्थ चरण और रोला के प्रथम यति-खंड का सिंहावलोकन रीति से निर्घघन होता

-
१. दोहा छटु जि पठम पदि कव्वइ अद्द निरुत्त ।
 त कुण्डलिया बुद्द मुण्टु, उल्लालइ संयुत्त ॥
 उल्लालइ संयुत्त समगसुद्धउ सगदिग्गइ ।
 चउगाल सउधि मत्त सुदिठ पइ पथ रइग्गइ ।
 उल्लालइ संयुत्त लइइ सो निम्मग्गोहा ।
 त कुण्डलिया छटु पठम जदि पदियइ दोहा ॥—उद्देश ३१.
 २ छद् शेष पद्य ३८

है। 'कुण्डलियो दोहाळ' में एक 'राजवट' वाले भेद से यह अन्तर है कि इसमें दोहे के बाद रोला और फिर एक दोहा प्रयुक्त होता है। इसकी अन्य विशेषता यह है कि प्रथम दोहे का पूर्वार्ध दूसरे दोहे के उत्तरार्ध के रूप में सिंहावलोकन रीति से प्रयुक्त होता है। मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में कुण्डलिया काफी प्रसिद्ध छंद रहा है। कुछ लोगों ने तो गोस्वामी तुलसीदास रचित 'कुण्डलिया रामायण' तक को ढूँढ निकाला है, पर अधिकांश विद्वान् इस ग्रन्थ को गोस्वामीजी रचित नहीं मानते। बाद में गिरिधर कविराय और दीनदयाल के अन्योक्ति-परक तथा नीतिमय कुण्डलिया हिन्दी में काफी मशहूर हैं।

छप्पय

§ २०१ छप्पय छंद अपभ्रंश का बड़ा पुराना छंद है। प्राकृत-पिंगलम् में इसे 'रोला + चलाळा' का मिश्रण कहा गया है। छप्पय के

१ सियवर राज समापिया, पाट अघ लव पेर ।
 कुस नै समप कुसावती, भव सुताँ विशेष ॥
 बधव सुताँ विशेष, दोय सुत भरत सुदत्तिय ।
 तशरु नै तलसनी, पुकर नै पुक्कर वत्तिय ॥
 असी लिखमण उभय, अँगद नगरी अगद नै ।
 चद्रकेत चद्रवती, सत्रघण सुताँ सुतद नै ॥
 कनवज सुवाहु सत्रघात करि पति मथुरा इम थापिया ।
 इण भँत मछ कह आठ ही सियवर राज समापिया ॥

—रघुनाथरूपक पृ० २८०

२ रूपक यह रघुनाथरो, पिंगळ गीत प्रमाण ।
 कहियो मठाराम कवि, जोधनगर जग जाँग ॥
 जोधनगर जग जाँग, वास गँदो भिसतारा ।
 बगमीराम मुजान, जात सत्रग कुँवारा ॥
 सवत ठारे सतरु बरम तेसठो बचाणों ।
 सुकल भादवी दसम वार ससिहर बरताणों ॥
 मत अनुसारे में कह्यो, सुघ कर लियो मुजान ।
 रूपक यह रघुनाथरो, पिंगळ गीत प्रमाण ॥ —वही पृ० २८२

अंगभूत रोला छंद की गणव्यवस्था '२+४+४+४+४+४+२ (॥)' बताई गई है और इसके हर चरण में ११, १३ पर यति होनी चाहिए। इसके बाद २८-२८ मात्रा के दो चरण सल्लाला छंद के होंगे, जहाँ १५, १३ पर यति होगी। इस छंद का सर्वप्रथम संकेत नंदिताह्य के 'गाथालक्षण' में मिलता है। नंदिताह्य ने इसे 'दिवट्टु' (हिन्दी, ड्यौटा) छन्द कहा गया है, तथा इसे 'वत्थुअ' (सम-चतुष्पदी, गणव्यवस्था ४+४+५+५+२+२+२) तथा १५, १३ मात्रा वाले दो चरणों के द्विपदीखंड का मिश्रण कहा है। नंदिताह्य में दूसरे छन्द का नाम नहीं मिलता। नंदिताह्य का उदाहरण, जिसे प्राचीनतम छप्पय का रूप मान सकते हैं, निम्न है:—

कुमिकुंम विरुमह कवण थणकलसह उप्पम ।
 इंदीवरदलसमह कवण नपणह सारिच्छम ॥
 पारिजायलयनिमह भुअह कहि कवणह चंगिम ।
 सीअदेवि रुवस्स तुअह कसु वन्निण अगिम ॥
 इअ मणह राउ दसरहतणउ वणि वणि विलवंतउ करणु ।
 अहवा न पुअह जं जीवियअ जं जि तं जि विअियकरणु ॥

'वस्तुवदनक' तथा 'सल्लाला' (कर्पूर या कुंकुम) के मिश्रण बने छप्पय का संकेत हेमचन्द्र ने ही 'द्विभंगिका' छन्दों के संबंध में किया है। वे बताते हैं कि ये छन्द 'मागधों' (भट्ट कवियों) के यहाँ 'दिवट्टु', 'छप्पय' या 'काव्य' इन अनेक नामों से प्रसिद्ध हैं। बाद में कविदर्पणकार ने भी इसका संकेत किया है। अपभ्रंश कवियों के मुक्तक काव्यों और राजस्तुतियों में छप्पय का काफी प्रयोग रहा है।

१. प्रा० पं० १.१०५.

२. दो वेवा विहिअुयलं जुयाइं दुअिउ दुग च वत्थुअओ ।

पनरसतेरसपनरसतेरसअुतो दिवदछदो ॥ —गाथालक्षण पद्य ८२.८३

३. एताश्च वस्तुवदनकर्पूराद्याः द्विभंगिमाः पद्यदा इति, सार्धच्छंदासि इति च, सामान्याभिधानेन मागधाना प्रसिद्धाः। यदाह—जद वत्थुआण हेट्ठे उल्लाला छदयमि किअजति। दिवट्ठच्छंदयउप्पयकव्याइं ताइं वुअंति ॥' इत्यादि।

— छन्दोनुशासन सूत्र ४.७९ की वृत्ति.

रोला (या वस्तुवदनक) के अलावा छप्पय छंद का अन्य भेद 'रासा-
वलय + ललाला (कर्पूर या कुंकुम) के योग से भी बनता है और
कविदर्पणकार ने इसका भी संकेत किया है ।'

सदेशरासक में पाँच छप्पय छन्द मिलते हैं । पुरानी हिंदी काव्य-
परंपरा में इस छंद का प्रयोग विद्यापति की 'कीर्तिलता' में मिलता
है । गोस्वामी तुलसीदास की कवितावली में भी इसका प्रयोग हुआ
है । दरबारी भट्ट कवियों का यह प्रसिद्ध छंद रहा है । गंग, नरहरि
आदि के छप्पय प्रसिद्ध हैं और पृथ्वीराजरासो में तो छप्पयों का
बहुतायत से प्रयोग मिलता है, जहाँ इसे 'कवित्त' कहा गया है ।
केशवदास की 'छंदमाला' में इसे 'कवित्त' (रोला) + ललाला' का
मिश्रण बताया गया है । मिखारीदास ने बताया है कि छप्पय छंद के
पूर्वार्ध में वसी रोला-भेद को लिया जाता है, जिसको ग्यारहवीं मात्रा
लघ्वक्षर के द्वारा निबद्ध की जाती है । इस रोला-भेद को वे 'काव्य'
छंद कहते हैं :—

रोला में लघु रुद्र पर, काव्य कहावै छद ।

ता भागे उल्लाल दे, जानहु छप्पे छद ॥ (छदाणव ७. ३७)

रड्डा

§ २०२. प्राकृतपैंगलम् के अनुसार रड्डा छंद में नौ चरण पाये
जाते हैं । इसके प्रमुख भेद राजसेना रड्डा में पहले पाँच चरणों में
में क्रमशः १५, १२, १५, ११, १५ मात्राएँ और बाकी चार चरणों में

१. कविदर्पण २. ३३.

२. कीर्तिलता पृ० १०.

३. डा० विपिन मिश्री त्रिवेदी : चंद बरदायी और उनका काव्य
पृ० २५२-२५३

४. पहिले चरन कवित्त बहि पुनि उल्लाल देउ ।

'केशवदास' विचारिणो यो पठपद को भेउ ॥—छंदमाला २.२८

दोहा (१३, ११, १३, ११) निबद्ध होता है।^१ इस प्रकार 'रड्डा' किसी छंदविशेष के साथ दोहा के मिश्रण से बना है। इस छंद का स्वतंत्र रूप से प्राकृतपैंगलम् में कोई संकेत नहीं मिलता। स्वयंभू में यह पंचपात् छंद 'मात्रा' (मत्ता) के नाम से संकेतित है। वहाँ इसकी मात्रायें विषम पदों में १६ और सम पदों में १२ बताई गई हैं।^२ इसके अन्य भेदों का भी संकेत वहाँ मिलता है:—मत्तमधुक्ती (१६, ११, १६, ११, १६), मत्तवाळिका (१६, १३, १६, १३, १६), मत्तविळासिनी (१६, १२, १४, १२, १४) मत्तकरिणी (१६, १२, १७, १२, १७)। मात्रा के इन भेदों का विवरण हेमवद्र और कविदर्पण में भी उपलब्ध है।^३ प्राकृतपैंगलम् में वर्णित रड्डा छंद के षट् पौष चरण मात्रा छंद के ही विविध भेदों के हैं। प्राकृतपैंगलम् में इन पौष चरणों के मात्रा भेद के आधार पर ही रड्डा के अनेक भेदों का संकेत किया गया है:—

१. करहो	१३, ११, १३, ११, १३.
२. नंदा	१४, ११, १४, ११, १४.
३. मोहिनी	१९, ११, १६, ११, १६.
४. चारुसेनी	१५, ११, १५, ११, १५.
५. भद्रा	१५, १२, १५, १२, १५.
६. राजसेना	१५, १२, १५, ११, १५.
७. तालंकिनी	१६, १२, १६, १२, १६.

इन भेदों के अतिरिक्त वृत्तजातिसमुच्चय में मोदतिका (१४, १२, १४, १२, १४), चारुनेत्री (१५, १३, १५, १३, १५), और राहुसेनी (१६, १४, १६, १४, १६) इन तीन भेदों का संकेत और मिलता है।^४ इन विविध मात्रा-भेदों के साथ दोहे का मिश्रण होने पर यह छन्द

१ प्रा० पं० १.१३३.

२. स्वयंभूच्छन्दस् ४.१४.

३. छन्दोनुपासन ४ १७-२१, कविदर्पण २.२८.

४. प्रा० पं० १ १३६-१४३

५. वृत्तजातिसमुच्चय ४.३०.

रड्डा कहलाता है। इस मिश्रित छन्द (रड्डा) का सर्वप्रथम संकेत स्वयंभू में मिलता है। अपभ्रंश कवियों के यहाँ रड्डा छन्द का प्रचलन इतना रहा है कि यह स्वतंत्र छन्द माना जाता रहा है। हेमचन्द्र ने बताया है कि यद्यपि रड्डा भी छप्पय (सार्धच्छंदस्) की तरह ही 'द्विभंगिका' है, किंतु वृद्धानुरोध से उसका स्वतंत्र उल्लेख किया जायगा। मात्रा के उपर्युक्त विविध भेदों का संकेत करने के बाद हेमचन्द्र ने रड्डा का संकेत किया है, वे इसे 'वस्तु' भी कहते हैं। हेमचन्द्र के मतानुसार रड्डा में 'मात्रा छन्द' के किसी भेद के साथ दोहा या उनके किसी भेद (अपदोहक, अवदोहक, आदि) का मिश्रण हो सकता है।

अपभ्रंश जैन कवियों के यहाँ रड्डा छंद का प्रचुर प्रयोग मिलता है। हरिभद्र सूरि के 'सनत्कुमारचरित' और सोमप्रभ सूरि के 'कुमारपालप्रतिबोध' में रड्डा छंद निबद्ध हुआ है। अहहमाण के संदेशरासक में भी ६ रड्डा छंदों का प्रयोग मिलता है और विद्यापति की 'कीर्तिलता' में भी इस छंद में निबद्ध कई पद्य हैं। मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में इस छन्द का प्रयोग केवल केशव-दास की 'रामचरिका' में मिलता है। 'छन्दमाला' में वे इसे 'नव-पदी' छन्द कहते हैं और इसके केवल 'राजसेना' वाले भेद का संकेत करते हैं। बिखारीदास ने 'छन्दार्णव' में रड्डा के उक्त सातों भेदों

१. स्वयंभू ४.२५.

२. वृद्धानुरोधान्तु रड्डा प्रथमभिधास्यत इति सर्वमवदातम् ।

—छन्दोनु० ४.७९ वृत्ति.

३. आमा तृतीयपञ्चमेनानुपाठेऽन्ते दोहकादि चेद्वस्तु रड्डा वा ।

—यही ५.२३.

४. दे० याकोत्री सनत्कुमारचरित पृ० २१-२४, अल्लसदोहः कुमारपाल

प्रतिबोध पृ० ७० ७१.

५. दे० संदेशरासक पृ० १८, १९, २४ आदि, कीर्तिलता. पृ० ६, १०, १८

आदि पर।

६. छन्दमाला २.३६-३७.

का संकेत किया है। वे तालंकिनी रहड़ा का निम्न उदाहरण देते हैं:—

बालापन बीरयो बहु रेकनि ।

जुवा गई तियकेलनि । रह्यो भूलि पुनि सुवचित रेकनि ॥

जिय गल बारि जेकनि । भजहुँ समुधि तजि मूरख पेकनि ॥

काल पहुँच्यो सीस पर नाहिन कोऊ भदूढ ।

तजि सब माया मोह मद रामचरन भजु रहड ॥

(छंदगणव ८.२४)

रहड़ा का प्रयोग मध्ययुगीन हिंदी कविता में लुप्त हो गया है, चैपे हिंदी छन्दःशास्त्री इसका उल्लेख अपने ग्रंथों में जरूर करते देखे जाते हैं।

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा के दो प्रमुख छंद

सवैया छंद का उद्भव और विकास

§ २०३. मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा के 'सवैया' तथा 'घनाक्षरी' छन्द विद्वानों के लिए एक समस्या बने हुए हैं। उनके उद्भव और विकास के बारे में अभी तक कोई निश्चित मत नहीं बन सका है। ऐसा समझा जाता है कि ये छंद सर्वप्रथम ब्रजभाषा काव्य में ही दिखाई पड़ते हैं और पुराने साहित्य में कहीं भी इनके बीज नहीं मिलते। सवैया को तो कुछ लेखकों ने दो त्रोटक छन्दों को द्विगुणित कर बनाया गया वर्णिक छन्द मान लिया है, पर यह मत मान्य नहीं हो सका है। वस्तुतः जैसा कि हम देखेंगे वर्णिक सवैया का मूल रूप मात्रिक सवैया ही है और इसके बीज अपभ्रंश के ३२ मात्रा वाले छंदों में दिखाई पड़ते हैं। हिंदी काव्यपरम्परा में दो तरह के सवैया छंद मिलते हैं—मात्रिक सवैया और वर्णिक सवैया। मात्रिक सवैया भी दो तरह के प्रचलित हैं, एक ३१ मात्रा वाला, दूसरा ३२ मात्रा वाला। प्राकृतपैंगलम् में ३२ मात्रा वाले मात्रिक छंद दुर्मिळ और उसके यति भेद से बने और भी पद्मावती आदि छंदों का संकेत किया गया है। प्राकृतपैंगलम् में दुर्मिळ, किरिट और सुन्दरी इन तीन वर्णिक छन्दों का भी जिक्र है, जो मूलतः इसी ३२ मात्रा वाले दुर्मिळ के वर्णिक प्रस्तार के परिवर्तन के आधार पर बने भेद हैं। इन सभी छंदों के विश्लेषण से पता चलेगा कि इनमें आठ चतुष्कल गणों की ही विविध संघटना तथा यति-भेद से इन छंदों की गति और लय में परस्पर भिन्नता आ जाती है।

हिंदी काव्यपरम्परा और छंदोमन्थों में वर्णिक सवैया के अनेक भेद मिलते हैं। मोटे तौर पर वर्णिक सवैया दो तरह का है, एक २३ वर्णोंवाला, दूसरा २४ वर्णोंवाला। जैसे मिरासीदास ने २५ वर्णों वाले माघवी सवैया (८ सगण+गुरु, मात्रा ३४), और २६ वर्णोंवाले भालवी सवैया (८ सगण+दो लघु, मात्रा ३४) का भी जिक्र दिया

है, जो वस्तुतः वर्णिक दुर्मिळ सवैया (२४ वर्ण, ३२ मात्रा) में ही दो छंद से दो मात्रायें बढ़ाकर बनाये गये प्ररोह है। मुख्य सवैयाभेदों की तालिका यह है :—

२३ वर्ण वाले सवैया—

सुंदरी	सखभसतजजलग	२३ वर्ण, ३२ मात्रा
चकोर	७ भगण, १ गुरु, १ लघु	२३ वर्ण, ३१ मात्रा
मत्तगयंद	७ भगण, २ गुरु	२३ वर्ण, ३२ मात्रा
सुमुत्तो	७ जगण, १ लघु, १ गुरु	२३ वर्ण, ३१ मात्रा

२४ वर्ण वाले सवैया—

किरीट	८ भगण	२४ वर्ण, ३२ मात्रा
दुर्मिळा	८ सगण	२४ वर्ण, ३२ मात्रा
मुक्कहरा	८ जगण	२४ वर्ण, ३२ मात्रा
भुजंग	८ यगण	२४ वर्ण, ४० मात्रा
गंगोदक (या लक्ष्मी)	८ रगण	२४ वर्ण, ४० मात्रा
आमार	८ तगण	२४ वर्ण, ४० मात्रा
वाम (मंजरी)	७ जगण, १ यगण	२४ वर्ण, ३३ मात्रा
धरसात	७ भगण, १ रगण	२४ वर्ण, ३३ मात्रा

उक्त सवैयाभेदों में मूल सवैया चतुष्छंद गणों के आधार पर घने ८ भगणात्मक, सगणात्मक या जगणात्मक व्यवस्था वाले २४ वर्ण के वे छंद हैं, जो ३२ मात्रा वाले छंद के ही विविध प्रकारों में से हैं। प्राकृतपौगलम् में इसके ८ सगणात्मक छंद 'दुर्मिळा' और ८ भगणात्मक छंद 'किरीट' का ही संकेत है, पर 'जगणात्मक' गणधमा वाला छंद नहीं मिलवा। बाद में जगणात्मक चतुष्छंद के आधार पर घने ३२ मात्रा वाले छंद का भी विकास हो गया है, जो भगण-युगीन हिंदी कविता का 'मुक्कहरा' छंद है। इस प्रकार २४ वर्ण या वर्णिक छंद बन जाने पर वर्णिक गणधमा के मूल के आधार पर ऐसे भी छंद बन गये जो मात्रिक दृष्टि से ८ चतुष्छंद से ३ भगण कट ८ यक्षछंदों (याण १५५, राण १५५, धरणा १५५, तगण १५५) से होते हैं। यह विकास इच्छा बाद में हुआ है, और 'भुजंग', 'गंगोदक' तथा 'आमार' जैसे २४ वर्णों (१६ गुरु ४० यात्रायाँ) से होते छंदों के उदय में केवल वर्णों की संख्यायें ध्यान-दा हो

तत्त्व है। 'वाम' छन्द 'मुक्तहरा' का ही वह विकास है, जहाँ पादांत में लयपरिवर्तन करने के लिये 'लघु' के स्थान पर 'गुरु' वर्ण की अपेक्षा हुई है और फलतः अंतिम गण 'जगण' (ISI) के स्थान पर 'यगण' (ISS) प्रयोग किया गया है। ठीक इसी प्रवृत्ति के कारण 'किरीट' सबैया का गुर्वंत विकास 'अरसात' हो गया है, जिसमें अंतिम लघ्वंतगण 'भगण' (SII) के स्थान पर 'रगण' (SIS) का प्रयोग किया गया है। स्पष्ट है कि पादांत में लघ्वंत लय वाले 'मुक्तहरा' और 'किरीट' छन्दों के ही गुर्वंत लय वाले विकास क्रमशः 'वाम' तथा 'अरसात' सबैया हैं। वर्णिक भार को बनाये रखकर छन्द की लय को गुर्वंत करने के कारण ही ये दोनों छन्द ३२ मात्रा की वजाय ३३ मात्रा वाले बन गये हैं। इसी परिपाटी से, चकोर और मत्तगयंद सबैया का विकास किरीट से ही हुआ है, जहाँ प्रथम में अन्तिम चतुष्कल गण के स्थान पर लघ्वंत त्रिकल (SI) की योजना कर मात्रा-भार और वर्णिक-भार दोनों में एक एक मात्रा और एक एक वर्ण की कमी कर दी गई है, जब कि मत्तगयंद में चकोर का ही गुर्वंत रूप है, जहाँ मात्रा-भार मूल किरीट सबैया का ही बना रहा है; भेद सिर्फ इतना है कि यहाँ अन्तिम चतुष्कल 'भगणात्मक' न होकर 'गुरुद्वय' (SS) से बना है। इसी तरह 'सुमुखी' सबैया 'मुक्तहरा' का ही परवर्ती विकास है, जिसमें पादांत लघु को हटा कर 'जगण' (ISI) के स्थान पर केवल गुर्वंत त्रिकल (IS) का प्रयोग किया गया है। अब केवल 'सुन्दरी' सबैया बच रहता है। यह छंद प्राकृतपैगडम् में उपलब्ध है। इसकी वर्णिक गणव्यवस्था को स्पष्टतः ८ चतुष्कलों में बाँटा जा सकता है :—

IIIS, IIS, SII, IIS, SS, IIS, IIS, IIS.

स्पष्टतः 'सुन्दरी' छंद 'दुर्मिला' की तरह ही ८ चतुष्कल गणों के आधार पर बना है। किंतु 'दुर्मिला' में आठों गण 'सगणात्मक' है, यहाँ तृतीय और पंचम विषम चतुष्कलों की लय भिन्न है, तृतीय चतुष्कल 'भगणात्मक' (SII) है, पंचम चतुष्कल 'गुरुद्वयात्मक' (SS)। इत्यक्षर सगण के स्थान पर पाँचवें चतुष्कल में द्वयक्षर गुरुद्वय (SS) की स्थापना के कारण इस छन्द की लय बदल जाती है। इस परिवर्तन से यह छंद २४ वर्णों के स्थान पर केवल २३ वर्णों का बन गया है,

किंतु इस छंद का मूल मात्रिक भार वही बना रहा है। इस विवेचन से स्पष्ट है कि वर्णिक सवैया छंद के विविध भेदों का मूल उत्स ३२ मात्रा वाले वे मात्रिक छन्द हैं, जिनका अवशेष आज भी हमें ३१ और ३२ मात्रा वाले मात्रिक छंदों में दिखाई पड़ता है।

डा० हजारी प्रसाद द्विवेदी ने 'हिंदी साहित्य के आदिकाळ' में सवैया का विकास किसी न किसी संस्कृत वर्णिक वृत्त से जोड़ने की कल्पना की थी, यह संस्कृत वृत्त कौन सा है, इसका वे कोई निर्देश नहीं करते। द्विवेदी जी के 'संधान' के आधार पर डा० नामवरसिंह ने सवैया से संबद्ध संस्कृत वर्णिक वृत्त का 'अनुसंधान' भी कर लिया है। वे सवैया को दो त्रोटक छंदों का विकसित रूप मानते कहते हैं:—

“सवैया रम्य रूप से वर्णिक गणवृत्त है, इसलिये उसकी प्राचीनता अनिवार्य है और संस्कृत में ही उसका मूल उत्स मिलना चाहिए। यह वो सही है कि आठ गण के चार चरणों का ऐसा कोई वर्णिक वृत्त संस्कृत में नहीं है, लेकिन इसकी लंबाई देखकर प्रतीत होता है कि यह संस्कृत के किसी वर्णिक वृत्त के गणों को द्विगुणित करके बनाया गया है। संस्कृत का जो वर्णिक वृत्त द्विगुणित किये जाने पर आसानी से दुर्मिल सवैया हो जाता है, वह है चार सगण वाला त्रोटक छन्द।”

भाई नामवरसिंह ने 'पृथ्वीराजरासो' के 'शशिप्रता विवाह' प्रसंग से दो त्रोटक एक साथ रखकर उन्हें दुर्मिल सवैया समझ लेने की सलाह दी है, पर त्रोटक छंदों को द्विगुणित कर देने पर भी इसमें सवैया की गति, लय, और गूँज नहीं आ पाती। उनका दो त्रोटकों से बनाया गया कल्पित सवैया यों है:—

१. पठित मनेन भी प्रथा पव चली, यह कहना भी धटिन दे। वे ब्रह्म-
मापा के अरने उद हैं। सवैया का संधान तो कथंचिद् संस्कृत वृत्तों में
मिल भी जाता है, पर कथित कुछ अवाहन ही आ धमकता है।

—हिंदी साहित्य का आदिकाळ पृ० १०२

२. नामवरसिंह : हिंदी के विश्व में अग्रप्रश्न का योग पृ० ३०८.

‘जल सैसव मुद्ग समान भय, रवि बल बहिक्रम लै भयय ।
 वर सैसव जोवन सधि भती, सु मिलै जनु पित्तह बाल जती ॥
 शु रही लगि सैसव जुब्बनता, सु मनो सधि रतन राजहिता ।
 शु चलै मुरि माखत शकुरिता, सु मनो मुखेस मुरी मुरिता ॥

डा० नामवरसिंह के मतानुसार उक्त सवैया में सिर्फ चार चरणों के सम तुकात की कमी रही है, पर मुझे तो मूल सवैया से इसकी लय तक मिलती नजर नहीं आती ।

‘प्राकृतपैंगलम्’ का अनुशीलन प्रस्तुत करते समय मैं किन्हीं भिन्न अनुमानों पर पहुँचा हूँ । ये अनुमान निम्न हैं:—

(१) सवैया का मूल उत्स लोक सामान्य में प्रचलित अपभ्रंश गेय तालच्छन्दों में है ।

(२) यह (३२ मात्रिक) तालच्छन्द है, जिसे बाद के तालज्ञान-हीन कवियों ने अन्य रूप देकर पूर्णतः वर्णिक छंद बना दिया है ।

(३) यह छंद मूलतः द्विपदी कोटि का है, जो स्वयंभू और हेमचन्द्र के बहुत बाद संभवतः अहहमाण के सदेशरासक के कुछ दिन पहले ही चतुष्पदी रूप में विकसित हुआ है ।

(४) लोकगीतों में यह स्वयंभू (आठवीं शती) से भी पुराना जान पड़ता है ।

(५) हेमचन्द्र और प्राकृतपैंगलम् के बीच ही कभी इस मात्रिक तालच्छन्द का वर्णिक रूप भी विकसित हो गया था । चतुष्पदी बन जाने पर भी प्राकृतपैंगलम् और दामोदर के वाणीभूषण में भी इसकी तुक व्यवस्था ‘क ख’ और ‘ग घ’ पद्धति की रही है और इसके यतिस्थानों पर आभ्यंतर तुक का भी प्रयोग मिलता है ।

(६) सवैया का नवीन वर्णिक रूप—जब उस में यतिव्यवस्था का लोप और ‘क ख ग घ’ वाली चारों चरणों में एक ही तुक का विधान चल पडा है—पंद्रहवीं शती के बाद का विकास जाना पड़ता है ।

प्राकृतपैंगलम् के मात्रिक ‘दुर्मिल’ का विवेचन करते समय हम बता चुके हैं कि यहाँ ८ चतुष्कलों की योजना के साथ १०, ८, १४ पर यति और पादाव में ‘गुह’ (५) की व्यवस्था पाई जाती है । ये ८ चतुष्कल अथ सगणात्मक (॥५) होते हैं, तो यही दुर्मिल प्राकृतपैंगलम् का वर्णिक दुर्मिल सवैया हो जाता है, जिसकी यतिव्यवस्था ठीक वही १०, ८, १४ मात्राओं पर मानी गई है । मात्रिक यतिखंडों का यह

विभाजन स्पष्ट हो वर्णिक दुर्मिला के मात्राछंद होने का संकेत करता है। वस्तुतः जैसा कि हम संकेत कर चुके हैं, मात्रिक दुर्मिल तालच्छन्द है, जिसकी प्रथम दो मात्रायें छोड़कर हर चार चार मात्रा के बाद ताल पड़ती है। इस तरह पहली ताल तीसरी मात्रा पर पड़ती है, फिर सातवीं, ग्यारहवीं, पन्द्रहवीं, बन्नीसवीं आदि पर। फलतः दसवीं और अठारहवीं मात्रा के ठीक बाद ताल का संकेत करने के लिये इन यति खंडों के स्थान पर 'यमक' (अनुप्रास) की योजना भी पाई जाती है। यह यमक-योजना प्राकृतपैंगवम् के वर्णिक दुर्मिला में भी स्पष्टतः परिलक्षित होती है। प्राकृतपैंगवम् के वर्णिक दुर्मिला में पादांत तुकव्यवस्था 'क-ख' (सिरे-बरे), 'ग घ' (तणू-षणू) पदवि की पाई जाती है। यही दुर्मिल सबैया गोस्वामी तुलसीदास के समय तक 'क र ग घ' तुकव्यवस्था लेने लगा है।

'अवसेस के द्वारे सकारे गईं सुत गोद के भूपति है निकमे।

अवडोकि हां सोच विमोचन को उगि-सी रही, जे न टगे धिरु-से ॥

तुलसी मनरजन रजित अजन नैन सुखंजन-जातक से।

सत्रनी सति में समसील ठभै नवनील सरोरुह से बिकसे ॥

तुलसी के समय तक इसकी यतिव्यवस्था १६, १६ की हो गई थी, इसका संकेत हम आगे करेंगे। एक सबैया के कुछ चरणों में तो १०, ८, १४ की यति भी ठीक बैठती जान पड़ती है। यहाँ आकर आभ्यंतर यति का सूचक 'अनुप्रास' (तक) भी लुप्त हो गया। आगे चलकर तो मध्ययुगीन हिंदी छन्दशास्त्रियों में से कोई भी इसकी यतिव्यवस्था का संकेत नहीं करते। मिश्वारीदास ने इसका लक्षण केवल ८ सगण माना है।

प्राकृतपैंगवम् का सुंदरी छन्द भी यतिव्यवस्था की दृष्टि से १०, ८ और १४ मात्राओं के यतिखंडों में ही विभक्त है; किंतु इसकी मात्रिक-गणव्यवस्था कुछ भिन्न है। इसके सभी पदुच्छद दुर्मिल की तरह सगगात्मक नहीं है, इसका संकेत किया जा चुका है। 'सुंदरी' वर्णिक छन्द में भी, जो स्पष्टतः मध्ययुगीन हिंदी कविता का 'सुंदरी' सबैया

है, मात्रिक यतिखंडों को 'अनुपास' के द्वारा नियमित किया जाता किया जाता रहा है। प्राकृतपैंगलम् का उदाहरण (२.२०७) इसका स्पष्ट संकेत करता है। इस छन्द के चतुर्थ चरण में अवश्य ही यति-खंडों का विभाजन ८, ८, १६ हो गया है, जो 'पधले-विधले' की आभ्यंतर तुकयोजना से स्पष्ट है। यह यतिव्यवस्था इस बात को सिद्ध करती है कि धीरे धीरे सबैया की यतिव्यवस्था ८, ८, १६ के तीन यतिखंडों या १६, १६ के दो यतिखंडों में नियमित होने लगी थी।

प्राकृतपैंगलम् के 'किरीट' छंद का उदाहरण और नये विकास का संकेत करता है। 'किरीट' ८ भगण का वर्णिक छन्द है, जिसकी यतिव्यवस्था संभवतः १२, ८, १२ मात्राओं पर थी। इस दृष्टि से दुर्मिल की तरह 'किरीट' के गाने में पहली दो मात्रा छोड़कर तीसरी मात्रा से ताल नहीं दी जाती थी, बल्कि पहली ताल छन्द के प्रत्येक चरण को पहली ही मात्रा पर पड़ती थी और हर 'भगण' के गुर्वक्षर पर ताल दी जाती थी। प्राकृतपैंगलम् के लक्षणपद्य में 'किरीट' की यति-व्यवस्था का कोई संकेत नहीं मिलता और न यहाँ उदाहरण-पद्य में ही १२, ८, १२ वाली यति-खंडों की योजना तथा कहीं भी आभ्यंतर तुक का प्रयोग मिलता है। स्पष्ट ही यह 'किरीट' सबैया उस समय की रचना जान पड़ता है, जब कवि इसकी तालयति और आभ्यंतर तुक का प्रयोग छोड़ चले थे; किंतु यहाँ 'कल' 'गघ' वाली द्विपदीगत पादात तुक फिर भी सुरक्षित है।

वप्पह भत्ति सिरे जिणि लिज्जिभ रज्ज विमज्जि चले विणु सोदर ।
सुदरो सगहि लगि इकखिडभ मार विराधकवध तहा घर ॥
मारइ मिखिडभ बालि वहखिडभ रज्जु सुगीवहि दिज्जु अकटभ ।
वधि समुह विधातिय शवण सो तुम राहव दिज्जु जिम्भ ॥

१. जिणि वेअ धरिज्जे, महिअल लिज्जे, पिठ्ठिहि दतहि टाउ घरा ।
रिउवच्छ विभारे, छल्लणु धारे, नधिअ सत्तु पआल धरा ॥
कुल्लमत्तिअ तप्पे, दहमुह वप्पे, वमअकेसेविगासकरा ।
वदणा पअले मेच्छह विअले, सो देउ णराअण तुम्ह धरा ॥

प्राकृतपंगलम् के ये चारों छन्द, जिन्हें सबैया बहुत वाद में कहा जाने लगा है, मूलतः एक ही ३२ मात्रा वाले छन्द के विविध प्ररोह हैं। स्वयंभू और हेमचन्द्र में इस तरह की तीन द्विपदियों का उल्लेख है :—

(१) स्कंधकसम (जिसे स्वयंभू 'गंधरामक' कहते हैं) यति १०, १४ मात्रा,

(२) मौक्तिकदाम, यतिव्यवस्था १२, ८, १२ मात्रा,

(३) नवकदलीपत्र, यतिव्यवस्था १४, ८, १० मात्रा

हेमचन्द्र के अनुसार इन तीनों छन्दों की गणव्यवस्था ८ चतुर्मात्रिकों की योजना से नियमित है, फर्क सिर्फ यति का है :—

'अष्ट चतुर्मात्राश्चेत्तदा स्कन्धकसमम् । (७.१८).., ङ्जैरिति तदशमिरष्टमिश्चेत्तदा तदेव स्कन्धकसमं मौक्तिकदामम् । (७.१९) . ङ्जैरिति चतुर्दशमिरष्टमिश्च यतिश्चेत्तदा तदेव स्कन्धकसमं नवकदलीपत्रम् ।' (७.२०) .

इन तीनों छन्दों की रचना में जब गणव्यवस्था '६+४+४+४+४+४+४+४+२' होती है, तो इन्हें ही यति-भेद से क्रमशः स्कंधकसमा, मौक्तिकदाम्नी, नवकदलीपत्रा इन खीसंज्ञक नामों से पुकारा जाता है । इस दृष्टि से हमारे दुर्मिळ सबैया के मात्रिक रूप का पुराना उदाहरण हेमचन्द्र की निम्न स्कंधकसम द्विपदी है, जो सबैया की अर्धांठी कहनी जा सकती है —

नारिदु वपणुह सरि खयसमनलहि मज्जि मज्जतिमह ।

ओ गिग्हहि विममु मगहरुहिणवविमतिमररहपतिमह ॥

१. अठ्ठचआरकअ गधरामअ दसअठ्ठचउह्दरुत्तिगाम् ।

वारहमे बीसमए उत्तीसमए जमिअ मौत्तिमदामम् ।

चोहहमे वाईसमए उत्तीसमए नवनेलीपत्तम् । (६.१७४-१७६)

२. पमानस्चतुर्मात्रपङ्कं द्विमात्रदोदियेभिर्मात्राग्नी कृतेऽप्ये सुकथकसमा-
दिषु त्रिषु श्रौत्व खोलिद्वयन्दामिधेय'म् । स्कन्धकसमा, मौक्तिकदाम्नी,
नवकदलीपत्रा चेषर्थ । यति. सैव ।—छंदोनुशासन ७.२१ वृत्ति.

(कबे तक जल वाली नदियों में स्नान करती हुई नायिकाओं के सुख मनोहर, एवं विकसित नये कमलों की शोभा को धारण करते हैं ।)
संदेशरासक में 'दुर्मिला' या 'डुमिला' (जो हेमचन्द्र का स्कंधकसम ही है) का मात्रिक रूप ही मिलता है, जिसका एक उदाहरण हम दे चुके हैं । संदेशरासक के रचनाकाल के बाद ही 'दुर्मिल' का वर्णिक रूप 'सुंदरी', 'दुर्मिल' (वर्णिक) तथा 'किरीट' के रूप में विकसित हुआ जान पड़ता है ।

हिंदी कविता में वर्णिक सबैया के विकास के कारण मात्रिक सबैया का प्रचलन कम हो चला है; किंतु मात्रिक सबैया के अंतरे हिंदी पद्य-साहित्य में काफी प्रचलित रहे हैं । सूर के पदों में मात्रिक सबैया के १६, १६ मात्रा पर यति वाले अंतरे मिलते हैं । एक उदाहरण निम्न है, जिसके अंत में 'भगणात्मक' (SII) चतुष्कल की लय मिलती है । इस पद के अन्तरो की पादांत गति 'किरीट' सबैया से मिलती है ।

प्रात समय आवत हरि राजत ।

रतनजटित कुडल सखि सवमनि, तिनकी किरनि सुर तनु साजत ॥

सातै रासि मेलि द्वाइस में, कटि मेखला-भलकृत साजत ।

पृथ्वी-मथी पिता सो लै का, मुख समीप सुरली धुनि बाजत ॥

जलधि-तात विहि नाम कठ के, तिनकै पख सुकुट सिर भाजत ।

सूरदास कहै सुनहु गूढ हरि, भगतनि भजत, अभगतनि भाजत ॥'

इस पद के अन्तरे सबैया के परिपूर्ण चरण हैं और 'स्थायो' (प्रात समय आवत हरि राजत) भी सबैया का ही अंतिम यतिखंड है ।

यद्यपि वर्णिक सबैया की रचना में तत्तत् वर्णिक गणों के प्रयोग की पाबंदी पाई जाती है, पर यह छंद धीरे धीरे घनाक्षरी की तरह मुक्तक रूप धारण करने लगा है । गोस्वामी तुलसीदास के ऊपर उद्धृत दुर्मिल सबैया में ही हम देखते हैं कि कई स्थानों पर 'ए' तथा 'ओ' ध्वनियों का ह्रास उच्चारण करना पड़ेगा । इस प्रकार सबैया के पढ़ने में लघु भ्रंशर को दीर्घ तथा दीर्घ भ्रंशर को लघु कर देने की स्वतंत्रता चरती जाती रही है ।'

१. सूरसागर, दशम स्कंध पद १७०१.

२. डा० पुच्छीलाल शुक्ल: आधुनिक हिंदी काव्य में उद्‌योजना पृ० १६८.

घनाक्षरी और उसके भेद

§. २०४. घनाक्षरी मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा का लाला छंद रहा है, जिसका बीर, शृंगार और शांत तीनों तरह के भावों की सशक्त व्यंजना के लिये प्रयोग पाया जाता है। गंग, नरोत्तमदास तुलसी, केशव, सेनापति, मतिराम, भूषण, देव, घनाचंद, ठाकुर, पद्माकर, द्विजदेव आदि सभी मध्ययुगीन कवियों ने इस छन्द का कलात्मक प्रयोग किया है। आधुनिक युग के कवियों में भारतेन्दु, रत्नाकर, नाथूराम शर्मा, अनूप शर्मा, गयाप्रसाद सनेही, मैथिलीशरण गुप्त आदि ने घनाक्षरी का प्रयोग किया है, और निराला तथा प्रसाद ने घनाक्षरी के ही वजन पर 'श्वच्छन्द छंद' की रचना की है। मोटे तौर पर हिंदी में घनाक्षरी मुक्तक वर्णिक छन्द है, जिसमें पादांत अक्षर को छोड़कर अन्य अक्षरों की लगात्मक पद्धति का कोई खास नियम नहीं है। हिंदी में इसके दो भेद परंपरागत हैं :—(१) ३१ वर्ण की घनाक्षरी, जिसे मनहरण कवित्त भी कहा जाता है, जिसमें अंतिम अक्षर सदा 'गुरु' पाया जाता है, शेष ३० अक्षरों की व्यवस्था किसी भी तरह की जा सकती है। (२) ३२ वर्ण वाली घनाक्षरी, जिसे रूप घनाक्षरी कहा जाता है, और इसमें मनहरण कवित्त के अन्त में एक लघु और जोड़ दिया जाता है। इस प्रकार रूप घनाक्षरी के अंत में 'गाल' (G) की व्यवस्था की जाती है। आगे चलकर कवि देव ने घनाक्षरी के एक अन्य प्रस्तार की भी ईजाद की है, जो उन्हीं के नाम पर देव घनाक्षरी कहलाता है। इस घनाक्षरी-भेद में ३३ अक्षर तथा पादांत में 'नगण' (III) की व्यवस्था पाई जाती है। स्पष्टतः यह भेद रूप घनाक्षरी के पादांत-द्वयक्षर त्रिकल खंड (GII) को त्र्यक्षर त्रिकल खण्ड (III) बनाने से विकसित हुआ है। मनहरण तथा रूप घनाक्षरी के अवान्तर प्ररोह भी संकेतित किये जा सकते हैं, जिनमें लगात्मक पद्धति के अनुसार परस्पर भेद मिलता है :—'जनहरण' (३० ल+ग), कलाधर (15×१५ + ग), डमरु (३२ ल), जलहरण (३० अनियत+२ल) कृपाशा (३० ल+G)। इनके अतिरिक्त कवियों ने और भी प्रस्तारों का प्रयोग किया है।

घनाक्षरी हिन्दी काव्यपरंपरा में सामान्यतः 'कवित्त' के नाम से प्रसिद्ध है। यह संज्ञा एक सामान्य संज्ञा है, जो हिंदी में आकर

विशिष्ट अर्थ का बोध कराने लगी है। हम देख चुके हैं कि 'काव्य' (कव्य) शब्द का प्रयोग कुछ पुराने कवि 'रोला' के विशेष प्रकार के लिये करते थे, कुछ कवि 'वस्तुवदनक, + कर्पूर' से बने 'छप्पय' (दिवङ्ग छन्द) को काव्य कहते थे। राजस्थान में 'छप्पय' को 'काव्य' की बजाय 'कवित्त' भी कहा जाने लगा था और पृथ्वीराजरासो में 'कवित्त' शब्द का प्रयोग घनाक्षरी के अर्थ में न होकर 'छप्पय' के लिये ही पाया जाता है।^१ सोलहवीं सत्रहवीं शती में राजस्थानी भट्ट कवि छप्पय को ही 'कवित्त' कहते थे। पृथ्वीराजरासो में 'घनाक्षरी' का तो नामोनिशान नहीं मिलता। मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में आकर 'कवित्त' शब्द 'घनाक्षरी' के अर्थ में रूढ हो गया है।

'घनाक्षरी' हिंदी कविता में अचानक आता है और एकाएक देखते देखते अपना आधिपत्य जमा लेता है। यह कहाँ से आया, यह वर्णिक छन्द का विकास है या मात्रिक छन्द का, इस विषय में अभी तक कोई निर्णय नहीं हो सका है। हिंदी में एक मत इसे सरकृत के अनुष्टुप् छंद से जोड़ता है। इसके अनुसार रूप घनाक्षरी में ८, ८, ८, ८ पर यति पाई जाती है और इस प्रकार घनाक्षरी का समम चरण पूरे अनुष्टुप् छन्द से विकसित हुआ है। इसके अंतिम यतिखंड को एक अक्षर कम कर ८, ८, ८, ७ वर्णों पर यति-व्यवस्था करने पर 'मनहरण' का भी विकास हो सकता है।^२ पर यह मत ठीक नहीं जान पड़ता। समम अनुष्टुप् छन्द की गति, लय और गूँज का घनाक्षरी तथा उसके मनहरण वाले भेद से कतई ताल्लुक नहीं जान पड़ता। श्री सुमित्रानंदन पंत ने घनाक्षरी कवित्त को हिन्दी का औरस पुत्र न मानकर पोष्य पुत्र माना है। वे इसका संबंध पंगला के 'पयार' छंद से जोड़ते हैं, जिसमें प्रतिचरण १४ अक्षर तथा ८, ६ अक्षरों के यतिखंड पाये जाते हैं।^३ कविवर पंत की यह कल्पना भी सतोष-जनक नहीं है, क्योंकि पयार के केवल एक अष्टाक्षर यतिखंड के

१ डा० विपिन त्रिवेदी चंद्र चरदायी और उनका काव्य

पृ० २२२ ५३

२ आधुनिक हिन्दी काव्य में छंदयोजना पृ० १६०

३ पल्लव (प्रवेश) पृ० २६

आधार पर ही उसे कवित्त से जोड़ देना ठीक नहीं है और न इन दोनों की परस्पर लयगत समानता ही सिद्ध है।

कवित्त के लक्षण से यह स्पष्ट है कि पादांत अक्षर को छोड़कर इसकी रचना में वर्णिक या मात्रिक गणों की रचना का कोई नियम नहीं पाया जाता। घनाक्षरी के लक्षण की मूलभित्ति ८, ८, ८, ७ या ८, ८, ८, ८ की यतिव्यवस्था है और मध्ययुगीन हिंदी कवियों ने इसका भी पूरी तौर पर पालन सर्वत्र नहीं किया है। कई कवियों में ८, ८ के बजाय ७, ६ के यतिखंड भी मिलते हैं। आगे चलकर कुछ लक्षणकारों ने तो मनहरण में १६, १५ तथा रूप घनाक्षरी में १६, १६ अक्षरों के ही यतिखंड माने हैं। देव के कई कवित्तों में यह यतिव्यवस्था भी गड़बड़ा दी गई है और यति छंदानुसूल न होकर अर्थानुसूल-सी बन गई है। यहाँ पहला यतिखंड १५ अक्षरों का भी मिलता है :—

सखिन के सोच गुरु-सोच मृगलोचनि, (१५ पर यति)

रिसानी निय सौ जु टन नैक हँसि लुभो गात ।

देव के यहाँ टा० नगेंद्र ने १४ अक्षरों के यतिखंड भी माने हैं, पर उनके तीनों उदाहरणों में स्पष्टतः १६ अक्षरों पर ही यति है, १४ पर नहीं। रत्नाकरजी 'घनाक्षरी-नियम-रत्नाकर' में कवित्त के यति-नियम का विशेष महत्त्व नहीं मानते। वस्तुतः विभिन्न कवियों की पाठन-प्रणाली और लय-योजना से इसका संभव है और इसके पढ़ने में यतिव्यवस्था कई तरह की रही जान पड़ती है।

घनाक्षरी हिंदी की अपनी प्रकृति का छन्द है, जिसका विकास संस्कृत की वर्णिक वृत्तपरंपरा से न होकर अपभ्रंशकालीन तालच्छन्द परंपरा से ही हुआ जान पड़ता है। मूलतः कवित्त ऐसा छन्द जान पड़ता है, जिसके प्रत्येक अक्षर को चाहे वह गुरु हो या लघु एक ही मात्रिक समय-सीमा में उच्चरित किया जाता था। अक्षरों के परस्पर सटाकर सघन रूप में उच्चरित किये जाने के कारण ही इसका नाम 'घनाक्षरी' पड़ा हो। इस तथ्य की ओर सर्वप्रथम ध्यान आकर्षित करने वाले श्री सुमित्रानंदन पंत हैं :—

“उसमें यति के नियमों के पालनपूर्वक चाहे आप इकतीस गुरु

विशिष्ट अर्थ का बोध कराने लगी है। हम देख चुके हैं कि 'काव्य' (कव्य) शब्द का प्रयोग कुछ पुराने कवि 'रोला' के विशेष प्रकार के लिये करते थे, कुछ कवि 'वस्तुवदनक, + कर्पूर' से बने 'छप्पय' (दिवहु छन्द) को काव्य कहते थे। राजस्थान में 'छप्पय' को 'काव्य' की बजाय 'कवित्त' भी कहा जाने लगा था और पृथ्वीराजरासो में 'कवित्त' शब्द का प्रयोग घनाक्षरी के अर्थ में न होकर 'छप्पय' के लिये ही पाया जाता है।^१ सोलहवीं सत्रहवीं शती में राजस्थानी भट्ट कवि छप्पय को ही 'कवित्त' कहते थे। पृथ्वीराजरासो में 'घनाक्षरी' का तो नामोनिशान नहीं मिलता। मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में आकर 'कवित्त' शब्द 'घनाक्षरी' के अर्थ में रूढ हो गया है।

'घनाक्षरी' हिंदी कविता में अचानक आता है और एकाएक देखते देखते अपना आधिपत्य जमा लेता है। यह कहाँ से आया, यह वर्णिक छन्द का विकास है या मात्रिक छन्द का, इस विषय में अभी तक कोई निर्णय नहीं हो सका है। हिंदी में एक मत इसे संस्कृत के अनुष्टुप् छन्द से जोड़ता है। इसके अनुसार रूप घनाक्षरी में ८, ८, ८, ८ पर यति पाई जाती है और इस प्रकार घनाक्षरी का समग्र चरण पूरे अनुष्टुप् छन्द से विकसित हुआ है। इसके अंतिम यतिखंड को एक अक्षर कम कर ८, ८, ८, ७ वर्णों पर यति-व्यवस्था करने पर 'मनहरण' का भी विकास हो सकता है।^२ पर यह मत ठीक नहीं जान पड़ता। समग्र अनुष्टुप् छन्द की गति, लय और गूँज का घनाक्षरी तथा उसके मनहरण वाले भेद से कतई ताल्लुक नहीं जान पड़ता। श्री सुमित्रानंदन पंत ने घनाक्षरी कवित्त को हिंदी का औरस पुत्र न मानकर पोष्य पुत्र माना है। वे इसका सबंध बँगला के 'पयार' छंद से जोड़ते हैं, जिसमें प्रतिचरण १४ अक्षर तथा ८, ६ अक्षरों के यतिखंड पाये जाते हैं।^३ कविवर पंत की यह कल्पना भी सतोपखनक नहीं है, क्योंकि पयार के केवल एक अष्टाक्षर यतिखंड के

१ डा० विपिन मिहारी त्रिवेदी चंद बरदायी और उनका काव्य

पृ० २५२-५३.

२ आधुनिक हिंदी काव्य में छंदयोजना पृ० १६०

३. पल्प (प्रवेश) पृ० २६

आधार पर ही उसे कवित्त से जोड़ देना ठीक नहीं है और न इन दोनों को परस्पर लयगत समानता ही सिद्ध है।

कवित्त के लक्षण से यह स्पष्ट है कि पादांत अक्षर को छोड़कर इसकी रचना में वर्णिक या मात्रिक गणों की रचना का कोई नियम नहीं पाया जाता। घनाक्षरी के लक्षण की मूलभित्ति ८, ८, ८, ७ या ८, ८, ८, ८ की यतिव्यवस्था है और मध्ययुगीन हिंदी कवियों ने इसका भी पूरा तौर पर पालन सर्वत्र नहीं किया है। कई कवियों में ८, ८ के बजाय ७, ६ के यतिखंड भी मिलते हैं। आगे चलकर कुछ लक्षणकारों ने तो मनहरण में १६, १५ तथा रूप घनाक्षरी में १६, १६ अक्षरों के ही यतिखंड माने हैं। देव के कई कवित्तों में यह यतिव्यवस्था भी गड़बड़ा दी गई है और यति छंदानुकूल न होकर अर्थानुकूल-सी बन गई है। यहाँ पहला यतिखंड १५ अक्षरों का भी मिलता है :—

सखिन के सोच गुरु-सोच मृगलोचनि, (१५ पर यति)

रिसानी नित्य सौं जु वन नैक हँसि शुभो गात ।

देव के यहाँ डा० नगेंद्र ने १४ अक्षरों के यतिखंड भी माने हैं, पर उनके तीनों उदाहरणों में स्पष्टतः १६ अक्षरों पर ही यति है, १४ पर नहीं। रत्नाकरजी 'घनाक्षरी-नियम-रत्नाकर' में कवित्त के यति-नियम का विशेष महत्त्व नहीं मानते। वस्तुतः विभिन्न कवियों की पाठन-प्रणाली और लय-योजना से इसका संबंध है और इसके पढ़ने में यतिव्यवस्था कई तरह की रही जान पड़ती है।

घनाक्षरी हिंदी की अपनी प्रकृति का छन्द है, जिसका विकास संस्कृत की वर्णिक वृत्तपरंपरा से न होकर अपभ्रंशकालीन तालच्छंद परंपरा से ही हुआ जान पड़ता है। मूलतः कवित्त ऐसा छन्द जान पड़ता है, जिसके प्रत्येक अक्षर को चाहे वह गुरु हो या लघु एक ही मात्रिक समय-सीमा में उच्चरित किया जाता था। अक्षरों के परस्पर सटाकर सघन रूप में उच्चरित किये जाने के कारण ही इसका नाम 'घनाक्षरी' पड़ा हो। इस तथ्य की ओर सर्वप्रथम ध्यान आकर्षित करने वाले श्री सुमित्रानंदन पंत हैं :—

“उसमें यति के नियमों के पालनपूर्वक चाहे आप इकतीस गुरु

अक्षर रख दें चाहे लघु, एक ही बात है; छन्द की रचना में अन्तर नहीं आता। इसका कारण यह है कि कवित्त में प्रत्येक अक्षर को चाहे वह लघु हो या गुरु एक ही मात्राकाल मिलता है, जिससे छन्द-बद्ध शब्द एक दूसरे को शकशोरते परस्पर टकराते हुए उच्चारित होते हैं, हिंदी का स्वाभाविक संगीत नष्ट हो जाता है। सारी शब्दावली जैसे मद्यपान कर लड़खड़ाती हुई, अड़ती खिचती, एक उत्तेजित तथा विदेशी स्वरपात के साथ बोलती है।”

उच्चारणप्रणाली के इस निष्कर्ष से हम सहमत हैं, किंतु प्रश्न यह है कि घनाक्षरी का 'स्वरपात' हिंदी के लिये विदेशी है या नहीं ?

घनाक्षरी का वर्तमान रूप सर्वप्रथम हमें सोलहवीं सदी से मिलने लगता है। इसके पूर्व इसका प्रयोग नहीं मिलता। प्राकृतपैंगलम् और वाणीभूषण में घनाक्षरी छन्द नहीं मिलता और न पुरानी हिंदी के प्रामाणिक काव्य 'कीर्तिलता' में ही विद्यापति ने इसका प्रयोग किया है। इससे यह तो स्पष्ट है कि चौदहवीं सदी के अंत तक घनाक्षरी का वर्तमान रूप विकसित नहीं हुआ था और सोलहवीं सदी से इसका निरन्तर प्रयोग संकेत करता है कि इसका विकास पन्द्रहवीं सदी में हुआ है। घनाक्षरी छन्द ध्रुपद ताल पर मजे से गाया जाता रहा है। अतः हो सकता है, इसका विकास अपभ्रंश काल के किसी गेय तालछंद से हुआ हो और इसके वर्तमान रूप को देने में गोपाल-नायक, यैजूषावरा, तानसेन जैसे ध्रुपदियों का खास हाथ रहा हो। ध्रुपद शली के आविष्कर्ता ग्वालियर के महाराजा मानसिंह तोमर माने जाते हैं, जिनका समय पन्द्रहवीं शती है। इनसे भी पहले मध्य-देश में हिंदी पद-साहित्य की रचना होने लगी थी और गोस्वामी विष्णुरास के पदों का पता चलता है। इसके बाद यैजू और बहगु नामक दो संगीतज्ञों के अनेक ध्रुपद के पद मिलते हैं। ये दोनों मानसिंह के दरबार में थे। ध्रुपद को घंदिश में जो गेय छंद गाये जाते रहे होंगे, उन्हीं में से कोई एक छंद मध्ययुगीन हिंदी कवियों के यहाँ आकर पाठ्य छंद के रूप में घनाक्षरी बन बैठा जान पड़ता है।

१. पल्लव (प्रवेश)

२. हरिहरनियाम द्विवेदी : मध्यदेशीय भाषा पृ० ७७.

३. पदी पृ० ७८-७९.

घनाक्षरी का मूलाधार वस्तुतः मात्रिक तालच्छन्द ही है, इसका संकेत हम आगे करेंगे ।

मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में पहला घनाक्षरी सेन कवि का मिलता है, जिनका रचनाकाल १५६० वि० (ईसवी सोलहवीं शती पूर्वार्ध) माना जाता है । श्री अनूपशर्मा की कल्पना है कि, "सेन कवि अवश्य कोई संगीतज्ञ अथवा मार्गिक होंगे, क्योंकि घनाक्षरी छन्द ध्रुपद ताल पर बहुत अच्छा बैठता है ।" सूरदास के समय तक घनाक्षरी का प्रयोग मुख्य छन्द तथा गेय पद दोनों रूप में मिलने लगता है । गंग, नरहरि, नरोत्तमदास, तुलसी आदि के बाद पाण्डुरंग के रूप में इसका प्रचुर प्रयोग होता रहा है । कबीर के पदों में तो हमें घनाक्षरी के अंतरे नहीं मिले, लेकिन सूर और तुलसी के पदों में घनाक्षरी का प्रयोग मिलता है । राग आसावरी में गाया जाने वाला चार चरणों का यह पद वस्तुतः एक पूरा घनाक्षरी ही है :—

माई कृपल-नाम जब, तैं सखन सुन्यो है री,
 तब तैं भूली री मौन बावरो सी मई री ।
 भरि भरि भावैं नैन, चित न रहत चैन,
 जैन नहिं सूधी इसा औरदि है गई री ॥
 कौन माता, कौन पिता, कौन भैनी, कौन आता,
 कौन ज्ञान, कौन ध्यान, मनमय हई री ॥
 सूर स्वाम जब तैं परे री मेरे डीठि बाम,
 काम, धाम, लोक-लाम कुल-कानि नई री ॥

तुलसीदास की गीतावली और विनयपत्रिका में घनाक्षरी की मूलभित्ति पर बने पद हैं । गीतावली बाळकांड के दसवें और ग्यारहवें पद जिन्हें राग केदारा में गाया जाता है, दो दो घनाक्षरियों से बने पद है । दसवें पद का आधा अंश पूरा एक घनाक्षरी है, जिसमें घनाक्षरी के पहले ही चरण को—सूर से उद्धृत पद की तरह ही—स्यायी

१. आधुनिक हिंदी काव्य में छंदयोजना पृ० १६०.

२. शर्माणी (भूमिका) पृ० ३.

३. सूरसागर (दशमस्कंध) पद सं० ६८९६, पृ० ९०८.

मानकर गाया जाता है, शेष चरण अंतरे के रूप में गाये जाते हैं। सम्पूर्ण पद दो घनाक्षरियों से निर्मित है:—

'सुपरि उवटि भन्द्वाइकें नयन भौंचे

रुचि रुचि तिलक गोरोचन को कियो है।

भ्रू पर अनूप मसिबिंदु, वारे वारे वार

बिलसत सीस पर हेरि हरै हियो है।

मोक्ष-भरी गोद लिये लालति सुमित्रा देखि

देव कहैं सब को सुकृत ठपवियो है।

मातु, रितु, प्रिय, परिजन, पुरजन धन्ध

पुन्यपु ज पेखि पेखि प्रेमरस पियो है।

×

×

×

तुलसी बिहाइ दसरथ दसचारि पुर

पेसे सुखजोग बिधि बिरच्यो न बियो है ॥'

इस विवेचन से महज इतना अनुमान होता है कि घनाक्षरी का विकास संस्कृत अनुष्टुप् अथवा बँगला पथार से न होकर मध्यदेश में गाये जाने वाले किसी गेय अपभ्रंश तालच्छद से हुआ है, पर यह तालच्छद कौन सा था और इसका हर चरण कितनी मात्रा की बंदिश में गाया जाता था, इस बारे में कोई निर्णय इदमित्थं रूप में नहीं किया जा सकता। मेरे कुछ अनुमान हैं, जो संभवतः चौदहवीं-पन्द्रहवीं सदी की नवीन साहित्यिक सामग्री मिलने पर ही पुष्ट हो सकते हैं। घनाक्षरी के विकास का एक संकेत इसकी उच्चारणपद्धति से मिल सकता है। यद्यपि कवियों के यहाँ इसकी अनेक प्रणालियाँ प्रचलित हैं, तथापि इस छंद में पादांत अक्षर-को छोड़कर अन्यत्र निश्चित लगात्मक पद्धति की पाबंदी नहीं पाई जाती। फलतः यह अनुमान हो सकता है कि इसके पहले ३० अक्षरों को गुरु या लघु होने पर भी एक ही मात्रिक समय-सीमा में उच्चारित किया जाता रहा होगा। इसकी पुष्टि श्री पंत के उद्धृत अंश से भी की जा चुकी है। अपभ्रंश कवियों के यहाँ दीर्घ को लघु पढ़ने की पूरी स्वतंत्रता रही है, यहाँ तक कि संगीत की तरह

यहाँ भी दो-तीन वर्णों को तेजी से एकमात्रिक पढ़ने तक की छूट दी गई है। संभवतः किसी ऐसे अपभ्रंश छंद से—जिसमें ३१ वर्णों की लघु-गुरु व्यवस्था अनियमित मानकर केवल एक एक मात्रा में ही एक एक वर्ण का उच्चारण किया जाता रहा हो और केवल चरण के अंतिम 'गुरु' को ही 'द्विमात्रिक' पढ़ा जाता हो—मध्ययुगीन घनाक्षरी का विकास हुआ हो। इस अनुमान के कुछ प्रमाण भी हमारे पास मौजूद हैं। गुजराती पिंगल में घनाक्षरी को तालछंद मानकर इसके पहले, पाँचवें, नवें, तेरहवें, सतरहवें, इक्कीसवें, पचीसवें, सन्तीसवें अक्षर पर ताल दिये जाने का विधान है। इस प्रकार यह छंद चार चार अक्षरों के तालखंडों में विभक्त है। ये तालखंड चतुर्मात्रिक अथवा अष्टमात्रिक रहे होंगे। मनहरण में अंतिम त्र्यक्षर तालखंड को भी मात्रा-प्रस्तार की दृष्टि से अन्य तालखंडों के बराबर वजन का बनाकर गाया जायेगा। रूप घनाक्षरी (३२ वर्ण) में अंतिम तालखंड भी चतुरक्षर ही होता है। इस आधार पर श्री रामनारायण पाठक की एक कल्पना यह भी है कि इन दोनों छन्दों में मूल छन्द रूप घनाक्षरी (जिसे वे केवल घनाक्षरी कहते हैं) है, और उसी से मनहर का विकास हुआ है :—'घनाक्षरी पूरी चत्तीसी रचना छे, अने तेना अंत्य संधि खण्डित थई तेमांथी मनहर थयेलो छे'। श्री पाठक गुजराती में घनाक्षरी के पठनप्रकार का हवाला देकर घनाक्षरी के हर चरण को ६४ मात्रा की बंदिश में पढ़े जाने का संकेत करते हैं :—

'आमां लघुगुरुनो क्रम नथी ए साचुं पण अहीं दरेक अक्षर वे मात्रानो थई रहे छे. घनाक्षरीना अंत्य संधिनो खंडित थतां त्यां गुरु आवश्यक वने छे तेनुं कारण ए गुरु प्लुत थई खंडित अक्षर नो वे

१. प्रा० पं० १८.

२. दल्पतराम अक्षरखत्या प्रमाणे छंदोना क्रम राखे छे. एटले एमना पिंगलमा मनहर पहिलो आव्थो त्या एमने ए लक्षण कहुं, ते पछीथी आवता घनाक्षरीमा पण समजी लेजानुं. दल्पतरामे तालनां स्थानो कव्वा नथी, पण चन्नेमा पहिला अक्षरथी शरू करी पछी चार चार अक्षरे ताल मूक्यो छे, एटले चार चार अक्षरे ताल छे एम समजानु. ए स्थिति उपरथी आपणे कही चकीए के आ आवृत्तसंधि मेळालो छन्द छे, अने तेनो सन्धि चतुरक्षर छे।

मात्रा पूरी शके ए छे मने बराबर याद छे के हुं गुजराती शाळाना नीचला घोरणोना भणतो त्यारे अमने मनहरनु पठन दरेक अक्षर बे मात्रानो थाय ए रीते ज शीखवता अने ए अमने बहु कटाळा भरेलु लागतु ।^१

श्री पाठक के सकेत से हम यह कल्पना कर सकते हैं कि गुजराती में इसके हर अक्षर को द्विमात्रिक पढ़ने की प्रणाली पाई जाने पर भी मूलतः प्राचीन कवि इसके हर अक्षर को एकमात्रिक ही पढ़ते रहे होंगे और इस तरह घनाक्षरी का गहरा ताल्लुक किसी ३२ मात्रा की बदिश वाले आठ चतुर्मात्रिक तालखण्डों में गाये जाने अपभ्रंश छन्द से जान पड़ता है। ३२ मात्रा की बदिश का ३२ वर्ण वाला एक छन्द प्राकृतपैंगलम् में मौजूद है, जिसमें वर्णसख्या तथा मात्रासख्या दोनों नियत हैं। वह छन्द मात्रिक दुर्मिल, पद्मावती, लीलावती आदि की जाति का तालछन्द है। प्राकृतपैंगलम् का यह छन्द 'जलहरण' है, जिसका नाम कुछ हस्तलेखों में 'जनहरण' भी है। भिखारीदास ने इसके लक्षणोदाहरण में बत्तीसों अक्षर लघु माने हैं।^२ जलहरण और जनहरण दो घनाक्षरी के भी भेद हैं, इसका सकेत हम कर चुके हैं जो प्राकृतपैंगलम् के जलहरण से पूरी तरह मिलते हैं। प्राकृतपैंगलम् के जलहरण की पूरी गति तो घनाक्षरी से नहीं मिलती, पर कुछ टुकड़े, खास तौर पर अन्तिम यतिखंड (करि तुरभ चले, बहु दिसि चमले, करिवर चलिआ, जम रण चलिआ) स्पष्ट घनाक्षरी की पादात सप्ताक्षर यतिखंड वाली गति, लय और गूँज से समन्वित हैं।^३ हो सकता है, पुराने हिंदी कवियों में प्राकृतपैंगलम् के 'जलहरण' से मिलता-जुलता कोई और भी छन्द प्रचलित रहा हो और आगे चलकर वही ध्रुपद से छनता हुआ मध्ययुगीन हिंदी कवियों के यहाँ घनाक्षरी के रूप में अवतरित हो गया हो।

१. वही पृ० ५५२.

२ दे०—अनुशीलन § १९२

३ दे० प्रा० पै० १ २०४

उपसंहार

§ २०५. पुरानी हिंदी भाषा, साहित्य और छंदःसंबंधी विकास का लेखा-जोखा प्रस्तुत करने में प्राकृतपैंगलम् का महत्वपूर्ण योगदान है। हिंदी के आदिकाळीन साहित्य का अध्ययन करने में बिद्वान् न केवल साहित्यिक ग्रंथों को ही महत्वपूर्ण मानते हैं, बल्कि दामोदर के 'उक्तिव्यक्तिप्रकरण', ज्योतिरीश्वर ठक्कुर के 'वर्णरत्नाकर' जैसे सर्वथा असाहित्यिक ग्रंथों और नाथपंथी साधुओं की अप्रामाणिक रचनाओं तक को तरजीह देते दिखाई देते हैं। इसका कारण यह है कि पुरानी हिंदी की इतनी कम सामग्री हमें उपलब्ध है कि इस समय की जो कुछ छुटपुट रचनाएँ मिलती हैं, उनकी रक्षा और उनका अध्ययन तत्कालीन भाषा और साहित्य की जानकारी के लिए बहुमूल्य समझा जाता रहा है। विद्यापति से पूर्व की हिंदी—जिसे मोटे तौर पर पुरानी हिंदी कहा जा सकता है—का साहित्यिक इतिहास विशेष स्पष्ट नहीं है। इस काल की अधिकांश रचनाएँ ऐसी हैं, जिनसे परवर्ती गुजराती-राजस्थानी साहित्यिक परंपरा और भाषाशास्त्रीय विकास का अधिक संबंध है, मध्ययुगीन हिंदी भाषा और काव्यपरंपरा का कम। दूसरी ओर पुरानी हिंदी या आदिकाळीन हिंदी रचनाओं की जो तालिका प्रस्तुत की जा सकती है, उसे पूर्णतः विश्वसनीय नहीं माना जाता। सुमानरासो, बीसलदेवरासो, परमाररासो जैसी रचनाएँ अप्रामाणिक और बाद की सिद्ध हो चुकी हैं और पृथ्वीराजरासो जैसी कृतियों को अभी भी सब लोग आदिकाळ की रचनाएँ मानने को तैयार नहीं हैं, क्योंकि इनको प्रामाणिक सिद्ध करने के लिए पेश की गई इत्तलें तर्कसम्मत और दमदार कम हैं, भावनात्मक अधिक। हिंदी का बिद्वान् पृथ्वीराजरासो जैसे काव्य को पुराना मानने के मोह का संवरण नहीं कर पाता और जैसे जैसे इसे पुराना सिद्ध कर देना स्पष्ट हो रहा है, पर यह अभी एक समस्या ही बना है, और जब तक इस विषय में कोई सर्वसम्मत निर्णय न हो जाय, हमने पृथ्वीराजरासो को इस काल की महत्वपूर्ण कृतियों में मानना अनावश्यक समझा है। हमारा आग्रह केवल इतना है कि अंतिम निर्णय न होने तक इसको पूरी

तरह आदिकाळीन काव्य मानने पर विशेष जोर न दिया जाय। ऐसी स्थिति में पुरानी हिंदी के प्रामाणिक साहित्यिक ग्रंथों में प्राकृतपँगलम् का महत्व और बढ़ जाता है, जो एक ओर पुरानी हिंदी भाषा, दूसरी ओर साहित्यिक परम्परा, और तीसरी ओर छंदों के परिवेश का अध्ययन करने के लिए बहुमूल्य ग्रंथ सिद्ध होता है।

प्राकृतपँगलम् एक सग्रह ग्रन्थ है, फिर भी इसमें उसके सग्रह से पूर्व की दो तीन शताब्दियों तक की साहित्यिक भाषाशैली का परिचय मिलता है। इस ग्रन्थ की भाषा परवर्ती अपभ्रंश का वह रूप है, जिसे 'अवहट्ठ' कहा जाता रहा है। मध्ययुगीन भारतीय आर्य भाषा के क्लेश को छोड़कर जब देश भाषाएँ नवीन रूप में अवतरित होने को तैयार हो रही थीं, उनके पुराने रूप, विभक्तियों, आदि घिस कर नये रूप में विकसित होने लगी थीं, उस समय की साम्राज्यकालीन हिंदी का रूप प्राकृतपँगलम् की भाषा में देखने को मिलता है। यह रूप इतना रूढ़ और पुरातन है कि अतिप्राचीन गुजराती, राजस्थानी और बँगला तक के चिह्न भी यहाँ मिल जाते हैं और डा० मजूमदार तो इसकी भाषा को पुरानी बँगला तक घोषित कर चुके थे। पर इतना होते हुए भी समग्र रूप में इसकी शैली जिस देश भाषा की भूमि पर टिकी है, वह मध्यदेशीय नव्य भारतीय आर्य भाषा का ही प्राचीन रूप है। इसकी भाषा में ऐसे प्राचीन रूप हैं, जो आगे चलकर पूरबी राजस्थानी और व्रजभाषा में विकसित हुए हैं। जैसे कुछ छुटपुट प्रयोग यहाँ पूरबी हिंदी के भी मिल जाते हैं, किंतु ये प्रयोग विशेष नहीं हैं। प्राकृतपँगलम् की भाषाशैली से हमें तात्कालिक साहित्यिक शैली का ही परिचय मिलता है, यह बोलचाल की भाषा कदापि नहीं है, किंतु यहाँ ऐसे छुटपुट कथ्य प्रयोग छिपे हैं, जो मध्यदेशीय बोलियों में विकसित हुए हैं।

पुरानी हिंदी काव्यपरंपरा में मुक्तक काव्यों की विविध प्रवृत्तियों और अभिव्यजना शैलियों की जानकारी की दृष्टि से भी यह ग्रन्थ काफी मनोरंजक है। हमने बताया है कि मध्ययुगीन हिंदी कविता की नीतिपरक, स्तोत्रात्मक (भक्तिपरक), राजस्तुतिमय और शृंगारी मुक्तक रचनाओं का विकास किस तरह पुरानी हिंदी मुक्तकों के परिप्रेक्ष्य में देखा जा सकता है। एक ओर संस्कृत, प्राकृत और अपभ्रंश के मुक्तक काव्यों और दूसरी ओर मध्ययुगीन हिंदी मुक्तक काव्यों के

घोच की इस कड़ी को कतई नहीं भुलाया जा सकता। हिंदी काव्य की धारावाहिक परम्परा और प्रगति के अध्ययन के लिए इन पुस्तक पथों का भी कम महत्त्व नहीं है। ये रचनायें उस समय की साहित्यिक प्रवृत्तियों का संकेत करने के अलम् है और इस बात का सहज ही अनुमान किया जा सकता है कि ऐसी कितनी बहुमूल्य रचनायें काल के गर्भ में कवचित्त हो गई होंगी।

प्राकृतपैंगलम् का विषय छन्दःशास्त्र है और इसमें पुरानी हिंदी के राज-कवियों (भट्ट कवियों) के यहाँ प्रचलित छंदों के लक्षणो-दाहरणों का विवेचन है। संप्राहक ने मात्रिक एवं वर्णिक दोनों प्रकार के प्रसिद्ध छंदों को ही चुना है। इस ग्रंथ के मात्रिक छंदों का विवरण विशेष महत्त्वपूर्ण है। हमने बताया है कि प्राकृतपैंगलम् मात्रिक छंदों के विकास में अपभ्रंश की निजी छन्दःपरम्परा से सर्वथा भिन्न छन्दःपरम्परा का संकेत करता है। अपभ्रंश काव्यों और छन्दःशास्त्रियों के कई छन्द यहाँ नये रूप में अवतरित होते दिखाई पड़ते हैं। कई मात्रिक छंदों का नये वर्णिक प्रस्तार में विकास हो गया है और वे मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा में पाये जाने वाली रूपसज्जा की भूमिका धारण करने लगते हैं। अपभ्रंश के कुछ खास मात्रिक छंद यहाँ सर्वथा लुप्त हो गये हैं और कुछ अप्रसिद्ध छन्द यहाँ महत्त्वपूर्ण बन बैठे हैं। कई मात्रिक छंदों की मात्रिक गणव्यवस्था, यतिव्यवस्था, यमक और अनुप्रास के प्रयोग में हेरफेर हो गया है, फलतः उनकी लय, गति और गूँज में फर्क आ गया है। स्वयंभू या उनसे भी पहले नंदिठाह्य से लेकर मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरम्परा तक मात्रिक छंदों का विकास जानने के लिये प्राकृतपैंगलम् बहुमूल्य ग्रंथ है। हिंदी छन्दःशास्त्र का उद्भव यहीं से माना जाना चाहिए। हिंदी के विविध छन्दःशास्त्रियों के मतों के साथ प्राकृत-पैंगलम् के लक्षणोदाहरण की तुलना करते हुए हम देखते हैं कि मात्रिक छंदों का विकास जानने के लिये मध्ययुगीन हिंदी काव्यपरंपरा में हम तीन सीढियाँ मान सकते हैं, पहली प्राकृतपैंगलम्, दूसरी केशव-दास की छन्दमाला और रामचंद्रिका, तीसरी मिथारीदास का छन्दा-र्णव। इन तथा दूसरे ग्रंथों की तुलनायें लेने पर हमें पता चलता है कि मध्ययुगीन छन्दःशास्त्री प्राकृतपैंगलम् के पूरी तौर पर श्रेणी हैं।

सहायक ग्रंथ-सूची

(१) मापा-विज्ञान

- Allen, W. S. : Phonetics In Ancient India. (1953).
- Alsdorf, Ludwig : Der Kumarapalapratiḥodha. (Hamburg, 1929).
- Beames, J. : A Comparative Grammar of the Modern Aryan Languages of India. (London, 1875).
- Bhayani, Dr. H.V. : Sandeśarasaka. (Study). (SJS-22, Bombay, 1945).
- Bloch, Jules : La Formation de la Langue Marathe. (Paris, 1914)
: L'Indo-Aryen (du veda aux temps modernes) (Paris, 1934).
- Burrow, T. : Sanskrit Language. (London, 1955).
- Caldwell, Robert : Comparative Grammar of the Dravidian Language. (3rd ed., London, 1913).
- Chatterjea, Dr. S.K. : Origin and Development of Bengali Language. Vol. I-II. (Calcutta, 1926).
: Varnaratnakara. (Intro.) (Biblio. Indica, 1940).
: Indic-Aryan and Hindi. (Ahmedabad, 1942).
: Uktivyaktipralarana (SJS. 39, Bombay, 1953).
- Divatia, N. B. : Gujarati Language and Literature Vol. I-II. (Macmillan & Co., 1932).
- Dolci Nitti : Prakrit Sarvasva. (ed.)
- Geiger, Wilhelm : Pali Literature and Language. (Eng. trans.)
- Gleason, H. A. : Introduction to Descriptive Linguistics. (New York, 1956).

- Gune. : Bhavisayattakaha (GOS., 1923).
- Heffner, R-M.S. : General Phonetics. (Madison, 1952).
- Hoernle, R. : A Comparative Grammar of the Gaudian Languages. (London, 1880).
- Jacobi, Hermann. : Bhavisattakaha von Dhanavala. (Munich, 1918).
- Jespersen, Otto : Philosophy of Grammar. (London, 1935 ed.).
- : Growth and Structure of English Language. (Oxford, 1948 ed.).
- Jha, Subhadra : Vidyapati (Introduction). (Banaras, 1955).
- : Pischel's Prakrit Grammar. (Eng. trans.) (1957).
- Kale, M. R. : The Higher Sanskrit Grammar. (1931 ed.).
- Kellogg, S. H. : A Grammar of Hindi Language. (1955 Reprint).
- Macdonell, A. : Vedic Grammar for Students. (1955 ed.).
- Mejumdar, B. C. : History of the Bengali Language. (Calcutta, 1927).
- Pischel, R. : Prakrit Sprachen (Strassburg, 1900).
- : Materialien zur Kenntnis des Apabhramsa. (Berlin, 1902).
- Saksena, Dr. B. R. : Evolution of Awadhi. (Allahabad, 1938).
- Shahidullah, M. : Les Chants Mystiques. (Paris, 1925)
- Tagare, G. M. : Historical Grammar of Apabhramsa. (Poona, 1948).
- Tessitori, L. P. : Notes on Old Western Rajasthani. (Indian Antiquary 1914-1916).

Vendryes, J. : Language, (London, 1952 impression)
Whitney : Sanskrit Grammar.

Ziauddin, M. : Grammar of Braj Bhakha by Mirza
Khan. (Calcutta, १935)

चाडुर्व्या, डा० सुनीतिकुमार : भारतीय आर्यभाषा और हिंदी.

: राजस्थानी भाषा

बैन, डा० हीरालाल : पाहुडदोहा (भूमिका).

तिनारी, डा० उदयनारायण : मोजपुरी भाषा और साहित्य

: हिंदी भाषा का उद्गम और विकास

नरुण, रामशेखरिंह : हिंदी और प्रादेशिक भाषाओं का वैज्ञानिक
इतिहास.

पडित, डा० प्रनोष बेचरदास : प्राकृतभाषा

मार्कण्डेय : प्राकृतसंस्कृत.

वररचि : प्राकृतप्रकाश.

वर्मा, डा० घीरेन्द्र : ब्रजभाषा (प्रयाग, १९५४).

व्यास. डा० मोलाशकर : संस्कृत का भाषाशास्त्रीय अध्ययन (काशी, १९५७).

सक्सेना, डा० बाबूराम : दक्षिणी हिंदी (प्रयाग, १९५२).

हेमचंद्र : शब्दानुशासन (अष्टम अध्याय)

(पृना, १९३६ संस्करण).

(२) छंदःशास्त्र

पिमल्लछंदःसूत्र

छंदोमञ्जरी

श्रुतनोष

वाणीभूषण

वाग्बहम

स्वयंभूच्छन्दस्

वृत्तजातिसमुच्चय

शायालक्षण

कविदर्पण

छंदोनुशासन

Gane.

Helfne

Hoern

i

Jacobi,

(

Jespers

1

:

(

Jha, Sa

1

:

Kale, M

(

Kellogg,

(

Macdon

(

Mejumba

(

Pischel, I

: Ma

(B

Sakrens, D

1035)

Shahicullah,

Tafate, G. M.

(Poona,

Terrison, L. P.

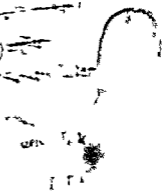
(Indian A

Handwritten text in Devanagari script, appearing to be a list of names or titles corresponding to the printed names on the left. Some text is crossed out with a line.

Keith, A. R

(3)

Shah J.



तुलसी, गोस्वामी : रामचरितमानस.

कवितावली, गीतागोपी.

त्रिवेदी, डा० विपिननिहारी • चन्द्र प्रदायी और उनका काव्य

द्विवेदी, डा० हजारीप्रसाद • हिंदी साहित्य

: हिंदी साहित्य का आदिकाल.

: सञ्चित पृथ्वीराजरासो (संपादित).

नगेन्द्र, डा० • देव और उनकी कविता.

पद्मनाम : कान्दहरेप्रबंध (प्रो० कालिलाल व्यास द्वारा संपादित)

प्रेमी, नाथूराम : जैन साहित्य और इतिहास (प्रई १९४२)

निहारी • निहारी सतसई (लाल भगवानदीन संपादित).

मतिराम : मतिराम ग्रथावली (श्री कृष्णविहारी मिश्र संपादित)

मिश्र, विद्यनाथ प्रसाद : हिंदी साहित्य का अनीत

• केशवग्रथावली (सङ् २)

मेनारिया, डा० मोतीलाल : राजस्थानी भाषा और साहित्य.

: डिगल में वीर रस.

व्यास, डा० मोलाशंकर : संस्कृत कवि दर्शन (काशी, १९५५)

: हिंदी साहित्य का बृहत् इतिहास भाग १ का द्वितीय खंड

(ना० प्र० सभा, काशी, १९५७)

शर्मा, डा० रामविलास : आचार्य रामचन्द्र शुक्ल और हिंदी आलोचना.

शुक्ल, आचार्य रामचंद्र : हिंदी साहित्य का इतिहास (अष्टम संस्करण).

सक्सेना, डा० राबू राम : कीर्तिवृत्ता (संपादित, ना० प्र० सभा, द्वितीय संस्करण).

सांठल्यायन, राहुल : हिंदी काव्यधारा. •

सिंह, डा० नामरर : पृथ्वीरासो की भाषा. (सरस्वती प्रेस बनारस, १९५७)

हिंदी के विकास में अपभ्रंश का योग (द्वितीय सं०)

सूर्यमल्ल : वीरसतसई.

सूरदास : सूरसागर.

सेनापति : कवित्तरत्नाकर.

सामी, नरोत्तमदास, आदि : दोला मारुटा दोहा (संपादित, ना० प्र० सभा,

द्वितीय संस्करण).

अभिनवगुप्त • धन्यालोकोचन.

जयदेव : गीतगोविन्द

दण्डी : काव्यादर्श.

छद कोश

राजमल्ल : पिंगलशास्त्र

केशवदास : छदमाला

सुलदेव मिश्र • वृत्तविचार

श्रीधर कवि : छदविनोद

भिंगारीदास छदार्णव

नारायणदास • छदसार

गदाधर : छदोमजरी

मछ : रघुनाथरूपक

दलपतभाई • दलपतपिंगल

रामनारायण पाठक : बृहत् पिंगल

माधवराव पटवर्धन • छदोरचना

डा० पुत्तलाल शुक्ल आधुनिक हिंदी काव्य में छंदयोजना ।

(३) साहित्य

Keith, A. B : A History of Sanskrit Literature.
: Sanskrit Drama.

Plekhanov. : Art and Social Life.

Shipley, J T. : Dictionary of world Literary Teams.
(London, 1955 ed.).

Shucking, L L. : The Sociology of Literary Taste.
(London, 1950 imp.).

Thompson, George Marxism and Poetry.

Vyas, Dr. B. S. : Hindi Literature in Changing
Phases. (unpublished).

उपाध्याय, प० बलदेव : वैदिक साहित्य.

केशवदास • रामचन्द्रिका (लाल भगवानदीन संपादित).

कोछह, डा० हरवश • अपभ्रंश साहित्य.

गुप्त, डा० माताप्रसाद भीखलदेवरास (संपादित).

गुप्त, मैथिलीशरण : साकेत.

जिनविजय, मुनि : पुरातनप्रबचसंमद.

जायसी पद्मावत.

तुलसी, गोस्वामी : रामचरितमानस.

कवितावली, गीतावली.

त्रिनेत्री, डा० विपिननिहारी : चन्द्र वरदायी और उनका कान्य.

द्विनेत्री, डा० हजारीप्रसाद : हिंदी साहित्य.

: हिंदी साहित्य का आदिकाल.

: सज्जित पृथ्वीरामरायण (संपादित).

नगेन्द्र, डा० : देव और उनकी कविता.

पद्मनाम : कान्हडदेवप्रबंध (प्रो० काविलाल व्यास द्वारा संपादित)

प्रेमी, नाथूराम : जैन साहित्य और इतिहास (जर्बई १९४२)

निहारी : निहारी सतसई (खाला भगवानदीन संपादित).

मतिराम : मतिराम ग्रथावली (श्री वृष्णविहारी मिश्र संपादित)

मिश्र, विद्वनाय प्रसाद : हिंदी साहित्य का अनीत

: केशवग्रथावली (सड २)

मेनारिया, डा० मोतीलाल : रानन्यानी भाषा और साहित्य.

: डिगल में वीर रस.

ब्यास, डा० मोनाशकर : संस्कृत-कवि दर्शन (काशी, १९५५)

: हिंदी साहित्य का बृहत् इतिहास भाग १ का द्वितीय सड

(ना० प्र० समा, काशी, १९५७)

शर्मा, डा० रामविलास : आचार्य रामचन्द्र शुक्ल और हिंदी आलोचना.

शुक्ल, आचार्य रामचंद्र : हिंदी साहित्य का इतिहास (अष्टम संस्करण).

सक्सेना, डा० ब्राह्म राम : कीर्तिलता (संपादित, ना० प्र० समा, द्वितीय संस्करण).

साहत्यानन, राहुल : हिंदी काव्यधारा. •

सिंह, डा० नामवर : पृथ्वीरायण की भाषा. (सरस्वती प्रेस बनारस, १९५७)

हिंदी के विकास में अपभ्रंश का योग (द्वितीय स०)

सूर्यमल्ल : धीरसतसई.

सूरदास : सूरसागर.

सेनापति : कविसरत्नाकर.

रामा, नरोत्तमदास, आदि : दोग मारुस दोहा (संपादित, ना० प्र० समा,

द्वितीय संस्करण).

अभिनवगुप्त : ध्वन्यालोकव्योचन.

तयदेव : गीतगोविन्द

टण्डी : काव्यादर्श.

प्रवरसेन : सेतुबध.

माघ . शिशुपालबध.

राजशेखर : कर्पूरमञ्जरी.

विश्वनाथ : साहित्यदर्पण.

श्रीहर्ष : नैषधीयचरित

(४) पत्र, पत्रिकायें, लेखादि

Aufrecht : Catalogus Catalogorum.

Catalogue of Calcutta Sanskrit College Manuscripts.

Annals of Bhandarkar Research Institute.

Indian Antiquary. (1914, 1915, 1916).

Indian Historical Quarterly. (1935, 1949, 1957)

Journal of Bombay University. (1932, 1936).

Journal of Royal Asiatic Society (Bombay Branch).

Journal of Oriental Research Institute, M. S. University of Baroda. Vol II III, IV, V, VI.

Preliminary Reports on the operation in Search of
Mss of Bardic chronicles.

Gujerat Research Society Journal.

नागरीप्रचारिणी पत्रिका,

शोधपत्रिका, आदि.

शुद्धिपत्र

पृष्ठ	पंक्ति	अशुद्ध	शुद्ध
७	६	आधार	आधार पर
२१	२	उद्धृत	उद्धृत
२३	८	१०७० ९४ ई०	११७० ९४ ई०
३९	१६	की जा सकती	की जा सकती है।
४१	१	उस काल में	उस रूप में
४३	१६	विद्वानों में	विद्वानों ने
४७	२३	पृथ्वीराजरासो	पृथ्वीराज
४८	२०	हु १२	हु १२ अ
५८	२४	भजति	भजति
६५	६१	गोरी .. है	गोरी (नायिका) नायक के हृदय में पीड़ा कर रही है;
६५	७	किये	की
६७	९	आप्रामाणिक	अप्रामाणिक
६९	१२	विभाषाओं	विभाषा
७२	१४	परिनिष्ठिता	परिनिष्ठिता
८०	२४	लक्ष्मीघर	लक्ष्मीनाथ
९५	१०	किया	किया है
१११	३	अकारात	आकारात
१११	३०	मथा	मत्था
११६	१६	विभाषाओं	विभाषाओं में
१३३	१८	१४ वीं शती उत्तरार्ध	१४ वीं शती पूर्वार्ध
१३५	१९	विभाषायें	विभाषाओं
१३९	१६	ratrofi	retroflex
१४९	६	प्रतिपादिकों	प्रातिपादिकों
१४९	२४	मास मस	माप मप
१५०	१५	metrsal	metrical
१५९	२	मुय > मुह	मुय < मुह

१६२	२२, २३, २४, <		>
	२५, २६		
१६७	१६	स्पर्शोऽभिनिधानः	स्पर्शोऽभिनिधानः
१६९	१५	निर्बल स्पर्श व्यंजन	निर्बल व्यंजन
१७४	१९	सरलीकरण तो कर	सरलीकरण कर
१९२	१४	प्रतिपादिक	प्रातिपदिक
२१२	२३	बास्तोस्त्राविक्र	बालतोस्त्राविक्र
२१८	२-३	अकारात विशेषण	आकारात विशेषण
२६३	१०	प्रत्यय भी जाते हैं ।	प्रत्यय भी हैं ।
२६४	१२	माने जा सकते	माने जा सकते हैं ।
२८२	१	अभिष्टुद्धि	अभिष्टुद्धि
२९२	१	जर्मनी समाजशास्त्री	जर्मनी के समाजशास्त्री
२९६	२२	अवतरउ	अरतरउ
३२८	२३	then	than
३३४	२	कर्पूरमजरी	कर्पूरमंजरी
३४८	५	इस	इन
३४९	६	व्यवस्था	व्यवस्था
३५०	१६	पाई जाती	पाई जाती है
३५२	२	नहीं	वहीं
२५२	३	मोह	मोह
३५३	९	प्राकृतपगलम्	प्राकृतपैगलम्
३५४	१	संस्कृत प्राकृतापभ्रंश	संस्कृत, प्राकृतापभ्रंश
३५६	९	य य न स भ ल ग	य म न...
३५६	२९	तद्भुञ्चोष	भुतचोष
३५७	८	यस्मा	यस्या
३६१	७	छंदों गाथा	छंदों में गाथा
३६७	१४	कउपअ	पउपअ
३८१	१०	किन्हीं भी छन्द	किन्हीं भी छन्दों
३८९	९-१०	पत्र का हफ्ता...	
		नाम दिया है	(हय दें)
४०१	१४	दशम वर्ण	दशवर्ण
	३२	मिलती है	मिलता है

४०४	४	होते रहते हैं	होते रहे हैं
४०८	१७	प्राकृतपरम्	प्राकृतपरिगम्
४१९	२०	डा० वेल्गर	डा० वेल्गकर
४२२	९	है, क्योंकि	क्योंकि
४२८	५	प्रथम दल १७ लघु	प्रथम दल २८ लघु
४६६	१६	छन्दों ऐसी में	छन्दों में ऐसी
४६८	३	चौथाई	चौपाई
४८१	९	नारायणदास का उदाहरण	नारायणदास उदाहरण में
४८२	१७	सगण	रगण
४९५	७	गननाग	गगनाग
५०३	४	यतिव्यवस्था	यतिव्यवस्था
	११	लट्टु	बहु
	२०	ऽ।।	।।ऽ
५०५	१८	पुराने लेखकों	पुराने लेखकों में
५०८	८	और पहली	और वे पहली
५२४	३	उक्त छंद चतुर्थ चरण	उक्त छंद के चतुर्थ चरण
५४७	५	प्रथम, और नवीं माना	प्रथम, पाँचवीं और नवीं माना

ऋक् प्रातिगार्य ३२९	कायनिर्णय ९३
ऋग्वेद ७१, २६७, ३२७	काश्यप ३०७, ३७८
एष्टम स्मिथ २९०	कीथ, वा० ए० बी० ए, ७४, ३५४
ओझा, वा० गौरोगकर हीराचन् ४४	कीर्तिपताका १७, ४१
कसत्रा ३०४	कीर्तिलता ४, ४१, ६६, ६७, ६८,
कन्यापानपद २२९	७२, २६९, २८८, ३४, ३९२,
कण्हा ७, ७६, १०३, १९८, २०८	४४६, ५७६
कनकामर ७६	कीर्तिसिंह १७, ५६, ३०१
कन्नौजी ६८, ७९	कुतन्न ३४४
कवीर ४१, ३, ५९, ३४२, ०,	कुभनदास ४
४ ७, ५४२, ५७७	कुमारपाल ०, ३७१
करकण्डुचारु ४२	कुमारपालचरित ३१६, ३३
कण, कपुर ५०, ५२, ४	कुमारपालप्रतिबोध १२९, १३,
कण, नाहल १२	२०३, २२४, २२, २१६, ४८६
कर्पूरमजरी ६, ५५, ७२, ९७,	कुशलमाला २८
२१३, २१६, २६८, ३१९,	कुशललाभ २४४
३३४, ४०४	कृष्णीय विवरण २७
कायतावली ३२३	कुंदार भ २ ९, ३९१
कावत्तरनाकर ३०४	कुलाग २१७
कायदपण ३७९, ३६, ३७७ ३८२,	कुलाग (कुलागस) ४८, ३०४,
४००	२१४, ३१९, ३४, २६८
कविदपणकार ४००, ५४	३९३, २९४, ४०१, ४४८,
कान्दुप्रमथ ६८, ८६, ८७, ९२	४९६, ५२८, ५४०, ५७३,
१८७, २६३	५८३
कामताप्रसाद जैन ३९४	कुलावकौमुदी ४ ३
कामायनी २५३	काठड़, डा० २
कान्दरिन २९१	कुलावकी (भाषा) २५७
कालिदास ६१, ६४, ७६, १३०, २६८	कमदीश्वर २२,
३१७, ३२९, ३३४, ३ ९,	कुलावकी ११, ३
४०१, ४१२, ४ ०, ४०	कुलावकी ६८, ८०, १०६, १०७
कालिदास राय ३२०	१०८ ११०, १३, १७८ १०३
कालिदास २७०	१०७

खानदेशी ७६.
 खुमानरासो ४२, ५८१.
 खुसरो, अमीर २३
 गग (कवि) ४८, ४९, ५४, ३४७,
 ५६०, ५७३, ५७७,
 गगादास ३५५.
 गगानतरण ४९०.
 गउडबहो ६१, ७२, २६८, ३३५.
 गणेश्वर ५६.
 गदावर ३१०, ३१३, ३९५, ३९६,
 ४१५, ४१८, ५४९.
 गयामुद्दीन तुगलक १५.
 गयाप्रसाद सनेही ५७३,
 गागुलि, डी० सी० ४, ९, १०.
 गाथा ४११, ४१७.
 गाथा छन्द ४११, ४१२.
 गाथा लक्षण ३५८, ३५९, ३६०,
 ३६२, ४१६, ४८५.
 गाथासप्तशती ६, १०, ५४, ५८,
 ६२, ६८, ९२.
 गायगर, बिल्हेय १४०, १५८.
 गाहा ३३४, ३३५.
 गाहामत्तमई ४१२.
 गिरधरदाम ५९.
 गिरिधर कविराय ३९६, ५५८.
 गीतगोविंद ११, ६०, ६६, ८७,
 २१८, ३४२, ३४९.
 गीतगोविंदकार ३०७.
 गीतावली ३५१, ५७७.
 गुजराती ६८, ६९, ७३, ७४, ७६,
 ७९, ८३, १०५, १३५, १३८,

१६४, १७७, १८६, ३४८,
 ३९३, ५८२.

गुणै, डा० ४, ८, १०, १९.
 गुप्त, डा० माताप्रसाद ४२, ४३.
 गुप्त, मैथिलीशरण ३११, ४१४, ४५४,
 ५५४, ५७३.
 गुमान मिश्र ३४८, ३९५.
 गोपाल (नायक) ३६५, ५७६.
 गोरक्षनाथ ४०.
 गोवर्धन ६३.
 गोविंद ३६५.
 गोविंदचन्द्र ५५.
 गोल्दस्मिदत् ५.
 गोरी, शहाबुद्दीन ५१.
 ग्रामातीक देर प्रा. स्प्राखेन २६७.
 ग्रियर्सन २०, ७४, २०३, २०७.
 ग्रीक (भाषा) २०४, २०५, २१५,
 २६८.
 घनाशरी ३४७, ५७३
 घनानंद २९५, ५७३.
 घोष चन्द्रमोहन ३, ७, १३, ३०.
 घोपाल, डा० एस. एन. ४, ९, १०,
 १४, २१, ३२, ३३, १४१-
 १४४.
 चण्डीदास ३४२.
 चण्डीशतक ३०
 चण्डेश्वर ठक्कुर १४, १५, ६२.
 चतुर्मुख ३६५, ३६६.
 चद (कवि) ११, ९६, ९७.
 चातुर्ग, डा० सुनीतिकुमार १, ३, ९,
 १०, १५, ७४, ८०, ८८, १०५,

११४, ११८, १३१, १३६,
 १-६, १-८, १५०, १६३, १६६,
 १९६, १९९, २००, २०१, २०७,
 २१२, २२२, २३०, २३८,
 २३९, २४२
 चाणक्यनीति ८.
 चाण्डाली (भाषा) ७१
 चार्ल्स ल्याल् २६१
 चिन्तामणि त्रिपाठी ३९४
 छद कन्दली ३७७, ३८२.
 छद कोश ६, ८, ३०८, ३०९, ३१२,
 ४००, ४०९, ४८०, ४८८.
 छन्दछप्पनी ३९०.
 छद प्रभाकर ३९६, ४-४, ४७०.
 छन्दमाला ३९४, ४०७, ४४८, ४८०,
 ५२८, ५८३
 छन्दविचार ३९४
 छन्दविनोद ३९५, ४४८, ४८०, ५३८
 छन्दविनोद पिंगल ४७४
 छन्द शास्त्र ३४१, ३४४, ३ ४
 छद शैलर ३ ९, ३६८
 छन्दसार ३००, ४८१
 छन्द सूत्र ३ ४
 छन्दोदगी ३९०
 छदार्थव ३००, ३३१, ३८३, ३९१,
 ३०६, ३३८, ८३
 छन्दोनुशासन ३, ९४, ६५, ३ ५,
 ३००, ३६०, ३६०, ३७७, ३८९
 छदोमजरी ३१०, ३००, ३०५,
 ३९६, ५३८.
 छन्दोरचना ४७०.
 छदोवर्णन ३९६.

छन्दोविनोद ३१०.
 जगनिक ३-२
 जगन्नाथदास 'रत्नाकर' ४
 जगन्नाथप्रसाद 'भानु' ३९६, ४७०
 जजञ्ज ६, १४, ४२, ५४.
 जयचद १३, ५५
 जयचदप्रकाश ४२
 जयदेव ११, १२, ६०, ६२, ६६,
 ३०७, ३४०, ३४९, ३७८
 जयमयकजसचन्द्रिका ४२.
 जयसिंह (सिद्धराज) ३७१.
 जयसिंह (सोउकी) ५०.
 जयानक ४४.
 जसहरचरित २०३, ३४१
 जायसी -३, ८६, २३८, २४०, ३४४,
 ४-७, ५४०.
 जिनन्तसुरि ४७७, ४७८
 जिनपद्मसुरि ३४४, ४८७
 जिप्रभसुरि ३७७
 जिन विजय मुनि ४४, ४, ४६, ४७,
 ९
 जिनसिंहसुरि ३७७.
 जैन, डा० हीरालाल १३५.
 जैपुरी (विभाषा) ९०, ९१, १३३.
 जोइन्टु ८, ७०, ७६
 ज्यूल ब्लास प्रो० २४१
 ज्योतिरीश्वर टक्कुर १४, ८१
 टगारे, डा० ग० वा० ७६, ११०,
 २०३, २०५, २०७, २१०, २१६,
 २२१, २०४, २०८, २४०,
 २४४, २५६

नर २०२.

जी. एम. इलियट २९९.

जेसियोरी, डा० एल. पी. ३, ८, ८५,
८४, ८९, ९०, १६६, १८६,
२६१, २६९.

जोडरमट ५, २१.

द्रुप २८१.

ठाकुर ५७३

डिगल (डीगल) ७९, ८८, ९२ ९४.

डिगलफोस ३९६.

डूँदाडी (बोली) ९१.

दोला मारु रा दोहा ५७, १८७, २३७,
२३६, २३९, ३४४.

दत्तदीपिका (टीका) २९.

दानयेन ५७६.

दारोगे-आन्ध १३.

दिल्लकगुरि ३७७.

दिपारी, डा० उदयनारायण ४, २८७.

दुल्हा (गोस्वामी दुल्हादास) ५३,
५९, २२२, २३८, २४०, २९६
३२२, ३४२, ३६४, ३४७,
३६०, ३६२, ६५७, ५६५,
५७३.

दुःखतुल्य हिंद ११२.

द्विमुक्ता ५०, ३६३.

द्विगेचनदास ३७७.

द्विवेदी डा० विपिनविहारी ९६.

धाम्जन, प्रो० २९०, ३२८.

धूमिलदास ३६८, ४८७.

दण्डी ७३, ३१७, ३५५.

दलपतराम ३६९, ४२६, ४४३.
४६७, ४७०, ५२२, ५५२.

दलपतराम भाई ४५७, ४५९.

दलपतराम टाक्या भाई ४७०

दामोदर भट्ट ५०, ३९१.

दामोदर मिश्र १६, १८, २०, ३५५,
३५७, ५८१.

दास, डा० श्यामसुन्दर ४३.

दिनकर (रामधारी सिंह कवि) ५५४.

दीक्षित, मथुरा प्रसाद ४३.

दीनदयाल (गिरि) ५९, ५५८.

दुःखमजन कवि ३५५, ४०७.

दुर्गादत्त गौड ३९५.

देव (कवि) ४९, ५४, २९५, ५७३.

देवसेन गणि ५४२.

देवीप्रसाद, मुन्हा ४३.

देवीनाममाला २८४.

दोल्चि, निचौ १९.

दोहा ५४२.

दोहाकोष (दोहाकोश) १६६,
१९१, १९३, १९७, २१३.

द्विजदेव ५७३.

द्विवेदी, आचार्य महावीर प्रसाद ३४८.

द्विवेदी, डा० हजारी प्रसाद ४, २२,
४०, ४५, ४६, ४९, ३६६,
५६७.

धनञ्जय ३६५.

धनराट ७५, ७६, ४५९.

धनपाल (द्वितीय) ५४२.

धम्मपट ३३२, ३३३.

धरल कवि ५४२.

धूर्ताग्निान ४१७.

न० भा० आ० ९, ७४, १०१, १०२.

११४, ११८, १३१, १३६,	छन्दोविनोद
१५६, १५८, १५०, १६३, १६६,	जगनिक ३
१९६, १९९, २००, २०१, २०७,	जगन्ना
२१२, २२२, २३०, २३८,	
२३९, २४२	जगज्ज
चाणक्यनीति ५८.	जगज्ज
चाण्डाली (भाषा) ७१	जगज्ज
चार्ल्स ल्याल २६१.	जगज्ज
चिन्तामणि त्रिपाठी ३९४.	जगज्ज
छद कन्दली ३७७, ३८२.	
छन्द कोश ६, ८, ३५, ३५९, ३९२,	जगज्ज
४००, ४५९, ४८५, ५४८.	जगज्ज
छन्दछप्पनी ३०५.	
छद प्रभाकर ३९६, ४५४, ४७५	
छन्दमाला ३९४, ४०७, ४४८, ४८०,	
५२८, ५८३	
छन्दविचार ३९४	
छन्दविनोद ३९५, ४४८, ४८०, ५३८	
छन्दविनोद पिंगल ४७४	
छद शास्त्र ३४१, ३४४, ३५४.	
छद शेरर ३५९, ३६८	
छदसार ३९, ४८१	
छन्द सूत्र ३५४	जिन
छन्द्रायवी ३९५	जैन, ७
छदाणव ३१०, ३३१, ३८३, ३९५,	जैपुरी (
३०६, ३८५, ५८३	जोन्टु
छन्दोनुशासन ३, २४, ६५, ७५,	ज्यूल ७७
३०५, ३६०, ३६५, ३७७, ३८२.	ज्यूलिरी
छदोमजरी ३१०, ५५५, ३०५,	टगारे, १
३९६, ५३८.	२०
छन्दोरचना ४७०	१
छदोवर्णन ३९६	२

उर्नर २०२.

टी. एम. इन्डियन २९९.

डेसिडोर्ग, डा० एल. पी. ३, ८, ८५,
८६, ८९, ९०, १६६, १८६,
२६१, २६९.

डोडरमन् ५, २१.

डूम २८१.

डाकुर ५७३

डिगल (डीगल) ७०, ८८, ९२ ९४.

डिगम्पोस ३०६.

डून्डाडी (नोर्ला) ९१.

दोन्य मारु रा दोहा ५७, १८७, २३७,
२३६, २३९, ३६६.

दन्वदोपिना (डीका) २९.

दानसेन ५७६.

दारीये-शान्द १३.

दिव्यक्युरि ३७७.

दिनारी, डा० उदयनारायण ४, २६७.

दुल्सी (गोस्वामी दुल्सीदास) ५३,

५९, २२२, २३८, २४०, २९६

३२२, ३४२, ३६४, ३६७,

३७०, ३६२, ४६७, ५६५,

५७३.

दुश्कनुन्द हिंद ११२.

दिभुवन ५०, ३६३.

दिगोचनदास ३७७.

दिनेदी डा० विपिनविहारी ९६.

याम्भन, प्रो० २९०, ३२८.

यून्दिमद पागु ३६६, ४८७.

दण्डी ७३, ३१७, ३५५.

दलपतपिगड ३६९, ४२६, ४६३.

४६७, ६७०, ५२२, ५५२.

दामन भाई ४५७, ६९०.

दल्पतराम दाया भाई ६७०

दामोदर भट्ट ५०, ३९१.

दामोदर मिश्र १६, १८, २०, ३५५,
३५७, ५८६.

दास, डा० दाममुन्दर ४३.

दिनकर (रामचारी सिंह कवि) ५५४.

दीक्षित, मधुरा प्रसाद ४३.

दीनदयाल (गिरि) ५९, ५५८.

दुःस्वभजन कवि ३५५, ६०७.

दुर्गादत्त गौड ३०५.

द्वे (कवि) ४९, ५४, २९५, ५७३.

द्वयेन गणि ५४२.

द्वेनीप्रसाद, मुन्सी ४३.

द्वेर्शानाममाल २८४.

दोल्चि, निती १९.

दोहा ५६२.

दोहाकोष (दोहाकोष) १६६,
१९१, १९३, १९७, २१३.

द्विजदेव ५७३.

द्विवेदी, आचार्य मशहोर प्रसाद ३४८.

द्विवेदी, डा० हजारी प्रसाद ६, २२,

४०, ४९, ४६, ४९, ३६६,

५६७.

घनञ्ज ३६५.

घनपाठ ७५, ७६, ४५९.

घनपाल (द्वितीय) ५४२.

घम्मपद ३३२, ३३३.

घनक कवि ५४२.

घुताखान ४१७.

न० भा० आ० ९, ७४, १०१, १०२,

- ११४, ११८, १३१, १३६,
 १५६, १५८, १५९, १६३, १६६,
 १९६, १९९, २००, २०१, २०७,
 २१२, २२२, २३०, २३८,
 २३९, २४२.
- चाणक्यनीति ५८.
- चाण्डाली (भाषा) ७१.
- चार्ल्स ल्याल २६१.
- चिन्तामणि त्रिपाठी ३९४.
- छदःकन्दली ३७७, ३८२.
- छन्दःकोश ६, ८, ३५८, ३५९, ३९२,
 ४००, ४५९, ४८५, ५४८.
- छन्दछापनी ३९५.
- छदःप्रभाकर ३९६, ४५४, ४७५.
- छन्दमाला ३९४, ४०७, ४४८, ४८०,
 ५२८, ५८३.
- छन्दविचार ३९४.
- छन्दविनोद ३९५, ४४८, ४८०, ५३८.
- छन्दविनोद पिंगल ४७४.
- छन्दःशाल ३४१, ३४४, ३५४.
- छन्दःशेखर ३५९, ३६८.
- छन्दसार ३९५, ४८१.
- छन्दःसूत्र ३५४.
- छन्दाटवी ३९५.
- छन्दार्णव ३१०, ३३१, ३८३, ३९५,
 ३९६, ५३८, ५८३.
- छन्दोनुशासन ३, २४, ६५, ३५५,
 ३५९, ३६०, ३६५, ३७७, ३८२.
- छन्दोमञ्जरी ३१०, ३५५, ३९५,
 ३९६, ५३८.
- छन्दोरचना ४७०.
- छन्दोवर्णन ३९६.
- छन्दोविनोद ३१०.
- जगनिक ३५२.
- जगन्नाथदास 'रत्नाकर' ४ .".
- जगन्नाथप्रसाद 'भानु' ३९६, ८७१
- जज्जल ६, १४, ४२, ५४.
- जयचंद १३, ५५.
- जयचंद्रप्रकाश ४२.
- जयदेव ११, १२, ६०, ६२, ६६,
 ३०७, ३४२, ३४९, ३७८.
- जयमयंकजसचंद्रिका ४२.
- जयसिंह (सिद्धराज) ३७१.
- जयसिंह (सोरुकी) ५०.
- जयानक ४४.
- जसहरचरित २०३, ३४१.
- जायसी ५३, ८६, २३८, २४०, ३४४,
 ४५७, ५४५.
- जिनदत्तसूरि ४७७, ४७८.
- जिनपद्मसूरि ३४४, ४८७.
- जिनप्रभसूरि ३७७.
- जिन विजय मुनि ४४, ४५, ४६, ४७,
 ९५.
- जिनसिंहसूरि ३७७.
- जैन, डा० हीरालाल १३५.
- जैपुरी (विभाषा) ९०, ९१, १३३.
- जोश्टु ५८, ७५, ७६.
- ज्यूल ब्लास प्रो० २४१.
- ज्योतिरीश्वर ठक्कुर १४, ५८१.
- टगारे, डा० ग० बा० ७६, ११९,
 २०३, २०५, २०७, २१५, २१६,
 २२१, २२४, २३८, २४०,
 २४४, २५६.

टर्नर २०२.
 टी. एम. इलियट २९९.
 येसिटोरी, डा० एल. पी. ३, ८, ८५,
 ८६, ८९, ९०, १६६, १८६,
 २६७, २६९.
 योडरम ७५, २१.
 द्रुम्य २८१.
 ठाकुर ५७३
 डिगल (डीगल) ७९, ८८, ९२ ९४.
 डिगम्बोज ३९६.
 टेंटाडी (बोली) ९१.
 दोला मारु रा दोहा ५७, १८७, २३७,
 २३६, २३९, ३४४.
 तत्वदीपिना (टीसा) २९.
 तानसेन ५७६.
 तारोसे-श्राद्ध १३.
 तिलकगुरि ३७७.
 तिनारी, डा० उदयनारायण ६, २६७.
 तुल्सी (गोस्वामी तुल्सीदास) ५३,
 ५९, २२२, २३८, २४०, २९६
 ३२२, ३६२, ३४४, ३६७,
 ३५०, ३५२, ४५७, ५४५,
 ५७३.
 तुलसुल्लहिद ११२.
 त्रिभुवन ५०, ३६३.
 त्रिलोचनदास ३७७.
 त्रिवेदी डा० त्रिपिनविहारी ९६.
 थाम्बल, प्रो० २९०, ३२८.
 थूलिभद कागु ३४६, ४८७.
 थण्डी ७३, ३१७, ३५५.
 दलगतप्रियत ३६९, ४२६, ४६३.
 ४६७, ४७०, ५२२, ५७२.

दलपत भाई ४५७, ६५९.
 दलपतराम डाया भाई ६७०
 दामोदर भट्ट ५०, ३९१.
 दामोदर मिश्र १६, १८, २०, ३५५,
 ३५७, ५८१.
 दास, डा० श्यामसुन्दर ४३.
 दिनकर (रामधारी सिंह कवि) ५५४.
 दीधिन, मथुरा प्रसाद ४३.
 दीनदयाल (गिरि) ५९, ५९८.
 दुःसुभजन कवि ३५५, ६०७.
 दुर्गादत्त गौड ३९५.
 देव (कवि) ४९, ५४, २९५, ५७३.
 देवसेन गणि ५४२.
 देवीप्रसाद, मुन्शी ४३.
 देवीनाममाला २८४.
 दोल्चि, निती १९.
 दोहा ५४२.
 दोहाकोष (दोहाकोश) १६६,
 १९१, १९३, १९७, २१३.
 द्विजदेव ५७३.
 द्विवेदी, आचार्य महावीर प्रसाद ३४८.
 द्विवेदी, डा० हजारी प्रसाद ४, २२,
 ४०, ४५, ४६, ४९, ३६६,
 ५६७.
 धनन्वय ३६५.
 धनपाठ ७९, ७६, ४५९.
 धनपाल (द्वितीय) ५६२.
 धम्मपद ३३२, ३३३.
 धरल कवि ५४२.
 धूर्ताख्यान ४१७.
 न० भा० ज्ञा० ९, ७६, १०१, १०२,

१०३, ११३, १८०, १६६,	पउमन्त्रिय ३३३
१-३, १५९, १६५, १६६	पदापत्नी (दिग्गपति) ४१.
१७४, १७५, १७७, १८३,	पद्मनाभ ०२.
१९०.	पद्माकर ४०, ५०, ६२, ३१०, ३०६,
नन्ददास ४१३.	४१८, ५०३.
नन्दियहृ या नदिनाम्न ३०३, ३१०,	परमानन्द (अग्र्यापति) ३००.
३१६, ३१८, ३५९, ३६२,	परमात्मारामो ४२.
४१६, ४८०, ४९३.	पल्लव ३२५.
नयचन्द्र गुरि १३, ५४.	पाणिनि ३५५.
नरहरि (कवि) ४८, ४०, ५०, ३४७,	पाण्डव पुराण ५६२.
५६०, ५७७.	पाण्डित्य ३७७.
नरुला, शम्भोर सिंह ७९.	पाणि ७२, १३६, १-८.
नरोत्तमदास ५७३, ५७७	पिंगल ३०४, ३६६, ३७७, ३७८,
नागदेवी ३६०.	३८०, ३०६, ३००.
नागराज ३८६.	पिंगल (दोषनाम) ८, ०, २०, २३,
नागवशास्य ३०७, ३०९, ३३६, ३-६,	०६
३००.	पिंगल छन्दगार ३१०.
नाथूराम शर्मा ५७३	पिंगल छन्द गृह्य ३०६, ३२०, ४००
नारायण ३०७.	पिंगलीका २८ २९
नारायण दास ३१०, ३००, ६३३	पिंगलप्रकाश (गीता) १८.
नाह्य, अमरचन्द्र ३६.	पिंगलप्रकाश (गीता) १०, १६,
नूरमुहम्मद २३८, २६०, २४३, ३६६	२७
नेसा-नी (भाषा) ७६.	पिंगलप्रकाश (गीता) १८,
नेमिनाथचरित २०.	०१, २० २६
नेमिनाथचरित, नेमि ११, ५०, ५०,	

१९६, २१५, २२०, २२१,	प्राकृतसर्वस्व १९, १९२.
२६०, २६७, २४४, २६७, ३१६.	प्राज्ञापभ्रशउन्ःशास्त्र ३५७.
पुण्यभननथाकोश ९१.	प्रा० भा० आ० १५८, १८५, १८८,
पुस्तूनाठ शुक्ल डा० ३१६, ४६१,	१८९, २०१, २०३, २०४,
४७९.	२०६, २०८, २१०, २१६,
पुरातन प्रमन्थ संप्रह ७६.	२१५, २१७.
पुष्पक ६०, ७४, ७६, २०३, २६१,	प्रेमीजी ३६५.
३४१, ३४३, ३४३, ३४५,	पद्मिता १६.
४५९.	पारसी २८८.
शुद्धीराज ४०, ५०.	पौगल ३, ८२, ८३, ८६, ८५, ८६,
शुद्धीराजविजय ८४.	८८, ९०, १५०, १८३, १९०,
शुद्धीराजसामो ६, ११, ४०, ४३,	२०७, ३९३, ५८२.
६०, ९६, ४०१, ११३, ५६०,	वन्तर ४, १३, ५०, ५४, ५९.
५६७, ५७६.	व्रज, व्रजभाषा ६८, ६९, ७३, ७८,
पैशाची (प्राकृत) ५०, ७१, ८०,	८०, ८३, ८६, ९६, ९८, १००,
१३६, २०१.	१०५, १०८-११०, १३३,
प्रमरसेन ७०, ३३५, ४१७, ६७६.	१६३, १७८, २१९, २००,
प्रसाद (जयशकर) १५५, ४७०,	३३६.
५५३, ५७३.	वाँकोलास ९३,
प्राकृत (भाषा) ९, २२, २३, ५०,	नाग ५०, ५९, २६८.
५७, ५८, ६२, ६८, ८०, ९०,	बाहुबलिचरित ५६०.
१५५, ३३७, ५८०,	विश्वी (कवि) १०, ११, २६१,
प्राकृत विंगट गीका २०.	३२०, ३४६.
प्राकृतसर्वस्वम् ३, ६, ५, ६, ८, ०,	विश्वी सतसर्द ३०३,
१०, १२, १३, १४, १५, १६,	श्रीमठ २८०.
१७, २६ ५०, ५४, ६३, ६४,	श्रीमठ द्वयस ६०, ६३, ८१.
८०, ८०, ८९, ९१, ११२, ११३,	उत्प्रेती ६८
११८, १२३, १५३, २००,	उद्ध ५८.
२३७, २६६, २६६, ३११, ३१०,	सुन्दर नाम ५७६
३८५, ४००, ४११, ५३८, ५४१.	सुन्दर विंगट ४-६, ४६३, ५००,
प्राकृतप्रकाश ७१.	५५६.

मागधी (प्राञ्जल) ७१, ७४, ८३, ८६,
१८१, १९१, २०१, २४७.

माघ ११, ५०, २६८, ३३०, ३३१,
४०१.

मानवुग ६०.

मानसिंह तोमर ५७६

मारवाड़ी (विभाषा) ६८, ७६ ७७,
१६६, १८६.

मार्कण्डेय १०, १९, २३, २५, १०८.

मित्रागौ १०, १२२, १२७.

मिश्र, चतुश्रा १५.

मीरा ३६०, ३६३

मृच्छकटिक ७३, १६१.

मुन्न ५०.

मुरारि ५०, ६१, २६८.

मुरारिदान ३९६.

मुञ्जतान २५३.

मेनारिया, टा० मोतीलाड ०५, १८.

मेने, प्रो० ३२८.

मेस्तुगाचार्य ५५.

मेराड़ी (रोली) १३३, १६६

मेराती (बोली) १०.

मेथिणी ७८, १६६, १९६, २०७, २००,
२६१.

यस कीर्ति ६८, ५६०.

यशोवी, हर्नन १, ३, ७, १०, २१,

२२, ७४, ७७, ७८, ८०, ८२,

११८, १२५, १२७, १३१, १४०

३१६, ४३३.

यादवेन्द्र २७.

यास्क ७१.

येम्पर्सन २७३.

रङ्गू ६८, ७५.

रघुनाथरूपक ३९६.

रर्गापिगा ४२६, ५५५.

रत्नशेखर ४, ३५८, ३५९, ३५६,

३९०, ४१९, ४७६, ५०७.

रत्नाकर ३५५, ५७३.

रत्नामणी ६००.

रथटा २६५.

रथिकर १७, १८, २१, २५, २६, २०१.

रथिकगोविन्द २९८.

रहीम ४९, ५०, ३४६.

राजमन्त्र (जैनरथि) ३०३, ६८८,

५२३, ५३७.

राजशायर ११, ५०, ७५, २६८, २८८,

३३६, ३५०, ३६८, ३६९, ३६५,

३९३, ४००, ४०५, ४७६, ५५०.

राजस्थानी (भाषा) ६८, ६०, ७३,

७६, ७६, ८०, ८०, १०५, १२६,

१६३, ५०६.

(पुरानी पश्चिमी) ७८, ८६, ८७,

८९, ९१, १३३, १६६, १६६,

२३७.

(पूरबी राजस्थानी) ६८, ७९, ८०,

८०, ९१, ९८, १३३, १७८,

२०१.

रामचंद्र ०१.

रामचन्द्रिका ३०४, ३१६, ३१९, ४००,

४६८, ६०६, ५८३.

रामशर्मा (वैशाखरथ) २३.

रामसिंह (मुनि) ५८, ७५, ७६.

रामायण ३२९.

रावणयध ३०४, ४१७.

रिद्धगेमिचरित ३४२.

रुद्रदामन् २६८.

रूपदीपपिण्ड ३९६.

रूपमञ्जरी ४१३.

रोहिणीविधानकहा ५०७.

लकेन्द्रवर (प्राकृत वैया०) २६.

लक्ष्मीनाथ भट्ट १७, १९, २०, २६,

२७, २९, ८०.

लातिनी २०५.

लाल भगवानदीन ३२३, ४५३, ४७१.

लाहट ३६९.

लैतिन २१५.

वशमास्कर ९६, ४१३.

वशीधर २८, २९, ८०, ८१.

बज्जालम्गा ५८.

बज्जमेन ३८८.

बर्मा, डा० धीरेन्द्र ८३, १३३

बर्मा डा० रामकुमार ४०.

वररुचि २३, ७१, ३५५.

वर्णरत्नाकर १०५, ११८, २११, २३७,

२६१, २८८, ५८१.

वाँद्रे, जे० १६८.

वाग्पतिराज ५०, ६१, ७२, ७३.

वाग्बन्धु ३५५, ४०७.

वाणीनाथ २९

वाणीभूषण

३०१, ४

वाट्ट हिंग्मेन

वालमोकि २३.

विक्रमोर्वशीय ३, ६४, ३१७, ३४१,
३५८, ४०९, ४२०, ५४२.

विजयचन्द्र ५५.

विजयपालरासो ४२.

विश्रावर ४, १३, ५०, ५४, ६१, ६८,

विनयपत्रिका ५७७.

विश्रापति ४, १७, ६६, ६७, ७७,

८२, २२९, २६१, २६९, ३४२,

५७६, ५८१.

विमलदेवसूरी ३३३.

विरहाक ३१६, ३५७, ३५९, ३६२,

४१६.

विश्वनाथ (आञ्जकारिक) १९.

विश्वनाथप्रधानन २०, २८, २९.

विश्वनाथप्रसाद मिश्र (आचार्य)

३९४, ४५३, ५४७.

विषधर ३६४.

वृत्तजातिसमुच्चय ३५७, ३५९, ३६२,

५६८, ४१६, ५३३, ५६१.

वृत्तरत्नाकर ३०७, ३५५, ३९१.

वृत्तरत्नावली १८, २१.

३९४.

१.

४.

१०

३४१

७७

१६, ३५७,

शालानुगामन ६१, १४०.
शर्मा, ज्ञान गमयित्वा ११
शरीरदुल्ला, डा० १३०, १०१, १०३,
२०१

शाकुन्तल १३०, २४७, ३३६
शाङ्गधर ४०, ५०.
शास्त्री, हयप्रसाद ६, ०, १०.
शिवरत्न, म० म० ७, ११, २०, १००.
शिवशालाग्रथ ११, ३३
शुक्ल, प० रामचन्द्र ४, ४०, ६१, ५६.
शक्ति ५३.

शुभ ३३७
शुभ्रिग ३, ८
शेखर नबी ३४६.
शौनक ३२६.

शौभेनी (प्राकृत) ७१, ७२, ७६,
२६७

श्यामनारायण पाण्डेय ५०४.

श्यामश्याम, कविगण ४६
श्री कामाप्रसाद वैज ००

श्रीधर ३१०, ३००, ६११, ४६१,
४१०, ५०६, ५३१

श्रीधर ३३७
श्रीनरसिंह शर ४७८
श्रीपति २१.

श्रीवै ६७१.
श्रीमत् शर वि० पद्मसिंह ६६३.

भाग्यमागण शर ३३१, ३०१,
४६३, ६२०, १००

श्रीपति (कवि) ११, ००, ०२, ६१,

४०१.

श्रीहरि (विद्याधर, मरुत्तर पुत्र)
२०.

श्रुतरोध ३०६, ००३, ६१६.

सगीतशास्त्र ३३०

सुदेशगमक ६१, ७३, ११, १०४,
१११, १०३, १०३, १३०, १३०,
१६६ ११६, १००, ०११, ००३
००१, ०३०, ३१०, ३३६, ३६६,
३६६, ६१३, ०६१

सम्भन (भग्ना) ००, ५६, ०३, ६०,
७०, १०

सम्भेना डा० (गवृणाम) २३१

सुभ्रुमारुचिगि ५, ७, ०२, ७७,
१३०, ००१, ६१३

सुभ्रुमार ००

सुहृषा ७०, १०३, १०१, ००३, ६०३,
४०१, ५४०

सुहृषायन, गण्ड ६, १३, ६०, ००,
२०१

सुहृष ४०६

सुहृष १६०

सुहृषियत्तर्पण १०, ३००

सुहृषियत्तर्पण ३०६

सुहृष, डा० नामर ६६, ६६, ११०,
०६३, ०६१

सुहृषियत्तर्पण ३०६, ६१६

सुहृषियत्तर्पण ६०

सुहृषियत्तर्पण ३००, ३६

सुहृषियत्तर्पण ६०

सुहृषियत्तर्पण ६१



सूदन ८९, ६२.
 सर (सूरदास) ५३, ५९, ६९, ८६,
 ९४, ३४२, ३४७, ३५०, ५७२
 ५७७.
 सूरप्रभसुरि ३७७
 सूर्यकान्त त्रिपाठी 'निराला' २९८,
 ५७३.
 सूर्यमल्ल ९६, ३३६, ३९६, ४१३.
 सूर्यगतक ६०.
 सेतुनाथ २३५, २६८, ३१७, ३३७,
 ४१७, ४७६.
 सेनापति ३२४, ५७३.
 सैतन ३०७, ३७८.
 मैफो (ग्रीक कवयित्री) ३२८.
 सोमप्रभसुरि ७६.
 सांदर्यहरी ६०.
 स्वयम्भू ५०, ७५, २४१, २६९, ३१६,
 ३३७, ३४१, ३५९, ३६२,
 ३६५, ३७७, ३८५, ४५९,
 ४७६, ५६८.
 स्वयम्भूच्छन्दा ५, ३०७, ३१९, ३५९
 ३६५, ३६६, ४५५.
 हम्मीर ९, १३, १४, २०, ४२, ५२,
 ८५.
 हम्मीररासो ४२, ५४.
 हम्मीरविजय ५०.
 हर्ष (हर्षवर्धन) ४९, ५०, ३७७,
 ४२०.
 हरिऔध ३११.
 हरिविद्य ६, १०, १६, १८, २०, ५५,
 ५६.

हरिभद्र २२, ७६, ७७, ४१३, ४१७.
 हरिविद्य पुराण १२३, ३४३, ३६५,
 ५४२.
 हरिपेण ६१.
 हरिसिंह देव १०, १५, १६, २०,
 ३८७.
 हरिहर १७, २०.
 हाडौती ९१, १३३.
 हलधुध ४१५.
 हाल ६२, ७२, ३३५, ३६५.
 हिंदी ७४, ८६, १९७, २०१.
 (पुरानी हिंदी) ५४, ६८, १८०,
 १८३, १८०, ३९१.
 (पश्चिमी हिंदी) ६८, ७६, ८०
 ८३, ९१, ९८, ११३, १८५,
 (पूर्वी हिंदी) ६९, १०६, ११६
 (मध्ययुगीन हिंदी) ३९२, ३९३
 हिंदी जैन साहित्य ५०२.
 हिन्दी साहित्य के आदिकाल ५६७.
 हीरालाल जैन डा० ३६५
 हेमचंद्र ३, ८, २३, २४, २५, ५०,
 ५८, ६४, ६५, ६८, ७५, ७६,
 ८६, ८९, १०५, १२९, १४०,
 १८५, १९६, २२५, २४०,
 २८४, ३१६, ३३५, ३३७,
 ३५५, ३५७, ३५८, ३५९,
 ३६०, ३६२, ३६५, ३७१,
 ३७७, ३८५, ४००, ४७६,
 ५५९.
 हेमचंद्र गूरि ३८८.
 होमर ३२८.
 होनंगी १८५, २४४, २६१.

शुद्धिपत्र-परिशिष्ट

५०	पं०	अशुद्ध	शुद्ध
८७	०	अथ	इति
८३	७	आश्रित	आभय
७१	/	उन्दम्	उन्दस
१०८	१९	नपुसकों में ही	नपुसकों में नहीं ।
१६२	३०	दोय	दोम
३७४	३	मेय (०७ मात्रा ..)	मय (०८ मात्रा)
५११	८	आग्नात्	आग्नात्
		(०९ मात्रा)	(३० मात्रा ..)